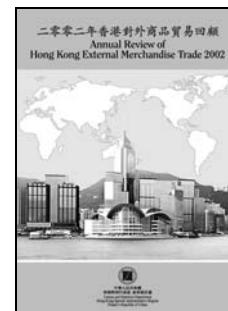


二 零 零 二 年 香 港 對 外 商 品 貿 易 回 顧

Annual Review of Hong Kong External Merchandise Trade 2002

二 零 零 二 年 香 港 對 外 商 品 貿 易 表 現 的 精 簡 回 顧

A Concise Annual Review of Hong Kong's External Merchandise Trade Performance in 2002



本刊物載錄下列由二零零零年至二零零二年的按年統計數字：

- 港產品出口、轉口及進口的貨值、單位價格及貨量指數
- 按目的地、主要貨品及產品所屬工業劃分的港產品出口貨值
- 按供應地、來源地及用途類別劃分的進口貨值
- 按來源地、目的地及主要貨品劃分的轉口貨值
- 按主要貨品類別劃分的貿易數字
- 按貨品類別及國家/地區劃分的空運及海運貨值
- 香港出口的國際排名
- 按運輸方式劃分的運載貨物噸數
- 外幣兌換率及指數

刊物以中英文對照版印行，每本\$56。《二零零二年香港對外商品貿易回顧》及其他政府統計處刊物可透過以下途徑購買：

網上銷售服務

互聯網用戶可在「香港統計數據書店」(網址：<http://www.statisticalbookstore.gov.hk>)購買刊物，並即時付款。購買刊物的下載版可即時從網上下載，而購買印刷版則會以郵遞方式送達。用戶亦可於網上安排訂閱期刊或行將出版的刊物。除刊物外，一些較刊物所載統計數據更詳細的統計表亦於網上書店有售。「香港統計數據書店」與其他公共服務集中設於「公共服務電子化」計劃(ESD)的入門網站內(網址：<http://www.esd.gov.hk>)。

由即日起至二零零四年二月二十九日止，在「香港統計數據書店」選購指定刊物，可享有七五折優惠。

郵購服務

大部分政府統計處的刊物均附有郵購表格，供訂購或按期訂閱刊物的印刷版。填妥的郵購表格可連同支付所需費用和郵費的支票或匯票寄回。郵購表格亦可從政府統計處網站下載(網址：http://www.info.gov.hk/censtatd/chinese/prod_serv/forms_index.html)。

銷售中心

香港灣仔港灣道十二號
灣仔政府大樓十九樓
政府統計處刊物出版組
電話：(852) 2582 3025
圖文傳真：(852) 2827 1708

市民可親臨政府統計處刊物出版組購買刊物的印刷版，並可即時提取，或在此訂購刊物或統計表的下載版，然後於網上提取。該組設有一個閱讀區，讓使用者在舒適的環境下翻閱陳列於架上的各類統計處出版的刊物。閱讀區也備有統計處的免費刊物，歡迎索閱。

This publication contains annual figures from 2000 to 2002 on :

- Value, unit value and quantum indices of domestic exports, re-exports and imports
- Domestic exports by destination, principal commodity and industrial origin
- Imports by supplier, origin and end-use category
- Re-exports by origin, destination and principal commodity
- Trade by principal commodity group
- Airborne and seaborne trade by commodity and country/ territory
- International position of Hong Kong's exports
- Tonnage of cargo by mode of transport
- Exchange rates and their indices

This publication is available in bilingual form at \$56. *Annual Review of Hong Kong External Merchandise Trade 2002* and other publications of the Census and Statistics Department can be purchased from the following channels :

Online Purchase

Internet users may purchase the publications online at the "Statistical Bookstore, Hong Kong" (Address : <http://www.statisticalbookstore.gov.hk>) with payment made instantly. Softcopies of the publications purchased are available for immediate downloading while hardcopies purchased will be delivered by mail. Subscription to regular publications and advance ordering of upcoming releases are also available. Apart from publications, softcopies of statistical tables containing more detailed statistics than those in publications are also available for sale. The Statistical Bookstore is hosted on the ESD portal (Address : <http://www.esd.gov.hk>) together with other public services.

From now until 29 February 2004, the Statistical Bookstore is offering a special 25% discount on selected publications.

Mail Order Service

A mail order form for ordering or arranging subscription to hardcopies of the publications is available in most publications of the Census and Statistics Department. It may be completed and sent back together with a cheque or bank draft covering all necessary cost and postage. The order form is also available for downloading from the website of the Department (Address : http://www.info.gov.hk/censtatd/eng/prod_serv/forms_index.html).

Sales Centres

Publications Unit
Census and Statistics Department
19/F Wanchai Tower
12 Harbour Road, Wan Chai, Hong Kong
Tel.: (852) 2582 3025
Fax: (852) 2827 1708

Hardcopies of the publications are available for purchase and can be collected on the spot at the Unit. The Unit also accepts orders for softcopies of publications and statistical tables, which will be delivered online. It provides a comfortable reading area where users may browse through various publications of the Department on display. Free publications of the Department are also available for collection.

香港商品貿易統計

二零零三年八月

進口

Hong Kong Merchandise Trade Statistics

August 2003

Imports

有關本刊物的查詢，請聯絡：

政府統計處貿易統計資料發布組

地址：中國香港灣仔港灣道十二號灣仔政府大樓十九樓

電話：(852) 2582 4915 圖文傳真：(852) 2802 1101

電子郵件：trade@censtatd.gov.hk

Enquiries about this publication can be directed to :

Trade Statistics Dissemination Section

Census and Statistics Department

Address: 19/F, Wanchai Tower, 12 Harbour Road, Wan Chai, Hong Kong, China

Tel. No.: (852) 2582 4915 Fax. No.: (852) 2802 1101

E-mail: trade@censtatd.gov.hk

政府統計處網站 Website of the Census and Statistics Department

<http://www.info.gov.hk/censtatd/>

目錄

CONTENTS

頁數 Page

註釋	Explanatory notes	I
簡稱對照表	Abbreviation Table	VIII
按代號英文字母排列的國家／地區表	List of countries/territories in alphabetical order of codes	IX
按英文字母排列的國家／地區表	Alphabetical list of countries/territories	XI
國家／地區分類修訂	Amendments to classification of countries/territories	XIII

摘要列表

Summary Tables

表 一 每年商品貿易貨值	Table 1 Annual values of merchandise trade	1
表 二 按月商品進口及商品整體出口貨值	Table 2 Monthly values of merchandise imports and merchandise total exports	2
表 三 按月港產商品出口及商品轉口貨值	Table 3 Monthly values of merchandise domestic exports and merchandise re-exports	2

詳細列表

Detailed Table

表 I1 按標準國際貿易分類中的條目及國家／地區劃分的進口貨值及貨量	Table I1 Values and quantities of imports by SITC 5-digit item by country/territory	3

附錄

Annex

訂閱表格（香港商品貿易統計）	Subscription Form (Hong Kong Merchandise Trade Statistics)	

註釋

EXPLANATORY NOTES

1. 概論

政府統計處每月出版的《香港商品貿易統計》分為兩冊，一冊是關於進口貿易，另一冊是關於港產品出口及轉口貿易。每冊均載有按「標準國際貿易分類（第三次修訂版）」（簡稱貿易分類第三版）的貨品分類及國家／地區劃分的詳細貿易數字。而全年的貿易數字則會在月刊的十二月號發表。此外，《香港商品貿易統計》亦備有一周年附刊，亦分為兩冊，一冊是關於進口貿易，另一冊是關於港產品出口及轉口貿易。周年附刊提供按國家／地區及貿易分類第三版的「類」、「段」、「組」和「條目」劃分的詳細貿易數字。因此，《香港商品貿易統計》共分四冊，包括：

- (I) 進口貿易，按貨品及國家／地區劃分（月刊）；
- (II) 港產品出口及轉口貿易，按貨品及國家／地區劃分（月刊）；
- (III) 進口貿易，按國家／地區及貨品劃分（周年附刊）；
- (IV) 港產品出口及轉口貿易，按國家／地區及貨品劃分（周年附刊）。

於1997年7月1日，香港成為中華人民共和國的特別行政區。在本系列報告書中，就1997年7月或以後的統計資料而言，「香港」是指香港特別行政區。

香港的對外貿易統計是根據進出口報關表上的資料編製。《中華人民共和國香港特別行政區基本法》說明，香港特別行政區為單獨的關稅地區。香港與中國內地之間的貿易，亦須辦理進出口報關。而有關的統計資料，亦包括在香港的對外貿易統計數字內。

2. 數據來源

根據《進出口（登記）規例》，進口商和出口商須向香港海關呈交報關表，而政府統計處則根據報關表上的資料，編製貿易數量和貨值數字。所有報關表均會用作編製貿易統計數字。為確保報關表沒有遺漏或重複，本處會將報關表跟運輸公司遞交的艙單作覆核。

3. 定義

香港採用「綜合系統」記錄貿易統計數字。按照該系統，除註十五指明獲豁免的貨物外，所有進口、港產品出口及轉口貨物均包括在貿易統計的範圍內。進口貨品是指在香港以外出產或製成的貨品，輸入香港供本地使用或轉口，以及再進口的香港產品。經香港過境的貨物及在聯運提單上列明屬轉運的貨物並不納入貿易統計的範圍。整體出口包括港產品出口及進口貨物的轉口。港產品出口貨物是指香港的天然產品或在本港經過製造工序，以致其基本原料

1. General

The Hong Kong Merchandise Trade Statistics is published monthly in two separate volumes, one on imports and another on domestic exports and re-exports. These volumes contain breakdowns of trade by commodity based on the Standard International Trade Classification Revision 3 (SITC Rev. 3) and within commodity by country/territory, and annual figures can be obtained from the December issues. In addition, there is an annual supplement, also with separate volumes, again one on imports and another one on domestic exports and re-exports, giving detailed breakdowns of trade by country/territory and within country/territory by SITC Rev. 3 commodity section, division, group and item. Hence, the Hong Kong Merchandise Trade Statistics comprises four volumes, including:

- (I) Imports, commodity by country/territory (monthly),
- (II) Domestic exports and re-exports, commodity by country/territory (monthly),
- (III) Imports, country/territory by commodity (annual supplement),
- (IV) Domestic exports and re-exports, country/territory by commodity (annual supplement).

On 1 July 1997, Hong Kong became a Special Administrative Region of the People's Republic of China. In respect of statistics in this series of report, "Hong Kong" stands for the Hong Kong Special Administrative Region.

Hong Kong's external trade statistics are compiled based on information contained in import/export declarations. The Hong Kong Special Administrative Region is a separate customs territory, as stated in "The Basic Law of the Hong Kong Special Administrative Region of the People's Republic of China". Import/export declaration is also required of Hong Kong's trade with the mainland of China, and statistics relating to this are included in Hong Kong's external trade statistics.

2. Source of data

The quantities and values compiled are based on information given in trade declarations which importers and exporters are required by the Import and Export (Registration) Regulations to lodge with Customs and Excise Department. Declarations received by the Customs and Excise Department are then forwarded to the Census and Statistics Department for compilation of value and quantity data of external trade statistics. All declarations, which are processed in compiling trade statistics, are checked against cargo manifests supplied by carriers to ensure that there are no omissions or duplications.

3. Definitions

The 'general' system of recording trade statistics is adopted in Hong Kong. Under this system, all imports, domestic exports and re-exports are recorded in the trade statistics, apart from those exempted articles specified in Note 15. IMPORTS are goods which have been produced or manufactured in places outside the jurisdiction of Hong Kong and brought into Hong Kong for domestic use or for subsequent re-export as well as Hong Kong products re-imported. Goods in transit through Hong Kong and goods entered for transshipment on a through bill of lading are excluded from the trade statistics. Total exports comprise domestic

II

的形狀、性質、式樣或用途受到永久改變的產品。如果產品在香港只進行簡單的稀釋、包裝、入樽、烘乾、簡單裝配、分類、裝飾等過程，則該產品並不能以香港作為來源地。轉口貨品是指輸出曾經自外地輸入本港的貨品，而這些貨品並沒有在本港經過任何製造工序，以致永久改變其形狀、性質、式樣或用途。

4. 時間性

由於法例容許進口商及出口商在十四天內辦妥報關手續，以及有一些報關表延期遞交，某月份的貿易統計數字實際上涵蓋了該月份及先前月份所付運／運抵而在截至該月份後一個月的十四號或以前報關的貨品。編製程序的目的是盡量將在某月份付運／運抵的貨物包括在該月份的貿易數字內，但由於部分報關表遲交或報關資料需要澄清，某月份所付運／運抵的貨物中，通常有部分項目會被納入隨後月份的貿易數字中。

5. 調整

刊載的貿易數字可能會作出調整。例如，已呈報的貨物可能隨後要作更正。個別項目亦可能出現呈報錯誤的情況，例如：在原來文件中把貨物或付運國家／地區錯誤分類；錯報貨值或數量；同一批貨物遞交多於一份報關表等。涉及某年較早月份的有關調整，只會納入同年的累積總數。因此，個別月份數字的總和與累積總數未必相同。

6. 付運國家／地區

一批進口貨物以任何運輸方式，由某國家／地區付運至香港，並且在付運途中並無再經商業交易，則該國家／地區會被算為該批進口貨物的付運國家／地區。該國家／地區不一定是該批貨物的來源地、生產地或裝運地。至於港產品出口及轉口方面，如果一批貨物以任何運輸方式由香港付運往某國家／地區，在付運途中不再經商業交易，則該國家／地區被視為該批港產出口或轉口貨物的付運國家／地區。貨物付運往的國家／地區不一定是卸貨的國家／地區或貨物的最終目的地。以選港提單付運的貨物會記入第一個填報的港口。

7. 貨物分類

自二零零二年一月一日起，須報關的貨物要根據《香港進出口貨物分類表（協調制度）二零零二年版》分類。該分類制度是依據世界海關組織訂定的「貨物名稱及編號協調制度（簡稱協調制度）」，加入一些切合本港需要的詳細分類而制訂。《香港進出口貨物分類表（協調制度）二零零二年版》是一九九六年版的修訂本，主要是參考世界海關組織對協調制度的修訂建議而編製。至於在編製貿易統計數字時，填報於進出口報關表的貨物資料則會根據聯合國的貿易分類第三版重新分類，因這分類較適合統計和經濟分析用途。《香港商品貿易統

exports and re-exports of imported goods. DOMESTIC EXPORTS are the natural produce of Hong Kong or the products of a manufacturing process in Hong Kong which has changed permanently the shape, nature, form or utility of the basic materials used in manufacture. Processes such as simple diluting, packing, bottling, drying, simple assembling, sorting, decorating, etc., do not confer Hong Kong origin. RE-EXPORTS are products which have previously been imported into Hong Kong and which are re-exported without having undergone in Hong Kong a manufacturing process which has changed permanently the shape, nature, form or utility of the product.

4. Timing

Since importers and exporters are, by law, allowed 14 days within which to lodge declarations and there are always some late lodgments, trade statistics recorded for a given month actually cover declarations lodged up to the 14th of the following month, relating to shipments of the given month and the preceding months. While the objective of the compilation procedure is to include all shipments, as far as practicable, in the month during which the shipments are made, there is always a carry-over of some items from the month of shipment to subsequent months because of late declarations and declarations with data requiring clarification.

5. Adjustments

The trade figures are subject to adjustments. For example, goods declared may be subject to correction later. Errors affecting individual headings may also arise from various sources, such as misclassification of commodity or country/territory of consignment in the original document, wrong reporting of value or quantity, and lodgment of more than one declaration for the same consignment. Adjustments relating to earlier months of a particular year are incorporated in the cumulative totals of that year only. It follows that the sums of the monthly figures may differ from the cumulative totals.

6. Countries /territories of consignment

Imports are credited to the country/territory from which the goods were first consigned, by any form of transport, to Hong Kong, without any further intermediate commercial transaction. The country/territory from which goods are consigned, is not necessarily the country/territory of origin, manufacture or shipment. Domestic exports and re-exports are credited to the last country/territory to which the goods are consigned, by any form of transport, from Hong Kong, without any further intermediate commercial transaction. The country/territory to which goods are consigned, is not necessarily the country/territory in which the goods are unloaded or their ultimate destination. A consignment on an optional bill of lading is credited to the first port declared.

7. Commodity classification

As from January 2002, commodity items are classified for declaration purpose in accordance with the 'Hong Kong Imports and Exports Classification List (Harmonized System), 2002 Edition', which is a full adoption of the Harmonized Commodity Description and Coding System (HS) of the World Customs Organization (WCO) with some local subclassifications to suit Hong Kong's requirements. The 2002 Edition of the Hong Kong Imports and Exports Classification List is modified from its previous 1996 Edition with reference to the recommendations of WCO for amending the Harmonized Commodity Description and Coding System. For the publication of trade statistics, the commodity data reported on import and export declarations are

計分類表二零零二年版（按標準國際貿易分類（第三次修訂版）編製）》載有該分類的詳情。《香港進出口貨物分類表（協調制度）》從一九九六年版修訂到二零零二年版後，貿易分類第三版亦要作出相應的輕微修訂。該些修訂只影響五位數字的條目編號，修訂詳情列載於「標準國際貿易分類（第三次修訂版）的修訂」，該小冊子可向政府統計處貿易統計資料發布組索取，地址是香港灣仔港灣道十二號灣仔政府大樓十九樓（電話：2582 4915，圖文傳真：2802 1101）。根據該分類，每項貨物的編號設計如下：首位編號表示「類」；首二個位編號表示「段」；首三個位編號表示「組」；而整個五位編號則表示「條目」。在貿易統計刊物內，如果某項貨物在統計涵蓋的時期沒有貿易記錄，則該項貨物會被略去。

政府統計處除了提供根據貿易分類第三版分析的貿易數據外，亦提供載列在電腦打印表上根據協調制度分類的貿易統計數字。使用人士可向本處索取上述資料。

8. 貨物和國家／地區分類的改動

作報關用途的貨物和國家／地區分類若有改動，在每年一月生效前，會在政府憲報公布。

9. 郵包

《進出口（登記）規例》規定，凡輸出或輸入香港的郵包貨值在四千港元或以上的，必須報關，並按貨物分類和付運貨物國家／地區劃分，納入貿易統計的範圍。條目編號 91100「無須按產品類形而分類的郵包」是指貨值少於四千港元的郵包。該條目的進口及出口數字是根據進口或出口商業郵包的平均報關值，再輔以每月商業郵包佔所有進口或出口郵包的比例而推算得來。進口或出口商業郵包的平均報關值以及商業郵包佔所有進口或出口郵包的比例，來自郵政署進行的抽樣調查。在出口方面，四千港元以下的郵包不分港產品和轉口貨物，其整體數字列於條目編號 91100 的「港產品出口」數字內。

10. 小額貨物的報關事宜

除郵包外，凡進口、港產品出口及轉口在單一報關表內的貨物總值不超過一萬港元，則不會按貨物分類，而只是按國家／地區劃分，並歸入條目編號 93100 下。

11. 貨值計算基礎

進口、港產品出口及轉口貨物的貨值是以進出口商在報關表上填報的交易價值作計算基礎。如貨物交易價值是以外幣作單位，則進出口商應以貨物進口或出口時的匯價，把貨物價值折算為港元，以填寫報關表。若貨物並無交易價，則會利用其他的估值方法。該些方法依次序為：相同貨物的交易價、類似貨物的交易價、

converted to the SITC Rev. 3 of the United Nations, because the SITC is more suitable for statistical and economic analysis. Details of the SITC Rev. 3 can be found in the 'Hong Kong Merchandise Trade Statistics Classification (SITC Rev. 3), 2002 Edition'. Following the changeover from the 1996 Edition to 2002 Edition of the Hong Kong Imports and Exports Classification List, minor amendments to the HK SITC R3 are necessary. These amendments, affecting only the 5-digit item codes, are listed in the 'Amendments to the Hong Kong Standard International Trade Classification Revision 3 (HK SITC R3)' which can be obtained from the Trade Statistics Dissemination Section, Census and Statistics Department, 19th Floor, Wanchai Tower, 12 Harbour Road, Wan Chai, Hong Kong. (Tel. : 2582 4915, fax : 2802 1101). The SITC Rev. 3 code number of each commodity item is so designed that: the first digit denotes the section; the first two digits denote the division; the first three digits denote the group; and the whole five digits denote the commodity item. In trade statistics publications, a commodity item is omitted if no trade has been recorded for it during the period covered by the statistics.

Besides trade statistics analysed by SITC Rev. 3, trade statistics analysed by HS codes are also available on computer printouts at the Census and Statistics Department. Users can request the Department for the supply of such statistics.

8. Changes in commodity and country/territory classifications

Changes to commodity and country/territory classifications for declaration purpose are published in the Government Gazette before they are put into effect in January each year.

9. Parcel post

Under the Import and Export (Registration) Regulations, imports and exports by parcel post of articles valued at HK\$4,000 or over are required to be declared and are included in the trade statistics according to the commodity classification and country/territory of consignment. Item code 91100 'postal packages not classified according to kind' refers to parcel posts valued at less than HK\$4,000. Import and export figures for the item code are estimated by applying the average declared value per inward or outward commercial parcel to the proportion of commercial parcels in relation to the total number of inward or outward parcels handled each month. The average declared value per inward or outward commercial parcel and the ratio of commercial parcels to all parcels for imports or exports are obtained from sample enquiries conducted by the Post Office. For exports by parcel post valued at less than HK\$4,000, no distinction is made between domestic exports and re-exports. The total export figures are presented under "domestic exports" of item 91100.

10. Small value declarations

For imports, domestic exports and re-exports, other than by parcel post, articles valued at HK\$10,000 or less in a single declaration are not classified by commodity, but are classified by country/territory and shown under a separate item code 93100.

11. Basis of valuation

Imports, domestic exports and re-exports are based on transaction values provided by importers and exporters in the import/export declarations. If the transaction value is expressed in foreign currency, it should be converted to its Hong Kong dollar equivalent by the importer/exporter for declaration purpose, at the exchange rate prevailing at the time of importation/exportation. For goods without transaction value, other methods of valuation are applied.

IV

以進口國家／地區（如果是進口）或本地市場（如果是出口）的貨物賣價計算得來的價值以及根據貨物成本計算得來的價值。

進口以「到岸價值」計算。「到岸價值」是指貨物運抵香港時的成本價值，包括保險費、運費、佣金以及貨物由付運地運到本港入口商時所需的一切費用。

港產品出口和轉口則以「離岸價值」計算。「離岸價值」是指貨物在裝載到離港運輸工具上時，對海外進口商而言的成本價值，包括賣方利潤、本地運輸、出口包裝、裝載費用、本地保險費、文件費用（包括領事費和配額費）及本地或海外代理人的佣金。

12. 數量

本刊物內列出的數量是指貨物的淨重量、體積或面積，不包括貨櫃、內部包裹或其他包裝。採用的數量單位均為十進制。

個別貨物採用的數量單位，均為最適合有關貨物項目內所涵蓋的貨物種類。如果該貨物項目涵蓋的貨物不能採用同一量度單位，則本刊物內只提供貨物價值。有關本刊物常用的單位及說明簡稱列於第 VIII 頁。

13. 黃金及金幣

金條、金幣及金碎並不包括在商品貿易的統計數字內，而是分開記錄在「黃金及金幣」項目內。

14. 特殊交易品

以下的商品或交易均歸入貿易統計的範圍：

- (a) 水、電 — 食水輸入從一九八零年一月起列入進口貿易；電力輸入從一九九四年四月起列入進口貿易；電力輸出從一九七九年四月起列入出口貿易；
- (b) 在香港轉換聯運提單的貨物 — 以聯運提單方式運抵香港的貨物，如在離港時轉換另一張在香港簽發的提單，則該批貨物在抵港時列作進口貨物，而離港時則列作轉口貨物；
- (c) 船隻及飛機 — 船隻及飛機交易均根據所得資料記錄在貿易統計內。當香港居民／公司從外國居民／公司購入船隻或飛機時，該交易會歸入當時的進口貿易內；而當香港居民／公司將船隻或飛機賣給外國居民／公司，則該交易會歸入當時的出口或轉口貿易內；

They are, in order of precedence, the transaction value of identical goods, the transaction value of similar goods, value derived from the selling price of the goods in the country/territory of importation (in the case of imports) or in the local market (in the case of exports) and computed value based on the built-up cost of the goods.

Imports are valued on a c.i.f. (cost, insurance and freight) basis. Value c.i.f. represents the purchase price (or cost if not bought) of the goods on arrival in Hong Kong, including insurance, freight, commission and all the other costs, charges and expenses incidental to the sale and delivery of the goods to Hong Kong.

Domestic exports and re-exports are valued on a f.o.b. (free on board) basis. Value f.o.b. represents the selling price (or cost if not sold) of the goods to the customer abroad, including all the other costs, charges and expenses accruing up to the point where the goods are loaded on board the exporting carrier. Other costs, charges and expenses generally consist of seller's profit, local transportation costs, export packing costs, loading charges, local insurance charges, documentation fees (including consular fee and quota charges), and commissions payable to local or overseas agency.

12. Quantities

Quantities where shown, represent the net weight, volume or size of the goods exclusive of containers, internal wrapping or any other packing. The metric system is adopted for all units of quantity.

The unit of quantity selected for any particular commodity is that which is considered most appropriate for the type of goods included in that item. Where the commodity items comprising different kinds of commodities for which a common unit of measurement cannot be selected, only values are shown. Common abbreviations for units and descriptions used in this volume are summarized in the abbreviation table on page VIII.

13. Gold and specie

Gold bullion, gold coin and gold sweepings are excluded from the statistics of merchandise trade, and are separately recorded under the heading of gold and specie.

14. Special transactions

The following merchandise or transactions are included in the trade statistics:

- (a) Water and electricity — imports of water have been included in merchandise imports since January 1980, while imports of electricity have been included in merchandise imports since April 1994 and exports of electricity have been included in merchandise exports since April 1979;
- (b) Goods on a through bill of lading switched in Hong Kong — goods which arrive at Hong Kong under a through bill of lading but depart on a separate bill of lading issued in Hong Kong to cover the onward journey are treated as imports into Hong Kong on arrival and as re-exports from Hong Kong on departure;
- (c) Ships and aircraft — transactions in ships and aircraft are recorded in the trade statistics when these are known. They are considered as having been imported into (or exported or re-exported from) Hong Kong when they are purchased (or sold) as merchandise by a resident in Hong Kong from (or to) a resident in a foreign country;

- (d) 作改良或維修的貨物 — 貨物在運送作改良或維修時，該貨物的整體價值會被記錄在貿易統計內。如果該貨物經改良或維修後再進口或出口，則維修費用及其他附帶的費用（例如進口所需的運費和保險費）亦計算在貨物價值內。但船隻和飛機的維修不記錄在貿易統計內；
- (e) 出租的貨物 — 運送出租的貨物時，貨物的整體價值會被記錄在貿易統計內；
- (f) 歸入政府帳目的貿易 — 由政府輸入的貨物均計算在貿易統計內，但由政府輸出的貨物或由軍隊輸入或輸出的貨物則不計算在內；
- (g) 從海上打撈的貨物 — 從海上打撈的金屬碎片，會以市值記錄，並算作從打撈所在地的國家／地區進口的貨物；
- (h) 魚類及海產 — 非香港註冊船隻在香港卸下的魚類及海產均被列作進口貨物，並歸入船隻的註冊國家／地區；及
- (i) 非流通的紙幣及硬幣 — 非流通的紙幣及硬幣的貿易，會以其商業價值記錄在貿易統計內。

15. 不包括的項目

以下的貨物類別均不納入貿易統計範圍內：

- (a) 由香港以外的地方付運至香港以外另一個地方的轉運貨物，並附有聯運提單或聯運空運提單者；
- (b) 載在同一運輸工具運經香港，而並無轉運的過境貨物；
- (c) 由政府輸出的貨物或由軍隊輸入或輸出的貨物；
- (d) 船上的自用品，包括儲存在船上，給予該船使用或消耗的燃料；飛機上的自用品，包括儲存在飛機油庫，給予該飛機使用的燃料；
- (e) 非貿易或商業用途的旅客個人行李及財物，但不包括車輛；
- (f) 清楚標明作廣告用途及免費供應的貨物；清楚標明是作貨樣並免費派發的貨物；價值少於一千港元的貨物，並且是作廣告用途的貨樣；
- (g) 由香港註冊船隻直接從捕魚場運抵香港的魚產，包括可食用的甲殼類動物、軟體動物及其他可食用的海產；
- (h) 私人禮物，而受禮人無須付款者；

- (d) Goods for improvement or repair — movements of goods for improvement or repair are recorded in the trade statistics at the full value of the goods. Cost of repair and other incidental charges (such as freight and insurance in the case of imports) are included in the value of goods when the latter are re-imported or re-exported after the service. However, repairs to ships and aircraft are not recorded;
- (e) Goods on lease — movements of goods on lease are included in the trade statistics at the full value of the goods;
- (f) Trade on government account — goods imported by government are included but goods exported by government and goods imported or exported by the armed forces are excluded;
- (g) Salvage from the sea — metal scrap salvaged from the sea is recorded at market value and reckoned as imports from the country/territory of salvage;
- (h) Fish and marine produce — fish and marine produce landed directly by sea in vessels other than those of Hong Kong registration are considered as imports and are credited to the country/territory of registration of the vessel; and
- (i) Banknote and coins not in current circulation — trade in banknote and coins not in current circulation is included at its commercial value.

15. Exclusions

The following categories of goods are excluded from the trade statistics:

- (a) Transshipment cargo consigned on a through bill of lading or through air waybill from a place outside Hong Kong to another place outside Hong Kong;
- (b) Transit cargo passing through Hong Kong on the same carrier without transshipment;
- (c) Articles exported by the government and articles imported or exported by the armed forces;
- (d) Ships' stores including bunker fuel for use by or consumption on board the vessel on which the stores are carried; aircraft stores, including aviation fuel carried in the tanks of an aircraft for use by that aircraft;
- (e) Personal baggage and possessions of travellers otherwise than for trade or business, not including motor vehicles;
- (f) Articles clearly marked as advertising materials and supplied free of charge, articles clearly marked as sample and distributed free of charge, and articles valued at less than one thousand dollars and used as samples for the purpose of advertising the articles;
- (g) Marine fish, including edible crustaceans, molluscs and other similar edible products derived from the sea, arriving direct from fishing grounds on fishing craft registered or licensed in Hong Kong;
- (h) Gifts of a personal nature where no payment is or is to be made by the receiver thereof;

VI

- (i) 因舉行展覽或運動比賽而暫時進口或出口的物品，而該些物品在展覽或運動比賽結束後須再出口或進口者；
 - (j) 根據大西洋公約協會的規例進口或出口的物品；
 - (k) 祇供運載貨物進出口用的空、舊運貨箱；
 - (l) 任何國家／地區的法定流通鈔票及硬幣；
 - (m) 由外國空運公司進口或出口，用作維修或保養自置或租用的飛機零件或配件；
 - (n) 由外國運輸公司進口，用作維修或保養運貨箱的物品；
 - (o) 任何電台及電視台的製作及廣播設備及經過特別改裝的電台或電視台車輛及其設備：
 - (i) 由一位在香港以外地區定居的人士或居民擁有及進口；及
 - (ii) 在香港使用完畢後再出口；
 - (p) 任何在進口或出口時作貨運用途的運輸工具，惟當作貨物或其部分進口或出口的則除外。
- (i) Articles temporarily imported or exported solely for the purpose of exhibition or sports competition and subsequent return;
 - (j) Articles imported or exported under and in accordance with an A.T.A. Carnet;
 - (k) Used empty freight containers and the like used solely for import and export of articles;
 - (l) Banknote and coins after issue into circulation, being legal tender in any country/territory;
 - (m) Any aircraft part or accessory imported or exported by foreign air transport undertaking for repairing or maintenance of aircraft owned or chartered by it;
 - (n) Any article imported by a foreign transport undertaking for repairing or maintenance of freight containers operated by it;
 - (o) Any radio and television production and broadcasting equipment and specially adapted radio or television vans and their equipment :
 - (i) which is owned and imported by a person established or resident outside Hong Kong; and
 - (ii) which is intended to be exported after having been used in Hong Kong;
 - (p) Any means of transport for the purpose of being used as a means of conveyance at the time when it is being imported or exported, other than those which are imported or exported as cargo or part thereof.

16. 商品的簡稱及國家／地區名稱的代號

為減低篇幅，本刊物的一些英文貨物名稱，是比《香港商品貿易統計分類表二零零二年版（按標準國際貿易分類（第三次修訂版）編製）》所刊載的名稱較為簡短。詳細統計表亦以代號代替國家／地區的英文名稱。兩個依英文字母次序的國家／地區對照表刊於第 IX 及 XI 頁，分別以國家／地區的英文代號及全名排列。

17. 刊物的發售及訂購

《香港商品貿易統計》及其他政府統計處刊物可透過以下途徑購買：

網上銷售服務

互聯網用戶可在「香港統計數據書店」（網址：<http://www.statisticalbookstore.gov.hk>）購買刊物，並即時付款。購買刊物的下載版可即時從網上下載，而購買印刷版則會以郵遞方式送達。用戶亦可於網上安排訂閱期刊或行將出版的刊物。除刊物外，一些較刊物所載統計數據更詳細的統計表亦於網上書店有售。「香港統計數據書店」與其他公共服務集中設於「公共服務電子化」計劃(ESD)的入門網站內(網址：<http://www.esd.gov.hk>)。

16. Abbreviations for commodity descriptions and codes for countries/territories

To contain the size of this publication, the English descriptions given for some commodities have been shortened from the full descriptions which can be found in 'Hong Kong Merchandise Trade Statistics Classification (SITC Rev. 3), 2002 Edition'. In the detailed tables, codes are used in lieu of the English names of countries/territories. A list of countries/territories in alphabetical order of the codes and one in alphabetical order of the full English names are given on pages IX and XI respectively.

17. Sales of publication and subscription

The various volumes of Hong Kong Merchandise Trade Statistics and other publications of the Census and Statistics Department can be purchased from the following channels :

Online Purchase

Internet users may purchase the publications online at the "Statistical Bookstore, Hong Kong" (Address: <http://www.statisticalbookstore.gov.hk>) with payment made instantly. Softcopies of the publications purchased are available for immediate downloading while hardcopies purchased will be delivered by mail. Subscription to regular publications and advance ordering of upcoming releases are also available. Apart from publications, softcopies of statistical tables containing more detailed statistics than those in publications are also available for sale. The Statistical Bookstore is hosted on the ESD portal (Address : <http://www.esd.gov.hk>) together with other public services.

由即日起至二零零四年二月二十九日止，在「香港統計數據書店」選購指定刊物，可享有七五折優惠。

郵購服務

大部分政府統計處的刊物均附有郵購表格，供訂購或按期訂閱刊物的印刷版。填妥的郵購表格可連同支付所需費用和郵費的支票或匯票寄回。郵購表格亦可從政府統計處網站下載(網址：http://www.info.gov.hk/censtatd/chinese/prod_serv/forms_index.html)。

銷售中心

香港灣仔港灣道十二號
灣仔政府大樓十九樓
政府統計處刊物出版組
電話：(852) 2582 3025
圖文傳真：(852) 2827 1708

市民可親臨政府統計處刊物出版組購買刊物的印刷版，並可即時提取，或在此訂購刊物或統計表的下載版，然後於網上提取。該組設有一個閱讀區，讓使用者在舒適的環境下翻閱陳列於架上的各類統計處出版的刊物。閱讀區也備有統計處的免費刊物，歡迎索閱。

《香港商品貿易統計》及其周年附刊的英文版亦以電腦微縮膠片形式發售。雖然電腦微縮膠片的報表編排次序及格式與本刊物有別，但兩者內容相同。查詢及訂購電腦微縮膠片，可向下列地點聯絡：「香港灣仔港灣道十二號灣仔政府大樓十九樓政府統計處貿易統計資料發布組」(電話：2582 4915，圖文傳真：2802 1101)。

18. 補充資料

政府統計處亦定期出版其他有關對外貿易的報告，包括：

- (a) 《香港對外商品貿易》(月刊)；
- (b) 《香港商品貿易指數》(月刊)；
- (c) 《香港對外商品貿易回顧》(年刊)。

如欲購買及訂閱上述刊物，請參閱註十七。

19. 按協調制度分析的貿易統計數字

除《香港商品貿易統計》及上述刊物外，政府統計處亦備有按協調制度分析的貿易統計數字。較為重要的統計表有：

- (a) 按協調制度條目及國家／地區劃分的貿易數字；
- (b) 按協調制度條目及來源地劃分的進口／轉口數字；及
- (c) 按來源地、目的地及協調制度條目劃分的轉口數字。

有關上述貿易統計分析資料的影印本可在以下地點購買：「香港灣仔港灣道十二號灣仔政府大樓十九樓政府統計處貿易統計資料發布組」。

From now until 29 February 2004, the Statistical Bookstore is offering a special 25% discount on selected publications.

Mail Order Service

A mail order form for ordering or arranging subscription to hardcopies of the publications is available in most publications of the Census and Statistics Department. It may be completed and sent back together with a cheque or bank draft covering all necessary cost and postage. The order form is also available for downloading from the website of the Department (Address : http://www.info.gov.hk/censtatd/eng/prod_serv/forms_index.html).

Sales Centres

Publications Unit
Census and Statistics Department
19/F Wanchai Tower
12 Harbour Road, Wan Chai, Hong Kong
Tel.: (852) 2582 3025
Fax: (852) 2827 1708

Hardcopies of the publications are available for purchase and can be collected on the spot at the Unit. The Unit also accepts orders for softcopies of publications and statistical tables, which will be delivered online. It provides a comfortable reading area where users may browse through various publications of the Department on display. Free publications of the Department are also available for collection.

The English version of Hong Kong Merchandise Trade Statistics and its Annual Supplement are also available on computer output microfiches (COM). Although the table sequence and format of the COM differ from this publication, their contents are identical. Enquiries and subscriptions can be directed to the Trade Statistics Dissemination Section, Census and Statistics Department, 19th Floor, Wanchai Tower, 12 Harbour Road, Wan Chai, Hong Kong. (Tel. : 2582 4915, fax : 2802 1101).

18. Sources of additional information

The Census and Statistics Department publishes regularly other reports on Hong Kong's external trade, including:

- (a) Hong Kong External Merchandise Trade (monthly),
- (b) Hong Kong Merchandise Trade Index Numbers (monthly),
- (c) Annual Review of Hong Kong External Merchandise Trade.

For purchase and subscriptions to the above publications, please refer to Note 17 above.

19. Trade statistics analysed by the Harmonized System

Besides the Hong Kong Merchandise Trade Statistics and the above publications, trade statistics analysed by the Harmonized System (HS) are also available. Some of the more important tabulations are:

- (a) Trade by HS item by country/territory,
- (b) Imports/re-exports by HS item by origin,
- (c) Re-exports by origin by destination by HS item.

Photocopies of trade statistics relating to these analyses may be purchased at the Trade Statistics Dissemination Section, Census and Statistics Department, 19th Floor, Wanchai Tower, 12 Harbour Road, Wan Chai, Hong Kong.

簡 稱 對 照 表

Abbreviation Table**單位簡稱****Abbreviations for units**

CM	克拉（十進制）	metric carat
cu m	立方米	cubic metre
g	克	gram
GW.h	千兆瓦小時	gigawatt hour
kg	公斤	kilogram
kL	千升	kilolitre
km	千米	kilometre
L	升	litre
m	米	metre
no.	數目	number
pkt	副/盒	no. of packets
pr	對	no. of pairs
sq m	平方米	square metre
t	公噸	tonne
th	千	thousand

代號**Symbol**

@	貨值在五百元以下	Value less than \$500

按代號英文字母排列的國家/地區表
LIST OF COUNTRIES/TERRITORIES
IN ALPHABETICAL ORDER OF CODES

本刊物的國家/地區代號與電子報關所用的編號不同。進出口商可參考「貿易通」出版的進出口報關服務軟件接合及開發資料（EDI II）最新版本，以查閱電子資料聯通報關服務所用的國家/地區編號。

The codes for countries/territories in this publication differ from those used for lodging trade declarations through Electronic Data Interchange (EDI). For country/territory codes for lodging declarations through EDI, importers and exporters are advised to refer to the International Organization for Standardization (ISO) country/territory codes specified in the latest version of the Hong Kong EDI Implementation Instructions for Import/Export Declarations (EDI II) published by Tradelink.

代號			代號		
<i>Code</i>	<i>Country/Territory</i>	<i>國家/ 地區</i>	<i>Code</i>	<i>Country/Territory</i>	<i>國家/ 地區</i>
A8	Central and South American countries/territories, n.e.s.	中美洲及南美洲 其他國家／地區	DO	Dominican Republic	多米尼加共和國
AD	Andorra	安道爾	DZ	Algeria	阿爾及利亞
AE	United Arab Emirates	阿拉伯聯合酋長國	E7	Spain	西班牙
AF	Afghanistan	阿富汗	E8	Ethiopia	埃塞俄比亞
AL	Albania	阿爾巴尼亞	EC	Ecuador	厄瓜多爾
AM	Armenia	亞美尼亞	EE	Estonia	愛沙尼亞
AO	Angola	安哥拉	EG	Egypt	埃及
AR	Argentina	阿根廷	F8	France	法國
AS	American Samoa	美屬薩摩亞	FI	Finland	芬蘭
AT	Austria	奧地利	FJ	Fiji	斐濟
AU	Australia	澳大利亞	GA	Gabon	加蓬
AW	Aruba	阿魯巴島	GB	United Kingdom	英國
AZ	Azerbaijan	阿塞拜疆	GD	Grenada	格林納達
BA	Bosnia and Herzegovina	波斯尼亞及黑塞哥 維那	GE	Georgia	格魯吉亞
BB	Barbados	巴巴多斯	GH	Ghana	加納
BD	Bangladesh	孟加拉國	GI	Gibraltar	直布羅陀
BE	Belgium	比利時	GL	Greenland	格陵蘭島
BF	Burkina Faso	布基納法索	GM	Gambia	岡比亞
BG	Bulgaria	保加利亞	GN	Guinea	幾內亞
BH	Bahrain	巴林	GQ	Equatorial Guinea	赤道幾內亞
BI	Burundi	布隆迪	GR	Greece	希臘
BJ	Benin	貝寧	GT	Guatemala	危地馬拉
BN	Brunei Darussalam	文萊達路撒林	GU	Guam	關島
BO	Bolivia	玻利維亞	GW	Guinea-Bissau	幾內亞比紹
BR	Brazil	巴西	GY	Guyana	圭亞那
BS	Bahamas	巴哈馬	H8	Asian countries/territories, n.e.s.	亞洲其他國家／地區
BT	Bhutan	不丹	HK	Hong Kong Special Administrative Region	香港特別行政區
BW	Botswana	博茨瓦納	HN	Honduras	洪都拉斯
BY	Belarus	白俄羅斯	HR	Croatia	克羅地亞
BZ	Belize	百利茲	HT	Haiti	海地
C8	African countries/territories, n.e.s.	非洲其他國家／ 地區	HU	Hungary	匈牙利
CA	Canada	加拿大	I8	Italy	意大利
CF	Central African Republic	中非共和國	ID	Indonesia	印度尼西亞
CG	Congo	剛果	IE	Ireland	愛爾蘭
CH	Switzerland	瑞士	IL	Israel	以色列
CI	Cote d'Ivoire	科特迪瓦	IN	India	印度
CL	Chile	智利	IQ	Iraq	伊拉克
CM	Cameroon	喀麥隆	IR	Iran, Islamic Republic of	伊朗伊斯蘭共和國
CN	China, The mainland of	中國內地	IS	Iceland	冰島
CO	Colombia	哥倫比亞	JM	Jamaica	牙買加
CR	Costa Rica	哥斯達黎加	JO	Jordan	約旦
CU	Cuba	古巴	JP	Japan	日本
CV	Cape Verde	佛得角	KE	Kenya	肯尼亞
CY	Cyprus	塞浦路斯	KG	Kyrgyzstan	吉爾吉斯斯坦
CZ	Czech Republic	捷克共和國	KH	Cambodia	柬埔寨
D8	Denmark	丹麥	KI	Kiribati	基里巴斯
DE	Germany	德國	KM	Comoros	科摩羅
DJ	Djibouti	吉布提	KP	Korea, Democratic People's Republic of	朝鮮民主主義 人民共和國
			KR	Korea, Republic of	大韓民國

代號		
Code	Country/Territory	國家/ 地區
KW	Kuwait	科威特
KZ	Kazakhstan	哈薩克斯坦
LA	Lao People's Democratic Republic	老撾人民民主共和國
LB	Lebanon	黎巴嫩
LI	Liechtenstein	列支敦士登
LK	Sri Lanka	斯里蘭卡
LR	Liberia	利比里亞
LS	Lesotho	萊索托
LT	Lithuania	立陶宛
LU	Luxembourg	盧森堡
LV	Latvia	拉脫維亞
LY	Libyan Arab Jamahiriya	利比亞
M8	Morocco	摩洛哥
MD	Moldova, Republic of	摩爾多瓦共和國
MH	Marshall Islands	馬紹爾群島
MK	Macedonia, The former Yugoslav Republic of	前南斯拉夫的 馬其頓共和國
ML	Mali	馬里
MM	Myanmar	緬甸
MN	Mongolia	蒙古
MO	Macao Special Administrative Region	澳門特別行政區
MP	Northern Mariana Islands	北馬里亞納群島
MR	Mauritania	毛里塔尼亞
MT	Malta	馬耳他
MU	Mauritius	毛里求斯
MV	Maldives	馬爾代夫
MW	Malawi	馬拉維
MX	Mexico	墨西哥
MY	Malaysia	馬來西亞
MZ	Mozambique	莫桑比克
N8	Norway	挪威
NA	Namibia	納米比亞
NE	Niger	尼日爾
NG	Nigeria	尼日利亞
NI	Nicaragua	尼加拉瓜
NL	Netherlands	荷蘭
NP	Nepal	尼泊爾
NR	Nauru	瑙魯
NZ	New Zealand	新西蘭
OM	Oman	阿曼
P7	Micronesia, Fed States of, and Palau	密克羅尼西亞聯邦 及帕勞
P8	Western European countries/territories, n.e.s.	西歐其他國家／ 地區
PA	Panama	巴拿馬
PE	Peru	秘魯
PG	Papua New Guinea	巴布亞新幾內亞
PH	Philippines	菲律賓
PK	Pakistan	巴基斯坦
PL	Poland	波蘭
PN	Pitcairn	皮特凱恩
PR	Puerto Rico	波多黎各
PT	Portugal	葡萄牙
PY	Paraguay	巴拉圭
Q8	Commonwealth of Independent States and Eastern European countries/territories, n.e.s.	獨立國家聯合體 及東歐其他 國家／地區
QA	Qatar	卡塔爾
R8	Madagascar	馬達加斯加

代號		
Code	Country/Territory	國家/ 地區
RO	Romania	羅馬尼亞
RU	Russian Federation	俄羅斯聯邦
RW	Rwanda	盧旺達
SA	Saudi Arabia	沙特阿拉伯
SB	Solomon Islands	所羅門群島
SC	Seychelles	塞舌爾
SD	Sudan	蘇丹
SE	Sweden	瑞典
SG	Singapore	新加坡
SI	Slovenia	斯洛文尼亞
SK	Slovakia	斯洛伐克
SL	Sierra Leone	塞拉利昂
SM	San Marino	聖馬力諾
SN	Senegal	塞內加爾
SO	Somalia	索馬里
SR	Suriname	蘇里南
ST	Sao Tome and Principe	聖多美和普林西比
SV	El Salvador	薩爾瓦多
SY	Syrian Arab Republic	敘利亞
SZ	Swaziland	斯威士蘭
T8	Middle East countries/territories, n.e.s.	中東其他國家／ 地區
TD	Chad	乍得
TG	Togo	多哥
TH	Thailand	泰國
TJ	Tajikistan	塔吉克斯坦
TK	Tokelau	托克勞群島
TM	Turkmenistan	土庫曼斯坦
TN	Tunisia	突尼斯
TO	Tonga	湯加
TR	Turkey	土耳其
TT	Trinidad and Tobago	特立尼達和多巴哥
TV	Tuvalu	圖瓦盧
TW	Taiwan	台灣
TZ	Tanzania, United Republic of	坦桑尼亞聯合共和國
U6	United States Minor Outlying Islands	美國邊遠島嶼
U8	United States of America	美國
UA	Ukraine	烏克蘭
UG	Uganda	烏干達
UY	Uruguay	烏拉圭
UZ	Uzbekistan	烏茲別克斯坦
V8	North American countries/territories, n.e.s.	北美洲其他國家／ 地區
VA	Holy See (Vatican City State)	羅馬教區（梵蒂岡）
VE	Venezuela	委內瑞拉
VI	Virgin Islands, U.S.	美屬維爾京斯島
VN	Vietnam	越南
VU	Vanuatu	瓦努阿圖
W8	Australasian and Oceanian countries/territories, n.e.s.	澳大利西亞及大洋洲 其他國家／地區
WS	Samoa	薩摩亞
YE	Yemen	也門
YU	Yugoslavia	南斯拉夫
ZA	South Africa	南非
ZM	Zambia	贊比亞
ZR	Congo, Democratic Republic of the	剛果民主共和國
ZW	Zimbabwe	津巴布韋
X8	Country Unknown	國家不詳

n.e.s. 代表未列明在其他編號內
n.e.s. not elsewhere specified

按英文字母排列的國家/地區表 ALPHABETICAL LIST OF COUNTRIES/TERRITORIES

本刊物的國家/地區代號與電子報關所用的編號不同。進出口商可參考「貿易通」最新版的進出口報關服務軟件接合及開發資料（EDI II），以查閱電子資料聯通報關服務所用的國家/地區編號。

The codes for countries/territories in this publication differ from those used for lodging trade declarations through Electronic Data Interchange (EDI). For country/territory codes for lodging declarations through EDI, importers and exporters are advised to refer to the International Organization for Standardization (ISO) country/territory codes specified in the latest version of the Hong Kong EDI Implementation Instructions for Import/Export Declarations (EDI II) published by Tradelink.

<i>Country/Territory</i>	<i>國家/地區</i>	<i>代號</i> <i>Code</i>	<i>Country/Territory</i>	<i>國家/地區</i>	<i>代號</i> <i>Code</i>
Afghanistan	阿富汗	AF	Congo, Democratic Republic of the	剛果民主共和國	ZR
African countries/territories, n.e.s.	非洲其他國家／地區	C8	Congo	剛果	CG
Albania	阿爾巴尼亞	AL	Costa Rica	哥斯達黎加	CR
Algeria	阿爾及利亞	DZ	Cote d'Ivoire	科特迪瓦	CI
American Samoa	美屬薩摩亞	AS	Croatia	克羅地亞	HR
Andorra	安道爾	AD	Cuba	古巴	CU
Angola	安哥拉	AO	Cyprus	塞浦路斯	CY
Argentina	阿根廷	AR	Czech Republic	捷克共和國	CZ
Armenia	亞美尼亞	AM	Denmark	丹麥	D8
Aruba	阿魯巴島	AW	Djibouti	吉布提	DJ
Asian countries/territories, n.e.s.	亞洲其他國家／地區	H8	Dominican Republic	多米尼加共和國	DO
Australasian and Oceanian countries/territories, n.e.s.	澳大利西亞及大洋洲其他國家／地區	W8	Ecuador	厄瓜多爾	EC
Australia	澳大利亞	AU	Egypt	埃及	EG
Austria	奧地利	AT	El Salvador	薩爾瓦多	SV
Azerbaijan	阿塞拜疆	AZ	Equatorial Guinea	赤道幾內亞	GQ
Bahamas	巴哈馬	BS	Estonia	愛沙尼亞	EE
Bahrain	巴林	BH	Ethiopia	埃塞俄比亞	E8
Bangladesh	孟加拉國	BD	Fiji	斐濟	FJ
Barbados	巴巴多斯	BB	Finland	芬蘭	FI
Belarus	白俄羅斯	BY	France	法國	F8
Belgium	比利時	BE	Gabon	加蓬	GA
Belize	百利茲	BZ	Gambia	岡比亞	GM
Benin	貝寧	BJ	Georgia	格魯吉亞	GE
Bhutan	不丹	BT	Germany	德國	DE
Bolivia	玻利維亞	BO	Ghana	加納	GH
Bosnia and Herzegovina	波斯尼亞及黑塞哥維那	BA	Gibraltar	直布羅陀	GI
Botswana	博茨瓦納	BW	Greece	希臘	GR
Brazil	巴西	BR	Greenland	格陵蘭島	GL
Brunei Darussalam	文萊達路撒林	BN	Grenada	格林納達	GD
Bulgaria	保加利亞	BG	Guam	關島	GU
Burkina Faso	布基納法索	BF	Guatemala	危地馬拉	GT
Burundi	布隆迪	BI	Guinea	幾內亞	GN
Cambodia	柬埔寨	KH	Guinea-Bissau	幾內亞比紹	GW
Cameroon	喀麥隆	CM	Guyana	圭亞那	GY
Canada	加拿大	CA	Haiti	海地	HT
Cape Verde	佛得角	CV	Holy See (Vatican City State)	羅馬教區（梵蒂岡）	VA
Central African Republic	中非共和國	CF	Honduras	洪都拉斯	HN
Central and South American countries/territories, n.e.s.	中美洲及南美洲其他國家／地區	A8	Hong Kong Special Administrative Region	香港特別行政區	HK
Chad	乍得	TD	Hungary	匈牙利	HU
Chile	智利	CL	Iceland	冰島	IS
China, The mainland of	中國內地	CN	India	印度	IN
Colombia	哥倫比亞	CO	Indonesia	印度尼西亞	ID
Commonwealth of Independent States and Eastern European countries/territories, n.e.s.	獨立國家聯合體及東歐其他國家／地區	Q8	Iran, Islamic Republic of	伊朗伊斯蘭共和國	IR
Comoros	科摩羅	KM	Iraq	伊拉克	IQ
			Ireland	愛爾蘭	IE
			Israel	以色列	IL
			Italy	意大利	I8
			Jamaica	牙買加	JM
			Japan	日本	JP
			Jordan	約旦	JO

<i>Country/Territory</i>	<i>國家/地區</i>	<i>代號 Code</i>
Kazakhstan	哈薩克斯坦	KZ
Kenya	肯尼亞	KE
Kiribati	基里巴斯	KI
Korea, Democratic People's Republic of	朝鮮民主主義 人民共和國	KP
Korea, Republic of	大韓民國	KR
Kuwait	科威特	KW
Kyrgyzstan	吉爾吉斯斯坦	KG
Lao People's Democratic Republic	老撾人民民主 共和國	LA
Latvia	拉脫維亞	LV
Lebanon	黎巴嫩	LB
Lesotho	萊索托	LS
Liberia	利比里亞	LR
Libyan Arab Jamahiriya	利比亞	LY
Liechtenstein	列支敦士登	LI
Lithuania	立陶宛	LT
Luxembourg	盧森堡	LU
Macao Special Administrative Region	澳門特別行政區	MO
Macedonia, The former Yugoslav Republic of	前南斯拉夫的 馬其頓共和國	MK
Madagascar	馬達加斯加	R8
Malawi	馬拉維	MW
Malaysia	馬來西亞	MY
Maldives	馬爾代夫	MV
Mali	馬里	ML
Malta	馬耳他	MT
Marshall Islands	馬紹爾群島	MH
Mauritania	毛里塔尼亞	MR
Mauritius	毛里求斯	MU
Mexico	墨西哥	MX
Micronesia, Fed States of, and Palau	密克羅尼西亞聯邦 及帕勞	P7
Middle East countries/territories, n.e.s.	中東其他國家／ 地區	T8
Moldova, Republic of	摩爾多瓦共和國	MD
Mongolia	蒙古	MN
Morocco	摩洛哥	M8
Mozambique	莫桑比克	MZ
Myanmar	緬甸	MM
Namibia	納米比亞	NA
Nauru	瑙魯	NR
Nepal	尼泊爾	NP
Netherlands	荷蘭	NL
New Zealand	新西蘭	NZ
Nicaragua	尼加拉瓜	NI
Niger	尼日爾	NE
Nigeria	尼日利亞	NG
North American countries/territories, n.e.s.	北美洲其他國家／ 地區	V8
Northern Mariana Islands	北馬里亞納群島	MP
Norway	挪威	N8
Oman	阿曼	OM
Pakistan	巴基斯坦	PK
Panama	巴拿馬	PA
Papua New Guinea	巴布亞新幾內亞	PG
Paraguay	巴拉圭	PY
Peru	秘魯	PE
Philippines	菲律賓	PH
Pitcairn	皮特凱恩	PN

n.e.s. 代表未列明在其他編號內
n.e.s. not elsewhere specified

<i>Country/Territory</i>	<i>國家/地區</i>	<i>代號 Code</i>
Poland	波蘭	PL
Portugal	葡萄牙	PT
Puerto Rico	波多黎各	PR
Qatar	卡塔爾	QA
Romania	羅馬尼亞	RO
Russian Federation	俄羅斯聯邦	RU
Rwanda	盧旺達	RW
Samoa	薩摩亞	WS
San Marino	聖馬力諾	SM
Sao Tome and Principe	聖多美和普林西比	ST
Saudi Arabia	沙特阿拉伯	SA
Senegal	塞內加爾	SN
Seychelles	塞舌爾	SC
Sierra Leone	塞拉利昂	SL
Singapore	新加坡	SG
Slovakia	斯洛伐克	SK
Slovenia	斯洛文尼亞	SI
Solomon Islands	所羅門群島	SB
Somalia	索馬里	SO
South Africa	南非	ZA
Spain	西班牙	E7
Sri Lanka	斯里蘭卡	LK
Sudan	蘇丹	SD
Suriname	蘇里南	SR
Swaziland	斯威士蘭	SZ
Sweden	瑞典	SE
Switzerland	瑞士	CH
Syrian Arab Republic	敘利亞	SY
Taiwan	台灣	TW
Tajikistan	塔吉克斯坦	TJ
Tanzania, United Republic of	坦桑尼亞聯合共和國	TZ
Thailand	泰國	TH
Togo	多哥	TG
Tokelau	托克勞群島	TK
Tonga	湯加	TO
Trinidad and Tobago	特立尼達和多巴哥	TT
Tunisia	突尼斯	TN
Turkey	土耳其	TR
Turkmenistan	土庫曼斯坦	TM
Tuvalu	圖瓦盧	TV
Uganda	烏干達	UG
Ukraine	烏克蘭	UA
United Arab Emirates	阿拉伯聯合酋長國	AE
United Kingdom	英國	GB
United States Minor Outlying Islands	美國邊遠島嶼	U6
United States of America	美國	U8
Uruguay	烏拉圭	UY
Uzbekistan	烏茲別克斯坦	UZ
Vanuatu	瓦努阿圖	VU
Venezuela	委內瑞拉	VE
Vietnam	越南	VN
Virgin Islands, U.S.	美屬維爾京斯島	VI
Western European countries/territories, n.e.s.	西歐其他國家／ 地區	P8
Yemen	也門	YE
Yugoslavia	南斯拉夫	YU
Zambia	贊比亞	ZM
Zimbabwe	津巴布韋	ZW
Country Unknown	國家不詳	X8

國 家 / 地 區 分 類 修 訂

AMENDMENTS TO CLASSIFICATION OF COUNTRIES/TERRITORIES

二 零 零 三 年 修 訂 的 國 家 / 地 區 名 稱 及 代 號 與 其 於 二 零 零 二 年 的 對 照

Conversion of country/territory names and codes in 2003 with their equivalents in 2002

<u>2003</u>		<u>2002</u>	
A8	中美洲及南美洲其他國家／地區	9A	庫臘索島
A8	C & S American n.e.s.	9A	Curacao
		A8	中美洲及南美洲其他國家／地區
		A8	C & S American n.e.s.
E7	西班牙	ES	西班牙
E7	Spain	ES	Spain
		9B	西屬非洲島嶼
		9B	Insular Spain
CH	瑞士	S8	瑞士及列支敦士登
CH	Switzerland	S8	Switzerland and Liechtenstein
LI	列支敦士登		
LI	Liechtenstein		
BE	比利時	B8	比利時及盧森堡
BE	Belgium	B8	Belgium and Luxembourg
LU	盧森堡		
LU	Luxembourg		
F8	法國	F8	法國
F8	France	F8	France
AD	安道爾		
AD	Andorra		
GW	幾內亞比紹	G8	幾內亞比紹
GW	Guinea-Bissau	G8	Guinea-Bissau
CV	佛得角		
CV	Cape Verde		
ST	聖多美和普林西比		
ST	Sao Tome and Principe		

表 一

TABLE 1

每年商品貿易貨值

ANNUAL VALUES OF MERCHANDISE TRADE

百萬港元
HKD million

年份 Year	進口 Imports	港產品出口 Domestic exports	轉口 Re-exports	整體出口* Total Exports*
1978	63,056	40,711	13,197	53,908
1979	85,837	55,912	20,022	75,934
1980	111,651	68,171	30,072	98,242
1981	138,375	80,423	41,739	122,163
1982	142,893	83,032	44,353	127,385
1983	175,442	104,405	56,294	160,699
1984	223,370	137,936	83,504	221,441
1985	231,420	129,882	105,270	235,152
1986	275,955	153,983	122,546	276,530
1987	377,948	195,254	182,780	378,034
1988	498,798	217,664	275,405	493,069
1989	562,781	224,104	346,405	570,509
1990	642,530	225,875	413,999	639,874
1991	778,982	231,045	534,841	765,886
1992	955,295	234,123	690,829	924,953
1993	1,072,597	223,027	823,224	1,046,250
1994	1,250,709	222,092	947,921	1,170,013
1995	1,491,121	231,657	1,112,470	1,344,127
1996	1,535,582	212,160	1,185,758	1,397,917
1997	1,615,090	211,410	1,244,539	1,455,949
1998	1,429,092	188,454	1,159,195	1,347,649
1999	1,392,718	170,600	1,178,400	1,349,000
2000	1,657,962	180,967	1,391,722	1,572,689
2001	1,568,194	153,520	1,327,467	1,480,987
2002	1,619,419	130,926	1,429,590	1,560,517

* 整體出口數字是由港產品出口及轉口數字之和再進位所得。

* Total exports figures have been rounded to the nearest final digit after summing up the constituent trade figures.

表 二
TABLE 2

按月商品進口及商品整體出口貨值

MONTHLY VALUES OF MERCHANDISE IMPORTS AND MERCHANDISE TOTAL EXPORTS

百萬港元
HKD million

	商品進口貨值 Merchandise Imports				**商品整體出口貨值 **Merchandise Total Exports			
	2002		2003		2002		2003	
	按月 Monthly	*同年累積 *Year-to-date	按月 Monthly	*同年累積 *Year-to-date	按月 Monthly	*同年累積 *Year-to-date	按月 Monthly	*同年累積 *Year-to-date
一月 January	109,777	109,777	133,225	133,225	106,563	106,563	135,028	135,028
二月 February	98,077	207,824	115,984	249,184	95,281	201,818	105,148	240,125
三月 March	134,553	342,301	154,212	403,240	124,033	325,758	143,087	383,091
四月 April	130,399	472,590	141,302	544,251	123,118	448,773	134,146	517,156
五月 May	133,275	605,662	145,796	689,306	125,873	574,497	143,022	659,855
六月 June	131,245	736,550	146,369	835,402	124,875	699,232	142,343	801,987
七月 July	151,429	887,640	159,883	994,712	146,415	845,325	157,574	959,395
八月 August	144,284	1,031,481	152,918	1,146,700	141,221	986,320	151,171	1,110,318
九月 September	151,159	1,182,355			148,033	1,134,129		
十月 October	153,367	1,335,346			150,530	1,284,559		
十一月 November	142,180	1,477,075			141,031	1,425,318		
十二月 December	142,592	1,619,419			135,324	1,560,517		

表 三
TABLE 3

按月港產商品出口及商品轉口貨值

MONTHLY VALUES OF MERCHANDISE DOMESTIC EXPORTS AND MERCHANDISE RE-EXPORTS

百萬港元
HKD million

	港產商品出口貨值 Merchandise Domestic Exports				商品轉口貨值 Merchandise Re-exports			
	2002		2003		2002		2003	
	按月 Monthly	*同年累積 *Year-to-date	按月 Monthly	*同年累積 *Year-to-date	按月 Monthly	*同年累積 *Year-to-date	按月 Monthly	*同年累積 *Year-to-date
一月 January	10,272	10,272	9,575	9,575	96,292	96,292	125,452	125,452
二月 February	8,582	18,852	7,103	16,676	86,699	182,966	98,045	223,449
三月 March	10,141	28,981	9,284	25,957	113,893	296,777	133,803	357,134
四月 April	10,129	39,100	8,414	34,372	112,989	409,673	125,732	482,784
五月 May	10,711	49,777	9,878	44,224	115,162	524,721	133,144	615,632
六月 June	11,478	61,219	10,289	54,505	113,397	638,013	132,054	747,483
七月 July	13,187	74,338	12,250	66,733	133,228	770,987	145,325	892,661
八月 August	12,082	86,400	11,791	78,512	129,140	899,921	139,379	1,031,805
九月 September	11,900	98,284			136,134	1,035,845		
十月 October	11,455	109,720			139,076	1,174,839		
十一月 November	10,093	119,798			130,938	1,305,520		
十二月 December	11,134	130,926			124,190	1,429,590		

* 由於按月數字的調整只會納入同年的累積數字上，因此個別月份數字的總和可能跟其相對的累積數字不同。

** 商品整體出口數字是由港產商品出口及轉口數字之和再進位所得。

* The sums of the monthly figures may not add up to the cumulative totals because adjustments relating to earlier months of the year are incorporated in the cumulative totals only.

** Merchandise total exports figures have been rounded to the nearest final digit after summing up the constituent trade figures.

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
00119 活牛，純配種用除外 (頭) BOVINE ANIMALS, OTHER THAN PURE BRED BREEDING, LIVE (NO.)					01111 牛肉，帶骨，新鮮或急凍 (公斤) MEAT OF BOVINE ANIMALS, WITH BONE IN, FRESH OR CHILLED (KG)				
CN 中國內地	3 613	8,541	29 792	69,517	AU 澳大利亞	3 477	245	26 803	1,434
總計 TOTAL	3 613	8,541	29 792	69,517	BR 巴西	3 669	42	3 669	42
00122 活山羊 (頭) GOATS, LIVE (NO.)					CA 加拿大			157	8
CN 中國內地	310	124	2 250	900	NL 荷蘭	273	30	3 710	406
總計 TOTAL	310	124	2 250	900	NZ 新西蘭	3 828	96	10 044	303
00131 活豬，純配種用 (頭) SWINE, PURE BRED BREEDING, LIVE (NO.)					U8 美國	3 697	855	23 443	4,689
CN 中國內地	584	302	3 781	1,833	總計 TOTAL	14 944	1,269	67 826	6,881
總計 TOTAL	584	302	3 781	1,833	01112 牛肉，無骨，新鮮或急凍 (公斤) MEAT OF BOVINE ANIMALS, BONELESS, FRESH OR CHILLED (KG)				
00139 活豬，純配種用除外 (頭) SWINE, OTHER THAN PURE BRED BREEDING, LIVE (NO.)					AR 阿根廷	4 412	233	35 586	838
CN 中國內地	145 987	131,116	1 199 029	1,071,241	AU 澳大利亞	75 339	4,126	719 610	34,416
總計 TOTAL	145 987	131,116	1 199 029	1,071,241	BR 巴西	32 801	424	80 198	1,003
00141 活家禽，不超過185克 (隻) POULTRY, LIVE, WEIGHING NOT MORE THAN 185 GRAMMES (NO.)					CA 加拿大			17 726	1,838
CN 中國內地	567 526	1,291	4 316 816	13,671	CN 中國內地	139 000	1,390	759 300	7,593
總計 TOTAL	567 526	1,291	4 316 816	13,671	NL 荷蘭	496	82	4 000	620
00149 活家禽，185克以上 (隻) POULTRY, LIVE, WEIGHING MORE THAN 185 GRAMMES (NO.)					NZ 新西蘭	54 132	2,904	448 761	22,221
CN 中國內地	2 172 222	37,581	16 497 214	286,024	U8 美國	40 046	5,269	293 907	34,246
總計 TOTAL	2 172 222	37,581	16 497 214	286,024	總計 TOTAL	346 226	14,427	2 359 088	102,774
00151 活馬 (頭) HORSES, LIVE (NO.)					01121 牛肉，帶骨，冷藏 (公斤) MEAT OF BOVINE ANIMALS, WITH BONE IN, FROZEN (KG)				
AU 澳大利亞	19	17,483	93	89,822	AR 阿根廷	20 600	198	470 014	4,915
GB 英國	21	40,394	52	84,388	AU 澳大利亞	29 313	752	155 993	4,513
NZ 新西蘭	17	16,285	96	72,226	BR 巴西	85 663	1,130	533 890	5,983
U8 美國			2	702	CA 加拿大			41 496	1,467
ZA 南非	6	4,898	6	4,898	CN 中國內地			970 500	9,725
總計 TOTAL	63	79,061	249	252,035	D8 丹麥	51 665	400	103 529	815
00190 活動物，未列明在其他編號 (隻) LIVE ANIMALS, NES (NO.)					NL 荷蘭	7 960	212	45 121	751
AU 澳大利亞	68	139	934	2,044	NZ 新西蘭	28 154	508	201 294	5,329
BE 比利時	120	37	400	74	SG 新加坡			5 670	175
CA 加拿大	62	36	694	289	U8 美國	351 123	14,964	1 564 050	59,097
CN 中國內地	134 070	1,991	1 163 328	16,824	UY 烏拉圭			14 280	106
E7 西班牙			150	11	總計 TOTAL	574 478	18,164	4 105 837	92,876
ID 印度尼西亞	31 645	1,180	295 318	13,451	01122 牛肉，無骨，冷藏 (公斤) MEAT OF BOVINE ANIMALS, BONELESS, FROZEN (KG)				
IN 印度			1 237	25	AR 阿根廷	386 127	3,927	2 300 641	25,584
JP 日本	8	85	18	145	AU 澳大利亞	98 445	2,083	341 654	10,529
MY 馬來西亞	14 961	299	216 480	6,637	BE 比利時	285	14	4 083	228
MZ 莫桑比克			300	9	BR 巴西	1 041 877	12,112	10 284 692	121,927
NL 荷蘭	3 793	122	33 991	915	CA 加拿大			40 622	1,292
NZ 新西蘭			79	80	CN 中國內地	499 724	6,119	3 316 907	40,157
PH 菲律賓	61	117	192	405	D8 丹麥			256 933	2,466
PK 巴基斯坦	465	9	23 146	1,682	IE 愛爾蘭			49 799	259
SG 新加坡	41	5	2 557	361	MO 澳門特別行政區			48	1
TH 泰國	1 091 921	1,875	8 774 409	18,525	NL 荷蘭	3 600	164	21 138	1,665
TW 台灣			7	6	NZ 新西蘭	281 551	9,380	1 993 804	61,566
U8 美國	644 096	4,932	1 047 753	8,096	SG 新加坡			160	14
ZA 南非	1 150	183	5 559	1,599	TH 泰國			1 110	16
總計 TOTAL	1 922 461	11,011	11 566 552	71,175	U8 美國	575 214	19,032	6 307 851	173,242
					UY 烏拉圭	9 936	79	507 575	5,789
					ZA 南非			15 067	513
					總計 TOTAL	2 896 759	52,911	25 442 084	445,247
					01211 綿羊肉，新鮮或急凍 (公斤) MEAT OF SHEEP, FRESH OR CHILLED (KG)				
					AU 澳大利亞	15 602	1,391	156 614	12,748
					CN 中國內地			1 624	94
					F8 法國	90	8	941	115
					NZ 新西蘭	12 628	814	74 685	4,512
					U8 美國	164	61	802	296
					總計 TOTAL	28 484	2,274	234 666	17,764

表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY											
(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)													
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003			
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE				
01212 綿羊肉，冷藏 (公斤) MEAT OF SHEEP, FROZEN (KG)					01232 001 41及001 49條目內的未切件家禽，冷藏 (公斤) POULTRY OF ITEMS 001 41 AND 001 49, NOT CUT IN PIECES, FROZEN (KG)								
AR 阿根廷			34 704	798	CA 加拿大			26 999	242				
AU 澳大利亞	8 921	304	232 546	6,599	CN 中國內地	2 674 649	27,261	17 180 691	178,701				
CA 加拿大			270	41	D8 丹麥	81 858	952	439 716	4,886				
CN 中國內地	24 495	528	128 250	2,772	DE 德國			73 972	692				
F8 法國	165	17	406	46	F8 法國	3 608	103	42 516	1,184				
NZ 新西蘭	251 499	9,319	1 268 814	45,698	GB 英國			16 200	503				
總計 TOTAL	285 080	10,168	1 664 990	55,954	HU 匈牙利			660	25				
01213 山羊肉，新鮮、急凍或冷藏 (公斤) MEAT OF GOATS, FRESH, CHILLED OR FROZEN (KG)					NL 荷蘭					27 500	70	40 724	305
AU 澳大利亞			13 969	388	TH 泰國	24 000	106	49 000	206				
CN 中國內地	2 000	15	329 650	4,443	U8 美國	323 452	2,080	1 317 827	10,067				
總計 TOTAL	2 000	15	343 619	4,831	總計 TOTAL	3 702 298	34,529	21 134 922	209,512				
01221 豬肉，新鮮或急凍 (公斤) MEAT OF SWINE, FRESH OR CHILLED (KG)					01233 鵝或鴨的脂肪肝，新鮮或急凍 (公斤) FATTY LIVERS OF GEESE OR DUCKS, FRESH OR CHILLED (KG)								
AU 澳大利亞	4 903	232	71 232	2,642	F8 法國	823	237	8 269	2,281				
CN 中國內地	83 000	836	282 150	2,905	U8 美國			21	8				
I8 意大利			4 710	292	總計 TOTAL	823	237	8 290	2,289				
JP 日本	29	4	29	4	01234 001 41及001 49條目內的切件家禽及其他內臟，新鮮或急凍 (公斤) POULTRY CUTS AND OTHER OFFAL OF ITEM 001 41 AND 001 49, FRESH OR CHILLED (KG)								
TH 泰國	586 065	11,349	5 234 998	106,703	F8 法國	750	49	3 534	290				
U8 美國	1 382	83	6 964	425	JP 日本	175	17	2 283	171				
總計 TOTAL	675 379	12,504	5 600 083	112,971	NL 荷蘭			284	18				
01222 豬肉，冷藏 (公斤) MEAT OF SWINE, FROZEN (KG)					U8 美國	120 680	507	1 091 914	4,196				
AU 澳大利亞			191 531	1,261	總計 TOTAL	121 605	573	1 098 015	4,675				
BE 比利時			78 160	325	01235 001 41及001 49條目內的切件家禽及內臟，冷藏 (公斤) POULTRY CUTS AND OFFAL OF ITEMS 001 41 AND 001 49, FROZEN (KG)								
BR 巴西	4 156 295	39,996	32 543 085	315,877	AR 阿根廷	399 848	2,157	3 676 871	15,901				
CA 加拿大	654 439	3,287	7 723 824	37,314	AU 澳大利亞	200 558	951	1 981 001	8,550				
CN 中國內地	7 838 022	83,000	49 193 685	534,182	BE 比利時	27 000	159	470 910	2,910				
D8 丹麥	930 261	3,828	4 539 926	17,693	BG 保加利亞			69 760	433				
DE 德國	1 718 319	7,138	13 556 468	55,027	BR 巴西	22 102 407	126,995	120 075 638	673,177				
E7 西班牙			48 000	152	CA 加拿大	824 757	5,074	7 345 851	34,771				
F8 法國	73 000	307	606 861	2,414	CL 智利	814 653	4,942	5 805 096	32,761				
GB 英國	46 690	194	754 230	2,774	CN 中國內地	1 346 464	12,395	9 469 892	83,667				
I8 意大利			21 850	120	CR 哥斯達黎加	48 400	144	96 800	278				
IE 愛爾蘭	101 113	483	224 853	1,012	D8 丹麥	26 100	210	674 016	3,590				
JP 日本	557	61	2 831	314	DE 德國	479 060	7,275	5 674 146	61,157				
MO 澳門特別行政區			1 225	10	E7 西班牙			294 400	1,614				
NL 荷蘭	819 813	6,608	7 257 193	54,938	F8 法國	1 625 435	12,730	12 113 060	85,672				
NZ 新西蘭	3 012	105	6 524	231	GB 英國	1 388 595	8,173	12 209 630	63,751				
PH 菲律賓			4 336	83	GR 希臘			24 500	148				
PL 波蘭	16 000	70	44 000	166	HU 匈牙利	160 515	2,542	640 609	7,932				
SE 瑞典			92 200	161	I8 意大利			26 738	159				
SG 新加坡			10 037	101	ID 印度尼西亞			24 996	86				
TH 泰國	105 960	1,076	933 420	11,149	IE 愛爾蘭			235 932	987				
TW 台灣			1 210	9	IL 以色列			10 000	283				
U8 美國	152 129	2,224	1 104 272	13,343	IR 伊朗伊斯蘭共和國	954 740	3,598	6 362 120	20,914				
VN 越南	679 178	8,423	4 206 014	50,000	JP 日本	384 292	3,024	2 401 748	18,507				
總計 TOTAL	17 294 788	156,800	123 145 735	1,098,655	KR 大韓民國	22 000	200	430 320	3,805				
01231 001 41及001 49條目內的未切件家禽，新鮮或急凍 (公斤) POULTRY OF ITEMS 001 41 AND 001 49, NOT CUT IN PIECES FRESH OR CHILLED (KG)					MO 澳門特別行政區			3 825	27				
AU 澳大利亞	2 696	58	25 972	541	MX 墨西哥	118 200	429	1 146 600	4,175				
CN 中國內地	2 761 628	25,924	21 059 655	190,063	MY 馬來西亞	88 005	221	1 242 225	3,219				
F8 法國	1 492	109	15 774	1,245	NL 荷蘭	25 600	77	3 174 089	16,821				
總計 TOTAL	2 765 816	26,091	21 101 401	191,850	NZ 新西蘭	23 850	97	50 850	263				
01232 001 41及001 49條目內的未切件家禽，冷藏 (公斤) POULTRY OF ITEMS 001 41 AND 001 49, NOT CUT IN PIECES, FROZEN (KG)					PL 波蘭	63 165	1,499	757 979	10,000				
AR 阿根廷			27 610	138	SE 瑞典			24 676	140				
AU 澳大利亞			122	3	SG 新加坡			1 064	22				
BR 巴西	567 231	3,958	1 918 885	12,559	TH 泰國	2 702 893	19,317	21 166 507	141,356				
					TR 土耳其	1 449 556	6,570	11 228 558	43,178				
					U8 美國	31 486 468	177,263	243 577 661	1,231,689				
					VN 越南			129 799	609				
					總計 TOTAL	66 762 561	396,042	472 617 867	2,572,550				

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
01251 牛內臟，可食的，新鮮或急凍 (公斤) EDIBLE OFFAL OF BOVINE ANIMALS, FRESH OR CHILLED (KG)					01255 綿羊、山羊、馬、驢、騾或馱驢的內臟，可食的，新鮮或急凍 (公斤) EDIBLE OFFAL OF SHEEP, GOATS, HORSES, ASSES, MULES OR HINNIES, FRESH OR CHILLED (KG)				
AU 澳大利亞	171	10	1 267	69	AU 澳大利亞			484	66
BR 巴西			25 003	213					
CN 中國內地	18 900	81	60 400	393	總計 TOTAL			484	66
NL 荷蘭			92	5	01256 綿羊、山羊、馬、驢、騾或馱驢的內臟，可食的，冷藏 (公斤) EDIBLE OFFAL OF SHEEP, GOATS, HORSES, ASSES, MULES OR HINNIES, FROZEN (KG)				
UY 烏拉圭			10 520	74	AR 阿根廷	23 348	154	23 348	154
總計 TOTAL		19 071	97 282	754	AU 澳大利亞	21 617	187	571 725	4,217
01252 牛內臟，可食的，冷藏 (公斤) EDIBLE OFFAL OF BOVINE ANIMALS, FROZEN (KG)					CA 加拿大			75 015	692
AR 阿根廷	1 682 138	13,601	10 231 491	77,783	GB 英國			40	@
AU 澳大利亞	650 249	5,922	4 246 412	36,312	IE 愛爾蘭			21 000	161
BD 孟加拉國	13 625	111	27 475	224	IR 伊朗伊斯蘭共和國			960	6
BR 巴西	4 097 026	37,053	35 083 344	287,042	NL 荷蘭			22 451	141
CA 加拿大			865 247	13,433	NZ 新西蘭	47 526	329	578 565	3,818
CL 智利			66 360	407	U8 美國	24 990	149	167 900	1,131
CN 中國內地	86 900	321	760 765	2,887	ZA 南非	4 095	35	14 131	120
CO 哥倫比亞			25 000	210	總計 TOTAL		121 576	854	1 475 135
D8 丹麥	77 930	653	156 956	1,053	01291 兔或野兔肉及其可食的內臟，新鮮、急凍或冷藏 (公斤) MEAT AND EDIBLE MEAT OFFAL OF RABBITS OR HARES, FRESH, CHILLED OR FROZEN (KG)				
DE 德國	146 653	1,008	512 469	3,517	F8 法國	96	7	1 543	93
					總計 TOTAL		96	7	1 543
F8 法國			37 920	500	01292 田雞腿，新鮮、急凍或冷藏 (公斤) FROGS' LEGS, FRESH, CHILLED OR FRZOEN (KG)				
IE 愛爾蘭	25 897	175	150 256	826	CN 中國內地	16 330	374	26 748	597
IN 印度	25 000	210	204 933	1,610	F8 法國			10	3
IR 伊朗伊斯蘭共和國			664 340	5,310	總計 TOTAL		16 330	374	26 758
MO 澳門特別行政區			225	2	01293 蝸牛（響螺除外），新鮮、急凍或冷藏 (公斤) SNAILS (OTHER THAN SEA SNAILS), FRESH, CHILLED OR FROZEN (KG)				
NL 荷蘭	671	16	105 482	673	CN 中國內地	4 300	50	55 980	330
NZ 新西蘭	155 241	1,725	1 122 705	11,154	F8 法國	9	2	1 422	79
PA 巴拿馬			64 856	487	ID 印度尼西亞	30 330	627	192 235	4,568
PK 巴基斯坦			192 445	612	IN 印度	1 174	27	10 901	170
TR 土耳其			7 200	86	SG 新加坡			1 210	26
					TH 泰國	2 472	117	2 472	117
U8 美國	1 645 619	25,122	9 452 450	144,328	VN 越南			60	1
UY 烏拉圭	291 732	2,249	2 929 846	22,809	總計 TOTAL		38 285	823	264 280
VN 越南			168 105	1,466	01299 肉及可食的內臟，新鮮、急凍或冷藏，未列明在其他編號 (公斤) MEAT AND EDIBLE MEAT OFFAL, FRESH, CHILLED OR FROZEN, NES (KG)				
ZA 南非	9 541	77	33 976	274	AU 澳大利亞	193	16	36 530	811
總計 TOTAL		8 908 222	67 110 258	613,005	CA 加拿大			675	60
01254 豬內臟，可食的，冷藏 (公斤) EDIBLE OFFAL OF SWINE, FROZEN (KG)					CN 中國內地	141 120	1,061	1 149 262	11,052
AT 奧地利	25 860	198	72 860	365	F8 法國	885	64	3 119	263
AU 澳大利亞	98 548	588	470 381	2,378	ID 印度尼西亞	9 600	60	25 425	850
BE 比利時	105 500	428	779 606	3,618	NZ 新西蘭	190	22	11 235	711
BR 巴西	1 115 702	7,032	6 408 058	37,570	TH 泰國			250	17
CA 加拿大	1 736 727	9,851	13 553 635	67,438	U8 美國	10 022	826	12 267	890
CL 智利	144 000	985	744 000	5,376	ZA 南非	31 170	890	378 398	11,034
CN 中國內地	59 172	315	679 229	4,592	總計 TOTAL		193 180	2,939	1 617 161
CY 塞浦路斯	24 330	102	24 330	102	01611 豬腿臀肉（火腿）、肩胛肉及切肉，帶骨，乾、鹽醃或燻製 (公斤) HAMS, SWINE SHOULDERS AND CUTS THEREOF, WITH BONE IN, DRIED, SALTED OR SMOKED (KG)				
D8 丹麥	3 231 298	16,265	22 284 774	111,220	AU 澳大利亞	554	32	5 808	357
DE 德國	5 357 540	23,898	32 784 297	147,086	BE 比利時	211	18	2 730	185
					CA 加拿大			2 125	160
E7 西班牙	315 996	1,538	1 353 506	6,639	CH 瑞士			211	40
F8 法國	286 860	2,086	2 691 264	16,060	CN 中國內地	111 053	2,989	977 878	24,028
FI 芬蘭	74 660	294	300 479	1,047	D8 丹麥			2 550	59
GB 英國	619 535	2,639	3 070 092	11,541					
HU 匈牙利			23 964	87					
I8 意大利			44 760	281					
IE 愛爾蘭	175 275	859	2 012 917	9,683					
JP 日本	22	1	100 476	829					
KR 大韓民國			6 000	59					
N8 挪威	28 590	89	57 845	193					
NL 荷蘭	2 011 690	10,815	13 837 727	73,625					
PL 波蘭	70 510	342	562 948	2,960					
SE 瑞典	51 200	272	301 944	1,429					
TH 泰國			2 618	18					
TW 台灣			22 680	200					
U8 美國	3 683 963	23,462	24 180 128	157,339					
ZA 南非	24 600	132	48 600	262					
總計 TOTAL		19 241 578	102,190	126 419 118					

表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY									
(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)											
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
01611 豬腿臀肉 (火腿)、肩胛肉及切肉, 帶骨, 乾、鹽醃或燻製 (公斤) HAMS, SWINE SHOULDERS AND CUTS THEREOF, WITH BONE IN, DRIED, SALTED OR SMOKED (KG)						01689 其他肉, 豬肉、牛肉除外, 鹽醃、浸鹽水、乾或燻製; 可食的肉幼粉及粗粉 (公斤) OTHER MEAT, EXCLUDING MEAT OF SWINE AND BOVINE ANIMALS, SALTED, IN BRINE, DRIED OR SMOKED; EDIBLE FLOURS AND MEALS OF MEAT (KG)					
DE 德國				2 226	142						
E7 西班牙				112	50						
I8 意大利	1 323	165	11 413	1,327		CN 中國內地	12 830	201	418 967	6,715	
JP 日本	473	48	3 488	395		F8 法國			274	29	
						ID 印度尼西亞			4 866	381	
MO 澳門特別行政區			10	1		MY 馬來西亞	1 530	88	5 690	433	
NL 荷蘭			1 300	113		TH 泰國			3 183	873	
TW 台灣	132	13	1 291	118		TW 台灣			201	5	
U8 美國	189	5	14 780	513		U8 美國	399	24	399	24	
總計 TOTAL		113 935	3,269	1 025 922	27,487	VN 越南	1 072	47	8 568	384	
01612 豬肉 (五花腩) 及切肉, 乾、鹽醃或燻製 (公斤) BELLIES (STREAKY) AND CUTS THEREOF, OF SWINE, DRIED, SALTED OR SMOKED (KG)						總計 TOTAL		15 831	360	449 790	9,050
						01710 肉、魚或其他水生無脊椎動物的精及汁, 經處理或保藏 (公斤) EXTRACTS AND JUICES OF MEAT, FISH OR OTHER AQUATIC INVERTEBRATES, PREPARED OR PRESERVED (KG)					
AU 澳大利亞			36	3		AU 澳大利亞			2 320	209	
BR 巴西	43 250	505	109 000	1,264		BR 巴西	127	21	127	21	
CA 加拿大	23 985	555	59 013	1,384		CN 中國內地	128 260	1,263	1 588 689	13,333	
CH 瑞士			716	84		DE 德國			1 600	30	
CN 中國內地	110 968	1,732	718 488	12,354		GB 英國	11 130	435	75 434	2,969	
D8 丹麥	153	21	24 812	1,531		ID 印度尼西亞			279	17	
DE 德國	525	39	1 762	151		JP 日本	5	1	514	30	
GB 英國			1 087	64		KR 大韓民國			25 784	454	
JP 日本	115	16	1 193	172		MY 馬來西亞	1 619	194	10 525	518	
TW 台灣			27	1		N8 挪威			550	54	
U8 美國	5 041	225	43 044	1,873							
總計 TOTAL		184 037	3,092	959 178	18,881	SG 新加坡			4 256	333	
01619 豬肉, 乾、鹽醃或燻製, 未列明在其他編號 (公斤) PORK, SALTED, DRIED OR SMOKED, NES (KG)						TH 泰國	55 758	8,489	490 200	85,273	
AU 澳大利亞	480	55	12 663	1,105		U8 美國	1 686	73	184 047	5,049	
CA 加拿大			13 684	932		總計 TOTAL		198 585	10,477	2 384 325	108,289
CN 中國內地	34 879	586	427 592	7,013		01720 肉、內臟或血製的香腸; 該等產品的配製食品, 經處理或保藏 (公斤) SAUSAGES OF MEAT, MEAT OFFAL OR BLOOD; FOOD PREPARATIONS BASED ON THESE PRODUCTS, PREPARED OR PRESERVED (KG)					
D8 丹麥			9 846	304		AR 阿根廷	239	5	239	5	
DE 德國	591	74	2 460	243		AU 澳大利亞			1 473	69	
E7 西班牙	87	51	731	242		BE 比利時			1 378	102	
F8 法國	1 025	88	8 664	846		BR 巴西	65 641	594	180 682	1,649	
GB 英國	25	6	6 748	778		CA 加拿大			3 533	126	
I8 意大利	813	66	5 226	509		CH 瑞士			464	55	
JP 日本			40	3		CN 中國內地	670 256	9,003	4 804 899	69,197	
						D8 丹麥			2 795	94	
KR 大韓民國	20	3	20	3		DE 德國	4 419	244	33 151	1,578	
NL 荷蘭			90 347	1,765		E7 西班牙	160	11	5 516	471	
PH 菲律賓			220	3							
TW 台灣	79	4	2 655	80		F8 法國	131	9	5 073	335	
U8 美國	167	13	22 155	679		GB 英國	1 230	77	43 876	1,385	
VN 越南	264	17	264	17		I8 意大利	13 477	1,100	52 324	4,267	
總計 TOTAL		38 430	964	603 315	14,523	IL 以色列			273	25	
01681 牛肉, 鹽醃、浸鹽水、乾或燻製 (公斤) MEAT OF BOVINE ANIMALS, SALTED, IN BRINE, DRIED OR SMOKED (KG)						IR 伊朗伊斯蘭共和國			27 000	109	
AU 澳大利亞	693	77	1 416	144		JP 日本	26 070	2,062	180 876	4,660	
BR 巴西			2 603	52		KR 大韓民國			42	2	
CH 瑞士	127	16	1 033	154		MO 澳門特別行政區	924	17	2 762	50	
CN 中國內地			1 250	111		NL 荷蘭			11 062	371	
IN 印度			97 027	984		PH 菲律賓	663	18	5 870	163	
SG 新加坡	190	11	815	56							
U8 美國	304	61	2 389	402		SE 瑞典			5 504	217	
總計 TOTAL		1 314	164	106 533	1,903	SG 新加坡	33	2	893	57	
01689 其他肉, 豬肉、牛肉除外, 鹽醃、浸鹽水、乾或燻製; 可食的肉幼粉及粗粉 (公斤) OTHER MEAT, EXCLUDING MEAT OF SWINE AND BOVINE ANIMALS, SALTED, IN BRINE, DRIED OR SMOKED; EDIBLE FLOURS AND MEALS OF MEAT (KG)						TH 泰國			12 896	147	
AU 澳大利亞			150	111		TW 台灣	986	72	8 880	341	
BR 巴西			7 232	79		U8 美國	943 580	10,419	8 710 661	97,087	
CA 加拿大			260	15		VN 越南	6 862	230	35 622	1,262	
						總計 TOTAL		1 734 671	23,862	14 137 744	183,821
						01730 動物肝臟, 經處理或保藏, 未列明在其他編號 (公斤) LIVER OF ANY ANIMAL, PREPARED OR PRESERVED, NES (KG)					
						CN 中國內地			282	4	
						D8 丹麥			22 440	445	
						DE 德國	510	20	11 062	1,210	
						E7 西班牙			178	17	

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003	二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003	二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
01730 動物肝臟，經處理或保藏，未列明在其他編號 (公斤) LIVER OF ANY ANIMAL, PREPARED OR PRESERVED, NES (KG)			01760 牛肉及其內臟 (肝臟除外)，經處理或保藏，未列明在其他編號 (公斤) MEAT AND OFFAL (OTHER THAN LIVER), OF BOVINE ANIMALS, PREPARED OR PRESERVED, NES (KG)		
F8 法國	3 019	528	BD 孟加拉國		12 225
GB 英國			BR 巴西		85 618
ID 印度尼西亞			CA 加拿大		3 407
PH 菲律賓	520	16	CN 中國內地	437 482	6,373
U8 美國	35	4	D8 丹麥	15 061	343
			DE 德國		73 217
總計 TOTAL	4 084	568	F8 法國		10 025
			GB 英國		40 400
01740 家禽肉及其內臟 (肝臟除外)，經處理或保藏，未列明在其他編號 (公斤) MEAT AND OFFAL (OTHER THAN LIVER) OF POULTRY, PREPARED OR PRESERVED, NES (KG)			ID 印度尼西亞		10 715
AR 阿根廷	5 580	98	IE 愛爾蘭	118 924	702
AU 澳大利亞	324	31	IN 印度	129 620	1,097
BE 比利時			JP 日本	334	28
BR 巴西	17 343	193	MO 澳門特別行政區		300
CA 加拿大			NL 荷蘭	1 931	26
CN 中國內地	464 586	8,685	PH 菲律賓	144	1
DE 德國			SG 新加坡	104	11
E7 西班牙			TH 泰國	668	32
GB 英國	1 208	68	TW 台灣	300	36
ID 印度尼西亞			U8 美國	23 973	671
			UY 烏拉圭		24 497
IL 以色列			VN 越南		150
JP 日本	10 477	591	總計 TOTAL	728 541	9,320
KR 大韓民國	20	1			6 810 068
MY 馬來西亞	9 920	147			88,802
NL 荷蘭			01790 經處理或保藏的肉或內臟，未列明在其他編號 (公斤) PREPARED OR PRESERVED MEAT OR MEAT OFFAL, NES (KG)		
SG 新加坡	222	29	AU 澳大利亞		815
TH 泰國	190 914	5,078	CN 中國內地		98 734
TW 台灣			GB 英國	452	15
U8 美國	64 461	1,811	ID 印度尼西亞		91 145
			JP 日本		504
總計 TOTAL	765 055	16,732			38
			總計 TOTAL	452	15
01750 豬肉及其內臟 (肝臟除外)，經處理或保藏，未列明在其他編號 (公斤) MEAT AND OFFAL (OTHER THAN LIVER), OF SWINE, PREPARED OR PRESERVED, NES (KG)					192 634
AU 澳大利亞	1 022	98			2,060
BE 比利時	51 495	245	02211 奶，非濃縮或加甜味，脂肪含量以重量計不超過1% (公斤) MILK, NOT CONCENTRATED OR SWEETENED, OF A FAT CONTENT NOT EXCEEDING 1% BY WEIGHT (KG)		
BR 巴西	581 154	4,718	AU 澳大利亞		16 445
CA 加拿大	2 892	202	CN 中國內地	7 500	36
CH 瑞士			F8 法國		11 624
CL 智利	24 000	114	SG 新加坡	54 025	681
CN 中國內地	2 438 293	30,017			486 968
CY 塞浦路斯			總計 TOTAL	61 525	718
D8 丹麥	14 400	514			534 537
DE 德國	94 485	1,314			6,363
			02212 奶及奶油，非濃縮或加甜味，脂肪含量以重量計超過1%但不超過6% (公斤) MILK AND CREAM, NOT CONCENTRATED OR SWEETENED, OF A FAT CONTENT EXCEEDING 1% BUT NOT EXCEEDING 6% BY WEIGHT (KG)		
E7 西班牙	242 504	1,338	AU 澳大利亞	1 095 039	6,017
F8 法國	214 229	1,279	CH 瑞士		17 395
FI 芬蘭			CN 中國內地	2 332 654	10,497
GB 英國	116 883	1,021	F8 法國		147 266
HU 匈牙利	25 055	101	GB 英國		17 064
I8 意大利	3 904	209	ID 印度尼西亞	63 654	324
ID 印度尼西亞			JP 日本	10 152	133
IE 愛爾蘭			MO 澳門特別行政區		47 191
JP 日本	12 801	155	MY 馬來西亞	220 818	1,249
KR 大韓民國			NL 荷蘭		7 810
					34
MO 澳門特別行政區	499	11	NZ 新西蘭	143 598	625
NL 荷蘭	211 570	1,533	SG 新加坡	85 175	1,022
PH 菲律賓	260	5	TH 泰國	38 491	274
SG 新加坡	898	103	U8 美國	21 823	201
TH 泰國	47 255	1,858			61 911
TW 台灣	37 195	999	總計 TOTAL	4 011 404	20,342
U8 美國	339 052	5,583			31 601 663
VN 越南					167,341
總計 TOTAL	4 459 846	51,416			
			02213 奶油，非濃縮或加甜味，脂肪含量以重量計超過6% (公斤) CREAM, NOT CONCENTRATED OR SWEETENED, OF A FAT CONTENT EXCEEDING 6% BY WEIGHT (KG)		
01760 牛肉及其內臟 (肝臟除外)，經處理或保藏，未列明在其他編號 (公斤) MEAT AND OFFAL (OTHER THAN LIVER), OF BOVINE ANIMALS, PREPARED OR PRESERVED, NES (KG)			AU 澳大利亞	478	8
AR 阿根廷			CH 瑞士	1 372	22
AU 澳大利亞			DE 德國	20 944	168
					113 586
					24 700
					69 641
					1,036
					421
					632

表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY									
						(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)					
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
02213 奶油，非濃縮或加甜味，脂肪含量以重量計超過6% (公斤) CREAM, NOT CONCENTRATED OR SWEETENED, OF A FAT CONTENT EXCEEDING 6% BY WEIGHT (KG)						02223 奶及奶油，濃縮，非固體狀，不含附加糖或其他甜味料 (公斤) MILK AND CREAM, CONCENTRATED, NOT IN SOLID FORM, NO ADDED SUGAR OR OTHER SWEETENING MATTER (KG)					
F8 法國		41 680	597	771 148	9,966	GB 英國		79	3	17 280	201
GB 英國				3 049	192	MO 澳門特別行政區				9 722	70
I8 意大利		8	@	8	@	MY 馬來西亞		697 441	4,161	4 807 147	28,977
JP 日本		90	5	8 502	244	NL 荷蘭		1 799 581	13,959	12 788 931	88,856
NL 荷蘭		1 020	15	7 601	114	SG 新加坡		777 569	5,525	6 425 049	44,898
NZ 新西蘭		336	36	5 867	235	TH 泰國		110 926	609	1 232 294	7,158
PH 菲律賓				938	13						
SG 新加坡				1	@	TW 台灣				17 201	196
U8 美國		255	24	255	24	U8 美國		3 191	80	9 540	151
總計 TOTAL		66 183	876	1 005 296	12,877	總計 TOTAL		3 833 675	27,746	29 140 157	198,197
02221 奶，濃縮或加甜味，固體狀，脂肪含量以重量計不超過1.5% (公斤) MILK, CONCENTRATED OR SWEETENED, IN SOLID FORM, OF A FAT CONTENT NOT EXCEEDING 1.5% BY WEIGHT (KG)						02224 奶及奶油，濃縮，非固體狀，含附加糖或其他甜味料 (公斤) MILK AND CREAM, CONCENTRATED, NOT IN SOLID FORM, CONTAINING ADDED SUGAR OR OTHER SWEETENING MATTER (KG)					
AU 澳大利亞		144 504	1,943	762 825	10,317	AU 澳大利亞		18 720	152	153 260	1,266
CA 加拿大		25 400	353	76 150	1,058	CN 中國內地		213 627	1,818	1 778 434	15,339
CN 中國內地		35 047	863	474 610	11,800	ID 印度尼西亞		749	9	3 279	40
DE 德國				16 256	174	MO 澳門特別行政區		268	2	1 373	16
F8 法國				6 861	38	MY 馬來西亞		22 686	146	22 686	146
F1 芬蘭				250	4	NL 荷蘭		55 338	581	298 212	2,873
IE 愛爾蘭				204 000	2,374	PH 菲律賓				4 809	30
IN 印度		625	6	625	6	SG 新加坡		91 275	655	533 437	3,794
MO 澳門特別行政區		7	@	296	15	TH 泰國		44 469	304	633 131	4,332
MY 馬來西亞		42 002	913	361 915	5,884	U8 美國		227	8	1 986	53
NL 荷蘭				25 000	361	VN 越南				37 348	249
NZ 新西蘭		413 639	6,217	3 007 680	50,160	總計 TOTAL		447 359	3,676	3 467 955	28,138
PH 菲律賓				12 250	227	02231 酸乳酪 (公斤) YOGURT (KG)					
SE 瑞典		16 000	245	48 000	635	AU 澳大利亞		50 257	1,130	435 074	9,505
SG 新加坡		18 532	283	213 797	2,654	CA 加拿大		150	7	1 525	47
TW 台灣				2	@	CH 瑞士		1 250	42	128 437	2,337
U8 美國		25 638	376	43 564	1,151	CN 中國內地		132 205	954	1 158 060	8,615
總計 TOTAL		721 394	11,199	5 254 081	86,857	DE 德國		27 523	292	101 919	929
02222 奶及奶油，濃縮或加甜味，固體狀，脂肪含量以重量計超過1.5% (公斤) MILK AND CREAM, CONCENTRATED OR SWEETENED, IN SOLID FORM, OF A FAT CONTENT EXCEEDING 1.5% BY WEIGHT (KG)						E7 西班牙				9 504	118
AU 澳大利亞		257 980	3,993	1 336 709	26,062	F8 法國		12 885	325	59 045	1,549
BE 比利時				33 608	590	GB 英國		6 398	334	83 032	4,913
CA 加拿大		26 256	1,777	70 563	4,957	GR 希臘		480	22	2 270	109
CN 中國內地		174 758	3,349	1 447 383	28,537	I8 意大利				1 702	40
D8 丹麥				28 584	468	IL 以色列				49	2
DE 德國		195 180	7,464	859 724	32,265	JP 日本		2 077	83	25 496	907
E7 西班牙				100	12	MO 澳門特別行政區				184	6
F8 法國				57 996	730	MY 馬來西亞		22 437	321	169 206	2,450
GB 英國		85	23	404	101	NL 荷蘭				84 711	618
ID 印度尼西亞		24 400	2,165	126 589	12,458	NZ 新西蘭		7 397	201	102 318	2,005
						SG 新加坡				2 673	42
IE 愛爾蘭		5 271	579	204 235	20,397	TH 泰國				571	36
JP 日本		437	42	7 404	903	TW 台灣				408	110
KR 大韓民國		8 758	527	57 007	3,309	U8 美國		4 141	173	62 423	2,286
MO 澳門特別行政區		485	46	10 808	281	總計 TOTAL		267 200	3,885	2 428 607	36,624
MY 馬來西亞		62 019	1,674	517 449	13,192	02232 酸牛奶、凝結奶及奶油、酸乳酒及其他發酵或酸化奶及奶油 (公斤) BUTTERMILK, CURDLED MILK AND CREAM, KEPHİR AND OTHER FERMENTED OR ACIDIFIED MILK OR CREAM (KG)					
NL 荷蘭		718 966	31,189	4 445 458	202,123	CN 中國內地		4 497	21	93 275	342
NZ 新西蘭		208 973	5,223	2 011 808	42,460	DE 德國				4 740	40
PH 菲律賓				2 328	58	GB 英國				2 520	146
SG 新加坡		125 685	8,135	1 798 695	100,472	JP 日本				80	6
TH 泰國				2 430	156	NZ 新西蘭				2 336	56
						TH 泰國				32 386	171
TW 台灣		67 495	2,423	437 924	16,667	TW 台灣				1 218	6
U8 美國		841	65	64 902	3,879	U8 美國				12 462	268
總計 TOTAL		1 877 589	68,674	13 522 108	510,078	總計 TOTAL		4 497	21	149 017	1,035
02223 奶及奶油，濃縮，非固體狀，不含附加糖或其他甜味料 (公斤) MILK AND CREAM, CONCENTRATED, NOT IN SOLID FORM, NO ADDED SUGAR OR OTHER SWEETENING MATTER (KG)						02233 雪糕及其他可食的冰 (公斤) ICE CREAM AND OTHER EDIBLE ICE (KG)					
BE 比利時				20 700	157	AU 澳大利亞				172 999	4,388
CN 中國內地		328 013	2,106	3 163 608	20,137						
DE 德國		110 575	1,182	642 385	7,275						
F8 法國		6 300	121	6 300	121						

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
02233 雪糕及其他可食的冰 (公斤) ICE CREAM AND OTHER EDIBLE ICE (KG)						02410 各類磨碎或粉狀乳酪 (公斤) GRATED OR POWDERED CHEESE OF ALL KINDS (KG)					
CH 瑞士				37 111	904	NZ 新西蘭		450	15	1 278	37
CN 中國內地	542 502	7,312		2 160 706	27,271	U8 美國		4 863	189	66 956	2,901
E7 西班牙				30	1						
F8 法國	71 595	1,722		598 161	12,268	總計 TOTAL		7 124	302	145 497	4,954
GB 英國	53 819	1,223		332 348	9,380	02420 經處理的乳酪，非磨碎或粉狀 (公斤) PROCESSED CHEESE, NOT GRATED OR POWDERED (KG)					
I8 意大利				9 305	299						
JP 日本	24 706	646		159 012	5,478	AT 奧地利				5 985	185
KR 大韓民國				16 894	433	AU 澳大利亞	63 784	2,968		552 963	19,389
MY 馬來西亞	16 380	31		180 031	397	CA 加拿大	1 123	33		2 315	62
						CH 瑞士	1 130	166		23 085	2,223
NL 荷蘭				25 769	1,174	D8 丹麥	16 995	622		74 907	2,517
NZ 新西蘭				98 497	1,894	DE 德國	1 291	127		35 847	1,885
SG 新加坡				1 876	36	E7 西班牙	140	15		685	70
TH 泰國	7 762	75		47 481	511	F8 法國	17 007	939		138 646	7,165
U8 美國	107 320	3,041		739 754	24,400	GB 英國				40 559	1,521
總計 TOTAL	824 084	14,050		4 579 974	88,836	I8 意大利	8 281	400		69 915	3,526
02241 乳清及經改良的乳清 (公斤) WHEY AND MODIFIED WHEY (KG)						IL 以色列	36	3		494	48
AU 澳大利亞	16 239	60		281 066	1,061	JP 日本	664	36		1 902	153
CA 加拿大				314 368	897	MY 馬來西亞				734	56
CN 中國內地	500	2		1 000	3	NL 荷蘭	11 531	346		64 711	1,820
DE 德國				960	56	NZ 新西蘭	95 176	2,026		551 402	10,852
F8 法國				15 750	58	PH 菲律賓	96	1		570	6
MY 馬來西亞				28 000	82	SE 瑞典				3 688	124
NZ 新西蘭				105 532	722	SG 新加坡				469	28
U8 美國	42 334	215		268 666	1,589	U8 美國	22 447	676		90 818	2,316
總計 TOTAL	59 073	277		1 015 342	4,467	總計 TOTAL	239 701	8,357		1 659 695	53,946
02249 含天然奶成份的產品，未列明在其他編號 (公斤) PRODUCTS CONSISTING OF NATURAL MILK CONSTITUENTS, NES (KG)						02430 藍紋乳酪 (公斤) BLUE-VEINED CHEESE (KG)					
AU 澳大利亞				32 372	175	D8 丹麥				1 896	74
F8 法國				211	51	總計 TOTAL				1 896	74
NZ 新西蘭				2 800	162	02491 新鮮 (未成熟或未凝固) 乳酪 (公斤) FRESH (UNRIPENED OR UNCURED) CHEESE (KG)					
總計 TOTAL				35 383	388						
02300 牛油及從奶提煉的其他脂肪及油 (公斤) BUTTER AND OTHER FATS AND OILS DERIVED FROM MILK (KG)						AU 澳大利亞	79 950	1,381		662 028	12,877
AE 阿拉伯聯合酋長國				1 200	21	CH 瑞士				8 394	475
AU 澳大利亞	190 305	2,517		2 301 718	26,951	CN 中國內地				8 693	128
BE 比利時	19 000	375		139 660	2,799	D8 丹麥				11 510	441
CA 加拿大				42 803	971	F8 法國	3 727	242		73 018	4,039
CN 中國內地				8 347	130	GB 英國	622	26		9 004	331
D8 丹麥				42 385	1,219	GR 希臘				669	35
DE 德國	5 454	188		121 237	3,123	I8 意大利	7 126	442		71 509	3,915
F8 法國	109 267	1,847		479 508	8,877	NL 荷蘭	643	37		13 706	878
GB 英國	644	35		1 356	76	NZ 新西蘭	117 589	1,875		1 081 596	17,801
I8 意大利	120	4		1 815	65	U8 美國	8 999	273		197 349	4,842
IN 印度	1 351	21		15 643	322	總計 TOTAL	218 656	4,276		2 137 476	45,762
JP 日本	17	2		96 283	967	02499 乳酪，未列明在其他編號 (公斤) CHEESE NES (KG)					
MO 澳門特別行政區				180	5						
MY 馬來西亞				2 851	39	AU 澳大利亞	116 207	2,399		912 442	22,838
NL 荷蘭				22 600	342	CH 瑞士	328	47		10 442	769
NZ 新西蘭	299 987	4,372		2 477 839	33,786	CN 中國內地				1 756	6
PK 巴基斯坦				3 268	37	D8 丹麥				1 032	48
SG 新加坡				66 276	945	DE 德國	2 073	73		43 608	1,128
TW 台灣	19 760	148		142 932	1,017	F8 法國	7 412	385		79 688	3,647
U8 美國	67	4		1 985	142	GB 英國	160	6		3 312	82
總計 TOTAL	645 972	9,513		5 969 886	81,834	I8 意大利	8 413	476		22 306	1,200
02410 各類磨碎或粉狀乳酪 (公斤) GRATED OR POWDERED CHEESE OF ALL KINDS (KG)						JP 日本	452	28		2 176	175
AU 澳大利亞				9 300	163	NL 荷蘭	2 634	102		72 149	1,749
CN 中國內地				4 000	109	NZ 新西蘭	71 270	1,168		488 098	8,487
D8 丹麥				460	22	PH 菲律賓	1 152	58		5 110	213
DE 德國				21 000	85	SG 新加坡				683	11
I8 意大利	1 536	82		25 615	1,271	U8 美國	16 916	696		117 269	4,815
MY 馬來西亞				16 263	331	總計 TOTAL	227 017	5,438		1 760 071	45,169
NL 荷蘭	275	16		625	36						

10	表 I1 TABLE I1				按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)			
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	
02510 鳥蛋，帶殼，新鮮、經保藏或烹煮 (千) BIRDS' EGGS, IN SHELL, FRESH, PRESERVED OR COOKED (TH)						03411 活魚 (-) FISH, LIVE (-)						
CN	中國內地	102 803	29,175	781 334	217,287	KH	柬埔寨		175		2,405	
DE	德國	1 005	479	24 951	12,281	KP	朝鮮民主主義人民共和國				522	
IL	以色列	2 809	967	8 425	2,771	KR	大韓民國				919	
JP	日本	528	171	3 996	1,479	LK	斯里蘭卡	25			265	
KR	大韓民國			87	50	MH	馬紹爾群島				864	
LV	拉脫維亞	335	160	660	315	MU	毛里求斯				67	
MY	馬來西亞			975	374	MV	馬爾代夫				4,060	
NL	荷蘭			216	49	MY	馬來西亞	7,438			35,089	
NZ	新西蘭	18	26	324	376	NG	尼日利亞				157	
PH	菲律賓			9	2	NL	荷蘭				1,117	
TH	泰國	6 865	2,714	61 423	22,612	NZ	新西蘭	30			1,475	
TW	台灣	16	13	213	160	PE	秘魯	58			1,667	
U8	美國	27 439	8,928	196 908	65,443	PG	巴布亞新幾內亞				219	
VN	越南	9 301	6,764	27 744	19,337	PH	菲律賓		19,477		105,022	
總計 TOTAL		151 119	49,396	1 107 265	342,536	PT	葡萄牙				11	
02521 鳥蛋，去殼，及蛋黃，乾 (公斤) BIRDS' EGGS, SHELLED, AND EGG YOLKS, DRIED (KG)						SA	沙特阿拉伯	49			285	
CN	中國內地	10 210	319	38 470	1,275	SB	所羅門群島				28	
JP	日本			300	10	SG	新加坡	270			2,374	
SG	新加坡			908	67	TH	泰國	9,258			78,015	
TH	泰國	9 950	621	37 000	2,245	TW	台灣	1,348			19,504	
U8	美國			1 850	87	U8	美國	434			5,008	
總計 TOTAL		20 160	940	78 528	3,684	VN	越南	177			3,290	
02522 鳥蛋，去殼，及蛋黃，乾的除外 (公斤) BIRDS' EGGS, SHELLED, ADD EGG YOLKS, OTHER THAN DRIED (KG)						W8	澳大利西亞及大洋洲其他國家 / 地區	22			90	
AU	澳大利亞	32 280	357	118 130	1,215	YE	也門	30			610	
CA	加拿大			10 245	119	ZA	南非				36	
CN	中國內地	18 300	149	243 396	2,049	總計 TOTAL		104,895			813,297	
D8	丹麥			12	1	03412 鮭魚，新鮮或急凍，非剝碎及非魚柳 (公斤) SALMONIDAE, FRESH OR CHILLED, NOT MINCED AND NOT IN FILLETS (KG)						
JP	日本	11 581	385	64 647	1,895	AU	澳大利亞	413	31	6 725	436	
KR	大韓民國			7 920	179	CA	加拿大			100 777	4,640	
NL	荷蘭			5 650	153	CL	智利			54 642	951	
TW	台灣	440	18	5 371	212	CN	中國內地			1 830	42	
U8	美國	57 214	567	333 699	3,106	DE	德國			19 204	269	
總計 TOTAL		119 815	1,476	789 070	8,929	F8	法國			28	1	
02530 卵清蛋白 (公斤) EGG ALBUMIN (KG)						GB	英國			11 194	502	
BE	比利時			2 830	123	MO	澳門特別行政區			256	7	
CN	中國內地	3 800	198	23 600	302	N8	挪威	759 156	32,473	4 837 271	203,996	
F8	法國	200	25	7 075	385	NL	荷蘭	1 471	59	26 980	1,123	
SG	新加坡			200	23	NZ	新西蘭	1 023	205	1 529	262	
總計 TOTAL		4 000	222	33 705	833	PK	巴基斯坦			1 155	33	
03411 活魚 (-) FISH, LIVE (-)						總計 TOTAL		762 063	32,768	5 061 591	212,261	
03411 活魚 (-) FISH, LIVE (-)						03413 鰈魚，新鮮或急凍，非剝碎及非魚柳 (公斤) FLAT FISH, FRESH OR CHILLED, NOT MINCED AND NOT IN FILLETS (KG)						
AU	澳大利亞		20,834		109,204	CN	中國內地	266 100	2,663	1 648 756	17,556	
BD	孟加拉國		440		3,477	F8	法國	377	73	1 828	277	
BN	文萊達路撒林		29		189	JP	日本	502	162	2 067	640	
BR	巴西		239		1,822	NL	荷蘭			1 117	210	
CA	加拿大				671	NZ	新西蘭	7 539	276	102 656	2,975	
CL	智利		488		2,381	總計 TOTAL		274 518	3,175	1 756 424	21,658	
CN	中國內地		31,233		241,809	03414 金槍魚、鰹魚或肚有條紋的東方狐鯉，新鮮或急凍，非剝碎及非魚柳 (公斤) TUNAS, SKIPJACK OR STRIPE-BELLIED BONITO, FRESH OR CHILLED, NOT MINCED AND NOT IN FILLETS (KG)						
CO	哥倫比亞		18		521	AU	澳大利亞			342	64	
CR	哥斯達黎加		85		540	JP	日本	798	148	5 133	1,022	
CZ	捷克共和國				49	PH	菲律賓	1 006	71	9 070	699	
D8	丹麥				17	TH	泰國	5 250	116	18 065	376	
DE	德國		294		1,589	TW	台灣			904	124	
E7	西班牙				5,917	總計 TOTAL		7 054	334	33 514	2,285	
EG	埃及				23							
F8	法國		88		47,626							
GB	英國				7,969							
ID	印度尼西亞		11,235		118,297							
IN	印度		10		93							
JP	日本		1,110		7,787							
KE	肯尼亞				217							

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
03415 鯪魚、沙甸魚、小沙甸魚、小鯪魚或西鯪魚，新鮮或急凍，非剝碎及非魚柳 (公斤) HERRINGS, SARDINES, SARDINELLA, BRISLINGS OR SPRATS, FRESH OR CHILLED, NOT MINCED AND NOT IN FILLETS (KG)					03421 鮭魚，冷藏，非剝碎及非魚柳 (公斤) SALMONIDAE, FROZEN, NOT MINCED AND NOT IN FILLETS (KG)				
					總計 TOTAL	135 458	3,709	840 985	23,092
JP 日本	25	5	366	48	03422 鱈魚，冷藏，非剝碎及非魚柳 (公斤) FLAT FISH, FROZEN, NOT MINCED AND NOT IN FILLETS (KG)				
總計 TOTAL	25	5	366	48	AU 澳大利亞			21 533	275
03416 鱈魚，新鮮或急凍，非剝碎及非魚柳 (公斤) COD, FRESH OR CHILLED, NOT MINCED AND NOT IN FILLETS (KG)					BE 比利時			2 500	249
F8 法國			1 058	75	CA 加拿大	21 420	716	196 557	5,021
JP 日本	4 497	730	29 693	5,079	CN 中國內地			6 210	190
總計 TOTAL	4 497	730	30 751	5,154	D8 丹麥	101 108	1,831	193 193	4,830
03417 鯖魚，新鮮或急凍，非剝碎及非魚柳 (公斤) MACKEREL (SCOMBRIDS), FRESH OR CHILLED, NOT MINCED AND NOT IN FILLETS (KG)					DE 德國			132 012	2,267
JP 日本	572	99	4 993	588	E7 西班牙	76 448	583	957 274	14,226
總計 TOTAL	572	99	4 993	588	IS 冰島	78 820	1,707	103 910	2,125
03418 魚，未列明在其他編號，新鮮或急凍，非剝碎及非魚柳 (公斤) FISH, NES, FRESH OR CHILLED, NOT MINCED AND NOT IN FILLETS (KG)					JP 日本	142	22	682	167
AU 澳大利亞	377	31	3 540	315	KR 大韓民國	44 900	1,688	330 843	10,326
BE 比利時	729	119	4 772	679	N8 挪威	47 734	1,573	143 056	3,925
CN 中國內地	1 710 796	11,446	15 002 151	108,966	NL 荷蘭			79 085	2,154
F8 法國	26	7	1 088	219	NZ 新西蘭	1 060	22	89 730	2,063
GB 英國	1 109	80	3 616	366	RU 俄羅斯聯邦			89 185	1,182
I8 意大利	72	11	935	155	VN 越南			6 500	102
ID 印度尼西亞	420	11	35 518	477	總計 TOTAL	371 632	8,143	2 352 270	49,101
IE 愛爾蘭			455	16	03423 金槍魚、鯷魚或肚有條紋的東方狐鯷，冷藏，非剝碎及非魚柳 (公斤) TUNAS, SKIPJACK OR STRIPE-BELLIED BONITO, FROZEN, NOT MINCED AND NOT IN FILLETS (KG)				
IN 印度	25 218	893	121 680	4,552	AU 澳大利亞			813	48
JP 日本	12 679	1,525	90 097	10,521	ID 印度尼西亞	551	48	35 321	1,502
LK 斯里蘭卡	1 043	60	33 271	1,326	JP 日本	4 125	1,474	27 549	10,352
MM 緬甸	3 250	33	31 693	317	N8 挪威			526	48
MY 馬來西亞			578	23	PH 菲律賓	1 158	30	2 378	58
NL 荷蘭	907	139	37 349	1,919	TW 台灣	1 235	52	3 377	132
NZ 新西蘭	6 937	116	51 397	1,013	VN 越南			5 080	131
PH 菲律賓	16 942	562	112 993	3,651	總計 TOTAL	7 069	1,605	75 044	12,269
PK 巴基斯坦	4 993	147	39 345	1,038	03424 鯪魚、沙甸魚、小沙甸魚、小鯪魚或西鯪魚，冷藏，非剝碎及非魚柳 (公斤) HERRINGS, SARDINES, SARDINELLA, BRISLINGS OR SPRATS, FROZEN, NOT MINCED AND NOT IN FILLETS (KG)				
SG 新加坡			325	16	AU 澳大利亞	15	1	25	1
TH 泰國	20 148	276	166 402	2,959	BE 比利時			20	1
TW 台灣	14 430	439	167 380	5,104	JP 日本	24	2	605	20
VN 越南	100	1	1 355	65	MO 澳門特別行政區	200	5	6 885	162
總計 TOTAL	1 820 176	15,896	15 905 940	143,697	MY 馬來西亞			615	5
03419 魚肝及魚卵，新鮮或急凍 (公斤) LIVERS AND ROES, FRESH OR CHILLED (KG)					N8 挪威			75 000	548
AU 澳大利亞			2	1	PT 葡萄牙	23 996	175	23 996	175
CA 加拿大	4 000	136	9 700	314	U8 美國	2 993	27	18 958	192
F8 法國			440	93	ZA 南非			45 825	137
JP 日本	4 252	746	14 655	2,591	總計 TOTAL	27 228	210	171 929	1,240
U8 美國			300	50	03425 鱈魚，冷藏，非剝碎及非魚柳 (公斤) COD, FROZEN, NOT MINCED AND NOT IN FILLETS (KG)				
總計 TOTAL	8 252	882	25 097	3,049	AU 澳大利亞			216	14
03421 鮭魚，冷藏，非剝碎及非魚柳 (公斤) SALMONIDAE, FROZEN, NOT MINCED AND NOT IN FILLETS (KG)					CA 加拿大	14 446	1,201	49 876	4,292
AU 澳大利亞	5 578	371	34 065	2,248	DE 德國			51 003	487
CA 加拿大	7 205	131	34 433	569	JP 日本			150	8
CL 智利			139 774	3,218	KR 大韓民國	23 580	147	36 960	252
CN 中國內地			7 200	150	NZ 新西蘭	60	2	60	2
D8 丹麥			25 462	872	SG 新加坡			3 000	23
DE 德國			51 675	1,420	U8 美國	30 936	2,750	187 787	13,336
JP 日本	138	13	3 936	222	總計 TOTAL	69 022	4,100	329 052	18,415
N8 挪威	114 981	3,014	512 852	13,778	03426 鯖魚，冷藏，非剝碎及非魚柳 (公斤) MACKEREL (SCOMBRIDS), FROZEN, NOT MINCED AND NOT IN FILLETS (KG)				
NL 荷蘭			1 200	42	CA 加拿大			52 160	393
NZ 新西蘭	20	1	17 852	356	DE 德國			3 000	40
U8 美國	7 536	179	12 536	218	JP 日本	11 818	470	87 653	3,215
					KR 大韓民國	360	15	360	15
					N8 挪威			104 200	862

12	表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
03426 鯖魚，冷藏，非剝碎及非魚柳 (公斤) MACKEREL (SCOMBRIDS), FROZEN, NOT MINCED AND NOT IN FILLETS (KG)						03429 魚肝及魚卵，冷藏 (公斤) LIVERS AND ROES, FROZEN (KG)					
NL 荷蘭				50 400	504	總計 TOTAL		51 554	2,149	258 413	15,034
U8 美國				3 243	32	03440 魚柳，冷藏 (公斤) FISH FILLETS, FROZEN (KG)					
總計 TOTAL		12 178	486	301 016	5,061	AU 澳大利亞				18 723	761
03427 無鬚鱈魚，冷藏，非剝碎及非魚柳 (公斤) HAKE, FROZEN, NOT MINCED AND NOT IN FILLETS (KG)						CH 瑞士		265	174	1 889	1,187
E7 西班牙		13	4	83	23	CL 智利				22 604	131
總計 TOTAL		13	4	83	23	CN 中國內地		70 766	977	445 229	10,506
03428 魚，未列明在其他編號，冷藏，非剝碎及非魚柳 (公斤) FISH, NES, FROZEN, NOT MINCED AND NOT IN FILLETS (KG)						D8 丹麥				3 961	26
AE 阿拉伯聯合酋長國		73 100	1,052	275 442	2,005	GB 英國				3 660	184
AR 阿根廷				234 895	13,703	ID 印度尼西亞		34 940	630	136 868	4,665
AU 澳大利亞		87 709	871	198 062	2,511	JP 日本		410	162	2 869	1,288
BD 孟加拉國				83 834	333	KE 肯尼亞		87 654	2,112	481 092	11,554
BE 比利時		423	58	1 018	144	KR 大韓民國				10 308	804
C8 非洲其他國家 / 地區				1 250	125	MM 緬甸				10 650	141
CA 加拿大				339 428	2,473	MU 毛里求斯		23 617	141	23 617	141
CL 智利		48 301	2,057	323 066	7,143	MY 馬來西亞		3 102	72	16 438	255
CN 中國內地		283 584	10,973	2 678 541	52,313	NL 荷蘭		175	16	21 491	484
D8 丹麥				47 925	190	NZ 新西蘭		203 277	6,855	1 648 073	55,855
DE 德國		53 700	277	425 833	1,878	PH 菲律賓				16 829	607
E7 西班牙				363 015	1,961	SE 瑞典				6 951	293
F8 法國				20 111	1,490	SG 新加坡		4 701	461	86 127	4,123
GB 英國				68 340	205	TH 泰國		7 980	198	174 668	3,350
GH 加納				39 636	309	TW 台灣		7 409	242	133 180	3,849
ID 印度尼西亞		173 545	1,658	3 674 088	26,884	TZ 坦桑尼亞聯合共和國				14 256	445
IE 愛爾蘭				23 755	71	U8 美國		1 588	160	32 192	871
IN 印度		145 220	1,545	2 821 576	22,456	VN 越南		888 130	12,022	6 451 958	95,654
IR 伊朗伊斯蘭共和國				119 513	768	總計 TOTAL		1 334 014	24,222	9 763 633	197,175
IS 冰島		24 830	387	122 664	993	03451 魚柳及其他魚肉，未列明在其他編號，新鮮或急凍 (公斤) FISH FILLETS AND FISH MEAT, NES, FRESH OR CHILLED (KG)					
JP 日本		39 797	3,054	291 747	13,549	AU 澳大利亞		660	47	4 374	325
KH 柬埔寨				8 099	130	CN 中國內地		379 747	3,975	3 056 708	31,820
KR 大韓民國		209 961	1,101	1 788 071	27,863	F8 法國				84	13
MH 馬紹爾群島				61 500	446	ID 印度尼西亞		600	44	4 100	306
MM 緬甸		39 995	807	346 056	4,001	NL 荷蘭		292	26	2 621	289
MU 毛里求斯				91 647	3,370	NZ 新西蘭		20	3	1 070	99
MY 馬來西亞		98 190	897	1 485 211	10,511	PH 菲律賓		11 573	827	85 449	6,155
MZ 莫桑比克				21 026	595	SE 瑞典				166	13
N8 挪威		24 880	753	231 966	3,477	TH 泰國		23 829	631	78 161	2,002
NL 荷蘭		610	41	121 035	1,038	VN 越南		21 996	370	253 780	2,792
NZ 新西蘭		28 640	146	144 970	1,326	總計 TOTAL		438 717	5,923	3 486 513	43,815
OM 阿曼				1 010 920	4,967	03455 魚肉 (魚柳除外)，未列明在其他編號，冷藏 (公斤) FISH MEAT, NES (OTHER THAN FILLETS), FROZEN (KG)					
PE 秘魯				25 490	255	CN 中國內地		9 830	334	19 890	681
PH 菲律賓		57 018	964	120 403	2,352	JP 日本		1 363	73	4 214	203
PK 巴基斯坦				1 424 197	8,754	MH 馬紹爾群島				150 000	854
PR 波多黎各				51 354	257	MY 馬來西亞		105 591	1,460	763 748	11,370
SG 新加坡		39 319	578	724 944	14,308	TH 泰國		52 532	656	297 703	3,986
SN 塞內加爾		22 604	226	124 263	1,446	VN 越南				202 320	3,221
SZ 斯威士蘭				841	300	總計 TOTAL		169 316	2,523	1 437 875	20,316
TH 泰國		1 418 207	7,394	15 785 016	83,909	03511 鱈魚 (魚柳)，乾，但非燻製 (公斤) COD (GADUS MORHUA, GADUS OGAC, GADUS MACROCEPHALUS, NOT IN FILLETS), DRIED, NOT SMOKED (KG)					
TW 台灣		78 389	685	468 366	3,924	MO 澳門特別行政區				875	63
U8 美國		20 496	1,093	204 179	5,714	N8 挪威				1 250	80
UY 烏拉圭		22 591	1,097	198 862	7,339	總計 TOTAL				2 125	143
VN 越南		16 370	265	41 370	591	03512 魚柳，乾、鹽醃或浸鹽水，但非燻製 (公斤) FILLETS, DRIED, SALTED OR IN BRINE, BUT NOT SMOKED (KG)					
YE 也門				99 524	460	CN 中國內地		500	28	18 671	1,053
ZA 南非		11 720	91	358 919	22,992	I8 意大利				4 380	459
總計 TOTAL		3 019 199	38,069	37 091 968	361,829	ID 印度尼西亞		6	1	2 622	170
03429 魚肝及魚卵，冷藏 (公斤) LIVERS AND ROES, FROZEN (KG)						JP 日本		577	27	3 297	174
CA 加拿大				2 297	314						
JP 日本		21 054	2,004	140 161	13,241						
SE 瑞典				40	24						
TW 台灣				24 455	974						
VN 越南		30 500	145	91 460	481						

表 I1
TABLE I1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

13

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
03512 魚柳，乾、鹽醃或浸鹽水，但非燻製 (公斤) FILLETS, DRIED, SALTED OR IN BRINE, BUT NOT SMOKED (KG)					03513 魚，乾，但非燻製，未列明在其他編號 (公斤) FISH, DRIED, BUT NOT SMOKED, NES (KG)				
KR 大韓民國	268	13	268	13	PH 菲律賓	41 742	2,121	106 220	17,586
MY 馬來西亞			954	41	PK 巴基斯坦	6 245	1,901	59 609	11,129
					R8 馬達加斯加	830	307	10 501	2,891
總計 TOTAL	1 351	68	30 192	1,910	SA 沙特阿拉伯			1 371	1,130
03513 魚，乾，但非燻製，未列明在其他編號 (公斤) FISH, DRIED, BUT NOT SMOKED, NES (KG)					SB 所羅門群島			584	114
A8 中美洲及南美洲其 他國家 / 地區			3 130	1,078	SC 塞舌爾			1 456	783
AE 阿拉伯聯合酋長國	48 346	7,798	344 927	69,952	SG 新加坡	32 471	12,343	204 529	59,370
AO 安哥拉			5 998	1,717	SN 塞內加爾	25 561	4,368	109 401	20,866
AR 阿根廷	3 109	638	29 311	5,501	SR 蘇里南	12 893	2,051	46 003	7,554
AU 澳大利亞	7 444	5,671	40 538	28,910	SV 薩爾瓦多	4 167	1,833	13 926	6,112
BD 孟加拉國	9 657	3,196	355 200	35,962	TG 多哥	240	60	28 638	13,447
BH 巴林	63	8	578	69	TH 泰國	44 792	3,190	374 896	20,610
BR 巴西	54 412	15,869	487 422	159,013	TN 突尼斯	387	195	3 183	1,089
C8 非洲其他國家 / 地 區			19	17	TO 湯加	600	44	3 798	411
CA 加拿大	622	194	4 841	1,411	TW 台灣	43 398	10,281	495 187	151,597
CG 剛果	373	102	11 348	3,482	TZ 坦桑尼亞聯合共和 國	10 400	1,177	112 536	9,920
CI 科特迪瓦			3 470	841	U8 美國	12 007	8,930	154 153	68,635
CL 智利	5 403	2,129	37 439	11,465	UG 烏干達	7 465	293	249 165	10,485
CN 中國內地	316 142	38,182	2 706 214	328,928	UY 烏拉圭	3 112	677	14 221	4,557
CO 哥倫比亞	3 312	1,329	16 103	6,990	VE 委內瑞拉	1 045	642	15 491	7,093
CR 哥斯達黎加	10 118	4,401	122 243	32,476	VN 越南	57 687	2,150	518 330	21,591
D8 丹麥			400	22	VU 瓦努阿圖			217	114
E7 西班牙	10 343	4,274	58 863	20,084	W8 澳大利西亞及大洋 洲其他國家 / 地區	796	593	3 639	1,973
EC 厄瓜多爾	7 688	2,705	88 399	25,470	WS 薩摩亞			4 142	2,226
EG 埃及	1 105	508	2 815	1,314	YE 也門	9 238	808	48 286	11,391
					ZA 南非	6 561	1,288	89 917	22,322
FJ 斐濟	6 604	3,379	64 277	18,654	總計 TOTAL	1 082 216	200,996	8 788 208	1,627,067
GA 加蓬	1 145	614	8 607	3,260	03521 鱈魚，鹽醃或浸鹽水，但非乾或燻製 (公斤) COD (GADUS MORHUA, GADUS OGAC, GADUS MACROCEPHALUS) SALTED OR IN BRINE, BUT NOT DRIED OR SMOKED (KG)				
GM 岡比亞			6 391	845	KR 大韓民國			180	6
GN 幾內亞	10 373	2,812	69 249	16,450	總計 TOTAL			180	6
GT 危地馬拉	800	688	25 228	9,076	03522 鰱魚，鹽醃或浸鹽水，但非乾或燻製 (公斤) ANCHOVIES, SALTED OR IN BRINE, BUT NOT DRIED OR SMOKED (KG)				
GU 關島	394	22	1 853	110	F8 法國	453	32	1 643	131
GW 幾內亞比紹			1 138	799	I8 意大利	26	3	239	25
GY 圭亞那	8 007	2,380	64 858	16,934	總計 TOTAL	479	35	1 882	157
I8 意大利			28	2	03529 其他魚，鱈魚、鰱魚除外，鹽醃或浸鹽水，但非乾或燻製 (公斤) FISH OTHER THAN COD OR ANCHOVIES, SALTED OR IN BRINE, BUT NOT DRIED OR SMOKED (KG)				
ID 印度尼西亞	87 401	10,513	399 879	82,665	AE 阿拉伯聯合酋長國	257	60	1 054	240
IN 印度	55 544	3,918	501 399	65,794	AR 阿根廷			28 529	1,045
JM 牙買加			1 259	89	AU 澳大利亞			300	48
JP 日本	29 341	8,724	136 866	39,539	BR 巴西			4	@
KE 肯尼亞	810	398	24 993	5,204	CA 加拿大	21 835	655	43 309	1,254
KI 基里巴斯	170	116	700	460	CN 中國內地	24 985	3,030	87 033	8,047
KR 大韓民國	16 297	5,237	46 015	11,586	CR 哥斯達黎加			538 855	25,901
KW 科威特			200	62	E7 西班牙	214 105	19,460	1 811 829	172,489
LB 黎巴嫩			518	192	FJ 斐濟			8 500	388
LK 斯里蘭卡	5 418	1,363	35 595	10,906	GA 加蓬	1 808	145	5 883	471
LR 利比里亞			8	5	GU 關島			11 193	1,162
LY 利比亞	100	47	100	47	GY 圭亞那			27 115	466
M8 摩洛哥	3 762	1,027	10 392	2,871	ID 印度尼西亞	17 036	407	46 238	1,616
MH 馬紹爾群島			486	150	JP 日本	12 856	1,456	36 207	3,081
MM 緬甸	7 515	290	7 515	290	KE 肯尼亞	146 429	7,188	1 203 117	33,884
MO 澳門特別行政區	500	50	1 306	327	MH 馬紹爾群島			19 542	1,769
MR 毛里塔尼亞	7 345	1,057	68 628	6,817	MU 毛里求斯			70 519	5,585
MU 毛里求斯			100	17	MX 墨西哥			17 000	1,193
MV 馬爾代夫	1 753	532	7 329	2,676	MY 馬來西亞			101	4
MX 墨西哥	19 275	10,828	146 430	70,925	N8 挪威			17 851	1,086
MY 馬來西亞	1 524	80	8 480	1,687	NZ 新西蘭	14 255	323	127 613	4,008
MZ 莫桑比克			7 295	1,491	OM 阿曼			12 042	3,277
NA 納米比亞	340	40	1 658	238	PH 菲律賓	2 628	61	6 062	196
NG 尼日利亞	2 000	160	6 700	570					
NI 尼加拉瓜			761	304					
NL 荷蘭			2 915	938					
NZ 新西蘭	927	377	8 358	2,686					
OM 阿曼	1 008	93	1 208	233					
P7 密克羅尼西亞聯邦 及帕勞			8 000	1,622					
PA 巴拿馬	4 379	1,294	47 214	16,155					
PE 秘魯	8 459	2,292	70 765	22,619					
PG 巴布亞新幾內亞	1 251	411	4 850	2,075					

14	表 I1 TABLE I1	按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)			
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
03529 其他魚，鰹魚、鯷魚除外，鹽醃或浸鹽水，但非乾或燻製 (公斤) FISH OTHER THAN COD OR ANCHOVIES, SALTED OR IN BRINE, BUT NOT DRIED OR SMOKED (KG)					03611 小蝦及大蝦，冷藏 (公斤) SHRIMPS AND PRAWNS, FROZEN (KG)				
PK 巴基斯坦	5 133	993	36 376	7,379	AU 澳大利亞	54 077	3,869	836 078	38,527
SG 新加坡	31 752	1,483	324 027	19,940	BE 比利時			5	@
TH 泰國	3 627	76	42 392	1,128	CA 加拿大	9 751	700	22 636	1,545
TW 台灣	70 317	4,576	221 755	15,832	CH 瑞士			17 820	823
TZ 坦桑尼亞聯合共和國	68 265	3,600	540 594	19,085	CN 中國內地	414 267	11,228	3 797 956	78,837
U8 美國			57 181	4,167	D8 丹麥			26 958	521
UG 烏干達	37 360	1,635	102 757	4,314	E7 西班牙	10	4	35	16
					EC 厄瓜多爾			35 632	641
UY 烏拉圭	8 210	2,507	28 567	4,548	F8 法國			376	16
VN 越南	15 380	140	254 666	2,563	ID 印度尼西亞	333 332	8,935	2 735 318	75,415
總計 TOTAL	696 238	47,795	5 728 211	346,166	IN 印度			251	5
03530 魚，燻製 (公斤) FISH, SMOKED (KG)					JP 日本	12 356	1,247	71 551	5,256
AU 澳大利亞	362	40	6 882	714	KH 柬埔寨	20 113	1,359	209 868	12,520
BE 比利時	1 249	127	7 798	809	MM 緬甸	194 121	8,620	1 001 035	39,638
CA 加拿大			508	64	MO 澳門特別行政區			110 726	6,897
CH 瑞士	31	21	307	241	MY 馬來西亞	172 141	7,891	1 222 893	57,239
CN 中國內地			8 510	335	NZ 新西蘭			866	65
DE 德國			3 601	427	PH 菲律賓			8 068	699
F8 法國	68	17	127	27	SG 新加坡	26 104	924	270 491	12,394
GB 英國	2 362	335	15 979	2,004	TH 泰國	203 527	7,475	1 022 624	37,845
I8 意大利			5	@	TW 台灣	20 496	164	21 216	167
ID 印度尼西亞			689	74	U8 美國	1 060	91	38 133	1,967
					VN 越南	217 853	10,802	1 534 139	70,591
					ZA 南非			8	@
					總計 TOTAL	1 679 208	63,310	12 984 683	441,624
JP 日本	1 115	118	8 503	716	03619 供人食用的其他甲殼動物，小蝦及大蝦除外，冷藏，包括幼粉、粗粉及小粒 (公斤) OTHER CRUSTACEANS, OTHER THAN SHRIMPS AND PRAWNS, INCLUDING FLOURS, MEALS AND PELLETS, FROZEN, FIT FOR HUMAN CONSUMPTION (KG)				
KR 大韓民國			4 000	295	AE 阿拉伯聯合酋長國	2 000	164	28 588	2,936
MY 馬來西亞			410	11	AU 澳大利亞	132	33	164 838	14,193
N8 挪威	5 337	216	37 123	1,783	CA 加拿大	22 391	1,754	53 479	5,143
NL 荷蘭	127	18	674	95	CL 智利	40	4	4 555	91
NZ 新西蘭	1 160	185	9 219	1,372	CN 中國內地	11 350	252	316 311	10,154
PH 菲律賓	90	2	1 092	22	F8 法國			252	33
SG 新加坡	10	1	45	7	GB 英國	180	11	1 093	73
TH 泰國			433	27	ID 印度尼西亞			3 683	82
U8 美國	8	2	312	42	IN 印度			8 826	581
					JP 日本	568	91	10 808	1,058
ZA 南非			322	41	KE 肯尼亞			643	103
總計 TOTAL	11 919	1,084	106 539	9,106	KR 大韓民國			13 906	1,570
03540 魚肝及魚卵，乾、燻製、鹽醃或浸鹽水 (公斤) FISH LIVER AND ROES, DRIED, SMOKED, SALTED OR IN BRINE (KG)					LK 斯里蘭卡	950	111	950	111
AE 阿拉伯聯合酋長國	2 705	125	10 475	374	MM 緬甸	5 399	54	5 801	57
BD 孟加拉國			17 142	663	MO 澳門特別行政區	8 573	756	89 459	7,986
CN 中國內地	4 000	60	24 632	292	MY 馬來西亞	1 397	18	115 907	1,528
D8 丹麥	574	27	1 464	71	NZ 新西蘭			3 733	641
ID 印度尼西亞	2 644	11	33 118	679	PH 菲律賓	2 110	136	17 892	829
IN 印度			16 580	433	PK 巴基斯坦	32	1	32	1
JP 日本	58	13	1 179	232	SG 新加坡			24 430	542
MO 澳門特別行政區	75	1	422	12	TH 泰國	10 203	512	157 684	4,886
OM 阿曼			2 243	103	TW 台灣			27 149	1,653
PH 菲律賓	2 550	10	2 550	10	U8 美國	1 742	269	31 292	3,502
					VN 越南	889	49	28 555	1,459
SG 新加坡			10 100	816	ZA 南非	830	111	15 343	2,334
SV 薩爾瓦多			2 450	35	總計 TOTAL	68 786	4,325	1 125 209	61,547
TW 台灣	1 572	81	5 059	267	03620 供人食用的甲殼動物，冷藏除外，包括幼粉、粗粉及小粒 (公斤) CRUSTACEANS, OTHER THAN FROZEN, INCLUDING FLOURS, MEALS AND PELLETS, FIT FOR HUMAN CONSUMPTION (KG)				
總計 TOTAL	14 178	327	127 414	3,988	AE 阿拉伯聯合酋長國	1 140	142	27 585	3,450
03550 供人食用的魚幼粉、粗粉及小粒 (公斤) FLOURS, MEALS AND PELLETS OF FISH, FIT FOR HUMAN CONSUMPTION (KG)					AU 澳大利亞	140 093	19,861	2 820 404	442,293
CN 中國內地			9 507	283	BD 孟加拉國	99 357	1,571	875 829	14,109
F8 法國			1	@	BN 文萊達路撒林	417	78	801	150
JP 日本	5 214	191	60 643	2,413	CA 加拿大	31 693	2,638	249 075	21,537
MY 馬來西亞	1 959	49	1 959	49	CN 中國內地	595 278	7,575	4 943 127	67,601
N8 挪威			600	86	CU 古巴	265	45	265	45
PH 菲律賓	555	2	5 099	27	F8 法國	45	10	394	82
總計 TOTAL	7 728	241	77 809	2,858	GB 英國	1 765	277	4 784	589

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
03620 供人食用的甲殼動物，冷藏除外，包括幼粉、粗粉及小粒 (公斤) CRUSTACEANS, OTHER THAN FROZEN, INCLUDING FLOURS, MEALS AND PELLETS, FIT FOR HUMAN CONSUMPTION (KG)						03635 軟體動物及水生無脊椎動物，蠔、墨魚、鯡魚及魷魚除外，新鮮或急凍 (公斤) MOLLUSCS AND AQUATIC INVERTEBRATES, OTHER THAN OYSTER, CUTTLEFISH, OCTOPUS AND SQUID, FRESH OR CHILLED (KG)					
I8	意大利	96	42	2 341	492	IN	印度	14 159	310	168 964	3,649
ID	印度尼西亞	96 779	12,358	792 309	88,817	JP	日本	551	144	5 370	971
IN	印度	9 952	1,254	94 389	11,905	MO	澳門特別行政區			400	26
JP	日本	4 270	200	12 223	1,168	MX	墨西哥	100	2	2 620	62
KH	柬埔寨	1 340	108	2 904	231	MY	馬來西亞			98	5
KR	大韓民國	1 898	92	3 261	176	NL	荷蘭			1 635	90
LK	斯里蘭卡	11 684	1,213	80 485	7,693	NZ	新西蘭	5 370	477	51 778	1,734
MM	緬甸	927	163	9 945	1,389	PH	菲律賓	1 624	100	16 698	356
MO	澳門特別行政區			90	24	PK	巴基斯坦	12 287	318	103 405	2,528
MX	墨西哥			6 735	987	SN	塞內加爾	10 095	101	19 915	199
MY	馬來西亞	11 156	1,221	73 815	6,739	TH	泰國	100 667	853	3 616 110	11,301
NL	荷蘭			52	12	TW	台灣			9 644	976
NZ	新西蘭	227 119	36,496	849 991	134,042	U8	美國	19 015	1,398	99 987	9,065
PG	巴布亞新幾內亞			169	23	VN	越南	1 030	45	3 680	225
PH	菲律賓	12 049	1,072	96 068	8,391	ZA	南非	19 550	4,764	106 012	26,827
PK	巴基斯坦	10 685	230	58 879	1,365	總計 TOTAL		877 571	62,577	9 199 215	418,587
SB	所羅門群島			220	22	03637 墨魚、魷魚及鯡魚，冷藏、乾、鹽醃或浸鹽水；及其供人食用的幼粉、粗粉及小粒 (公斤) CUTTLEFISH, SQUID AND OCTOPUS, FROZEN, DRIED, SALTED OR IN BRINE; FLOURS, MEALS AND PELLETS THEREOF, FIT FOR HUMAN CONSUMPTION (KG)					
SG	新加坡	307	29	3 792	313	AE	阿拉伯聯合酋長國	100 260	1,292	121 760	1,683
TH	泰國	78 674	5,511	1 475 087	66,391	AU	澳大利亞			193 746	1,922
TW	台灣			354	16	CA	加拿大			26 621	227
TZ	坦桑尼亞聯合共和國	13 212	1,642	99 872	11,559	CL	智利	24 240	242	165 268	1,352
U8	美國	11 244	575	154 763	10,017	CN	中國內地	358 361	6,987	2 022 628	42,393
VN	越南	84 395	3,470	558 362	19,476	E7	西班牙			122 045	1,220
ZA	南非	93 500	13,701	462 622	71,885	GB	英國			74 773	1,291
總計 TOTAL		1 539 340	111,576	13 760 992	992,987	ID	印度尼西亞	38 726	255	419 810	5,834
03631 蠔 (公斤) OYSTERS (KG)						IN	印度	19 554	494	249 834	4,342
AU	澳大利亞	9 442	416	44 319	2,123	JP	日本	36 370	2,273	232 920	12,363
CA	加拿大	51 280	1,742	380 561	12,639	KH	柬埔寨			4 009	64
CL	智利	121 734	2,250	396 817	6,980	KR	大韓民國	9 600	354	162 886	2,538
CN	中國內地	82 719	1,411	730 231	17,680	MM	緬甸			41 001	525
F8	法國	1 579	65	34 636	1,879	MX	墨西哥			149 000	579
GB	英國	4 343	180	22 401	1,033	MY	馬來西亞	7 497	127	626 432	9,649
IE	愛爾蘭	1 419	74	11 832	537	NL	荷蘭			20 700	283
JP	日本	23 535	1,653	346 253	34,753	NZ	新西蘭	87 882	892	1 170 089	11,235
KR	大韓民國	9 000	775	259 093	20,325	OM	阿曼	79 140	1,461	143 607	2,730
NZ	新西蘭	43	13	15 067	624	PE	秘魯			65 946	659
U8	美國	47 279	1,406	322 826	10,711	PH	菲律賓	92 540	2,523	645 557	15,973
總計 TOTAL		352 373	9,984	2 564 036	109,283	PK	巴基斯坦			70 950	755
03633 墨魚、鯡魚及魷魚，新鮮或急凍 (公斤) CUTTLE FISH, OCTOPUS AND SQUID, FRESH OR CHILLED (KG)						SG	新加坡	6 287	192	365 472	7,555
AU	澳大利亞			24	1	SN	塞內加爾			111	4
CN	中國內地	9 240	211	604 779	5,825	TH	泰國	195 864	4,409	1 375 154	30,874
IN	印度			11 641	150	TW	台灣	12 595	418	174 893	4,966
JP	日本	954	48	3 265	234	U8	美國	23 744	217	57 372	540
PH	菲律賓			1 840	50	VN	越南	161 216	2,672	911 711	19,520
VN	越南			8 000	100	YE	也門			49 981	750
總計 TOTAL		10 194	258	629 549	6,359	總計 TOTAL		1 253 876	24,808	9 664 276	181,826
03635 軟體動物及水生無脊椎動物，蠔、墨魚、鯡魚及魷魚除外，新鮮或急凍 (公斤) MOLLUSCS AND AQUATIC INVERTEBRATES, OTHER THAN OYSTER, CUTTLEFISH, OCTOPUS AND SQUID, FRESH OR CHILLED (KG)						03639 其他軟體動物及水生無脊椎動物，墨魚、鯡魚及魷魚除外，冷藏、乾、鹽醃或浸鹽水，可供人食用 (公斤) OTHER MOLLUSCS AND AQUATIC INVERTEBRATES, OTHER THAN CUTTLEFISH, SQUID AND OCTOPUS, FROZEN, DRIED, SALTED OR IN BRINE, FIT FOR HUMAN CONSUMPTION (KG)					
AU	澳大利亞	108 495	18,980	594 083	109,134	AE	阿拉伯聯合酋長國	665	94	1 122	179
BE	比利時			30	4	AU	澳大利亞	140 122	24,737	908 465	189,498
CA	加拿大	268 466	30,879	1 791 220	212,146	C8	非洲其他國家 / 地區			12 560	972
CL	智利			150	57	CA	加拿大	225 300	12,496	1 027 948	54,988
CN	中國內地	213 306	1,670	1 949 060	24,780	CL	智利	5 733	651	127 018	7,636
F8	法國	182	10	5 471	242	CN	中國內地	204 251	4,830	1 799 331	31,528
GB	英國	15 379	1,248	64 669	5,189	CR	哥斯達黎加			7	4
I8	意大利	10	1	900	96	CU	古巴	2 500	617	5 230	1,272
ID	印度尼西亞	86 835	1,242	573 892	7,876	D8	丹麥			17 618	529
IE	愛爾蘭	450	34	13 424	1,049	DJ	吉布提	13 923	583	91 414	3,441

16	表 I1 TABLE I1	按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)					
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
03639 其他軟體動物及水生無脊椎動物，墨魚、鱈魚及魷魚除外，冷藏、乾、鹽醃或浸鹽水，可供人食用 (公斤) OTHER MOLLUSCS AND AQUATIC INVERTEBRATES, OTHER THAN CUTTLEFISH, SQUID AND OCTOPUS, FROZEN, DRIED, SALTED OR IN BRINE, FIT FOR HUMAN CONSUMPTION (KG)						03712 鯷魚、沙甸魚、小沙甸魚及小鯷魚或西鯷魚，非剝碎，經處理或保藏 (公斤) HERRINGS, SARDINES, SARDINELLA AND BRISLINGS OR SPRATS, PREPARED OR PRESERVED, NOT MINCED (KG)					
						CN	中國內地			115	2
						DE	德國			548	19
EG	埃及	1 533	146	9 460	1,567	E7	西班牙	509	14	1 001	28
F8	法國	10	2	1 278	33	F8	法國			14 682	721
FJ	斐濟	23 147	1,025	116 212	6,553	GB	英國	72	3	8 979	348
GB	英國			647	34	I8	意大利			625	17
HT	海地			8 800	2,286	JP	日本	34 273	937	118 229	3,098
ID	印度尼西亞	56 457	2,096	733 020	24,521	KR	大韓民國			22 156	364
IN	印度			148 469	1,470	M8	摩洛哥	21 600	388	43 200	762
JP	日本	241 886	74,790	1 466 723	673,107	MO	澳門特別行政區	1 446	31	10 912	289
KE	肯尼亞	846	247	12 246	2,912						
KI	基里巴斯	600	90	4 524	545	MY	馬來西亞	31 395	981	248 928	7,334
						PH	菲律賓	5 501	46	22 445	193
KP	朝鮮民主主義人民共和國	42	51	388	450	PT	葡萄牙			88 617	2,987
						SG	新加坡	1 320	30	56 446	1,361
KR	大韓民國			11 630	782	TH	泰國	58 281	568	224 863	2,156
LK	斯里蘭卡	1 235	94	52 381	2,722	U8	美國			3	@
MH	馬紹爾群島	292	64	1 608	379						
MM	緬甸			55 680	408	總計 TOTAL		154 397	2,999	861 749	19,680
MO	澳門特別行政區	120	44	120	44						
MU	毛里求斯	520	624	21 110	23,547	03713 金槍魚、鰹魚及東方狐鰹，非剝碎，經處理或保藏 (公斤) TUNAS, SKIPJACK AND BONITO (SARDA SPP.), PREPARED OR PRESERVED, NOT MINCED (KG)					
MV	馬爾代夫	1 474	118	38 196	1,755						
MX	墨西哥	2 581	209	4 896	696						
MY	馬來西亞	12 449	816	119 271	8,873	CA	加拿大			107	8
						CN	中國內地			1 130	22
MZ	莫桑比克	4 146	4,623	102 350	50,506	DE	德國	960	16	420	21
NA	納米比亞	10 369	12,853	24 853	29,245	E7	西班牙	420	21	787	21
NI	尼加拉瓜			152	63	GB	英國	240	5	643	27
NZ	新西蘭	71 363	1,657	482 680	13,222	I8	意大利	181	8	551	36
OM	阿曼	43	69	2 400	9,493	ID	印度尼西亞	44	1	50 904	699
PE	秘魯	15	2	44 776	2,372	IL	以色列	16 968	225	639	46
PG	巴布亞新幾內亞	34 555	2,925	344 900	35,923	JP	日本	2 490	143	15 576	849
PH	菲律賓	78 573	4,118	565 008	30,762	KR	大韓民國			1 523	56
PT	葡萄牙			1 410	928						
R8	馬達加斯加	26 040	953	158 188	6,260	MY	馬來西亞			20 554	595
						PH	菲律賓	21 925	90	95 792	1,030
SB	所羅門群島	3 970	566	152 705	5,964	SG	新加坡			1 429	29
SC	塞舌爾			10 399	2,723	TH	泰國	285 728	4,019	1 786 087	25,788
SG	新加坡	44 323	3,028	302 141	19,377	TW	台灣	55	1	316	7
SN	塞內加爾	49 162	1,409	208 082	9,074	U8	美國	135	3	16 799	347
SZ	斯威士蘭			3 796	4,802	VN	越南	36 288	395	211 828	2,238
TH	泰國	38 320	1,089	220 413	7,289	總計 TOTAL		365 434	4,929	2 205 085	31,817
TR	土耳其			1 995	106	03714 鯖魚，非剝碎，經處理或保藏 (公斤) MACKEREL, PREPARED OR PRESERVED, NOT MINCED (KG)					
TW	台灣	9 590	1,418	148 491	27,070	CL	智利			18 870	138
TZ	坦桑尼亞聯合共和國	12 920	1,108	56 760	2,911	D8	丹麥			31 352	1,039
U8	美國	224 182	12,913	1 619 202	93,116	DE	德國			375	16
						E7	西班牙			29	1
VN	越南	4 201	159	102 674	3,065	JP	日本	1 610	96	25 793	1,078
VU	瓦努阿圖	4 000	94	7 230	245	KR	大韓民國			8 182	130
W8	澳大利西亞及大洋洲其他國家 / 地區	156	29	12 091	2,600	MY	馬來西亞			84	2
YE	也門	128	45	71 961	4,024	NL	荷蘭	1 571	19	3 971	30
ZA	南非	7 225	3,229	199 651	53,904	TH	泰國	17 940	472	93 034	2,662
ZW	津巴布韋	400	520	5 438	7,380	TW	台灣			2 341	37
總計 TOTAL		1 559 367	177,230	11 647 118	1,465,156	總計 TOTAL		21 121	587	184 031	5,132
03711 三文魚，非剝碎，經處理或保藏 (公斤) SALMON, PREPARED OR PRESERVED, NOT MINCED (KG)						03715 魚，未列明在其他編號，非剝碎，經處理或保藏 (公斤) FISH, NES, PREPARED OR PRESERVED, NOT MINCED (KG)					
AU	澳大利亞			221	27	AU	澳大利亞	414	24	5 093	279
CA	加拿大			649	47	CA	加拿大			9 919	23
CL	智利			3 379	91	CN	中國內地	294 064	7,655	1 941 078	46,677
DE	德國			274	29	DE	德國			1 050	52
GB	英國	321	32	3 403	416	E7	西班牙	85	20	425	88
JP	日本	762	12	8 154	455	F8	法國	569	39	569	39
MY	馬來西亞			100	1	GB	英國			325	15
SE	瑞典			5 808	230	I8	意大利	35	4	6 347	637
SG	新加坡			1 418	52	ID	印度尼西亞	5 720	341	23 310	960
TH	泰國	363	6	19 764	420	JP	日本	89 626	3,736	295 737	16,411
						KR	大韓民國	110	7	1 855	87
TW	台灣	36	4	120	12	MY	馬來西亞			152 330	4,320
U8	美國			559	24						
總計 TOTAL		1 482	53	43 849	1,806						

表 I1
TABLE I1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

17

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
03715 魚，未列明在其他編號，非剁碎，經處理或保藏 (公斤) FISH, NES, PREPARED OR PRESERVED, NOT MINCED (KG)					03722 軟體動物及其他水生無脊椎動物，經處理或保藏，未列明在其他編號 (公斤) MOLLUSCS AND OTHER AQUATIC INVERTEBRATES, PREPARED OR PRESERVED, NES (KG)				
NZ 新西蘭	6 468	147	6 468	147	AU 澳大利亞	89 603	28,786	437 196	140,006
PH 菲律賓			21 674	338	BR 巴西			4 284	197
TH 泰國	47 223	1,146	233 367	5,210	CA 加拿大	255	14	1 191	85
TW 台灣	963	15	15 390	385	CL 智利	194 476	11,648	1 337 641	68,541
U8 美國	240	8	672	24	CN 中國內地	82 721	1,040	362 222	6,846
VN 越南			900	38	E7 西班牙			81	32
總計 TOTAL	445 517	13,141	2 716 509	75,728	F8 法國	348	29	585	53
03716 其他魚，經處理或保藏，未列明在其他編號 (公斤) OTHER FISH, PREPARED OR PRESERVED, NES (KG)					I8 意大利			401	31
AU 澳大利亞	16 352	386	80 224	2,180	ID 印度尼西亞	4 494	93	103 832	2,083
CA 加拿大			171	21	JP 日本	32 362	3,659	151 825	16,103
CL 智利			87	14	KR 大韓民國	12 820	731	145 902	6,504
CN 中國內地	836 964	5,509	7 108 504	46,151	MO 澳門特別行政區			134	6
D8 丹麥			1 257	54	MX 墨西哥			114 908	14,822
F8 法國			1	@	MY 馬來西亞	10 029	245	62 299	2,080
GB 英國	438	18	27 180	1,101	NZ 新西蘭	15 342	4,084	208 784	61,433
I8 意大利			9	1	PE 秘魯			7 140	252
ID 印度尼西亞	1 063	16	1 063	16	PH 菲律賓	4 100	163	22 273	1,043
IL 以色列			48	3	SG 新加坡	3 898	1,111	140 284	11,349
JP 日本	151 708	6,300	1 113 760	49,611	TH 泰國	25 426	1,172	311 497	12,067
KR 大韓民國	9 096	202	168 450	4,124	TW 台灣	72 607	1,380	254 626	6,153
MO 澳門特別行政區			88	2	U8 美國	19 397	12,583	59 135	32,940
MY 馬來西亞	187 980	4,759	970 225	25,446	VN 越南	60	1	10 773	703
NL 荷蘭			280	63	ZA 南非	7 718	3,474	67 605	28,643
NZ 新西蘭	5 876	127	77 812	2,043	總計 TOTAL	575 656	70,212	3 834 891	413,104
PH 菲律賓	139	1	29 120	235	04110 硬質小麥，未碾磨 (公斤) DURUM WHEAT, UNMILLED (KG)				
SG 新加坡	6 505	142	94 299	2,132	AU 澳大利亞	23 000	41	365 000	1,034
TH 泰國	106 537	1,324	1 212 221	16,337	CA 加拿大	40 000	174	140 376	598
TW 台灣	65 602	1,800	885 570	24,484	IN 印度			10 500	42
U8 美國			8 828	203	總計 TOTAL	63 000	215	515 876	1,674
VN 越南	53 076	906	64 352	1,149	04120 其他小麥(硬質小麥除外)，及混合麥，未碾磨 (公斤) WHEAT OTHER THAN DURUM WHEAT, AND MESLIN, UNMILLED (KG)				
總計 TOTAL	1 441 336	21,490	11 843 549	175,370	AU 澳大利亞	48 000	84	163 750	292
03717 魚子醬及用魚卵製的魚子醬代替品 (公斤) CAVIAR AND CAVIAR SUBSTITUTES PREPARED FROM FISH EGGS (KG)					U8 美國	1 054 541	1,699	5 012 876	8,669
AE 阿拉伯聯合酋長國			21	97	總計 TOTAL	1 102 541	1,783	5 176 626	8,961
AU 澳大利亞	16	5	44	14	04220 碾米但未再加處理 (貨米或棕米) (公斤) RICE HUSKED BUT NOT FURTHER PREPARED (CARGO RICE OR BROWN RICE) (KG)				
CH 瑞士	1	9	60	231	TH 泰國	19 968	122	260 420	1,531
DE 德國	960	77	2 399	593	U8 美國	1 570	28	10 954	177
F8 法國	272	1,192	1 305	5,609	總計 TOTAL	21 538	150	271 374	1,708
JP 日本	4 026	319	11 477	1,058	04231 不完全或完全碾磨的米 (不包括米碌) (公斤) RICE, SEMI OR WHOLLY MILLED (EXCLUDING BROKEN RICE) (KG)				
U8 美國			73	177	AU 澳大利亞	1 099 010	4,192	11 747 214	43,788
總計 TOTAL	5 275	1,601	15 379	7,779	CA 加拿大	624	25	6 414	120
03721 甲殼動物，經處理或保藏，未列明在其他編號 (公斤) CRUSTACEANS, PREPARED OR PRESERVED, NES (KG)					CN 中國內地	1 298 101	3,966	11 138 784	35,709
CA 加拿大	5 670	468	25 151	1,727	E7 西班牙			333	11
CL 智利			625	19	I8 意大利			14 973	209
CN 中國內地	740 020	17,208	2 525 619	94,469	IN 印度			73 606	452
ID 印度尼西亞	1 326	28	25 507	1,604	JP 日本	5 950	160	51 327	1,381
JP 日本	8 211	925	78 336	5,803	KH 柬埔寨			344 000	1,091
KR 大韓民國	81	9	1 147	57	KR 大韓民國			1 040	35
MY 馬來西亞			6 955	133	PK 巴基斯坦			86 940	431
NL 荷蘭			115	20	SG 新加坡			32 260	637
PH 菲律賓	240	1	1 353	10	TH 泰國	22 622 477	83,661	190 133 884	612,878
SG 新加坡	125	12	10 025	191	U8 美國	53 289	305	4 275 788	13,495
TH 泰國	7 362	441	92 305	4,021	VN 越南			218 240	706
TW 台灣			53 537	1,265	總計 TOTAL	25 079 451	92,309	218 124 803	710,944
U8 美國	1 567	128	10 881	972	03722 軟體動物及其他水生無脊椎動物，經處理或保藏，未列明在其他編號 (公斤) MOLLUSCS AND OTHER AQUATIC INVERTEBRATES, PREPARED OR PRESERVED, NES (KG)				
VN 越南			8 518	329	AR 阿根廷			30 273	1,133
總計 TOTAL	764 602	19,221	2 840 074	110,620					

表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY									
(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)											
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
04232 米碌 (公斤) BROKEN RICE (KG)						04610 小麥或混合麥幼粉 (公斤) FLOUR OF WHEAT OR OF MESLIN (KG)					
CN	中國內地			55 700	154	AT	奧地利			3 750	14
TH	泰國	43 000	66	1 471 066	3,540	AU	澳大利亞	476 703	1,322	5 820 541	15,504
						CA	加拿大	702 268	2,175	7 597 693	25,674
	總計 TOTAL	43 000	66	1 526 766	3,694	CN	中國內地	7 645 132	18,988	59 867 452	153,372
						DE	德國			6 750	28
04300 大麥, 未碾磨 (公斤) BARLEY, UNMILLED (KG)						F8	法國	21 937	104	343 666	1,360
						GB	英國			3 000	31
AU	澳大利亞			34 560	59	GR	希臘			21 700	53
						18	意大利	354	4	6 068	56
	總計 TOTAL			34 560	59	ID	印度尼西亞			20 770	78
04410 玉蜀黍種子, 未碾磨 (公斤) MAIZE SEED, UNMILLED (KG)						IN	印度	7 340	30	49 250	171
						JP	日本	3 283 187	9,141	27 004 687	73,613
U8	美國			9 072	43	KR	大韓民國	152 210	427	932 321	2,583
						MO	澳門特別行政區			3 000	32
	總計 TOTAL			9 072	43	MY	馬來西亞			818	8
						PK	巴基斯坦			10 000	31
04490 玉蜀黍 (不包括甜粟米), 種子除外, 未碾磨 (公斤) MAIZE (EXCLUDING SWEET CORN), UNMILLED, OTHER THAN SEED (KG)						SG	新加坡			634	11
						TH	泰國	232 221	689	1 550 988	4,667
						TW	台灣	299 376	770	2 001 519	5,749
						U8	美國	13 372	122	89 611	735
CA	加拿大			2 273	11		總計 TOTAL	12 834 100	33,774	105 398 958	283,958
CN	中國內地	3 453 500	3,391	35 767 667	35,313	04620 小麥碎粒及粗粉; 穀小粒 (公斤) GROATS AND MEAL, OF WHEAT; PELLETS OF CEREAL (KG)					
ID	印度尼西亞			154 500	205	AE	阿拉伯聯合酋長國	43 160	124	107 900	302
MM	緬甸	125 856	121	5 229 731	4,945	AU	澳大利亞			181 180	451
TH	泰國	22 000	28	726 000	806	CN	中國內地	316	4	11 984	112
TW	台灣			1 565	15	NL	荷蘭	2 400	31	2 400	31
U8	美國			88 073	376	SG	新加坡			50	1
VN	越南	161 000	170	161 000	170		總計 TOTAL	45 876	160	303 514	898
	總計 TOTAL	3 762 356	3,709	42 130 809	41,839	04711 玉蜀黍幼粉 (公斤) MAIZE (CORN) FLOUR (KG)					
04520 燕麥, 未碾磨 (公斤) OATS, UNMILLED (KG)						AU	澳大利亞			13 500	95
AU	澳大利亞	19 980	53	187 480	490	CN	中國內地	25 713	79	99 856	472
GB	英國			307 700	1,035	18	意大利			15 435	181
	總計 TOTAL	19 980	53	495 180	1,525	JP	日本			3 667	70
04530 高粱, 未碾磨 (公斤) GRAIN SORGHUM, UNMILLED (KG)						TH	泰國			45 000	228
						U8	美國			46 347	360
TH	泰國			44 000	53	ZA	南非			79 975	171
	總計 TOTAL			44 000	53		總計 TOTAL	25 713	79	303 780	1,578
04591 黍, 未碾磨 (公斤) MILLET, UNMILLED (KG)						04719 穀幼粉, 未列明在其他編號, 小麥、混合麥及玉蜀黍幼粉除外 (公斤) CEREAL FLOURS NES (EXCLUDING WHEAT FLOUR, MESLIN FLOUR AND MAIZE FLOUR) (KG)					
CN	中國內地	20 636	71	138 616	468	AT	奧地利			3 750	12
TW	台灣			10 000	12	CN	中國內地	391 051	931	3 071 630	7,448
U8	美國			11	@	DE	德國			21 912	79
	總計 TOTAL	20 636	71	148 627	479	18	意大利	1 500	10	6 000	37
04593 加那利子, 未碾磨 (公斤) CANARY SEED, UNMILLED (KG)						JP	日本	380 409	1,263	3 787 600	12,361
						TH	泰國	2 308 098	6,563	9 922 069	28,690
						TW	台灣	9 960	222	43 396	790
CA	加拿大			20 865	102	U8	美國	18	@	531	10
	總計 TOTAL			20 865	102		總計 TOTAL	3 091 036	8,989	16 856 888	49,428
04599 穀, 未碾磨, 未列明在其他編號 (公斤) CEREALS, UNMILLED, NES (KG)						04721 玉蜀黍碎粒及粗粉 (公斤) GROATS AND MEAL OF MAIZE (CORN) (KG)					
						BE	比利時	210 000	402	1 401 920	2,464
CA	加拿大			570	7	NL	荷蘭			78 000	187
IN	印度			1 100	19	TH	泰國	15 000	76	45 000	229
SG	新加坡			1 541	32		總計 TOTAL	225 000	478	1 524 920	2,880
	總計 TOTAL			3 211	58	04722 其他穀的碎粒及粗粉, 小麥、玉蜀黍除外 (公斤) GROATS AND MEAL OF CEREALS OTHER THAN WHEAT AND MAIZE (CORN) (KG)					
04610 小麥或混合麥幼粉 (公斤) FLOUR OF WHEAT OR OF MESLIN (KG)						CA	加拿大			680	4
AE	阿拉伯聯合酋長國			64 740	186						

表 I1
TABLE I1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

19

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
04722 其他穀的碎粒及粗粉，小麥、玉蜀黍除外 (公斤) GROATS AND MEAL OF CEREALS OTHER THAN WHEAT AND MAIZE (CORN) (KG)						04814 其他經加工的穀粒，042 31及042 32條目內的米除外 (公斤) OTHER WORKED CEREAL GRAINS, EXCEPT RICE OF ITEMS 042 31 AND 042 32 (KG)					
CN	中國內地	295 276	591	2 022 733	4,009	AU	澳大利亞			3 137	35
TW	台灣			585	15	BE	比利時			126 000	221
	總計 TOTAL	295 276	591	2 023 998	4,028	CA	加拿大	1 406	13	1 406	13
04811 用膨脹或烘焙穀或穀產品所得的配製食品 (公斤) PREPARED FOODS OBTAINED BY THE SWELLING OR ROASTING OF CEREALS OR CEREAL PRODUCTS (KG)						CN	中國內地			5 140	50
AU	澳大利亞	16 275	644	239 960	6,936	F8	法國			168 000	363
CA	加拿大	1 529	7	26 146	176	JP	日本	600	8	2 200	28
CH	瑞士			2 880	159	NL	荷蘭			60 000	151
CN	中國內地	36 369	606	271 805	5,149	SG	新加坡			8 750	30
DE	德國	4 225	134	22 829	1,261	TH	泰國			10 504	30
E7	西班牙	115	5	451	18	U8	美國	1 179	12	3 869	40
F8	法國			8 725	380		總計 TOTAL	3 185	33	389 006	962
GB	英國	29 930	989	189 518	5,575	04820 麥芽 (包括麥芽幼粉) (公斤) MALT (INCLUDING MALT FLOUR) (KG)					
I8	意大利			4 297	71	AU	澳大利亞	158 050	357	1 414 240	3,103
JP	日本	7 467	387	63 464	2,800	BE	比利時	280 000	610	1 384 200	2,973
KR	大韓民國	70	3	74 205	2,732	BR	巴西	748	14	3 132	56
MO	澳門特別行政區	252	10	2 098	54	DE	德國			163 550	447
MY	馬來西亞	288	6	6 468	104	GB	英國	390 500	1,046	3 008 500	7,887
NZ	新西蘭			9 858	160	SG	新加坡			52 040	118
PH	菲律賓	30 742	510	220 205	3,817	TW	台灣	3 621	84	20 291	226
SG	新加坡	14 655	317	75 655	1,562		總計 TOTAL	832 919	2,111	6 045 953	14,809
TH	泰國	50 385	1,508	346 371	12,775	04830 通心粉、意大利粉及類似產品 (麵類)，未煮、沒佐料或以其他方法處理；古斯古斯 (公斤) MACARONI, SPAGHETTI AND SIMILAR PRODUCTS (PASTA) UNCOOKED, NOT STUFFED OR OTHERWISE PREPARED; COUSCOUS (KG)					
TW	台灣			2 063	85	AR	阿根廷			44 071	184
U8	美國	332 317	8,368	1 879 513	48,237	AU	澳大利亞	65 935	595	622 125	4,246
VN	越南	2 138	36	3 056	52	CA	加拿大			11 394	96
ZA	南非			3 823	34	CN	中國內地	3 603 291	22,457	25 953 530	156,522
	總計 TOTAL	526 757	13,529	3 453 390	92,135	DE	德國			6 750	46
04812 穀，玉蜀黍除外，成粒狀，預先烹煮或用其他方法處理 (公斤) CEREALS OTHER THAN MAIZE (CORN), IN GRAIN FORM, PRECOOKED OR OTHERWISE PREPARED (KG)						E7	西班牙			5 595	90
BR	巴西			1 024	13	F8	法國	2 009	83	8 103	167
CN	中國內地	457 577	4,579	3 729 963	40,998	GB	英國	2 206	34	12 185	216
DE	德國	7 880	523	14 180	664	GR	希臘	41 179	140	183 911	729
F8	法國	240	17	2 911	200	I8	意大利	710 055	4,037	5 247 595	31,312
ID	印度尼西亞	2 208	32	15 278	218	ID	印度尼西亞	13 318	78	151 353	685
IN	印度			810	13	JP	日本	190 665	4,571	1 062 860	20,898
JP	日本	5 413	235	36 635	1,507	KR	大韓民國	191 886	1,106	986 440	5,610
KR	大韓民國			6 554	152	MO	澳門特別行政區	225	4	225	4
PH	菲律賓	1 917	46	13 246	171	MY	馬來西亞			10 327	64
SG	新加坡	13 690	226	24 745	445	NL	荷蘭			320	22
TH	泰國	1 780	34	53 924	1,248	NZ	新西蘭			600	14
TW	台灣	2 009	50	7 092	183	PH	菲律賓	36	@	446	4
U8	美國	1 989	115	6 759	434	SG	新加坡	12 619	139	68 032	754
VN	越南	100	1	5 208	61	TH	泰國	34 676	175	990 748	5,038
	總計 TOTAL	494 803	5,857	3 918 329	46,304	TW	台灣	105 297	806	1 075 242	7,597
04813 其他經滾壓或製成薄片的穀粒，042 31及042 32條目內的米除外 (公斤) OTHER ROLLED OR FLAKED CEREAL GRAINS, EXCEPT RICE OF ITEMS 042 31 AND 042 32 (KG)						U8	美國	28 574	187	150 718	2,460
AU	澳大利亞	90 302	325	776 579	3,282	VN	越南	4 100	21	291 141	1,579
CA	加拿大	2 186	15	5 796	40		總計 TOTAL	5 006 071	34,432	36 883 711	238,338
CN	中國內地	38 298	314	546 960	3,998	04841 脆麵包片、麵包乾、烤麵包片及類似產品 (公斤) CRISP BREAD, RUSKS, TOASTED BREAD AND SIMILAR PRODUCTS (KG)					
DE	德國	1 562	20	1 562	20	AU	澳大利亞	124	6	941	50
GB	英國			23 842	150	BR	巴西			2 790	33
MO	澳門特別行政區	88	2	1 125	27	CN	中國內地	30 175	358	209 057	2,044
MY	馬來西亞	113 511	2,477	1 741 495	32,747	GB	英國	1 418	92	4 563	291
NL	荷蘭			20 000	46	ID	印度尼西亞	6 989	97	16 447	227
PH	菲律賓			8 000	60	JP	日本	5 560	90	47 372	795
SG	新加坡			200	3	KR	大韓民國	35 200	255	343 830	2,426
TH	泰國	2 000	84	2 255	85	NL	荷蘭	1 505	26	3 593	72
TW	台灣			6 095	95	PH	菲律賓	303	2	2 482	36
U8	美國	20 098	304	157 663	2,700	SG	新加坡			4 000	96
	總計 TOTAL	268 045	3,540	3 291 572	43,252	U8	美國	204	4	1 969	38
						ZA	南非			1 985	11
							總計 TOTAL	81 478	929	639 029	6,119

20	表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)						
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
04842 甜餅乾、格子餅及薄脆餅、薑餅及類似產品 (公斤) SWEET BISCUITS, WAFFLES AND WAFERS, GINGERBREAD AND THE LIKE (KG)						04850 供製造由048 41至048 49條目內的麵包糕餅的混合粉及生麵團 (公斤) MIXES AND DOUGHS FOR THE PREPARATION OF BAKERS' WARES OF ITEMS FROM 048 41 TO 048 49 (KG)					
AE 阿拉伯聯合酋長國				8 807	86	AE 阿拉伯聯合酋長國	3 900	45		46 939	338
AR 阿根廷				23 443	383	AT 奧地利				19 921	194
AT 奧地利				214	32	AU 澳大利亞	68 507	811		661 104	7,124
AU 澳大利亞	476	17		68 338	2,033	BE 比利時				121 850	1,297
BE 比利時	562	39		22 186	1,078	CH 瑞士	1 900	117		3 211	173
BR 巴西				3 005	45	CN 中國內地	133 928	1,764		516 036	8,676
CA 加拿大				79 626	2,094	DE 德國	8 564	98		114 679	1,386
CH 瑞士	823	69		989	87	E7 西班牙				3 014	53
CN 中國內地	348 443	3,726		3 722 568	38,073	F8 法國				10 355	141
DE 德國				1 470	42	GB 英國	1 000	10		11 240	166
GB 英國	35 816	977		590 397	15,775	JP 日本	1 422	51		40 368	1,248
GR 希臘				9 290	136	KR 大韓民國	37 487	572		75 869	1,166
I8 意大利	20 040	582		119 631	3,312	MY 馬來西亞				32 881	622
JP 日本	69 948	2,853		464 520	20,388	NL 荷蘭				71 227	669
KR 大韓民國	8 509	234		47 338	1,190	PH 菲律賓				200	2
MO 澳門特別行政區	2 576	67		15 611	364	SG 新加坡	1 440	6		5 247	144
MY 馬來西亞	7 972	122		114 586	1,467	TH 泰國	18 407	332		53 924	993
NL 荷蘭	292	26		45 425	411	TW 台灣	2 380	38		11 001	188
OM 阿曼				4 020	30	U8 美國	74 377	1,281		832 519	15,685
PH 菲律賓	2 243	31		74 735	559	總計 TOTAL	353 312	5,125		2 631 585	40,266
SG 新加坡	30 164	515		310 363	5,044	05410 馬鈴薯，新鮮或急凍（不包括番薯） (公斤) POTATOES, FRESH OR CHILLED (EXCLUDING SWEET POTATOES) (KG)					
TH 泰國	9 228	239		74 577	1,792	AU 澳大利亞	172 155	755		2 270 987	8,115
TW 台灣	377	5		6 039	79	CN 中國內地	296 354	624		1 424 501	4,256
U8 美國	9 515	177		71 244	2,196	F8 法國	30	1		4 352	70
ZA 南非	15 458	215		63 991	829	ID 印度尼西亞				12 020	12
總計 TOTAL	562 442	9,893		5 942 413	97,525	JP 日本	1 774	35		77 158	752
04849 麵包糕餅產品，但048 41及048 42條目內的產品除外 (公斤) BAKERS' PRODUCTS, OTHER THAN PRODUCTS OF ITEMS 048 41 AND 048 42 (KG)						KR 大韓民國	44	@		98 157	256
AE 阿拉伯聯合酋長國	360	7		1 259	26	NL 荷蘭				85 902	154
AR 阿根廷				4 971	74	NZ 新西蘭	15 000	87		78 609	438
AU 澳大利亞				776 250	20,983	U8 美國	137 015	670		1 393 252	5,730
BE 比利時	2 363	207		35 972	1,219	總計 TOTAL	622 372	2,173		5 444 938	19,783
BR 巴西	41 694	445		57 916	654	05421 豌豆，乾、去莢 (公斤) PEAS, DRIED, SHELLED (KG)					
CA 加拿大	29 552	975		112 524	3,376	CA 加拿大				86 736	170
CH 瑞士	909	41		11 125	535	CN 中國內地				29 500	59
CN 中國內地	3 594 857	42,282		25 104 645	262,070	GB 英國				506 000	1,021
D8 丹麥	191 210	6,224		1 582 068	52,741	JP 日本	1 671	70		14 166	602
DE 德國	5 453	329		145 207	5,580	MY 馬來西亞				800	14
E7 西班牙	19 056	285		105 055	2,392	NL 荷蘭	2 880	15		4 080	27
F8 法國	6 013	324		77 249	4,118	U8 美國				43 820	170
GB 英國	170 422	3,979		999 624	22,231	總計 TOTAL	4 551	85		685 102	2,062
GR 希臘				7 751	88	05422 鷹嘴豆，乾、去莢 (公斤) CHICKPEAS, DRIED, SHELLED (KG)					
I8 意大利	17 320	521		139 189	4,764	AE 阿拉伯聯合酋長國				2 810	14
ID 印度尼西亞	63 390	1,371		613 969	11,955	E7 西班牙				80	2
IL 以色列				1 016	55	I8 意大利				100	2
IN 印度	10	@		11 676	154	U8 美國	3 182	17		32 471	229
JP 日本	79 627	3,777		650 927	30,298	總計 TOTAL	3 182	17		35 461	246
KR 大韓民國	119 145	2,660		360 967	8,455	05423 豆，蠶豆及馬蠶豆除外，乾、去莢 (公斤) BEANS, OTHER THAN BROAD BEANS AND HORSE BEANS, DRIED, SHELLED (KG)					
MO 澳門特別行政區	1 515	18		47 682	468	AU 澳大利亞				5 117	23
MY 馬來西亞	96 635	1,497		752 486	10,628	BE 比利時				2 036	15
N8 挪威				1 736	45	BZ 百利茲	48 500	121		147 000	342
NL 荷蘭	28 995	754		168 793	3,274	CA 加拿大				14 052	101
NZ 新西蘭				3 072	57	CN 中國內地	449 416	1,553		5 101 704	17,814
PH 菲律賓	24 838	418		239 917	3,057	I8 意大利				2 418	26
PT 葡萄牙				28 730	834	IN 印度				6 260	42
SG 新加坡	33 007	590		367 328	6,332	JP 日本	351	18		5 775	262
TH 泰國	63 755	1,799		448 241	11,055	MM 緬甸				22 000	67
TR 土耳其				4 641	60	MO 澳門特別行政區				460	4
TW 台灣	171 597	2,983		1 057 008	19,950	MY 馬來西亞				16 830	99
U8 美國	78 281	2,380		546 567	17,925						
VN 越南	23 754	181		72 255	645						
ZA 南非	139	6		2 719	101						
總計 TOTAL	4 941 183	76,429		34 540 535	506,199						

表 I1
TABLE I1

按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)					貨物 (單位) ITEM (UNIT)				
二零零三年八月 AUG 2003					二零零三年八月 AUG 2003				
二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003					二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003				
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
05423 豆，蠶豆及馬蠶豆除外，乾、去莢 (公斤) BEANS, OTHER THAN BROAD BEANS AND HORSE BEANS, DRIED, SHELLED (KG)					05452 蒜頭、大蒜及其他蔥屬蔬菜，新鮮或急凍 (公斤) GARLIC, LEEKS AND OTHER ALLIACEOUS VEGETABLES, FRESH OR CHILLED (KG)				
SG 新加坡	2 500	11	6 398	38	AU 澳大利亞	7 060	132	26 600	481
TH 泰國	122 550	463	1 534 371	5,677	CN 中國內地	723 180	954	10 910 444	20,838
TW 台灣	34 981	220	36 846	244	F8 法國	3	@	102	5
U8 美國	29 342	176	372 574	2,378	JP 日本	2 319	57	14 895	467
					NL 荷蘭	800	21	14 993	386
總計 TOTAL	687 640	2,561	7 273 841	27,131	U8 美國			29 053	301
05424 扁豆，乾、去莢 (公斤) LENTILS, DRIED, SHELLED (KG)					總計 TOTAL				
AE 阿拉伯聯合酋長國			7 000	42		733 362	1,165	10 996 087	22,478
CA 加拿大			2 500	11	05453 捲心菜及類似可食的芥菜類蔬菜，新鮮或急凍 (公斤) CABBAGE AND SIMILAR EDIBLE BRASSICAS, FRESH OR CHILLED (KG)				
CN 中國內地	44 990	166	343 896	1,459	AU 澳大利亞	91 975	545	369 523	2,148
IN 印度			67 535	383	BE 比利時			500	3
SG 新加坡			500	3	CN 中國內地	10 327 321	18,194	83 012 689	148,828
U8 美國	1 818	14	2 953	20	F8 法國			20	@
總計 TOTAL	46 808	180	424 384	1,917	JP 日本	26 014	127	169 793	1,167
05425 蠶豆及馬蠶豆，乾、去莢 (公斤) BROAD BEANS AND HORSE BEANS, DRIED, SHELLED (KG)					KR 大韓民國	1 111	96	10 825	789
CN 中國內地	3 361	27	66 937	369	MO 澳門特別行政區			48	@
U8 美國	12 552	84	148 226	823	NL 荷蘭	215	4	2 152	46
總計 TOTAL	15 913	111	215 163	1,192	TH 泰國	3 053	36	57 674	752
05429 豆類蔬菜，但豌豆、鷹嘴豆、蠶豆、馬蠶豆及扁豆除外，乾、去莢 (公斤) LEGUMINOUS VEGETABLE OTHER THAN PEAS, CHICKPEAS, BEANS, BROAD BEANS, HORSE BEANS AND LENTILS, DRIED, SHELLED (KG)					U8 美國	163 416	1,269	1 227 478	8,229
CN 中國內地	32 947	110	103 880	408	VN 越南			12 300	37
GB 英國			7 731	56	總計 TOTAL	10 613 105	20,272	84 863 002	162,000
PE 秘魯			131 626	780	05454 萵苣 (生菜) 及菊苣，新鮮或急凍 (公斤) LETTUCE AND CHICORY, FRESH OR CHILLED (KG)				
U8 美國			65 164	429	AU 澳大利亞	31 812	657	181 855	3,656
總計 TOTAL	32 947	110	308 401	1,673	CN 中國內地	1 713 452	3,229	13 426 401	25,640
05440 番茄，新鮮或急凍 (公斤) TOMATOES, FRESH OR CHILLED (KG)					F8 法國			78	2
AU 澳大利亞	12 928	221	274 905	4,121	I8 意大利	106	3	1 339	34
CA 加拿大	9 064	184	15 205	322	JP 日本	155	11	3 137	155
CN 中國內地	172 532	331	997 912	2,578	KR 大韓民國	169	1	24 152	215
F8 法國			508	26	NL 荷蘭	13 527	459	89 048	3,044
I8 意大利	475	17	11 078	326	NZ 新西蘭	170	16	456	38
ID 印度尼西亞			90	1	TW 台灣			1 200	10
JP 日本	1 277	73	8 329	451	U8 美國	393 564	2,664	1 681 865	12,543
KR 大韓民國			117	3	總計 TOTAL	2 152 955	7,041	15 409 531	45,338
MY 馬來西亞			4 819	181	05455 甘筍、蘿蔔、沙律用紅茶頭、豆菜、芹菜頭、蘿蔔仔及類似可食的根，新鮮或急凍 (公斤) CARROTS, TURNIPS, SALAD BEETROOT, SALSIFY, CELERIAC, RADISHES AND SIMILAR EDIBLE ROOTS, FRESH OR CHILLED (KG)				
NL 荷蘭	10 552	314	70 037	2,142	AU 澳大利亞	361 619	1,691	2 403 661	10,729
NZ 新西蘭	827	27	9 044	285	BE 比利時			59 400	396
TH 泰國	465	2	3 720	15	CN 中國內地	283 805	545	3 242 460	6,236
U8 美國	1 795	61	9 812	307	DE 德國			600	5
ZA 南非	1 236	28	17 039	391	F8 法國			145	8
總計 TOTAL	211 151	1,257	1 422 615	11,147	ID 印度尼西亞	114 850	287	206 730	517
05451 洋蔥及冬蔥，新鮮或急凍 (公斤) ONIONS AND SHALLOTS, FRESH OR CHILLED (KG)					JP 日本	9 313	153	130 259	1,733
AU 澳大利亞	71 404	247	735 773	2,222	KR 大韓民國	442	2	2 648	19
CN 中國內地	406 845	717	963 585	1,889	NL 荷蘭	18 819	166	49 139	470
F8 法國			10	@	NZ 新西蘭	102 073	400	1 177 610	5,192
JP 日本	1 298	21	18 232	233	TH 泰國			12 013	27
NL 荷蘭	28 614	63	81 114	204	TW 台灣	533 360	1,088	4 535 211	8,980
NZ 新西蘭	239 600	695	4 436 960	13,184	U8 美國	2 455	25	60 714	381
TW 台灣			22 680	66	總計 TOTAL	1 426 736	4,357	11 880 590	34,693
U8 美國	482 663	1,919	2 028 822	5,602	05456 青瓜及小黃瓜，新鮮或急凍 (公斤) CUCUMBERS AND GHERKINS, FRESH OR CHILLED (KG)				
總計 TOTAL	1 230 424	3,662	8 287 176	23,400	AU 澳大利亞	1 050	38	13 264	334
					CA 加拿大	14 051	290	97 984	2,027
					CN 中國內地	1 113 595	1,801	6 249 346	10,853
					DE 德國			103	1
					JP 日本	7 440	162	85 294	1,444
					KR 大韓民國	873	11	5 149	65
					MY 馬來西亞			2 833	111
					NL 荷蘭			754	20
					NZ 新西蘭			2 049	25

22	表 I1 TABLE I1	按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)					
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
05456 青瓜及小黃瓜，新鮮或急凍 (公斤) CUCUMBERS AND GHERKINS, FRESH OR CHILLED (KG)						05461 甜粟米 (未煮或經蒸煮)，冷藏 (公斤) SWEET CORN (UNCOOKED OR COOKED), FROZEN (KG)					
TH 泰國	30	@		30	@	NZ 新西蘭	10 800	71		201 224	1,316
TW 台灣				4 200	6	TH 泰國	5 917	56		122 535	1,150
VN 越南				77 430	191	TW 台灣	40 600	133		378 900	1,447
總計 TOTAL		1 137 039	2,303	6 538 436	15,077	U8 美國	187 252	1,297		1 345 498	9,236
05457 豆類蔬菜，新鮮或急凍 (公斤) LEGUMINOUS VEGETABLES, FRESH OR CHILLED (KG)						05469 蔬菜及什菜，甜粟米除外，未列明在其他編號 (未煮或經蒸煮)，冷藏 (公斤) VEGETABLE AND MIXTURES OF VEGETABLE OTHER THAN SWEET CORN (UNCOOKED OR COOKED), FROZEN, NES (KG)					
AU 澳大利亞	280	11		11 255	313	AU 澳大利亞	24 298	518		74 270	1,809
CN 中國內地	323 806	1,501		3 014 121	11,720	BE 比利時				137 160	849
F8 法國	995	41		995	41	CA 加拿大	862	8		34 132	379
GB 英國				66 000	180	CN 中國內地	615 185	2,291		2 710 572	11,052
ID 印度尼西亞	28	1		1 083	38	D8 丹麥				357	14
IN 印度	5 067	91		59 719	1,150	DE 德國				28 773	136
JP 日本	65	4		2 020	79	E7 西班牙				44 000	239
NL 荷蘭	278	10		3 560	171	F8 法國	85	13		47 233	907
TH 泰國	4 107	34		130 303	1,026	GB 英國	269	15		10 379	329
TW 台灣	628	10		5 320	105	18 意大利	3 792	17		11 905	46
U8 美國		156	5	4 706	144	JP 日本	8 282	233		38 855	1,544
總計 TOTAL		335 410	1,710	3 299 082	14,968	KR 大韓民國	950	12		7 506	99
05458 蘑菇及黑菌，新鮮或急凍 (公斤) MUSHROOMS AND TRUFFLES, FRESH OR CHILLED (KG)						NL 荷蘭	7 440	50		216 698	1,335
AU 澳大利亞	2 189	74		50 614	1,556	NZ 新西蘭	119 785	791		904 515	5,878
CN 中國內地	469 514	2,823		4 001 596	25,823	PH 菲律賓				210	1
F8 法國	34	7		993	574	SG 新加坡				15 644	102
I8 意大利	57	9		278	72	TH 泰國	9 169	221		50 797	1,814
JP 日本	2 334	91		28 392	1,013	TW 台灣	12 302	285		57 624	862
NL 荷蘭	6 432	210		64 509	1,960	U8 美國	313 829	3,177		2 069 474	21,802
NZ 新西蘭	829	45		14 758	784	ZA 南非	258	12		258	12
TW 台灣	248 320	1,644		1 081 349	8,006	總計 TOTAL		1 116 506	7,642	6 460 362	49,210
總計 TOTAL		729 709	4,901	5 242 489	39,788	05470 暫時保藏的蔬菜，但不適宜在該狀態立即食用 (公斤) VEGETABLE PROVISIONALLY PRESERVED, BUT UNFIT FOR IMMEDIATE CONSUMPTION (KG)					
05459 蔬菜，未列明在其他編號，新鮮或急凍 (公斤) FRESH OR CHILLED VEGETABLES, NES (KG)						AU 澳大利亞	70	2		940	28
AU 澳大利亞	66 266	1,654		739 009	12,737	CN 中國內地	71 195	286		733 511	3,078
BE 比利時				12 260	61	18 意大利	67	4		1 009	55
CA 加拿大				846	32	總計 TOTAL		71 332	292	735 460	3,161
CN 中國內地	28 958 698	40,811		230 673 945	335,679	05483 葛、番薯及類似根及莖 (木薯除外)，新鮮或乾；西米 (公斤) ARROWROOT, SWEET POTATOES AND SIMILAR ROOTS AND TUBERS (OTHER THAN MANIOC), FRESH OR DRIED; SAGO PITH (KG)					
F8 法國	1 691	58		12 504	547	CN 中國內地	124 821	275		1 813 523	4,044
GB 英國				3 803	131	JP 日本	2 980	86		40 552	970
I8 意大利	68	1		980	19	TH 泰國				60 800	128
ID 印度尼西亞	1 226	50		18 956	558	TW 台灣	240	12		36 906	148
IN 印度	639	12		8 442	145	VN 越南	51 340	205		406 620	1,670
JP 日本	35 048	1,400		232 233	11,003	總計 TOTAL		179 381	579	2 358 401	6,959
KR 大韓民國	1 334	28		53 122	339	05484 蛇麻草種子，新鮮或乾；及蛇麻素 (公斤) HOP CONES, FRESH OR DRIED; LUPULIN (KG)					
MY 馬來西亞	555	18		1 890	34	CN 中國內地				1 000	20
NL 荷蘭	21 760	661		203 112	6,711	DE 德國	639	49		18 634	633
NZ 新西蘭	14 298	743		174 008	7,720	總計 TOTAL		639	49	19 634	652
PE 秘魯				6 311	208	05485 杏、桃或梅的核及核仁，新鮮或乾 (公斤) APRICOT, PEACH OR PLUM STONES AND KERNELS, FRESH OR DRIED (KG)					
PH 菲律賓	1 933	22		16 928	197	CN 中國內地				259 380	6,367
SG 新加坡	14 103	508		37 603	592	NL 荷蘭				15 550	258
TH 泰國	104 146	1,274		919 264	11,659	TR 土耳其	20 760	105		20 760	105
TW 台灣	1 651	20		102 236	828	總計 TOTAL		38 097	514	295 690	6,731
U8 美國	601 044	3,555		3 669 801	26,772	05461 甜粟米 (未煮或經蒸煮)，冷藏 (公斤) SWEET CORN (UNCOOKED OR COOKED), FROZEN (KG)					
VN 越南				160	3	CN 中國內地	17 337	409		259 380	6,367
ZA 南非	1 882	38		15 403	427	NL 荷蘭				15 550	258
總計 TOTAL		29 826 342	50,852	236 902 816	416,403	TR 土耳其	20 760	105		20 760	105
05461 甜粟米 (未煮或經蒸煮)，冷藏 (公斤) SWEET CORN (UNCOOKED OR COOKED), FROZEN (KG)						總計 TOTAL		38 097	514	295 690	6,731
AU 澳大利亞				1 137	15	05461 甜粟米 (未煮或經蒸煮)，冷藏 (公斤) SWEET CORN (UNCOOKED OR COOKED), FROZEN (KG)					
CA 加拿大				6 240	64	CN 中國內地	17 337	409		259 380	6,367
CN 中國內地	186 095	979		1 709 288	8,954	NL 荷蘭				15 550	258
GB 英國				8 310	242	TR 土耳其	20 760	105		20 760	105
JP 日本				98	2	總計 TOTAL		38 097	514	295 690	6,731
NL 荷蘭				330	3	05461 甜粟米 (未煮或經蒸煮)，冷藏 (公斤) SWEET CORN (UNCOOKED OR COOKED), FROZEN (KG)					

表 I1
TABLE I1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

23

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
05487 甜菜，新鮮或乾 (公斤) SUGAR BEET, FRESH OR DRIED (KG)					05641 馬鈴薯幼粉及粗粉 (公斤) FLOUR AND MEAL OF POTATOES (KG)				
CN 中國內地			7 590	64	CN 中國內地	600	1	12 425	23
總計 TOTAL			7 590	64	DE 德國	320 000	1,046	10 027 000	32,602
05488 甘蔗，新鮮或乾 (公斤) SUGAR CANE, FRESH OR DRIED (KG)					JP 日本			8 800	238
CN 中國內地	121 600	238	1 305 656	2,604	PL 波蘭			21 000	57
總計 TOTAL	121 600	238	1 305 656	2,604	U8 美國			87 007	597
05489 主要供人作食品的蔬菜產品，未列明在其他編號 (公斤) VEGETABLE PRODUCTS CHIEFLY FOR HUMAN FOODS, NES (KG)					總計 TOTAL	320 600	1,048	10 218 392	34,293
CN 中國內地	63 082	787	952 227	12,535	05642 馬鈴薯薄片、顆粒及小粒 (公斤) FLAKES, GRANULES AND PELLETS OF POTATOES (KG)				
IN 印度			25 500	76	TH 泰國	3 797	78	13 574	262
TW 台灣	179	4	26 493	519	U8 美國	896	29	64 358	994
總計 TOTAL	63 261	790	1 004 220	13,130	總計 TOTAL	4 693	107	77 932	1,256
05612 洋蔥，乾，完整、切開、切片、碎裂或粉狀，但未再加處理 (公斤) ONIONS, DRIED, WHOLE, CUT, SLICED, BROKEN OR IN POWDER, BUT NOT FURTHER PREPARED (KG)					05645 木薯澱粉及其用澱粉製的代替品，成薄片、粒、珠子或篩粉 (公斤) TAPIOCA AND SUBSTITUTES THEREFOR PREPARED FROM STARCH, IN FLAKES, GRAINS, PEARLS OR SIFTINGS (KG)				
CN 中國內地	7 063	11	62 294	106	CN 中國內地	21 663	148	110 970	783
DE 德國			732	75	ID 印度尼西亞	9 444	168	52 355	616
JP 日本	1 256	70	6 884	407	JP 日本			119	9
U8 美國	11 414	234	97 296	1,875	NL 荷蘭	20 000	52	60 000	155
VN 越南			11 695	34	PH 菲律賓			300	10
總計 TOTAL	19 733	315	178 901	2,498	TH 泰國	558 346	1,255	2 240 502	5,079
05613 蘑菇及黑菌，乾，但未再加處理 (公斤) MUSHROOMS AND TRUFFLES, DRIED, BUT NOT FURTHER PREPARED (KG)					TW 台灣	13 871	78	127 404	1,092
AU 澳大利亞	330	11	2 696	86	U8 美國			1 361	25
BR 巴西			122	155	VN 越南			29 265	165
CN 中國內地	559 008	18,454	5 745 373	161,753	總計 TOTAL	623 324	1,701	2 622 276	7,934
DE 德國	15	11	4 177	284	05646 054 21至054 29條目內乾豆類蔬菜的幼粉及粗粉 (公斤) FLOUR AND MEAL OF THE DRIED LEGUMINOUS VEGETABLES OF ITEMS FROM 054 21 TO 054 29 (KG)				
F8 法國	103	25	489	191	CN 中國內地	57 006	221	313 323	1,490
I8 意大利	60	17	618	119	D8 丹麥	5 030	32	10 070	63
JP 日本	11 301	3,603	33 084	9,893	ID 印度尼西亞			500	21
KR 大韓民國	7 275	1,623	60 245	12,522	JP 日本			25	1
MO 澳門特別行政區	10	@	365	6	MY 馬來西亞	739	22	1 495	48
NL 荷蘭			113	8	NZ 新西蘭			4 800	24
SG 新加坡			9 054	74	TW 台灣			680	2
TW 台灣			49 680	930	總計 TOTAL	62 775	274	330 893	1,648
U8 美國			8 729	302	05647 054 81及054 83條目內西米、根或莖的幼粉及粗粉 (公斤) FLOUR AND MEAL OF SAGO, ROOTS OR TUBERS OF ITEMS 054 81 AND 054 83 (KG)				
總計 TOTAL	578 102	23,744	5 914 745	186,323	CN 中國內地	28 090	339	162 216	2,381
05619 其他乾蔬菜，不包括洋蔥、馬鈴薯、蘑菇、黑菌及豆類蔬菜 (公斤) OTHER DRIED VEGETABLES, EXCLUDING ONIONS, MUSHROOMS, TRUFFLES AND LEGUMINOUS VEGETABLES (KG)					JP 日本	1 000	45	2 209	100
AU 澳大利亞			480	15	TH 泰國			20 000	45
BE 比利時			3 000	153	總計 TOTAL	29 090	384	184 425	2,526
CA 加拿大			134	1	05648 第057組內任何條目的產品的幼粉、粗粉及粉末 (公斤) FLOUR, MEAL AND POWDER OF THE PRODUCTS OF ANY ITEM OF GROUP 057 (KG)				
CN 中國內地	61 207	813	835 225	10,066	CI 科特迪瓦			17 000	66
DE 德國			100	5	CN 中國內地	240	3	16 410	156
I8 意大利			1 060	62	MY 馬來西亞	7 350	188	39 500	917
IN 印度	14 000	156	29 950	382	PH 菲律賓	11 535	216	34 605	648
JP 日本			3 720	404	SG 新加坡	12 000	201	24 000	393
KR 大韓民國			148 000	306	TW 台灣	60	2	243	8
SG 新加坡	600	12	11 516	193	總計 TOTAL	31 185	609	131 758	2,188
TW 台灣	1 054	78	8 679	685	05661 馬鈴薯，並非用醋或醋酸處理或保藏，冷藏 (公斤) POTATOES PREPARED OR PRESERVED OTHERWISE THAN BY VINEGAR OR ACETIC ACID, FROZEN (KG)				
U8 美國	4 045	242	46 019	1,239	AU 澳大利亞			29 478	334
VN 越南			4 220	24	CA 加拿大	22 883	116	371 211	1,953
總計 TOTAL	80 906	1,301	1 092 103	13,535	CH 瑞士			3 035	62
05641 馬鈴薯幼粉及粗粉 (公斤) FLOUR AND MEAL OF POTATOES (KG)					CN 中國內地	1 000	6	21 900	120
CA 加拿大			62 160	777	DE 德國			810	9

表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)					
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
05661 馬鈴薯，並非用醋或醋酸處理或保藏，冷藏 (公斤) POTATOES PREPARED OR PRESERVED OTHERWISE THAN BY VINEGAR OR ACETIC ACID, FROZEN (KG)						05674 蘑菇及黑菌，並非用醋或醋酸處理或保藏 (公斤) MUSHROOMS AND TRUFFLES, PREPARED OR PRESERVED OTHERWISE THAN BY VINEGAR OR ACETIC ACID (KG)					
JP 日本		14 339	473	89 780	2,884	F8 法國		120	78	131	116
NZ 新西蘭		136 035	632	707 414	3,325	I8 意大利				10	23
U8 美國		2 003 804	14,790	15 363 676	102,363	ID 印度尼西亞		9 120	101	34 620	368
						JP 日本		726	26	1 966	92
總計 TOTAL		2 178 061	16,016	16 587 304	111,051	KR 大韓民國				750	19
						NZ 新西蘭		468	25	3 873	197
05669 蔬菜，不包括馬鈴薯，並非用醋或醋酸處理或保藏，冷藏 (公斤) VEGETABLES (EXCLUDING POTATOES) PREPARED OR PRESERVED OTHERWISE THAN BY VINEGAR OR ACETIC ACID, FROZEN (KG)						TH 泰國		20 760	137	124 360	848
						TW 台灣		86	2	306 158	2,848
CN 中國內地		2 150	19	67 898	788	U8 美國		21 817	128	27 039	177
JP 日本		705	31	11 466	327	VN 越南		16 320	90	311 586	1,503
U8 美國		174	11	1 808	49						
VN 越南		275	5	3 212	54	總計 TOTAL		741 641	3,873	5 428 674	30,439
總計 TOTAL		3 304	65	84 384	1,218						
05671 蔬菜，水果、硬殼果及其他可食的植物部分，用醋或醋酸處理或保藏，非冷藏 (公斤) VEGETABLES, FRUIT, NUTS AND OTHER EDIBLE PARTS OF PLANTS, PREPARED OR PRESERVED BY VINEGAR OR ACETIC ACID, NOT FROZEN (KG)						05676 馬鈴薯，並非用醋或醋酸處理或保藏，非冷藏 (公斤) POTATOES, PREPARED OR PRESERVED OTHERWISE THAN BY VINEGAR OR ACETIC ACID, NOT FROZEN (KG)					
						AU 澳大利亞		16 775	587	239 509	8,281
AU 澳大利亞		262	10	1 252	49	BE 比利時		9 140	383	135 377	2,400
CN 中國內地		201 191	785	1 287 863	6,219	CA 加拿大		4 354	37	167 062	1,887
DE 德國		6 762	44	47 467	333	CH 瑞士				5 024	92
E7 西班牙		6 697	131	25 817	487	CN 中國內地		41 848	908	191 828	4,358
GB 英國		732	15	12 534	478	DE 德國				5 450	227
I8 意大利		12 754	241	23 908	527	E7 西班牙				23 516	114
IL 以色列				269	9	GB 英國		11 764	716	69 294	3,603
IN 印度		2 632	28	26 423	329	JP 日本		1 424	63	41 955	1,622
JP 日本		23 356	1,033	192 831	6,650	KR 大韓民國		730	14	13 597	451
KR 大韓民國		28 343	520	114 980	2,263						
						MO 澳門特別行政區				5 938	170
PH 菲律賓		91	1	341	3	MY 馬來西亞		47 833	1,126	406 514	10,630
PK 巴基斯坦				8 767	41	NL 荷蘭				14 774	619
SG 新加坡				3 552	32	PH 菲律賓		225	4	3 391	50
TH 泰國		64 309	757	405 714	5,285	SG 新加坡		24 100	419	377 923	10,038
TW 台灣		9 494	95	55 375	607	TH 泰國		12 749	286	54 785	1,170
U8 美國		45 057	346	449 832	3,886	TW 台灣				56 633	862
VN 越南				16 000	38	U8 美國		154 484	2,928	718 007	13,805
						VN 越南				1 205	45
總計 TOTAL		401 680	4,006	2 672 925	27,236	總計 TOTAL		325 426	7,471	2 531 782	60,424
05672 番茄，並非用醋或醋酸處理或保藏，完整或切片 (公斤) TOMATOES PREPARED OR PRESERVED OTHERWISE THAN BY VINEGAR OR ACETIC ACID, WHOLE OR IN PIECES (KG)						05677 甜粟米，經處理或保藏 (公斤) SWEET CORN, PREPARED OR PRESERVED (KG)					
						CA 加拿大				18 105	123
AU 澳大利亞		744	39	3 426	165	CN 中國內地		9 134	39	15 994	65
E7 西班牙				15 979	97	ID 印度尼西亞				24 360	71
I8 意大利		41 772	272	523 239	2,945	JP 日本				118	4
JP 日本				208	2	NZ 新西蘭		10 835	80	41 767	312
SG 新加坡				1 596	11	SG 新加坡		188 250	1,361	738 338	5,278
U8 美國		1 007	14	54 036	635	TH 泰國		84 360	391	944 098	4,086
總計 TOTAL		43 523	324	598 484	3,855	TW 台灣				1 565	16
05673 番茄，並非用醋或醋酸處理或保藏，未列明在其他編號 (公斤) TOMATOES, PREPARED OR PRESERVED OTHERWISE THAN BY VINEGAR OR ACETIC ACID, NES (KG)						U8 美國		714 566	4,992	4 680 468	34,583
						總計 TOTAL		1 007 145	6,863	6 464 813	44,537
CN 中國內地		17 894	98	129 102	675	05679 其他蔬菜，並非用醋或醋酸處理或保藏，非冷藏，未列明在其他編號 (公斤) OTHER VEGETABLES, PREPARED OR PRESERVED OTHERWISE THAN BY VINEGAR OR ACETIC ACID, NOT FROZEN (KG)					
E7 西班牙				31 704	198	AU 澳大利亞		30 722	351	70 207	1,179
I8 意大利		63 300	355	266 822	1,582	CA 加拿大				2 460	38
TH 泰國				7	@	CL 智利		4 080	172	19 380	544
TR 土耳其				18 900	125	CN 中國內地		1 300 968	4,780	10 232 731	36,912
TW 台灣				18 960	85	D8 丹麥				13 952	589
U8 美國		534	5	121 404	756	DE 德國				6 677	265
總計 TOTAL		81 728	458	586 899	3,419	DJ 吉布提				32 552	1,803
05674 蘑菇及黑菌，並非用醋或醋酸處理或保藏 (公斤) MUSHROOMS AND TRUFFLES, PREPARED OR PRESERVED OTHERWISE THAN BY VINEGAR OR ACETIC ACID (KG)						E7 西班牙		86 165	795	163 207	1,973
CN 中國內地		672 224	3,288	4 617 039	24,179	F8 法國				1 012	24
DE 德國				1 142	71	GB 英國		138 680	1,106	1 600 654	12,496
						I8 意大利		23 210	528	316 442	3,404
						ID 印度尼西亞		1 800	29	8 680	188
						IL 以色列				1 839	63
						JP 日本		9 926	364	121 574	4,266
						KR 大韓民國		5 357	122	29 336	468
						MO 澳門特別行政區		135	2	1 816	29

表 I1
TABLE I1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

25

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
05679 其他蔬菜，並非用醋或醋酸處理或保藏，非冷藏，未列明在其他編號 (公斤) OTHER VEGETABLES, PREPARED OR PRESERVED OTHERWISE THAN BY VINEGAR OR ACETIC ACID, NOT FROZEN (KG)					05721 檸檬及青檸，新鮮或乾 (公斤) LEMONS AND LIMES, FRESH OR DRIED (KG)				
MY 馬來西亞	40 464	240	223 795	1,535	JP 日本	17 846	99	17 846	99
NL 荷蘭			5 724	144	NZ 新西蘭			19 105	77
NZ 新西蘭			68 690	541	SG 新加坡			76 700	342
PH 菲律賓			13 021	285	TH 泰國	20 852	331	194 724	2,476
					TR 土耳其			322 560	1,439
SG 新加坡			108 740	660	U8 美國	625 359	4,580	6 759 084	44,922
TH 泰國	35 688	129	591 601	2,526	ZA 南非	1 693 471	7,803	5 781 359	28,431
TW 台灣	69 270	919	287 524	3,510					
U8 美國	40 506	592	476 480	7,142	總計 TOTAL	3 065 768	16,522	17 515 641	97,503
VN 越南			24 308	101					
總計 TOTAL	1 786 971	10,129	14 422 402	80,687	05722 西柚，新鮮或乾 (公斤) GRAPEFRUIT, FRESH OR DRIED (KG)				
05711 橙，新鮮或乾 (公斤) ORANGES, FRESH OR DRIED (KG)					AU 澳大利亞			211 181	1,217
AR 阿根廷			51 277	206	CN 中國內地	241 874	618	2 936 903	7,394
AU 澳大利亞	5 955 350	27,715	12 004 722	53,601	CY 塞浦路斯			136 520	509
CA 加拿大			49 179	221	EG 埃及			18 260	74
CL 智利	25 257	120	25 257	120	F8 法國			3	@
CN 中國內地	272 335	455	8 800 028	27,937	IL 以色列			700 886	3,897
CY 塞浦路斯			2 925	11	JP 日本	1 836	12	1 836	12
E7 西班牙			21 646	118	MY 馬來西亞			2 503	31
EG 埃及			4 649 607	15,543	TH 泰國	1 199 631	6,406	2 819 482	15,179
F8 法國			39	1	TR 土耳其			354 563	1,562
JP 日本	24 199	154	146 866	1,014					
					TW 台灣	84 840	384	86 140	393
KR 大韓民國			175 372	1,084	U8 美國	33 555	189	706 290	3,896
MY 馬來西亞			41 862	85	VN 越南			34 800	98
PH 菲律賓			110 808	472	ZA 南非	196 215	1,145	1 557 080	7,766
SG 新加坡	133 720	720	231 710	1,238	總計 TOTAL	1 757 951	8,755	9 566 447	42,029
TH 泰國	481 960	1,621	996 478	3,338	05729 柑橘屬水果，未列明在其他編號，新鮮或乾 (公斤) CITRUS FRUIT, NES, FRESH OR DRIED (KG)				
TW 台灣			1 733 197	5,532	CN 中國內地			49 050	131
U8 美國	6 298 841	33,972	102 968 683	631,369	TH 泰國	8 325	67	221 713	1,784
VN 越南			19 110	75	U8 美國			20 412	227
ZA 南非	10 608 356	47,400	18 722 514	88,174	總計 TOTAL	8 325	67	291 175	2,142
總計 TOTAL	23 800 018	112,157	150 751 280	830,138					
05712 柑、橘、雜交柑橘及類似柑橘屬雜類水果，新鮮或乾 (公斤) MANDARINES, CLEMENTINES, WILKINGS AND SIMILAR CITRUS HYBRIDS, FRESH OR DRIED (KG)					05730 香蕉，新鮮或乾 (公斤) BANANAS, FRESH OR DRIED (KG)				
AR 阿根廷	481 918	2,482	624 764	3,194	CN 中國內地	628 050	1,249	4 719 924	9,586
AU 澳大利亞	2 736 163	21,578	3 906 864	31,020	ID 印度尼西亞			10 616	201
BR 巴西	51 800	240	177 898	926	JP 日本			20 840	84
CN 中國內地	29 576	76	2 363 010	8,867	MY 馬來西亞			26 057	148
CY 塞浦路斯			1 006 811	5,187	PH 菲律賓	3 415 251	12,235	32 590 421	118,467
E7 西班牙			190 754	1,009	TH 泰國	448 456	1,517	3 071 508	9,350
EG 埃及			164 480	648	TW 台灣			33 250	163
IL 以色列			54 978	307	U8 美國			161	5
JP 日本	169	9	27 726	406	VN 越南			300	7
KR 大韓民國			1 530	36	總計 TOTAL	4 491 757	15,001	40 473 077	138,011
					05740 蘋果，新鮮 (公斤) APPLES, FRESH (KG)				
PE 秘魯	29	@	29	@	AR 阿根廷			148 610	663
PK 巴基斯坦			604 669	2,148	AU 澳大利亞	728	12	790 501	4,436
SG 新加坡	50 958	346	77 558	443	BR 巴西			383 906	1,746
TW 台灣			1 303 305	9,586	CA 加拿大			42 942	257
U8 美國			16 109	133	CL 智利	982 240	6,803	9 008 063	51,756
ZA 南非	267 982	1,411	463 301	2,340	CN 中國內地	2 894 489	8,245	23 003 289	65,466
總計 TOTAL	3 618 595	26,141	10 983 786	66,250	F8 法國			437 506	2,518
05721 檸檬及青檸，新鮮或乾 (公斤) LEMONS AND LIMES, FRESH OR DRIED (KG)					I8 意大利			44 456	193
AR 阿根廷	388 908	1,983	2 290 179	10,106	JP 日本	14 048	549	157 088	3,660
AU 澳大利亞	319 332	1,727	542 011	3,271	KR 大韓民國	225	3	9 025	85
CA 加拿大			34 749	161	MY 馬來西亞			39 200	98
CN 中國內地			50	1	NZ 新西蘭	1 069 390	5,979	11 361 486	68,175
CY 塞浦路斯			667 710	2,392	PH 菲律賓	84 422	324	84 422	324
E7 西班牙			518 087	2,574	SG 新加坡	25 040	45	210 480	1,280
EG 埃及			186 959	765	TH 泰國			505	5
F8 法國			22	@	TW 台灣			22 910	120
I8 意大利			52 912	322	U8 美國	2 144 141	12,435	24 587 979	159,387
IL 以色列			51 584	126	ZA 南非	574 748	3,239	6 273 683	34,768

26	表 I1 TABLE I1	按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)					
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
05740 蘋果，新鮮 (公斤) APPLES, FRESH (KG)						05772 巴西果，新鮮或乾 (公斤) BRAZIL NUTS, FRESH OR DRIED (KG)					
總計 TOTAL		7 789 471	37,634	76 606 051	394,937	BR 巴西 PA 巴拿馬				78 940 37 693	1,067 525
05751 葡萄，新鮮 (公斤) GRAPES, FRESH (KG)						總計 TOTAL				116 633	1,592
AR 阿根廷				312 695	2,395	05773 腰果，新鮮或乾 (公斤) CASHEW NUTS, FRESH OR DRIED (KG)					
AU 澳大利亞		37 440	310	13 003 421	149,525	CN 中國內地		998	26	16 728	472
CA 加拿大				228 647	2,578	ID 印度尼西亞				177 680	3,305
CL 智利				26 529 810	243,081	IN 印度		47 582	1,567	237 933	8,799
CN 中國內地		124 945	657	275 697	1,793	KH 柬埔寨				29 484	739
EG 埃及				21 136	151	SG 新加坡		270	28	1 616	155
I8 意大利		36	@	36	@	TZ 坦桑尼亞聯合共和國		35 334	415	35 334	415
IL 以色列		79 560	1,539	93 704	1,854	U8 美國				101	7
JO 約旦		2 540	40	8 548	164	VN 越南		160 328	3,868	876 064	21,675
JP 日本		3 650	287	10 222	956	總計 TOTAL		244 512	5,904	1 374 940	35,568
KR 大韓民國		1 390	38	21 308	325	05774 杏仁，新鮮或乾 (公斤) ALMONDS, FRESH OR DRIED (KG)					
MY 馬來西亞				20 592	253	CN 中國內地		250	10	130 542	3,226
NZ 新西蘭				4 526	48	DE 德國				13	1
PE 秘魯				5 648 301	71,177	GB 英國				139	9
SA 沙特阿拉伯		14 400	188	120 889	1,739	TH 泰國				19 104	158
SG 新加坡				16 200	201	U8 美國		237 913	4,535	4 286 424	72,105
TH 泰國				16 200	107	總計 TOTAL		238 163	4,545	4 436 222	75,499
TW 台灣				76 381	165	05775 榛子或椎子，新鮮或乾 (公斤) HAZELNUTS OR FILBERTS, FRESH OR DRIED (KG)					
U8 美國		4 171 700	59,003	11 944 036	160,738	AE 阿拉伯聯合酋長國				40 000	276
ZA 南非				7 158 914	85,487	GE 格魯吉亞				148 071	1,063
總計 TOTAL		4 435 661	62,062	65 511 263	722,738	I8 意大利				234 000	2,244
05752 葡萄，乾 (公斤) GRAPES, DRIED (KG)						IN 印度		280 489	2,566	734 989	6,776
AE 阿拉伯聯合酋長國		18 000	70	18 000	70	IR 伊朗伊斯蘭共和國				374 000	3,131
AU 澳大利亞				1 134	22	NL 荷蘭		40	3	40	3
CN 中國內地		8 210	38	24 576	210	TR 土耳其				3 064 081	27,114
GB 英國				13	@	U8 美國		67 586	861	2 356 635	29,859
IR 伊朗伊斯蘭共和國				81 150	603	總計 TOTAL		348 115	3,430	6 951 816	70,464
MO 澳門特別行政區				460	10	05776 核桃，新鮮或乾 (公斤) WALNUTS, FRESH OR DRIED (KG)					
PH 菲律賓				3	@	CN 中國內地		82 220	2,635	366 737	10,896
TR 土耳其		22 050	176	530 616	3,004	F8 法國		480	41	6 377	133
TW 台灣				597	18	GB 英國		15	2	115	4
U8 美國		135 897	1,571	896 592	10,980	JP 日本				2 080	14
ZA 南非				89 070	750	U8 美國		6 508	224	190 241	2,970
總計 TOTAL		184 157	1,855	1 642 211	15,668	總計 TOTAL		89 223	2,901	565 550	14,017
05760 無花果，新鮮或乾 (公斤) FIGS, FRESH OR DRIED (KG)						05777 栗子，新鮮或乾 (公斤) CHESTNUTS, FRESH OR DRIED (KG)					
CA 加拿大				55	5	CN 中國內地		29 750	180	327 388	3,701
CN 中國內地				9	@	I8 意大利				10 240	34
DE 德國		214	11	771	22	JP 日本				443	39
F8 法國				141	7	KR 大韓民國				4 000	100
I8 意大利				58	2	SG 新加坡				9 850	339
IR 伊朗伊斯蘭共和國		25 000	220	1 316 818	9,607	總計 TOTAL		29 750	180	351 921	4,213
MO 澳門特別行政區		120	5	840	38	05778 阿月渾子 (開心果)，新鮮或乾 (公斤) PISTACHIOS, FRESH OR DRIED (KG)					
MY 馬來西亞				10 624	271	AE 阿拉伯聯合酋長國		150 400	2,890	875 400	16,483
NL 荷蘭		27	1	1 006	53	AT 奧地利		400	52	400	52
PK 巴基斯坦				500	18	BE 比利時				101 200	2,050
SG 新加坡				1 416	31	CA 加拿大				154 500	2,962
U8 美國		73	4	272 023	11,120	CN 中國內地		257 852	4,825	523 532	9,154
總計 TOTAL		25 434	240	1 604 261	21,173	DE 德國				26 780	495
05771 椰子，新鮮或乾 (公斤) COCONUTS, FRESH OR DRIED (KG)						E7 西班牙				125 400	2,456
CN 中國內地		33 118	68	418 529	785	F8 法國		194	34	20 745	533
MY 馬來西亞		57 819	121	488 529	1,262						
PH 菲律賓		131 604	478	956 260	3,721						
SG 新加坡				2 322	12						
TH 泰國		499 047	1,745	2 939 167	11,394						
U8 美國				220	8						
VN 越南		22 682	82	105 330	381						
總計 TOTAL		744 270	2,494	4 910 357	17,563						

表 I1
TABLE I1

按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

27

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
05778 阿月渾子 (開心果), 新鮮或乾 (公斤) PISTACHIOS, FRESH OR DRIED (KG)						05793 杏、櫻桃、桃、梅 (李) 及黑刺李, 新鮮 (公斤) APRICOTS, CHERRIES, PEACHES, PLUMS AND SLOES, FRESH (KG)					
GB 英國	66	5		125	8	CL 智利				10 507 763	133,394
GR 希臘				75 400	1,523	CN 中國內地	390 857	2,108		996 478	5,289
						F8 法國	10	1		29	2
I8 意大利	35 280	755		85 480	1,766	I8 意大利				5	@
IR 伊朗伊斯蘭共和國	2 756 800	50,901		21 968 853	394,183	JP 日本	8 770	461		16 228	1,167
JP 日本				12 500	268	KR 大韓民國	520	19		5 340	143
MY 馬來西亞	120 000	2,397		255 000	5,194	NZ 新西蘭				106 669	661
SG 新加坡				75 000	1,272						
TR 土耳其				25 800	531	TH 泰國	517	6		211 379	2,648
U8 美國				311 464	7,554	TW 台灣	202 321	823		1 282 238	7,330
						U8 美國	4 914 373	50,691		11 209 954	182,137
總計 TOTAL	3 320 992	61,858		24 637 579	446,485	ZA 南非	1 265	29		786 251	6,311
05779 可食的硬殼果, 不包括混合硬殼果, 新鮮或乾, 未列明在其他編號 (公斤) EDIBLE NUTS (EXCLUDING MIXTURES), FRESH OR DRIED, NES (KG)						總計 TOTAL	5 545 498	54,947		35 768 476	470,449
						05794 漿果, 新鮮 (公斤) BERRIES, FRESH (KG)					
AU 澳大利亞	175 156	3,480		1 150 665	24,448	AE 阿拉伯聯合酋長國				2 814	88
CN 中國內地	107 073	3,266		772 370	28,659	AU 澳大利亞	57 116	1,630		116 393	3,810
DE 德國	102	5		102	5	CA 加拿大	16 365	702		21 980	1,113
EC 厄瓜多爾				66 600	617	CL 智利				18 907	1,312
GB 英國	233	17		533	38	CN 中國內地	2 000	14		35 625	128
GT 危地馬拉	161 880	1,675		255 890	2,633	CO 哥倫比亞	484	22		3 296	147
JP 日本	25	1		27 770	1,938	EG 埃及				19 892	396
KE 肯尼亞	185 056	2,372		1 354 377	17,335	F8 法國				12	1
MY 馬來西亞	120	1		500	5	JP 日本				10 793	1,268
NL 荷蘭	12	2		92	11	KR 大韓民國				11 536	696
PE 秘魯				34 000	637	NL 荷蘭	2	@		300	46
TH 泰國				18 061	194	NZ 新西蘭	11 420	233		73 875	2,883
TW 台灣	43 245	452		257 263	2,686	TH 泰國				480	11
U8 美國	391	20		997 365	20,108	U8 美國	92 018	3,027		1 121 842	36,803
ZA 南非	81 654	3,368		431 040	10,918	VN 越南	4 053	194		18 388	922
總計 TOTAL	754 947	14,659		5 366 628	110,232	ZA 南非				20	1
05791 瓜及芭婆 (木瓜), 新鮮 (公斤) MELONS AND PAPAWS (PAPAYAS), FRESH (KG)						總計 TOTAL	183 458	5,822		1 456 153	49,624
AU 澳大利亞	92 014	958		1 653 625	17,424	05795 菠蘿, 新鮮或乾 (公斤) PINEAPPLES, FRESH OR DRIED (KG)					
CN 中國內地	4 093 110	11,314		21 179 236	54,068	CN 中國內地	56 932	121		745 900	1,925
JP 日本	184	8		1 919	104	MU 毛里求斯				753	19
KR 大韓民國	2 295	26		10 692	134	MY 馬來西亞				3 525	18
MX 墨西哥				1 272 737	8,090	NL 荷蘭	162	7		288	12
MY 馬來西亞	2 989 557	11,552		24 238 462	97,860	PH 菲律賓	318 174	1,163		1 908 933	7,136
NZ 新西蘭				954	25	TH 泰國	42 462	185		334 830	1,530
PH 菲律賓	1 084	7		52 656	300	TW 台灣				29 030	160
SG 新加坡	839 693	2,238		7 240 684	18,529						
TH 泰國	46 500	173		1 992 923	5,520	總計 TOTAL	417 730	1,477		3 023 259	10,800
						05796 棗, 新鮮或乾 (公斤) DATES, FRESH OR DRIED (KG)					
TW 台灣	47 137	218		178 474	679	CN 中國內地	181 049	1,058		2 361 801	14,177
U8 美國	616 823	2,767		1 337 824	7,551	DE 德國	67	3		648	33
總計 TOTAL	8 728 397	29,259		59 160 186	210,284	IR 伊朗伊斯蘭共和國				25 000	82
05792 梨及楸棗, 新鮮 (公斤) PEARS AND QUINCES, FRESH (KG)						TH 泰國				60 935	861
AR 阿根廷				579 252	2,302	U8 美國	53	5		438	43
AU 澳大利亞	45 634	483		474 704	3,870	總計 TOTAL	181 169	1,066		2 448 822	15,196
CL 智利	96 256	681		330 330	2,398	05797 梨 (牛油果)、番石榴、芒果及山竹, 新鮮或乾 (公斤) AVOCADOS, GUAVAS, MANGOES AND MANGOSTEENS, FRESH OR DRIED (KG)					
CN 中國內地	2 756 950	9,666		12 977 826	43,813	AU 澳大利亞	22 503	388		1 128 055	14,253
F8 法國				32	@	CA 加拿大				5 560	111
JP 日本	66 777	1,708		68 782	1,762	CN 中國內地	146 300	373		1 268 036	3,476
KR 大韓民國	1 050	21		310 889	2,627	F8 法國				28	1
TH 泰國				530	9	ID 印度尼西亞	405 054	1,633		5 496 590	21,178
TW 台灣				22 802	145	IN 印度	2 974	51		22 558	377
U8 美國				698 197	4,994	MX 墨西哥	44 800	247		229 415	2,441
						MY 馬來西亞	391 381	2,567		871 185	6,487
ZA 南非				2 651 778	13,163	NZ 新西蘭				19 328	474
總計 TOTAL	2 966 667	12,559		18 115 122	75,084	PE 秘魯				23 260	122
05793 杏、櫻桃、桃、梅 (李) 及黑刺李, 新鮮 (公斤) APRICOTS, CHERRIES, PEACHES, PLUMS AND SLOES, FRESH (KG)						AU 澳大利亞					
AR 阿根廷				128 224	919	CA 加拿大					
AU 澳大利亞	5 244	104		10 448 857	128,633	CN 中國內地					
CA 加拿大	21 621	704		69 061	1,817	F8 法國					

28	表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
05797 𣎵 梨(牛油果)、番石榴、芒果及山竹, 新鮮或乾 (公斤) AVOCADOS, GUAVAS, MANGOES AND MANGOSTEENS, FRESH OR DRIED (KG)					05810 果醬、水果啫喱、橙醬、果泥或硬殼果泥及果膏或硬殼果膏, 經烹煮處理, 但不包括均化配製品 (公斤) JAMS, FRUIT JELLIES, MARMALADES, FRUIT OR NUT PUREE OR PASTES, BEING COOKED PREPARATIONS, EXCLUDING HOMOGENIZED PREPARATIONS (KG)				
PK 巴基斯坦	58	2	25 383	165	AT 奧地利			39 009	813
SG 新加坡	25 200	105	75 199	480	AU 澳大利亞	243	4	18 441	527
TH 泰國	1 354 013	4,023	14 375 706	48,459	BE 比利時	13 302	323	116 414	2,242
TW 台灣	2 592 722	11,556	6 710 124	30,305	CA 加拿大	320	13	572	28
U8 美國	90	2	58 620	495	CH 瑞士	40 165	1,228	250 907	7,591
VN 越南			250	4	CN 中國內地	68 460	736	419 870	3,836
ZA 南非			269 045	2,290	D8 丹麥			56 496	537
總計 TOTAL	6 057 661	30,783	50 471 086	284,892	DE 德國	8 160	122	62 371	1,130
05798 其他新鮮水果, 未列明在其他編號 (公斤) FRESH FRUIT, NES (KG)					E7 西班牙	1 382	19	3 508	94
AU 澳大利亞	36 914	248	1 244 896	15,412	F8 法國	6 654	240	189 864	4,548
CA 加拿大	2 676	132	4 287	207	GB 英國	28 898	707	165 813	3,323
CL 智利	86 736	962	763 931	7,085	I8 意大利	57	18	166	54
CN 中國內地	1 636 934	4,313	15 917 457	46,349	ID 印度尼西亞			1 122	27
CO 哥倫比亞	258	16	1 066	66	JP 日本	2 465	86	41 378	1,231
F8 法國	16	1	273 203	3,475	KR 大韓民國	10 034	185	131 713	2,350
GR 希臘			19 782	194	MY 馬來西亞			100 268	643
I8 意大利			1 205 582	11,735	NL 荷蘭	3 456	60	28 567	282
ID 印度尼西亞	3 994	16	6 696	62	NZ 新西蘭	1 137	13	7 041	105
IL 以色列			35 911	470	PH 菲律賓	61 840	494	238 710	1,913
IN 印度			2 799	42	PK 巴基斯坦			385	6
IR 伊朗伊斯蘭共和國			6 720	90	SG 新加坡	968	3	19 922	296
JP 日本	49	2	3 824	228	TH 泰國			1 500	22
KR 大韓民國			123 010	1,005	TW 台灣	1 931	29	51 824	766
MY 馬來西亞	51 514	202	339 314	2,467	U8 美國	36 643	652	423 678	6,680
NL 荷蘭	10	1	78	4	ZA 南非	21 413	118	207 521	1,423
NZ 新西蘭	322 036	4,553	1 846 759	24,056	總計 TOTAL	307 528	5,050	2 577 060	40,467
PE 秘魯	23 340	123	23 340	123	05821 水果及硬殼果, 經暫時保藏, 但不適宜在該狀態立即食用 (公斤) FRUIT AND NUTS, PROVISIONALLY PRESERVED, UNFIT FOR IMMEDIATE CONSUMPTION (KG)				
PH 菲律賓	1 311	14	23 763	248	AU 澳大利亞			88 270	752
R8 馬達加斯加			57 920	202	CA 加拿大			20 663	231
SG 新加坡			1 776	10	CN 中國內地	4 800	17	146 387	454
TH 泰國	21 083 218	78,121	114 014 899	492,370	GR 希臘			70 400	557
TW 台灣	313 481	1,220	3 225 575	21,903	TH 泰國			36 000	191
U8 美國			42 156	296	TW 台灣	19	@	19	@
VN 越南	1 408 560	3,735	6 131 041	19,502	總計 TOTAL	4 819	18	361 739	2,186
ZA 南非			94 378	924	05822 柑橘屬水果皮或瓜皮, 新鮮、冷藏、乾或以鹽水或其他防腐溶液暫時保藏 (公斤) PEEL OF CITRUS FRUIT OR MELONS, FRESH, FROZEN, DRIED OR PROVISIONALLY PRESERVED IN BRINE OR OTHER PRESERVATIVE SOLUTIONS (KG)				
總計 TOTAL	24 971 047	93,660	145 410 163	648,528	CN 中國內地	15 700	901	71 491	4,503
05799 水果, 乾, 未列明在其他編號, 以及第057組內的混合硬殼果或乾水果, 未列明在其他編號 (公斤) FRUIT, DRIED, NES, AND MIXTURES, NES, OF NUTS OR DRIED FRUITS OF GROUP 057 (KG)					MO 澳門特別行政區	150	5	270	9
AU 澳大利亞	4	@	59	5	U8 美國			4	1
BE 比利時			1 500	109	總計 TOTAL	15 850	906	71 765	4,513
CA 加拿大	237	23	1 209	49	05831 草莓, 未煮或煮過, 冷藏 (公斤) STRAWBERRIES, UNCOOKED OR COOKED, FROZEN (KG)				
CL 智利	60 240	304	481 236	3,015	F8 法國			4 239	154
CN 中國內地	62 961	629	846 887	6,956	U8 美國			5 801	112
DE 德國	753	40	3 608	182	總計 TOTAL			10 040	267
GB 英國			622	20	05832 木莓, 黑莓, 羅甘莓, 黑、白或紅醋栗, 桑子及鵝莓, 冷藏 (公斤) RASPBERRIES, BLACKBERRIES, LOGANBERRIES, BLACK, WHITE OR RED CURRANTS, MULBERRIES AND GOOSEBERRIES, FROZEN (KG)				
ID 印度尼西亞	340	30	532	40	DE 德國			480	11
IL 以色列			102	12	F8 法國			1 525	43
JP 日本			86	7	U8 美國			11 340	243
KR 大韓民國	180	4	496	10	總計 TOTAL			13 345	298
MO 澳門特別行政區			868	13					
MY 馬來西亞			4 500	214					
NL 荷蘭	170	9	2 221	108					
PK 巴基斯坦			1 000	34					
SC 塞舌爾			2 000	745					
SG 新加坡	1 939	101	13 289	668					
TH 泰國	110 491	4,338	315 719	11,318					
TR 土耳其			20 502	363					
TW 台灣	1 080	12	68 910	540					
U8 美國	355 469	3,942	1 900 789	20,568					
VN 越南	723	19	5 599	167					
ZA 南非			500	12					
總計 TOTAL	594 587	9,452	3 672 234	45,154					

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
05839 水果或硬殼果，未列明在其他編號，未煮或煮過，冷藏 (公斤) FRUIT AND NUTS, NES, UNCOOKED OR COOKED, FROZEN (KG)					05895 杏、櫻桃及桃子，經處理或保藏 (公斤) APRICOTS, CHERRIES AND PEACHES, PREPARED OR PRESERVED (KG)				
AU 澳大利亞	79	7	628	38	CA 加拿大			19	1
CN 中國內地	240	1	5 240	41	CH 瑞士	1 044	17	11 154	239
F8 法國	17 889	593	48 891	1,647	CN 中國內地	9 480	69	22 704	152
IL 以色列			31 095	163	F8 法國			3 276	98
IN 印度	70	3	70	3	GB 英國			73	1
JP 日本	326	18	708	55	GR 希臘			58 300	621
NL 荷蘭	10	1	50	3	I8 意大利			42 000	430
PH 菲律賓			110 475	937	JP 日本			704	8
SG 新加坡	400	27	1 400	104	MO 澳門特別行政區			58	3
TH 泰國	35 536	306	310 143	2,076	SG 新加坡			78 964	446
TW 台灣			19 940	171	TH 泰國			3 402	38
U8 美國			47 496	369	TW 台灣			17 600	158
總計 TOTAL	54 550	955	576 136	5,607	U8 美國	26 499	360	486 160	6,798
05892 硬殼果、花生及其他種子，經處理或保藏，未列明在其他編號 (公斤) NUTS, GROUNDNUTS AND OTHER SEEDS, PREPARED OR PRESERVED, NES (KG)					ZA 南非	379 180	2,533	2 997 419	19,178
AE 阿拉伯聯合酋長國	49	2	297	10	總計 TOTAL	416 203	2,979	3 721 833	28,171
AT 奧地利			232	15	05896 水果或植物可食的部分，經處理或保藏，未列明在其他編號 (公斤) FRUITS OR EDIBLE PARTS OF PLANTS, PREPARED OR PRESERVED, NES (KG)				
AU 澳大利亞	870	62	3 813	211	AU 澳大利亞	625	14	1 465	26
CA 加拿大	17 568	217	297 485	3,588	BE 比利時			2 683	41
CH 瑞士	11 895	337	84 673	2,245	BR 巴西			7 680	168
CN 中國內地	436 183	4,828	3 646 635	41,183	CA 加拿大			827	19
D8 丹麥			6 198	205	CH 瑞士			754	26
DE 德國			2 357	150	CN 中國內地	869 355	9,811	5 688 557	67,885
E7 西班牙	439	55	729	92	DE 德國	53	2	1 726	29
F8 法國	19 524	354	38 057	730	F8 法國	1 020	37	1 020	37
GB 英國	777	49	5 530	280	GB 英國	93	2	310	6
ID 印度尼西亞	173 461	1,416	1 319 028	10,585	ID 印度尼西亞	7 692	68	70 345	558
IL 以色列			252	6	JP 日本	28 880	379	87 630	3,777
IR 伊朗伊斯蘭共和國			25 000	289	KR 大韓民國	6 198	375	95 529	5,758
JP 日本	3 130	148	9 747	440	MO 澳門特別行政區	1 673	46	9 187	241
KR 大韓民國			462	16	MY 馬來西亞	9 134	63	69 991	440
MO 澳門特別行政區	18	@	12 189	44	NZ 新西蘭			1 584	41
MY 馬來西亞	2 841	57	144 008	1,507	PH 菲律賓	265 086	3,312	2 835 605	31,619
NL 荷蘭	705	13	2 691	43	SG 新加坡			20 887	217
PH 菲律賓	76	1	188 376	974	TH 泰國	86 436	662	956 798	6,566
SG 新加坡	22 284	113	133 730	1,513	TW 台灣	48 128	536	215 022	3,152
TH 泰國	544 733	3,222	3 486 557	22,988	U8 美國	37 560	426	184 264	2,586
TR 土耳其			130	3	VN 越南			21 197	154
TW 台灣	3 651	109	58 286	1,313	ZA 南非	6 601	73	91 356	710
U8 美國	72 089	2,095	1 195 629	37,992	總計 TOTAL	1 368 534	15,805	10 364 417	124,054
VN 越南			13 480	86	05897 混合水果或植物其他可食的部分，經處理或保藏，未列明在其他編號 (公斤) MIXTURES OF FRUITS OR OTHER EDIBLE PARTS OF PLANTS, PREPARED OR PRESERVED, NES (KG)				
ZA 南非			35 298	315	AU 澳大利亞			545	12
總計 TOTAL	1 310 293	13,080	10 710 869	126,824	BE 比利時			1 555	31
05893 菠蘿，經處理或保藏 (公斤) PINEAPPLES, PREPARED OR PRESERVED (KG)					CN 中國內地	5 266	30	15 064	141
CN 中國內地	118 615	485	780 929	2,985	DE 德國			420	6
KR 大韓民國			2 400	12	F8 法國	495	9	3 170	76
MO 澳門特別行政區	60	@	662	5	GB 英國	407	18	830	31
PH 菲律賓	185 627	1,370	1 737 728	12,539	JP 日本	10	@	28	1
TH 泰國	311 260	1,417	2 036 226	9,371	MY 馬來西亞	360	3	8 640	62
VN 越南	16 320	78	16 680	80	PH 菲律賓	307 328	2,046	2 413 939	14,408
ZA 南非			33 692	198	SG 新加坡	21 726	175	76 030	588
總計 TOTAL	631 882	3,351	4 608 317	25,190	TH 泰國	40 920	198	382 534	1,906
05894 柑橘屬水果，經處理或保藏，未列明在其他編號 (公斤) CITRUS FRUIT, PREPARED OR PRESERVED, NES (KG)					TW 台灣			1 235	24
AU 澳大利亞			6 400	67	U8 美國	186	4	165 901	1,778
CN 中國內地	7 725	61	152 538	741	ZA 南非	140 769	1,194	568 960	5,204
IL 以色列			122 670	640	總計 TOTAL	517 467	3,676	3 638 851	24,269
MY 馬來西亞			90	2	05910 橙汁 (公斤) ORANGE JUICE (KG)				
TH 泰國	86 328	429	309 133	1,215	AU 澳大利亞	31 928	272	223 190	1,648
TW 台灣	240	4	13 426	186	BE 比利時	8 918	99	67 454	425
U8 美國	23 848	133	95 371	529	BR 巴西	299 775	2,850	579 565	5,555
總計 TOTAL	118 141	627	699 628	3,381	CA 加拿大			36 047	406

30	表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY								
(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)											
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
05910 橙汁 (公斤) ORANGE JUICE (KG)						05993 葡萄汁 (公斤) GRAPE JUICE (KG)					
CN	中國內地	280 616	1,449	2 237 413	11,391	MO	澳門特別行政區	5 000	19	5 000	19
DE	德國			32 193	343	MY	馬來西亞	135 509	682	1 034 160	5,970
F8	法國			18 419	111	NZ	新西蘭	3 240	26	3 240	26
GB	英國	4 121	17	19 289	94	OM	阿曼			1 080	3
I8	意大利			19 357	77						
ID	印度尼西亞			2 100	16	PH	菲律賓	345 108	1,496	1 335 811	5,995
						TH	泰國	1 656	12	16 375	88
JP	日本	53	1	1 314	72	U8	美國	116 359	765	877 647	6,141
NL	荷蘭	129 623	1,308	1 599 326	15,490		總計 TOTAL	652 794	3,218	3 698 274	20,855
SG	新加坡			1 512	32						
TH	泰國	1 296	9	25 891	149		05994 蘋果汁 (公斤) APPLE JUICE (KG)				
U8	美國	11 637	143	188 776	1,976						
ZA	南非	7 397	27	16 697	67	AU	澳大利亞	114 468	780	954 957	6,179
	總計 TOTAL	775 364	6,176	5 068 543	37,852	BE	比利時			56 867	280
05920 西柚汁 (公斤) GRAPEFRUIT JUICE (KG)						CA	加拿大			19 213	414
CN	中國內地	25 284	126	158 634	793	CN	中國內地	40 815	205	448 359	2,252
IL	以色列			1 136	16	GB	英國	1 261	5	12 064	113
JP	日本	32	1	314	19	ID	印度尼西亞			74 130	655
NL	荷蘭	4 210	25	6 871	39	JP	日本	244	4	6 829	98
U8	美國			37 757	246	NL	荷蘭	18 257	95	34 785	178
	總計 TOTAL	29 526	152	204 712	1,113	NZ	新西蘭	2 340	50	11 494	172
05930 任何其他一種柑橘屬水果汁 (公斤) JUICE OF ANY OTHER SINGLE CITRUS FRUIT (KG)						OM	阿曼	1 080	4	3 240	15
BE	比利時			10 903	121	SG	新加坡			4 806	96
GB	英國	7 680	52	16 560	116	TH	泰國	5 106	55	51 911	520
JP	日本			2 054	47	TW	台灣			705	9
	總計 TOTAL	7 680	52	29 517	284	U8	美國	65 152	467	376 388	4,345
05991 菠蘿汁 (公斤) PINEAPPLE JUICE (KG)						ZA	南非	7 397	27	72 060	367
MY	馬來西亞			12 100	58		總計 TOTAL	256 120	1,693	2 127 808	15,694
NL	荷蘭	1 790	12	5 402	32	05995 任何其他一種水果 (柑橘屬水果除外)或蔬菜汁 (公斤) JUICE OF ANY OTHER SINGLE FRUIT (OTHER THAN CITRUS) OR VEGETABLE (KG)					
OM	阿曼	1 080	4	7 560	30	AE	阿拉伯聯合酋長國			11 000	32
PH	菲律賓	33 220	166	288 246	1,167	AU	澳大利亞	12 104	430	14 475	453
TH	泰國			20 104	107	BR	巴西			22 202	277
U8	美國	914	12	2 481	34	CA	加拿大			53 766	987
ZA	南非			4 200	19	CN	中國內地	85 582	631	210 467	1,483
	總計 TOTAL	37 004	194	340 093	1,446	DE	德國			6 476	149
05992 番茄汁 (公斤) TOMATO JUICE (KG)						E7	西班牙	6 984	27	14 184	54
AU	澳大利亞	1 185	13	33 035	162	GB	英國	1 328	22	43 143	695
BE	比利時	858	3	42 722	214	I8	意大利	108	1	108	1
CA	加拿大			20 393	126	ID	印度尼西亞	24 739	141	79 345	474
DE	德國	2 400	14	2 400	14	IL	以色列			1 320	20
F8	法國			1 247	5	JP	日本	17 149	307	50 524	952
GB	英國	1 092	5	5 359	23	KR	大韓民國	2 930	15	14 908	130
IL	以色列	103	1	270	2	MO	澳門特別行政區	156 455	853	1 141 188	6,419
JP	日本			148	2	MY	馬來西亞			134	2
NL	荷蘭	7 909	42	18 855	98	NL	荷蘭	3 580	22	11 376	57
TH	泰國			4 466	22	NZ	新西蘭	615	17	615	17
	總計 TOTAL	54 802	194	585 119	3,149	PH	菲律賓	4 628	21	165 980	1,013
05993 葡萄汁 (公斤) GRAPE JUICE (KG)						SG	新加坡	23 096	135	169 291	893
AU	澳大利亞	17 600	74	88 532	385	TH	泰國	33 267	229	160 261	938
BE	比利時			48 137	318		總計 TOTAL	467 480	3,867	3 005 242	27,750
CN	中國內地	14 176	74	260 387	1,724	05996 水果或蔬菜混合汁 (公斤) MIXTURES OF FRUIT OR VEGETABLE JUICES (KG)					
DE	德國	3 600	26	3 600	26	AE	阿拉伯聯合酋長國			8 280	34
E7	西班牙	10 386	41	21 186	85	AU	澳大利亞	14 215	368	71 852	740
JP	日本	160	3	3 119	75	BE	比利時	8 552	74	18 735	151
						CA	加拿大	2 218	16	16 676	316
						CN	中國內地	15 300	32	102 700	226
						DE	德國			1 682	18
						GB	英國	1 198	16	1 997	21
						JP	日本	2 533	42	5 126	124
						KR	大韓民國			2 039	15
						MY	馬來西亞	205	3	1 645	19

表 I1
TABLE I1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

31

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003	貨值 VALUE	二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	貨值 VALUE	貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003	貨值 VALUE	二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	貨值 VALUE
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
05996 水果或蔬菜混合汁 (公斤) MIXTURES OF FRUIT OR VEGETABLE JUICES (KG)					06160 天然蜜糖 (公斤) NATURAL HONEY (KG)				
NL 荷蘭	2 179	10	21 409	259	AT 奧地利			8 342	284
PA 巴拿馬			5 408	67	AU 澳大利亞	368	21	27 392	1,003
SG 新加坡	54 197	542	58 465	563	BE 比利時	310	23	2 638	148
TH 泰國	6 030	105	97 336	621	CA 加拿大	240	11	3 786	83
TW 台灣			2 655	69	CH 瑞士	818	39	818	39
U8 美國	16 909	283	284 169	3,595	CN 中國內地	244 392	2,283	2 052 746	23,034
ZA 南非	85 174	370	787 771	2,755	DE 德國	11 436	428	31 222	1,091
					E7 西班牙			4 792	118
總計 TOTAL	208 710	1,861	1 487 945	9,591	GB 英國	938	62	2 460	165
					I8 意大利			3	@
06111 甘蔗糖，粗，固體狀，不含附加香料或染色劑 (公斤) CANE SUGAR, RAW, IN SOLID FORM, NOT FLAVOURED OR COLOURED (KG)					JP 日本	11	@	115	7
AU 澳大利亞			20 990	61	KR 大韓民國			4 158	105
CN 中國內地	811 740	2,972	6 935 028	25,651	MO 澳門特別行政區			293	11
GB 英國			2 385	44	MY 馬來西亞	4 581	84	78 009	762
JP 日本			1 058	35	NL 荷蘭	450	26	2 850	48
KR 大韓民國	1 176	7	22 894	100	NZ 新西蘭	5 466	321	144 050	4,558
TH 泰國	3 220	10	10 610	33	SG 新加坡			1 061	24
U8 美國			120	1	TH 泰國	356	23	1 249	86
					TR 土耳其			285	87
總計 TOTAL	816 136	2,989	6 993 085	25,927	TW 台灣	3 714	93	16 664	315
					U8 美國	975	19	31 183	911
06121 甜菜糖或甘蔗糖及化學純蔗糖，固體狀，含附加香料或染色劑 (公斤) BEET OR CANE SUGAR AND CHEMICALLY PURE SUCROSE IN SOLID FORM, FLAVOURED OR COLOURED (KG)					總計 TOTAL	274 055	3,434	2 414 116	32,881
CN 中國內地	7 655	38	34 116	171	06191 固體狀乳糖；乳糖漿，不含附加香料或染色劑 (公斤) LACTOSE IN SOLID FORM; LACTOSE SYRUP, NOT FLAVOURED OR COLOURED (KG)				
U8 美國	835	17	4 819	75	CN 中國內地			720	5
					DE 德國			42 400	304
總計 TOTAL	8 490	55	38 935	246	NL 荷蘭	15 000	96	35 000	218
06129 其他甜菜糖或甘蔗糖及化學純蔗糖，固體狀，未列明在其他編號 (公斤) BEET OR CANE SUGAR AND CHEMICALLY PURE SUCROSE, IN SOLID FORM, NES (KG)					NZ 新西蘭			577 020	3,447
AE 阿拉伯聯合酋長國			43 000	84	SG 新加坡	213	6	2 597	62
AU 澳大利亞	149 394	323	1 043 750	2,876	U8 美國			1	@
BE 比利時			7 769	110	總計 TOTAL	15 213	102	657 738	4,036
CN 中國內地	1 297 283	3,341	11 825 950	30,264	06192 固體狀槭糖；槭糖漿，不含附加香料或染色劑 (公斤) MAPLE SUGAR IN SOLID FORM; MAPLE SYRUP, NOT FLAVOURED OR COLOURED (KG)				
DE 德國			86 000	145	CA 加拿大	26	1	4 199	185
GB 英國	2 820 000	4,693	17 777 134	31,756	JP 日本			883	56
JP 日本	29 210	160	544 312	2,351	U8 美國			330	12
KR 大韓民國	9 812 433	19,577	69 920 702	143,248	總計 TOTAL	26	1	5 412	253
MO 澳門特別行政區	200	1	1 900	7	06193 固體狀葡萄糖、葡萄糖漿，不含附加香料或染色劑，果糖含量在乾狀 態時少於20% (公斤) GLUCOSE IN SOLID FORM; GLUCOSE SYRUP, NOT FLAVOURED OR COLOURED, NO FRUCTOSE OR CONTAINING, IN DRY STATE, LESS THAN 20% BY WEIGHT OF FRUCTOSE (KG)				
MU 毛里求斯	21 112	80	189 950	750	F8 法國			16 250	75
MY 馬來西亞	85 920	167	2 066 403	3,880	JP 日本			1 175	66
NL 荷蘭			110 000	179	總計 TOTAL			17 425	141
NZ 新西蘭	7	@	84	1	06194 固體狀葡萄糖、葡萄糖漿，不含附加香料或染色劑，果糖含量在乾狀 態時為20%-50% (公斤) GLUCOSE IN SOLID FORM; GLUCOSE SYRUP, NOT FLAVOURED OR COLOURED, CONTAINING, IN DRY STATE, 20%-50% BY WEIGHT OF FRUCTOSE (KG)				
SG 新加坡	27 835	140	846 150	3,572	AR 阿根廷	91 100	281	182 180	562
TH 泰國			422 000	768	BE 比利時	96 000	378	443 276	1,710
TW 台灣			1 296	10	CA 加拿大			132 500	405
U8 美國	290	13	14 504	233	CH 瑞士			765	15
總計 TOTAL	14 243 684	28,495	104 900 904	220,236	CN 中國內地			47 750	162
06151 甘蔗糖蜜，從提取或精煉糖時所得 (公斤) CANE MOLASSES RESULTING FROM THE EXTRACTION OR REFINING OF SUGAR (KG)					DE 德國	199 800	514	680 100	1,745
CN 中國內地	61 600	111	743 800	1,318	I8 意大利	20 000	59	101 940	354
MY 馬來西亞	30 250	34	217 250	239	KR 大韓民國	31 000	99	155 800	480
U8 美國			8 182	162	MY 馬來西亞	12 678	333	123 390	2,761
總計 TOTAL	91 850	145	969 232	1,719	NL 荷蘭	21 590	53	401 722	1,010
06159 甜菜糖糖蜜及其他糖蜜，從提取或精煉糖時所得 (公斤) BEET SUGAR MOLASSES AND OTHER MOLASSES RESULTING FROM THE EXTRACTION OR REFINING OF SUGAR (KG)					SG 新加坡			24 595	166
CN 中國內地	181 053	152	564 588	482					
F8 法國	1 939	37	10 544	179					
TH 泰國	62 080	60	476 808	400					
TW 台灣			16 620	267					
總計 TOTAL	245 072	250	1 068 560	1,327					

表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY									
						(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)					
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
06194	固體狀葡萄糖、葡萄糖漿，不含附加香料或染色劑，果糖含量在乾狀態時為20%-50% (公斤) GLUCOSE IN SOLID FORM; GLUCOSE SYRUP, NOT FLAVOURED OR COLOURED, CONTAINING, IN DRY STATE, 20%-50% BY WEIGHT OF FRUCTOSE (KG)					06221	香口膠 (公斤) CHEWING GUM (KG)				
TH	泰國	70 480	229	344 490	1,099	D8	丹麥	1 604	33	15 134	332
U8	美國	32 924	138	626 760	2,525	E7	西班牙			32 444	801
						GB	英國	473	51	32 419	1,398
						I8	意大利	911	68	911	68
						ID	印度尼西亞			143	2
						JP	日本	525	79	78 946	2,328
	總計 TOTAL	575 572	2,084	3 265 268	12,992	KR	大韓民國	957	36	39 357	1,035
06195	固體狀純果糖 (公斤) PURE FRUCTOSE IN SOLID FORM (KG)					MY	馬來西亞	9 324	111	9 324	111
CH	瑞士	750	28	1 922	68	NL	荷蘭			5 150	203
CN	中國內地			5 000	224	PH	菲律賓	14 928	255	161 629	3,301
JP	日本	2 400	33	5 400	74	SG	新加坡			4 200	174
TW	台灣	10 534	65	40 415	241	TH	泰國	360	12	17 734	634
U8	美國			939	21	TW	台灣			35 739	845
						U8	美國	1 175	48	20 027	696
						VN	越南			1	@
	總計 TOTAL	13 684	126	53 676	628		總計 TOTAL	370 663	7,324	4 076 189	75,088
06196	其他固體狀果糖、果糖漿，不含附加香料或染色劑，果糖含量在乾狀態時超過50% (公斤) OTHER FRUCTOSE IN SOLID FORM; FRUCTOSE SYRUP, NOT FLAVOURED OR COLOURED, CONTAINING, IN DRY STATE, MORE THAN 50% BY WEIGHT OF FRUCTOSE (KG)					06229	糖製品，未列明在其他編號，不含可可 (公斤) SUGAR CONFECTIONERY, NES, NOT CONTAINING COCOA (KG)				
CN	中國內地			158 247	705	AR	阿根廷	14 204	198	40 551	808
KR	大韓民國			140	1	AT	奧地利			8 458	451
TW	台灣			625	3	AU	澳大利亞	24 905	682	263 577	11,489
U8	美國			114	1	BE	比利時			17 102	993
	總計 TOTAL			159 126	710	BR	巴西			13 503	202
06199	其他固體狀糖；糖漿，未列明在其他編號，不含附加香料或染色劑；人造蜜糖；焦糖 (公斤) OTHER SUGARS, IN SOLID FORM; SUGAR SYRUP, NES, NOT FLAVOURED OR COLOURED; ARTIFICIAL HONEY; CARAMEL (KG)					CA	加拿大	80 375	1,046	370 049	5,582
AU	澳大利亞	1 390	8	8 020	66	CH	瑞士	21 412	1,962	182 155	16,789
BE	比利時	3 300	13	3 300	13	CN	中國內地	1 371 018	21,524	9 426 329	150,052
CA	加拿大			436	21	CZ	捷克共和國	14 780	197	212 879	2,812
CH	瑞士	1 000	21	13 787	505	D8	丹麥			6	@
CN	中國內地	732 179	2,428	6 311 781	22,228	DE	德國	34 288	664	604 571	9,329
DE	德國			3 760	95	E7	西班牙	38 325	761	235 614	6,643
GB	英國	114 562	529	298 620	1,893	F8	法國	8 707	358	34 795	1,172
JP	日本	3 828	28	18 024	202	GB	英國	84 799	3,512	504 945	19,169
KR	大韓民國			3 125	13	I8	意大利	1 210	156	31 589	3,266
MX	墨西哥			2 400	40	ID	印度尼西亞	91 719	1,253	689 371	13,275
MY	馬來西亞	56 240	255	637 522	2,746	IE	愛爾蘭			943	58
NL	荷蘭			40 000	243	IL	以色列			296	14
SG	新加坡	30 525	140	184 723	1,026	JP	日本	353 094	13,752	2 748 208	117,422
TH	泰國	24 450	82	63 315	215	KR	大韓民國	78 698	2,064	1 474 327	35,051
TW	台灣	72	3	28 725	596	MO	澳門特別行政區	4 383	202	22 462	634
U8	美國	41 700	274	198 175	2,032	MX	墨西哥	2 255	10	24 445	139
ZA	南非	63 342	171	216 140	596	MY	馬來西亞	51 666	638	313 029	4,923
	總計 TOTAL	1 072 588	3,952	8 031 853	32,531	NL	荷蘭	8 310	222	144 076	2,510
06210	水果、硬殼果、果皮及植物的其他部分，用糖或其他甜物料保藏 (公斤) FRUIT, NUTS, FRUIT-PEEL AND OTHER PARTS OF PLANTS, PRESERVED BY SUGAR OR OTHER SWEETENING MATTER (KG)					NZ	新西蘭	60	23	7 239	608
CH	瑞士			975	25	PH	菲律賓	6 705	90	106 536	1,170
CN	中國內地	271 047	1,615	1 872 798	12,905	SE	瑞典			450	63
PH	菲律賓			417	6	SG	新加坡	50 372	1,429	151 085	5,516
SG	新加坡			63 684	585	TH	泰國	62 780	1,278	462 821	8,971
TH	泰國	240	7	82 494	817	TR	土耳其			28 100	296
TW	台灣			1 350	50						
U8	美國			37 038	318	TW	台灣	34 798	334	194 187	4,490
	總計 TOTAL	271 287	1,622	2 058 756	14,706	U8	美國	112 898	2,024	895 786	21,027
06221	香口膠 (公斤) CHEWING GUM (KG)					VN	越南			18 001	306
AU	澳大利亞			238 641	9,877	ZA	南非	53 802	588	169 975	1,836
CA	加拿大	40 047	616	200 086	2,885		總計 TOTAL	2 605 563	54,968	19 397 460	447,067
CN	中國內地	300 359	6,015	3 184 304	50,397	07111	咖啡，未烘焙，未除去咖啡因 (公斤) COFFEE, NOT ROASTED, NOT DECAFFEINATED (KG)				
						BE	比利時	19 237	233	40 967	405
						BR	巴西			500 270	4,636
						CA	加拿大			16 566	239
						CH	瑞士	18 336	206	18 536	217
						CI	科特迪瓦			29 400	195
						CN	中國內地			42 000	298
						CO	哥倫比亞			155 540	1,870
						DE	德國			25 508	399
						DO	多米尼加共和國			11 250	290
						GB	英國			681	43
						GT	危地馬拉			94 875	1,319
						HN	洪都拉斯			93 150	1,006

表 I1
TABLE I1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

33

('貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
07111 咖啡，未烘焙，未除去咖啡因 (公斤) COFFEE, NOT ROASTED, NOT DECAFFEINATED (KG)					07131 咖啡提煉物、精華及配製品 (公斤) EXTRACTS, ESSENCES AND PREPARATIONS OF COFFEE (KG)				
I8 意大利			3 168	298	DE 德國	147	11	6 143	329
ID 印度尼西亞	36 800	223	569 498	4,533	F8 法國			135	12
JM 牙買加			155	29	GB 英國	862	80	16 779	1,245
JP 日本	3 000	36	150 220	1,778	I8 意大利	200	31	2 495	228
KE 肯尼亞			19 170	216	ID 印度尼西亞			36 625	2,423
KR 大韓民國			13 750	147	JP 日本	3 754	211	26 727	2,470
MO 澳門特別行政區			700	9	KR 大韓民國	360	11	40 352	2,244
MX 墨西哥			18 975	197	MY 馬來西亞	17 089	406	71 118	1,845
PA 巴拿馬			18 975	238	NL 荷蘭			37 925	2,906
PG 巴布亞新幾內亞	18 180	151	126 180	1,713	PH 菲律賓	2 490	201	32 091	1,120
SG 新加坡			59 399	648	SG 新加坡	6 334	385	112 191	5,579
SV 薩爾瓦多			18 975	198	TH 泰國	686	18	3 550	88
TW 台灣	37	2	37	2	TW 台灣	2 774	47	63 896	2,537
TZ 坦桑尼亞聯合共和國			2 340	36	U8 美國	4 077	168	80 886	2,230
U8 美國	56	1	19 782	296	VN 越南			12	@
UG 烏干達			19 200	124	ZA 南非	4	@	222	10
VN 越南			415	2	總計 TOTAL	138 154	4,233	1 205 449	44,352
總計 TOTAL	95 646	850	2 069 682	21,381	07210 可可豆，完整或破碎，生或經烘焙 (公斤) COCOA BEANS, WHOLE OR BROKEN, RAW OR ROASTED (KG)				
07112 咖啡，未烘焙，經除去咖啡因 (公斤) COFFEE, NOT ROASTED, DECAFFEINATED (KG)					I8 意大利			1 080	73
F8 法國			10 206	98	總計 TOTAL			1 080	73
ID 印度尼西亞	500	10	19 500	169	07220 可可粉，不含附加糖或其他甜物料 (公斤) COCOA POWDER, NO ADDED SUGAR OR OTHER SWEETENING MATTER (KG)				
MO 澳門特別行政區			250	16	BE 比利時	1 030	26	10 862	410
SG 新加坡			1 950	38	CN 中國內地			1 000	18
U8 美國			180	58	DE 德國	1 498	28	3 098	62
總計 TOTAL	500	10	32 086	379	F8 法國			31 965	887
07120 咖啡，經烘焙 (公斤) COFFEE, ROASTED (KG)					GB 英國			2 000	35
AT 奧地利	130	11	130	11	ID 印度尼西亞	13 770	261	58 040	967
AU 澳大利亞	5	@	1 445	87	MY 馬來西亞	15 000	295	47 480	1,139
BE 比利時			35	2	NL 荷蘭	8 498	236	80 765	2,193
BR 巴西	7 573	277	19 841	746	PH 菲律賓			480	9
CA 加拿大	95	5	1 572	86	SG 新加坡	3 450	69	23 366	741
CH 瑞士	482	39	11 696	893	TH 泰國			9 130	219
CN 中國內地	20 595	813	297 636	10,717	TW 台灣			2 880	40
CO 哥倫比亞			3 200	115	U8 美國			7 936	129
DE 德國	4 434	196	49 788	2,033	總計 TOTAL	43 246	915	279 002	6,848
E7 西班牙			1 281	56	07232 可可膏，全部或部分脫脂 (可可餅) (公斤) COCOA PASTE, WHOLLY OR PARTLY DEFATTED (COCOA CAKE) (KG)				
F8 法國			1 450	70	JP 日本	86	4	4 353	276
GB 英國	241	22	4 582	332	總計 TOTAL	86	4	4 353	276
I8 意大利	6 698	493	33 523	2,372	07240 可可脂、油脂或油 (公斤) COCOA BUTTER, FAT OR OIL (KG)				
ID 印度尼西亞	21 516	196	35 824	597	CN 中國內地			1 806	8
IL 以色列			216	19	總計 TOTAL			1 806	8
IN 印度	128	5	2 052	56	07250 可可殼、莢、皮及其他可可廢料 (公斤) COCOA SHELLS, HUSKS, SKINS AND OTHER COCOA WASTE (KG)				
JM 牙買加	68	23	289	94	MY 馬來西亞	50 250	47	124 268	110
JP 日本	2 738	221	18 830	967	總計 TOTAL	50 250	47	124 268	110
KR 大韓民國	4 839	368	96 574	3,737	07310 可可粉，含附加糖或其他甜物料 (公斤) COCOA POWDER CONTAINING ADDED SUGAR OR OTHER SWEETENING MATTER (KG)				
MO 澳門特別行政區	11 290	238	84 099	1,678	AU 澳大利亞			82	9
MY 馬來西亞	1 620	43	2 120	59	CH 瑞士			317	11
NL 荷蘭	251	5	2 151	81	CN 中國內地	6 468	115	124 390	2,357
NZ 新西蘭			100	6	DE 德國			1 280	25
SG 新加坡	5 500	96	109 936	3,235					
TW 台灣	9 504	340	61 996	2,261					
U8 美國	13 386	480	152 217	6,260					
VN 越南			2 468	29					
總計 TOTAL	111 093	3,872	995 051	36,598					
07131 咖啡提煉物、精華及配製品 (公斤) EXTRACTS, ESSENCES AND PREPARATIONS OF COFFEE (KG)									
AU 澳大利亞	1 000	28	4 332	157					
BE 比利時	6 165	460	32 609	2,456					
BR 巴西			2 250	73					
CA 加拿大			558	24					
CH 瑞士			652	121					
CN 中國內地	92 212	2,176	624 187	15,824					
CO 哥倫比亞			9 714	431					

表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY									
(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)											
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
07310 可可粉，含附加糖或其他甜物料 (公斤) COCOA POWDER CONTAINING ADDED SUGAR OR OTHER SWEETENING MATTER (KG)						07390 其他包裝形式的含可可的配製食品，不包括塊狀、厚片狀或棒狀，淨 重不超過2公斤 (公斤) OTHER FOOD PREPARATIONS CONTAINING COCOA, IN PACKAGE NOT EXCEEDING 2 KG, NOT IN BLOCKS, SLABS OR BARS (KG)					
F8 法國				17 659	601	AR 阿根廷				17 877	1,024
GB 英國	7 978	203		12 312	327	AU 澳大利亞	161 321	4,213		748 576	20,450
GR 希臘	164	7		164	7	BE 比利時	12 268	1,148		80 514	7,245
JP 日本				143	17	BR 巴西				130 733	3,183
MO 澳門特別行政區				20	1	CA 加拿大	7 713	235		23 219	704
MY 馬來西亞	2 850	30		3 825	56	CH 瑞士	14 743	972		160 534	9,364
NL 荷蘭				1 200	15	CL 智利				6 000	227
PH 菲律賓	500	23		500	23	CN 中國內地	58 761	1,659		711 011	16,895
SG 新加坡	1 010	13		11 518	150	D8 丹麥				11 503	410
TH 泰國	2 208	56		7 188	170	DE 德國	43 389	1,676		381 726	15,334
TW 台灣				100	5	E7 西班牙	444	17		21 432	849
U8 美國	588	21		33 057	839	F8 法國	13 695	515		70 925	3,462
總計 TOTAL	21 766	468		213 755	4,610	GB 英國	6 695	321		165 923	6,530
07320 其他包裝形式的含可可的配製食品，淨重超過2公斤 (公斤) OTHER FOOD PREPARATIONS CONTAINING COCOA, IN PACKAGE EXCEEDING 2 KG (KG)						GR 希臘				6 600	284
AU 澳大利亞				77	1	I8 意大利	69 875	2,206		944 532	35,762
BE 比利時	970	30		62 933	1,290	ID 印度尼西亞				11 917	216
CH 瑞士	6 031	219		77 510	3,378	IE 愛爾蘭	380	36		634	62
CN 中國內地	27 355	208		184 891	1,408	IN 印度				570	11
DE 德國				11 218	376	JP 日本	28 062	1,465		265 927	12,684
F8 法國	3 950	129		21 544	884	KR 大韓民國	14 160	293		125 089	3,398
GB 英國				20 140	295	MO 澳門特別行政區	659	48		10 841	604
I8 意大利				8 841	161	MY 馬來西亞	36 059	773		293 803	6,514
JP 日本				23 894	1,392	NL 荷蘭	14 158	906		443 816	16,771
MY 馬來西亞	2 475	22		101 490	1,235	PH 菲律賓				4 690	119
NL 荷蘭				8 413	216	SA 沙特阿拉伯				3 837	454
PH 菲律賓				880	13	SE 瑞典				23 501	490
SE 瑞典				5 260	89	SG 新加坡	34 940	618		250 185	5,536
SG 新加坡	8 215	115		185 722	2,705	TH 泰國	3 450	73		58 859	1,591
TH 泰國				1 600	108	TR 土耳其				6 480	61
TW 台灣	36	1		2 500	51	TW 台灣				23 265	1,674
U8 美國	4 996	88		57 369	1,012	U8 美國	33 926	834		330 366	12,194
總計 TOTAL	54 028	812		774 282	14,612	ZA 南非				6 070	84
07330 其他包裝形式的含可可的配製食品，塊狀、厚片狀或棒狀，淨 重不超過2公斤 (公斤) OTHER FOOD PREPARATIONS CONTAINING COCOA, IN BLOCKS, SLABS OR BARS, IN PACKAGE NOT EXCEEDING 2 KG (KG)						總計 TOTAL	554 698	18,011		5 340 955	184,185
AE 阿拉伯聯合酋長國	66	4		325	18	07411 綠茶（未發酵），包裝，淨重不超過3公斤 (公斤) GREEN TEA (NOT FERMENTED) IN PACKINGS NOT EXCEEDING 3 KG (KG)					
AU 澳大利亞	32 934	676		174 520	4,166	AU 澳大利亞				5 400	139
BE 比利時	1 296	471		48 641	6,800	CN 中國內地	29 485	1,143		223 938	6,643
BR 巴西				4 560	1,007	DE 德國	78	8		82	8
CA 加拿大				2 652	136	F8 法國				37	1
CH 瑞士	12 575	586		121 912	7,714	GB 英國				927	73
CN 中國內地	2 316	71		70 723	1,742	ID 印度尼西亞				312	20
DE 德國				12 207	671	JP 日本	5 223	375		30 400	2,900
E7 西班牙				1	@	KR 大韓民國				10	1
F8 法國	2 950	227		38 739	2,461	MO 澳門特別行政區	150	5		150	5
GB 英國	2 039	115		6 924	345	NL 荷蘭				1 032	17
I8 意大利	39 374	3,051		348 434	28,395	SG 新加坡				260	65
ID 印度尼西亞				17 177	294	TH 泰國				127	12
IE 愛爾蘭				424	46	TW 台灣	1 081	65		25 442	1,589
IL 以色列				209	13	U8 美國	9	@		641	40
JP 日本	5 137	349		52 561	3,049	總計 TOTAL	36 026	1,597		288 758	11,515
KR 大韓民國	510	27		7 337	322	07412 其他綠茶（未發酵）(公斤) OTHER GREEN TEA (NOT FERMENTED) (KG)					
LB 黎巴嫩				6 120	95	CN 中國內地	140 600	1,897		1 103 136	19,028
MO 澳門特別行政區	326	15		2 629	142	DE 德國	650	34		1 544	74
MY 馬來西亞	9 100	84		160 669	4,563	E7 西班牙				18 225	414
NL 荷蘭	2 192	120		82 197	7,127	F8 法國				224	40
SE 瑞典	12 213	378		12 213	378	GB 英國				7	@
SG 新加坡	3 276	250		28 493	2,552	IN 印度				106	12
TH 泰國				2 352	41	JP 日本	2 732	85		25 237	1,234
TW 台灣				4 300	57	KR 大韓民國	40	12		5 462	1,239
U8 美國	22 951	832		199 726	8,671	LK 斯里蘭卡	3 750	51		6 450	89
總計 TOTAL	149 255	7,255		1 406 045	80,805	MO 澳門特別行政區	2 604	29		36 344	399
						NL 荷蘭				6 002	225
						TH 泰國				756	157

表 I1
TABLE I1

按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

35

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
07412 其他綠茶 (未發酵) (公斤) OTHER GREEN TEA (NOT FERMENTED) (KG)					07432 茶或馬黛茶的提煉物、精華及配製品 (公斤) EXTRACTS, ESSENCES AND PREPARATIONS OF TEA OR MATE (KG)				
TW 台灣	8 440	167	47 737	790	TW 台灣	18 028	867	36 493	1,495
U8 美國			4 292	497	U8 美國	334	125	143 466	6,580
VN 越南	63 355	345	135 115	975	ZA 南非			12 265	181
總計 TOTAL	222 171	2,621	1 390 637	25,173	總計 TOTAL	206 045	4,431	704 330	20,163
07413 紅茶 (經發酵) 及略為發酵茶葉, 包裝, 淨重不超過3公斤 (公斤) BLACK TEA (FERMENTED) AND PARTLY FERMENTED TEA, IN PACKINGS NOT EXCEEDING 3 KG (KG)					07511 胡椒, 未壓碎或未磨碎 (公斤) PEPPER, NEITHER CRUSHED NOR GROUND (KG)				
AU 澳大利亞			17 535	355	AT 奧地利	1 020	31	1 020	31
CN 中國內地	88 513	1,499	719 304	11,613	CA 加拿大			28 630	192
CO 哥倫比亞			10 206	257	CN 中國內地	72 019	1,189	258 140	4,490
DE 德國			265	27	F8 法國			25	2
F8 法國			212	44	ID 印度尼西亞	15 000	174	45 000	677
GB 英國	5 475	399	43 972	4,057	IN 印度			3 000	94
I8 意大利			13	7	LK 斯里蘭卡			8 032	133
IN 印度	9 684	206	193 967	4,342	MY 馬來西亞	54 000	801	142 000	2,251
JP 日本	74	8	1 223	104	SG 新加坡			21 959	451
KR 大韓民國			129	6	TH 泰國			856	28
LK 斯里蘭卡	94 250	2,040	387 938	9,238	U8 美國			1 359	28
MO 澳門特別行政區	100	1	4 834	63	VN 越南			36 700	383
SG 新加坡	79 493	1,945	214 869	6,431	總計 TOTAL	142 039	2,194	546 721	8,759
TW 台灣	10 148	186	23 982	740	07512 胡椒, 經壓碎或經磨碎 (公斤) PEPPER, CRUSHED OR GROUND (KG)				
U8 美國	3 054	170	46 710	1,698	AU 澳大利亞	17	2	150	16
VN 越南			20	2	CA 加拿大			1 587	63
ZA 南非	25	1	987	27	CN 中國內地	8 249	134	87 443	1,828
總計 TOTAL	290 816	6,456	1 666 166	39,012	F8 法國			644	157
07414 其他紅茶 (經發酵) 及其他略為發酵茶葉 (公斤) OTHER BLACK TEA (FERMENTED) AND OTHER PARTLY FERMENTED TEA (KG)					GB 英國			902	23
CN 中國內地	247 488	4,715	2 560 799	42,492	ID 印度尼西亞			495	9
DE 德國			3 472	274	JP 日本	1 953	72	17 120	592
GB 英國			25 941	620	KR 大韓民國	12 022	188	36 161	616
IN 印度	974	23	3 407	251	MY 馬來西亞	14 602	500	26 715	1,374
JP 日本	692	70	17 805	515	NL 荷蘭	43	2	280	13
LK 斯里蘭卡	321 127	5,002	2 408 701	37,691	SG 新加坡	16 154	592	39 364	1,236
MO 澳門特別行政區	4 137	95	82 620	1,759	TH 泰國	2 601	18	12 436	128
MY 馬來西亞			180	3	TW 台灣			264 683	812
SG 新加坡	670	16	16 880	340	U8 美國	7 328	266	34 810	1,744
TH 泰國			728	46	VN 越南			310	10
TW 台灣	19 906	214	42 071	566	總計 TOTAL	62 969	1,774	523 100	8,620
U8 美國			100	12	07513 番椒或甘椒果實, 乾, 經壓碎或經磨碎 (公斤) FRUITS OF THE GENUS 'CAPSICUM' OR OF THE GENUS 'PIMENTA', DRIED, CRUSHED OR GROUND (KG)				
VN 越南			29 198	185	AE 阿拉伯聯合酋長國			11 250	90
總計 TOTAL	594 994	10,134	5 191 902	84,754	CA 加拿大	227	11	1 757	72
07431 馬黛茶 (公斤) MATE (KG)					CN 中國內地	12 980	88	192 668	1,132
AR 阿根廷			499	32	F8 法國			180	13
CN 中國內地			6 000	36	IN 印度			24 354	345
總計 TOTAL			6 499	68	JP 日本	20 960	392	56 281	977
07432 茶或馬黛茶的提煉物、精華及配製品 (公斤) EXTRACTS, ESSENCES AND PREPARATIONS OF TEA OR MATE (KG)					KR 大韓民國			54 584	535
CA 加拿大			2 057	21	MY 馬來西亞			43	2
CN 中國內地	31 899	695	117 713	3,202	SG 新加坡	232	12	51 915	1,593
DE 德國			91	12	TH 泰國			1 769	46
E7 西班牙			848	118	U8 美國	70	15	1 024	137
GB 英國			1 369	107	ZA 南非			618	14
ID 印度尼西亞			2 980	359	總計 TOTAL	34 469	518	396 443	4,957
IN 印度	9 685	158	113 104	1,889	07521 香草 (公斤) VANILLA (KG)				
JP 日本	80	1	11 960	224	CH 瑞士			42	96
KE 肯尼亞			1 470	62	DE 德國			14	16
KR 大韓民國	1 200	17	4 248	86	F8 法國	10	34	117	193
LK 斯里蘭卡			3 219	320	ID 印度尼西亞	300	484	350	534
MY 馬來西亞			4 144	59	PG 巴布亞新幾內亞	267	208	1 991	1,518
PH 菲律賓	55 017	231	78 927	507	PH 菲律賓			14	16
SG 新加坡	89 802	2,336	169 976	4,941	總計 TOTAL	577	725	2 528	2,373

表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY									
(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)											
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
07522 肉桂及肉桂花，未壓碎或未磨碎 (公斤) CINNAMON AND CINNAMON-TREE FLOWERS, NEITHER CRUSHED NOR GROUND (KG)						07528 麝香草、番紅花及月桂葉 (公斤) THYME, SAFFRON AND BAY LEAVES (KG)					
CN	中國內地			42 704	219	AE	阿拉伯聯合酋長國			10	31
MY	馬來西亞			2 000	23	AT	奧地利	375	19	375	19
						AU	澳大利亞	119	8	699	46
	總計 TOTAL			44 704	242	CN	中國內地	1 534	21	3 106	57
07523 肉桂及肉桂花，經壓碎或經磨碎 (公斤) CINNAMON AND CINNAMON-TREE FLOWERS, CRUSHED OR GROUND (KG)						E7	西班牙	3	48	1 958	1,851
CN	中國內地	2 113	6	82 990	171	F8	法國			10	2
SG	新加坡			6 537	13	IR	伊朗伊斯蘭共和國			100	78
TH	泰國			48	3	NL	荷蘭	46	6	347	45
U8	美國	48	7	681	35	SG	新加坡	36	1	36	1
VN	越南			12 620	89	TR	土耳其			5 010	44
	總計 TOTAL	2 161	12	102 876	311	U8	美國	68	32	628	250
07524 丁香 (完整果實、小鱗莖及莖) (公斤) CLOVES (WHOLE FRUIT, CLOVES AND STEMS) (KG)							總計 TOTAL	2 181	135	12 279	2,425
CN	中國內地			2 117	85	07529 其他香料：第075組內兩種或以上產品的混合物 (公斤) OTHER SPICES; MIXTURES OF TWO OR MORE OF THE PRODUCTS OF DIFFERENT ITEMS OF GROUP 075 (KG)					
ID	印度尼西亞			42 904	189	AT	奧地利	1 349	54	9 289	592
KE	肯尼亞			19 571	993	AU	澳大利亞	760	26	3 666	54
MY	馬來西亞			9 840	137	CA	加拿大	16 551	98	24 321	301
SG	新加坡	828	17	31 158	538	CN	中國內地	24 953	318	197 655	2,387
U8	美國	68	6	3 523	300	D8	丹麥			1 000	43
	總計 TOTAL	896	23	109 113	2,242	DE	德國	98	5	4 330	182
07525 肉豆蔻、豆蔻衣及豆蔻 (公斤) NUTMEG, MACE AND CARDAMOMS (KG)						E7	西班牙			808	21
AT	奧地利	126	11	126	11	F8	法國			49	11
CN	中國內地	225	7	1 005	26	GB	英國	1 500	30	5 610	119
ID	印度尼西亞			78 985	1,138	I8	意大利			5 827	68
IN	印度			300	6	ID	印度尼西亞	18 973	423	98 267	2,068
MY	馬來西亞	755	34	6 655	128	IL	以色列			40	5
SG	新加坡			3 151	128	IN	印度	48 338	425	506 440	4,666
TH	泰國	324	7	2 030	56	JP	日本	5 893	282	117 093	4,471
U8	美國	11	3	131	31	KR	大韓民國			871	29
	總計 TOTAL	1 441	62	92 383	1,525	LK	斯里蘭卡			229	6
07526 大茴香、小茴香、茴香、芫荽、枯茗或葛縷的種子；杜松子 (公斤) SEEDS OF ANISE, BADIAN, FENNEL, CORIANDER, CUMIN OR CARAWAY; JUNIPER BERRIES (KG)						MY	馬來西亞	4 402	57	14 202	275
AU	澳大利亞			23 800	225	NL	荷蘭			5 525	153
CA	加拿大	150	3	1 413	35	PK	巴基斯坦			8 959	125
CN	中國內地	32 080	304	196 898	1,916	SG	新加坡	5 768	168	37 942	1,165
GB	英國			227	7	TH	泰國	18 631	142	125 999	873
IN	印度	7 200	47	33 790	237	TR	土耳其	15 000	117	471 100	3,409
IR	伊朗伊斯蘭共和國	24 750	173	24 750	173	TW	台灣	739	46	4 032	157
NL	荷蘭			20	@	U8	美國	61 584	397	227 344	1,816
SG	新加坡	1 190	10	8 210	71	VN	越南			110	@
SY	敘利亞			125 000	931	ZA	南非			280	12
TR	土耳其			3 996	37		總計 TOTAL	224 539	2,588	1 870 988	23,011
						08111 未處理的穀稈及穀殼 (公斤) CEREAL STRAWS AND HUSKS, UNPREPARED (KG)					
TW	台灣			24	2	AU	澳大利亞			18 600	57
U8	美國	9	2	2 796	67	CN	中國內地	60 373	96	793 743	1,225
	總計 TOTAL	65 379	539	420 924	3,702	U8	美國	7 793	19	39 041	96
07527 薑 (以糖保藏或蜜餞的除外) (公斤) GINGER (EXCLUDING GINGER PRESERVED IN SUGAR OR CONSERVED IN SYRUP) (KG)							總計 TOTAL	68 166	115	851 384	1,378
CA	加拿大	181	6	860	26	08112 紫苜蓿粗粉及小粒 (公斤) LUCERNE (ALFALFA) MEAL AND PELLETS (KG)					
CN	中國內地	35 032	108	550 256	2,232	AU	澳大利亞	65 870	149	329 290	684
ID	印度尼西亞	76	1	705	12	CA	加拿大			19 212	70
JP	日本	790	34	5 816	341	U8	美國	134 332	330	792 903	2,258
KR	大韓民國			28 000	168		總計 TOTAL	200 202	479	1 141 405	3,012
TH	泰國	1 800	7	1 800	7	08113 瑞典蕪菁、甜菜、秣根、乾草、車軸草 (三葉草)、驢喜豆、飼料捲心菜、羽扇豆、巢菜及類似飼料產品 (公斤) SWEDES, MANGOLDS, FODDER ROOTS, HAY, CLOVER, SAINFOIN, FORAGE KALE, LUPINES, VETCHES AND SIMILAR FORAGE PRODUCTS (KG)					
TW	台灣			40	2	AU	澳大利亞	34 750	134	484 600	1,495
U8	美國			1 093	20	F8	法國			14 760	67
	總計 TOTAL	37 879	155	588 570	2,808	GB	英國	700	27	700	27
						TH	泰國			22 000	27

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
08113 瑞典蕪菁、甜菜、秣根、乾草、車軸草（三葉草）、驢喜豆、飼料捲心菜、羽扇豆、巢菜及類似飼料產品（公斤） SWEDEN, MANGOLDS, FODDER ROOTS, HAY, CLOVER, SAINFOIN, FORAGE KALE, LUPINES, VETCHES AND SIMILAR FORAGE PRODUCTS (KG)					08142 幼粉、粗粉及小粒，用魚、甲殼動物或其他水生無脊椎動物製，不適合供人食用（公斤） FLOURS, MEALS AND PELLETS, OF FISH, CRUSTACEANS OR OTHER AQUATIC INVERTEBRATES, UNFIT FOR HUMAN CONSUMPTION (KG)				
總計 TOTAL	35 450	161	522 060	1,616	D8 丹麥	66 160	449	330 120	2,141
08124 糠、麩及其他渣滓，從玉蜀黍在篩濾、碾磨或其他處理中所得（公斤） BRAN, SHARPS AND OTHER RESIDUES, DERIVED FROM SIFTING, MILLING OR OTHER WORKING OF MAIZE (CORN) (KG)					DE 德國	309 606	2,070	1 214 928	7,905
CN 中國內地	708 000	720	21 147 900	19,919	ID 印度尼西亞	32 986	108	48 956	196
SG 新加坡			259 000	227	KR 大韓民國			10 500	44
U8 美國			54 930	142	PE 秘魯			40 140	199
總計 TOTAL	708 000	720	21 461 830	20,288	PH 菲律賓	26 520	177	124 340	715
08125 糠、麩及其他渣滓，從米在篩濾、碾磨或其他處理中所得（公斤） BRAN, SHARPS AND OTHER RESIDUES, DERIVED FROM SIFTING, MILLING OR OTHER WORKING OF RICE (KG)					SB 所羅門群島	7 895	43	42 816	296
CN 中國內地					SG 新加坡	9 785	54	47 369	261
SG 新加坡					U8 美國			118 086	442
總計 TOTAL					ZA 南非			97 100	404
08126 糠、麩及其他渣滓，從麥在篩濾、碾磨或其他處理中所得（公斤） BRAN, SHARPS AND OTHER RESIDUES, DERIVED FROM SIFTING, MILLING OR OTHER WORKING OF WHEAT (KG)					總計 TOTAL	453 272	2,902	2 075 552	12,611
CN 中國內地			7 100	11	08195 狗或貓糧，供零售（公斤） DOG OR CAT FOOD, FOR RETAIL SALE (KG)				
總計 TOTAL			7 100	11	AT 奧地利			4 104	80
08126 糠、麩及其他渣滓，從麥在篩濾、碾磨或其他處理中所得（公斤） BRAN, SHARPS AND OTHER RESIDUES, DERIVED FROM SIFTING, MILLING OR OTHER WORKING OF WHEAT (KG)					AU 澳大利亞	249 398	1,792	2 048 256	14,810
CN 中國內地	348 000	314	3 812 488	3,640	BE 比利時	106 019	677	337 090	2,220
SG 新加坡	242 000	163	1 936 000	1,296	BR 巴西	52 061	190	287 344	925
總計 TOTAL	590 000	477	5 748 488	4,936	CA 加拿大	42 665	263	522 163	3,550
08131 大豆的油渣餅及其他固體渣滓（公斤） OIL-CAKE AND SOLID RESIDUES OF SOYA BEANS (KG)					CN 中國內地	45 888	632	1 229 710	10,986
CN 中國內地	294 850	573	2 076 080	4,071	D8 丹麥			3 600	74
IN 印度	111 000	208	330 000	596	DE 德國	189 291	1,252	542 378	4,835
JP 日本			26 169	332	E7 西班牙	140 960	668	335 535	1,476
MY 馬來西亞	99 000	220	1 353 455	2,922	F8 法國	187 697	1,631	621 416	5,510
SG 新加坡			144 489	273	GB 英國	190 515	890	267 613	1,508
TW 台灣	19 152	83	660 337	2,215	HU 匈牙利			3 393	83
U8 美國	1 894 712	3,929	12 975 953	25,462	I8 意大利	72 952	430	135 658	1,137
總計 TOTAL	2 418 714	5,013	17 566 483	35,872	IE 愛爾蘭	48 161	269	119 074	662
08132 花生的油渣餅及其他固體渣滓（公斤） OIL-CAKE AND SOLID RESIDUES OF GROUNDNUTS (KG)					IN 印度	53 040	327	144 040	811
CN 中國內地	45 000	72	345 000	552	JP 日本	25 590	1,311	384 375	15,303
總計 TOTAL	45 000	72	345 000	552	MO 澳門特別行政區	440	12	5 153	182
08139 其他油子及含油果實的油渣餅及其他固體渣滓，未列明在其他編號（公斤） OIL-CAKE AND SOLID RESIDUES OF OTHER OIL SEEDS AND OLEAGINOUS FRUITS, NES (KG)					MY 馬來西亞			69 801	992
CN 中國內地			86 000	97	NL 荷蘭	168 071	998	776 372	4,838
總計 TOTAL			86 000	97	NZ 新西蘭	12 730	175	154 595	1,716
08141 幼粉、粗粉及小粒，用肉或內臟製，不適供人食用；脂渣（公斤） FLOURS, MEALS AND PELLETS, OF MEAT OR MEAT OFFAL, UNFIT FOR HUMAN CONSUMPTION; GREAVES (KG)					SG 新加坡	12 596	177	34 080	368
AU 澳大利亞			60 500	129	TH 泰國	96 757	1,214	1 204 990	15,589
CN 中國內地	10 080	8	10 080	8	TW 台灣			146	19
TH 泰國			21 000	29	U8 美國	608 938	5,102	6 906 743	64,232
U8 美國			182 802	558	總計 TOTAL	2 303 769	18,010	16 137 629	151,903
總計 TOTAL	10 080	8	274 382	724	08199 動物飼料，未列明在其他編號（公斤） ANIMAL FOOD, NES (KG)				
08142 幼粉、粗粉及小粒，用魚、甲殼動物或其他水生無脊椎動物製，不適供人食用（公斤） FLOURS, MEALS AND PELLETS, OF FISH, CRUSTACEANS OR OTHER AQUATIC INVERTEBRATES, UNFIT FOR HUMAN CONSUMPTION (KG)					AU 澳大利亞	39 047	145	401 356	1,644
CN 中國內地	320	2	1 197	8	BE 比利時	20 000	75	241 203	1,556
					CA 加拿大	43 000	70	1 555 524	4,622
					CH 瑞士	5 300	361	8 500	671
					CN 中國內地	4 257 070	5,962	35 718 071	51,600
					D8 丹麥	21 520	140	372 448	2,076
					DE 德國	54 874	656	244 943	5,222
					F8 法國			46 274	303
					GB 英國	26 200	137	182 407	1,199
					I8 意大利			3 522	96
					IL 以色列			40 000	1,383
					JP 日本	18 931	436	139 904	3,684
					KR 大韓民國	13 200	89	24 468	314
					MY 馬來西亞	71 896	1,326	570 851	7,754
					NL 荷蘭	101 189	487	570 688	2,664
					NZ 新西蘭	3 960	25	33 998	218
					PH 菲律賓			638	5
					PR 波多黎各			54 000	263
					SG 新加坡			30 421	490
					TH 泰國			5 272	103
					TW 台灣	223 244	1,090	1 249 903	9,103
					U8 美國	311 746	1,496	2 763 360	14,280
					ZA 南非	7 500	19	69 852	202

表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY									
		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)									
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
08199 動物飼料，未列明在其他編號 (公斤) ANIMAL FOOD, NES (KG)						09813 經烹煮的均化水果配製品 (公斤) COOKED FRUIT PREPARATIONS, HOMOGENIZED (KG)					
總計 TOTAL		5 218 677	12,515	44 327 603	109,454	TH 泰國 U8 美國				960 3 460	8 123
09101 人造牛油 (液態人造牛油除外) (公斤) MARGARINE (EXCLUDING LIQUID MARGARINE) (KG)						總計 TOTAL				19 825	568
AU 澳大利亞	1 026 740	8,866	7 105 740	60,315	09814 均化混合配製食品 (公斤) HOMOGENIZED COMPOSITE FOOD PREPARATIONS (KG)						
BE 比利時	34 716	357	147 794	1,268							
CA 加拿大			18 900	145							
CN 中國內地	7 920	34	69 840	393	DE 德國	3 828	98	3 828	98		
D8 丹麥			50 840	433	GB 英國			12 836	226		
GB 英國	118 717	992	460 984	3,761	JP 日本	1 881	143	16 552	1,224		
ID 印度尼西亞	1 217 384	3,184	15 493 463	47,250	U8 美國			810	55		
IL 以色列			769	42	總計 TOTAL		5 709	240	34 026	1,602	
JP 日本	9 764	189	83 420	1,664	09841 豉油 (公斤) SOYA SAUCE (KG)						
KR 大韓民國	35 964	240	55 404	369							
MO 澳門特別行政區			38	@	AU 澳大利亞			18 957	61		
MY 馬來西亞	146 561	807	1 096 380	6,496	CN 中國內地	1 240 313	5,562	10 888 918	47,336		
NL 荷蘭	42 851	228	364 546	2,054	GB 英國			62 600	300		
NZ 新西蘭	19 765	125	70 423	454	ID 印度尼西亞	1 345	18	16 633	162		
PH 菲律賓			288	1	JP 日本	237 743	4,165	1 615 657	28,354		
SG 新加坡	50 640	406	355 855	2,970	KR 大韓民國	7 064	199	23 013	489		
TW 台灣	157 640	603	1 605 796	7,319	MY 馬來西亞			42 667	248		
U8 美國	26 488	290	95 043	1,726	NZ 新西蘭			3 520	45		
總計 TOTAL		2 895 150	16,321	27 075 523	136,661	PH 菲律賓	120	2	13 614	98	
09109 可食的動物或植物脂肪/油的配製品，431 21及431 22條目內的除外 (公斤) EDIBLE PREPARATIONS OF ANIMAL OR VEGETABLE FATS/OILS OTHER THAN ITEMS OF 431 21 AND 431 22 (KG)						SG 新加坡	118 453	1,375	1 264 884	16,709	
						TH 泰國	9 931	88	90 499	652	
AU 澳大利亞			208 498	1,486	TW 台灣	128 662	639	951 645	4,617		
BE 比利時	750	12	4 480	60	U8 美國			7 821	57		
CA 加拿大			5 231	33	VN 越南	8 560	69	145 819	823		
CN 中國內地	6 162	23	803 612	4,486	總計 TOTAL		1 752 191	12,116	15 146 247	99,951	
DE 德國			8 711	174	09842 茄汁及其他番茄醬 (公斤) TOMATO KETCHUP AND OTHER TOMATO SAUCES (KG)						
GB 英國			1 365	14	AU 澳大利亞			14 083	174		
ID 印度尼西亞	1 284 270	4,105	9 138 045	28,747	CA 加拿大			62 516	316		
JP 日本			413	4	CN 中國內地	205 302	1,394	1 501 132	9,750		
KR 大韓民國			116 640	778	GB 英國	1 067	26	10 914	298		
MY 馬來西亞	13 370	71	1 721 023	6,834	I8 意大利	24 680	198	95 173	831		
PH 菲律賓			1 500	13	ID 印度尼西亞			110 856	900		
SG 新加坡	4 800	43	19 200	172	JP 日本			4 771	187		
TW 台灣			112 616	599	KR 大韓民國			4 069	18		
U8 美國	310 040	1,927	2 289 749	12,770	MY 馬來西亞	122 579	686	1 049 317	6,443		
總計 TOTAL		1 619 392	6,180	14 431 083	56,168	NL 荷蘭			126 182	1,197	
09811 肉及可食的內臟製的均化配製品 (公斤) HOMOGENIZED PREPARATIONS FROM MEAT AND EDIBLE MEAT OFFAL (KG)						PH 菲律賓	64 357	335	244 391	1,456	
						PT 葡萄牙	18 289	122	18 289	122	
CA 加拿大			16 139	593	SG 新加坡	25 320	172	115 856	749		
U8 美國			8 753	274	TH 泰國	57 164	292	285 216	2,058		
總計 TOTAL				24 892	867	TR 土耳其	18 600	125	56 100	374	
						U8 美國	330 436	2,385	3 813 671	23,488	
						ZA 南非			18 600	125	
09812 均化蔬菜 (公斤) HOMOGENIZED VEGETABLES (KG)						總計 TOTAL		867 794	5,735	7 531 136	48,485
						09843 芥末幼粉及粗粉及經處理的芥末 (公斤) MUSTARD FLOUR AND MEAL AND PREPARED MUSTARD (KG)					
CA 加拿大			24 551	651	AU 澳大利亞			482	25		
CN 中國內地			31 069	66	CA 加拿大	10 000	107	10 000	107		
DE 德國			2 666	42	CN 中國內地	149 737	1,528	663 570	5,960		
JP 日本	506	37	3 410	236	DE 德國			824	46		
KR 大韓民國			1 122	21	F8 法國	4 747	129	37 405	751		
SG 新加坡			1 013	29	GB 英國	47 180	545	91 537	1,838		
TH 泰國	2 130	32	14 390	189	JP 日本	41 845	3,877	155 384	8,840		
U8 美國			8 888	292	NL 荷蘭			305	11		
總計 TOTAL		2 636	68	87 109	1,526	SG 新加坡			650	13	
09813 經烹煮的均化水果配製品 (公斤) COOKED FRUIT PREPARATIONS, HOMOGENIZED (KG)						TH 泰國			65 160	363	
CA 加拿大			5 560	161	TW 台灣			10 000	290		
DE 德國			128	2	U8 美國	3 898	19	85 778	1,020		
GB 英國			9 717	274	總計 TOTAL		257 407	6,205	1 121 095	19,263	

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
09844 醋及用醋酸製成的醋代替品 (升) VINEGAR AND SUBSTITUTES FOR VINEGAR OBTAINED FROM ACETIC ACID (L)						09850 湯及清湯及其配製品 (公斤) SOUPS AND BROTHS AND PREPARATIONS THEREFOR (KG)					
AU 澳大利亞				122	6	JP 日本	34 468	1,238		207 272	7,759
BE 比利時				5 400	27	KR 大韓民國	438	17		13 865	457
CH 瑞士				1 608	18	MY 馬來西亞	22 683	506		259 803	3,418
CN 中國內地	317 814	700		2 888 288	7,838	NL 荷蘭				45 428	680
DE 德國				16 687	278	NZ 新西蘭				3 123	41
E7 西班牙				1 721	54	PH 菲律賓	288	6		864	19
F8 法國	4 225	143		13 572	378	SG 新加坡	66 099	500		347 758	2,642
GB 英國				1 846	18	TH 泰國	1 234	15		50 769	569
I8 意大利	5 519	114		47 209	759	TW 台灣	59 001	1,392		274 219	5,764
JP 日本	87 571	1,065		507 283	6,179	U8 美國	442 843	6,854		4 424 250	67,509
						VN 越南	480	13		960	18
KR 大韓民國				978	9						
MO 澳門特別行政區	400	4		400	4	總計 TOTAL	1 101 899	16,038		9 354 348	136,608
NL 荷蘭	3 000	11		17 443	110	09860 酵母；其他已死的單細胞微生物；經處理的發粉 (公斤) YEASTS; OTHER SINGLE-CELL MICRO-ORGANISMS, DEAD; PREPARED BAKING POWDERS (KG)					
NZ 新西蘭				675	18	AU 澳大利亞	22 304	152		130 215	858
PH 菲律賓	19 081	65		140 043	483	BE 比利時	16 000	345		51 264	1,171
SG 新加坡				1 164	7	CA 加拿大				70 544	451
TW 台灣	13 113	159		54 513	625	CH 瑞士				5 000	102
U8 美國	35 614	349		411 738	3,590	CN 中國內地	51 411	865		318 085	4,880
總計 TOTAL	486 337	2,611		4 110 690	20,403	D8 丹麥	1	3		4	15
09849 其他醬油及其配製品；混合調味料及混合佐料 (公斤) OTHER SAUCES AND PREPARATIONS THEREOF; MIXED CONDIMENTS AND MIXED SEASONINGS (KG)						DE 德國				26 192	620
AE 阿拉伯聯合酋長國	267	6		1 224	20	F8 法國	456 225	8,361		2 899 062	51,794
AU 澳大利亞	77 864	1,764		709 468	12,081	GB 英國	6 200	175		58 647	2,011
BE 比利時	1 249	73		13 336	469	ID 印度尼西亞				409	5
CA 加拿大	3 354	91		32 671	361						
CH 瑞士	561	48		2 030	178	JP 日本	654	39		13 218	2,697
CN 中國內地	1 280 311	10,992		11 979 906	92,471	KR 大韓民國	39	@		39	@
DE 德國	108	3		38 564	1,219	MO 澳門特別行政區	874	37		14 188	561
E7 西班牙				4 647	160	N8 挪威				156	93
F8 法國	2 172	124		9 186	489	NL 荷蘭	220	9		64 820	981
GB 英國	295 953	8,797		1 317 894	30,979	PH 菲律賓				4 549	450
						SG 新加坡	3 560	53		10 360	360
GR 希臘				2 280	54	TR 土耳其				10 000	150
I8 意大利	2 874	110		93 822	1,611	TW 台灣	7 848	261		16 612	436
ID 印度尼西亞	69 670	1,090		375 953	4,354	U8 美國	99 171	1,006		546 112	7,200
IL 以色列				652	33	總計 TOTAL	664 507	11,306		4 239 476	74,835
IN 印度	8 140	150		84 661	1,779	09891 麵，經烹煮或有佐料；古斯古斯 (公斤) PASTA, COOKED OR STUFFED; COUSCOUS (KG)					
JP 日本	360 945	13,287		2 846 757	107,378	AU 澳大利亞	67 431	912		511 024	4,656
KR 大韓民國	15 998	249		73 557	1,270	BE 比利時				3 352	150
LK 斯里蘭卡				31 410	210	CA 加拿大				189 585	3,245
MO 澳門特別行政區	1 350	11		3 039	30	CN 中國內地	2 263 521	23,523		17 956 568	207,173
MX 墨西哥				71 477	1,152	D8 丹麥				1	@
						DE 德國	6 627	132		43 511	890
MY 馬來西亞	104 209	832		732 165	7,655	E7 西班牙				60	5
NL 荷蘭	2 606	16		17 905	200	F8 法國				3 720	139
NZ 新西蘭				41 584	689	GB 英國	865	15		9 335	183
PH 菲律賓	10 462	113		94 778	1,234	I8 意大利	36 395	364		167 377	1,746
PL 波蘭	7 247	114		7 247	114						
SE 瑞典				400	36	ID 印度尼西亞	112 634	899		805 555	6,770
SG 新加坡	23 609	511		185 400	3,359	JP 日本	196 687	3,112		2 117 042	30,618
TH 泰國	694 036	4,082		7 013 806	35,967	KR 大韓民國	340 695	2,688		3 518 544	25,082
TW 台灣	62 462	836		460 586	8,032	MO 澳門特別行政區	26 088	210		27 137	226
U8 美國	633 588	9,769		4 217 011	73,721	MY 馬來西亞	51 644	484		336 894	3,311
						NL 荷蘭	1 581	19		10 037	373
VN 越南	4 021	34		85 539	913	NP 尼泊爾				4 500	45
ZA 南非				48 045	1,159	PH 菲律賓	802	6		6 223	64
總計 TOTAL	3 663 056	53,104		30 597 000	389,377	SG 新加坡	24 684	378		181 083	3,027
09850 湯及清湯及其配製品 (公斤) SOUPS AND BROTHS AND PREPARATIONS THEREFOR (KG)						TH 泰國	408 686	3,634		2 570 205	24,325
AU 澳大利亞	386 030	4,120		3 049 369	37,218	TW 台灣	124 546	1,262		1 051 711	10,451
BE 比利時	4 422	127		12 523	318	U8 美國	4 460	148		102 754	2,192
CA 加拿大	11 430	290		105 047	2,215	VN 越南	28 301	433		132 191	2,368
CH 瑞士	222	13		222	13	總計 TOTAL	3 695 647	38,220		29 748 409	327,040
CN 中國內地	37 774	505		320 597	4,189	09892 源自動物的可食產品，未列明在其他編號 (公斤) EDIBLE PRODUCTS OF ANIMAL ORIGIN, NES (KG)					
DE 德國	5 684	155		29 534	677	BR 巴西				55	30
F8 法國	1 172	25		31 686	443						
GB 英國	27 631	261		176 869	2,652						
I8 意大利				158	4						
IL 以色列				32	3						

40	表 I1 TABLE I1	按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	
09892 源自動物的可食產品，未列明在其他編號 (公斤) EDIBLE PRODUCTS OF ANIMAL ORIGIN, NES (KG)					09899 其他配製食品，未列明在其他編號 (公斤) OTHER FOOD PREPARATIONS, NES (KG)					
CN 中國內地	93	86	6 328	899	DE 德國	19 945	461	281 759	8,129	
ID 印度尼西亞	15 326	95,918	107 238	666,795	E7 西班牙	2 426	35	120 011	1,135	
JP 日本			4 800	936	F8 法國	146 027	2,834	660 085	14,182	
MO 澳門特別行政區			9	104	GB 英國	41 514	888	299 508	5,520	
MY 馬來西亞	445	3,011	4 683	35,843	GH 加納			4	10	
NZ 新西蘭	41	14	41	14	I8 意大利	22 880	207	81 767	1,639	
PH 菲律賓	700	4	5 401	1,553	ID 印度尼西亞	35 761	641	278 050	5,320	
SG 新加坡	304	2,032	4 081	13,899	IE 愛爾蘭	2 182	1,587	11 134	5,936	
TH 泰國	4 545	178	36 879	5,056	IL 以色列	19 544	171	83 167	803	
					IN 印度	33 000	662	126 368	2,620	
TR 土耳其			54	122						
TW 台灣	965	315	2 008	966	JP 日本	87 741	4,430	722 032	37,365	
U8 美國			296	77	KR 大韓民國	80 717	1,146	1 029 037	16,169	
VN 越南	553	8,726	2 298	37,446	LK 斯里蘭卡	600	19	2 700	86	
					MO 澳門特別行政區	3 720	29	54 573	642	
總計 TOTAL	22 972	110,283	174 171	763,741	MY 馬來西亞	196 907	2,825	1 203 257	18,189	
					N8 挪威			420	11	
09893 供嬰兒食用的配製食品，零售包裝，用幼粉、粗粉、澱粉或麥芽精製，未列明在其他編號 (公斤) FOOD PREPARATIONS FOR INFANTS, FOR RETAIL SALE, OF FLOUR MEAL, STARCH OR MALT EXTRACT, NES (KG)					NL 荷蘭	721 536	7,595	5 396 622	47,694	
					NZ 新西蘭	20 976	843	213 330	8,319	
CN 中國內地	1 823	88	12 617	603	PH 菲律賓	18 993	230	282 153	3,769	
DE 德國			2 294	71	PK 巴基斯坦			1 500	16	
F8 法國			3 291	80						
JP 日本			80	7	SE 瑞典			272	90	
KR 大韓民國	562	43	7 132	403	SG 新加坡	84 989	6,286	463 072	35,190	
MX 墨西哥			6 598	245	TH 泰國	157 675	9,196	947 904	69,014	
U8 美國			1 090	77	TR 土耳其			2 041	110	
總計 TOTAL	2 385	131	33 102	1,486	TW 台灣	475 804	7,077	2 995 904	49,511	
					U8 美國	761 498	24,904	6 771 209	196,070	
09894 麥芽精；幼粉、澱粉或麥芽精的配製食品，或022 11至022 32，以及022 41和022 49條目內貨品的配製食品，未列明在其他編號 (公斤) MALT EXTRACT; PREPARATIONS OF FLOUR, STARCH OR MALT EXTRACT, OR OF GOODS OF ITEMS FROM 022 11 TO 022 32, ITEMS 022 41 AND 022 49, NES (KG)					VN 越南	7 185	107	65 668	935	
					ZA 南非			15 377	162	
AU 澳大利亞	49 180	405	435 285	3,171	總計 TOTAL	5 924 049	128,008	45 197 250	897,362	
CA 加拿大			8 089	83						
CH 瑞士	6	1	1 305	49	11101 不含附加糖或其他甜物料或香料的水；冰及雪 (－) WATERS, NO ADDED SUGAR, NOT SWEETENED OR FLAVOURED; ICE AND SNOW (-)					
CN 中國內地	76 078	1,028	579 362	7,238	AU 澳大利亞		35		155	
DE 德國	403	49	3 008	87	BE 比利時		539		6,710	
E7 西班牙			8 006	578	BR 巴西				31	
GB 英國	45 750	610	338 729	4,316	CA 加拿大		44		380	
I8 意大利			4 622	196	CH 瑞士				181	
IE 愛爾蘭			6 334	375	CN 中國內地		210,405		1,518,105	
JP 日本	14 049	205	77 872	1,309	DE 德國		8		75	
					F8 法國		1,135		14,643	
KR 大韓民國			14 446	72	GB 英國		193		1,676	
MO 澳門特別行政區	6 163	92	10 295	198	I8 意大利		279		3,901	
MY 馬來西亞	188 466	1,661	1 635 115	16,214	IE 愛爾蘭				68	
NL 荷蘭	121 422	5,123	1 076 843	43,461	IL 以色列				1	
NZ 新西蘭			67 015	1,753	JP 日本		78		750	
PH 菲律賓	36 653	2,020	479 943	15,604	KR 大韓民國		149		896	
PK 巴基斯坦			1 753	19	MO 澳門特別行政區		@		12	
SG 新加坡	40 351	847	402 616	8,529	MY 馬來西亞		9		18	
TH 泰國	298 577	1,636	1 708 124	10,262	NL 荷蘭		266		1,226	
TW 台灣	6 984	157	92 666	2,174	PH 菲律賓		12		12	
					SG 新加坡		8		163	
U8 美國	15 198	292	570 620	10,328	TW 台灣		2,193		11,466	
ZA 南非			3 607	32						
總計 TOTAL	899 280	14,126	7 525 655	126,049	U8 美國		59		431	
					ZA 南非		4		5	
09899 其他配製食品，未列明在其他編號 (公斤) OTHER FOOD PREPARATIONS, NES (KG)					總計 TOTAL		215,414		1,560,904	
AR 阿根廷			17 500	229	11102 含附加糖或其他甜物料或香料的水（包括礦泉水及汽水），及其他無酒精飲料，未列明在其他編號 (升) WATERS (INCLUDING MINERAL AND AERATED WATERS), CONTAINING ADDED SUGAR OR OTHER SWEETENING MATTER OR FLAVOURED, AND OTHER NON-ALCOHOLIC BEVERAGES, NES (L)					
AU 澳大利亞	19 435	292	171 859	4,927	AE 阿拉伯聯合酋長國	249 885	1,047	1 785 539	7,533	
BE 比利時	28 678	810	416 965	9,506	AU 澳大利亞	262 832	2,109	1 934 077	15,594	
BN 文萊達路撒林			470	16	BE 比利時	14 850	196	80 018	823	
BR 巴西	99 925	950	547 645	5,760	BH 巴林	305 788	1,137	1 526 092	5,793	
CA 加拿大	110 783	3,564	543 304	15,971	BR 巴西			7 680	142	
CH 瑞士	1 000	150	23 293	1,035	CA 加拿大	33 686	1,117	274 469	4,299	
CL 智利			1 084	31	CH 瑞士			5 554	64	
CN 中國內地	2 705 716	49,913	21 303 324	327,828	CN 中國內地	12 656 624	53,386	69 330 011	296,581	
D8 丹麥	16 892	156	62 882	3,421						

表 I1 按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
TABLE I1 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
11102 含附加糖或其他甜物料或香料的水（包括礦泉水及汽水），及其他無酒精飲料，未列明在其他編號（升） WATERS (INCLUDING MINERAL AND AERATED WATERS), CONTAINING ADDED SUGAR OR OTHER SWEETENING MATTER OR FLAVOURED, AND OTHER NON-ALCOHOLIC BEVERAGES, NES (L)						11217 鮮葡萄釀造的酒（汽酒除外），包括加強酒精的酒；加酒精以抑制發酵的釀酒葡萄汁（升） WINE OF FRESH GRAPES (EXCLUDING SPARKLING WINE) INCLUDING FORTIFIED WINE; GRAPE MUST WITH FERMENTATION ARRESTED BY THE ADDITION OF ALCOHOL (L)					
DE 德國		11 664	69	162 694	1,330	AT 奧地利				3	@
E7 西班牙		35 940	236	64 740	378	AU 澳大利亞	122 325	4,373	1 244 125	42,353	
F8 法國		918	9	61 525	510	BE 比利時	6 552	118	13 904	571	
GB 英國		9 599	72	286 775	2,517	BG 保加利亞				4	@
I8 意大利				253 076	1,827	CA 加拿大			17 135	1,213	
ID 印度尼西亞	114 184	1,120	1 386 341	14,326		CH 瑞士	259	180	2 489	1,994	
IL 以色列	1 273	6	3 486	21		CL 智利	36 188	828	645 643	17,528	
IN 印度			84 825	347		CN 中國內地	12 906	278	93 618	5,966	
JP 日本	96 533	1,194	622 672	8,424		DE 德國	21 240	906	72 547	4,533	
KR 大韓民國	425 033	4,022	2 864 800	28,120		E7 西班牙	21 653	171	372 344	5,027	
LR 利比里亞			6 600	370		EG 埃及			1 890	42	
M8 摩洛哥			13 367	43		F8 法國	275 739	12,488	2 501 278	97,109	
MO 澳門特別行政區	162 694	721	422 680	2,074		FI 芬蘭			11 995	289	
MY 馬來西亞	79 019	482	1 604 316	5,779		GB 英國	29 012	2,999	167 588	17,885	
NL 荷蘭	24 850	439	191 029	3,437		GR 希臘			2 389	26	
NZ 新西蘭	16 249	97	101 522	758		HU 匈牙利			10 815	565	
OM 阿曼	15 120	60	116 560	384		I8 意大利	40 240	1,756	305 143	13,459	
PH 菲律賓	2 400	12	74 026	430		IL 以色列	90	2	1 035	87	
SA 沙特阿拉伯	124 740	512	312 312	1,288		JP 日本			8 702	155	
SG 新加坡	340 369	2,151	1 856 082	11,071		KR 大韓民國	180	25	180	25	
TH 泰國	466 992	2,794	1 959 339	11,822		MO 澳門特別行政區	266	11	3 937	107	
TW 台灣	5 503 056	21,930	28 507 247	116,244		MU 毛里求斯			720	28	
U8 美國	322 795	3,942	2 224 465	30,592		MY 馬來西亞	581	29	13 044	432	
VN 越南			2 740	32		NL 荷蘭	477	29	40 227	1,883	
ZA 南非	1 406	6	71 662	497		NZ 新西蘭	11 801	511	111 685	5,782	
總計 TOTAL	21 278 499	98,865	118 198 321	573,450		PT 葡萄牙	10 091	169	35 060	998	
11213 苦艾酒及其他用鮮葡萄釀造，加植物或芳香物質的酒（升） VERMOUTH AND OTHER WINES OF FRESH GRAPES FLAVOURED WITH PLANTS OR AROMATIC SUBSTANCES (L)						SE 瑞典			2 673	51	
AE 阿拉伯聯合酋長國	2	@	6	@		SG 新加坡	1 098	62	24 999	1,741	
DE 德國			10 356	234		SI 斯洛文尼亞				270	6
GB 英國			8	1		TR 土耳其				2 100	39
I8 意大利			600	7		TW 台灣				441	41
NL 荷蘭			120	3		U8 美國	98 631	2,112	661 688	18,338	
總計 TOTAL	2	@	11 090	244		ZA 南非	11 075	296	225 484	3,323	
11215 汽酒（升） SPARKLING WINE (L)						總計 TOTAL	706 799	27,689	6 619 696	242,527	
AE 阿拉伯聯合酋長國	126	5	810	34		11220 發酵飲料，未列明在其他編號；發酵飲料的混合物及發酵飲料與無酒精飲料的混合物，未列明在其他編號（升） FERMENTED BEVERAGES, NES; MIXTURES THEREOF; MIXTURES OF FERMENTED AND NON-ALCOHOLIC BEVERAGES, NES (L)					
AT 奧地利			5	7		AU 澳大利亞			53 564	429	
AU 澳大利亞	45	1	6 158	296		BE 比利時	5 702	62	30 704	403	
BE 比利時	6 603	1,287	35 162	6,367		CA 加拿大			870	210	
CN 中國內地	5	@	60 724	755		CH 瑞士			120	2	
DE 德國	180	11	11 672	296		CN 中國內地	162 641	1,091	1 081 162	10,037	
E7 西班牙			7 446	230		DE 德國			368	14	
F8 法國	13 586	1,935	124 570	15,262		E7 西班牙	1 800	30	7 500	74	
GB 英國	1 127	56	12 052	669		F8 法國			1 580	18	
I8 意大利	2 112	86	9 336	365		GB 英國	112 655	1,003	575 478	4,944	
MU 毛里求斯			68	11		I8 意大利			2 206	70	
MY 馬來西亞			27	11		JP 日本	109 620	3,200	671 649	22,543	
NL 荷蘭	723	25	8 211	948		KR 大韓民國	9 156	116	141 748	1,449	
NZ 新西蘭	72	2	774	28		MO 澳門特別行政區	1 018	10	6 690	103	
SG 新加坡	90	37	387	99		MX 墨西哥			1 200	17	
U8 美國			5 463	377		NZ 新西蘭	23 317	172	185 195	1,287	
ZA 南非			900	31		SG 新加坡	600	11	600	11	
總計 TOTAL	24 669	3,445	283 765	25,786		U8 美國			1 861	39	
11217 鮮葡萄釀造的酒（汽酒除外），包括加強酒精的酒；加酒精以抑制發酵的釀酒葡萄汁（升） WINE OF FRESH GRAPES (EXCLUDING SPARKLING WINE) INCLUDING FORTIFIED WINE; GRAPE MUST WITH FERMENTATION ARRESTED BY THE ADDITION OF ALCOHOL (L)						ZA 南非	91	1	409	3	
AE 阿拉伯聯合酋長國	747	89	2 081	118		總計 TOTAL	426 600	5,694	2 762 904	41,654	
AR 阿根廷	5 648	257	22 460	814		11230 麥芽釀造的啤酒（升） BEER MADE FROM MALT (L)					
						AT 奧地利			1 980	7	
						AU 澳大利亞	172 274	533	1 483 561	4,599	
						BE 比利時	261 450	1,000	1 747 996	7,902	
						CA 加拿大			6 804	38	
						CH 瑞士			633	10	
						CN 中國內地	4 813 257	14,667	30 627 150	96,638	

42	表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY					(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	
11230 麥芽釀造的啤酒 (升) BEER MADE FROM MALT (L)						11242 蒸餾葡萄酒或葡萄渣而得的烈酒 (升) SPIRITS OBTAINED BY DISTILLING GRAPE WINE OR GRAPE MARC (L)						
CZ	捷克共和國			10 138	60							
D8	丹麥	31 909	112	83 247	274	F8	法國	272 944	54,822	1 779 119	312,455	
DE	德國	123 491	576	920 034	4,818	GB	英國	4	@	8 501	1,641	
E7	西班牙	167 624	1,209	1 657 431	11,502	I8	意大利			7 260	1,444	
EG	埃及			1 426	10	IN	印度			269	129	
F8	法國	30 729	225	119 702	649	JP	日本			10 299	6,443	
GB	英國	94 277	749	688 925	4,280	MO	澳門特別行政區			706	504	
GR	希臘	11 484	138	52 272	450	MY	馬來西亞	3 874	1,251	10 501	2,857	
I8	意大利	414 423	2,980	3 142 222	22,884	NL	荷蘭	7 400	3,285	93 389	33,828	
ID	印度尼西亞			135 735	931	NZ	新西蘭			12	1	
IE	愛爾蘭			73 965	475	PH	菲律賓			7 635	2,469	
IL	以色列	198	1	238	1	SG	新加坡	3 354	1,081	200 830	47,250	
IN	印度			19 662	166	TH	泰國			2 250	91	
JM	牙買加			18 818	205	TW	台灣			794	340	
JP	日本	160 072	1,412	996 125	8,441	U8	美國			8 379	2,080	
KR	大韓民國	1 904 605	11,470	14 176 297	84,676	ZA	南非	4	1	30	2	
MO	澳門特別行政區	356	2	296 374	1,617		總計 TOTAL	299 238	61,310	2 216 100	419,793	
MU	毛里求斯			170 336	1,538		11244 𣪀酒及他菲亞酒 (升) RUM AND TAFIA (L)					
MX	墨西哥	18 818	170	487 092	4,109	AE	阿拉伯聯合酋長國			17	1	
MY	馬來西亞	211 542	1,511	1 540 561	9,134	AU	澳大利亞			4 392	165	
NL	荷蘭	1 286 941	6,532	7 869 629	42,727	BE	比利時			1 950	21	
NZ	新西蘭	158	1	1 681	7	CN	中國內地			9	1	
PH	菲律賓	53 638	278	701 142	3,240	CU	古巴			2 340	91	
SG	新加坡	124 202	923	589 229	4,425	DE	德國	2 538	76	31 245	1,168	
TH	泰國			74 922	473	E7	西班牙			900	28	
TW	台灣			1 500	33	GB	英國	6	@	17 111	434	
U8	美國	1 205 130	6,153	11 745 101	55,691	IN	印度			5 868	37	
UY	烏拉圭	18 810	215	118 742	1,346	NL	荷蘭	1 386	65	25 056	905	
VN	越南			12 950	76	NZ	新西蘭			12	@	
ZA	南非	72 698	429	256 702	1,475	PH	菲律賓			26 029	285	
	總計 TOTAL	11 178 086	51,287	79 830 322	374,909	SG	新加坡			909	27	
	11241 威士忌酒 (升) WHISKY (L)					U8	美國			30 156	866	
AE	阿拉伯聯合酋長國	51	3	22 319	777	ZA	南非			6	@	
AU	澳大利亞			18 783	2,600		總計 TOTAL	3 930	141	146 000	4,028	
BE	比利時			15 681	1,653		11245 𣪀酒及杜松子酒 (升) GIN AND GENEVA (L)					
CA	加拿大			567	29	AE	阿拉伯聯合酋長國	12	@	7 254	196	
CN	中國內地			3 615	116	BE	比利時			2 400	25	
DE	德國	2 040	89	11 139	473	CA	加拿大			2 052	28	
E7	西班牙			43 710	4,920	DE	德國	2 112	58	16 998	520	
F8	法國			47 524	5,280	E7	西班牙	480	4	5 988	195	
GB	英國	104 588	8,473	951 672	75,656	F8	法國	600	6	8 520	147	
GR	希臘			12 600	626	GB	英國	6 698	92	78 537	1,739	
I8	意大利			28 571	2,951	MU	毛里求斯			24	2	
IE	愛爾蘭			4 110	198	NL	荷蘭	4 080	79	15 360	397	
IN	印度			47 447	1,127	NZ	新西蘭			48	1	
JP	日本			1 149	127	PH	菲律賓	2 115	188	53 541	714	
MU	毛里求斯			223	15	SG	新加坡			450	8	
MY	馬來西亞	193	18	2 113	76	U8	美國	480	6	11 386	229	
NL	荷蘭	12 582	831	341 376	28,836	ZA	南非			44	1	
NZ	新西蘭			165	4		總計 TOTAL	16 577	433	202 602	4,202	
PH	菲律賓			12 512	2,352		11249 烈酒及蒸餾酒精飲料，未列明在其他編號 (升) SPIRITS AND DISTILLED ALCOHOLIC BEVERAGES, NES (L)					
SG	新加坡	2 370	361	6 718	900	AE	阿拉伯聯合酋長國	16	1	4 895	244	
TH	泰國			10 830	916	AU	澳大利亞	9 185	115	19 878	192	
U8	美國	56 030	2,114	270 666	15,376	BE	比利時			14 820	197	
ZA	南非	18	1	10 699	349	CA	加拿大	2 055	53	4 654	89	
	總計 TOTAL	177 872	11,890	1 864 189	145,356	CH	瑞士			42	15	
	11242 蒸餾葡萄酒或葡萄渣而得的烈酒 (升) SPIRITS OBTAINED BY DISTILLING GRAPE WINE OR GRAPE MARC (L)					CN	中國內地	889 447	22,490	6 967 214	243,068	
AE	阿拉伯聯合酋長國	8	@	37	3	CY	塞浦路斯	6 900	150	28 785	627	
AU	澳大利亞	480	305	8 058	3,816	D8	丹麥			10 314	384	
BE	比利時			5 313	447	DE	德國	18 236	581	42 084	1,363	
CN	中國內地	11 170	565	60 287	2,621	E7	西班牙	1 560	27	12 458	422	
DE	德國			1 646	73							
E7	西班牙			8 325	162							
EG	埃及			2 460	1,138							

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003	二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003	二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
11249 烈酒及蒸餾酒精飲料，未列明在其他編號 (升) SPIRITS AND DISTILLED ALCOHOLIC BEVERAGES, NES (L)				12210 雪茄煙、方頭雪茄煙及小雪茄煙，含煙草 (公斤) CIGARS, CHEROOTS AND CIGARILLOS, CONTAINING TOBACCO (KG)		
F8 法國	9 147	580	90 196	D8 丹麥		82
FI 芬蘭			6 705	DE 德國	332	266
GB 英國	6 991	196	217 490	DO 多米尼加共和國		5 281
HU 匈牙利			189			79
I8 意大利	37 972	256	223 332	E7 西班牙	115	139
IE 愛爾蘭			25	F8 法國	10	11
IL 以色列			3 360	GB 英國	28	37
JP 日本	10 609	689	107 900	HN 洪都拉斯		20
KR 大韓民國	8 112	117	10 185	JM 牙買加		476
MO 澳門特別行政區	1 438	178	30 118	NL 荷蘭	829	581
				NZ 新西蘭		8
MX 墨西哥			56 370	PA 巴拿馬		394
MY 馬來西亞			16	SG 新加坡	10	5
NL 荷蘭	13 407	533	164 608	TH 泰國		15
NZ 新西蘭			3 868			
PH 菲律賓			1 098	TW 台灣	48	187
PL 波蘭			2 490	U8 美國	633	537
SE 瑞典			27 273			
SG 新加坡			12 606	總計 TOTAL	8 298	12,382
TH 泰國			38 623			69 603
TR 土耳其			420			80,201
				12220 香煙，含煙草 (千支) CIGARETTES CONTAINING TOBACCO (TH)		
TW 台灣			7 368	AU 澳大利亞		51
U8 美國	3 948	74	131 726	BE 比利時	4 500	1,106
VN 越南			3 720	CH 瑞士	7 450	841
ZA 南非	12	@	890	CN 中國內地	404 940	55,937
總計 TOTAL	1 019 035	26,041	8 245 720	CY 塞浦路斯		1 010
				DE 德國	42 330	6,778
12110 煙草，未去骨 (公斤) TOBACCO, NOT STEMMED/STRIPPED (KG)				E7 西班牙	100	10
CN 中國內地			3	GB 英國	264 380	23,580
GR 希臘			108 857	IR 伊朗伊斯蘭共和國		2 750
U8 美國			6	JP 日本	34 660	10,518
ZA 南非			106 425			479 614
總計 TOTAL			215 291			
12120 煙草，完全或部分去骨 (公斤) TOBACCO, WHOLLY OR PARTLY STEMMED/STRIPPED (KG)				KH 柬埔寨		5 140
AE 阿拉伯聯合酋長國			13 920	KR 大韓民國		44 272
BR 巴西			475 200	LK 斯里蘭卡	2 200	609
CA 加拿大	99 000	3,768	316 800	MO 澳門特別行政區	5 630	274
CN 中國內地	118 800	334	1 112 794	MY 馬來西亞	141 301	28,309
CU 古巴			170	NL 荷蘭	60 560	12,461
I8 意大利			220 500	NZ 新西蘭		1
IN 印度			79 200	PA 巴拿馬	9 600	1,891
PT 葡萄牙			19 800	PH 菲律賓	7 210	1,344
RU 俄羅斯聯邦			59 400	RU 俄羅斯聯邦		16 910
TR 土耳其			39 600			2
						@
U8 美國	105 600	6,071	522 600	SG 新加坡	48 030	7,316
ZA 南非	297 000	10,584	848 400	TH 泰國	1 000	351
總計 TOTAL	620 400	20,757	3 708 384	TW 台灣	2 300	541
				U8 美國	223 384	70,950
12130 煙草廢料 (公斤) TOBACCO REFUSE (KG)				VN 越南		
CN 中國內地	99 000	425	811 800	總計 TOTAL	1 259 575	222,817
MO 澳門特別行政區			427			10 883 325
NL 荷蘭			59 616			2,006,800
TH 泰國			76 800	12231 雪茄煙、方頭雪茄煙、小雪茄煙及香煙，以煙草代替品製 (-) CIGARS, CHEROOTS, CIGARILLOS AND CIGARETTES, OF TOBACCO SUBSTITUTES (-)		
總計 TOTAL	99 000	425	948 643	SG 新加坡		193
12210 雪茄煙、方頭雪茄煙及小雪茄煙，含煙草 (公斤) CIGARS, CHEROOTS AND CIGARILLOS, CONTAINING TOBACCO (KG)				總計 TOTAL		193
AE 阿拉伯聯合酋長國	85	268	1 525	12232 供吸用的煙絲，無論含任何比例的煙草代替品 (公斤) SMOKING TOBACCO, WHETHER OR NOT CONTAINING TOBACCO SUBSTITUTES IN ANY PROPORTION (KG)		
AU 澳大利亞			308	AE 阿拉伯聯合酋長國	400	115
BE 比利時	2	5	2	CH 瑞士		2
CA 加拿大			10	CN 中國內地	123 600	2,508
CH 瑞士	980	2,090	10 165	D8 丹麥	4 264	501
CU 古巴	5 226	8,258	25 800	DE 德國		11 386
CY 塞浦路斯			842	GB 英國		4 773
				IE 愛爾蘭		165
				MO 澳門特別行政區	1 243	274
				NL 荷蘭		407
				SG 新加坡		400
				U8 美國		1 475
				ZA 南非		4 132

表 I1 TABLE I1					按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY						
(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)											
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
12232 供吸用的煙絲，無論含任何比例的煙草代替品 (公斤) SMOKING TOBACCO, WHETHER OR NOT CONTAINING TOBACCO SUBSTITUTES IN ANY PROPORTION (KG)						21111 牛皮或馬皮 (211 20條目內的除外)，新鮮，或經鹽漬、乾、石灰處理、酸漬或以其他方法保藏，但未鞣製、羊皮紙化處理或再加工，無論是否去毛或剖切 (公斤) HIDES AND SKINS (EXCLUDING THOSE OF ITEM 211 20) OF BOVINE OR EQUINE ANIMALS, FRESH OR SALTED, DRIED, LIMED, PICKLED OR OTHERWISE PRESERVED, BUT NOT TANNED, PARCHMENT-DRESSED OR FURTHER PREPARED, WHETHER OR NOT DEHAİRED OR SPLIT (KG)					
總計 TOTAL		129 507	3,398	637 668	20,111	總計 TOTAL		13 997 844	149,957	97 642 241	1,050,632
12239 製成的煙草、提煉物及精華，未列明在其他編號 (公斤) MANUFACTURED TOBACCO, EXTRACTS AND ESSENCE, NES (KG)						21120 全張牛皮，經簡單使乾的每張重量不超過8公斤，經乾鹽漬的不超過10公斤及新鮮、經濕鹽漬或以其他方法保藏的不超過14公斤 (公斤) WHOLE HIDES OF BOVINE ANIMALS WEIGHING PER SKIN NOT MORE THAN 8 KG SIMPLY DRIED, 10 KG DRY-SALTED AND 14 KG FRESH OR OTHERWISE PRESERVED (KG)					
CN	中國內地	9 600	135	10 560	255	UY	烏拉圭			58 930	331
F8	法國	42 893	669	42 893	669	VE	委內瑞拉	740 466	4,963	2 467 098	17,269
總計 TOTAL		52 493	804	53 453	924	VN	越南			40 000	312
21111 牛皮或馬皮 (211 20條目內的除外)，新鮮，或經鹽漬、乾、石灰處理、酸漬或以其他方法保藏，但未鞣製、羊皮紙化處理或再加工，無論是否去毛或剖切 (公斤) HIDES AND SKINS (EXCLUDING THOSE OF ITEM 211 20) OF BOVINE OR EQUINE ANIMALS, FRESH OR SALTED, DRIED, LIMED, PICKLED OR OTHERWISE PRESERVED, BUT NOT TANNED, PARCHMENT-DRESSED OR FURTHER PREPARED, WHETHER OR NOT DEHAİRED OR SPLIT (KG)						YE	也門			241 928	1,773
A8 中美洲及南美洲其他國家 / 地區						ZM	南非	146 555	1,007	365 432	2,840
AE	阿拉伯聯合酋長國			47 170	343	ZM	贊比亞	22 100	190	90 936	780
AU	澳大利亞	399 422	5,947	2 657 757	34,404	總計 TOTAL		13 997 844	149,957	97 642 241	1,050,632
BD	孟加拉國			64 274	627	21120 全張牛皮，經簡單使乾的每張重量不超過8公斤，經乾鹽漬的不超過10公斤及新鮮、經濕鹽漬或以其他方法保藏的不超過14公斤 (公斤) WHOLE HIDES OF BOVINE ANIMALS WEIGHING PER SKIN NOT MORE THAN 8 KG SIMPLY DRIED, 10 KG DRY-SALTED AND 14 KG FRESH OR OTHERWISE PRESERVED (KG)					
BE	比利時	224 200	959	1 844 758	9,873	AR	阿根廷			39 564	245
BR	巴西	263 518	1,139	2 522 031	7,388	AU	澳大利亞	41 948	589	345 830	4,342
CA	加拿大	193 421	2,837	3 634 605	58,250	BD	孟加拉國			280 347	2,119
CN	中國內地	164 134	972	1 267 719	7,839	BE	比利時	139 431	1,090	372 388	2,693
CO	哥倫比亞	42 200	118	573 150	1,942	BR	巴西	214	2	709 400	3,744
CR	哥斯達黎加	18 337	93	227 687	1,208	CA	加拿大	437 766	4,582	2 376 433	30,425
CU 古巴						CN	中國內地	113 815	1,025	784 568	6,717
DE	德國	61 493	278	804 366	5,246	CR	哥斯達黎加			53 679	288
DJ	吉布提			20 000	122	DE	德國	127 603	1,417	281 244	2,770
DO	多米尼加共和國	21 400	150	42 400	303	DJ	吉布提	27 877	323	380 916	3,652
E7	西班牙	97 870	381	629 065	2,893	DO	多米尼加共和國	44 266	306	64 625	431
E8	埃塞俄比亞			79 299	650	E7	西班牙	20 010	128	178 126	1,108
EE	愛沙尼亞			159 314	2,260	EC	厄瓜多爾	126 460	391	126 460	391
EG	埃及			37 107	673	EE	愛沙尼亞			187 081	2,440
F8	法國	201 103	828	2 058 771	9,386	EG	埃及	125 187	1,791	444 882	6,433
GB	英國	24 873	81	789 897	8,305	F8	法國	18 551	350	360 266	4,488
I8 意大利						GB	英國			388 873	3,890
IE	愛爾蘭			134 249	704	GM	岡比亞	4 180	46	20 870	250
IL	以色列			43 264	597	I8	意大利	137 796	1,437	1 717 697	10,869
IN	印度			317	10	ID	印度尼西亞			17 000	499
IR	伊朗伊斯蘭共和國			395 930	1,092	IE	愛爾蘭			22 033	266
JP	日本			1 162	62	IR	伊朗伊斯蘭共和國			416 320	2,915
KE	肯尼亞	441 520	2,962	4 084 497	29,434	JP	日本			15 000	248
KR	大韓民國	34 470	64	410 061	1,040	KE	肯尼亞	1 910 745	14,100	12 114 638	98,149
LB	黎巴嫩	63 169	810	877 578	12,025	KH	柬埔寨			20 000	171
M8	摩洛哥			47 659	1,133	KR	大韓民國	187 100	809	383 530	1,933
MM 緬甸						LB	黎巴嫩			722 955	10,841
MX	墨西哥			39 400	230	MM	緬甸	126 000	695	849 120	4,663
N8	挪威			117 558	539	MW	馬拉維			64 030	563
NL	荷蘭	140 448	1,097	1 799 815	22,305	NA	納米比亞	76 249	553	108 777	742
NZ	新西蘭	192 833	2,642	1 682 287	16,966	NL	荷蘭	163 963	1,226	884 494	8,520
OM	阿曼			60 015	482	NZ	新西蘭	48 995	738	197 742	3,116
PA	巴拿馬			43 804	173	PA	巴拿馬	20 560	69	41 904	276
PT	葡萄牙			80 864	326	R8	馬達加斯加	272 453	2,048	1 721 963	12,691
PY	巴拉圭			24 818	617	RU	俄羅斯聯邦	154 558	1,726	1 603 726	9,613
R8	馬達加斯加	183 100	1,278	474 534	3,327	SD	蘇丹	70 035	667	350 461	3,537
RU 俄羅斯聯邦						SG	新加坡	376 765	2,458	2 680 945	20,536
SD	蘇丹	19 500	183	374 690	3,028	SN	塞內加爾	443 301	2,776	2 137 342	14,079
SE	瑞典	22 090	280	216 428	2,571	SO	索馬里			75 239	782
SG	新加坡			227 359	2,965	TH	泰國	78 109	577	178 162	1,363
SN	塞內加爾	44 000	272	978 215	5,894	TR	土耳其			40 172	112
SO	索馬里			75 416	612	TW	台灣	645	5	5 107	41
TR	土耳其	38 825	230	38 825	230	TZ	坦桑尼亞聯合共和國	396 231	2,876	2 814 408	22,120
TW	台灣	575	9	637 365	9,187	U8	美國	1 850 285	26,496	8 418 290	121,800
TZ	坦桑尼亞聯合共和國	239 716	1,833	1 198 243	10,714	UG	烏干達	419 251	3,440	1 685 001	13,042
U8 美國						UY	烏拉圭	21 580	170	112 472	652
UA	烏克蘭	21 475	242	207 262	1,616	VE	委內瑞拉	389 293	2,968	1 502 067	10,365
UG	烏干達	1 108 006	7,395	6 161 918	37,824	YE	也門			385 848	3,278
21111 牛皮或馬皮 (211 20條目內的除外)，新鮮，或經鹽漬、乾、石灰處理、酸漬或以其他方法保藏，但未鞣製、羊皮紙化處理或再加工，無論是否去毛或剖切 (公斤) HIDES AND SKINS (EXCLUDING THOSE OF ITEM 211 20) OF BOVINE OR EQUINE ANIMALS, FRESH OR SALTED, DRIED, LIMED, PICKLED OR OTHERWISE PRESERVED, BUT NOT TANNED, PARCHMENT-DRESSED OR FURTHER PREPARED, WHETHER OR NOT DEHAİRED OR SPLIT (KG)						ZA	南非	352 572	2,830	1 952 498	14,528
A8 中美洲及南美洲其他國家 / 地區						ZM	贊比亞	22 670	152	44 920	352
AE 阿拉伯聯合酋長國						總計 TOTAL		8 746 464	80,856	50 679 413	469,087
AU 澳大利亞											
BD 孟加拉國											
BE 比利時											
BR 巴西											
CA 加拿大											
CN 中國內地											
CO 哥倫比亞											
CR 哥斯達黎加											
CU 古巴											
DE 德國											
DJ 吉布提											
DO 多米尼加共和國											
E7 西班牙											
E8 埃塞俄比亞											
EE 愛沙尼亞											
EG 埃及											
F8 法國											
GB 英國											
I8 意大利											
IE 愛爾蘭											
IL 以色列											
IN 印度											
IR 伊朗伊斯蘭共和國											
JP 日本											
KE 肯尼亞											
KR 大韓民國											
LB 黎巴嫩											
M8 摩洛哥											
MM 緬甸											
MX 墨西哥											
N8 挪威											
NL 荷蘭											
NZ 新西蘭											
OM 阿曼											
PA 巴拿馬											
PT 葡萄牙											
PY 巴拉圭											
R8 馬達加斯加											
RU 俄羅斯聯邦											
SD 蘇丹											
SE 瑞典											
SG 新加坡											
SN 塞內加爾											
SO 索馬里											
TR 土耳其											
TW 台灣											
TZ 坦桑尼亞聯合共和國											
U8 美國											
UA 烏克蘭											
UG 烏干達											

表 I1
TABLE I1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

45

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003	二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003	二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
21140 未處理山羊或小山羊皮 (公斤) GOAT SKINS AND KID SKINS, RAW (KG)			21199 獸皮, 未列明在其他編號, 未處理 (新鮮, 經鹽漬或以其他方式 保藏, 未鞣製或再加工) (公斤) HIDES AND SKINS, NES, RAW (FRESH, SALTED OR OTHERWISE PRESERVED, NOT TANNED OR FURTHER PREPARED) (KG)		
CN 中國內地		2 134	275		
IR 伊朗伊斯蘭共和國		159 460	1,106		
RU 俄羅斯聯邦		128 000	1,094		
ZA 南非	21 439	165	55 863	452	
總計 TOTAL	21 439	165	345 457	2,927	
21160 帶毛的綿羊及羔羊皮 (阿斯特拉罕羔羊、中亞大尾羔羊 、卡拉庫爾羔羊、波斯羔羊、印度羔羊、中國羔羊、蒙古羔羊或西 藏羔羊除外), 未處理 (公斤) SHEEP AND LAMB SKINS (EXCEPT ASTRAKHAN, BROADTAIL, CARACUL, PERSIAN, INDIAN, CHINESE, MONGOLIAN OR TIBETAN LAMBS), WITH WOOL ON, RAW (KG)					
AE 阿拉伯聯合酋長國		711 775	2,318		
JP 日本		247	42		
LB 黎巴嫩		38 400	187		
總計 TOTAL		750 422	2,548		
21170 不帶毛的綿羊及羔羊皮, 未處理 (公斤) SHEEP AND LAMB SKINS, WITHOUT WOOL ON, RAW (KG)					
DJ 吉布提		17 781	585		
IR 伊朗伊斯蘭共和國		26 500	901		
NZ 新西蘭		23 400	668		
總計 TOTAL		67 681	2,154		
21191 皮革或合成皮的削皮及廢料, 不用作製造皮革製品 (公斤) PARINGS AND WASTE OF LEATHER OR COMPOSITION LEATHER, NOT FOR THE MANUFACTURE OF LEATHER ARTICLE (KG)					
AE 阿拉伯聯合酋長國		129 220	895		
AR 阿根廷	108 413	684	915 901	6,962	
AT 奧地利			13 744	130	
AU 澳大利亞	15 850	62	320 318	1,860	
BE 比利時	146 312	1,591	986 260	12,098	
BR 巴西	111 856	287	285 561	1,636	
CA 加拿大	107 077	836	1 002 630	8,752	
CN 中國內地	508 185	1,200	2 431 786	7,682	
CR 哥斯達黎加	38 901	103	79 084	235	
D8 丹麥			103 820	938	
DE 德國	192 461	1,330	1 580 265	20,107	
DO 多米尼加共和國			14 673	227	
E7 西班牙	28 733	81	189 502	1,359	
F8 法國	54 479	1,047	365 640	3,533	
GB 英國	449 364	4,868	1 293 798	14,890	
I8 意大利	1 055 127	7,438	6 070 260	47,736	
ID 印度尼西亞			20 338	45	
IN 印度			14 222	120	
JP 日本	17 700	68	243 900	1,744	
KR 大韓民國	88 310	861	1 261 479	13,016	
MT 馬耳他			11 600	32	
MX 墨西哥	125 051	603	675 943	4,225	
MY 馬來西亞	44 100	105	270 966	1,879	
NL 荷蘭	102 507	767	877 737	11,173	
PK 巴基斯坦	32 000	279	146 242	1,280	
PT 葡萄牙			15 200	130	
RO 羅馬尼亞			66 261	261	
SG 新加坡			11 048	77	
TH 泰國			52 929	642	
TR 土耳其	86 470	519	838 673	6,111	
TW 台灣	49 245	80	284 247	605	
U8 美國	921 640	6,085	8 247 762	72,802	
UY 烏拉圭			81 871	463	
ZA 南非	563 599	3,030	1 052 718	6,776	
總計 TOTAL	4 847 380	31,922	29 955 598	250,421	
21210 未處理的水貂皮, 全張 (公斤) MINK SKINS, RAW, WHOLE (KG)					
AT 奧地利			8	85	
BY 白俄羅斯			185	251	
CA 加拿大	35 944	48,305	215 464	312,771	
CH 瑞士			602	752	
CN 中國內地	4 272	3,561	10 763	16,741	
D8 丹麥	116 965	158,833	843 988	1,173,453	
DE 德國	352	574	34 488	46,616	
FI 芬蘭	38 647	50,748	259 989	363,221	
GB 英國	4 593	5,052	15 211	18,325	
I8 意大利	151	100	3 402	4,810	
JP 日本			179	152	
KP 朝鮮民主主義人民 共和國			1 256	2,595	
MO 澳門特別行政區			740	773	
NL 荷蘭	1 768	2,101	15 112	16,613	
RU 俄羅斯聯邦	687	675	995	1,115	
SE 瑞典			4 245	6,351	
U8 美國	23 206	34,415	189 348	274,431	
總計 TOTAL	226 585	304,364	1 595 975	2,239,056	
21222 未處理的羔羊毛皮, 全張 (公斤) RAW FURSKINS OF LAMB, WHOLE (KG)					
D8 丹麥			1	@	
FI 芬蘭			71	23	
IN 印度	122	53	1 045	380	
IS 冰島			686	278	
總計 TOTAL	122	53	1 803	681	
21225 未處理的狐毛皮, 全張 (公斤) RAW FOX FURSKINS, WHOLE (KG)					
AR 阿根廷			1 038	482	
AU 澳大利亞			1 304	423	
BY 白俄羅斯			638	454	
CA 加拿大	1 350	1,051	8 780	6,039	
CN 中國內地	3 301	1,576	5 812	4,120	
D8 丹麥	7 883	4,018	35 469	22,851	
DE 德國	424	192	7 717	4,236	
F8 法國			20	34	
FI 芬蘭	139 777	84,924	394 205	251,068	
GB 英國			388	269	
GR 希臘			190	105	
I8 意大利			23	46	
KR 大韓民國	16	11	516	365	
N8 挪威			60	80	
PL 波蘭			222	144	
RU 俄羅斯聯邦			74	58	
U8 美國	33	126	11 146	8,908	

表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY									
(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)											
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE		
21225 未處理的狐毛皮，全張 (公斤) RAW FOX FURSKINS, WHOLE (KG)					22250 芝麻 (公斤) SESAME (SESAMUM) SEEDS (KG)						
總計 TOTAL	152 784	91,899	467 602	299,684	CN 中國內地	11 067	69	219 999	1,703		
21229 其他未處理的毛皮，水貂的除外，全張，連或不連頭、尾、爪 (公斤) OTHER RAW FURSKINS, OTHER THAN OF MINK, WHOLE, WITH OR WITHOUT HEAD, TAIL OR PAWS (KG)					IN 印度	37 750	289	367 285	2,718		
AR 阿根廷			2 017	654	JP 日本	24	1	1 795	110		
CA 加拿大	4 576	5,018	69 205	35,860	MX 墨西哥	18 000	184	108 000	1,014		
CN 中國內地			2 492	4,159	TW 台灣	70 014	532	122 461	908		
D8 丹麥			1 395	1,494	U8 美國			34	2		
DE 德國			404	51	總計 TOTAL	136 855	1,075	819 574	6,454		
E7 西班牙			1 308	918	22262 芥子 (公斤) MUSTARD SEEDS (KG)						
F8 法國	304	104	929	251	CN 中國內地			5 000	39		
FI 芬蘭			9 680	8,141	總計 TOTAL			5 000	39		
GB 英國			819	1,893	22270 紅花子 (公斤) SAFFLOWER SEEDS (KG)						
GR 希臘			367	365	CN 中國內地			8 640	29		
I8 意大利	332	283	794	758	總計 TOTAL			8 640	29		
JP 日本			142	189	22340 亞麻子 (公斤) LINSEED (KG)						
NZ 新西蘭			793	137	CA 加拿大			1 859	21		
RU 俄羅斯聯邦	885	125	1 891	788	DE 德國			576	13		
SE 瑞典			103	310	U8 美國	1 134	14	1 179	15		
U8 美國	1 323	1,196	47 299	16,166	總計 TOTAL	1 134	14	3 614	50		
總計 TOTAL	7 420	6,727	139 638	72,134	22370 油子及含油果實，未列明在其他編號 (公斤) OIL SEEDS AND OLEAGINIOUS FRUITS, NES (KG)						
21230 適合毛皮商使用的頭、尾、爪及其他未處理的毛皮塊或片 (公斤) HEADS, TAILS, PAWS AND OTHER PIECES OR CUTTINGS OF RAW FURSKINS, SUITABLE FOR FURRIERS' USE (KG)					CN 中國內地			484	7		
CA 加拿大			185	11	TW 台灣			16 930	29		
CN 中國內地			2 806	1,182	總計 TOTAL			17 414	35		
E7 西班牙			94	18	22390 油子及含油果實的幼粉及粗粉 (芥子幼粉除外) (公斤) FLOURS AND MEALS OF OIL SEEDS/OLEAGINIOUS FRUITS (EXCLUDING MUSTARD FLOUR) (KG)						
GB 英國			599	115	BE 比利時			367	52		
NZ 新西蘭			30	11	CN 中國內地	188 702	946	1 167 142	6,038		
總計 TOTAL			3 714	1,336	GB 英國			2 000	10		
22211 花生，未烘焙或未烹煮，帶殼 (公斤) GROUNDNUTS (PEANUTS), NOT ROASTED OR OTHERWISE COOKED, IN SHELL (KG)					IN 印度			2 400	11		
CN 中國內地	45 990	244	295 490	1,329	JP 日本			1 000	44		
ID 印度尼西亞	8 040	72	24 080	189	SG 新加坡			2 500	20		
總計 TOTAL	54 030	316	319 570	1,518	TH 泰國			58 464	633		
22212 花生，未烘焙或未烹煮，去殼 (公斤) GROUNDNUTS (PEANUTS), NOT ROASTED OR OTHERWISE COOKED, SHELLED (KG)					總計 TOTAL	188 702	946	1 233 873	6,809		
CN 中國內地	127 871	666	1 636 769	8,763	23110 天然橡膠膠乳 (公斤) NATURAL RUBBER LATEX (KG)						
JP 日本			200	4	CN 中國內地	75 112	566	711 213	4,362		
總計 TOTAL	127 871	666	1 636 969	8,766	ID 印度尼西亞			758	25		
22220 大豆 (黃豆) (公斤) SOYA BEANS (KG)					KR 大韓民國			27 545	196		
CA 加拿大	2 545 910	6,385	20 981 755	51,885	MY 馬來西亞	693 880	4,056	6 530 274	37,738		
CN 中國內地	34 860	142	811 700	2,524	SG 新加坡			17 700	129		
JP 日本	5 534	74	29 897	479	TH 泰國	1 026 460	6,269	6 742 860	39,939		
SG 新加坡			14 922	183	TW 台灣	1 610	13	229 082	2,710		
TH 泰國			43 650	124	VN 越南			222 040	1,587		
U8 美國	36 364	272	388 412	2,612	總計 TOTAL	1 797 062	10,904	14 481 472	86,687		
總計 TOTAL	2 622 668	6,873	22 270 336	57,807	23121 天然橡膠的煙膠片 (公斤) SMOKED SHEETS OF NATURAL RUBBER (KG)						
22240 葵花子 (公斤) SUNFLOWER SEEDS (KG)					CN 中國內地	44 955	359	514 818	4,488		
AU 澳大利亞			12 472	145	ID 印度尼西亞			21 506	166		
CN 中國內地	3 480	26	13 595	75	JP 日本			20 800	180		
NZ 新西蘭			1 938	19	LK 斯里蘭卡			17 000	134		
TW 台灣			42 692	155	MY 馬來西亞	115 400	915	872 100	5,929		
U8 美國	2 009	42	42 577	225	SG 新加坡	20 800	162	99 000	747		
總計 TOTAL	5 489	68	113 274	619	TH 泰國	1 046 476	8,314	5 803 506	44,686		

表 I1
TABLE I1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

47

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003	貨值 VALUE	二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003	貨值 VALUE	二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
23121 天然橡膠的煙膠片 (公斤) SMOKED SHEETS OF NATURAL RUBBER (KG)					23212 丁二烯橡膠 (BR) (公斤) BUTADIENE RUBBER (BR) (KG)						
TW 台灣	80	3	509	7	GB 英國	161 818	1,405	824 458	6,639		
VN 越南	115 800	894	397 000	2,931	I8 意大利	221 494	4,436	385 646	7,443		
總計 TOTAL	1 343 511	10,647	7 746 239	59,269	ID 印度尼西亞			2 988	43		
23125 技術分類天然橡膠 (TSNR) (公斤) TECHNICALLY SPECIFIED NATURAL RUBBER (TSNR) (KG)					IR 伊朗伊斯蘭共和國			23 600	175		
ID 印度尼西亞			302 400	2,099	JP 日本	456 783	4,556	4 632 073	44,626		
MY 馬來西亞			149 320	1,086	KR 大韓民國	157 780	1,485	5 350 131	44,980		
PH 菲律賓			220 000	858	MX 墨西哥	25 002	197	412 212	3,192		
TH 泰國	100 000	866	964 481	7,768	MY 馬來西亞	36 100	257	162 144	1,089		
U8 美國			15	@	NL 荷蘭	24 574	197	321 694	2,681		
VN 越南			798 000	2,886	RU 俄羅斯聯邦	111 800	942	592 900	4,857		
總計 TOTAL	100 000	866	2 434 216	14,698	SG 新加坡	73 800	485	290 400	2,061		
23129 天然橡膠及類似天然樹膠，未列明在其他編號 (公斤) NATURAL RUBBER AND SIMILAR NATURAL GUMS, NES (KG)					TH 泰國	828 507	6,762	5 917 784	48,256		
BE 比利時			34 801	306	TW 台灣	532 089	4,394	5 754 759	47,018		
CN 中國內地	125 717	1,059	716 875	5,087	U8 美國	111 633	1,216	1 933 243	17,569		
DE 德國			3 711	120	VN 越南			52 932	426		
ID 印度尼西亞	16 000	112	546 410	3,846	ZA 南非	134 565	868	134 565	868		
KR 大韓民國	184 010	1,752	644 190	6,407	總計 TOTAL	3 616 109	32,638	35 257 497	294,103		
LK 斯里蘭卡	12 508	178	173 241	2,308	23213 異丁烯-異戊二烯(丁基)橡膠(IIR)及鹵化丁基橡膠(CIIR或 BIIR) (公斤) ISOBUTENE-ISOPRENE (BUTYL) RUBBER (IIR) AND HALO-ISOBUTENE-ISOPRENE RUBBER (CIIR OR BIIR) (KG)						
MY 馬來西亞	895 320	6,370	2 688 830	18,690	CN 中國內地			1 108 800	13,968		
PH 菲律賓	543 200	939	2 283 840	7,198	JP 日本	62 386	1,013	526 040	8,061		
SG 新加坡	302 400	2,217	594 240	4,621	MX 墨西哥			21 488	178		
TH 泰國	372 458	3,104	5 244 303	39,264	RU 俄羅斯聯邦	63 450	543	211 500	1,943		
TW 台灣	49 986	713	653 180	8,512	TW 台灣	26 545	310	291 430	4,099		
U8 美國	23 930	159	96 514	670	U8 美國			70 482	1,700		
VN 越南	604 334	4,790	4 211 458	20,388	總計 TOTAL	152 381	1,866	2 229 740	29,948		
總計 TOTAL	3 129 863	21,393	17 891 593	117,418	23214 氯丁二烯(氯丁)橡膠(CR) (公斤) CHLOROPRENE (CHLOROBUTADIENE) RUBBER (CR) (KG)						
23211 丁苯橡膠(SBR)及羧基丁苯橡膠(XSBR) (公斤) STYRENE-BUTADIENE RUBBER (SBR) AND CARBOXYLATED STYRENE-BUTADIENE RUBBER (XSBR) (KG)					AU 澳大利亞	65	3	182	6		
AE 阿拉伯聯合酋長國	16 000	108	33 000	153	BE 比利時	85 211	1,334	189 466	3,060		
AU 澳大利亞			41 440	388	CN 中國內地	5 238	262	152 120	5,080		
BE 比利時			150 161	1,106	DE 德國			48 222	1,303		
BY 白俄羅斯			40 000	400	E7 西班牙			61 345	1,981		
CN 中國內地	454 298	3,664	6 919 667	50,533	F8 法國	35 634	531	175 266	3,082		
DE 德國	207 689	4,084	896 340	17,821	GB 英國	3 673	138	38 874	1,169		
E7 西班牙	45 000	330	266 524	3,107	I8 意大利	2 797	116	22 961	862		
F8 法國	133 514	1,119	596 538	4,265	JP 日本	325 101	5,818	2 962 094	60,285		
GB 英國	115 057	1,365	1 270 924	12,904	KR 大韓民國	16 170	940	70 543	3,264		
I8 意大利	225	2	61 120	532	MY 馬來西亞	3 876	86	22 104	583		
ID 印度尼西亞	1 102	9	12 327	103	NL 荷蘭			29 286	1,024		
IR 伊朗伊斯蘭共和國	43 600	232	247 240	1,548	SG 新加坡			9 493	362		
JP 日本	159 693	2,151	1 879 496	24,670	TH 泰國	10	@	39 133	470		
KR 大韓民國	1 092 785	8,175	6 892 724	57,764	TW 台灣	91 409	2,237	484 640	18,401		
MX 墨西哥			140 348	1,167	U8 美國	198 845	3,612	991 399	21,812		
MY 馬來西亞	34 285	227	71 429	624	總計 TOTAL	768 029	15,076	5 297 128	122,744		
RU 俄羅斯聯邦	21 600	234	21 600	234	23215 丁腈橡膠(NBR) (公斤) ACRYLONITRILE-BUTADIENE RUBBER (NBR) (KG)						
SG 新加坡	17 300	121	131 835	1,604	BR 巴西			143 241	1,195		
TH 泰國	72 282	561	764 515	6,710	CH 瑞士			35 831	314		
TW 台灣	665 219	5,823	3 252 024	32,644	CN 中國內地	1 815	33	10 578	142		
U8 美國	140 738	1,882	1 137 959	19,392	F8 法國			35 930	470		
VN 越南			23 333	240	GB 英國			11 915	338		
總計 TOTAL	3 220 387	30,088	24 850 544	237,907	I8 意大利			1 069	18		
23212 丁二烯橡膠(BR) (公斤) BUTADIENE RUBBER (BR) (KG)					JP 日本	39 760	367	456 010	4,203		
AU 澳大利亞			196 254	1,314	KR 大韓民國	21 835	340	264 782	3,544		
BE 比利時	29 763	232	399 255	2,965	MY 馬來西亞			492 240	3,135		
BR 巴西			35 280	270	TW 台灣	50 900	402	310 023	2,768		
CA 加拿大	17 767	411	127 302	2,816	U8 美國			42 629	912		
CN 中國內地	500 634	3,352	4 586 260	34,389	總計 TOTAL	114 310	1,141	1 804 248	17,040		
DE 德國	192 000	1,441	1 431 460	9,172							
F8 法國			1 690 157	11,255							

48	表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
23216 異戊二烯橡膠 (IR) (公斤) ISOPRENE RUBBER (IR) (KG)					23222 非硬質橡膠的廢料、削皮及碎料及從其而得到的粉末及顆粒 (公斤) WASTE, PARINGS AND SCRAP OF UNHARDENED RUBBER AND POWDER AND GRANULES OBTAINED THEREFROM (KG)				
DE 德國			15 568	694	DE 德國			43 200	549
JP 日本	20 160	283	145 652	1,915	E7 西班牙			20 850	88
KR 大韓民國	2 150	43	2 545	51	F8 法國			15 920	62
MX 墨西哥			117 230	943	GB 英國	20 500	56	115 433	631
TW 台灣	575	7	3 240	58	ID 印度尼西亞			222 674	479
U8 美國	44 814	560	66 730	840	JP 日本	13 635	84	102 503	795
總計 TOTAL	67 699	893	350 965	4,501	LK 斯里蘭卡	52 000	143	283 000	627
23217 乙丙非共軛二烯橡膠 (EPDM) (公斤) ETHYLENE-PROPYLENE-NON-CONJUGATED DIENE RUBBER (EPDM) (KG)					MY 馬來西亞	71 000	369	860 520	2,855
AU 澳大利亞	17 861	70	17 861	70	SG 新加坡			16 250	35
BE 比利時			38 480	606	TH 泰國	183 308	688	1 534 210	5,299
CA 加拿大			20 000	198	TW 台灣	35 925	294	262 209	2,558
CN 中國內地	3 877	101	328 924	3,527	U8 美國	282 365	1,022	1 647 257	8,674
DE 德國	22 000	220	309 732	4,588	總計 TOTAL	703 219	2,797	5 425 960	24,354
GB 英國	22 600	219	661 050	13,509	24402 天然軟木，去表皮或略成方形，或塊板、片或帶 (公斤) CORK, NATURAL, DEBACKED OR ROUGHLY SQUARED, OR IN BLOCKS, PLATES, SHEETS OR STRIP (KG)				
I8 意大利	82 835	624	166 144	1,256	CN 中國內地			5	@
JP 日本	34 068	1,179	912 870	15,261	NZ 新西蘭			88 304	434
KR 大韓民國			13 056	143	PT 葡萄牙	33 085	1,276	75 970	2,452
MY 馬來西亞	15 490	75	238 725	613	TW 台灣			295	166
NL 荷蘭			170 894	2,069	U8 美國			387	65
SG 新加坡	40 000	384	79 752	707	總計 TOTAL	33 085	1,276	164 961	3,118
TH 泰國	4 574	255	77 208	4,274	24403 天然軟木，未處理或經簡單處理 (公斤) CORK, NATURAL, RAW OR SIMPLY PREPARED (KG)				
TW 台灣	61 953	817	555 162	5,354	CN 中國內地	756	17	10 038	242
U8 美國	276 714	2,763	1 890 714	22,416	總計 TOTAL	756	17	10 038	242
總計 TOTAL	581 972	6,707	5 480 572	74,593	24404 軟木廢料，壓碎、粒狀或磨碎 (公斤) WASTE CORK, CRUSHED, GRANULATED OR GROUND CORK (KG)				
23219 其他合成橡膠及從油提取的油膏 (公斤) OTHER SYNTHETIC RUBBER AND FACTICE DERIVED FROM OIL (KG)					CN 中國內地			21 377	49
AU 澳大利亞	212	3	107 418	965	總計 TOTAL			21 377	49
BE 比利時	103 966	499	338 966	3,466	24501 薪柴 (木廢料除外) (公斤) FUEL WOOD (EXCLUDING WOOD WASTE) (KG)				
BY 白俄羅斯	21 600	200	21 600	200	CA 加拿大			16 000	14
CA 加拿大			63 479	1,474	JP 日本			22 700	107
CH 瑞士			10 665	227	總計 TOTAL			38 700	121
CN 中國內地	308 182	3,024	3 428 580	34,190	24502 木炭 (公斤) WOOD CHARCOAL (KG)				
DE 德國	1 790	33	690 613	5,793	AU 澳大利亞			8 360	93
E7 西班牙	45 000	330	65 201	636	CN 中國內地	252 577	538	2 731 285	5,444
EE 愛沙尼亞			43 200	273	ID 印度尼西亞	49 280	99	847 691	1,664
F8 法國			269 564	1,693	JP 日本	400	7	1 577	30
GB 英國	563 729	12,765	2 245 025	72,672	PH 菲律賓	146 190	194	437 730	545
I8 意大利	41 096	845	204 317	3,643	SG 新加坡	242 562	461	1 351 203	2,602
ID 印度尼西亞	16 428	282	19 016	390	U8 美國	92 723	388	301 794	1,222
IR 伊朗伊斯蘭共和國			58 800	406	總計 TOTAL	783 732	1,687	5 679 640	11,599
JP 日本	273 688	4,102	1 068 610	17,068	24611 針葉木，成碎片或微粒 (公斤) CONIFEROUS WOOD IN CHIPS OR PARTICLES (KG)				
KR 大韓民國	192 580	2,167	1 517 228	14,944	CN 中國內地			18 200	81
MX 墨西哥	66 357	550	114 383	947	總計 TOTAL			18 200	81
MY 馬來西亞	20 400	156	51 492	570	24615 非針葉木，成碎片或微粒 (公斤) NON-CONIFEROUS WOOD IN CHIPS OR PARTICLES (KG)				
NZ 新西蘭	2 060	60	4 060	121	DE 德國			12 070	187
RU 俄羅斯聯邦			118 000	974	總計 TOTAL			12 070	187
SG 新加坡	28 984	343	255 162	4,043					
TH 泰國	20 000	161	167 680	1,271					
TW 台灣	779 843	7,456	4 749 588	46,721					
U8 美國	168 967	4,370	1 878 367	35,432					
VN 越南			106 596	758					
總計 TOTAL	2 654 882	37,344	17 597 610	248,877					
23221 再生橡膠 (公斤) RECLAIMED RUBBER (KG)									
CN 中國內地	38 739	121	104 387	439					
總計 TOTAL	38 739	121	104 387	439					
23222 非硬質橡膠的廢料、削皮及碎料及從其而得到的粉末及顆粒 (公斤) WASTE, PARINGS AND SCRAP OF UNHARDENED RUBBER AND POWDER AND GRANULES OBTAINED THEREFROM (KG)									
AU 澳大利亞			3 731	23					
BE 比利時			52 973	471					
CN 中國內地	44 486	140	245 230	1,208					

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
24620 木屑及木廢料及木碎 (公斤) SAWDUST AND WOOD WASTE AND SCRAP (KG)						24752 其他原本形狀或略成方形的非針葉木，未經油漆或防腐劑處理 (立方米) OTHER NON-CONIFEROUS WOOD, IN THE ROUGH OR ROUGHLY SQUARED, NOT TREATED WITH PAINT OR PRESERVATIVES (CU M)					
CA 加拿大	70 991	135	208 782	426		GA 加蓬	187	365	13 532	36,940	
CN 中國內地	178 930	118	939 864	787		GB 英國			20	381	
GB 英國			51 119	235		GY 圭亞那			23	25	
IN 印度			40 128	41		I8 意大利			104	231	
JP 日本			1 889	3		ID 印度尼西亞	40	63	361	1,167	
NL 荷蘭			26 907	82		MM 緬甸			63	158	
NZ 新西蘭			105 400	194		MX 墨西哥			161	932	
SG 新加坡			83 660	54							
U8 美國			690	6		MY 馬來西亞			17 632	15,564	
總計 TOTAL	249 921	253	1 458 439	1,827		MZ 莫桑比克			9 367	22,982	
24730 原木或略成方形，經油漆或其他防腐劑處理 (立方米) WOOD IN THE ROUGH OR ROUGHLY SQUARED, TREATED WITH PAINT OR PRESERVATIVES (CU M)						NL 荷蘭			47	205	
MZ 莫桑比克			76	213		PA 巴拿馬	20	71	20	71	
U8 美國			50	625		PG 巴布亞新幾內亞			7 331	4,574	
總計 TOTAL			126	838		RO 羅馬尼亞			632	422	
24740 原木或略成方形，針葉樹，未經油漆或防腐劑處理 (立方米) CONIFEROUS WOOD, IN THE ROUGH OR ROUGHLY SQUARED, NOT TREATED WITH PAINT OR PRESERVATIVES (CU M)						SG 新加坡			1 007	3,016	
NZ 新西蘭	41	130	55 159	29,019		SI 斯洛文尼亞			34	127	
TH 泰國			65	101		SK 斯洛伐克			88	544	
U8 美國			1 858	11,393		TH 泰國			456	2,143	
總計 TOTAL	41	130	57 082	40,514		TR 土耳其			32	83	
24751 指定品種的熱帶木材，原本形狀或略成方形，未經油漆防腐劑處理 (立方米) TROPICAL WOOD OF SPECIFIED VARIETIES, IN THE ROUGH OR ROUGHLY SQUARED, NOT TREATED WITH PAINT OR PRESERVATIVES (CU M)						TW 台灣	22	36	1 042	2,953	
CG 剛果			351	1,760		TZ 坦桑尼亞聯合共和國	22	26	131	182	
CM 喀麥隆	121	668	5 516	15,854		U8 美國	968	5,729	15 828	96,767	
CN 中國內地			818	1,636		YU 南斯拉夫			59	260	
DE 德國			130	545		ZA 南非			2 589	3,780	
EC 厄瓜多爾			57	178		ZR 剛果民主共和國			351	1,849	
F8 法國			338	1,041		總計 TOTAL	1 810	10,074	87 968	264,573	
GA 加蓬			5 811	13,877		24811 鐵路或電車路枕木，未浸漬 (立方米) RAILWAY OR TRAMWAY SLEEPERS (CROSS-TIES) OF WOOD, NOT IMPREGNATED (CU M)					
I8 意大利			115	653		MY 馬來西亞			15	105	
ID 印度尼西亞			117	183		總計 TOTAL			15	105	
MM 緬甸	240	1,050	1 514	6,056		24819 鐵路或電車路枕木，已浸漬 (立方米) RAILWAY OR TRAMWAY SLEEPERS (CROSS-TIES) OF WOOD, IMPREGNATED (CU M)					
MY 馬來西亞	113	525	11 227	7,357		AU 澳大利亞			17	106	
MZ 莫桑比克			26	54		CN 中國內地	89	435	430	2,088	
PG 巴布亞新幾內亞			25	73		SG 新加坡			3	18	
SG 新加坡			212	971		總計 TOTAL	89	435	450	2,212	
TH 泰國			104	348		24820 針葉樹種木材，經縱鋸或削、切片或去皮，厚度超過6毫米 (立方米) CONIFEROUS WOOD, SAWN OR CHIPPED LENGTHWISE, SLICED OR PEELED, OF A THICKNESS EXCEEDING 6 MM (CU M)					
TW 台灣	154	432	356	863		AR 阿根廷	205	117	2 455	2,197	
TZ 坦桑尼亞聯合共和國			10	25		AU 澳大利亞			305	867	
VN 越南	849	3,438	849	3,438		BR 巴西	70	169	1 989	2,987	
ZA 南非			2 618	3,859		CA 加拿大	11 296	10,155	154 548	142,700	
總計 TOTAL	1 477	6,114	30 194	58,771		CL 智利	572	755	7 047	9,175	
24752 其他原本形狀或略成方形的非針葉木，未經油漆或防腐劑處理 (立方米) OTHER NON-CONIFEROUS WOOD, IN THE ROUGH OR ROUGHLY SQUARED, NOT TREATED WITH PAINT OR PRESERVATIVES (CU M)						CN 中國內地	50	256	1 426	1,911	
AO 安哥拉			365	1,313		DE 德國	178	320	1 178	2,928	
BE 比利時			302	617		FI 芬蘭	220	621	708	1,854	
BR 巴西			40	126		GM 岡比亞			13	25	
CA 加拿大	318	2,487	4 764	34,630		I8 意大利			44	154	
CF 中非共和國			497	2,788		ID 印度尼西亞			103	198	
CG 剛果	153	974	724	4,030		MO 澳門特別行政區			10	26	
CH 瑞士			15	52		MY 馬來西亞			58	72	
CL 智利			41	363		NZ 新西蘭	662	1,233	4 470	11,360	
CM 喀麥隆			1 743	6,479		SG 新加坡			84	218	
CN 中國內地	23	30	735	1,243		TW 台灣			159	226	
D8 丹麥			23	70		U8 美國	99	414	1 400	3,262	
DE 德國	57	291	7 600	16,558		ZA 南非	162	171	4 214	4,932	
F8 法國			209	947		總計 TOTAL	13 514	14,211	180 211	185,092	

50	表 I1 TABLE I1				按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY					(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)										
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003										
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE									
24830 針葉樹種木材，沿任何邊緣或表面成連續形狀，砂光或指榫接合 (公斤) CONIFEROUS WOOD, CONTINUOUSLY SHAPED ALONG ANY OF ITS EDGES, SANDED OR FINGER-JOINTED (KG)						24840 非針葉樹種木材，經縱鋸或刨、切片或去皮，厚度超過6 毫米 (立方米) NON-CONIFEROUS WOOD, SAWN OR CHIPPED LENGTHWISE, SLICED OR PEELED, OF A THICKNESS EXCEEDING 6 MM (CU M)														
AU	澳大利亞	13	1	184	15	RU	俄羅斯聯邦	94	362	127	485									
CA	加拿大			52 507	130	SB	所羅門群島			184	819									
CN	中國內地	49 960	343	361 873	3,907	SE	瑞典			249	334									
DE	德國	9	3	2 421	110	SG	新加坡	1 273	3,704	22 744	74,593									
E7	西班牙	449	38	790	78	SI	斯洛文尼亞			373	1,358									
F8	法國			225	38	TH	泰國	5 221	8,877	36 626	62,360									
I8	意大利			150	4	TR	土耳其			752	3,006									
SG	新加坡	23 500	40	129 430	290															
U8	美國	4 763	17	6 399	119	TW	台灣	1 407	3,858	9 557	28,579									
總計 TOTAL						TZ	坦桑尼亞聯合共和國			44	233									
24840 非針葉樹種木材，經縱鋸或刨、切片或去皮，厚度超過6 毫米 (立方米) NON-CONIFEROUS WOOD, SAWN OR CHIPPED LENGTHWISE, SLICED OR PEELED, OF A THICKNESS EXCEEDING 6 MM (CU M)						U8	美國	17 310	58,588	132 327	405,744									
						UA	烏克蘭			138	407									
						UY	烏拉圭	182	772	1 530	5,379									
						VN	越南	21	76	840	3,062									
						VU	瓦努阿圖	267	644	1 569	3,711									
						YU	南斯拉夫			56	201									
						ZA	南非			1 133	2,936									
						ZR	剛果民主共和國	284	535	626	1,756									
						總計 TOTAL						75 351	234,939	592 325	1,772,570					
A8 中美洲及南美洲其他國家 / 地區						24850 非針葉樹種木材，沿任何邊緣或表面造形，無論是否刨平、砂光或指榫接合 (公斤) NON-CONIFEROUS WOOD, CONTINUOUSLY SHAPED ALONG ANY OF ITS EDGES OR FACES, WHETHER OR NOT PLANED, SANDED OR FINGER-JOINTED (KG)														
AR 阿根廷												1 032	76							
AT 奧地利												24 875	650							
AU 澳大利亞												471 645	1,872							
BA 波斯尼亞及黑塞哥維那												364 990	4,424							
BE 比利時												101	6							
BG 保加利亞												15 307 164	120,754							
BO 玻利維亞												442 568	10,556							
BR 巴西												371 958	11,437							
C8 非洲其他國家 / 地區												10 058	721							
												34 790	694							
CA 加拿大												41 498	981							
CG 剛果												320	15							
CI 科特迪瓦												12 482	824							
CL 智利												1 153 120	9,487							
CM 喀麥隆												79 580	907							
CN 中國內地												110 199	659							
CO 哥倫比亞												92 143	540							
D8 丹麥												1 310	39							
DE 德國												241 339	2,242							
E7 西班牙												15 648	219							
EC 厄瓜多爾												21 240	964							
EE 愛沙尼亞												215 720	1,220							
EG 埃及												58 365	952							
F8 法國												460 964	2,828							
FI 芬蘭												23	@							
GA 加蓬												93 194	1,783							
GE 格魯吉亞												81 048	1,392							
GH 加納												總計 TOTAL		2 321 496	20,731	19 707 374	176,241			
GR 希臘												25111 未漂白牛皮紙或紙板的廢料及碎料或瓦楞紙或紙板的廢料及碎料 (公斤) WASTE AND SCRAP OF UNBLEACHED KRAFT PAPER OR PAPERBOARD, OR CORRUGATED PAPER OR PAPERBOARD (KG)								
GY 圭亞那												BE	比利時	1 464 400	1,275	12 871 660	10,656			
HR 克羅地亞												CN	中國內地	368 858	284	2 248 178	1,239			
HU 匈牙利												CY	塞浦路斯	99 160	84	1 923 190	1,611			
I8 意大利												DE	德國	987 662	840	5 491 494	5,162			
ID 印度尼西亞												F8	法國			813 660	711			
IN 印度												GB	英國	1 100 530	912	5 654 658	4,882			
JP 日本												I8	意大利			24 440	47			
KH 柬埔寨												IE	愛爾蘭			128 130	127			
KR 大韓民國												JP	日本	256 620	236	4 432 910	4,177			
LV 拉脫維亞												LB	黎巴嫩			481 140	383			
MM 緬甸												MP 北馬里亞納群島					23 766	14	95 204	52
MO 澳門特別行政區												NL	荷蘭	1 517 910	1,266	8 142 450	6,600			
MY 馬來西亞																				
MZ 莫桑比克																				
NG 尼日利亞																				
NL 荷蘭																				
NZ 新西蘭																				
PA 巴拿馬																				
PE 秘魯																				
PG 巴布亞新幾內亞																				
PL 波蘭																				
PR 波多黎各																				
PY 巴拉圭																				
RO 羅馬尼亞																				

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
25111 未漂白牛皮紙或紙板的廢料及碎料或瓦楞紙或紙板的廢料及碎料 (公斤) WASTE AND SCRAP OF UNBLEACHED KRAFT PAPER OR PAPERBOARD, OR CORRUGATED PAPER OR PAPERBOARD (KG)						25152 化學木漿，碳酸鈉或硫酸鹽，經半漂白或漂白（溶解級除外），非針葉木 (公斤) CHEMICAL WOOD PULP, SODA OR SULPHATE, SEMI-BLEACHED OR BLEACHED (OTHER THAN DISSOLVING GRADES), NON-CONIFEROUS (KG)					
NZ	新西蘭			200 140	183						
TH	泰國	200 880	145	1 979 830	1,428	CN	中國內地	52 000	322	77 500	481
U8	美國			250 270	211						
總計 TOTAL		6 019 786	5,057	44 737 354	37,468	總計 TOTAL		52 000	322	77 500	481
25112 主要由漂白化學漿造的其他紙或紙板的廢料及碎料，未本體著色 (公斤) WASTE AND SCRAP OF OTHER PAPER OR PAPERBOARD MADE MAINLY OF BLEACHED CHEMICAL PULP, NOT COLOURED IN THE MASS (KG)						25161 化學木漿，亞硫酸鹽（溶解級除外），未漂白 (公斤) CHEMICAL WOOD PULP, SULPHITE (OTHER THAN DISSOLVING GRADES), UNBLEACHED (KG)					
						TW	台灣	7 360	33	30 820	147
						總計 TOTAL		7 360	33	30 820	147
25113 主要由機械漿造的紙或紙板廢料及碎料 (公斤) WASTE AND SCRAP OF PAPER OR PAPERBOARD MADE MAINLY OF MECHANICAL PULP (KG)						25162 化學木漿，亞硫酸鹽（溶解級除外），經半漂白或漂白 (公斤) CHEMICAL WOOD PULP, SULPHITE (OTHER THAN DISSOLVING GRADES), SEMI-BLEACHED OR BLEACHED (KG)					
CA	加拿大	36 435	100	403 122	1,128						
CN	中國內地			17 646	71	CN	中國內地			389 849	1,642
I8	意大利			67 940	80	DE	德國			24 000	225
ID	印度尼西亞	72 797	57	409 245	313	PH	菲律賓			750	19
JP	日本	131 160	135	336 972	378	TW	台灣			37 118	219
MY	馬來西亞			13 750	46	總計 TOTAL				451 717	2,104
NL	荷蘭			202 260	155	25192 其他纖維狀纖維素材料漿 (公斤) PULPS OF OTHER FIBROUS CELLULOSIC MATERIAL (KG)					
SG	新加坡			47 750	88	CN	中國內地			1 157 053	3,322
TW	台灣			14 392	117	JP	日本			2 080	74
U8	美國	647 069	1,762	4 314 136	11,500	TH	泰國			71 224	4,038
總計 TOTAL		887 461	2,054	5 827 213	13,876	TW	台灣	2 148	24	25 323	202
25119 紙及紙板的廢料及碎料，未列明在其他編號 (公斤) WASTE AND SCRAP OF PAPER OR PAPERBOARD, NES (KG)						總計 TOTAL		2 148	24	1 255 680	7,635
						26130 生絲（未加捻） (公斤) RAW SILK (NOT THROWN) (KG)					
AU	澳大利亞			46 800	32	CN	中國內地			47 042	6,984
CN	中國內地	10 450	8	1 501 662	963	DE	德國			100	17
JP	日本	145 337	116	837 858	499	U8	美國			14	4
KR	大韓民國			75 080	137	VN	越南			50	8
NL	荷蘭	12 060	5	2 207 090	706	總計 TOTAL				47 206	7,013
SG	新加坡			25 940	24	26141 適合繅絲的蠶繭 (公斤) SILK WORM COCOONS SUITABLE FOR REELING (KG)					
U8	美國	38 339	173	367 611	1,489	CN	中國內地	1 200	120	23 234	2,323
總計 TOTAL		206 186	301	5 062 041	3,849	總計 TOTAL		1 200	120	23 234	2,323
25120 機械木漿 (公斤) MECHANICAL WOOD PULP (KG)						26149 其他絲廢料 (公斤) OTHER SILK WASTE (KG)					
CN	中國內地			340	4	CN	中國內地	863	52	6 162	535
I8	意大利	11 520	118	11 520	118	I8	意大利			104	7
總計 TOTAL		11 520	118	11 860	121	JP	日本	2	@	727	129
25130 化學木漿，溶解級 (公斤) CHEMICAL WOOD PULP, DISSOLVING GRADES (KG)						總計 TOTAL		865	52	6 993	671
CN	中國內地	390 320	1,551	780 196	2,935	26310 棉（棉短絨除外），未粗梳或精梳 (公斤) COTTON (OTHER THAN LINTERS), NOT CARDED OR COMBED (KG)					
總計 TOTAL		390 320	1,551	780 196	2,935	AU	澳大利亞	117 094	1,301	3 277 526	32,297
25141 化學木漿，碳酸鈉或硫酸鹽，溶解級除外，未漂白，針葉木 (公斤) CHEMICAL WOOD PULP, SODA OR SULPHATE, OTHER THAN DISSOLVING GRADES, UNBLEACHED, CONIFEROUS (KG)						BR	巴西			1 976 765	16,340
TW	台灣	34 750	156	60 985	273	CN	中國內地	13 229	643	213 788	5,841
總計 TOTAL		34 750	156	60 985	273	GR	希臘			460 949	4,547
25151 化學木漿，碳酸鈉或硫酸鹽，經半漂白或漂白（溶解級除外），針葉木 (公斤) CHEMICAL WOOD PULP, SODA OR SULPHATE, SEMI-BLEACHED OR BLEACHED (OTHER THAN DISSOLVING GRADES), CONIFEROUS (KG)						JP	日本			235	6
						KR	大韓民國	229	22	4 539	378
						MY	馬來西亞			297 457	1,063
						PY	巴拉圭			500 000	5,057
						SD	蘇丹			529 582	5,202
						TD	乍得			249 896	1,875
TW	台灣	23 920	138	55 448	296	TH	泰國			61 657	590
U8	美國	85 604	371	612 579	2,529	TR	土耳其			472 690	4,709
總計 TOTAL		109 524	509	668 027	2,825	TW	台灣	1 019	22	13 400	111

52	表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY								
(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)											
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
26310 棉 (棉短絨除外), 未粗梳或精梳 (公斤) COTTON (OTHER THAN LINTERS), NOT CARDED OR COMBED (KG)						26340 棉, 經粗梳或精梳 (公斤) COTTON, CARDED OR COMBED (KG)					
TZ 坦桑尼亞聯合共和國				1 529 799	12,520	TH 泰國		20 000	304	23 000	356
U8 美國		264 814	2,189	58 362 347	476,055	TW 台灣				800	46
						U8 美國		18	13	18	13
總計 TOTAL		396 385	4,177	67 950 630	566,597	總計 TOTAL		21 180	332	29 168	466
26320 棉短絨 (公斤) COTTON LINTERS (KG)						26410 黃麻及其他紡織用韌皮纖維, 未處理或經溫製 (公斤) JUTE AND OTHER TEXTILE BAST FIBRES, RAW OR RETTED (KG)					
TW 台灣		60	1	455	8	TW 台灣				4 384	190
總計 TOTAL		60	1	455	8	總計 TOTAL				4 384	190
26331 棉紗廢料 (公斤) COTTON YARN WASTE (KG)						26490 黃麻及其他紡織用韌皮纖維, 未列明在其他編號, 經加工但未紡製; 該等纖維的碎纖及廢料 (公斤) JUTE AND OTHER TEXTILE BAST FIBRES, NES, PROCESSED BUT NOT SPUN; TOW AND WASTE OF THESE FIBRES (KG)					
BD 孟加拉國				113 940	379						
BH 巴林		21 290	35	214 331	326						
CA 加拿大		13 851	11	60 338	49	CN 中國內地				7 580	49
CN 中國內地				158 590	1,018						
DE 德國				14 580	38	總計 TOTAL				7 580	49
I8 意大利		159 462	462	444 425	1,314						
ID 印度尼西亞		434 002	1,286	1 972 590	4,793	26511 亞麻, 未處理或經溫製 (公斤) FLAX, RAW OR RETTED (KG)					
IN 印度				51 996	38						
JP 日本		33 528	90	164 893	570	JP 日本				37	1
KR 大韓民國				94 394	259						
MU 毛里求斯		50 993	46	207 754	171	總計 TOTAL				37	1
MY 馬來西亞				98 483	282						
NG 尼日利亞				84 174	295	26512 亞麻, 斷破、打彈、分梳或其他加工, 但未紡製 (公斤) FLAX, BROKEN, SCUTCHED, HACKLED OR OTHERWISE PROCESSED, BUT NOT SPUN (KG)					
PK 巴基斯坦		202 602	928	1 680 638	7,013						
SA 沙特阿拉伯		42 400	68	42 400	68						
TH 泰國		174 053	665	271 219	1,008	CN 中國內地		75	2	75	2
TR 土耳其		115 804	94	277 287	184						
TW 台灣		560 286	523	2 260 184	2,667	總計 TOTAL		75	2	75	2
U8 美國		325 440	1,081	3 230 355	10,181						
ZA 南非		47 030	98	471 124	620						
總計 TOTAL		2 180 741	5,386	11 913 695	31,272	26541 瓊麻及其他紡織用龍舌蘭屬纖維, 未處理 (公斤) SISAL AND OTHER TEXTILE FIBRES OF THE GENUS AGAVE, RAW (KG)					
26332 棉回收纖維 (公斤) COTTON GARNETTED STOCK (KG)						TW 台灣				7 040	27
						總計 TOTAL				7 040	27
CN 中國內地		110 094	177	1 469 299	2,363						
ID 印度尼西亞				17 073	40	26549 瓊麻及其他紡織用龍舌蘭屬纖維, 經加工但未紡製; 該等纖維的碎纖及廢料 (公斤) SISAL AND OTHER TEXTILE FIBRES OF THE GENUS AGAVE, PROCESSED BUT NOT SPUN; TOW AND WASTE OF THESE FIBRES (KG)					
U8 美國		80 018	502	80 018	502						
總計 TOTAL		190 112	680	1 566 390	2,905						
26339 其他棉廢料, 未列明在其他編號 (公斤) OTHER COTTON WASTE, NES (KG)						TW 台灣				4 070	16
						總計 TOTAL				4 070	16
BH 巴林		40 844	151	186 694	740						
CA 加拿大		266 183	217	294 089	241	26551 蕉麻 (馬尼拉麻), 未處理 (公斤) ABACA (MANILA HEMP OR MUSA TEXTILIS NEE), RAW (KG)					
CN 中國內地		559 257	2,054	4 078 222	14,248						
I8 意大利		19 920	90	39 140	189						
ID 印度尼西亞		849 002	2,408	3 843 539	11,102	PH 菲律賓				1 300	13
IN 印度				18	@						
JP 日本		106 664	352	674 800	2,252	總計 TOTAL				1 300	13
KR 大韓民國		142 775	484	654 488	2,205						
MU 毛里求斯		23 495	74	159 256	502	26571 椰子纖維 (椰殼纖維), 未處理 (公斤) COCONUT FIBRES (COIR), RAW (KG)					
MY 馬來西亞		119 375	242	241 251	405						
NG 尼日利亞				21 099	60	LK 斯里蘭卡				18 360	74
PK 巴基斯坦		316 126	1,557	1 808 382	6,237	PH 菲律賓		16 000	112	32 000	226
TH 泰國		49 306	205	351 602	1,295	VN 越南		9 470	31	17 577	59
TW 台灣		489 470	881	3 236 117	7,675	總計 TOTAL		25 470	143	67 937	359
U8 美國		485 300	1,232	3 544 817	11,566						
VN 越南				39 289	105	26579 椰子纖維 (椰殼纖維) 廢料 (公斤) COCONUT FIBRES (COIR) WASTE (KG)					
ZA 南非		59 016	47	146 297	115						
總計 TOTAL		3 526 733	9,995	19 319 100	58,938	IN 印度				44 547	449
26340 棉, 經粗梳或精梳 (公斤) COTTON, CARDED OR COMBED (KG)						LK 斯里蘭卡				4 225	72
						TH 泰國				54 721	242
CN 中國內地		1 000	10	5 020	42	總計 TOTAL				103 493	763
DE 德國		162	5	330	10						

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
26589 植物紡織纖維，未列明在其他編號，未處理或經加工但未紡製；該等纖維的廢料（包括紗廢料及回收纖維）（公斤） VEGETABLE TEXTILE FIBRES, NES, RAW OR PROCESSED BUT NOT SPUN; WASTE OF THESE FIBRES (INCLUDING YARN WASTE AND GARNETTED STOCK) (KG)					26661 尼龍或其他聚酰胺合成連續長纖維絲束（公斤） SYNTHETIC FILAMENT TOW OF NYLON OR OTHER POLYAMIDES (KG)				
CN 中國內地			7 560	234	TW 台灣	32 806	1,666	126 264	8,134
					U8 美國	1 133	22	66 834	1,520
總計 TOTAL			7 560	234	總計 TOTAL	163 617	4,318	890 133	23,501
26651 尼龍或其他聚酰胺合成切段短纖維，未粗梳、精梳或其他紡前加工（公斤） SYNTHETIC STAPLE FIBRES OF NYLON OR OTHER POLYAMIDES, NOT CARDED, COMBED OR OTHERWISE PROCESSED FOR SPINNING (KG)					26662 聚脂合成連續長纖維絲束（公斤） SYNTHETIC FILAMENT TOW OF POLYESTERS (KG)				
BE 比利時	12 186	1,319	55 878	5,114	KR 大韓民國	7 182	502	64 027	3,924
CH 瑞士	13 056	2,037	67 960	3,220	TW 台灣	7 044	235	21 318	767
CN 中國內地	16 764	619	186 281	5,657	總計 TOTAL	14 226	737	85 345	4,691
DE 德國			994	80	26663 丙烯酸或變性聚丙烯腈合成連續長纖維絲束（公斤） SYNTHETIC FILAMENT TOW OF ACRYLIC OR MODACRYLIC (KG)				
E7 西班牙			7 007	793	CN 中國內地	134	8	85 550	2,752
F8 法國			243	54	JP 日本			13 500	158
JP 日本	17 718	2,099	193 171	13,728	TW 台灣	31 380	481	111 831	2,462
KR 大韓民國	146 000	2,391	570 200	9,340	總計 TOTAL	31 514	489	210 881	5,372
SG 新加坡			138	5	26669 合成連續長纖維絲束，未列明在其他編號（公斤） SYNTHETIC FILAMENT TOW, NES (KG)				
TW 台灣	196	14	714 347	12,256	CN 中國內地	18 268	265	210 685	3,150
U8 美國	31 063	3,796	145 177	19,502	JP 日本	2 120	120	15 480	1,000
總計 TOTAL	236 983	12,274	1 941 396	69,748	U8 美國	336 401	5,185	1 394 488	21,162
26652 聚酯合成切段短纖維，未粗梳、精梳或其他紡前加工（公斤） SYNTHETIC STAPLE FIBRES OF POLYESTERS, NOT CARDED, COMBED OR OTHERWISE PROCESSED FOR SPINNING (KG)					總計 TOTAL	356 789	5,570	1 620 653	25,312
CN 中國內地	524 156	3,120	2 923 775	20,430	26671 尼龍或其他聚酰胺合成切段短纖維，經粗梳、精梳或其他紡前加工（公斤） SYNTHETIC STAPLE FIBRES OF NYLON OR OTHER POLYAMIDES, CARDED, COMBED OR OTHERWISE PROCESSED FOR SPINNING (KG)				
DE 德國			41 324	723	JP 日本			5 197	509
GB 英國	23 934	278	289 189	3,261	TW 台灣	88 188	617	254 398	1,901
I8 意大利			1 300	6	總計 TOTAL	88 188	617	259 595	2,410
ID 印度尼西亞	135 131	815	5 230 076	38,058	26672 聚脂合成切段短纖維，經粗梳、精梳或其他紡前加工（公斤） SYNTHETIC STAPLE FIBRES OF POLYESTERS, CARDED, COMBED OR OTHERWISE PROCESSED FOR SPINNING (KG)				
IN 印度	23 700	133	60 168	1,064	CN 中國內地	890	11	8 135	105
JP 日本	99 750	1,060	605 169	7,425	JP 日本	472	80	7 489	1,061
KR 大韓民國	2 940 878	19,738	17 794 220	126,307	KR 大韓民國	182 240	1,323	809 658	5,659
MY 馬來西亞			132 000	968	TW 台灣			56 238	1,202
SG 新加坡	32 600	1,235	288 325	10,444	總計 TOTAL	183 602	1,414	881 520	8,027
TH 泰國	3 354 365	22,602	26 355 361	178,806	26673 丙烯酸或變性聚丙烯腈合成切段短纖維，經粗梳、精梳或其他紡前加工（公斤） SYNTHETIC STAPLE FIBRES OF ACRYLIC OR MODACRYLIC, CARDED, COMBED OR OTHERWISE PROCESSED FOR SPINNING (KG)				
TW 台灣	16 917 212	113,598	100 090 434	658,378	CN 中國內地			23 550	236
U8 美國	19 683	246	186 068	5,087	JP 日本	12 206	235	187 159	3,526
總計 TOTAL	24 071 409	162,825	153 997 409	1,050,956	TW 台灣	67 515	864	244 826	3,399
26653 丙烯酸或變性聚丙烯腈合成切段短纖維，未粗梳、精梳或其他紡前加工（公斤） SYNTHETIC STAPLE FIBRES OF ACRYLIC OR MODACRYLIC, NOT CARDED, COMBED OR OTHERWISE PROCESSED FOR SPINNING (KG)					總計 TOTAL	79 721	1,098	455 535	7,161
CN 中國內地	20 309	399	256 570	5,728	26679 合成切段短纖維，經紡前加工，未列明在其他編號（公斤） SYNTHETIC STAPLE FIBRES, PROCESSED FOR SPINNING, NES (KG)				
DE 德國			243	2	JP 日本	212	57	2 861	485
GB 英國			195	9	TW 台灣	479	30	1 342	85
I8 意大利			4 327	776	總計 TOTAL	691	87	4 203	570
ID 印度尼西亞			7 150	164	26711 再造切段短纖維，未粗梳、精梳或其他紡前加工（公斤） ARTIFICIAL STAPLE FIBRES, NOT CARDED, COMBED OR OTHERWISE PROCESSED FOR SPINNING (KG)				
JP 日本	422 950	5,754	3 114 576	45,910	AT 奧地利	20 341	420	64 847	1,370
KR 大韓民國	27 000	287	241 487	3,384	CN 中國內地	58 418	1,160	333 705	8,358
TW 台灣	51 588	498	555 065	5,709	DE 德國			20 743	368
U8 美國			3 030	181	ID 印度尼西亞			83 425	839
總計 TOTAL	521 847	6,938	4 182 643	61,864					
26659 合成切段短纖維，未作紡前加工，未列明在其他編號（公斤） SYNTHETIC STAPLE FIBRES, NOT PROCESSED FOR SPINNING, NES (KG)									
CN 中國內地	4 642	108	55 743	1,332					
總計 TOTAL	4 642	108	55 743	1,332					
26661 尼龍或其他聚酰胺合成連續長纖維絲束（公斤） SYNTHETIC FILAMENT TOW OF NYLON OR OTHER POLYAMIDES (KG)									
CN 中國內地	8 239	193	78 655	1,916					
F8 法國	121 331	2,432	618 191	11,914					
JP 日本	108	5	189	17					

54	表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
26711 再造切段短纖維，未粗梳、精梳或其他紡前加工 (公斤) ARTIFICIAL STAPLE FIBRES, NOT CARDED, COMBED OR OTHERWISE PROCESSED FOR SPINNING (KG)						26821 脫脂羊毛，未碳化，未粗梳或精梳 (公斤) WOOL, DEGREASED, NOT CARBONIZED, NOT CARDED OR COMBED (KG)					
JP 日本		90	3	35 545	1,095	CN 中國內地				37 101	1,053
TW 台灣		186 097	1,935	518 913	5,275	GB 英國				41 007	1,243
						IN 印度	48	2		48	2
						NZ 新西蘭				334 728	7,209
總計 TOTAL		264 946	3,519	1 057 178	17,306	SG 新加坡				77 064	1,702
						U8 美國				5	1
26712 再造連續長纖維絲束，適合紡織用 (公斤) ARTIFICIAL FILAMENT TOW, SUITABLE FOR SPINNING (KG)						總計 TOTAL		48	2	504 926	11,695
CA 加拿大		131 875	3,610	1 145 973	32,070	26829 碳化羊毛，未粗梳或精梳 (公斤) WOOL, CARBONIZED, NOT CARDED OR COMBED (KG)					
CN 中國內地		477	9	1 873	37	AU 澳大利亞	12 791	517		334 798	12,309
DE 德國				25 282	423	CN 中國內地				21 725	591
JP 日本				353 531	8,824	I8 意大利				15 687	2,165
KR 大韓民國				36 722	870	JP 日本				6 122	1,154
U8 美國		180 647	5,076	2 645 615	64,386	TW 台灣	16 207	707		159 192	8,709
VE 委內瑞拉		125 390	3,433	892 001	24,603	總計 TOTAL	28 998	1,224		537 524	24,929
總計 TOTAL		438 389	12,129	5 100 997	131,214	26830 動物幼毛，未粗梳或精梳 (公斤) FINE ANIMAL HAIR, NOT CARDED OR COMBED (KG)					
26713 再造切段短纖維，經粗梳、精梳或其他紡前加工 (公斤) ARTIFICIAL STAPLE FIBRES, CARDED, COMBED OR OTHERWISE PROCESSED FOR SPINNING (KG)						CN 中國內地	1 050	37		71 358	8,716
DE 德國				26 588	627	總計 TOTAL	1 050	37		71 358	8,716
I8 意大利				60	13	26851 馬毛及馬毛廢料，無論是否製成層片及是否帶有襯托物料 (公斤) HORSEHAIR AND HORSEHAIR WASTE, WHETHER OR NOT PUT UP AS A LAYER WITH OR WITHOUT SUPPORTING MATERIAL (KG)					
總計 TOTAL				26 648	640	U8 美國				6	1
26721 合成纖維廢料 (包括短纖維、紗廢料及回收纖維) (公斤) WASTE (INCLUDING NOILS, YARN WASTE AND GARNETTED STOCK), OF SYNTHETIC FIBRES (KG)						總計 TOTAL				6	1
AR 阿根廷				36 010	212	26863 羊毛或動物幼毛的短纖維，未回收 (公斤) NOILS OF WOOL OR OF FINE ANIMAL HAIR, NOT GARNETTED (KG)					
BE 比利時		20 382	48	62 982	280	I8 意大利	2 944	293		13 279	1,260
BR 巴西				63 700	456	總計 TOTAL	2 944	293		13 279	1,260
CN 中國內地		285 360	600	1 803 095	4,124	26869 羊毛或動物幼毛或粗毛的其他廢料 (馬毛除外) (公斤) OTHER WASTE OF WOOL OR OF FINE OR COARSE ANIMAL HAIR (OTHER THAN HORSEHAIR) (KG)					
DE 德國		12 086	57	31 187	101	CN 中國內地	49 300	423		403 541	2,922
F8 法國				36 594	148	GB 英國				1	@
I8 意大利				49	@	總計 TOTAL	49 300	423		403 542	2,922
ID 印度尼西亞				31 387	196	26871 粗梳羊毛；精梳碎羊毛 (公斤) CARDED WOOL; COMBED WOOL IN FRAGMENTS (KG)					
JP 日本		21 017	149	132 355	790	AU 澳大利亞				1 002	58
MX 墨西哥		48 455	113	214 344	496	CN 中國內地	10 729	706		152 728	6,793
MY 馬來西亞				527 051	1,255	GB 英國	26	4		207	20
TR 土耳其		14 946	82	14 946	82	JP 日本	440	111		765	169
TW 台灣		22 434	113	684 227	1,873	總計 TOTAL	11 195	820		154 702	7,040
U8 美國		155 218	1,313	998 851	7,359	26873 羊毛條及其他精梳羊毛 (公斤) WOOL TOPS AND OTHER COMBED WOOL (KG)					
總計 TOTAL		579 898	2,474	4 636 778	17,372	AR 阿根廷				89 917	4,286
26722 再造纖維廢料 (包括短纖維、紗廢料及回收纖維) (公斤) WASTE (INCLUDING NOILS, YARN WASTE AND GARNETTED STOCK), OF ARTIFICIAL FIBRES (KG)						AU 澳大利亞	41 893	2,235		302 252	17,368
TW 台灣				261 196	1,192	CN 中國內地				82 697	5,241
總計 TOTAL				261 196	1,192	DE 德國				125 661	6,757
26811 含脂剪羊毛 (公斤) SHORN WOOL, GREASY (KG)						GB 英國				67	13
CN 中國內地		490	37	4 336	301	I8 意大利	1 136	102		3 317	341
I8 意大利		1 241	119	10 472	1,398	JP 日本				716	62
U8 美國				411	17	PE 秘魯				105	8
總計 TOTAL		1 731	156	15 219	1,716	U8 美國				84 974	3,691
26819 含脂羊毛，剪羊毛除外 (公斤) WOOL, OTHER THAN SHORN WOOL, GREASY (KG)						ZA 南非	34 718	1,841		172 663	10,307
CN 中國內地				1 178	74	總計 TOTAL	77 747	4,179		862 369	48,074
總計 TOTAL				1 178	74	26821 脫脂羊毛，未碳化，未粗梳或精梳 (公斤) WOOL, DEGREASED, NOT CARBONIZED, NOT CARDED OR COMBED (KG)					
26821 脫脂羊毛，未碳化，未粗梳或精梳 (公斤) WOOL, DEGREASED, NOT CARBONIZED, NOT CARDED OR COMBED (KG)						AU 澳大利亞				14 973	485
AU 澳大利亞				14 973	485						

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)					貨物 (單位) ITEM (UNIT)				
二零零三年八月 AUG 2003					二零零三年八月 AUG 2003				
二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003					二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003				
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
26877 動物幼毛或粗毛，粗梳或精梳 (公斤) FINE OR COARSE ANIMAL HAIR, CARDED OR COMBED (KG)					27210 動物或植物肥料，經混合或化學處理動物或植物產品而產生的肥料 (公斤) ANIMAL/VEGETABLE FERTILIZERS, FERTILIZER PRODUCED BY MIXING OR CHEMICAL TREATING ANIMAL OR VEGETABLE PRODUCTS (KG)				
CN 中國內地	17 535	7,385	100 875	36,240					
PE 秘魯	2 067	177	3 636	343					
總計 TOTAL	19 602	7,562	104 511	36,583	TW 台灣			4 812	73
					U8 美國	17 759	37	76 365	352
					總計 TOTAL	126 895	281	832 404	2,497
26901 舊衣服及配件、毛氈、家庭用布等紡織製品、任何材料製的鞋履及帽子頭飾，用石棉製的除外，以大包裝形式作交易 (公斤) WORN CLOTHING AND ACC., BLANKETS, HOUSEHOLD LINEN ETC OF TEX. MAT., FOOTWEAR AND HEADGEAR OF ANY MAT. O/T OF ASBESTOS, IN BULK PACKINGS (KG)					27220 硝酸鈉 (公斤) SODIUM NITRATE (KG)				
AU 澳大利亞			100	1	CN 中國內地	10 000	16	268 000	419
CA 加拿大	414	5	2 091	32	DE 德國	105 000	233	423 000	953
CN 中國內地	672	25	12 956	320	NL 荷蘭			84 000	195
D8 丹麥			15	13	U8 美國			2 268	24
JP 日本	506 700	881	1 381 000	2,053	總計 TOTAL	115 000	249	777 268	1,592
KR 大韓民國	1 811 300	412	5 437 627	1,572					
MO 澳門特別行政區			355	8	27311 板岩，未經或略為整修或切割成正方形或長方形厚塊或厚片 (公斤) SLATE, WHETHER OR NOT ROUGHLY TRIMMED OR CUT INTO BLOCKS OR SLABS OF A SQUARE OR RECTANGULAR SHAPE (KG)				
MY 馬來西亞	49 800	5	141 500	127					
NL 荷蘭			725	13	CN 中國內地	20 000	32	408 930	908
PH 菲律賓			470 400	686	IN 印度			13 000	73
TW 台灣	196 000	132	800 291	619	總計 TOTAL	20 000	32	421 930	980
U8 美國	5	@	5 203	170					
總計 TOTAL	2 564 891	1,460	8 252 263	5,614	27312 大理石、石灰華、凝灰石等，表觀比重為2.5 或以上、及蠟石，未經或略為整修或切割成厚塊或厚片 (公斤) MARBLE, TRAVERTINE, ECAUSSINE ETC OF AN APPARENT SPECIFIC GRAVITY OF 2.5 OR MORE & ALABASTER, WHETHER OR NOT ROUGHLY TRIMMED OR CUT INTO BLOCKS OR SLABS (KG)				
26902 紡織材料製的舊或新碎織物、線、繩及索；線、繩及索製的破舊製品 (公斤) USED OR NEW RAGS, SCRAP TWINE, CORDAGE, ROPE AND WORN OUT ARTICLES OF TWINE, CORDAGE, ROPE OF TEXTILE MATERIALS (KG)					AR 阿根廷	43 760	89	43 760	89
AE 阿拉伯聯合酋長國	40	3	355	14	BR 巴西			217 100	624
AU 澳大利亞			3	@	CA 加拿大			445 113	963
BD 孟加拉國	6	1	2 876	26	CN 中國內地	215 497	445	662 263	1,593
BE 比利時			3	@	DE 德國			40 400	106
CA 加拿大			2	@	E7 西班牙			4 446 300	9,330
CH 瑞士			3	3	EG 埃及			23 000	73
CN 中國內地	36 555	258	413 609	5,774	F8 法國	3 700	44	69 430	164
D8 丹麥			7	@	GR 希臘			252 500	1,193
DE 德國	15	@	475	9	I8 意大利	360 764	1,612	2 504 460	8,066
F8 法國	2	@	50	2	IL 以色列			295 050	794
GB 英國	1	@	361	85	IN 印度	705 840	703	705 840	703
I8 意大利			370	11	IR 伊朗伊斯蘭共和國	373 020	410	5 545 470	15,578
ID 印度尼西亞			25 035	40	PH 菲律賓			138 000	194
IN 印度	42	4	265	22	PK 巴基斯坦	75 480	68	660 940	625
JP 日本	15 663	306	74 067	1,456	PT 葡萄牙			1 256 621	1,586
KR 大韓民國	2 355	58	84 847	1,333	SA 沙特阿拉伯			1 401 371	3,519
MO 澳門特別行政區			523 510	426	TR 土耳其	1 244 180	1,305	4 459 402	5,140
MP 北馬里亞納群島	345 059	145	2 207 438	1,060	TW 台灣			40 400	62
MU 毛里求斯	133 600	170	928 227	1,299	U8 美國	66 224	144	2 710 618	4,999
MY 馬來西亞			10 689	40	VN 越南			72 000	120
NG 尼日利亞			4	21	總計 TOTAL	3 088 465	4,821	25 990 038	55,519
NL 荷蘭			16 500	166					
PH 菲律賓	475	30	8 919	512	27313 花崗岩、斑岩、玄武岩、砂岩等，未列明在其他編號，未經或略為整修或切割成正方形或長方形厚塊或厚片 (公斤) GRANITE, PORPHYRY, BASALT, SANDSTONE ETC, NES, WHETHER OR NOT ROUGHLY TRIMMED OR CUT INTO BLOCKS OR SLABS (KG)				
PK 巴基斯坦	6 680	30	59 566	280	BR 巴西	3 862 470	4,962	26 838 108	36,644
R8 馬達加斯加			9	@	CA 加拿大			481 721	1,398
SG 新加坡			333 725	355	CN 中國內地	871 240	337	6 284 198	2,641
TH 泰國	264 523	459	2 439 438	5,769	DE 德國			14 714	37
TW 台灣	38 785	184	396 095	982	F8 法國			34 338	375
U8 美國	119 895	533	2 346 275	5,383	GB 英國			25 015	128
VN 越南			481 917	1,190	I8 意大利			212 200	804
總計 TOTAL	963 696	2,182	10 354 640	26,261	ID 印度尼西亞			11 041	48
27210 動物或植物肥料，經混合或化學處理動物或植物產品而產生的肥料 (公斤) ANIMAL/VEGETABLE FERTILIZERS, FERTILIZER PRODUCED BY MIXING OR CHEMICAL TREATING ANIMAL OR VEGETABLE PRODUCTS (KG)					IN 印度	763 730	788	12 246 930	12,525
AU 澳大利亞	18	11	18	11	SG 新加坡			2 000	18
CA 加拿大	48 518	103	81 852	173					
CN 中國內地	60 600	130	615 110	1,137	TW 台灣			75 040	263
IE 愛爾蘭			26 000	183	U8 美國	344 295	597	1 177 278	2,239
JP 日本			28 247	568	ZA 南非			583 428	805

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	
27313 花崗岩、斑岩、玄武岩、砂岩等，未列明在其他編號，未經或略為整修或切割成正方形或長方形厚塊或厚片 (公斤) GRANITE, PORPHYRY, BASALT, SANDSTONE ETC, NES, WHETHER OR NOT ROUGHLY TRIMMED OR CUT INTO BLOCKS OR SLABS (KG)					
總計 TOTAL	5 841 735	6,684	47 986 011	57,926	
27322 石灰石助溶劑：用於製石灰或水泥的石灰石及其他鈣質石 (公斤) LIMESTONE FLUX; LIMESTONE AND OTHER CALCAREOUS STONE, FOR MANUFACTURE OF LIME OR CEMENT (KG)					
CA 加拿大			363 750	957	
CN 中國內地	3 848 500	1,129	23 763 700	6,888	
NL 荷蘭			3 550 250	5,026	
U8 美國			260 514	515	
總計 TOTAL	3 848 500	1,129	27 938 214	13,386	
27323 生石膏及硬石膏，通常用於製造石灰或水泥 (公斤) GYPSUM AND ANHYDRITE STONE COMMONLY USED FOR THE MANUFACTURE OF LIME OR CEMENT (KG)					
BE 比利時	13 213	80	13 213	80	
CN 中國內地	84 000	25	508 963	183	
DE 德國	21 000	41	55 478	188	
F8 法國	20 355	40	40 935	80	
GB 英國			49 747	327	
JP 日本			520	20	
NL 荷蘭			9 224	50	
TW 台灣			13 608	77	
U8 美國	17 424	139	39 174	245	
總計 TOTAL	155 992	325	730 862	1,249	
27324 熟石膏 (公斤) PLASTERS (KG)					
CA 加拿大	18 000	126	18 000	126	
CN 中國內地	204 160	202	1 765 314	1,835	
DE 德國	10 000	44	162 047	413	
F8 法國			20 100	39	
GB 英國	131 060	680	788 612	3,785	
JP 日本	85 235	787	362 815	2,009	
TH 泰國	42 000	60	331 843	887	
U8 美國			314 222	2,076	
總計 TOTAL	490 455	1,899	3 762 953	11,170	
27331 硅沙及石英沙 (公噸) SILICA AND QUARTZ SANDS (T)					
AU 澳大利亞			44	38	
BE 比利時			42	190	
CN 中國內地	6 963	1,620	11 169	3,050	
DE 德國	43	53	80	226	
F8 法國			1	9	
GB 英國	2	10	94	284	
ID 印度尼西亞			5	4	
JP 日本	6	27	43	181	
NL 荷蘭	27	29	27	29	
SG 新加坡			17	61	
TW 台灣	23	22	28	28	
U8 美國	12	62	230	718	
總計 TOTAL	7 076	1,823	11 780	4,818	
27339 天然沙，未列明在其他編號 (公噸) SANDS, NATURAL, NES (T)					
AU 澳大利亞			44	38	
CN 中國內地	273 354	4,026	2 982 478	39,941	
GB 英國			18	40	
U8 美國			3	12	
總計 TOTAL	273 354	4,026	2 982 543	40,031	

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	
27340 作混凝土集料的卵石、礫石、碎石或石渣；熔渣碎石等；焦油碎石 (公噸) PEBBLES, GRAVEL, BROKEN OR CRUSHED STONE FOR CONCRETE AGGREGATES; MACADAM OF SLAG ETC; TARRED MACADAM (T)					
CN 中國內地	723 302	28,850	5 483 561	215,362	
DE 德國			39	35	
GB 英國	2	4	36	109	
ID 印度尼西亞	23	24	23	24	
PH 菲律賓	213	111	1 304	852	
PK 巴基斯坦			48	45	
TW 台灣	21	36	203	186	
U8 美國	2	3	13	26	
總計 TOTAL	723 563	29,029	5 485 227	216,640	
27410 各種硫磺，昇華硫、沉澱硫或膠態硫除外 (公斤) SULPHUR OF ALL KINDS, OTHER THAN SUBLIMED, PRECIPITATED AND COLLOIDAL SULPHUR (KG)					
CN 中國內地	20 000	23	60 344	609	
JP 日本	100	1	865	10	
KR 大韓民國			20 000	31	
TW 台灣	500	1	5 900	27	
總計 TOTAL	20 600	26	87 109	678	
27711 工業用鑽石，經分級，未加工或經簡單鋸開、割開或粗磨 (克拉(十進制)) INDUSTRIAL DIAMONDS, SORTED, UNWORKED OR SIMPLY SAWN, CLEAVED OR BRUTED (CM)					
BE 比利時	25	1	162 853	8,049	
GB 英國			2 100	90	
IL 以色列			40	105	
PH 菲律賓			1	102	
TH 泰國			517	201	
U8 美國	416	184	14 201	2,870	
ZR 剛果民主共和國					

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)					貨物 (單位) ITEM (UNIT)				
二零零三年八月 AUG 2003					二零零三年八月 AUG 2003				
二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003					二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003				
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
27722 浮石；金剛砂；天然剛玉，石榴石及其他天然磨料，原狀或不規則塊狀 (公斤) PUMICE STONE; EMERY; NATURAL CORUNDUM, NATURAL GARNET AND OTHER NATURAL ABRASIVES, CRUDE OR IN IRREGULAR PIECES (KG)					27826 高嶺土及其他高嶺土質黏土 (公斤) KAOLIN AND OTHER KAOLINIC CLAYS (KG)				
GB 英國			179	18	CN 中國內地	2 940 000	200	15 874 500	1,688
ID 印度尼西亞	63 950	42	2 482 072	1,626	GB 英國			76 102	320
JP 日本	224	12	45 864	1,407	NZ 新西蘭	20 000	40	60 000	125
KR 大韓民國	560	50	980	87	TW 台灣	1 872	56	16 372	226
NL 荷蘭			5 000	22	U8 美國	117 484	187	1 726 032	3,132
TR 土耳其	242 080	144	732 325	541	ZA 南非			20 000	42
TW 台灣			2 578	116					
U8 美國	50 000	103	379 211	833	總計 TOTAL	3 079 356	483	17 775 841	5,546
總計 TOTAL	420 263	584	4 702 458	7,549	27827 膨潤土 (公斤) CRUDE BENTONITE (KG)				
27729 浮石；金剛砂；天然剛玉、天然石榴石及其他天然磨料，未加工的除外 (公斤) PUMICE STONE, EMERY; NATURAL CORUNDUM, NATURAL GARNET AND OTHER NATURAL ABRASIVES, OTHER THAN CRUDE (KG)					AU 澳大利亞	126 000	127	1 134 000	1,147
CN 中國內地	86	1	4 345	17	CN 中國內地	98 326	145	1 332 775	1,830
I8 意大利	84 000	322	796 900	3,019	F8 法國	227 060	311	410 660	620
ID 印度尼西亞			22 600	19	GB 英國	260	9	2 510	45
JP 日本			75	@	I8 意大利			18 000	40
SG 新加坡			84 000	357	ID 印度尼西亞	63 000	65	296 080	288
U8 美國			214 314	348	IN 印度	27 500	15	137 700	229
總計 TOTAL	84 086	323	1 122 234	3,761	KR 大韓民國			18 000	21
27822 天然石墨 (公斤) GRAPHITE, NATURAL (KG)					SG 新加坡			20 000	25
CH 瑞士	2 000	52	8 700	225	TW 台灣			12 680	53
CN 中國內地	3 000	18	3 000	18	U8 美國	60 533	257	839 510	5,106
DE 德國			6 628	274	總計 TOTAL	602 679	929	4 221 915	9,404
JP 日本	9 397	569	37 857	2,164	27829 黏土，未列明在其他編號；藍晶石、硅線石及紅柱石；富鋁紅柱石；火泥及第納斯土 (公斤) CLAYS, NES; KYANITE, SILLIMANITE AND ANDALUSITE; MULLITE; CHAMOTTE AND DINAS EARTHS (KG)				
NL 荷蘭			5 423	240	JP 日本	40 080	74	163 157	402
總計 TOTAL	14 397	639	61 608	2,921	SG 新加坡			800	27
27823 白雲石，略為整修或用鋸或其他方法切割成正方形或長方形厚塊或厚片；黏結白雲石 (公斤) DOLOMITE, ROUGHLY TRIMMED OR CUT, BY SAWING OR OTHERWISE, INTO SQUARE OR RECTANGULAR BLOCKS OR SLABS; AGGLOMERATED DOLOMITE (KG)					TW 台灣			9 000	27
DE 德國	7 800	51	7 800	51	U8 美國			26 616	28
N8 挪威			21 600	54	總計 TOTAL	40 080	74	199 573	484
總計 TOTAL	7 800	51	29 400	105	27830 氯化鈉及食鹽；海水 (公斤) SODIUM CHLORIDE AND COMMON SALT; SEA WATER (KG)				
27824 天然碳酸鎂 (菱鎂礦) (公斤) NATURAL MAGNESIUM CARBONATE (MAGNESITE) (KG)					AU 澳大利亞	11 000	18	11 194	24
JP 日本	8 000	53	48 192	344	CA 加拿大			8 052	14
TW 台灣			3 000	46	CN 中國內地	4 045 903	1,720	32 337 113	13,445
總計 TOTAL	8 000	53	51 192	390	DE 德國	157 500	340	1 229 386	2,114
27825 熔凝鎂氧礦；僵燒 (燒結) 鎂氧礦；其他氧化鎂 (公斤) FUSED MAGNESIA, DEAD-BURNED (SINTERED) MAGNESIA; OTHER MAGNESIUM OXIDE (KG)					F8 法國			92	11
CA 加拿大			15 000	65	GB 英國	21 500	9	101 551	768
CN 中國內地	20 000	129	157 237	1,028	IN 印度			8 000	18
DE 德國			100	1	JP 日本	728	10	5 571	124
GB 英國	17 000	60	119 000	421	KR 大韓民國			60	3
I8 意大利			22 000	223	MY 馬來西亞	22 000	42	26 652	267
IL 以色列	11 000	100	77 000	716	NL 荷蘭	22 500	25	142 000	154
JP 日本	10 000	98	75 015	614	NP 尼泊爾			10 000	22
TW 台灣			18 271	139	NZ 新西蘭			51 864	470
U8 美國	82 741	622	856 532	9,740	SG 新加坡			21 196	685
總計 TOTAL	140 741	1,008	1 340 155	12,946	TH 泰國	147 000	114	1 281 000	1,022
27826 高嶺土及其他高嶺土質黏土 (公斤) KAOLIN AND OTHER KAOLINIC CLAYS (KG)					TW 台灣			2 280	51
CA 加拿大			2 835	13	U8 美國	78 736	325	342 739	2,336
					總計 TOTAL	4 506 867	2,604	35 578 750	21,528
					27851 石英及石英岩 (公斤) QUARTZ AND QUARTZITE (KG)				
					AU 澳大利亞			5 000	14
					BR 巴西			44 915	130
					CN 中國內地	1 050 000	315	3 785 000	1,136
					MY 馬來西亞			24 000	33
					總計 TOTAL	1 050 000	315	3 858 915	1,312
					27852 雲母及雲母廢料 (公斤) MICA AND MICA WASTE (KG)				
					CN 中國內地	52	@	7 442	28
					JP 日本			151	24

58	表 I1 TABLE I1	按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)			
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
27852 雲母及雲母廢料 (公斤) MICA AND MICA WASTE (KG)					27897 天然瀝青及天然柏油：地瀝青石及瀝青石 (公斤) BITUMEN AND ASPHALT, NATURAL; ASPHALTITES AND ASPHALTIC ROCKS (KG)				
KR 大韓民國			2 358	103					
N8 挪威			22 400	62	U8 美國			29 864	98
TW 台灣			19 000	99					
總計 TOTAL	52	@	51 351	315	總計 TOTAL	9 200	39	52 019	197
27853 長石；白榴石；霞石及霞石正長岩 (公斤) FELSPAR; LEUCITE; NEPHELINE AND NEPHELINE SYENITE (KG)					27898 未膨脹的蛭石、珍珠岩及綠泥石 (公斤) VERMICULITE, PERLITE AND CHLORITES, UNEXPANDED (KG)				
CN 中國內地			4 000	2	CN 中國內地			107 625	155
					DE 德國			350	4
總計 TOTAL			4 000	2	總計 TOTAL			107 975	158
27854 螢石 (公斤) FLUORSPAR (KG)					27899 礦物，未列明在其他編號 (公斤) MINERAL SUBSTANCES, NES (KG)				
CN 中國內地	3 650 000	1,314	19 150 000	6,894	AU 澳大利亞			29 080	66
總計 TOTAL	3 650 000	1,314	19 150 000	6,894	CA 加拿大			500	17
27869 熔渣及礦灰，未列明在其他編號 (公斤) SLAG AND ASH, NES (KG)					CN 中國內地	22 780	72	429 082	1,184
					E7 西班牙	50 700	96	445 020	907
AU 澳大利亞	20 000	75	140 000	525	GN 幾內亞	2 000	30	2 000	30
CN 中國內地	7 377 960	849	49 031 083	5,762	JP 日本	20 000	134	78 509	544
總計 TOTAL	7 397 960	924	49 171 083	6,287	LT 立陶宛			13 004	2,391
27892 天然硫酸鋇；天然碳酸鋇 (公斤) NATURAL BARIUM SULPHATE; NATURAL BARIUM CARBONATE (KG)					SG 新加坡			12 873	92
CN 中國內地			201 000	131	TW 台灣			23 160	201
TH 泰國	20 000	27	40 000	53	總計 TOTAL	95 480	332	1 033 228	5,433
總計 TOTAL	20 000	27	241 000	184	28210 鑄鐵廢料及碎料 (公斤) WASTE AND SCRAP OF CAST IRON (KG)				
27893 天然凍石，略為整修或切割成正方形或長方形厚塊；滑石 (公斤) STEATITE, NATURAL, ROUGHLY TRIMMED OR CUT, INTO SQUARE OR RECTANGULAR BLOCK OR SLABS; TALC (KG)					BE 比利時			128 660	322
CN 中國內地	148 000	134	1 809 080	877	CN 中國內地	585 188	262	6 069 320	2,731
DE 德國			95 800	641	F8 法國			18 350	46
GB 英國			100	2	JP 日本	38 890	22	256 250	149
JP 日本			36 060	224	PH 菲律賓			551 080	486
KR 大韓民國			5 400	65	TH 泰國	20 000	12	20 000	12
N8 挪威			45 320	181	TW 台灣	130 740	80	349 210	211
SG 新加坡	80	@	6 370	33	U8 美國			30 708	60
TW 台灣	24 500	103	269 791	1,334	總計 TOTAL	774 818	376	7 423 578	4,016
U8 美國	11 340	77	125 916	744	28221 不銹鋼廢料及碎料 (公斤) WASTE AND SCRAP OF STAINLESS STEEL (KG)				
總計 TOTAL	183 920	315	2 393 837	4,103	BE 比利時			27 000	63
27895 矽質化石粗粉及類似的土，其表觀比重為1 或以下 (公斤) SILICEOUS FOSSIL MEALS AND SIMILAR EARTHS, OF AN APPARENT SPECIFIC GRAVITY OF 1 OR LESS (KG)					CA 加拿大	36 840	74	57 614	197
CN 中國內地			18 315	134	CN 中國內地	1 421 350	2,455	5 639 752	16,257
DE 德國			705	11	ID 印度尼西亞			81 160	122
GB 英國			5 136	60	IN 印度			144 444	867
PH 菲律賓			42 600	82	IR 伊朗伊斯蘭共和國			42 000	106
TW 台灣	9 807	39	34 207	129	JP 日本	534 272	4,837	2 160 993	15,857
U8 美國			54 075	159	KP 朝鮮民主主義人民共和國			57 334	450
總計 TOTAL	9 807	39	155 038	575	KR 大韓民國	306 120	1,865	2 177 775	12,532
27896 瀝青頁岩及焦油砂 (公斤) BITUMINOUS SHALE AND TAR SANDS (KG)					MY 馬來西亞	108 100	598	250 585	1,468
U8 美國			39 066	81	PH 菲律賓			202 280	1,192
總計 TOTAL			39 066	81	SG 新加坡			576 607	2,746
27897 天然瀝青及天然柏油：地瀝青石及瀝青石 (公斤) BITUMEN AND ASPHALT, NATURAL; ASPHALTITES AND ASPHALTIC ROCKS (KG)					TH 泰國	542 413	3,214	2 518 114	12,796
CN 中國內地	9 200	39	21 055	88	TW 台灣	1 174 408	7,046	7 282 216	42,450
JP 日本			1 100	11	U8 美國	98 489	829	1 406 948	8,304
					總計 TOTAL	4 221 992	20,918	22 624 822	115,406
					28229 合金鋼廢料及碎料，不銹鋼除外 (公斤) WASTE AND SCRAP OF ALLOY STEEL OTHER THAN STAINLESS STEEL (KG)				
					CA 加拿大	33 112	90	51 871	135
					CN 中國內地	25 833	106	169 843	972
					JP 日本	36 280	85	483 382	786
					TW 台灣			3 662	129
					U8 美國			121 145	217
					總計 TOTAL	95 225	281	829 903	2,238

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
28231 鍍錫鋼鐵廢料及碎料 (公斤) WASTE AND SCRAP OF TINNED IRON OR STEEL (KG)						28520 礬土 (氧化鋁), 人造剛玉除外 (公斤) ALUMINA (ALUMINIUM OXIDE), OTHER THAN ARTIFICIAL CORUNDUM (KG)					
AU	澳大利亞			60 909	127	BE	比利時			19 000	1,778
CA	加拿大			85 414	178	CN	中國內地	20 000	39	226 261	1,091
CN	中國內地			124 195	272	DE	德國	46 020	393	156 824	3,194
U8	美國			249 582	531	F8	法國			25 601	427
	總計 TOTAL			520 100	1,107	GB	英國			18 150	142
28232 鐵的車床削屑、削片、碎片、銑削廢鐵、鋸屑、銼屑、切屑及衝壓碎料 (公斤) TURNINGS, SHAVINGS, CHIPS, MILLING WASTE, SAWDUST, FILINGS, TRIMMINGS AND STAMPINGS OF FERROUS WASTE AND SCRAP (KG)						IN	印度			21 000	54
						JP	日本	157 043	1,086	969 158	7,869
						KR	大韓民國	7 000	257	24 550	720
						MY	馬來西亞			16 150	1,048
						NL	荷蘭			1	@
CN	中國內地	1 557 760	709	8 305 427	4,704	SG	新加坡			4 000	22
JP	日本			2 555 068	5,784	TW	台灣			5 332	364
KR	大韓民國	79 400	210	235 584	564	U8	美國	1 083	26	16 750	808
TW	台灣			472 393	435		總計 TOTAL	231 146	1,801	1 502 777	17,517
	總計 TOTAL	1 637 160	919	11 568 472	11,487	28760 錫礦砂及其精礦 (公斤) TIN ORES AND CONCENTRATES (KG)					
28233 再熔鋼錠或鐵錠 (公斤) REMELTING INGOTS OF IRON OR STEEL (KG)						NG	尼日利亞			14 300	339
CN	中國內地			7 270	3		總計 TOTAL			14 300	339
	總計 TOTAL			7 270	3	28784 鈾礦砂及其精礦 (公斤) ZIRCONIUM ORES AND CONCENTRATES (KG)					
28239 鐵廢料及碎料, 未列明在其他編號 (公斤) FERROUS WASTE AND SCRAP, NES (KG)						AU	澳大利亞			21 000	91
AE	阿拉伯聯合酋長國			122 220	61	TW	台灣			26 440	168
AU	澳大利亞	568 605	934	3 728 898	6,117	ZA	南非			7 984 000	22,644
BE	比利時	33 800	41	158 000	222		總計 TOTAL			8 031 440	22,903
BR	巴西			20 000	31	28785 鈮、鉭或釩礦砂及其精礦 (公斤) NIOBIUM, TANTALUM OR VANADIUM ORES AND CONCENTRATES (KG)					
CA	加拿大	505 588	822	1 852 132	2,808	BR	巴西			4 953	316
CN	中國內地	1 735 823	1,372	20 078 819	18,122	KE	肯尼亞			11 000	1,170
DE	德國			399 980	700	NG	尼日利亞			267 510	11,763
DO	多米尼加共和國			52 801	54	RW	盧旺達	181 911	1,647	314 501	15,971
EG	埃及	36 670	57	116 670	182	TZ	坦桑尼亞聯合共和國			7 851	538
F8	法國			165 940	259	ZA	南非			7 110	1,128
						ZW	津巴布韋			2 199	440
GB	英國	226 050	352	327 590	468		總計 TOTAL	181 911	1,647	615 124	31,327
GT	危地馬拉			24 720	15	28792 鎢礦砂及其精礦 (公斤) TUNGSTUN (OR WOLFRAM) ORES AND CONCENTRATES (KG)					
GU	關島	18 497	70	292 337	913	IN	印度			18 500	356
I8	意大利	48 930	76	259 975	406		總計 TOTAL			18 500	356
ID	印度尼西亞	89 334	66	271 230	260	28793 鈷礦砂及其精礦 (公斤) COBALT ORES AND CONCENTRATES (KG)					
IL	以色列	22 335	35	22 335	35	U8	美國			80 799	672
JP	日本	2 900 914	4,983	28 542 347	42,496	ZA	南非			125 284	376
KR	大韓民國			1 966 692	3,434		總計 TOTAL			206 083	1,048
MO	澳門特別行政區			7 284 000	6,417	28799 賤金屬礦砂及其精礦, 未列明在其他編號 (公斤) BASE METAL ORES AND CONCENTRATES, NES (KG)					
MX	墨西哥	25 333	48	36 618	78	CN	中國內地	2	10	442	151
						RW	盧旺達	24 000	43	24 000	43
MY	馬來西亞	50 565	70	483 144	647		總計 TOTAL	24 002	53	24 442	194
NL	荷蘭			71 400	99	28810 礦灰及渣滓, 含金屬或金屬化合物, 未列明在其他編號 (公斤) ASH AND RESIDUES CONTAINING METALS OR METAL COMPOUNDS, NES (KG)					
NZ	新西蘭			103 250	265	CN	中國內地	340 620	110	2 680 840	795
PH	菲律賓	21 000	13	181 385	168	MY	馬來西亞			118 161	609
SG	新加坡	87 490	88	790 951	957	SG	新加坡	19 500	12	58 500	36
TG	多哥			69 330	108						
TH	泰國			288 700	195						
TR	土耳其			1 707 990	1,405						
TW	台灣	1 308 436	2,598	7 567 212	9,809						
U8	美國	1 869 496	3,377	17 474 035	27,963						
VE	委內瑞拉			28 023	28						
	總計 TOTAL	9 548 866	15,002	94 488 724	124,724						
28321 銅錠 (公斤) COPPER MATTES (KG)											
ZA	南非			14 670	31						
	總計 TOTAL			14 670	31						

60	表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
28810 礦灰及渣滓，含金屬或金屬化合物，未列明在其他編號 (公斤) ASH AND RESIDUES CONTAINING METALS OR METAL COMPOUNDS, NES (KG)						28823 鋁廢料及碎料 (公斤) ALUMINIUM WASTE AND SCRAP (KG)					
總計 TOTAL		360 120	122	2 857 501	1,440	GU 關島				31 000	236
28821 銅廢料及碎料 (公斤) COPPER WASTE AND SCRAP (KG)						I8 意大利				17 971	273
AE 阿拉伯聯合酋長國		118 047	1,532	165 947	2,122	ID 印度尼西亞				69 890	491
AU 澳大利亞				552 665	1,106	IN 印度				11 190	76
BE 比利時				1 075 330	2,600	JP 日本		228 033	1,520	1 982 622	8,256
BG 保加利亞				43 800	287	KR 大韓民國		84 800	170	1 271 360	2,735
CA 加拿大				350 713	1,773	KW 科威特				17 350	156
CN 中國內地		2 888 121	18,781	21 427 019	135,041	LB 黎巴嫩		20 670	180	41 325	400
CO 哥倫比亞				28 000	369	MY 馬來西亞		90 720	672	567 804	4,969
CY 塞浦路斯				21 700	265	NL 荷蘭		12 600	60	12 600	60
DE 德國		202 371	782	2 380 901	8,134	NZ 新西蘭				87 120	895
E7 西班牙				43 540	346	P7 密克羅尼西亞聯邦 及帕勞				89 759	868
EE 愛沙尼亞				21 280	192	PH 菲律賓		27 685	281	164 202	1,544
EG 埃及				19 954	250	SA 沙特阿拉伯				479 090	4,795
F8 法國				32 460	106	SG 新加坡		71 292	772	1 910 523	17,184
GB 英國		48 970	220	669 856	2,932	TH 泰國				485 022	4,257
GR 希臘				24 039	228	TW 台灣				1 168 330	3,200
I8 意大利				376 665	1,787	U8 美國		741 121	3,869	4 314 142	19,296
ID 印度尼西亞		495 536	5,574	1 460 777	16,494	UY 烏拉圭				25 520	230
IL 以色列				21 050	253	ZA 南非				424 351	4,470
IN 印度				240 520	2,086	總計 TOTAL		2 321 719	11,733	21 900 212	109,888
JO 約旦		45 010	415	45 010	415	28824 鉛廢料及碎料 (公斤) LEAD WASTE AND SCRAP (KG)					
JP 日本		442 836	1,720	7 843 588	26,116	AU 澳大利亞		41 841	157	41 841	157
KE 肯尼亞		26 380	119	73 820	332	CN 中國內地				60 000	420
KR 大韓民國		393 564	1,333	5 545 636	20,460	U8 美國		6 900	28	6 900	28
LT 立陶宛				50 150	454	總計 TOTAL		48 741	185	108 741	605
MO 澳門特別行政區				15 000	75	28825 鋅廢料及碎料 (公斤) ZINC WASTE AND SCRAP (KG)					
MU 毛里求斯		134 790	1,300	134 790	1,300	CN 中國內地		64 487	709	359 834	3,641
MY 馬來西亞		1 073 551	11,658	4 501 298	46,261	JP 日本		62 640	288	338 200	1,556
N8 挪威				53 055	484	U8 美國		13 966	52	13 966	52
NL 荷蘭		108 360	181	483 300	824	總計 TOTAL		141 093	1,050	712 000	5,249
NZ 新西蘭		22 030	37	398 830	713	28826 錫廢料及碎料 (公斤) TIN WASTE AND SCRAP (KG)					
PH 菲律賓		284 610	3,428	2 228 605	24,397	CN 中國內地		219	1	1 513	5
RU 俄羅斯聯邦		64 974	583	387 109	3,556	MY 馬來西亞				20 489	330
SA 沙特阿拉伯		91 030	1,189	398 566	4,966	TH 泰國				56 352	539
SE 瑞典				159 560	455	總計 TOTAL		219	1	78 354	874
SG 新加坡		873 646	8,094	5 168 083	45,523	28921 白金廢料及碎料，包括包白金的金屬，但不包括含其他貴金屬的碎屑 (公斤) WASTE AND SCRAP OF PLATINUM, INCLUDING METAL CLAD WITH PLATINUM BUT EXCLUDING SWEEPINGS CONTAINING OTHER PRECIOUS METALS (KG)					
TH 泰國		112 788	646	483 280	3,308	JP 日本		105	15,088	865	121,717
TW 台灣		159 446	566	711 596	2,502	SG 新加坡		7	1,140	42	6,545
U8 美國		1 534 264	5,678	11 194 554	42,130	TH 泰國				13	2,218
UA 烏克蘭		78 340	682	756 174	7,089	TW 台灣				8	1,387
UY 烏拉圭				77 760	774	總計 TOTAL		112	16,228	928	131,867
ZA 南非		105 353	1,438	1 010 475	11,659	28929 貴金屬廢料及碎料，未列明在其他編號，或包上這些貴金屬的金屬 (公斤) WASTE AND SCRAP OF PRECIOUS METAL, NES, OR OF METAL CLAD WITH SUCH PRECIOUS METAL (KG)					
ZR 剛果民主共和國		59 540	476	145 450	1,272	CN 中國內地		614	523	11 290	6,914
總計 TOTAL		9 363 557	66,431	70 821 905	421,434	MY 馬來西亞				3 146	3,581
28822 鎳廢料及碎料 (公斤) NICKEL WASTE AND SCRAP (KG)						PH 菲律賓				895	2,445
CN 中國內地		1 499	36	20 877	565	SG 新加坡				1 317	1,105
JP 日本				11 200	67	TW 台灣				2 097	1,678
總計 TOTAL		1 499	36	32 077	633	總計 TOTAL		614	523	21 202	16,913
28823 鋁廢料及碎料 (公斤) ALUMINIUM WASTE AND SCRAP (KG)						28929 貴金屬廢料及碎料，未列明在其他編號，或包上這些貴金屬的金屬 (公斤) WASTE AND SCRAP OF PRECIOUS METAL, NES, OR OF METAL CLAD WITH SUCH PRECIOUS METAL (KG)					
AE 阿拉伯聯合酋長國				482 798	4,759	CN 中國內地		614	523	11 290	6,914
AU 澳大利亞		56 820	104	166 680	942	MY 馬來西亞				3 146	3,581
BE 比利時		20 580	38	356 285	1,317	PH 菲律賓				895	2,445
BG 保加利亞				25 840	60	SG 新加坡				1 317	1,105
CA 加拿大		39 535	85	459 041	1,558	TW 台灣				2 097	1,678
CN 中國內地		524 723	2,703	3 152 974	14,414	VN 越南				2 457	1,192
D8 丹麥				38 440	195	總計 TOTAL		614	523	21 202	16,913
DE 德國		403 140	1,280	3 807 724	11,600						
F8 法國				40 219	149						
GA 加蓬				37 500	203						
GB 英國				161 540	300						

表 I1 按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
TABLE I1 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003	二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003	二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
29111 骨及角柱，未加工或經簡單處理但未切割成形；該等產品的粉末及廢料 (公斤) BONES AND HORN-CORES, UNWORKED OR SIMPLY PREPARED BUT NOT SHAPED, POWDER AND WASTE THEREOF (KG)			29116 獸牙、龜甲、鯨鬚、角、鹿角、蹄、甲、爪及嘴，未加工或未切割成形；其廢料及粉末 (公斤) IVORY, TORTOISE-SHELL, WHALEBONE, HORNS, ANTLERS, HOOVES, NAILS, CLAWS AND BEAKS, UNWORKED AND NOT SHAPED; WASTE AND POWDER THEREOF (KG)		
AE 阿拉伯聯合酋長國			總計 TOTAL	60 955	12,361
CA 加拿大			29191 人髮，未加工；人髮廢料 (公斤) HUMAN HAIR, UNWORKED; WASTE OF HUMAN HAIR (KG)		
CN 中國內地			IL 以色列	37	42
MY 馬來西亞			IN 印度	23	34
PH 菲律賓			總計 TOTAL	60	75
SG 新加坡					
TH 泰國			29192 小種豬、大種豬或牡豬的鬃毛及毛；獾毛及其他造刷子用的毛；該等鬃毛或毛的廢料 (公斤) PIGS', HOGS' OR BOARS' BRISTLES AND HAIR; BADGER HAIR AND OTHER BRUSH MAKING HAIR; WASTE OF SUCH BRISTLES OR HAIR (KG)		
TW 台灣			CN 中國內地		950
總計 TOTAL		118 614	IN 印度		100
			JP 日本		227
29115 珊瑚及類似材料；殼及墨魚骨，未加工或經簡單處理但未切割成形；其粉末及廢料 (公斤) CORAL AND SIMILAR MATERIALS; CUTTLE-BONE AND SHELLS, UNWORKED OR SIMPLY PREPARED BUT NOT SHAPED, POWDER AND WASTE THEREOF (KG)			KR 大韓民國		533
AU 澳大利亞	55 440	167	U8 美國		970
CA 加拿大			總計 TOTAL		2 780
CN 中國內地			29193 動物（魚除外）腸臟、膀胱及胃，完整及部分 (公斤) GUTS, BLADDERS AND STOMACHS OF ANIMALS, OTHER THAN FISH, WHOLE AND PIECES THEREOF (KG)		
DE 德國			AU 澳大利亞	931	131
F8 法國			CN 中國內地		1 000
FJ 斐濟			CZ 捷克共和國		408
I8 意大利	10 271	404	D8 丹麥		400
ID 印度尼西亞	81 090	946	DE 德國	92	22
IN 印度	11 000	31	E7 西班牙		2 021
JP 日本			GB 英國	2 036	237
KR 大韓民國	180	3	IN 印度		27 000
MX 墨西哥			JP 日本		878
MY 馬來西亞	2 352	61	NL 荷蘭		154 000
MZ 莫桑比克			TW 台灣	240	49
NZ 新西蘭			U8 美國		5 443
PG 巴布亞新幾內亞	1 000	21	總計 TOTAL	3 299	439
PH 菲律賓	28 084	409	29195 鳥皮及鳥體其他部分、羽毛或羽絨，僅經清潔、消毒或為保藏而作處理外未作進一步加工；其粉末及廢料 (公斤) SKINS AND BIRD PARTS, FEATHERS OR DOWN, NOT FURTHER WORKED THAN CLEANED, DISINFECTED OR PRESERVATIVELY TREATED; POWDER AND WASTE THEREOF (KG)		
SB 所羅門群島	24 640	577	AE 阿拉伯聯合酋長國		483
TH 泰國			CA 加拿大	36	4
TW 台灣	1	133	CN 中國內地	35 947	1,595
TZ 坦桑尼亞聯合共和國	12 000	31	DE 德國		20 421
U8 美國			F8 法國		113
VN 越南			I8 意大利		2 445
W8 澳大利西亞及大洋洲其他國家 / 地區	44 660	504	IL 以色列		2 417
ZA 南非			KP 朝鮮民主主義人民共和國		2
總計 TOTAL	270 718	3,286	MO 澳門特別行政區		15 054
			SA 沙特阿拉伯	319	65
29116 獸牙、龜甲、鯨鬚、角、鹿角、蹄、甲、爪及嘴，未加工或未切割成形；其廢料及粉末 (公斤) IVORY, TORTOISE-SHELL, WHALEBONE, HORNS, ANTLERS, HOOVES, NAILS, CLAWS AND BEAKS, UNWORKED AND NOT SHAPED; WASTE AND POWDER THEREOF (KG)			SG 新加坡		2 750
AR 阿根廷			TH 泰國	51 730	834
AT 奧地利			TW 台灣	6 144	1,127
AU 澳大利亞			U8 美國	125 879	6,084
CA 加拿大	4 188	536	ZA 南非	1 210	281
CN 中國內地	10 483	5,041	總計 TOTAL	221 265	9,991
DE 德國	3 680	96	29196 魚、甲殼動物、軟體動物等產品；第03段的死動物，不適宜供人食用 (公斤) PRODUCTS OF FISH, CRUSTACEANS, MOLLUSCS ETC; DEAD ANIMALS OF DIV. 03, UNFIT FOR HUMAN CONSUMPTION (KG)		
FI 芬蘭			CA 加拿大	41 232	574
GB 英國					
I8 意大利					
IN 印度	82	35			
KR 大韓民國					
MN 蒙古					
MY 馬來西亞	1 212	85			
NZ 新西蘭	7 016	4,192			
RU 俄羅斯聯邦	17 990	1,330			
TW 台灣	12 330	247			
TZ 坦桑尼亞聯合共和國	1 827	228			
U8 美國	1 772	525			
UG 烏干達	375	47			

62	表 I1 TABLE I1	按標準國際貿易分類的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)					
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
29196 魚、甲殼動物、軟體動物等產品；第03段的死動物，不適宜供人食用 (公斤) PRODUCTS OF FISH, CRUSTACEANS, MOLLUSCS ETC; DEAD ANIMALS OF DIV. 03, UNFIT FOR HUMAN CONSUMPTION (KG)						29221 蟲膠 (公斤) LAC (KG)					
CN	中國內地	34 124	767	382 663	12,488	DE	德國			500	93
D8	丹麥	24 246	369	187 259	2,159	IN	印度	26 000	599	110 199	2,566
DE	德國	49 470	850	74 470	952	U8	美國	252	16	252	16
E7	西班牙	51 725	560	304 832	3,204	總計 TOTAL		26 252	615	110 951	2,675
GB	英國	23	4	1 079	227	29222 阿拉伯樹膠 (公斤) GUM ARABIC (KG)					
IS	冰島	214 290	2,308	525 479	5,301	CN	中國內地	150	4	300	8
JP	日本	19 893	259	232 515	2,064	DE	德國			2 250	55
KR	大韓民國	62 264	949	225 265	2,581	F8	法國			4 500	119
N8	挪威	51 891	813	112 263	1,542	GB	英國			2 127	165
NZ	新西蘭			14 720	63	TW	台灣			16 955	101
TH	泰國			660	6	U8	美國			5 012	134
U8	美國	12 850	144	72 357	1,319	總計 TOTAL		150	4	31 144	582
總計 TOTAL		562 008	7,598	2 176 894	32,493	29229 其他天然樹膠、樹脂、樹脂膠及香樹脂 (公斤) OTHER NATURAL GUMS, RESINS, GUM-RESINS AND BALSAMS (KG)					
CN	中國內地			274	17	CN	中國內地	860	22	38 588	771
JP	日本			6	21	GB	英國			820	156
U8	美國			3 191	739	ID	印度尼西亞	3 000	29	147 725	2,228
總計 TOTAL				3 471	777	IN	印度			20 120	157
29198 龍涎香、海狸香、麝貓香及麝香；斑蝥；膽汁；供配製藥用的腺體等，新鮮、冷藏或用其他方法暫時保藏 (公斤) AMBERGRIS, CASTOREUM CIVET & MUSK; CANTHARIDES; BILE; GLANDS ETC FOR PREPARING PHARMACEUTICAL PRODUCTS, FRESH, FROZEN OR O/W PROVISIONALLY PRESERVED (KG)						JP	日本	8 760	207	32 358	812
AR	阿根廷	1	55	14	552	KE	肯尼亞			3 000	21
AU	澳大利亞			8 535	306	KR	大韓民國			800	47
BR	巴西	52	2,962	193	11,452	SG	新加坡			2 400	122
CN	中國內地	17 919	2,217	59 834	8,071	TH	泰國	100	4	21 246	275
CO	哥倫比亞	3	186	55	2,561	TW	台灣	4	2	29	15
DE	德國			51 110	5,034	U8	美國			75	11
E7	西班牙			9 126	1,030	總計 TOTAL		12 724	263	267 161	4,615
GB	英國			34 631	1,998	29231 竹，主要作編結用 (公斤) BAMBOOS USED PRIMARILY FOR PLAITING (KG)					
GH	加納			8	65	CN	中國內地	2 806 320	3,137	17 956 346	20,347
ID	印度尼西亞	5 880	235	52 674	1,600	KR	大韓民國	167	22	345	47
IN	印度	2	114	161	4,622	MO	澳門特別行政區			50	1
JP	日本	20	1,560	377	29,492	總計 TOTAL		2 806 487	3,159	17 956 741	20,395
KR	大韓民國			10	9	29232 藤，主要作編結用 (公斤) RATTANS USED PRIMARILY FOR PLAITING (KG)					
ML	馬里			4	38	CN	中國內地	60 624	802	572 980	8,577
MY	馬來西亞	34	34	5 120	368	E7	西班牙			16 670	58
NA	納米比亞			41	39	ID	印度尼西亞	632 499	3,987	8 702 528	44,965
NZ	新西蘭	9 813	958	223 830	17,074	MY	馬來西亞			45 970	184
PH	菲律賓			326	70	SG	新加坡			243 701	1,201
RU	俄羅斯聯邦			16	1,177	TW	台灣			284	9
SV	薩爾瓦多			3	84	總計 TOTAL		693 123	4,789	9 582 133	54,993
TG	多哥			2	22	29239 植物材料，竹或藤除外，主要作編結用 (公斤) VEGETABLE MATERIALS, OTHER THAN BAMBOOS OR RATTANS, USED PRIMARILY FOR PLAITING (KG)					
TH	泰國			57 402	2,955	CN	中國內地	36 809	332	207 368	1,584
TW	台灣			425	44	F8	法國	8 000	154	16 500	322
U8	美國	1	54	2 687	1,292	GB	英國			2 742	114
VE	委內瑞拉	6	269	20	941	ID	印度尼西亞	48 202	151	340 547	1,184
ZA	南非			7	22	PH	菲律賓	2 029	29	68 797	348
總計 TOTAL		33 731	8,644	506 611	90,918	R8	馬達加斯加	16 500	313	122 410	2,426
29199 動物產品，未列明在其他編號；第00段的死動物，不適宜供人食用 (公斤) ANIMAL PRODUCTS, NES; DEAD ANIMALS OF DIV. 00, UNFIT FOR HUMAN CONSUMPTION (KG)						SG	新加坡	8 000	129	8 000	129
CN	中國內地	55 672	772	308 282	4,230	TH	泰國			129	2
JP	日本			9	@	TW	台灣			1 850	203
MY	馬來西亞			6 720	27	U8	美國			195	8
NZ	新西蘭			4 472	68	總計 TOTAL		119 540	1,108	768 538	6,320
SE	瑞典			11	32	29241 甘草 (公斤) LIQUORICE ROOTS (KG)					
SG	新加坡			3 200	16	CN	中國內地	988	25	24 135	489
TH	泰國	1 520	236	4 930	569						
U8	美國			239	306						
總計 TOTAL		57 192	1,007	327 863	5,248						

表 I1
TABLE I1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

63

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
29241 甘草 (公斤) LIQUORICE ROOTS (KG)					29253 草本植物的種子，主要為花卉而種植 (公斤) SEEDS OF HERBACEOUS PLANTS CULTIVATED PRINCIPALLY FOR THEIR FLOWERS (KG)				
U8 美國			32 400	1,382	MU 毛里求斯			14	22
總計 TOTAL	988	25	56 535	1,872	NL 荷蘭			4	30
29242 人參 (公斤) GINSENG ROOTS (KG)					U8 美國			5 215	2,723
BR 巴西			1 000	208	ZA 南非			205	154
CA 加拿大	37 700	7,816	1 652 495	334,121	總計 TOTAL	61	1	120 554	3,480
CN 中國內地	54 514	6,970	834 794	84,354	29254 植物種子，未列明在其他編號，供播種用 (公斤) VEGETABLE SEEDS, NES, USED FOR SOWING (KG)				
JP 日本			17 444	8,959	AU 澳大利亞	111 328	1,255	669 029	6,031
KP 朝鮮民主主義人民共和國	615	66	2 033	1,863	BD 孟加拉國	3 200	52	3 200	52
KR 大韓民國	7 984	4,134	50 004	30,632	CA 加拿大	1 140	127	1 140	127
MO 澳門特別行政區			6	5	CN 中國內地			57 425	905
MY 馬來西亞	3 330	130	4 411	163	D8 丹麥	21 636	556	244 130	6,037
NL 荷蘭			40	18	DE 德國			8	13
SG 新加坡			3 474	3,295	F8 法國			10 385	591
TW 台灣	2 220	2,339	14 631	24,369	I8 意大利			8 244	175
U8 美國	3 746	8,958	105 121	101,480	IL 以色列			50	2,102
總計 TOTAL	110 109	30,415	2 685 453	589,466	IN 印度			57	11
29249 植物及植物部分，未列明在其他編號，甘草、人參除外 (公斤) PLANTS AND PARTS OF PLANTS, NES, OTHER THAN LIQUORICE ROOTS AND GINSENG ROOTS (KG)					JP 日本	3 862	2,567	81 441	21,849
AU 澳大利亞	30 009	1,030	192 295	5,802	KR 大韓民國	400	140	5 717	3,246
BR 巴西	1 000	208	2 000	417	NL 荷蘭	5	6	2 436	2,621
CA 加拿大			365	10	NZ 新西蘭	16 080	128	447 187	3,849
CN 中國內地	2 159 303	14,579	21 240 181	170,034	TH 泰國	1	@	43 439	450
DE 德國	2 159	676	14 974	4,406	TW 台灣	13 231	220	69 947	1,696
F8 法國			1 700	48	U8 美國	33 078	1,558	137 899	13,008
ID 印度尼西亞	57 262	256	563 937	3,011	VN 越南			119 050	1,118
IN 印度	51 000	4,303	425 032	7,992	ZA 南非	975	4	7 887	171
IR 伊朗伊斯蘭共和國			340	32	總計 TOTAL	204 936	6,614	1 908 671	64,055
JP 日本			16 033	3,768	29259 種子、果實及孢子，未列明在其他編號，供播種用 (公斤) SEEDS, FRUIT AND SPORES, NES, USED FOR SOWING (KG)				
KH 柬埔寨			11 630	27	AU 澳大利亞			23 423	826
KR 大韓民國	50	31	128 679	2,527	BR 巴西			1 346	74
M8 摩洛哥			516	70	CN 中國內地			5	10
MO 澳門特別行政區	11 503	102	141 829	1,284	IN 印度			471	27
MY 馬來西亞	4 875	10	20 116	610	JP 日本			11 405	175
PK 巴基斯坦	200	9	10 062	275	MU 毛里求斯			443	379
SG 新加坡	2 703	1,548	43 566	8,424	NL 荷蘭			1 630	266
TH 泰國	13 968	161	214 977	2,586	R8 馬達加斯加			52	8
TR 土耳其			155	44	TH 泰國			300	65
TW 台灣	1 517	321	80 305	3,040	TW 台灣	1 275	237	15 779	1,971
TZ 坦桑尼亞聯合共和國	6 181	92	10 181	123	U8 美國	120	33	12 007	941
U8 美國	3 430	117	10 200	286	ZA 南非			5 886	283
VN 越南			7 998	2,298	總計 TOTAL	1 395	270	72 747	5,025
VU 瓦努阿圖			15 174	697	29261 鱗莖、塊莖、球莖等，休眠、正在生長或開花；菊苣植物及根 (-) BULBS, TUBERS, CROWNS, ETC, DORMANT, IN GROWTH OR IN FLOWER; CHICORY PLANTS AND ROOTS (-)				
總計 TOTAL	2 345 160	23,443	23 152 245	217,810	CN 中國內地		850		6,312
29252 糧秣植物種子，甜菜種子除外 (公斤) SEEDS OF FORAGE PLANTS, OTHER THAN BEET SEED (KG)					KR 大韓民國				1,040
AU 澳大利亞			2 153	124	NL 荷蘭		223		2,512
BE 比利時			644	105	TH 泰國				70
D8 丹麥	1 400	12	1 400	12	TW 台灣		278		278
NL 荷蘭	542	23	542	23	U8 美國		16		22
U8 美國	7 728	234	61 405	1,201	總計 TOTAL		1,366		10,234
總計 TOTAL	9 670	268	66 144	1,464	29269 其他活植物；插枝及接枝；菇類菌絲，未列明在其他編號 (-) OTHER LIVE PLANTS, CUTTINGS AND SLIPS; MUSHROOM SPAWN, NES (-)				
29253 草本植物的種子，主要為花卉而種植 (公斤) SEEDS OF HERBACEOUS PLANTS CULTIVATED PRINCIPALLY FOR THEIR FLOWERS (KG)					AU 澳大利亞	604			931
AU 澳大利亞	3	1	217	43	BE 比利時				546
CN 中國內地	58	@	114 836	282	CN 中國內地		14,236		98,284
F8 法國			9	2	CO 哥倫比亞				6
IN 印度			45	21	CR 哥斯達黎加		26		507
JP 日本			9	203	D8 丹麥		91		173
					DE 德國				21
					E7 西班牙				28
					HN 洪都拉斯		265		327

64	表 I1 TABLE I1	按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)			
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003	二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003	二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	
29269 其他活植物：插枝及接枝；菇類菌絲，未列明在其他編號（-） OTHER LIVE PLANTS, CUTTINGS AND SLIPS; MUSHROOM SPAWN, NES (-)				29272 不帶花的植物枝、葉等，及草、苔蘚等，裝飾用（-） FOLIAGE, BRANCHES ETC WITHOUT FLOWERS, GRASSES, MOSSES ETC FOR ORNAMENTAL PURPOSES (-)					
18 意大利			20	總計 TOTAL		799		6,509	
ID 印度尼西亞			191	29292 主要作填塞或墊料用的植物材料（公斤） VEGETABLE MATERIAL USED PRIMARILY AS STUFFING OR AS PADDING (KG)					
JP 日本			5,981	CN 中國內地	510	3	9 615	38	
KR 大韓民國			1,059	TH 泰國	3 200	30	15 139	159	
MY 馬來西亞	7	53		總計 TOTAL	3 710	33	24 754	197	
NE 尼日爾	67	574		29293 主要供製掃帚用的植物材料（公斤） VEGETABLE MATERIALS USED PRIMARILY IN BRUSHES OR BROOMS (KG)					
NL 荷蘭	753	11,382		CN 中國內地	150	1	6 740	24	
NZ 新西蘭	11	220		LK 斯里蘭卡			7 650	37	
PH 菲律賓		220		TW 台灣			2 000	63	
SG 新加坡	3	25		總計 TOTAL	150	1	16 390	123	
TH 泰國	1,263	8,165		29294 植物汁液及提煉物（公斤） VEGETABLE SAPS AND EXTRACTS (KG)					
TW 台灣	425	5,137		AU 澳大利亞	1 123	245	9 802	2,366	
U8 美國	135	1,393		BE 比利時	11 735	1,233	34 010	3,738	
UY 烏拉圭		150		BR 巴西			29	28	
ZA 南非		30		CA 加拿大			90	5	
總計 TOTAL	17,886	135,427		CH 瑞士			635	226	
29271 適合製花束或裝飾用的花枝及花蕾（-） CUT FLOWERS AND FLOWER BUDS SUITABLE FOR BOUQUETS/ ORNAMENTAL PURPOSES (-)				CN 中國內地	2 255	860	60 428	8,149	
AU 澳大利亞	308	1,392		D8 丹麥	216	103	494	270	
BE 比利時		6		DE 德國	6 652	467	38 431	2,335	
BR 巴西	96	136		F8 法國	370	70	14 582	1,692	
CA 加拿大	45	537		GB 英國	11 880	1,400	42 027	5,402	
CN 中國內地	2,982	41,681		18 意大利			250	66	
CO 哥倫比亞	56	846		ID 印度尼西亞			800	21	
DE 德國		12		IN 印度			530	1,034	
EC 厄瓜多爾	241	2,732		IR 伊朗伊斯蘭共和國	64 250	1,193	632 250	11,735	
F8 法國		202		JP 日本	1 971	165	3 710	705	
GB 英國	24	46		KE 肯尼亞			8 523	99	
18 意大利		316		KR 大韓民國			219	375	
ID 印度尼西亞		18		MY 馬來西亞			1 450	29	
IL 以色列	40	714		TH 泰國			35 458	229	
IN 印度		285		TW 台灣			125	182	
IR 伊朗伊斯蘭共和國		98		U8 美國	12 226	968	294 124	26,810	
JP 日本		224		總計 TOTAL	112 678	6,703	1 177 967	65,498	
KE 肯尼亞		19		29295 果膠物質、果膠酸鹽及果膠酸酯（公斤） PECTIC SUBSTANCES, PECTINATES AND PECTATES (KG)					
KR 大韓民國	@	313		D8 丹麥	2 170	168	11 184	888	
MU 毛里求斯	48	660		DE 德國	800	83	17 310	1,323	
MY 馬來西亞	1,143	9,634		F8 法國			11 128	344	
NL 荷蘭	1,481	15,169		GB 英國			3 600	134	
NZ 新西蘭	382	4,327		MX 墨西哥			400	521	
PH 菲律賓	16	90		SG 新加坡			4 600	440	
PK 巴基斯坦		80		總計 TOTAL	2 970	251	48 222	3,650	
SG 新加坡	35	960		29296 從植物產品提取的黏液及增稠劑（公斤） MUCILAGES AND THICKENERS, DERIVED FROM VEGETABLE PRODUCTS (KG)					
TH 泰國	569	6,076		CA 加拿大			1 500	94	
TW 台灣	182	6,299		CH 瑞士			13 000	239	
U8 美國		315		CL 智利			8 000	470	
ZA 南非	179	1,020		CN 中國內地	14 000	197	380 664	6,158	
ZW 津巴布韋		12		D8 丹麥			300	26	
總計 TOTAL	7,826	94,220		DE 德國			1 000	31	
29272 不帶花的植物枝、葉等，及草、苔蘚等，裝飾用（-） FOLIAGE, BRANCHES ETC WITHOUT FLOWERS, GRASSES, MOSSES ETC FOR ORNAMENTAL PURPOSES (-)				E7 西班牙	1 500	88	46 112	1,240	
AU 澳大利亞		3		F8 法國			6 702	1,235	
CA 加拿大	50	625		18 意大利	3 000	43	162 450	2,406	
CL 智利		1		ID 印度尼西亞	15 000	270	45 000	810	
CN 中國內地	455	4,385							
DE 德國	77	288							
GB 英國		21							
18 意大利	128	503							
JP 日本		1							
NL 荷蘭	62	207							
NZ 新西蘭		156							
PH 菲律賓		73							
TH 泰國		134							
U8 美國	26	114							

表 I1
TABLE I1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

65

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
29296 從植物產品提取的黏液及增稠劑 (公斤) MUCILAGES AND THICKENERS, DERIVED FROM VEGETABLE PRODUCTS (KG)					32230 泥煤 (公噸) PEAT (T)				
IN 印度	100 320	702	2 107 120	17,236	U8 美國			1	12
JP 日本			36 000	3,822	總計 TOTAL	91	147	129 192	53,615
KR 大韓民國			2 725	313	33411 車用汽油 (汽油類) (千升) MOTOR SPIRIT (GASOLENE) (KL)				
MY 馬來西亞			1 037	12	AU 澳大利亞	16	102	80	451
PH 菲律賓	1 350	27	30 026	1,159	KR 大韓民國	14 783	30,005	93 400	194,300
PK 巴基斯坦			57 000	840	SG 新加坡	18 030	37,721	226 459	439,358
SE 瑞典			2 100	184	TW 台灣			6 972	11,746
SG 新加坡			21 330	282	總計 TOTAL	32 829	67,828	326 911	645,856
TW 台灣	600	12	5 850	63	33419 其他輕石油及從瀝青礦物提取的輕油；未列明在其他編號的配劑，含 輕油不少於70% (千升) OTHER LIGHT PETROLEUM OILS AND LIGHT OILS OBTAINED FROM BITUMINOUS MINERALS; PREPARATIONS NES, CONTAINING NOT LESS THAN 70% OF THESE OILS (KL)				
U8 美國	460	61	100 041	7,451	BE 比利時			16	71
總計 TOTAL	136 230	1,399	3 027 957	44,068	CN 中國內地	298	631	2 063	4,604
29297 海藻及其他水藻 (公斤) SEAWEEDS AND OTHER ALGAE (KG)					JP 日本	2	22	17	213
CL 智利	150 000	590	603 000	2,249	KR 大韓民國			80	377
CN 中國內地	56 714	679	401 184	4,917	SG 新加坡	1 194	2,358	17 549	34,943
DE 德國	2 000	81	2 000	81	TW 台灣	16	41	191	588
ID 印度尼西亞	1 021 271	2,649	6 711 908	15,518	U8 美國			34	169
JP 日本	4 643	283	36 856	2,438	總計 TOTAL	1 510	3,052	19 950	40,965
KH 柬埔寨			60 016	163	33421 煤油 (火水) (千升) KEROSENE (KL)				
KR 大韓民國	4 225	179	4 858	237	AE 阿拉伯聯合酋長國			129 235	230,553
MY 馬來西亞	286	6	47 908	266	CN 中國內地	63 755	97,314	411 040	674,755
PH 菲律賓			296 803	738	JP 日本			85 690	143,074
SG 新加坡	18 190	64	87 190	202	KR 大韓民國			286 572	421,278
TW 台灣			2 130	43	SG 新加坡	236 796	392,191	1 369 437	2,299,392
U8 美國			140	36	TH 泰國			12 704	22,343
總計 TOTAL	1 257 329	4,529	8 253 993	26,887	TW 台灣			33 429	50,302
29299 植物材料及植物產品，未列明在其他編號 (公斤) VEGETABLE MATERIALS AND VEGETABLE PRODUCTS, NES (KG)					U8 美國			50 751	97,403
CN 中國內地	44 545	396	384 664	2,565	總計 TOTAL	300 551	489,505	2 378 858	3,939,101
EC 厄瓜多爾			37 500	175	33430 粗柴油 (千升) GAS OILS (KL)				
ID 印度尼西亞	18 000	28	36 000	56	AE 阿拉伯聯合酋長國			121 343	175,264
IN 印度	2 000	5	198 977	1,589	AU 澳大利亞	24 868	37,286	140 630	224,056
JP 日本	300	9	15 529	278	CN 中國內地			276 364	449,955
LK 斯里蘭卡			25 760	25	JP 日本			50 623	94,736
NP 尼泊爾			1 500	30	KR 大韓民國	248 643	393,386	1 587 077	2,584,498
SG 新加坡			75	1	MY 馬來西亞			113 392	185,212
TH 泰國	500	3	20 839	125	PH 菲律賓	18 920	28,852	25 460	39,688
TW 台灣			7 000	44	RU 俄羅斯聯邦	45 045	72,113	609 570	1,004,681
U8 美國			18 386	82	SG 新加坡	272 975	440,310	1 353 503	2,252,558
總計 TOTAL	65 345	441	746 230	4,970	TH 泰國			27 484	52,468
32110 無煙煤，未黏結 (公噸) ANTHRACITE, NOT AGGLOMERATED (T)					TW 台灣			153 978	228,973
CN 中國內地			576	666	總計 TOTAL	610 451	971,947	4 459 424	7,292,088
VN 越南			100	82	33440 燃油，未列明在其他編號 (千升) FUEL OILS, NES (KL)				
總計 TOTAL			676	749	CN 中國內地			4 564	6,539
32121 煙煤，未黏結 (公噸) BITUMINOUS COAL, NOT AGGLOMERATED (T)					ID 印度尼西亞	81 262	111,222	123 805	170,775
AU 澳大利亞	71 392	16,432	417 655	98,234	IR 伊朗伊斯蘭共和國	26 164	33,603	26 164	33,603
CN 中國內地	67 711	15,983	1 852 612	421,342	JP 日本			36 388	50,962
ID 印度尼西亞	632 639	113,599	4 696 856	909,600	KR 大韓民國	80 608	106,425	168 498	228,142
總計 TOTAL	771 742	146,014	6 967 123	1,429,176	SG 新加坡	234 024	318,053	2 078 270	2,913,923
32230 泥煤 (公噸) PEAT (T)					TH 泰國			99 014	122,154
CA 加拿大	19	35	70	113	TW 台灣			115 679	159,883
CN 中國內地			128 165	52,206	U8 美國			111 888	143,032
DE 德國	24	41	188	277	總計 TOTAL	422 058	569,303	2 764 270	3,829,014
F8 法國			24	27					
FI 芬蘭	48	70	48	70					
LK 斯里蘭卡			598	798					
NL 荷蘭			98	112					

表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY									
(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)											
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
33450 潤滑石油及從瀝青礦物提取的油及其他重油；其配製品，未列明在其他編號（-） LUBRICATING PETROLEUM OILS AND OILS OBTAINED FROM BITUMINOUS MINERALS AND OTHER HEAVY OILS; PREPARATION THEREOF, NES (-)						33521 從煤、褐煤或泥煤蒸餾而得的焦油及其他礦物焦油（公斤） TAR DISTILLED FROM COAL, LIGNITE OR PEAT, AND OTHER MINERAL TARS (KG)					
U8 美國										30 880	89
總計 TOTAL										30 880	89
AE 阿拉伯聯合酋長國		203			1,502	33525 蒸餾高溫煤焦油而得的油及產品，未列明在其他編號：芳族成分（重量）為主的類似產品，未列明在其他編號（公斤） OILS AND PRODUCTS OF THE DISTILLATION OF HIGH TEMP. COAL TAR, NES; SIMILAR PRODUCTS WHICH HAVE A PREDOMINATE (WGT.) AROMATIC CONSTITUENT, NES (KG)					
AT 奧地利		11			17	CN 中國內地		101 655	260	742 454	2,204
AU 澳大利亞		1,583			8,904	GB 英國				1 201	20
BE 比利時		150			1,552	JP 日本				2	@
BR 巴西					13	NL 荷蘭				26 080	169
CA 加拿大					413	NZ 新西蘭				1 000	14
CH 瑞士		103			189	SG 新加坡		28 640	123	130 080	542
CN 中國內地		15,514			111,224	U8 美國				16 204	103
DE 德國		3,877			27,350	總計 TOTAL		130 295	383	917 021	3,052
E7 西班牙		148			624	33531 從煤焦油或其他礦物焦油提取的瀝青（公斤） PITCH OBTAINED FROM COAL TAR OR FROM OTHER MINERAL TARS (KG)					
F8 法國		578			21,639	CN 中國內地				200	@
F1 芬蘭					32	JP 日本				1 190	57
GB 英國		412			3,326	總計 TOTAL				1 390	58
I8 意大利		234			1,273	33541 石油瀝青及其他石油渣滓或從瀝青礦物提取的油渣滓（公斤） PETROLEUM BITUMEN, OTHER RESIDUES OF PETROLEUM OILS OR OILS OBTAINED FROM BITUMINOUS MINERALS (KG)					
IL 以色列					56	AU 澳大利亞		2 960	12	2 960	12
IN 印度		70			276	CN 中國內地				5 000	9
JP 日本		2,558			34,166	GB 英國				5 000	21
KR 大韓民國		421			11,373	JP 日本				42 240	185
MO 澳門特別行政區					6	KR 大韓民國		18 000	45	161 648	402
MY 馬來西亞		326			2,435	MY 馬來西亞		2 730	6	179 010	395
NL 荷蘭		457			21,917	SG 新加坡		2 641 927	4,109	21 768 595	34,598
PH 菲律賓					139	TH 泰國		15 792	49	9 289 764	15,034
SG 新加坡		13,819			139,380	U8 美國				107 222	121
TH 泰國		477			2,673	總計 TOTAL		2 681 409	4,221	31 561 439	50,778
TW 台灣		625			13,691	33543 以天然柏油、天然瀝青、石油瀝青、礦物焦油或礦物焦油瀝青為基本成份的瀝青混合物（公斤） BITUMINOUS MIXTURES BASED ON NATURAL ASPHALT, NATURAL BITUMEN, PETROLEUM BITUMEN, OR MINERAL TAR/TAR PITCH (KG)					
U8 美國		6,017			66,291	AE 阿拉伯聯合酋長國				1 910	11
VN 越南		706			7,747	AU 澳大利亞		690	13	2 650	48
ZA 南非					807	BE 比利時				4 519	37
總計 TOTAL		48,290			479,014	CA 加拿大		19 914	156	329 791	2,813
33511 凡士林（公斤） PETROLEUM JELLY (PETROLATUM) (KG)						CN 中國內地		100	@	31 635	162
AU 澳大利亞				90 321	638	DE 德國				62 200	287
CN 中國內地		870	5	81 200	517	GB 英國				31 931	563
DE 德國				237	16	I8 意大利				536 260	2,059
JP 日本				1 412	36	JP 日本				100	5
KR 大韓民國		360	4	2 461	32	KR 大韓民國		18 300	45	139 900	996
TW 台灣				4 670	42	MY 馬來西亞		1 024	3	261 833	1,282
U8 美國		133	2	103 521	880	PH 菲律賓				3 333	111
總計 TOTAL		1 363	11	283 822	2,161	SA 沙特阿拉伯		33 400	180	95 820	514
33512 石蠟、疏鬆石蠟、地蠟、泥煤蠟等其他礦物蠟及以合成或其他方法製的類似產品（公斤） PARAFFIN WAX, SLACK WAX, PEAT WAX, OZOKERITE ETC, AND OTHER MINERAL WAXES, AND SIMILAR PRODUCTS OBTAINED BY SYNTHESIS AND SIMILAR PROCESSES (KG)						SG 新加坡		43 522	340	200 151	1,245
BE 比利時				3 125	37	TH 泰國		13 716	44	44 862	182
CN 中國內地		3 761 453	14,844	17 323 230	64,694	U8 美國		5 582	77	442 373	5,229
DE 德國		28 099	268	260 874	2,766	總計 TOTAL		136 248	858	2 189 268	15,544
E7 西班牙				169 776	1,071	34250 液化丁烷（公噸） BUTANES, LIQUEFIED (T)					
F8 法國				40 000	323	CN 中國內地				3 895	12,459
GB 英國		2 210	27	2 450	45	KR 大韓民國				954	2,892
ID 印度尼西亞				82 500	221	MY 馬來西亞				17 808	47,126
JP 日本		15 982	319	390 406	4,461	PH 菲律賓		3 631	8,832	13 360	33,579
KR 大韓民國		32 640	135	32 640	135						
MY 馬來西亞		268 831	990	1 175 105	5,674						
NL 荷蘭				308	11						
SG 新加坡				127 675	859						
TH 泰國		4 907	124	7 974	205						
TW 台灣		7 304	89	98 821	861						
U8 美國		396 552	4,522	1 631 290	17,452						
ZA 南非				211 160	2,223						
總計 TOTAL		4 517 978	21,319	21 557 334	101,038						

表 I1
TABLE I1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

67

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
34250 液化丁烷 (公噸) BUTANES, LIQUEFIED (T)					41133 豬油硬脂 (豬油渣)、液體豬油、油硬脂、人造黃油及動物脂肪, 未乳化、混合或以其他方法處理 (公斤) LARD STEARIN, LARD OIL, OLEOSTEARIN, OLEO-OIL AND TALLOW OIL, NOT EMULSIFIED OR MIXED OR OTHERWISE PREPARED (KG)				
SG 新加坡	12 966	31,132	86 517	232,761	AU 澳大利亞			55 524	220
TH 泰國	3 050	7,151	10 860	29,359	CA 加拿大			73 600	277
TW 台灣	10 367	25,112	79 550	209,785	CN 中國內地	1 005	10	3 015	31
總計 TOTAL	30 014	72,228	212 944	567,960	JP 日本	513 209	1,592	2 635 577	7,934
34320 氣態天然氣 (公噸) NATURAL GAS, IN THE GASEOUS STATE (T)					TW 台灣			1 080	6
CN 中國內地	136 366	155,675	927 138	1,060,193	U8 美國			16 158	100
總計 TOTAL	136 366	155,675	927 138	1,060,193	總計 TOTAL	514 214	1,603	2 784 954	8,568
35100 電流 (千兆瓦小時) ELECTRIC CURRENT (GW.H)					41135 羊毛油脂及從羊毛油脂提取的脂肪物質 (包括純淨的羊毛脂) (公斤) WOOL GREASE AND FATTY SUBSTANCES DERIVED FROM WOOL GREASE (INCLUDING LANOLIN) (KG)				
CN 中國內地	1 181	615,466	6 310	3,364,860	BE 比利時			1 200	72
總計 TOTAL	1 181	615,466	6 310	3,364,860	F8 法國			3 690	248
41111 魚肝油及其分餾物, 未經化學改性 (公斤) FISH LIVER OILS AND THEIR FRACTIONS, NOT CHEMICALLY MODIFIED (KG)					GB 英國	3 150	118	22 793	920
JP 日本			3 570	331	JP 日本			4 000	154
TW 台灣			420	138	SG 新加坡			7 900	385
U8 美國			152	28	U8 美國			2 640	335
總計 TOTAL			4 142	498	總計 TOTAL	3 150	118	42 223	2,113
41112 魚油、脂肪及其分餾物, 魚肝油除外, 未經化學改性 (公斤) FATS AND OILS AND THEIR FRACTIONS, OF FISH, OTHER THAN LIVER OILS, NOT CHEMICALLY MODIFIED (KG)					41139 動物油、脂肪及其分餾物, 未列明在其他編號, 未經化學改性 (公斤) ANIMAL OILS AND FATS AND THEIR FRACTIONS, NES, NOT CHEMICALLY MODIFIED (KG)				
CL 智利			49 863	245	JP 日本			2 190	187
CN 中國內地			8 118	256	總計 TOTAL			2 190	187
JP 日本			56	15	42111 未提煉的大豆油 (公斤) CRUDE SOYA BEAN OIL (KG)				
KE 肯尼亞			18 675	58	AR 阿根廷	2 000 000	8,746	7 950 000	34,016
U8 美國	140	6	65 999	1,894	JP 日本	864	11	4 514	48
總計 TOTAL	140	6	142 711	2,468	MY 馬來西亞	2 549 924	10,197	4 589 367	19,385
41113 海生哺乳動物油、脂肪及其分餾物, 未經化學改性 (公斤) FATS AND OILS AND THEIR FRACTIONS, OF MARINE MAMMALS, NOT CHEMICALLY MODIFIED (KG)					TW 台灣			32 000	210
U8 美國			1 361	32	總計 TOTAL	4 550 788	18,953	12 575 881	53,659
總計 TOTAL			1 361	32	42119 精製的大豆油及其分餾物, 未經化學改性 (公斤) REFINED SOYA BEAN OIL AND ITS FRACTIONS, NOT CHEMICALLY MODIFIED (KG)				
41120 豬油; 其他經煎熬的豬脂肪及家禽脂肪 (公斤) LARD; OTHER PIG FAT AND POULTRY FAT, RENDERED (KG)					BR 巴西	5 000 000	22,333	45 300 000	198,142
CA 加拿大	72 900	383	1 838 913	8,462	CN 中國內地	160 367	901	4 496 582	24,602
CN 中國內地			23 340	184	DE 德國	14 820	139	29 640	268
JP 日本	20 736	137	974 736	3,696	JP 日本	2 962	28	11 711	135
NL 荷蘭	53 750	343	1 196 290	6,738	KR 大韓民國			33 440	212
TW 台灣	652 738	3,417	3 275 362	17,157	MY 馬來西亞	427 743	2,179	9 844 331	47,942
U8 美國	15 308	173	158 570	1,572	NL 荷蘭	8 000	94	25 600	303
總計 TOTAL	815 432	4,452	7 467 211	37,808	SG 新加坡	1 650	12	8 217	60
41131 沒有瘦肉的豬脂肪及未煎熬的家禽脂肪, 新鮮、急凍、冷藏、鹽醃、浸鹽水、乾或燻製 (公斤) PIG FAT FREE OF LEAN MEAT AND UNRENDERED POULTRY FAT, FRESH, CHILLED, FROZEN, SALTED, IN BRINE, DRIED OR SMOKED (KG)					TW 台灣	22 632	171	136 872	967
CA 加拿大	24 972	166	53 472	316	U8 美國	10 426	82	148 867	1,215
CN 中國內地	1 350	9	7 780	51	總計 TOTAL	5 648 600	25,939	60 035 260	273,845
D8 丹麥			78 417	670	42129 精製的棉子油及其分餾物, 未經化學改性 (公斤) REFINED COTTON SEED OIL AND ITS FRACTIONS, NOT CHEMICALLY MODIFIED (KG)				
總計 TOTAL	26 322	176	139 669	1,036	JP 日本			1 760	44
41133 豬油硬脂 (豬油渣)、液體豬油、油硬脂、人造黃油及動物脂肪, 未乳化、混合或以其他方法處理 (公斤) LARD STEARIN, LARD OIL, OLEOSTEARIN, OLEO-OIL AND TALLOW OIL, NOT EMULSIFIED OR MIXED OR OTHERWISE PREPARED (KG)					U8 美國			383	20
AR 阿根廷					總計 TOTAL			2 143	65
CN 中國內地					42131 未提煉的花生油 (公斤) CRUDE GROUNDNUT (PEANUT) OIL (KG)				
U8 美國					AR 阿根廷			1 600 000	11,121
ZA 南非					CN 中國內地	80 000	792	996 486	9,357
總計 TOTAL					U8 美國			200 000	1,401
					ZA 南非			805 350	8,212
					總計 TOTAL	80 000	792	3 601 836	30,091

表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY									
		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)									
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
42139 精製的花生油及其分餾物，未經化學改性 (公斤) REFINED GROUNDNUT (PEANUT) OIL AND ITS FRACTIONS, NOT CHEMICALLY MODIFIED (KG)						42169 經精製的粟米油及其分餾物，未經化學改性 (公斤) REFINED MAIZE (CORN) OIL AND ITS FRACTIONS, NOT CHEMICALLY MODIFIED (KG)					
CN	中國內地	649 371	5,378	4 664 095	40,225	CN	中國內地	1 454 611	8,830	6 105 927	36,386
SG	新加坡	12 874	127	323 793	3,159	JP	日本			1 155	16
ZA	南非			109 980	805	MY	馬來西亞	210 225	1,703	2 731 597	20,537
						SG	新加坡	37 040	324	866 554	7,157
	總計 TOTAL	662 245	5,505	5 097 868	44,189	TR	土耳其			23 435	199
42141 初榨的橄欖油 (公斤) VIRGIN OLIVE OIL (KG)						TW	台灣	300	3	402 050	2,484
						U8	美國			2 003 739	13,137
						ZA	南非			458 250	3,622
AU	澳大利亞	7	@	2 012	75		總計 TOTAL	1 702 176	10,860	12 594 707	83,558
CH	瑞士			46	10	42171 未提煉的蕁苔、油菜或芥子油 (公斤) CRUDE RAPE, COLZA OR MUSTARD OIL (KG)					
CN	中國內地			4 655	44						
E7	西班牙	18 336	324	50 763	1,071	CA	加拿大	3 203 117	14,606	13 808 832	63,237
F8	法國			15 787	260	DE	德國			2 000 000	8,980
GB	英國	210	15	41 986	1,243	U8	美國			9 404	70
GR	希臘			714	10		總計 TOTAL	3 203 117	14,606	15 818 236	72,287
I8	意大利	63 117	950	344 437	6,688	42179 經精製的蕁苔、油菜或芥子油及其分餾物，未經化學改性 (公斤) REFINED RAPE, COLZA OR MUSTARD OIL AND FRACTIONS THEREOF, NOT CHEMICALLY MODIFIED (KG)					
JP	日本			5 252	168	AU	澳大利亞			167	22
NL	荷蘭			19	15	CA	加拿大			13 621	98
						CN	中國內地	181 368	1,114	2 711 928	16,011
SG	新加坡	320	4	4 536	57	MY	馬來西亞			112 150	605
TR	土耳其			15 781	242	NL	荷蘭			1 000 000	4,621
TW	台灣			5 256	161	SG	新加坡	15 133	111	90 872	799
U8	美國	4 693	128	120 115	2,274	TW	台灣			37 044	258
	總計 TOTAL	86 683	1,422	611 359	12,318	U8	美國	6 867	93	240 459	1,875
42142 精制橄欖油及其分餾物，未經化學改性 (公斤) REFINED OLIVE OIL AND ITS FRACTIONS, NOT CHEMICALLY MODIFIED (KG)							總計 TOTAL	203 368	1,319	4 206 241	24,290
AU	澳大利亞			504	56	42180 芝麻油及其分餾物，未經化學改性 (公斤) SESAME (SESAMUM) OIL AND ITS FRACTIONS, NOT CHEMICALLY MODIFIED (KG)					
DE	德國			3 990	113	AU	澳大利亞	7	@	33	2
E7	西班牙			11 300	252	CN	中國內地	218 737	2,546	1 429 471	18,197
F8	法國			8 195	138	JP	日本	46 179	851	253 615	5,232
GB	英國	5 820	170	5 820	170	KR	大韓民國			171	13
I8	意大利	17 126	300	139 253	2,426	MY	馬來西亞			14	1
MY	馬來西亞	177 190	715	1 122 900	4,114	SG	新加坡	1 688	23	2 532	34
U8	美國	175	4	1 400	35	TH	泰國			104	6
	總計 TOTAL	200 311	1,189	1 293 362	7,304	TW	台灣	43 185	472	290 244	2,682
42149 其他橄欖油及其分餾物，未經化學改性 (公斤) OTHER OLIVE OILS AND THEIR FRACTIONS, NOT CHEMICALLY MODIFIED (KG)							總計 TOTAL	309 796	3,891	1 976 184	26,167
GR	希臘	55	2	158	5	42211 未提煉的亞麻子油 (公斤) CRUDE LINSEED OIL (KG)					
SG	新加坡			5 920	102	BE	比利時			46 800	342
	總計 TOTAL	55	2	6 078	107	DE	德國			15 200	160
42151 未提煉的葵花子或紅花子油 (公斤) CRUDE SUNFLOWER SEED OR SAFFLOWER OIL (KG)							總計 TOTAL			62 000	502
TW	台灣	1 857	19	10 332	111	42219 經精製的亞麻子油及其分餾物，未經化學改性 (公斤) REFINED LINSEED OIL AND ITS FRACTIONS, NOT CHEMICALLY MODIFIED (KG)					
	總計 TOTAL	1 857	19	10 332	111	AU	澳大利亞	322	20	742	46
42159 經精製的葵花子或紅花子油及其分餾物，未經化學改性 (公斤) REFINED SUNFLOWER SEED OR SAFFLOWER OIL AND FRACTIONS THEREOF, NOT CHEMICALLY MODIFIED (KG)						BE	比利時			109 200	793
AR	阿根廷	9 850	65	9 850	65	DE	德國			186 420	1,447
AU	澳大利亞	192	5	259	7	GB	英國			1 700	18
CH	瑞士			2 765	41	MY	馬來西亞			3 850	39
MY	馬來西亞			54 720	366	NL	荷蘭			14 028	132
NL	荷蘭	3 600	29	3 600	29	TW	台灣			72 080	433
TW	台灣	2 310	23	11 542	117	U8	美國			1 381	54
U8	美國	175	3	875	85		總計 TOTAL	322	20	389 401	2,961
	總計 TOTAL	16 127	126	83 611	710	42221 未提煉的棕櫚油 (公斤) CRUDE PALM OIL (KG)					
42169 經精製的粟米油及其分餾物，未經化學改性 (公斤) REFINED MAIZE (CORN) OIL AND ITS FRACTIONS, NOT CHEMICALLY MODIFIED (KG)						AE	阿拉伯聯合酋長國			2 000	21
						MY	馬來西亞	114 486	523	502 174	2,197

表 I1
TABLE I1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

69

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003	二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003	二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
42221 未提煉的棕櫚油 (公斤) CRUDE PALM OIL (KG)			42299 定性植物脂肪和油, 未提煉、經精製或分餾, 未經化學改性, 未列明 在其他編號 (公斤) FIXED VEGETABLE FATS AND OILS, CRUDE, REFINED OR FRACTIONATED, NOT CHEMICALLY MODIFIED, NES (KG)		
SG 新加坡	38 220	150	TW 台灣		380
TW 台灣	1 714	7	U8 美國	1 650	30
總計 TOTAL	154 420	679	總計 TOTAL	1 787	61
42229 經精製的棕櫚油及其分餾物, 未經化學改性 (公斤) REFINED PALM OIL AND ITS FRACTIONS, NOT CHEMICALLY MODIFIED (KG)			43110 動物或植物脂肪及油, 經化學改性; 非食用混合物, 其不同分餾物的 製品, 未列明在其他編號 (公斤) ANIMAL OR VEGETABLE FATS AND OILS, CHEMICALLY MODIFIED; INEDIBLE MIXTURES, PREPARATION OF DIFFERENT FRACTIONS THEREOF, NES (KG)		
ID 印度尼西亞	5 843 829	20,328	BE 比利時	7 600	84
JP 日本		33 915 144	CN 中國內地	3 200	22
MY 馬來西亞	23 075 976	81,482	D8 丹麥		9 134
SG 新加坡		158 458 658	DE 德國	35 200	291
TW 台灣	3 680	11	GB 英國		164 200
總計 TOTAL	28 923 485	101,820	I8 意大利	1 140	19
42231 未提煉的椰子 (乾椰肉) 油 (公斤) CRUDE COCONUT (COPRA) OIL (KG)			JP 日本	1 119 524	1,049
PH 菲律賓	98	@	KR 大韓民國	160 000	1,026
總計 TOTAL	98	@	MY 馬來西亞		52 968
42239 經精製的椰子 (乾椰肉) 油及其分餾物, 未經化學改性 (公斤) REFINED COCONUT (COPRA) OIL AND ITS FRACTIONS, NOT CHEMICALLY MODIFIED (KG)			NL 荷蘭		131 200
CN 中國內地		1 030	SG 新加坡		2 000
MY 馬來西亞	31 080	183	TW 台灣	229 920	1,280
SG 新加坡	1 520	14	U8 美國		13 722
TW 台灣	750	35	總計 TOTAL	1 556 584	3,771
U8 美國	21 772	229	43122 植物脂肪及油及其分餾物, 經氫化、相互脂化、再脂化或反油酸化 (公斤) VEGETABLE FATS AND OILS AND THEIR FRACTIONS, HYDROGENATED, INTER-ESTERIFIED, RE-ESTERIFIED OR ELAIDINISED (KG)		
總計 TOTAL	55 122	461	AU 澳大利亞	35	1
42249 經精製的棕櫚仁或巴巴素棕櫚果油及其分餾物, 未經化學改性 (公斤) REFINED PALM KERNEL OR BABASSU OIL AND FRACTIONS THEREOF, NOT CHEMICALLY MODIFIED (KG)			CN 中國內地		6 890
ID 印度尼西亞		1 499 612	DE 德國		1 510
MY 馬來西亞	131 502	560	GB 英國	400	7
TW 台灣		712 550	ID 印度尼西亞	420 330	1,400
總計 TOTAL	131 502	560	IN 印度		32 000
42250 蓖麻油及其分餾物, 未經化學改性 (公斤) CASTOR OIL AND ITS FRACTIONS, NOT CHEMICALLY MODIFIED (KG)			JP 日本		776
CN 中國內地	1 140	10	MY 馬來西亞	359 190	1,466
GB 英國	1 910	32	NL 荷蘭		20 480
IN 印度		63 440	U8 美國	410	4
SG 新加坡		2 850	總計 TOTAL	780 365	2,878
TH 泰國		17 040	43131 脂肪酸; 從精製時取得的酸性油 (公斤) FATTY ACIDS; ACID OILS FROM REFINING (KG)		
U8 美國	959	61	CN 中國內地	1 500	9
總計 TOTAL	4 009	103	DE 德國	5 174	271
42291 桐油及其分餾物, 未經化學改性 (公斤) TUNG OIL AND ITS FRACTIONS, NOT CHEMICALLY MODIFIED (KG)			GB 英國		1 800
CN 中國內地	45 600	455	ID 印度尼西亞	491 328	1,942
總計 TOTAL	45 600	455	JP 日本	18 198	387
42299 定性植物脂肪和油, 未提煉、經精製或分餾, 未經化學改性, 未列明 在其他編號 (公斤) FIXED VEGETABLE FATS AND OILS, CRUDE, REFINED OR FRACTIONATED, NOT CHEMICALLY MODIFIED, NES (KG)			MY 馬來西亞	1 013 264	3,494
AU 澳大利亞		733	NL 荷蘭	8 100	429
CA 加拿大		23	SG 新加坡	12 000	87
CN 中國內地		56 385	TW 台灣	100	9
DE 德國		1 380	U8 美國		12 227
F8 法國		1 060	總計 TOTAL	1 549 664	6,628
GB 英國	60	7	43141 植物蠟 (甘油三酸酯除外) (公斤) VEGETABLE WAXES (OTHER THAN TRIGLYCERIDES) (KG)		
I8 意大利		285	BR 巴西		29 058
JP 日本	77	24	CN 中國內地		18 034
		984	DE 德國		5 200
		145	GB 英國	300	15
			MY 馬來西亞	371 692	1,423
			NL 荷蘭		240
			SG 新加坡		42 568
			TW 台灣		5 337
			U8 美國	20 908	184
			總計 TOTAL	392 900	1,622
					1 376 177
					7,668

70	表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY								
(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)											
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
43142 蜂蠟、其他蟲蠟及鯨蠟 (公斤) BEESWAX, OTHER INSECT WAXES AND SPERMACETI (KG)						51125 苯乙烯 (公斤) STYRENE (KG)					
BR 巴西				43 674	551	JP 日本	1 900 396	11,907	28 885 343	158,189	
CN 中國內地				5 450	166	KR 大韓民國			16 649 082	79,879	
DE 德國	2 000	83		5 250	195	SA 沙特阿拉伯	9 545 022	45,415	81 485 519	417,176	
F8 法國				450	41	SG 新加坡	13 515 305	88,709	71 979 587	393,905	
JP 日本				2 400	150	TH 泰國	3 000 000	15,855	3 000 000	15,855	
NL 荷蘭	50	15		50	15	TW 台灣	3 025 590	16,551	3 061 750	16,808	
U8 美國	500	20		4 350	202	U8 美國	6 662	161	22 662	589	
總計 TOTAL		2 550	118	61 624	1,321	總計 TOTAL		30 992 975	178,598	205 083 943	1,082,402
51113 丁烯、丁二烯及異戊二烯 (公斤) BUTYLENES, BUTADIENES AND METHYLBUTADIENES (KG)						51126 乙苯 (公斤) ETHYLBENZENE (KG)					
JP 日本	40	281		98	638	JP 日本			58 720	477	
總計 TOTAL		40	281	98	638	總計 TOTAL			58 720	477	
51114 飽和無環烴 (公斤) SATURATED ACYCLIC HYDROCARBONS (KG)						51127 異丙基苯 (公斤) CUMENE (KG)					
CN 中國內地	10 094	182		78 751	1,393	TW 台灣	2 000	13	13 000	85	
F8 法國				44	1	總計 TOTAL		2 000	13	13 000	85
GB 英國				10	1						
JP 日本	20 167	851		95 672	3,491	51129 環烴，未列明在其他編號 (公斤) CYCLIC HYDROCARBONS, NES (KG)					
SG 新加坡	146 935	495		475 936	1,782	CL 智利			5 696	51	
TH 泰國				21 760	97	CN 中國內地	2 088	28	54 966	1,180	
TW 台灣				48 725	539	DE 德國			14 360	174	
U8 美國	3 890	51		8 432	201	E7 西班牙			850	20	
總計 TOTAL		181 086	1,579	729 330	7,504	GB 英國	1 780	15	11 036	96	
51119 無環烴，未列明在其他編號 (公斤) ACYCLIC HYDROCARBONS, NES (KG)						I8 意大利			1 920	44	
CN 中國內地	71 907	1,213		608 478	9,435	IL 以色列			32	216	
JP 日本				304	42	JP 日本	61 871	892	456 842	7,036	
U8 美國				5 126	181	KR 大韓民國	31 500	405	99 500	1,737	
總計 TOTAL		71 907	1,213	613 908	9,657	SG 新加坡			69 720	307	
51121 環己烷 (公斤) CYCLOHEXANE (KG)						TW 台灣	47 000	365	188 920	1,661	
CN 中國內地	99 200	506		535 200	2,799	U8 美國	81 002	1,031	1 037 012	13,614	
NL 荷蘭				137 280	1,010	總計 TOTAL		225 241	2,736	1 940 854	26,135
TW 台灣				51 195	380	51132 三氯乙烯 (公斤) TRICHLOROETHYLENE (KG)					
U8 美國				314	30	CN 中國內地	855	6	250 791	1,376	
總計 TOTAL		99 200	506	723 989	4,219	F8 法國	163 300	1,060	955 305	5,978	
51123 純甲苯 (公斤) TOLUENE, PURE (KG)						GB 英國	20 424	105	430 542	2,490	
CN 中國內地	63 250	290		343 370	1,713	ID 印度尼西亞	19 800	965	257 400	12,185	
JP 日本	8 400	115		24 042	354	JP 日本	481 034	2,748	3 829 474	22,208	
KR 大韓民國				1 529 343	6,096	MY 馬來西亞			81 932	462	
MO 澳門特別行政區				2 685	15	NL 荷蘭	41 180	217	319 090	1,646	
SG 新加坡	3 223 200	11,622		5 785 815	19,779	SG 新加坡			40 035	1,074	
TH 泰國				10 341 495	31,218	TW 台灣	40 848	269	142 968	942	
U8 美國	167	3		625	56	U8 美國	19 900	976	19 900	976	
總計 TOTAL		3 295 017	12,030	18 027 375	59,231	總計 TOTAL		787 341	6,346	6 327 437	49,336
51124 純二甲苯 (公斤) XYLENES, PURE (KG)						51133 四氯乙烯 (全氯乙烯) (公斤) TETRACHLOROETHYLENE (PERCHLOROETHYLENE) (KG)					
AU 澳大利亞				170	1	BE 比利時			127 908	509	
CA 加拿大	5 700	51		13 859	137	CN 中國內地	41 958	192	84 865	399	
CN 中國內地	34 353	135		117 673	412	E7 西班牙	67 320	249	291 720	1,094	
JP 日本	96	28		901 057	3,326	GB 英國			179 010	758	
KR 大韓民國				2 920 354	9,386	ID 印度尼西亞	99 900	397	399 600	1,540	
NL 荷蘭				22 750	383	JP 日本	19 800	92	379 040	1,495	
SG 新加坡	82 115	406		290 650	1,228	MY 馬來西亞	39 960	192	540 719	2,237	
TH 泰國	1 448 026	5,881		12 896 447	43,998	NL 荷蘭	43 152	161	299 658	1,188	
TW 台灣	170	1		17 770	246	RU 俄羅斯聯邦			43 586	140	
U8 美國	720	27		1 199	48	SG 新加坡	1 000	11	185 820	730	
總計 TOTAL		1 571 180	6,529	17 181 929	59,164	TW 台灣			1 276	2	
						U8 美國	9	1	148	10	
						總計 TOTAL		313 099	1,295	2 533 350	10,103

表 I1
TABLE I1

按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

71

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	
51134 其他無環烴的未飽和氯化衍生物 (公斤) OTHER UNSATURATED CHLORINATED DERIVATIVES OF ACYCLIC HYDROCARBONS (KG)					
U8 美國	18	40	90	194	
總計 TOTAL	18	40	90	194	
51135 1,2-二氯乙烷 (二氯乙烯) (公斤) 1,2-DICHLOROETHANE (ETHYLENE DICHLORIDE) (KG)					
JP 日本	19 000	116	76 000	463	
TW 台灣			8 750	83	
總計 TOTAL	19 000	116	84 750	546	
51136 其他無環烴的飽和氯化衍生物 (公斤) OTHER SATURATED CHLORINATED DERIVATIVES OF ACYCLIC HYDROCARBONS (KG)					
CH 瑞士	3	2	97	34	
CN 中國內地	31 305	118	37 988	153	
DE 德國			16 417	174	
F8 法國	19 000	95	249 620	1,075	
GB 英國	80 560	368	651 111	2,737	
JP 日本	75 511	636	557 032	6,427	
KR 大韓民國	36 000	163	1 131 000	5,193	
NL 荷蘭	1 207 616	4,947	2 945 660	11,687	
SG 新加坡	250 960	6,086	1 045 360	27,783	
TW 台灣	178 318	832	1 327 563	5,626	
U8 美國			14 199	575	
總計 TOTAL	1 879 273	13,248	7 976 047	61,465	
51137 無環烴的氟化、溴化或碘化衍生物 (公斤) FLUORINATED, BROMINATED OR IODINATED DERIVATIVES OF ACYCLIC HYDROCARBONS (KG)					
AU 澳大利亞	15 400	299	34 200	660	
BE 比利時			15 073	486	
CN 中國內地	450	51	48 358	2,403	
DE 德國			100	12	
GB 英國	2 880	182	9 351	550	
JP 日本	31 074	904	185 846	6,180	
MY 馬來西亞			4 090	141	
SG 新加坡	4 360	690	14 811	1,476	
U8 美國	11 927	434	69 823	3,172	
總計 TOTAL	66 091	2,560	381 652	15,081	
51138 無環烴的鹵化衍生物，含二個或以上不同鹵素 (公斤) HALOGENATED DERIVATIVES OF ACYCLIC HYDROCARBONS CONTAINING TWO OR MORE DIFFERENT HALOGENS (KG)					
BE 比利時			15 916	232	
CN 中國內地	95 982	1,143	503 430	6,103	
F8 法國	18 720	329	149 760	2,632	
GB 英國			35 482	404	
IN 印度	13 979	198	56 201	716	
JP 日本	18 400	259	94 100	1,623	
KR 大韓民國	7 280	99	21 840	314	
MY 馬來西亞			4 080	46	
PH 菲律賓			5 400	129	
SG 新加坡			19 381	270	
TW 台灣			7 627	98	
U8 美國			70 907	1,435	
ZA 南非			6 274	62	
總計 TOTAL	154 361	2,027	990 398	14,066	
51139 烴的鹵化衍生物，未列明在其他編號 (公斤) HALOGENATED DERIVATIVES OF HYDROCARBONS, NES (KG)					
CH 瑞士			13	111	
CN 中國內地	15	21	18 015	144	
F8 法國			1 675	39	
IN 印度			2 000	300	
JP 日本	27	52	2 248	841	
NL 荷蘭			12 000	402	
51139 烴的鹵化衍生物，未列明在其他編號 (公斤) HALOGENATED DERIVATIVES OF HYDROCARBONS, NES (KG)					
AU 澳大利亞					92 000 470
CA 加拿大					150 000 796
CH 瑞士					1 1
CN 中國內地	312 100	996	2 269 214	7,053	
DE 德國	10 400	129	28 250	369	
F8 法國	9 000	83	87 000	487	
GB 英國	10 000	95	43 560	544	
IN 印度			40 030	321	
JP 日本	2 107	209	28 530	1,129	
KR 大韓民國	32 000	202	148 000	910	
MY 馬來西亞			181 200	524	
NL 荷蘭			178 200	1,585	
SG 新加坡			432	19	
TW 台灣	196 720	1,129	1 262 440	7,525	
U8 美國			15 149	597	
總計 TOTAL	572 327	2,842	4 524 006	22,329	
51211 甲醇 (公斤) METHANOL (METHYL ALCOHOL) (KG)					
CN 中國內地	63	2	6 498	34	
DE 德國			742	19	
GB 英國			1 724	25	
JP 日本			1 399	67	
NL 荷蘭	2 050	72	10 272	348	
SG 新加坡			1 120	7	
U8 美國			36 010	1,048	
總計 TOTAL	2 113	74	57 765	1,549	
51212 丙醇及異丙醇 (公斤) PROPAN-1-OL (PROPYL ALCOHOL) AND PROPAN-2-OL (ISOPROPYL ALCOHOL) (KG)					
CA 加拿大			14 150	126	
CH 瑞士			737	169	
CN 中國內地	26 186	252	265 255	2,234	
DE 德國			10 574	236	
F8 法國	5 160	129	22 360	535	
GB 英國			509 024	2,141	
JP 日本	1 000 453	4,282	2 970 478	13,282	
KR 大韓民國			56 600	922	
MY 馬來西亞			750	11	
SG 新加坡	62 399	370	1 924 743	9,836	
TW 台灣	28 620	149	329 782	1,951	
U8 美國	721 590	3,292	8 461 585	36,241	
總計 TOTAL	1 844 408	8,473	14 566 038	67,683	
51213 丁醇 (公斤) BUTANOLS (KG)					
AE 阿拉伯聯合酋長國			14 400	85	
CN 中國內地	6 680	39	137 704	1,177	
DE 德國			3 800	61	
F8 法國			54 400	327	
IN 印度			56 000	321	
IR 伊朗伊斯蘭共和國	28 800	148	98 800	569	
JP 日本			3 760	75	
KR 大韓民國			1 028 236	5,454	
MY 馬來西亞	26 400	143	1 112 750	5,099	
NL 荷蘭	250	3	1 001 051	5,667	
SG 新加坡	158 400	902	745 310	4,174	
TW 台灣	52 163	272	344 665	1,802	
U8 美國			2 251	55	
ZA 南非	974 202	4,299	2 998 412	13,444	
總計 TOTAL	1 246 895	5,806	7 601 539	38,310	

72	表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY									
(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)												
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	
51214 辛醇及其異構物 (公斤) OCTANOL (OCTYL ALCOHOL) AND ISOMERS THEREOF (KG)						51221 乙二醇 (公斤) ETHYLENE GLYCOL (ETHANEDIOL) (KG)						
JP	日本			996 699	5,407	KW	科威特	4 082 412	19,583	4 082 412	19,583	
NL	荷蘭	2 001 260	9,540	19 860 670	99,175	MY	馬來西亞	2 000 332	10,376	2 000 332	10,376	
SA	沙特阿拉伯	3 495 480	15,588	15 932 316	72,898	NL	荷蘭	7 740	90	17 020	199	
SG	新加坡	5 000	90	8 000	144							
TW	台灣			2 850	47	SG	新加坡	2 300	17	2 120 725	9,644	
						TW	台灣			3 823 052	15,758	
						U8	美國	10 132	83	17 464	141	
	總計 TOTAL	5 501 740	25,218	36 800 535	177,670		總計 TOTAL	9 790 962	49,108	23 158 441	108,672	
51215 未改性乙醇，酒精濃度為80%或以上 (升) UNDENATURED ETHYL ALCOHOL OF AN ALCOHOLIC STRENGTH BY VOLUME OF 80% OR HIGHER (L)						51222 甘油 (丙三醇)、甘油水及甘油鹼液 (公斤) GLYCEROL (GLYCERINE), GLYCEROL WATERS AND GLYCEROL LYES (KG)						
AU	澳大利亞	16 000	88	89 400	585	CN	中國內地	1 875	26	5 625	63	
CN	中國內地	8 608	29	23 895	266	ID	印度尼西亞	20 000	137	80 000	613	
DE	德國			1 000	38	JP	日本			13 826	501	
GB	英國	16 400	89	125 402	685	KR	大韓民國			1 200	140	
JP	日本			17 016	406	MY	馬來西亞	74 000	534	727 154	5,963	
NL	荷蘭			37 520	275	PH	菲律賓			20 800	187	
NZ	新西蘭			56 040	485	SG	新加坡	2 144	17	2 144	17	
SG	新加坡	2 080	14	11 320	79	TH	泰國			19 710	51	
U8	美國			416	21	U8	美國			152	12	
	總計 TOTAL	43 088	219	362 009	2,840		總計 TOTAL	98 019	715	870 611	7,547	
51216 乙醇及其他酒精，經改性，任何濃度 (升) ETHYL ALCOHOL AND OTHER SPIRITS, DENATURED, OF ANY STRENGTH (L)						51223 季戊四醇 (公斤) PENTAERYTHRITOL (KG)						
CN	中國內地			200	1	KR	大韓民國	600	39	8 283	521	
JP	日本	50	8	440	72	SE	瑞典			8 000	70	
SG	新加坡	6 270	39	14 489	91	TW	台灣			8 003	28	
	總計 TOTAL	6 320	48	15 129	165		總計 TOTAL	600	39	24 286	619	
51217 工業用脂肪醇 (公斤) FATTY ALCOHOL, INDUSTRIAL (KG)						51224 甘露糖醇 (公斤) MANNITOL (KG)						
CN	中國內地	4 688	55	47 809	584	CN	中國內地			32 070	391	
DE	德國	2 100	42	23 680	722	DE	德國			25	3	
JP	日本			63 780	510		總計 TOTAL			32 095	394	
MY	馬來西亞			3 660	48		51225 山梨糖醇 (公斤) D-GLUCITOL (SORBITOL) (KG)					
TW	台灣			3 430	73	BE	比利時			48 950	197	
U8	美國	2 596	45	14 744	566	CN	中國內地			476	15	
	總計 TOTAL	9 384	142	157 103	2,504	ID	印度尼西亞			11 000	30	
51219 其他一元醇 (公斤) OTHER MONOHYDRIC ALCOHOLS (KG)						KR	大韓民國			14 580	97	
BE	比利時	49	18	49	18	TH	泰國	20 966	52	60 386	159	
CH	瑞士			4 375	199	TW	台灣			50	1	
CN	中國內地	432 000	3,265	3 055 940	23,403		總計 TOTAL	20 966	52	135 442	499	
DE	德國	695	150	24 680	1,432		51229 其他無環乙醇 (公斤) OTHER ACYCLIC ALCOHOLS (KG)					
F8	法國			4 315	149	BE	比利時			3 740	46	
GB	英國	10	7	920	79	BR	巴西			91 048	1,068	
ID	印度尼西亞			17 000	125	CN	中國內地	21 544	541	192 027	3,471	
IN	印度	500	98	500	98	DE	德國	124 620	2,405	283 649	5,084	
JP	日本			2 320 527	12,590	F8	法國			10	75	
MX	墨西哥			680	31	GB	英國			2 465	95	
MY	馬來西亞			9 200	78	IN	印度	17 360	107	38 720	822	
NL	荷蘭	8 299 842	36,956	34 500 678	161,974	JP	日本	17 600	157	390 020	3,919	
PH	菲律賓	10 000	94	70 200	599	KR	大韓民國	98 850	919	1 449 070	13,959	
SG	新加坡	32 930	307	144 966	1,505	NL	荷蘭	15 200	110	343 400	2,560	
U8	美國	30 635	1,140	117 827	4,958		SE	瑞典		52 750	423	
	總計 TOTAL	8 806 661	42,033	40 271 857	207,237		SG	新加坡	51 600	413	277 260	2,268
51221 乙二醇 (公斤) ETHYLENE GLYCOL (ETHANEDIOL) (KG)							TW	台灣	140 270	1,960	727 066	9,671
CA	加拿大	3 688 046	18,960	9 339 306	47,123		U8	美國	21 653	417	140 741	3,100
CH	瑞士			6	1		總計 TOTAL	508 697	7,028	3 991 966	46,560	
CN	中國內地			5 178	37							
DE	德國			8 009	82							
IR	伊朗伊斯蘭共和國			9 200	62							
JP	日本			29 247	496							
KR	大韓民國			1 706 490	5,168							

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)					貨物 (單位) ITEM (UNIT)				
二零零三年八月 AUG 2003					二零零三年八月 AUG 2003				
二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003					二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003				
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
51231 環烷醇、環烯醇或環萜烯醇及其鹵化、硫化、硝化或亞硝化衍生物 (公斤) CYCLANIC, CYCLENIC, OR CYCLOTERPENIC ALCOHOLS AND THEIR HALOGENATED, SULPHONATED, NITRATED OR NITROSATED DERIVATIVES (KG)					51244 酚或酚醇的鹵化、硫化、硝化或亞硝化衍生物 (公斤) HALOGENATED, SULPHONATED, NITRATED OR NITROSATED DERIVATIVES OF PHENOLS OR PHENOL-ALCOHOLS (KG)				
CH 瑞士			100	33	GB 英國			5 550	437
CL 智利			1 170	16	IL 以色列	63 000	705	146 500	1,783
CN 中國內地	43 034	2,748	240 705	16,907	IN 印度	50	7	9 150	1,137
DE 德國			1 100	733	JP 日本			188 820	2,052
F8 法國			11 015	880	TW 台灣			46 015	1,198
GB 英國	1 377	25	3 497	53	U8 美國			2 700	65
IN 印度	32 000	2,322	189 000	13,454	總計 TOTAL	69 650	1,221	517 265	14,747
JP 日本			33	15	51371 乙酸及其鹽 (公斤) ACETIC ACID AND ITS SALTS (KG)				
KR 大韓民國			27 680	142	CH 瑞士			18 060	1,254
NL 荷蘭			108	11	CN 中國內地			22 900	114
SG 新加坡	9 000	670	89 146	6,723	GB 英國	42	1	1 944	49
U8 美國	20	8	3 250	150	IN 印度	57 750	234	133 350	532
總計 TOTAL	85 431	5,774	566 804	39,118	JP 日本	3 000	56	19 930	483
51235 芳香環乙醇及其鹵化、硫化、硝化或亞硝化衍生物 (公斤) AROMATIC CYCLIC ALCOHOLS AND THEIR HALOGENATED, SULPHONATED, NITRATED OR NITROSATED DERIVATIVES (KG)					KR 大韓民國			81 200	329
CH 瑞士	8 000	272	16 580	642	NL 荷蘭			23 120	133
CN 中國內地			6 820	263	SG 新加坡	101	2	16 601	207
DE 德國			18 380	1,260	TW 台灣	203 683	856	2 064 655	8,524
GB 英國			200	11	U8 美國			2 523	51
JP 日本	7 520	120	17 323	708	總計 TOTAL	264 576	1,149	2 384 283	11,675
SG 新加坡			100	55	51372 乙酸酯 (公斤) ESTERS OF ACETIC ACID (KG)				
TH 泰國	30	11	30	11	BR 巴西			202 800	1,467
TW 台灣			1 270	30	CH 瑞士			2 625	135
U8 美國	11	13	3 236	1,159	CN 中國內地	162 245	1,136	1 336 064	8,864
總計 TOTAL	15 561	416	63 939	4,138	DE 德國	32 000	262	119 718	906
51241 純苯酚 (羥基苯) 及其鹽 (公斤) PHENOL (HYDROXYBENZENE), PURE, AND ITS SALTS (KG)					GB 英國	16 080	171	47 237	763
CN 中國內地	21 840	115	23 340	153	I8 意大利			28 800	440
KR 大韓民國			17 100	453	IN 印度			72 400	413
TW 台灣			4 000	53	JP 日本	1 043 558	5,100	2 689 639	15,347
總計 TOTAL	21 840	115	44 440	660	KR 大韓民國	54 000	347	731 610	3,752
51242 甲酚，未列明在其他編號，及其鹽 (公斤) CRESOLS, NES, AND THEIR SALTS (KG)					MY 馬來西亞	32 000	263	1 581 453	8,431
CN 中國內地			4 598	80	NL 荷蘭			98 050	692
JP 日本	48 000	521	128 000	1,389	SG 新加坡	950	8	56 890	354
U8 美國			5 171	101	TH 泰國	500	5	4 000	39
總計 TOTAL	48 000	521	137 769	1,570	TW 台灣	152 720	1,014	1 978 730	12,424
51243 其他酚及酚醇 (公斤) OTHER PHENOLS AND PHENOL-ALCOHOLS (KG)					U8 美國	18 744	164	82 084	1,388
CH 瑞士	300	62	5 200	688	總計 TOTAL	1 512 797	8,470	9 032 100	55,417
CN 中國內地	15 299	149	101 050	3,980	51373 甲基丙烯酸及其鹽及酯 (公斤) METHACRYLIC ACID AND ITS SALTS AND ESTERS (KG)				
DE 德國	69 320	748	508 280	4,331	CN 中國內地			45 000	312
E7 西班牙			15 000	267	F8 法國	193	20	76 193	883
F8 法國	30 200	767	83 600	1,867	GB 英國			76 230	1,074
GB 英國	1 050	148	2 081	228	JP 日本	17 680	238	1 533 045	15,296
JP 日本			260 032	3,437	NL 荷蘭	15 200	164	69 450	1,027
KR 大韓民國	32 800	217	65 600	434	SG 新加坡	29 440	379	66 736	811
NL 荷蘭			2 000	25	TH 泰國			15 200	172
TW 台灣	63 600	1,614	539 000	5,110	TW 台灣	100 150	636	504 995	4,281
U8 美國			37 800	381	U8 美國			4 292	156
ZA 南非			18 000	104	總計 TOTAL	162 663	1,437	2 391 141	24,012
總計 TOTAL	212 569	3,705	1 637 643	20,851	51374 甲酸，其鹽及酯 (公斤) FORMIC ACID, ITS SALTS AND ESTERS (KG)				
51244 酚或酚醇的鹵化、硫化、硝化或亞硝化衍生物 (公斤) HALOGENATED, SULPHONATED, NITRATED OR NITROSATED DERIVATIVES OF PHENOLS OR PHENOL-ALCOHOLS (KG)					BE 比利時			33 600	149
BR 巴西	6 550	498	100 480	7,483	CN 中國內地			131 706	657
CN 中國內地			16 000	379	DE 德國			50	@
DE 德國	50	11	2 050	211	E7 西班牙			185 760	306
					ID 印度尼西亞			62 013	223
					JP 日本	1 236	16	7 236	94
					KR 大韓民國	38 016	154	56 016	234
					NL 荷蘭			28 800	115
					TW 台灣			133 650	458
					總計 TOTAL	39 252	171	638 831	2,237

74	表 I1 TABLE I1	按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)			
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003	二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003	二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
51375 丁酸、戊酸，其鹽及酯 (公斤) BUTYRIC ACIDS, VALERIC ACIDS, THEIR SALTS AND ESTERS (KG)					51379 其他未飽和無環一元羧酸；環一元羧酸，及其衍生物 (公斤) OTHER UNSATURATED ACYCLIC MONOCARBOXYLIC ACIDS; CYCLIC MONOCARBOXYLIC ACIDS AND THEIR DERIVATIVES (KG)				
CH 瑞士			40	6	E7 西班牙			7 300	80
CN 中國內地			13 820	175	F8 法國			20	21
GB 英國	55	3	1 400	92	GB 英國			20 005	321
SG 新加坡	32 000	287	96 000	811	I8 意大利			17 318	343
U8 美國	50	1	50	1	IN 印度			3 025	40
總計 TOTAL	32 105	291	111 310	1,085	JP 日本	4 540	190	92 462	7,879
51376 棕櫚酸、硬脂酸，其鹽及酯 (公斤) PALMITIC ACID, STEARIC ACID, THEIR SALTS AND ESTERS (KG)					KR 大韓民國	702 245	5,814	8 205 774	61,250
AU 澳大利亞			47 500	308	NL 荷蘭			2 200	292
CH 瑞士	4 710	100	29 035	648	SE 瑞典			100	25
CN 中國內地	56 495	638	386 465	3,779	SG 新加坡	88 375	837	614 799	5,192
DE 德國	10 420	157	92 240	1,183	TW 台灣	16 555	493	261 528	6,638
E7 西班牙	22 400	157	89 600	621	U8 美國	18 411	193	68 927	950
GB 英國			21 400	539	總計 TOTAL	871 024	7,942	9 846 522	88,904
I8 意大利	74 200	652	314 800	2,829	51383 鄰苯二甲酸二辛酯 (公斤) DIOCTYL ORTHOPHTHALATES (KG)				
ID 印度尼西亞	188 200	732	2 268 631	9,509	CN 中國內地	276 490	1,101	1 130 002	4,874
JP 日本	27 980	535	183 878	4,002	F8 法國			5 000	16
KR 大韓民國	44 000	268	220 800	1,728	ID 印度尼西亞			949 577	5,812
MY 馬來西亞	453 484	1,954	4 137 876	18,291	JP 日本			2 057	40
NL 荷蘭			1 920	58	KR 大韓民國	450 204	2,323	3 814 363	20,567
SG 新加坡	72 425	534	654 255	5,093	MY 馬來西亞	2 432 416	13,983	17 798 207	88,974
TH 泰國			15 500	70	NL 荷蘭			1 984 731	12,339
TW 台灣	111 007	1,043	635 007	5,765	SA 沙特阿拉伯			835 765	5,020
U8 美國	1 124	60	25 742	843	SG 新加坡			1 142 467	6,023
總計 TOTAL	1 066 445	6,831	9 124 649	55,268	TW 台灣	21 600	177	6 954 506	37,057
51377 飽和無環一元羧酸，未列明在其他編號；其酐、鹵化物、過氧化物、過氧酸及其衍生物 (公斤) SATURATED ACYCLIC MONOCARBOXYLIC ACIDS, NES;ANHYDRIDES, HALIDES, PEROXIDES, PEROXYACIDS AND THEIR DERIVATIVES (KG)					總計 TOTAL	3 180 710	17,584	34 616 675	180,722
CN 中國內地	8 000	60	120 856	2,300	51384 對苯二甲酸二甲酯 (公斤) DIMETHYL TEREPHTHALATE (KG)				
DE 德國	510	11	67 711	2,027	CN 中國內地			19 000	82
F8 法國			15 400	338	NL 荷蘭	320	202	430	295
GB 英國	101	20	9 578	667	總計 TOTAL	320	202	19 430	376
ID 印度尼西亞			14 400	219	51385 環烷多元羧酸、環烯多元羧酸或環萜烯多元羧酸，酐及其衍生物 (公斤) CYCLANIC, CYCLENIC OR CYCLOTERPENIC POLYCARBOXYLIC ACIDS, AND THEIR DERIVATIVES (KG)				
JP 日本	16 318	187	135 212	2,120	AU 澳大利亞			120	11
KR 大韓民國			17 400	113	DE 德國	64 000	705	320 000	3,600
MY 馬來西亞			18 800	239	JP 日本			1 785	153
NL 荷蘭			7 825	125	SG 新加坡	161	18	12 995	1,026
PH 菲律賓			2 000	29	TW 台灣			69 000	3,929
SG 新加坡	2 644	76	78 217	1,579	U8 美國	1 000	62	2 061	352
TW 台灣	98 450	759	1 787 611	13,145	總計 TOTAL	65 161	786	405 961	9,072
U8 美國	20 933	251	99 394	2,290	51389 多元羧酸，未列明在其他編號；其酐、鹵化物、過氧化物、過氧酸及其衍生物 (公斤) POLYCARBOXYLIC ACIDS, NES; ANGYDRIDES, HALIDES, PEROXIDES, PEROXYACIDS AND THEIR DERIVATIVES (KG)				
總計 TOTAL	146 956	1,364	2 374 404	25,191	BE 比利時			18 800	875
51378 油酸、亞油酸或亞麻酸，其鹽及酯 (公斤) OLEIC, LINOLEIC OR LINOLENIC ACIDS, THEIR SALTS AND ESTERS (KG)					CA 加拿大			2 235	48
AU 澳大利亞	3 270	23	37 990	252	CH 瑞士			4	17
BE 比利時			43 020	350	CN 中國內地	1 278 633	6,548	7 061 487	37,652
CA 加拿大			30 000	290	DE 德國	1 059 085	6,440	9 319 787	53,860
DE 德國			425	19	F8 法國			1 000	398
F8 法國			100	6	GB 英國			764	74
GB 英國			3 900	39	I8 意大利	397 640	4,032	1 710 917	17,363
JP 日本			15 200	233	ID 印度尼西亞	32 000	221	505 516	4,871
MY 馬來西亞			14 400	97	JP 日本	608 560	5,664	7 191 928	56,096
N8 挪威			5 400	65	KR 大韓民國	1 243 596	7,582	5 579 762	31,709
SG 新加坡			432	5	MY 馬來西亞	20 190	204	159 340	1,579
總計 TOTAL	3 270	23	150 867	1,358	NL 荷蘭	45 600	465	9 888 701	54,130
51379 其他未飽和無環一元羧酸；環一元羧酸，及其衍生物 (公斤) OTHER UNSATURATED ACYCLIC MONOCARBOXYLIC ACIDS; CYCLIC MONOCARBOXYLIC ACIDS AND THEIR DERIVATIVES (KG)					SG 新加坡			2 114	64
CA 加拿大			676	11	TW 台灣	63 240	439	2 184 436	11,733
CH 瑞士			75	14	U8 美國			7 438 427	42,939
CN 中國內地	38 898	344	539 317	5,172	總計 TOTAL	4 748 544	31,595	51 065 218	313,407
DE 德國	2 000	70	12 996	679					

表 I1
TABLE I1

按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

75

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
51391 乳酸、酒石酸、檸檬酸，其鹽及酯 (公斤) LACTIC ACID, TARTARIC ACID, CITRIC ACID AND THEIR SALTS AND ESTERS (KG)					51395 含醛基或酮基但不含其他氧基的羧酸，及其衍生物 (公斤) CARBOXYLIC ACIDS WITH ALDEHYDE OR KETONE FUNCTION BUT WITHOUT OTHER OXYGEN FUNCTION, AND THEIR DERIVATIVES (KG)				
AU 澳大利亞			5 300	105	總計 TOTAL	17 332	506	105 524	4,746
BE 比利時			54 000	610	51396 含附加氧基的羧酸，未列明在其他編號，其酐、鹵化物、過氧化物、過氧酸及其衍生物 (公斤) CARBOXYLIC ACIDS WITH ADDITIONAL OXYGEN FUNCTIONS, NES, THEIR ANHYDRIDES, HALIDES, PEROXIDES, PEROXYACIDS AND THEIR DERIVATIVES (KG)				
CA 加拿大			177	16	AR 阿根廷	2	28	2	28
CN 中國內地	59 025	288	475 030	2,603	AU 澳大利亞			1 700	1,206
DE 德國	9 450	227	89 059	1,825	BR 巴西			2	49
E7 西班牙			32 144	488	CN 中國內地	502	92	1 312	246
F8 法國	5 000	115	5 000	115	F8 法國			220	221
GB 英國			217	21	TW 台灣			15	171
I8 意大利			26 039	403	U8 美國	1 620	1,172	5 638	4,079
JP 日本	2 030	65	20 030	735	總計 TOTAL	2 124	1,292	8 889	5,999
KR 大韓民國			3 000	36	51451 無環一元胺及其衍生物：這些產品的鹽 (公斤) ACYCLIC MONOAMINES AND THEIR DERIVATIVES; SALTS THEREOF (KG)				
NL 荷蘭	18 000	197	138 950	1,719	CA 加拿大			11 400	97
SG 新加坡			16 325	312	CN 中國內地	380	3	26 060	317
TW 台灣	1 000	19	15 392	332	DE 德國	450	7	8 194	479
U8 美國	24 809	258	112 425	1,782	F8 法國			2 040	75
總計 TOTAL	119 314	1,169	993 088	11,102	JP 日本			12	14
51392 含醇基羧酸，未列明在其他編號，及其衍生物 (公斤) CARBOXYLIC ACIDS, NES, WITH ALCOHOL FUNCTION AND THEIR DERIVATIVES (KG)					SG 新加坡			28	6
CA 加拿大			5 000	49	TW 台灣	1 000	50	7 630	210
CN 中國內地	300	4	6 300	221	U8 美國	22 800	198	22 800	198
DE 德國	20 560	115	70 640	523	總計 TOTAL	24 630	258	78 164	1,396
I8 意大利	400	983	86 048	2,235	51452 無環聚胺及其衍生物：這些產品的鹽 (公斤) ACYCLIC POLYAMINES AND THEIR DERIVATIVES; SALTS THEREOF (KG)				
JP 日本	16 000	155	88 676	959	CN 中國內地	355	24	1 688	93
KR 大韓民國	10	24	51 300	427	DE 德國	61 220	1,602	202 940	4,600
SG 新加坡	7 364	147	17 764	358	F8 法國	1 000	57	4 780	288
TW 台灣	2 000	59	20 750	521	GB 英國			90	11
U8 美國	20 000	328	100 000	1,685	JP 日本			48 886	1,520
總計 TOTAL	66 634	1,815	446 478	6,977	MY 馬來西亞			17 480	88
51393 水楊酸，其鹽及酯 (公斤) SALICYLIC ACID AND ITS SALTS AND ESTERS (KG)					NL 荷蘭			28 992	577
AU 澳大利亞			272	16	SG 新加坡			57	22
BR 巴西			19 000	356	TW 台灣	1 000	16	43 660	839
CN 中國內地	37 800	368	295 500	2,856	U8 美國	8 121	179	43 124	1,161
DE 德國			400	18	總計 TOTAL	71 696	1,879	391 697	9,200
F8 法國	18 000	516	136 111	4,429	51453 環烷單胺或聚胺、環烯單胺或聚胺、環萜烯單胺或聚胺及其衍生物：這些產品的鹽 (公斤) CYCLANIC, CYCLENIC OR CYCLOTERPENIC MONO- OR POLYAMINES, AND THEIR DERIVATIVES; SALTS THEREOF (KG)				
GB 英國			3 400	61	CN 中國內地			255 060	2,255
JP 日本			1 100	52	DE 德國	350 000	2,907	1 796 160	14,727
KR 大韓民國	100	179	150	269	JP 日本	8 000	321	78 000	3,149
SG 新加坡			1 400	28	NL 荷蘭	980	42	9 300	344
U8 美國			151	45	SG 新加坡			15 500	672
總計 TOTAL	55 900	1,063	457 484	8,130	TW 台灣			743	42
51394 其他含酚基，但不含其他氧基的羧酸，及其衍生物 (公斤) OTHER CARBOXYLIC ACIDS WITH PHENOL FUNCTION BUT WITHOUT OTHER OXYGEN FUNCTION AND THEIR DERIVATIVES (KG)					U8 美國	48 327	690	281 543	5,692
CH 瑞士	6	2	44 816	3,648	總計 TOTAL	407 307	3,960	2 436 306	26,881
CN 中國內地	25 000	581	74 550	1,753	51454 芳香單胺及其衍生物：這些產品的鹽 (公斤) AROMATIC MONOAMINES AND THEIR DERIVATIVES; SALTS THEREOF (KG)				
DE 德國	434	18	1 034	46	BE 比利時			333	20,189
F8 法國	6 000	397	6 000	397	CH 瑞士			70	190
GB 英國	3 650	222	21 290	1,216	CN 中國內地			12 600	310
JP 日本	5 000	169	10 150	383	IE 愛爾蘭			458	27,730
KR 大韓民國	1 290	61	1 890	173	IN 印度			15	35
SG 新加坡	10 891	674	44 254	2,721	JP 日本			230	74
TW 台灣	2 000	40	30 370	809	NL 荷蘭			66	57
U8 美國			224	15	PT 葡萄牙			478	111
總計 TOTAL	54 271	2,164	234 578	11,161					
51395 含醛基或酮基但不含其他氧基的羧酸，及其衍生物 (公斤) CARBOXYLIC ACIDS WITH ALDEHYDE OR KETONE FUNCTION BUT WITHOUT OTHER OXYGEN FUNCTION, AND THEIR DERIVATIVES (KG)									
CN 中國內地	400	29	1 005	252					
DE 德國	16 922	474	100 804	3,871					
GB 英國	10	3	3 606	550					
SG 新加坡			100	22					
U8 美國			9	51					

76	表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
51454 芳香單胺及其衍生物；這些產品的鹽 (公斤) AROMATIC MONOAMINES AND THEIR DERIVATIVES; SALTS THEREOF (KG)						51465 氨基酸及其酯，未列明在其他編號；這些產品的鹽 (公斤) AMINO-ACIDS AND THEIR ESTERS, NES; SALTS THEREOF (KG)					
U8 美國				3 856	65	AU 澳大利亞		100	31	100	31
						CN 中國內地		200	7	13 025	1,041
						DE 德國				12	7
						GB 英國				167	18
						I8 意大利				200	129
						IN 印度		120	20	430	84
						JP 日本		200	13	4 503	699
						KR 大韓民國		10 000	952	20 000	1,903
						MY 馬來西亞				227	12
						NL 荷蘭				750	69
						TW 台灣		125	56	1 445	130
						U8 美國		24 158	1,738	170 045	11,360
總計 TOTAL				18 106	48,760	總計 TOTAL		34 903	2,817	210 904	15,483
51455 芳香聚胺及其衍生物；這些產品的鹽 (公斤) AROMATIC POLYAMINES AND THEIR DERIVATIVES; SALTS THEREOF (KG)						51467 氨基醇酚、氨基酸酚及其他含氧基的氨基化合物 (公斤) AMINO-ALCOHOL-PHENOLS, AMINO-ACID-PHENOLS AND OTHER AMINO-COMPOUNDS WITH OXYGEN FUNCTION (KG)					
CH 瑞士				4	8	CH 瑞士				10	15
CN 中國內地				2 700	159	CN 中國內地		15 826	5,986	89 111	34,815
DE 德國		9	2	30	7	DE 德國		15 100	477	30 550	1,752
F8 法國		2	10	180	69	F8 法國				710	624
IN 印度				5	5	GB 英國				100	218
U8 美國				5 850	793	I8 意大利		2 500	1,160	7 285	3,441
						IN 印度		50	30	1 759	1,221
						JP 日本		1 670	655	4 988	2,400
						KR 大韓民國				3 100	319
						SG 新加坡				7 859	853
						U8 美國		78 000	1,069	259 000	4,303
總計 TOTAL		11	12	8 769	1,040	總計 TOTAL		113 146	9,376	404 472	49,961
51461 氨基醇，其醚及酯；這些產品的鹽 (公斤) AMINO-ALCOHOLS, THEIR ETHERS AND ESTERS; SALTS THEREOF (KG)						51471 無環酰胺及其衍生物；這些產品的鹽 (公斤) ACYCLIC AMIDES AND THEIR DERIVATIVES; SALT THEREOF (KG)					
BE 比利時				16 800	280	BE 比利時				62 400	314
CH 瑞士		14	17	189	133	CH 瑞士				2 250	130
CN 中國內地		1 000	140	3 720	236	CN 中國內地		19 920	93	679 250	3,236
DE 德國		62 400	852	565 731	8,194	DE 德國				202 578	1,471
I8 意大利				100	82	F8 法國		1	22	1	22
IN 印度		240	235	3 310	1,177	GB 英國				62 601	1,801
IR 伊朗伊斯蘭共和國		16 800	122	71 200	446	I8 意大利				60 000	619
JP 日本		32 960	232	116 360	813	JP 日本		15 350	92	348 664	2,498
KR 大韓民國				16 378	334	KR 大韓民國		2 920	112	12 040	423
MX 墨西哥		23 920	177	95 680	622	MY 馬來西亞		19 200	120	545 785	3,933
						SG 新加坡				16 400	488
						TH 泰國				11 250	937
						TW 台灣				20 480	281
						U8 美國				65 117	992
總計 TOTAL		233 683	2,964	1 449 683	17,618	總計 TOTAL		57 391	439	2 088 816	17,147
51462 氨基萘酚及其他氨基酚，其醚及酯；這些產品的鹽 (公斤) AMINO-NAPHTHOLS AND OTHER AMINO-PHENOLS, THEIR ETHERS AND ESTERS; SALTS THEREOF (KG)						51479 環酰胺，未列明在其他編號及其衍生物；這些產品的鹽 (公斤) CYCLIC AMIDES, NES, AND THEIR DERIVATIVES; SALTS THEREOF (KG)					
CN 中國內地		1 505	435	13 276	4,060	CN 中國內地		16 100	493	133 072	3,650
F8 法國				816	552	DE 德國		110	50	160	64
IN 印度				100	49	E7 西班牙				5	5
JP 日本		50	10	550	61	F8 法國				510	117
NL 荷蘭				2 600	58	GB 英國				1 505	127
SG 新加坡				6 000	389	IN 印度				1 025	61
TW 台灣				400	53	JP 日本		5 000	871	32 550	5,724
						MY 馬來西亞				1 075	168
						PH 菲律賓				1 775	28
						SG 新加坡				20	12
總計 TOTAL		1 555	445	23 742	5,222	總計 TOTAL		54 145	6,263	418 713	52,356
51464 賴氨酸及其酯；這些產品的鹽；穀氨酸及其鹽 (公斤) LYSINE AND ITS ESTERS; SALTS THEREOF; GLUTAMIC ACID AND ITS SALTS (KG)						51479 環酰胺，未列明在其他編號及其衍生物；這些產品的鹽 (公斤) CYCLIC AMIDES, NES, AND THEIR DERIVATIVES; SALTS THEREOF (KG)					
AU 澳大利亞				11 000	70	CN 中國內地		16 100	493	133 072	3,650
BE 比利時				150 000	1,292	DE 德國		110	50	160	64
BR 巴西		47 355	448	957 130	13,128	E7 西班牙				5	5
CA 加拿大				1 050	52	F8 法國				510	117
CN 中國內地		14 754	187	83 022	1,233	GB 英國				1 505	127
F8 法國		5 125	142	5 125	142	IN 印度				1 025	61
ID 印度尼西亞		2 732 268	36,310	10 545 418	128,700	JP 日本		5 000	871	32 550	5,724
JP 日本			176	4	214	MY 馬來西亞				1 075	168
KR 大韓民國		357 240	2,497	2 548 613	17,548	PH 菲律賓				1 775	28
SG 新加坡		24 160	323	123 321	1,117	SG 新加坡				20	12

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
51481 季銨鹽及氫氧化物；卵磷脂及其他磷氨基類脂 (公斤) QUATERNARY AMMONIUM SALTS AND HYDROXIDES; LECITHINS AND OTHER PHOSPHOAMINOLIPIDS (KG)						51486 聯氨或脛胺的有機衍生物 (公斤) ORGANIC DERIVATIVES OF HYDRAZINE OR OF HYDROXYLAMINE (KG)					
AU	澳大利亞			2 670	338	GB	英國			760	16
CH	瑞士			301	103	ID	印度尼西亞	2 286	39	2 286	39
CN	中國內地	1 730	53	55 796	462	TW	台灣			14 490	116
DE	德國	2 200	989	26 739	15,710	U8	美國			4 572	82
F8	法國			300	65		總計 TOTAL	2 286	39	22 478	426
FI	芬蘭	2 000	76	15 300	507	51489 含氮基的化合物 (公斤) COMPOUNDS WITH OTHER NITROGEN FUNCTION (KG)					
GB	英國			9 600	188	AU	澳大利亞			5 160	274
I8	意大利	200	554	900	2,491	BE	比利時			165 384	1,881
IN	印度			500	59	BR	巴西	120 000	1,194	880 000	8,890
JP	日本	18	3	26	4	CN	中國內地	507 012	5,840	2 101 635	22,231
KR	大韓民國	18 000	116	36 270	234	DE	德國	2 645	153	925 905	13,715
NL	荷蘭			46 250	560	E7	西班牙			18 000	260
SG	新加坡			6 400	81	F8	法國	800	75	98 210	2,523
TW	台灣			447	233	GB	英國			13 790	269
U8	美國	182 592	1,313	926 751	13,970	HU	匈牙利			100 000	1,443
	總計 TOTAL	206 740	3,103	1 128 250	35,003	I8	意大利	29 800	543	508 560	4,584
51482 羧基酰亞胺化合物及亞胺基化合物 (公斤) CARBOXYIMIDE-FUNCTION COMPOUNDS AND AMINE-FUNCTION COMPOUNDS (KG)						JP	日本	7 421 677	99,911	34 181 631	469,989
CH	瑞士			8 098	863	KR	大韓民國	1 311 720	17,420	10 042 895	138,968
CN	中國內地	4 070	394	25 280	1,368	MY	馬來西亞	126 922	1,625	126 922	1,625
DE	德國			1 400	101	NL	荷蘭	566 640	6,540	3 535 670	38,264
E7	西班牙			60	42	SG	新加坡	5 797 014	77,983	17 441 882	231,092
F8	法國			24 000	2,362	TW	台灣	1 344 711	18,131	9 088 850	120,964
I8	意大利			1 048	487	U8	美國	1 520 733	19,721	16 207 129	213,787
IN	印度	7 500	256	27 575	954		總計 TOTAL	18 749 674	249,136	95 441 623	1,270,759
JP	日本	2 500	184	15 980	1,286	51544 甲硫氨酸 (蛋氨酸) (公斤) METHIONINE (KG)					
KR	大韓民國	16 500	464	18 500	519	BE	比利時			40 000	710
U8	美國	615	26	1 747	104	CA	加拿大			4 000	76
	總計 TOTAL	31 185	1,324	123 688	8,087	CN	中國內地			11 610	394
51483 丙烯腈 (公斤) ACRYLONITRILE (KG)						JP	日本	540 300	9,300	3 458 400	62,286
CN	中國內地			8 036	190		總計 TOTAL	540 300	9,300	3 514 010	63,466
TW	台灣			7 080	87	51549 有機硫化合物，未列明在其他編號 (公斤) ORGANO-SULPHUR COMPOUNDS, NES (KG)					
	總計 TOTAL			15 116	277	CH	瑞士			3 603	112
51484 其他腈基的化合物 (公斤) OTHER NITRILE-FUNCTION COMPOUNDS (KG)						CN	中國內地	136 548	1,109	729 688	6,882
CN	中國內地	32 900	424	414 844	5,329	DE	德國	31 000	724	237 493	5,470
DE	德國			285	17	GB	英國	125	127	1 360	1,129
I8	意大利			2 000	1,183	I8	意大利			1 500	1,170
JP	日本			8 016	197	IN	印度			11	61
TW	台灣			160	4	JP	日本	110	32	22 501	1,085
U8	美國	102	3	259	10	SG	新加坡			500	129
	總計 TOTAL	33 002	427	425 564	6,740	U8	美國	1 632	54	8 015	219
51485 重氮、偶氮及氧化偶氮化合物 (公斤) DIAZO-, AZO-, AND AZOXY-COMPOUNDS (KG)							總計 TOTAL	169 415	2,047	1 004 671	16,256
CH	瑞士			30	38	51550 其他有機 - 無機化合物 (公斤) OTHER ORGANO-INORGANIC COMPOUNDS (KG)					
CN	中國內地	133 856	5,428	471 014	36,066	BE	比利時	1 910	115	13 447	883
D8	丹麥			13	423	CH	瑞士	6	5	6	5
DE	德國	562	17,154	3 643	108,333	CN	中國內地			6 870	517
I8	意大利			3	118	DE	德國	10 000	702	58 539	3,003
JP	日本	1 139	20,985	12 215	135,107	F8	法國			573	121
KR	大韓民國			1 000	12	GB	英國	31 200	525	31 200	525
MY	馬來西亞	11	250	23	427	I8	意大利	558	42	33 188	1,573
TW	台灣	8	219	55	1,825	JP	日本	68 250	962	345 155	5,211
U8	美國			3	33	KR	大韓民國	15 210	496	15 210	496
	總計 TOTAL	135 576	44,036	487 999	282,382	NL	荷蘭	1 800	101	3 175	238
51486 聯氨或脛胺的有機衍生物 (公斤) ORGANIC DERIVATIVES OF HYDRAZINE OR OF HYDROXYLAMINE (KG)						TW	台灣	19 796	542	20 796	600
BE	比利時			220	148	U8	美國	5 845	717	23 554	2,092
CH	瑞士			150	26		總計 TOTAL	154 575	4,208	551 713	15,265

78	表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
51561 內酰胺 (公斤) LACTAMS (KG)						51573 其他雜環化合物，結構上含非稠合咪唑環 (公斤) OTHER HETEROCYCLIC COMPOUNDS CONTAINING AN UNFUSED IMIDAZOLE RING IN THE STRUCTURE (KG)					
CH 瑞士		700	84	30 700	3,385	CH 瑞士				132	55
CN 中國內地		3 840	96	3 940	104	CN 中國內地		100	6	22 375	895
DE 德國		212	14	85 907	1,796	DE 德國		38	7	126	19
JP 日本		26 516	762	177 653	5,973	F8 法國		300	46	600	91
SG 新加坡		3 448	81	82 361	1,773	GB 英國	1 738	100		6 929	401
TW 台灣		500	4	11 104	675	I8 意大利				1	21
U8 美國		39 925	890	189 047	8,610	IN 印度				2 872	686
總計 TOTAL		75 141	1,931	580 712	22,315	JP 日本		600	165	18 431	2,990
						SG 新加坡				8 290	72
51562 香豆素、甲基香豆素及乙基香豆素 (公斤) COUMARIN, METHYLCOUMARINS AND ETHYLCOUMARINS (KG)						總計 TOTAL		2 776	323	59 756	5,229
CN 中國內地		200	11	2 550	164	51574 祇含氮雜原子的雜環化合物，結構上含非稠合吡啶環 (公斤) HETEROCYCLIC COMPOUNDS WITH NITROGEN HETERO-ATOM(S) ONLY, CONTAINING AN UNFUSED PYRIDINE RING, IN THE STRUCTURE (KG)					
總計 TOTAL		200	11	2 550	164	BE 比利時				2	16
51563 其他內酯 (公斤) OTHER LACTONES (KG)						CA 加拿大				3 500	669
CH 瑞士				154	67	CH 瑞士				49 831	5,160
CN 中國內地	1 106	114	7 476	1,919		CN 中國內地	15 999	465		66 437	2,523
DE 德國			2	1		CZ 捷克共和國				1	16
F8 法國			12	45		DE 德國				14 425	1,351
GB 英國			5 705	944		GB 英國				10	10
IN 印度			200	218		I8 意大利				8	22
JP 日本	1 020	340	27 849	10,008		IE 愛爾蘭				3 000	230
NL 荷蘭			452	300		IN 印度		710	181	29 250	2,557
SG 新加坡			2 467	74		JP 日本	98 549	1,901		450 047	8,358
TW 台灣			180	29		KR 大韓民國	25	449		25	449
U8 美國	900	92	6 260	680		MY 馬來西亞				15 216	234
總計 TOTAL		3 026	546	50 757	14,286	PR 波多黎各	437	52,029		1 747	289,565
						SG 新加坡				25	19
51569 祇含氧雜原子的雜環化合物，未列明在其他編號 (公斤) HETEROCYCLIC COMPOUNDS WITH OXYGEN HETERO-ATOM(S) ONLY, NES (KG)						TW 台灣	6 200	154		6 450	411
BE 比利時				14 690	349	U8 美國				7 000	1,417
CH 瑞士				115	65	總計 TOTAL		121 920	55,178	646 974	313,006
CN 中國內地	502	60	110 797	8,583		51575 祇含氮雜原子的雜環化合物，含喹啉或異喹啉環系統 (公斤) HETEROCYCLIC COMPOUNDS, WITH NITROGEN HETERO-ATOM(S) ONLY, CONTAINING A QUINOLINE OR ISOQUINOLINE RING-SYSTEM (KG)					
DE 德國			100	19		CH 瑞士				61	23
F8 法國			10	56		CN 中國內地				1 265	125
GB 英國	4	20	32	146		DE 德國				30	25
IL 以色列			30	132		SG 新加坡				25	13
IN 印度	3	4	163	192		U8 美國				5	24
JP 日本	360	140	38 886	944		總計 TOTAL				1 386	211
NL 荷蘭			5	29		51576 祇含氮雜原子的雜環化合物，含有嘧啶環、嘧啶環、三嘧啶環;核酸 及其鹽 (公斤) HETEROCYCLIC COMPOUNDS WITH NITROGEN HETERO-ATOM(S) ONLY, CONTAINING PYRIMIDINE/PIPERAZINE/TRIAZINE RING; NUCLEIC ACIDS AND THEIR SALTS (KG)					
TW 台灣			28 800	344		BE 比利時	231	58,503		1 511	341,308
U8 美國	21	1	41 752	2,788		CH 瑞士	25	16		526	120
總計 TOTAL		890	225	235 380	13,646	CN 中國內地	2 625	290		445 578	8,617
51571 祇含氮雜原子的雜環化合物，結構上含非稠合吡唑環 (公斤) HETEROCYCLIC COMPOUNDS, WITH NITROGEN HETERO-ATOM(S) ONLY, CONTAINING AN UNFUSED PYRAZOLE RING IN THE STRUCTURE (KG)						DE 德國				720	32
CN 中國內地				700	56	E7 西班牙				6 500	171
DE 德國				100	21	GB 英國				18 388	782
PA 巴拿馬				550	157	I8 意大利				600	478
TW 台灣				110	7	IN 印度				787	421
總計 TOTAL				1 460	240	JP 日本	16 200	234		250 360	4,149
51572 乙內酰脲及其衍生物 (公斤) HYDANTOIN AND ITS DERIVATIVES (KG)						KR 大韓民國				83 950	1,226
SG 新加坡				16 800	1,043	SG 新加坡				40 012	313
U8 美國				227	13	TH 泰國				3 750	19
總計 TOTAL				17 027	1,056	TW 台灣	7 400	87		13 100	195
						U8 美國	24 306	470		98 971	2,368
						總計 TOTAL		50 787	59,599	964 753	360,199

表 I1
TABLE I1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

79

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
51577 其他祇含氮雜原子的雜環化合物 (公斤) OTHER HETEROCYCLIC COMPOUNDS WITH NITROGEN HETERO-ATOM(S) ONLY (KG)					51613 環氧乙烷 (氧化乙烯) (公斤) OXIRANE (ETHYLENE OXIDE) (KG)				
BE 比利時			20 050	3,659	CN 中國內地	3 276	63	3 276	63
CA 加拿大			325	1,109	U8 美國			35	20
CH 瑞士	211	46	2 554	850					
CN 中國內地	5 035	473	62 269	4,536	總計 TOTAL	3 276	63	3 311	82
DE 德國	79	18	739	222	51615 環氧化物、環氧醇、環氧酚、環氧醚，未列明在其他編號，含三節 環：這些產品的衍生物 (公斤) EPOXIDES, EPOXYALCOHOLS, EPOXYPHENOLS, EPOXYETHERS NES, WITH THREE-MEMBER RING; DERIVATIVES THEREOF (KG)				
F8 法國	10 002	1,948	30 223	5,878					
GB 英國	1	1	15	122	CN 中國內地			57	15
I8 意大利	50	231	405	1,922	DE 德國			247	13
IE 愛爾蘭			40	7,202	GB 英國			18	2
IN 印度	270	161	9 705	15,315	I8 意大利	14 754	71	14 754	71
JP 日本	5 620	422	34 070	2,415	JP 日本			78	8
KR 大韓民國			1 292	192	SG 新加坡			61	2
NL 荷蘭	2 184	377	15 913	2,720	U8 美國			2 498	132
PA 巴拿馬			1 700	472					
SG 新加坡			103	175	總計 TOTAL	14 754	71	17 713	243
TW 台灣	3 343	566	25 223	1,461	51616 無環醚、環烷醚、環烯醚、環萜烯醚及芳香醚；及其衍生物 (公斤) ACYCLIC, CYCLANIC, CYCLENIC, CYCLOTERPENIC AND AROMATIC ETHERS, AND THEIR DERIVATIVES (KG)				
U8 美國	1	5	2 440	2,072					
ZA 南非			30	16	AU 澳大利亞			325	35
總計 TOTAL	26 796	4,248	207 096	50,336	CH 瑞士	280	31	280	31
51578 含吩噻嗪環系統的雜環化合物，未再稠合 (公斤) HETEROCYCLIC COMPOUNDS CONTAINING A PHENOTHIAZINE RING-SYSTEM, NOT FURTHER FUSED (KG)					CN 中國內地	200	6	245 761	3,226
CN 中國內地			1 600	275	DE 德國	4 341	78	26 454	512
IN 印度			25	29	GB 英國			5 680	288
總計 TOTAL			1 625	304	IL 以色列			36 500	760
51579 雜環化合物，未列明在其他編號 (公斤) HETEROCYCLIC COMPOUNDS, NES (KG)					IN 印度			2 000	94
					JP 日本	18 252	313	274 460	4,758
BE 比利時			9	456	NL 荷蘭			74 000	517
CH 瑞士			39 608	4,480	SG 新加坡			28 175	2,272
CN 中國內地	8 530	686	85 348	7,771	U8 美國	45 812	536	131 433	2,111
DE 德國	1	5	21 515	311	總計 TOTAL	68 885	966	825 068	14,603
E7 西班牙			2	28	51617 醚醇、酚、醇酚；醇、醚、過氧化酮；及其衍生物 (公斤) ETHER-ALCOHOLS/PHENOLS/ALCOHOL-PHENOLS; ALCOHOL, ETHER, KETONE PEROXIDES; AND THEIR DERIVATIVES (KG)				
F8 法國			5	32					
GB 英國	1	1	206	151	BE 比利時			665 772	4,154
I8 意大利			4 900	13,919	BR 巴西			400 140	2,591
IE 愛爾蘭	38	2,081	412	28,863	CA 加拿大			3 180 242	14,427
IN 印度			15	51	CH 瑞士			9 052	1,871
JP 日本	2 500	6,240	24 765	37,097	CN 中國內地	153 282	1,024	791 581	5,672
KR 大韓民國	165	22	265	32	DE 德國	19 910	235	648 570	5,091
MX 墨西哥			20	252	F8 法國	300	51	566 821	3,914
PR 波多黎各	24	10,946	78	35,542	GB 英國	1 315	52	9 607	496
TW 台灣			1 232	82	I8 意大利			9 000	140
U8 美國			1 397	926	ID 印度尼西亞	6 000	157	45 542	975
總計 TOTAL	11 259	19,981	179 777	129,993	IN 印度			16 000	129
51580 磺酰胺 (公斤) SULPHONAMIDES (KG)					IR 伊朗伊斯蘭共和國			10 800	84
CN 中國內地	10 010	659	66 135	4,852	JP 日本	411 097	2,551	1 554 795	10,210
DE 德國			498	21	KR 大韓民國	48 750	383	749 475	6,610
GB 英國			5	1	MY 馬來西亞	60 640	513	317 660	2,764
I8 意大利			325	151	NL 荷蘭	25	23	1 700 636	10,930
IN 印度	875	66	14 310	2,911	SE 瑞典			19 200	578
NL 荷蘭	120	27	365	82	SG 新加坡	44 585	299	265 070	1,927
SG 新加坡			200	28	TH 泰國			31 200	257
TW 台灣			4 735	318	TW 台灣	160 768	1,169	1 795 963	13,134
U8 美國			10	232	U8 美國	28 070	729	1 681 247	11,603
ZA 南非			1	10	總計 TOTAL	934 742	7,187	14 468 373	97,559
總計 TOTAL	11 005	752	86 584	8,606	51621 無環醛，不含其他氧基 (公斤) ACYCLIC ALDEHYDES WITHOUT OTHER OXYGEN FUNCTION (KG)				
51612 縮醛及半縮醛及這些產品的衍生物 (公斤) ACETALS, HEMIACETALS AND DERIVATIVES THEREOF (KG)					CH 瑞士			300	132
GB 英國			16	6	CN 中國內地			25	3
TW 台灣			91 850	1,040	DE 德國			805	21
總計 TOTAL			91 866	1,046	GB 英國			837	190
					SE 瑞典			611	88
					SG 新加坡	18 400	35	165 600	337

表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY									
		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)									
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
51621 無環醛，不含其他氧基 (公斤) ACYCLIC ALDEHYDES WITHOUT OTHER OXYGEN FUNCTION (KG)						51627 樟腦 (公斤) CAMPHOR (KG)					
TW	台灣	37 380	86	288 697	657	總計 TOTAL		15 000	148	354 305	6,392
U8	美國	84	262	2 120	1,969						
總計 TOTAL		55 864	383	458 995	3,397	51628 其他不含其他氧基的環烷酮、環烯酮或環萜烯酮 (公斤) OTHER CYCLANIC, CYCLENIC OR CYCLOTERPENIC KETONES WITHOUT OTHER OXYGEN FUNCTION (KG)					
51622 其他醛，環聚酚及多聚甲醛 (公斤) OTHER ALDEHYDES, CYCLIC POLYMERS OF ALDEHYDES AND PARAFORMALDEHYDE (KG)						BE 比利時				228 000	1,698
CN	中國內地	3 800	346	51 470	3,768	CN 中國內地		42 400	313	258 304	2,535
DE	德國	3 255	172	3 341	178	DE 德國		30 400	243	128 952	1,481
E7	西班牙			300	42	E7 西班牙				200	125
GB	英國	6 160	112	12 139	422	F8 法國				33 618	796
IN	印度			700	34	GB 英國		1	4	6	24
JP	日本	2 400	31	11 784	238	I8 意大利		182 400	1,346	771 480	5,945
PH	菲律賓			400	40	IN 印度		125 120	1,062	798 250	6,743
SG	新加坡			10 010	843	JP 日本		20	1	63 157	1,930
U8	美國	6 637	696	53 814	4,414	NL 荷蘭		319 210	2,504	1 362 030	10,494
總計 TOTAL		22 252	1,356	143 958	9,979	SG 新加坡				487 840	3,759
						TW 台灣		596 600	4,543	4 323 830	32,052
						U8 美國		288 805	2,747	2 033 673	18,924
總計 TOTAL						總計 TOTAL		1 584 956	12,764	10 489 340	86,507
51623 丙酮 (公斤) ACETONE (KG)						51629 酮、醛及醌基的化合物，未列明在其他編號 (公斤) ALDEHYDE-, KETONE- AND QUINONE-FUNCTION COMPOUNDS, NES (KG)					
CN	中國內地	5 075	30	41 513	250	BE 比利時		4 510	27	576 460	3,394
DE	德國			18 579	165	BR 巴西		44 400	329	162 800	1,212
GB	英國			126	3	CH 瑞士		3 550	486	20 515	4,125
JP	日本	225	10	478 029	2,479	CN 中國內地				6 440	602
KR	大韓民國			520 159	2,394	DE 德國				625	347
SG	新加坡	341 526	1,569	1 328 796	6,594	F8 法國				62 400	517
TW	台灣	598 315	2,877	7 856 687	36,303	GB 英國		20	20	1 520	345
U8	美國	522	7	2 012 942	11,084	I8 意大利				10 507	2,900
ZA	南非			44 400	229	IL 以色列				2 010	380
總計 TOTAL		945 663	4,493	12 301 231	59,502	IN 印度		15 200	130	408 720	3,193
51624 丁酮 (甲基乙基 (甲) 酮) (公斤) BUTANONE (ETHYL METHYL KETONE) (KG)						JP 日本		60 025	3,270	81 370	4,844
CN	中國內地			39 977	183	KR 大韓民國				660	46
GB	英國			2 885 281	11,741	MY 馬來西亞				15 600	112
JP	日本	601 783	2,640	3 009 063	14,116	NL 荷蘭				60	18
KR	大韓民國	500 718	2,190	2 010 785	9,191	SG 新加坡		150	15	64 078	5,216
TW	台灣	215 775	1,408	859 547	6,962	TW 台灣		16 600	186	205 240	1,637
U8	美國			3 871 326	17,707	U8 美國				9 862	2,172
總計 TOTAL		1 318 276	6,238	12 675 979	59,900	總計 TOTAL		144 455	4,464	1 628 867	31,060
51625 其他不含其他氧基的無環酮 (公斤) OTHER ACYCLIC KETONES WITHOUT OTHER OXYGEN FUNCTION (KG)						51631 磷酸酯及其鹽；其鹵化、硫化、硝化或亞硝化衍生物 (公斤) PHOSPHORIC ESTERS AND THEIR SALTS; THEIR HALOGENATED, SULPHONATED, NITRATED OR NITROSATED DERIVATIVES (KG)					
BR	巴西			12 400	96	BE 比利時				90 000	1,018
CN	中國內地			1 650	9	CN 中國內地				31 500	442
F8	法國			13 840	151	DE 德國				36 050	432
GB	英國			505	37	GB 英國		500	16	22 530	481
IN	印度	31 200	229	218 400	1,616	IN 印度				144 000	1,652
JP	日本	583 796	4,118	2 093 554	15,082	JP 日本				143 737	1,861
KR	大韓民國			480 192	3,107	NL 荷蘭		36 000	419	198 000	2,267
SG	新加坡			205 351	1,469	SG 新加坡		1 260	137	1 920	243
TW	台灣	52 800	418	377 731	2,854	TW 台灣				6 125	81
U8	美國	143 649	2,073	572 174	8,697	U8 美國				19 739	510
總計 TOTAL		811 445	6,837	3 975 797	33,119	總計 TOTAL		37 760	571	693 601	8,987
51626 516 21及516 22條目內的鹵化、硫化、硝化或亞硝化衍生物 (公斤) HALOGENATED, SULPHONATED, NITRATED OR NITROSATED DERIVATIVES OF THE PRODUCTS OF ITEMS 516 21 AND 516 22 (KG)						51639 其他無機酸酯及其鹽及這些產品的衍生物 (公斤) ESTERS OF OTHER INORGANIC ACIDS AND THEIR SALTS, AND DERIVATIVES THEREOF (KG)					
CN	中國內地			100	24	CH 瑞士				50	45
DE	德國	5 400	196	10 400	270	CN 中國內地				510	50
總計 TOTAL		5 400	196	10 500	294	DE 德國		1 200	67	4 734	171
						ID 印度尼西亞		10 103	99	27 606	241
						JP 日本		20 160	133	128 522	1,155
						KR 大韓民國				56 012	355
						MY 馬來西亞				3 360	38
						SG 新加坡				767	44
CN	中國內地	15 000	148	307 410	3,125	TW 台灣		37 120	249	95 034	615
JP	日本			46 895	3,267	U8 美國				5 037	277

表 I1
TABLE I1

按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

81

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
51639 其他無機酸酯及其鹽及這些產品的衍生物 (公斤) ESTERS OF OTHER INORGANIC ACIDS AND THEIR SALTS, AND DERIVATIVES THEREOF (KG)					52210 碳，未列明在其他編號 (公斤) CARBON, NES (KG)				
總計 TOTAL	68 583	549	321 632	2,990	總計 TOTAL	1 245 005	10,479	9 347 237	77,647
51691 酶；酶製品，未列明在其他編號 (公斤) ENZYMES; PREPARED ENZYMES, NES (KG)					52221 氫、稀有氣體、氮及氧 (-) HYDROGEN, RARE GASES, NITROGEN AND OXYGEN (-)				
AU 澳大利亞			12 440	1,337	AU 澳大利亞				118
BE 比利時			400	228	BE 比利時				59
CA 加拿大	88	7	1 505	244	CA 加拿大				87
CN 中國內地			110	67	CN 中國內地		867		5,820
CH 瑞士			307 332	7,260	DE 德國		54		693
CN 中國內地	20 700	300	378 802	21,413	F8 法國				94
D8 丹麥	57 068	3,982	6 874	570	GB 英國		36		827
DE 德國	281	265	96 950	2,711	I8 意大利		70		70
E7 西班牙			3 990	585	JP 日本		132		1,413
F8 法國	600	98	134 408	2,408	NL 荷蘭				259
FI 芬蘭									
					RU 俄羅斯聯邦				42
GB 英國			21 148	1,218	SE 瑞典				94
GR 希臘			24 200	1,522	SG 新加坡		43		731
I8 意大利	5 000	100	17 000	342	TW 台灣		2		55
IN 印度			750	46	U8 美國		1,197		7,672
JP 日本	5 551	243	47 730	3,196	UA 烏克蘭		65		748
KR 大韓民國	1	@	1	@					
LT 立陶宛			24	31	總計 TOTAL		2,466		18,781
MO 澳門特別行政區	2 000	4	30 595	74					
NL 荷蘭			196 332	3,115	52222 硒、碲、磷、砷及硼 (公斤) SELENIUM, TELLURIUM, PHOSPHORUS, ARSENIC AND BORON (KG)				
PL 波蘭			54 840	766	CN 中國內地	17 720	509	17 720	509
					GB 英國			18 783	834
SG 新加坡	112 125	5,687	925 830	47,298	JP 日本	11 068	1,216	61 558	7,198
TH 泰國			50	21	TW 台灣			1 035	54
TW 台灣	1 324	573	41 708	2,532					
U8 美國	57 159	2,112	398 744	16,258	總計 TOTAL	28 788	1,725	99 096	8,594
總計 TOTAL	261 897	13,371	2 701 763	113,241					
51692 純糖；糖醚、糖酯及其鹽 (公斤) SUGARS, PURE; SUGAR ETHERS AND ESTERS, AND THEIR SALTS (KG)					52223 硅 (公斤) SILICON (KG)				
CN 中國內地	334	77	8 514	529	AU 澳大利亞			648	10
F8 法國	415	199	2 551	1,171	CN 中國內地	110 293	908	340 451	2,617
FI 芬蘭			6 000	166	JP 日本	49 129	682	657 448	11,896
GB 英國			1 120	20	KR 大韓民國			1 214	81
ID 印度尼西亞			70 920	1,427	SG 新加坡			800	62
JP 日本			53 000	1,480	TH 泰國	1 320	117	1 320	117
U8 美國	10	14	90	95	TW 台灣	152	15	2 035	275
總計 TOTAL	759	291	142 195	4,888	U8 美國			33 249	779
					總計 TOTAL	160 894	1,722	1 037 165	15,838
51699 有機化合物，未列明在其他編號 (公斤) ORGANIC COMPOUNDS, NES (KG)					52224 氯 (公斤) CHLORINE (KG)				
CA 加拿大			1	@	CN 中國內地	270 650	541	2 622 680	5,513
DE 德國			462	84	GB 英國			1 440	62
I8 意大利			50	29	U8 美國	2 040	55	3 032	87
IN 印度			5	27					
JP 日本			100	16	總計 TOTAL	272 690	596	2 627 152	5,662
NL 荷蘭			10 000	125					
TH 泰國	120	3	240	6	52225 氟、溴及碘 (公斤) FLUORINE, BROMINE AND IODINE (KG)				
U8 美國			220	6	BE 比利時			250	28
總計 TOTAL	120	3	11 078	293	DE 德國			17	8
					U8 美國	23	1	90	6
52210 碳，未列明在其他編號 (公斤) CARBON, NES (KG)					總計 TOTAL	23	1	357	43
AU 澳大利亞	104 000	521	1 169 700	5,686					
BE 比利時			150 000	2,505	52226 昇華硫或沉澱硫；膠態硫 (公斤) SULPHUR, SUBLIMED OR PRECIPITATED; COLLOIDAL SULPHUR (KG)				
CN 中國內地	498 760	2,106	3 502 582	16,858	CN 中國內地			161 801	2,013
DE 德國	8 640	266	122 800	3,358	GB 英國			1 000	24
GB 英國	121 400	1,437	1 024 820	7,302	ID 印度尼西亞			208	11
ID 印度尼西亞	5 050	45	85 200	759	JP 日本			4 000	23
JP 日本	5 550	92	213 236	2,933	KR 大韓民國	54 600	115	326 374	1,438
KR 大韓民國	64 800	296	124 800	793	TH 泰國			10 000	25
NL 荷蘭	323 800	4,826	1 762 700	27,033	TW 台灣	11 090	27	177 005	503
SG 新加坡	27 300	249	810 244	7,193					
TW 台灣	68 720	470	233 445	1,357					
U8 美國	16 985	170	147 710	1,870					

82	表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
52226 昇華硫或沉澱硫；膠態硫 (公斤) SULPHUR, SUBLIMED OR PRECIPITATED; COLLOIDAL SULPHUR (KG)						52234 五氧化二磷；磷酸及多磷酸 (公斤) DIPHOSPHORUS PENTOXIDE; PHOSPHORIC ACID AND POLYPHOSPHORIC ACIDS (KG)					
總計 TOTAL		65 690	142	680 388	4,036	總計 TOTAL		32 759	170	383 594	1,462
52227 汞 (水銀) (公斤) MERCURY (KG)						52235 硼的氧化物；硼酸 (公斤) OXIDES OF BORON; BORIC ACIDS (KG)					
JP 日本				8	15	CL 智利				20 000	91
總計 TOTAL				8	15	CN 中國內地		50	@	31 952	155
52228 鈉及其他鹼金屬 (公斤) SODIUM AND OTHER ALKALI METALS (KG)						I8 意大利		54 000	358	287 880	1,897
CN 中國內地		1 831	645	14 348	4,633	JP 日本				1 441	40
TW 台灣				6 368	98	TW 台灣		2 100	23	22 925	247
U8 美國				3 815	1,670	U8 美國				215 000	1,305
總計 TOTAL		1 831	645	24 531	6,401	總計 TOTAL		56 150	381	579 198	3,734
52229 鈣、鈷及鋇；稀土金屬、釷及釷 (公斤) CALCIUM, STRONTIUM AND BARIUM; RARE EARTH METALS, SCANDIUM AND YTTRIUM (KG)						52236 無機酸，未列明在其他編號 (公斤) INORGANIC ACIDS, NES (KG)					
CN 中國內地				3 274	426	BE 比利時				500	9
D8 丹麥		2 550	123	14 668	680	CA 加拿大		3	12	11	45
JP 日本		2 060	110	57 597	4,175	CH 瑞士				3	2
TW 台灣				30	8,516	CN 中國內地		8 012	28	43 114	208
U8 美國		232	13	1 385	72	DE 德國		4 419	90	7 674	168
總計 TOTAL		4 842	246	76 954	13,869	JP 日本		4 360	47	60 227	560
52231 氯化氫 (鹽酸)；氯磺酸 (公斤) HYDROGEN CHLORIDE (HYDROCHLORIC ACID); CHLOROSULPHURIC ACID (KG)						NL 荷蘭				1 275	18
CN 中國內地		653 264	504	5 415 434	4,446	SG 新加坡				2 810	68
DE 德國		919	13	9 055	120	TW 台灣				2 088	57
GB 英國				319	4	U8 美國				7 805	255
JP 日本				4 000	44	總計 TOTAL		16 794	177	125 507	1,388
SG 新加坡				1 174	20	52237 二氧化硅 (公斤) SILICON DIOXIDE (KG)					
U8 美國				2 271	30	AU 澳大利亞				26 440	346
總計 TOTAL		654 183	517	5 432 253	4,664	BE 比利時		7 350	243	261 810	7,773
52232 硫酸；發煙硫酸 (公斤) SULPHURIC ACID; OLEUM (KG)						CN 中國內地		64 000	636	2 411 418	8,052
CN 中國內地		291 400	204	2 256 498	1,666	DE 德國		26 098	1,208	362 918	13,152
DE 德國		4 321	45	45 034	503	FI 芬蘭				20 700	238
GB 英國		10 400	101	35 343	229	GB 英國		10 560	259	71 214	1,508
U8 美國		6 599	41	45 752	268	I8 意大利				7 200	219
總計 TOTAL		312 720	391	2 382 627	2,666	JP 日本		77 594	2,995	1 138 321	21,193
52233 硝酸；硫硝酸 (公斤) NITRIC ACID; SULPHONITRIC ACIDS (KG)						KP 朝鮮民主主義人民共和國		7 200	157	64 140	1,338
BE 比利時				21 000	44	KR 大韓民國		12 400	95	283 683	3,648
CN 中國內地		54 000	88	225 000	421	MY 馬來西亞					
DE 德國				16 532	157	NL 荷蘭		122 060	2,866	515 470	13,104
GB 英國		284	8	1 809	59	SG 新加坡		384 900	1,306	1 047 170	4,689
JP 日本		900	21	1 200	25	TW 台灣		50 194	707	31 412	1,022
KR 大韓民國		39 200	76	370 720	723	U8 美國		26 448	538	785 872	5,877
NL 荷蘭		45 920	106	69 020	155	U8 美國		26 448	538	288 388	4,783
U8 美國		2 400	50	10 243	144	VE 委內瑞拉		499 875	819	499 875	819
總計 TOTAL		142 704	348	715 524	1,728	總計 TOTAL		1 288 679	11,829	7 816 031	87,760
52234 五氧化二磷；磷酸及多磷酸 (公斤) DIPHOSPHORUS PENTOXIDE; PHOSPHORIC ACID AND POLYPHOSPHORIC ACIDS (KG)						52238 二氧化硫 (公斤) SULPHUR DIOXIDE (KG)					
AU 澳大利亞				504	6	U8 美國		40	2	107	3
CN 中國內地		29 050	83	267 850	809	總計 TOTAL		40	2	107	3
DE 德國		1 094	18	1 094	18	52239 非金屬無機氧化物，未列明在其他編號 (公斤) INORGANIC OXYGEN COMPOUNDS OF NON-METALS, NES (KG)					
GB 英國		170	4	558	24	CN 中國內地		116 380	1,869	578 843	2,757
JP 日本				1 715	98	DE 德國		24	25	15 903	711
TH 泰國				91 939	140	GB 英國		20	6	20	6
U8 美國		2 445	65	19 934	367	JP 日本		2 275	2,301	7 719	6,878
						SG 新加坡				5	22
						U8 美國		288	14	4 376	141
						總計 TOTAL		118 987	4,216	606 866	10,514
52241 非金屬鹵化物及鹵氧化物 (公斤) HALIDES AND HALIDE OXIDES OF NON-METALS (KG)						52241 非金屬鹵化物及鹵氧化物 (公斤) HALIDES AND HALIDE OXIDES OF NON-METALS (KG)					
CN 中國內地						CN 中國內地		16 500	928	23 300	1,344

表 I1
TABLE I1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

83

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
52241 非金屬鹵化物及鹵氧化物 (公斤) HALIDES AND HALIDE OXIDES OF NON-METALS (KG)						52254 氧化鐵及氫氧化鐵; 顏料土, 按重量計含70%或以上三氧化二鐵 (公斤) IRON OXIDES AND HYDROXIDES; EARTH COLOURS CONTAINING 70% OR MORE BY WEIGHT OF COMBINED IRON EVALUATED AS FE2O3 (KG)					
DE 德國				1 400	158	GB 英國				201 530	1,126
JP 日本				14 248	443	IN 印度				26 000	349
U8 美國	22 328	454		30 060	763	JP 日本	142 801	1,885		1 905 480	16,894
總計 TOTAL		38 828	1,382	69 008	2,708	KR 大韓民國				152 000	1,010
52242 非金屬硫化物; 商業用三硫化二磷 (公斤) SULPHIDES OF NON-METALS; COMMERCIAL PHOSPHORUS TRISULPHIDE (KG)						PH 菲律賓				5 000	73
DE 德國				63	3	SA 沙特阿拉伯				24 475	219
JP 日本				1 000	20	SE 瑞典	60 000	75		480 580	649
總計 TOTAL				1 063	23	SG 新加坡				50 000	728
52251 氧化鋅; 過氧化鋅 (公斤) ZINC OXIDE; ZINC PEROXIDE (KG)						TH 泰國				374 333	489
AU 澳大利亞				20 000	145	TW 台灣	127 000	266		1 645 240	3,233
BE 比利時				49 600	719	U8 美國	312 211	2,443		1 491 569	17,947
CA 加拿大	18 000	143		95 000	766	ZA 南非				11 870	78
CN 中國內地	245 438	1,839		1 293 732	9,491	總計 TOTAL		1 325 617	6,391	11 651 764	58,204
DE 德國				15 612	304	52255 氧化鈷及氫氧化鈷; 商業用氧化鈷 (公斤) COBALT OXIDES AND HYDROXIDES; COMMERCIAL COBALT OXIDES (KG)					
GB 英國	4 727	253		16 108	739	BE 比利時				500	72
ID 印度尼西亞				751	34	CA 加拿大				2 252	106
JP 日本	1 000	14		3 200	45	CN 中國內地		320	87	17 724	2,056
KR 大韓民國	3 156	41		53 875	376	DE 德國	3 656	880		41 312	6,757
SG 新加坡				616	125	GB 英國				5 000	524
TW 台灣	42 328	301		350 384	2,872	JP 日本				7 400	775
U8 美國				223	12	MY 馬來西亞				800	140
總計 TOTAL		314 649	2,590	1 899 101	15,630	SG 新加坡				4 000	115
52252 氧化鉻及氫氧化鉻 (公斤) CHROMIUM OXIDES AND HYDROXIDES (KG)						TW 台灣				94	26
CN 中國內地	3 202	79		100 216	1,619	U8 美國				51	24
DE 德國				15 930	399	總計 TOTAL		3 976	967	79 133	10,596
GB 英國				9 800	130	52256 氧化鈦 (公斤) TITANIUM OXIDES (KG)					
I8 意大利	18 000	194		18 000	194	AU 澳大利亞	680 000	9,696		5 026 581	72,271
JP 日本	6 000	225		34 045	819	BE 比利時	40 000	562		76 640	1,041
MX 墨西哥				17	15	CN 中國內地	8 754	121		761 121	7,420
SG 新加坡				18 000	259	DE 德國	20 800	313		123 100	1,766
TH 泰國				20 000	77	E7 西班牙	160 700	2,281		1 143 630	15,998
TR 土耳其				36 000	473	F8 法國	40 300	212		247 125	4,068
TW 台灣	400	12		22 610	218	FI 芬蘭	21 000	342		443 540	5,595
U8 美國				72 281	1,071	GB 英國	180 000	2,574		2 885 600	40,544
ZA 南非				202 000	2,525	I8 意大利	40 000	593		280 000	4,085
總計 TOTAL		27 602	511	548 899	7,800	JP 日本	42 400	705		1 038 502	15,623
52253 氧化錳 (公斤) MANGANESE OXIDES (KG)						KR 大韓民國	25 160	329		185 655	2,765
AU 澳大利亞	81 600	722		285 600	2,540	MY 馬來西亞	100 000	1,416		1 241 400	19,680
BE 比利時				19 127	249	NL 荷蘭				27 000	332
CN 中國內地				10 120	69	SA 沙特阿拉伯	100 000	1,325		682 560	9,668
JP 日本				276 462	3,283	SG 新加坡	36 800	507		497 640	6,841
SG 新加坡	20 000	69		200 000	687	TW 台灣	107 725	1,644		879 642	12,754
TW 台灣	1 000	15		3 668	55	U8 美國	123 633	2,106		2 313 745	34,271
U8 美國				817	105	UA 烏克蘭				60 866	622
ZA 南非				140 000	1,265	總計 TOTAL		1 727 272	24,725	17 914 347	255,343
總計 TOTAL		102 600	806	935 794	8,255	52257 氧化鉛; 鉛丹及鉛橙 (公斤) LEAD OXIDES; RED LEAD AND ORANGE LEAD (KG)					
52254 氧化鐵及氫氧化鐵; 顏料土, 按重量計含70%或以上三氧化二鐵 (公斤) IRON OXIDES AND HYDROXIDES; EARTH COLOURS CONTAINING 70% OR MORE BY WEIGHT OF COMBINED IRON EVALUATED AS FE2O3 (KG)						TW 台灣	59 400	315		360 600	1,864
AT 奧地利	40 000	50		684 889	855	U8 美國				94	12
AU 澳大利亞	79 000	70		159 000	142	總計 TOTAL		59 400	315	360 694	1,877
BE 比利時	324 560	393		2 364 110	3,718	52261 無水氨或氨溶液 (公斤) AMMONIA, ANHYDROUS, OR IN AQUEOUS SOLUTION (KG)					
CA 加拿大				40 079	94	CN 中國內地	73 100	46		629 800	499
CN 中國內地	177 861	957		1 800 845	9,292	DE 德國				1 902	42
DE 德國	62 184	252		234 764	1,309	GB 英國				18	1
						TW 台灣	387	3		970	8
						U8 美國				77	5
						總計 TOTAL		73 487	49	632 767	554

84	表 I1 TABLE I1	按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)			
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
52262 固體氫氧化鈉 (苛性蘇打) (公斤) SODIUM HYDROXIDE (CAUSTIC SODA), SOLID (KG)					52267 人造剛玉，無論是否已有化學定義 (公斤) ARTIFICIAL CORUNDUM, WHETHER OR NOT CHEMICALLY DEFINED (KG)				
BE 比利時			208 795	554	DE 德國			1 000	38
CN 中國內地	283 166	326	2 205 205	2,586	JP 日本	8	5	20 544	1,677
DE 德國			11 125	486					
E7 西班牙	189 000	442	1 218 000	2,850	總計 TOTAL	8	5	23 043	1,745
GB 英國			323 750	719	52268 聯氨與羥胺及其無機鹽 (公斤) HYDRAZINE AND HYDROXYLAMINE AND THEIR INORGANIC SALTS (KG)				
JP 日本	61 480	222	354 841	1,146					
KR 大韓民國			20 160	46	CN 中國內地	500	7	10 600	225
NL 荷蘭			21 641	45	JP 日本	1 000	23	3 000	91
PL 波蘭			42 000	95					
SE 瑞典			59 400	676	總計 TOTAL	1 500	29	13 600	316
SG 新加坡	43 282	87	107 389	240	52269 無機鹼，未列明在其他編號；金屬氧化物、氫氧化物及過氧化物，未 列明在其他編號 (公斤) INORGANIC BASES, NES; METAL OXIDES, HYDROXIDES AND PEROXIDES, NES (KG)				
TH 泰國	84 000	190	1 638 000	3,696					
TW 台灣	22 100	47	313 350	592	AU 澳大利亞	50 000	1,181	190 000	3,166
U8 美國	102	27	202	37	BE 比利時			250 280	3,179
總計 TOTAL	683 130	1,341	6 523 858	13,768	CA 加拿大	53 938	2,976	504 660	29,329
52263 液態氫氧化鈉 (氫氧化鈉濃溶液或液體蘇打) (公斤) SODIUM HYDROXIDE IN AQUEOUS SOLUTION (SODA LYE OR LIQUID SODA) (KG)					CN 中國內地	88 436	3,059	620 307	15,671
AU 澳大利亞			209	34	DE 德國	7 000	428	85 879	7,295
CN 中國內地	453 000	386	7 507 447	6,395	F8 法國			8	7
DE 德國			12 141	109	F1 芬蘭			47 200	2,362
GB 英國	4 156	55	9 428	149	GB 英國	1 200	239	4 006	760
JP 日本	5 701	232	28 570	929	IN 印度	2 128	15	6 793	49
NL 荷蘭			151 487	321	JP 日本	138 660	9,540	919 272	65,733
U8 美國	3 392	175	26 121	1,953					
總計 TOTAL	466 249	848	7 735 403	9,889	KR 大韓民國	23 997	2,152	218 206	21,102
52264 氫氧化鉀 (苛性鉀)；過氧化鈉或過氧化鉀 (公斤) POTASSIUM HYDROXIDE (CAUSTIC POTASH); PEROXIDES OF SODIUM OR POTASSIUM (KG)					MM 緬甸			25 685	176
CN 中國內地	450	10	2 290	56	MX 墨西哥			78 000	1,624
DE 德國			138	9	SG 新加坡	3 600	352	30 300	2,580
E7 西班牙	60 000	279	120 000	537	TH 泰國			24 000	187
F8 法國	54 000	732	379 200	4,787	TW 台灣	16 000	218	196 422	3,061
GB 英國	800	36	15 144	583	U8 美國	16 123	715	128 206	5,537
I8 意大利			20 000	83	總計 TOTAL	401 082	20,876	3 329 224	161,819
JP 日本	37 090	224	126 440	917	52310 氟化物；氟硅酸鹽、氟鋁酸鹽及其他含氟絡鹽 (公斤) FLUORIDES; FLUOROSILICATES, FLUOROALUMINATES AND OTHER COMPLEX FLUORINE SALTS (KG)				
KR 大韓民國	20 000	92	20 000	92	CN 中國內地	139 605	3,924	999 428	13,249
NL 荷蘭			22 604	134	DE 德國	3 596	117	25 394	399
SE 瑞典			70 200	1,158	JP 日本	1 936	104	12 234	2,194
SG 新加坡			1 225	52	TH 泰國			500	176
TW 台灣			100 000	393	TW 台灣	28	52	5 059	120
總計 TOTAL	172 340	1,374	877 241	8,800	U8 美國	277	69	3 952	434
52265 氫氧化鎂及過氧化鎂；銻或鋇的氧化物、氫氧化物及過氧化物 (公斤) HYDROXIDE AND PEROXIDE OF MAGNESIUM; OXIDES, HYDROXIDES AND PEROXIDES, OF STRONTIUM OR BARIUM (KG)					總計 TOTAL	145 442	4,266	1 046 567	16,573
JP 日本			10 500	72	52321 氯化銨 (公斤) AMMONIUM CHLORIDE (KG)				
KR 大韓民國	2 000	35	11 600	190	CN 中國內地	22 000	25	219 002	376
TW 台灣			6 000	112	GB 英國			1 050	15
總計 TOTAL	2 000	35	28 100	374	JP 日本	20 050	37	185 552	482
52266 氫氧化鋁 (公斤) ALUMINIUM HYDROXIDE (KG)					TW 台灣			36	1
CN 中國內地			18 000	45	總計 TOTAL	42 050	62	405 640	874
DE 德國			56 450	285	52322 氯化鈣 (公斤) CALCIUM CHLORIDE (KG)				
F8 法國			3 150	39	CN 中國內地	22 000	19	128 288	115
JP 日本	30 700	231	61 200	452	DE 德國	3 000	45	8 500	133
KR 大韓民國	3 000	59	11 500	223	JP 日本			750	288
TW 台灣			80 000	172	TW 台灣			1 120	28
總計 TOTAL	33 700	290	230 300	1,216	U8 美國			5 600	41
52267 人造剛玉，無論是否已有化學定義 (公斤) ARTIFICIAL CORUNDUM, WHETHER OR NOT CHEMICALLY DEFINED (KG)					總計 TOTAL	25 000	64	144 258	605
CN 中國內地			1 499	30	52329 其他氯化物、氯氧化物及氯氧基氯化物；溴化物、碘化物及其氧化物 (公斤) OTHER CHLORIDES, CHLORIDE OXIDES AND CHLORIDE HYDROXIDE; BROMIDES, IODIDES AND THEIR OXIDES (KG)				
					BE 比利時	20 800	1,112	63 050	3,392

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
52329 其他氯化物、氯氧化物及氯氧基氯化物；溴化物、碘化物及其氧化物 (公斤) OTHER CHLORIDES, CHLORIDE OXIDES AND CHLORIDE HYDROXIDE; BROMIDES, IODIDES AND THEIR OXIDES (KG)						52343 連二亞硫酸鹽及次硫酸鹽 (公斤) DITHIONITES AND SULPHOXYLATES (KG)					
CN 中國內地	856 378	1,692	8 414 463	14,235		U8 美國				8 283	196
DE 德國			53 204	174		總計 TOTAL	115 500	523		2 067 728	11,799
F8 法國	80 000	1,448	600 000	10,359		52344 亞硫酸鹽；硫代硫酸鹽 (公斤) SULPHITES; THIOSULPHATES (KG)					
IL 以色列	19 800	32	407 500	656		CN 中國內地	66 900	196		617 825	1,836
IN 印度			1 900	182		DE 德國	20 825	70		108 233	572
JP 日本	40	1	390 002	2,531		GB 英國	2 240	12		7 240	36
SE 瑞典			48 000	294		JP 日本				500	5
SG 新加坡	80 640	112	1 512 120	1,895		TH 泰國				5 400	27
TH 泰國	311 025	257	2 718 090	2,288		TW 台灣				2 000	42
TW 台灣	44 800	41	363 231	1,005		U8 美國	918	16		1 718	27
U8 美國	11 502	21	27 958	99		總計 TOTAL	90 883	294		742 916	2,544
總計 TOTAL	1 424 985	4,716	14 599 518	37,110		52345 硫酸鈉 (公斤) SODIUM SULPHATES (KG)					
52331 次氯酸鹽；商業用次氯酸鈣；亞氯酸鹽；次溴氯酸鹽 (公斤) HYPOCHLORITES; COMMERCIAL CALCIUM HYPOCHLORITE; CHLORITES; HYPOBROMITES (KG)						CN 中國內地	40 000	27		602 196	397
CN 中國內地	737 214	700	4 595 135	4,399		DE 德國				1 676	32
E7 西班牙			11 850	80		GB 英國				20 000	185
F8 法國			40 000	200		TW 台灣	1 250	29		2 500	58
GB 英國			3 000	42		U8 美國				15 967	40
I8 意大利			4 600	60		總計 TOTAL	41 250	56		642 339	713
IN 印度			68 028	211		52349 其他硫酸鹽；礬 (公斤) OTHER SULPHATES; ALUMS (KG)					
JP 日本	700	14	4 960	101		AU 澳大利亞				16 424	20
KR 大韓民國	18 000	84	110 000	517		BE 比利時	76 800	1,355		631 720	10,545
SG 新加坡			1 260	27		CA 加拿大				17 000	1,054
TH 泰國			27 394	282		CN 中國內地	1 750 497	9,068		12 691 606	42,933
TW 台灣						DE 德國	15 073	238		485 217	5,245
U8 美國						E7 西班牙				21 000	129
總計 TOTAL	755 914	797	4 866 724	5,926		F8 法國	100 000	664		380 400	2,475
52339 其他氯酸鹽及高氯酸鹽；溴酸鹽及過溴酸鹽；碘酸鹽及高碘酸鹽 (公斤) OTHER CHLORATES AND PERCHLORATES; BROMATES AND PERBROMATES; IODATES AND PERIODATES (KG)						FI 芬蘭	5	@		206 008	3,132
CN 中國內地	41 500	151	741 126	1,504		GB 英國	64	22		10 406	590
GB 英國			248	39		I8 意大利	24 093	214		66 093	478
NL 荷蘭			500	66		IN 印度				5 000	79
U8 美國	23	15	23	15		JP 日本	43 102	402		555 750	6,082
總計 TOTAL	41 523	166	741 897	1,625		KR 大韓民國	11 000	58		155 000	811
52341 硫化鈉 (公斤) SODIUM SULPHIDE (KG)						MY 馬來西亞				16 170	60
CN 中國內地	200 475	297	1 330 475	1,970		NL 荷蘭				145 410	2,547
總計 TOTAL	200 475	297	1 330 475	1,970		SE 瑞典				21 000	149
52342 硫化物，未列明在其他編號；多硫化物 (公斤) SULPHIDES, NES; POLYSULPHIDES (KG)						SG 新加坡	1 500	11		60 903	960
DE 德國	40 060	614	194 060	2,803		TH 泰國	100 000	397		373 897	1,444
GB 英國			66	5		TR 土耳其	20 000	560		220 000	1,275
JP 日本	6 375	270	79 973	3,228		TW 台灣	187 007	940		937 495	10,208
MM 緬甸			30 831	108		U8 美國	2 238	179		222 948	3,816
SG 新加坡			318	5		ZA 南非				20 000	79
TW 台灣	130	1	11 070	204		總計 TOTAL	2 331 379	14,109		17 259 447	94,111
總計 TOTAL	46 565	885	316 318	6,353		52351 亞硝酸鹽 (公斤) NITRITES (KG)					
52343 連二亞硫酸鹽及次硫酸鹽 (公斤) DITHIONITES AND SULPHOXYLATES (KG)						CN 中國內地				8 000	18
CN 中國內地	82 000	309	948 945	4,167		DE 德國	168 000	439		379 602	988
DE 德國	13 500	105	289 500	1,831		GB 英國				341	4
I8 意大利			200 000	1,783		JP 日本				400	8
JP 日本			270 000	1,952		NL 荷蘭				168 000	439
KR 大韓民國			16 000	80		U8 美國	390	8		585	11
NL 荷蘭			140 000	721		總計 TOTAL	168 390	447		556 928	1,468
SG 新加坡	20 000	109	135 000	759		52352 硝酸鉀 (公斤) POTASSIUM NITRATE (KG)					
TH 泰國			18 000	38		CN 中國內地				4 000	13
TW 台灣			42 000	273		IL 以色列	10 750	47		31 340	137
						JP 日本				4 120	61
						總計 TOTAL	10 750	47		39 460	211

86	表 I1 TABLE I1	按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)						
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	
52359 其他硝酸鹽 (公斤) OTHER NITRATES (KG)						52371 商業用碳酸銨及其他碳酸銨 (公斤) COMMERCIAL AMMONIUM CARBONATE AND OTHER AMMONIUM CARBONATES (KG)						
AT 奧地利	97	14		97	14	CN 中國內地 DE 德國	22 000	19	65 084	1 000	56	
CN 中國內地	26 000	37		491 600	1,036							
GB 英國				15	1							
JP 日本				3 036	27							
TW 台灣				3 000	29	總計 TOTAL		22 000	19	66 084	71	
U8 美國				901	32	52372 中性碳酸鈉 (碳酸二鈉) (公斤) NEUTRAL SODIUM CARBONATE (DISODIUM CARBONATE) (KG)						
總計 TOTAL		26 097	52	498 649	1,139	AU 澳大利亞	40 320	63	646 560	1,002		
52361 次磷酸鹽及磷酸鹽 (亞磷酸鹽) (公斤) PHOSPHINATES (HYPOPHOSPHITES) AND PHOSPHONATES (PHOSPHITES) (KG)						CN 中國內地	21 000	22	1 321 660	1,367		
BE 比利時				3 150	65	DE 德國			169 274	274		
CH 瑞士				21 000	369	KR 大韓民國	51 000	84	377 000	577		
CN 中國內地	9 500	121		53 034	991	U8 美國			15 873	23		
JP 日本	5 683	78		8 829	163	總計 TOTAL		112 320	168	2 530 367	3,242	
KR 大韓民國				8 000	55	52373 碳酸氫鈉 (小蘇打) (公斤) SODIUM HYDROGENCARBONATE (SODIUM BICARBONATE) (KG)						
U8 美國				14 561	284	AU 澳大利亞			8 400	15		
總計 TOTAL		15 183	199	108 574	1,926	CN 中國內地	231 200	169	882 700	823		
52363 磷酸鹽，未列明在其他編號 (公斤) PHOSPHATES, NES (KG)						DE 德國			1 058	11		
AU 澳大利亞				3 600	32	GB 英國	100	3	300	10		
BE 比利時	1 500	16		10 600	139	JP 日本	35 000	95	175 000	473		
CN 中國內地	145 000	308		700 880	1,506	U8 美國			235 877	1,223		
DE 德國				31 919	416	總計 TOTAL		266 300	267	1 303 335	2,553	
F8 法國				1 500	16	52374 碳酸鉀 (公斤) POTASSIUM CARBONATES (KG)						
GB 英國	2 100	29		170 100	1,470	CN 中國內地			18 180	82		
IN 印度				1 600	2,054	DE 德國			157	8		
JP 日本	250	3		53 537	723	JP 日本			17 500	100		
KR 大韓民國				187 008	608	KR 大韓民國	40 500	177	220 500	969		
MY 馬來西亞				19 500	46	TH 泰國	100 000	414	460 176	1,899		
NL 荷蘭				25 000	230	U8 美國			40 000	156		
TH 泰國				4 000	20	總計 TOTAL		140 500	591	756 513	3,214	
TW 台灣	3 267	752		6 003	923	52375 碳酸鉛 (公斤) LEAD CARBONATE (KG)						
U8 美國				144 000	399	CN 中國內地			110	11		
ZA 南非				21 500	47	總計 TOTAL			110	11		
總計 TOTAL		152 117	1,107	1 380 747	8,630	52379 碳酸鹽，未列明在其他編號 (公斤) CARBONATES, NES (KG)						
52364 三磷酸鈉 (三聚磷酸鈉) (公斤) SODIUM TRIPHOSPHATE (SODIUM TRIPOLYPHOSPHATE) (KG)						AT 奧地利			33 000	92		
CN 中國內地	32 000	111		476 000	1,673	AU 澳大利亞	20 700	21	289 300	299		
D8 丹麥				19 190	374	BE 比利時			1 400	28		
DE 德國	11 100	412		30 975	566	CN 中國內地	2 024 760	1,157	11 665 191	6,221		
GB 英國				6 250	62	DE 德國	1 500	23	22 806	294		
IL 以色列				17 050	112	F8 法國			225 850	624		
JP 日本				2 000	18	GB 英國			24 612	97		
MY 馬來西亞				225	3	I8 意大利			18 345	238		
NL 荷蘭	18 480	108		110 880	649	ID 印度尼西亞	40 000	39	509 000	478		
SG 新加坡				6 500	54	JP 日本	116 190	863	932 616	5,134		
TW 台灣				28 000	118	KR 大韓民國	9 000	202	34 760	286		
總計 TOTAL		61 580	631	697 070	3,629	MY 馬來西亞	254 000	249	1 538 850	1,407		
52365 其他多磷酸鹽 (公斤) OTHER POLYPHOSPHATES (KG)						NL 荷蘭	8 250	44	80 535	518		
BE 比利時	19 250	144		61 100	699	TW 台灣	458 675	673	3 822 119	5,543		
CN 中國內地				200	6	U8 美國	65 885	396	180 980	1,647		
DE 德國				60 150	1,101	總計 TOTAL		2 998 960	3,666	19 379 364	22,907	
F8 法國				20 000	156	52381 氰化物、氧氰化物及氰絡合物 (公斤) CYANIDES, CYANIDE OXIDES AND COMPLEX CYANIDES (KG)						
GB 英國	21 000	180		63 000	541	CN 中國內地			1 958	42		
JP 日本				54 494	1,670	DE 德國	30 600	385	226 365	3,703		
NL 荷蘭				134 675	982	GB 英國	6 608	194	38 949	1,146		
TH 泰國				25 000	111	JP 日本			21 000	710		
TW 台灣				4 120	106	KR 大韓民國	10 500	203	122 450	2,290		
U8 美國	9 352	99		15 073	157							
總計 TOTAL		49 602	424	437 812	5,529							

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
52381 氰化物、氧氰化物及氰絡合物 (公斤) CYANIDES, CYANIDE OXIDES AND COMPLEX CYANIDES (KG)					52431 金屬酸鹽或過氧金屬酸鹽 (公斤) SALTS OF OXOMETALLIC OR PEROXOMETALLIC ACIDS (KG)				
TH 泰國			20 176	81	U8 美國	18 941	123	160 563	5,856
總計 TOTAL	47 708	783	430 898	7,972	總計 TOTAL	113 537	3,444	920 219	25,963
52382 雷酸鹽、氰酸鹽及硫氰酸鹽 (公斤) FULMINATES, CYANATES AND THIOCYANATES (KG)					52432 膠態貴金屬；貴金屬的有機或無機化合物，貴金屬汞齊 (公斤) COLLOIDAL PRECIOUS METALS; COMPOUNDS, INORGANIC OR ORGANIC, OF PRECIOUS METALS; AMALGAMS OF PRECIOUS METALS (KG)				
CN 中國內地			22 425	153	AT 奧地利	113	493	771	3,783
DE 德國			8 000	141	AU 澳大利亞			1 000	1,251
JP 日本			1 500	44	CH 瑞士	985	59,580	7 825	454,747
U8 美國			783	30	CN 中國內地	206	3,021	633	12,920
總計 TOTAL			32 708	368	DE 德國	2 138	17,997	11 027	151,136
52383 硅酸鹽；商業用鹼金屬硅酸鹽 (公斤) SILICATES; COMMERCIAL ALKALI METAL SILICATES (KG)					F8 法國	704	7,318	3 140	35,596
AU 澳大利亞			36	1	GB 英國	1 068	3,289	8 143	31,045
BE 比利時			80 000	172	I8 意大利	7	46	1 195	9,448
CA 加拿大			480 479	941	JP 日本	726	1,852	4 760	18,412
CN 中國內地	21 000	22	474 435	916	KR 大韓民國	320	1,271	4 025	9,042
DE 德國	500	12	74 928	2,074	SG 新加坡			143	493
F8 法國			42 000	175	TW 台灣	20	1,342	14 051	12,069
GB 英國	820	9	820	9	U8 美國	2 975	2,835	24 699	21,911
IN 印度			900	29	總計 TOTAL	9 262	99,044	81 412	761,852
JP 日本	4 320	639	289 310	3,479	52491 過氧化氫 (公斤) HYDROGEN PEROXIDE (KG)				
KR 大韓民國	1 000	14	6 600	103	CN 中國內地			147 250	465
MY 馬來西亞	22 122	29	197 246	520	DE 德國			9 195	202
NL 荷蘭	42 000	86	431 133	1,361	IN 印度	172 800	337	1 036 800	2,032
TH 泰國	15 500	87	31 000	178	JP 日本	16 500	58	81 000	283
TW 台灣	32 280	292	143 044	1,512	KR 大韓民國	139 360	322	1 780 890	3,863
U8 美國	9 566	189	123 016	1,773	SG 新加坡			150	13
總計 TOTAL	149 108	1,377	2 374 947	13,243	TH 泰國	72 000	165	540 000	1,237
52384 硼酸鹽；過硼酸鹽 (公斤) BORATES; PEROXOBORATES (PERBORATES) (KG)					TW 台灣	120 960	264	1 422 288	2,892
CH 瑞士			500	133	U8 美國			14 567	113
CN 中國內地			6 250	30	總計 TOTAL	521 620	1,145	5 032 140	11,101
DE 德國	21 584	85	21 723	93	52493 碳化鈣 (公斤) CALCIUM CARBIDE (KG)				
JP 日本			6 140	99	GB 英國			144	17
TW 台灣			4 250	37	JP 日本			240	21
U8 美國	79 200	371	712 897	2,897	TW 台灣			17 000	85
總計 TOTAL	100 784	456	751 760	3,288	總計 TOTAL			17 384	123
52389 其他無機酸鹽或過氧酸鹽 (疊氮化物除外) (公斤) OTHER SALTS OF INORGANIC ACIDS OR PEROXOACIDS (EXCLUDING AZIDES) (KG)					52494 碳化物 (公斤) CARBIDES (KG)				
BE 比利時			2 500	93	CA 加拿大			16	161
CN 中國內地			2 800	18	CN 中國內地	26	131	81 002	5,690
DE 德國	2 600	66	5 933	151	DE 德國			2 184	77
JP 日本	9 035	404	71 986	4,738	GB 英國	25	11	378	153
NL 荷蘭			1 800	92	IL 以色列	1	25	3	55
TW 台灣			750	94	JP 日本	4 810	245	5 334	621
U8 美國	72 620	1,047	376 122	5,835	MY 馬來西亞			1 871	253
總計 TOTAL	84 255	1,516	461 891	11,021	PH 菲律賓			51	17
52431 金屬酸鹽或過氧金屬酸鹽 (公斤) SALTS OF OXOMETALLIC OR PEROXOMETALLIC ACIDS (KG)					TW 台灣	1 727	60	2 247	80
BE 比利時			600	31	U8 美國	3 612	291	6 531	1,995
CN 中國內地	73 047	1,759	281 189	5,621	總計 TOTAL	10 201	763	99 617	9,103
DE 德國			11 464	267	52495 氫化物、氮化物、疊氮化物、硅化物及硼化物，可歸入524 93或 524 94條目內碳化物除外 (公斤) HYDRIDES, NITRIDES, AZIDES, SILICIDES AND BORIDES, OTHER THAN CARBIDES OF ITEM 524 93 OR 524 94 (KG)				
F8 法國			16 000	346	AU 澳大利亞			2 750	61
GB 英國	4 418	265	27 768	979	BE 比利時	6 330	432	36 060	1,611
I8 意大利			401	31	CH 瑞士			5 275	364
JP 日本	3 386	290	354 229	7,127	CN 中國內地			100	7
KR 大韓民國			300	45	DE 德國			9 160	546
N8 挪威			2 048	36	E7 西班牙			100	51
NL 荷蘭	4 340	803	18 480	3,301	GB 英國			144 000	1,752
SG 新加坡	5 000	40	5 000	40					
TW 台灣	4 405	163	42 177	2,286					

88	表 I1 按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 TABLE I1 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY										
(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)											
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
52495 氮化物、氮化物、疊氮化物、硅化物及硼化物，可歸入524 93或524 94條目內碳化物除外 (公斤) HYDRIDES, NITRIDES, AZIDES, SILICIDES AND BORIDES, OTHER THAN CARBIDES OF ITEM 524 93 OR 524 94 (KG)						52595 稀土金屬、釔、銦或其混合物的化合物 (公斤) COMPOUNDS, OF RARE-EARTH METALS, OF YTTRIUM, SCANDIUM OR MIXTURES OF THESE METALS (KG)					
I8	意大利	14 625	461	74 922	3,251	DE	德國			50	24
JP	日本	2 600	253	52 920	1,236	F8	法國	10 240	883	56 960	5,111
NL	荷蘭			15 600	134	GB	英國	3 876	141	20 140	812
						JP	日本	306	71	19 053	2,055
SE	瑞典			4	15	KR	大韓民國			9	11
U8	美國	6 901	72	38 154	1,344	SG	新加坡			2 192	173
						TW	台灣	249	24	14 576	2,259
總計 TOTAL		30 456	1,218	379 045	10,371	U8	美國			60 789	2,576
52499 無機化合物，未列明在其他編號：液態空氣；壓縮空氣；汞齊 (公斤) INORGANIC COMPOUNDS, NES; LIQUID AIR; COMPRESSED AIR; AMALGAMS (KG)						總計 TOTAL		16 671	1,204	198 186	15,158
						53111 分散染料及以其為主的製品 (公斤) DISPERSE DYES AND PREPARATIONS BASED THEREON (KG)					
AU	澳大利亞			1 780	39	AU	澳大利亞			19 518	944
CA	加拿大	5 478	14	5 478	14	CA	加拿大			25 000	158
CN	中國內地	656 335	945	4 334 718	6,146	CH	瑞士	29 435	3,325	178 735	20,642
DE	德國			195	19	CN	中國內地	132 150	4,471	1 123 475	31,245
GB	英國			37 354	183	DE	德國	5 510	878	29 118	4,523
JP	日本			3	@	E7	西班牙	350	75	1 550	233
MO	澳門特別行政區			12 608	40	GB	英國	43 719	2,007	210 837	14,245
MY	馬來西亞	20 277	41	107 058	172	I8	意大利	500	31	825	47
N8	挪威			5 541	59	ID	印度尼西亞	25 000	2,030	118 475	7,230
SG	新加坡			16 219	89	IN	印度			18 150	333
TH	泰國			600	1	JP	日本	860	286	10 056	2,258
U8	美國	143	16	3 095	692	KR	大韓民國	90 235	3,023	595 569	17,344
總計 TOTAL		682 233	1,016	4 524 649	7,455	NL	荷蘭			33 310	3,756
52515 U235貧化鈾；鈾及其化合物；合金、分散體、陶瓷產品及混合物，含前述物質 (公斤) URANIUM DEPLETED IN U235, THORIUM & THEIR COMPOUNDS; ALLOYS, DISPERSIONS, CERAMIC PRODUCTS & MIXTURES CONTAINING FOREGOING SUBSTANCES (KG)						SE	瑞典			9 600	856
						SG	新加坡	30 400	2,896	208 884	17,217
						TH	泰國	5 250	142	31 227	955
						TW	台灣	8 260	408	120 561	4,347
						U8	美國	345	43	6 729	559
						總計 TOTAL		372 014	19,614	2 741 619	126,892
CN	中國內地			4 000	148	53112 酸性染料，媒染染料及以其為主的製品 (公斤) ACID DYES, MORDANT DYES, AND PREPARATIONS BASED THEREON (KG)					
總計 TOTAL				4 000	148	AR	阿根廷	28 980	1,351	237 851	13,328
52519 放射性元素、同位素及其化合物，未列明在其他編號：合金、分散體、陶瓷產品及混合物，含前述物質 (公斤) RADIO-ACTIVE ELEMENTS, ISOTOPES & THEIR COMPOUNDS, NES; ALLOYS, DISPERSIONS, CERAMIC PRODUCTS & MIXTURES CONTAINING FOREGOING SUBSTANCES (KG)						AU	澳大利亞	1 915	52	30 435	1,031
						BE	比利時			9 237	434
						BR	巴西			190	6
AU	澳大利亞	219	122	1 855	896	CH	瑞士	55 615	7,613	209 935	27,268
CA	加拿大			500	5,553	CN	中國內地	44 547	2,174	413 600	16,784
CN	中國內地	693	121	1 300	493	DE	德國	38 554	2,121	325 653	18,269
D8	丹麥			3	12	E7	西班牙	15 400	328	124 525	3,566
DE	德國	59	118	59	118	F8	法國	26 773	2,741	189 458	18,936
F8	法國	72	48	306	133	GB	英國	91 859	4,663	365 608	17,873
GB	英國	751	327	6 436	2,880	I8	意大利	28 449	1,412	85 054	3,638
JP	日本			112	67	IN	印度	21 687	613	206 204	5,676
NL	荷蘭	53	32	223	124	JP	日本	350	36	29 484	1,977
SG	新加坡			826	136	KR	大韓民國	11 175	612	74 533	4,084
						MX	墨西哥			12 200	567
U8	美國	74	69	1 256	2,002	NL	荷蘭	23 180	350	254 705	14,549
總計 TOTAL		1 921	837	12 876	12,414	NZ	新西蘭			532	114
52591 同位素；及其化合物 (公斤) ISOTOPES; AND THEIR COMPOUNDS (KG)						SG	新加坡	30 535	1,109	100 575	4,966
						TH	泰國	18 800	373	133 806	2,979
						TW	台灣	57 778	1,243	390 354	11,376
CA	加拿大			1	293	U8	美國	20 807	3,042	139 545	19,069
IL	以色列			3	148	總計 TOTAL		516 404	29,833	3 333 484	186,492
U8	美國			4	187	53113 鹼性染料及以其為主的製品 (公斤) BASIC DYES AND PREPARATIONS BASED THEREON (KG)					
總計 TOTAL				8	627	AU	澳大利亞			25	4
52595 稀土金屬、釔、銦或其混合物的化合物 (公斤) COMPOUNDS, OF RARE-EARTH METALS, OF YTTRIUM, SCANDIUM OR MIXTURES OF THESE METALS (KG)						CH	瑞士	152 665	3,446	247 620	6,969
						CN	中國內地	60 573	1,361	421 219	7,693
						DE	德國	90	11	1 340	59
AU	澳大利亞			917	120	E7	西班牙	4 590	252	17 160	1,332
BE	比利時			14 720	1,203	F8	法國			140	3
CN	中國內地	2 000	84	8 780	814	GB	英國	848	14	1 448	33

表 I1 按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
TABLE I1 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003					
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE				
53113 鹼性染料及以其為主的製品 (公斤) BASIC DYES AND PREPARATIONS BASED THEREON (KG)						53116 活性染料及以其為主的製品 (公斤) REACTIVE DYES AND PREPARATIONS BASED THEREON (KG)									
IN	印度			5 000	94	U8	美國	15 066	1,044	53 289	3,749				
JP	日本	1 000	52	73 542	1,905										
KR	大韓民國			16 741	780		總計 TOTAL	1 637 409	56,264	15 278 307	525,442				
MX	墨西哥			480	46	53117 顏料及以其為主的製品 (公斤) PIGMENTS AND PREPARATIONS BASED THEREON (KG)									
NL	荷蘭			239 250	4,316	AR	阿根廷			30 340	419				
SG	新加坡			430	14	AU	澳大利亞			25 428	563				
TH	泰國			30	2	BE	比利時	12 581	1,387	149 587	11,771				
TW	台灣	60	232	7 184	707	BR	巴西	80 975	610	269 065	2,295				
U8	美國	60 507	4,070	60 550	4,088	CA	加拿大			1 479	52				
	總計 TOTAL	280 333	9,439	1 092 159	28,044	CH	瑞士	37 503	21,437	254 940	117,587				
53114 直接染料及以其為主的製品 (公斤) DIRECT DYES AND PREPARATIONS BASED THEREON (KG)						CN	中國內地	186 252	9,269	1 309 524	68,820				
BR	巴西			27 890	1,073	D8	丹麥			25	17				
CH	瑞士	1 355	121	20 380	2,890	DE	德國	106 021	13,507	1 229 439	121,789				
CN	中國內地	40 849	796	295 031	4,899	E7	西班牙	580	94	40 545	1,988				
CZ	捷克共和國			200	20	F8	法國	13 653	1,648	109 135	14,002				
DE	德國	26 330	1,066	66 940	5,602	FI	芬蘭			3 663	462				
E7	西班牙	1 000	37	32 240	1,220	GB	英國	38 978	3,252	273 600	25,423				
GB	英國	27 320	1,484	108 293	7,645	I8	意大利	11 816	1,052	76 140	3,469				
I8	意大利			1 943	92	ID	印度尼西亞	4 151	192	26 820	1,019				
ID	印度尼西亞			9 560	232	IN	印度	38 315	1,083	427 261	14,963				
IN	印度	9 460	340	71 462	2,341	JP	日本	163 861	9,356	1 202 498	75,758				
JP	日本	100	27	1 603	319	KP	朝鮮民主主義人民共和國			951	65				
KR	大韓民國			6 420	297	KR	大韓民國	52 202	2,951	292 324	14,077				
MO	澳門特別行政區			745	125	MY	馬來西亞	114 675	1,479	838 612	10,644				
MY	馬來西亞			90	9	NL	荷蘭	45 930	6,805	429 888	79,692				
NL	荷蘭			77 264	6,721	PT	葡萄牙			51 110	1,211				
SG	新加坡	10 340	241	25 425	822	SE	瑞典			193	57				
TH	泰國	50	2	18 569	549	SG	新加坡	26 923	5,366	240 016	32,246				
TW	台灣	11 550	381	235 156	8,257	TH	泰國	10 880	357	65 114	2,187				
U8	美國	1 300	180	20 622	1,910	TW	台灣	102 287	6,964	696 187	32,766				
	總計 TOTAL	129 654	4,676	1 019 833	45,022	U8	美國	47 317	4,909	433 466	43,032				
53115 還原性染料及以其為主的製品 (公斤) VAT DYES AND PREPARATIONS BASED THEREON (KG)						總計 TOTAL						1 094 900	91,718	8 477 350	676,374
CH	瑞士	1 420	291	11 630	2,149	53119 其他合成有機著色料，未列明在其他編號 (公斤) OTHER SYNTHETIC ORGANIC COLOURING MATTER, NES (KG)									
CN	中國內地	12 920	692	110 054	4,740	AU	澳大利亞	60	6	1 448	131				
DE	德國	4 990	1,309	67 540	13,103	BE	比利時			460	72				
GB	英國			3 252	167	CA	加拿大			8	2				
IN	印度	2 300	290	20 382	2,863	CH	瑞士	1	@	60 156	1,171				
JP	日本			9 122	1,420	CN	中國內地	151 747	4,493	1 662 079	45,644				
SG	新加坡	1 260	350	29 015	5,308	DE	德國	50 536	2,391	214 378	9,479				
TH	泰國			60	39	E7	西班牙	1 795	40	527 835	8,358				
TW	台灣			1 245	301	F8	法國	8 000	147	15 957	673				
U8	美國			3 040	146	GB	英國	8 812	580	52 867	3,791				
	總計 TOTAL	22 890	2,933	255 340	30,236	I8	意大利	9 600	202	149 465	2,200				
53116 活性染料及以其為主的製品 (公斤) REACTIVE DYES AND PREPARATIONS BASED THEREON (KG)						ID	印度尼西亞	1 000	73	20 525	535				
AU	澳大利亞	295	37	375	48	IN	印度	1 545	58	27 352	2,523				
BR	巴西			9 900	303	JP	日本	9 077	895	563 804	32,773				
CH	瑞士	137 899	14,213	1 047 016	103,378	KR	大韓民國	10 953	684	229 737	4,957				
CN	中國內地	229 615	5,292	2 337 531	57,199	MY	馬來西亞	50	5	131 230	729				
DE	德國	55 700	3,334	561 685	40,384	NL	荷蘭	17 940	117	73 190	21,732				
F8	法國			4 500	672	NZ	新西蘭	120	35	120	35				
GB	英國	2 025	94	21 772	2,227	PH	菲律賓			1 336	60				
I8	意大利	240	4	960	14	SG	新加坡	28 465	9,190	286 648	65,330				
ID	印度尼西亞	59 700	1,560	1 190 985	33,403	TH	泰國			9 575	370				
IN	印度	332 855	7,610	2 747 492	62,971	TW	台灣	51 141	1,334	391 137	9,632				
JP	日本	36 155	977	127 150	4,408	U8	美國	5 289	271	209 783	8,051				
KR	大韓民國	300 717	8,012	3 166 572	88,090		總計 TOTAL	356 131	20,521	4 629 090	218,249				
MY	馬來西亞			1 000	38	53121 用作螢光劑或發光劑的合成有機產品 (公斤) SYNTHETIC ORGANIC PRODUCTS USED AS FLUORESCENT BRIGHTENING AGENTS OR AS LUMINOPHORES (KG)									
NL	荷蘭			87 815	7,607	AU	澳大利亞	1 480	15	148 525	1,061				
PH	菲律賓	65	1	127	3	BE	比利時	300	91	720	134				
SE	瑞典			16 660	477	CA	加拿大			2	1				
SG	新加坡	143 005	5,187	1 017 333	41,948	CH	瑞士	64 177	8,332	553 507	70,945				
TH	泰國	51 015	1,741	342 618	11,193										
TW	台灣	273 057	7,157	2 543 527	67,331										

90	表 I1 TABLE I1	按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)			
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
53121 用作螢光劑或發光劑的合成有機產品 (公斤) SYNTHETIC ORGANIC PRODUCTS USED AS FLUORESCENT BRIGHTENING AGENTS OR AS LUMINOPHORES (KG)					53231 合成有機鞣料 (公斤) SYNTHETIC ORGANIC TANNING SUBSTANCES (KG)				
CN 中國內地	47 125	1,815	611 236	18,875	BE 比利時	189	24	180 419	4,321
DE 德國	4 320	528	33 591	6,092	BR 巴西	20 000	92	194 554	984
F8 法國			27	2	CA 加拿大	7 530	172	115 215	1,408
GB 英國	14 550	1,008	82 985	5,532	CN 中國內地	42 062	335	334 764	2,906
I8 意大利			1 080	56	DE 德國	992 555	11,322	9 106 696	111,122
ID 印度尼西亞	32 000	250	192 200	1,541	E7 西班牙	270 008	3,081	1 102 669	13,968
					F8 法國	55 991	617	231 461	2,044
IN 印度			1 100	88	GB 英國	43 675	542	692 295	5,505
JP 日本	865	70	33 405	2,800	I8 意大利	448 628	5,442	2 476 048	32,919
KR 大韓民國	17 252	779	77 887	2,933	ID 印度尼西亞	24 000	240	70 630	674
NL 荷蘭	1 500	206	21 400	2,168	IN 印度	36 948	226	486 729	5,052
PT 葡萄牙	10 000	989	50 000	4,946	JP 日本	240	5	87 764	1,121
SG 新加坡			9 694	2,210	KR 大韓民國	950	20	66 680	1,927
TH 泰國			18 749	354	MO 澳門特別行政區			1 000	8
TW 台灣	35 447	952	154 073	3,706	MX 墨西哥			12 300	134
U8 美國	16 597	2,005	169 705	18,609	MY 馬來西亞	23 200	161	41 860	445
					NL 荷蘭	162 655	2,003	1 378 052	17,998
總計 TOTAL	245 613	17,040	2 159 886	142,054	NZ 新西蘭	14 400	345	28 800	664
53122 色滲染料：以色滲染料為主的製品 (公斤) COLOUR LAKES; PREPARATIONS BASED ON COLOUR LAKES (KG)					PH 菲律賓			109	1
CN 中國內地	2 559	277	15 597	1,479	PT 葡萄牙	18 785	392	86 499	1,696
GB 英國	30	4	190	31	SG 新加坡	301 902	8,263	2 579 965	63,941
JP 日本			144	89	TH 泰國	60 960	714	469 924	3,954
U8 美國	40	11	88	29	TR 土耳其	160 000	530	972 000	3,354
					TW 台灣	407 033	5,648	3 472 097	51,549
總計 TOTAL	2 629	292	16 019	1,627	U8 美國	330 362	3,674	1 521 336	17,311
53221 源自植物的鞣料提煉物：丹寧及其鹽、醚、酯及其他衍生物 (公斤) TANNING EXTRACTS OF VEGETABLE ORIGIN; TANNINS AND THEIR SALTS, ETHERS, ESTERS AND OTHER DERIVATIVES (KG)					UY 烏拉圭			42 000	147
AR 阿根廷			72 000	455	ZA 南非	177 120	741	1 174 633	5,538
BE 比利時	5 000	466	65 872	1,380	總計 TOTAL	3 599 193	44,592	27 101 321	354,969
BR 巴西			72 000	421	53232 無機鞣料：鞣料製品和預鞣用的酶製品 (公斤) INORGANIC TANNING SUBSTANCES; TANNING PREPARATIONS AND ENZYMATIC PREPARATIONS FOR PRE-TANNING (KG)				
CN 中國內地			67 763	648	BR 巴西	82 649	713	148 237	1,190
DE 德國			343 430	2,045	CA 加拿大			540	46
GB 英國			175 350	1,410	CN 中國內地	16 250	317	89 640	1,119
I8 意大利	58 220	888	372 910	4,876	DE 德國	74 594	827	378 777	5,511
NL 荷蘭	78 375	972	191 470	2,391	E7 西班牙			32 031	1,465
SG 新加坡			110 870	1,526	F8 法國	4 000	61	7 200	110
TW 台灣			62 998	978	GB 英國	22 500	263	105 000	1,229
U8 美國	2 427	24	14 070	483	I8 意大利	209 792	2,878	1 094 221	15,390
ZA 南非			97 738	521	KR 大韓民國	31 650	723	90 705	3,216
					NL 荷蘭	25 000	274	192 525	2,149
總計 TOTAL	144 022	2,350	1 646 471	17,134	SG 新加坡	15 714	438	58 591	1,259
53222 源自植物或動物的著色料，及以前述物質為主的製品 (公斤) COLOURING MATTER OF VEGETABLE OR ANIMAL ORIGIN AND PREPARATIONS BASED ON FOREGOING SUBSTANCES (KG)					TH 泰國	40 000	124	621 249	4,120
CN 中國內地	68 942	2,488	956 515	29,928	TR 土耳其			60 000	218
D8 丹麥			110	12	TW 台灣	11 940	229	50 946	687
DE 德國	1 525	120	93 016	3,629	U8 美國	25 023	650	156 382	3,644
E7 西班牙			25 000	680	ZA 南非	15 225	88	314 025	1,606
GB 英國			6 381	81	總計 TOTAL	574 337	7,585	3 400 069	42,957
I8 意大利	1 000	87	5 975	971	53311 以二氧化鈦為主的顏料及製品 (公斤) PIGMENTS AND PREPARATIONS BASED ON TITANIUM DIOXIDE (KG)				
ID 印度尼西亞			21 920	475	AU 澳大利亞			5 025	82
IN 印度			818	42	CA 加拿大	3 455	80	7 991	167
JP 日本	128	16	102 828	1,421	CH 瑞士			4 182	336
KR 大韓民國			1 000	37	DE 德國	48 027	1,333	383 730	10,217
NL 荷蘭	19 960	449	199 580	5,136	F8 法國			80	21
SG 新加坡	800	12	61 680	1,935	F1 芬蘭	40 000	576	120 000	1,707
TW 台灣	280	44	924	138	GB 英國	10	1	20 080	302
U8 美國	18	1	1 803	157	I8 意大利	3 140	43	34 440	411
					JP 日本			575	178
總計 TOTAL	92 653	3,216	1 477 550	44,643	KR 大韓民國			39 048	2,073
53231 合成有機鞣料 (公斤) SYNTHETIC ORGANIC TANNING SUBSTANCES (KG)					NL 荷蘭			1 025	232
AE 阿拉伯聯合酋長國			34 000	153	NZ 新西蘭	40 500	91	355 500	822
AR 阿根廷			112 822	3,845	TW 台灣			33 944	692
AU 澳大利亞			28 000	278	U8 美國	48 663	9,728	464 339	78,363
					總計 TOTAL	183 795	11,852	1 469 959	95,603

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
53312 以鉻化合物為主的顏料及製品 (公斤) PIGMENTS AND PREPARATIONS BASED ON CHROMIUM COMPOUNDS (KG)					53317 著色料及其他製品，未列明在其他編號 (公斤) COLOURING MATTER AND OTHER PREPARATIONS, NES (KG)				
BE 比利時	3 000	60	19 000	338	VN 越南			1 882	255
CN 中國內地	232	23	9 534	228	ZA 南非			1 115	66
DE 德國			4 000	114					
JP 日本	609	59	10 079	1,327	總計 TOTAL	1 625 949	34,467	13 918 613	302,194
KR 大韓民國			416	11	53318 用作發光劑的無機產品 (公斤) INORGANIC PRODUCTS USED AS LUMINOPHORES (KG)				
SG 新加坡			17 000	263					
U8 美國			2 929	430	CH 瑞士	255	153	1 784	720
總計 TOTAL	3 841	142	62 958	2,710	CN 中國內地	1 502	1,695	11 351	12,257
53313 以鎘化合物為主的顏料及製品 (公斤) PIGMENTS AND PREPARATIONS BASED ON CADMIUM COMPOUNDS (KG)					DE 德國			14 120	1,492
CN 中國內地	41 749	862	299 548	5,478	GB 英國	250	804	276	825
GB 英國	8 094	568	37 867	2,820	JP 日本	8 219	1,402	55 042	11,812
ID 印度尼西亞			88	21	KR 大韓民國			7 747	985
IN 印度	200	12	2 400	123	NL 荷蘭	33	9	456	29
JP 日本			140	63	PT 葡萄牙			70 725	7,509
TW 台灣			4 127	322	SG 新加坡			842	195
U8 美國			493	124	TW 台灣	225	845	406	1,303
總計 TOTAL	50 043	1,442	344 663	8,952	U8 美國	1 488	3,301	18 842	15,804
53314 群青及其為主的製品 (公斤) ULTRAMARINE AND PREPARATIONS BASED THEREON (KG)					總計 TOTAL	11 972	8,209	181 591	52,931
CH 瑞士			40	39	53321 黑色印刷油墨 (公斤) BLACK PRINTING INK (KG)				
CN 中國內地			40	3	AU 澳大利亞	49 698	650	258 621	3,061
E7 西班牙	12 000	278	80 000	1,798	BE 比利時			151 577	1,214
F8 法國			70 038	1,179	CH 瑞士	128	36	3 335	433
GB 英國	68 250	1,944	1 257 300	29,088	CN 中國內地	36 472	778	449 275	6,401
總計 TOTAL	80 250	2,222	1 407 418	32,107	DE 德國	27 218	1,128	109 092	4,135
53316 以六氰合高鐵酸鹽 (氰亞鐵酸鹽及氰鐵酸鹽) 為主的顏料及製品 (公斤) PIGMENTS AND PREPARATIONS BASED ON HEXACYANOFERRATES (FERROCYANIDES AND FERRICYANIDES) (KG)					E7 西班牙	22 375	1,216	36 312	1,878
GB 英國			2 246	208	F8 法國	3 162	261	22 885	1,421
總計 TOTAL			2 246	208	GB 英國	2 260	563	71 469	2,527
53317 著色料及其他製品，未列明在其他編號 (公斤) COLOURING MATTER AND OTHER PREPARATIONS, NES (KG)					I8 意大利	3 145	31	19 649	781
AR 阿根廷	1	@	1	@	IN 印度			8 108	110
AT 奧地利			1 820	90	JP 日本	116 553	6,365	900 546	43,702
AU 澳大利亞	20 000	308	104 840	1,791	KR 大韓民國	37 431	959	333 807	8,451
BE 比利時	510 715	7,473	3 679 102	54,693	MY 馬來西亞	5 195	123	92 692	2,091
CA 加拿大	3 575	135	156 499	4,435	NL 荷蘭			42 637	959
CH 瑞士	406	156	4 631	953	NZ 新西蘭			46 701	490
CN 中國內地	324 003	6,470	2 014 071	46,569	PH 菲律賓			450	9
D8 丹麥			300	70	SG 新加坡	11 354	126	86 169	1,752
DE 德國	88 096	2,761	442 569	27,618	TH 泰國			356	11
E7 西班牙			27 541	423	TR 土耳其			2 000	44
F8 法國	7 766	177	19 426	567	TW 台灣	17 225	461	85 857	3,111
FI 芬蘭			1	@	U8 美國	64 832	3,385	406 105	14,918
GB 英國	198 451	2,583	1 291 168	19,941	總計 TOTAL	397 048	16,079	3 127 643	97,499
I8 意大利	10 692	290	125 416	3,345	53329 黑色以外的印刷油墨 (公斤) PRINTING INK OTHER THAN BLACK (KG)				
ID 印度尼西亞	1 000	21	152 000	1,144	AT 奧地利			55	13
IN 印度	1 272	46	37 276	1,017	AU 澳大利亞	175 050	4,208	1 532 284	34,201
JP 日本	75 834	2,151	449 050	18,024	BE 比利時	25 707	3,354	139 287	12,520
KR 大韓民國	105 853	1,316	875 143	15,409	CA 加拿大	54	3	86 303	3,341
MO 澳門特別行政區			144	11	CH 瑞士	575	92	77 899	18,764
MX 墨西哥			1 020	43	CN 中國內地	310 483	17,839	1 787 795	77,587
MY 馬來西亞	25	1	26 039	281	D8 丹麥			68	20
NL 荷蘭	20 023	334	53 009	1,844	DE 德國	153 977	9,140	1 327 810	79,653
NZ 新西蘭	5 400	13	540 900	1,256	E7 西班牙	2 206	111	24 025	609
PH 菲律賓	7 354	694	35 332	1,340	F8 法國	5 715	670	58 666	4,984
SE 瑞典	720	28	744	42	GB 英國	80 640	4,988	915 951	49,919
SG 新加坡	55 497	817	414 475	7,591	I8 意大利	12 038	719	86 737	5,662
TH 泰國	182	11	19 353	663	ID 印度尼西亞	5 000	204	37 721	792
TR 土耳其			29	3	IL 以色列	19	9	291	100
TW 台灣	109 542	3,259	1 698 355	40,095	IN 印度	126 811	2,417	821 163	13,871
U8 美國	79 542	5,424	1 745 362	52,614	JP 日本	587 384	39,212	5 134 625	356,100
					KR 大韓民國	316 504	8,267	3 613 767	87,510
					MO 澳門特別行政區			160	78
					MY 馬來西亞	54 713	1,877	590 601	19,108
					N8 挪威	270	61	270	61
					NL 荷蘭	4 501	858	176 079	11,135

92	表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
53329 黑色以外的印刷油墨 (公斤) PRINTING INK OTHER THAN BLACK (KG)					53342 油漆及清漆，以合成聚合物或經化學改性的天然聚合物為主，散佈或溶於非水性介體 (公斤) PAINTS AND VARNISHES BASED ON SYNTHETIC OR CHEMICALLY MODIFIED NATURAL POLYMERS, DISPERSED OR DISSOLVED IN A NON-AQUEOUS MEDIUM (KG)				
NZ 新西蘭			81 958	1,410	TH 泰國	139	7	82 430	1,004
PH 菲律賓	3 982	3,470	26 963	10,043	TW 台灣	1 114 798	15,578	7 108 384	109,403
PR 波多黎各			7	202	U8 美國	240 882	7,218	2 083 911	69,046
SE 瑞典			15	13	總計 TOTAL	5 983 355	122,272	45 109 120	954,315
SG 新加坡	48 265	2,746	428 606	23,702	53343 其他油漆及清漆；調製水顏料，用於皮革加工 (公斤) OTHER PAINTS AND VARNISHES; PREPARED WATER PIGMENTS USED FOR FINISHING LEATHER (KG)				
TH 泰國	6 048	245	25 867	1,375	CN 中國內地	53 208	743	207 062	2,408
TW 台灣	258 089	20,065	2 650 004	151,838	DE 德國	9 029	235	32 704	849
U8 美國	50 000	4,968	575 189	58,802	GB 英國			950	56
VN 越南			150	13	I8 意大利	7 842	184	42 873	812
ZA 南非	2 313	472	29 363	5,482	JP 日本	6 399	653	39 681	4,049
總計 TOTAL	2 230 344	125,996	20 229 679	1,028,910	KR 大韓民國			15 808	368
53341 油漆及清漆，以合成聚合物或經化學改性的天然聚合物為主，散佈或溶於水性介體 (公斤) PAINTS AND VARNISHES BASED ON SYNTHETIC OR CHEMICALLY MODIFIED NATURAL POLYMERS, DISPERSED OR DISSOLVED IN AN AQUEOUS MEDIUM (KG)					MY 馬來西亞	3 276	15	3 276	15
AE 阿拉伯聯合酋長國	3 380	69	25 279	344	SG 新加坡			14 371	734
AU 澳大利亞	39 046	655	71 792	1,247	TH 泰國			1 748	9
BE 比利時	1 888	64	5 119	140	TW 台灣	28 261	402	242 437	4,051
CA 加拿大			46 815	679	U8 美國	40 741	735	317 055	4,983
CN 中國內地	1 176 779	9,753	8 479 250	71,229	總計 TOTAL	148 756	2,969	917 965	18,334
D8 丹麥			750	32	53344 顏料，分散於非水性介體，呈液體或糊狀，用於製造油漆；壓印箔 (壓金紙)；染料等，供零售 (公斤) PIGMENTS DISPERSED IN NON-AQUEOUS MEDIA, LIQUID OR PASTE, FOR PAINTS MANUFACTURE; STAMPING FOILS; DYES ETC FOR RETAIL SALE (KG)				
DE 德國	2 453	219	149 504	2,995	AR 阿根廷			2 880	136
E7 西班牙	14 400	209	82 344	1,069	AT 奧地利	1 700	75	3 286	184
F8 法國	18 950	312	73 379	1,115	AU 澳大利亞	13 383	901	51 172	3,119
GB 英國	138 269	1,460	647 165	6,927	BE 比利時			12 415	636
I8 意大利	3 600	83	51 989	983	BR 巴西	16 380	653	56 830	2,420
JP 日本	367 400	4,066	2 165 443	25,514	CA 加拿大	421	44	6 446	458
KR 大韓民國	32 068	561	82 609	1,518	CH 瑞士			41	56
MY 馬來西亞	21 983	144	277 664	3,413	CN 中國內地	19 120	829	257 979	10,645
NZ 新西蘭			5 400	80	DE 德國	77 341	9,400	782 363	97,977
PT 葡萄牙			2 800	66	F8 法國	9 400	357	36 049	1,231
SG 新加坡	304 113	2,436	2 084 874	19,824	GB 英國	6 882	1,746	109 476	17,643
TH 泰國			3 800	37	I8 意大利	1 018	64	8 999	827
TW 台灣	27 619	358	232 793	2,547	ID 印度尼西亞			4 848	165
U8 美國	113 540	1,788	696 472	11,699	IN 印度	60	3	13 320	554
總計 TOTAL	2 265 488	22,178	15 185 241	151,458	JP 日本	85 107	10,627	668 818	79,571
53342 油漆及清漆，以合成聚合物或經化學改性的天然聚合物為主，散佈或溶於非水性介體 (公斤) PAINTS AND VARNISHES BASED ON SYNTHETIC OR CHEMICALLY MODIFIED NATURAL POLYMERS, DISPERSED OR DISSOLVED IN A NON-AQUEOUS MEDIUM (KG)					KR 大韓民國	57 042	3,965	420 906	29,560
AE 阿拉伯聯合酋長國	31 570	657	50 270	1,267	LK 斯里蘭卡			159	13
AT 奧地利			259	17	MY 馬來西亞	1 919	164	156 146	11,420
AU 澳大利亞	29 272	901	327 912	7,585	NL 荷蘭	11 993	264	67 782	1,912
BE 比利時	14 499	952	188 565	13,392	NZ 新西蘭			15 811	1,397
CA 加拿大	35 476	612	66 481	1,968	SG 新加坡	24 760	4,079	196 982	34,042
CH 瑞士	27 918	4,324	180 061	26,515	TH 泰國			5 534	1,511
CN 中國內地	3 010 825	44,096	25 514 514	384,317	TW 台灣	65 313	4,206	384 648	24,776
D8 丹麥	25	2	2 875	143	U8 美國	36 240	4,877	394 988	50,985
DE 德國	184 579	5,278	661 825	22,540	總計 TOTAL	428 079	42,253	3 657 878	371,237
E7 西班牙			68 094	3,622	53351 調製顏料、遮光劑及著色料、搪瓷及釉料等，用於搪瓷/玻璃工業；搪瓷玻璃料，液態光瓷釉等，呈粉狀或片狀 (公斤) PREPARED PIGMENTS, OPACIFIERS AND COLOURS, ENAMELS AND GLAZES ETC FOR CERAMIC/GLASS INDUSTRY; GLASS FRIT, LIQUID LUSTRES ETC, IN POWDER/FLAKES (KG)				
F8 法國	46 416	732	280 749	6,198	AT 奧地利			3 210	394
GB 英國	50 484	1,402	576 098	17,817	AU 澳大利亞	465	56	76 740	1,380
I8 意大利	128 653	4,285	644 062	19,486	BE 比利時			47 377	2,346
ID 印度尼西亞	1 000	35	8 003	148	CH 瑞士			220	11
IL 以色列			5 509	119	CN 中國內地	31 746	764	1 510 840	10,820
IN 印度	4 500	56	23 000	868	DE 德國	18 818	4,877	96 320	25,438
JP 日本	393 301	20,802	2 984 330	166,300	E7 西班牙	2 000	69	17 681	3,110
KR 大韓民國	86 122	1,634	924 273	19,410	F8 法國	985	63	27 183	482
MO 澳門特別行政區			946	75	GB 英國	32 429	4,217	174 917	24,759
MY 馬來西亞	292 429	4,448	1 401 424	22,566					
N8 挪威			9 900	173					
NL 荷蘭	17 235	1,188	244 142	11,993					
NZ 新西蘭			52 262	680					
PH 菲律賓	19 591	1,325	58 954	2,989					
SE 瑞典	1 916	62	40 457	1,529					
SG 新加坡	251 725	6,679	1 519 430	43,145					

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
53351 調製顏料、遮光劑及著色料、搪瓷及釉料等，用於搪瓷/玻璃工業； 搪瓷玻璃料，液態光瓷釉等，呈粉狀或片狀 (公斤) PREPARED PIGMENTS, OPACIFIERS AND COLOURS, ENAMELS AND GLAZES ETC FOR CERAMIC/GLASS INDUSTRY; GLASS FRIT, LIQUID LUSTRES ETC, IN POWDER/FLAKES (KG)					53354 嵌玻璃油灰和連接用油灰；樹脂接合劑、堵縫化合物及其他膠黏劑； 漆匠填充料；非耐火塗面製劑 (公斤) GLAZIERS' AND GRAFTING PUTTY; RESIN CEMENTS, CAULKING COMPOUND AND OTHER MASTICS; PAINTERS' FILLINGS; NON-REFRACTORY SURFACING PREPARATIONS (KG)				
I8 意大利			3 081	298	GR 希臘			173 174	2,333
ID 印度尼西亞			13 800	271	I8 意大利	10 246	257	120 660	2,555
JP 日本	97 864	6,083	461 568	41,922	ID 印度尼西亞	248 850	561	1 268 677	2,860
KR 大韓民國			35 214	1,041	JP 日本	262 893	3,273	3 183 446	50,002
MO 澳門特別行政區			180	12	KR 大韓民國	1 193 332	17,057	8 818 140	132,472
MY 馬來西亞	4 000	13	4 327	37	MO 澳門特別行政區	1 239	18	18 961	133
NL 荷蘭	824	110	10 029	5,848	MY 馬來西亞	251 161	879	6 538 325	11,769
PH 菲律賓	5 760	134	31 928	428	NL 荷蘭	15 567	121	271 307	5,378
SG 新加坡	15	6	99	163	PH 菲律賓	3 269	105	49 351	909
TH 泰國	150	10	190	25	PT 葡萄牙			635	22
TW 台灣	94 145	1,722	517 701	8,534	SA 沙特阿拉伯	9 072	227	9 072	227
U8 美國	27 389	2,660	69 175	8,967	SE 瑞典			23 650	66
總計 TOTAL	316 590	20,784	3 101 780	136,289	SG 新加坡	797 472	2,385	4 369 572	16,523
53352 藝術家、學生或廣告牌用的顏料、文娛顏料等，成片狀、管裝、罐裝 或類似形狀 (公斤) ARTISTS', STUDENTS' OR SIGNBOARD PAINTERS' COLOURS, AMUSEMENT COLOURS ETC, IN TABLETS, TUBES, JARS OR SIMILAR FORMS (KG)					TH 泰國	120 006	88	1 014 069	1,200
AU 澳大利亞	1 320	50	3 437	173	TW 台灣	561 014	1,428	2 060 540	8,177
CA 加拿大			1 208	125	U8 美國	257 754	4,198	2 225 090	38,147
CN 中國內地	360 915	4,782	2 801 779	36,444	總計 TOTAL	8 307 296	58,025	79 033 994	521,136
DE 德國	1 449	121	2 178	176	53355 有機複合溶劑及稀釋劑，未列明在其他編號；漆油或清漆清除劑 (公斤) ORGANIC COMPOSITE SOLVENTS AND THINNERS, NES; PREPARED PAINT OR VARNISH REMOVERS (KG)				
E7 西班牙			1 313	36	AU 澳大利亞	1 512	39	43 733	575
F8 法國			1 450	47	BE 比利時			8 340	318
GB 英國	4 906	313	19 976	1,398	CA 加拿大			772	34
I8 意大利			3 930	96	CH 瑞士	3 553	237	37 410	2,157
JP 日本	11 363	654	48 130	3,570	CN 中國內地	1 419 272	7,171	12 757 623	51,737
KR 大韓民國	13 453	443	23 441	887	DE 德國	19 651	702	151 215	4,660
MY 馬來西亞			4 628	141	F8 法國	17	1	876	44
NL 荷蘭	3 100	169	6 276	419	GB 英國	10 046	714	87 239	3,778
SG 新加坡	6 274	198	28 943	834	GR 希臘			4 320	21
TW 台灣	377	16	9 997	396	I8 意大利	5 700	46	17 233	207
U8 美國	1 384	90	13 362	891	ID 印度尼西亞	416	21	416	21
總計 TOTAL	404 541	6,835	2 970 048	45,634	JP 日本	69 213	2,746	729 874	28,465
53353 配製的漆油催乾劑 (公斤) PREPARED PAINT DRIERS (KG)					KR 大韓民國	21 604	339	70 223	1,951
CN 中國內地	3 877	42	121 232	881	MO 澳門特別行政區			232	2
DE 德國			5 700	285	MY 馬來西亞			62 528	806
F8 法國			15 220	362	NL 荷蘭	1 757	73	8 210	292
GB 英國	760	50	38 310	562	PH 菲律賓			36	2
JP 日本	3 490	253	41 836	2,801	SG 新加坡	246 569	1,274	399 773	3,529
SG 新加坡			33	11	TH 泰國			3 240	90
TW 台灣	5 350	147	33 391	1,310	TW 台灣	151 334	1,143	1 488 416	12,213
U8 美國	1 691	112	3 937	223	U8 美國	55 820	3,050	274 922	10,484
ZA 南非			4 780	86	總計 TOTAL	2 006 464	17,557	16 146 631	121,387
總計 TOTAL	15 168	605	264 439	6,522	54111 維他命原，非混合 (公斤) PROVITAMINS, UNMIXED (KG)				
53354 嵌玻璃油灰和連接用油灰；樹脂接合劑、堵縫化合物及其他膠黏劑； 漆匠填充料；非耐火塗面製劑 (公斤) GLAZIERS' AND GRAFTING PUTTY; RESIN CEMENTS, CAULKING COMPOUND AND OTHER MASTICS; PAINTERS' FILLINGS; NON-REFRACTORY SURFACING PREPARATIONS (KG)					DE 德國			200	182
AE 阿拉伯聯合酋長國	23 063	106	387 037	2,200	SG 新加坡	100	92	100	92
AU 澳大利亞	46 520	1,395	339 704	9,064	U8 美國			1	@
BE 比利時	20 700	663	155 282	3,976	總計 TOTAL	100	92	301	273
CA 加拿大	8 273	955	199 239	8,760	54112 維他命 A，及其衍生物，非混合 (公斤) VITAMINS A AND THEIR DERIVATIVES, UNMIXED (KG)				
CH 瑞士	13 745	490	245 330	8,133	CN 中國內地			2	14
CN 中國內地	3 543 603	12,715	37 367 547	109,331	DE 德國			20	61
D8 丹麥			18 480	669	F8 法國	9 000	1,439	36 000	6,072
DE 德國	328 163	5,530	3 193 736	46,743	SG 新加坡	21	9	28 972	3,763
E7 西班牙	2 220	94	96 262	1,241	U8 美國	11	2	150	72
F8 法國	151 264	2,231	1 443 905	13,214	總計 TOTAL	9 032	1,451	65 144	9,981
GB 英國	437 870	3,250	5 442 803	45,033	54113 維他命 B，及其衍生物，非混合 (公斤) VITAMINS B AND THEIR DERIVATIVES, UNMIXED (KG)				
					BE 比利時			10 525	780
					CH 瑞士			1	@

94	表 I1 TABLE I1	按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)			
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
54113 維他命B，及其衍生物，非混合 (公斤) VITAMINS B AND THEIR DERIVATIVES, UNMIXED (KG)					54131 盤尼西林及含青霉烷酸結構的盤尼西林衍生物：這些產品的鹽 (公斤) PENICILLINS AND THEIR DERIVATIVES WITH A PENICILLANIC ACID STRUCTURE; SALTS THEREOF (KG)				
CN 中國內地	5 255	837	26 903	8,816	AE 阿拉伯聯合酋長國			6 250	1,532
DE 德國	8 100	869	21 300	2,282	AT 奧地利			21 600	5,898
F8 法國	1 000	281	3 500	983	CN 中國內地	14 660	4,216	115 050	31,749
GB 英國			4 160	184	DE 德國			62 000	11,840
IN 印度			370	108	E7 西班牙			49 600	13,483
JP 日本	5 000	308	16 065	1,316	IN 印度	7 645	1,773	53 645	13,345
SG 新加坡	1 620	446	42 753	5,082	KR 大韓民國			100	28
U8 美國	11	2	57	11	MX 墨西哥			2	27
總計 TOTAL	20 986	2,742	125 634	19,561	NL 荷蘭			13 800	3,650
54114 維他命C，及其衍生物，非混合 (公斤) VITAMINS C AND ITS DERIVATIVES, UNMIXED (KG)					NP 尼泊爾			900	257
AU 澳大利亞			5 700	477	SI 斯洛文尼亞			2 640	7,254
BE 比利時			3 500	270	SK 斯洛伐克			1 300	182
CN 中國內地	1 200	196	228 631	13,561	TW 台灣			250	53
GB 英國	72	6	140	11	總計 TOTAL	22 305	5,989	327 137	89,296
I8 意大利			3 600	135	54132 鏈霉素及其衍生物：這些產品的鹽 (公斤) STREPTOMYCINS AND THEIR DERIVATIVES; SALTS THEREOF (KG)				
JP 日本	42	61	533	1,146	CN 中國內地	30	6	6 140	934
KR 大韓民國			2 000	179	總計 TOTAL	30	6	6 140	934
NL 荷蘭			5 000	350	54133 四環素及其衍生物：這些產品的鹽 (公斤) TETRACYCLINES AND THEIR DERIVATIVES; SALTS THEREOF (KG)				
SG 新加坡	25	2	44 805	2,824	CN 中國內地	15 750	1,208	103 100	9,579
TH 泰國			9 000	592	GB 英國	359	149	784	346
TW 台灣			10	2	I8 意大利			25	215
U8 美國	200	57	3 763	640	IE 愛爾蘭			99	808
總計 TOTAL	1 539	323	306 682	20,185	PT 葡萄牙	10	9	10	9
54115 維他命E，及其衍生物，非混合 (公斤) VITAMIN E AND ITS DERIVATIVES, UNMIXED (KG)					TW 台灣			3 400	276
CA 加拿大			1 000	48	總計 TOTAL	16 119	1,367	107 418	11,234
CN 中國內地	1 200	129	35 321	2,321	54139 抗生素，未列明在其他編號 (公斤) ANTIBIOTICS, NES (KG)				
F8 法國			10 000	421	AT 奧地利			10	7
NL 荷蘭			260	81	CA 加拿大			20	24
NZ 新西蘭	45	5	45	5	CN 中國內地	32 673	49,783	188 981	175,768
SG 新加坡	1 040	95	17 750	1,027	D8 丹麥			8	340
U8 美國	341	84	829	239	DE 德國	15	19	40 819	4,000
總計 TOTAL	2 626	313	65 205	4,143	E7 西班牙			3 282	1,768
54116 其他維他命，及其衍生物，非混合 (公斤) OTHER VITAMINS AND THEIR DERIVATIVES, UNMIXED (KG)					I8 意大利	38	878	6 017	20,533
BE 比利時	30 000	937	40 120	1,738	IE 愛爾蘭	536	13,367	1 969	49,138
CA 加拿大			3 100	363	IN 印度	14 786	6,436	121 779	56,979
CH 瑞士			2 200	413	JP 日本	16 006	5,863	64 016	18,100
CN 中國內地	214	612	16 532	3,443	KR 大韓民國			260	392
D8 丹麥			1 000	226	MX 墨西哥			85	882
GB 英國			7 280	435	MY 馬來西亞			600	230
I8 意大利			72	115	N8 挪威			1	21
IN 印度	2 000	77	5 100	202	NL 荷蘭			3 200	1,757
JP 日本	4 080	490	27 256	4,817	TW 台灣			35	165
KR 大韓民國			3 000	421	總計 TOTAL	64 054	76,345	431 082	330,104
MO 澳門特別行政區	20	4	20	4	54141 鴉片生物鹼及其衍生物：這些產品的鹽 (公斤) ALKALOIDS OF OPIUM AND THEIR DERIVATIVES; SALTS THEREOF (KG)				
MY 馬來西亞			10 000	368	AU 澳大利亞			221	940
NL 荷蘭	10 000	702	52 500	4,001	BE 比利時			103	575
SG 新加坡	5 140	402	56 406	4,675	CH 瑞士			47	191
U8 美國	1 500	130	10 009	773	CN 中國內地			220	608
總計 TOTAL	52 954	3,354	234 595	21,995	CZ 捷克共和國			75	297
54117 維他命原及維他命混合物 (公斤) INTERMIXTURES OF PROVITAMINS AND VITAMINS (KG)					DE 德國	20	89	260	979
CA 加拿大			4	@	F8 法國			285	1,123
D8 丹麥			10 240	1,981	GB 英國			55	262
DE 德國			3 150	342	I8 意大利			225	146
GB 英國	46	9	99	21	IN 印度			337	949
JP 日本			830	199	N8 挪威			3	19
MY 馬來西亞	750	84	750	84	SI 斯洛文尼亞			88	362
SG 新加坡			1 000	50	SK 斯洛伐克			390	1,582
U8 美國	4 029	908	27 883	4,693					
總計 TOTAL	4 825	1,000	43 956	7,369					

表 I1
TABLE I1

按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

95

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
54141 鴉片生物鹼及其衍生物；這些產品的鹽 (公斤) ALKALOIDS OF OPIUM AND THEIR DERIVATIVES; SALTS THEREOF (KG)						54151 胰島素及其鹽 (公斤) INSULIN AND ITS SALTS (KG)					
TR 土耳其						總計 TOTAL					
總計 TOTAL						54153 腎上腺皮質激素 (荷爾蒙) 及其衍生物 (公斤) ADRENAL CORTICAL HORMONES AND THEIR DERIVATIVES (KG)					
54142 奎寧生物鹼及其衍生物；這些產品的鹽 (公斤) ALKALOIDS OF CINCHONA AND THEIR DERIVATIVES; SALTS THEREOF (KG)						CN 中國內地					
DE 德國						E7 西班牙					
ID 印度尼西亞						I8 意大利					
IN 印度						IN 印度					
總計 TOTAL						U8 美國					
54143 咖啡因及其鹽 (公斤) CAFFEINE AND ITS SALTS (KG)						總計 TOTAL					
CN 中國內地						54159 其他荷爾蒙及其衍生物；其他主要作荷爾蒙用的甾族化合物，不作藥劑用 (公斤) OTHER HORMONES AND THEIR DERIVATIVES; OTHER STEROIDS USED PRIMARILY AS HORMONES, NOT PUT UP AS MEDICAMENTS (KG)					
總計 TOTAL						CN 中國內地					
54144 麻黃鹼及其鹽 (公斤) EPHEDRINES AND THEIR SALTS (KG)						DE 德國					
CH 瑞士						IN 印度					
CN 中國內地						TW 台灣					
IN 印度						總計 TOTAL					
TW 台灣						54161 糖苷，天然或合成再製，及其鹽、醚、酯和其他衍生物 (公斤) GLYCOSIDES, NATURAL OR REPRODUCED BY SYNTHESIS, AND THEIR SALTS, ETHERS, ESTERS AND OTHER DERIVATIVES (KG)					
總計 TOTAL						CN 中國內地					
54145 茶鹼及氨茶鹼及其衍生物；這些產品的鹽 (公斤) THEOPHYLLINE AND AMINOPHYLLINE AND THEIR DERIVATIVES; SALTS THEREOF (KG)						F8 法國					
CH 瑞士						GB 英國					
CN 中國內地						IN 印度					
TW 台灣						U8 美國					
總計 TOTAL						總計 TOTAL					
54146 黑麥角生物鹼及其衍生物；這些產品的鹽 (公斤) ALKALOIDS OF RYE ERGOT AND THEIR DERIVATIVES; SALTS THEREOF (KG)						54162 腺體等，作器官療法用，及其提煉物；肝素及其鹽；其他人體或動物物質配製作治療或預防疾病用 (公斤) GLANDS ETC FOR ORGANO-THERAPEUTIC USES, EXTRACTS THEREOF; HEPARIN & ITS SALTS; OTHER USES HUMAN/ANIMAL SUBS. FOR THERAPEUTIC/PROPHYLACTIC USES (KG)					
CZ 捷克共和國						BR 巴西					
I8 意大利						CN 中國內地					
總計 TOTAL						IN 印度					
54147 菸鹼及其鹽 (公斤) NICOTINE AND ITS SALTS (KG)						U8 美國					
AU 澳大利亞						總計 TOTAL					
CH 瑞士						54163 抗血清及血液餾份；疫苗 (-) ANTISERA AND OTHER BLOOD FRACTIONS; VACCINES (-)					
CN 中國內地						AT 奧地利					
DE 德國						AU 澳大利亞					
E7 西班牙						BE 比利時					
GB 英國						CA 加拿大					
IN 印度						CH 瑞士					
TW 台灣						CN 中國內地					
總計 TOTAL						D8 丹麥					
54149 植物生物鹼及其鹽，未列明在其他編號；生物鹼衍生物，未列明在其他編號，及其鹽 (公斤) VEGETABLE ALKALOIDS AND THEIR SALTS, NES; DERIVATIVES OF ALKALOIDS, NES, AND THEIR SALTS (KG)						DE 德國					
GB 英國						E7 西班牙					
總計 TOTAL						F8 法國					
54151 胰島素及其鹽 (公斤) INSULIN AND ITS SALTS (KG)						GB 英國					
BR 巴西						I8 意大利					
						ID 印度尼西亞					
						IL 以色列					
						IN 印度					
						JP 日本					
						KR 大韓民國					
						MY 馬來西亞					
						NL 荷蘭					
						NZ 新西蘭					
						PH 菲律賓					
						SG 新加坡					
						TH 泰國					

96	表 I1 TABLE I1	按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)			
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003	二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003	二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003				
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE				
54163 抗血清及血液繙份；疫苗 (－) ANTISERA AND OTHER BLOOD FRACTIONS; VACCINES (-)			54192 血型試劑 (－) BLOOD-GROUPING REAGENTS (-)						
TW 台灣	35	227	U8 美國		25				
U8 美國	1,426	10,000	總計 TOTAL	1,908	7,997				
VN 越南		5							
總計 TOTAL	10,336	103,489	54193 X光檢驗造影劑；用於病人的診斷試劑 (－) OPACIFYING PREPARATIONS FOR X-RAY EXAMINATIONS; DIAGNOSTIC REAGENTS, ADMINISTERED TO THE PATIENT (-)						
54164 人血；診斷用的動物血等；毒素、微生物培養物（酵母除外）及類似 產品 (－) HUMAN BLOOD; ANIMAL BLOOD PRODUCTS FOR THERAPEUTIC ETC USES; TOXINS, CULTURES OF MICRO-ORGANISM (EXCLUDING YEASTS) AND SIMILAR PRODUCTS (-)			AU 澳大利亞		82				
AT 奧地利	145	2,454	CN 中國內地		606				
AU 澳大利亞	1,238	3,494	DE 德國	175	708				
BE 比利時		13	F8 法國	2,129	19,334				
D8 丹麥	8	164	GB 英國	47	254				
DE 德國	1,771	7,526	I8 意大利		14,799				
F8 法國	302	9,201	IE 愛爾蘭		4,257				
GB 英國		25	N8 挪威		1,158				
I8 意大利		34	U8 美國	28	138				
IE 愛爾蘭		2,456	總計 TOTAL	2,379	41,336				
JP 日本	1	1	54199 其他藥用物品，未列明在其他編號 (－) OTHER PHARMACEUTICAL GOODS, NES (-)						
MO 澳門特別行政區		70	A8 中美洲及南美洲其 他國家／地區		36				
NL 荷蘭	11	106	AU 澳大利亞	1	625				
NZ 新西蘭	2	12	BE 比利時		735				
SG 新加坡		321	BG 保加利亞		27				
TW 台灣		@	BR 巴西	22	102				
U8 美國	253	6,736	CA 加拿大	394	1,552				
總計 TOTAL	3,730	32,613	CH 瑞士	993	2,923				
54191 藥棉、紗布、繃帶等，浸漬或塗上藥物作零售供內科、外科、牙 科用，未列明在其他編號 (－) WADDING, GAUZE, BANDAGES ETC, IMPREGNATED/COATED FOR RETAIL SALE FOR MEDICAL/SURGICAL/DENTAL USES, NES (-)			CN 中國內地	305	4,824				
AE 阿拉伯聯合酋長國		385	D8 丹麥	12	65				
AT 奧地利	292	462	DE 德國	2,992	16,385				
AU 澳大利亞	196	1,965	F8 法國	74	806				
BE 比利時	3	825	FI 芬蘭		704				
BR 巴西		381	GB 英國	2,022	10,718				
CA 加拿大	268	1,205	GR 希臘		37				
CH 瑞士	1	46	I8 意大利	1,807	5,215				
CN 中國內地	4,969	51,504	ID 印度尼西亞	829	4,382				
D8 丹麥	4	34	IE 愛爾蘭	843	7,943				
DE 德國	466	8,892	IL 以色列		23				
E7 西班牙		16	JP 日本	670	9,244				
F8 法國	3	530	KR 大韓民國	677	3,964				
GB 英國	391	11,508	MO 澳門特別行政區	2	4				
I8 意大利	126	1,569	MY 馬來西亞		132				
ID 印度尼西亞	279	1,365	N8 挪威	22	22				
IE 愛爾蘭		39	NL 荷蘭		11,008				
IN 印度	279	676	PH 菲律賓	29	29				
JP 日本	7,482	40,467	SE 瑞典		49				
KR 大韓民國	907	4,081	SG 新加坡	34	387				
MO 澳門特別行政區	30	199	TH 泰國	37	261				
MY 馬來西亞	100	1,333	TW 台灣	98	1,434				
NL 荷蘭	85	1,094	U8 美國	3,910	32,787				
NZ 新西蘭		158	ZA 南非	16	20				
PH 菲律賓	767	2,446	總計 TOTAL	15,787	116,441				
SE 瑞典		212	54212 含其他抗生素的藥劑，非作定劑包裝或零售用 (－) MEDICAMENTS CONTAINING OTHER ANTIBIOTICS, NOT IN MEASURED DOSES OR PACKINGS FOR RETAIL SALE (-)						
SG 新加坡	160	2,162	AT 奧地利	77	534				
TH 泰國	42	3,370	AU 澳大利亞	85	428				
TW 台灣	423	7,456	BE 比利時	2,954	14,308				
U8 美國	2,383	26,105	CN 中國內地	47	578				
ZA 南非	@	676	DE 德國		145				
總計 TOTAL	19,655	171,161	F8 法國		19				
54192 血型試劑 (－) BLOOD-GROUPING REAGENTS (-)			GB 英國		12				
GB 英國		1	SG 新加坡		359				
I8 意大利	1,908	7,959	TW 台灣		374				
NL 荷蘭		12	U8 美國	74	348				
			總計 TOTAL	3,237	17,105				

表 I1 按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
TABLE I1 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003	二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003	二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
54213 含盤尼西林或其衍生物的藥劑；鏈霉素或其衍生物，作定劑包裝或零售用 (-) MEDICAMENTS CONTAINING PENICILLINS OR DERIVATIVES; STREPTOMYCINS OR DERIVATIVES, IN MEASURED DOSES OR PACKINGS FOR RETAIL SALE (-)			54219 含其他抗生素的藥劑，作定劑包裝或零售用 (-) MEDICAMENTS CONTAINING OTHER ANTIBIOTICS, IN MEASURED DOSES OR PACKINGS FOR RETAIL SALE (-)		
AT 奧地利		976	PL 波蘭		688
AU 澳大利亞		3,161	SE 瑞典		3,224
BD 孟加拉國		250	SG 新加坡	509	6,243
BE 比利時	1,078	6,698	SI 斯洛文尼亞	3	107
BG 保加利亞		@	TH 泰國	26	1,102
CA 加拿大	72	489	TW 台灣	231	1,901
CN 中國內地	2,267	13,963	U8 美國	1,196	6,730
CY 塞浦路斯		577	總計 TOTAL	51,681	362,660
DE 德國	580	4,447	54223 含胰島素的藥劑，作定劑包裝或零售用 (-) MEDICAMENTS CONTAINING INSULIN, PUT UP IN MEASURED DOSES OR PACKINGS FOR RETAIL SALE (-)		
E7 西班牙		1,874	D8 丹麥	1,206	16,578
F8 法國	2,446	10,844	F8 法國	88	1,727
GB 英國	2,662	38,712	SG 新加坡		@
GR 希臘	53	53	U8 美國		220
I8 意大利	69	6,887	總計 TOTAL	1,295	18,525
ID 印度尼西亞		698	54224 含腎上腺皮質激素（荷爾蒙）的藥劑，作定劑包裝或零售用 (-) MEDICAMENTS CONTAINING ADRENAL CORTICAL HORMONES, IN MEASURED DOSES OR PACKINGS FOR RETAIL SALE (-)		
IE 愛爾蘭	25	202	AU 澳大利亞	438	1,000
IL 以色列		987	CH 瑞士	93	187
IN 印度	81	538	DE 德國	18	402
JP 日本	425	4,276	F8 法國		155
KR 大韓民國		243	GB 英國		5
MO 澳門特別行政區	4	22	TW 台灣	4	155
MY 馬來西亞	22	89	總計 TOTAL	553	1,904
NL 荷蘭		257	54229 含其他荷爾蒙或其他產品的藥劑，作定劑包裝或零售用 (-) MEDICAMENTS CONTAINING OTHER HORMONES OR OTHER PRODUCTS, IN MEASURED DOSES OR PACKINGS FOR RETAIL SALE (-)		
NZ 新西蘭	85	1,353	AU 澳大利亞		2,067
PT 葡萄牙		345	CA 加拿大	344	1,150
SE 瑞典	152	713	CH 瑞士	296	3,953
SG 新加坡		21	CN 中國內地	1,874	6,233
SI 斯洛文尼亞	30	1,029	CY 塞浦路斯		801
TH 泰國	14	79	D8 丹麥		4,116
TR 土耳其		13	DE 德國	1,111	5,950
TW 台灣	37	2,442	F8 法國	865	2,944
U8 美國	358	3,367	GB 英國		1,620
總計 TOTAL	10,456	105,607	HU 匈牙利	151	151
54219 含其他抗生素的藥劑，作定劑包裝或零售用 (-) MEDICAMENTS CONTAINING OTHER ANTIBIOTICS, IN MEASURED DOSES OR PACKINGS FOR RETAIL SALE (-)			I8 意大利		273
AT 奧地利		589	ID 印度尼西亞		170
AU 澳大利亞	3,149	23,590	IE 愛爾蘭	300	890
BE 比利時	8,389	62,522	IN 印度		1,762
BG 保加利亞		@	JP 日本		503
BR 巴西	1,659	3,374	KR 大韓民國		84
CA 加拿大	91	1,337	MO 澳門特別行政區		3
CH 瑞士	6,285	52,893	MY 馬來西亞		19
CN 中國內地	708	4,560	NL 荷蘭	2,432	23,061
CY 塞浦路斯	250	1,982	NZ 新西蘭	4	57
D8 丹麥		57	SE 瑞典	62	4,228
DE 德國	1,838	15,096	SG 新加坡	456	4,571
F8 法國	1,084	4,535	TH 泰國		8
F1 芬蘭		285	TW 台灣	388	1,724
GB 英國	12,584	81,666	U8 美國		746
GR 希臘		326	VN 越南	93	93
HU 匈牙利		117	總計 TOTAL	8,377	67,181
I8 意大利	1,931	16,231	54231 含生物鹼或其衍生物的藥劑，非作定劑包裝或零售用 (-) MEDICAMENTS CONTAINING ALKALOIDS OR DERIVATIVES, NOT IN MEASURED DOSES OR PACKINGS FOR RETAIL SALE (-)		
ID 印度尼西亞	784	2,126	F8 法國		273
IE 愛爾蘭	789	14,159	GB 英國		599
IL 以色列		1	SK 斯洛伐克		648
IN 印度	30	545			
JP 日本	8,885	48,765			
KR 大韓民國		153			
MO 澳門特別行政區	125	545			
MX 墨西哥		198			
MY 馬來西亞	22	756			
NL 荷蘭	253	4,094			
NZ 新西蘭	24	24			
PA 巴拿馬	840	2,026			
PH 菲律賓		114			

98	表 I1 TABLE I1	按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY			(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003	二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003	二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
54231 含生物鹼或其衍生物的藥劑，非作定劑包裝或零售用 (-) MEDICAMENTS CONTAINING ALKALOIDS OR DERIVATIVES, NOT IN MEASURED DOSES OR PACKINGS FOR RETAIL SALE (-)					54292 含維他命或其他產品的藥劑，作定劑包裝或零售用 (-) MEDICAMENTS CONTAINING VITAMINS OR OTHER PRODUCTS, IN MEASURED DOSES OR PACKINGS FOR RETAIL SALE (-)				
總計 TOTAL				1,521	RO 羅馬尼亞				115
54232 含生物鹼或其衍生物的藥劑，作定劑包裝或零售用 (-) MEDICAMENTS CONTAINING ALKALOIDS OR DERIVATIVES, IN MEASURED DOSES OR PACKINGS FOR RETAIL SALE (-)					SG 新加坡		98		699
CN 中國內地		67		118	TH 泰國		107		534
DE 德國		22		549	TW 台灣		119		2,258
F8 法國				102	U8 美國		6,524		53,740
GB 英國				4	VN 越南				44
I8 意大利				2,736	ZA 南非		7		7
IE 愛爾蘭				352	總計 TOTAL		17,313		139,174
MY 馬來西亞		1		49	54293 藥劑，未列明在其他編號，作定劑包裝或零售用 (-) MEDICAMENTS, NES, IN MEASURED DOSES OR PACKINGS FOR RETAIL SALE (-)				
NL 荷蘭				59	AR 阿根廷		1,848		14,220
TH 泰國				11	AT 奧地利		894		3,617
TW 台灣		21		144	AU 澳大利亞		36,092		363,137
總計 TOTAL		111		4,123	BD 孟加拉國				1,359
54291 藥劑，未列明在其他編號，非作定劑包裝或零售用 (-) MEDICAMENTS, NES, NOT IN MEASURED DOSES OR PACKINGS FOR RETAIL SALE (-)					BE 比利時		29,709		234,353
AT 奧地利				60	BR 巴西		644		5,385
AU 澳大利亞		220		629	CA 加拿大		1,927		25,721
BD 孟加拉國				51	CH 瑞士		22,059		214,274
CA 加拿大				93	CN 中國內地		56,869		377,813
CH 瑞士				85	CY 塞浦路斯		575		6,130
CN 中國內地		292		5,924	CZ 捷克共和國				173
D8 丹麥		63		113	D8 丹麥		3,177		24,481
DE 德國		205		1,067	DE 德國		27,425		219,582
E7 西班牙				182	E7 西班牙		2,461		8,648
F8 法國		15		98	F8 法國		20,366		160,062
GB 英國		1,524		10,554	F1 芬蘭				392
GR 希臘				65	GB 英國		22,682		187,036
I8 意大利		10		2,707	GR 希臘		2,931		6,723
ID 印度尼西亞				223	HU 匈牙利		834		5,566
IL 以色列				467	I8 意大利		3,581		52,812
IN 印度		22		131	ID 印度尼西亞		2,473		21,191
JP 日本				4,661	IE 愛爾蘭		9,517		50,888
KR 大韓民國				926	IL 以色列		465		737
MO 澳門特別行政區		320		1,655	IN 印度		532		3,233
MY 馬來西亞		305		2,663	IS 冰島				46
NL 荷蘭		99		2,126	JO 約旦				14
PH 菲律賓				746	JP 日本		15,986		155,595
SG 新加坡				851	KE 肯尼亞				116
TH 泰國				190	KH 柬埔寨				130
TW 台灣		55		352	KP 朝鮮民主主義人民共和國				836
U8 美國		2,485		6,984	KR 大韓民國		747		12,203
總計 TOTAL		5,615		43,601	LK 斯里蘭卡				@
54292 含維他命或其他產品的藥劑，作定劑包裝或零售用 (-) MEDICAMENTS CONTAINING VITAMINS OR OTHER PRODUCTS, IN MEASURED DOSES OR PACKINGS FOR RETAIL SALE (-)					MO 澳門特別行政區		971		8,601
AU 澳大利亞		2,404		20,396	MX 墨西哥		23		798
CA 加拿大		1,950		20,958	MY 馬來西亞		8,207		26,404
CH 瑞士		1,717		9,873	NL 荷蘭		9,616		51,795
CN 中國內地		1,251		6,033	NZ 新西蘭		2,840		18,097
CY 塞浦路斯				70	PA 巴拿馬		1,907		7,548
DE 德國		1,686		5,899	PH 菲律賓		558		4,966
F8 法國		20		1,710	PK 巴基斯坦		16		124
GB 英國		140		4,498	PL 波蘭		181		1,192
I8 意大利		11		253	PR 波多黎各				266
JP 日本		667		4,589	PT 葡萄牙		179		926
KP 朝鮮民主主義人民共和國				325	SE 瑞典		9,834		58,515
KR 大韓民國				1,377	SG 新加坡		4,856		77,396
MO 澳門特別行政區		2		25	SI 斯洛文尼亞		175		454
MY 馬來西亞		140		2,363	TH 泰國		3,961		29,698
NL 荷蘭		470		869	TR 土耳其				8
NZ 新西蘭				186	TW 台灣		5,308		23,423
PH 菲律賓				2,353	U8 美國		24,518		136,333
					VN 越南		5		378
					ZA 南非		274		3,610
					總計 TOTAL		337,223		2,607,004

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
55131 橘屬果實的精油 (公斤) ESSENTIAL OILS OF CITRUS FRUIT (KG)					55141 有香味物質的混合物及以一種或多種這些物質為主的混合物，供食品或飲品工業用 (-) MIXTURES OF ODORIFEROUS SUBSTANCES AND MIXTURES WITH A BASIS OF ONE OR MORE OF THESE SUBSTANCES, USED IN FOOD/DRINK INDUSTRIES (-)				
AR 阿根廷			172	14					
AU 澳大利亞	20	12	441	133					
BR 巴西			13 920	347	GB 英國		1,763		15,730
CA 加拿大			13 840	378	I8 意大利		143		824
CN 中國內地	200	38	200	38	ID 印度尼西亞		29		287
DE 德國	2 760	123	3 906	606	IE 愛爾蘭				3
GB 英國			1 034	297	IL 以色列				105
I8 意大利			3 570	411	IN 印度		26		733
IL 以色列	300	91	650	198	JP 日本		2,327		30,450
JP 日本			180	3	KR 大韓民國				701
NL 荷蘭			10	@	MY 馬來西亞		105		1,671
SG 新加坡			1 624	94	N8 挪威				25
U8 美國	6 265	258	154 721	9,157	NL 荷蘭		924		11,942
總計 TOTAL	9 545	522	194 268	11,677	PH 菲律賓		4		188
55132 精油，未列明在其他編號 (公斤) ESSENTIAL OILS, NES (KG)					SE 瑞典		13		166
AU 澳大利亞	97	31	7 797	1,068	SG 新加坡		3,305		33,540
BE 比利時			470	79	TH 泰國		29		173
CH 瑞士			206	48	TW 台灣		562		4,026
CN 中國內地	116 475	5,563	418 115	20,178	U8 美國		2,700		26,666
DE 德國			3 557	3,041	ZA 南非				111
E7 西班牙	4 000	512	12 529	1,682	總計 TOTAL		29,991		216,406
F8 法國			511	160	55149 有香味物質的混合物及以一種或多種這些物質為主的混合物，未列明在其他編號 (-) MIXTURES OF ODORIFEROUS SUBSTANCES AND MIXTURES WITH A BASIS OF ONE OR MORE OF THESE SUBSTANCES, NES (-)				
GB 英國	722	136	38 603	6,157	A8 中美洲及南美洲其他國家 / 地區				11
HU 匈牙利	17	34	60	71	AE 阿拉伯聯合酋長國				499
I8 意大利	500	30	2 670	254	AR 阿根廷		518		624
ID 印度尼西亞	2 001	62	16 001	577	AU 澳大利亞		65		1,436
IN 印度	3 450	888	20 315	2,914	BE 比利時				551
JP 日本			4 975	839	BR 巴西		63		97
KR 大韓民國			32	15	CA 加拿大				70
LK 斯里蘭卡	2 520	136	10 170	553	CH 瑞士		1,187		11,046
MY 馬來西亞			360	55	CL 智利				29
SG 新加坡			15 081	2,520	CN 中國內地		2,322		26,127
TH 泰國	144 000	26,122	892 800	155,592	CO 哥倫比亞				43
TW 台灣	575	194	575	194	DE 德國		3,517		25,917
U8 美國	407	74	91 122	16,320	E7 西班牙		509		9,468
總計 TOTAL	274 764	33,780	1 535 949	212,319	F8 法國		2,256		18,970
55133 香膏 (公斤) RESINOIDS (KG)					GB 英國		2,464		38,095
CN 中國內地	880	26	880	26	GR 希臘				2
F8 法國			20	4	I8 意大利		11		2,207
GB 英國	10	3	419	71	ID 印度尼西亞				3,186
ID 印度尼西亞			100	9	IE 愛爾蘭				5
IL 以色列			243	71	IL 以色列		180		3,464
JP 日本	1 230	251	32 836	1,559	IN 印度		20		1,713
KR 大韓民國			2 084	73	JP 日本		1,393		13,484
TW 台灣			1 141	10	KR 大韓民國		59		182
U8 美國	500	38	1 800	177	MX 墨西哥		810		7,408
總計 TOTAL	2 620	317	39 523	2,000	MY 馬來西亞		@		1,519
55141 有香味物質的混合物及以一種或多種這些物質為主的混合物，供食品或飲品工業用 (-) MIXTURES OF ODORIFEROUS SUBSTANCES AND MIXTURES WITH A BASIS OF ONE OR MORE OF THESE SUBSTANCES, USED IN FOOD/DRINK INDUSTRIES (-)					NL 荷蘭		13		1,153
AU 澳大利亞		336		3,460	PH 菲律賓		1		41
BE 比利時		341		2,419	SE 瑞典				5
BR 巴西				196	SG 新加坡		1,835		27,566
CA 加拿大		173		1,371	TH 泰國				1
CH 瑞士		189		4,577	TR 土耳其		1,143		11,761
CN 中國內地		3,126		17,624	TW 台灣		158		4,504
CO 哥倫比亞				1,516	U6 美國邊遠島嶼		255		863
D8 丹麥				786	U8 美國		3,291		23,572
DE 德國		12,592		47,780	VN 越南				30
E7 西班牙		22		77	ZA 南非				9
F8 法國		1,283		9,246	總計 TOTAL		22,071		235,658
FI 芬蘭				10	55310 香水及花露水 (-) PERFUMES AND TOILET WATERS (-)				
					AE 阿拉伯聯合酋長國		3,517		28,076
					AU 澳大利亞		89		1,753

100	表 I1 TABLE I1	按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)					
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
55310 香水及花露水 (-) PERFUMES AND TOILET WATERS (-)						55320 護膚用的美容品或化妝品及修指甲或修腳甲用品 (-) BEAUTY OR MAKE-UP PREPARATIONS FOR THE CARE OF THE SKIN AND MANICURE/PEDICURE PREPARATIONS (-)					
BE 比利時			326		4,446	SG 新加坡			27,953		200,348
CA 加拿大			314		6,286	TH 泰國			5,270		36,135
CH 瑞士			4,391		29,436	TR 土耳其					@
CN 中國內地			1,336		17,686	TW 台灣			8,346		46,982
DE 德國			3,470		32,665	U8 美國			45,325		252,828
E7 西班牙			256		12,008	UA 烏克蘭					6
F8 法國			12,148		134,909	UY 烏拉圭			133		4,389
GB 英國			2,644		17,119	VN 越南			683		3,156
I8 意大利			5,110		53,564	ZA 南非					97
ID 印度尼西亞			630		4,965	總計 TOTAL			316,235		2,053,211
IE 愛爾蘭			405		768	55330 護髮品 (-) PREPARATIONS FOR USE ON THE HAIR (-)					
JP 日本			351		6,215	AU 澳大利亞			1,564		14,260
KR 大韓民國					2,804	BE 比利時			98		619
MO 澳門特別行政區			345		524	BG 保加利亞					135
MY 馬來西亞			5		538	CA 加拿大			385		3,391
NL 荷蘭			4,399		23,615	CH 瑞士			15		438
NZ 新西蘭					157	CN 中國內地			25,251		143,460
PA 巴拿馬					5,394	D8 丹麥					40
PH 菲律賓			7		18	DE 德國			1,612		20,957
SA 沙特阿拉伯					1,398	E7 西班牙			373		1,714
SG 新加坡			10,133		51,895	F8 法國			442		5,104
TH 泰國					146	GB 英國			679		8,631
TW 台灣			8,170		19,843	GR 希臘			71		536
U8 美國			11,118		85,587	I8 意大利			1,806		12,567
UY 烏拉圭			209		5,836	ID 印度尼西亞			1,626		11,400
ZA 南非			1		14	IL 以色列					@
總計 TOTAL			69,374		547,664	IN 印度					5
55320 護膚用的美容品或化妝品及修指甲或修腳甲用品 (-) BEAUTY OR MAKE-UP PREPARATIONS FOR THE CARE OF THE SKIN AND MANICURE/PEDICURE PREPARATIONS (-)						JP 日本			10,939		82,968
AE 阿拉伯聯合酋長國							KR 大韓民國				6,289
AR 阿根廷							MO 澳門特別行政區		160		1,033
AT 奧地利							MY 馬來西亞		412		4,715
AU 澳大利亞							NL 荷蘭		45		1,077
BE 比利時							NZ 新西蘭		1		25
BG 保加利亞							PH 菲律賓		274		1,529
CA 加拿大							PL 波蘭				47
CH 瑞士							SE 瑞典				70
CL 智利							@				
CN 中國內地							SG 新加坡		617		3,912
CY 塞浦路斯							TH 泰國		3,026		18,822
CZ 捷克共和國							TR 土耳其		37		37
D8 丹麥							TW 台灣		4,297		21,698
DE 德國							U8 美國		3,334		59,975
E7 西班牙							VN 越南		267		1,676
F8 法國							總計 TOTAL		57,333		427,127
GB 英國							55340 口腔及牙齒衛生用品 (公斤) PREPARATIONS FOR ORAL OR DENTAL HYGIENE (KG)				
GR 希臘							A8 中美洲及南美洲其 他國家 / 地區		2 149		164
GU 關島							AU 澳大利亞		90 296		1,645
HU 匈牙利							BE 比利時		682		87
I8 意大利							CA 加拿大		15 401		326
ID 印度尼西亞							CH 瑞士				3 250
IE 愛爾蘭							CN 中國內地		424 820		5,525
IL 以色列							DE 德國				20 296
IN 印度							E7 西班牙		821		22
JO 約旦							F8 法國		37		1
JP 日本							F1 芬蘭		70		25
KR 大韓民國							GB 英國		67 837		2,346
LU 盧森堡							I8 意大利		252		16
M8 摩洛哥							ID 印度尼西亞		112		3
MO 澳門特別行政區							IL 以色列				300
MX 墨西哥							IN 印度		229		16
MY 馬來西亞							JP 日本		12 918		899
NL 荷蘭							KR 大韓民國				560
NZ 新西蘭							MO 澳門特別行政區		11		1
PA 巴拿馬							MY 馬來西亞		33 052		1,223
PH 菲律賓							NL 荷蘭				763
PK 巴基斯坦											
PT 葡萄牙											
SE 瑞典											

表 I1 按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
TABLE I1 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
55340 口腔及牙齒衛生用品 (公斤) PREPARATIONS FOR ORAL OR DENTAL HYGIENE (KG)						55353 香浴鹽及其他沐浴用品 (-) PERFUMED BATH SALTS AND OTHER BATH PREPARATIONS (-)					
NZ	新西蘭			1 000	70	I8	意大利	148		535	
PH	菲律賓	1 840	34	10 569	508	ID	印度尼西亞			799	
SG	新加坡	5 069	225	87 054	2,318	IE	愛爾蘭			1	
TH	泰國	184 866	3,646	1 155 035	21,773	IN	印度			127	
TW	台灣	9 507	949	105 067	7,364	JP	日本			8,412	
U8	美國	144 557	9,654	3 230 301	99,449	KR	大韓民國	1,736		6,893	
VN	越南	5 060	266	95 057	2,480	MO	澳門特別行政區	31		385	
ZA	南非			93 270	750	MY	馬來西亞	8,470		50,290	
	總計 TOTAL	999 586	27,072	9 193 082	218,503	NL	荷蘭	277		1,896	
55351 剃鬚前、剃鬚時或剃鬚後用品 (-) PRE-SHAVE, SHAVING OR AFTER-SHAVE PREPARATIONS (-)						NZ	新西蘭	149		153	
AE	阿拉伯聯合酋長國				4	SG	新加坡	244		2,304	
AU	澳大利亞				579	TH	泰國	1,550		9,191	
BE	比利時	15			303	TW	台灣	551		4,305	
CA	加拿大				192	U8	美國	1,720		18,976	
CH	瑞士				3		總計 TOTAL	69,588		356,115	
CN	中國內地		182		980	55354 室內散香或除臭製品 (-) PREPARATIONS FOR PERFUMING OR DEODORIZING ROOMS (-)					
DE	德國		142		2,168	AR	阿根廷			84	
F8	法國		81		818	AT	奧地利			147	
GB	英國		40		1,477	AU	澳大利亞	33		1,097	
I8	意大利				5	CA	加拿大	54		1,778	
IE	愛爾蘭				282	CH	瑞士	97		257	
JP	日本	65			422	CN	中國內地	19,036		138,119	
MY	馬來西亞	248			547	D8	丹麥			1,082	
NL	荷蘭				55	DE	德國	12		1,217	
NZ	新西蘭				11	E7	西班牙	17		562	
SG	新加坡	57			715	F8	法國	13,206		61,597	
TH	泰國			@		GB	英國	219		1,367	
TW	台灣	25			87	I8	意大利	16		170	
U8	美國	420			1,054	ID	印度尼西亞			@	
	總計 TOTAL	1,274			9,703	IL	以色列	23		806	
55352 人體除臭劑及止汗劑 (-) PERSONAL DEODORANTS AND ANTI-PERSPIRANTS (-)						IN	印度			375	
AU	澳大利亞	404			2,087	JP	日本	2,077		14,436	
BE	比利時	136			398	KR	大韓民國			1,928	
CN	中國內地	38			1,683	MO	澳門特別行政區	2,023		15,487	
DE	德國	61			690	MY	馬來西亞	1,599		8,570	
F8	法國	38			848	NL	荷蘭			787	
GB	英國	155			3,025	NP	尼泊爾			1	
I8	意大利				37	NZ	新西蘭			117	
ID	印度尼西亞				167	PH	菲律賓	85		413	
IE	愛爾蘭				8	PK	巴基斯坦	47		51	
JP	日本	189			1,197	SG	新加坡	28		5,016	
KR	大韓民國				25	TH	泰國	127		2,066	
MO	澳門特別行政區				3	TW	台灣	2,238		10,043	
MY	馬來西亞				401	U8	美國	481		8,278	
NL	荷蘭				2,255	VN	越南	108		638	
PH	菲律賓	181			999		總計 TOTAL	41,527		276,489	
SG	新加坡	205			870	55359 脫毛劑及香水、化妝品或梳洗用品，未列明在其他編號 (-) DEPILATORIES AND PERFUMERY, COSMETIC OR TOILET PREPARATIONS, NES (-)					
TH	泰國				1,303	AU	澳大利亞	214		1,681	
TR	土耳其				71	BE	比利時	95		419	
TW	台灣	15			152	CA	加拿大	347		9,292	
U8	美國	266			6,437	CH	瑞士	87		930	
ZA	南非				1	CN	中國內地	180		9,693	
	總計 TOTAL	1,686			22,657	DE	德國	88		1,267	
55353 香浴鹽及其他沐浴用品 (-) PERFUMED BATH SALTS AND OTHER BATH PREPARATIONS (-)						E7	西班牙	23		99	
AU	澳大利亞	15			873	F8	法國	272		3,092	
BE	比利時	60			1,480	GB	英國	34		277	
CA	加拿大				103	I8	意大利	320		1,902	
CH	瑞士		35		405	ID	印度尼西亞			1	
CN	中國內地	49,724			224,538	IE	愛爾蘭	479		2,828	
DE	德國	1,860			6,942	IL	以色列			1	
E7	西班牙				696	IN	印度	16		16	
F8	法國	1,544			10,048	JP	日本	283		3,477	
GB	英國	991			6,764	KR	大韓民國	151		2,855	
						MY	馬來西亞	2		477	

102	表 I1 TABLE I1	按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)			
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
55359 脫毛劑及香水、化妝品或梳洗用品，未列明在其他編號 (-) DEPILATORIES AND PERFUMERY, COSMETIC OR TOILET PREPARATIONS, NES (-)					55419 其他形狀的肥皂 (公斤) SOAP IN OTHER FORMS (KG)				
NL 荷蘭				791	JP 日本	2 227	166	70 638	3,501
NZ 新西蘭		32		32	MO 澳門特別行政區	80	10	3 621	159
PH 菲律賓				2	MY 馬來西亞	101 681	920	3 993 200	17,287
					NL 荷蘭			1 166	23
SE 瑞典				50	NZ 新西蘭	318	131	318	131
SG 新加坡		240		4,070	PH 菲律賓			7 585	322
TH 泰國		720		1,396	SG 新加坡	111 519	1,930	630 673	10,625
TW 台灣		92		875	TH 泰國	140 004	1,417	735 766	7,493
U8 美國		1,673		22,175	TW 台灣	8 902	390	74 940	1,449
總計 TOTAL		5,349		67,697	U8 美國	19 402	747	313 536	9,192
					總計 TOTAL	863 168	10,671	8 428 760	90,321
55411 含有肥皂或洗滌劑的肥皂及有機表面活性產品及用品，供梳洗用 (公斤) SOAP AND ORGANIC SURFACE-ACTIVE PRODUCTS AND PREPARATIONS, CONTAINING SOAP/DETERGENT, FOR TOILET USE (KG)					55421 有機表面活性劑 (公斤) ORGANIC SURFACE-ACTIVE AGENTS (KG)				
AE 阿拉伯聯合酋長國			25	@	AU 澳大利亞	48 000	388	304 160	2,426
AU 澳大利亞	73	29	4 185	169	BE 比利時	37 525	610	367 172	6,078
BE 比利時			3 010	367	CA 加拿大	11 946	188	40 609	705
CA 加拿大	100	11	358	39	CH 瑞士	471	22	6 309	255
CH 瑞士	35	10	3 323	265	CN 中國內地	107 790	1,135	910 852	7,484
CN 中國內地	431 948	6,139	2 332 820	26,934	DE 德國	107 970	1,812	1 171 143	15,314
DE 德國	1 520	33	65 550	1,029	E7 西班牙	31 600	439	73 590	1,004
E7 西班牙			798	13	F8 法國	3 190	131	61 746	2,229
F8 法國	4 323	286	45 069	1,612	F1 芬蘭			33 600	223
GB 英國	271 517	2,975	926 517	11,046	GB 英國	2 095	131	301 263	4,912
I8 意大利	115	11	14 545	504	GR 希臘			11 410	70
ID 印度尼西亞	226 839	1,586	1 664 276	11,634	I8 意大利	85 418	1,103	390 239	5,579
IN 印度			16 720	951	ID 印度尼西亞	39 747	236	193 632	1,239
JP 日本	19 918	786	257 066	6,942	IL 以色列			49 965	368
KR 大韓民國	26	2	471	49	IN 印度			86 781	503
MO 澳門特別行政區	10	3	655	11	JP 日本	105 352	2,144	1 054 617	17,464
MY 馬來西亞	288 867	2,691	1 623 664	21,300	KR 大韓民國	150	9	152 297	2,609
NL 荷蘭			6 700	158	MY 馬來西亞	168 880	508	1 706 398	6,208
NZ 新西蘭			583	45	N8 挪威	20 400	161	40 800	307
PH 菲律賓	5 331	71	36 101	654	NL 荷蘭	84 945	957	257 052	6,290
SG 新加坡	48 611	942	553 998	8,185	NZ 新西蘭			4 190	29
TH 泰國	10 434	200	39 170	540	PH 菲律賓	17 000	110	95 900	620
TW 台灣	1 544	76	85 204	915	SG 新加坡	17 219	301	291 412	3,708
U8 美國	155 374	3,720	1 747 003	48,675	TH 泰國	88 440	714	450 143	3,943
總計 TOTAL	1 466 585	19,570	9 427 811	142,037	TW 台灣	312 320	3,084	2 546 714	23,157
					U8 美國	320 458	8,075	2 443 543	61,397
					ZA 南非	3 000	65	3 000	65
55415 含有肥皂或洗滌劑的肥皂及有機表面活性產品及用品，供其他用途 (公斤) SOAP AND ORGANIC SURFACE-ACTIVE PRODUCTS AND PREPARATIONS, CONTAINING SOAP/DETERGENT, FOR OTHER USES (KG)					總計 TOTAL	1 613 916	22,322	13 048 537	174,186
CN 中國內地	68 847	364	375 904	1,716	55422 表面活性劑、洗滌劑或清潔劑，未列明在其他編號，供零售用 (公斤) SURFACE-ACTIVE, WASHING OR CLEANING PREPARATIONS, NES, PUT UP FOR RETAIL SALE (KG)				
GB 英國			2 178	52	AT 奧地利			1 050	23
JP 日本	65	11	1 391	43	AU 澳大利亞	101 904	2,077	429 719	10,954
MY 馬來西亞	76 408	275	152 833	575	BE 比利時	3 748	23	8 398	104
PH 菲律賓			224	2	CA 加拿大	24 526	126	225 547	1,816
SG 新加坡			17 856	191	CH 瑞士	3 971	44	40 708	535
TW 台灣			8 000	106	CN 中國內地	4 357 313	14,832	42 264 454	152,206
U8 美國	13 272	244	68 598	1,195	D8 丹麥			4 920	216
總計 TOTAL	158 592	895	626 984	3,879	DE 德國	12 140	226	106 409	1,937
					E7 西班牙			13 250	234
55419 其他形狀的肥皂 (公斤) SOAP IN OTHER FORMS (KG)					F8 法國	210	35	34 145	1,852
AU 澳大利亞	527	36	7 055	284	GB 英國	79 352	1,323	646 923	10,958
BE 比利時			4 002	83	I8 意大利	995 273	2,860	2 401 710	8,357
CA 加拿大			701	60	ID 印度尼西亞	18 331	460	136 856	3,208
CH 瑞士			2 041	137	IE 愛爾蘭			204	22
CN 中國內地	442 091	4,021	2 233 695	28,299	IN 印度			2 680	422
DE 德國			60 053	1,309	JP 日本	18 685	725	1 190 339	11,675
E7 西班牙			314	17	KR 大韓民國	229 922	2,264	640 689	7,391
F8 法國	19 655	352	50 132	1,178	MO 澳門特別行政區	715	12	4 640	46
GB 英國	16 258	537	165 854	7,831	MX 墨西哥			5 415	101
I8 意大利	504	15	2 045	70	MY 馬來西亞	306 159	2,693	2 286 696	18,204
ID 印度尼西亞			71 425	871	NL 荷蘭	10 874	116	38 359	481
					NZ 新西蘭	10 023	566	35 544	1,156
					PH 菲律賓	17 701	95	20 496	133

表 I1 按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
TABLE I1 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)					貨物 (單位) ITEM (UNIT)				
二零零三年八月 AUG 2003					二零零三年八月 AUG 2003				
二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003					二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003				
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
55422 表面活性劑、洗滌劑或清潔劑，未列明在其他編號，供零售用 (公斤) SURFACE-ACTIVE, WASHING OR CLEANING PREPARATIONS, NES, PUT UP FOR RETAIL SALE (KG)					55432 磨光劑、膏等，供保養木製傢具、地板及其他木製品用 (公斤) POLISHES, CREAMS ETC, FOR MAINTAINING WOODEN FURNITURE, FLOORS AND OTHER WOODWORK (KG)				
SE 瑞典			282	4	BE 比利時			2 074	101
SG 新加坡	265 480	1,544	1 368 811	9,027	CN 中國內地	14 756	45	127 686	624
TH 泰國	11 415	101	2 765 308	6,425	DE 德國			16 060	406
TR 土耳其	38 430	178	38 430	178	GB 英國	2 775	67	6 742	257
TW 台灣	320 067	1,822	3 350 417	16,830	JP 日本			3 200	267
U8 美國	1 215 305	8,453	8 391 277	60,886	KR 大韓民國	19 094	202	139 643	1,536
VN 越南	170 512	690	453 985	1,870	MY 馬來西亞			111 431	2,268
					TW 台灣	13 744	89	150 718	1,304
總計 TOTAL	8 212 056	41,265	66 907 661	327,250	U8 美國	9 275	149	129 561	1,545
55423 表面活性劑、洗滌劑或清潔劑，未列明在其他編號，非供零售用 (公斤) SURFACE-ACTIVE, WASHING OR CLEANING PREPARATIONS, NES, NOT PUT UP FOR RETAIL SALE (KG)					總計 TOTAL				
						59 644	552	687 115	8,307
55433 磨光劑及類似製劑，供車身製造用，金屬磨光劑除外 (公斤) POLISHES AND SIMILAR PREPARATIONS, FOR COACHWORK, OTHER THAN METAL POLISHES (KG)					55434 洗刷膏、洗刷粉及其他洗刷用品 (公斤) SCOURING PASTES, POWDERS AND OTHER SCOURING PREPARATIONS (KG)				
AT 奧地利			1 375	57	CN 中國內地	1 016	22	3 038	86
AU 澳大利亞	17 183	118	124 280	1,162	DE 德國	14 409	392	36 130	862
BE 比利時	480	23	13 448	522	GB 英國			30 866	1,606
CA 加拿大	5 813	145	346 475	4,711	JP 日本	44 653	1,622	352 522	12,987
CH 瑞士	2 558	225	25 194	1,442	KR 大韓民國			595	14
CN 中國內地	1 831 385	6,001	19 335 118	75,581	MY 馬來西亞	456	9	2 755	32
D8 丹麥	23 880	332	23 880	332	TH 泰國	1 586	36	15 725	288
DE 德國	63 041	1,713	317 137	6,914	TW 台灣	4 551	31	7 031	48
E7 西班牙	960	54	4 340	158	U8 美國	6 660	139	104 229	2,824
F8 法國	2 362	50	6 149	224					
GB 英國	18 932	285	414 394	6,245	總計 TOTAL				
GR 希臘			13 427	123		73 331	2,250	552 891	18,747
I8 意大利	520	8	33 545	501	55435 磨光劑、膏及類似用品，供玻璃或金屬用 (公斤) POLISHES, CREAMS AND SIMILAR PREPARATIONS, FOR GLASS OR METAL (KG)				
ID 印度尼西亞			6 672	295	AU 澳大利亞	8 040	108	52 495	754
IL 以色列	4 888	735	10 845	1,652	BE 比利時			2 900	74
IN 印度	2 766	61	7 262	134	CH 瑞士			17 866	671
JP 日本	162 620	6,581	1 827 642	76,028	CN 中國內地	11 958	292	516 464	5,160
KR 大韓民國	21 223	503	315 096	5,622	DE 德國	15 915	372	167 371	5,215
MO 澳門特別行政區	247	7	1 750	62	E7 西班牙	4 334	341	68 452	2,041
MY 馬來西亞	190 499	4,587	1 327 443	32,252	F8 法國	276	10	13 220	272
					GB 英國	7 384	565	74 525	3,166
N8 挪威			114 884	1,013	I8 意大利	173	4	129 885	1,851
NL 荷蘭	2 380	32	11 554	298	ID 印度尼西亞	6 951	382	40 124	1,578
PH 菲律賓			20	1					
SE 瑞典	8 680	200	30 444	633	IL 以色列			25 761	3,958
SG 新加坡	42 543	510	1 138 027	12,615	JP 日本	131 968	6,459	944 650	42,718
TH 泰國			79 418	752	KR 大韓民國	15 080	103	46 522	341
TW 台灣	428 380	3,445	1 776 569	15,741	MY 馬來西亞			223	18
U8 美國	179 729	3,108	1 703 816	34,854	NL 荷蘭			1 200	70
VN 越南	312 507	1,565	1 651 986	6,676	PH 菲律賓			500	11
ZA 南非			2 479	120	SE 瑞典			61 404	717
總計 TOTAL	3 323 576	30,288	30 664 669	286,724	SG 新加坡	1 620	53	38 610	829
55431 磨光劑、膏及類似製劑，供鞋履或皮革用 (公斤) POLISHES, CREAMS AND SIMILAR PREPARATIONS, FOR FOOTWEAR OR LEATHER (KG)					TH 泰國	18 000	198	136 344	1,290
BA 波斯尼亞及黑塞哥維那	500	13	500	13	TW 台灣	18 490	351	146 829	2,408
BE 比利時	1 839	209	18 113	1,504	U8 美國	16 734	787	311 292	15,532
BR 巴西	9 037	278	172 170	4,254	總計 TOTAL				
CH 瑞士			3 077	292		256 923	10,024	2 796 637	88,674
CN 中國內地	53 146	746	1 263 391	15,165	56211 硝酸銨 (公斤) AMMONIUM NITRATE (KG)				
DE 德國	1	1	20 673	641	AT 奧地利			21 000	52
E7 西班牙	1 468	148	6 363	541	AU 澳大利亞	19 200	50	116 130	296
F8 法國			49 301	950	CN 中國內地	500 100	572	4 252 621	5,137
GB 英國	648	112	11 340	821	DE 德國			76	7
I8 意大利	29 753	678	316 567	7,818					
ID 印度尼西亞			1 658	85					
JP 日本	479	51	16 123	1,624					
KR 大韓民國	35	6	19 821	642					
MY 馬來西亞	1 541	160	35 488	1,433					
NL 荷蘭			1 000	59					
SG 新加坡	25 448	1,053	142 054	5,863					
TH 泰國			4 133	234					
TW 台灣	7 569	394	112 897	2,223					
U8 美國	25 754	841	199 016	6,273					
總計 TOTAL	157 218	4,690	2 393 685	50,435					

104	表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
56211 硝酸銨 (公斤) AMMONIUM NITRATE (KG)						56291 肥料, 未列明在其他編號, 含氮、磷及鉀三種肥料要素 (公斤) FERTILIZERS, NES, CONTAINING THE THREE FERTILIZING ELEMENTS: NITROGEN, PHOSPHORUS AND POTASSIUM (KG)					
GB 英國				42 000	65	IL 以色列				21 000	55
TH 泰國				360 000	730	JP 日本				19 941	502
總計 TOTAL		519 300	622	4 791 827	6,287	MY 馬來西亞				19 800	51
56213 硫酸銨 (公斤) AMMONIUM SULPHATE (KG)						NL 荷蘭	42 305	114		279 074	826
BE 比利時				21 000	28	TW 台灣				2 000	94
CN 中國內地				45 000	65	U8 美國	28 860	306		360 060	2,861
JP 日本				1 500	19	總計 TOTAL		71 165	420	1 492 103	7,119
NL 荷蘭	21 000	30		21 000	30	56292 礦物或化學肥料, 含磷及鉀兩種肥料要素 (公斤) MINERAL OR CHEMICAL FERTILIZERS, CONTAINING THE TWO FERTILIZING ELEMENTS: PHOSPHORUS AND POTASSIUM (KG)					
TW 台灣	20 080	21		100 400	101	DE 德國				1 000	22
總計 TOTAL		41 080	51	188 900	243	總計 TOTAL				1 000	22
56214 硝酸鈣和硝酸銨的複鹽及混合物 (公斤) DOUBLE SALTS AND MIXTURES OF CALCIUM NITRATE AND AMMONIUM NITRATE (KG)						56293 磷酸氫二胺 (公斤) DIAMMONIUM HYDROGENORTHOPHOSPHATE (DIAMMONIUM PHOSPHATE) (KG)					
U8 美國				19 968	71	DE 德國				22	3
總計 TOTAL				19 968	71	GB 英國	200	11		200	11
56216 尿素 (公斤) UREA (KG)						總計 TOTAL		200	11	222	14
AU 澳大利亞				3 000	38	56294 磷酸二氫銨及其與磷酸氫二銨的混合物 (公斤) AMMONIUM DIHYDROGENORTHOPHOSPHATE AND MIXTURES WITH DIAMMONIUM HYDROGENORTHOPHOSPHATE (KG)					
CH 瑞士				10	@	JP 日本				1 500	21
CN 中國內地	16 000	22		348 490	923	總計 TOTAL				1 500	21
DE 德國	100	3		100	3	56296 272 10、272 20、272 40條目或第562 組內的貨品, 製成片或類似形狀或每包毛重不超過10公斤 (公斤) GOODS OF ITEMS 272 10, 272 20, 272 40 OR GROUP 562, IN TABLETS OR SIMILAR FORMS OR IN PACKAGES OF A GROSS WEIGHT NOT EXCEEDING 10 KG (KG)					
I8 意大利	7 160	30		7 160	30	DE 德國				348	94
ID 印度尼西亞				380 000	657	總計 TOTAL				348	94
總計 TOTAL		23 260	55	738 760	1,651	56299 其他肥料, 未列明在其他編號 (公斤) OTHER FERTILIZERS, NES (KG)					
56219 其他氮肥 (公斤) OTHER NITROGENOUS FERTILIZERS (KG)						AU 澳大利亞				127 686	314
JP 日本				3 752	211	BE 比利時				5 000	30
U8 美國	11 651	194		11 651	194	CA 加拿大	3 150	252		3 150	252
總計 TOTAL		11 651	194	15 403	405	CN 中國內地	21 680	227		295 990	1,449
56222 過磷酸集 (酸性磷酸鹽) (公斤) SUPERPHOSPHATES (KG)						DE 德國	16	2		16	2
CN 中國內地				14 100	8	F8 法國	346	233		2 337	1,494
NL 荷蘭				462 000	991	IN 印度				38 000	32
總計 TOTAL				476 100	999	JP 日本				5 304	261
56231 氯化鉀 (公斤) POTASSIUM CHLORIDE (KG)						MY 馬來西亞	19 800	51		31 300	292
CN 中國內地	1 150	29		4 300	63	NL 荷蘭				589	357
DE 德國	2 000	29		5 146	82	SG 新加坡				770	15
IL 以色列				50 000	193	TW 台灣				11 047	122
U8 美國				5 000	12	U8 美國	21 352	68		245 994	1,108
總計 TOTAL		3 150	58	64 446	351	總計 TOTAL		66 344	833	767 183	5,729
56232 硫酸鉀 (公斤) POTASSIUM SULPHATE (KG)						57111 初級形狀的聚乙烯, 比重小於0.94 (公斤) POLYETHYLENE, HAVING A SPECIFIC GRAVITY OF LESS THAN 0.94, IN PRIMARY FORM (KG)					
NL 荷蘭				336 000	826	AE 阿拉伯聯合酋長國	91 500	467		480 938	2,382
總計 TOTAL				336 000	826	AR 阿根廷				26 156	146
56291 肥料, 未列明在其他編號, 含氮、磷及鉀三種肥料要素 (公斤) FERTILIZERS, NES, CONTAINING THE THREE FERTILIZING ELEMENTS: NITROGEN, PHOSPHORUS AND POTASSIUM (KG)						AU 澳大利亞				22 500	124
AU 澳大利亞				18 631	239	BE 比利時	117 494	814		1 212 819	6,367
CA 加拿大				123 806	543	BR 巴西	989 000	4,470		3 355 000	14,108
CN 中國內地				40 041	216	CA 加拿大	198 678	733		1 408 206	5,954
DE 德國				599 510	1,689	CN 中國內地	3 174 283	15,241		12 587 012	66,884
GB 英國				8 240	42	D8 丹麥				25 344	120

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
57111 初級形狀的聚乙烯，比重小於0.94 (公斤) POLYETHYLENE, HAVING A SPECIFIC GRAVITY OF LESS THAN 0.94, IN PRIMARY FORM (KG)						57120 初級形狀的乙烯－乙酸乙烯酯共聚物 (公斤) ETHYLENE-VINYL ACETATE COPOLYMERS, IN PRIMARY FORMS (KG)					
DE 德國	17 580	145	2 343 365	10,861		F8 法國				63 045	1,247
E7 西班牙	198	5	3 881 994	17,802		I8 意大利				18 976	380
F8 法國	1 490 600	7,245	5 822 697	27,205		JP 日本	705 122	4,539	6 350 078	41,474	
FI 芬蘭			1 000	38		KR 大韓民國	309 680	2,552	4 421 003	34,794	
GB 英國	75	2	17 913	232		MY 馬來西亞			17 680	80	
I8 意大利			119 897	1,028		NL 荷蘭			924 250	4,984	
ID 印度尼西亞			612 000	2,912		SA 沙特阿拉伯			76 128	290	
IN 印度	1 000	6	1 000	6		SG 新加坡	32 000	208	1 108 161	6,973	
IR 伊朗伊斯蘭共和國			1 067 750	4,980		TH 泰國	500	10	712 444	4,136	
JP 日本	3 718 086	21,403	38 436 653	212,674		TW 台灣	1 782 394	12,266	13 777 824	92,792	
KR 大韓民國	1 515 820	8,182	13 671 146	70,931		U8 美國	721 304	5,177	6 976 129	52,100	
KW 科威特	3 994 250	19,692	31 386 250	147,247		總計 TOTAL	3 896 856	28,768	38 864 226	272,291	
MO 澳門特別行政區			27 050	141		57190 其他初級形狀的乙烯聚合物 (公斤) OTHER POLYMERS OF ETHYLENE, IN PRIMARY FORMS (KG)					
MX 墨西哥			1 846 816	8,209		CN 中國內地	51 120	386	534 162	4,386	
MY 馬來西亞	3 570 002	17,502	25 811 773	125,290		DE 德國	6 370	126	22 370	319	
NL 荷蘭	197 182	1,245	767 932	4,249		ID 印度尼西亞			10 000	67	
PH 菲律賓			900	8		JP 日本	5 524	427	210 604	8,819	
QA 卡塔爾	1 981 622	10,204	13 535 118	69,151		KR 大韓民國			76 280	890	
SA 沙特阿拉伯	9 721 125	44,947	63 844 992	284,869		TW 台灣			23 800	191	
SE 瑞典	17 875	168	95 950	564		U8 美國	17 653	318	353 971	3,553	
SG 新加坡	10 348 644	52,389	60 251 311	298,049		總計 TOTAL	80 667	1,257	1 231 187	18,224	
TH 泰國	2 170 388	11,521	9 799 229	50,129		57211 初級形狀的可發性聚苯乙烯 (公斤) POLYSTYRENE, EXPANSIBLE, IN PRIMARY FORMS (KG)					
TW 台灣	2 938 465	15,991	20 461 351	111,369		AT 奧地利			300	3	
U8 美國	469 004	2,992	3 188 097	20,532		AU 澳大利亞			90 760	520	
總計 TOTAL	46 722 871	235,363	316 110 159	1,564,562		BE 比利時	68 640	432	470 000	2,933	
57112 初級形狀的聚乙烯，比重在0.94或以上 (公斤) POLYETHYLENE, HAVING A SPECIFIC GRAVITY OF 0.94 OR MORE, IN PRIMARY FORMS (KG)						CN 中國內地	532 772	3,623	4 968 837	32,767	
AE 阿拉伯聯合酋長國	25 344	120	653 688	2,640		DE 德國	6 450	247	84 792	937	
AR 阿根廷			594 000	2,436		ID 印度尼西亞			558 000	3,799	
AU 澳大利亞			1 276 756	5,873		IN 印度			17 600	108	
BE 比利時			87 400	246		JP 日本	150 055	3,232	1 395 516	25,169	
BR 巴西			130 000	538		KR 大韓民國	251 800	2,070	1 455 077	11,025	
CA 加拿大			2 351 250	8,562		MY 馬來西亞	1 826 302	11,460	9 620 696	59,575	
CH 瑞士			2 000	77		NL 荷蘭	177 760	1,147	1 124 640	7,484	
CN 中國內地	350 567	1,690	1 708 669	8,357		PH 菲律賓			600	10	
DE 德國	2 044	20	32 788	326		SA 沙特阿拉伯			300 000	1,759	
E7 西班牙			292 446	1,239		SG 新加坡	1 281 005	8,504	8 098 071	53,213	
GB 英國	840	12	20 189	215		TH 泰國	993 000	6,088	2 563 000	16,259	
ID 印度尼西亞	272 000	1,273	459 000	2,088		TW 台灣	1 512 350	9,932	12 006 150	76,312	
IN 印度	50	@	1 477 050	6,915		U8 美國	265 976	3,630	1 303 825	19,285	
IR 伊朗伊斯蘭共和國			487 500	2,662		總計 TOTAL	7 066 110	50,367	44 057 864	311,160	
JP 日本	163 060	1,099	4 119 563	24,561		57219 初級形狀的聚苯乙烯，可發性的除外 (公斤) POLYSTYRENE, OTHER THAN EXPANSIBLE, IN PRIMARY FORMS (KG)					
KR 大韓民國	1 601 363	8,042	11 846 783	60,848		AR 阿根廷			32 200	523	
KW 科威特	1 831 500	8,553	18 735 750	88,627		AU 澳大利亞			109 524	664	
MY 馬來西亞	543 500	3,208	2 788 177	14,721		BE 比利時	18 100	80	1 680 826	10,279	
NL 荷蘭			42 280	147		CA 加拿大			211 584	1,604	
PH 菲律賓			29 200	75		CN 中國內地	1 496 401	9,221	8 805 928	60,632	
QA 卡塔爾	510 000	2,072	3 048 975	12,020		CO 哥倫比亞			519 750	2,943	
SA 沙特阿拉伯	5 926 843	26,690	36 925 679	161,933		CZ 捷克共和國			1 425	13	
SE 瑞典			1 375	11		D8 丹麥	50	1	106	2	
SG 新加坡	1 348 786	6,367	12 338 383	58,507		DE 德國	22 930	164	166 156	995	
TH 泰國	650 500	3,021	9 937 500	45,116		E7 西班牙			1 047 060	6,502	
TW 台灣	5 982 849	28,610	35 092 936	161,701		F8 法國			105 410	849	
U8 美國	774 843	4,082	3 981 966	21,404		GB 英國	45 000	603	849 179	9,027	
總計 TOTAL	19 984 089	94,861	148 461 303	691,847		GR 希臘			20 390	91	
57120 初級形狀的乙烯－乙酸乙烯酯共聚物 (公斤) ETHYLENE-VINYL ACETATE COPOLYMERS, IN PRIMARY FORMS (KG)						I8 意大利			35 750	360	
AE 阿拉伯聯合酋長國			25 376	100		ID 印度尼西亞			233 311	1,895	
BE 比利時	22 500	235	2 084 529	14,020		IL 以色列	482	7	2 890	58	
BR 巴西			396 000	2,571		IN 印度	3 532 000	20,658	11 429 525	69,917	
CA 加拿大	126 504	752	486 586	2,594		JP 日本	2 418 889	20,556	30 159 819	215,289	
CH 瑞士			5 450	73		KP 朝鮮民主主義人民共和國			171 155	1,072	
CN 中國內地	108 852	911	472 871	4,208		KR 大韓民國	9 503 041	60,699	101 058 556	634,403	
DE 德國	88 000	2,119	747 696	8,671							
E7 西班牙			200 000	803							

106	表 I1 TABLE I1	按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)			
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
57219 初級形狀的聚苯乙烯，可發性的除外 (公斤) POLYSTYRENE, OTHER THAN EXPANSIBLE, IN PRIMARY FORMS (KG)					57299 其他初級形狀的苯乙烯聚合物 (公斤) OTHER STYRENE POLYMERS, IN PRIMARY FORMS (KG)				
MY 馬來西亞	2 323 025	14,153	18 829 743	105,749	CA 加拿大			37 940	207
NL 荷蘭			72 265	445	CN 中國內地	18 983	277	585 144	5,393
PH 菲律賓	15 013	127	595 888	2,794	DE 德國	25 290	308	56 474	638
SA 沙特阿拉伯	297 000	1,341	2 792 880	13,246	F8 法國	20 413	157	40 189	368
SG 新加坡	4 087 610	26,388	25 077 660	154,475	FI 芬蘭			730	32
TH 泰國	16 627 268	102,059	93 665 888	557,377	GB 英國	55 842	1,561	92 692	2,499
TW 台灣	23 949 159	151,507	149 421 248	908,388	I8 意大利	35 186	140	52 074	381
U8 美國	63 169	516	1 640 324	12,920	JP 日本	1 159 491	12,644	7 185 749	75,087
					KR 大韓民國	1 708 000	18,521	10 636 266	109,790
總計 TOTAL	64 399 137	408,080	448 736 440	2,772,511	MY 馬來西亞			102 628	1,405
57291 初級形狀的苯乙烯-丙烯腈共聚物 (公斤) STYRENE-ACRYLONITRILE (SAN) COPOLYMERS, IN PRIMARY FORMS (KG)					PH 菲律賓			1 320	21
					SG 新加坡	52 075	554	463 790	8,308
					TW 台灣	449 150	3,871	3 154 916	28,125
					U8 美國	58 574	1,077	305 451	4,718
					總計 TOTAL	3 583 004	39,109	22 715 363	236,970
BE 比利時	17 875	156	218 365	1,701	57311 初級形狀的聚氯乙烯，未與其他物質混合 (公斤) POLYVINYL CHLORIDE, NOT MIXED WITH ANY OTHER SUBSTANCES, IN PRIMARY FORMS (KG)				
CA 加拿大			222 000	1,465	BE 比利時			95 600	1,166
CN 中國內地	98 511	724	509 944	3,981	BR 巴西	132 000	867	1 270 000	6,637
DE 德國	36 000	305	252 082	2,056	CA 加拿大			25 402	180
E7 西班牙			1 191 424	4,030	CN 中國內地	952 473	4,683	8 637 214	44,726
F8 法國			375	4	CO 哥倫比亞			90 295	426
GB 英國			20 700	537	DE 德國	604 480	4,869	4 524 349	32,182
I8 意大利	25	@	740	28	E7 西班牙			31 500	208
JP 日本	1 414 641	10,834	6 345 120	51,800	F8 法國	484 120	3,019	3 627 290	22,889
KR 大韓民國	821 976	5,597	5 760 249	39,339	GB 英國			65 696	307
					I8 意大利	107 600	653	373 665	2,705
MX 墨西哥			317 030	1,573	ID 印度尼西亞	447 727	2,086	23 459 134	104,233
MY 馬來西亞	400	4	5 322	69	IN 印度	48 000	204	768 000	3,677
NL 荷蘭			117 504	558	JP 日本	8 914 825	42,946	76 795 543	373,421
SG 新加坡	18 200	157	19 700	199	KR 大韓民國	1 333 108	8,359	8 178 938	53,521
TH 泰國			26 000	180	KW 科威特			33 500	174
TW 台灣	2 341 097	17,473	17 098 129	123,637	MX 墨西哥	375 672	2,262	1 252 016	7,580
U8 美國	18	@	854 687	4,750	MY 馬來西亞	612 000	3,835	2 948 332	17,487
總計 TOTAL	4 748 743	35,250	32 959 371	235,906	NL 荷蘭	24 300	157	145 539	647
57292 初級形狀的丙烯腈-丁二烯-苯乙烯共聚物 (公斤) ACRYLONITRILE-BUTADIENE-STYRENE (ABS) COPOLYMERS, IN PRIMARY FORMS (KG)					PH 菲律賓			558 474	2,572
					SA 沙特阿拉伯	49 500	295	544 500	2,451
AU 澳大利亞	1 200	47	55 663	978	SE 瑞典	82 800	957	762 666	8,515
BE 比利時	76 037	1,582	1 663 731	23,274	SG 新加坡	128 964	2,255	1 219 049	18,162
CA 加拿大	90	3	544 319	5,729	TH 泰國	416 800	2,378	7 087 188	37,326
CH 瑞士	1 375	31	12 614	202	TW 台灣	3 969 630	18,277	26 598 780	125,468
CN 中國內地	2 770 541	26,272	19 190 799	149,945	U8 美國	2 235 231	9,968	7 443 102	34,848
CO 哥倫比亞			33 420	493	VN 越南			112 000	533
D8 丹麥			24 490	98	總計 TOTAL	20 919 230	108,068	176 647 772	902,044
DE 德國	48 251	701	651 099	10,408	57312 其他初級形狀的聚氯乙烯，未塑化 (公斤) OTHER POLYVINYL CHLORIDE, NON-PLASTICIZED, IN PRIMARY FORMS (KG)				
E7 西班牙	26 900	550	98 936	1,713	CN 中國內地	46 140	214	82 653	462
F8 法國			183 072	1,089	JP 日本			67 000	298
					SG 新加坡			50 225	392
GB 英國	1 350	261	182 138	1,461	TH 泰國			15 000	117
I8 意大利	5 200	98	134 644	2,013	TW 台灣			16 000	82
ID 印度尼西亞	20	@	324 137	2,213	總計 TOTAL	46 140	214	230 878	1,351
IL 以色列			401 048	5,791	57313 其他初級形狀的聚氯乙烯，經塑化 (公斤) OTHER POLYVINYL CHLORIDE, PLASTICIZED, IN PRIMARY FORMS (KG)				
IN 印度	4 270	41	7 354	206	AU 澳大利亞	4 000	100	71 215	2,050
JP 日本	8 719 893	103,814	63 244 853	736,263	BE 比利時	1 486	41	126 437	1,481
KP 朝鮮民主主義人民共和國			567 714	5,073	BR 巴西	192 000	824	392 000	1,672
KR 大韓民國	23 189 551	174,437	153 786 363	1,178,304	CA 加拿大			53 571	260
MX 墨西哥	327 325	1,634	868 575	4,884	CN 中國內地	974 476	6,234	8 491 925	54,957
MY 馬來西亞	15 088 203	113,596	76 127 204	579,804	DE 德國	3 338	113	112 440	1,514
					F8 法國	59 925	546	519 340	4,598
NL 荷蘭	2 309 425	17,326	18 542 051	120,348	FI 芬蘭	125	1	125	1
NZ 新西蘭	272	10	272	10	GB 英國	361 045	3,688	1 315 150	13,168
PH 菲律賓	28 070	62	38 438	283					
SE 瑞典	132	4	772	10					
SG 新加坡	98 780	1,565	932 800	10,190					
TH 泰國	8 690 827	73,421	59 379 824	505,541					
TR 土耳其			1 000	16					
TW 台灣	51 709 325	429,159	312 068 407	2,544,018					
U8 美國	960 092	7,541	3 128 572	32,786					
ZA 南非			269	7					
總計 TOTAL	114 057 129	952,154	712 194 578	5,923,149					

表 I1
TABLE I1

按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

107

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	
57313 其他初級形狀的聚氯乙烯，經塑化 (公斤) OTHER POLYVINYL CHLORIDE, PLASTICIZED, IN PRIMARY FORMS (KG)						57394 初級形狀的氟聚合物 (公斤) FLUORO-POLYMERS, IN PRIMARY FORMS (KG)						
I8	意大利			285	5	SG	新加坡	135 660	10,336	1 221 794	85,744	
ID	印度尼西亞	92 115	855	1 194 768	9,752	TH	泰國			1 728	137	
IL	以色列	56	@	3 106	32	TW	台灣	29 684	1,718	358 014	17,623	
JP	日本	394 596	3,183	3 242 004	23,801	U8	美國	45 362	3,312	487 605	45,922	
KR	大韓民國	229 387	1,792	1 010 046	7,836		總計 TOTAL	638 442	48,637	4 142 341	350,762	
MX	墨西哥			313 000	1,583	57399 其他初級形狀的氯乙烯或其他鹵化烯烴聚合物 (公斤) OTHER POLYMERS OF VINYL CHLORIDE OR OF OTHER HALOGENATED OLEFINS, IN PRIMARY FORMS (KG)						
MY	馬來西亞	34 600	445	316 969	5,516	BE	比利時			2 000	34	
NL	荷蘭	50	2	8 453	147	DE	德國	9 264	85	18 558	172	
PH	菲律賓	36 000	328	91 850	861	JP	日本			1 500	47	
PR	波多黎各			3 221	160	U8	美國	5 432	303	51 681	2,446	
SE	瑞典			74 977	592		總計 TOTAL	14 696	388	73 739	2,699	
SG	新加坡	150 469	1,641	1 085 638	12,300	57411 初級形狀的聚縮醛 (公斤) POLYACETALS, IN PRIMARY FORMS (KG)						
TH	泰國	111 868	1,022	1 439 787	8,979	AU	澳大利亞			387	14	
TW	台灣	363 755	3,452	1 669 250	15,327	BE	比利時	180 156	1,929	1 067 989	13,665	
U8	美國	99 267	2,055	704 407	10,772	CA	加拿大	25	1	52	1	
	總計 TOTAL	3 108 558	26,324	22 239 964	177,365	CH	瑞士			447	15	
57391 初級形狀的氯乙烯 - 乙酸乙烯酯共聚物 (公斤) VINYL CHLORIDE-VINYL ACETATE COPOLYMERS, IN PRIMARY FORMS (KG)						CN	中國內地	606 310	7,890	4 576 552	58,242	
CN	中國內地			68 128	1,526	D8	丹麥			26	1	
DE	德國	19 275	320	63 300	983	DE	德國	20 040	367	351 953	4,810	
GB	英國			417	20	F8	法國			40 935	202	
JP	日本	3 689	136	83 059	2,098	GB	英國	68	3	17 091	109	
KR	大韓民國	73 400	400	284 300	1,914	IL	以色列			25	@	
SG	新加坡	9 725	266	32 837	947	IN	印度	216 000	2,965	486 000	5,535	
TW	台灣	6 000	77	147 074	2,303	JP	日本	2 501 739	38,309	18 110 023	254,597	
U8	美國	14 288	221	175 641	6,039	KR	大韓民國	1 445 765	15,916	10 703 583	115,874	
	總計 TOTAL	126 377	1,420	854 756	15,831	MX	墨西哥			14 000	459	
57392 其他初級形狀的氯乙烯共聚物 (公斤) OTHER VINYL CHLORIDE COPOLYMERS, IN PRIMARY FORMS (KG)						MY	馬來西亞	1 084 898	11,524	8 299 408	85,583	
BE	比利時			64 000	1,523	NL	荷蘭	374 005	3,441	4 204 761	25,789	
CN	中國內地	200	5	1 565	29	NZ	新西蘭			1 950	84	
DE	德國	46 000	948	307 925	6,694	PH	菲律賓	75	2	75	2	
NL	荷蘭			32 000	499	SG	新加坡	105 177	1,030	796 135	7,994	
SG	新加坡	15 671	425	78 775	2,024	TH	泰國	784 764	9,199	4 364 488	50,755	
TW	台灣			20 010	186		TW	台灣	987 786	12,835	7 859 356	95,771
U8	美國	35 418	666	457 815	10,169	U8	美國	95 398	1,427	1 737 547	22,608	
	總計 TOTAL	97 289	2,045	962 090	21,123		總計 TOTAL	8 402 206	106,838	62 632 783	742,110	
57393 初級形狀的偏二氯乙烯聚合物 (公斤) VINYLIDENE CHLORIDE POLYMERS, IN PRIMARY FORMS (KG)						57419 其他初級形狀的聚醚 (公斤) OTHER POLYETHERS, IN PRIMARY FORMS (KG)						
JP	日本	88 330	2,048	361 720	7,893	BE	比利時	8 950	162	485 730	9,924	
SE	瑞典	8 212	543	35 881	2,124	CA	加拿大	36 100	690	940 429	17,496	
TW	台灣			2 381 400	36,315	CN	中國內地	1 141 215	20,833	9 532 071	169,200	
U8	美國			499 962	7,704	DE	德國	20	22	12 255	353	
	總計 TOTAL	96 542	2,591	3 278 963	54,037	E7	西班牙	2 500	48	63 750	1,275	
57394 初級形狀的氟聚合物 (公斤) FLUORO-POLYMERS, IN PRIMARY FORMS (KG)						F8	法國	2 000	33	14 834	263	
AU	澳大利亞			78	10	GB	英國	100	50	4 455	473	
BE	比利時	50	7	2 407	377	I8	意大利			70 000	671	
CA	加拿大			3 538	155	ID	印度尼西亞	55	3	355	18	
CH	瑞士	6 672	639	36 492	3,030	JP	日本	310 108	7,517	5 109 034	101,567	
CN	中國內地	367 640	26,774	1 619 585	158,850	KR	大韓民國	60 820	812	351 260	5,859	
DE	德國	7 992	463	63 086	3,580	MY	馬來西亞	32 200	1,069	272 154	7,281	
F8	法國	321	36	2 838	291	NL	荷蘭	8 644	91	60 554	2,115	
GB	英國	1 500	109	3 970	296	SE	瑞典	50	2	150	6	
I8	意大利	120	17	1 177	154	SG	新加坡	8 600	138	866 517	13,637	
ID	印度尼西亞			8 975	780	TH	泰國			27 431	535	
IN	印度	17 420	1,329	126 360	9,836	TW	台灣	38 066	466	780 312	7,584	
JP	日本	25 758	3,869	165 168	22,409	U8	美國	231 849	4,889	1 660 897	34,632	
KR	大韓民國			2 216	147		總計 TOTAL	1 881 277	36,823	20 252 188	372,892	
MO	澳門特別行政區	263	30	263	30	57420 初級形狀的環氧樹脂 (公斤) EPOXIDE RESINS, IN PRIMARY FORMS (KG)						
NL	荷蘭			37 047	1,391	AE	阿拉伯聯合酋長國	60	2	36 884	590	
						AU	澳大利亞	11 966	478	128 627	3,562	

108	表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
57420 初級形狀的環氧樹脂 (公斤) EPOXIDE RESINS, IN PRIMARY FORMS (KG)						57432 初級形狀的醇酸樹脂 (公斤) ALKYD RESINS, IN PRIMARY FORMS (KG)					
BE 比利時	1 170	35	13 483	573		I8 意大利	105 300	986	344 700	3,132	
CA 加拿大			7 815	557		ID 印度尼西亞	12 420	112	149 480	1,572	
CH 瑞士	45 113	3,878	215 022	14,721		JP 日本	2 100	63	27 591	910	
CN 中國內地	849 514	11,138	4 320 555	63,289							
DE 德國	9 301	397	73 541	3,125		KR 大韓民國			2 374	50	
E7 西班牙	23 000	506	23 000	506		MO 澳門特別行政區			96	4	
F8 法國			5 056	204		MY 馬來西亞	168 265	1,291	1 169 757	9,448	
GB 英國	2 934	117	107 250	4,992		NL 荷蘭	93 810	1,246	460 380	6,856	
						NZ 新西蘭			36 580	478	
I8 意大利			10 904	370		SG 新加坡	7 804	287	7 804	287	
ID 印度尼西亞	1 000	37	19 252	335		TW 台灣	1 425 302	11,929	9 078 987	77,406	
IE 愛爾蘭	23	2	8 161	650		U8 美國	25 479	840	82 574	1,889	
IL 以色列			2 240	135							
IN 印度	182	14	35 382	467		總計 TOTAL	1 932 161	17,629	11 975 072	109,353	
JP 日本	142 471	8,800	1 014 690	55,740							
KR 大韓民國	117 665	2,186	1 688 070	26,133		57433 初級形狀的聚對苯二甲酸乙二酯 (公斤) POLYETHYLENE TEREPHTHALATE, IN PRIMARY FORMS (KG)					
MO 澳門特別行政區			99	3		AU 澳大利亞			164 820	1,063	
MY 馬來西亞	30 716	2,766	173 674	9,780		BE 比利時			77 825	1,852	
NL 荷蘭	27 020	354	873 714	11,057		BR 巴西			17 000	241	
						CA 加拿大			25	1	
NZ 新西蘭			24 030	337		CH 瑞士			17 052	529	
PH 菲律賓	1 754	39	6 346	144		CN 中國內地	923 354	6,316	1 471 131	10,608	
PL 波蘭			1 480	68		DE 德國			2 250	64	
SG 新加坡	75 288	2,962	635 177	31,660		F8 法國			43	1	
TH 泰國	3 080	174	65 988	1,143		GB 英國			155	14	
TW 台灣	947 036	14,605	6 938 104	112,268		I8 意大利			59 175	1,320	
U8 美國	233 730	12,427	2 267 542	88,163							
ZA 南非			204	10		ID 印度尼西亞			764 375	4,955	
總計 TOTAL	2 523 023	60,917	18 696 290	430,583		JP 日本	252 626	5,878	2 340 507	50,229	
57431 初級形狀的聚碳酸鹽 (公斤) POLYCARBONATES, IN PRIMARY FORMS (KG)						KR 大韓民國	57 620	390	2 486 548	25,416	
AE 阿拉伯聯合酋長國			13 080	48		MY 馬來西亞	188 000	2,691	916 172	13,037	
AU 澳大利亞			4 650	70		NL 荷蘭	2 265	18	62 079	1,365	
BE 比利時	193 475	3,678	13 046 778	172,120		SG 新加坡	6 000	93	12 825	488	
CA 加拿大	188 875	3,123	4 927 058	78,704		TH 泰國	26 000	112	441 500	2,882	
CH 瑞士			70 457	7,319		TW 台灣	1 164 855	8,355	3 509 413	28,550	
CN 中國內地	3 672 288	40,487	31 477 039	336,403		U8 美國	157 802	1,720	1 820 012	24,449	
CO 哥倫比亞			72 282	742		總計 TOTAL	2 778 522	25,573	14 162 907	167,063	
D8 丹麥	62	4	62	4		57434 其他初級形狀的不飽和聚酯 (公斤) OTHER POLYESTERS, UNSATURATED, IN PRIMARY FORMS (KG)					
DE 德國	260 651	2,472	733 106	11,011		AE 阿拉伯聯合酋長國	36 000	354	54 000	593	
E7 西班牙	176 820	1,730	1 969 486	26,170		AU 澳大利亞	13 303	516	110 334	4,685	
						BE 比利時			12 000	545	
F8 法國	2 168	75	6 318	177		CA 加拿大	48	@	48	@	
GB 英國	20 600	396	35 951	585		CN 中國內地	266 577	2,301	2 165 267	18,120	
HU 匈牙利			1 241	47		DE 德國	2 000	145	76 335	2,557	
I8 意大利	32 536	888	420 052	11,772		F8 法國			293	22	
ID 印度尼西亞			38 700	366		GB 英國	450	29	27 289	553	
IN 印度			282 743	3,134		I8 意大利			203 460	3,793	
JP 日本	3 628 090	63,021	25 527 718	445,194		ID 印度尼西亞	316 800	1,983	2 441 345	15,884	
KR 大韓民國	1 380 413	18,233	11 345 547	154,853							
M8 摩洛哥			6 000	449		JP 日本	19 800	683	116 367	4,198	
MX 墨西哥			133 702	733		KR 大韓民國	115 601	937	1 255 157	10,910	
						MY 馬來西亞	41 390	331	675 105	3,938	
MY 馬來西亞	24 024	632	244 596	4,939		N8 挪威			10 875	137	
NL 荷蘭	360 670	5,891	3 654 037	50,071		NL 荷蘭	2 800	49	150 710	2,204	
PH 菲律賓			201	2		NZ 新西蘭			316	10	
SA 沙特阿拉伯			176 815	1,079		SG 新加坡	5 014	193	102 318	1,852	
SE 瑞典			256	7		TH 泰國	4 450	76	4 450	76	
SG 新加坡	2 473 184	34,271	18 693 040	266,144		TW 台灣	909 261	6,506	12 642 956	84,630	
TH 泰國	5 637 510	73,841	36 610 398	494,517		U8 美國	21 340	579	1 423 544	9,398	
TW 台灣	2 437 487	30,874	16 408 996	189,599		總計 TOTAL	1 754 834	14,680	21 472 169	164,105	
U8 美國	1 985 515	30,661	18 176 968	264,093							
總計 TOTAL	22 474 368	310,277	184 077 277	2,520,350		57439 初級形狀的聚酯，未列明在其他編號 (公斤) POLYESTERS IN PRIMARY FORMS, NES (KG)					
57432 初級形狀的醇酸樹脂 (公斤) ALKYD RESINS, IN PRIMARY FORMS (KG)						AE 阿拉伯聯合酋長國			26 180	334	
AU 澳大利亞			2 269	30		AU 澳大利亞	6 505	161	14 265	328	
BE 比利時			3 200	44		BE 比利時	59 275	1,774	714 323	19,781	
CA 加拿大			31 934	300		CA 加拿大	232 900	4,117	443 624	8,299	
CN 中國內地	64 901	646	436 928	5,168		CH 瑞士	4 001	115	15 013	862	
DE 德國	180	3	51 709	900		CN 中國內地	234 649	2,775	2 334 064	33,570	
F8 法國	26 600	226	32 500	333		DE 德國	61 894	969	407 138	7,448	
GB 英國			56 209	547							

表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY								109
(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)										
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	
57439 初級形狀的聚酯，未列明在其他編號 (公斤) POLYESTERS IN PRIMARY FORMS, NES (KG)					57512 初級形狀的聚異丁烯 (公斤) POLYISOBUTYLENE, IN PRIMARY FORMS (KG)					
E7 西班牙			4 380	106	U8 美國			6 279	115	
F8 法國	200	3	1 784	44						
GB 英國	147	11	16 746	284	總計 TOTAL	30 140	875	245 129	5,704	
I8 意大利			8 092	174	57513 初級形狀的丙烯共聚物 (公斤) PROPYLENE COPOLYMERS, IN PRIMARY FORMS (KG)					
JP 日本	1 110 519	24,917	6 767 080	152,758	BE 比利時	506 000	3,327	2 263 125	15,026	
KR 大韓民國	291 000	6,578	3 507 440	65,450	CN 中國內地	16 192	238	113 531	1,604	
LU 盧森堡			260	33	F8 法國	264 000	1,750	814 000	5,218	
MY 馬來西亞	203 932	4,384	1 560 833	32,863	GB 英國			1 586	51	
NL 荷蘭	121 913	1,489	580 304	9,150	JP 日本	325 682	1,967	2 642 202	15,986	
NZ 新西蘭	1 664	84	8 821	423	KR 大韓民國	289 500	1,676	3 324 038	19,205	
PH 菲律賓			108	3	MY 馬來西亞			162 250	867	
PT 葡萄牙			300	10	NL 荷蘭			400	4	
SE 瑞典			25	1	SG 新加坡	1 166 227	6,192	6 240 938	33,003	
SG 新加坡	48 801	2,489	202 810	9,639	TH 泰國	4 200	68	344 819	2,456	
TH 泰國	103 500	2,030	452 661	8,922						
TW 台灣	873 403	20,618	7 356 266	124,044	TW 台灣	62 000	359	398 000	2,370	
U8 美國	471 490	12,887	3 824 706	88,263	U8 美國	119 050	972	323 098	2,503	
總計 TOTAL	3 825 793	85,399	28 247 223	562,788	總計 TOTAL	2 752 851	16,550	16 627 987	98,292	
57511 初級形狀的聚丙烯 (公斤) POLYPROPYLENE, IN PRIMARY FORMS (KG)					57519 初級形狀的其他烯烴聚合物 (公斤) OTHER OLEFINS, IN PRIMARY FORMS (KG)					
AE 阿拉伯聯合酋長國			160 000	765	AU 澳大利亞			16	2	
AR 阿根廷			780 000	3,652	BE 比利時			54 250	654	
AT 奧地利			11 633	116	CN 中國內地	18 258	826	99 164	3,811	
AU 澳大利亞	68 563	362	656 942	3,767	DE 德國	16 456	192	62 366	1,247	
BE 比利時	198 775	1,234	2 875 122	18,165	E7 西班牙			19 800	207	
BR 巴西	1 614 637	8,743	4 949 724	26,725	GB 英國			300	17	
CA 加拿大	1 540	35	416 011	2,471	JP 日本	57 043	3,579	293 393	25,068	
CH 瑞士			16 775	173	KR 大韓民國			16 361	214	
CN 中國內地	748 740	5,507	9 078 497	58,947	MY 馬來西亞	4 920	189	196 710	7,286	
D8 丹麥			200	1	NL 荷蘭	14 950	202	100 750	1,188	
DE 德國	102 685	1,683	1 050 250	13,025	PH 菲律賓	3 000	15	19 000	77	
E7 西班牙	45 000	240	253 300	1,796	SG 新加坡	61 825	1,999	341 395	9,908	
F8 法國	8 400	136	95 860	979	TH 泰國	66 000	337	66 700	345	
GB 英國	66 752	461	672 789	4,975	TW 台灣	2 500	74	579 093	2,990	
I8 意大利	10 097	203	107 641	1,741	U8 美國	131 025	1,588	779 767	8,660	
ID 印度尼西亞	260	5	123 621	706	總計 TOTAL	375 977	9,002	2 629 065	61,674	
IL 以色列			20 685	406	57521 初級形狀的聚甲基丙烯酸甲酯 (公斤) POLYMETHYL METHACRYLATE, IN PRIMARY FORMS (KG)					
IN 印度	4 274 000	22,178	22 511 000	114,453	AU 澳大利亞			48 000	413	
IR 伊朗伊斯蘭共和國			69 500	363	BE 比利時			53 185	252	
JP 日本	2 314 898	17,433	32 786 417	207,873	CN 中國內地	6 267	107	207 371	2,246	
KP 朝鮮民主主義人民共和國			83 652	298	DE 德國	40 096	574	354 261	4,858	
KR 大韓民國	22 756 044	134,695	135 595 374	791,566	F8 法國			15 650	207	
KW 科威特	1 089 000	5,441	4 529 250	23,477	JP 日本	1 373 116	17,969	11 731 672	152,050	
MO 澳門特別行政區			725	5	KR 大韓民國	310 000	3,939	2 746 899	32,932	
MY 馬來西亞	1 777 905	9,974	14 262 483	76,041	MY 馬來西亞			26 390	410	
NL 荷蘭	1 500	25	824 073	6,098	NL 荷蘭	61 300	746	290 720	3,662	
SA 沙特阿拉伯	1 754 768	9,112	16 179 619	75,270	PL 波蘭			21 500	80	
SE 瑞典	25	@	2 735	34	SG 新加坡	379 778	3,977	2 778 364	33,267	
SG 新加坡	7 622 843	42,861	40 978 678	234,756	TH 泰國			132 800	1,226	
TH 泰國	26 549 149	147,078	123 465 942	668,203	TW 台灣	1 436 978	19,051	8 368 604	108,530	
TR 土耳其			25 669	114	U8 美國	98 833	1,468	844 038	15,460	
TW 台灣	14 838 018	86,269	99 243 116	564,262	總計 TOTAL	3 706 368	47,831	27 619 454	355,591	
U8 美國	2 860 969	13,865	21 616 351	112,732	57529 其他初級形狀丙烯酸聚合物 (公斤) OTHER ACRYLIC POLYMERS, IN PRIMARY FORMS (KG)					
VN 越南			3 036	70	AE 阿拉伯聯合酋長國	620	20	620	20	
ZA 南非	1 064 250	5,275	9 719 293	48,694	AU 澳大利亞			109 712	1,539	
總計 TOTAL	89 768 818	512,815	543 165 963	3,062,719	BE 比利時	54 920	1,370	246 186	12,475	
57512 初級形狀的聚異丁烯 (公斤) POLYISOBUTYLENE, IN PRIMARY FORMS (KG)					CA 加拿大	266	12	18 266	191	
BE 比利時			35 360	158	CH 瑞士			19 440	732	
CN 中國內地	3 610	56	3 610	56	CN 中國內地	240 965	2,792	1 219 482	15,222	
DE 德國			20	1	DE 德國	60 988	962	1 052 222	15,360	
F8 法國			4 320	35	E7 西班牙			27 565	339	
JP 日本	14 550	428	51 340	1,726	F8 法國	12 955	435	93 515	3,030	
MY 馬來西亞	10 000	244	129 000	3,267						
SG 新加坡			13 220	200						
TW 台灣	1 980	147	1 980	147						

110	表 I1 TABLE I1				按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)			
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	
57529 其他初級形狀丙烯酸聚合物 (公斤) OTHER ACRYLIC POLYMERS, IN PRIMARY FORMS (KG)						57539 其他初級形狀的聚酰胺 (公斤) OTHER POLYAMIDES, IN PRIMARY FORMS (KG)						
GB	英國	64 568	828	1 085 312	17,050	TW	台灣	687 583	7,648	3 678 946	47,779	
I8	意大利	66 446	646	292 296	3,240	U8	美國	670 880	12,812	3 715 294	82,481	
ID	印度尼西亞			60 400	614	總計 TOTAL		2 934 375	46,150	21 612 056	377,361	
IL	以色列	664	70	3 464	192	57541 初級形狀的尿素樹脂；初級形狀的硫脲樹脂 (公斤) UREA RESINS, IN PRIMARY FORMS; THIOUREA RESINS, IN PRIMARY FORMS (KG)						
JP	日本	930 202	13,951	8 173 616	114,500	CN	中國內地	117 220	573	420 720	2,084	
KR	大韓民國	244 586	5,618	1 275 036	41,374	DE	德國			5 320	167	
MY	馬來西亞	17 627	186	82 723	1,072	E7	西班牙	22 000	172	231 241	1,753	
NL	荷蘭	223 967	4,134	2 535 267	42,922	GB	英國	17 500	170	332 539	2,805	
NZ	新西蘭			200	2	I8	意大利	10 080	109	62 813	611	
PH	菲律賓			13 190	432	JP	日本			21 500	356	
SE	瑞典			25 849	1,448	MY	馬來西亞	21 875	154	21 875	154	
SG	新加坡	109 807	1,386	761 158	7,541	SE	瑞典	76 000	585	95 000	731	
TH	泰國	170 000	2,740	868 349	14,393	SG	新加坡			12 000	266	
TW	台灣	1 382 839	18,302	12 080 673	148,781	TW	台灣			4 000	20	
U8	美國	590 488	9,827	4 440 940	78,945	總計 TOTAL		264 675	1,762	1 207 008	8,945	
總計 TOTAL		4 171 908	63,280	34 485 481	521,415	57542 初級形狀的蜜胺樹脂 (公斤) MELAMINE RESINS, IN PRIMARY FORMS (KG)						
57531 初級形狀的聚酰胺-6、-11、-12、-6,6、-6,9、-6,10 或-6,12 (公斤) POLYAMIDE-6, -11, -12, -6,6, -6,9, -6,10 OR -6,12, IN PRIMARY FORMS (KG)						CN	中國內地	2 616	59	156 993	1,293	
AU	澳大利亞	504	45	40 828	659	DE	德國	240	13	36 810	557	
BE	比利時	74 950	1,116	455 240	8,285	GB	英國			34 436	151	
BR	巴西	40 000	577	140 000	2,020	I8	意大利			1 500	19	
CH	瑞士	705	42	1 897	139	ID	印度尼西亞			171 380	1,523	
CN	中國內地	446 449	10,474	3 322 571	57,929	JP	日本	29 963	569	217 492	3,930	
DE	德國	60 764	721	703 570	10,310	KR	大韓民國			40	1	
F8	法國	74 075	1,640	362 331	13,312	MY	馬來西亞	6 400	118	20 104	280	
GB	英國	33 143	485	375 770	4,151	N8	挪威			49 640	1,236	
I8	意大利	50 000	869	394 525	6,512	NL	荷蘭	2 600	53	16 136	263	
ID	印度尼西亞			181 178	896	SG	新加坡			2 180	35	
IN	印度			120 960	605	TH	泰國			34 175	366	
JP	日本	712 572	14,751	4 908 422	109,504	TW	台灣	91 535	1,621	607 114	9,237	
KR	大韓民國	276 975	3,966	2 025 612	31,332	U8	美國	15 600	206	33 222	503	
MY	馬來西亞	202 000	3,551	1 476 791	30,001	總計 TOTAL		148 954	2,639	1 381 222	19,394	
NL	荷蘭	665 232	6,812	2 269 849	23,768	57543 其他初級形狀的氨基樹脂 (公斤) OTHER AMINO-RESINS, IN PRIMARY FORMS (KG)						
NZ	新西蘭			24 000	335	CA	加拿大			80 862	1,258	
PH	菲律賓	500	4	30 400	177	CN	中國內地	312 615	1,486	2 895 902	14,191	
SA	沙特阿拉伯			19 100	104	DE	德國			16 661	346	
SE	瑞典			213	5	E7	西班牙	14 850	110	706 293	5,275	
SG	新加坡	366 210	5,391	4 468 528	68,071	GB	英國	37 655	306	1 047 063	9,041	
TH	泰國	180 222	2,478	1 132 939	15,324	I8	意大利	111 190	856	2 250 866	17,520	
TW	台灣	625 287	9,503	4 543 013	62,805	ID	印度尼西亞			14 010	163	
U8	美國	1 080 491	16,575	6 685 605	107,456	IN	印度	20 000	110	60 000	322	
總計 TOTAL		4 890 079	78,999	33 683 342	553,698	JP	日本	19 400	296	236 293	3,200	
57539 其他初級形狀的聚酰胺 (公斤) OTHER POLYAMIDES, IN PRIMARY FORMS (KG)						MY	馬來西亞			52 684	356	
AU	澳大利亞	500	18	54 612	953	N8	挪威	15 000	92	305 625	2,036	
BE	比利時	165 000	2,023	501 321	8,127	NL	荷蘭	20 160	222	421 346	5,533	
BR	巴西			59 000	803	SA	沙特阿拉伯	12 000	89	42 000	311	
CA	加拿大			1 111	19	SE	瑞典	38 200	294	791 750	6,224	
CH	瑞士	810	47	11 723	689	SG	新加坡	5 000	82	69 169	1,423	
CN	中國內地	254 410	3,511	2 353 881	35,683	TH	泰國	18 195	213	29 908	337	
DE	德國	6 590	228	618 667	7,405	TW	台灣	79 898	615	538 777	4,262	
F8	法國			31 750	2,206	U8	美國	117 569	772	539 746	11,024	
GB	英國	4 766	369	239 887	4,225	總計 TOTAL		821 732	5,541	10 098 955	82,822	
I8	意大利			92 749	2,434	57544 初級形狀的酚醛樹脂 (公斤) PHENOLIC RESINS, IN PRIMARY FORMS (KG)						
ID	印度尼西亞	9 766	239	137 859	1,486	AU	澳大利亞			4 402	251	
IL	以色列	102	1	414	3	BE	比利時	750	17	750	17	
IN	印度			60 480	302	CH	瑞士			800	30	
JP	日本	312 807	6,592	3 211 134	76,084	CN	中國內地	1 091 078	8,989	6 659 758	50,312	
KR	大韓民國	34 000	980	1 015 464	21,379	DE	德國			146 145	889	
MY	馬來西亞	313 432	5,627	817 247	16,185	E7	西班牙	14 950	122	116 000	997	
NL	荷蘭	116 740	1,311	816 542	10,161	F8	法國	10 400	90	211 000	2,029	
PH	菲律賓	733	6	733	6							
SE	瑞典			60	1							
SG	新加坡	281 150	4,051	2 855 623	46,304							
TH	泰國	75 106	687	1 337 559	12,645							

表 I1
TABLE I1

按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

111

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
57544 初級形狀的酚醛樹脂 (公斤) PHENOLIC RESINS, IN PRIMARY FORMS (KG)						57553 初級形狀的硝酸纖維素 (公斤) CELLULOSE NITRATES, IN PRIMARY FORMS (KG)					
GB 英國		35 376	324	194 888	1,740	GB 英國				10 296	151
I8 意大利		69 000	393	912 706	5,055	JP 日本				34 717	610
ID 印度尼西亞				18 775	157	KR 大韓民國	7 703	113		30 663	451
IL 以色列				23 000	129	NL 荷蘭	10 800	160		12 800	324
IN 印度		30 000	367	105 250	1,289	TW 台灣	78 332	808		556 530	6,349
JP 日本		223 385	5,523	1 987 946	49,652	U8 美國				98	5
KR 大韓民國				119 130	1,396	總計 TOTAL	136 515	1,554		792 366	9,727
MY 馬來西亞		16 225	82	16 225	82	57554 初級形狀的纖維素醚 (公斤) CELLULOSE ETHERS, IN PRIMARY FORMS (KG)					
SG 新加坡		324 660	2,918	2 783 826	25,565	AU 澳大利亞				23	2
TH 泰國				23 341	265	BE 比利時	24 750	1,111		178 500	7,835
TW 台灣	1 016 869	6,570		8 602 414	52,468	CN 中國內地	50	3		22 396	1,077
U8 美國	107 917	1,790		685 246	12,002	DE 德國	3 815	175		129 750	3,931
總計 TOTAL	2 940 610	27,184		22 611 602	204,325	GB 英國				525	19
57545 初級形狀的聚氨酯 (公斤) POLYURETHANES, IN PRIMARY FORMS (KG)						I8 意大利	500	10		500	10
AU 澳大利亞				88 006	2,043	JP 日本	1 710	106		42 243	1,983
BE 比利時	262 284	7,218		2 043 812	51,403	KR 大韓民國	100	18		3 300	269
CA 加拿大	20 000	827		105 355	3,656	MY 馬來西亞				454	59
CH 瑞士				667	53	NL 荷蘭	48 000	1,884		172 300	6,705
CN 中國內地	456 255	6,147		2 661 476	34,247	SE 瑞典				12 000	395
DE 德國	285 940	7,365		3 470 894	100,527	SG 新加坡	3 740	126		31 805	1,275
E7 西班牙	137 710	3,648		1 122 730	32,157	TH 泰國				1 814	62
F8 法國	200	10		105 388	2,883	TW 台灣	2 901	128		44 085	1,810
GB 英國	34 095	602		205 160	4,250	U8 美國	56 205	1,874		648 742	26,055
I8 意大利	279 512	4,351		923 509	14,289	總計 TOTAL	141 771	5,435		1 288 437	51,488
IL 以色列				20 685	1,053	57559 初級形狀的纖維素，醋酸、硝酸及醚類纖維素除外 (公斤) CELLULOSE OTHER THAN ACETATES, NITRATES AND ETHERS, IN PRIMARY FORMS (KG)					
IN 印度	900	15		4 070	69	BE 比利時	1 765	49		45 765	1,759
JP 日本	132 915	5,702		1 163 459	45,182	CN 中國內地	20 542	1,053		133 178	5,663
KR 大韓民國	90 511	2,155		1 729 120	29,040	DE 德國	1 240	80		4 147	341
MO 澳門特別行政區				3 300	40	I8 意大利				1 468	74
MY 馬來西亞				21 968	846	JP 日本				680	51
NL 荷蘭	182 115	5,426		1 302 406	33,316	KR 大韓民國				16 240	268
NZ 新西蘭				8 094	164	PH 菲律賓				4 500	244
SE 瑞典				100	2	SG 新加坡	1 164	33		1 300	45
SG 新加坡	13 285	384		211 595	7,542	TW 台灣				20 850	206
TH 泰國	6 821	190		79 721	793	U8 美國	446 049	16,589		2 538 660	97,212
TW 台灣	976 153	13,938		7 845 179	107,520	總計 TOTAL	470 760	17,804		2 766 788	105,862
U8 美國	158 370	3,301		1 904 926	35,871	57591 初級形狀的乙酸乙烯酯聚合物 (公斤) POLYMERS OF VINYL ACETATE, IN PRIMARY FORMS (KG)					
總計 TOTAL	3 037 066	61,279		25 021 620	506,948	BE 比利時				33 000	875
57551 初級形狀的未塑化醋酸纖維素 (公斤) CELLULOSE ACETATES, NON-PLASTICISED, IN PRIMARY FORMS (KG)						CN 中國內地	65 000	260		305 082	1,567
CN 中國內地				5 450	190	DE 德國	2 550	41		129 825	1,747
F8 法國				78	3	GB 英國	21 139	119		116 169	748
GB 英國	32 317	204		234 907	4,668	I8 意大利				2 000	16
I8 意大利	38 750	279		57 216	708	ID 印度尼西亞				59 400	486
JP 日本				175	12	JP 日本	16 200	284		61 317	899
U8 美國				33 548	628	NL 荷蘭	11 000	292		22 000	583
總計 TOTAL	71 067	483		331 374	6,210	SG 新加坡				1 600	111
57552 初級形狀的經塑化醋酸纖維素 (公斤) CELLULOSE ACETATES, PLASTICISED, IN PRIMARY FORMS (KG)						TW 台灣	53 537	347		419 644	2,358
CN 中國內地				50 775	791	U8 美國				20 271	206
DE 德國				15 525	269	總計 TOTAL	169 426	1,342		1 170 308	9,596
GB 英國				301 950	3,878	57592 其他初級形狀的乙烯酯聚合物；其他初級形狀的乙烯基聚合物 (公斤) POLYMERS OF OTHER VINYL ESTERS, IN PRIMARY FORMS; OTHER VINYL POLYMERS, IN PRIMARY FORMS (KG)					
I8 意大利	266 552	6,486		1 389 229	36,862	CN 中國內地	9 600	337		52 073	1,126
JP 日本				4 656	156	DE 德國				18 620	905
U8 美國	89 800	2,745		615 502	22,282	IN 印度				15 500	491
總計 TOTAL	356 352	9,231		2 377 637	64,239	JP 日本	154 530	3,676		1 642 009	38,521
57553 初級形狀的硝酸纖維素 (公斤) CELLULOSE NITRATES, IN PRIMARY FORMS (KG)						KR 大韓民國				2 910	120
BR 巴西	10 600	141		10 600	141	NL 荷蘭				4 800	228
CN 中國內地	20 280	245		101 480	1,223	SG 新加坡	125 113	2,696		1 178 942	22,700
DE 德國	8 800	88		17 134	179	TW 台灣	24 851	254		433 270	4,449
F8 法國				18 048	294						

112	表 I1 TABLE I1	按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)					
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
57592 其他初級形狀的乙烯酯聚合物；其他初級形狀的乙烯基聚合物 (公斤) POLYMERS OF OTHER VINYL ESTERS, IN PRIMARY FORMS; OTHER VINYL POLYMERS, IN PRIMARY FORMS (KG)						57596 石油樹脂、香豆酮－茛樹脂、聚萜烯、多硫化物、聚矽及塑膠， 未列明在其他編號 (公斤) PETROLEUM RESINS, COUMARONE-INDENE RESINS, POLYTERPENES, POLYSULPHIDES, POLYSULPHONES AND PLASTICS, NES (KG)					
U8 美國		48 741	879	335 124	9,889	CN 中國內地		3 435 877	63,639	24 236 361	442,761
總計 TOTAL		362 835	7,843	3 683 248	78,429	DE 德國		21 503	730	146 079	4,977
57593 初級形狀的聚硅氧烷 (公斤) SILICONES IN PRIMARY FORMS (KG)						E7 西班牙		3 825	65	47 347	1,244
AU 澳大利亞				6 000	132	F8 法國				17 763	1,843
BE 比利時	32 304	803		431 667	12,641	GB 英國		2 235	275	93 020	2,342
BG 保加利亞				11 000	426	18 意大利		8 097	269	47 775	1,523
CA 加拿大				5 800	185	ID 印度尼西亞				27	@
CH 瑞士	3	5		9 456	375	JP 日本		649 301	22,085	5 566 599	168,189
CN 中國內地	280 242	5,758		3 997 696	77,565	KR 大韓民國		242 904	2,581	1 909 736	22,694
DE 德國	286 006	7,314		2 509 516	52,587	MY 馬來西亞		82 890	2,618	395 909	14,199
E7 西班牙	8 550	342		122 535	4,068	NL 荷蘭		39 645	1,386	332 411	9,429
F8 法國	252 543	2,183		1 279 150	16,346	NZ 新西蘭		13 994	1,228	39 329	2,293
GB 英國	103 586	1,073		2 591 430	33,282	PH 菲律賓				75	4
						SE 瑞典				8 642	456
GR 希臘				102 600	1,337	SG 新加坡		176 135	6,961	2 575 675	80,874
18 意大利	1 645	113		22 142	851	TH 泰國		191 835	2,707	901 129	10,430
ID 印度尼西亞				46 879	460	TW 台灣		262 660	3,711	1 382 745	19,518
IN 印度				20 547	297	U8 美國		160 165	9,101	1 409 978	65,496
JP 日本	1 351 270	31,290		9 587 679	235,914	總計 TOTAL		5 500 899	122,811	41 922 761	902,640
KR 大韓民國	230 856	3,292		1 485 464	24,540	57597 離子交換劑 (公斤) ION EXCHANGERS (KG)					
MO 澳門特別行政區				110	5	AU 澳大利亞				3 000	27
MY 馬來西亞	801	4		6 934	71	CA 加拿大				2 000	34
NL 荷蘭	33 516	606		636 974	9,014	CN 中國內地		1 570	12	45 314	1,127
NZ 新西蘭				2 000	61	DE 德國				5 608	287
						F8 法國				1 440	49
PH 菲律賓				100	6	GB 英國		14 800	533	217 045	5,316
SE 瑞典	18	27		41	57	18 意大利		2 229	129	20 131	731
SG 新加坡	4 940	132		31 213	986	JP 日本		1 040	207	16 186	959
TH 泰國				19 669	2,870	KR 大韓民國				13 680	239
TW 台灣	196 814	5,031		1 689 822	39,029	NL 荷蘭				18 228	969
U8 美國	171 878	8,096		2 316 710	84,967						
VN 越南				503	22	SG 新加坡		11 646	309	51 913	1,805
總計 TOTAL		2 954 972	66,069	26 933 637	598,093	TW 台灣				18 971	437
57594 初級形狀的藻酸，其鹽及酯 (公斤) ALGINIC ACID, ITS SALTS AND ESTERS, IN PRIMARY FORMS (KG)						U8 美國		15 314	322	46 650	1,133
CN 中國內地				3 000	77	總計 TOTAL		46 599	1,512	460 166	13,114
JP 日本				600	55	57910 乙烯聚合物的廢料、削皮及碎料 (公斤) WASTE, PARINGS AND SCRAP OF POLYMERS OF ETHYLENE (KG)					
N8 挪威				17 000	544	AE 阿拉伯聯合酋長國				250 900	779
SG 新加坡				500	28	AR 阿根廷		173 250	676	293 525	1,145
總計 TOTAL				21 100	704	AU 澳大利亞		1 286 371	3,022	8 260 930	16,487
57595 天然聚合物及經改性的天然聚合物，未列明在其他編號 (公斤) NATURAL POLYMERS AND MODIFIED NATURAL POLYMERS, NES (KG)						BE 比利時		4 488 439	7,359	31 503 451	48,022
BE 比利時				17 000	332	BG 保加利亞				19 240	22
CA 加拿大				64	8	CA 加拿大		1 002 052	1,793	10 448 921	20,830
CN 中國內地	224	10		47 589	1,437	CN 中國內地		1 248 320	1,819	11 656 537	17,314
DE 德國				64 500	972	CR 哥斯達黎加				121 431	141
F8 法國	14 040	945		54 485	3,768	CU 古巴				21 910	32
GB 英國				5 025	251	D8 丹麥				57 480	69
18 意大利	2 000	60		14 000	348	DE 德國		4 239 951	6,853	35 289 727	54,715
JP 日本	1 205	130		12 664	685	DO 多米尼加共和國				74 720	102
NL 荷蘭	15 000	293		35 400	690	E7 西班牙		150 716	189	1 544 266	2,609
SG 新加坡	5 800	167		15 288	761	F8 法國		2 361 958	3,197	14 992 564	20,284
U8 美國	2 400	234		30 645	1,369	GB 英國		3 589 541	5,563	31 883 293	45,932
總計 TOTAL		40 669	1,839	296 660	10,620	GR 希臘				48 530	74
57596 石油樹脂、香豆酮－茛樹脂、聚萜烯、多硫化物、聚矽及塑膠， 未列明在其他編號 (公斤) PETROLEUM RESINS, COUMARONE-INDENE RESINS, POLYTERPENES, POLYSULPHIDES, POLYSULPHONES AND PLASTICS, NES (KG)						18 意大利		402 938	527	1 721 988	2,645
AT 奧地利				3 000	103	ID 印度尼西亞		188 019	279	711 796	1,434
AU 澳大利亞	57 394	583		380 444	2,776	1E 愛爾蘭				146 200	183
BE 比利時	45 000	1,828		176 600	6,440	IN 印度		19 260	29	19 260	29
CA 加拿大	107 439	3,043		2 252 117	45,049	JP 日本		9 142 782	15,279	69 323 406	119,299
						KR 大韓民國		66 100	164	421 897	834
						KW 科威特		49 500	199	445 500	1,656
						MT 馬耳他		47 040	84	167 700	354
						MU 毛里求斯		56 410	74	80 490	104
						MX 墨西哥		335 860	349	2 309 068	3,350
						MY 馬來西亞		612 154	1,104	3 880 964	7,034

表 I1
TABLE I1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

113

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
57910 乙烯聚合物的廢料、削皮及碎料 (公斤) WASTE, PARINGS AND SCRAP OF POLYMERS OF ETHYLENE (KG)					57930 氯乙烯聚合物廢料、削皮及碎料 (公斤) WASTE, PARINGS AND SCRAP OF POLYMERS OF VINYL CHLORIDE (KG)				
NL 荷蘭	5 263 501	7,013	53 242 387	69,648	GR 希臘	63 740	99	63 740	99
NZ 新西蘭	257 400	522	2 281 499	4,218	GT 危地馬拉			19 837	42
PH 菲律賓	548 792	952	1 129 327	2,188	I8 意大利	245 845	386	1 840 252	2,687
					ID 印度尼西亞	131 763	249	1 201 787	1,701
PL 波蘭			38 340	69	IE 愛爾蘭			87 450	130
PR 波多黎各			52 344	124	IL 以色列			10 130	16
QA 卡塔爾			66 744	196	JP 日本	1 712 513	3,406	13 707 065	29,728
SA 沙特阿拉伯	71 520	142	1 682 965	5,226	KR 大韓民國	24 581	36	171 784	341
SE 瑞典	90 670	200	1 198 424	2,009					
SG 新加坡	825 509	2,133	7 082 274	18,382	MT 馬耳他			106 660	186
TH 泰國	200 401	292	1 563 837	3,082	MX 墨西哥	113 600	416	735 010	2,192
TW 台灣	257 387	656	4 036 463	7,147	MY 馬來西亞	614 716	1,210	5 478 933	11,083
U8 美國	7 721 651	15,179	71 155 503	131,327	NL 荷蘭	1 364 404	2,608	9 663 748	17,743
ZA 南非			23 587	25	NZ 新西蘭	26 320	66	157 193	400
					PH 菲律賓	27 540	26	52 160	76
總計 TOTAL	44 697 492	75,649	369 249 388	609,118	PT 葡萄牙	46 350	123	89 460	233
					SA 沙特阿拉伯			140 100	273
57920 苯乙烯聚合物廢料、削皮及碎料 (公斤) WASTE, PARINGS AND SCRAP OF POLYMERS OF STYRENE (KG)					SE 瑞典	271 730	330	1 692 089	1,704
AE 阿拉伯聯合酋長國			109 063	189	SG 新加坡	40 685	82	387 069	784
AR 阿根廷			269 645	740					
AU 澳大利亞	24 669	35	364 334	938	TH 泰國	42 088	76	342 734	741
BE 比利時	563 766	1,478	6 420 024	17,291	TR 土耳其			20 265	41
CA 加拿大	262 717	450	1 879 791	3,080	TW 台灣	218 987	378	2 158 022	3,808
CN 中國內地	269 552	639	2 618 968	6,314	U8 美國	3 169 095	8,301	22 578 198	61,337
D8 丹麥			492 107	846	總計 TOTAL	12 200 195	26,122	94 384 756	201,581
DE 德國	768 174	1,223	7 405 702	12,501					
E7 西班牙	169 267	201	1 588 123	4,278	57990 其他塑膠廢料、削皮及碎料 (公斤) WASTE, PARINGS AND SCRAP OF OTHER PLASTICS (KG)				
F8 法國	987 425	1,735	5 923 328	9,882					
					A8 中美洲及南美洲其 他國家/地區	32 000	125	52 820	169
GB 英國	390 179	770	3 760 728	7,650	AE 阿拉伯聯合酋長國	234 687	469	527 166	1,230
GR 希臘			39 850	88	AR 阿根廷	225 311	723	648 044	1,987
I8 意大利	40 903	146	149 092	395	AU 澳大利亞	3 424 663	7,882	26 014 031	57,739
ID 印度尼西亞	179 625	290	2 333 476	3,600	BE 比利時	3 980 470	8,642	31 699 980	69,241
IE 愛爾蘭			123 005	367	BR 巴西	243 037	1,042	395 820	1,617
IN 印度	110 000	694	556 150	3,039	CA 加拿大	4 931 621	10,457	28 382 005	60,531
JP 日本	8 666 896	21,127	77 763 340	191,894	CH 瑞士			208 300	439
KP 朝鮮民主主義人民 共和國			37 450	127	CL 智利	120 366	384	472 477	1,422
KR 大韓民國	461 456	770	3 394 891	6,407	CN 中國內地	2 338 896	6,359	18 914 864	39,706
MT 馬耳他			73 140	88					
					CO 哥倫比亞			43 555	124
MX 墨西哥	540 452	1,536	3 859 640	11,212	CR 哥斯達黎加			20 110	19
MY 馬來西亞	1 095 488	2,719	6 312 298	15,292	CU 古巴	72 280	88	145 915	362
NL 荷蘭	1 177 150	2,088	9 921 406	17,095	CZ 捷克共和國	23 450	82	80 779	287
NZ 新西蘭	105 000	126	556 760	635	D8 丹麥	121 062	439	821 602	3,340
PA 巴拿馬			22 490	118	DE 德國	6 624 658	12,843	32 439 247	63,390
PH 菲律賓	964 142	2,059	4 026 451	9,282	DO 多米尼加共和國			74 160	163
PK 巴基斯坦			74 600	244	E7 西班牙	739 992	1,959	7 056 864	18,113
SA 沙特阿拉伯	89 320	197	726 419	1,003	EE 愛沙尼亞	62 290	327	96 290	420
SE 瑞典	19 540	47	162 275	539	EG 埃及	56 090	188	494 280	1,896
SG 新加坡	423 583	878	3 148 062	6,610					
					F8 法國	1 947 744	5,109	16 249 090	42,455
TH 泰國	618 297	1,260	2 677 360	6,035	FI 芬蘭			132 288	352
TW 台灣	203 112	561	2 918 343	8,303	GB 英國	6 609 608	12,395	42 013 003	87,219
U8 美國	2 269 758	4,829	17 725 683	35,653	GR 希臘	49 460	185	559 852	2,177
VN 越南			39 000	30	GT 危地馬拉	26 000	149	26 000	149
ZA 南非			42 394	64	HN 洪都拉斯			22 025	112
總計 TOTAL	20 400 471	45,857	167 515 388	381,829	I8 意大利	1 129 099	3,008	6 459 597	21,081
					ID 印度尼西亞	530 564	1,999	5 196 044	14,340
57930 氯乙烯聚合物廢料、削皮及碎料 (公斤) WASTE, PARINGS AND SCRAP OF POLYMERS OF VINYL CHLORIDE (KG)					IE 愛爾蘭	33 436	54	357 943	876
AE 阿拉伯聯合酋長國	45 000	90	480 230	966	IL 以色列			94 255	174
AU 澳大利亞	100 768	300	1 265 496	3,530					
BE 比利時	677 721	1,209	6 180 387	10,388	IN 印度	37 000	152	523 815	2,200
CA 加拿大	824 167	2,182	8 363 293	20,908	JP 日本	18 402 641	47,731	150 969 674	386,203
CN 中國內地	348 491	1,065	2 371 588	5,015	KP 朝鮮民主主義人民 共和國			1 700	17
CO 哥倫比亞			48 000	94	KR 大韓民國	985 209	2,870	6 172 021	16,932
D8 丹麥			503 797	1,012	LK 斯里蘭卡			19 000	47
DE 德國	499 536	763	2 527 550	4,639	LU 盧森堡	114 000	180	943 222	1,406
E7 西班牙			285 476	821	M8 摩洛哥			124 777	81
F8 法國	373 442	653	3 182 855	4,745	MP 北馬里亞納群島			18 460	13
					MT 馬耳他	65 840	153	594 314	1,227
FI 芬蘭			18 540	40	MU 毛里求斯	26 060	43	26 060	43
GB 英國	1 217 113	2,069	8 453 858	14,079					
					MX 墨西哥	2 009 235	3,890	8 958 328	18,500
					MY 馬來西亞	3 303 103	8,126	21 282 887	57,702

114	表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY			(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)					
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
57990 其他塑膠廢料、削皮及碎料 (公斤) WASTE, PARINGS AND SCRAP OF OTHER PLASTICS (KG)						58130 軟塑膠管、筒及喉，最低爆破壓力為27.6兆帕斯卡 (公斤) FLEXIBLE PLASTIC TUBES, PIPES AND HOSES HAVING A MINIMUM BURST PRESSURE OF 27.6 MPA (KG)					
N8 挪威				400 958	241	CA 加拿大		3 949	192	31 222	974
NL 荷蘭	4 661 401	11,115	39 850 184	82,817		CH 瑞士		2 324	175	7 963	817
NZ 新西蘭	319 793	602	4 721 463	7,503		CN 中國內地	255 493	4,092	1 711 569	26,122	
PA 巴拿馬			21 820	91		DE 德國	20 157	212	41 096	2,235	
PH 菲律賓	1 572 624	2,634	7 442 834	14,748		E7 西班牙			886	61	
PK 巴基斯坦			205 190	692		F8 法國			2 560	86	
PL 波蘭	138 640	473	518 940	1,837		GB 英國	5 916	537	26 188	1,627	
PR 波多黎各	18 624	90	120 681	378							
PT 葡萄牙	29 705	170	219 259	784		GR 希臘			14 484	144	
RO 羅馬尼亞	19 525	110	107 777	325		I8 意大利			39 300	1,956	
SA 沙特阿拉伯	398 580	2,113	1 498 976	7,504		IE 愛爾蘭			250	34	
SC 塞舌爾			25 440	44		IL 以色列			100	3	
SE 瑞典	143 071	384	2 088 952	4,415		JP 日本	49 102	4,231	596 954	46,810	
SG 新加坡	756 779	2,465	5 880 662	18,179		KR 大韓民國	17 994	499	139 688	4,013	
TH 泰國	1 374 829	3,832	10 626 852	27,124		MO 澳門特別行政區			2 404	28	
TN 突尼斯			578 970	1,092		MY 馬來西亞	1 112	15	70 528	524	
TR 土耳其	70 190	213	273 080	835		NL 荷蘭			1 777	62	
TW 台灣	3 062 274	10,693	21 766 714	67,108		NZ 新西蘭	544	48	3 065	774	
U8 美國	35 161 215	94,845	251 686 221	627,668		SE 瑞典			1 632	73	
UA 烏克蘭			49 847	86		SG 新加坡	525	16	18 081	540	
VN 越南			211 341	814		TH 泰國	845	102	20 306	423	
ZA 南非	23 000	36	69 500	105		TW 台灣	40 040	1,069	201 831	5,115	
						U8 美國	51 410	1,435	524 245	14,357	
總計 TOTAL		106 250 122	267,826	757 698 325	1,839,892	總計 TOTAL		476 286	13,957	3 843 367	120,604
58110 人造腸衣 (香腸用腸衣)，硬化蛋白或纖維素材料製 (公斤) ARTIFICIAL GUTS (SAUSAGE CASINGS) OF HARDENED PROTEIN OR CELLULOSIC MATERIALS (KG)						58140 塑膠管、筒及喉，未經加固或與其他物質結合，未裝有配件 (公斤) PLASTIC TUBES, PIPES AND HOSES, NOT REINFORCED OR COMBINED WITH OTHER MATERIALS, WITHOUT FITTINGS (KG)					
CN 中國內地	550	5	3 944	477		GB 英國			2 938	477	
DE 德國	698	166	5 428	631		MY 馬來西亞			180	4	
E7 西班牙			11 663	1,250		TW 台灣			302	10	
JP 日本			7 359	541		U8 美國	100	17	1 487	163	
TW 台灣	133	12	272	27		總計 TOTAL		100	17	4 907	654
U8 美國			35 325	2,203		58150 塑膠管、筒及喉，未經加固或與其他物質結合，經裝有配件 (公斤) PLASTIC TUBES, PIPES AND HOSES, NOT REINFORCED OR COMBINED WITH OTHER MATERIALS, WITH FITTINGS (KG)					
總計 TOTAL		1 381	182	63 991	5,130	CN 中國內地				114	2
						U8 美國		300	12	19 529	414
						總計 TOTAL		300	12	19 643	415
58120 硬塑膠管、筒及喉 (公斤) RIGID PLASTIC TUBES, PIPES AND HOSES (KG)						58160 塑膠製的其他管、筒及喉 (公斤) OTHER TUBES, PIPES AND HOSES, OF PLASTICS (KG)					
AT 奧地利	529	18	48 955	1,305		CA 加拿大	1 721	62	1 721	62	
AU 澳大利亞	500	18	39 878	924		CN 中國內地	25	1	10 659	212	
BE 比利時	2 018	115	33 791	1,706		I8 意大利	115	6	115	6	
CA 加拿大			6 207	154		JP 日本	110	8	4 225	256	
CH 瑞士			70	3		KR 大韓民國	1 876	52	7 426	213	
CN 中國內地	1 706 582	12,825	12 528 779	100,319		SG 新加坡			1 754	38	
D8 丹麥	2 500	121	2 500	121		TW 台灣	56	5	38 930	993	
DE 德國	65 994	1,148	137 498	2,369		U8 美國	401	9	19 591	360	
F8 法國	2 766	161	100 867	3,569		總計 TOTAL		4 304	143	84 421	2,139
GB 英國	14 512	435	316 269	4,906		58170 管、筒及喉配件，塑膠製 (公斤) FITTINGS FOR TUBES, PIPES AND HOSES, OF PLASTICS (KG)					
I8 意大利	975	28	1 146	44		AT 奧地利			158	13	
JP 日本	66 408	813	416 581	9,212		AU 澳大利亞	29 413	509	284 953	5,178	
KR 大韓民國	11 094	506	177 101	4,073		BE 比利時	1 429	105	1 902	123	
MY 馬來西亞	30 858	392	297 167	5,091		CA 加拿大	860	31	2 575	143	
NL 荷蘭			53 421	1,124		CH 瑞士	3 889	535	34 326	3,067	
NZ 新西蘭			28 359	243		CN 中國內地	481 328	5,081	4 393 339	44,358	
PH 菲律賓			7 877	67		DE 德國	2 797	310	103 817	4,628	
SE 瑞典			1 400	43		E7 西班牙			1 381	44	
SG 新加坡	275 245	1,573	1 558 670	9,692		GB 英國	50 925	2,813	408 306	18,231	
TH 泰國	2 703	258	26 365	858		I8 意大利			2 871	360	
TR 土耳其			76 320	749		58180 軟塑膠管、筒及喉，最低爆破壓力為27.6兆帕斯卡 (公斤) FLEXIBLE PLASTIC TUBES, PIPES AND HOSES HAVING A MINIMUM BURST PRESSURE OF 27.6 MPA (KG)					
TW 台灣	14 598	353	99 297	1,902		AT 奧地利			158	13	
U8 美國	24 349	665	175 883	4,143		AU 澳大利亞	26 875	1,335	386 138	13,790	
總計 TOTAL		2 221 631	19,429	16 134 401	152,617	BE 比利時			257	12	
58130 軟塑膠管、筒及喉，最低爆破壓力為27.6兆帕斯卡 (公斤) FLEXIBLE PLASTIC TUBES, PIPES AND HOSES HAVING A MINIMUM BURST PRESSURE OF 27.6 MPA (KG)						58190 管、筒及喉配件，塑膠製 (公斤) FITTINGS FOR TUBES, PIPES AND HOSES, OF PLASTICS (KG)					
AT 奧地利			843	25		JP 日本	37 923	928	345 896	9,065	
AU 澳大利亞	26 875	1,335	386 138	13,790							
BE 比利時			257	12							

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
58170 管、筒及喉配件，塑膠製 (公斤) FITTINGS FOR TUBES, PIPES AND HOSES, OF PLASTICS (KG)						58219 板、片等及其他扁平物，自動黏貼，塑膠製，無論是否成卷，寬度超過20厘米 (公斤) PLATES, SHEETS ETC AND FLAT SHAPES, SELF ADHESIVE, OF PLASTICS, WHETHER OR NOT IN ROLLS, OF A WIDTH EXCEEDING 20 CM (KG)					
KP	朝鮮民主主義人民共和國	111	10	11 732	639	NZ	新西蘭			112	24
KR	大韓民國	4 641	159	54 091	1,049	PH	菲律賓	133	49	203	69
MY	馬來西亞	1 414	43	26 190	715	SE	瑞典			3 164	24
NL	荷蘭			6 879	232	SG	新加坡	50 410	3,204	276 694	18,336
NZ	新西蘭			13 535	170	TH	泰國			420	28
PH	菲律賓			6 708	48	TW	台灣	304 076	9,540	2 390 871	73,416
SE	瑞典	472	68	2 280	165	U8	美國	252 413	21,602	1 507 938	111,846
SG	新加坡	30	@	45 146	1,530	VN	越南	825	35	8 763	491
TH	泰國	10 514	191	16 921	249		總計 TOTAL	1 287 332	61,122	9 832 716	427,244
TR	土耳其	60	11	6 798	341	58221 板、片等，乙烯聚合物製，非多孔狀及未經強化或以類似方法與其他材料結合 (公斤) PLATES, SHEETS ETC, OF POLYMERS OF ETHYLENE, NON-CELLULAR AND NOT REINFORCED OR SIMILARLY COMBINED WITH OTHER MATERIALS (KG)					
TW	台灣	12 010	412	64 760	2,863	AR	阿根廷			114 999	869
U8	美國	4 571	577	66 371	2,602	AT	奧地利			330	20
	總計 TOTAL	642 387	11,782	5 900 935	95,814	AU	澳大利亞	34 560	364	65 679	691
58211 板、片等及其他扁平物，自動黏貼，塑膠製，無論是否成卷，寬度不超過20厘米 (公斤) PLATES, SHEETS ETC AND FLAT SHAPES, SELF ADHESIVE, OF PLASTICS, WHETHER OR NOT IN ROLLS, OF A WIDTH NOT EXCEEDING 20 CM (KG)						BE	比利時	1 408	67	88 290	2,758
AU	澳大利亞	2	1	79	19	BR	巴西			5 408	108
BE	比利時	944	183	9 710	1,383	CA	加拿大			81 920	1,181
CA	加拿大	72	7	1 282	215	CH	瑞士	10 587	378	39 262	899
CH	瑞士			9 156	274	CN	中國內地	824 320	8,844	6 476 285	74,093
CN	中國內地	168 415	4,680	1 283 613	41,804	D8	丹麥	1 160	36	1 160	36
DE	德國	4 821	126	18 621	1,941	DE	德國	20 310	735	346 622	9,593
E7	西班牙			8 063	182	F8	法國	5 808	179	61 833	1,504
F8	法國	327	36	1 268	185	GB	英國			39 523	1,142
GB	英國	1 841	113	32 374	1,865	I8	意大利	19 990	217	203 656	2,572
I8	意大利	3 100	88	31 005	903	ID	印度尼西亞			158 506	1,101
IE	愛爾蘭			4 742	1,733	JP	日本	70 622	5,358	707 827	20,144
JP	日本	99 407	22,806	677 504	142,223	KR	大韓民國	286 673	2,553	1 570 367	15,961
KR	大韓民國	30 230	1,793	142 073	7,846	MY	馬來西亞	158 905	2,001	1 492 859	14,503
MX	墨西哥	32	13	9 522	1,753	NL	荷蘭	16 622	589	117 661	3,415
MY	馬來西亞	12 800	901	63 850	4,223	NZ	新西蘭	105 294	780	105 294	780
N8	挪威			252	103	PH	菲律賓			187 424	1,300
NZ	新西蘭	690	89	690	89	SG	新加坡	12 985	155	126 994	3,222
PH	菲律賓			634	39	TH	泰國	447 849	3,909	870 500	7,866
SE	瑞典			2 675	186	TW	台灣	277 103	3,331	2 227 757	25,055
SG	新加坡	2 424	52	10 037	734	U8	美國	48 850	2,310	599 865	17,799
TH	泰國	3	1	805	152		總計 TOTAL	2 343 046	31,806	15 690 021	206,612
TW	台灣	38 877	1,268	386 197	12,941	58222 板、片等，丙烯聚合物製，非多孔狀及未經強化或以類似方法與其他材料結合 (公斤) PLATES, SHEETS ETC, OF POLYMERS OF PROPYLENE, NON-CELLULAR AND NOT REINFORCED OR SIMILARLY COMBINED WITH OTHER MATERIALS (KG)					
U8	美國	26 136	3,468	354 085	33,802	AU	澳大利亞	251 405	4,137	2 172 026	30,395
	總計 TOTAL	390 121	35,624	3 048 237	254,596	BE	比利時	120 747	957	1 410 041	7,753
58219 板、片等及其他扁平物，自動黏貼，塑膠製，無論是否成卷，寬度超過20厘米 (公斤) PLATES, SHEETS ETC AND FLAT SHAPES, SELF ADHESIVE, OF PLASTICS, WHETHER OR NOT IN ROLLS, OF A WIDTH EXCEEDING 20 CM (KG)						BR	巴西	194	2	1 335 464	8,680
AT	奧地利			148	15	CA	加拿大	447 469	1,532	2 936 354	13,350
AU	澳大利亞	155	18	3 397	649	CH	瑞士			628	92
BE	比利時	19 910	564	116 430	5,153	CL	智利			1 020 144	5,340
BR	巴西			563	26	CN	中國內地	1 020 754	11,936	6 998 236	77,491
CA	加拿大	2 213	364	10 793	1,556	CO	哥倫比亞			183 784	1,837
CH	瑞士			1 222	185	D8	丹麥			231	19
CN	中國內地	347 414	6,121	2 738 005	44,302	DE	德國	194 624	2,142	1 653 236	22,923
DE	德國	13 515	646	430 975	20,096	E7	西班牙			1 595	27
E7	西班牙			308	13	EG	埃及			13 526	90
F8	法國	5 738	247	6 939	415	F8	法國	22 575	376	67 702	1,044
GB	英國	36 646	1,008	172 777	4,936	GB	英國	30 578	393	942 918	5,907
I8	意大利	434	17	37 570	1,144	I8	意大利	194 302	761	2 944 622	16,275
ID	印度尼西亞			6 780	95	ID	印度尼西亞	240 535	2,918	3 334 116	31,306
IL	以色列			2 608	54	IL	以色列			273 757	1,840
IN	印度	13 389	1,535	55 525	4,946	IN	印度			233 537	2,772
JP	日本	145 563	12,127	1 138 796	96,311	JP	日本	733 542	10,156	8 252 793	91,616
KR	大韓民國	22 356	1,252	406 820	23,626	KR	大韓民國	767 299	10,243	7 263 496	81,407
MX	墨西哥	102	41	116	45	MX	墨西哥	97 141	565	195 140	1,170
MY	馬來西亞	20 203	415	114 583	2,861						
NL	荷蘭	51 837	2,337	400 196	16,366						

116	表 I1 TABLE I1	按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)					
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
58222 板、片等，丙烯聚合物製，非多孔狀及未經強化或以類似方法與其他材料結合 (公斤) PLATES, SHEETS ETC, OF POLYMERS OF PROPYLENE, NON-CELLULAR AND NOT REINFORCED OR SIMILARLY COMBINED WITH OTHER MATERIALS (KG)						58224 板、片等，氯乙烯聚合物製，非多孔狀及未經強化或以類似方法與其他材料結合 (公斤) PLATES, SHEETS ETC, OF POLYMERS OF VINYL CHLORIDE, NON-CELLULAR AND NOT REINFORCED OR SIMILARLY COMBINED WITH OTHER MATERIALS (KG)					
MY	馬來西亞	240 175	1,804	1 690 900	13,857	MY	馬來西亞	3 538	63	265 007	4,492
NL	荷蘭	207 203	1,023	1 798 931	10,011	NL	荷蘭	30 224	1,916	125 540	3,819
PH	菲律賓	177 970	1,894	2 761 192	24,655	NZ	新西蘭			6 933	72
SE	瑞典			525	17	PH	菲律賓			9 491	104
SG	新加坡	104 138	1,346	546 115	7,497	PK	巴基斯坦	534	85	17 943	815
TH	泰國	3 533 649	20,933	14 964 379	112,578	SA	沙特阿拉伯			2 724	123
TR	土耳其			742 224	4,247	SE	瑞典			2 573	87
TW	台灣	650 015	9,019	7 002 490	66,536	SG	新加坡	91 334	1,550	588 502	9,689
U8	美國	1 860 819	7,978	17 292 357	83,019	TH	泰國	241 684	1,953	2 282 171	18,799
ZA	南非	51 139	295	101 105	530	TR	土耳其			610	21
	總計 TOTAL	10 946 273	90,410	88 133 564	724,277	TW	台灣	6 816 595	68,420	55 055 847	557,308
58223 板、片等，苯乙烯聚合物製，非多孔狀及未經強化或以類似方法與其他材料結合 (公斤) PLATES, SHEETS ETC, OF POLYMERS OF STYRENE, NON-CELLULAR AND NOT REINFORCED OR SIMILARLY COMBINED WITH OTHER MATERIALS (KG)						U8	美國	137 700	5,624	1 074 495	35,681
AT	奧地利	1 198	163	13 052	1,815	VN	越南	69 851	675	80 756	1,163
AU	澳大利亞	14 335	171	28 961	333	ZA	南非			471	5
BE	比利時			20 661	424		總計 TOTAL	12 530 151	141,461	102 428 983	1,131,238
CN	中國內地	373 880	5,578	3 203 118	40,492	58225 板、片等，丙烯酸聚合物製，非多孔狀及未經強化或以類似方法與其他材料結合 (公斤) PLATES, SHEETS ETC, OF ACRYLIC POLYMERS, NON-CELLULAR AND NOT REINFORCED OR SIMILARLY COMBINED WITH OTHER MATERIALS (KG)					
DE	德國	3 533	148	29 287	1,025	BE	比利時			29 931	632
F8	法國	18	@	21 241	448	CA	加拿大			2 957	199
GB	英國	3 987	149	22 115	908	CH	瑞士			480	46
I8	意大利	10 750	158	42 216	837	CN	中國內地	290 854	2,969	2 303 262	21,450
JP	日本	70 640	1,117	1 224 755	21,973	D8	丹麥			21	1
KR	大韓民國	51 066	1,126	419 673	8,724	DE	德國	178 685	4,796	1 282 042	33,379
MO	澳門特別行政區			320	6	GB	英國	70 420	367	619 236	3,730
MY	馬來西亞			74 292	798	I8	意大利			81 917	853
SG	新加坡			4 459	148	ID	印度尼西亞			136 141	2,076
TH	泰國	9 888	220	105 635	1,411	JP	日本	60 321	1,987	724 973	14,370
TW	台灣	233 577	3,539	2 072 518	28,102	KR	大韓民國			256 754	5,189
U8	美國	18 889	535	141 449	3,897	MY	馬來西亞	16 510	235	371 658	5,527
	總計 TOTAL	791 761	12,905	7 423 752	111,342	NL	荷蘭			185 693	2,842
58224 板、片等，氯乙烯聚合物製，非多孔狀及未經強化或以類似方法與其他材料結合 (公斤) PLATES, SHEETS ETC, OF POLYMERS OF VINYL CHLORIDE, NON-CELLULAR AND NOT REINFORCED OR SIMILARLY COMBINED WITH OTHER MATERIALS (KG)						PH	菲律賓			16 020	239
AE	阿拉伯聯合酋長國			17 548	328	SG	新加坡	57 894	1,133	317 441	9,077
AT	奧地利	8 599	692	55 916	1,967	TH	泰國	37 046	538	302 711	4,338
AU	澳大利亞	42 838	887	93 801	1,753	TW	台灣	429 219	5,855	3 460 159	45,483
BE	比利時	1 435	42	24 260	524	U8	美國	33 706	2,220	759 585	27,312
BR	巴西			14 292	820		總計 TOTAL	1 174 655	20,099	10 850 981	176,743
CA	加拿大	7 195	677	36 245	2,815	58226 板、片等，聚碳酸酯或其他聚酯製，非多孔狀及未經強化或以類似方法與其他材料結合 (公斤) PLATES, SHEETS ETC, OF POLYCARBONATES OR OTHER POLYESTERS, NON-CELLULAR AND NOT REINFORCED OR SIMILARLY COMBINED WITH OTHER MATERIALS (KG)					
CH	瑞士	4 210	50	16 986	649	AT	奧地利			150	2
CN	中國內地	3 518 428	34,339	25 586 556	254,082	AU	澳大利亞			1 394	42
D8	丹麥			515	15	BE	比利時	64 636	2,212	495 669	18,141
DE	德國	132 685	4,862	904 199	26,192	CA	加拿大			19 298	480
E7	西班牙	69 477	328	79 298	589	CH	瑞士			59 447	5,578
F8	法國	24 663	372	135 066	2,323	CN	中國內地	436 206	17,754	3 610 426	98,646
FI	芬蘭			4 723	105	DE	德國	193 042	12,730	1 114 689	94,425
GB	英國	50 824	2,755	499 827	21,742	E7	西班牙			10 787	482
HU	匈牙利			2 416	112	F8	法國	245	24	172 717	1,721
I8	意大利	123 918	2,483	1 242 753	32,719	GB	英國	51 893	667	459 649	10,643
ID	印度尼西亞	14 102	104	275 782	6,557	I8	意大利			127 398	2,189
IE	愛爾蘭			2 970	41	ID	印度尼西亞	190 221	1,959	877 219	10,552
IL	以色列	2 834	44	24 922	333	IL	以色列	15 778	713	140 630	4,403
IN	印度	739	98	11 533	1,046	IN	印度	164 144	1,725	3 032 312	36,738
JP	日本	920 871	9,447	9 792 656	87,111	JP	日本	699 285	24,616	6 814 373	271,145
KP	朝鮮民主主義人民共和國	512	25	28 966	457	KR	大韓民國	1 413 806	21,756	11 632 709	174,618
KR	大韓民國	215 361	3,972	4 062 649	56,738	LU	盧森堡			1 319	86
LK	斯里蘭卡			72	4	MY	馬來西亞	224 386	9,163	2 008 727	59,510
MO	澳門特別行政區			57	2	NL	荷蘭	50 789	1,266	134 049	3,847
MX	墨西哥			1 912	36	PH	菲律賓			14 615	174
						SG	新加坡	19 621	1,238	79 346	4,726

表 I1 按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
TABLE I1 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE		進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	
58226 板、片等，聚碳酸酯或其他聚酯製，非多孔狀及未經強化或以類似方法與其他材料結合 (公斤) PLATES, SHEETS ETC, OF POLYCARBONATES OR OTHER POLYESTERS, NON-CELLULAR AND NOT REINFORCED OR SIMILARLY COMBINED WITH OTHER MATERIALS (KG)						58229 板、片等，其他塑膠製，非多孔狀及未經強化或與其他材料結合 (-) PLATES, SHEETS ETC, OF PLASTICS, NON-CELLULAR AND NOT REINFORCED OR SIMILARLY COMBINED WITH OTHER MATERIALS (-)					
TH 泰國	210 357	2,631	1 265 013	14,612		NL 荷蘭		1,356		4,464	
TR 土耳其			5 792	46		NZ 新西蘭				281	
TW 台灣	654 404	9,998	6 017 906	81,708		PH 菲律賓				31	
U8 美國	826 785	18,553	4 648 611	134,691		PK 巴基斯坦				78	
VN 越南			58	1		PT 葡萄牙				575	
						SE 瑞典				169	
總計 TOTAL	5 215 598	127,004	42 744 303	1,029,204		SG 新加坡		5,640		38,167	
58227 板、片等，硫化纖維製，非多孔狀及未經強化或以類似方法與其他材料結合 (公斤) PLATES, SHEETS ETC, OF VULCANIZED FIBRE, NON-CELLULAR AND NOT REINFORCED OR SIMILARLY COMBINED WITH OTHER MATERIALS (KG)						TH 泰國		3,960		35,755	
BE 比利時	46 761	400	192 307	1,640		TN 突尼斯				308	
CN 中國內地	5 467	82	238 302	3,575		TW 台灣		18,108		149,209	
DE 德國			16 679	133		U8 美國		6,973		58,415	
JP 日本	47 401	1,237	535 943	16,786		VN 越南		152		843	
TW 台灣			2 000	52		ZA 南非		14		14	
U8 美國			20 572	484		總計 TOTAL		150,001		1,231,814	
總計 TOTAL	99 629	1,719	1 005 803	22,668		58291 板、片等，塑膠製，成多孔狀 (公斤) PLATES, SHEETS ETC, OF PLASTICS, CELLULAR (KG)					
58228 板、片等，纖維素或其化學衍生物製，非多孔狀及未經強化或以類似方法與其他材料結合 (-) PLATES, SHEETS ETC, OF CELLULOSE OR CHEMICAL DERIVATIVES, NON-CELLULAR AND NOT REINFORCED OR SIMILARLY COMBINED WITH OTHER MATERIALS (-)						AT 奧地利	6 870	396	24 265	978	
BE 比利時		1		93		AU 澳大利亞	5 104	180	25 305	1,408	
CN 中國內地		2,725		25,125		BE 比利時	26 720	835	343 333	14,343	
DE 德國				9		CA 加拿大	500	63	37 022	893	
F8 法國				301		CH 瑞士	167	32	11 513	916	
GB 英國				224		CN 中國內地	869 933	9,878	6 828 502	72,033	
I8 意大利	4,432			42,410		D8 丹麥	521	52	545	53	
JP 日本	322			1,802		DE 德國	16 239	808	162 742	6,788	
KR 大韓民國	214			645		E7 西班牙	45	6	2 738	231	
MY 馬來西亞				622		F8 法國	845	52	11 226	336	
TW 台灣				117		GB 英國	43 906	1,341	345 884	13,295	
U8 美國	756			3,160		GR 希臘	2 237	45	14 371	328	
總計 TOTAL	8,449			74,509		I8 意大利	26 997	975	172 573	8,947	
58229 板、片等，其他塑膠製，非多孔狀及未經強化或與其他材料結合 (-) PLATES, SHEETS ETC, OF PLASTICS, NON-CELLULAR AND NOT REINFORCED OR SIMILARLY COMBINED WITH OTHER MATERIALS (-)						ID 印度尼西亞	5 758	407	35 153	2,384	
AR 阿根廷				27		IN 印度			597	19	
AT 奧地利	17			321		JP 日本	122 855	10,297	1 055 273	83,639	
AU 澳大利亞				577		KR 大韓民國	56 179	2,088	717 494	20,970	
BE 比利時	193			3,667		MO 澳門特別行政區			979	23	
BR 巴西				443		MY 馬來西亞	64 127	919	362 773	7,253	
CA 加拿大	215			1,563		NL 荷蘭	2 110	221	24 915	1,010	
CH 瑞士	212			2,008		NZ 新西蘭		107	63 997	1,488	
CN 中國內地	37,823			286,454		PH 菲律賓			1 169	143	
D8 丹麥				115		SA 沙特阿拉伯	52 195	931	174 558	3,099	
DE 德國	901			18,282		SE 瑞典			729	63	
E7 西班牙	16			783		SG 新加坡	240	34	168 759	4,143	
F8 法國	94			1,581		TH 泰國	715	152	228 675	3,444	
FI 芬蘭	99			136		TR 土耳其			9 585	199	
GB 英國	407			4,743		TW 台灣	383 993	7,493	2 896 430	56,771	
I8 意大利	7,125			80,497		U8 美國	152 375	5,079	1 032 861	38,175	
ID 印度尼西亞	1,287			18,770		VN 越南			778	39	
IE 愛爾蘭				90		總計 TOTAL	1 847 291	42,391	14 754 744	343,411	
IL 以色列	820			8,120		58299 板、片、膜、箔及帶，塑膠製，多孔狀的除外 (公斤) PLATES, SHEETS, FILM, FOIL AND STRIP OF PLASTICS, OTHER THAN CELLULAR (KG)					
IN 印度	3,138			23,136		AT 奧地利	1 800	58	1 990	86	
JP 日本	36,248			261,215		AU 澳大利亞	1 000	68	24 656	977	
KP 朝鮮民主主義人民共和國				637		BE 比利時	1 426	59	8 725	300	
KR 大韓民國	24,407			226,454		CA 加拿大			885	10	
MO 澳門特別行政區				4		CH 瑞士			9 338	340	
MY 馬來西亞	797			3,882		CN 中國內地	275 657	4,300	1 388 346	24,507	
						D8 丹麥	8	1	10 158	542	
						DE 德國	34 597	1,146	48 314	2,623	
						E7 西班牙			6 828	205	
						F8 法國	80	16	12 506	424	
						GB 英國	27 587	855	164 759	5,861	
						I8 意大利	6 054	228	114 196	3,488	
						ID 印度尼西亞	931	41	43 777	1,254	
						IE 愛爾蘭			710	56	
						IL 以色列			100	69	
						JP 日本	49 587	5,491	332 061	36,482	
						KR 大韓民國	40 805	1,041	315 768	11,188	

118	表 I1 TABLE I1	按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)					
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
58299 板、片、膜、箔及帶，塑膠製，多孔狀的除外 (公斤) PLATES, SHEETS, FILM, FOIL AND STRIP OF PLASTICS, OTHER THAN CELLULAR (KG)						59110 殺蟲劑，作零售形式或包裝或成製劑或製品 (公斤) INSECTICIDES IN FORMS OR PACKINGS FOR RETAIL SALE OR AS PREPARATIONS OR ARTICLES (KG)					
MY 馬來西亞	1 396	66	21 035	707		CN 中國內地	229 906	3,405	1 649 675	29,436	
NL 荷蘭	23 426	251	258 741	4,045		D8 丹麥			5 016	174	
NZ 新西蘭			28 160	253		DE 德國	2 793	245	8 742	976	
						F8 法國	71	13	3 255	400	
SG 新加坡	4 272	587	52 689	4,502		GB 英國	2 219	294	21 015	1,078	
TH 泰國			177 533	2,423		GR 希臘			1 648	154	
TW 台灣	179 025	4,066	2 998 696	59,747							
U8 美國	21 770	4,565	431 284	40,841		I8 意大利	650	140	8 644	1,663	
VN 越南			16 543	704		ID 印度尼西亞	1 172	78	83 626	2,732	
ZA 南非			1 000	51		IN 印度			1 100	106	
						JP 日本	7 707	506	151 333	10,507	
總計 TOTAL	669 421	22,838	6 468 798	201,685		KR 大韓民國	11 890	375	110 240	3,624	
						MO 澳門特別行政區			6	@	
58310 橫切面尺寸超過1毫米的單根連續長纖維，成杆狀、條狀及仿形狀， 乙烯聚合物製 (公斤) MONOFILAMENT OF CROSS-SECTIONAL DIMENSION EXCEEDS 1 MM, RODS, STICKS AND PROFILE SHAPES OF POLYMERS OF ETHYLENE (KG)						MX 墨西哥			12 975	108	
						MY 馬來西亞			24 556	662	
BE 比利時	9	@	25	2		NL 荷蘭	3 071	58	33 139	2,231	
CN 中國內地			7 713	86		NZ 新西蘭			5 664	296	
DE 德國	42	110	2 787	1,826							
KR 大韓民國	251	3	15 313	176		PH 菲律賓			8 911	875	
SG 新加坡			406	6		SG 新加坡	12 422	291	67 566	1,242	
TW 台灣	775	20	4 813	140		SK 斯洛伐克			2 268	266	
U8 美國			119 387	2,699		TH 泰國	9 883	538	92 068	3,592	
總計 TOTAL	1 077	133	150 444	4,935		TW 台灣	47 293	1,122	293 057	7,596	
						U8 美國	1 583	188	276 031	8,000	
						ZA 南非			2	@	
						總計 TOTAL	346 673	7,390	2 951 173	77,721	
58320 橫切面尺寸超過1毫米的單根連續長纖維，成杆狀、條狀及仿形狀， 氯乙烯聚合物製 (公斤) MONOFILAMENT OF CROSS-SECTIONAL DIMENSION EXCEEDS 1 MM, RODS, STICKS AND PROFILE SHAPES OF POLYMERS OF VINYL CHLORIDE (KG)						59120 殺菌劑，作零售形式或包裝或成製劑或製品 (公斤) FUNGICIDES IN FORMS OR PACKINGS FOR RETAIL SALE OR AS PREPARATIONS OR ARTICLES (KG)					
						AU 澳大利亞			1 245	345	
CN 中國內地	407	7	277 044	5,108		CN 中國內地	4	@	897	45	
DE 德國			123	10		DE 德國	440	57	1 040	170	
F8 法國			1 530	64		F8 法國			2 333	304	
GB 英國			1 200	51		GB 英國			200	772	
ID 印度尼西亞			12 540	210		I8 意大利			375	60	
KR 大韓民國			1 960	53		JP 日本	1 984	192	33 028	3,353	
SG 新加坡	962	42	3 198	92		MY 馬來西亞			2 000	101	
TW 台灣			268	18		NL 荷蘭			2 000	50	
U8 美國			3 168	75		SG 新加坡	3 491	100	48 152	1,082	
總計 TOTAL	1 369	49	301 031	5,681							
						TH 泰國			2 943	27	
						TW 台灣	1 210	66	4 394	261	
						U8 美國	191	51	3 168	598	
						總計 TOTAL	7 320	466	101 775	7,168	
58390 橫切面尺寸超過1毫米的單根連續長纖維，成杆狀、條狀及仿形狀， 其他塑膠製 (公斤) MONOFILAMENT OF CROSS-SECTIONAL DIMENSION EXCEEDS 1 MM, RODS, STICKS AND PROFILE SHAPES OF OTHER PLASTICS (KG)						59130 除莠劑、抗萌產品及植物生長調節劑，作零售形式或包裝或成製劑或製品 (公斤) WEED KILLERS, ANTI-SPROUTING PRODUCTS AND PLANT-GROWTH REGULATORS, IN PACKINGS FOR RETAIL SALE OR AS PREPARATIONS OR ARTICLES (KG)					
AU 澳大利亞	3 650	22	6 455	230							
BE 比利時	2 530	222	86 241	3,804		AU 澳大利亞	75	2	850	94	
CN 中國內地	19 970	554	313 816	6,390		BE 比利時			24 000	641	
DE 德國			14 671	625		CN 中國內地			6 350	576	
GB 英國	4 420	179	4 420	179		D8 丹麥			2 800	56	
I8 意大利	10 800	424	37 254	1,856		DE 德國	480	22	1 480	57	
JP 日本	20 875	2,468	256 258	29,934		F8 法國			130 560	9,972	
KR 大韓民國	9 333	243	181 970	4,327		NL 荷蘭			500	15	
NZ 新西蘭	102	67	102	67		TW 台灣			3 000	69	
SG 新加坡	165	19	4 188	224		U8 美國	158	11	49 727	936	
						總計 TOTAL	713	34	219 267	12,416	
TH 泰國			944	65							
TW 台灣	11 533	44	42 537	963		59141 消毒劑，作零售形式或包裝或成製劑或製品 (公斤) DISINFECTANTS IN FORMS OR PACKINGS FOR RETAIL SALE OR AS PREPARATIONS OR ARTICLES (KG)					
U8 美國	28	12	21 298	983							
總計 TOTAL	83 406	4,255	970 154	49,648		AU 澳大利亞			282 706	1,867	
59110 殺蟲劑，作零售形式或包裝或成製劑或製品 (公斤) INSECTICIDES IN FORMS OR PACKINGS FOR RETAIL SALE OR AS PREPARATIONS OR ARTICLES (KG)						BE 比利時			875	37	
AT 奧地利			700	482		CA 加拿大	1 250	94	1 272	95	
AU 澳大利亞	13	8	6 176	466		CH 瑞士	63	6	63	6	
BE 比利時	16 000	128	83 360	1,010		CN 中國內地	259 261	2,884	2 391 732	44,441	
CH 瑞士			400	45		DE 德國			5 998	209	

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)					貨物 (單位) ITEM (UNIT)				
二零零三年八月 AUG 2003					二零零三年八月 AUG 2003				
二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003					二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003				
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE		進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	
59141 消毒劑，作零售形式或包裝或成製劑或製品 (公斤) DISINFECTANTS IN FORMS OR PACKINGS FOR RETAIL SALE OR AS PREPARATIONS OR ARTICLES (KG)					59212 玉蜀黍澱粉 (公斤) MAIZE (CORN) STARCH (KG)				
F8 法國	3 085	792	46 702	2,307	ZA 南非	300 000	682	2 264 050	4,795
GB 英國	67 048	2,531	637 787	22,871	總計 TOTAL 920 946 1,907 8 196 807 17,706				
I8 意大利	2 563	50	11 280	291	59213 馬鈴薯澱粉 (公斤) POTATO STARCH (KG)				
ID 印度尼西亞			38 096	419	AU 澳大利亞 13 590 27				
IE 愛爾蘭			2 919	233	BE 比利時			60 000	164
IL 以色列			596	59	CN 中國內地	83 829	224	157 858	401
IN 印度			6 235	370	D8 丹麥			54 000	291
JP 日本	122	31	16 619	719	DE 德國	349 000	1,160	8 935 000	26,132
KR 大韓民國	62 087	745	83 319	1,360	F8 法國	140 208	382	802 224	2,201
MO 澳門特別行政區	130	8	342	12	JP 日本			11 547	46
MX 墨西哥			3 310	202	NL 荷蘭	800 000	2,632	4 560 000	15,624
MY 馬來西亞			105 000	6,790	PL 波蘭			2 182 260	5,779
NL 荷蘭			11 458	140	總計 TOTAL 1 373 037 4,397 16 776 479 50,665				
NZ 新西蘭			15	7	59214 木薯澱粉 (公斤) MANIOC (CASSAVA) STARCH (KG)				
PH 菲律賓			15 099	248	CA 加拿大			78 300	186
SG 新加坡	17 698	426	130 473	2,688	CN 中國內地	35 556	124	268 910	1,013
TH 泰國	6 000	8	246 772	666	ID 印度尼西亞			924	3
TW 台灣			16 718	636	TH 泰國	7 363 300	8,889	41 799 330	55,943
U8 美國	22 791	223	202 569	7,649	TW 台灣	3 420	13	20 220	88
ZA 南非	59 981	541	206 656	2,254	VN 越南			55 000	94
總計 TOTAL 502 079 8,339 4 464 611 96,575					總計 TOTAL 7 402 276 9,026 42 222 684 57,328				
59149 殺鼠劑及第591組內的其他產品，作零售形式或包裝或成製劑或製品 (公斤) RODENTICIDES AND OTHER PRODUCTS OF GROUP 591, IN FORMS OR PACKINGS FOR RETAIL SALE OR AS PREPARATIONS OR ARTICLES (KG)					59215 澱粉，未列明在其他編號（小麥、玉蜀黍、馬鈴薯或木薯除外） (公斤) STARCHES, NES (OTHER THAN WHEAT, MAIZE, POTATO OR MANIOC) (KG)				
CH 瑞士	600	44	5 055	341	CN 中國內地	24 000	195	113 772	882
CN 中國內地	3 685	109	40 110	1,078	JP 日本			1 271	29
DE 德國	3 908	258	3 908	258	TH 泰國	57 000	72	930 750	1,340
F8 法國	1 650	118	2 580	185	U8 美國			43 548	362
GB 英國	30	3	1 185	86	總計 TOTAL 81 000 267 1 089 341 2,613				
JP 日本			6 245	568	59216 菊粉 (公斤) INULIN (KG)				
KR 大韓民國	522	57	9 488	602	BE 比利時			7 100	129
MY 馬來西亞			3 014	84	總計 TOTAL 7 100 129				
SE 瑞典			158	17	59217 小麥麩質（麵筋） (公斤) WHEAT GLUTEN (KG)				
SG 新加坡	3 000	187	20 150	1,259	AU 澳大利亞			21 000	164
TW 台灣			2 407	524	CN 中國內地	2 486	14	37 508	195
U8 美國	567	19	2 832	246	NL 荷蘭			120 000	805
總計 TOTAL 13 962 795 97 132 5,251					TW 台灣			1 089	28
59211 小麥澱粉 (公斤) WHEAT STARCH (KG)					總計 TOTAL 2 486 14 179 597 1,192				
AU 澳大利亞			453 285	919	59221 酪朊 (公斤) CASEIN (KG)				
BE 比利時	170 466	394	1 978 352	4,633	CN 中國內地			150	3
CN 中國內地	309 412	604	2 493 682	5,020	DE 德國			46 605	1,434
F8 法國	58 899	130	521 395	1,155	JP 日本			5 000	142
JP 日本			2 760	32	NL 荷蘭			14 000	524
NL 荷蘭	18 500	43	168 250	381	NZ 新西蘭			5 000	181
TW 台灣			127 000	1,295	PL 波蘭			98	12
總計 TOTAL 557 277 1,170 5 744 724 13,434					TW 台灣			10 500	88
59212 玉蜀黍澱粉 (公斤) MAIZE (CORN) STARCH (KG)					U8 美國			322	11
AU 澳大利亞	19 500	90	132 500	594	總計 TOTAL 81 675 2,395				
BE 比利時			28 500	84	59222 酪朊酸鹽及其他酪朊衍生物；酪朊膠 (公斤) CASEINATES AND OTHER CASEIN DERIVATIVES; CASEIN GLUES (KG)				
BR 巴西			77 000	129	D8 丹麥			4 120	56
CA 加拿大			21 206	69	DE 德國			891	15
CN 中國內地	299 771	480	3 675 837	6,247					
CO 哥倫比亞	38 900	98	539 650	1,317					
DE 德國	40 000	119	155 000	459					
I8 意大利			46 800	894					
JP 日本	3 275	64	9 300	179					
KR 大韓民國	180 000	298	949 150	1,599					
MO 澳門特別行政區			1 500	2					
NL 荷蘭	39 500	77	274 500	1,188					
TW 台灣			3 500	41					
U8 美國			18 314	107					

120	表 I1 TABLE I1	按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)					
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
59222 酪氨酸鹽及其他酪朊衍生物；酪朊膠 (公斤) CASEINATES AND OTHER CASEIN DERIVATIVES; CASEIN GLUES (KG)						59227 膠漿，以澱粉、糊精或其他改性澱粉為主 (公斤) GLUES BASED ON STARCHES, OR ON DEXTRINS OR OTHER MODIFIED STARCHES (KG)					
NL	荷蘭			14 000	524	CN	中國內地	2 405	24	130 744	1,478
總計 TOTAL				19 011	595	DE	德國	4 500	43	23 596	302
59223 白朊，卵清蛋白除外；白朊鹽及其他白朊衍生物 (公斤) ALBUMINS OTHER THAN EGG ALBUMIN; ALBUMINATES AND OTHER ALBUMIN DERIVATIVES (KG)						JP	日本	4 077	225	23 141	1,131
AU	澳大利亞	944	615	1 682	1,167	TW	台灣	65 341	419	358 046	3,200
CN	中國內地	900	18	8 840	240	U8	美國	90	8	15 217	842
DE	德國	1 662	5,184	13 769	27,925	總計 TOTAL		76 413	720	550 744	6,953
NZ	新西蘭			1 724	69	59229 配製膠漿及其他黏合劑，未列明在其他編號；膠漿或黏合劑的產品， 作零售用，淨重不超過1公斤 (公斤) PREPARED GLUES AND OTHER ADHESIVES, NES; PRODUCTS AS GLUES/ADHESIVES, FOR RETAIL SALE, NOT EXCEEDING A NET WEIGHT OF 1 KG (KG)					
U8	美國	182	53	909	1,657	AE	阿拉伯聯合酋長國			352	12
總計 TOTAL		3 688	5,870	26 924	31,059	AT	奧地利	180	12	476	39
59224 明膠及其衍生物；魚膠；其他源自動物的膠漿，未列明在其他編號 (公斤) GELATIN AND ITS DERIVATIVES; ISINGLASS; OTHER GLUES OF ANIMAL ORIGIN, NES (KG)						AU	澳大利亞	75 103	1,373	512 415	8,298
CH	瑞士	525	65	1 050	131	BE	比利時	125 072	3,576	600 852	18,565
CN	中國內地	43 000	2,797	123 001	8,349	BR	巴西			21 756	242
DE	德國	1 830	143	19 804	883	CA	加拿大	37	30	21 509	464
GB	英國			8 172	325	CH	瑞士	193	33	3 422	440
I8	意大利			33 880	1,040	CN	中國內地	2 195 605	26,136	12 197 993	127,272
JP	日本	6 500	144	32 302	851	D8	丹麥	16 027	302	197 011	3,414
KR	大韓民國	1 000	17	54 527	863	DE	德國	90 083	5,101	1 699 922	57,795
MY	馬來西亞	3 000	19	9 000	56	E7	西班牙	13 350	148	50 063	710
NL	荷蘭			7 000	162	F8	法國	14 229	424	235 645	8,418
NZ	新西蘭	36 000	1,156	197 265	6,912	FI	芬蘭	406	7	1 300	28
SG	新加坡	400	8	5 200	115	GB	英國	69 493	2,399	917 201	22,106
TW	台灣			377	2	I8	意大利	60 077	841	596 963	9,386
U8	美國	8 271	686	46 364	4,369	ID	印度尼西亞	114 345	758	618 024	4,188
總計 TOTAL		100 526	5,036	537 942	24,060	IE	愛爾蘭	470	301	10 933	6,106
59225 胰及其衍生物；其他蛋白質及其衍生物，未列明在其他編號；皮 粉 (公斤) PEPTONES AND THEIR DERIVATIVES, OTHER PROTEIN SUBSTANCES AND THEIR DERIVATIVES, NES; HIDE POWDER (KG)						IL	以色列	1	1	307	1
DE	德國			600	8	IN	印度	19 591	326	91 423	1,510
F8	法國			800	179	JP	日本	482 757	34,112	4 505 527	268,602
GB	英國	2 350	216	12 480	1,376	KR	大韓民國	150 669	2,845	979 830	23,849
JP	日本			2 776	503	MO	澳門特別行政區			250	13
NZ	新西蘭			10 000	279	MY	馬來西亞	346 186	2,512	3 379 393	24,176
SG	新加坡			180	45	NL	荷蘭	206 981	8,486	590 843	22,949
U8	美國	1 742	39	1 787	40	NZ	新西蘭	1 400	19	24 170	585
總計 TOTAL		4 092	255	28 623	2,429	PH	菲律賓			8 797	124
59226 糊精及改性澱粉，未列明在其他編號 (公斤) DEXTRINS AND MODIFIED STARCHES, NES (KG)						PT	葡萄牙	1 800	20	3 600	40
AU	澳大利亞			6 000	38	SE	瑞典			6 775	167
BE	比利時	80 000	315	476 180	1,456	SG	新加坡	157 206	4,103	2 219 107	38,435
BR	巴西	10 000	51	16 250	85	SI	斯洛文尼亞			1	@
CN	中國內地			83 168	735	TH	泰國	189 266	1,685	1 057 216	9,465
DE	德國	23 600	193	456 900	3,768	TR	土耳其			2 130	22
F8	法國			35 729	184	TW	台灣	1 550 946	20,490	8 863 545	120,838
GB	英國			600	10	U8	美國	394 831	21,136	2 443 071	133,461
JP	日本	13 034	392	84 494	3,814	VN	越南	3 757	178	5 757	197
KR	大韓民國	54 630	229	201 774	1,019	ZA	南非	5	@	5	@
MY	馬來西亞	8 000	51	386 000	1,864	總計 TOTAL		6 280 066	137,355	41 867 584	911,918
NL	荷蘭	274 830	2,083	1 380 774	10,712	59312 配製炸藥 (公斤) PREPARED EXPLOSIVES (KG)					
SG	新加坡	5 950	106	21 818	352	AU	澳大利亞	20 000	62	600 000	1,872
TH	泰國	151 600	430	1 710 742	4,139	CN	中國內地			53 151	500
TW	台灣	121 571	1,257	561 613	5,999	GB	英國			150	51
U8	美國	90 771	916	767 039	8,675	總計 TOTAL		20 000	62	653 301	2,423
ZA	南非	18 000	45	540 000	1,353	59320 安全導火線；爆炸導火線；碰炸帽或雷管；點火器；電雷管 (公斤) SAFETY FUSES; DETONATING FUSES; PERCUSSION OR DETONATING CAPS; IGNITERS; ELECTRIC DETONATORS (KG)					
總計 TOTAL		851 986	6,068	6 729 081	44,204	CN	中國內地			2 856	150
						SE	瑞典	447	91	7 387	1,269
						總計 TOTAL		447	91	10 243	1,419

表 I1
TABLE I1

按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

121

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
59331 煙花 (公斤) FIREWORKS (KG)						59731 液壓制動液，不含或含有以重量計少於70% 石油或從瀝青礦物提取的油 (公斤) HYDRAULIC BRAKE FLUIDS WITHOUT OR CONTAINING LESS THAN 70% BY WEIGHT OF PETROLEUM OILS OR OILS OBTAINED FROM BITUMINOUS MINERALS (KG)					
CN	中國內地	1 100 090	9,037	1 618 297	14,511	DE	德國	66	75	203	152
KR	大韓民國			104	78	E7	西班牙			45 760	1,044
U8	美國			333	390	F8	法國	142	8	364	20
總計 TOTAL		1 100 090	9,037	1 618 734	14,980	GB	英國	101	5	9 933	275
59333 訊號彈、雨中訊號火箭、濃霧訊號彈及煙火製品 (公斤) SIGNALLING FLARES, RAIN ROCKETS, FOG SIGNALS AND PYROTECHNIC ARTICLES (KG)						I8	意大利			12 177	127
DE	德國	563	186	2 228	733	JP	日本	79 835	1,194	561 895	7,578
GB	英國			414	136	KR	大韓民國			950	12
SE	瑞典			1 508	287	NL	荷蘭			9 120	68
總計 TOTAL		563	186	4 150	1,156	SG	新加坡	49 408	330	448 236	2,980
59721 抗震劑 (公斤) ANTI-KNOCK PREPARATIONS (KG)						TH	泰國	4 800	66	21 360	295
F8	法國	15 450	82	30 578	263	TW	台灣			1 560	176
U8	美國	170	12	706	29	U8	美國	3 160	158	101 552	2,934
總計 TOTAL		15 620	94	31 284	293	總計 TOTAL		211 604	2,592	1 662 413	20,343
59725 潤滑油添加劑 (公斤) ADDITIVES FOR LUBRICATING OILS (KG)						59733 防凍製劑及配製解凍液 (公斤) ANTI-FREEZING PREPARATIONS AND PREPARED DE-ICING FLUIDS (KG)					
AU	澳大利亞			1 221	61	CN	中國內地	468	21	5 434	105
BE	比利時	62 540	1,416	256 445	4,015	DE	德國	68 748	405	466 717	2,791
CA	加拿大			5 131	279	GB	英國	9 053	155	10 175	194
CH	瑞士	11 090	283	54 990	1,620	I8	意大利			3 374	78
CN	中國內地	19 530	111	105 430	815	JP	日本	105 542	1,140	542 219	6,222
DE	德國	30 888	436	147 914	2,862	KR	大韓民國			18 000	562
E7	西班牙			4 000	50	MY	馬來西亞			20	3
F8	法國	40 920	494	278 250	3,384	NL	荷蘭			9 920	52
GB	英國	14 352	203	142 800	1,880	SG	新加坡	1 215	109	10 532	199
I8	意大利	19 440	262	267 270	3,600	TW	台灣	16 940	169	37 793	345
總計 TOTAL		1 025 101	13,062	6 179 302	78,977	U8	美國	17 728	382	42 980	905
59729 配製添加劑，用於與礦物油同樣用途的其他液體，未列明在其他編號 (公斤) PREPARED ADDITIVES FOR OTHER LIQUIDS USED FOR THE SAME PURPOSES AS MINERAL OILS, NES (KG)						總計 TOTAL		219 694	2,382	1 147 164	11,454
JP	日本	4 294	183	175 910	4,384	59771 供處理紡織材料、皮革、毛皮等的製劑，含石油或從瀝青礦物提取的油 (公斤) PREPARATIONS FOR TREATING TEXTILE MATERIALS, LEATHER, FURSKINS ETC, CONTAINING PETROLEUM OILS OR OILS OBTAINED FROM BITUMINOUS MINERALS (KG)					
KR	大韓民國			2 850	106	CN	中國內地	124 651	1,512	633 558	7,480
MX	墨西哥	380	15	18 240	388	DE	德國	93 910	2,089	444 072	7,390
MY	馬來西亞			14 817	216	GB	英國	27 053	250	32 960	593
NL	荷蘭	28 320	401	107 868	1,996	I8	意大利	45 146	615	142 524	1,802
SE	瑞典	36 320	676	59 020	1,100	JP	日本	34 812	1,675	80 653	4,771
SG	新加坡	572 413	5,411	3 850 161	39,048	KR	大韓民國			200	20
TH	泰國	1 640	82	5 314	245	NL	荷蘭	31 500	396	173 450	2,215
TW	台灣	6 617	263	117 598	3,289	NZ	新西蘭			43 680	573
U8	美國	176 357	2,827	564 073	9,639	SG	新加坡	102 991	3,468	313 453	8,022
總計 TOTAL		1 025 101	13,062	6 179 302	78,977	TW	台灣	275 278	6,518	1 202 281	21,637
59729 配製添加劑，用於與礦物油同樣用途的其他液體，未列明在其他編號 (公斤) PREPARED ADDITIVES FOR OTHER LIQUIDS USED FOR THE SAME PURPOSES AS MINERAL OILS, NES (KG)						U8	美國	80 751	1,003	275 545	4,398
CA	加拿大			13 598	259	總計 TOTAL		816 092	17,526	3 342 376	58,901
DE	德國	22 800	275	24 898	387	59772 潤滑劑，含石油或從瀝青礦物提取的油 (公斤) LUBRICATING PREPARATIONS CONTAINING PETROLEUM OILS OR OILS OBTAINED FROM BITUMINOUS MINERALS (KG)					
F8	法國			1 025	41	AE	阿拉伯聯合酋長國	14 238	27	204 272	554
GB	英國			42 780	857	AU	澳大利亞	17 690	241	268 825	4,080
IE	愛爾蘭	49	2	2 034	90	BE	比利時	51	12	98 304	1,869
JP	日本	535	17	1 447	42	CA	加拿大	340	8	20 643	422
MY	馬來西亞	4 875	132	46 150	760	CH	瑞士	1 210	87	6 607	453
SG	新加坡	510	11	6 011	309	CN	中國內地	30 068	447	367 305	5,369
U8	美國			280	12	D8	丹麥			976	98
總計 TOTAL		28 769	436	138 223	2,757	DE	德國	112 434	1,804	624 468	13,563
59731 液壓制動液，不含或含有以重量計少於70% 石油或從瀝青礦物提取的油 (公斤) HYDRAULIC BRAKE FLUIDS WITHOUT OR CONTAINING LESS THAN 70% BY WEIGHT OF PETROLEUM OILS OR OILS OBTAINED FROM BITUMINOUS MINERALS (KG)						E7	西班牙			55 228	829
AE	阿拉伯聯合酋長國			23 999	198	F8	法國	39 065	451	73 280	855
BE	比利時			16 980	168	GB	英國	20 772	329	392 842	7,679
CA	加拿大			11 376	99	GR	希臘			17 600	133
CH	瑞士	81	4	161	26	I8	意大利	9 909	149	77 187	782
CN	中國內地	74 011	752	396 787	4,189	ID	印度尼西亞	436	22	7 230	386

表 I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量									
TABLE I1		VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY									
(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)											
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY		貨值 VALUE		進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY		貨值 VALUE	
59772 潤滑劑，含石油或從瀝青礦物提取的油 (公斤) LUBRICATING PREPARATIONS CONTAINING PETROLEUM OILS OR OILS OBTAINED FROM BITUMINOUS MINERALS (KG)						59813 樹脂、木或硫酸鹽松節油及其他萆烯油；天然不旋萆；亞硫酸鹽松節油；松油等 (升) GUM, WOOD OR SULPHATE TURPENTENE AND OTHER TERPENIC OILS; CRUDE DIPENTINE; SULPHITE TURPENTINE; PINE OIL ETC (L)					
IN 印度				59 115	754						
JP 日本		42 592	3,220	676 675	35,487						
KR 大韓民國		17 922	541	674 726	9,168	總計 TOTAL	12 726	104	301 268	1,660	
MO 澳門特別行政區				80	1						
MY 馬來西亞				2 686	99	59814 松香及樹脂酸，及其衍生物；松脂醇及松香油 (公斤) ROSIN AND RESIN ACIDS, AND DERIVATIVES THEREOF; ROSIN SPIRIT AND ROSIN OILS (KG)					
N8 挪威				772	178						
NL 荷蘭				31 720	320	BR 巴西			15 000	126	
NZ 新西蘭				18 400	97	CN 中國內地	117 430	484	2 894 368	12,248	
PH 菲律賓	13 350	74		13 350	74	GB 英國	2 375	128	7 625	436	
SE 瑞典				36	2	JP 日本	131	9	85 634	2,322	
SG 新加坡	94 738	1,299		449 812	7,249	PH 菲律賓			38 300	394	
TH 泰國	33 500	151		231 310	1,314	SG 新加坡	43 790	861	466 635	9,289	
TW 台灣	26 816	710		254 569	4,702	TW 台灣	37 532	131	380 412	1,948	
U8 美國	223 278	4,139	2 009 159	40,845		U8 美國	1 180	92	30 433	1,070	
ZA 南非				12 957	372	總計 TOTAL	202 438	1,706	3 918 407	27,834	
總計 TOTAL	698 409	13,712	6 650 134	137,736							
59773 供處理紡織材料、皮革、毛皮等製劑，含油或油脂，但石油或瀝青礦物油除外 (公斤) PREPARATIONS FOR TREATING TEXTILE MATERIALS, LEATHER, FURSKINS ETC, CONTAINING OILS OR GREASES OTHER THAN OF PETROLEUM OR BITUMINOUS MINERALS (KG)						59818 木焦；木焦油；木雜酚油；木石腦油；植物瀝青；以松香或植物瀝青為主的釀酒用瀝青及類似製劑 (公斤) WOOD TAR; WOOD TAR OILS; WOOD CREOSOTE; WOOD NAPHTHA; VEGETABLE PITCH; BREWERS' PITCH AND SIMILAR PREPARATIONS BASED ON ROSIN/VEGETABLE PITCH (KG)					
DE 德國	58 560	745	105 970	1,308		SE 瑞典			6 818	1,721	
總計 TOTAL	58 560	745	105 970	1,308		總計 TOTAL			6 818	1,721	
59774 潤滑劑，含油或油脂，但石油或瀝青礦物油除外 (公斤) LUBRICATING PREPARATIONS CONTAINING OILS OR GREASES OTHER THAN OF PETROLEUM OR BITUMINOUS MINERALS (KG)						59839 人造蠟及配製蠟，未列明在其他編號 (公斤) ARTIFICIAL WAXES AND PREPARED WAXES, NES (KG)					
CA 加拿大			786	15		AU 澳大利亞	2 900	38	26 730	505	
CH 瑞士	400	127	60 372	1,296		CA 加拿大	600	84	700	88	
CN 中國內地	103 193	887	357 014	3,616		CN 中國內地	105 930	1,095	903 223	7,853	
DE 德國	6 345	265	68 604	1,780		DE 德國	122 950	2,041	616 418	10,221	
F8 法國	140	9	41 740	353		E7 西班牙	190	14	119 350	862	
GB 英國	15 733	291	128 844	3,533		F8 法國	522	19	5 788	174	
IN 印度			25 700	331		GB 英國	20	2	83 409	1,774	
JP 日本	44 887	7,165	374 384	62,981		I8 意大利	19 188	308	136 920	2,232	
KR 大韓民國	21 176	233	187 209	1,783		JP 日本	20 530	702	372 115	6,060	
MY 馬來西亞			6 207	65		KR 大韓民國	21 000	180	184 648	1,619	
NL 荷蘭			10	2		MY 馬來西亞	38 735	394	294 115	2,269	
SG 新加坡	1 443	47	78 578	2,176		NL 荷蘭	28 558	541	235 483	4,358	
TW 台灣	52 423	543	128 668	2,024		SG 新加坡	5 100	173	134 915	2,148	
U8 美國	56 541	2,217	343 278	12,643		TH 泰國	10 000	94	157 183	1,077	
總計 TOTAL	302 281	11,785	1 801 394	92,597		TW 台灣	10 400	158	159 723	1,787	
						U8 美國	165 217	3,780	1 646 235	34,653	
						總計 TOTAL	551 840	9,623	5 076 955	77,681	
59811 妥爾油 (公斤) TALL OIL (KG)						59850 經摻雜用於電子工業的化學元素，成圓盤狀等；經摻雜用於電子工業的化學化合物 (公斤) CHEMICAL ELEMENTS DOPED FOR USE IN ELECTRONICS, IN THE FORM OF DISCS ETC; CHEMICAL COMPOUNDS DOPED FOR USE IN ELECTRONICS (KG)					
U8 美國			12 002	91							
總計 TOTAL			12 002	91							
59812 製造木漿取得的殘餘鹼液 (公斤) RESIDUAL LYES FROM THE MANUFACTURE OF WOOD PULP (KG)						CN 中國內地	4 505	9,279	47 776	71,225	
JP 日本			1 500	47		DE 德國	8 060	895	53 304	3,878	
RU 俄羅斯聯邦			53 231	106		F8 法國			3	2	
SG 新加坡			1 000	42		F1 芬蘭			14	28	
總計 TOTAL			55 731	195		GB 英國	61	13,260	67	15,669	
59813 樹脂、木或硫酸鹽松節油及其他萆烯油；天然不旋萆；亞硫酸鹽松節油；松油等 (升) GUM, WOOD OR SULPHATE TURPENTENE AND OTHER TERPENIC OILS; CRUDE DIPENTINE; SULPHITE TURPENTINE; PINE OIL ETC (L)						JP 日本	324	26,973	23 521	186,025	
CL 智利			8 106	111		MY 馬來西亞			150	333	
CN 中國內地	11 586	89	265 773	1,289		PL 波蘭			425	1,763	
GB 英國	965	13	11 773	161		RU 俄羅斯聯邦	5	101	6	180	
SG 新加坡	175	2	15 616	99		SE 瑞典			21	29	
						TH 泰國			50	117	
						TW 台灣	1 974	2,240	29 137	23,554	
						U8 美國	191	187	2 501	9,233	
						總計 TOTAL	15 120	52,935	156 975	312,036	

表 I1 按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
TABLE I1 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
59861 人造、膠態或半膠態石墨；以石墨或其他碳為主的糊狀、塊狀的製品或其他半製品 (公斤) ARTIFICIAL, COLLOIDAL OR SEMI-COLLOIDAL GRAPHITE; PREPARATIONS BASED ON GRAPHITE/OTHER CARBON IN PASTES, BLOCKS OR OTHER SEMI-MANUFACTURES (KG)					59867 培養微生物用的配製培養介體 (公斤) PREPARED CULTURE MEDIA FOR DEVELOPMENT OF MICRO-ORGANISMS (KG)				
AT 奧地利	32	4	39	5	CA 加拿大			49	42
CA 加拿大	886	25	886	25	CN 中國內地			1 094	360
CH 瑞士			14 772	452	DE 德國			112	192
CN 中國內地	7 319	197	21 909	1,086	GB 英國			705	293
DE 德國	2 197	243	20 738	2,356	JP 日本	881	248	3 381	1,330
F8 法國			305	151	KR 大韓民國			7 000	98
GB 英國			2 408	320	MY 馬來西亞			320	25
JP 日本	13 132	1,050	161 727	9,997	TH 泰國			5	5
KR 大韓民國	2 135	71	33 530	2,387	TW 台灣			600	47
NL 荷蘭	34 320	696	51 480	1,044	U8 美國	7 800	3,380	41 805	12,339
					總計 TOTAL	8 681	3,628	55 071	14,731
TW 台灣			1 199	234	59869 診斷或實驗用的複合試劑，未列明在其他編號 (公斤) COMPOSITE DIAGNOSTIC OR LABORATORY REAGENTS, NES (KG)				
U8 美國	371	54	2 528	460	AT 奧地利	35	63	3 676	929
總計 TOTAL	60 392	2,340	311 521	18,517	AU 澳大利亞	621	192	16 168	2,173
59863 配製橡膠促進劑 (公斤) PREPARED RUBBER ACCELERATORS (KG)					BE 比利時	389	179	13 348	3,672
BE 比利時	39 200	484	156 920	2,719	CA 加拿大	90	20	26 255	5,777
CN 中國內地	55 024	1,184	426 427	10,032	CH 瑞士	1 167	873	7 977	5,596
DE 德國	46 250	836	198 850	3,481	CN 中國內地	2 404	389	104 396	2,831
E7 西班牙			11 800	203	CY 塞浦路斯			3	12
I8 意大利			37 029	995	D8 丹麥	541	301	4 545	3,545
ID 印度尼西亞	872	57	26 540	730	DE 德國	18 542	7,649	180 199	67,874
JP 日本	1 379	231	124 152	3,025	E7 西班牙	1 625	609	31 876	3,710
KR 大韓民國	6 692	94	246 158	5,888	F8 法國	9 905	2,537	172 241	34,412
MY 馬來西亞			29 000	428	FI 芬蘭	1	2	504	586
NL 荷蘭	20 000	389	70 832	918	GB 英國	15 006	2,727	95 521	26,464
SG 新加坡	1 500	32	145 790	2,679	I8 意大利	4 802	1,862	15 944	6,547
TH 泰國	189	6	37 033	390	ID 印度尼西亞			104	109
TW 台灣	285 825	1,981	2 890 165	14,159	IE 愛爾蘭	257	35	2 029	1,498
U8 美國	50 964	1,200	176 176	3,595	IL 以色列	9	34	99	293
VN 越南			220	22	IN 印度	218	7	559	319
總計 TOTAL	507 895	6,492	4 577 092	49,264	JP 日本	2 543	3,577	38 191	15,314
59864 活性碳 (公斤) ACTIVATED CARBON (KG)					KR 大韓民國	95	29	6 829	711
AU 澳大利亞			75	11	LT 立陶宛	32	51	252	382
CA 加拿大	2 114	25	14 716	233	MO 澳門特別行政區			3	18
CN 中國內地	135 726	619	1 408 490	6,357	MY 馬來西亞	209	21	1 847	124
D8 丹麥			291	10	N8 挪威			56	42
DE 德國			49 207	271	NL 荷蘭	155	138	2 493	2,016
GB 英國	12	@	1 029	26	NZ 新西蘭	4	2	617	147
I8 意大利	1 874	87	10 882	179	PH 菲律賓	1	2	50	29
IN 印度			5 250	41	PR 波多黎各	132	159	1 193	2,620
JP 日本	15 608	1,146	51 404	2,638	SE 瑞典	5 291	5,872	55 992	68,804
LK 斯里蘭卡			1 600	18	SG 新加坡	1 908	532	44 944	6,897
MY 馬來西亞	10 000	86	55 759	460	TH 泰國			50 764	1,036
NL 荷蘭	6 541	80	7 762	112	TW 台灣	77	101	1 541	547
SG 新加坡			4 246	71	U8 美國	107 894	31,735	783 434	215,892
TH 泰國	1 410	121	4 904	271	ZA 南非	27	30	93	169
TW 台灣	4 989	69	133 311	640	總計 TOTAL	173 980	59,730	1 663 743	481,092
U8 美國	9 818	229	101 178	1,338	59881 以鎳或其化合物為活性物質的支承催化劑 (公斤) SUPPORTED CATALYSTS WITH NICKEL OR NICKEL COMPOUNDS AS THE ACTIVE SUBSTANCES (KG)				
總計 TOTAL	188 092	2,463	1 850 104	12,677	CN 中國內地	10 078	160	90 443	1,620
59865 活性天然礦產品及動物炭黑 (公斤) ACTIVATED NATURAL MINERAL PRODUCTS AND ANIMAL BLACK (KG)					DE 德國			86 708	1,026
CN 中國內地	40 320	40	247 023	257	JP 日本			1	20
D8 丹麥			406	23	TW 台灣			1 120	18
DE 德國			1 750	44	U8 美國			16 209	367
I8 意大利	8 190	54	8 190	54	總計 TOTAL	10 078	160	194 481	3,050
JP 日本	1 073	10	24 451	170	59883 以貴金屬或其化合物為活性物質的支承催化劑 (公斤) SUPPORTED CATALYSTS WITH PRECIOUS METAL OR PRECIOUS METAL COMPOUNDS AS THE ACTIVE SUBSTANCES (KG)				
TR 土耳其			22 000	47	CN 中國內地	5 520	41	27 163	289
TW 台灣			4 000	30	DE 德國	57	87	150	228
U8 美國	2 477	124	3 029	175	F8 法國			40	301
總計 TOTAL	52 060	228	310 849	799	GB 英國			4	398
					JP 日本	205	18	2 435	726

表 I1 按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
TABLE I1 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
59895 製模型用的膏；牙科用蠟或牙科印模膏，成套裝、零售包裝；以熟石膏為主的牙科製劑 (公斤) MODELLING PASTES; DENTAL WAX/IMPRESSION COMPOUND, IN SETS AND PACKINGS FOR RETAIL SALE; PLASTER BASED DENTISTRY PREPARATIONS (KG)					59898 非耐火的灰泥及混凝土 (公斤) NON-REFRACTORY MORTARS AND CONCRETES (KG)				
TH 泰國	2 100	15	25 500	101	U8 美國	5 156	116	5 156	116
TW 台灣	3 838	33	47 387	840	總計 TOTAL	557 436	937	5 549 879	9,512
U8 美國	17 990	498	93 491	2,408	59899 其他化學產品及製劑，未列明在其他編號 (-) OTHER CHEMICAL PRODUCTS AND PREPARATIONS, NES (-)				
ZA 南非			4 140	11	AE 阿拉伯聯合酋長國				948
總計 TOTAL	623 547	6,368	2 562 437	32,572	AT 奧地利		324		3,709
59896 金屬表面酸洗製劑；焊接、熔接或鍛接助溶劑及其他製劑 (公斤) PICKLING PREPARATIONS FOR METAL SURFACES; FLUXES AND OTHER PREPARATIONS USED FOR SOLDERING, BRAZING OR WELDING (KG)					AU 澳大利亞		865		4,358
AU 澳大利亞	17 913	191	131 137	1,460	BE 比利時		3,749		14,627
BE 比利時	10 164	330	24 688	730	BR 巴西				541
BR 巴西			15 000	83	CA 加拿大		155		3,611
CA 加拿大	3 288	117	11 917	655	CH 瑞士		7,897		49,412
CH 瑞士	643	168	695	309	CL 智利				259
CN 中國內地	896 188	10,839	8 563 650	83,017	CN 中國內地		30,712		266,100
DE 德國	2 125	195	42 101	3,598	D8 丹麥		55		7,772
F8 法國			2 927	253	DE 德國		21,311		172,284
GB 英國	24 490	787	136 626	5,903	E7 西班牙		658		3,613
I8 意大利	10 471	220	72 475	1,723	F8 法國		785		13,789
ID 印度尼西亞			2 130	37	FI 芬蘭				507
IL 以色列			29 368	1,984	GB 英國		5,394		53,366
JP 日本	117 333	13,154	751 337	92,905	I8 意大利		2,540		26,508
KR 大韓民國	3 853	332	11 505	1,783	ID 印度尼西亞		3,936		7,985
MO 澳門特別行政區			100	43	IL 以色列		264		849
MX 墨西哥			13	31	IN 印度		19		2,429
MY 馬來西亞	17 607	458	60 290	1,935	JP 日本		55,613		540,109
NL 荷蘭	51	2	7 675	554	KR 大韓民國		17,520		137,382
PH 菲律賓	200	92	10 601	1,137	MO 澳門特別行政區		12		399
SG 新加坡	101 296	4,907	704 547	33,162	MX 墨西哥		133		277
TH 泰國	7 094	62	33 604	264	MY 馬來西亞		14,250		119,215
TW 台灣	202 746	4,242	1 092 784	28,457	N8 挪威				807
U8 美國	22 758	1,044	406 741	20,701	NL 荷蘭		5,488		66,009
總計 TOTAL	1 438 220	37,140	12 111 911	280,723	NZ 新西蘭		205		581
59897 水泥、灰泥或混凝土用的配製添加劑 (公斤) PREPARED ADDITIVES FOR CEMENTS, MORTARS OR CONCRETES (KG)					PH 菲律賓		10		513
AE 阿拉伯聯合酋長國			38 873	184	SE 瑞典		240		10,135
AU 澳大利亞	3 500	15	97 800	509	SG 新加坡		42,438		243,366
CH 瑞士			671	21	SI 斯洛文尼亞				11
CN 中國內地	147 460	387	1 133 332	3,213	TH 泰國		1,304		7,245
D8 丹麥	6 240	80	6 240	80	TW 台灣		21,605		204,385
DE 德國	43 333	182	1 077 164	4,196	U8 美國		16,045		175,126
F8 法國	13 880	216	48 221	506	VN 越南				27
GB 英國	20 182	132	197 214	997	ZA 南非		405		2,468
I8 意大利			18 000	91	總計 TOTAL		253,928		2,140,728
JP 日本	16 000	94	139 171	1,076	61120 以皮革或皮革纖維為主的合成皮，成厚塊、片或帶 (公斤) COMPOSITION LEATHER WITH A BASIS OF LEATHER OR LEATHER FIBRE, IN SLABS, SHEETS OR STRAP (KG)				
KR 大韓民國			374 000	2,179	AR 阿根廷	9 000	427	14 967	1,108
N8 挪威	38 976	135	121 152	407	AU 澳大利亞			95	42
NL 荷蘭	7 175	333	45 700	823	BD 孟加拉國			5 021	1,025
SE 瑞典			72 240	168	BE 比利時	26 447	446	80 880	1,317
SG 新加坡	110 636	907	785 584	6,543	BR 巴西	9 322	350	163 034	3,528
TW 台灣	1 000	7	163 908	304	CH 瑞士			10 131	807
U8 美國			46 303	716	CN 中國內地	39 296	482	604 842	9,203
ZA 南非	457 600	1,101	2 077 200	5,050	DE 德國	29 916	535	463 320	8,804
總計 TOTAL	865 982	3,590	6 442 773	27,063	E7 西班牙	5 560	338	119 557	7,617
59898 非耐火的灰泥及混凝土 (公斤) NON-REFRACTORY MORTARS AND CONCRETES (KG)					F8 法國			1 600	81
AE 阿拉伯聯合酋長國	108 800	146	918 600	1,423	GB 英國			7	@
DE 德國			800	7	I8 意大利	391 287	10,459	2 161 218	50,691
GB 英國			501 460	1,687	IN 印度	2 617	102	8 139	672
ID 印度尼西亞	296 720	370	2 915 609	3,715	JP 日本	3 047	473	27 166	4,397
KR 大韓民國	120 000	202	840 000	1,358	KR 大韓民國	1 349	97	57 424	4,682
MY 馬來西亞			49 620	111	MX 墨西哥			16 212	769
SG 新加坡	26 760	103	318 634	1,096	MY 馬來西亞			1 182	15
					PT 葡萄牙	48	5	7 635	564
					SG 新加坡			479	27
					TW 台灣	36 918	904	204 207	5,977
					U8 美國	46 535	1,414	340 840	9,035
					VN 越南	450	13	450	13

表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY							
		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)							
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
61120 以皮革或皮革纖維為主的合成皮，成厚塊、片或帶 (公斤) COMPOSITION LEATHER WITH A BASIS OF LEATHER OR LEATHER FIBRE, IN SLABS, SHEETS OR STRAP (KG)					61141 牛皮革及馬皮革，不帶毛 (但 611 81 及 611 83 條目內的皮革除外)，經鞣製或複鞣但未經再加工，無論是否剖切 (公斤) BOVINE LEATHER AND EQUINE LEATHER, WITHOUT HAIR ON (OTHER THAN LEATHER OF ITEMS 611 81 AND 611 83), TANNED OR RETANNED BUT NOT FURTHER PREPARED, WHETHER OR NOT SPLIT (KG)				
總計 TOTAL	603 201	16,344	4 288 406	110,374					
61141 牛皮革及馬皮革，不帶毛 (但 611 81 及 611 83 條目內的皮革除外)，經鞣製或複鞣但未經再加工，無論是否剖切 (公斤) BOVINE LEATHER AND EQUINE LEATHER, WITHOUT HAIR ON (OTHER THAN LEATHER OF ITEMS 611 81 AND 611 83), TANNED OR RETANNED BUT NOT FURTHER PREPARED, WHETHER OR NOT SPLIT (KG)					UA 烏克蘭	103 415	2,246	198 482	4,234
					UG 烏干達			59 618	509
					UY 烏拉圭	234 854	2,311	4 242 302	30,591
					VE 委內瑞拉	139 549	914	841 958	6,844
					VN 越南	15 220	16	250 281	329
					ZA 南非	971 040	8,276	6 338 628	46,771
A8 中美洲及南美洲其他國家 / 地區			40 000	47	總計 TOTAL	33 645 411	245,795	274 307 919	2,299,648
AR 阿根廷	1 076 836	8,906	10 817 923	87,718	61142 其他牛皮革及馬皮革，不帶毛，經羊皮紙化處理或鞣製後加工 (公斤) OTHER BOVINE LEATHER AND EQUINE LEATHER, WITHOUT HAIR ON, PARCHMENT-DRESSED OR PREPARED AFTER TANNING (KG)				
AT 奧地利	97 964	2,042	349 065	4,356	AE 阿拉伯聯合酋長國	2 580	235	3 544	481
AU 澳大利亞	742 279	8,390	5 939 424	51,781	AR 阿根廷	356 119	43,375	3 765 297	488,280
BD 孟加拉國	563 061	4,475	4 503 402	36,689	AT 奧地利	557	136	3 649	1,097
BE 比利時			207 547	1,686	AU 澳大利亞	6 117	1,378	222 939	18,325
BO 玻利維亞	159 773	3,570	605 950	13,786	BD 孟加拉國	310 936	31,662	2 740 266	262,292
BR 巴西	2 053 986	17,638	22 412 890	328,594	BE 比利時	20 875	2,837	85 159	15,056
BY 白俄羅斯			175 695	2,930	BO 玻利維亞			180	17
C8 非洲其他國家 / 地區			17 220	96	BR 巴西	657 543	74,466	5 211 135	530,584
					CA 加拿大	1 310	287	60 972	7,241
CA 加拿大	273 150	1,906	3 792 673	41,628	CH 瑞士	1 472	368	14 319	4,199
CL 智利			190 035	2,789	CL 智利	1 717	177	22 587	2,461
CN 中國內地	9 189 068	52,798	66 890 408	403,490	CN 中國內地	6 340 632	437,250	39 372 428	3,044,905
CO 哥倫比亞	89 002	1,124	1 169 889	16,526	CO 哥倫比亞	19 235	1,794	277 442	29,465
CR 哥斯達黎加	238 532	1,292	1 239 896	8,123	CR 哥斯達黎加	22 797	2,618	73 768	8,380
DE 德國	83 555	1,019	223 690	4,348	D8 丹麥	3 621	569	16 064	2,254
DJ 吉布提			346 091	2,803	DE 德國	47 202	9,237	285 075	50,360
DO 多米尼加共和國	19 960	178	736 536	6,533	DO 多米尼加共和國	570	40	570	40
E7 西班牙	207 717	875	949 131	3,825	E7 西班牙	36 946	8,375	308 468	68,564
E8 埃塞俄比亞	142 195	1,067	787 039	5,935	F8 法國	17 935	3,903	131 264	27,474
					FI 芬蘭			358	120
EE 愛沙尼亞	37 966	757	96 340	1,636	GB 英國	61 192	12,809	363 329	74,304
EG 埃及	51 000	1,040	133 212	2,919	GT 危地馬拉			202	33
F8 法國	86 627	203	787 068	3,006	I8 意大利	1 227 103	199,582	9 811 029	1,536,839
FI 芬蘭			56 680	636	ID 印度尼西亞	49 410	6,503	389 022	62,869
GB 英國	292 612	2,350	1 396 248	9,552	IE 愛爾蘭			439	194
I8 意大利	8 609 446	36,637	54 984 089	207,518	IN 印度	378 016	63,473	2 727 827	473,715
ID 印度尼西亞	117 621	1,980	614 099	13,218	IR 伊朗伊斯蘭共和國	12 700	505	12 700	505
IN 印度	61 225	554	140 017	1,255	JP 日本	108 145	28,279	741 961	194,138
IR 伊朗伊斯蘭共和國			22 000	48	KE 肯尼亞			1 500	104
JP 日本	75 050	323	772 759	3,818	KR 大韓民國	940 439	141,993	8 037 466	1,175,721
KE 肯尼亞			186 270	1,483	LK 斯里蘭卡	2 679	120	3 967	177
KR 大韓民國	525 771	1,883	6 059 854	27,354	M8 摩洛哥			15 770	3,297
LV 拉脫維亞			1 060 371	18,004	MO 澳門特別行政區			9 625	1,618
MT 馬耳他			138 570	759	MX 墨西哥	44 346	3,220	371 859	22,458
MX 墨西哥	189 874	1,394	1 403 634	9,205	MY 馬來西亞	292	15	219 150	29,044
MY 馬來西亞			238 520	1,045	N8 挪威	12 035	1,579	138 713	18,186
N8 挪威			231 432	1,100	NG 尼日利亞			352	161
NG 尼日利亞			75 755	794	NL 荷蘭	15 501	2,390	144 374	19,557
NI 尼加拉瓜			157 412	962	NP 尼泊爾			752	62
NL 荷蘭	60 652	401	1 743 672	19,866	NZ 新西蘭	15 284	2,819	153 669	21,304
NP 尼泊爾	21 091	152	58 591	545	PH 菲律賓			47	20
NZ 新西蘭	379 666	5,623	2 743 267	26,891	PK 巴基斯坦	136 977	19,477	994 828	137,899
OM 阿曼			19 500	114	PR 波多黎各	3 007	539	20 352	4,049
PA 巴拿馬	79 436	783	241 896	2,143	PT 葡萄牙			5 049	923
PE 秘魯	22 520	138	61 960	968	PY 巴拉圭	1 697	213	3 816	502
PH 菲律賓			22 676	168	RU 俄羅斯聯邦	46 780	5,855	223 357	26,911
PK 巴基斯坦	101 250	325	577 054	1,935	SD 蘇丹			4 739	773
PL 波蘭			45 081	306	SE 瑞典	13 179	3,870	73 970	20,458
PT 葡萄牙	232 481	905	2 806 144	6,659	SG 新加坡	59 001	8,754	585 074	85,637
PY 巴拉圭			999 132	5,093	SI 斯洛文尼亞			496	86
RU 俄羅斯聯邦	85 188	1,087	1 464 557	19,939	TH 泰國	660 013	80,326	4 394 885	543,677
SA 沙特阿拉伯			18 085	164	TN 突尼斯			3 347	786
SD 蘇丹			2 832 263	21,145	TR 土耳其	2 599	719	114 674	16,066
SE 瑞典	106 072	907	143 536	1,305	TW 台灣	543 522	66,802	4 209 984	483,536
SG 新加坡	21 000	33	294 931	2,520	U8 美國	176 338	23,456	2 120 558	253,514
SN 塞內加爾			151 375	1,020	UA 烏克蘭			1 020	77
TH 泰國	165 028	1,466	1 503 502	13,630	UY 烏拉圭	35 436	3,690	330 498	37,406
TN 突尼斯			130 320	391					
TR 土耳其	516 535	3,399	5 065 020	28,953					
TW 台灣	1 875 089	10,338	16 292 762	127,791					
U8 美國	3 531 055	54,073	35 212 492	600,830					

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
61142 其他牛皮革及馬皮革，不帶毛，經羊皮紙化處理或鞣製後加工 (公斤) OTHER BOVINE LEATHER AND EQUINE LEATHER, WITHOUT HAIR ON, PARCHMENT-DRESSED OR PREPARED AFTER TANNING (KG)						61161 山羊或小山羊皮革，不帶羊毛，經鞣製或複鞣 (公斤) GOAT OR KID SKIN LEATHER, WITHOUT HAIR ON, TANNED OR RETANNED (KG)					
VN 越南		55 742	4,151	283 969	25,083	RU 俄羅斯聯邦				18 179	404
ZA 南非		28 036	535	53 484	2,200	SG 新加坡				7 000	157
總計 TOTAL		12 477 633	1,300,384	89 163 337	9,835,484	總計 TOTAL		56 900	1,264	132 018	2,702
61151 綿羊或羔羊皮革，不帶羊毛，經鞣製或複鞣 (公斤) SHEEP OR LAMB SKIN LEATHER, WITHOUT WOOL ON, TANNED OR RETANNED (KG)						61162 山羊或小山羊皮革，不帶羊毛，經羊皮紙化處理或鞣製後加工 (公斤) GOAT OR KID SKIN LEATHER, WITHOUT HAIR ON, PARCHMENT-DRESSED OR PREPARED AFTER TANNING (KG)					
I8 意大利		14 720	812	179 265	4,120	AR 阿根廷				7 628	1,668
IR 伊朗伊斯蘭共和國				220 672	4,891	AT 奧地利		25	11	169	51
RU 俄羅斯聯邦				51 724	701	AU 澳大利亞				757	201
SA 沙特阿拉伯				16 000	281	BD 孟加拉國		10 999	2,587	130 102	28,290
SG 新加坡				7 000	162	BR 巴西		2 238	518	12 925	2,976
總計 TOTAL		14 720	812	474 661	10,155	CN 中國內地		26 397	6,762	220 136	53,339
61152 綿羊或羔羊皮革，不帶羊毛，經羊皮紙化處理或鞣製後加工 (公斤) SHEEP OR LAMB SKIN LEATHER, WITHOUT WOOL ON, PARCHMENT-DRESSED OR PREPARED AFTER TANNING (KG)						DE 德國		1 193	201	1 862	922
AE 阿拉伯聯合酋長國				3 164	528	E7 西班牙		7 750	3,509	41 060	19,941
AR 阿根廷				374	130	F8 法國		368	327	5 340	2,693
AU 澳大利亞	106	29		30 126	5,002	GB 英國		108	74	2 262	1,333
BD 孟加拉國				1 396	197	I8 意大利		18 173	5,717	122 454	40,963
BE 比利時				38 522	7,035	ID 印度尼西亞		14 599	3,255	56 425	14,377
BR 巴西	17	8		6 025	1,260	IN 印度		187 769	47,147	1 444 915	362,739
CA 加拿大	324	85		2 113	665	IR 伊朗伊斯蘭共和國				185	26
CH 瑞士	611	219		2 478	1,558	JP 日本		531	258	3 153	1,431
CN 中國內地	79 424	14,890		407 256	84,786	KH 柬埔寨				708	159
DE 德國				574	303	KR 大韓民國		8 862	1,128	24 238	4,701
E7 西班牙	39 271	23,667		165 856	95,785	MX 墨西哥				157	45
F8 法國	8 133	3,313		74 659	30,089	MY 馬來西亞				3 298	532
GB 英國	12 276	5,069		31 882	13,653	NG 尼日利亞		1 721	620	14 138	3,835
I8 意大利	102 461	48,385		628 264	273,806	NL 荷蘭				156	148
ID 印度尼西亞	32	22		1 355	358	NZ 新西蘭				30 700	4,566
IE 愛爾蘭	616	272		5 052	2,081	PH 菲律賓		44 247	10,037	286 752	69,262
IN 印度	50 147	16,483		266 420	85,247	PK 巴基斯坦				295	68
IR 伊朗伊斯蘭共和國				650	74	SA 沙特阿拉伯				33 551	7,449
IS 冰島	300	124		2 589	1,230	SG 新加坡		2 376	584	372	21
JP 日本	317	109		2 902	957	TH 泰國				1 470	421
KR 大韓民國	2 624	413		19 740	4,327	TN 突尼斯				1 410	140
LB 黎巴嫩				363	163	TR 土耳其		17	6	5 927	1,879
M8 摩洛哥				15 749	4,946	TW 台灣		720	324	4 106	1,446
MX 墨西哥				976	155	U8 美國		243	105	48	19
MY 馬來西亞	166	60		3 259	1,006	VN 越南					
N8 挪威				30	8	總計 TOTAL		328 336	83,171	2 456 799	625,699
NG 尼日利亞	1 086	457		4 662	1,882	61171 豬皮革，不帶毛 (公斤) LEATHER OF SWINE, WITHOUT HAIR ON (KG)					
NL 荷蘭	935	123		977	153	BR 巴西				260	74
NZ 新西蘭	25 533	9,430		129 057	40,479	CA 加拿大				2 216	262
PH 菲律賓	93	88		93	88	CH 瑞士		62	20	62	20
PK 巴基斯坦	10 834	3,230		42 234	12,154	CN 中國內地		155 536	8,675	854 733	49,099
PT 葡萄牙				3 726	2,199	DE 德國				38	7
SA 沙特阿拉伯	1 400	664		36 344	3,112	F8 法國				142	68
SG 新加坡	2 813	843		7 061	2,211	I8 意大利		1 193	499	17 609	4,103
TH 泰國	169	115		2 745	1,227	IN 印度				3 267	1,007
TN 突尼斯				17 895	5,020	JP 日本		13 135	335	60 028	3,218
TR 土耳其	12 477	7,949		21 002	12,730	KR 大韓民國		5 546	1,586	316 608	10,918
TW 台灣	732	137		3 284	2,087	MO 澳門特別行政區				38	12
U8 美國	4 443	1,779		22 272	9,507	MX 墨西哥		21 406	140	41 033	281
UY 烏拉圭				6 654	1,314	NL 荷蘭		1 614	154	5 653	558
VN 越南				185	32	PK 巴基斯坦				1 015	298
ZA 南非	19	5		19	5	SI 斯洛文尼亞		116	22	14 146	2,470
總計 TOTAL		357 359	137,967	2 009 984	709,549	SK 斯洛伐克				97	24
61161 山羊或小山羊皮革，不帶羊毛，經鞣製或複鞣 (公斤) GOAT OR KID SKIN LEATHER, WITHOUT HAIR ON, TANNED OR RETANNED (KG)						TH 泰國				126	11
CN 中國內地		21 200	248	48 476	577	TW 台灣		199 907	6,413	1 486 981	51,722
I8 意大利		16 820	824	39 483	1,372	U8 美國		24 760	1,455	291 716	48,387
KE 肯尼亞		18 880	192	18 880	192	總計 TOTAL		423 275	19,299	3 095 768	172,538
61172 爬蟲動物皮革 (公斤) LEATHER OF REPTILES (KG)						61172 爬蟲動物皮革 (公斤) LEATHER OF REPTILES (KG)					
						AT 奧地利				107	239

128	表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)						
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003	二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003	二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003					
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE			
61172 爬蟲動物皮革 (公斤) LEATHER OF REPTILES (KG)					61210 機器或機械器具或其他專門技術用途的皮革或合成皮革製品 (公斤) ARTICLES OF LEATHER OR COMPOSITION LEATHER USED IN MACHINERY OR MECHANICAL APPLIANCES OR FOR OTHER TECHNICAL USES (KG)								
CH 瑞士	2	21	144	207	總計 TOTAL					19	14	1 005	224
CN 中國內地			6	11	61220 鞍具及馬具 (公斤) SADDLERY AND HARNESS (KG)								
DE 德國			20	43	AU 澳大利亞	363	116	2 510	694				
E7 西班牙	165	243	244	374	CA 加拿大	21	20	21	20				
F8 法國			72	100	CH 瑞士			27	18				
I8 意大利	70	166	529	1,157	CN 中國內地	83 955	5,449	653 577	38,501				
ID 印度尼西亞	123	230	1 022	951	DE 德國	176	36	753	129				
JP 日本	43	133	445	1,382	F8 法國	16	15	782	280				
SG 新加坡	119	447	1 965	4,090	GB 英國	345	38	1 931	633				
TH 泰國	65	148	886	2,004	IN 印度	48	10	161	42				
U8 美國			1	4	JP 日本			2 095	255				
ZA 南非			69	96	KR 大韓民國			239	26				
總計 TOTAL		587	1,388	5 510	10,658	MO 澳門特別行政區	15	5	283	55			
61179 其他動物皮革，不帶毛 (公斤) LEATHER OF OTHER ANIMALS, WITHOUT HAIR ON (KG)					NZ 新西蘭	84	18	2 384	277				
AU 澳大利亞	38 127	13,951	156 253	53,755	TH 泰國	4 645	243	15 287	785				
BR 巴西	3 481	455	4 285	562	TW 台灣	5 068	137	22 809	1,305				
CN 中國內地	9 825	846	48 030	5,268	U8 美國	2 376	179	18 152	1,806				
DE 德國			20	21	VN 越南	2 688	196	40 428	2,879				
F8 法國			341	312	ZA 南非	201	48	625	145				
F1 芬蘭	22 760	215	24 251	691	總計 TOTAL		100 001	6,509	762 064	47,850			
GB 英國			40	26	61290 皮革或合成皮革的製品，未列明在其他編號 (公斤) ARTICLES OF LEATHER OR COMPOSITION LEATHER, NES (KG)								
I8 意大利	6 731	3,859	51 572	11,808	AT 奧地利			182	353				
ID 印度尼西亞	167	89	1 145	471	AU 澳大利亞			17	18				
JP 日本	629	353	3 546	1,685	BE 比利時			7 933	996				
KR 大韓民國	469	473	2 522	2,660	CA 加拿大	14	5	3 975	1,321				
MX 墨西哥			167	69	CH 瑞士	664	820	2 776	4,690				
NZ 新西蘭	305	164	1 586	664	CN 中國內地	55 002	3,992	519 105	29,513				
PH 菲律賓	234	65	234	65	DE 德國	127	251	20 338	1,541				
SE 瑞典			207	51	E7 西班牙	303	33	1 101	306				
SG 新加坡	587	619	4 795	5,139	F8 法國	1 342	2,623	9 944	10,991				
TH 泰國	789	274	4 331	1,123	GB 英國	407	393	834	710				
TW 台灣			75	39	GR 希臘			84	52				
U8 美國	4 507	1,238	15 259	4,357	I8 意大利	935	288	12 905	3,674				
VN 越南			261	73	ID 印度尼西亞			4	4				
ZA 南非	1 509	672	11 274	9,433	IN 印度	5 497	437	58 051	3,782				
總計 TOTAL		90 120	23,273	330 194	98,273	JP 日本	2 820	372	14 662	3,077			
61183 漆皮及層壓漆皮；鍍金屬皮革 (公斤) PATENT LEATHER AND PATENT LAMINATED LEATHER; METALLIZED LEATHER (KG)					KR 大韓民國	543	115	12 916	1,751				
BR 巴西	5 405	669	22 050	2,774	MY 馬來西亞	864	72	9 333	641				
CA 加拿大	739	67	6 795	875	NZ 新西蘭	5	24	6	24				
CN 中國內地	104 002	6,073	925 211	52,995	PH 菲律賓	116	53	144	77				
DE 德國			164	19	PT 葡萄牙			9 827	608				
I8 意大利	39 074	5,503	193 877	25,686	SG 新加坡	2	@	945	342				
ID 印度尼西亞			20 368	1,443	TH 泰國	716	52	1 905	445				
IN 印度			285	41	TW 台灣	716	71	23 414	832				
JP 日本	1 590	326	6 074	1,136	U8 美國	5 035	1,284	64 541	11,941				
KR 大韓民國	78 397	7,238	695 888	53,920	總計 TOTAL		75 108	10,885	774 942	77,691			
MY 馬來西亞			4 071	543	61311 整張水貂毛皮，未併合 (公斤) WHOLE FURSKINS OF MINK, NOT ASSEMBLED (KG)								
NL 荷蘭			3 713	430	AR 阿根廷	82	31	82	31				
SG 新加坡			3 173	383	CA 加拿大			2 654	4,545				
TH 泰國	388	67	44 592	5,553	CH 瑞士			192	273				
TW 台灣	8 451	627	35 089	4,249	CN 中國內地	244 010	285,888	1 311 829	1,659,546				
U8 美國			2 068	251	D8 丹麥	351	594	16 648	26,111				
總計 TOTAL		238 046	20,570	1 963 418	150,299	DE 德國	838	2,202	2 075	4,757			
61210 機器或機械器具或其他專門技術用途的皮革或合成皮革製品 (公斤) ARTICLES OF LEATHER OR COMPOSITION LEATHER USED IN MACHINERY OR MECHANICAL APPLIANCES OR FOR OTHER TECHNICAL USES (KG)					E7 西班牙			259	635				
DE 德國	18	14	67	38	F8 法國	296	659	2 831	6,586				
I8 意大利			20	36	F1 芬蘭	1 117	2,357	4 230	9,664				
JP 日本	1	1	12	29	GB 英國	2 374	7,166	11 462	31,849				
TW 台灣			906	121	GR 希臘	231	1,430	1 183	2,726				
					HU 匈牙利			96	293				
					I8 意大利	2 286	5,746	6 610	18,269				
					IL 以色列			10	13				

表 I1 按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
TABLE I1 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
61311 整張水貂毛皮，未併合 (公斤) WHOLE FURSKINS OF MINK, NOT ASSEMBLED (KG)						61320 頭、尾、爪及其他塊或片，未併合 (公斤) HEADS, TAILS, PAWS AND OTHER PIECES OR CUTTINGS, NOT ASSEMBLED (KG)					
JP 日本		49	120		496	926	CN 中國內地	3 694	19	19 382	260
KR 大韓民國				1 148	3,805		FI 芬蘭			93	32
MO 澳門特別行政區				14 303	15,418		GR 希臘			1 146	770
N8 挪威				5	5		I8 意大利			83	146
NL 荷蘭				12 624	13,985		JP 日本			762	28
SE 瑞典		116	448	141	458		U8 美國			24	15
TR 土耳其				143	157		總計 TOTAL	3 694	19	21 490	1,251
U8 美國		471	1,161	3 826	10,110		61330 整張毛皮及其塊或片，經併合 (公斤) WHOLE FURSKINS AND PIECES OF CUTTINGS THEREOF, ASSEMBLED (KG)				
總計 TOTAL		252 221	307,803	1 392 847	1,810,164		AR 阿根廷			7	13
61313 整張下列羔羊皮：阿斯特拉罕羔羊、中亞大尾羔羊、卡拉庫爾羔羊、波斯羔羊等，未併合 (公斤) WHOLE FURSKINS OF LAMB: ASTRAKHAN, BROADTAIL, CARACUL, PERSIAN ETC, NOT ASSEMBLED (KG)							CN 中國內地	15 496	7,124	101 963	77,122
AR 阿根廷				301	107		D8 丹麥	1	@	2	2
AU 澳大利亞				5 760	606		DE 德國			604	805
BE 比利時				21	15		E7 西班牙	141	176	4 532	5,668
CN 中國內地	156	33		2 417	980		F8 法國	66	29	3 498	2,938
D8 丹麥				86	35		GB 英國	90	165	314	748
DE 德國				1 159	944		GR 希臘			2 790	1,955
E7 西班牙	2 844	1,969		12 947	9,312		I8 意大利	404	384	3 675	3,886
F8 法國	84	31		119	77		JP 日本	969	166	8 592	1,527
GB 英國	92	134		1 360	1,832		KR 大韓民國	4 288	345	28 324	2,572
GR 希臘	69	58		69	58		TW 台灣	385	50	4 863	597
I8 意大利	1 204	860		6 987	5,286		U8 美國	1	2	92	88
IS 冰島	1 610	595		4 580	1,979		總計 TOTAL	21 841	8,441	159 256	97,921
KR 大韓民國	145	141		145	141		62111 與碳黑或硅氧混合的復合橡膠，未硫化，初級形狀 (公斤) COMPOUNDED RUBBER WITH CARBON BLACK OR SILICA, UNVULCANIZED, IN PRIMARY FORMS (KG)				
NZ 新西蘭	10 275	1,990		23 573	4,554		CA 加拿大			7 151	143
PL 波蘭				566	691		GB 英國			35	1
PT 葡萄牙				1 288	1,011		總計 TOTAL			7 186	144
TR 土耳其	1 940	1,454		2 413	1,798		62112 復合橡膠溶液，未硫化，初級形狀；復合橡膠分散體，未硫化，初級形狀 (公斤) COMPOUNDED RUBBER SOLUTIONS/COMPOUNDED RUBBER DISPERSIONS, UNVULCANIZED, IN PRIMARY FORMS (KG)				
U8 美國				125	288		F8 法國			41 905	506
UY 烏拉圭				718	337		GB 英國	26 856	294	26 856	294
總計 TOTAL	18 419	7,267		64 634	30,049		總計 TOTAL	26 856	294	68 761	800
61319 其他整張毛皮，無論是否有頭、尾或爪，未併合 (公斤) OTHER FURSKINS, WHOLE, WITH OR WITHOUT HEAD, TAIL OR PAWS, NOT ASSEMBLED (KG)							62119 其他復合橡膠，未硫化，初級形狀 (公斤) OTHER COMPOUNDED RUBBER, UNVULCANIZED, IN PRIMARY FORMS (KG)				
AR 阿根廷	1 835	1,505		13 653	10,232		CN 中國內地	58 993	861	401 887	7,177
AT 奧地利				30	65		DE 德國			4 323	74
AU 澳大利亞				2 117	420		E7 西班牙			78 241	955
BR 巴西	19	68		19	68		GB 英國	1 266	28	69 333	1,719
CA 加拿大	489	509		9 287	10,676		I8 意大利	1	@	1	@
CH 瑞士				9	8		JP 日本	59 506	2,101	276 119	10,328
CN 中國內地	124 529	87,385		313 384	210,325		KR 大韓民國	56 285	1,104	354 725	7,843
D8 丹麥	116	280		2 328	2,552		MY 馬來西亞	67 524	984	430 940	5,658
DE 德國	188	571		2 900	5,097		NL 荷蘭	16	3	220	28
E7 西班牙	18 893	1,715		53 737	15,140		SG 新加坡			5 920	212
F8 法國	326	313		3 825	2,898		TH 泰國	209 640	2,454	1 647 558	18,796
FI 芬蘭				1 280	1,102		TW 台灣	18 020	388	200 688	2,795
GB 英國	117	150		5 444	5,627		U8 美國	175 719	3,095	633 222	14,857
GR 希臘	73	54		4 825	3,417		總計 TOTAL	646 970	11,018	4 103 177	70,443
HR 克羅地亞				1 071	4,860		62121 輪胎翻新用的「胎面補料」胎條，未硫化橡膠 (公斤) 'CAMEL-BACK' STRIPS FOR RETREADING RUBBER TYRES, OF UNVULCANIZED RUBBER (KG)				
HU 匈牙利	115	298		167	441		DE 德國			60	2
I8 意大利	549	834		22 807	12,061		JP 日本	16 448	265	72 152	2,504
JP 日本	436	397		872	862		MY 馬來西亞	113 964	1,141	1 252 222	13,172
KR 大韓民國				22	47						
MO 澳門特別行政區				1 550	833						
MY 馬來西亞				32	41						
N8 挪威				3 748	2,901						
NZ 新西蘭				2 578	484						
PL 波蘭	1 286	346		3 728	1,327						
SE 瑞典				875	640						
SG 新加坡				67	64						
TR 土耳其				27	11						
U8 美國	384	461		4 123	3,095						
ZA 南非	70	13		70	13						
總計 TOTAL	149 425	94,897		454 575	295,306						

130	表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
62121 輪胎翻新用的「胎面補料」胎條，未硫化橡膠 (公斤) `CAMEL-BACK' STRIPS FOR RETREADING RUBBER TYRES, OF UNVULCANIZED RUBBER (KG)						62133 非硬質硫化非泡沫橡膠製的板、片、帶、杆及仿形材 (公斤) PLATES, SHEETS, STRIP, RODS AND PROFILE SHAPES, OF UNHARDENED VULCANIZED NON-CELLULAR RUBBER (KG)					
TW	台灣			30 736	181	DE	德國	15 947	2,654	135 849	23,669
U8	美國	412 476	5,177	453 719	6,485	E7	西班牙			230	10
總計 TOTAL		542 888	6,583	1 808 889	22,344	F8	法國	12 746	1,979	54 536	8,626
62129 未硫化橡膠的其他形狀及製品 (公斤) OTHER FORMS AND ARTICLES, OF UNVULCANIZED RUBBER (KG)						GB	英國	14 413	1,903	84 073	9,874
CN	中國內地	56 402	1,395	374 509	8,808	I8	意大利	29 836	1,009	209 633	9,138
DE	德國			601	133	ID	印度尼西亞	8 051	227	9 432	298
GB	英國			48	2	IN	印度			1 434	43
JP	日本			1 006	24	JP	日本	30 031	5,851	245 233	42,602
LB	黎巴嫩			2 453	142	KR	大韓民國	10 160	1,489	11 303	1,633
SG	新加坡	209	22	6 655	579	MO	澳門特別行政區			177	33
TW	台灣	33 980	451	287 848	3,041	MX	墨西哥	428	23	9 990	535
U8	美國	880	37	2 391	246	MY	馬來西亞	46 058	204	102 953	636
總計 TOTAL		91 471	1,905	675 511	12,974	NL	荷蘭			2 586	252
62131 硫化橡膠線及繩 (公斤) VULCANIZED RUBBER THREAD AND CORD (KG)						NZ	新西蘭			11 250	357
AU	澳大利亞			5	@	PT	葡萄牙			8 204	340
CN	中國內地	39 439	518	471 421	7,141	SE	瑞典			1 691	147
DE	德國			68	6	SG	新加坡	5 112	1,148	28 513	3,585
GB	英國			2 020	30	SI	斯洛文尼亞	22	4	22	4
ID	印度尼西亞	142 039	1,601	1 604 449	19,439	SK	斯洛伐克	283	33	283	33
IN	印度			11 611	91	TH	泰國			207	34
JP	日本	2 523	124	33 742	2,180	TW	台灣	40 489	997	440 183	8,933
KR	大韓民國	233	11	867	41	U8	美國	18 624	2,417	159 655	17,817
MO	澳門特別行政區			90	1	VN	越南			237	12
MY	馬來西亞	1 970 027	22,090	15 053 404	179,324	總計 TOTAL		336 679	23,029	2 761 723	150,278
SG	新加坡			141	3	62141 非硬質硫化橡膠製的管、筒及喉，未加固或未與其他材料混合，未裝有配件 (公斤) TUBES, PIPES AND HOSES, OF UNHARDENED VULCANIZED RUBBER, NOT REINFORCED OR COMBINED WITH OTHER MATERIALS, WITHOUT FITTINGS (KG)					
TH	泰國	2 020 185	24,772	14 438 534	176,996	AU	澳大利亞			24 508	2,324
TW	台灣	3 946	97	30 823	718	BE	比利時			6	1
U8	美國	4 419	169	20 261	1,306	CA	加拿大			1 506	411
VN	越南			22 310	274	CH	瑞士	2 056	196	36 588	3,430
總計 TOTAL		4 182 811	49,383	31 689 746	387,549	CN	中國內地	79 010	1,541	509 638	9,690
62132 非硬質硫化泡沫橡膠製的板、片、帶、杆及仿形材 (公斤) PLATES, SHEETS, STRIP, RODS AND PROFILE SHAPES, OF UNHARDENED VULCANIZED CELLULAR RUBBER (KG)						DE	德國	9 287	569	66 006	3,859
AU	澳大利亞			60	1	E7	西班牙			3 964	162
CH	瑞士			825	5	F8	法國	3 469	350	3 834	481
CN	中國內地	111 283	1,252	701 818	8,937	GB	英國	113	51	7 135	1,004
D8	丹麥			2 432	31	I8	意大利	16 340	491	121 877	3,807
DE	德國	3 570	201	28 957	1,061	IN	印度			17 337	1,130
E7	西班牙	40	5	1 920	91	JP	日本	93 047	9,058	296 926	43,292
F8	法國			1 125	46	KR	大韓民國	704	21	3 928	771
GB	英國	50 218	1,569	388 226	12,770	MY	馬來西亞	28 943	473	199 409	2,967
I8	意大利	65	5	157 911	2,803	N8	挪威	2	1	58	23
JP	日本	17 877	250	53 340	1,353	NL	荷蘭			6 527	290
KR 大韓民國						PH	菲律賓			1 855	42
MY	馬來西亞	133 307	1,129	988 661	8,700	SE	瑞典	161	7	1 385	128
SE	瑞典	2 771	43	5 571	87	SG	新加坡	4 701	223	60 157	1,969
SG	新加坡	1 416	89	23 957	1,292	TH	泰國			35 564	526
TH	泰國	18	7	30 512	826	TR	土耳其			1 200	21
TW	台灣	65 801	594	335 919	4,210	TW	台灣	16 806	179	70 668	1,905
U8	美國	10 148	104	20 241	493	U8	美國	16 281	901	39 329	2,794
總計 TOTAL		403 995	5,314	2 902 507	44,279	總計 TOTAL		270 920	14,060	1 509 405	81,028
62133 非硬質硫化非泡沫橡膠製的板、片、帶、杆及仿形材 (公斤) PLATES, SHEETS, STRIP, RODS AND PROFILE SHAPES, OF UNHARDENED VULCANIZED NON-CELLULAR RUBBER (KG)						62142 非硬質硫化橡膠製的管、筒及喉，經加固或僅與金屬混合，未裝有配件 (公斤) TUBES, PIPES AND HOSES, OF UNHARDENED VULCANIZED RUBBER, REINFORCED OR COMBINED ONLY WITH METAL, WITHOUT FITTINGS (KG)					
AT	奧地利	27	1	486	47	AE	阿拉伯聯合酋長國	224	23	720	123
AU	澳大利亞	350	26	17 754	863	AT	奧地利			4 283	105
BE	比利時			320	50	AU	澳大利亞	160	18	167	20
BR	巴西	3 433	433	16 601	2,257	CA	加拿大	20	7	20	7
CA	加拿大	110	23	110	23	CH	瑞士			135	47
CN	中國內地	100 558	2,609	1 208 777	18,426	CN	中國內地	11	30	27 118	759
D8	丹麥	1	@	1	@	DE	德國	591	81	2 266	197
						F8	法國			25	15
						GB	英國	88	18	6 092	852

表 I1 按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
TABLE I1 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003	二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003	二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
62142 非硬質硫化橡膠製的管、筒及喉，經加固或僅與金屬混合，未裝有配件 (公斤) TUBES, PIPES AND HOSES, OF UNHARDENED VULCANIZED RUBBER, REINFORCED OR COMBINED ONLY WITH METAL, WITHOUT FITTINGS (KG)			62145 非硬質硫化橡膠製的管、筒及喉，裝有配件 (公斤) TUBES, PIPES AND HOSES, OF UNHARDENED VULCANIZED RUBBER, WITH FITTINGS (KG)		
I8 意大利	79 165	1,959	KR 大韓民國		510
IN 印度	5 281	258	MY 馬來西亞		3 797
JP 日本	52	6	NL 荷蘭	8	564
MY 馬來西亞			SE 瑞典	4	100
SE 瑞典			SG 新加坡	2 958	290
SG 新加坡	113 829	2,371	TH 泰國	2 648	75
TH 泰國	12 388	268	TW 台灣	424	47
TW 台灣			U8 美國	5 037	466
U8 美國	1 218	179			
總計 TOTAL	213 027	5,218	總計 TOTAL	56 735	2,575
					541 506
62143 非硬質硫化橡膠製的管、筒及喉，經加固或僅與紡織材料混合，未裝有配件 (公斤) TUBES, PIPES AND HOSES, OF UNHARDENED VULCANIZED RUBBER, REINFORCED OR COMBINED ONLY WITH TEXTILE MATERIALS, WITHOUT FITTINGS (KG)			62510 新的充氣輪胎，合汽車用 (條) TYRES, PNEUMATIC, NEW, USED ON MOTOR CARS (NO.)		
AE 阿拉伯聯合酋長國	537	26	AE 阿拉伯聯合酋長國	1 605	1,851
AU 澳大利亞	70	7	AU 澳大利亞	1 008	427
CN 中國內地			BE 比利時	4 190	2,520
DE 德國	160	10	BR 巴西	2 046	541
GB 英國	3 410	66	CA 加拿大	1 200	298
I8 意大利			CH 瑞士		
JP 日本	509	109	CN 中國內地	5 025	2,902
KR 大韓民國			CZ 捷克共和國		50
SE 瑞典	4	2	DE 德國	7 101	3,300
SG 新加坡	139	69	E7 西班牙	858	210
TH 泰國	1	@	EG 埃及	210	280
TW 台灣	2 318	45	F8 法國	476	628
U8 美國	120	42	GB 英國	1 953	1,173
總計 TOTAL	7 268	378	I8 意大利	1 609	582
			ID 印度尼西亞	7 180	2,547
62144 非硬質硫化橡膠製的管、筒及喉，經加固或與其他材料混合，未裝有配件 (公斤) TUBES, PIPES AND HOSES, OF UNHARDENED VULCANIZED RUBBER, REINFORCED OR COMBINED WITH OTHER MATERIALS, WITHOUT FITTINGS (KG)			IN 印度	648	363
CN 中國內地	368	55	JP 日本	58 921	22,988
DE 德國	2	1	KR 大韓民國	2 901	857
F8 法國			MO 澳門特別行政區	15	11
GB 英國	547	29	MX 墨西哥		
I8 意大利	562	7			
JP 日本	135	42	MY 馬來西亞	176	154
MY 馬來西亞			NL 荷蘭	6 823	4,488
SE 瑞典	1	@	PH 菲律賓		
SG 新加坡	194	51	PT 葡萄牙		
TH 泰國			RU 俄羅斯聯邦		
			SE 瑞典		
TW 台灣	112	1	SG 新加坡	12 877	7,616
U8 美國	43	9	TH 泰國	25 977	14,942
總計 TOTAL	1 964	195	TR 土耳其	1 267	374
			TW 台灣	5 108	2,797
62145 非硬質硫化橡膠製的管、筒及喉，裝有配件 (公斤) TUBES, PIPES AND HOSES, OF UNHARDENED VULCANIZED RUBBER, WITH FITTINGS (KG)			U8 美國	2 197	1,107
AE 阿拉伯聯合酋長國	45	6	VN 越南		
AU 澳大利亞	890	225	ZA 南非	1 120	224
BE 比利時	21	15			
CN 中國內地	33 526	324	總計 TOTAL	152 491	73,180
D8 丹麥					1 402 250
DE 德國	1 175	125			601,726
F8 法國			62520 新的充氣輪胎，合巴士及貨車用 (條) TYRES, PNEUMATIC, NEW, USED ON BUSES AND LORRIES (NO.)		
F1 芬蘭			AE 阿拉伯聯合酋長國	1 261	1,525
GB 英國	3 315	441	BR 巴西	700	446
I8 意大利			CA 加拿大		
			CN 中國內地	27 603	18,517
ID 印度尼西亞			DE 德國	644	882
JP 日本	6 684	553	E7 西班牙		
			EC 厄瓜多爾	744	242
			EG 埃及		
			F8 法國	264	333
			GB 英國		
			I8 意大利		
			ID 印度尼西亞	1 676	694
			IN 印度	570	374
			JP 日本	43 891	46,083
			KR 大韓民國	2 879	2,820
			MY 馬來西亞	1 356	1,152
			NL 荷蘭	222	206
			OM 阿曼	95	140
			PH 菲律賓		
			PK 巴基斯坦		

132	表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003	二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003	二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
62520 新的充氣輪胎，合巴士及貨車用 (條) TYRES, PNEUMATIC, NEW, USED ON BUSES AND LORRIES (NO.)									
SG 新加坡	9 192	8,950	59 559	57,950	TH 泰國			29	127
TH 泰國	20 544	19,166	208 990	184,596	TW 台灣			332	191
TW 台灣	438	133	4 920	3,639	U8 美國	25	11	195	538
U8 美國			4 267	4,280	總計 TOTAL		745	4,137	10 225
UA 烏克蘭			950	583	62591 內呔 (條) INNER TUBES (NO.)			21,389	
ZA 南非			213	274	BR 巴西			195	15
總計 TOTAL		112 079	101,663	994 276	CA 加拿大	1 707	17	1 707	17
62530 新的充氣輪胎，合飛機用 (條) TYRES, PNEUMATIC, NEW, USED ON AIRCRAFT (NO.)					CN 中國內地	51 011	758	3 444	929
CN 中國內地			108	169	DE 德國			1 034	90
JP 日本	1 315	4,371	6 000	24,138	F8 法國	10	2	494	12
SG 新加坡	186	1,156	499	3,203	GB 英國			6 186	95
TH 泰國			34	111	I8 意大利			406	37
TW 台灣			58	421	ID 印度尼西亞			1 125	36
U8 美國	29	26	383	306	IN 印度			5 750	493
總計 TOTAL		1 530	5,553	7 082	JP 日本	15 224	498	49 990	2,389
62541 新的充氣輪胎，合電單車用 (條) TYRES, PNEUMATIC, NEW, USED ON MOTORCYCLES (NO.)					KR 大韓民國	43 228	1,762	237 183	9,872
AR 阿根廷			800	12	SG 新加坡	704	56	10 029	769
BR 巴西			639	113	TH 泰國	8 235	601	96 434	5,806
DE 德國	54	33	414	135	TW 台灣	8 430	52	35 935	307
E7 西班牙			788	203	U8 美國	2	@	791	85
F8 法國			20	15	總計 TOTAL		128 551	3,746	3 892 188
GB 英國			3	3	62592 翻新輪胎 (條) RETREADED TYRES (NO.)				
I8 意大利			40	18	CN 中國內地			12	24
JP 日本	542	103	4 130	699	JP 日本	26	2	11 917	243
NL 荷蘭			714	273	TH 泰國	124	454	813	3,728
SG 新加坡	1 831	303	12 177	2,066	總計 TOTAL		150	455	12 742
SI 斯洛文尼亞			1 134	158	62593 舊的充氣輪胎 (條) USED PNEUMATIC TYRES (NO.)				
TH 泰國			10	1	AU 澳大利亞			62	34
TW 台灣	1 400	78	3 446	255	BN 文萊達路撒林			103	118
總計 TOTAL		3 827	516	24 315	CA 加拿大	500	17	500	17
62542 新的充氣輪胎，合單車用 (條) TYRES, PNEUMATIC, NEW, USED ON BICYCLES (NO.)					CN 中國內地	1 108	605	14 014	4,650
CN 中國內地	49 520	468	775 269	8,901	GB 英國			6	10
E7 西班牙			250	41	GU 關島			288	10
F8 法國			2 069	228	ID 印度尼西亞			1 313	1,535
GB 英國	79	20	79	20	IN 印度	467	335	2 678	1,551
I8 意大利			4 512	330	JP 日本	100 367	4,036	892 824	41,334
JP 日本	210	20	9 040	522	KR 大韓民國	419	321	3 946	1,861
TW 台灣	1 640	32	11 144	219	LK 斯里蘭卡	33	37	244	255
總計 TOTAL		51 449	540	802 363	MO 澳門特別行政區	284	9	2 386	85
62551 其他新的充氣輪胎，有「人字形」或類似胎紋 (條) OTHER NEW PNEUMATIC TYRES HAVING A 'HERRING-BONE' OR SIMILAR TREAD (NO.)					NP 尼泊爾	2	1	7	6
CN 中國內地			4 343	437	PH 菲律賓	26	14	96	53
U8 美國			8	25	PK 巴基斯坦	115	99	802	546
總計 TOTAL			4 351	462	SG 新加坡	1 264	338	8 347	2,871
62559 其他新的充氣輪胎，未列明在其他編號 (條) OTHER NEW PNEUMATIC TYRES, NES (NO.)					TH 泰國	474	430	7 587	5,597
BE 比利時			370	99	TW 台灣	2 404	531	66 497	3,756
CA 加拿大			4	7	U8 美國			33	33
CN 中國內地	48	128	161	544	VN 越南	36	20	181	99
DE 德國			484	1,181	總計 TOTAL		107 499	6,790	1 001 914
E7 西班牙			17	164	62594 實心或半實心輪胎，可互換的胎面及輪胎襯帶 (公斤) SOLID OR CUSHION TYRES, INTERCHANGEABLE TYRE TREADS AND TYRE FLAPS (KG)				
F8 法國	346	2,015	963	5,969	CN 中國內地	17 009	117	258 516	6,271
ID 印度尼西亞			4 406	40	DE 德國			4 919	38
JP 日本	314	1,811	2 872	11,483	F8 法國	309	81	709	113
KR 大韓民國			22	168	GB 英國	1 838	54	4 264	129
LK 斯里蘭卡			300	70	IL 以色列			17 185	301
SG 新加坡	12	172	70	808	JP 日本	8 040	89	63 722	772
					KR 大韓民國	1 122	21	4 018	38
					LK 斯里蘭卡	5 400	71	100 712	2,074
					MY 馬來西亞	20 760	77	57 365	231
					SG 新加坡	10 451	48	43 723	473

表 I1
TABLE I1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

133

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
62594 實心或半實心輪胎，可互換的胎面及輪胎襯帶 (公斤) SOLID OR CUSHION TYRES, INTERCHANGEABLE TYRE TREADS AND TYRE FLAPS (KG)					62929 其他硫化橡膠製的輸送帶、傳動帶或帶料 (公斤) CONVEYOR OR TRANSMISSION BELTS OR BELTING, OF VULCANIZED RUBBER, OTHER (KG)				
TH 泰國	18 084	187	186 676	1,926	AE 阿拉伯聯合酋長國	2 820	272	11 629	1,470
TW 台灣	21 738	324	135 562	2,057	AU 澳大利亞			24 938	909
U8 美國			4 156	119	CA 加拿大			40 965	2,127
					CH 瑞士	1	1	30	9
總計 TOTAL	104 751	1,069	881 527	14,544	CN 中國內地	14 572	1,109	222 743	13,359
62911 避孕套 (公斤) SHEATH CONTRACEPTIVES (KG)					D8 丹麥			490	24
AU 澳大利亞			683	421	DE 德國	901	259	11 460	3,174
CN 中國內地	11 856	494	109 088	5,088	E7 西班牙	1	@	88	83
DE 德國	37	18	989	292	F8 法國	1	@	6	6
ID 印度尼西亞			625	176	GB 英國	1 852	339	11 945	2,088
IN 印度			6 468	4,534	I8 意大利	1 013	175	107 686	5,264
JP 日本	10 737	1,506	49 233	6,963	ID 印度尼西亞			38	83
KR 大韓民國			80	23	IN 印度	667	79	1 805	214
MY 馬來西亞	889	157	27 346	2,478	JP 日本	14 615	2,251	116 627	22,320
SE 瑞典			1 563	590	KR 大韓民國	24 350	676	240 451	5,783
SG 新加坡			20	16	MY 馬來西亞	5 730	899	14 239	2,251
					NL 荷蘭			24	21
TH 泰國	15 312	2,781	100 349	26,952	PH 菲律賓	282	7	2 362	59
TW 台灣			6 887	1,095	SE 瑞典	285	60	1 532	275
U8 美國			6 799	917	SG 新加坡	24 421	4,195	247 538	31,889
總計 TOTAL	38 831	4,955	310 130	49,543	TH 泰國			2 965	433
62919 非硬質硫化橡膠製的衛生或醫療製品，未列明在其他編號 (公斤) HYGIENIC OR PHARMACEUTICAL ARTICLES OF UNHARDENED VULCANISED RUBBER, NES (KG)					TW 台灣	4 397	274	87 010	2,473
BE 比利時	31	3	31	3	U8 美國	3 289	1,329	30 187	7,646
CN 中國內地	28 040	444	92 625	2,210	總計 TOTAL	99 197	11,926	1 176 758	101,960
DE 德國	1 680	188	18 256	2,207	62991 各種形狀的硬質橡膠：硬質橡膠製品 (公斤) HARD RUBBER IN ALL FORMS; ARTICLES OF HARD RUBBER (KG)				
GB 英國	425	40	9 048	966	CN 中國內地	35 857	574	427 569	5,298
I8 意大利	11	2	217	41	D8 丹麥	376	161	1 583	866
ID 印度尼西亞	630	30	1 508	72	DE 德國	257	120	1 460	405
IE 愛爾蘭			800	100	F8 法國			8 451	888
IN 印度			240	20	GB 英國	251	95	1 520	547
JP 日本	6 669	270	12 151	1,204	I8 意大利	312	55	5 804	758
KR 大韓民國			4 399	296	IN 印度	75	17	367	69
					MX 墨西哥			63 030	554
MY 馬來西亞	2 606	222	15 494	1,490	TW 台灣	15 149	543	144 618	4,767
SG 新加坡	83	14	311	57	U8 美國	1 121	220	6 764	1,024
TH 泰國			1 000	286	總計 TOTAL	53 398	1,786	661 166	15,178
TW 台灣	49	3	7 748	672	62992 非硬質泡沫硫化橡膠的製品，未列明在其他編號 (公斤) ARTICLES OF UNHARDENED CELLULAR VULCANIZED RUBBER, NES (KG)				
U8 美國	6 498	1,177	11 665	2,460	TW 台灣			9 920	112
總計 TOTAL	46 722	2,393	175 493	12,084	總計 TOTAL			9 920	112
62921 硫化橡膠製的輸送帶、傳動帶或帶料，梯形橫切面 (V形帶及帶料) (公斤) CONVEYOR OR TRANSMISSION BELTS OR BELTING, OF VULCANIZED RUBBER, OF TRAPEZOIDAL CROSS-SECTION (V-BELTS AND V-BELTING) (KG)					62999 非硬質非泡沫硫化橡膠的製品，未列明在其他編號 (公斤) ARTICLES OF UNHARDENED NON-CELLULAR VULCANIZED RUBBER, NES (KG)				
CA 加拿大			500	70	AE 阿拉伯聯合酋長國	2 511	200	38 772	2,266
CN 中國內地	416	127	1 740	544	AT 奧地利			4 542	1,084
DE 德國	9	6	36 516	4,684	AU 澳大利亞	1 784	147	28 911	1,685
F8 法國			76	32	BE 比利時	187	27	99 838	2,872
GB 英國	3	2	222	139	BR 巴西			12 606	1,297
I8 意大利	4 420	134	11 488	390	CA 加拿大	1 144	583	58 927	5,313
JP 日本	2 795	511	21 585	7,262	CH 瑞士	95	48	1 797	682
KR 大韓民國	7 131	180	120 435	3,777	CN 中國內地	978 146	22,458	7 990 173	186,649
MY 馬來西亞	45	21	165	70	CR 哥斯達黎加			5 140	464
NL 荷蘭			49	106	D8 丹麥	269	135	2 577	1,478
					DE 德國	75 024	3,148	247 976	18,633
PH 菲律賓	1 525	48	8 010	231	E7 西班牙	176	12	3 215	183
SE 瑞典	1	@	38	29	F8 法國	3 348	197	22 670	2,058
SG 新加坡	20 796	1,173	79 866	4,856	FI 芬蘭			615	99
TH 泰國			8 672	82	GB 英國	5 557	658	237 862	8,606
TW 台灣	392	29	5 212	354	GR 希臘			502	22
U8 美國			362	182	I8 意大利	28 784	1,474	134 881	6,156
VN 越南	3 855	110	8 673	246	ID 印度尼西亞	1 063	41	11 479	848
總計 TOTAL	41 388	2,340	303 609	23,055	IL 以色列	104	17	476	73
					IN 印度	3	1	10 047	479

134	表 I1 TABLE I1	按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)			
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
62999 非硬質非泡沫硫化橡膠的製品，未列明在其他編號 (公斤) ARTICLES OF UNHARDENED NON-CELLULAR VULCANIZED RUBBER, NES (KG)					63329 其他黏結軟木製品，633 21條目內的除外 (-) OTHER ARTICLES OF AGGLOMERATED CORK, OTHER THAN THOSE OF ITEM 633 21 (-)				
JP 日本	97 810	12,507	802 502	113,412	CN 中國內地		1,218		9,632
KR 大韓民國	13 863	380	202 064	11,651	DE 德國				44
LK 斯里蘭卡			6 205	180	F8 法國	1,626			6,970
MT 馬耳他			27	23	GB 英國				24
MX 墨西哥			2 180	128	JP 日本				6
MY 馬來西亞	33 084	907	473 460	9,466	KR 大韓民國				15
N8 挪威			4 076	246	MO 澳門特別行政區		@		@
NL 荷蘭	13 005	478	20 330	2,567	MY 馬來西亞				218
NZ 新西蘭			10	3	NL 荷蘭				931
PH 菲律賓	1 509	156	23 980	565	NZ 新西蘭				118
PT 葡萄牙	200	8	270	16	PT 葡萄牙		62		2,498
SE 瑞典	159	40	9 869	1,560	SE 瑞典				1
SG 新加坡	12 252	3,052	125 839	20,689	SG 新加坡		@		23
TH 泰國	27 508	294	360 234	8,045	TW 台灣				27
TR 土耳其			718	90	U8 美國		@		63
TW 台灣	64 878	2,838	1 020 289	31,847					
U8 美國	45 115	3,331	500 345	39,088	總計 TOTAL		2,907		20,569
VN 越南	2 173	24	78 800	863					
ZA 南非			232	24	63411 針葉木飾面板及製膠合板用的木層及其他經縱鋸的針葉木，厚度不超過6毫米 (公斤) VENEER SHEETS AND SHEETS FOR PLYWOOD AND OTHER WOOD SAWN LENGTHWISE, OF A THICKNESS OF NOT MORE THAN 6 MM, CONIFEROUS (KG)				
總計 TOTAL	1 409 751	53,161	12 544 436	481,414	CA 加拿大	16 000	331	64 920	1,325
63311 軟木塞及塞子 (公斤) CORKS AND CORK STOPPERS (KG)					CN 中國內地			8 142 115	18,804
CA 加拿大	140	15	140	15	DE 德國			31 203	473
CN 中國內地	694	30	6 490	488	I8 意大利			736	73
CZ 捷克共和國	750	49	3 150	525	NL 荷蘭			60	4
E7 西班牙			326	148	U8 美國			244	15
F8 法國			9 365	1,697	VN 越南			9 136	139
NL 荷蘭			102	117					
PT 葡萄牙	7 372	237	45 952	2,858	總計 TOTAL	16 000	331	8 248 414	20,833
TW 台灣			3	1					
總計 TOTAL	8 956	331	65 528	5,849	63412 非針葉木飾面板及製膠合板用的木層及其他經縱鋸的非針葉木，厚度不超過6毫米 (公斤) VENEER SHEETS AND SHEETS FOR PLYWOOD AND OTHER WOOD SAWN LENGTHWISE, OF A THICKNESS OF NOT MORE THAN 6 MM, NON-CONIFEROUS (KG)				
63319 其他天然軟木製品，軟木塞及塞子除外 (-) ARTICLES OF NATURAL CORK, OTHER THAN CORKS AND STOPPERS (-)					AT 奧地利			73 334	2,383
CN 中國內地		1,057		4,662	AU 澳大利亞	5 120	653	6 664	739
E7 西班牙		31		205	BE 比利時			31 112	701
GB 英國		10		10	BR 巴西			157 881	1,254
I8 意大利		44		56	CA 加拿大	209 302	2,586	1 387 716	20,594
JP 日本		@		327	CG 剛果			190 504	415
PT 葡萄牙			1,750		CH 瑞士	160	23	230	28
SG 新加坡			66		CN 中國內地	26 197	820	681 172	10,798
TW 台灣		1		3	DE 德國	90 913	3,155	625 165	16,724
U8 美國				51	E7 西班牙	9 800	452	71 650	2,458
總計 TOTAL		1,143		7,130	F8 法國	29 970	1,395	263 527	10,651
63321 黏結軟木塊、板、片、條、瓦片及實心圓柱體 (公斤) BLOCKS, PLATES, SHEETS, STRIP, TILES AND SOLID CYLINDERS, OF AGGLOMERATED CORK (KG)					GA 加蓬			45 343	227
BE 比利時			196	6	GB 英國			12 390	638
CN 中國內地	26 663	399	110 840	1,692	GH 加納			8 846	129
D8 丹麥			12 650	81	HU 匈牙利	21 417	297	42 667	603
DE 德國			59	4	I8 意大利	62 525	2,063	292 553	10,867
F8 法國	22 800	461	49 031	998	ID 印度尼西亞	18 500	177	494 769	1,497
JP 日本			218	25	IN 印度			23	1
KR 大韓民國			90	10	JP 日本			28 566	489
NL 荷蘭			1 803	305	MY 馬來西亞	2 549 864	3,532	45 364 719	43,384
NZ 新西蘭			29 211	144	NL 荷蘭	9 161	688	46 201	1,362
PT 葡萄牙			116 401	2,006	PG 巴布亞新幾內亞			185	16
SG 新加坡	5	2	1 922	141	SE 瑞典	175	7	175	7
TH 泰國			1 500	20	SG 新加坡	121	6	121	6
TW 台灣			15 774	741	TR 土耳其			35 080	605
U8 美國	300	77	313	81	TW 台灣	258 285	5,803	1 398 107	36,641
總計 TOTAL	49 768	940	340 008	6,253	U8 美國	766 250	12,192	6 836 871	111,821
					UA 烏克蘭	22 621	115	22 621	115
					VN 越南	272 669	2,761	2 204 318	22,939
					ZA 南非			46 326	181
					總計 TOTAL	4 353 050	36,726	60 368 836	298,274

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
63421 強化木，成塊、板、條或仿形材 (公斤) DENSIFIED WOOD, IN BLOCKS, PLATES, STRIPS OR PROFILE SHAPES (KG)					63431 膠合板，每層厚度不超過6毫米，最少有一表層是熱帶木或非針葉木 (平方米) PLYWOOD, CONSISTING OF PLY NOT EXCEEDING 6 MM THICKNESS, WITH AT LEAST ONE OUTER PLY OF TROPICAL/ NON-CONIFEROUS WOOD (SQ M)				
E7 西班牙	2 400	110	2 513	119					
TW 台灣			1 480	44	總計 TOTAL	3 429 362	46,667	27 228 872	383,089
總計 TOTAL	2 400	110	3 993	163	63439 其他僅含木片的膠合板，每層厚度不超過6毫米 (平方米) OTHER PLYWOOD CONSISTING SOLELY OF SHEETS OF WOOD, EACH PLY NOT EXCEEDING 6 MM THICKNESS (SQ M)				
63422 木碎料板及類似木板 (公斤) PARTICLE BOARD AND SIMILAR BOARD OF WOOD (KG)					CN 中國內地	172 376	4,567	2 012 634	45,659
AT 奧地利			58 280	215	ID 印度尼西亞	4 126	101	17 540	487
AU 澳大利亞	50 920	96	379 730	828	JP 日本			734	39
BE 比利時			8 999 279	10,935	NZ 新西蘭			10 925	86
BR 巴西			721 984	882	SG 新加坡			9 553	270
CN 中國內地	132 517	377	1 230 814	2,571	TW 台灣			2 626	204
DE 德國	19 908	51	1 078 843	2,442	總計 TOTAL	176 502	4,668	2 054 012	46,744
E7 西班牙			22 000	56	63441 其他膠合板、單板飾面板及類似疊層木，最少有一表層是非針葉木 (平方米) OTHER PLYWOOD, VENEERED PANELS AND SIMILAR LAMINATED WOOD, WITH AT LEAST ONE OUTER PLY OF NON-CONIFEROUS WOOD (SQ M)				
F8 法國	480	88	47 581	894	AT 奧地利	1 140	325	7 593	1,521
I8 意大利			26 200	53	BE 比利時			2 763	116
ID 印度尼西亞	105 652	164	2 462 201	3,883	CN 中國內地	125 968	3,579	954 790	25,348
JP 日本			5 110	8	DE 德國			1 470	231
MY 馬來西亞			612 513	1,062	ID 印度尼西亞	44 831	1,477	483 035	13,052
NL 荷蘭			24 315	63	IN 印度			4 500	205
NZ 新西蘭	74 936	139	345 269	653	KH 柬埔寨			4 561	479
RO 羅馬尼亞			1 194 244	1,790	MO 澳門特別行政區			62	6
SG 新加坡			24 183	38	MY 馬來西亞	21 711	677	106 311	3,365
TH 泰國	655 441	964	4 533 162	6,555	PH 菲律賓	421	5	671	14
TW 台灣			11 626	36	SG 新加坡			106 689	1,857
U8 美國	50 043	129	74 235	195	TW 台灣	33 654	1,287	275 218	9,588
總計 TOTAL	1 089 897	2,009	21 851 569	33,159	總計 TOTAL	227 725	7,350	1 947 663	55,784
63423 木質材料碎料板及類似木質材料板，木除外 (公斤) PARTICLE BOARD AND SIMILAR BOARD OF LIGNEOUS MATERIALS OTHER THAN WOOD (KG)					63449 膠合板、單板飾面板及類似疊層木，未列明在其他編號 (平方米) PLYWOOD, VENEERED PANELS AND SIMILAR LAMINATED WOOD, NES (SQ M)				
AU 澳大利亞			1 250	25	CN 中國內地			326	10
BE 比利時	24 400	33	48 899	65	DE 德國			1 004	18
BR 巴西			16 240	52	MY 馬來西亞	11 599	214	11 599	214
CN 中國內地	14 124	19	51 581	290	TW 台灣	217	8	9 580	366
DE 德國			77 597	315	總計 TOTAL	11 816	222	22 509	609
GB 英國			78 798	279	63451 木或其他木質材料纖維板，密度超過0.8克每立方厘米 (公斤) FIBREBOARD OF WOOD/OTHER LIGNEOUS MATERIALS, DENSITY EXCEEDING 0.80 G/CU CM (KG)				
ID 印度尼西亞			241 869	217	AR 阿根廷	196 362	248	1 596 843	2,144
JP 日本			39 424	109	AU 澳大利亞			127 064	348
MY 馬來西亞	24 873	44	822 811	1,606	CL 智利			49 395	99
N8 挪威			14 010	247	CN 中國內地	220	2	28 065	103
SG 新加坡			120 938	108	KR 大韓民國	28 848	90	234 435	731
TH 泰國	368 970	625	1 506 350	2,065	MY 馬來西亞			61 555	149
U8 美國			24 249	142	NZ 新西蘭			48 693	343
總計 TOTAL	432 367	721	3 044 016	5,521	PT 葡萄牙			72 000	393
63431 膠合板，每層厚度不超過6毫米，最少有一表層是熱帶木或非針葉木 (平方米) PLYWOOD, CONSISTING OF PLY NOT EXCEEDING 6 MM THICKNESS, WITH AT LEAST ONE OUTER PLY OF TROPICAL/ NON-CONIFEROUS WOOD (SQ M)					SG 新加坡			6 649	19
AU 澳大利亞			1 382	143	TH 泰國	49 499	217	1 006 676	2,517
BE 比利時			1 705	136	U8 美國			23 943	227
CA 加拿大	26 830	145	26 830	145	ZA 南非	130 423	261	1 133 510	2,099
CN 中國內地	934 362	15,647	5 905 605	103,130	總計 TOTAL	405 352	818	4 388 828	9,170
E7 西班牙	4 063	159	5 103	187	63452 木或其他木質材料纖維板，密度超過0.5克每立方厘米，但不超過 0.8克每立方厘米 (公斤) FIBREBOARD OF WOOD/OTHER LIGNEOUS MATERIALS, DENSITY EXCEEDING 0.50 BUT NOT EXCEEDING 0.80 G/CU CM (KG)				
FI 芬蘭	1 479	200	47 275	1,324	AR 阿根廷	173 361	292	1 926 232	3,392
I8 意大利			202	14	AU 澳大利亞	1 313 158	2,564	7 294 764	14,643
ID 印度尼西亞	1 037 430	10,060	10 068 433	114,532	BE 比利時	22 375	174	210 600	1,636
IN 印度			6 700	200	BR 巴西			71 070	549
JP 日本	167	13	8 278	349					
KR 大韓民國			6 119	394					
MO 澳門特別行政區	327	4	327	4					
MY 馬來西亞	1 403 664	19,768	10 775 106	153,676					
NL 荷蘭			1 248	49					
RU 俄羅斯聯邦			25 947	233					
SG 新加坡	2 060	82	104 710	2,677					
TH 泰國			98 116	1,184					
TW 台灣	18 980	589	145 727	4,711					
U8 美國			59	1					

表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY									
						(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)					
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
63452 木或其他木質材料纖維板，密度超過0.5克每立方厘米，但不超過0.8克每立方厘米 (公斤) FIBREBOARD OF WOOD/OTHER LIGNEOUS MATERIALS, DENSITY EXCEEDING 0.50 BUT NOT EXCEEDING 0.80 G/CU CM (KG)						63511 木製包裝箱、盒、板條箱、圓桶及類似的包裝容器；木製電纜捲軸 (個) PACKING CASES, BOXES, CRATES, DRUMS AND SIMILAR PACKINGS, OF WOOD; CABLE-DRUMS OF WOOD (NO.)					
CA	加拿大			39 252	65	AU	澳大利亞	24	@	26	@
CH	瑞士			19 750	130	CH	瑞士	777	141	9 485	1,461
CL	智利			159 942	292	CN	中國內地	308 840	5,623	1 900 460	32,559
CN	中國內地	225 600	478	5 500 774	10,800	DE	德國	1 032	46	3 915	244
DE	德國	22 000	48	256 460	632	F8	法國	27	11	553	51
E7	西班牙			99 808	840	GB	英國	100	10	1 093	83
						I8	意大利			1 781	288
GB	英國			76 659	249	JP	日本			1 892	37
I8	意大利			513 528	3,717	PH	菲律賓			40	11
ID	印度尼西亞	1 330 632	2,110	9 068 290	15,456	TH	泰國	2 000	54	25 979	835
IN	印度			172 480	344						
JP	日本	710	5	710	5	TW	台灣	52	1	52	1
KR	大韓民國	224 912	504	932 802	2,281	U8	美國			1 419	38
MY	馬來西亞	1 664 240	2,994	11 669 025	20,951	VN	越南			6	@
NL	荷蘭			54 840	180		總計 TOTAL	312 852	5,887	1 946 701	35,608
NZ	新西蘭	414 600	1,593	1 827 749	5,540						
RO	羅馬尼亞			23 100	34	63512 木貨板、木貨盤及其他木裝載板 (個) PALLETs, BOX PALLETs AND OTHER LOAD BOARDs (NO.)					
SG	新加坡			49 960	179	CN	中國內地	81 898	2,803	659 774	22,644
TH	泰國	1 898 953	3,389	16 561 772	31,923	DE	德國			2 535	74
TW	台灣	22 122	42	336 576	1,333	JP	日本	330	5	1 021	27
U8	美國	135 297	303	1 254 245	4,619	KR	大韓民國	1 000	44	7 330	304
ZA	南非			81 360	130	MO	澳門特別行政區			99	5
	總計 TOTAL	7 447 960	14,497	58 201 748	119,920	NL	荷蘭			495	10
63453 木或其他木質材料纖維板，密度超過0.35克每立方厘米，但不超過0.5克每立方厘米 (公斤) FIBREBOARD OF WOOD/OTHER LIGNEOUS MATERIALS, DENSITY EXCEEDING 0.35 BUT NOT EXCEEDING 0.50 G/CU CM (KG)						TH	泰國			2 170	74
U8	美國			24 192	67	TW	台灣	120	3	8 635	207
	總計 TOTAL			24 192	67	U8	美國			7 112	100
63459 木或其他木質材料纖維板，未列明在其他編號 (公斤) FIBREBOARD OF WOOD OR OTHER LIGNEOUS MATERIALS, NES (KG)							總計 TOTAL	83 348	2,855	689 171	23,445
BE	比利時	13 000	61	97 907	682	63520 木製大桶、琵琶桶、缸、盆及製桶匠的其他木產品及配件 (公斤) CASKs, BARRELS, VATs, TUBs AND OTHER COOPERS' PRODUCTS AND PARTs THEREOF, OF WOOD (KG)					
BR	巴西			76 112	229	CN	中國內地	6 650	170	63 316	709
CN	中國內地	30 160	204	52 313	303	DE	德國			190	12
DE	德國	40	5	615	72	F8	法國	6 900	616	13 642	1,136
GB	英國	3 600	22	27 905	230	IN	印度			300	53
IN	印度	16 200	55	63 600	217	JP	日本			298	26
N8	挪威	42 600	212	284 311	1,254	MO	澳門特別行政區			600	5
PL	波蘭			13 486	58	U8	美國			4 099	5
TH	泰國			840 673	1,026	VN	越南			329	15
	總計 TOTAL	105 600	559	1 456 922	4,072		總計 TOTAL	13 550	787	82 774	1,963
63491 籐木；櫟；椿及杙等；木枝，適合製雨傘、把柄等；木片條及類似物 (公斤) HOOPWOOD; SPLIT POLES; PILES, STAKES ETC; STICKs, FOR MANUFACTURE OF UMBRELLAs, HANDLES ETC; CHIPWOOD AND THE LIKE (KG)						63531 木製窗、法國式 (落地)窗及其窗框 (公斤) WINDOWs, FRENCH-WINDOWs AND THEIR FRAMEs (KG)					
CN	中國內地			27 571	229	CN	中國內地	524 098	7,529	645 206	11,290
U8	美國			11 880	53	U8	美國	27 408	231	38 118	332
	總計 TOTAL			39 451	282		總計 TOTAL	551 506	7,760	683 324	11,622
63493 木絲；木粉 (公斤) WOOD WOOL; WOOD FLOUR (KG)						63532 木製門及其門框和門檻 (公斤) DOORs AND THEIR FRAMEs AND THRESHOLDS (KG)					
BE	比利時			11 971	45	BE	比利時			15 000	172
CN	中國內地			1 843	15	CN	中國內地	3 199 416	23,927	24 509 303	188,286
DE	德國	12 431	42	59 499	201	DE	德國	965	89	6 124	257
GB	英國	11 340	46	527 128	1,794	F1	芬蘭			100	9
I8	意大利	16 320	36	159 940	347	GB	英國	65 180	1,060	362 390	4,801
NL	荷蘭	40 763	102	282 666	815	I8	意大利	90	12	8 967	421
	總計 TOTAL	80 854	226	1 043 047	3,216	ID	印度尼西亞			350	17
						IN	印度			520	22
						KR	大韓民國			21 750	220
						MO	澳門特別行政區			33 649	234
						MY	馬來西亞			1 838	56
						SG	新加坡			350	3
						TH	泰國			150	12
						U8	美國			18 678	347
	總計 TOTAL						總計 TOTAL	3 265 651	25,089	24 979 169	194,857

表 I1 按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
TABLE I1 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
63539 建築用細木工及粗木工製品，未列明在其他編號 (公斤) BUILDERS' JOINERY AND CARPENTRY OF WOOD, NES (KG)						63542 木製餐具及廚房用具 (公斤) TABLEWARE AND KITCHENWARE, OF WOOD (KG)					
AU 澳大利亞	240	10	533	64		總計 TOTAL					
BE 比利時			12 000	161		63549 細工鑲嵌木；木製首飾盒或刀具盒等；其他木製裝飾物；第82段以外的木製傢具 (公斤) INLAID WOOD; WOODEN CASES FOR JEWELLERY, CUTLERY ETC; WOODEN ORNAMENTS; WOODEN FURNITURE OTHER THAN OF DIV. 82 (KG)					
CH 瑞士			49 681	2,231		AT 奧地利	10	1	578	119	
CN 中國內地	1 124 195	4,052	7 736 955	29,355		AU 澳大利亞			58	13	
DE 德國	14 400	82	48 534	1,236		BE 比利時			300	193	
F8 法國			3 600	29		CA 加拿大			583	138	
GB 英國	1 326 912	5,599	2 659 663	12,158		CH 瑞士	6 974	1,270	69 236	10,377	
I8 意大利	21 186	119	206 134	2,378		CN 中國內地	3 819 402	63,912	30 891 974	486,766	
ID 印度尼西亞			129 820	896		DE 德國	5 173	1,440	32 859	8,801	
MY 馬來西亞	33 994	421	103 256	1,116		E7 西班牙			576	100	
NL 荷蘭	4 200	80	53 673	1,748		F8 法國	4 276	285	15 382	1,152	
SE 瑞典	7 252	383	22 966	2,000		GB 英國	1 440	83	11 972	830	
SG 新加坡	8 500	179	9 850	243		GU 關島	6	12	6	12	
TW 台灣			243	6		I8 意大利	734	91	21 182	1,234	
U8 美國	1 045	81	63 908	1,186		ID 印度尼西亞	1 009	22	4 706	172	
總計 TOTAL	2 541 924	11,007	11 100 816	54,805		IL 以色列			11	11	
63541 木製畫框、相框、鏡框或類似物 (公斤) WOODEN FRAMES FOR PAINTINGS, PHOTOGRAPHS, MIRRORS OR SIMILAR OBJECTS (KG)						IN 印度	629	101	4 755	203	
CA 加拿大			361	19		JP 日本	6 361	211	29 475	1,180	
CH 瑞士			15	2		KE 肯尼亞			124	12	
CN 中國內地	2 243 553	37,329	18 077 600	284,105		KR 大韓民國			14 644	125	
DE 德國			11 083	202		MM 緬甸	450	23	450	23	
E7 西班牙	4	@	4	@		MY 馬來西亞	44 697	722	243 638	3,786	
F8 法國	23	56	353	169		N8 挪威			4 000	59	
GB 英國			454	121		NL 荷蘭			13 458	1,170	
I8 意大利	2 064	161	23 124	1,294		NP 尼泊爾			95	23	
ID 印度尼西亞			573	16		NZ 新西蘭	6	8	6	8	
IL 以色列			11	6		PH 菲律賓	3 412	73	4 671	147	
IN 印度	307	33	1 711	166		PL 波蘭			58	25	
JP 日本	4 568	215	22 936	1,220		PT 葡萄牙	1 200	48	1 200	48	
KR 大韓民國			4 370	127		SE 瑞典	617	7	3 534	99	
MY 馬來西亞	19 586	454	73 289	1,622		SG 新加坡	3 148	567	6 621	758	
NL 荷蘭			119	17		TH 泰國	1 139	70	31 416	1,288	
PH 菲律賓	300	3	652	49		TW 台灣	14 643	624	101 824	3,615	
SE 瑞典			3 001	39		U8 美國	798	79	118 873	1,640	
SG 新加坡	23	4	342	42		VN 越南	551	10	5 489	230	
TH 泰國			1 023	29		ZA 南非	670	19	670	19	
TW 台灣	1 905	108	4 543	227		總計 TOTAL	3 917 345	69,675	31 634 424	524,373	
U8 美國	913	81	13 427	723		63591 木製工具、工具支架、工具柄、掃帚或刷子的身及柄；木製鞋的植及植頭 (公斤) TOOLS, TOOL BODIES, TOOL HANDLES, BROOM OR BRUSH BODIES AND HANDLES, SHOE LASTS AND TREES, OF WOOD (KG)					
VN 越南			40	18		CN 中國內地	92 313	842	809 049	9,302	
ZA 南非	120	4	120	4		DE 德國	1 843	228	19 946	2,446	
總計 TOTAL	2 273 366	38,449	18 239 151	290,217		E7 西班牙			11	@	
63542 木製餐具及廚房用具 (公斤) TABLEWARE AND KITCHENWARE, OF WOOD (KG)						F8 法國	62	6	139	19	
AU 澳大利亞			270	10		GB 英國	162	28	976	111	
CA 加拿大			3 780	79		I8 意大利			1 085	133	
CN 中國內地	1 337 377	12,320	9 734 839	74,114		JP 日本	3 549	37	7 097	329	
D8 丹麥	40	9	87	20		KR 大韓民國	1 378	271	146 599	948	
DE 德國			71	4		NL 荷蘭			20	1	
F8 法國			842	261		TH 泰國			7 271	1,273	
GB 英國	978	85	5 549	357		TW 台灣	1	@	8 917	84	
I8 意大利	105	9	532	89		U8 美國	259	72	8 884	319	
ID 印度尼西亞	30	@	312	2		總計 TOTAL	99 567	1,484	1 009 994	14,964	
IN 印度	1	@	299	11		63599 木製品，未列明在其他編號 (-) ARTICLES OF WOOD, NES (-)					
JP 日本	911	81	62 844	929		AE 阿拉伯聯合酋長國		@		1	
KR 大韓民國			150	7		AU 澳大利亞		@		1,288	
MO 澳門特別行政區			3 440	19		BE 比利時				116	
MY 馬來西亞	650	12	16 812	272		BR 巴西		64		233	
NZ 新西蘭	45	3	411	25		CA 加拿大		160		2,997	
PH 菲律賓	1 305	119	2 812	414		CH 瑞士		25		548	
PT 葡萄牙			315	59							
SG 新加坡	6 000	30	15 898	108							
TH 泰國	10 162	120	62 656	885							
TW 台灣	605	38	3 901	265							
U8 美國	1 464	35	4 062	140							
VN 越南	171	9	18 872	280							

138	表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)						
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
63599 木製品，未列明在其他編號 (-) ARTICLES OF WOOD, NES (-)						64121 手造紙及紙板 (公斤) HAND-MADE PAPER AND PAPERBOARD (KG)					
CN	中國內地		43,042		280,929	GB	英國			237	2
D8	丹麥				36	JP	日本	321	47	12 704	684
DE	德國	324		2,871		KR	大韓民國	550	40	550	40
E7	西班牙	76		210		PH	菲律賓			320	21
F8	法國		771	1,204		TH	泰國	1 591	105	22 455	1,100
FI	芬蘭		107	250		TW	台灣	582	18	1 026	41
GB	英國		29	493		U8	美國	240	7	1 740	63
I8	意大利		47	2,253		總計 TOTAL		40 916	566	385 404	5,328
ID	印度尼西亞			637		64122 主要供光感、熱感或電感紙或紙板用的原紙和原紙板 (公斤) PAPER AND PAPERBOARD USED AS A BASE FOR PHOTO-, HEAT- OR ELECTRO-SENSITIVE PAPER OR PAPERBOARD (KG)					
IE	愛爾蘭			10		CN	中國內地	26 139	209	237 198	1,785
IL	以色列			@		DE	德國			1	@
IN	印度			47		GB	英國	180	2	1 221	6
JP	日本	245		2,679		ID	印度尼西亞			12 080	135
KR	大韓民國	6		610		JP	日本	4 338	158	66 689	8,758
MM	緬甸			202		TH	泰國			1	@
MO	澳門特別行政區	13		469		U8	美國	25	@	860	30
MU	毛里求斯			@		總計 TOTAL		30 682	370	318 050	10,714
MX	墨西哥	@		@		64123 碳化原紙 (公斤) CARBONIZING BASE PAPER (KG)					
MY	馬來西亞	207		1,596		CN	中國內地			56 312	414
NL	荷蘭	1		153		JP	日本			131 703	2,154
NZ	新西蘭			183		TW	台灣			1 731	23
PA	巴拿馬			@		總計 TOTAL				189 746	2,591
PH	菲律賓	1		74		64124 牆紙原紙 (公斤) WALLPAPER BASE (KG)					
PL	波蘭			34		CN	中國內地	5 300	68	33 828	445
SE	瑞典			1,022		DE	德國	718 609	7,997	4 316 334	36,365
SG	新加坡	2		325		F8	法國	157 496	2,659	157 496	2,659
TH	泰國	90		1,388		FI	芬蘭			22 307	173
TW	台灣	444		4,027		I8	意大利			339 862	4,574
U8	美國	1,919		7,034		JP	日本	15	@	15	@
VN	越南	31		497		總計 TOTAL		881 420	10,724	4 869 842	44,216
ZA	南非	@		1		64125 紙及紙板，未列明在其他編號，重量少於40克每平方米，不含用機 方法取得的纖維或所含前述纖維不超過全部纖維重量的10% (公斤) PAPER AND PAPERBOARD, NES, WEIGHING < 40 G/SQ M, NOT CONTAINING FIBRES FROM A MECHANICAL PROCESS OR CONTAINING NOT > 10% BY WEIGHT OF SUCH FIBRES (KG)					
總計 TOTAL		47,601		314,414		CN	中國內地	155 500	1,005	830 189	5,565
64110 新聞紙 (公斤) NEWSPRINT (KG)						DE	德國			3 271	73
AT	奧地利			752 840	2,243	FI	芬蘭			282 908	1,527
AU	澳大利亞	71 764	381	370 076	1,972	GB	英國			11 712	180
BE	比利時	571 322	1,886	1 032 229	3,928	ID	印度尼西亞	205 461	1,176	373 258	2,057
BR	巴西			99 686	513	JP	日本			701 944	5,354
CA	加拿大	5 796 093	20,389	44 378 015	141,828	KR	大韓民國			7 704	92
CL	智利	316 089	986	10 355 400	30,974	NL	荷蘭			26 040	73
CN	中國內地	75 017	330	1 417 100	5,413	SG	新加坡	350	3	13 188	74
D8	丹麥			87 939	572	TW	台灣	411	5	77 138	765
DE	德國	664 886	2,384	13 639 970	45,326	U8	美國			382 514	1,828
E7	西班牙			2 506 242	7,429	總計 TOTAL		361 722	2,189	2 709 866	17,588
F8	法國	556 206	2,574	1 525 938	7,069	64126 其他紙及紙板，未列明在其他編號，重量40克 - 150克每平方米， 不含用機械方法取得的纖維或所含前述纖維不超過全部纖維重量的 10% (公斤) PAPER AND PAPERBOARD, NES, WEIGHING 40-150 G/SQ M, NOT CONTAINING FIBRES FROM A MECHANICAL PROCESS OR CONTAINING NOT > 10% BY WEIGHT OF SUCH FIBRES (KG)					
FI	芬蘭	345 102	1,499	5 943 174	21,421	AT	奧地利			351 321	1,754
GB	英國	500 940	1,537	3 564 990	11,006	AU	澳大利亞	215 000	1,273	4 520 384	24,728
ID	印度尼西亞	4 024 674	13,147	19 660 540	61,506	BE	比利時	69 597	356	336 419	1,663
JP	日本	1 493 880	4,771	18 136 440	55,552	BR	巴西	841 264	4,978	4 900 432	28,477
KP	朝鮮民主主義人民 共和國			520 684	1,625	CA	加拿大	1 360	15	928 640	4,128
KR	大韓民國	9 079 441	28,579	38 570 629	116,851						
MY	馬來西亞			3 063 492	9,247						
N8	挪威	548 086	1,890	10 127 601	32,667						
NL	荷蘭			69 116	389						
NZ	新西蘭			295 788	925						
PH	菲律賓	2 001 379	6,244	5 995 038	18,190						
RU	俄羅斯聯邦			1 693 277	5,376						
SE	瑞典	2 431 126	7,765	23 545 979	72,556						
SG	新加坡			45 846	202						
TW	台灣			250	5						
U8	美國	829 396	2,708	5 032 520	16,180						
ZA	南非	518 506	1,614	1 018 722	3,096						
總計 TOTAL		29 823 907	98,682	213 449 521	674,062	64121 手造紙及紙板 (公斤) HAND-MADE PAPER AND PAPERBOARD (KG)					
64121 手造紙及紙板 (公斤) HAND-MADE PAPER AND PAPERBOARD (KG)						CN	中國內地	37 632	349	346 372	3,378

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)					貨物 (單位) ITEM (UNIT)				
二零零三年八月 AUG 2003					二零零三年八月 AUG 2003				
二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003					二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003				
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
64126 其他紙及紙板，未列明在其他編號，重量40克 - 150克每平方米，不含用機械方法取得的纖維或所含前述纖維不超過全部纖維重量的10%（公斤） PAPER AND PAPERBOARD, NES, WEIGHING 40-150 G/SQ M, NOT CONTAINING FIBRES FROM A MECHANICAL PROCESS OR CONTAINING NOT > 10% BY WEIGHT OF SUCH FIBRES (KG)					64131 複寫紙，無碳複印紙等，成卷的寬度超過36厘米或成長方形張狀的則最少一邊超過36厘米（公斤） CARBON/SELF-COPY PAPER AND THE LIKE, IN ROLLS OF A WIDTH EXCEEDING 36 CM OR RECTANGULAR SHEETS WITH ONE SIDE EXCEEDING 36 CM (KG)				
CH 瑞士			20 480	105	AT 奧地利	22	@	22	@
CN 中國內地	1 413 255	7,396	19 790 293	106,183	BE 比利時	28 162	302	152 667	1,591
D8 丹麥			200 097	1,342	BR 巴西	48 792	274	94 752	541
DE 德國	67 832	502	2 144 083	13,622	CN 中國內地	183 151	1,530	1 975 212	15,261
E7 西班牙	15 361	200	270 324	3,600	D8 丹麥			700	38
					DE 德國	22 819	270	101 404	1,052
F8 法國	110 024	838	568 595	6,690	GB 英國			12 522	229
FI 芬蘭	442 763	2,459	3 203 425	17,372	I8 意大利			2 609	127
GB 英國	151 803	2,402	1 713 531	59,036	ID 印度尼西亞	12 868	143	577 202	3,542
I8 意大利	21 532	258	387 105	6,145	JP 日本	185 144	2,443	2 120 591	30,791
ID 印度尼西亞	2 757 948	14,751	25 273 890	136,708	KR 大韓民國			78	14
JP 日本	1 620 524	15,782	12 109 244	85,143	MY 馬來西亞			280	28
KR 大韓民國	129 473	750	721 527	4,579	PH 菲律賓			1 113	17
MY 馬來西亞	12 221	64	4 164 014	20,668	SE 瑞典			45 848	306
N8 挪威			22 730	154	SG 新加坡			47 269	270
NL 荷蘭	48 481	463	254 850	1,971	TH 泰國	457 038	4,698	2 879 316	30,008
					TW 台灣	1 201	34	1 577	41
PT 葡萄牙	15 149	98	75 568	490	U8 美國	1 283	30	15 794	377
RU 俄羅斯聯邦			910 787	4,309					
SE 瑞典	162 318	1,005	1 231 118	7,374	總計 TOTAL	940 480	9,725	8 028 956	84,233
SG 新加坡	935 081	7,162	8 140 262	47,147					
TH 泰國	2 267 479	13,007	25 695 924	146,186	64133 作書寫、印刷或繪圖用的紙及紙板，經塗層高嶺土或其他無機物質，含用機械方法取得的纖維不超過10%，成卷或成張（公斤） PAPER AND PAPERBOARD USED FOR WRITING, PRINTING, OR OTHER GRAPHIC PURPOSES, COATED WITH KAOLIN OR OTHER INORGANIC SUBSTANCES, CONTAINING NOT MORE THAN 10% BY WEIGHT OF FIBRE BY A MECHANICAL PROCESS, IN ROLLS OR SHEETS (KG)				
TW 台灣	137 493	873	1 085 608	6,932	AT 奧地利	97 360	610	850 689	5,221
U8 美國	451 022	2,910	2 579 048	20,171	AU 澳大利亞			357 710	1,844
ZA 南非	16 428	118	322 762	1,805	BE 比利時	21 451	157	1 310 144	8,522
總計 TOTAL	11 903 408	77,659	121 922 461	758,481	BR 巴西			704 208	3,911
					CA 加拿大			95 424	526
64127 紙及紙板，未列明在其他編號，重量超過150克每平方米，不含用機械方法取得的纖維或所含前述纖維不超過全部纖維重量的10%（公斤） PAPER AND PAPERBOARD, NES, WEIGHING > 150 G/SQ M, NOT CONTAINING FIBRES FROM A MECHANICAL PROCESS OR CONTAINING NOT > 10% BY WEIGHT OF SUCH FIBRES (KG)					CH 瑞士	879 046	4,506	5 117 825	25,587
AU 澳大利亞	21 458	318	22 298	348	CN 中國內地	11 269 559	60,722	91 440 378	489,700
BE 比利時	79 492	698	588 044	5,458	CZ 捷克共和國			25 126	268
BR 巴西	22 695	129	787 086	4,428	D8 丹麥			78 941	525
CA 加拿大	10 812	117	131 546	957	DE 德國	624 071	3,894	8 393 374	52,281
CN 中國內地	31 312	202	174 614	1,361	E7 西班牙			267 178	2,915
DE 德國			88 976	967	F8 法國	58 351	734	354 089	3,809
E7 西班牙	5 975	148	36 943	524	FI 芬蘭	1 588 967	8,380	15 451 236	90,051
F8 法國	28 921	244	336 370	2,702	GB 英國	1 286 201	6,939	3 504 831	19,487
GB 英國	167 924	2,678	969 496	15,695	I8 意大利			47 803	599
I8 意大利	118 501	2,045	734 785	12,846	ID 印度尼西亞	400 483	2,222	12 775 527	69,320
ID 印度尼西亞	20 450	136	817 516	4,968	IN 印度			24 126	156
JP 日本	208 241	2,654	1 255 821	15,171	JP 日本	5 092 204	31,868	44 650 006	275,046
KR 大韓民國	2 136	13	219 951	2,138	KR 大韓民國	5 208 538	29,530	51 740 459	292,314
MY 馬來西亞	149 179	465	708 850	1,556	MY 馬來西亞	20 685	149	600 786	3,396
NL 荷蘭	96 758	890	621 303	6,924	N8 挪威			146 892	768
PT 葡萄牙	118 079	1,004	1 069 215	8,310	NL 荷蘭	524 283	2,903	3 157 187	19,861
SE 瑞典	25 438	225	45 438	347	PT 葡萄牙	24 874	212	173 254	1,471
SG 新加坡	15 405	87	147 157	991	SE 瑞典	251 601	1,495	7 485 697	38,107
TH 泰國	13 356	68	13 356	68	SG 新加坡	128 878	713	2 330 180	13,136
TW 台灣	38 701	432	188 675	1,788	TH 泰國	276 578	1,529	3 077 862	17,137
U8 美國	452 171	4,531	2 483 116	32,804	TW 台灣	403 349	2,600	5 926 060	34,517
總計 TOTAL	1 627 004	17,083	11 440 556	120,350	U8 美國	1 038 053	6,220	8 480 240	53,171
					ZA 南非	21 753	122	197 925	1,101
64129 紙及紙板，未列明在其他編號，含用機械方法取得的纖維超過全部纖維重量的10%（公斤） PAPER AND PAPERBOARD, NES, OF WHICH MORE THAN 10% BY WEIGHT OF THE TOTAL FIBRE CONTENT CONSISTING OF FIBRES OBTAINED BY A MECHANICAL PROCESS (KG)					總計 TOTAL	29 216 285	165,503	268 765 157	1,524,748
CN 中國內地	183 969	1,106	1 071 098	6,565	64134 作書寫、印刷或繪圖用的紙及紙板，經塗層高嶺土等物質，含用機械方法取得的纖維超過10%（公斤） PAPER & PAPERBOARD FOR WRITING, PRINTING OR GRAPHIC PURPOSES, COATED WITH KAOLIN ETC, CTG. > 10% FIBRES FROM A MECHANICAL PROCESS (KG)				
DE 德國			44 629	317	AT 奧地利			98 528	515
總計 TOTAL	183 969	1,106	1 115 727	6,883	AU 澳大利亞			19 330	109
					BE 比利時			303 796	1,664
					CH 瑞士			1 400	98
					CN 中國內地	21 994	123	541 897	2,727
					DE 德國	17 154	118	669 133	4,119

140	表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY			(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)					
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
64134 作書寫、印刷或繪圖用的紙及紙板，經塗層高嶺土等物質， 含用機械方法取得的纖維超過10% (公斤) PAPER & PAPERBOARD FOR WRITING, PRINTING OR GRAPHIC PURPOSES, COATED WITH KAOLIN ETC, CTG. > 10% FIBRES FROM A MECHANICAL PROCESS (KG)						64146 牛皮紙及紙板，未塗層，未列明在其他編號，重量為150克每平方米 或以下 (公斤) KRAFT PAPER AND PAPERBOARD, UNCOATED, NES, WEIGHING 150 G/SQ M OR LESS (KG)					
FI 芬蘭	219 480	1,134	409 982	2,199		BR 巴西				447 205	1,117
GB 英國	131 938	707	3 977 689	20,647		CA 加拿大	127 931	489	215 435	823	
JP 日本	2 290 758	11,455	17 954 723	89,364		CH 瑞士	45 321	512	45 321	512	
KR 大韓民國			101 752	377		CN 中國內地	568 123	2,195	2 845 252	13,834	
						CZ 捷克共和國	23 588	107	88 207	425	
						DE 德國	28 697	293	1 055 520	5,862	
NL 荷蘭	15 939	116	979 214	5,873		E7 西班牙			42 776	271	
SE 瑞典	194 037	1,021	1 470 228	7,530		F8 法國			39 893	412	
TW 台灣	22 763	139	22 763	139		FI 芬蘭	96 529	333	618 402	3,300	
總計 TOTAL	2 914 063	14,814	26 550 435	135,361		GB 英國	36 871	259	170 904	1,128	
64141 牛皮襯紙，未塗層 (公斤) KRAFTLINER, UNCOATED (KG)						I8 意大利	47 017	491	151 517	2,264	
AT 奧地利	73 769	505	371 990	2,520		ID 印度尼西亞	47 717	229	187 888	736	
AU 澳大利亞	79 239	260	4 364 137	12,099		JP 日本	136 416	735	1 351 680	7,734	
BE 比利時			155 364	439		KR 大韓民國			259 805	1,995	
BR 巴西	74 449	221	1 020 423	2,981		MY 馬來西亞	7 860	20	9 614	26	
CA 加拿大	492 411	1,517	12 280 447	37,531		N8 挪威			151 761	1,044	
CN 中國內地	198 545	704	1 332 854	4,075		NL 荷蘭	17 550	257	275 053	1,307	
CZ 捷克共和國			202 089	599		NZ 新西蘭			23 788	74	
DE 德國	992 925	2,338	2 092 216	6,312		PA 巴拿馬			118 727	363	
F8 法國	119 782	448	747 016	2,904		PL 波蘭			24 828	78	
FI 芬蘭			307 018	1,487		PT 葡萄牙			19 663	113	
						RO 羅馬尼亞			72 892	318	
I8 意大利			762	16		RU 俄羅斯聯邦			275 805	1,196	
ID 印度尼西亞			145 655	364		SE 瑞典	557 480	1,406	4 714 895	14,158	
JP 日本	3 060	155	5 305	245		SG 新加坡			15 259	193	
KR 大韓民國	2 452 775	5,812	19 940 002	49,846		SK 斯洛伐克			71 979	513	
MY 馬來西亞			117 184	318		TH 泰國			2 880	14	
NL 荷蘭			22 500	65		TW 台灣	23 700	62	307 547	1,772	
NZ 新西蘭	1 572 328	4,825	4 441 257	13,113		U8 美國	303 189	1,173	4 393 960	20,245	
PL 波蘭			1 092 436	3,349		ZA 南非			1 144 190	3,403	
RU 俄羅斯聯邦			147 588	526		總計 TOTAL	2 171 728	9,264	20 793 222	95,189	
SE 瑞典	23 717	128	485 811	1,807		64147 牛皮紙及紙板，未塗層，未列明在其他編號，重量超過150克每平方 米但少於225克每平方米 (公斤) KRAFT PAPER AND PAPERBOARD, UNCOATED, NES, WEIGHING MORE THAN 150 G/SQ M BUT LESS THAN 225 G/SQ M (KG)					
TH 泰國	1 614 868	4,017	5 038 987	12,953		AU 澳大利亞			58 974	147	
TW 台灣	169 654	433	2 336 034	6,452		CN 中國內地	4 423	40	118 803	473	
U8 美國	2 376 936	7,306	14 403 857	45,738		FI 芬蘭	21 766	115	179 721	953	
ZA 南非	309 909	1,056	4 957 656	17,357		GB 英國			24 101	174	
總計 TOTAL	10 554 367	29,725	76 008 588	223,095		TH 泰國			46 436	108	
64142 袋用牛皮紙，未塗層 (公斤) SACK KRAFT PAPER, UNCOATED (KG)						TW 台灣	44 741	255	95 980	416	
AU 澳大利亞			89 116	403		U8 美國	661 776	3,528	2 730 082	13,516	
BE 比利時			52 194	203		ZA 南非			209 949	695	
BR 巴西			25 557	180		總計 TOTAL	732 706	3,938	3 464 046	16,482	
CA 加拿大			23 781	100		64148 牛皮紙及紙板，未塗層，未列明在其他編號，重量為225克或以上每 平方米 (公斤) KRAFT PAPER AND PAPERBOARD, UNCOATED, NES, WEIGHING 225 G/SQ M OR MORE (KG)					
CN 中國內地	36 281	264	609 423	3,629		AR 阿根廷	25 104	166	25 104	166	
CZ 捷克共和國	23 208	177	23 208	177		CN 中國內地	37 861	149	318 299	1,055	
D8 丹麥			27 869	208		KR 大韓民國	2 188	40	25 620	445	
DE 德國			97 961	417		TW 台灣	11 072	110	94 780	458	
F8 法國			22 700	465		U8 美國	133 559	1,257	637 164	4,930	
FI 芬蘭			21 615	155		總計 TOTAL	209 784	1,721	1 100 967	7,054	
GB 英國			31 119	167		64151 半化學溝槽紙，未塗層，成卷或成張 (公斤) SEMI-CHEMICAL FLUTING PAPER, UNCOATED, IN ROLLS OR SHEETS (KG)					
KR 大韓民國	10	@	86 904	337		AU 澳大利亞			496 622	745	
RU 俄羅斯聯邦	99 143	414	291 972	1,257		CN 中國內地			310 989	466	
SE 瑞典			255 406	916		DE 德國			89 705	135	
TW 台灣			21 064	139		ID 印度尼西亞			48 750	78	
U8 美國	720	21	23 711	214		KR 大韓民國			1 307 710	1,962	
總計 TOTAL	159 362	876	1 703 600	8,966		TW 台灣	618 050	942	2 991 306	4,565	
64146 牛皮紙及紙板，未塗層，未列明在其他編號，重量為150克每平方米 或以下 (公斤) KRAFT PAPER AND PAPERBOARD, UNCOATED, NES, WEIGHING 150 G/SQ M OR LESS (KG)											
AR 阿根廷	75 004	495	75 004	495							
AT 奧地利	24 895	170	755 638	5,044							
AU 澳大利亞	3 840	38	691 371	3,023							
BE 比利時			128 563	1,397							

表 I1 按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
TABLE I1 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

141

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003	二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003	二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
64151 半化學溝槽紙，未塗層，成卷或成張 (公斤) SEMI-CHEMICAL FLUTING PAPER, UNCOATED, IN ROLLS OR SHEETS (KG)			64154 其他紙及紙板，未塗層，成卷或成張 (公斤) OTHER PAPER AND PAPERBOARD, UNCOATED, IN ROLLS OR SHEETS (KG)		
總計 TOTAL	618 050	942	SG 新加坡	6 332	39
			TH 泰國	203 989	461
			TW 台灣	779 688	1,980
			U8 美國	436 271	1,902
64152 亞硫酸鹽包裝紙，未塗層，成卷或成張 (公斤) SULPHITE WRAPPING PAPER, UNCOATED, IN ROLLS OR SHEETS (KG)			總計 TOTAL	9 869 613	28,391
AT 奧地利					104 748 272
CN 中國內地	15 720	95			277,965
F8 法國			64155 捲煙紙，未列明在其他編號 (公斤) CIGARETTE PAPER, NES (KG)		
JP 日本			AT 奧地利		31 879
KR 大韓民國			CN 中國內地	1 482	42
MO 澳門特別行政區			DE 德國	20 070	751
MY 馬來西亞	5	@	F8 法國	332 147	5,950
NL 荷蘭			FI 芬蘭		446 977
SE 瑞典	21 449	172	GB 英國	1 023	99
TW 台灣			I8 意大利		88 838
			ID 印度尼西亞		327
U8 美國	544	17	SG 新加坡		989 719
總計 TOTAL	37 718	285	TW 台灣		280
			總計 TOTAL	354 722	6,842
64153 植物羊皮紙、防油紙、描圖紙、半透明紙及其他高光澤透明或半透明紙，成卷或成張 (公斤) VEGETABLE PARCHMENT, GREASEPROOF AND TRACING PAPERS, GLASSINE, OTHER GLAZED TRANSPARENT/TRANSLUCENT PAPERS, IN ROLLS OR SHEETS (KG)			64156 過濾紙及紙板，未塗層；氈紙及紙板，未塗層 (公斤) FILTER PAPER AND PAPERBOARD, UNCOATED; FELT PAPER AND PAPERBOARD, UNCOATED (KG)		
BE 比利時	359	10	CN 中國內地	6 405	282
BR 巴西	22 146	217	DE 德國		435
CH 瑞士			F8 法國		670
CN 中國內地	33 014	465	JP 日本	12 958	280
DE 德國	10 231	376	KR 大韓民國	5 397	101
F8 法國	41 564	377	TH 泰國		4 635
FI 芬蘭	23 346	301	TW 台灣		15 305
GB 英國	1 848	88	U8 美國	1 235	360
I8 意大利	22 354	203			52 214
ID 印度尼西亞	30 709	265	總計 TOTAL	25 995	1,024
					308 278
JP 日本	3 284	400			20,081
N8 挪威			64162 皺紋或起皺牛皮紙，未列明在其他編號 (公斤) KRAFT PAPER, NES, CREPED OR CRINKLED (KG)		
NL 荷蘭	20 559	437	CN 中國內地		17 070
SE 瑞典	700	26	TW 台灣		3 780
SG 新加坡	94	5	總計 TOTAL		20 850
TH 泰國	239	5			207
TW 台灣	680	29			
U8 美國	1 528	57			
總計 TOTAL	212 655	3,261	64163 紙巾，合家庭或衛生用，纖維素絮紙或纖維素網紙，寬度超過36厘米 (公斤) PAPER TISSUE FOR HOUSEHOLD OR SANITARY PURPOSES, CELLULOSE WADDING OR WEBS, WIDTH EXCEEDING 36 CM (KG)		
			CA 加拿大	2 470	65
64154 其他紙及紙板，未塗層，成卷或成張 (公斤) OTHER PAPER AND PAPERBOARD, UNCOATED, IN ROLLS OR SHEETS (KG)			CH 瑞士		60 547
AT 奧地利			CN 中國內地	1 001 808	6,077
AU 澳大利亞	183 834	391	CZ 捷克共和國	23 666	250
BE 比利時	162 698	545	DE 德國		3 583
CA 加拿大			E7 西班牙	3 428	135
CH 瑞士			F8 法國	12 537	159
CN 中國內地	728 624	3,504	GB 英國	195	9
DE 德國	408 472	1,328	I8 意大利	742	21
E7 西班牙			ID 印度尼西亞	127 351	833
F8 法國					1 382 546
FI 芬蘭	69 145	384			8,833
GB 英國	27 513	258	JP 日本	1 612	95
HU 匈牙利			KR 大韓民國	61 500	421
I8 意大利			NL 荷蘭	24 566	262
ID 印度尼西亞	68 778	160	SG 新加坡	57 948	369
IN 印度			TW 台灣	262 386	1,823
JP 日本	638 869	2,129	U8 美國	49 769	1,709
KR 大韓民國	3 957 538	7,304	總計 TOTAL	1 629 978	12,228
MY 馬來西亞	646 001	1,746			11 720 571
N8 挪威	16 900	362			88,251
NL 荷蘭	1 172 580	4,200	64164 瓦楞紙及紙板 (公斤) PAPER AND PAPERBOARD, CORRUGATED (KG)		
			AT 奧地利		141 068
NZ 新西蘭			AU 澳大利亞	164 290	296
RU 俄羅斯聯邦			CN 中國內地	2 014 939	6,539
SA 沙特阿拉伯			DE 德國	182 268	355
SE 瑞典	362 381	1,698			274 723
					528

142	表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
64164 瓦楞紙及紙板 (公斤) PAPER AND PAPERBOARD, CORRUGATED (KG)					64172 紙及紙板, 未列明在其他編號, 經塗層、浸漬或包覆塑膠 (公斤) PAPER AND PAPERBOARD, NES, COATED, IMPREGNATED OR COVERED WITH PLASTICS (KG)				
F8 法國			865 768	1,778					
I8 意大利			1 431	23	SE 瑞典			6 369	179
ID 印度尼西亞			74 884	112	TW 台灣			22 544	378
JP 日本	7 624	90	78 279	997					
KR 大韓民國	8 954	83	15 835	147	U8 美國	1 301	74	17 990	824
NL 荷蘭			556 742	1,129					
					總計 TOTAL	207 640	2,757	722 258	9,686
SA 沙特阿拉伯			912 561	1,688	64173 紙及紙板, 經焦油、瀝青或石油瀝青處理 (公斤) PAPER AND PAPERBOARD, TARRED, BITUMINIZED OR ASPHALTED (KG)				
SG 新加坡	1 774	22	3 547	73					
TW 台灣			205 789	704	CN 中國內地	150 829	1,529	1 097 806	11,079
U8 美國			14 912	476	JP 日本			1 525	61
ZA 南非			175 000	946	SG 新加坡			3 766	120
					TW 台灣			1 296	47
總計 TOTAL	2 379 849	7,385	13 887 973	44,406	總計 TOTAL	150 829	1,529	1 104 393	11,307
64169 皺紋、起皺、壓紋或穿孔的紙, 未列明在其他編號 (公斤) PAPER, CREPED, CRINKLED, EMBOSSED OR PERFORATED, NES (KG)					64174 牛皮紙及紙板, 經塗層高嶺土等物質, 作書寫、印刷或繪圖用途, 經漂白, 含95%以上木纖維, 重量為150克每平方米或以下 (公斤) KRAFT PAPER & PAPERBOARD COATED WITH KAOLIN ETC, FOR WRITING, PRINTING OR GRAPHIC PURPOSES, BLEACHED, CTG. > 95% WOOD FIB., WTG. 150 G/SQ M OR LESS (KG)				
CA 加拿大			406 601	6,549					
CN 中國內地	21 283	524	124 045	2,175	AT 奧地利			44 013	244
DE 德國	153	4	27 947	397	AU 澳大利亞			854 237	4,403
F8 法國	240	14	56 166	1,048	CA 加拿大			70 990	224
GB 英國	10 361	382	258 307	5,055	CN 中國內地	349 483	1,836	11 344 839	61,193
I8 意大利	206 453	7,477	1 263 587	43,995	DE 德國			298 444	1,715
ID 印度尼西亞			93 943	813	FI 芬蘭			223 438	1,185
JP 日本	35 952	1,849	774 285	30,875	ID 印度尼西亞			71 660	587
KR 大韓民國			4 378	243	JP 日本	38 615	306	1 348 922	8,597
MO 澳門特別行政區	10 883	374	10 883	374	KR 大韓民國			5 498 382	30,109
					TH 泰國	32 084	186	616 756	3,380
NL 荷蘭	540	11	4 064	117					
TW 台灣	13 887	602	115 726	4,838	TW 台灣			21 244	115
U8 美國	289 983	3,870	2 075 294	58,703	U8 美國			726 451	5,144
總計 TOTAL	589 735	15,108	5 215 226	155,182	總計 TOTAL	420 182	2,328	21 119 376	116,896
64171 紙及紙板, 經塗層、浸漬等, 包覆塑膠, 經漂白, 重量超過150克每 平方米 (公斤) PAPER AND PAPERBOARD, COATED, IMPREGNATED ETC WITH PLASTICS, BLEACHED, WEIGHING MORE THAN 150 G/SQ M (KG)					64175 牛皮紙及紙板, 經塗層高嶺土或其他物質, 作書寫、印刷或繪圖用途的除外, 經漂白, 含95% 以上木纖維, 重量超過150克每平方米 (公斤) KRAFT PAPER & PAPERBOARD COATED WITH KAOLIN ETC, FOR WRITING, PRINTING OR GRAPHIC PURPOSES, BLEACHED, CTG. > 95% WOOD FIB., WTG. > 150 G/SQ M (KG)				
BE 比利時			35 243	1,394					
CA 加拿大			163 625	1,458	BE 比利時	51 043	217	313 759	2,012
CH 瑞士			288	43	BR 巴西			46 142	275
CN 中國內地	162 890	7,336	1 412 580	59,499	CA 加拿大			1 010 138	3,930
DE 德國	16 657	643	403 849	8,951	CL 智利			391 361	1,785
E7 西班牙	844	50	34 352	1,135	CN 中國內地	3 200 851	18,519	20 055 022	112,355
F8 法國	1 233	49	8 497	373	DE 德國	262 568	2,037	1 846 802	14,474
FI 芬蘭			3 664 797	30,051	E7 西班牙			46 972	404
GB 英國	11 615	638	202 775	4,398	FI 芬蘭	406 826	3,094	3 832 011	28,215
I8 意大利	2 121	291	74 754	3,453	GB 英國	130 170	1,073	893 519	7,443
					ID 印度尼西亞	3 082 945	16,645	16 202 291	88,939
ID 印度尼西亞			39 432	218					
IN 印度	9 820	249	9 820	249	IN 印度			447	16
JP 日本	52 048	11,303	685 271	85,792	JP 日本	631 056	5,272	9 953 694	73,682
KR 大韓民國	16 820	478	191 026	3,271	KR 大韓民國	795 440	4,286	8 930 561	51,678
MY 馬來西亞	6 075	67	16 979	209	MY 馬來西亞	12 075	72	163 282	915
N8 挪威	13 406	247	13 406	247	N8 挪威			24 756	154
NL 荷蘭	33 356	1,558	147 675	7,062	NL 荷蘭			257 722	2,370
SG 新加坡	882	90	6 977	1,033	NZ 新西蘭			130 458	661
TH 泰國			57	4	PT 葡萄牙			255 640	2,194
TW 台灣	135 069	2,925	666 956	17,419	SE 瑞典	71 373	616	249 830	1,965
					SG 新加坡			89 266	498
U8 美國	209 330	11,623	1 897 369	101,566					
總計 TOTAL	672 166	37,547	9 675 728	327,827	TW 台灣	19 478	112	364 022	2,650
64172 紙及紙板, 未列明在其他編號, 經塗層、浸漬或包覆塑膠 (公斤) PAPER AND PAPERBOARD, NES, COATED, IMPREGNATED OR COVERED WITH PLASTICS (KG)					U8 美國	987 943	6,388	4 478 169	28,577
CA 加拿大	10	@	10	@	總計 TOTAL	9 651 768	58,332	69 535 864	425,191
CN 中國內地	4 540	28	42 262	318					
DE 德國			121 148	567					
F8 法國			7 323	151					
FI 芬蘭	184 128	2,303	353 548	4,592					
GB 英國	65	2	213	6					
JP 日本	5 250	130	89 468	1,497					
KR 大韓民國	12 346	220	61 383	1,173					

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
64176 牛皮紙及紙板，未列明在其他編號，經塗層高嶺土等物質，作書寫、印刷或繪圖用途的除外 (公斤) KRAFT PAPER AND PAPERBOARD, NES, COATED WITH KAOLIN ETC, OTHER THAN FOR WRITING, PRINTING OR GRAPHIC PURPOSES (KG)					64179 其他紙、紙板、纖維素絮紙及纖維素纖維網紙，經塗層、浸漬、覆蓋、表面着色、表面裝飾或印面，成卷或成張 (公斤) OTHER PAPER, PAPERBOARD, CELLULOSE WADDING AND WEBS OF CELLULOSE FIBRES, COATED, IMPREGNATED, COVERED, SURFACE-COLOURED, SURFACE-DECORATED OR PRINTED, IN ROLLS OR SHEETS (KG)				
BE 比利時			1 134	41	AT 奧地利	24 765	342	846 448	7,239
CN 中國內地			64 885	122	AU 澳大利亞	79 541	938	1 510 629	10,597
ID 印度尼西亞			68 806	391	BE 比利時	14 875	677	139 899	4,860
JP 日本	49 268	354	268 770	2,038	BR 巴西	858 141	5,194	4 396 191	27,271
U8 美國	539 524	2,343	2 143 887	9,396	CA 加拿大	48 701	846	242 062	3,740
總計 TOTAL	588 792	2,697	2 547 482	11,987	CH 瑞士	2 892	129	289 411	4,043
64177 紙及紙板，未列明在其他編號，經塗層高嶺土等物質，作書寫、印刷或繪圖用途的除外 (公斤) PAPER AND PAPERBOARD, NES, COATED WITH KAOLIN ETC, OTHER THAN FOR WRITING, PRINTING OR GRAPHIC PURPOSES (KG)					CN 中國內地	5 882 684	41,295	35 533 943	266,636
AT 奧地利	547 533	1,937	8 873 859	31,285	D8 丹麥			25 800	190
AU 澳大利亞			568 326	1,805	DE 德國	450 121	6,856	3 526 685	52,416
BE 比利時	459 943	1,211	4 648 555	14,079	E7 西班牙	10 481	265	299 210	6,199
BR 巴西			3 806 970	13,911	E8 埃塞俄比亞			20	14
CA 加拿大			868 729	3,375	F8 法國	15 384	972	658 627	14,090
CH 瑞士			70 419	233	FI 芬蘭	85 401	475	549 334	3,328
CN 中國內地	6 788 288	24,367	47 480 911	167,342	GB 英國	91 236	1,885	853 166	17,351
D8 丹麥			3	@	I8 意大利	103 173	1,382	554 626	9,852
DE 德國	1 261 108	5,246	3 934 305	19,332	ID 印度尼西亞	1 333 937	8,022	11 832 981	67,966
E7 西班牙			1 554 281	5,143	IE 愛爾蘭	379	39	666	62
F8 法國	99 530	348	4 131 025	12,943	IL 以色列			9 219	457
FI 芬蘭	10	@	676 074	3,124	IN 印度			39 511	473
GB 英國			66 373	263	JP 日本	647 081	15,041	4 696 719	121,173
I8 意大利			2 090 553	6,720	KR 大韓民國	187 203	3,316	1 327 217	25,855
ID 印度尼西亞	1 016 886	3,263	23 586 793	78,909	MO 澳門特別行政區	1 900	11	71 301	831
JP 日本	738 113	5,098	10 428 486	67,746	MY 馬來西亞	52 599	439	316 676	3,610
KR 大韓民國	5 788 954	22,010	59 619 984	234,144	N8 挪威			24 510	453
MO 澳門特別行政區			45 008	186	NL 荷蘭	114 315	886	1 477 715	13,317
MY 馬來西亞			212 407	576	NZ 新西蘭			41 771	500
NL 荷蘭			299 594	1,054	PH 菲律賓	3 181	81	11 265	211
NZ 新西蘭	11 186	63	169 018	629	PT 葡萄牙	21 457	148	433 274	3,001
RU 俄羅斯聯邦			422 605	1,794	RU 俄羅斯聯邦	49 897	271	471 290	2,624
SE 瑞典			739 077	3,058	SE 瑞典	52 937	495	775 989	5,994
SI 斯洛文尼亞	93 345	329	1 297 095	4,421	SG 新加坡	1 017 992	6,424	5 271 510	37,185
TH 泰國			1 147 623	3,660	TH 泰國	340 402	2,150	3 117 128	21,188
TW 台灣	909 066	3,443	4 309 347	17,452	TW 台灣	234 911	3,439	2 380 545	36,479
U8 美國	36 947	258	474 163	3,126	U8 美國	228 830	5,676	2 074 554	50,820
ZA 南非	212 431	878	1 721 709	7,385	VN 越南	500	16	579	18
總計 TOTAL	17 963 340	68,452	183 243 292	703,697	ZA 南非	225 122	1,368	1 193 006	6,751
64178 經塗膠或黏合劑的紙及紙板 (公斤) GUMMED OR ADHESIVE PAPER AND PAPERBOARD (KG)					總計 TOTAL	12 180 038	109,076	84 993 477	826,794
BE 比利時	18 549	644	93 539	2,676	64192 紙及紙板，內部用瀝青、焦油或柏油黏合;其他複合紙及紙板 (用黏合劑將各扁層紙或紙板膠黏製成)，未表面塗層或未浸漬，無論是否內層加固，成卷或成張 (公斤) PAPER AND PAPERBOARD, LAMINATED INTERNALLY WITH BITUMEN, TAR OR ASPHALT; OTHER COMPOSITE PAPER AND PAPERBOARD (MADE BY STICKING FLAT LAYERS OF PAPER OR PAPERBOARD TOGETHER WITH AN ADHESIVES), NOT SURFACE-COATED OR IMPREGNATED, WHETHER OR NOT INTERNALLY REINFORCED, IN ROLLS OR SHEETS (KG)				
CA 加拿大	9	@	27 097	783	AT 奧地利			98	1
CN 中國內地	528 468	7,835	3 976 726	59,801	BE 比利時			171 523	2,928
DE 德國	115 158	898	255 033	3,111	CA 加拿大	45 133	396	165 463	1,456
E7 西班牙	16 158	340	31 131	694	CN 中國內地	16 467	206	111 408	1,538
FI 芬蘭	65 718	1,008	327 618	4,058	DE 德國			22 866	548
GB 英國	1 602	15	53 397	2,275	F8 法國	20 932	129	104 209	599
I8 意大利	5 381	193	404 764	7,171	GB 英國	43 715	625	224 891	2,738
ID 印度尼西亞	18 324	470	170 634	3,298	I8 意大利	68 406	627	1 213 320	9,050
IN 印度			970	14	ID 印度尼西亞			4 081	115
JP 日本	442 517	8,706	3 136 287	69,254	JP 日本	59	2	14 361	215
KR 大韓民國	20 155	474	138 627	4,006	KR 大韓民國	7 074	106	30 037	514
LU 盧森堡	45 981	1,075	294 795	5,611	MY 馬來西亞			20 775	241
MO 澳門特別行政區	20	1	20	1	SG 新加坡			1 076	61
MX 墨西哥			35 984	755	TW 台灣	35 835	390	291 744	3,230
MY 馬來西亞	122 593	2,211	1 211 142	20,773	U8 美國	105 284	1,756	717 654	13,337
NL 荷蘭	32 074	612	292 380	6,079	VN 越南			2 198	32
SG 新加坡	60 733	1,211	495 729	8,613	總計 TOTAL	342 905	4,236	3 095 704	36,601
TH 泰國	64 692	828	273 203	3,456	64193 紙漿製的過慮厚塊，厚片及板 (公斤) FILTER BLOCKS, SLABS AND PLATES, OF PAPER PULP (KG)				
TW 台灣	285 768	4,376	1 660 450	26,721	CN 中國內地	864	42	8 027	252
U8 美國	146 980	4,393	1 604 419	40,888					
總計 TOTAL	1 990 880	35,289	14 483 945	270,038					

144	表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
64193 紙漿製的過濾厚塊，厚片及板 (公斤) FILTER BLOCKS, SLABS AND PLATES, OF PAPER PULP (KG)					64211 瓦楞紙或紙板製的紙板箱、盒及匣 (公斤) CARTONS, BOXES AND CASES, OF CORRUGATED PAPER OR PAPERBOARD (KG)				
GB 英國	46	3	1 249	105	U8 美國 VN 越南 ZA 南非	45 120	1,010	180 986	3,185
JP 日本	91	90	1 897	942		11 388	58	21 608	144
TW 台灣			87	13				1 041	8
U8 美國			1 775	242	總計 TOTAL				
總計 TOTAL	1 001	135	13 035	1,555	5 260 965	30,755	41 483 270	251,938	
64194 牆紙及類似鋪牆製品；窗用透明紙 (公斤) WALLPAPER AND SIMILAR WALL COVERINGS, WINDOW TRANSPARENCIES OF PAPER (KG)					64212 非瓦楞紙或紙板製的可摺疊紙板箱、盒及匣 (公斤) FOLDING CARTONS, BOXES AND CASES, OF NON-CORRUGATED PAPER OR PAPERBOARD (KG)				
AR 阿根廷	11 577	248	14 740	338	AE 阿拉伯聯合酋長國			491	25
BE 比利時	3 165	215	50 734	2,577	AR 阿根廷			2	@
CA 加拿大	866	170	922	187	AT 奧地利	153	13	843	26
CN 中國內地	41 027	938	275 641	5,006	AU 澳大利亞	62	6	26 846	432
D8 丹麥	105	7	2 633	164	BE 比利時	45 420	1,279	126 661	3,803
DE 德國	1 001	75	13 061	959	CA 加拿大	586	22	28 243	611
F8 法國	52 154	2,744	258 900	14,075	CH 瑞士	332	21	5 824	199
GB 英國	1 125	177	37 943	1,455	CN 中國內地	9 183 536	100,363	58 797 338	606,493
I8 意大利	11 828	409	113 218	4,939	CZ 捷克共和國	5	@	5	@
ID 印度尼西亞	22 067	580	30 935	774	D8 丹麥			2 214	40
JP 日本	30 626	1,270	530 117	14,841	DE 德國	7 896	205	56 268	3,116
KR 大韓民國	4 621	145	57 295	1,503	E7 西班牙			859	57
MO 澳門特別行政區	734	19	753	20	F8 法國	13 768	437	46 009	3,245
MY 馬來西亞			21 827	411	F1 芬蘭			6 289	109
NL 荷蘭	39 843	1,862	137 958	6,038	GB 英國	602	60	98 417	1,225
PH 菲律賓	646	73	3 228	388	GR 希臘			504	84
SE 瑞典	17	1	3 084	170	I8 意大利	2 139	157	61 387	2,386
SG 新加坡	671	41	6 990	443	ID 印度尼西亞			79 882	952
TH 泰國	640	18	29 726	848	IL 以色列			1 417	96
TW 台灣	60 498	1,421	315 890	6,765	IN 印度	60	3	510	8
U8 美國	69 841	3,450	425 745	24,694	JP 日本	14 596	291	260 779	5,838
VN 越南			18 330	229	KR 大韓民國	80 710	555	373 971	2,944
ZA 南非	95	11	135	15	LK 斯里蘭卡			317	22
總計 TOTAL	353 147	13,873	2 349 805	86,839	MO 澳門特別行政區	864	25	2 631	75
64211 瓦楞紙或紙板製的紙板箱、盒及匣 (公斤) CARTONS, BOXES AND CASES, OF CORRUGATED PAPER OR PAPERBOARD (KG)					MX 墨西哥			162	30
AT 奧地利			80	1	MY 馬來西亞	3 061	87	8 075	373
AU 澳大利亞			309	2	N8 挪威			50	2
BE 比利時	320	7	940	27	NL 荷蘭	10	1	185 791	5,723
CA 加拿大			97	7	PH 菲律賓			2 334	65
CH 瑞士	283	28	568	47	PR 波多黎各	2 430	25	2 430	25
CN 中國內地	4 920 359	25,464	38 877 880	207,310	SE 瑞典	7	@	32	2
D8 丹麥			230	11	SG 新加坡	12 514	183	174 151	2,382
DE 德國	7 480	33	128 515	1,366	TH 泰國	5 148	294	446 600	9,774
E7 西班牙			30	3	TW 台灣	117 797	985	902 708	11,433
F8 法國	15 564	230	39 134	712	U8 美國	194 976	4,439	1 950 547	30,980
F1 芬蘭	6 687	119	30 446	537	VN 越南	18 012	264	84 181	1,147
GB 英國	197	24	17 732	678	總計 TOTAL	9 704 684	109,715	63 734 768	693,722
GR 希臘			92	14	64213 紙或紙板製的硬紙袋及紙袋，底寬40厘米或以上 (公斤) SACKS AND BAGS, OF PAPER OR PAPERBOARD, HAVING A BASE OF A WIDTH OF 40 CM OR MORE (KG)				
I8 意大利	1 468	53	20 870	693	CN 中國內地	95 588	723	841 202	8,213
ID 印度尼西亞			9 640	99	DE 德國			281 814	2,007
JP 日本	31 220	1,357	279 936	11,279	JP 日本			168	3
KH 柬埔寨			2 753	58	MY 馬來西亞	11 800	86	23 600	173
KP 朝鮮民主主義人民共和國			535	8	NL 荷蘭	112 667	830	112 667	830
KR 大韓民國	10 384	177	110 484	1,955	SG 新加坡			37 316	310
MN 蒙古			2 540	9	TH 泰國			102	12
MO 澳門特別行政區	150	1	415	3	TW 台灣	3 340	40	3 340	40
MX 墨西哥			2 401	67	U8 美國			3 459	44
MY 馬來西亞	129	3	22 690	1,013	ZA 南非			166 370	1,363
N8 挪威			16 219	276	總計 TOTAL	223 395	1,680	1 470 038	12,994
NL 荷蘭			9 764	445	64214 紙或紙板製的硬紙袋及紙袋，底寬少於40厘米 (公斤) SACKS AND BAGS, OF PAPER OR PAPERBOARD, HAVING A BASE OF A WIDTH OF LESS THAN 40 CM (KG)				
NZ 新西蘭			2 559	45	AU 澳大利亞	121	5	6 398	161
PH 菲律賓	145	4	603	12	BE 比利時	2	@	5 861	188
RU 俄羅斯聯邦			9	@	CH 瑞士	215	16	8 759	574
SG 新加坡	1 246	18	73 063	1,281	CN 中國內地	5 534 259	57,684	30 471 450	318,945
TH 泰國	4 497	77	52 541	1,628					
TW 台灣	204 328	2,092	1 576 560	19,015					

表 I1 按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
TABLE I1 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003	貨值 VALUE	二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	貨值 VALUE	貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003	貨值 VALUE	二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	貨值 VALUE
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
64214 紙或紙板製的硬紙袋及紙袋，底寬少於40厘米 (公斤) SACKS AND BAGS, OF PAPER OR PAPERBOARD, HAVING A BASE OF A WIDTH OF LESS THAN 40 CM (KG)					64221 紙或紙板製的信封 (公斤) ENVELOPES, OF PAPER OR PAPERBOARD (KG)				
D8 丹麥	6 379	186	7 083	212	KR 大韓民國			2 195	115
DE 德國	2 638	145	22 315	875	MY 馬來西亞			321	12
E7 西班牙			19 447	771	NL 荷蘭			725	19
F8 法國	1 817	171	23 575	1,446	NZ 新西蘭			48	1
FI 芬蘭	568	66	1 240	122	PH 菲律賓			109	2
GB 英國	1 349	67	19 108	505	SG 新加坡			15 831	298
					TW 台灣	47	7	345	45
I8 意大利	43	7	14 393	832	U8 美國	361	14	2 705	79
ID 印度尼西亞			1 085	89					
IL 以色列	192	12	192	12	總計 TOTAL	836 079	7,492	5 941 569	53,133
IN 印度			1 100	24	64222 紙或紙板製的封緘信片、素色明信片及通信咭片 (公斤) LETTER CARDS, PLAIN POSTCARDS AND CORRESPONDENCE CARDS, OF PAPER OR PAPERBOARD (KG)				
JP 日本	2 037	184	44 507	2,336	CH 瑞士			501	3
KR 大韓民國	50	1	10 958	225	CN 中國內地	127 942	793	654 088	3,956
MO 澳門特別行政區	380	6	10 307	116	DE 德國			5 500	44
MY 馬來西亞			24 041	489	FI 芬蘭	93 552	711	276 328	2,051
NL 荷蘭	60	2	255	9	ID 印度尼西亞			621 249	3,614
PH 菲律賓	1	@	3	@	JP 日本	19 418	246	653 042	6,884
					U8 美國	752	37	3 412	264
SE 瑞典			1 387	172	總計 TOTAL	241 664	1,788	2 214 120	16,816
SG 新加坡	10 877	168	55 260	942	64223 紙或紙板製的盒、袋、公文盒及書寫套摺，內裝各種紙製文具 (公斤) BOXES, POUCHES, WALLETTS AND WRITING COMPENDIUMS, OF PAPER OR PAPERBOARD, CONTAINING AN ASSORTMENT OF PAPER STATIONERY (KG)				
TH 泰國	49	9	1 666	94	BE 比利時			920	21
TW 台灣	4 789	57	40 949	571	CN 中國內地	883 203	7,312	5 411 637	43,930
U8 美國	2 223	125	76 352	2,454	ID 印度尼西亞			396	17
ZA 南非	16	1	256	9	JP 日本	4 041	151	62 826	1,368
總計 TOTAL	5 568 065	58,910	30 867 947	332,174	KR 大韓民國	3 776	137	21 073	746
64215 紙或紙板製的包裝容器，未列明在其他編號 (公斤) PACKING CONTAINERS, NES, OF PAPER OR PAPERBOARD (KG)					NL 荷蘭			2 525	65
CN 中國內地	144 348	1,343	599 193	7,312	SG 新加坡	9 680	173	19 105	342
GB 英國			3 746	362	TW 台灣			4 851	136
ID 印度尼西亞			14	@	U8 美國	5 860	488	14 750	700
JP 日本	899	45	29 988	524	總計 TOTAL	906 560	8,261	5 538 083	47,325
KR 大韓民國			132	13	64231 紙或紙板製的登記簿、會計記帳簿、記事簿、定貨簿、收據簿、信 紙簿、便箋簿、日記簿及類似製品 (公斤) REGISTERS, ACCOUNT/NOTE/ORDER/RECEIPT BOOKS, LETTER AND MEMORANDUM PADS, DIARIES AND SIMILAR ARTICLES, OF PAPER OR PAPERBOARD (KG)				
NL 荷蘭	4	@	4	@	AU 澳大利亞			49 748	409
PH 菲律賓			879	7	BE 比利時			795	42
SG 新加坡			2 291	34	CA 加拿大			21 374	153
TH 泰國	32 912	970	181 393	5,257	CH 瑞士	406	249	9 847	447
TW 台灣	3 636	69	9 491	173	CN 中國內地	5 533 255	83,145	44 111 193	624,699
					D8 丹麥			1	@
U8 美國	502	42	16 096	458	DE 德國	7 541	203	85 180	2,519
總計 TOTAL	182 301	2,470	843 227	14,140	E7 西班牙	1	@	4 446	119
64216 紙或紙板製的文件盒、儲物盒及類似物，供辦公室及類似場所使用 (公斤) BOX FILES, STORAGE BOXES AND SIMILAR ARTICLES OF PAPER OR PAPERBOARD, USED IN OFFICES OR THE LIKE (KG)					F8 法國	2 107	1,499	10 451	4,017
CN 中國內地	597 393	6,514	5 330 442	58,091	GB 英國	1 613	283	18 786	2,140
DE 德國			5 860	100	I8 意大利	2 553	139	32 955	1,043
GB 英國	1	@	2	@	ID 印度尼西亞	1	@	131 797	1,046
JP 日本	6 202	363	48 350	2,100	IN 印度	101	27	101	27
KR 大韓民國	3 951	60	40 789	398	JP 日本	37 417	1,228	935 333	10,034
MO 澳門特別行政區	40	4	361	27	KR 大韓民國	27 176	695	150 977	3,482
MY 馬來西亞	15 821	260	242 474	3,438	MO 澳門特別行政區	12	1	267	14
NL 荷蘭	2 680	54	38 038	743	MY 馬來西亞	19 804	231	67 223	1,290
SE 瑞典			88	2	NL 荷蘭			1 119	75
SG 新加坡	25	@	1 875	106	PH 菲律賓	117	7	2 607	163
					SG 新加坡	680	40	34 348	945
TW 台灣			683	12	TH 泰國	202	42	14 243	1,362
U8 美國	434	66	12 860	778	TW 台灣	35 599	724	161 815	4,127
總計 TOTAL	626 547	7,321	5 721 822	65,795	U8 美國	57 061	495	222 104	5,509
64221 紙或紙板製的信封 (公斤) ENVELOPES, OF PAPER OR PAPERBOARD (KG)					VN 越南			280	19
AU 澳大利亞	5 000	77	27 703	596	ZA 南非			1 348	49
CH 瑞士	114	5	3 903	147	總計 TOTAL	5 725 646	89,008	46 068 338	663,729
CN 中國內地	827 961	7,186	5 862 021	50,872					
DE 德國			6 164	76					
E7 西班牙	71	2	483	23					
F8 法國			2 620	142					
GB 英國	50	30	6 581	174					
I8 意大利	1 691	146	4 030	238					
JP 日本	784	24	5 785	293					

146	表 I1 TABLE I1	按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)			
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003	二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003	二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003			
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
64232 紙或紙板製的習作簿 (公斤) EXERCISE BOOKS, OF PAPER OR PAPERBOARD (KG)					64241 捲煙紙, 裁成一定尺寸 (公斤) CIGARETTE PAPER, CUT TO SIZE (KG)				
CN 中國內地	664 421	6,362	1 533 535	13,862	AT 奧地利			43 897	746
GB 英國	344	14		383 17	CN 中國內地	10 573	138	110 489	1,538
KR 大韓民國			3 758	93	DE 德國	97 725	1,391	1 195 935	16,728
MY 馬來西亞	1 269	11	4 848	49	F8 法國			254 775	3,876
SG 新加坡	648	43	1 434	104	GB 英國			824	113
U8 美國			1 161	77	18 意大利			79 559	1,116
總計 TOTAL	666 682	6,429	1 545 119	14,201	總計 TOTAL	108 298	1,529	1 685 479	24,117
64233 紙或紙板製的活動封面 (書籍封面除外)、文件夾及檔案套 (公斤) BINDERS (OTHER THAN BOOK COVERS), FOLDERS AND FILE COVERS, OF PAPER OR PAPERBOARD (KG)					64242 複寫紙及同類複印紙或轉印紙, 裁成一定尺寸, 油印蠟紙或膠印版紙 (公斤) CARBON AND SIMILAR COPYING/TRANSFER PAPERS, CUT TO SIZE, DUPLICATOR STENCILS AND OFFSET PLATES, OF PAPER (KG)				
AU 澳大利亞			629	29	CN 中國內地	18 007	207	51 485	550
BE 比利時			311	17	DE 德國			952	302
CH 瑞士	83	5	2 048	429	18 意大利			1 435	79
CN 中國內地	457 142	5,643	4 194 650	54,853	JP 日本	64 519	1,349	885 565	16,901
E7 西班牙			1 389	32	KR 大韓民國			3 350	117
F8 法國	22	8	12 629	490	TH 泰國	380	16	2 132	83
GB 英國	5 301	120	37 729	1,048	TW 台灣			82	30
18 意大利	68	3	823	52	總計 TOTAL	82 906	1,573	945 001	18,061
ID 印度尼西亞			3 562	63	64243 廁紙, 裁成一定尺寸 (公斤) TOILET PAPER, CUT TO SIZE (KG)				
JP 日本	4 263	172	18 999	887	AU 澳大利亞	20 380	275	191 262	2,309
KR 大韓民國	595	11	1 430	52	BE 比利時	29 894	305	35 849	394
NL 荷蘭			196	5	CA 加拿大			25 873	417
SG 新加坡	194	14	194	14	CN 中國內地	4 053 103	29,640	32 632 850	220,567
TW 台灣			2 461	141	DE 德國			150	1
U8 美國	320	16	30 945	616	F8 法國			622	7
總計 TOTAL	467 988	5,994	4 307 995	58,727	GB 英國	156	2	6 341	122
64234 紙或紙板製的多聯商業表格及夾頁複寫紙套 (公斤) MANIFOLD BUSINESS FORMS AND INTERLEAVED CARBON SETS, OF PAPER OR PAPERBOARD (KG)					ID 印度尼西亞			32 982	516
CN 中國內地	132 059	889	1 090 034	9,317	JP 日本			85	3
ID 印度尼西亞	92 207	535	234 792	1,395	KR 大韓民國	8 750	105	233 625	2,542
JP 日本	6	1	1 227	34	MO 澳門特別行政區	6 200	82	9 165	109
KE 肯尼亞	18	10	18	10	MY 馬來西亞	70 450	801	782 716	7,692
TW 台灣	250	1	704	17	NL 荷蘭	42	@	3 730	55
U8 美國	247	20	1 531	152	SG 新加坡			7 828	171
總計 TOTAL	224 787	1,456	1 328 306	10,924	TH 泰國	222 152	2,183	2 272 947	22,361
64235 紙或紙板製的供放置樣本或收藏品的簿 (公斤) PAPER OR PAPERBOARD ALBUMS FOR SAMPLES OR COLLECTIONS (KG)					TW 台灣	35 267	427	467 946	5,838
AU 澳大利亞			169	30	U8 美國	41 809	796	467 171	8,267
BE 比利時			2 978	57	VN 越南	13 068	107	130 006	1,399
CN 中國內地	2 269 128	28,080	16 251 189	202,647	總計 TOTAL	4 501 271	34,724	37 301 148	272,769
DE 德國			6 450	289	64244 黏貼紙或膠黏紙, 裁成一定尺寸或形狀, 成條或成卷 (公斤) GUMMED OR ADHESIVE PAPER, CUT TO SIZE, IN STRIPS OR ROLLS (KG)				
GB 英國			1 713	121	BR 巴西			999	57
GR 希臘	930	25	930	25	CA 加拿大			91 326	1,432
18 意大利	1 849	75	4 871	182	CN 中國內地	106 707	1,743	1 626 559	19,222
JP 日本	1 526	66	37 002	899	DE 德國	159	14	28 464	859
KR 大韓民國	53 904	851	396 508	5,708	E7 西班牙	62 651	335	227 301	1,160
SG 新加坡			1	@	F8 法國	36 644	842	108 796	3,254
TH 泰國			432	25	GB 英國	3 084	285	22 734	2,622
TW 台灣			18 051	562	18 意大利	236 394	3,704	642 723	10,149
U8 美國	6 670	217	73 882	2,375	ID 印度尼西亞			21 850	336
VN 越南			562	62	JP 日本	85 160	2,995	671 815	28,582
總計 TOTAL	2 334 007	29,313	16 794 738	212,981	KH 柬埔寨			315	10
64239 紙或紙板製的書籍封面; 紙或紙板製的吸水墊及其他文具用品, 未列明在其他編號 (公斤) PAPER OR PAPERBOARD BOOK COVERS; PAPER OR PAPERBOARD BLOTTING PADS AND OTHER ARTICLES OF STATIONERY, NES (KG)					KR 大韓民國	5 126	256	34 912	2,283
CN 中國內地	325 403	1,763	2 722 573	17,052	MO 澳門特別行政區			3 000	104
PT 葡萄牙			3 912	302	MY 馬來西亞	8 677	283	101 754	3,801
SE 瑞典			3 138	182	NL 荷蘭	13 372	206	41 323	927
TH 泰國			857	43	SE 瑞典			160	14
U8 美國	2 542	152	7 468	283	SG 新加坡	250	39	43 069	995
總計 TOTAL	327 945	1,915	2 737 948	17,861	TH 泰國	11 049	354	93 718	1,778
					TW 台灣	81 405	1,623	466 205	13,725
					U8 美國	27 200	3,646	350 694	28,958
					總計 TOTAL	677 878	16,324	4 577 717	120,268

表 I1 按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
TABLE I1 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
64245 過濾紙及紙板，裁成一定尺寸或形狀 (公斤) FILTER PAPER AND PAPERBOARD, CUT TO SIZE OR SHAPE (KG)					64294 紙手帕、清潔用紙巾、紙面巾、紙餐巾、紙檯布、紙床單及其他紙用品；紙衣物及衣服配件 (公斤) PAPER HANDKERCHIEFS, TOWELS, TISSUES, TABLECLOTHS, BED SHEETS AND THE LIKE; PAPER GARMENTS AND CLOTHING ACCESSORIES (KG)				
AU 澳大利亞	4	1	242	17	GB 英國	1 252	79	65 736	4,436
CA 加拿大			29	18					
CH 瑞士	25	22	2 939	586	I8 意大利			90 421	1,832
CN 中國內地	23 275	65	355 278	1,704	ID 印度尼西亞			255 406	2,452
DE 德國	2 430	95	103 998	2,272	IL 以色列			9 005	170
E7 西班牙			122	56	JP 日本			422 113	18,396
F8 法國			3	@	KR 大韓民國			107 543	3,117
GB 英國	860	55	8 930	429	LK 斯里蘭卡			90	20
I8 意大利	2	1	2	1	MY 馬來西亞			808 361	11,212
JP 日本	920	164	26 723	6,754	NL 荷蘭			17 812	506
KR 大韓民國	51 274	894	495 364	8,930	NZ 新西蘭			959	45
MO 澳門特別行政區			33	1	SE 瑞典			162 796	2,226
MX 墨西哥			14 415	318	SG 新加坡			127 544	2,754
NL 荷蘭			17 649	955	TH 泰國			1 144 880	13,832
SE 瑞典			100	19	TW 台灣			595 173	9,214
SG 新加坡	157	20	1 868	457	U8 美國			1 442 139	30,243
TR 土耳其			50	19	VN 越南	51 367	1,196	179 196	3,684
TW 台灣	203	25	5 169	210	ZA 南非				
U8 美國	127 399	10,830	647 303	47,869		331	12	3 271	95
總計 TOTAL	206 549	12,173	1 680 217	70,616	總計 TOTAL	3 295 610	41,816	28 896 490	352,485
64291 紙漿、紙或紙板製的筒管、紆子及其他類似支撐物 (公斤) BOBBINS, SPOOLS AND SIMILAR SUPPORTS OF PAPER PULP, OF PAPER OR PAPERBOARD (KG)					64295 衛生巾及止血塞、嬰兒尿布及尿布襯裏及類似衛生製品，用紙漿、紙、纖維素絮紙或纖維素網紙製 (公斤) SANITARY TOWELS AND TAMPONS, NAPKINS AND LINERS; SIMILAR ARTICLES OF PAPER PULP, PAPER, CELLULOSE WADDING/WEBS (KG)				
CN 中國內地	90 943	579	841 696	4,697	AU 澳大利亞			343	35
ID 印度尼西亞			18 786	150	BE 比利時	546	13	30 968	624
KR 大韓民國	15 572	72	157 153	738	CN 中國內地	571 719	15,717	3 865 919	91,584
TW 台灣	14 098	74	122 081	683	D8 丹麥			24 653	283
U8 美國	16 953	56	36 429	415	DE 德國	106 951	2,271	826 249	16,114
總計 TOTAL	137 566	782	1 176 145	6,684	F8 法國	4 400	103	40 126	820
64293 紙或紙板製的盤、碟、盆、杯及類似物 (公斤) TRAYS, DISHES, PLATES, CUPS AND THE LIKE, OF PAPER OR PAPERBOARD (KG)					GB 英國			3 792	141
AE 阿拉伯聯合酋長國	147	2	877	13	ID 印度尼西亞	306	21	18 576	1,121
AU 澳大利亞	229	15	3 019	211	IL 以色列	7 168	121	14 391	242
BE 比利時			38	3	JP 日本	79 283	2,122	946 512	24,841
CN 中國內地	474 949	5,431	3 975 525	45,331	KR 大韓民國	148 154	3,563	2 172 129	48,023
DE 德國			78	2	MO 澳門特別行政區			1 218	75
E7 西班牙			1 086	52	MY 馬來西亞	7 846	174	87 515	1,898
F8 法國			300	40	NL 荷蘭	6 059	310	209 264	4,711
FI 芬蘭			17 200	95	PH 菲律賓	15 093	309	151 490	3,003
GB 英國	108	15	773	51	SA 沙特阿拉伯	8 694	209	267 366	6,043
I8 意大利			870	116	SG 新加坡	900	54	10 766	423
ID 印度尼西亞	5 102	92	94 876	1,294	TH 泰國	181 593	3,595	1 506 789	30,706
IL 以色列	82	2	239	7	TW 台灣	363 145	7,504	3 967 287	82,223
JP 日本	4 936	319	64 747	2,573	U8 美國	48 922	1,284	399 716	10,591
KR 大韓民國	1 718	53	1 910	62	總計 TOTAL	1 550 779	37,372	14 545 069	323,501
MY 馬來西亞	7 545	102	97 053	1,071	64299 紙漿、紙、紙板、纖維素絮紙或纖維素纖維網紙製的其他製品，未列明在其他編號 (公斤) OTHER ARTICLES OF PAPER PULP, PAPER, PAPERBOARD, CELLULOSE WADDING OR WEBS OF CELLULOSE FIBRES, NES (KG)				
SE 瑞典			2 168	82	AU 澳大利亞			20	@
SG 新加坡			16 238	901	CH 瑞士	507	299	1 755	1,301
TH 泰國			161	2	CN 中國內地	191 695	2,322	1 576 768	21,686
TW 台灣	4 046	54	27 970	449	DE 德國	11	3	2 984	181
U8 美國	145 639	1,147	782 912	6,072	GB 英國	1 883	61	3 912	324
總計 TOTAL	644 501	7,232	5 088 040	58,427	IL 以色列			684	51
64294 紙手帕、清潔用紙巾、紙面巾、紙餐巾、紙檯布、紙床單及其他紙用品；紙衣物及衣服配件 (公斤) PAPER HANDKERCHIEFS, TOWELS, TISSUES, TABLECLOTHS, BED SHEETS AND THE LIKE; PAPER GARMENTS AND CLOTHING ACCESSORIES (KG)					JP 日本	8 548	359	13 507	1,173
AE 阿拉伯聯合酋長國	1 605	276	4 790	710	SG 新加坡	285	13	285	13
AU 澳大利亞	29 363	298	200 417	3,850	TW 台灣	1 134	10	137 709	823
BE 比利時			27 627	463	U8 美國	4 478	198	31 107	1,221
CA 加拿大	6 726	93	72 376	1,297	總計 TOTAL	208 541	3,265	1 768 731	26,772
CH 瑞士	156	5	1 189	63	65112 粗梳羊毛紗，以重量計含羊毛85%或以上，非供零售 (公斤) YARN OF CARDED WOOL, CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF WOOL, NOT FOR RETAIL SALE (KG)				
CN 中國內地	2 697 563	30,072	23 082 833	239,303	AT 奧地利			24	4
DE 德國	315	21	47 544	1,651					
E7 西班牙			814	74					
F8 法國	2 662	58	26 455	839					

148	表 I1 TABLE I1	按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)			
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
65112 粗梳羊毛紗，以重量計含羊毛85%或以上，非供零售 (公斤) YARN OF CARDED WOOL, CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF WOOL, NOT FOR RETAIL SALE (KG)					65114 動物幼毛紗，羊毛條(粗梳或精梳)除外，非供零售 (公斤) YARN OF FINE ANIMAL HAIR, EXCLUDING WOOL TOPS (CARDED OR COMBED), NOT FOR RETAIL SALE (KG)				
AU 澳大利亞	487	42	4 064	421	DE 德國	82	54	4 896	3,872
BD 孟加拉國	55	4	6 501	387	E7 西班牙	15	4	244	40
BE 比利時			39	3	F8 法國			2 488	475
CA 加拿大			720	52	GB 英國	1 728	1,905	12 450	12,700
CH 瑞士			101	16	I8 意大利	20 208	14,215	229 598	159,930
CN 中國內地	595 589	38,406	7 459 061	474,340	JP 日本	1 974	1,067	6 364	2,755
D8 丹麥			50	5	KR 大韓民國	226	42	12 854	2,059
DE 德國	2	1	2 896	595	MO 澳門特別行政區	16 219	4,749	138 890	38,526
E7 西班牙			2 378	283					
					MY 馬來西亞			300	51
F8 法國			2 970	360	NZ 新西蘭	101	55	132	72
GB 英國	3 145	390	48 291	6,987	PE 秘魯	4 135	818	23 653	4,485
I8 意大利	140 855	17,024	1 709 002	214,431	PH 菲律賓	63	30	203	175
IE 愛爾蘭			279	14	R8 馬達加斯加			4 447	2,608
IN 印度			3 867	278	TW 台灣	25 467	1,995	68 553	5,575
JP 日本	1 484	235	14 444	2,338	U8 美國	56	80	143	116
KR 大韓民國	93	8	46 872	3,984	UY 烏拉圭			295	51
LK 斯里蘭卡			9 207	701					
MO 澳門特別行政區	311 682	22,896	3 244 392	236,164	總計 TOTAL	190 786	79,852	1 757 495	821,871
MU 毛里求斯	12	1	4 122	275					
					65115 動物粗毛紗(羊毛條除外)或馬毛紗 (公斤) YARN OF COARSE ANIMAL HAIR (EXCLUDING WOOL TOPS) OR OF HORSEHAIR (KG)				
MY 馬來西亞	6 480	446	13 230	965	CN 中國內地			4 160	297
NL 荷蘭			33	22	DE 德國			243	50
NZ 新西蘭	26 431	1,087	150 500	5,720	GB 英國	133	15	429	50
PE 秘魯			1 437	117	JP 日本	2 450	265	2 450	265
PH 菲律賓	308	14	12 256	766	TW 台灣			170	15
SE 瑞典			94	8					
SG 新加坡			11 670	545	總計 TOTAL	2 583	280	7 452	677
TH 泰國			3 439	162					
TW 台灣	9 511	615	64 202	5,350	65116 以重量計含羊毛或動物幼毛(羊毛條除外)85%或以上的紗，供零售 (公斤) YARN 85% OR MORE BY WEIGHT OF WOOL OR FINE ANIMAL HAIR (EXCLUDING WOOL TOPS), FOR RETAIL SALE (KG)				
U8 美國	8	@	1 823	115	AT 奧地利	62	10	65	11
					AU 澳大利亞			135	20
UY 烏拉圭			651	77	CA 加拿大	1	@	455	30
總計 TOTAL	1 096 142	81,168	12 818 615	955,487	CN 中國內地	33 922	1,945	180 380	8,237
					DE 德國	2 689	497	3 039	572
65113 精梳羊毛紗，以重量計含羊毛85%或以上，非供零售 (公斤) YARN OF COMBED WOOL, CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF WOOL, NOT FOR RETAIL SALE (KG)					E7 西班牙	1 282	183	1 992	295
AE 阿拉伯聯合酋長國			229	14	F8 法國			449	93
AT 奧地利			90	14	GB 英國	1 129	365	5 637	1,716
AU 澳大利亞	114	9	102 048	3,438	I8 意大利	6 767	1,343	58 398	10,955
BE 比利時			596	121	JP 日本	2 403	556	5 489	1,435
CA 加拿大	27	1	481	23					
CH 瑞士	832	178	6 737	1,337	KR 大韓民國			37	4
CN 中國內地	990 656	68,394	7 122 220	467,880	TW 台灣	228	24	228	24
DE 德國	1 569	904	12 104	4,738	U8 美國			3	1
E7 西班牙	728	66	23 122	3,403					
F8 法國	3 789	294	14 182	1,933	總計 TOTAL	48 483	4,924	256 307	23,393
GB 英國	12 387	1,417	87 251	10,324	65117 以重量計含羊毛85%以下粗梳羊毛紗，非供零售 (公斤) YARN OF CARDED WOOL CONTAINING LESS THAN 85% BY WEIGHT OF WOOL, NOT FOR RETAIL SALE (KG)				
I8 意大利	372 956	49,279	4 371 213	572,648	BD 孟加拉國			3 905	281
IN 印度			1 386	99	CA 加拿大			3 151	179
IS 冰島			121	16	CN 中國內地	440 333	29,734	3 102 002	205,796
JP 日本	5 305	977	49 510	9,724	DE 德國	48	9	10 740	1,865
KR 大韓民國	255	21	42 992	3,883	E7 西班牙			3 401	383
MO 澳門特別行政區	1 070	125	21 099	1,558	F8 法國			753	102
MY 馬來西亞	17 482	1,388	115 787	9,999	GB 英國	4 464	513	9 829	1,411
NZ 新西蘭			4 180	933	I8 意大利	13 977	2,855	323 753	55,134
PE 秘魯	1 586	285	12 228	1,829	IN 印度			12 275	1,055
					JP 日本	4 354	802	22 755	3,328
PH 菲律賓	890	269	10 651	3,142					
SG 新加坡			4 725	334	KR 大韓民國	12 672	1,105	184 072	17,676
TH 泰國			2 692	411	LK 斯里蘭卡			9 892	367
TW 台灣	12 989	974	120 298	9,840	MO 澳門特別行政區	96 110	8,298	394 481	34,378
U8 美國	245	54	2 854	508	NL 荷蘭	20	43	20	43
UY 烏拉圭	73	11	123	15	NZ 新西蘭			31 073	1,073
總計 TOTAL	1 422 953	124,647	12 128 919	1,108,166	PE 秘魯			63	3
					R8 馬達加斯加			2 143	176
65114 動物幼毛紗，羊毛條(粗梳或精梳)除外，非供零售 (公斤) YARN OF FINE ANIMAL HAIR, EXCLUDING WOOL TOPS (CARDED OR COMBED), NOT FOR RETAIL SALE (KG)					TH 泰國			4 146	194
AU 澳大利亞			300	41	TW 台灣	34 848	2,366	274 357	18,682
CN 中國內地	120 512	54,837	1 251 685	588,339					

表 I1 按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
TABLE I1 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)					貨物 (單位) ITEM (UNIT)				
二零零三年八月 AUG 2003					二零零三年八月 AUG 2003				
二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003					二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003				
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
65117 以重量計含羊毛85%以下粗梳羊毛紗，非供零售 (公斤) YARN OF CARDED WOOL CONTAINING LESS THAN 85% BY WEIGHT OF WOOL, NOT FOR RETAIL SALE (KG)					65122 棉縫紉線，供零售 (公斤) COTTON SEWING THREAD, FOR RETAIL SALE (KG)				
總計 TOTAL	606 826	45,725	4 392 811	342,126	CN 中國內地	10 206	146	27 972	605
65118 以重量計含羊毛85%以下精梳羊毛紗，非供零售 (公斤) YARN OF COMBED WOOL CONTAINING LESS THAN 85% BY WEIGHT OF WOOL, NOT FOR RETAIL SALE (KG)					DE 德國			713	307
AU 澳大利亞	168	33	2 941	339	E7 西班牙			52	9
CN 中國內地	253 119	15,987	1 891 609	119,373	F8 法國			8	2
DE 德國	359	79	2 658	448	GB 英國	5	2	5	2
E7 西班牙			685	79	JP 日本	27	10	394	136
F8 法國			3 556	421	NL 荷蘭			47	12
GB 英國	1 308	178	8 500	1,007	SG 新加坡	235	74	3 681	1,290
I8 意大利	89 748	16,355	782 475	130,565	TH 泰國			4	@
IN 印度			15 548	1,353	TW 台灣	328	23	4 598	263
JP 日本	5 869	1,054	27 191	4,832	U8 美國			10	4
KR 大韓民國	24 034	2,343	100 792	9,554	總計 TOTAL	10 801	254	37 484	2,628
MO 澳門特別行政區	11 043	1,120	39 310	4,381	65131 棉紗 (縫紉線除外)，供零售，以重量計含棉85%或以上 (公斤) COTTON YARN (OTHER THAN SEWING THREAD), FOR RETAIL SALE, CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF COTTON (KG)				
NL 荷蘭			128	10	AT 奧地利	86	13	86	13
PE 秘魯	58	6	5 376	769	CA 加拿大	860	98	860	98
PH 菲律賓	302	32	302	32	CH 瑞士			44	11
TH 泰國			1 130	69	CN 中國內地	24 677	692	185 146	4,613
TR 土耳其			1 968	268	D8 丹麥			605	96
TW 台灣	12 707	1,083	179 782	14,486	DE 德國			2 668	427
U8 美國	1	2	141	20	E7 西班牙	65	17	1 595	270
UY 烏拉圭			1 309	234	F8 法國			129	39
總計 TOTAL	398 716	38,272	3 065 401	288,241	GB 英國			421	67
65119 羊毛紗或動物幼毛 (羊毛條除外) 紗，以重量計含羊毛或動物幼毛85%以下，供零售 (公斤) YARN OF WOOL OR FINE ANIMAL HAIR (EXCLUDING WOOL TOPS) CONTAINING LESS THAN 85% BY WEIGHT OF WOOL OR OF FINE ANIMAL HAIR, FOR RETAIL SALE (KG)					I8 意大利	473	71	9 616	1,456
AT 奧地利			145	15	IN 印度			123	12
CH 瑞士	315	79	390	102	JP 日本	346	62	10 044	1,645
CN 中國內地	18 589	1,114	44 158	3,427	KR 大韓民國	149	4	512	18
DE 德國	96	16	99	17	NL 荷蘭			2	@
E7 西班牙	546	125	546	125	PE 秘魯	11	1	63	3
F8 法國	2 344	197	2 344	197	總計 TOTAL	26 667	958	211 914	8,769
GB 英國	253	36	982	148	65132 其他棉紗 (縫紉線除外)，供零售 (公斤) OTHER COTTON YARN (OTHER THAN SEWING THREAD), FOR RETAIL SALE (KG)				
I8 意大利	3 362	806	20 174	3,799	CN 中國內地	19 691	539	325 483	8,889
JP 日本	1 665	373	2 849	625	DE 德國			76	15
PE 秘魯			89	22	E7 西班牙			232	36
TW 台灣	1 337	115	6 292	692	F8 法國			37	6
總計 TOTAL	28 507	2,862	78 068	9,169	GB 英國			23	5
65121 棉縫紉線，非供零售 (公斤) COTTON SEWING THREAD, NOT FOR RETAIL SALE (KG)					I8 意大利	548	69	11 080	1,742
AE 阿拉伯聯合酋長國			1 570	139	JP 日本	22	6	8 057	1,412
CH 瑞士	23	14	92	57	TW 台灣	180	2	21 861	191
CN 中國內地	29 039	979	363 356	11,024	總計 TOTAL	20 441	615	366 849	12,296
DE 德國	97	15	2 083	349	65133 棉紗 (縫紉線除外)，以重量計含棉85%或以上，非供零售 (公斤) COTTON YARN (OTHER THAN SEWING THREAD), CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF COTTON, NOT FOR RETAIL SALE (KG)				
F8 法國			54	6	AE 阿拉伯聯合酋長國	17 101	200	17 101	200
GB 英國	135	39	1 440	159	AU 澳大利亞	183 292	2,677	1 642 307	24,353
HU 匈牙利			4 423	174	BD 孟加拉國			119 642	4,747
I8 意大利	139	43	9 123	967	BE 比利時			6	@
IN 印度	2 381	163	13 392	803	BH 巴林			647 827	9,841
JP 日本	513	99	6 601	1,002	BR 巴西			163	4
KH 柬埔寨			8 104	166	CA 加拿大	183	13	73 607	2,339
KR 大韓民國	474	45	9 612	623	CH 瑞士	5 902	283	80 859	5,070
LK 斯里蘭卡	634	66	634	66	CN 中國內地	30 824 508	686,781	233 688 546	5,263,660
MO 澳門特別行政區			131	7	DE 德國	403	75	3 703	526
MY 馬來西亞			242	40	E7 西班牙			2 079	307
PH 菲律賓	1 217	255	21 065	3,316	F8 法國			9 799	725
SG 新加坡	76	1	166	7	GB 英國	22 454	1,143	136 676	7,224
TH 泰國	350	26	5 405	334	I8 意大利	110 640	11,651	430 355	49,846
TW 台灣	1 827	117	18 052	845	ID 印度尼西亞	2 123 848	40,658	17 180 237	319,507
U8 美國	3 041	559	24 454	4,420	IN 印度	1 486 080	27,284	17 335 013	320,165
總計 TOTAL	39 946	2,420	489 999	24,502	JP 日本	106 299	4,846	350 384	22,550
					KH 柬埔寨	32 509	763	35 789	846
					KR 大韓民國	698 633	17,397	6 871 999	172,929
					LK 斯里蘭卡	13	@	79 539	1,832

表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY									
		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)									
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
65133 棉紗 (縫紉線除外), 以重量計含棉85%或以上, 非供零售 (公斤) COTTON YARN (OTHER THAN SEWING THREAD), CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF COTTON, NOT FOR RETAIL SALE (KG)						65141 合成連續長纖維縫紉線 (公斤) SEWING THREAD OF SYNTHETIC FILAMENTS (KG)					
MM 緬甸				3 734	145	IN 印度		84	11	85	11
MO 澳門特別行政區	992	62		33 094	1,782	JO 約旦		290	10	290	10
MU 毛里求斯				138	5	JP 日本	1 804	451		42 830	5,516
MX 墨西哥	4 810	181		11 785	443	KH 柬埔寨		65	2	2 804	43
MY 馬來西亞	26 006	455		255 606	3,935	KR 大韓民國	10 770	955		493 206	16,248
NL 荷蘭				4 466	245	LK 斯里蘭卡				430	55
NZ 新西蘭				97	5	MO 澳門特別行政區				2 818	114
PE 秘魯	97 699	4,713		373 185	16,618	MY 馬來西亞	12 876	61		46 426	698
PH 菲律賓	6 318	1,478		356 700	25,908	NL 荷蘭				11 597	264
PK 巴基斯坦	11 240 635	170,648		96 187 789	1,450,087	PH 菲律賓		221	15	7 463	1,340
						PT 葡萄牙	4 053	106		4 053	106
R8 馬達加斯加				28 468	1,303	R8 馬達加斯加				55	4
SG 新加坡	8 799	277		169 887	4,170	SG 新加坡		5	@	35 046	1,172
SZ 斯威士蘭				89 219	1,408	TH 泰國		170	10	1 075	85
TH 泰國	42 562	1,893		588 721	13,772	TW 台灣	39 558	938		235 774	7,302
TR 土耳其	320	15		190 032	2,634	U8 美國	6 834	1,071		63 121	10,626
TW 台灣	2 200 418	26,747	14 172	187	184,081	VN 越南		578	36	2 064	80
U8 美國	10 805	545		95 926	4,176						
VN 越南	21 754	409		1 039 985	14,189	總計 TOTAL	574 185	22,604		3 935 418	193,249
總計 TOTAL	49 272 983	1,001,193		392 306 650	7,931,576	65142 再造連續長纖維縫紉線 (公斤) SEWING THREAD OF ARTIFICIAL FILAMENTS (KG)					
65134 棉紗 (縫紉線除外), 以重量計含棉85%以下, 非供零售 (公斤) COTTON YARN (OTHER THAN SEWING THREAD), CONTAINING LESS THAN 85% BY WEIGHT OF COTTON, NOT FOR RETAIL SALE (KG)						CN 中國內地	16 428	369	283 072	7,465	
						DE 德國	58	10	1 658	250	
AT 奧地利				87	8	I8 意大利			9 560	1,500	
AU 澳大利亞	2 057	133		16 373	737	JP 日本	411	64	6 089	1,171	
BD 孟加拉國				5 798	347	KR 大韓民國			2 026	224	
CA 加拿大	372	9		22 218	496	PH 菲律賓	2 036	122	8 329	544	
CN 中國內地	2 810 787	74,037	25 538	807	618,162	SG 新加坡			27	1	
DE 德國				1 366	217	TH 泰國			74	11	
E7 西班牙	28	3		2 290	305	TW 台灣			6 822	612	
F8 法國				1 615	177	U8 美國	7	1	371	69	
GB 英國	4 764	235		14 878	788						
I8 意大利	18 256	2,229		252 088	22,463	VN 越南	23	5	215	17	
						總計 TOTAL	18 963	571	318 243	11,865	
ID 印度尼西亞	228 342	3,524	1 090	113	17,422	65143 合成切段短纖維縫紉線 (公斤) SEWING THREAD OF SYNTHETIC STAPLE FIBRES (KG)					
IN 印度				6 520	149	AT 奧地利			319	93	
JP 日本	28 661	1,725		79 297	7,562	AU 澳大利亞	105	9	571	90	
KR 大韓民國	6 548	244		81 017	3,961	BD 孟加拉國			16 790	515	
MM 緬甸	5 411	189		5 411	189	BE 比利時			2	@	
MO 澳門特別行政區	29 449	1,900	355	530	22,288	BN 文萊達路撒林			141	3	
MU 毛里求斯				286	16	CA 加拿大			19 895	288	
MY 馬來西亞	19 709	175	93	868	819	CN 中國內地	1 338 699	30,536	12 270 916	309,770	
NL 荷蘭				37	9	CO 哥倫比亞			468	22	
PE 秘魯	162	24		2 379	459	D8 丹麥	24	5	1 047	194	
						DE 德國	47	11	553	154	
PH 菲律賓				37 780	1,988						
PK 巴基斯坦	9 091	139	1 698	055	25,021	E7 西班牙			158	29	
PT 葡萄牙	1 029	97		3 175	293	F8 法國			41	26	
SG 新加坡				10 259	528	GB 英國	2 033	191	10 347	1,273	
SZ 斯威士蘭				13 721	258	I8 意大利	142	37	528	90	
TH 泰國	141 708	5,140		388 617	10,254	ID 印度尼西亞	258	30	3 494	203	
TW 台灣	582 640	9,220	8 854	537	131,822	JP 日本	1 957	574	17 570	3,719	
U8 美國	1 356	31		1 386	33	KH 柬埔寨			1 148	22	
VN 越南	79 834	1,081		689 388	9,372	KR 大韓民國	2 685	205	23 145	1,999	
總計 TOTAL	3 970 204	100,137	39 266	896	876,143	LK 斯里蘭卡	2 426	320	6 040	814	
65141 合成連續長纖維縫紉線 (公斤) SEWING THREAD OF SYNTHETIC FILAMENTS (KG)						MM 緬甸	54	18	1 813	52	
AU 澳大利亞	218	19		402	48	MN 蒙古			45	1	
BE 比利時	275	67		4 835	959	MO 澳門特別行政區			3 036	129	
CA 加拿大				126	20	MP 北馬里亞納群島	124	30	557	70	
CH 瑞士				28	16	MU 毛里求斯			14 306	276	
CN 中國內地	465 783	15,069	2 730	272	118,295	MY 馬來西亞			9 992	160	
CZ 捷克共和國	1 223	187		4 770	715	NL 荷蘭			134	4	
DE 德國	21 322	2,621	146	670	20,869	PH 菲律賓	1 976	117	3 807	223	
E7 西班牙				1 203	59	PT 葡萄牙			953	194	
F8 法國	585	104		10 409	1,478	SA 沙特阿拉伯	80	18	80	18	
GB 英國	2 039	277		16 469	1,818	SG 新加坡	1 353	62	3 408	284	
I8 意大利	4 090	413		18 984	2,322	TH 泰國	22 732	821	440 426	9,573	
ID 印度尼西亞	68	6		49 888	2,673	TW 台灣	6 473	246	79 914	3,545	
IL 以色列	1 274	174		2 225	300	U8 美國	748	94	19 970	2,246	

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
65143 合成切段短纖維縫紉線 (公斤) SEWING THREAD OF SYNTHETIC STAPLE FIBRES (KG)						65159 其他合成連續長纖維紗 (縫紉線除外), 經人工施加捲曲收縮, 非供零售 (公斤) OTHER SYNTHETIC FILAMENT YARN (OTHER THAN SEWING THREAD), TEXTURED, NOT FOR RETAIL SALE (KG)					
VN	越南	87	8	3 676	209						
總計 TOTAL		1 382 003	33,333	12 955 290	336,289	CN	中國內地	57 270	1,806	511 777	14,012
65144 再造切段短纖維縫紉線 (公斤) SEWING THREAD OF ARTIFICIAL STAPLE FIBRES (KG)						I8	意大利	257	45	12 703	993
CN	中國內地	8 574	199	37 277	1,060	ID	印度尼西亞	4 158	226	18 689	514
DE	德國			1	@	JP	日本	3 755	409	16 365	2,183
I8	意大利	6	@	6	@	KR	大韓民國			202	4
JP	日本	1 946	201	4 712	529	MY	馬來西亞			22 320	235
MO	澳門特別行政區			110	4	TW	台灣	121 765	4,436	468 373	16,827
TW	台灣	3	@	2 215	75	VN	越南			2 910	29
總計 TOTAL		10 529	401	44 321	1,668	總計 TOTAL		187 205	6,923	1 053 339	34,796
65151 尼龍或其他聚酰胺連續長纖維紗 (縫紉線除外), 經人工施加捲曲收縮, 非供零售 (公斤) FILAMENT YARN (OTHER THAN SEWING THREAD), OF NYLON OR OTHER POLYAMIDES, TEXTURED, NOT FOR RETAIL SALE (KG)						65161 合成連續長纖維紗 (縫紉線除外), 供零售 (公斤) YARN OF SYNTHETIC FILAMENT (OTHER THAN SEWING THREAD), FOR RETAIL SALE (KG)					
AU	澳大利亞	24	1	324	15	CN	中國內地	25 689	1,194	118 206	3,665
BE	比利時			4 894	193	DE	德國	393	73	1 487	189
CA	加拿大	65	7	67 965	2,075	E7	西班牙	502	74	1 816	249
CN	中國內地	263 271	7,678	2 240 043	64,876	F8	法國	2 578	160	2 578	160
DE	德國	25	4	32 158	1,006	GB	英國	174	46	174	46
E7	西班牙			223	48	I8	意大利	1 522	259	5 578	757
F8	法國	8 925	888	141 458	10,076	JP	日本	404	101	18 973	2,324
GB	英國	184	13	32 609	5,106	KR	大韓民國	787	76	5 575	473
I8	意大利	7 328	361	113 306	4,859	MY	馬來西亞			1 920	39
ID	印度尼西亞	7 441	169	150 767	3,837	TW	台灣	4 325	303	13 152	790
						U8	美國	10	3	22	6
IL	以色列			21 652	666	總計 TOTAL		36 384	2,289	169 481	8,697
JP	日本	6 395	539	178 400	9,336	65162 尼龍、其他聚酰胺或聚酯的高拉力紗 (縫紉線除外), 非供零售 (公斤) HIGH TENACITY YARN OF NYLON, OTHER POLYAMIDES OR OF POLYESTERS (NOT SEWING THREAD), NOT FOR RETAIL SALE (KG)					
KR	大韓民國	144 075	2,784	1 377 589	22,152	AU	澳大利亞			47	25
LK	斯里蘭卡			92	4	BE	比利時	4 971	2,076	36 524	11,657
MO	澳門特別行政區			50	5	CN	中國內地	98	13	13 182	2,817
MY	馬來西亞	56 463	868	628 263	9,714	I8	意大利			758	250
NL	荷蘭			1 961	368	JP	日本	16 028	1,908	233 020	29,986
PH	菲律賓			92	6	MX	墨西哥			33 892	2,673
SG	新加坡	101 422	3,113	367 166	11,410	MY	馬來西亞			9 504	162
TH	泰國	72 647	1,791	709 866	17,592	NL	荷蘭			18 213	7,596
						TW	台灣			603	143
TW	台灣	2 237 463	37,458	14 608 915	246,373	U8	美國	5 120	739	41 662	6,215
U8	美國			7 509	889	總計 TOTAL		26 217	4,736	387 405	61,524
總計 TOTAL		2 905 728	55,672	20 685 302	410,605	65163 其他合成連續長纖維紗 (縫紉線除外), 單紗, 未捻合或捻度每米不超過50轉, 非供零售 (公斤) OTHER SYN. FILAMENT YARN (NOT SEWING THREAD), SINGLE, UNTWISTED OR WITH A TWIST NOT EXD. 50 TPM, NOT FOR RETAIL SALE (KG)					
65152 聚脂連續長纖維紗 (縫紉線除外), 經人工施加捲曲收縮, 非供零售 (公斤) FILAMENT YARN (OTHER THAN SEWING THREAD), OF POLYESTERS, TEXTURED, NOT FOR RETAIL SALE (KG)						AU	澳大利亞			500	49
CN	中國內地	286 156	3,808	2 373 839	31,336	BE	比利時	9 440	716	79 702	7,955
DE	德國	8 455	315	84 006	3,001	BR	巴西			171 360	9,129
E7	西班牙			2 589	162	CA	加拿大	4 967	392	69 172	6,084
F8	法國			103 852	3,918	CH	瑞士			5 715	894
GB	英國	1 156	65	5 714	459	CN	中國內地	424 143	15,502	3 376 779	105,064
I8	意大利	21 174	1,401	156 554	7,901	DE	德國	362	15	199 755	10,363
ID	印度尼西亞	353 392	3,448	1 989 119	19,116	F8	法國	365	23	155 618	3,962
IE	愛爾蘭	351	9	351	9	GB	英國	36 208	1,430	190 030	8,033
IL	以色列	8 931	328	117 110	4,358	I8	意大利	12 019	572	656 064	21,997
IN	印度			52 040	492						
						ID	印度尼西亞			97 857	1,658
JP	日本	10 142	599	151 601	8,041	IN	印度			18 159	708
KR	大韓民國	282 005	4,097	3 153 483	54,869	JP	日本	562 760	42,954	3 607 640	301,762
MO	澳門特別行政區			10 069	70	KR	大韓民國	1 356 445	64,153	11 652 111	626,050
MX	墨西哥			934	116	MO	澳門特別行政區	20 000	1,100	221 518	10,355
MY	馬來西亞	104 432	1,827	2 067 845	21,505	MX	墨西哥			26 394	2,081
PH	菲律賓			264	19	MY	馬來西亞	50 373	373	829 485	7,655
PK	巴基斯坦			17 690	219	NL	荷蘭	2 755	230	98 965	12,635
TH	泰國	137 205	1,602	937 741	10,758	PH	菲律賓	288	4	22 981	956
TW	台灣	3 305 612	52,636	23 983 365	426,645	PK	巴基斯坦			20 227	260
U8	美國	3 215	348	161 172	8,067						
						SG	新加坡	114 071	12,675	915 285	106,570
VN	越南	40 950	714	555 390	7,006						
總計 TOTAL		4 563 176	71,197	35 924 728	608,068						

152	表 I1 TABLE I1	按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)					
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
65163 其他合成連續長纖維紗 (縫紉線除外), 單紗, 未捻合或捻度每米不超過50轉, 非供零售 (公斤) OTHER SYN. FILAMENT YARN (NOT SEWING THREAD), SINGLE, UNTWISTED OR WITH A TWIST NOT EXD. 50 TPM, NOT FOR RETAIL SALE (KG)						65171 再造連續長纖維紗 (縫紉線除外), 供零售 (公斤) YARN (OTHER THAN SEWING THREAD) OF ARTIFICIAL FILAMENTS, FOR RETAIL SALE (KG)					
TH 泰國	165 292	2,468	1 178 943	18,521		GB 英國	10	5	10	5	
TW 台灣	1 903 848	38,204	16 583 675	339,247		I8 意大利	156	30	1 472	199	
U8 美國	25 446	1,840	848 334	50,774		JP 日本	11	3	62	19	
VN 越南			47 071	941		TW 台灣	3 393	289	14 718	1,318	
總計 TOTAL		4 688 782	182,652	41 073 340	1,653,706	總計 TOTAL		20 513	1,009	87 214	4,639
65164 其他合成連續長纖維紗 (縫紉線除外), 單紗, 捻度每米超過50轉, 非供零售 (公斤) OTHER SYNTHETIC FILAMENT YARN (NOT SEWING THREAD), SINGLE, WITH A TWIST EXD. 50 TPM, NOT FOR RETAIL SALE (KG)						65172 再造連續長纖維紗 (縫紉線除外), 經人工施加捲曲收縮, 非供零售 (公斤) ARTIFICIAL FILAMENT YARN (OTHER THAN SEWING THREAD), TEXTURED, NOT FOR RETAIL SALE (KG)					
BE 比利時			3 000	187		CN 中國內地	100 251	2,813	784 045	22,467	
CH 瑞士			3 390	2,232		D8 丹麥			36	11	
CN 中國內地	77 684	1,973	361 744	10,188		E7 西班牙			191	20	
DE 德國	18 813	803	101 739	4,998		F8 法國			447	23	
F8 法國			37 455	1,606		I8 意大利	1 593	261	9 931	1,924	
GB 英國	1 712	78	4 402	207		JP 日本	63	7	17 398	603	
I8 意大利	20 331	866	119 098	6,065		KR 大韓民國			7 078	300	
ID 印度尼西亞			46 620	614		NZ 新西蘭			40	1	
IL 以色列	17 739	905	85 650	3,687		TW 台灣	7 712	364	231 313	12,681	
JP 日本	5 756	646	83 697	3,129		U8 美國	70	5	74	5	
總計 TOTAL		396 730	11,145	2 372 772	68,058	總計 TOTAL		109 689	3,450	1 050 553	38,037
65169 其他合成連續長纖維紗 (縫紉線除外), 多股紗 (撚線紗) 或捻索紗, 非供零售 (公斤) OTHER SYNTHETIC FILAMENT YARN (NOT SEWING THREAD), MULTIPLE (FOLDED) OR CABLED, NOT FOR RETAIL SALE (KG)						65174 其他黏膠人造絲再造連續長纖維紗 (縫紉線除外), 單紗, 未捻合或捻度每米不超過120轉, 非供零售 (公斤) OTHER ARTIFICIAL FILAMENT YARN (NOT SEWING THREAD), SINGLE, OF VISCOSE RAYON, UNTWISTED OR WITH A TWIST NOT EXCEEDING 120 TPM, NOT FOR RETAIL SALE (KG)					
KR 大韓民國	8 061	192	150 579	4,250		AU 澳大利亞			345	24	
MY 馬來西亞			26 028	257		CH 瑞士	14 199	748	20 730	1,200	
PH 菲律賓	1	@	434	23		CN 中國內地	191 057	7,467	1 346 937	47,376	
SG 新加坡			74	2		DE 德國			38	6	
TH 泰國			8 478	304		E7 西班牙			213	10	
TW 台灣	244 329	5,527	1 321 871	29,040		F8 法國			4	1	
U8 美國	2 304	155	18 513	1,269		GB 英國			180	15	
總計 TOTAL		396 730	11,145	2 372 772	68,058	I8 意大利	5 463	1,039	35 029	5,335	
65169 其他合成連續長纖維紗 (縫紉線除外), 多股紗 (撚線紗) 或捻索紗, 非供零售 (公斤) OTHER SYNTHETIC FILAMENT YARN (NOT SEWING THREAD), MULTIPLE (FOLDED) OR CABLED, NOT FOR RETAIL SALE (KG)						ID 印度尼西亞			9 072	176	
BE 比利時	312	80	12 743	2,291		IN 印度	2 250	60	24 698	362	
BR 巴西	500	23	1 500	72		JP 日本	718	123	13 103	1,605	
CA 加拿大			9 815	754		KR 大韓民國			2 444	114	
CN 中國內地	520 941	19,577	5 167 296	193,284		MO 澳門特別行政區	42	5	583	39	
DE 德國	550	308	25 024	1,664		NL 荷蘭			13 284	705	
E7 西班牙	8 576	433	10 338	640		PH 菲律賓			2	@	
F8 法國	1 402	389	9 602	1,904		TH 泰國			10 521	447	
GB 英國	20 999	5,038	114 046	22,296		TW 台灣	14 721	866	141 553	9,244	
HU 匈牙利	3 443	385	23 674	2,189		U8 美國			79	9	
I8 意大利	1 456	126	163 265	11,811		總計 TOTAL		228 450	10,308	1 618 815	66,669
ID 印度尼西亞	72 862	3,047	931 443	28,004		65175 其他再造連續長纖維紗 (縫紉線除外), 單紗, 非供零售 (公斤) OTHER ARTIFICIAL FILAMENT YARN (OTHER THAN SEWING THREAD), SINGLE, NOT FOR RETAIL SALE (KG)					
IN 印度			12 761	768		CN 中國內地	69 322	3,595	506 012	24,999	
JP 日本	20 874	1,796	361 304	27,040		F8 法國			21	3	
KH 柬埔寨	1 137	30	1 137	30		GB 英國			580	18	
KR 大韓民國	78 316	2,149	758 028	34,869		I8 意大利	618	168	1 498	403	
LK 斯里蘭卡			4 179	301		JP 日本	190	44	1 783	382	
MY 馬來西亞	96 849	1,903	477 992	7,496		KR 大韓民國			6 486	219	
PH 菲律賓	20 481	506	182 018	3,541		TW 台灣	5 210	284	118 764	5,262	
SG 新加坡			401	18		U8 美國			14	@	
TH 泰國	18 101	358	400 973	7,129		總計 TOTAL		75 340	4,090	635 158	31,287
TR 土耳其	424	16	7 128	251		65176 其他再造連續長纖維紗 (縫紉線除外), 非供零售 (公斤) OTHER ARTIFICIAL FILAMENT YARN (OTHER THAN SEWING THREAD), NOT FOR RETAIL SALE (KG)					
TW 台灣	1 013 199	17,389	5 615 542	117,143		AU 澳大利亞			57	6	
U8 美國	2 299	229	50 708	4,970		CN 中國內地	319 546	13,219	2 235 628	88,162	
VN 越南			20	1		DE 德國	483	138	17 052	1,909	
總計 TOTAL		1 882 721	53,781	14 340 937	468,466	E7 西班牙	6 078	271	91 216	4,498	
65171 再造連續長纖維紗 (縫紉線除外), 供零售 (公斤) YARN (OTHER THAN SEWING THREAD) OF ARTIFICIAL FILAMENTS, FOR RETAIL SALE (KG)						F8 法國			987	158	
CN 中國內地	16 943	682	70 189	2,962		GB 英國	371	13	545	42	
DE 德國			26	10							
E7 西班牙			677	123							
F8 法國			60	3							

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
65176 其他再造連續長纖維紗（縫紉線除外），非供零售（公斤） OTHER ARTIFICIAL FILAMENT YARN (OTHER THAN SEWING THREAD), NOT FOR RETAIL SALE (KG)					65182 紗（縫紉線除外），含以重量計85%或以上合成切段短纖維，非供零售（公斤） YARN (OTHER THAN SEWING THREAD) CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF SYNTHETIC STAPLE FIBRES, NOT FOR RETAIL SALE (KG)				
I8 意大利	12 880	2,697	107 795	19,692	MY 馬來西亞	187 452	3,240	1 503 909	28,378
ID 印度尼西亞			30 744	759	PH 菲律賓	485	22	477 208	8,317
IN 印度			8 981	133	SG 新加坡			16 999	539
JP 日本	207	54	13 622	1,452	SZ 斯威士蘭			1 429	22
KR 大韓民國	504	33	6 212	459	TH 泰國	118 758	970	872 560	13,151
MO 澳門特別行政區			218	8	TW 台灣	495 066	15,051	4 489 315	133,882
NZ 新西蘭			36	1	U8 美國	7 297	365	52 899	2,871
PH 菲律賓			21	5	VN 越南	25 295	559	65 299	1,289
TH 泰國			7 560	159					
TW 台灣	85 357	4,187	629 826	35,742	總計 TOTAL	3 268 106	88,049	34 216 927	876,834
U8 美國	96	21	1 703	422					
VN 越南	1 065	67	1 663	108	65183 合成切段短纖維紗（縫紉線除外），含以重量計該纖維少於85%，供零售（公斤） YARN (OTHER THAN SEWING THREAD) OF SYNTHETIC STAPLE FIBRES, CONTAINING LESS THAN 85% BY WEIGHT OF SUCH FIBRES, FOR RETAIL SALE (KG)				
總計 TOTAL	426 587	20,699	3 153 866	153,716	AT 奧地利			187	17
65177 再造單根連續長纖維，粗細度為67分特克斯或以上及橫切面不超過1毫米；用再造紡織原料製的帶子，其表面寬度不超過5毫米（公斤） ART. MONOFILAMENT OF 67 D/TEX OR MORE AND NO CROSS-SECTIONAL DIMENSION EXD. 1 MM; STRIP OF ART. TEX. MAT. OF AN APPARENT WIDTH NOT EXD. 5 MM (KG)					AU 澳大利亞			50	7
JP 日本			183	71	CN 中國內地	514	27	12 243	592
總計 TOTAL			183	71	DE 德國	350	65	445	84
65181 紗（縫紉線除外），含以重量計85%或以上合成切段短纖維，供零售（公斤） YARN (OTHER THAN SEWING THREAD) CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF SYNTHETIC STAPLE FIBRES, FOR RETAIL SALE (KG)					E7 西班牙			217	27
AT 奧地利			18	2	F8 法國			423	47
AU 澳大利亞			185	32	GB 英國			188	34
CH 瑞士	7	2	58	16	I8 意大利	1 268	229	4 994	922
CN 中國內地	3 704	130	80 821	2,195	JP 日本	311	87	3 448	730
DE 德國	280	17	2 993	150	TW 台灣	1 018	117	14 880	1,091
E7 西班牙			137	13	總計 TOTAL	3 461	525	37 075	3,551
F8 法國			627	130	65184 合成切段短纖維紗（縫紉線除外），含以重量計該纖維少於85%，非供零售（公斤） YARN (OTHER THAN SEWING THREAD) OF SYNTHETIC STAPLE FIBRES, CONTAINING LESS THAN 85% BY WEIGHT OF THESE FIBRES, NOT FOR RETAIL SALE (KG)				
GB 英國			8 221	988	AU 澳大利亞			8 066	666
I8 意大利	104	24	5 186	845	BE 比利時			1 517	172
JP 日本	698	148	8 074	1,082	CH 瑞士			1 875	77
KR 大韓民國	2 600	182	20 042	1,104	CN 中國內地	3 340 600	117,553	28 918 976	962,857
NL 荷蘭			70	6	DE 德國	71	2	156 139	10,818
TH 泰國	2 016	58	5 676	163	E7 西班牙	166	19	6 296	821
TR 土耳其			2 700	108	F8 法國	179	23	8 888	970
TW 台灣	2 197	179	15 595	1,149	GB 英國	2 564	662	28 154	3,528
總計 TOTAL	11 606	740	150 403	7,982	I8 意大利	206 840	15,456	1 258 076	102,216
65182 紗（縫紉線除外），含以重量計85%或以上合成切段短纖維，非供零售（公斤） YARN (OTHER THAN SEWING THREAD) CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF SYNTHETIC STAPLE FIBRES, NOT FOR RETAIL SALE (KG)					ID 印度尼西亞	206 461	3,075	2 244 764	36,077
AT 奧地利	5 069	544	9 749	1,038	IN 印度			26 869	574
AU 澳大利亞	1 149	73	3 138	186	JP 日本	14 381	1,244	117 141	10,343
CA 加拿大	113	3	363	18	KH 柬埔寨			13 616	272
CH 瑞士			8 646	168	KR 大韓民國	5 142	361	126 516	5,072
CN 中國內地	2 064 477	55,497	23 857 144	598,856	MO 澳門特別行政區	5 125	480	27 685	2,240
DE 德國	172	52	4 673	1,089	MY 馬來西亞			167 821	5,791
E7 西班牙	14 316	804	19 060	1,172	NL 荷蘭			3	@
EG 埃及			3 524	872	PE 秘魯			102	10
F8 法國	1 521	153	12 493	1,173	PH 菲律賓			1 628	64
GB 英國	7 433	1,399	43 495	5,737	PK 巴基斯坦	97 296	1,181	556 964	7,010
HU 匈牙利			810	79	SG 新加坡			13 059	395
I8 意大利	6 938	722	38 915	5,171	TH 泰國	95 424	594	397 332	4,036
ID 印度尼西亞	273 093	6,226	2 160 457	45,437	TR 土耳其			1 154	87
IN 印度	22 194	709	98 207	3,391	TW 台灣	1 126 422	30,968	8 508 650	215,611
JP 日本	24 559	1,358	338 983	19,240	U8 美國	5 603	102	81 490	5,505
KH 柬埔寨	553	12	553	12	UY 烏拉圭			206	38
KR 大韓民國	12 000	271	115 527	4,051	VN 越南	28 287	392	480 152	5,544
LK 斯里蘭卡			337	8	總計 TOTAL	5 134 561	172,113	43 153 139	1,380,795
MO 澳門特別行政區	160	18	10 780	301	65185 再造切段短纖維紗（縫紉線除外），供零售（公斤） YARN (OTHER THAN SEWING THREAD) OF ARTIFICIAL STAPLE FIBRES, FOR RETAIL SALE (KG)				
MX 墨西哥	6	@	10 455	384	CN 中國內地	5	@	38 965	937
					DE 德國			6	2
					GB 英國			2	@

表 I1 按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
TABLE I1 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
65193 用廢絲紡成的紗，非供零售 (公斤) YARN SPUN FROM SILK WASTE, NOT FOR RETAIL SALE (KG)						65199 其他植物紡織纖維紗；紙紗 (公斤) YARN OF OTHER VEGETABLE TEXTILE FIBRES; PAPER YARNS (KG)					
總計 TOTAL		119 335	18,840	1 042 935	141,309	TW 台灣		5 692	436	42 519	1,953
65194 絲紗及由廢絲紡成的紗，供零售；蠶膠絲 (公斤) SILK YARN AND YARN SPUN FROM SILK WASTE, FOR RETAIL SALE; SILKWORM GUT (KG)						總計 TOTAL		2 461 242	56,906	20 124 124	477,305
CN 中國內地						65211 棉製紗羅，網眼薄紗、花邊、刺繡品、絲帶、邊條料及其他細物的窄條織物除外 (公斤) COTTON GAUZE, OTHER THAN NARROW FABRICS OF TULLES, LACE, EMBROIDERY, RIBBONS, TRIMMINGS AND OTHER SMALL WARES (KG)					
JP 日本		25	24	151	157	CN 中國內地		676	34	4 698	190
PH 菲律賓				20	7	TW 台灣		68	57	1 705	564
TW 台灣		459	42	459	42	總計 TOTAL		744	90	6 403	754
U8 美國				14	7	65212 棉質毛巾織物及類似的棉質梭織毛圈織物 (網眼薄紗、花邊、刺繡品、絲帶、邊條料及其他細物品除外)，未漂白 (公斤) TERRY TOWELLING & SIM. WOVEN TERRY FABRICS, OF COTTON (NOT FABRICS OF TULLES, LACE, EMBROIDERY, RIBBONS, TRIMMINGS & OTHER SMALL WARES), UNBLEACHED (KG)					
總計 TOTAL		484	66	5 346	1,213	CN 中國內地		5 545	182	21 751	730
65195 玻璃纖維的紗條、粗紗、紗及短切股 (公斤) SLIVERS, ROVINGS, YARN AND CHOPPED STRANDS, OF GLASS FIBRES (KG)						GB 英國				14	2
BE 比利時				49 559	260	總計 TOTAL		5 545	182	21 765	732
CN 中國內地		936 631	8,270	4 864 782	43,379	65213 其他棉質毛巾織物及類似的棉質梭織毛圈織物 (網眼薄紗、花邊、刺繡品、絲帶、邊條料及其他細物品除外) (公斤) OTHER TERRY TOWELLING & SIM. WOVEN TERRY FABRICS, OF COTTON, NOT FABRICS OF TULLES, LACE, EMBROIDERY, RIBBONS, TRIMMINGS & OTHER SMALL WARES (KG)					
E7 西班牙				17 520	547	CN 中國內地		19 300	693	166 424	5,304
F8 法國				149	23	JP 日本		978	99	18 074	1,658
I8 意大利		1 482	149	10 351	995	KR 大韓民國				717	49
IN 印度				4 468	30	TH 泰國				297	17
JP 日本		83 066	1,135	492 384	8,284	TR 土耳其				1 082	124
KR 大韓民國				58 508	557	TW 台灣		53 328	2,641	182 362	8,727
MY 馬來西亞		68 000	562	472 000	4,178	U8 美國				659	71
RU 俄羅斯聯邦		1 044	215	8 444	1,696	總計 TOTAL		73 606	3,432	369 615	15,949
SA 沙特阿拉伯		43 469	637	323 151	4,178	65214 棉質起絨梭織物 (梭織窄條棉質毛巾織物或類似毛圈織物除外)，未割絨 (公斤) PILE FABRICS, WOVEN, OF COTTON (OTHER THAN TERRY TOWELLING OR SIMILAR TERRY FABRICS OF NARROW WOVEN FABRICS), UN CUT (KG)					
SG 新加坡		10 271	68	13 243	160	CN 中國內地		6 687	262	336 041	9,492
TH 泰國				26 208	145	E7 西班牙				227	28
TW 台灣		30 858	502	485 851	5,035	JP 日本				591	77
U8 美國		2 274	43	123 016	2,249	PH 菲律賓		9 450	1,266	26 294	4,214
總計 TOTAL		1 177 095	11,580	6 949 634	71,717	TW 台灣		201	6	704	38
65196 亞麻紗 (公斤) FLAX YARN (KG)						U8 美國				3 713	386
BE 比利時				840	48	總計 TOTAL		16 338	1,534	367 570	14,235
CA 加拿大		145	54	484	179	65215 其他棉質的起絨梭織物及繩絨梭織物 (梭織窄條棉質毛巾織物或類似毛圈織物除外) (公斤) OTHER PILE FABRICS AND CHENILLE FABRICS, WOVEN, OF COTTON (OTHER THAN TERRY TOWELLING OR SIMILAR TERRY FABRICS OF NARROW WOVEN FABRICS) (KG)					
CN 中國內地		175 258	5,960	1 083 621	36,132	AE 阿拉伯聯合酋長國		2	@	12 461	633
DE 德國				210	129	AU 澳大利亞				105	11
F8 法國				5 467	768	BE 比利時				4 930	344
GB 英國		34	7	3 336	534	BR 巴西		4 635	334	4 635	334
I8 意大利		3 957	1,053	30 951	6,913	CA 加拿大				6 420	699
IE 愛爾蘭		1	@	1	@	CN 中國內地		2 125 923	61,350	36 521 788	986,253
JP 日本		13	5	1 062	237	CZ 捷克共和國				123	9
KR 大韓民國		9 116	768	22 816	1,713	D8 丹麥				6 553	859
MO 澳門特別行政區		221	22	24 804	2,152	DE 德國		261	54	1 821	296
PH 菲律賓		19	3	85	17	E7 西班牙				297	49
TW 台灣		676	36	21 276	1,615	F8 法國				3 962	331
U8 美國				243	62	GB 英國		440	65	1 380	241
總計 TOTAL		189 440	7,908	1 195 196	50,500	GR 希臘				2 281	79
65197 黃麻紗或其他紡織韌皮纖維紗 (公斤) YARN OF JUTE OR OF OTHER TEXTILE BAST FIBRES (KG)						I8 意大利		802	287	41 356	5,880
BD 孟加拉國				13 000	81	CN 中國內地					
CN 中國內地				44 415	1,369	I8 意大利				136	37
I8 意大利				37	14	JP 日本				57	12
NL 荷蘭				969	30	MO 澳門特別行政區					
SG 新加坡		26 550	142	26 550	142	SG 新加坡		13 500	660		
TW 台灣				18 007	565	CN 中國內地					
總計 TOTAL		26 550	142	102 978	2,203	I8 意大利				136	37
65199 其他植物紡織纖維紗；紙紗 (公斤) YARN OF OTHER VEGETABLE TEXTILE FIBRES; PAPER YARNS (KG)						JP 日本				57	12
CN 中國內地		2 441 857	55,760	20 043 367	473,026	MO 澳門特別行政區					
I8 意大利				2 028	541	SG 新加坡					
JP 日本				8 820	354	CN 中國內地					
MO 澳門特別行政區				13 890	771	I8 意大利				136	37
SG 新加坡		13 500	660	13 500	660	JP 日本				57	12

156	表 I1 TABLE I1	按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)			
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
65215 其他棉質的起絨梭織物及繩絨梭織物（梭織窄條棉質毛巾織物或類似毛圈織物除外）（公斤） OTHER PILE FABRICS AND CHENILLE FABRICS, WOVEN, OF COTTON (OTHER THAN TERRY TOWELLING OR SIMILAR TERRY FABRICS OF NARROW WOVEN FABRICS) (KG)					65222 以重量計含棉85%或以上的梭織物，未漂白（紗羅及起絨及繩絨織物除外），以重量計超過200克每平方米（公斤） WOVEN FABRICS, 85% OR MORE BY WEIGHT OF COTTON, UNBLEACHED (NOT GAUZE AND PILE AND CHENILLE FABRICS), WEIGHING MORE THAN 200 G/SQ M (KG)				
ID 印度尼西亞	2 073	149	11 427	613	MU 毛里求斯			1 814	102
IN 印度			266	18	MY 馬來西亞			40 869	524
JP 日本	6 696	1,129	41 142	4,353	NG 尼日利亞			70 479	1,081
KH 柬埔寨			10 184	357	NZ 新西蘭			2 606	80
KR 大韓民國	33 093	1,960	161 273	14,432	PH 菲律賓			8 370	367
LK 斯里蘭卡			5 243	254	PK 巴基斯坦	3 701 365	61,638	29 955 235	509,108
					SE 瑞典			430	39
M8 摩洛哥			1 213	68	SG 新加坡			13 471	353
MO 澳門特別行政區	499	35	6 964	293	TH 泰國	77 091	1,899	396 377	9,198
MU 毛里求斯	4 257	134	5 110	178	TR 土耳其			22 717	1,072
NL 荷蘭			51 729	3,821					
OM 阿曼			1 979	59	TW 台灣	17 889	847	465 622	13,570
PH 菲律賓			4 189	141	U8 美國	909	40	12 819	458
PK 巴基斯坦			16 600	511	VN 越南	5 401	469	8 476	595
QA 卡塔爾	2 040	57	2 040	57					
SG 新加坡			359	17	總計 TOTAL	6 739 584	132,736	52 904 826	992,558
TH 泰國	200	25	1 750	143					
					65223 棉梭織物，以重量計含棉不足85%，未漂白（紗羅及起絨及繩絨織物除外），與人造纖維混紡，以重量計不超過200克每平方米（公斤） WOVEN COTTON FAB., WITH < 85% BY WEIGHT OF COTTON, UNBLEACHED (NOT GAUZE & PILE & CHENILLE FAB.), MIXED WITH MAN-MADE FIB., WGT. NOT > 200 G/SQ M (KG)				
TW 台灣	17 803	1,155	265 811	14,442	CN 中國內地	75 482	1,982	720 339	20,232
U8 美國	1	@	3 824	209	DE 德國			1 559	348
VN 越南	1 013	96	1 013	96	F8 法國	853	211	1 211	256
ZA 南非			943	102	ID 印度尼西亞			32 567	504
					JP 日本	39	7	829	128
總計 TOTAL	2 199 738	66,831	37 201 171	1,036,183	KR 大韓民國	5 669	551	69 078	6,188
65221 以重量計含棉85%或以上的梭織物，未漂白（紗羅及起絨及繩絨織物除外），以重量計不超過200克每平方米（公斤） WOVEN FABRICS, 85% OR MORE BY WEIGHT OF COTTON, UNBLEACHED (NOT GAUZE AND PILE AND CHENILLE FABRICS), WEIGHING NOT MORE THAN 200 G/SQ M (KG)					PK 巴基斯坦	3 650	230	3 650	230
AE 阿拉伯聯合酋長國			385	52	TW 台灣	7 088	396	110 421	5,912
AT 奧地利	639	180	1 746	431	U8 美國	55	4	5 208	395
BH 巴林			10 176	221					
CN 中國內地	2 541 254	67,054	18 202 525	484,153	總計 TOTAL	92 836	3,382	944 862	34,194
DE 德國	9 745	530	31 850	1,859					
F8 法國	105	21	105	21	65224 棉梭織物，以重量計含棉不足85%，未漂白（紗羅及起絨及繩絨織物除外），與人造纖維混紡，以重量計超過200克每平方米（公斤） WOVEN COTTON FAB., WITH < 85% BY WEIGHT OF COTTON, UNBLEACHED (NOT GAUZE & PILE & CHENILLE FAB.), MIXED WITH MAN-MADE FIB., WGT. > 200 G/SQ M (KG)				
GB 英國	1 285	166	4 364	412	CN 中國內地	65 269	1,601	893 622	19,895
I8 意大利	195	77	4 603	1,128	I8 意大利	2 343	206	5 009	520
ID 印度尼西亞	119 600	4,362	1 584 588	54,636	JP 日本			5 715	815
IN 印度	5 361	429	116 190	4,364	KR 大韓民國	288	20	3 570	345
					PK 巴基斯坦			101 976	2,190
JP 日本	3 417	236	54 152	2,393	SE 瑞典			190	30
KR 大韓民國	15 505	601	42 057	2,478	TR 土耳其			2 056	147
LK 斯里蘭卡			163	32	TW 台灣	1 664	105	81 831	2,814
MO 澳門特別行政區			122	11					
MU 毛里求斯			23 575	412	總計 TOTAL	69 564	1,931	1 093 969	26,755
MY 馬來西亞	12 421	344	89 402	2,264					
NG 尼日利亞			56 373	1,429	65225 其他棉梭織物，未漂白（紗羅及起絨及繩絨織物除外），以重量計不超過200克每平方米（公斤） OTHER WOVEN FABRICS OF COTTON, UNBLEACHED (OTHER THAN GAUZE AND PILE AND CHENILLE FABRICS), WEIGHING NOT MORE THAN 200 G/SQ M (KG)				
PK 巴基斯坦	261 699	4,122	2 962 826	54,452	CN 中國內地	5 663	242	152 394	5,336
SE 瑞典			1 300	120	I8 意大利	120	79	120	79
TH 泰國	57 642	1,823	399 293	11,257	總計 TOTAL	5 783	321	152 514	5,415
TW 台灣	12 697	758	167 360	11,227	65226 其他棉梭織物，未漂白（紗羅及起絨及繩絨織物除外），以重量計超過200克每平方米（公斤） OTHER WOVEN FABRICS OF COTTON, UNBLEACHED (OTHER THAN GAUZE AND PILE AND CHENILLE FABRICS), WEIGHING MORE THAN 200 G/SQ M (KG)				
U8 美國	1 775	268	21 931	2,706	CN 中國內地			6 028	437
總計 TOTAL	3 043 340	80,973	23 775 086	636,059	I8 意大利			352	86
					TW 台灣			1 073	93
65222 以重量計含棉85%或以上的梭織物，未漂白（紗羅及起絨及繩絨織物除外），以重量計超過200克每平方米（公斤） WOVEN FABRICS, 85% OR MORE BY WEIGHT OF COTTON, UNBLEACHED (NOT GAUZE AND PILE AND CHENILLE FABRICS), WEIGHING MORE THAN 200 G/SQ M (KG)					總計 TOTAL			7 453	616
AE 阿拉伯聯合酋長國			26 429	619					
BH 巴林			64 743	1,242					
CA 加拿大	1 712	21	1 712	21					
CN 中國內地	2 573 644	59,157	17 408 051	377,967					
GB 英國	327	140	327	140					
I8 意大利	1 136	197	49 442	6,904					
ID 印度尼西亞	318 422	7,329	2 565 887	45,469					
IN 印度	12 900	207	1 700 602	21,041					
JP 日本	963	119	19 149	863					
KR 大韓民國	27 825	674	69 199	1,744					

表 I1 按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
TABLE I1 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)					貨物 (單位) ITEM (UNIT)				
二零零三年八月 AUG 2003					二零零三年八月 AUG 2003				
二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003					二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003				
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
65231 其他梭織物，以重量計含棉85%或以上，經漂白，以重量計不超過200克每平方米 (公斤) OTHER WOVEN FABRICS, CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF COTTON, BLEACHED, WEIGHING NOT MORE THAN 200 G/SQ M (KG)					65232 其他梭織物，以重量計含棉85%或以上，經染色，以重量計不超過200克每平方米 (公斤) OTHER WOVEN FABRICS, CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF COTTON, DYED, WEIGHING NOT MORE THAN 200 G/SQ M (KG)				
AT 奧地利			42	10	SI 斯洛文尼亞	136	22	136	22
BE 比利時	187	87	187	87	SZ 斯威士蘭			800	328
CH 瑞士	53	28	392	260	TH 泰國	29 759	2,217	294 693	21,425
CN 中國內地	552 907	16,872	4 845 893	154,014	TR 土耳其	24 450	2,422	191 107	15,798
DE 德國	18 253	1,107	89 918	5,019	TW 台灣	201 603	12,923	2 163 670	164,139
F8 法國	9 612	519	34 328	2,119	U8 美國	22 335	1,792	159 555	15,079
GB 英國			1 274	181	VN 越南	2 846	164	110 154	5,188
I8 意大利	1 835	296	17 006	1,870	ZW 津巴布韋	9 937	527	9 937	527
ID 印度尼西亞	18 517	1,351	135 326	10,309					
IN 印度	2 021	120	5 732	425	總計 TOTAL	5 100 279	246,855	46 895 850	2,256,922
JP 日本	49 932	3,280	386 724	24,727	65233 其他梭織物，以重量計含棉85%或以上，用不同顏色的紗紡織成，以重量計不超過200克每平方米 (公斤) OTHER WOVEN FABRICS, CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF COTTON, OF YARNS OF DIFFERENT COLOURS, WEIGHING NOT MORE THAN 200 G/SQ M (KG)				
KH 柬埔寨			120	15	AT 奧地利	260	72	13 162	3,385
KR 大韓民國	2 667	164	37 619	2,991	AU 澳大利亞	271	25	4 455	542
LK 斯里蘭卡			1 777	20	BE 比利時			330	134
MO 澳門特別行政區			911	55	BR 巴西			99	11
MU 毛里求斯			23 902	1,552	CH 瑞士	276	249	4 384	1,587
MY 馬來西亞	17 494	968	188 233	9,348	CN 中國內地	1 489 746	80,628	13 300 493	715,778
N8 挪威	125	15	520	53	DE 德國	13 241	2,433	128 143	21,157
PE 秘魯	227	36	1 752	216	E7 西班牙	290	105	4 156	581
PH 菲律賓	5 915	557	8 566	776	F8 法國	708	117	7 813	1,535
					GB 英國	226	76	612	160
PT 葡萄牙	18 605	1,609	18 605	1,609	I8 意大利	64 142	17,499	225 741	62,115
SG 新加坡	48 515	2,955	165 443	9,598	ID 印度尼西亞	3 233	239	113 140	6,428
TH 泰國	507	57	26 201	1,699	IN 印度	1 400	174	40 716	4,808
TW 台灣	14 677	1,417	240 548	14,251	JP 日本	77 925	11,928	492 661	78,338
U8 美國	1 141	73	2 719	177	KH 柬埔寨			3 184	123
總計 TOTAL	763 190	31,512	6 233 738	241,380	KR 大韓民國	16 491	1,666	63 517	10,487
65232 其他梭織物，以重量計含棉85%或以上，經染色，以重量計不超過200克每平方米 (公斤) OTHER WOVEN FABRICS, CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF COTTON, DYED, WEIGHING NOT MORE THAN 200 G/SQ M (KG)					LK 斯里蘭卡			6 709	467
AE 阿拉伯聯合酋長國			8 834	706	M8 摩洛哥			131	38
AT 奧地利	3 635	963	129 798	31,649	MO 澳門特別行政區	40	2	2 598	228
AU 澳大利亞	2 765	157	14 201	1,445	MU 毛里求斯	34	3	20 718	1,428
BD 孟加拉國	291	52	12 354	556	MY 馬來西亞	2 016	194	5 926	560
BE 比利時	12 176	541	50 520	3,323	N8 挪威	699	145	929	188
BR 巴西	2 684	107	38 136	2,899	NL 荷蘭	223	79	7 331	2,296
CA 加拿大	2 204	269	15 231	1,608	PE 秘魯	6 013	775	6 937	897
CH 瑞士			10 038	4,187	PH 菲律賓	350	297	11 197	1,020
CN 中國內地	4 257 513	166,114	39 215 657	1,462,478	PT 葡萄牙	49 845	4,075	63 588	7,182
CZ 捷克共和國			432	89	SE 瑞典	100	19	435	122
DE 德國	15 904	2,089	128 910	17,205	SG 新加坡	8 699	154	10 236	261
E7 西班牙	7 934	919	53 385	4,415	TH 泰國	4 427	551	62 862	5,844
F8 法國	8 735	1,624	43 255	7,527	TR 土耳其	1 187	262	6 931	1,053
GB 英國	21 124	1,987	143 623	13,814	TW 台灣	212 635	15,900	2 152 331	185,819
I8 意大利	67 104	12,657	727 750	143,322	U8 美國	5	1	860	195
ID 印度尼西亞	40 181	3,374	447 834	35,429	VN 越南			7 159	545
IE 愛爾蘭	575	160	874	221	總計 TOTAL	1 954 482	137,668	16 769 484	1,115,310
IL 以色列	440	85	740	104	65234 其他梭織物，以重量計含棉85%或以上，經印花，以重量計不超過200克每平方米 (公斤) OTHER WOVEN FABRICS, CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF COTTON, PRINTED, WEIGHING NOT MORE THAN 200 G/SQ M (KG)				
IN 印度	27 887	1,696	140 506	7,702	AT 奧地利	83	33	633	172
JP 日本	193 933	20,580	1 367 462	178,894	AU 澳大利亞	271	42	4 482	417
KE 肯尼亞			10 932	347	BE 比利時	2 605	675	5 349	1,067
KR 大韓民國	89 396	8,403	958 397	83,237	CA 加拿大			1 919	294
LK 斯里蘭卡	15 016	1,444	73 845	4,248	CH 瑞士			1 108	568
MO 澳門特別行政區	4 318	321	44 016	2,429	CN 中國內地	870 079	36,592	7 052 827	291,109
MP 北馬里亞納群島			953	76	DE 德國	694	115	4 639	1,306
MU 毛里求斯			210	10	E7 西班牙	539	174	2 218	426
MX 墨西哥			884	26	F8 法國	119	108	6 979	1,833
MY 馬來西亞	6 032	595	61 653	4,927	FI 芬蘭			67	22
N8 挪威			1 287	175	GB 英國	7 664	673	24 354	2,459
NL 荷蘭	346	19	6 109	554	I8 意大利	1 423	262	21 529	4,656
NP 尼泊爾			177	16	ID 印度尼西亞	66	6	13 827	1,555
NZ 新西蘭	1 296	94	2 477	314					
PH 菲律賓	17 294	1,818	93 607	12,033					
PK 巴基斯坦	2	@	59 847	1,348					
PT 葡萄牙	983	248	35 964	3,542					
RO 羅馬尼亞			15 990	546					
SE 瑞典			465	54					
SG 新加坡	9 445	471	49 445	2,958					

表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY									
						(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)					
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
65234 其他梭織物，以重量計含棉85%或以上，經印花，以重量計不超過200克每平方米 (公斤) OTHER WOVEN FABRICS, CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF COTTON, PRINTED, WEIGHING NOT MORE THAN 200 G/SQ M (KG)						65242 其他梭織物，以重量計含棉85%或以上，經染色，以重量計超過200克每平方米 (公斤) OTHER WOVEN FABRICS, CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF COTTON, DYED, WEIGHING MORE THAN 200 G/SQ M (KG)					
IE 愛爾蘭				319	54	KH 柬埔寨		6 938	183	25 329	947
IN 印度	3 199	200		9 697	1,120	KR 大韓民國	44 626	3,335		504 459	41,851
JP 日本	13 697	1,673		197 851	25,721	LK 斯里蘭卡	4 889	244		16 563	654
KR 大韓民國	14 948	2,100		76 625	10,467	MM 緬甸				350	12
LK 斯里蘭卡				245	35	MN 蒙古	3 309	125		3 322	126
MO 澳門特別行政區				1 316	89	MO 澳門特別行政區	1 760	59		12 256	559
MY 馬來西亞	728	14		10 840	68	MT 馬耳他				813	46
N8 挪威				720	55	MU 毛里求斯	3 067	218		14 495	717
NL 荷蘭	304	44		866	181	MY 馬來西亞	1 155	43		98 323	2,236
PH 菲律賓	581	92		742	122	N8 挪威				470	17
PK 巴基斯坦				21 643	588	NI 尼加拉瓜	38 000	245		38 000	245
PT 葡萄牙				737	76	NL 荷蘭				38	13
SE 瑞典				175	91	NP 尼泊爾				524	80
SG 新加坡	703	77		1 527	119	NZ 新西蘭	8	3		8	3
TH 泰國	72	4		9 810	977	PH 菲律賓	13 401	1,920		62 929	8,339
TR 土耳其	78	19		1 271	294	PK 巴基斯坦	30 359	750		875 859	19,724
TW 台灣	55 060	3,091		174 242	11,581	PT 葡萄牙	1 475	365		16 858	2,471
U8 美國	2 747	369		15 982	2,179	SG 新加坡	1 629	222		42 011	2,980
VN 越南				201	30	TG 多哥	5 960	206		5 960	206
ZA 南非				578	37	TH 泰國	14 650	1,094		140 379	9,613
總計 TOTAL		975 660	46,363	7 665 318	359,766	TR 土耳其	19 968	1,798		89 400	7,815
						TW 台灣	108 660	5,520		987 671	56,769
						U8 美國	22 131	1,706		150 173	11,535
						VN 越南	12 500	238		71 540	3,000
						ZA 南非	734	24		4 008	171
65241 其他梭織物，以重量計含棉85%或以上，經漂白，以重量計超過200克每平方米 (公斤) OTHER WOVEN FABRICS, CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF COTTON, BLEACHED, WEIGHING MORE THAN 200 G/SQ M (KG)						總計 TOTAL 8 660 764 300,532 71 814 127 2,513,257					
CH 瑞士				134	30	65243 其他梭織物，以重量計含棉85%或以上，丁尼斜紋粗棉布 (牛仔布)，以重量計超過200克每平方米 (公斤) OTHER WOVEN FABRICS, CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF COTTON, DENIM, WEIGHING MORE THAN 200 G/SQ M (KG)					
CN 中國內地	75 102	2,734		835 546	28,023	AE 阿拉伯聯合酋長國				28 999	1,049
GB 英國				1 148	60	AU 澳大利亞	30 916	1,361		48 756	2,362
I8 意大利	421	58		6 903	1,352	BD 孟加拉國				8 298	559
IN 印度	1 566	43		14 819	233	BE 比利時				14 863	1,173
JP 日本	64	7		8 792	932	BH 巴林				79 321	3,446
KR 大韓民國	592	42		17 427	1,535	BR 巴西				38 311	1,299
LK 斯里蘭卡				1 324	54	CA 加拿大				2 973	212
MY 馬來西亞				34 454	425	CN 中國內地	4 963 787	123,508		43 450 776	1,086,184
TW 台灣				2 197	87	DE 德國	1	@		1 490	193
總計 TOTAL		77 745	2,884	924 673	32,886	E7 西班牙	3 529	239		38 180	2,111
65242 其他梭織物，以重量計含棉85%或以上，經染色，以重量計超過200克每平方米 (公斤) OTHER WOVEN FABRICS, CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF COTTON, DYED, WEIGHING MORE THAN 200 G/SQ M (KG)						F8 法國	3 423	546		19 441	3,031
						GB 英國	2	@		15 618	817
						GR 希臘				3 185	248
						I8 意大利	37 927	2,042		297 111	22,331
						ID 印度尼西亞	33 831	1,025		644 380	22,197
						IN 印度	36 247	1,466		672 791	22,553
						JP 日本	253 721	15,640		3 493 844	222,980
						KH 柬埔寨	17 934	456		40 835	1,447
						KR 大韓民國	2 429	171		98 288	5,335
						LK 斯里蘭卡	35	10		35	10
						LS 萊索托				36	2
						M8 摩洛哥				93 060	1,621
						MO 澳門特別行政區	589	35		15 784	921
						MU 毛里求斯	19 362	693		20 752	745
						MX 墨西哥	255	14		1 239	50
						MY 馬來西亞	100	4		9 325	393
						NL 荷蘭				4 361	283
						NZ 新西蘭	700	46		2 278	139
						PH 菲律賓	79 495	5,257		458 608	20,083
						PK 巴基斯坦	7 582	166		63 595	1,272
						SG 新加坡				12 091	599
						TH 泰國	753	22		68 331	2,026
						TR 土耳其	65 232	4,078		220 170	13,043
						TW 台灣	81 139	3,079		836 993	32,672
						U8 美國	5 442	728		148 064	7,860
						VN 越南	1 313	60		28 118	909
						總計 TOTAL 5 645 744 160,647 50 980 300 1,482,153					
IE 愛爾蘭	3	1		3	1						
IN 印度	12 104	450		162 544	6,960						
JP 日本	71 253	7,693		696 163	67,959						

表 I1 按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
TABLE I1 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)					貨物 (單位) ITEM (UNIT)				
二零零三年八月 AUG 2003					二零零三年八月 AUG 2003				
二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003					二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003				
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
65244 其他梭織物，以重量計含棉85%或以上，用不同顏色的紗紡織成（丁尼斜紋粗棉布除外），以重量計超過200克每平方米（公斤） OTHER WOVEN FABRICS, CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF COTTON, OF YARNS OF DIFFERENT COLOURS (OTHER THAN DENIM), WEIGHING MORE THAN 200 G/SQ M (KG)					65251 其他棉梭織物，以重量計含棉少於85%，主要與人造纖維混紡，經漂白，以重量計不超過200克每平方米（公斤） OTHER WOVEN COTTON FABRICS, < 85% BY WEIGHT OF COTTON, MIXED MAINLY WITH MAN-MADE FIBRES, BLEACHED, WEIGHING NOT > 200 G/SQ M (KG)				
BE 比利時			787	57	KR 大韓民國	72 201	5,128	315 485	24,695
CN 中國內地	495 179	16,330	4 591 478	150,417	MY 馬來西亞			78	6
DE 德國			2 043	482	PT 葡萄牙			339	111
E7 西班牙	726	44	16 854	1,180					
F8 法國			2 228	416	TW 台灣	199	22	20 390	1,999
GB 英國			3 904	575					
GR 希臘	100	7	6 730	372	總計 TOTAL	92 539	5,780	513 994	35,924
I8 意大利	3 205	657	62 546	7,684	65252 其他棉梭織物，以重量計含棉少於85%，主要與人造纖維混紡，經染色，以重量計不超過200克每平方米（公斤） OTHER WOVEN COTTON FABRICS, < 85% BY WEIGHT OF COTTON, MIXED MAINLY WITH MAN-MADE FIBRES, DYED, WEIGHING NOT > 200 G/SQ M (KG)				
ID 印度尼西亞	1 511	62	18 579	958					
IN 印度	689	151	41 109	2,379	AT 奧地利	45	9	1 196	220
					AU 澳大利亞			1 375	247
JP 日本	10 804	1,281	78 669	7,685	BE 比利時			4 319	354
KR 大韓民國	9 257	935	113 354	11,353	BG 保加利亞			73	14
NP 尼泊爾	237	36	992	111	CA 加拿大	300	65	2 011	420
NZ 新西蘭	1 167	104	1 167	104	CH 瑞士	8	3	3 592	703
PH 菲律賓	2 377	115	2 386	115	CN 中國內地	414 409	18,682	3 081 669	139,776
PK 巴基斯坦	2 306	74	3 245	116	DE 德國	10 769	1,695	96 224	15,375
PT 葡萄牙			715	64	E7 西班牙	91	22	4 422	436
SG 新加坡			21	4	F8 法國	2 871	859	28 949	5,844
TH 泰國	10 151	351	69 595	3,987					
TR 土耳其			2 951	235	GB 英國	78	30	2 743	729
					I8 意大利	21 466	5,831	149 831	37,317
TW 台灣	12 948	576	130 978	6,497	ID 印度尼西亞	35 387	2,311	251 995	17,063
U8 美國	7 013	516	9 449	849	IN 印度			976	175
VN 越南			202	26	JP 日本	21 571	1,768	197 638	25,094
總計 TOTAL	557 670	21,236	5 159 982	195,663	KH 柬埔寨	861	45	861	45
65245 其他梭織物，以重量計含棉85%或以上，印花，以重量計超過200克每平方米（公斤） OTHER WOVEN FABRICS, CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF COTTON, PRINTED, WEIGHING MORE THAN 200 G/SQ M (KG)					KR 大韓民國	319 940	26,335	2 122 036	198,136
AU 澳大利亞	350	38	19 759	1,540	LK 斯里蘭卡			219	22
BE 比利時	4 763	645	38 889	5,189	MM 緬甸			453	19
CN 中國內地	183 834	7,127	1 858 085	67,113	MO 澳門特別行政區	30	4	2 024	138
DE 德國	103	8	5 370	974					
E7 西班牙	665	90	11 342	1,161	MY 馬來西亞	68 657	3,467	372 819	20,243
F8 法國	9	2	2 510	505	N8 挪威			90	15
GB 英國	2 224	296	22 341	2,784	NL 荷蘭	9	5	4 151	644
GU 關島			39	37	NZ 新西蘭	55	14	125	31
I8 意大利			31 600	4,850	PH 菲律賓	25	2	9 612	605
ID 印度尼西亞			1 490	78	PK 巴基斯坦	952	88	17 193	1,346
					PT 葡萄牙	284	98	1 084	345
IE 愛爾蘭			9 278	292	SG 新加坡			41 433	1,993
IN 印度	1 009	113	10 535	1,094	TH 泰國	252	17	30 874	2,732
JP 日本	4 307	562	36 519	5,567	TR 土耳其	62	10	1 280	192
KR 大韓民國	3 159	215	47 130	3,139					
LK 斯里蘭卡			600	25	TW 台灣	82 775	6,681	1 207 479	95,209
MY 馬來西亞	2 042	266	4 372	366	U8 美國	19 534	1,589	66 039	7,041
NL 荷蘭			655	57	VN 越南	1 458	70	48 011	3,493
NZ 新西蘭			59	19	總計 TOTAL	1 001 889	69,700	7 752 796	576,015
PH 菲律賓	147	98	147	98	65253 其他棉梭織物，以重量計含棉少於85%，主要與人造纖維混紡，用不同顏色的紗紡織成，以重量計不超過200克每平方米（公斤） OTHER WOVEN COTTON FABRICS, < 85% BY WEIGHT OF COTTON, MIXED MAINLY WITH MAN-MADE FIBRES, OF YARNS OF DIFFERENT COLOURS, WEIGHING NOT > 200 G/SQ M (KG)				
SG 新加坡			474	565					
TH 泰國	293	19	26 775	1,862	AT 奧地利			6 859	1,450
TR 土耳其	1 431	290	15 841	1,697	CA 加拿大			642	34
TW 台灣	3 594	258	74 376	3,315	CH 瑞士			450	78
U8 美國	1 036	149	13 930	1,135	CN 中國內地	125 440	7,553	1 071 569	65,637
總計 TOTAL	208 966	10,176	2 232 116	103,459	DE 德國	6	3	376	127
65251 其他棉梭織物，以重量計含棉少於85%，主要與人造纖維混紡，經漂白，以重量計不超過200克每平方米（公斤） OTHER WOVEN COTTON FABRICS, < 85% BY WEIGHT OF COTTON, MIXED MAINLY WITH MAN-MADE FIBRES, BLEACHED, WEIGHING NOT > 200 G/SQ M (KG)					E7 西班牙	81	22	3 052	589
AU 澳大利亞			177	45	F8 法國			4 960	1,164
CN 中國內地	18 709	556	142 106	6,485	I8 意大利	247	75	16 411	4,180
DE 德國			3 454	502	ID 印度尼西亞			25 448	1,398
F8 法國			13	57	IN 印度			836	130
I8 意大利	31	8	1 258	490					
ID 印度尼西亞	1 317	52	26 742	1,128	JP 日本	1 870	246	19 155	2,431
JP 日本	82	14	3 952	406	KR 大韓民國	13 255	1,404	75 000	9,118
					MM 緬甸			149	8
					MO 澳門特別行政區			95	7
					MY 馬來西亞	5 127	465	39 205	2,815

160	表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
65253 其他棉梭織物，以重量計含棉少於85%，主要與人造纖維混紡，用不同顏色的紗紡織成，以重量計不超過200克每平方米 (公斤) OTHER WOVEN COTTON FABRICS, < 85% BY WEIGHT OF COTTON, MIXED MAINLY WITH MAN-MADE FIBRES, OF YARNS OF DIFFERENT COLOURS, WEIGHING NOT > 200 G/SQ M (KG)					65262 其他棉梭織物，以重量計含棉少於85%，主要與人造纖維混紡，經染色，以重量計超過200克每平方米 (公斤) OTHER WOVEN COTTON FABRICS, < 85% BY WEIGHT OF COTTON, MIXED MAINLY WITH MAN-MADE FIBRES, DYED, WEIGHING > 200 G/SQ M (KG)				
NL 荷蘭			4 175	1,108	MY 馬來西亞	732	39	10 551	499
PT 葡萄牙			172	37	NL 荷蘭			1 438	256
TH 泰國	12 600	756	87 112	5,855	NZ 新西蘭			154	24
TW 台灣	26 523	2,013	375 885	31,038	PK 巴基斯坦	85	7	11 183	380
					PT 葡萄牙	926	75	1 999	186
總計 TOTAL	185 149	12,537	1 731 551	127,205	SG 新加坡	2 385	130	4 146	232
65254 其他棉梭織物，以重量計含棉少於85%，主要與人造纖維混紡，經印花，以重量計不超過200克每平方米 (公斤) OTHER WOVEN COTTON FABRICS, < 85% BY WEIGHT OF COTTON, MIXED MAINLY WITH MAN-MADE FIBRES, PRINTED, WEIGHING NOT > 200 G/SQ M (KG)					SI 斯洛文尼亞			324	89
AU 澳大利亞			2 500	229	TH 泰國	950	95	2 641	181
CN 中國內地	43 899	1,074	185 460	6,773	TR 土耳其	13 968	1,473	16 649	1,825
DE 德國			799	206	TW 台灣	166 223	5,657	714 888	30,589
E7 西班牙			218	21					
F8 法國	181	48	2 033	743	U8 美國	521	73	14 760	1,325
GB 英國			2 453	59	VN 越南			49 387	2,739
I8 意大利	855	394	6 477	2,252	ZA 南非			454	29
ID 印度尼西亞			2 178	288					
JP 日本	1 584	288	8 694	1,114	總計 TOTAL	649 124	33,283	3 573 176	190,535
KR 大韓民國	1 977	221	45 650	4,601	65263 其他棉梭織物，以重量計含棉少於85%，主要與人造纖維混紡，丁尼斜紋粗棉布(牛仔布)，以重量計超過200克每平方米 (公斤) OTHER WOVEN COTTON FABRICS, < 85% BY WEIGHT OF COTTON, MIXED MAINLY WITH MAN-MADE FIBRES, DENIM, WEIGHING > 200 G/SQ M (KG)				
					AU 澳大利亞			2 360	150
SE 瑞典			226	49	CN 中國內地	429 678	12,063	3 270 918	87,817
SG 新加坡			530	40	DE 德國			520	75
TH 泰國			1 352	260	E7 西班牙			1 567	110
TW 台灣	13 207	848	47 195	4,089	F8 法國			407	89
U8 美國	401	247	2 231	1,141	GB 英國			579	107
總計 TOTAL	62 104	3,121	307 996	21,866	I8 意大利	10 904	629	24 291	2,191
65261 其他棉梭織物，以重量計含棉少於85%，主要與人造纖維混紡，經漂白，以重量計超過200克每平方米 (公斤) OTHER WOVEN COTTON FABRICS, < 85% BY WEIGHT OF COTTON, MIXED MAINLY WITH MAN-MADE FIBRES, BLEACHED, WEIGHING > 200 G/SQ M (KG)					ID 印度尼西亞	6 147	140	18 005	610
CN 中國內地	23 610	678	190 250	5,009	IN 印度			2 735	89
F8 法國			306	108	JP 日本	1 845	190	45 591	2,582
I8 意大利			2 448	403					
JP 日本	2 857	164	2 857	164	KH 柬埔寨			1 800	24
KR 大韓民國	8 101	531	9 435	637	KR 大韓民國	17 207	1,065	32 530	2,247
TW 台灣			4 052	324	MX 墨西哥			5 111	210
U8 美國			4 540	273	TH 泰國			33	3
					TR 土耳其			96	11
總計 TOTAL	34 568	1,372	213 888	6,916	TW 台灣	11 486	508	199 184	7,850
65262 其他棉梭織物，以重量計含棉少於85%，主要與人造纖維混紡，經染色，以重量計超過200克每平方米 (公斤) OTHER WOVEN COTTON FABRICS, < 85% BY WEIGHT OF COTTON, MIXED MAINLY WITH MAN-MADE FIBRES, DYED, WEIGHING > 200 G/SQ M (KG)					U8 美國	4 673	179	35 576	1,555
AT 奧地利			266	72	VN 越南	6 257	213	6 257	213
BE 比利時			942	154					
CH 瑞士			51	22	總計 TOTAL	488 197	14,988	3 647 560	105,932
CN 中國內地	341 304	13,681	1 959 681	75,927	65264 其他棉梭織物，以重量計含棉少於85%，主要與人造纖維混紡，用不同顏色的紗紡織成(丁尼斜紋粗棉布除外)，以重量計超過200克每平方米 (公斤) OTHER WOVEN COTTON FABRICS, < 85% BY WEIGHT OF COTTON, MIXED WITH MAN-MADE FIBRES, OF YARNS OF DIFFERENT COLOURS (NOT DENIM) WGT. > 200 G/SQ M (KG)				
D8 丹麥	610	16	854	26	BE 比利時	86	25	2 262	254
DE 德國	80	7	15 306	3,229	CH 瑞士			192	81
E7 西班牙	237	26	6 155	729	CN 中國內地	112 346	3,434	970 463	33,375
F8 法國	265	37	10 126	2,013	DE 德國			23	6
F1 芬蘭			4 150	375	E7 西班牙	1 115	33	1 306	66
GB 英國	798	356	2 207	976	F8 法國	352	91	2 271	660
					GB 英國			119	7
I8 意大利	9 806	1,918	114 959	13,051	I8 意大利	2 110	500	10 332	2,010
ID 印度尼西亞			22 509	1,484	ID 印度尼西亞			2 809	143
IL 以色列			935	83	IN 印度			369	54
IN 印度			17 336	1,955					
JP 日本	9 490	1,184	57 562	8,259	JP 日本	778	140	3 484	619
KR 大韓民國	100 539	8,488	512 213	43,104	KR 大韓民國	20 007	1,337	41 977	2,846
LK 斯里蘭卡			168	12	MX 墨西哥	1 360	86	1 360	86
LV 拉脫維亞	205	19	205	19	TW 台灣	1 734	97	21 604	1,109
MN 蒙古			7 913	238	U8 美國	257	97	2 472	600
MO 澳門特別行政區			11 064	453					
					總計 TOTAL	140 145	5,839	1 061 043	41,914

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)					貨物 (單位) ITEM (UNIT)				
二零零三年八月 AUG 2003					二零零三年八月 AUG 2003				
二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003					二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003				
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
65265 其他棉梭織物，以重量計含棉少於85%，主要與人造纖維混紡，經印花，以重量計超過200克每平方米 (公斤) OTHER WOVEN COTTON FABRICS, < 85% BY WEIGHT OF COTTON, MIXED MAINLY WITH MAN-MADE FIBRES, PRINTED, WEIGHING > 200 G/SQ M (KG)					65296 其他棉質梭織物，經染色，以重量計超過200克每平方米 (公斤) OTHER WOVEN FABRICS OF COTTON, DYED, WEIGHING MORE THAN 200 G/SQ M (KG)				
BE 比利時	411	101	1 099	303	E7 西班牙	5 785	356	6 533	497
CN 中國內地			19 791	1,171	GB 英國			2	12
E7 西班牙			605	46	I8 意大利	2 089	517	10 569	2,871
F8 法國			1 785	218	JP 日本	44	5	7 713	1,923
GB 英國			227	39	KR 大韓民國	1 343	107	6 582	1,021
I8 意大利	80	21	5 887	1,011	PT 葡萄牙			80	28
JP 日本			1 945	463	TR 土耳其			78	14
KR 大韓民國	4 741	312	11 164	738	TW 台灣	2 201	213	5 633	575
PK 巴基斯坦	2 511	225	2 670	240	U8 美國	59	60	1 558	235
TW 台灣	168	1	13 255	253	總計 TOTAL	54 892	2,680	187 440	12,984
U8 美國	226	67	1 630	465	65297 其他棉質梭織物，用不同顏色的紗紡織成，以重量計超過200克每平方米 (公斤) OTHER WOVEN FABRICS OF COTTON, OF YARNS OF DIFFERENT COLOURS, WEIGHING MORE THAN 200 G/SQ M (KG)				
總計 TOTAL	8 137	727	60 058	4,948	BE 比利時			41	5
65292 其他棉質梭織物，經染色，以重量計不超過200克每平方米 (公斤) OTHER WOVEN FABRICS OF COTTON, DYED, WEIGHING NOT MORE THAN 200 G/SQ M (KG)					CN 中國內地	2 150	95	112 611	3,614
BE 比利時			234	52	DE 德國			82	68
CN 中國內地	11 139	407	114 180	5,278	F8 法國			800	43
DE 德國	2 812	266	2 977	318	GB 英國			23	12
F8 法國			391	110	I8 意大利	808	112	5 361	495
I8 意大利	3 097	1,306	12 163	4,147	JP 日本			492	54
JP 日本	1 090	232	9 980	2,308	SG 新加坡			26	1
KR 大韓民國	1 233	143	12 426	1,190	TW 台灣	2 524	235	5 910	533
MO 澳門特別行政區			5 800	499	U8 美國			36	31
N8 挪威			228	56	總計 TOTAL	5 482	441	125 382	4,856
NL 荷蘭			8	11	65298 其他棉質梭織物，經印花，以重量計超過200克每平方米 (公斤) OTHER WOVEN FABRICS OF COTTON, PRINTED, WEIGHING MORE THAN 200 G/SQ M (KG)				
PH 菲律賓			2	2	AU 澳大利亞			24	16
TW 台灣	4 206	181	70 687	4,845	CN 中國內地			490	47
U8 美國			117	73	GB 英國	50	49	50	49
總計 TOTAL	23 577	2,535	229 193	18,890	I8 意大利	1 718	530	2 062	597
65293 其他棉質梭織物，用不同顏色的紗紡織成，以重量計不超過200克每平方米 (公斤) OTHER WOVEN FABRICS OF COTTON, OF YARNS OF DIFFERENT COLOURS, WEIGHING NOT MORE THAN 200 G/SQ M (KG)					JP 日本	2	@	2	@
GB 英國			10	3	U8 美國			12	14
I8 意大利			218	81	總計 TOTAL	1 770	579	2 640	723
IE 愛爾蘭			24	13	65311 用尼龍或其他聚酰胺或聚酯高拉力紗紡製的梭織物，起絨或繩絨織物除外 (公斤) WOVEN FABRICS OBTAINED FROM HIGH TENACITY YARN OF NYLON OR OTHER POLYAMIDES OR OF POLYESTERS, OTHER THAN PILE OR CHENILLE FABRICS (KG)				
KR 大韓民國			241	56	BE 比利時			191	65
TH 泰國			120	14	CN 中國內地			1 100	347
TW 台灣			2 715	535	DE 德國			407	520
總計 TOTAL			3 328	702	F8 法國			37	63
65294 其他棉質梭織物，經印花，以重量計不超過200克每平方米 (公斤) OTHER WOVEN FABRICS OF COTTON, PRINTED, WEIGHING NOT MORE THAN 200 G/SQ M (KG)					JP 日本			2 313	570
CN 中國內地	99	4	16 042	1,003	KR 大韓民國			372	51
I8 意大利			23	41	TW 台灣			7 085	206
JP 日本	425	29	934	68	U8 美國			597	818
KR 大韓民國	73	37	812	674	總計 TOTAL			12 102	2,640
總計 TOTAL	597	70	17 811	1,787	65312 合成連續長纖維紗帶子及類似物紡製的梭織物，起絨或繩絨織物除外 (公斤) WOVEN FABRICS OBTAINED FROM STRIP OR THE LIKE, OF SYNTHETIC FILAMENT YARN, OTHER THAN PILE OR CHENILLE FABRICS (KG)				
65295 其他棉質梭織物，經漂白，以重量計超過200克每平方米 (公斤) OTHER WOVEN FABRICS OF COTTON, BLEACHED, WEIGHING MORE THAN 200 G/SQ M (KG)					CN 中國內地	56 618	657	603 900	8,837
CN 中國內地			3 456	49	E7 西班牙			300	6
總計 TOTAL			3 456	49	I8 意大利	1 355	141	26 402	1,412
65296 其他棉質梭織物，經染色，以重量計超過200克每平方米 (公斤) OTHER WOVEN FABRICS OF COTTON, DYED, WEIGHING MORE THAN 200 G/SQ M (KG)					ID 印度尼西亞			1 624	92
CN 中國內地	43 033	1,376	144 386	5,288	JP 日本	4 081	331	22 064	2,440
DE 德國	338	46	4 306	521	KR 大韓民國	12 580	875	146 575	8,987
					NL 荷蘭			6 725	114
					TW 台灣	25 556	1,062	213 847	9,852
					U8 美國	33	8	2 043	325
					總計 TOTAL	100 223	3,075	1 023 480	32,066

162	表 I1 TABLE I1	按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)			
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
65313 包括由若干層平行合成連續長纖維紗，以角度相互層疊，各層黏合而成的織物 (公斤) FABRICS, OF LAYERS OF PARALLEL SYNTHETIC FILAMENT YARNS SUPERIMPOSED ON EACH OTHER AT ANGLES, LAYERS BONDED (KG)					65315 其他梭織物，以重量計含85%或以上經人工施加捲曲收縮的聚酯連續長纖維，起絨或繩絨織物除外 (公斤) OTHER WOVEN FABRICS, CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF TEXTURED POLYESTER FILAMENTS, OTHER THAN PILE OR CHENILLE FABRICS (KG)				
AU 澳大利亞			680	62	D8 丹麥			1 379	198
CN 中國內地			2 720	224	DE 德國	9 096	1,869	157 092	20,456
TW 台灣			90 902	1,984	E7 西班牙	17 319	1,124	78 498	7,092
U8 美國			5 009	373	EE 愛沙尼亞			165	55
總計 TOTAL			99 311	2,642	F8 法國	14 010	2,025	133 343	17,406
65314 其他梭織物，以重量計含85%或以上尼龍或其他聚酰胺連續長纖維，起絨或繩絨織物除外 (公斤) OTHER WOVEN FABRICS, CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF FILAMENTS OF NYLON OR OTHER POLYAMIDES, OTHER THAN PILE OR CHENILLE FABRICS (KG)					F1 芬蘭			111	9
AT 奧地利			497	140	GB 英國	6 739	1,530	27 988	5,173
AU 澳大利亞	760	100	2 761	756	GR 希臘			810	281
BD 孟加拉國			3	1	I8 意大利	13 301	2,777	138 148	27,103
BE 比利時			1 303	172	ID 印度尼西亞	3 669	227	117 735	6,730
CA 加拿大	4 031	158	26 090	659	IN 印度	3 337	335	38 284	3,369
CH 瑞士	2 282	329	20 093	5,960	JP 日本	219 171	29,222	1 861 533	234,281
CN 中國內地	1 732 585	35,516	11 595 739	238,563	KH 柬埔寨			549	8
D8 丹麥			224	36	KR 大韓民國	859 445	59,412	9 823 776	584,453
DE 德國	6 011	281	30 658	6,639	LK 斯里蘭卡	18	1	3 430	373
E7 西班牙			2 351	356	MM 緬甸			1 088	24
F8 法國	5 352	1,875	50 860	15,762	MO 澳門特別行政區	477	33	779	69
GB 英國	4 624	916	37 808	10,472	MY 馬來西亞	960 901	17,311	10 074 058	156,546
I8 意大利	11 017	1,468	125 069	17,166	N8 挪威	20	7	2 663	514
ID 印度尼西亞	16 469	699	154 739	5,648	NL 荷蘭	2 660	211	7 387	625
IN 印度	2 667	282	5 163	710	NZ 新西蘭			2 100	77
JP 日本	150 797	22,694	1 462 841	212,205	PH 菲律賓	1 231	255	25 316	3,824
KH 柬埔寨			1 022	38	PT 葡萄牙	86	12	226	58
KR 大韓民國	276 310	18,053	3 084 646	208,599	RO 羅馬尼亞	34	1	110	6
LK 斯里蘭卡			1 058	78	SE 瑞典	1 773	233	3 902	566
MM 緬甸			686	46	SG 新加坡	160	17	4 768	513
MO 澳門特別行政區			2 870	145	TH 泰國	146 427	3,570	505 088	23,550
MY 馬來西亞	346 727	6,768	1 687 483	29,746	TR 土耳其	1 535	155	25 810	2,871
N8 挪威			7 624	1,359	TW 台灣	2 397 197	67,977	17 444 659	533,296
NL 荷蘭	228	117	2 622	819	U8 美國	23 032	2,697	185 081	31,238
NZ 新西蘭	713	55	827	62	VN 越南	2 181	125	276 520	4,685
PH 菲律賓	104	59	17 282	1,076	ZA 南非			31	1
PT 葡萄牙			161	29	總計 TOTAL	6 205 790	234,404	54 257 701	2,099,328
SE 瑞典	100	34	5 905	496	65316 其他梭織物，以重量計含85%或以上未經人工施加捲曲收縮的聚酯連續長纖維，起絨或繩絨織物除外 (公斤) OTHER WOVEN FABRICS, CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF NON-TEXTURED POLYESTER FILAMENTS, OTHER THAN PILE OR CHENILLE FABRICS (KG)				
SG 新加坡			590	38	AT 奧地利			162	13
SZ 斯威士蘭	842	40	842	40	AU 澳大利亞	600	75	9 824	1,302
TH 泰國	24 513	1,013	312 411	8,573	BE 比利時	165	45	2 447	294
TR 土耳其			138	13	CA 加拿大	1 481	67	4 543	329
TW 台灣	5 245 246	130,455	35 283 268	938,527	CH 瑞士			4 000	789
U8 美國	8 405	1,627	86 863	16,359	CN 中國內地	524 972	18,181	4 422 939	162,311
VN 越南	105 687	1,999	828 213	13,191	CZ 捷克共和國			34	4
ZA 南非	651	157	4 988	1,237	DE 德國	73 299	2,237	341 591	13,910
總計 TOTAL	7 946 121	224,695	54 845 698	1,735,715	E7 西班牙	91	8	5 401	724
65315 其他梭織物，以重量計含85%或以上經人工施加捲曲收縮的聚酯連續長纖維，起絨或繩絨織物除外 (公斤) OTHER WOVEN FABRICS, CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF TEXTURED POLYESTER FILAMENTS, OTHER THAN PILE OR CHENILLE FABRICS (KG)					F8 法國			3 924	870
A8 中美洲及南美洲其他國家/地區			17	14	GB 英國	5 711	375	48 728	3,985
AE 阿拉伯聯合酋長國	1 404	28	3 006	174	I8 意大利	3 352	919	41 945	8,469
AR 阿根廷	3 043	157	12 855	649	ID 印度尼西亞	8 770	340	80 172	3,028
AT 奧地利			789	48	IN 印度	1 176	158	5 511	665
AU 澳大利亞	316	129	15 352	1,223	JP 日本	81 065	10,373	719 955	85,983
BD 孟加拉國	50	2	73	3	KH 柬埔寨			8 056	541
BE 比利時			10 655	1,291	KR 大韓民國	395 407	21,142	4 944 215	272,473
BG 保加利亞			418	60	LK 斯里蘭卡			10 258	188
BR 巴西			89	27	MO 澳門特別行政區			24 141	488
CA 加拿大	86	12	10 559	1,759	MY 馬來西亞	17 857	435	229 640	3,221
CH 瑞士	2 661	583	25 893	5,474	N8 挪威			3 807	833
CN 中國內地	1 514 411	42,367	13 235 568	423,158	NL 荷蘭			6	1
					NZ 新西蘭	10	3	10	3
					PH 菲律賓	1 052	265	5 166	949
					SE 瑞典	329	46	329	46
					SG 新加坡	1 740	94	14 396	974
					TH 泰國	123 948	4,690	727 116	26,828
					TR 土耳其	490	63	27 211	2,559
					TW 台灣	1 022 241	34,056	7 469 649	247,100

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
65316 其他梭織物，以重量計含85%或以上未經人工施加捲曲收縮的聚酯連續長纖維，起絨或繩絨織物除外 (公斤) OTHER WOVEN FABRICS, CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF NON-TEXTURED POLYESTER FILAMENTS, OTHER THAN PILE OR CHENILLE FABRICS (KG)						65318 其他梭織物，以重量計含少於85%合成連續長纖維，主要或祇是與棉混紡，起絨或繩絨織物除外 (公斤) OTHER WOVEN FABRICS, CONTAINING LESS THAN 85% BY WEIGHT OF SYNTHETIC FILAMENTS, MIXED MAINLY OR SOLELY WITH COTTON, NOT PILE OR CHENILLE FABRICS (KG)					
U8	美國	2 962	419	37 944	4,494	TW	台灣	178 589	6,117	1 269 596	43,210
VN	越南	2 281	83	55 932	1,460	U8	美國	510	94	23 199	1,755
	總計 TOTAL	2 268 999	94,075	19 249 052	844,834	VN	越南			4 571	312
65317 其他梭織物，以重量計含85%或以上合成連續長纖維，未列明在其他編號，起絨或繩絨織物除外 (公斤) OTHER WOVEN FABRICS, CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF SYNTHETIC FILAMENTS, NES, OTHER THAN PILE OR CHENILLE FABRICS (KG)						65319 合成連續長纖維的梭織物，起絨或繩絨織物除外，未列明在其他編號 (公斤) WOVEN FABRICS OF SYNTHETIC FILAMENTS, OTHER THAN PILE OR CHENILLE FABRICS, NES (KG)					
BE	比利時	584	38	8 163	684	AT	奧地利			78	16
CN	中國內地	43 142	1,689	463 141	14,034	AU	澳大利亞	50	2	482	21
DE	德國			3 744	774	BE	比利時			6 488	425
E7	西班牙	352	37	397	39	BG	保加利亞	179	37	179	37
F8	法國			767	269	CA	加拿大			16 664	811
GB	英國	4 149	324	31 875	2,052	CH	瑞士	277	107	18 978	6,201
I8	意大利	141	44	8 208	1,665	CN	中國內地	250 371	16,036	1 977 724	115,188
ID	印度尼西亞			5 660	260	D8	丹麥			200	3
JP	日本	9 629	1,171	38 115	5,075	DE	德國	741	308	15 909	2,316
KR	大韓民國	41 025	2,784	320 301	23,739	E7	西班牙	964	154	7 800	1,756
NL	荷蘭	136 075	3,272	136 075	3,272	F8	法國	24 000	5,332	103 005	20,015
PH	菲律賓			52	25	GB	英國	417	152	4 046	1,627
TH	泰國			1 467	80	I8	意大利	26 807	4,319	121 079	23,531
TR	土耳其			10 801	502	ID	印度尼西亞	1 173	47	14 639	771
TW	台灣	16 987	990	131 876	6,721	IN	印度	1 816	191	66 172	6,211
U8	美國	826	42	23 574	902	JP	日本	47 138	6,516	292 370	45,119
UY	烏拉圭			96	13	KR	大韓民國	79 425	7,717	755 321	69,848
VN	越南			40	2	MX	墨西哥			346	70
	總計 TOTAL	252 910	10,392	1 184 352	60,108	MY	馬來西亞			2 444	416
65318 其他梭織物，以重量計含少於85%合成連續長纖維，主要或祇是與棉混紡，起絨或繩絨織物除外 (公斤) OTHER WOVEN FABRICS, CONTAINING LESS THAN 85% BY WEIGHT OF SYNTHETIC FILAMENTS, MIXED MAINLY OR SOLELY WITH COTTON, NOT PILE OR CHENILLE FABRICS (KG)						NL	荷蘭			818	145
A8	中美洲及南美洲其他國家 / 地區			45	22	NZ	新西蘭	28	2	228	27
AT	奧地利			26	6	PH	菲律賓			7 383	1,268
AU	澳大利亞			574	33	PT	葡萄牙	52	13	32 107	5,615
BE	比利時			1 366	134	SA	沙特阿拉伯			1 088	125
CA	加拿大	103	9	2 233	161	SG	新加坡	2 392	141	9 898	494
CH	瑞士			15	7	TH	泰國			16 032	1,018
CN	中國內地	366 567	10,607	3 543 634	104,572	TR	土耳其	28 240	2,940	367 436	33,494
D8	丹麥			92	9	TW	台灣	166 769	9,200	1 290 056	66,436
DE	德國	1 960	539	6 205	1,200	U8	美國	6 214	785	39 769	4,028
E7	西班牙	655	103	25 393	3,554	VN	越南	6 223	488	7 927	567
F8	法國	112	25	3 274	785	ZA	南非			295	49
GB	英國	3 019	209	4 311	656		總計 TOTAL	643 276	54,485	5 176 961	407,652
I8	意大利	3 407	484	53 018	9,736	65321 聚酯切片短纖維梭織物，以重量計含85%或以上該纖維，起絨或繩絨織物除外 (公斤) FABRICS, WOVEN, OF POLYESTER STAPLE FIBRES, CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF SUCH FIBRES, OTHER THAN PILE OR CHENILLE FABRICS (KG)					
ID	印度尼西亞	5 725	293	28 239	1,317	AE	阿拉伯聯合酋長國			95	14
IE	愛爾蘭			1 801	56	AT	奧地利	178	55	2 277	389
IN	印度	3 329	82	6 735	259	AU	澳大利亞	306	31	1 626	217
JP	日本	21 941	2,423	116 982	11,372	BE	比利時	353	10	14 459	728
KH	柬埔寨			1 000	32	BG	保加利亞			653	71
KR	大韓民國	95 649	9,523	509 297	46,665	CA	加拿大	313	27	3 970	488
LK	斯里蘭卡			438	14	CH	瑞士	444	26	2 706	535
MM	緬甸			20	2	CN	中國內地	695 951	23,400	5 054 361	169,376
MO	澳門特別行政區	16 820	78	49 365	234	DE	德國	7 841	745	62 229	8,211
MY	馬來西亞	14 007	224	215 155	3,347	E7	西班牙	4 020	421	23 382	2,462
N8	挪威			11 982	1,778	F8	法國	14 612	1,182	30 883	3,973
NL	荷蘭			620	47	FI	芬蘭	9	5	583	105
NZ	新西蘭			53	18	GB	英國	1 805	331	21 308	2,729
PK	巴基斯坦	268	8	73 085	2,272	I8	意大利	15 933	2,276	130 725	16,724
SE	瑞典			3 888	397	ID	印度尼西亞	18 928	1,060	94 733	4,633
SG	新加坡	982	156	3 263	391	IN	印度	2 202	138	12 466	748
TH	泰國	11 873	532	47 421	3,064	JP	日本	176 799	21,667	1 056 852	113,325
TR	土耳其	4 087	200	29 089	1,341	KR	大韓民國	569 390	37,584	5 052 307	323,150
						LK	斯里蘭卡			628	83
						MO	澳門特別行政區	118	10	26 475	118

164	表 I1 TABLE I1	按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)			
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
65321 聚酯切段短纖維梭織物，以重量計含85%或以上該纖維，起絨或繩絨織物除外 (公斤) FABRICS, WOVEN, OF POLYESTER STAPLE FIBRES, CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF SUCH FIBRES, OTHER THAN PILE OR CHENILLE FABRICS (KG)					65331 聚酯切段短纖維梭織物，以重量計含少於85%該纖維，與棉混紡，以重量計不超過170克每平方米 (公斤) FABRICS, WOVEN, OF POLYESTER STAPLE FIBRES, < 85% BY WEIGHT OF SUCH FIBRES, MIXED WITH COTTON, OF A WEIGHT NOT EXCEEDING 170 G/SQ M (KG)				
MY 馬來西亞	766	13	2 659	82	AT 奧地利			1 029	229
NL 荷蘭			960	174	AU 澳大利亞	2	@	2 213	162
NZ 新西蘭	344	64	5 248	309	BE 比利時			3 263	342
PH 菲律賓	6 685	1,393	26 512	5,361	CA 加拿大			2 096	198
PT 葡萄牙			36	7	CH 瑞士			101	36
SE 瑞典	100	31	11 092	897	CN 中國內地	1 387 284	37,698	12 757 395	333,356
SG 新加坡	8 779	503	49 938	3,488	DE 德國			59 874	2,298
TH 泰國	35 081	1,532	215 338	12,376	E7 西班牙	1 677	154	12 564	1,161
TR 土耳其	7 069	367	47 454	4,969	F8 法國	181	11	8 506	789
TW 台灣	802 959	32,958	5 445 005	224,862	FI 芬蘭			890	69
U8 美國	30 692	3,038	542 423	46,197	GB 英國	431	42	3 295	244
VN 越南	1 722	117	41 791	1,395	I8 意大利	8 663	1,398	58 077	9,790
總計 TOTAL	2 403 399	128,986	17 981 174	948,195	ID 印度尼西亞	5 752	295	105 584	4,255
65325 丙烯酸或變性聚丙烯切段短纖維梭織物，以重量計含85%或以上該纖維，起絨或繩絨織物除外 (公斤) FABRICS, WOVEN, OF ACRYLIC OR MODACRYLIC STAPLE FIBRES, CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF SUCH FIBRES, OTHER THAN PILE OR CHENILLE FABRICS (KG)					IN 印度			2 856	224
BE 比利時			221	38	JP 日本	10 181	1,416	159 480	16,651
CN 中國內地	16 547	867	106 499	4,302	KH 柬埔寨			2 124	44
DE 德國	186	30	608	104	KR 大韓民國	73 609	5,548	458 982	36,938
E7 西班牙	624	72	11 932	1,197	MO 澳門特別行政區	571	46	1 780	85
F8 法國	133	26	2 160	366	MY 馬來西亞	5 778	248	99 758	3,078
GB 英國			141	44	NL 荷蘭			2 024	85
I8 意大利			2 926	382	PH 菲律賓	168	7	610	65
JP 日本	562	65	13 552	966	PK 巴基斯坦	96 700	3,094	882 630	25,273
KR 大韓民國	8 940	385	80 996	4,420	PT 葡萄牙	65	10	319	28
PH 菲律賓	2	@	208	18	SG 新加坡	2 355	209	10 692	532
SG 新加坡			283	20	SN 塞內加爾			11 900	195
TH 泰國			3 907	42	TH 泰國	9 304	291	62 239	2,924
TW 台灣	4 820	299	44 642	2,760	TW 台灣	101 607	3,688	1 223 389	46,219
U8 美國	3 133	403	17 590	2,505	U8 美國	2 832	317	32 081	2,042
總計 TOTAL	34 947	2,147	285 665	17,165	VN 越南			15 289	926
65329 其他合成切段短纖維梭織物，以重量計含85%或以上該纖維，起絨或繩絨織物除外 (公斤) FABRICS, WOVEN, OF OTHER SYNTHETIC STAPLE FIBRES, CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF SUCH FIBRES, OTHER THAN PILE OR CHENILLE FABRICS (KG)					總計 TOTAL	1 707 160	54,472	15 981 040	488,236
AU 澳大利亞			89	11	65332 其他合成切段短纖維梭織物，以重量計含少於85%該纖維，與棉混紡，以重量計不超過170克每平方米 (公斤) FABRICS, WOVEN, OF OTHER SYNTHETIC STAPLE FIBRES, < 85% BY WEIGHT OF SUCH FIBRES, MIXED WITH COTTON, OF A WEIGHT NOT EXCEEDING 170 G/SQ M (KG)				
CA 加拿大	116	16	541	27	AU 澳大利亞			1	@
CH 瑞士			1 288	418	CN 中國內地	18 852	601	225 967	7,353
CN 中國內地	110 714	2,746	633 232	17,016	DE 德國			1 817	256
D8 丹麥			430	23	F8 法國			222	132
DE 德國	38	12	1 038	202	GB 英國			207	33
E7 西班牙			9 194	541	I8 意大利	72	7	6 221	982
F8 法國	442	58	1 774	294	IN 印度			5 722	654
GB 英國	1 169	382	27 266	4,640	JP 日本	413	100	9 017	2,144
I8 意大利	2 066	452	17 381	3,597	KR 大韓民國	1 128	128	50 264	4,405
ID 印度尼西亞	2	@	2	@	MY 馬來西亞			7 538	296
IL 以色列	10 550	995	43 317	4,024	PH 菲律賓			1	@
IN 印度			800	138	SE 瑞典	300	26	1 155	61
JP 日本	12 700	2,396	126 157	23,159	TW 台灣	1 132	87	25 323	1,169
KR 大韓民國	78 345	4,274	590 303	39,080	U8 美國	1 192	121	18 370	672
N8 挪威			686	61	總計 TOTAL	23 089	1,070	351 825	18,155
NZ 新西蘭			185	146	65333 聚酯切段短纖維梭織物，以重量計含少於85%該纖維，與棉混紡，以重量計超過170克每平方米 (公斤) FABRICS, WOVEN, OF POLYESTER STAPLE FIBRES, < 85% BY WEIGHT OF SUCH FIBRES, MIXED WITH COTTON, OF A WEIGHT EXCEEDING 170 G/SQ M (KG)				
PH 菲律賓	1 475	301	6 067	1,061	AE 阿拉伯聯合酋長國			846	31
SG 新加坡			3 864	735	CA 加拿大	80	4	155	8
TH 泰國			2 050	135	CH 瑞士			70	3
TW 台灣	300 949	13,338	2 498 866	98,948	CN 中國內地	82 432	2,721	1 090 960	30,614
U8 美國	4 405	667	33 976	4,129	E7 西班牙			171	18
總計 TOTAL	522 971	25,636	3 998 506	198,385	F8 法國			587	123
					I8 意大利	1 205	98	5 204	858
					ID 印度尼西亞	83	4	2 030	136
					JP 日本	6 018	561	73 549	6,218
					KR 大韓民國	43 505	3,869	146 020	12,666

表 I1 按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
TABLE I1 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
65333 聚酯切段短纖維梭織物，以重量計含少於85%該纖維，與棉混紡，以重量計超過170克每平方米 (公斤) FABRICS, WOVEN, OF POLYESTER STAPLE FIBRES, < 85% BY WEIGHT OF SUCH FIBRES, MIXED WITH COTTON, OF A WEIGHT EXCEEDING 170 G/SQ M (KG)					65343 合成切段短纖維梭織物，以重量計含少於85%該纖維，與纖維混紡，但棉、羊毛、動物幼毛或人造連續長纖維除外 (公斤) FABRICS, WOVEN, OF SYN. STAPLE FIBRES, < 85% BY WEIGHT OF SUCH FIBRES, MIXED WITH FIBRES, NOT COTTON, WOOL, FINE ANIMAL HAIR OR MAN-MADE FILAMENTS (KG)				
MY 馬來西亞			2 334	101	I8 意大利	31 589	4,352	144 902	21,824
PK 巴基斯坦	46	2	21 067	493	ID 印度尼西亞	1 832	90	35 131	1,728
SG 新加坡			128	90	IN 印度	1 187	75	23 233	1,383
TH 泰國	2 170	103	4 798	404	JP 日本	25 797	2,878	218 605	27,402
TR 土耳其			580	56	KR 大韓民國	103 843	7,392	546 615	42,014
TW 台灣	27 791	1,447	335 853	13,964	LK 斯里蘭卡			1 967	48
U8 美國	212	12	1 965	157	MO 澳門特別行政區			89	4
VN 越南			7 383	225	MY 馬來西亞			2	@
					NL 荷蘭			3 697	1,501
總計 TOTAL	163 542	8,822	1 693 700	66,163	PH 菲律賓	2 740	254	12 675	1,079
65334 其他合成切段短纖維梭織物，以重量計含少於85%該纖維，與棉混紡，以重量計超過170克每平方米 (公斤) FABRICS, WOVEN, OF OTHER SYNTHETIC STAPLE FIBRES, < 85% BY WEIGHT OF SUCH FIBRES, MIXED WITH COTTON, OF A WEIGHT EXCEEDING 170 G/SQ M (KG)					PK 巴基斯坦			33 468	760
CN 中國內地	7 279	531	9 714	564	PT 葡萄牙	7 002	1,206	37 975	5,391
D8 丹麥	303	18	4 233	352	SE 瑞典			340	90
DE 德國			7 753	183	SG 新加坡	347	21	3 206	292
I8 意大利	39	20	2 947	946	TH 泰國	3 723	205	36 473	2,463
KR 大韓民國	13 159	930	64 353	4,755	TR 土耳其	7 367	832	39 745	3,827
N8 挪威			4 110	463	TW 台灣	124 555	5,483	773 319	39,539
SG 新加坡			1 200	92	U8 美國	4 647	653	32 478	4,770
TW 台灣	3 427	243	7 674	900	UY 烏拉圭	95	9	95	9
					VN 越南			51	2
總計 TOTAL	24 207	1,742	101 984	8,256	ZA 南非			230	8
65341 合成切段短纖維梭織物，以重量計含少於85%該纖維，與羊毛或動物幼毛混紡 (公斤) FABRICS, WOVEN, OF SYNTHETIC STAPLE FIBRES, CONTAINING LESS THAN 85% BY WEIGHT OF SUCH FIBRES, MIXED WITH WOOL OR FINE ANIMAL HAIR (KG)					總計 TOTAL	649 167	38,759	5 352 437	288,797
AT 奧地利			15	4	65351 用黏膠人造絲高拉力紗製的梭織物 (公斤) WOVEN FABRICS OBTAINED FROM HIGH TENACITY YARN OF VISCOSE RAYON (KG)				
CA 加拿大	1 321	85	15 815	896	TW 台灣				
CN 中國內地	14 405	1,617	98 009	10,065				180	7
DE 德國	455	104	6 644	1,651	總計 TOTAL			180	7
E7 西班牙			2 462	485	65352 其他梭織物，以重量計含85%或以上再造連續長纖維或帶子或類似物，起絨或繩絨織物除外 (公斤) OTHER FABRICS, WOVEN, CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF ARTIFICIAL FILAMENTS OR STRIP OR THE LIKE, OTHER THAN PILE AND CHENILLE FABRICS (KG)				
F8 法國	695	225	15 470	4,005	AT 奧地利			780	233
GB 英國			209	58	AU 澳大利亞	226	37	421	72
I8 意大利	7 441	968	52 283	7,388	BE 比利時			7 705	485
IL 以色列			1 252	269	BG 保加利亞			440	64
IN 印度	3 504	365	19 098	2,039	CA 加拿大	5 053	377	10 228	793
					CH 瑞士	843	341	2 824	1,080
JP 日本	230	47	10 235	869	CN 中國內地	480 603	18,080	3 755 617	133,336
KR 大韓民國			7 959	634	DE 德國	2 758	545	27 764	5,563
MO 澳門特別行政區			901	89	DO 多米尼加共和國			1 293	83
MY 馬來西亞			62 002	1,931	E7 西班牙	115	15	12 158	1,651
PT 葡萄牙	903	238	5 639	1,211	F8 法國	1 998	431	16 010	2,942
SG 新加坡			401	55	GB 英國	417	76	9 936	1,339
TH 泰國	646	74	1 947	247	I8 意大利	11 689	2,690	69 404	17,123
TR 土耳其			1 616	291	ID 印度尼西亞			9 601	1,069
TW 台灣	1 316	124	11 894	1,842	IN 印度	1 791	201	3 364	410
U8 美國			3 502	116	JP 日本	99 390	6,963	728 568	65,423
					KR 大韓民國	239 305	14,654	1 773 311	103,104
UY 烏拉圭	449	38	449	38	LK 斯里蘭卡			750	38
總計 TOTAL	31 365	3,885	317 802	34,181	MO 澳門特別行政區			1 561	76
65343 合成切段短纖維梭織物，以重量計含少於85%該纖維，與纖維混紡，但棉、羊毛、動物幼毛或人造連續長纖維除外 (公斤) FABRICS, WOVEN, OF SYN. STAPLE FIBRES, < 85% BY WEIGHT OF SUCH FIBRES, MIXED WITH FIBRES, NOT COTTON, WOOL, FINE ANIMAL HAIR OR MAN-MADE FILAMENTS (KG)					N8 挪威			103	26
AU 澳大利亞	267	95	624	195	NL 荷蘭			128	35
BE 比利時			16 329	1,782	NZ 新西蘭	181	13	181	13
CA 加拿大	2 348	367	2 348	367	PH 菲律賓	192	61	2 924	270
CH 瑞士			315	129	PT 葡萄牙			162	45
CN 中國內地	324 064	12,645	3 316 566	118,417	SG 新加坡			1 593	25
DE 德國	658	295	9 334	1,876	SI 斯洛文尼亞			928	190
E7 西班牙	473	76	6 590	1,090	TH 泰國	276	26	3 286	453
F8 法國	6 008	1,635	48 603	8,629	TR 土耳其	2 629	281	9 739	980
GB 英國	625	196	7 432	2,179	TW 台灣	25 690	1,303	202 319	11,655
					U8 美國	1 561	233	24 655	2,780
					VN 越南			846	84
					ZA 南非			223	22

166	表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
65352 其他梭織物，以重量計含85%或以上再造連續長纖維或帶子或類似物，起絨或繩絨織物除外 (公斤) OTHER FABRICS, WOVEN, CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF ARTIFICIAL FILAMENTS OR STRIP OR THE LIKE, OTHER THAN PILE AND CHENILLE FABRICS (KG)					65381 再造切段短纖維梭織物，以重量計含少於85%該纖維（起絨或繩絨織物除外），與棉混紡 (公斤) FABRICS, WOVEN, OF ARTIFICIAL STAPLE FIBRES, < 85% BY WEIGHT OF SUCH FIBRES (NOT PILE OR CHENILLE FABRICS), MIXED WITH COTTON (KG)				
總計 TOTAL	874 717	46,324	6 678 822	351,462	AT 奧地利			1 490	254
65359 再造連續長纖維紗梭織物，未列明在其他編號 (公斤) FABRICS, WOVEN, OF ARTIFICIAL FILAMENT YARN, NES (KG)					AU 澳大利亞			10	2
AT 奧地利			347	58	BE 比利時			34	3
AU 澳大利亞			426	95	CA 加拿大			1 460	91
BE 比利時	5 018	460	9 522	875	CN 中國內地	26 650	1,202	355 644	14,165
CA 加拿大			1 867	228	DE 德國	592	142	3 049	387
CH 瑞士	629	230	3 378	1,280	E7 西班牙			30 593	2,305
CN 中國內地	85 208	6,634	791 568	52,374	F8 法國			8 308	692
D8 丹麥			28	2	GB 英國			179	38
DE 德國	1 185	221	13 799	2,917	I8 意大利	12	4	41 748	4,530
E7 西班牙	3 039	290	14 039	2,426	ID 印度尼西亞			659	99
F8 法國	911	237	27 044	6,404	JP 日本	1 850	135	38 032	3,777
					KR 大韓民國	4 283	392	42 772	3,750
GB 英國			3 722	445	PT 葡萄牙			215	47
I8 意大利	26 909	6,353	216 592	49,653	SG 新加坡			195	15
ID 印度尼西亞	2 400	65	2 544	70	TH 泰國			2 204	89
IN 印度	568	103	2 086	715	TW 台灣	2 436	170	39 657	4,167
JP 日本	136 559	22,115	971 868	169,495	U8 美國	2 689	333	25 111	3,005
KH 柬埔寨			2 090	124	總計 TOTAL	38 512	2,378	591 360	37,413
KR 大韓民國	111 944	9,531	881 001	76,119	65382 再造切段短纖維梭織物，以重量計含少於85%該纖維（起絨或繩絨織物除外），與羊毛或動物幼毛混紡 (公斤) FABRICS, WOVEN, OF ART. STAPLE FIBRES, < 85% BY WEIGHT OF SUCH FIBRES (NOT PILE/CHENILLE FABRICS), MIXED WITH WOOL/FINE ANIMAL HAIR (KG)				
LK 斯里蘭卡			69	12	AU 澳大利亞			469	119
MO 澳門特別行政區			369	62	CN 中國內地	2 457	301	84 175	5,768
MX 墨西哥			2 175	123	CZ 捷克共和國			374	43
					DE 德國	67	23	1 828	165
NL 荷蘭	29	15	383	77	E7 西班牙			357	81
PH 菲律賓			760	90	F8 法國			736	44
PT 葡萄牙			369	85	GB 英國			10	1
SG 新加坡			1 774	233	I8 意大利	4 830	1,586	35 366	6,794
TH 泰國	20	1	20 966	2,114	JP 日本	3 017	141	5 962	798
TR 土耳其	1 330	161	22 724	3,728	KR 大韓民國	34	2	2 122	100
TW 台灣	329 823	11,467	2 597 707	121,743					
U8 美國	472	129	8 118	1,626	NL 荷蘭			310	76
總計 TOTAL	706 044	58,011	5 597 335	493,172	TW 台灣			3 347	394
65360 梭織物，以重量計含85%或以上再造切段短纖維（起絨或繩絨織物除外）(公斤) FABRICS, WOVEN, CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF ARTIFICIAL STAPLE FIBRES (OTHER THAN PILE OR CHENILLE FABRICS) (KG)					U8 美國	282	27	282	27
AT 奧地利			170	74	總計 TOTAL	10 687	2,079	135 338	14,409
AU 澳大利亞			613	158	65383 再造切段短纖維梭織物，以重量計含少於85%該纖維（起絨或繩絨織物除外），與人造連續長纖維混紡 (公斤) FABRICS, WOVEN, OF ARTIFICIAL STAPLE FIBRES, LESS THAN 85% BY WEIGHT OF SUCH FIBRES, MIXED WITH MAN-MADE FILAMENTS (KG)				
BE 比利時			1 001	42	BE 比利時			3 618	322
CA 加拿大	71	16	71	16	CN 中國內地	7 538	429	61 448	3,329
CH 瑞士			80	25	DE 德國	151	23	1 327	223
CN 中國內地	95 733	4,824	752 581	33,819	E7 西班牙			516	28
DE 德國	276	33	18 344	4,201	F8 法國			1 090	48
E7 西班牙	3 568	360	23 230	2,447	GB 英國			8	2
F8 法國			4 913	1,102	I8 意大利			481	15
GB 英國			1 164	220	ID 印度尼西亞			1 099	63
HU 匈牙利			15	7	JP 日本	2 310	470	50 151	6,950
I8 意大利	1 794	492	32 190	7,356	KR 大韓民國	1 024	113	43 517	4,343
ID 印度尼西亞	4	@	4 028	402					
IN 印度			453	234	MO 澳門特別行政區			218	14
JP 日本	9 821	2,263	164 725	18,873	TH 泰國			147	93
KR 大韓民國	27 436	2,275	415 962	31,931	TW 台灣	7 709	350	126 322	6,637
MO 澳門特別行政區	352	10	2 747	97	U8 美國			486	59
NZ 新西蘭	101	25	101	25	總計 TOTAL	18 732	1,385	290 428	22,125
SG 新加坡			681	37					
SI 斯洛文尼亞			434	84					
TH 泰國	4 740	189	29 549	1,238					
TW 台灣	41 421	2,037	285 068	14,171					
U8 美國	2 658	350	20 677	2,131					
VN 越南			895	58					
總計 TOTAL	187 975	12,873	1 759 692	118,749					

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)					貨物 (單位) ITEM (UNIT)				
二零零三年八月 AUG 2003					二零零三年八月 AUG 2003				
二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003					二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003				
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
65389 再造切段短纖維梭織物，以重量計含少於85%該纖維（起絨或繩絨織物除外），與纖維混紡，但棉、羊毛、動物幼毛或人造連續長纖維除外（公斤） FABRICS, WOVEN, OF ART. STAPLE FIBRES, < 85% BY WEIGHT OF SUCH FIBRES, MIXED WITH FIBRES, NOT COTTON, WOOL, FINE ANIMAL HAIR OR MAN-MADE FILAMENTS (KG)					65411 短纖維絲梭織物（公斤） FABRICS, WOVEN, OF NOIL SILK (KG)				
AU 澳大利亞	65	16	120	25	GB 英國	14	2	1 739	216
BE 比利時			12 941	876	I8 意大利	1 449	475	8 634	5,530
BG 保加利亞			1 347	259	IN 印度	4 047	1,300	35 479	11,206
CA 加拿大			359	58	JP 日本			4 883	1,262
CH 瑞士			10	1	KR 大韓民國	4 360	2,113	48 407	20,925
CN 中國內地	27 376	1,787	298 910	19,883	TH 泰國			300	161
DE 德國	2 178	238	20 299	2,091	TW 台灣			7 600	483
E7 西班牙	503	69	5 291	600	U8 美國	757	328	6 195	1,611
F8 法國	438	24	23 931	1,676	VN 越南			538	110
GB 英國			314	73	總計 TOTAL	49 183	8,713	441 753	90,908
I8 意大利	9 319	2,151	63 447	9,644	65413 其他絲梭織物，以重量計含85%或以上絲或絲廢料（短纖維絲除外）（公斤） OTHER SILK FABRICS, WOVEN, 85% OR MORE BY WEIGHT OF SILK OR OF SILK WASTE (OTHER THAN NOIL SILK) (KG)				
ID 印度尼西亞			5 148	55	A8 中美洲及南美洲其他國家 / 地區			61	54
IN 印度			300	27	AT 奧地利			29	9
JP 日本	22 475	3,004	270 539	46,029	AU 澳大利亞			390	138
KR 大韓民國	39 298	4,393	605 774	60,087	CA 加拿大			37	15
MO 澳門特別行政區			1 292	146	CN 中國內地	172 506	32,388	1 366 227	284,818
NL 荷蘭			323	93	DE 德國	257	347	4 339	2,937
NZ 新西蘭	42	12	216	36	E7 西班牙	74	15	585	616
PH 菲律賓	3	@	31	3	F8 法國	185	338	3 199	1,588
PT 葡萄牙			425	96	GB 英國	1 499	1,458	7 017	6,786
SG 新加坡	315	197	1 051	276	I8 意大利	1 578	2,435	12 924	16,238
TH 泰國			4 231	383	IN 印度	9 792	3,783	186 930	80,681
TR 土耳其			4 122	516	JP 日本	276	12	1 909	607
TW 台灣	74 474	3,248	895 714	46,316	KR 大韓民國	15 091	10,347	117 669	77,199
U8 美國	540	160	6 126	1,839	NL 荷蘭			22	21
總計 TOTAL	177 026	15,298	2 222 261	191,086	PH 菲律賓	1 049	518	3 964	1,855
65391 人造纖維製的起絨梭織物，未割絨（公斤） PILE FABRICS, WOVEN, OF MAN-MADE FIBRES, UNCUT (KG)					SG 新加坡			189	109
JP 日本	1 519	180	8 136	965	TH 泰國	76	53	1 370	837
KR 大韓民國	329	33	6 866	771	TW 台灣	1 322	80	4 476	301
總計 TOTAL	1 848	213	15 002	1,737	U8 美國	1 095	502	7 918	3,800
65393 其他人造纖維製的起絨梭織物及繩絨梭織物（公斤） OTHER PILE FABRICS AND CHENILLE FABRICS, WOVEN, OF MAN-MADE FIBRES (KG)					VN 越南	95	42	1 461	661
BE 比利時			10 277	995	總計 TOTAL	204 895	52,318	1 720 716	479,271
CA 加拿大	544	17	52 999	1,417	65419 其他絲梭織物（公斤） OTHER SILK FABRICS, WOVEN (KG)				
CN 中國內地	62 087	3,499	508 534	27,380	CH 瑞士			3	8
DE 德國	1 505	136	9 387	1,310	CN 中國內地	58 326	10,640	243 137	41,378
E7 西班牙			79	16	DE 德國	414	323	2 440	1,597
F8 法國			8 127	1,287	F8 法國	50	58	238	591
GB 英國	455	51	2 799	339	GB 英國			853	628
I8 意大利	126	57	6 126	1,266	I8 意大利	1 011	711	14 818	6,397
IN 印度			1 101	310	ID 印度尼西亞			260	20
JP 日本	1 674	182	22 735	2,311	IN 印度	3 113	687	8 776	2,489
KR 大韓民國	105 255	5,594	385 161	20,502	JP 日本	895	156	9 230	2,677
MX 墨西哥			563	68	KR 大韓民國	508	243	13 681	3,937
NL 荷蘭			194	41	U8 美國	246	125	961	686
TH 泰國			225	25	總計 TOTAL	64 563	12,943	294 397	60,406
TR 土耳其	533	47	1 651	145	65421 梭織物，以重量計含85%或以上粗梳羊毛或粗梳動物幼毛（起絨或繩絨織物除外）（公斤） FABRICS, WOVEN, 85% OR MORE BY WEIGHT OF CARDED WOOL OR OF CARDED FINE ANIMAL HAIR (OTHER THAN PILE AND CHENILLE FABRICS) (KG)				
TW 台灣	23 373	1,088	257 015	9,086	AU 澳大利亞	553	116	10 572	1,471
U8 美國	1 739	402	14 826	1,777	BE 比利時			3	85
VN 越南			266	22	CN 中國內地	15 812	2,326	207 992	21,884
總計 TOTAL	197 291	11,074	1 282 065	68,300	DE 德國	1 662	766	14 454	7,524
65411 短纖維絲梭織物（公斤） FABRICS, WOVEN, OF NOIL SILK (KG)					E7 西班牙	2 794	222	6 545	1,013
AT 奧地利			320	413	F8 法國	1 378	492	8 327	2,419
CH 瑞士			1	2	FI 芬蘭	509	30	509	30
CN 中國內地	38 498	4,481	325 494	48,126	GB 英國	1 198	326	10 691	3,903
D8 丹麥			260	156	I8 意大利	17 562	6,087	117 361	34,788
DE 德國	58	15	600	249	IN 印度	6	1	7	1
E7 西班牙			694	183	JP 日本	6 223	1,237	45 711	5,651
F8 法國			609	274					

		表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)			
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
65421 梭織物，以重量計含85%或以上粗梳羊毛或粗梳動物幼毛（起絨或繩絨織物除外）（公斤） FABRICS, WOVEN, 85% OR MORE BY WEIGHT OF CARDED WOOL OR OF CARDED FINE ANIMAL HAIR (OTHER THAN PILE AND CHENILLE FABRICS) (KG)						65431 粗梳羊毛或粗梳動物幼毛梭織物，以重量計含少於85%羊毛或動物幼毛，與人造連續長纖維或人造切段短纖維混紡（公斤） FABRICS, WOVEN, OF CARDED WOOL/FINE ANIMAL HAIR, < 85% BY WEIGHT OF WOOL/FINE ANIMAL HAIR, MIXED WITH MAN-MADE FILAMENTS/STAPLE FIBRES (KG)					
KR	大韓民國	4 495	488	22 171	4,162	JP	日本	5 029	1,136	36 412	3,231
MX	墨西哥			45	5	KR	大韓民國	724	46	11 892	1,362
NZ	新西蘭			413	23	N8	挪威			1 824	339
PH	菲律賓	1 187	656	4 470	2,257	PL	波蘭	378	59	378	59
TH	泰國			9	1	RO	羅馬尼亞	6 343	332	7 646	491
TR	土耳其	82	19	9 633	2,048	SI	斯洛文尼亞			121	23
TW	台灣	154	37	315	72	TH	泰國	458	19	458	19
U8	美國	997	490	6 576	2,949	TR	土耳其	5 000	789	5 428	845
UY	烏拉圭	629	117	12 641	2,437	TW	台灣	1 056	115	4 848	481
總計 TOTAL		55 241	13,410	478 445	92,724	總計 TOTAL		105 301	11,964	646 944	51,953
65422 梭織物，以重量計含85%或以上精梳羊毛或精梳動物幼毛（起絨或繩絨織物除外）（公斤） FABRICS, WOVEN, 85% OR MORE BY WEIGHT OF COMBED WOOL OR OF COMBED FINE ANIMAL HAIR (OTHER THAN PILE AND CHENILLE FABRICS) (KG)						65432 精梳羊毛或精梳動物幼毛梭織物，以重量計含少於85%羊毛或動物幼毛，與人造連續長纖維或人造切段短纖維混紡（公斤） FABRICS, WOVEN, OF COMBED WOOL/FINE ANIMAL HAIR, < 85% BY WEIGHT OF WOOL/FINE ANIMAL HAIR, MIXED WITH MAN-MADE FILAMENTS/STAPLE FIBRES (KG)					
AE	阿拉伯聯合酋長國	109	165	149	232	AU	澳大利亞	340	112	815	149
AT	奧地利	1 400	536	3 944	1,161	BE	比利時			1 561	405
AU	澳大利亞	1 030	184	17 011	2,132	CL	智利			1 331	231
BE	比利時	368	503	8 468	6,551	CN	中國內地	74 384	6,067	377 596	33,357
BG	保加利亞			423	67	DE	德國	469	163	8 091	1,619
CA	加拿大			191	39	E7	西班牙	439	61	8 897	2,189
CH	瑞士			31	30	F8	法國			2 170	1,309
CL	智利			2 014	376	GB	英國	1 035	251	4 663	1,462
CN	中國內地	243 208	32,783	1 299 394	159,066	I8	意大利	34 046	6,184	231 687	43,997
CZ	捷克共和國			1 557	161	ID	印度尼西亞	875	124	875	124
D8	丹麥			204	43	IN	印度	2 196	263	25 979	3,526
DE	德國	2 685	885	21 699	8,214	JP	日本	26 412	2,731	136 746	13,447
E7	西班牙	3 786	1,105	17 922	4,697	KR	大韓民國	6 872	984	16 735	2,201
F8	法國	1 233	419	26 130	13,659	MX	墨西哥	585	58	585	58
GB	英國	15 180	8,227	89 336	35,793	NZ	新西蘭			1 930	255
HR	克羅地亞			3 638	772	PH	菲律賓			2 905	484
I8	意大利	77 776	29,487	696 270	239,121	PT	葡萄牙	571	106	1 993	426
ID	印度尼西亞			291	61	RO	羅馬尼亞	517	60	4 557	477
IE	愛爾蘭			790	267	SG	新加坡			176	42
IL	以色列	2 659	803	31 142	9,653	TH	泰國	5 110	669	9 736	1,081
IN	印度	793	142	9 755	2,153	TR	土耳其	675	141	9 173	1,788
JP	日本	39 342	4,303	256 977	42,543	TW	台灣	4 045	486	25 666	3,666
KR	大韓民國	11 003	2,458	61 401	16,552	U8	美國	64	85	2 035	354
MO	澳門特別行政區	16	17	16	17	UY	烏拉圭	819	88	1 909	297
MX	墨西哥			704	92	總計 TOTAL		159 454	18,635	877 811	112,944
MY	馬來西亞			975	176	65433 粗梳羊毛或粗梳動物幼毛梭織物，以重量計含少於85%羊毛或動物幼毛，與纖維混紡，但人造連續長纖維或切段短纖維除外（公斤） FABRICS, WOVEN, OF CARDED WOOL/FINE ANIMAL HAIR, < 85% BY WEIGHT OF WOOL/FINE ANIMAL HAIR, MIXED WITH FIBRES OTHER THAN MAN-MADE FILAMENTS/STAPLE FIBRES (KG)					
NL	荷蘭			68	33	CN	中國內地	1 482	45	12 169	839
NZ	新西蘭			187	34	F8	法國			21	11
PH	菲律賓	22	34	20 953	3,081	I8	意大利	1 585	283	10 729	2,682
PT	葡萄牙			3 758	951	JP	日本	2 362	679	5 325	898
SG	新加坡			8 063	2,228	KR	大韓民國	976	81	5 079	1,033
TH	泰國	1 409	201	7 977	1,700	TW	台灣	457	26	457	26
TR	土耳其	4 395	901	41 273	8,559	U8	美國	9	8	238	220
TW	台灣	10 094	666	54 852	6,647	總計 TOTAL		6 871	1,122	34 018	5,709
U8	美國	413	175	57 270	11,298	65434 精梳羊毛或精梳動物幼毛梭織物，以重量計含少於85%羊毛或動物幼毛，與纖維混紡，但人造連續長纖維或切段短纖維除外（公斤） FABRICS, WOVEN, OF COMBED WOOL/COMBED ANIMAL HAIR, < 85% BY WEIGHT OF WOOL/FINE ANIMAL HAIR, MIXED WITH FIBRES OTHER THAN MAN-MADE FILAMENTS/STAPLE FIBRES (KG)					
UY	烏拉圭			34 818	6,280	CN	中國內地	1 868	180	17 793	1,975
總計 TOTAL		416 921	83,994	2 779 651	584,440	DE	德國	42	18	2 189	317
65431 粗梳羊毛或粗梳動物幼毛梭織物，以重量計含少於85%羊毛或動物幼毛，與人造連續長纖維或人造切段短纖維混紡（公斤） FABRICS, WOVEN, OF CARDED WOOL/FINE ANIMAL HAIR, < 85% BY WEIGHT OF WOOL/FINE ANIMAL HAIR, MIXED WITH MAN-MADE FILAMENTS/STAPLE FIBRES (KG)						E7	西班牙	586	169	1 293	402
CA	加拿大	265	17	3 440	500	GB	英國	247	207	4 185	1,620
CH	瑞士			315	28	I8	意大利	5 703	1,479	49 460	13,026
CN	中國內地	54 448	4,625	462 323	26,185						
DE	德國			1 131	268						
E7	西班牙			1 910	140						
F8	法國			572	94						
GB	英國			818	157						
I8	意大利	29 162	4,757	104 990	17,665						
IN	印度	2 438	67	2 438	67						

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)					貨物 (單位) ITEM (UNIT)				
二零零三年八月 AUG 2003					二零零三年八月 AUG 2003				
二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003					二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003				
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
65434 精梳羊毛或精梳動物幼毛梭織物，以重量計含少於85%羊毛或動物幼毛，與纖維混紡，但人造連續長纖維或切段短纖維除外 (公斤) FABRICS, WOVEN, OF COMBED WOOL/COMBED ANIMAL HAIR, < 85% BY WEIGHT OF WOOL/FINE ANIMAL HAIR, MIXED WITH FIBRES OTHER THAN MAN-MADE FILAMENTS/STAPLE FIBRES (KG)					65442 亞麻梭織物，以重量計含少於85%亞麻 (公斤) FABRICS, WOVEN, OF FLAX, CONTAINING LESS THAN 85% BY WEIGHT OF FLAX (KG)				
IN 印度			450	264	KR 大韓民國	10 071	1,743	44 069	5,746
JP 日本	453	77	12 061	1,547	LK 斯里蘭卡			7 365	592
KR 大韓民國			5 383	2,335	MO 澳門特別行政區			50	14
PH 菲律賓			181	23	NL 荷蘭	13	7	91	35
PT 葡萄牙			137	27	PH 菲律賓	28	9	28	9
					PT 葡萄牙			840	204
					SE 瑞典	50	7	56	10
U8 美國	371	23	2 110	215	SG 新加坡			2 192	246
UY 烏拉圭	161	17	161	17	TH 泰國			4 157	319
					TW 台灣	3 662	368	42 490	3,363
總計 TOTAL	9 431	2,171	95 403	21,767	U8 美國	41	39	1 434	398
					ZA 南非			219	14
65435 羊毛或動物幼毛製的起絨及繩絨梭織物 (公斤) PILE FABRICS AND CHENILLE FABRICS, WOVEN, OF WOOL OR FINE ANIMAL HAIR (KG)					總計 TOTAL	633 157	28,859	7 796 587	358,943
CN 中國內地	10 503	454	42 251	2,066	65450 黃麻或其他紡織用韌皮纖維梭織物 (公斤) FABRICS, WOVEN, OF JUTE OR OF OTHER TEXTILE BAST FIBRES (KG)				
GB 英國			789	60	BD 孟加拉國			42 150	238
I8 意大利	755	143	3 553	538	CN 中國內地	140	2	4 264	163
U8 美國	38	6	119	14	E7 西班牙	16	10	16	10
總計 TOTAL	11 296	603	46 712	2,679	I8 意大利	11	4	1 955	500
65441 亞麻梭織物，以重量計含85%或以上亞麻 (公斤) FABRICS, WOVEN, OF FLAX, CONTAINING 85% OR MORE BY WEIGHT OF FLAX (KG)					IN 印度			625	10
AT 奧地利			273	108	KR 大韓民國			113	2
AU 澳大利亞			397	181	TW 台灣	1 078	50	35 984	1,427
BE 比利時	216	75	23 496	7,812	總計 TOTAL	1 245	65	85 107	2,350
CH 瑞士			11	45	65460 玻璃纖維梭織物 (公斤) FABRICS, WOVEN, OF GLASS FIBRE (KG)				
CN 中國內地	667 264	41,419	7 240 000	471,346	AT 奧地利			31	6
DE 德國	158	18	249	32	AU 澳大利亞	800	92	2 225	258
E7 西班牙	27	5	2 665	894	BE 比利時			137	179
F8 法國	44	17	4 201	1,411	CA 加拿大			34 457	849
GB 英國	1 224	373	124 980	21,194	CH 瑞士			21	7
I8 意大利	9 204	3,495	66 096	21,518	CN 中國內地	123 183	2,284	1 279 005	21,954
ID 印度尼西亞	5 904	775	7 036	971	DE 德國			2 840	153
IE 愛爾蘭			5 461	1,284	E7 西班牙			2 747	267
IN 印度			6 491	715	F8 法國	38	2	13 118	1,235
JP 日本	136	32	6 774	2,122	GB 英國	1 027	75	5 166	434
KR 大韓民國			20 081	3,238	I8 意大利			412	100
LK 斯里蘭卡			767	103	JP 日本	55 935	2,672	306 825	15,862
MY 馬來西亞			37	16	KR 大韓民國	24 490	426	135 884	4,272
NL 荷蘭			152	64	PH 菲律賓	16 625	599	131 472	4,539
PH 菲律賓	220	97	313	178	PT 葡萄牙			5 122	164
PT 葡萄牙			632	386	SG 新加坡	700	72	4 685	426
SE 瑞典			7	4	TW 台灣	57 765	3,598	932 805	45,345
SG 新加坡			15 076	1,174	U8 美國	51 545	2,851	435 079	24,800
TH 泰國			1 712	54	總計 TOTAL	332 108	12,671	3 292 031	120,849
TW 台灣			12 665	936	65491 金屬線梭織物或以金屬紗製的梭織物，用於衣著，作為傢具織物或類似用途，未列明在其他編號 (公斤) FABRICS, WOVEN, OF METAL THREAD OR OF METALLIZED YARN, USED IN APPAREL, AS FURNISHING FABRICS OR FOR SIMILAR PURPOSES, NES (KG)				
U8 美國	355	212	15 747	3,987	CN 中國內地	646	82	1 305	161
VN 越南			1 056	119	JP 日本			1 123	280
總計 TOTAL	684 752	46,517	7 556 375	539,893	KR 大韓民國			389	45
65442 亞麻梭織物，以重量計含少於85%亞麻 (公斤) FABRICS, WOVEN, OF FLAX, CONTAINING LESS THAN 85% BY WEIGHT OF FLAX (KG)					TW 台灣	135	5	1 595	89
AU 澳大利亞			71	7	U8 美國	2	@	2	@
BE 比利時			8 534	1,898	總計 TOTAL	783	88	4 414	575
CA 加拿大			160	11	65492 動物粗毛或馬毛梭織物 (公斤) FABRICS, WOVEN, OF COARSE ANIMAL HAIR OR OF HORSEHAIR (KG)				
CN 中國內地	613 405	25,150	7 582 622	323,846	CN 中國內地	9 750	120	115 281	1,340
DE 德國			323	94	I8 意大利	19	27	148	226
E7 西班牙			4 473	1,010	總計 TOTAL	9 769	147	115 429	1,567
F8 法國	12	3	743	129					
GB 英國	432	139	2 407	402					
I8 意大利	5 443	1,396	67 530	16,734					
ID 印度尼西亞			18 718	2,013					
IN 印度			1 245	83					
JP 日本			5 629	1,702					
KH 柬埔寨			1 141	65					

170	表 I1 TABLE I1				按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)			
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	
65493 植物紡織纖維梭織物，未列明在其他編號；紙紗梭織物 (公斤) FABRICS, WOVEN, OF VEGETABLE TEXTILE FIBRES, NES; WOVEN FABRICS OF PAPER YARN (KG)						65512 毛圈起絨織物，針織或鉤織 (公斤) LOOPED PILE FABRICS, KNITTED OR CROCHETED (KG)						
CN	中國內地	435 576	14,183	2 700 852	104,267	AE	阿拉伯聯合酋長國			63	7	
DE	德國			11	3	AU	澳大利亞			641	69	
F8	法國			350	21	CA	加拿大			1 764	278	
I8	意大利			632	169	CN	中國內地	42 169	1,459	572 962	15,053	
JP	日本	281	32	7 060	1,026	DE	德國	1 080	403	9 067	2,223	
KR	大韓民國	219	49	11 232	872	E7	西班牙			123	13	
PH	菲律賓	4	@	446	83	F8	法國	278	43	401	81	
RO	羅馬尼亞	115	23	115	23	GB	英國	293	56	1 137	149	
SG	新加坡			40	243	I8	意大利	3 610	597	10 723	2,419	
TW	台灣	690	63	486 465	5,560	ID	印度尼西亞			3 741	183	
U8	美國	2 576	536	2 722	595	JP	日本	3 645	489	42 847	5,067	
VN	越南			940	32	KR	大韓民國	26 246	1,898	98 037	7,162	
						PH	菲律賓	407	36	39 564	6,878	
						SG	新加坡			2	@	
	總計 TOTAL	439 461	14,887	3 210 865	112,894	TH	泰國	33	1	11 064	251	
65494 紡織原料 (棉除外) 製的紗羅 (窄條織物除外) (公斤) GAUZE (OTHER THAN NARROW FABRICS) OF TEXTILE MATERIALS (OTHER THAN COTTON) (KG)						TW	台灣	69 143	3,036	578 201	25,445	
						U8	美國	2 596	347	30 451	5,250	
							總計 TOTAL	149 500	8,367	1 400 788	70,527	
JP 日本						65519 其他起絨織物，針織或鉤織 (公斤) OTHER PILE FABRICS, KNITTED OR CROCHETED (KG)						
	總計 TOTAL	198	38	1 090	175	BE	比利時			4 383	374	
65495 紡織原料製的起絨及繩絨梭織物，未列明在其他編號 (羊毛、棉及人造纖維除外) (公斤) PILE AND CHENILLE FABRICS, NES, OF TEXTILE MATERIALS (OTHER THAN WOOL, COTTON AND MAN-MADE FIBRES) (KG)						CA	加拿大			2 605	433	
CN	中國內地			1 485	487	CH	瑞士			271	92	
	總計 TOTAL			1 485	487	CN	中國內地	266 314	9,453	2 450 200	73,090	
65496 紡織原料製的毛巾織物及類似梭織毛圈織物 (棉除外) (公斤) TERRY TOWELLING AND SIMILAR WOVEN TERRY FABRICS OF TEXTILE MATERIALS (OTHER THAN COTTON) (KG)						D8	丹麥			146	9	
CN	中國內地	1 537	58	2 287	73	DE	德國	364	49	9 141	1,392	
TW	台灣			2 215	345	E7	西班牙	106	23	2 739	438	
	總計 TOTAL	1 537	58	4 502	418	F8	法國	277	93	3 820	688	
65511 「長毛絨」織物，針織或鉤織 (公斤) 'LONG PILE' FABRICS, KNITTED OR CROCHETED (KG)						FI	芬蘭	90	20	90	20	
AT	奧地利	1	1	142	104	GB	英國	568	55	11 166	1,143	
AU	澳大利亞			2 449	329	I8	意大利	3 786	1,002	27 034	3,738	
BE	比利時			336	6	ID	印度尼西亞	130	5	13 136	600	
CA	加拿大			7 531	630	JP	日本	11 377	2,126	72 892	10,487	
CH	瑞士			110	36	KH	柬埔寨	506	14	3 006	100	
CN	中國內地	399 108	19,809	2 932 531	143,625	KP	朝鮮民主主義人民共和國	466	36	3 381	166	
D8	丹麥	192	22	192	22	KR	大韓民國	479 276	24,347	3 466 135	172,677	
DE	德國	1 731	164	6 529	1,652	MM	緬甸	787	50	11 477	352	
E7	西班牙	2 732	304	14 145	1,256	MO	澳門特別行政區	27	2	3 023	133	
F8	法國	3 330	476	5 529	823	MX	墨西哥			199	8	
FI	芬蘭			1 836	133	MY	馬來西亞			1 516	84	
GB	英國	332	76	5 811	1,011	NZ	新西蘭			780	45	
I8	意大利	4 519	982	30 908	6,401	PH	菲律賓			1 968	113	
ID	印度尼西亞	1 136	81	47 035	3,190	SG	新加坡			140	8	
IN	印度			918	145	TH	泰國	9 350	305	111 021	3,708	
JP	日本	5 549	778	84 807	9,123	TW	台灣	264 721	10,186	2 633 120	102,470	
KP	朝鮮民主主義人民共和國			3 580	139	U8	美國	2 650	421	27 757	2,616	
KR	大韓民國	265 287	15,382	1 348 391	85,991		總計 TOTAL	1 040 795	48,187	8 861 146	374,985	
MO	澳門特別行政區	371	17	2 282	158	65521 其他針織或鉤織織物，未浸漬、塗層、包覆或層壓，闊度不超過30 厘米 (公斤) OTHER KNITTED OR CROCHETED FABRICS, NOT IMPREGNATED, COATED, COVERED OR LAMINATED, OF A WIDTH NOT EXCEEDING 30 CM (KG)						
MU	毛里求斯			27 581	1,693	AT	奧地利	1 060	249	2 766	599	
PH	菲律賓	1 591	222	2 726	446	AU	澳大利亞	376	108	8 502	1,370	
SG	新加坡	190	11	590	30	BD	孟加拉國			2 978	796	
TH	泰國	66 396	1,550	290 434	7,925	BE	比利時	105	23	155	27	
TW	台灣	271 847	12,664	2 090 010	97,101	CA	加拿大			3 041	125	
U8	美國	812	557	10 367	2,047	CH	瑞士			372	100	
VN	越南			6 345	406	CN	中國內地	726 948	16,847	7 218 670	177,283	
	總計 TOTAL	1 025 124	53,097	6 923 115	364,424	D8	丹麥			69	10	
						DE	德國	219	85	11 413	2,906	
						E7	西班牙			1 020	203	
						F8	法國	158	30	2 361	940	
						GB	英國	159	31	9 853	1,620	
						I8	意大利	1 257	253	15 779	3,270	
						ID	印度尼西亞	4 964	658	20 187	1,710	
						IE	愛爾蘭			152	5	

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)					貨物 (單位) ITEM (UNIT)				
二零零三年八月 AUG 2003					二零零三年八月 AUG 2003				
二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003					二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003				
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
65521 其他針織或鉤織織物，未浸漬、塗層、包覆或層壓，闊度不超過30厘米 (公斤) OTHER KNITTED OR CROCHETED FABRICS, NOT IMPREGNATED, COATED, COVERED OR LAMINATED, OF A WIDTH NOT EXCEEDING 30 CM (KG)					65522 其他針織或鉤織織物，未浸漬、塗層、包覆或層壓，闊度超過30厘米，以重量計含5%或以上彈性紗或橡膠線 (公斤) OTHER KNITTED/CRD. FABRICS, NOT IMPR. COATED, COVERED OR LAMINATED, OF A WIDTH EXD. 30 CM, 5% OR MORE BY WGT. OF ELASTOMERIC YARN/RUBBER THREAD (KG)				
IL 以色列			480	16	TW 台灣	262 428	22,267	2 585 013	216,082
JP 日本	1 181	417	90 343	14,274	U8 美國	28 098	4,657	500 375	78,969
KH 柬埔寨			3 781	90	VN 越南	2 690	166	22 340	1,137
KR 大韓民國	26 037	2,040	246 426	18,819					
LK 斯里蘭卡	2 992	284	49 818	6,815	總計 TOTAL	6 556 697	326,561	50 255 510	2,679,919
MM 緬甸	6 248	156	17 574	269	65523 其他經編針織織物，未浸漬、塗層、包覆或層壓 (公斤) OTHER FABRICS, WARP KNIT, NOT IMPREGNATED, COATED, COVERED OR LAMINATED (KG)				
MO 澳門特別行政區	1 301	66	5 126	436	AT 奧地利	360	107	7 683	2,643
MY 馬來西亞			1 724	429	AU 澳大利亞	1 645	292	23 635	3,313
N8 挪威			92	37	BD 孟加拉國			10	@
NZ 新西蘭	85	21	85	21	BE 比利時	695	48	10 349	966
P7 密克羅尼西亞聯邦及帕勞			12	1	BN 文萊達路撒林			1 081	42
PH 菲律賓	241	60	17 912	957	BR 巴西	400	48	400	48
PK 巴基斯坦			419	24	CA 加拿大	2 117	396	50 017	6,958
PT 葡萄牙			82	11	CH 瑞士	23	14	7 766	2,862
SE 瑞典			355	73	CN 中國內地	1 357 877	38,996	11 716 313	330,082
SG 新加坡	1 018	72	7 242	491	DE 德國	11 635	2,486	90 312	17,802
TH 泰國	1 146	72	48 521	3,678	E7 西班牙	1 821	290	18 517	2,651
TW 台灣	64 842	3,615	774 024	32,447	EE 愛沙尼亞			266	172
U8 美國	840	234	20 426	3,834	F8 法國	87	99	17 082	3,099
VN 越南	1 963	149	3 040	304	GB 英國	6 806	1,162	69 534	10,074
總計 TOTAL	843 140	25,470	8 584 800	273,988	I8 意大利	4 327	958	97 562	19,331
65522 其他針織或鉤織織物，未浸漬、塗層、包覆或層壓，闊度超過30厘米，以重量計含5%或以上彈性紗或橡膠線 (公斤) OTHER KNITTED/CRD. FABRICS, NOT IMPR. COATED, COVERED OR LAMINATED, OF A WIDTH EXD. 30 CM, 5% OR MORE BY WGT. OF ELASTOMERIC YARN/RUBBER THREAD (KG)					ID 印度尼西亞	23 139	1,699	204 824	12,412
AT 奧地利			5 918	2,144	IN 印度	8 525	157	33 863	679
AU 澳大利亞	8 503	1,513	28 813	4,602	JP 日本	157 954	11,781	1 175 321	94,773
BD 孟加拉國			250	14	KH 柬埔寨	101	2	1 781	142
BE 比利時	953	188	30 566	7,329	KR 大韓民國	514 872	23,060	3 686 881	178,933
BN 文萊達路撒林	322	25	890	66	LK 斯里蘭卡	64	2	303	35
BR 巴西	171	28	5 031	543	MM 緬甸	163	57	3 822	284
CA 加拿大	3 687	564	41 721	4,264	MO 澳門特別行政區	34 899	168	122 942	1,122
CH 瑞士	278	88	5 271	1,949	MY 馬來西亞	2 877	193	19 062	1,418
CN 中國內地	5 268 081	218,864	39 366 918	1,709,948	N8 挪威			678	46
CO 哥倫比亞			1 512	215	NL 荷蘭	4 672	324	10 707	778
CZ 捷克共和國	6 728	243	6 728	243	NZ 新西蘭	3 366	371	23 171	1,951
D8 丹麥			1 247	676	PH 菲律賓	1 248	196	43 723	3,005
DE 德國	8 158	2,039	53 080	12,597	SE 瑞典			328	59
E7 西班牙	8 456	1,702	163 870	30,028	SG 新加坡	1 549	52	4 032	150
F8 法國	1 538	493	20 206	6,076	TH 泰國	93 054	1,652	385 827	13,930
GB 英國	1 669	738	36 270	9,800	TW 台灣	1 743 326	50,162	13 923 246	431,144
GR 希臘			1 706	259	U8 美國	16 825	2,220	287 597	32,322
I8 意大利	199 224	22,784	1 284 111	154,852	VN 越南	37 113	762	231 490	5,122
ID 印度尼西亞	3 413	235	31 916	3,523	總計 TOTAL	4 031 540	137,752	32 270 125	1,178,350
IL 以色列	144	29	6 320	524	65529 針織或鉤織織物，未浸漬、塗層、包覆或層壓，未列明在其他編號 (公斤) KNITTED OR CROCHETED FABRICS, NOT IMPREGNATED, COATED, COVERED OR LAMINATED, NES (KG)				
IN 印度			430	34	AE 阿拉伯聯合酋長國	6	@	233	20
JO 約旦	1 807	95	1 807	95	AR 阿根廷	429	53	3 196	458
JP 日本	106 117	11,258	777 570	79,955	AT 奧地利	530	260	4 685	1,578
KE 肯尼亞	1 890	119	1 890	119	AU 澳大利亞	11 492	916	98 287	8,049
KH 柬埔寨	302	7	1 352	98	BD 孟加拉國			10	4
KR 大韓民國	578 840	31,550	4 805 113	305,292	BE 比利時	401	22	3 448	244
LK 斯里蘭卡	901	146	5 036	789	BN 文萊達路撒林			2 427	69
LS 萊索托	1 318	46	1 318	46	BR 巴西	21	7	585	46
LV 拉脫維亞			1 212	124	CA 加拿大	6 012	791	53 766	4,876
MM 緬甸	1 238	25	5 799	125	CH 瑞士	1 446	513	7 843	2,260
MO 澳門特別行政區	187	32	15 232	957	CN 中國內地	22 984 596	770,699	194 630 496	6,524,219
MP 北馬里亞納群島	11 558	748	30 859	1,386	D8 丹麥			24	2
MX 墨西哥	2	@	6 915	695	DE 德國	11 357	3,188	78 071	17,203
MY 馬來西亞	91	7	7 050	548	E7 西班牙	1 506	308	28 325	4,042
NL 荷蘭			3 741	679	F8 法國	6 329	1,010	46 918	8,716
NZ 新西蘭	4 550	702	21 607	3,396	GB 英國	68 147	6,453	691 701	60,763
PH 菲律賓	15 189	1,693	123 548	13,959	GT 危地馬拉			8 190	496
SG 新加坡	8 099	473	74 223	4,105	HN 洪都拉斯			11 851	467
TH 泰國	19 807	2,995	168 505	21,129	I8 意大利	22 371	5,732	127 301	30,623
TR 土耳其	260	41	2 231	548	ID 印度尼西亞	15 701	624	156 565	7,646

172	表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY			(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)					
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
65529 針織或鉤織織物，未浸漬、塗層、包覆或層壓，未列明在其他編號 (公斤) KNITTED OR CROCHETED FABRICS, NOT IMPREGNATED, COATED, COVERED OR LAMINATED, NES (KG)						65612 其他窄條梭織物，以重量計含5%或以上彈性紗或橡膠線 (公斤) OTHER NARROW WOVEN FABRICS CONTAINING BY WEIGHT 5% OR MORE OF ELASTOMERIC YARN OR RUBBER THREAD (KG)					
IE 愛爾蘭				518	39	LK 斯里蘭卡				1 359	205
IL 以色列	3 589	28		19 602	158	MM 緬甸				40	8
IN 印度	49 147	938		355 851	6,823	MO 澳門特別行政區	160	13		3 011	215
JO 約旦	33 249	1,051		46 039	1,347						
JP 日本	51 370	6,282		476 650	50,113	MX 墨西哥				495	50
KE 肯尼亞				5 479	249	MY 馬來西亞	338	32		947	129
KH 柬埔寨	370	16		49 190	2,006	PH 菲律賓	14 110	156		18 937	826
KR 大韓民國	475 408	27,204		4 752 103	267,645	SG 新加坡	85	5		146	13
LA 老撾人民民主共和國	275	19		275	19	TH 泰國	423	28		11 069	610
LK 斯里蘭卡	46 555	430		293 782	4,808	TR 土耳其	79	7		79	7
						TW 台灣	55 351	1,263		365 244	12,131
LS 萊索托	84 161	2,816		84 161	2,816	U8 美國	3 039	236		38 724	3,282
MM 緬甸	5 252	227		24 301	825	VN 越南	3	@		1 674	112
MO 澳門特別行政區	19 534	1,006		233 802	5,612						
MP 北馬里亞納群島	6 522	170		52 799	2,004	總計 TOTAL	694 922	26,061		5 208 895	201,269
MU 毛里求斯	235	12		35 856	2,239	65613 其他窄條梭織物，未列明在其他編號 (公斤) OTHER NARROW WOVEN FABRICS, NES (KG)					
MX 墨西哥	6 670	333		116 161	4,489	AE 阿拉伯聯合酋長國				13	@
MY 馬來西亞	7 424	414		75 066	3,425	AT 奧地利	232	91		1 675	513
N8 挪威				98	4	AU 澳大利亞	39	4		954	62
NL 荷蘭	2 184	355		16 201	1,008	BD 孟加拉國				90	29
NZ 新西蘭	1 975	243		13 568	1,528	BE 比利時	561	171		9 542	2,223
						BR 巴西				199	16
P7 密克羅尼西亞聯邦及帕勞				1 683	104	CA 加拿大	164	10		1 088	91
PH 菲律賓	119 406	1,573		557 744	28,406	CH 瑞士	51	39		904	367
PK 巴基斯坦	17 464	270		167 425	2,709	CN 中國內地	600 314	21,051		5 887 617	176,549
PT 葡萄牙				282	34	DE 德國	2 149	259		21 742	3,178
QA 卡塔爾				5 025	95						
R8 馬達加斯加				1 184	52	E7 西班牙				11 082	691
RU 俄羅斯聯邦				1	@	EG 埃及				241	22
SG 新加坡	10 553	508		38 135	1,871	F8 法國	229	119		3 356	1,413
SV 薩爾瓦多				53 758	1,635	F1 芬蘭				19	2
TH 泰國	146 132	4,649		597 672	18,984	GB 英國	18 954	1,701		143 063	19,128
						GT 危地馬拉				222	4
TR 土耳其	248	11		424	29	I8 意大利	2 824	443		35 071	4,008
TW 台灣	1 864 478	65,384		16 350 236	586,309	ID 印度尼西亞	87	22		3 998	416
U8 美國	38 262	5,402		467 030	61,214	IL 以色列				289	17
VN 越南	62 825	1,767		244 025	7,505	IN 印度	2	@		1 916	157
總計 TOTAL	26 183 632	911,681		221 090 048	7,737,884						
65611 窄條起絨梭織物及繩絨織物 (公斤) NARROW WOVEN PILE FABRICS AND CHENILLE FABRICS (KG)						JO 約旦				89	18
						JP 日本	97 418	6,973		534 302	42,154
CH 瑞士	181	63		12 251	3,409	KH 柬埔寨				6	1
CN 中國內地	20 702	747		187 436	6,515	KR 大韓民國	14 166	1,088		297 796	13,555
F8 法國	1	@		24	7	LK 斯里蘭卡	41	2		1 246	177
GB 英國	341	10		511	37	MO 澳門特別行政區	10	1		7 336	607
JP 日本	51	12		720	412	MP 北馬里亞納群島	4	1		249	71
TW 台灣	6 363	244		46 598	2,642	MY 馬來西亞	1 093	546		18 917	1,569
U8 美國	26	20		43	27	N8 挪威				10	4
						NL 荷蘭				227	113
總計 TOTAL	27 665	1,097		247 583	13,049						
65612 其他窄條梭織物，以重量計含5%或以上彈性紗或橡膠線 (公斤) OTHER NARROW WOVEN FABRICS CONTAINING BY WEIGHT 5% OR MORE OF ELASTOMERIC YARN OR RUBBER THREAD (KG)						NZ 新西蘭				985	43
						PH 菲律賓	4 966	1,914		28 727	9,226
AT 奧地利				311	112	PT 葡萄牙	44	14		1 283	200
AU 澳大利亞	722	64		3 232	298	SE 瑞典				39	5
BE 比利時	1 499	566		16 618	8,295	SG 新加坡	1 421	100		4 732	385
CA 加拿大	30	10		30	10	TH 泰國	11 154	707		123 546	5,610
CH 瑞士	2	@		53	14	TW 台灣	152 575	5,496		1 274 705	60,652
CN 中國內地	573 555	21,316		4 409 122	157,996	U8 美國	21 682	2,859		310 758	34,313
D8 丹麥				30	7	UA 烏克蘭				279	64
DE 德國	72	14		5 205	568	VN 越南	451	25		1 851	197
E7 西班牙				909	235						
F8 法國	20	1		963	223	ZA 南非	114	78		430	119
GB 英國	1 507	208		5 134	724	總計 TOTAL	930 745	43,713		8 730 594	377,969
I8 意大利	35 623	995		258 366	6,877	65614 用黏合劑黏合製成的有經紗而無緯紗的窄條織物 (紮匹頭帶) (公斤) NARROW FABRICS CONSISTING OF WARP WITHOUT WEFT ASSEMBLED BY MEANS OF AN ADHESIVE (BOLDUCS) (KG)					
ID 印度尼西亞	1 135	134		9 021	1,138	CN 中國內地				50	1
IN 印度				1 045	39	F8 法國				1	@
JP 日本	2 755	656		33 038	5,343	TW 台灣				1 471	175
KH 柬埔寨	193	11		1 507	55						
KR 大韓民國	4 221	344		22 586	1,746	總計 TOTAL				1 522	176

表 I1 按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
TABLE I1 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
65621 標籤、徽章及用紡織原料製的類似製品，梭織，成塊、成帶或裁成一定尺寸或形狀，未刺繡 (公斤) LABELS, BADGES AND SIMILAR ARTICLES OF TEXTILE MATERIALS, WOVEN, IN THE PIECE, IN STRIPS OR CUT TO SHAPE OR SIZE, NOT EMBROIDERED (KG)					65629 其他標籤、徽章及用紡織原料製的類似製品，成塊、成帶或裁成一定尺寸或形狀，未刺繡 (公斤) LABELS, BADGES AND SIMILAR ARTICLES OF TEXTILE MATERIALS, OTHER, IN THE PIECE, IN STRIPS OR CUT TO SHAPE OR SIZE, NOT EMBROIDERED (KG)				
AE 阿拉伯聯合酋長國	48	2	136	47	AU 澳大利亞			2	8
AT 奧地利			590	99	CA 加拿大	528	372	4 577	4,630
AU 澳大利亞	221	25	3 224	691	CN 中國內地	18 228	1,602	98 223	11,052
BD 孟加拉國			167	51	D8 丹麥			1	@
BE 比利時	65	46	1 152	277	DE 德國	2	1	350	121
BH 巴林	20	12	40	15	F8 法國			119	15
BN 文萊達路撒林	26	3	59	7	GB 英國	62	37	369	197
BR 巴西			365	95	I8 意大利	243	53	508	150
CA 加拿大	1 148	223	7 250	2,527	IE 愛爾蘭	25	12	44	25
CH 瑞士	71	84	3 397	238	JP 日本	820	283	2 904	1,146
CL 智利	5	4	5	4	KR 大韓民國	2	@	1 656	869
CN 中國內地	244 775	15,811	2 027 505	130,120	LK 斯里蘭卡			50	21
CO 哥倫比亞			10	5	NL 荷蘭			5	@
D8 丹麥	182	43	1 650	781	PH 菲律賓			115	302
DE 德國	5 170	2,345	58 444	23,101	SG 新加坡			1	1
E7 西班牙	2	1	2 127	98	TH 泰國			91	40
EG 埃及			212	64	TW 台灣	488	31	2 801	255
F8 法國	587	299	3 499	1,246	U8 美國	9	2	1 209	1,150
FI 芬蘭			4	@					
GB 英國	13 133	3,538	77 195	24,043	總計 TOTAL	20 409	2,393	113 025	19,983
GE 格魯吉亞			31	16	65631 捆捻紗，帶子及類似物，經捆捻（金屬紗及捆捻馬毛紗除外）；繩絨紗；縱行起圈紗（公斤） GIMPED YARN, STRIP AND THE LIKE, GIMPED (OTHER THAN METALLIZED AND GIMPED HORSEHAIR YARN); CHENILLE YARN; LOOP-WALE YARN (KG)				
GR 希臘			43	5	CN 中國內地	101 879	2,738	1 167 563	32,907
GT 危地馬拉			10	35	DE 德國			23	1
HN 洪都拉斯			50	3	F8 法國			1 733	224
I8 意大利	3 760	1,162	50 317	19,187	GB 英國			80	16
ID 印度尼西亞	1	@	1 115	186	I8 意大利	649	100	3 750	501
IE 愛爾蘭			51	56	ID 印度尼西亞			9 980	184
IL 以色列			533	4,653	JP 日本	2 302	262	4 615	707
IN 印度	13	7	807	242	KR 大韓民國			122	15
JO 約旦			1	@	MO 澳門特別行政區	11	1	41	2
JP 日本	2 387	819	48 127	12,795	PH 菲律賓	20 100	368	120 600	2,225
KH 柬埔寨	3	1	316	53	PK 巴基斯坦	132 686	1,894	1 125 935	15,828
KR 大韓民國	658	179	16 252	1,837	TW 台灣	70 313	2,841	912 279	34,778
LK 斯里蘭卡	26	9	334	184	U8 美國	113	31	211	76
LS 萊索托	26	8	26	8	VN 越南			94 893	1,076
M8 摩洛哥			28	3	總計 TOTAL	328 053	8,235	3 441 825	88,540
MM 緬甸	3	1	211	52	65632 成塊的編帶；成塊未刺繡的裝飾邊條料，針織或鉤織除外；流蘇、絨球及類似製品（公斤） BRAIDS IN THE PIECE; ORNAMENTAL TRIMMINGS IN THE PIECE, WITHOUT EMBROIDERY, NOT KNITTED OR CROCHETED; TASSELS, POMPONS AND SIMILAR ARTICLES (KG)				
MN 蒙古			89	3	AU 澳大利亞			9	4
MO 澳門特別行政區	39	6	610	145	BE 比利時			95	62
MP 北馬里亞納群島			5	@	CA 加拿大			76	174
MU 毛里求斯	3	@	196	154	CN 中國內地	54 140	2,425	584 374	22,024
MX 墨西哥	440	42	1 381	370	DE 德國	6	4	1 806	340
MY 馬來西亞	45	14	301	69	E7 西班牙			47	19
N8 挪威	79	358	968	814	F8 法國	110	65	512	335
NL 荷蘭	77	8	3 201	835	GB 英國	1 385	265	16 166	2,517
NZ 新西蘭	2 590	1,068	21 287	5,267	I8 意大利	1	@	522	617
PA 巴拿馬			17	12	ID 印度尼西亞			2 702	326
PE 秘魯	150	15	158	16	IN 印度			212	73
PH 菲律賓	17 984	5,665	108 943	38,375	JP 日本	2 836	437	24 095	3,857
PK 巴基斯坦			2	@	KR 大韓民國	880	154	4 892	883
PL 波蘭			13	8	LK 斯里蘭卡	14	1	1 503	36
PT 葡萄牙			192	18	NL 荷蘭	60	11	118	16
QA 卡塔爾			50	12	PH 菲律賓	4 978	63	22 642	581
SE 瑞典	19	3	680	182	RO 羅馬尼亞			29	18
SG 新加坡	385	37	2 512	830	TH 泰國	2 671	176	16 658	1,016
SV 薩爾瓦多			166	16	TR 土耳其			1	@
SZ 斯威士蘭			195	115	TW 台灣	6 702	451	90 614	4,797
TH 泰國	1 280	429	13 140	4,133	U8 美國	335	60	5 362	949
TR 土耳其	206	96	1 124	434					
TW 台灣	36 179	8,157	322 327	69,309					
U8 美國	39 430	14,480	367 522	115,125					
UY 烏拉圭	7	4	436	192					
VN 越南	63	29	1 238	274					
ZA 南非	36	24	596	80					
總計 TOTAL	371 342	55,055	3 152 632	459,611					

貨物（單位） ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物（單位） ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
65632 成塊的編帶；成塊未刺繡的裝飾邊條料，針織或鉤織除外；流蘇、絨球及類似製品（公斤） BRAIDS IN THE PIECE; ORNAMENTAL TRIMMINGS IN THE PIECE, WITHOUT EMBROIDERY, NOT KNITTED OR CROCHETED; TASSELS, POMPONS AND SIMILAR ARTICLES (KG)						65642 機製花邊，成塊、成帶或成小塊圖案（公斤） LACE, MECHANICALLY MADE, IN THE PIECE, IN STRIPS OR IN MOTIFS (KG)					
VN	越南			222	35	TH	泰國	41 721	12,018	336 927	83,010
ZA	南非			44	19	TR	土耳其			2 831	714
						TW	台灣	70 667	15,904	644 002	148,120
						U8	美國	23 888	5,743	135 292	48,942
						VN	越南			4 822	1,044
	總計 TOTAL	74 118	4,114	772 701	38,701		總計 TOTAL	289 269	70,915	2 586 288	651,347
65641 網眼薄紗及其他網眼織物（梭織、針織或鉤織織物除外）（公斤） TULLES AND OTHER NET FABRICS (EXCLUDING WOVEN, KNITTED OR CROCHETED FABRICS) (KG)						65643 手製花邊，成塊、成帶或成小塊圖案（公斤） LACE, HAND-MADE, IN THE PIECE, IN STRIPS OR IN MOTIFS (KG)					
AT	奧地利			196	24	CN	中國內地	284	102	2 163	326
AU	澳大利亞			2 968	335	IN	印度			8	8
BD	孟加拉國			5	@	JP	日本			4	2
CA	加拿大	11 200	830	34 031	1,915	PH	菲律賓	670	92	670	92
CH	瑞士	269	52	2 956	3,037	TW	台灣			1 636	218
CN	中國內地	96 282	3,098	733 796	23,467		總計 TOTAL	954	194	4 481	646
DE	德國	1 965	240	47 154	2,083	65651 不見底布的刺繡品，成塊、成帶或成小塊圖案（公斤） EMBROIDERY WITHOUT VISIBLE GROUND, IN THE PIECE, IN STRIPS OR IN MOTIFS (KG)					
E7	西班牙	315	84	2 954	686	AU	澳大利亞			26	17
F8	法國	667	168	4 529	1,158	CA	加拿大	13	2	13	2
GB	英國	1 064	108	6 444	613	CH	瑞士			70	148
						CN	中國內地	34 670	4,577	268 965	37,520
I8	意大利	193	61	10 085	1,410	DE	德國			2	3
ID	印度尼西亞	4 111	328	36 125	3,002	E7	西班牙			146	19
IN	印度			5 582	84	F8	法國	459	164	1 230	522
JP	日本	12 963	2,252	109 989	19,264	GB	英國	58	48	89	54
KR	大韓民國	42 860	2,970	686 165	39,048	ID	印度尼西亞	39	24	82	49
LK	斯里蘭卡	112	20	112	20	IN	印度			129	62
RO	羅馬尼亞	210	27	210	27	JP	日本	157	56	905	1,402
SE	瑞典			60	2	KP	朝鮮民主主義人民共和國			1	@
SG	新加坡			1 438	176	KR	大韓民國	607	82	2 382	979
TH	泰國	14 545	450	191 417	6,063	MO	澳門特別行政區	93	40	2 654	1,064
						PH	菲律賓			721	1,478
TW	台灣	182 890	8,938	1 480 275	75,891	PK	巴基斯坦	15	11	15	11
U8	美國	1 154	160	22 499	2,018	TH	泰國	398	250	8 346	3,625
VN	越南			238	7	TW	台灣	10 591	2,486	81 771	18,570
	總計 TOTAL	370 800	19,783	3 379 228	180,331	U8	美國	1	@	3 727	1,498
65642 機製花邊，成塊、成帶或成小塊圖案（公斤） LACE, MECHANICALLY MADE, IN THE PIECE, IN STRIPS OR IN MOTIFS (KG)						總計 TOTAL					
AE	阿拉伯聯合酋長國	5	@	116	62		總計 TOTAL	47 101	7,741	371 275	67,022
AT	奧地利	781	145	9 667	5,388	65659 其他刺繡品，成塊、成帶或成小塊圖案（公斤） OTHER EMBROIDERY, IN THE PIECE, IN STRIPS OR IN MOTIFS (KG)					
AU	澳大利亞	243	142	3 830	579	AE	阿拉伯聯合酋長國			8	@
BE	比利時			465	91	AT	奧地利	13	10	15 418	17,159
CH	瑞士	243	422	16 668	21,650	BE	比利時	85	214	8 567	19,316
CN	中國內地	89 443	11,313	761 391	95,784	CA					

表 I1 按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
TABLE I1 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
65659 其他刺繡品，成塊、成帶或成小塊圖案 (公斤) OTHER EMBROIDERY, IN THE PIECE, IN STRIPS OR IN MOTIFS (KG)						65720 無紡織物 (公斤) NONWOVENS (KG)					
TR	土耳其	1 231	273	4 109	1,158	LK	斯里蘭卡			397	88
TW	台灣	9 015	2,231	86 361	24,433	LU	盧森堡			36 480	2,781
U8	美國	319	139	17 589	2,019	MM	緬甸	15	1	24	4
VN	越南			1 877	459	MO	澳門特別行政區	55	2	55	2
總計 TOTAL		109 333	18,376	854 418	191,690	MP	北馬里亞納群島			320	22
65711 針刺機製氈呢及纖維縫編織物，未列明在其他編號 (公斤) NEEDLELOOM FELT AND STITCH-BONDED FIBRE FABRICS, NES (KG)						MY	馬來西亞	23 476	557	181 223	4,077
AU	澳大利亞			50	15	NL	荷蘭	3 999	309	30 869	1,659
CN	中國內地	5 614	100	39 027	776	NZ	新西蘭	355	7	670	25
F8	法國	592	57	793	80	PH	菲律賓	556	21	5 476	670
GB	英國			648	28	PT	葡萄牙			141	16
I8	意大利			394	62	SG	新加坡	17	1	16 428	1,132
JP	日本	51	11	21 788	1,470	SI	斯洛文尼亞			6 320	358
KR	大韓民國	20 350	717	124 915	4,200	TH	泰國	87 895	3,492	538 923	24,513
SG	新加坡			324	19	TW	台灣	330 009	10,269	2 436 636	72,028
TW	台灣	20 221	397	189 243	3,628	U8	美國	369 239	17,443	2 477 650	124,115
U8	美國			1 235	202	VN	越南			2 941	270
總計 TOTAL		46 828	1,282	378 417	10,480	ZA	南非	10	2	6 172	155
65712 其他氈呢，未浸漬、塗層、包覆或層壓 (公斤) OTHER FELT, NOT IMPREGNATED, COATED, COVERED OR LAMINATED (KG)						65731 塗層樹膠或澱粉物質的紡織物，作書籍封面；描圖布；經處理的畫油布；作帽裏的硬襯布 (公斤) TEX. FAB. COATED WITH GUM/AMYLACEOUS SUBS., FOR BOOK COVERS; TRACING CLOTH; PRP. PAINTING CANVAS; BUCKRAM & STIFFENED TEX. FAB. FOR HAT FOUNDATIONS (KG)					
CA	加拿大	1 973	51	48 319	1,941	AU	澳大利亞			245	28
CH	瑞士	3	5	3	5	BE	比利時			3	@
CN	中國內地	1 933	28	27 456	571	CH	瑞士			52	14
DE	德國	2 470	261	5 510	851	CN	中國內地	9 481	172	40 639	591
GB	英國	853	36	4 764	853	DE	德國	737	70	11 013	1,199
I8	意大利	2 533	115	26 023	2,336	F8	法國			65	10
ID	印度尼西亞			393	15	GB	英國	165	16	2 030	150
JP	日本	4 303	590	42 705	6,085	I8	意大利			981	127
KR	大韓民國	5 706	69	51 317	1,334	JP	日本	5 145	407	74 548	6,027
MY	馬來西亞			45 000	756	KR	大韓民國	1 045	71	3 146	167
NL	荷蘭			13	2	NL	荷蘭	4 438	469	27 225	2,522
NZ	新西蘭			317	35	TH	泰國			260	25
PT	葡萄牙			821	78	TW	台灣	5 213	158	38 174	1,727
SE	瑞典			41	18	U8	美國			11 686	618
SG	新加坡			673	62	總計 TOTAL		26 224	1,363	210 067	13,205
TW	台灣	3 355	221	32 137	1,517	65732 經塑膠浸漬、塗層、包覆或層壓的紡織物，輪胎繩織物除外 (公斤) TEXTILE FABRICS IMPREGNATED, COATED, COVERED OR LAMINATED WITH PLASTICS, OTHER THAN TYRE CORD FABRIC (KG)					
U8	美國	2 976	390	19 500	1,599	AT	奧地利			911	118
總計 TOTAL		26 105	1,766	304 992	18,056	AU	澳大利亞	281	29	4 318	796
65719 氈呢，經浸漬、塗層、包覆或層壓，未列明在其他編號 (公斤) FELT, IMPREGNATED, COATED, COVERED OR LAMINATED, NES (KG)						BE	比利時	263	110	11 027	1,291
I8	意大利			60	7	BG	保加利亞			189	30
總計 TOTAL				60	7	BR	巴西			857	106
65720 無紡織物 (公斤) NONWOVENS (KG)						CA	加拿大	690	306	9 956	1,133
AT	奧地利			81	6	CH	瑞士	2 507	173	51 745	6,562
AU	澳大利亞			20 922	465	CN	中國內地	4 697 279	67,746	41 228 088	632,068
BE	比利時	71 522	1,219	202 213	4,931	CZ	捷克共和國	586	23	586	23
CA	加拿大			13 992	806	D8	丹麥	830	72	15 166	672
CH	瑞士	5	3	392	109	DE	德國	29 236	7,111	186 809	56,076
CN	中國內地	942 704	32,764	7 158 356	228,099	E7	西班牙			11 147	789
D8	丹麥	541	77	541	77	EE	愛沙尼亞			35	23
DE	德國	16 305	2,793	383 251	52,321	F8	法國	640	101	26 580	4,223
DO	多米尼加共和國			73	14	GB	英國	27 572	12,514	242 859	99,548
E7	西班牙	2 600	290	10 036	956	GR	希臘			295	23
F8	法國	2 462	150	74 780	3,670	I8	意大利	111 447	16,501	526 242	74,593
GB	英國	29 488	4,101	267 014	34,159	ID	印度尼西亞	323	26	2 258	172
I8	意大利	31 542	1,194	230 875	9,298	IE	愛爾蘭			2 871	152
ID	印度尼西亞	8 242	565	30 702	1,101	IN	印度	4 087	382	7 216	632
IL	以色列	7 141	697	17 119	998	JP	日本	112 322	19,177	1 355 103	246,431
IN	印度			3 291	19	KP	朝鮮民主主義人民共和國	3 043	85	73 316	1,595
JP	日本	158 139	15,496	1 398 789	125,229	KR	大韓民國	1 601 609	37,456	13 811 039	354,068
KH	柬埔寨			576	38	MO	澳門特別行政區			1 653	193
KR	大韓民國	125 091	8,230	1 001 361	62,052	MY	馬來西亞			6 924	156

176	表 I1 TABLE I1	按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)			
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
65732 經塑膠浸漬、塗層、包覆或層壓的紡織物，輪胎繩織物除外 (公斤) TEXTILE FABRICS IMPREGNATED, COATED, COVERED OR LAMINATED WITH PLASTICS, OTHER THAN TYRE CORD FABRIC (KG)					65735 紡織鋪牆製品，經塗層或浸漬 (平方米) TEXTILE WALL COVERINGS, COATED OR IMPREGNATED (SQ M)				
					總計 TOTAL	149	18	11 032	1,075
N8 挪威	3 277	249	18 708	1,554	65740 成塊的被褥狀紡織品，有一層或多層紡織原料，用縫綴或其他方法與墊料組合而成，未列明在其他編號 (公斤) QUILTED TEXTILE PRODUCTS IN THE PIECE COMPOSED OF ONE OR MORE LAYERS OF TEXTILE MATERIALS ASSEMBLED WITH PADDING BY STITCHING OR OTHERWISE, NES (KG)				
NL 荷蘭			1 259	97					
NZ 新西蘭	103	35	183	50	CN 中國內地	32 078	753	138 397	3,590
PH 菲律賓	2	@	545	129	F8 法國			730	39
PK 巴基斯坦			12 142	623	I8 意大利			422	115
					IE 愛爾蘭			1 593	32
PT 葡萄牙			13	2	JP 日本	8 000	802	51 243	4,863
RU 俄羅斯聯邦			21 150	203	KR 大韓民國			9 010	1,150
SA 沙特阿拉伯			8 976	316	SG 新加坡			1	@
SE 瑞典			170	44	TH 泰國	1 814	87	5 354	256
SG 新加坡	117	64	9 095	476	TW 台灣	12 854	470	70 747	2,417
TH 泰國	38 287	1,041	503 134	13,279	U8 美國	2 033	387	9 282	1,323
TR 土耳其			1 925	90					
TW 台灣	4 425 599	104,322	46 769 592	1,053,317	總計 TOTAL	56 779	2,500	286 779	13,786
U8 美國	50 401	9,108	502 501	123,822	65751 線、繩、索及纜 (公斤) TWINE, CORDAGE, ROPES AND CABLES (KG)				
VN 越南	478	11	8 329	356	AT 奧地利	24	4	85	7
總計 TOTAL	11 110 979	276,641	105 434 912	2,675,830	AU 澳大利亞			1 421	181
65733 經樹膠處理的紡織物，輪胎繩織物除外 (公斤) RUBBERIZED TEXTILE FABRICS, OTHER THAN TYRE CORD FABRIC (KG)					CA 加拿大	22	7	1 350	15
BE 比利時	103	32	1 721	605	CH 瑞士			35	9
CN 中國內地	13 629	770	166 565	15,487	CN 中國內地	385 516	6,787	3 044 823	50,941
DE 德國			4 598	292	CZ 捷克共和國			313	27
F8 法國			87	2	D8 丹麥			85	6
GB 英國			721	207	DE 德國	587	451	12 115	5,401
I8 意大利			32 979	2,166	E7 西班牙	7 725	224	7 919	267
ID 印度尼西亞			16 140	279	F8 法國	1 656	499	20 952	5,486
JP 日本	2 962	531	91 388	9,788					
KR 大韓民國	2 877	190	79 123	2,896	FJ 斐濟			1 157	25
SG 新加坡			312	8	GB 英國	702	89	37 586	2,399
					HU 匈牙利			4 156	224
TH 泰國	2 304	131	63 123	2,901	I8 意大利	607	105	4 104	562
TW 台灣	62 649	2,367	708 027	27,815	ID 印度尼西亞			302	19
U8 美國	1 572	427	39 034	4,060	IN 印度	450	100	907	209
總計 TOTAL	86 096	4,448	1 203 818	66,508	IS 冰島			20	26
65734 經其他材料浸漬、塗層、包覆或層壓的紡織物；作舞台、影樓佈景或用途的繪製畫布 (公斤) TEXTILE FABRICS OTHERWISE IMPREGNATED, COATED OR COVERED; PAINTED CANVAS BEING THEATRICAL SCENERY, STUDIO BACK-CLOTHS OR THE LIKE (KG)					JP 日本	1 376	300	21 831	2,715
BE 比利時			465	51	KH 柬埔寨			14	@
BH 巴林			662	47	KR 大韓民國	26 511	615	441 755	5,714
CH 瑞士	352	52	1 206	152	MO 澳門特別行政區	200	19	441	61
CN 中國內地	47 226	2,389	461 721	22,127	MU 毛里求斯			20	1
DE 德國	125	35	3 506	876	NL 荷蘭	60	24	4 530	534
E7 西班牙			21	3	NZ 新西蘭	86	35	804	192
F8 法國	1 423	98	10 841	749	PH 菲律賓			17 168	157
GB 英國	598	69	7 314	889	PK 巴基斯坦	1	@	2	@
I8 意大利	16 279	1,300	126 398	10,485	SG 新加坡	213	14	3 848	238
IL 以色列	13 571	1,287	58 412	5,588	TH 泰國	12 000	175	32 664	458
					TW 台灣	48 107	1,168	414 096	8,170
IN 印度			1 930	199	U8 美國	2 342	348	22 557	2,954
JP 日本	4 646	1,234	75 663	12,828	VN 越南			51	11
KR 大韓民國	8 932	744	199 172	13,891	總計 TOTAL	488 185	10,965	4 097 111	87,011
NZ 新西蘭			7	1	65752 線、繩、索結製的網狀物；紡織原料製的漁網及其他網 (公斤) KNOTTED NETTING OF TWINE, CORDAGE OR ROPE; MADE UP FISHING NETS AND OTHER MADE UP NETS, OF TEXTILE MATERIALS (KG)				
TH 泰國			8 882	240	AU 澳大利亞			197	18
TR 土耳其			13 186	983	CN 中國內地	291 474	4,459	1 564 875	36,069
TW 台灣	28 483	1,583	251 720	15,499	D8 丹麥			1 160	84
U8 美國	35 284	3,155	324 812	25,910	DE 德國	500	19	996	127
總計 TOTAL	156 919	11,946	1 545 918	110,517	E7 西班牙			7 663	294
65735 紡織鋪牆製品，經塗層或浸漬 (平方米) TEXTILE WALL COVERINGS, COATED OR IMPREGNATED (SQ M)					GB 英國	3 287	358	13 315	1,268
BE 比利時			426	32	I8 意大利	151	24	5 404	352
DE 德國			224	21	IN 印度	578	16	14 440	131
F8 法國			399	36	JP 日本	18 307	593	82 795	3,197
I8 意大利	149	18	662	86	KR 大韓民國	3 327	275	28 275	1,582
SE 瑞典			54	6					
U8 美國			9 267	893	LK 斯里蘭卡			765	114

表 I1 按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
TABLE I1 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

177

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
65752 線、繩、索結製的網狀物；紡織原料製的漁網及其他網 (公斤) KNOTTED NETTING OF TWINE, CORDAGE OR ROPE; MADE UP FISHING NETS AND OTHER MADE UP NETS, OF TEXTILE MATERIALS (KG)					65771 紡織原料絮胎及其製品；長度不超過5毫米的紡織纖維（纖維屑）、 纖維粉末及球結 (公斤) WADDING OF TEXTILE MATERIALS AND ARTICLES THEREOF; TEXTILE FIBRES NOT EXCEEDING 5 MM IN LENGTH (FLOCK), TEXTILE DUST AND MILL NEPS (KG)				
MO 澳門特別行政區	2 069	30	6 885	94	MY 馬來西亞	1 827	87	8 974	458
MY 馬來西亞	1 345	73	3 858	211	NL 荷蘭			2 500	109
NL 荷蘭			32	2	SG 新加坡	1 387	654	3 448	1,511
SG 新加坡			621	48	SZ 斯威士蘭	786	63	786	63
TH 泰國			1 097	63	TH 泰國	100 365	1,358	355 348	8,278
TW 台灣	38 855	1,505	161 735	7,133	TW 台灣	109 516	1,179	600 292	7,093
U8 美國	1 900	33	12 421	338	U8 美國	35 806	1,418	136 776	7,750
VN 越南	7 040	236	19 850	716					
總計 TOTAL	368 833	7,620	1 926 384	51,840	總計 TOTAL	694 488	13,867	4 313 147	105,273
65759 用紗、帶子或類似物、線、繩、索結製的網狀物，未列明在其他編號 (公斤) ARTICLES OF YARN, STRIP OR THE LIKE, TWINE, CORDAGE, ROPE OR CABLES, NES (KG)					65772 紡織燈芯，經梭織、編結或針織而成，適用於燈、爐、打火機、蠟燭 或類似物；白熱煤氣燈罩及針織燈紗筒 (公斤) TEX. WICKS, WOVEN, PLAITED/KNT., FOR LAMPS, STOVES, LIGHTERS, CANDLES/THE LIKE; INCANDESCENT GAS MANTLES & TUBULAR KNT. FAB. THEREFOR (KG)				
CA 加拿大			158	2	BE 比利時	78	14	78	14
CN 中國內地	197 461	3,390	1 931 740	34,478	CN 中國內地	4 907	268	37 647	2,290
CZ 捷克共和國			227	33	DE 德國	2 236	353	11 399	1,495
DE 德國			247	85	ID 印度尼西亞			1 050	8
F8 法國	107	39	986	367	JP 日本	1 128	130	1 730	246
GB 英國	806	55	3 370	229	KR 大韓民國	650	16	1 732	43
IN 印度			27 729	89	TW 台灣			3 762	218
JP 日本	293	89	9 891	911	U6 美國邊遠島嶼	107	3	2 512	200
KR 大韓民國	35 991	389	118 664	1,404	U8 美國	56	7	1 951	256
SE 瑞典	10	2	25	6					
SG 新加坡			1 306	56	總計 TOTAL	9 162	791	61 861	4,770
TW 台灣	352	49	9 401	555					
U8 美國	14	2	570	155	65773 紡織產品或製品，作機器或裝置專門技術用途 (公斤) TEXTILE PRODUCTS AND ARTICLES, FOR TECHNICAL USES IN MACHINERY OR PLANT (KG)				
總計 TOTAL	235 034	4,015	2 104 314	38,369	AU 澳大利亞			1 020	193
65761 氈呢製的帽坯、帽身及帽兜，未植製成形，亦未加帽邊；氈呢製的圓 帽片及製帽用的氈呢筒 (公斤) HAT-FORMS, HAT BODIES AND FELT HOODS, NEITHER BLOCKED TO SHAPE NOR WITH MADE BRIMS; PLATEAUX AND MANCHONS OF FELT (KG)					BE 比利時	618	375	10 891	14,861
CN 中國內地	150	11	12 101	1,063	BR 巴西			220	17
CZ 捷克共和國	750	27	750	27	CA 加拿大			322	91
總計 TOTAL	900	37	12 851	1,090	CH 瑞士	3 341	2,875	32 311	38,710
65762 經編結或帶子編紮而成的帽坯，未植製成形，無襯裡、無裝飾 (公斤) HAT-SHAPES, PLAITED OR MADE BY ASSEMBLING STRIPS, NEITHER BLOCKED TO SHAPE, NOR LINED, NOR TRIMMED (KG)					CN 中國內地	52 421	3,740	440 559	34,708
CN 中國內地	13 120	2,178	140 284	17,730	D8 丹麥			49	14
F8 法國			24	3	DE 德國	741	452	11 710	5,605
PH 菲律賓			230	52	E7 西班牙			58	78
總計 TOTAL	13 120	2,178	140 538	17,785	F8 法國			198	30
65771 紡織原料絮胎及其製品；長度不超過5毫米的紡織纖維（纖維屑）、 纖維粉末及球結 (公斤) WADDING OF TEXTILE MATERIALS AND ARTICLES THEREOF; TEXTILE FIBRES NOT EXCEEDING 5 MM IN LENGTH (FLOCK), TEXTILE DUST AND MILL NEPS (KG)					GB 英國	781	262	3 022	810
AU 澳大利亞	100	5	612	87	I8 意大利	1 397	865	10 300	4,570
BE 比利時	95	9	6 374	377	ID 印度尼西亞	90	5	665	34
BR 巴西			12 832	192	IN 印度			358	59
CA 加拿大			352	41	JP 日本	12 351	4,106	140 797	37,492
CH 瑞士			6 987	700	KR 大韓民國	239	33	6 701	868
CN 中國內地	238 400	4,727	1 578 791	42,030	MX 墨西哥			206	102
DE 德國	1	@	25 438	1,917	MY 馬來西亞			1 485	150
F8 法國	3 755	221	35 793	1,559	PT 葡萄牙			11 971	768
FI 芬蘭			1 023	86	SE 瑞典	60	20	3 157	665
GB 英國	25	2	47 542	445					
I8 意大利	1 328	158	32 045	3,026	SG 新加坡	254	63	3 530	883
ID 印度尼西亞	243	14	2 270	40	SZ 斯威士蘭			630	817
JP 日本	47 247	2,813	338 240	17,644	TH 泰國	42	6	16 391	369
KR 大韓民國	153 607	1,156	1 116 535	11,864	TW 台灣	783	188	73 864	14,693
LK 斯里蘭卡			189	4	U8 美國	2 882	350	57 798	5,314
					總計 TOTAL	76 000	13,339	828 213	161,901
65781 用紡織料包覆的橡膠線及繩 (公斤) RUBBER THREAD AND CORD, TEXTILE COVERED (KG)					CN 中國內地	159 007	3,733	1 263 004	31,451
					DE 德國			24	4
					GB 英國	208	33	1 559	125
					I8 意大利			90	21
					JP 日本	1 502	178	11 923	2,021
					KR 大韓民國	306	15	4 005	462
					MY 馬來西亞			25 695	314
					PH 菲律賓			2	@
					SG 新加坡			430	12

178	表 I1 TABLE I1	按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)					
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
65781 用紡織料包覆的橡膠線及繩 (公斤) RUBBER THREAD AND CORD, TEXTILE COVERED (KG)						65812 棉製的粗布袋及袋, 作貨物包裝用 (公斤) SACKS AND BAGS, OF COTTON, USED FOR THE PACKING OF GOODS (KG)					
TH 泰國		6 987	219	38 027	1,200	CN 中國內地		27 936	683	254 976	7,153
TW 台灣		11 287	1,812	31 468	3,264	總計 TOTAL		27 936	683	254 976	7,153
U8 美國				87	25	65813 人造紡織原料製的粗布袋及袋, 作貨物包裝用 (公斤) SACKS AND BAGS, OF MAN-MADE TEXTILE MATERIALS, USED FOR THE PACKING OF GOODS (KG)					
VN 越南				9 300	193	CN 中國內地	59 705	776	660 492	9,744	
總計 TOTAL		179 297	5,989	1 385 614	39,093	JP 日本	80	26	162	62	
65789 其他紡織紗、帶子及類似物, 用橡膠或塑膠浸漬、塗層、包覆或套裝 (公斤) OTHER TEXTILE YARN, AND STRIP AND THE LIKE, IMPREGNATED, COATED, COVERED OR SHEATHED WITH RUBBER OR PLASTICS (KG)						KR 大韓民國			540	14	
CN 中國內地		358	8	5 291	127	總計 TOTAL		59 785	802	661 194	9,820
KR 大韓民國				10	@	65821 防水布罩、天篷及遮陽篷 (公斤) TARPAULINS, AWNINGS AND SUNBLINDS (KG)					
總計 TOTAL		358	8	5 301	128	AU 澳大利亞	870	267	9 145	2,496	
65791 紡織水龍軟管及類似紡織管子 (公斤) TEXTILE HOSEPIPING AND SIMILAR TEXTILE TUBING (KG)						CN 中國內地	29 570	1,847	677 353	20,019	
CN 中國內地		3 048	233	15 969	1,104	GB 英國			163	59	
DE 德國				2 041	98	18 意大利	20	12	20	12	
F8 法國				78	29	TW 台灣			5 114	72	
GB 英國				620	73	U8 美國	82	5	12 112	3,032	
JP 日本		55	21	86	56	總計 TOTAL		30 542	2,131	703 907	25,691
KR 大韓民國				6 173	107	65822 帳篷 (公斤) TENTS (KG)					
TW 台灣		398	27	980	67	CN 中國內地	128 328	3,537	2 147 538	69,626	
U8 美國				3 332	276	DE 德國			1 312	174	
總計 TOTAL		3 501	281	29 279	1,808	JP 日本	25	4	1 373	56	
65792 紡織原料製的傳動帶或輸送帶或帶料 (公斤) TRANSMISSION OR CONVEYOR BELTS OR BELTING, OF TEXTILE MATERIAL (KG)						KR 大韓民國			1 262	53	
AT 奧地利				20	6	LK 斯里蘭卡			9 510	519	
BE 比利時		827	205	827	205	U8 美國	378	91	796	184	
CN 中國內地		22 295	315	22 358	320	總計 TOTAL		128 731	3,632	2 161 791	70,612
DE 德國		1 700	221	9 847	1,348	65823 小船、風帆滑板及陸上滑行車的帆 (公斤) SAILS FOR BOATS, SAILBOARDS OR LANDCRAFT (KG)					
F8 法國				2 623	436	CN 中國內地	12 479	775	146 837	11,966	
GB 英國		888	34	8 482	403	F8 法國			2	1	
I8 意大利		104	67	367	228	GB 英國			10	13	
JP 日本		1 450	211	20 900	2,354	JP 日本			1 319	118	
KR 大韓民國				1 980	37	NL 荷蘭	18	5	18	5	
NL 荷蘭		11	5	11	5	NZ 新西蘭			137	168	
SG 新加坡		102	2	15 794	305	SG 新加坡			60	42	
TW 台灣		7	4	19	15	U8 美國			138	22	
U8 美國		613	50	964	139	ZA 南非	85	14	85	14	
總計 TOTAL		27 997	1,114	84 192	5,799	總計 TOTAL		12 582	794	148 606	12,350
65793 尼龍或其他聚酰胺、聚酯或黏膠人造絲高拉力紗製的輪胎繩織物 (公斤) TYRE CORD FABRIC OF HIGH TENACITY YARN OF NYLON OR OTHER POLYAMIDES, POLYESTERS OR VISCOSE RAYON (KG)						65824 充氣褥墊 (公斤) PNEUMATIC MATTRESSES (KG)					
CN 中國內地		151 259	4,345	1 824 235	49,842	CN 中國內地	2 679	195	29 008	1,063	
JP 日本		565	117	2 031	322	E7 西班牙			425	92	
KR 大韓民國		3 976	255	32 601	1,927	TH 泰國	1 097	99	4 389	403	
TW 台灣		3 821	134	45 521	1,779	U8 美國			91	24	
U8 美國		276	45	19 871	144	總計 TOTAL		3 776	294	33 913	1,582
總計 TOTAL		159 897	4,896	1 924 259	54,015	65829 露營用品, 未列明在其他編號 (公斤) CAMPING GOODS, NES (KG)					
65811 黃麻或其他韌皮紡織纖維製的粗布袋及袋, 作貨物包裝用 (公斤) SACKS AND BAGS, OF JUTE OR OF OTHER TEXTILE BAST FIBRES, USED FOR THE PACKING OF GOODS (KG)						CN 中國內地	25 775	706	483 625	15,791	
CN 中國內地		8 867	127	37 258	290	GB 英國	160	9	920	37	
TH 泰國				2 476	19	總計 TOTAL		25 935	715	484 545	15,828
總計 TOTAL		8 867	127	39 734	308	65831 羊毛或動物幼毛製的氈及旅行氈 (電動的除外) (公斤) BLANKETS AND TRAVELLING RUGS (OTHER THAN ELECTRIC), OF WOOL OR FINE ANIMAL HAIR (KG)					
						AU 澳大利亞			482	139	
						CH 瑞士	555	131	803	184	

表 I1 按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
TABLE I1 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

179

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
65831 羊毛或動物幼毛製的氈及旅行氈（電動的除外）（公斤） BLANKETS AND TRAVELLING RUGS (OTHER THAN ELECTRIC), OF WOOL OR FINE ANIMAL HAIR (KG)					65841 針織或鉤織的床上用織物製品（公斤） BED LINEN, KNITTED OR CROCHETED (KG)				
CN 中國內地	64	46	19 278	2,284	JP 日本	1	@	92	29
E7 西班牙	10	18	10	18	KR 大韓民國			115	8
F8 法國	26	53	84	146	總計 TOTAL	19 365	668	183 903	6,977
GB 英國			1 705	233	65842 棉製的非針織亦非鉤織的床上用織物製品（公斤） BED LINEN, NOT KNITTED NOR CROCHETED, OF COTTON (KG)				
I8 意大利	15	42	473	317	AU 澳大利亞	922	207	14 582	3,544
IN 印度			107	70	CA 加拿大			9	7
KR 大韓民國			12	32	CH 瑞士	47	80	215	222
NL 荷蘭	4	11	4	11	CN 中國內地	424 292	21,979	3 181 145	157,730
TW 台灣			25	32	D8 丹麥	41	15	41	15
U8 美國	5	2	13	2	DE 德國			648	289
總計 TOTAL	679	304	22 996	3,468	E7 西班牙	606	215	682	240
65832 棉製的氈及旅行氈（電動的除外）（公斤） BLANKETS AND TRAVELLING RUGS (OTHER THAN ELECTRIC), OF COTTON (KG)					EG 埃及			1 520	273
AE 阿拉伯聯合酋長國	678	25	2 647	100	F8 法國	28	7	3 583	1,214
AU 澳大利亞	52	13	191	40	GB 英國	349	40	2 257	342
CN 中國內地	67 144	3,765	525 191	27,012	I8 意大利	1 627	1,010	16 625	7,356
D8 丹麥	50	5	50	5	ID 印度尼西亞	488	31	1 546	99
DE 德國	199	21	299	28	IL 以色列	250	158	2 091	932
E7 西班牙	80	13	80	13	IN 印度	1 123	148	5 867	625
F8 法國			71	28	JP 日本	1 214	58	3 995	406
GB 英國	13	5	2 162	220	MO 澳門特別行政區			400	69
I8 意大利	19	12	115	92	MY 馬來西亞	6 407	368	21 120	1,266
ID 印度尼西亞			14 995	141	PH 菲律賓	27	2	446	27
IN 印度	193	18	2 257	165	PK 巴基斯坦	7 944	1,386	9 244	1,690
JP 日本	237	72	1 351	257	SG 新加坡			103	17
MO 澳門特別行政區			10	1	TH 泰國	7	3	3 611	305
PH 菲律賓	83	5	1 149	107	TR 土耳其			80	32
TH 泰國			570	19	TW 台灣			12 319	399
TW 台灣			2	@	U8 美國	973	222	11 417	1,440
U8 美國	145	50	1 492	249	VN 越南			112	8
總計 TOTAL	68 893	4,005	552 632	28,477	總計 TOTAL	446 345	25,930	3 293 658	178,547
65833 合成纖維製的氈及旅行氈（電動的除外）（公斤） BLANKETS AND TRAVELLING RUGS (OTHER THAN ELECTRIC), OF SYNTHETIC FIBRES (KG)					65843 其他紡織原料製的非針織亦非鉤織的床上用織物製品（公斤） BED LINEN, NOT KNITTED NOR CROCHETED, OF OTHER TEXTILE MATERIALS (KG)				
CN 中國內地	273 903	12,690	1 179 831	54,457	AE 阿拉伯聯合酋長國	11	1	12	1
DE 德國	40	7	41	7	AU 澳大利亞			3 386	644
E7 西班牙	8 987	1,154	13 976	1,518	CA 加拿大			141	28
F8 法國			3	1	CN 中國內地	265 351	7,310	1 986 231	62,888
GB 英國			30 269	1,562	F8 法國			3	17
IN 印度			42	26	GB 英國	1 127	100	3 635	407
JP 日本			1 328	199	I8 意大利			400	232
MY 馬來西亞			55	5	IN 印度			16	9
PH 菲律賓			302	22	MY 馬來西亞	300	37	5 773	70
SE 瑞典			148	10	NL 荷蘭	4	1	8	1
TH 泰國			24	1	TH 泰國			13	3
TW 台灣			46 896	1,116	U8 美國			336	129
U8 美國	1	@	238	37	總計 TOTAL	266 793	7,449	1 999 954	64,430
總計 TOTAL	282 931	13,851	1 273 153	58,960	65844 針織或鉤織的餐桌用織物製品（公斤） TABLE LINEN, KNITTED OR CROCHETED (KG)				
65839 其他紡織原料製的氈及旅行氈（電動的除外）（公斤） BLANKETS AND TRAVELLING RUGS (OTHER THAN ELECTRIC), OF OTHER TEXTILE MATERIALS (KG)					AU 澳大利亞	94	9	256	27
AU 澳大利亞	42	3	393	36	CN 中國內地	1 714	134	25 706	1,910
CN 中國內地	42 018	1,570	722 286	11,157	I8 意大利			166	50
I8 意大利			51	50	JP 日本			227	132
IL 以色列			188	22	MO 澳門特別行政區			376	20
總計 TOTAL	42 060	1,573	722 918	11,265	U8 美國	8	1	45 347	3,165
65841 針織或鉤織的床上用織物製品（公斤） BED LINEN, KNITTED OR CROCHETED (KG)					總計 TOTAL	1 816	144	72 078	5,303
CN 中國內地	19 249	630	183 488	6,874	65845 棉製的非針織亦非鉤織的餐桌用織物製品（公斤） TABLE LINEN, NOT KNITTED NOR CROCHETED, OF COTTON (KG)				
E7 西班牙	115	37	115	37	AU 澳大利亞			1 443	109
I8 意大利			93	30	CA 加拿大			315	29
					CH 瑞士			445	66
					CN 中國內地	225 047	12,249	2 082 941	91,825
					DE 德國			161	82

180	表 I1 TABLE I1	按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)			
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
65845 棉製的非針織亦非鉤織的餐桌用織物製品 (公斤) TABLE LINEN, NOT KNITTED NOR CROCHETED, OF COTTON (KG)					65848 其他纖維製的梳洗及廚房用織物製品 (公斤) TOILET AND KITCHEN LINEN OF OTHER FIBRES (KG)				
F8 法國	18	70	565	268	GB 英國	26	26	44	57
GB 英國	36	9	2 807	588	I8 意大利			295	23
I8 意大利			1 824	400	JP 日本	182	24	209	45
IN 印度	278	27	6 604	471	KR 大韓民國			630	148
JP 日本	85	8	2 008	133	PH 菲律賓	2	@	85	8
					PT 葡萄牙			190	6
MY 馬來西亞	503	80	852	164	TW 台灣	985	47	3 015	217
PH 菲律賓	13	@	528	46	U8 美國	10	@	68	16
SG 新加坡			349	65					
TH 泰國			172	13	總計 TOTAL	41 058	1,875	622 417	18,538
TW 台灣	175	14	1 538	87	65851 紡織原料製的帳簾 (包括帷簾) 及帳幔; 紡織原料製的簾帷或床帷 (公斤) CURTAINS (INCLUDING DRAPES) AND INTERIOR BLINDS, OF TEXTILE MATERIALS; CURTAIN OR BED VALENCES, OF TEXTILE MATERIALS (KG)				
U8 美國	7 896	1,435	9 932	1,642	AU 澳大利亞			140	26
ZA 南非			1	@	BE 比利時	6 578	165	25 070	661
總計 TOTAL	234 051	13,892	2 112 485	95,990	CH 瑞士	10	1	419	43
65846 其他紡織原料製的非針織亦非鉤織的餐桌用織物製品 (公斤) TABLE LINEN, NOT KNITTED NOR CROCHETED, OF OTHER TEXTILE MATERIALS (KG)					CN 中國內地	290 139	12,398	1 557 966	53,507
CA 加拿大	1 096	150	4 386	669	DE 德國			1 231	363
CN 中國內地	213 459	9,375	604 014	36,472	E7 西班牙			23 345	1,576
GB 英國	52	25	933	310	F8 法國			127	111
I8 意大利			25	8	GB 英國			3 208	607
IN 印度			23 808	22,528	I8 意大利			720	308
JP 日本			218	6	ID 印度尼西亞			2	2
MO 澳門特別行政區			95	18	IL 以色列			4	1
PA 巴拿馬			130	24	IN 印度			406	74
PH 菲律賓			168	54	JP 日本	6 701	205	50 998	1,789
TW 台灣			18	2	MY 馬來西亞	112	5	14 815	910
					NL 荷蘭	533	40	1 158	120
U8 美國			2 453	933	SG 新加坡			5	1
VN 越南			95	65	TR 土耳其			137	36
總計 TOTAL	214 607	9,550	636 343	61,090	TW 台灣	410	26	42 558	801
65847 棉製的梳洗及廚房用織物製品 (公斤) TOILET AND KITCHEN LINEN OF COTTON (KG)					U8 美國	436	131	5 285	1,232
AE 阿拉伯聯合酋長國	132	2	1 643	31	VN 越南			53	3
AT 奧地利			146	29	總計 TOTAL	304 919	12,972	1 727 647	62,171
AU 澳大利亞	19	2	3 932	301	65852 紡織原料製的床罩 (公斤) BEDSPREADS, OF TEXTILE MATERIALS (KG)				
BE 比利時	369	111	434	137	CH 瑞士	20	87	40	100
CH 瑞士			1 705	128	CN 中國內地	10 552	563	133 675	6,983
CN 中國內地	1 015 432	29,504	8 311 185	258,535	E7 西班牙	72	11	5 176	931
DE 德國	14	2	636	72	F8 法國			15	5
E7 西班牙			125	9	I8 意大利			287	284
F8 法國	248	99	1 886	497	IL 以色列			81	69
GB 英國	1 092	80	7 327	1,761	IN 印度	201	21	1 677	207
					JP 日本	76	18	268	82
I8 意大利	262	39	2 830	369	MO 澳門特別行政區	23	5	118	25
ID 印度尼西亞	1 552	65	20 414	840	MY 馬來西亞			1 101	85
IN 印度	701	17	31 544	1,674	PT 葡萄牙			840	84
JP 日本	7 520	421	52 386	5,180	TW 台灣			34 732	786
KR 大韓民國	319	32	330	32	VN 越南	10	1	45	7
MO 澳門特別行政區			1 170	24	總計 TOTAL	10 954	705	178 055	9,649
MY 馬來西亞	1 131	60	13 604	657	65859 紡織原料製的傢具製品, 未列明在其他編號 (公斤) FURNISHING ARTICLES, OF TEXTILE MATERIALS, NES (KG)				
NZ 新西蘭			36	30	AU 澳大利亞			266	79
PH 菲律賓	17	@	154	14	BE 比利時			27	46
PK 巴基斯坦	8 374	161	8 374	161	CA 加拿大			16	4
					CN 中國內地	261 008	11,961	1 589 648	64,473
PT 葡萄牙			122	65	DE 德國			53	15
SA 沙特阿拉伯			7 733	358	E7 西班牙			22	4
SG 新加坡			2 241	95	F8 法國			96	47
TH 泰國	5 672	469	56 323	4,520	GB 英國			8	10
TR 土耳其			1 280	99	I8 意大利	40	53	920	690
TW 台灣	98	5	7 936	544	ID 印度尼西亞			90	10
U8 美國	1 901	198	22 271	1,734	IL 以色列			5	2
VN 越南			104	4	IN 印度	4 084	4,452	36 513	42,728
ZA 南非			83	3	JP 日本	173	73	2 937	437
總計 TOTAL	1 044 853	31,267	8 557 954	277,902	KR 大韓民國			993	66
65848 其他纖維製的梳洗及廚房用織物製品 (公斤) TOILET AND KITCHEN LINEN OF OTHER FIBRES (KG)									
AU 澳大利亞			89	19					
CN 中國內地	39 853	1,777	617 792	17,999					

表 I1 按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
TABLE I1 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

181

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
65859 紡織原料製的傢具製品，未列明在其他編號 (公斤) FURNISHING ARTICLES, OF TEXTILE MATERIALS, NES (KG)					65893 紡織原料製的救生衣及救生帶及其他製成品，包括服裝裁剪樣 (件) LIFE-JACKETS AND LIFE-BELTS AND OTHER MADE UP ARTICLES, INCLUDING DRESS PATTERNS, OF TEXTILE MATERIALS (NO.)				
MY 馬來西亞	226	16	9 721	494	JP 日本	1 437 235	1,587	32 672 586	23,023
NL 荷蘭	10	3	109	23	KR 大韓民國	754 518	649	3 527 183	5,281
PH 菲律賓	30	16	604	173	LK 斯里蘭卡	850	21	1 239	24
SG 新加坡			164	51	MO 澳門特別行政區			318 537	124
TH 泰國			415	10	MX 墨西哥			56 190	266
TW 台灣			2 195	141	MY 馬來西亞	608 510	173	3 000 973	1,491
U8 美國			654	70	N8 挪威			400	12
ZA 南非			30	6	NL 荷蘭	103 080	457	1 266 148	1,140
總計 TOTAL	265 571	16,574	1 645 486	109,579	NZ 新西蘭	8 000	3	77 884	30
65891 哥白林、佛朗德、奧步生、波威及類似的手織地氈，及針繡掛氈 (公斤) TAPESTRIES, HAND-WOVEN, OF GOBELINS, FLANDERS, AUBUSSON, BEAUVAIS AND THE LIKE, AND NEEDLE-WORKED TAPESTRIES (KG)					PH 菲律賓	402 302	299	1 798 560	1,348
CN 中國內地			3 846	210	PT 葡萄牙			50 401	41
TW 台灣			344	11	SE 瑞典			78 268	569
總計 TOTAL			4 190	221	SG 新加坡	70 528	172	601 527	788
65892 紡織原料製的抹地布、抹碗布、抹塵布及類似潔布 (條) FLOOR-CLOTHS, DISH-CLOTHS, DUSTERS AND SIMILAR CLEANING CLOTHS, OF TEXTILE MATERIALS (NO.)					TH 泰國	7 940	94	10 166 032	5,308
AU 澳大利亞			23 600	36	TR 土耳其			400 251	340
BE 比利時			384 608	881	TW 台灣	394 047	638	10 546 650	11,318
CA 加拿大			500	2	U8 美國	4 163 394	6,504	28 606 714	61,994
CH 瑞士	477	4	5 955	45	VN 越南	49 425	233	774 216	859
CN 中國內地	2 651 645	2,132	51 613 450	25,289	ZA 南非	670	98	1 254 670	566
DE 德國	236 544	272	252 724	371	總計 TOTAL	61 050 036	112,681	622 180 095	921,353
E7 西班牙	600	28	115 154	782	65899 合校織物及紗的套裝物品，供製作地氈、掛氈、檯布或類似紡織品，供零售 (公斤) SETS OF WOVEN FABRIC AND YARN, FOR MAKING RUGS, TAPESTRIES, TABLECLOTHS AND THE LIKE, FOR RETAIL SALE (KG)				
F8 法國			122 500	122	GB 英國	72	19	165	48
GB 英國	61 800	153	162 190	465	TH 泰國			417	81
I8 意大利			56 557	357	U8 美國			415	88
JP 日本	4 179 660	1,812	30 878 844	8,312	總計 TOTAL	72	19	997	216
KR 大韓民國	1 769 370	1,268	6 412 929	6,829	65912 列諾倫 (亞麻油地氈)；在紡織背墊上塗層或包覆物料的鋪地製品 (平方米) LINOLEUM; FLOOR COVERINGS CONSISTING OF A COATING OR COVERING ON A TEXTILE BACKING (SQ M)				
MY 馬來西亞	249 000	405	699 000	498	NL 荷蘭			103	8
PH 菲律賓	433 400	547	4 255 270	2,181	總計 TOTAL			103	8
PK 巴基斯坦			12 980	93	65921 結織栽絨地氈及其他紡織鋪地製品，用羊毛或動物幼毛製 (平方米) CARPETS AND OTHER TEXTILE FLOOR COVERINGS, OF WOOL OR FINE ANIMAL HAIR, KNOTTED (SQ M)				
SE 瑞典			27 648	101	AU 澳大利亞	1 903	328	1 903	328
SG 新加坡	4 800	34	4 575 100	1,032	CN 中國內地	112	40	3 704	1,555
TW 台灣	340 800	651	5 728 334	1,711	DE 德國	618	745	775	768
U8 美國	4 061 401	3,509	9 701 848	9,280	F8 法國			8	8
VN 越南			194 880	337	GB 英國			4	4
總計 TOTAL	13 989 497	10,816	115 224 071	58,722	I8 意大利			6	3
65893 紡織原料製的救生衣及救生帶及其他製成品，包括服裝裁剪樣 (件) LIFE-JACKETS AND LIFE-BELTS AND OTHER MADE UP ARTICLES, INCLUDING DRESS PATTERNS, OF TEXTILE MATERIALS (NO.)					ID 印度尼西亞			77	64
AE 阿拉伯聯合酋長國	62 000	427	406 001	895	IN 印度			146	63
AR 阿根廷			550 000	562	IR 伊朗伊斯蘭共和國			71	41
AT 奧地利	2 000	6	4 866 788	3,581	JP 日本			315	254
AU 澳大利亞	222 636	325	1 370 120	2,494	KR 大韓民國			360	309
BE 比利時			15 310	29	MY 馬來西亞			49	23
BR 巴西			100 800	22	NP 尼泊爾	32	21	935	466
CA 加拿大	15 320	73	316 123	747	NZ 新西蘭	36	7	526	61
CH 瑞士			10 628	197	PH 菲律賓	4	3	119	19
CN 中國內地	52 295 058	99,148	511 162 718	775,851	PK 巴基斯坦	374	210	6 160	3,063
CZ 捷克共和國			19 200	13	TR 土耳其	33	53	33	53
D8 丹麥	612	13	628	29	U8 美國			1 229	605
DE 德國	9 482	116	518 470	1,202	總計 TOTAL	3 112	1,408	16 420	7,688
E7 西班牙	33 160	148	206 908	588	65929 結織栽絨地氈及其他紡織鋪地製品，用其他紡織原料製 (平方米) CARPETS AND OTHER TEXTILE FLOOR COVERINGS, OF OTHER TEXTILE MATERIALS, KNOTTED (SQ M)				
F8 法國	119 466	431	2 058 695	8,105	CN 中國內地	213	239	5 642	4,268
F1 芬蘭			120	4	DE 德國			159	21
GB 英國	265 700	940	3 350 059	7,217	GB 英國			683	1,049
I8 意大利	103	8	506 425	4,097	I8 意大利			12	24
ID 印度尼西亞	3 000	23	669 018	395					
IE 愛爾蘭			191 850	128					
IL 以色列			92 920	170					
IN 印度	21 000	96	568 885	505					

TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY													
(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)															
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003					
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE				
65929 絨絨地氈及其他紡織鋪地製品, 用其他紡織原料製 (平方米) CARPETS AND OTHER TEXTILE FLOOR COVERINGS, OF OTHER TEXTILE MATERIALS, KNOTTED (SQ M)						65942 簇絨地氈及其他紡織鋪地製品, 用尼龍或其他聚酰胺製 (平方米) CARPETS AND OTHER TEXTILE FLOOR COVERINGS, OF NYLON OR OTHER POLYAMIDES, TUFTED (SQ M)									
ID	印度尼西亞			67	205	SA	沙特阿拉伯			26 892	1,875				
IN	印度			235	234	SG	新加坡	6 921	290	26 282	2,424				
JP	日本			59	76	TH	泰國	21 217	2,205	192 306	20,342				
KR	大韓民國			8	11	TW	台灣	5 698	412	44 179	2,642				
PH	菲律賓			563	71	U8	美國	73 838	7,872	471 595	46,560				
PK	巴基斯坦			343	110	ZA	南非			1 370	55				
TH	泰國			2	10	總計 TOTAL						254 314	22,756	1 924 479	140,908
U8	美國	221	22	937	136	65943 簇絨地氈及其他紡織鋪地製品, 用其他人造紡織原料製 (平方米) CARPETS AND OTHER TEXTILE FLOOR COVERINGS, OF OTHER MAN-MADE TEXTILE FIBRES, TUFTED (SQ M)									
總計 TOTAL		434	261	8 710	6,214										
65930 「開來姆」、「蘇麥克」、「卡拉馬尼」及類似手織地氈 (平方米) `KELEM', `SCHUMACKS', `KARAMANIE' AND SIMILAR HAND-WOVEN RUGS (SQ M)						AU 澳大利亞						15	4	5 535	583
						BE 比利時						18 662	576	200 679	4,930
						CA 加拿大								8 956	439
PK	巴基斯坦			208	24	CH 瑞士								102	6
總計 TOTAL				208	24	CN 中國內地						21 017	980	190 089	6,817
						DE 德國						81	13	823	114
						F8 法國								30 427	2,615
						GB 英國								3 174	315
						JP 日本						3 145	111	18 891	791
						KP 朝鮮民主主義人民共和國								1 059	35
						KR 大韓民國						14 800	663	123 635	6,294
						MO 澳門特別行政區								20	2
						MX 墨西哥								18 885	1,200
						MY 馬來西亞						8 661	131	59 239	1,036
						NL 荷蘭						503	32	21 191	1,603
						SA 沙特阿拉伯								11 397	665
						SG 新加坡						4 893	350	35 360	2,485
						TH 泰國						1 270	90	8 446	652
						TW 台灣						28 082	605	270 044	7,386
						U8 美國								66 272	2,985
						總計 TOTAL						101 129	3,556	1 074 224	40,954
						65949 簇絨地氈及其他紡織鋪地製品, 用其他紡織原料製 (平方米) CARPETS AND OTHER TEXTILE FLOOR COVERINGS, OF OTHER TEXTILE MATERIALS, TUFTED (SQ M)									
						AU 澳大利亞								337	44
						CN 中國內地						507	23	4 539	239
						DE 德國								85	5
						F8 法國								12	3
						GB 英國								385	84
						JP 日本						6	1	33	19
						PH 菲律賓						63	5	1 760	318
						U8 美國						512	11	5 419	484
						總計 TOTAL						1 088	40	12 570	1,196
65942 簇絨地氈及其他紡織鋪地製品, 用尼龍或其他聚酰胺製 (平方米) CARPETS AND OTHER TEXTILE FLOOR COVERINGS, OF NYLON OR OTHER POLYAMIDES, TUFTED (SQ M)						65951 梭織地氈及其他紡織鋪地製品, 用羊毛或動物幼毛製, 未列明在其他 編號 (平方米) CARPETS AND OTHER TEXTILE FLOOR COVERINGS, OF WOOL OR FINE ANIMAL HAIR, WOVEN, NES (SQ M)									
AE	阿拉伯聯合酋長國			40	12	AU 澳大利亞						10 611	867	11 073	945
AU	澳大利亞	4 300	469	39 373	3,005	BE 比利時						645	73	9 569	680
BE	比利時	8 047	356	181 318	4,218	CA 加拿大								9	1
CA	加拿大	6 411	429	45 460	2,746	CH 瑞士								120	48
CH	瑞士			35	6	CN 中國內地						40 539	5,936	186 354	27,100
CN	中國內地	62 900	4,375	378 026	19,708	DE 德國								3 090	961
D8	丹麥			38	10	E7 西班牙								34	9
DE	德國	58	16	4 267	650	F8 法國						31	127	473	385
EG	埃及			8 637	291	GB 英國						300	7	3 344	729
F8	法國	2 610	274	74 401	5,443	I8 意大利						428	154	542	215
GB	英國	143	31	3 210	546	IN 印度								34 970	1,936
IN	印度			1	@	JP 日本								98	27
JP	日本	37 176	4,149	201 595	14,778	KP 朝鮮民主主義人民共和國								1 300	111
KR	大韓民國	21 389	1,502	179 669	11,682	NL 荷蘭								5	34
MO	澳門特別行政區			209	23	NZ 新西蘭						511	67	1 089	370
MX	墨西哥			4 800	340	PH 菲律賓						10	8	10	8
MY	馬來西亞	200	32	1 777	433	PK 巴基斯坦								448	105
NL	荷蘭	3 406	344	38 658	3,022										
NZ	新西蘭			146	20										
PH	菲律賓			195	76										

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
65951 梭織地氈及其他紡織鋪地製品，用羊毛或動物幼毛製，未列明在其他編號 (平方米) CARPETS AND OTHER TEXTILE FLOOR COVERINGS, OF WOOL OR FINE ANIMAL HAIR, WOVEN, NES (SQ M)						65969 其他地氈及其他紡織鋪地製品 (平方米) OTHER CARPETS AND OTHER TEXTILE FLOOR COVERINGS (SQ M)					
SE 瑞典				6	1	DE 德國				647	44
TH 泰國	1 755	269		8 663	1,290	E7 西班牙	56	15		197	45
TW 台灣				2 900	77	F8 法國				488	250
						GB 英國	5 360	481		41 611	4,085
U8 美國	650	173		1 220	202	I8 意大利	717	81		19 687	496
ZA 南非				130	13	IN 印度				2 242	139
						JP 日本	5 057	830		13 299	2,153
總計 TOTAL	55 480	7,680		265 447	35,246	MY 馬來西亞				6 872	491
65952 梭織地氈及其他紡織鋪地製品，用人造紡織原料製，未列明在其他編號 (平方米) CARPETS AND OTHER TEXTILE FLOOR COVERINGS, OF MAN-MADE TEXTILE MATERIALS, WOVEN, NES (SQ M)						NL 荷蘭	899	45		82 325	1,235
BE 比利時	2 580	93		58 428	1,706	NZ 新西蘭				96	72
CH 瑞士				148	46	PK 巴基斯坦	284	81		2 695	498
CN 中國內地	14 603	373		76 011	3,626	SE 瑞典	23	15		23	15
D8 丹麥				300	55	SG 新加坡				17 675	250
DE 德國				5 455	679	TH 泰國	177	45		1 075	209
GB 英國	935	71		2 705	107	TW 台灣	18	4		18	4
I8 意大利	4 677	122		9 277	231	U8 美國	3 236	413		41 508	5,496
ID 印度尼西亞	14	1		43	2	總計 TOTAL	137 959	3,744		1 110 080	27,395
IN 印度				50	1	66111 生石灰 (公斤) QUICKLIME (KG)					
JP 日本	1 497	262		4 548	671	CN 中國內地	419 000	110		2 638 000	696
						總計 TOTAL	419 000	110		2 638 000	696
KR 大韓民國				287	6	66112 熟石灰 (公斤) SLAKED LIME (KG)					
PH 菲律賓				6	@	CN 中國內地	5 189 200	1,947		31 201 780	12,116
SG 新加坡				199	20	總計 TOTAL	5 189 200	1,947		31 201 780	12,116
U8 美國	24 559	1,608		94 200	6,072	66113 水硬石灰 (公斤) HYDRAULIC LIME (KG)					
總計 TOTAL	48 865	2,529		251 657	13,223	CN 中國內地				100 000	39
65959 梭織地氈及其他紡織鋪地製品，用其他紡織原料製，未列明在其他編號 (平方米) CARPETS AND OTHER TEXTILE FLOOR COVERINGS, OF OTHER TEXTILE MATERIALS, WOVEN, NES (SQ M)						GB 英國				16 000	41
AU 澳大利亞				39	2	總計 TOTAL				116 000	80
BE 比利時				311	35	66121 水泥熟料 (公噸) CEMENT CLINKERS (T)					
CH 瑞士				213	63	ID 印度尼西亞				35 100	6,990
CN 中國內地	7 494	180		74 322	1,394	JP 日本	150 060	29,573		821 655	152,191
DE 德國				82	15	TH 泰國				42 037	7,774
FI 芬蘭	17	12		66	44	TW 台灣	6 300	1,262		12 100	2,423
GB 英國	1 170	74		2 032	133	總計 TOTAL	156 360	30,835		910 892	169,379
I8 意大利				45	29	66122 波特蘭水泥 (公噸) PORTLAND CEMENT (T)					
IN 印度	982	32		6 870	227	AE 阿拉伯聯合酋長國	218	163		1 962	1,466
JP 日本	205	16		322	44	CN 中國內地	72 217	20,611		599 543	168,113
M8 摩洛哥				40	7	ID 印度尼西亞				30 973	7,294
MY 馬來西亞				693	16	JP 日本	90 636	27,116		604 583	190,878
NL 荷蘭				742	47	MO 澳門特別行政區	4 827	1,800		35 347	13,185
U8 美國	450	62		817	124	MY 馬來西亞	94 180	22,580		286 863	67,194
VN 越南				65	4	SG 新加坡	60	32		100	67
總計 TOTAL	10 318	376		86 659	2,182	TH 泰國	260	224		1 998	1,700
65961 氈呢地氈及其他紡織鋪地製品，非簇絨或植絨 (平方米) CARPETS AND OTHER TEXTILE FLOOR COVERINGS, OF FELT, NOT TUFTED OR FLOCKED (SQ M)						TW 台灣	17 250	4,171		287 450	71,143
BE 比利時				3 432	84	總計 TOTAL	279 648	76,697		1 848 819	521,041
NL 荷蘭				2 077	70	66123 高鋁水泥 (公噸) ALUMINOUS CEMENT (T)					
SG 新加坡				317	30	F8 法國				21	70
U8 美國				2	@	總計 TOTAL				21	70
總計 TOTAL				5 828	184						
65969 其他地氈及其他紡織鋪地製品 (平方米) OTHER CARPETS AND OTHER TEXTILE FLOOR COVERINGS (SQ M)											
AE 阿拉伯聯合酋長國				257	421						
AU 澳大利亞				5 716	270						
BE 比利時	93 171	805		642 185	6,085						
CH 瑞士				445	55						
CN 中國內地	28 929	927		230 946	5,041						
D8 丹麥				73	39						

184	表 I1 TABLE I1	按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)					
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
66129 其他水凝水泥 (公噸) OTHER HYDRAULIC CEMENTS (T)						66135 碑石或建築用石 (石板除外) 及其製品, 未列明在其他編號, 切割或鋸開, 表面扁平或平滑 (公斤) MONUMENTAL OR BUILDING STONE (EXCEPT SLATE) AND ARTICLES THEREOF, NES, CUT OR SAWN, WITH A FLAT OR EVEN SURFACE (KG)					
CN	中國內地			95	47						
總計 TOTAL				95	47						
66131 天然石製的長方砌石、路邊石及扁平石 (石板除外) (公斤) SETTS, CURBSTONES AND FLAGSTONES, OF NATURAL STONE (EXCEPT SLATE) (KG)						AR	阿根廷			11 010	46
						BE	比利時			137 715	1,197
						BR	巴西	102 208	249	120 524	305
						CN	中國內地	3 311 354	8,969	18 277 323	53,001
						DE	德國			95 339	491
CN	中國內地	93 262	91	1 192 822	975	E7	西班牙	84 500	275	391 354	1,874
						EG	埃及			43 200	119
總計 TOTAL		93 262	91	1 192 822	975	F8	法國			23 798	210
						GR	希臘			3	@
66132 經加工的石板及石板或黏結石板的製品 (公斤) SLATE, WORKED, AND ARTICLES OF SLATE OR OF AGGLOMERATED SLATE (KG)						I8	意大利	218 420	1,284	1 557 724	9,194
						ID	印度尼西亞			26 909	167
BR	巴西			4 200	29	IN	印度	26 000	30	558 995	2,201
CN	中國內地	52 496	322	284 256	2,050	JP	日本	27 010	169	286 433	2,267
GB	英國	1 260	50	1 686	59	MY	馬來西亞	24 199	40	135 788	391
I8	意大利	150	5	150	5	NL	荷蘭			96 500	469
U8	美國			55 777	395	PH	菲律賓			88 000	98
						PT	葡萄牙			254 070	1,789
總計 TOTAL		53 906	377	346 069	2,538	SG	新加坡			1 260	14
						SN	塞內加爾			1 320	32
66133 天然石製的瓦、立方體及類似製品; 經人工染色的天然石顆粒、小片及粉末 (包括石板) (公斤) TILES, CUBES ETC OF NATURAL STONE; ARTIFICIALLY COLOURED GRANULES, CHIPPINGS, AND POWDER OF NATURAL STONE (INCLUDING SLATE) (KG)						TR	土耳其	43 000	171	170 381	764
						TW 台灣				555 904	3,111
						總計 TOTAL		3 836 691	11,186	22 833 550	77,739
CN	中國內地	3 016	153	9 084	421	66136 大理石、石灰華、蠟石及其製品, 經模製、車削、磨光、修飾、雕刻或其他加工 (公斤) MARBLE, TRAVERTINE, ALABASTER AND ARTICLES THEREOF, MOULDED, TURNED, POLISHED, DECORATED, CARVED OR OTHERWISE WORKED (KG)					
E7	西班牙			2 500	22						
GB	英國	5 400	34	5 856	40						
總計 TOTAL		8 416	188	17 440	484						
						AU	澳大利亞			75	11
66134 大理石、石灰華及蠟石及其製品, 經簡單切割或鋸開, 表面扁平或平滑 (公斤) MARBLE, TRAVERTINE AND ALABASTER AND ARTICLES THEREOF, SIMPLY CUT OR SAWN, WITH A FLAT OR EVEN SURFACE (KG)						BE	比利時			90	160
AE	阿拉伯聯合酋長國	14 995	97	14 995	97	CA	加拿大			218	20
AT	奧地利			398	61	CN	中國內地	1 354 510	6,183	8 321 908	42,635
AU	澳大利亞	19 892	84	102 292	302	DE	德國			2 432	109
BE	比利時	934	21	934	21	E7	西班牙	21 500	100	487 847	1,108
CN	中國內地	2 911 450	12,202	17 715 189	91,070	EG	埃及			213 000	160
DE	德國	2 790	25	104 393	1,257	F8	法國			202	699
E7	西班牙	519 000	1,745	2 311 790	10,780	GB	英國	831	29	833	29
EG	埃及	141 180	121	1 012 990	999	GR	希臘			213 000	246
F8	法國	671	23	51 758	501	I8	意大利	8 185	60	439 148	2,371
GB	英國			11	2	ID	印度尼西亞			80	25
						IN	印度			109	6
GR	希臘	43 000	321	1 099 276	6,469	JP	日本			359	23
GT	危地馬拉			18 016	107	KR	大韓民國			1 644	25
I8	意大利	1 590 379	9,980	9 900 924	65,578	PH	菲律賓	6 253	118	1 141 146	16,620
ID	印度尼西亞			21 560	83	PK	巴基斯坦	4 255	243	16 541	1,084
IN	印度	2	@	23 085	2,523	PT	葡萄牙			200	10
IR	伊朗伊斯蘭共和國			78 720	214	SG	新加坡	1	@	7 206	597
JP	日本			726	19	TH	泰國	240	15	481	40
KR	大韓民國	37 922	282	149 235	1,170	TW	台灣	25 123	1,310	96 402	3,462
MO	澳門特別行政區			15	2	U8	美國	19	@	3 648	71
MY	馬來西亞			42 000	152	總計 TOTAL		1 420 917	8,058	10 946 569	69,512
						66139 其他碑石或建築用石 (石板除外) 及其製品, 經模製、車削、磨光、修飾, 雕刻或其他加工 (公斤) OTHER MONUMENTAL OR BUILDING STONE (EXCEPT SLATE) AND ARTICLES THEREOF, MOULDED, TURNED, POLISHED, DECORATED, CARVED OR OTHERWISE WORKED (KG)					
PH	菲律賓			19 503	88	AU	澳大利亞			198	29
PK	巴基斯坦			480 291	2,363	BR	巴西			622 823	1,640
PT	葡萄牙			397 000	1,562	CH	瑞士			11	@
SG	新加坡			2 984	72	CN	中國內地	999 467	3,726	7 913 798	29,426
TH	泰國			38 000	190	DE	德國	2 400	91	148 100	609
TR	土耳其	20 034	98	50 178	275	E7	西班牙			162 300	991
TW	台灣			222 341	1,113	F8	法國			591	100
U8	美國			237	4	GB	英國			16 370	537
總計 TOTAL		5 302 249	24,998	33 858 841	187,075	GR	希臘			21 500	120
						I8	意大利			401 620	1,648

表 I1 按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
TABLE I1 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

185

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
66139 其他碑石或建築用石 (石板除外) 及其製品, 經模製、車削、磨光、修飾, 雕刻或其他加工 (公斤) OTHER MONUMENTAL OR BUILDING STONE (EXCEPT SLATE) AND ARTICLES THEREOF, MOULDED, TURNED, POLISHED, DECORATED, CARVED OR OTHERWISE WORKED (KG)						66232 耐火磚、塊、瓦及類似耐火陶瓷建築物品 (用硅質化石粗粉製除外) (公斤) REFRACTORY BRICKS, BLOCKS, TILES AND SIMILAR REFRACTORY CERAMIC CONSTRUCTIONAL GOODS (O/T GOODS OF SILICEOUS FOSSIL MEALS) (KG)					
ID	印度尼西亞			950	19	CN	中國內地	87 744	386	439 460	2,053
IN	印度	307	26	2 182	62	DE	德國			48 042	534
JP	日本	200	14	4 898	70	GB	英國	52	10	1 009	159
NL	荷蘭			94 556	790	JP	日本	1 120	35	4 104	424
PH	菲律賓			44 000	49	NL	荷蘭			7 947	53
SA	沙特阿拉伯			53 189	122	TH	泰國	27 600	238	27 600	238
SG	新加坡			10 500	107	TW	台灣			94 252	1,100
TH	泰國	5 191	131	6 696	202	U8	美國	2 599	82	5 538	126
TW	台灣	1 000	28	127 604	735		總計 TOTAL	119 115	752	628 187	4,697
U8	美國	229	26	128 650	375		66233 耐火水泥、灰泥、混凝土及類似合成物, 未列明在其他編號 (公斤) REFRACTORY CEMENTS, MORTARS, CONCRETES AND SIMILAR COMPOSITIONS, NES (KG)				
VN	越南			269	11	AU	澳大利亞	38 762	282	439 933	3,305
	總計 TOTAL	1 008 794	4,041	9 760 805	37,644	CN	中國內地	1 600	2	44 367	174
66181 瀝青或類似材料的製品 (公斤) ARTICLES OF ASPHALT OR OF SIMILAR MATERIALS (KG)						DE	德國	32 800	231	65 269	589
BE	比利時			86 938	640	F8	法國			5 484	177
CN	中國內地	40 222	74	483 632	973	GB	英國	40 738	242	141 107	960
DE	德國	1 417	184	1 564	197	JP	日本			6 340	51
E7	西班牙			5 427	238	KR	大韓民國	35 154	75	199 375	636
F8	法國			467 378	2,626	NL	荷蘭			5 000	57
GB	英國	13 775	153	110 742	1,585	TH	泰國	20 360	44	167 975	346
I8	意大利			21 500	60	TW	台灣			3 081	33
ID	印度尼西亞			76 379	1,092	U8	美國			5 510	176
JP	日本	10 300	120	186 770	1,310		總計 TOTAL	169 414	875	1 083 441	6,504
KR	大韓民國	12 372	89	46 932	289		66241 陶瓷建築用磚、鋪地磚、支撐或填充瓦片及類似物 (-) CERAMIC BUILDING BRICKS, FLOORING BLOCKS, SUPPORT OR FILLER TILES AND THE LIKE (-)				
MY	馬來西亞			31 800	444	AU	澳大利亞				24
SA	沙特阿拉伯	48 920	142	194 700	699	CN	中國內地		2,110		15,136
SG	新加坡	21 398	210	41 420	421	DE	德國		1,130		1,130
U8	美國	4 763	23	53 958	194	GB	英國				135
ZA	南非			16	7		總計 TOTAL		3,240		16,425
	總計 TOTAL	153 167	996	1 809 156	10,775		66242 屋頂瓦片、煙囪罩、通風帽、煙囪襯壁、建築裝飾及其他陶瓷建築物 品 (公斤) ROOFING TILES, CHIMNEY-POTS, COWLS, CHIMNEY LINERS, ARCHITECTURAL ORNAMENTS AND OTHER CERAMIC CONSTRUCTIONAL GOODS (KG)				
66182 鑲板、平板、瓦、塊等, 用水泥黏合植物纖維、稻草、木片、鋸屑及其他木廢料而成 (公斤) PANELS, BOARDS, TILES, BLOCKS ETC OF VEGETABLE FIBRE/STRAW/CHIPS/SAWDUST/OTHER WASTE OF WOOD, AGGLOMERATED WITH CEMENT (KG)						CN	中國內地	16 110	62	289 927	655
AU	澳大利亞			1 120	15	DE	德國			16 865	196
CH	瑞士	415	55	9 253	605	F8	法國	1 703	7	255 432	759
CN	中國內地	24 962	246	77 274	438	JP	日本	22 080	79	359 999	2,262
DE	德國	9 325	73	18 422	568	SG	新加坡			101 237	536
MY	馬來西亞	3 001	7	316 322	635		總計 TOTAL	39 893	148	1 023 460	4,408
SE	瑞典			3 349	172		66243 陶瓷管、導管、檐槽及管配件 (公斤) CERAMIC PIPES, CONDUITS, GUTTERING AND PIPE FITTINGS (KG)				
SG	新加坡			43 590	1,420	BE	比利時	18 360	60	1 332 468	3,313
TW	台灣			110	4	CN	中國內地	51 499	305	59 572	538
	總計 TOTAL	37 703	381	469 440	3,857	DE	德國	90	15	847	138
66183 石棉水泥, 纖維素纖維水泥或類似材料的製品 (公斤) ARTICLES OF ASBESTOS-CEMENT, OF CELLULOSE FIBRE-CEMENT OR THE LIKE (KG)						GB	英國	14 976	970	160 798	4,527
AU	澳大利亞	700	43	336 692	3,792	JP	日本	1 128	59	7 002	883
CN	中國內地	27 766	199	213 912	1,286	MY	馬來西亞	36 406	82	525 438	1,091
GB	英國	228 632	1,585	1 549 580	14,131	TH	泰國	484	37	2 040	109
MY	馬來西亞			103 272	274	U8	美國			5 708	578
PH	菲律賓	266 850	577	1 261 852	3,107		總計 TOTAL	122 943	1,527	2 093 873	11,177
SG	新加坡			2 204	155		66244 非釉面陶瓷鋪面磚及路面磚、爐面磚或牆面磚; 非釉面陶瓷鑲嵌立方體及類似物 (公斤) UNGLAZED CERAMIC FLAGS AND PAVING, HEARTH OR WALL TILES; UNGLAZED CERAMIC MOSAIC CUBES AND THE LIKE (KG)				
U8	美國	44 783	153	89 757	287	AE	阿拉伯聯合酋長國	21 890	67	564 180	1,943
ZA	南非			4 021	169	AU	澳大利亞	22 880	36	73 208	135
	總計 TOTAL	568 731	2,558	3 561 290	23,202						
66232 耐火磚、塊、瓦及類似耐火陶瓷建築物品 (用硅質化石粗粉製除外) (公斤) REFRACTORY BRICKS, BLOCKS, TILES AND SIMILAR REFRACTORY CERAMIC CONSTRUCTIONAL GOODS (O/T GOODS OF SILICEOUS FOSSIL MEALS) (KG)											
BE	比利時			235	11						

186	表 I1 TABLE I1	按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)			
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
66244 非釉面陶瓷鋪面磚及路面磚、爐面磚或牆面磚；非釉面陶瓷鑲嵌立方體及類似物 (公斤) UNGLAZED CERAMIC FLAGS AND PAVING, HEARTH OR WALL TILES; UNGLAZED CERAMIC MOSAIC CUBES AND THE LIKE (KG)					66312 其他磨石、砥石、磨輪及類似物 (公斤) OTHER MILLSTONES, GRINDSTONES, GRINDING WHEELS AND THE LIKE (KG)				
BE 比利時			42 224	187	AT 奧地利	2 648	763	21 309	4,736
CN 中國內地	2 375 752	5,039	15 074 231	33,880	AU 澳大利亞			5 616	149
DE 德國	183 764	810	2 048 606	12,251	BE 比利時	140	30	270	83
E7 西班牙	385 577	2,063	2 794 078	13,637	BR 巴西	4 934	59	6 685	160
F8 法國			76 900	300	CA 加拿大			161	27
GB 英國			266 966	568	CH 瑞士			7 597	900
I8 意大利	430 205	1,777	8 456 051	38,974	CN 中國內地	79 748	2,205	473 961	12,067
ID 印度尼西亞	20 700	80	155 013	459	D8 丹麥			49	57
					DE 德國	2 838	563	57 065	7,119
					E7 西班牙	14	12	24	19
JP 日本	131 517	349	1 909 877	9,994					
KR 大韓民國	6 001	44	6 001	44	F8 法國	490	33	1 608	190
LK 斯里蘭卡			487	2	GB 英國	631	58	2 648	464
M8 摩洛哥			6 180	28	I8 意大利	27 453	2,095	95 672	10,377
MO 澳門特別行政區	793	6	3 331	25	ID 印度尼西亞			1 700	340
MY 馬來西亞	109 331	252	1 908 285	4,172	IN 印度	332	50	718	120
NL 荷蘭			134 823	516	JP 日本	23 640	6,230	198 419	41,381
PH 菲律賓	765	36	2 372	121	KP 朝鮮民主主義人民共和國			72	41
SG 新加坡			31 955	103					
TR 土耳其			11	1	KR 大韓民國	140	87	7 227	1,334
					MY 馬來西亞			165	25
TW 台灣	106 015	137	981 476	2,046	N8 挪威	17	12	228	159
U8 美國	54 941	496	65 741	511					
總計 TOTAL	3 850 131	11,193	34 601 996	119,898	NL 荷蘭			3 013	176
66245 釉面陶瓷鋪面磚及路面磚、爐面磚或牆面磚；釉面陶瓷鑲嵌立方體及類似物 (公斤) GLAZED CERAMIC FLAGS AND PAVING, HEARTH OR WALL TILES; GLAZED CERMIC MOSAIC CUBES AND THE LIKE (KG)					SG 新加坡	1 865	183	31 195	1,850
					SI 斯洛文尼亞			2 343	89
AE 阿拉伯聯合酋長國	197 080	359	1 364 070	2,451	TH 泰國	100	44	8 871	524
AU 澳大利亞	36 280	168	217 439	1,005	TR 土耳其			1 210	41
BR 巴西			123 657	320	TW 台灣	50 291	2,256	268 463	11,721
CN 中國內地	10 012 185	20,514	64 517 947	135,829	U8 美國	4 345	1,166	26 043	5,665
CZ 捷克共和國	18 132	56	100 498	298	總計 TOTAL	199 626	15,846	1 222 332	99,814
DE 德國	124 041	1,038	397 877	3,377	66313 手用磨刀或打磨石 (公斤) HAND SHARPENING OR POLISHING STONES (KG)				
E7 西班牙	977 382	4,139	6 446 156	24,630	CA 加拿大			35	31
F8 法國			34 801	457	CH 瑞士	15	@	386	29
GB 英國	37 268	275	933 609	3,240	CN 中國內地	26 214	887	91 554	3,276
GR 希臘	137	6	20 617	251	DE 德國			401	139
					E7 西班牙			4	@
I8 意大利	2 396 030	12,020	19 225 330	102,421	F1 芬蘭	73	30	73	30
ID 印度尼西亞	52 657	160	635 939	1,956	GB 英國	380	120	1 089	475
IN 印度			793	61	I8 意大利			785	234
JP 日本	831 348	4,479	12 997 740	73,981	IN 印度			925	24
KR 大韓民國			5	1	JP 日本	1 214	532	29 953	8,156
LK 斯里蘭卡	24 568	98	137 207	492					
M8 摩洛哥			10 460	200	KR 大韓民國			315	82
MO 澳門特別行政區	4 643	30	5 483	33	TR 土耳其			100 020	104
MY 馬來西亞	375 091	992	1 875 575	5,290	TW 台灣	917	106	2 545	706
NL 荷蘭	17 569	132	588 910	4,023	U8 美國	1 391	526	21 845	4,935
					總計 TOTAL	30 204	2,203	249 930	18,220
PH 菲律賓	8 346	80	9 738	191	66321 天然或人造研磨粉或粒，僅以梭織物料為底 (公斤) NATURAL OR ARTIFICIAL ABRASIVE POWDER OR GRAIN, ON A BASE OF WOVEN TEXTILE FABRIC ONLY (KG)				
PT 葡萄牙	8 889	37	473 476	1,914	AU 澳大利亞			16 355	425
SG 新加坡	120	4	28 406	211	CH 瑞士	12 097	486	79 228	3,543
TH 泰國			96 867	653	CN 中國內地	14 037	654	111 743	4,337
TR 土耳其			55 321	155	DE 德國	13 952	945	87 301	4,136
TW 台灣	159 660	475	1 201 800	3,365	GB 英國			10	24
U8 美國	564	22	63 541	963	I8 意大利			17 473	740
VN 越南			71 615	149	IN 印度	11	1	125	12
總計 TOTAL	15 281 990	45,084	111 634 877	367,917	JP 日本	26 805	386	218 857	6,747
66311 磨石及砥石，作碾磨、研磨或磨漿用 (公斤) MILLSTONES AND GRINDSTONES FOR MILLING, GRINDING OR PULPING (KG)					KR 大韓民國	14 833	297	240 201	6,598
CH 瑞士			60	22	NL 荷蘭			1 610	61
CN 中國內地	108	16	1 254	187	SE 瑞典			804	31
DE 德國	7	22	36	75	SG 新加坡			10 181	1,178
JP 日本	1 961	595	16 077	6,052	TH 泰國			4 495	78
SG 新加坡			480	100	TW 台灣	2 011	193	26 080	1,409
TW 台灣	165	19	28 201	1,895	U8 美國	1 008	68	33 970	3,892
U8 美國	860	135	5 491	1,464	總計 TOTAL	84 754	3,030	848 433	33,209
總計 TOTAL	3 101	788	51 599	9,796					

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
66322 天然或人造研磨粉或粒，僅以紙或紙板為底 (公斤) NATURAL OR ARTIFICIAL ABRASIVE POWDER OR GRAIN, ON A BASE OF PAPER OR PAPERBOARD ONLY (KG)						66332 建築用砌塊及磚、瓦、扁平石及類似製品，水泥、混凝土或人造石料 製 (公斤) BUILDING BLOCKS AND BRICKS, TILES, FLAGSTONES AND SIMILAR ARTICLES OF CEMENT, OF CONCRETE OR OF ARTIFICIAL STONE (KG)					
BR 巴西				8 441	219	AU 澳大利亞	1 574 238	1,280	15 066 649	13,711	
CH 瑞士	32 648	1,044		191 402	6,973	BE 比利時			39 576	224	
CN 中國內地	22 159	1,600		188 718	8,638	CN 中國內地	40 725 948	13,403	290 980 249	91,741	
D8 丹麥	21 634	816		21 655	832	CZ 捷克共和國	21 320	285	112 590	1,105	
DE 德國	77 457	4,425		584 204	25,673	DE 德國	48 260	173	1 286 651	4,431	
F8 法國				22	4	E7 西班牙	95 000	580	720 734	3,583	
FI 芬蘭	1 355	60		42 923	1,591	GB 英國	133 287	210	2 795 868	7,607	
GB 英國	604	58		53 826	3,512	I8 意大利	692 620	2,086	2 914 936	14,750	
I8 意大利	7 189	296		95 208	2,538	JP 日本	24 495	460	901 800	6,739	
ID 印度尼西亞	16	2		2 141	100	KR 大韓民國	44 525	425	299 562	2,914	
IN 印度				575	20	M8 摩洛哥	14 625	12	14 625	12	
JP 日本	185 073	12,525		1 241 306	78,635	MO 澳門特別行政區	615	4	3 275	25	
KR 大韓民國	65 654	2,177		582 525	18,388	MT 馬耳他			127 000	715	
MY 馬來西亞	7 326	492		35 439	2,739	MY 馬來西亞	45 328	31	4 052 045	3,062	
N8 挪威	42 788	1,236		187 787	5,753	NZ 新西蘭			6 400	11	
NL 荷蘭				4 964	116	SG 新加坡			292 845	1,449	
PH 菲律賓				5 418	501	TH 泰國	22 600	14	67 800	42	
SE 瑞典				1 066	37	TR 土耳其	179 726	520	367 558	1,923	
SG 新加坡	1 009	126		10 599	1,001	TW 台灣	25 275	72	566 358	2,667	
TH 泰國	261	1		1 586	53	U8 美國			29 746	49	
TR 土耳其				28 730	1,126	總計 TOTAL		43 647 862	19,554	320 646 267	156,758
TW 台灣	14 314	477		110 097	2,792	66333 建築或土木工程用的預製裝配式結構組件，水泥、混凝土或人造石料 製 (公斤) PREFABRICATED STRUCTURAL COMPONENTS FOR BUILDING OR CIVIL ENGINEERING OF CEMENT, OF CONCRETE OR OF ARTIFICIAL STONE (KG)					
U8 美國	10 160	607		50 316	9,558	AU 澳大利亞	677 760	298	5 074 135	1,757	
總計 TOTAL		489 647	25,943	3 448 948	170,797	CN 中國內地	53 021 690	31,460	444 630 240	266,568	
66329 天然或人造研磨粉或粒，以其他材料為底 (公斤) NATURAL OR ARTIFICIAL ABRASIVE POWDER OR GRAIN, ON A BASE OF OTHER MATERIALS (KG)						F8 法國	17 900	95	17 900	95	
BE 比利時	603	72		603	72	GB 英國	15	1	162	18	
BR 巴西				748	33	MY 馬來西亞			18 000	14	
CH 瑞士	11 606	632		46 804	2,682	U8 美國			21 623	49	
CN 中國內地	5 628	179		70 521	1,899	總計 TOTAL		53 717 365	31,854	449 762 060	268,501
DE 德國	4 019	426		13 219	1,644	66334 水泥、混凝土或人造石料的其他製品 (公斤) OTHER ARTICLES OF CEMENT, OF CONCRETE OR OF ARTIFICIAL STONE (KG)					
F8 法國				916	61	AU 澳大利亞	39 000	225	85 188	561	
GB 英國	102	14		835	106	BE 比利時	2 488	27	2 667	33	
I8 意大利	121	45		3 015	717	CH 瑞士			18 583	753	
JP 日本	3 812	408		55 078	11,787	CN 中國內地	18 670 384	13,874	160 423 775	124,132	
KR 大韓民國	7 220	412		69 692	4,064	CZ 捷克共和國			2 026	44	
MY 馬來西亞				6 689	2,305	DE 德國	4 815	97	34 270	1,379	
PK 巴基斯坦	311	56		311	56	E7 西班牙			84	5	
SG 新加坡				9 082	787	F8 法國			10 650	141	
TH 泰國				3 642	550	GB 英國			162	2	
TW 台灣	15 100	1,232		133 840	6,402	I8 意大利	117	18	227	36	
U8 美國	6 026	2,275		88 058	17,043	ID 印度尼西亞			62	1	
總計 TOTAL		54 548	5,753	503 053	50,207	JP 日本	67	8	1 971	254	
66331 石膏製品或以石膏為主的混合物的製品 (公斤) ARTICLES OF PLASTER OR OF COMPOSITIONS BASED ON PLASTER (KG)						KR 大韓民國			40	3	
CA 加拿大	1	@		9 905	12	MY 馬來西亞			475	9	
CN 中國內地	1 867 599	2,463		13 445 447	17,097	PH 菲律賓	1 004	35	241 714	635	
DE 德國	378	38		63 622	1,017	SG 新加坡	5 042	35	20 433	139	
E7 西班牙				112	33	TH 泰國			25 147	303	
F8 法國	205	19		6 038	456	TW 台灣	6 905	167	125 961	2,699	
GB 英國	64	25		134	27	U8 美國	45 564	1,266	537 322	5,233	
I8 意大利	16 462	48		986 157	6,392	總計 TOTAL		18 775 386	15,753	161 530 757	136,362
ID 印度尼西亞	21 356	28		84 134	113	66335 經加工的雲母及雲母製品 (公斤) WORKED MICA AND ARTICLES OF MICA (KG)					
JP 日本				4	11	BE 比利時			58 305	1,406	
MY 馬來西亞				1 100	98	CN 中國內地	106 980	1,759	779 659	13,346	
N8 挪威	72	124		500	914	DE 德國			41 885	815	
NL 荷蘭	109	3		899	26	IN 印度	1 324	160	9 895	1,258	
NZ 新西蘭	76 907	169		326 704	716	JP 日本	19 521	1,300	96 791	5,465	
SG 新加坡				33 563	83	KR 大韓民國			17 374	761	
TH 泰國	319 700	309		1 572 746	1,509						
U8 美國	31 525	155		508 024	899						
總計 TOTAL		2 334 378	3,380	17 039 089	29,404						

188	表 I1 TABLE I1	按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)					
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
66335 經加工的雲母及雲母製品 (公斤) WORKED MICA AND ARTICLES OF MICA (KG)						66351 礦渣棉、岩石棉及類似礦棉，成塊、成片或成卷 (公斤) SLAG WOOL, ROCK WOOL AND SIMILAR MINERAL WOOLS, IN BULK, SHEETS OR ROLLS (KG)					
SG 新加坡				480	70						
TH 泰國				110	1	NL 荷蘭				51 152	1,550
TW 台灣	74	37		350	246	SG 新加坡				100	5
U8 美國	5 627	1,159		10 279	2,120	TW 台灣	5 461	88		50 527	679
						U8 美國	71 451	321		455 435	2,461
總計 TOTAL		133 526	4,416	1 015 128	25,488	總計 TOTAL		263 820	1,353	2 493 009	16,161
66336 非電氣用的石墨或其他碳質製品 (公斤) NON-ELECTRICAL ARTICLES OF GRAPHITE OR OTHER CARBON (KG)						66352 頁狀剝落蛭石、膨脹黏土、泡沫礦渣及類似膨脹礦物材料 (公斤) EXFOLIATED VERMICULITE, EXPANDED CLAYS, FOAMED SLAG AND SIMILAR EXPANDED MINERAL MATERIALS (KG)					
AT 奧地利				51	20						
AU 澳大利亞	1 215	82		42 305	1,382	CN 中國內地	10 054	10		111 998	144
BE 比利時	626	343		5 706	1,784	DE 德國				3 190	111
CH 瑞士	750	70		1 196	514	GB 英國	1 626	15		114 162	585
CN 中國內地	9 488	830		47 977	2,370	U8 美國	77 112	610		274 635	1,482
D8 丹麥				450	794	總計 TOTAL		88 792	635	503 985	2,321
DE 德國				424	506						
F8 法國	2 299	700		22 569	6,969	66353 有隔熱、隔音或吸音性能的礦物材料的混合物及製品 (公斤) MIXTURES AND ARTICLES OF HEAT-INSULATING, SOUND-INSULATING, SOUND-ABSORBING MINERAL MATERIALS (KG)					
GB 英國	8 699	559		71 129	3,340	AU 澳大利亞	670	11		28 456	688
I8 意大利	247	18		877	127	BE 比利時				23 926	407
JP 日本	74 603	9,931		652 648	78,072	CA 加拿大				15 299	72
KR 大韓民國	3 453	425		112 484	6,711	CN 中國內地	416 161	2,606		2 963 885	20,698
MY 馬來西亞				1 058	107	DE 德國				26 459	403
NZ 新西蘭				40	4	F8 法國				1 386	254
SG 新加坡				2 094	299	GB 英國	1 600	31		389 014	2,432
TW 台灣	7 318	901		80 390	10,004	JP 日本	70 303	359		475 060	2,391
U8 美國	7 013	2,583		101 291	26,408	KR 大韓民國	125 001	357		617 123	2,091
ZA 南非	190	15		1 330	64	NL 荷蘭				31 501	985
總計 TOTAL		115 901	16,457	1 144 019	139,476	SG 新加坡				20 399	1,006
66337 泥煤製品 (公斤) ARTICLES OF PEAT (KG)						TW 台灣				23 255	148
AU 澳大利亞				9 980	34	U8 美國	30 378	283		215 879	3,016
CN 中國內地	39 780	51		369 730	474	總計 TOTAL		644 113	3,647	4 831 642	34,590
U8 美國	70 207	226		999 630	3,379	66370 耐火陶瓷物品，未列明在其他編號 (公斤) REFRACTORY CERAMIC GOODS, NES (KG)					
總計 TOTAL		109 987	277	1 379 340	3,886	AU 澳大利亞				85	39
66338 其他礦物製品，含菱鎂礦、白雲石或鉻鐵礦 (-) ARTICLES OF OTHER MINERAL SUBSTANCES CONTAINING MAGNESITE, DOLOMITE OR CHROMITE (-)						BR 巴西				1 850	77
CN 中國內地		338			1,520	CN 中國內地	155	81		114 198	1,572
JP 日本		19			19	DE 德國	11 541	375		33 438	1,238
U8 美國					1	F8 法國				4 766	84
總計 TOTAL		356			1,540	GB 英國	6 318	247		30 791	1,317
66339 石或其他礦物製品，未列明在其他編號 (-) ARTICLES OF STONE OR OTHER MINERAL SUBSTANCES, NES (-)						I8 意大利				7 827	585
CN 中國內地		610			2,780	JP 日本	3 882	183		36 796	2,105
F8 法國		18			18	TW 台灣	4 263	81		14 525	258
GB 英國					@	U8 美國	925	82		8 388	1,527
JP 日本					22	總計 TOTAL		27 084	1,049	252 664	8,802
SG 新加坡		@			@	66381 經裝配的石棉纖維；以石棉/石棉及碳酸鎂為主的混合物；上述混合物或石棉的製品 (公斤) FABRICATED ASBESTOS FIBRES; MIXTURES WITH A BASIS OF ASBESTOS OR OF ASBESTOS AND MAGNESIUM CARBONATE; ARTICLES OF SUCH MIXTURES OR OF ASBESTOS (KG)					
TW 台灣		12			12	CN 中國內地				35 581	511
U8 美國					11	GB 英國				3	2
總計 TOTAL		640			2,843	ID 印度尼西亞				160	4
66351 礦渣棉、岩石棉及類似礦棉，成塊、成片或成卷 (公斤) SLAG WOOL, ROCK WOOL AND SIMILAR MINERAL WOOLS, IN BULK, SHEETS OR ROLLS (KG)						IN 印度				453	18
AU 澳大利亞	6 832	94		10 450	136	JP 日本	5	3		77	39
CH 瑞士				2 719	24	MY 馬來西亞				973	88
CN 中國內地	179 223	795		1 489 145	6,469	SG 新加坡				3 084	123
D8 丹麥	758	19		43 779	932	U8 美國				5	2
DE 德國	55	7		59 969	1,066	ZA 南非	2 010	51		13 444	361
GB 英國				31 435	783	總計 TOTAL		2 015	55	53 780	1,148
I8 意大利				8	@						
JP 日本	40	29		36 768	242						
KR 大韓民國				74 624	301						
MY 馬來西亞				186 898	1,512						

表 I1 按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
TABLE I1 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)					貨物 (單位) ITEM (UNIT)				
二零零三年八月 AUG 2003					二零零三年八月 AUG 2003				
二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003					二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003				
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
66382 磨擦材料及其製品，未裝配，以石棉、纖維素或其他礦物質為主 (公斤) FRICTION MATERIAL AND ARTICLES THEREOF, NOT MOUNTED, WITH BASIS OF ASBESTOS/CELLULOSE/OTHER MINERAL SUBSTANCES (KG)					66412 玻璃球 (665 93條目內的微型玻璃球除外)、棒及管，未加工 (公斤) GLASS IN BALLS (OTHER THAN MICROSOPHERES OF ITEM 665 93), RODS OR TUBES, UNWORKED (KG)				
AE 阿拉伯聯合酋長國	3 083	322	12 999	2,152	AT 奧地利			20	11
BE 比利時			2 511	21	BE 比利時			80 334	913
CN 中國內地	3 616	30	23 761	375	CH 瑞士	929	1,125	10 402	13,220
DE 德國			175	55	CN 中國內地	41 616	161	181 205	4,930
GB 英國	2 560	201	23 053	1,431	DE 德國	9 344	1,639	57 783	8,498
ID 印度尼西亞			1 845	52	F8 法國	684	936	6 902	8,503
IE 愛爾蘭			5	40	GB 英國	10	8	975	110
IN 印度	178	17	11 392	863	ID 印度尼西亞			14 256	99
JP 日本	10 104	1,158	139 619	15,226	JP 日本	8 491	1,188	65 190	13,224
KR 大韓民國			100	2	KR 大韓民國			99	7
MY 馬來西亞			14 150	319	RU 俄羅斯聯邦			38	294
SE 瑞典	25	3	1 361	207	TW 台灣	18	15	17 675	202
SG 新加坡	3 493	153	6 566	783	U8 美國			418	117
TH 泰國			5 432	183					
U8 美國			567	1,100	總計 TOTAL	61 092	5,072	435 297	50,129
總計 TOTAL	23 059	1,885	243 536	22,811					
66391 實驗室、化學或工業陶瓷器具，非耐火；陶瓷槽、缸、陶 瓷盆、闊口瓶 (公斤) LABORATORY; CHEMICAL, INDUSTRIAL CERAMIC WARES, NON-REFRACTORY; TROUGHS, TUBS, POTS AND JARS (KG)					66431 玻璃，整件著色 (本體著色)、不透明、鑲色或有吸收或反射層 (平方米) GLASS, COLOURED THROUGHOUT THE MASS (BODY TINTED), OPACIFIED, FLASHED OR WITH AN ABSORBENT OR REFLECTING LAYER (SQ M)				
CN 中國內地	52 611	342	501 421	2,928	CN 中國內地	43	7	539	42
DE 德國			370	17	ID 印度尼西亞			4 222	94
GB 英國	93	41	187	75	KR 大韓民國			5 000	79
I8 意大利			2 214	265	U8 美國			4 372	101
JP 日本	1 561	6,213	33 332	49,292	總計 TOTAL	43	7	14 133	317
TW 台灣	519	60	8 104	469					
U8 美國			247	81	66439 其他拉製及吹製玻璃，片狀 (平方米) OTHER DRAWN OR BLOWN GLASS, IN SHEETS (SQ M)				
總計 TOTAL	54 784	6,655	545 875	53,128	BE 比利時	6 964	333	73 587	3,877
66399 陶瓷製品，未列明在其他編號 (-) CERAMIC ARTICLES, NES (-)					CH 瑞士	51	22	2 347	138
AT 奧地利		@		@	CN 中國內地	11 612	294	712 239	6,407
AU 澳大利亞				6	DE 德國	219	47	14 796	2,813
CA 加拿大				@	I8 意大利			400	112
CH 瑞士		2		85	JP 日本	1 080	135	3 326	578
CN 中國內地		4,123		30,750	NL 荷蘭			16 884	860
DE 德國				742	TH 泰國			3 251	197
E7 西班牙		@		418	TW 台灣			50	6
F8 法國		199		1,541	U8 美國			4	@
GB 英國		55		1,077	總計 TOTAL	19 926	830	826 884	14,989
I8 意大利				383					
ID 印度尼西亞		65		316	66441 浮法玻璃及表面研磨或磨光玻璃，非夾絲，片狀 (平方米) FLOAT GLASS AND SURFACE GROUND OR POLISHED GLASS SHEETS, NON-WIRED (SQ M)				
IN 印度				28	AU 澳大利亞			4 122	260
JP 日本		1,407		8,963	BE 比利時	7 006	696	101 908	8,844
KR 大韓民國		4		56	BR 巴西	805	133	4 950	552
MX 墨西哥			@		CA 加拿大	1 980	482	13 950	3,733
MY 馬來西亞		76		134	CH 瑞士	192	30	1 815	310
NL 荷蘭				67	CN 中國內地	619 579	32,052	4 920 454	247,922
NZ 新西蘭		14		19	CZ 捷克共和國	4 281	216	31 191	1,709
PH 菲律賓				11	DE 德國	14 306	1,627	23 105	3,630
SG 新加坡				77	E7 西班牙	8 382	1,097	8 400	1,100
TH 泰國		36		185	F8 法國			2 086	120
TW 台灣		82		1,416	GB 英國			1 971	472
U8 美國		190		17,152	I8 意大利	786	184	4 239	899
VN 越南				27	ID 印度尼西亞	28 445	742	240 558	6,219
總計 TOTAL	6,253		63,453		IN 印度	15 267	587	32 226	1,137
66411 玻璃塊料；碎玻璃及其他玻璃廢料及碎料 (公斤) GLASS IN THE MASS; CULLET AND OTHER WASTE AND SCRAP OF GLASS (KG)					JP 日本	6 913	2,280	65 857	13,936
CN 中國內地	40 732	257	53 476	1,112	KR 大韓民國	15 166	5,059	39 745	13,455
DE 德國	1 000	23	1 000	23	MX 墨西哥			6 820	527
總計 TOTAL	41 732	280	54 476	1,135	MY 馬來西亞			1 126	156
					NL 荷蘭	2 880	730	16 144	3,418
					PH 菲律賓	24 300	471	235 628	4,636
					SA 沙特阿拉伯			1 350	68
					SG 新加坡			83	198
					TH 泰國	104 820	1,297	651 260	7,541
					TW 台灣	10 031	2,272	124 264	26,200
					U8 美國	4 144	577	209 234	18,724
					ZA 南非	6 360	150	12 154	434

190	表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
66441 浮法玻璃及表面研磨或磨光玻璃，非夾絲，片狀 (平方米) FLOAT GLASS AND SURFACE GROUND OR POLISHED GLASS SHEETS, NON-WIRED (SQ M)					66472 經層壓安全玻璃 (-) LAMINATED SAFETY GLASS (-)				
總計 TOTAL	875 643	50,683	6 754 640	366,201	BE 比利時				522
66442 浮法玻璃及表面研磨或磨光玻璃，經夾絲，片狀 (平方米) FLOAT GLASS AND SURFACE GROUND OR POLISHED GLASS SHEETS, WIRED (SQ M)					CA 加拿大		111		146
AU 澳大利亞	2 442	138	10 929	641	CH 瑞士				1,981
CN 中國內地	552	128	3 607	796	CN 中國內地		10,062		41,453
GB 英國	1 229	191	19 160	2,899	D8 丹麥		469		469
JP 日本			11 468	1,297	DE 德國		733		8,883
U8 美國	2 622	184	2 622	184	E7 西班牙				88
總計 TOTAL	6 845	640	47 786	5,817	F8 法國				6
66451 鑄製玻璃及軋製玻璃，非夾絲，片狀 (平方米) CAST GLASS AND ROLLED GLASS SHEETS, NON-WIRED (SQ M)					GB 英國		377		3,044
BE 比利時			11 095	855	I8 意大利				1,386
CA 加拿大			3 063	137	JP 日本		147		940
CN 中國內地	11 307	1,469	43 660	3,364	KR 大韓民國		108		882
DE 德國	136	47	600	230	MX 墨西哥				82
NL 荷蘭			30	16	MY 馬來西亞		2		6
TH 泰國			9 912	238	NG 尼日利亞		202		202
TW 台灣	4 932	579	46 553	2,699	NL 荷蘭		1,639		2,697
U8 美國	382	58	59 633	1,181	NZ 新西蘭				34
總計 TOTAL	16 757	2,153	174 546	8,719	PH 菲律賓				3
66452 鑄製玻璃及軋製玻璃，經夾絲，片狀 (平方米) CAST GLASS AND ROLLED GLASS SHEETS, WIRED (SQ M)					SE 瑞典				8
CN 中國內地	229	65	707	103	SG 新加坡		817		2,251
總計 TOTAL	229	65	707	103	TH 泰國				2,115
66453 鑄製玻璃及軋製玻璃，仿形狀 (平方米) CAST GLASS AND ROLLED GLASS PROFILES (SQ M)					U8 美國		702		16,637
PH 菲律賓			6 412	92	總計 TOTAL		17,356		93,635
總計 TOTAL			6 412	92	66481 車輛後視鏡 (公斤) REAR-VIEW MIRRORS FOR VEHICLES (KG)				
66471 經鋼化 (回火處理) 安全玻璃 (-) TOUGHENED (TEMPERED) SAFETY GLASS (-)					AE 阿拉伯聯合酋長國	3 844	340	12 258	1,502
AE 阿拉伯聯合酋長國		23		712	AT 奧地利	3	4	5	6
AT 奧地利		125		4,609	CA 加拿大	3	1	59	31
AU 澳大利亞		1,192		8,676	CN 中國內地	5 097	157	104 114	3,400
BE 比利時		2,232		31,325	DE 德國	236	137	10 250	3,860
CA 加拿大				3,618	E7 西班牙			1	@
CH 瑞士				14	F8 法國	1	@	577	321
CN 中國內地		3,331		31,592	GB 英國	447	328	4 640	1,696
DE 德國		2		25,536	I8 意大利	20	3	65	12
DO 多米尼加共和國				28	JP 日本	2 427	207	34 834	3,623
F8 法國				69	KR 大韓民國	1	@	186	26
GB 英國		51		1,153	NL 荷蘭			31	27
I8 意大利		8		7,466	SE 瑞典	181	21	639	118
ID 印度尼西亞				328	SG 新加坡	1 452	350	15 429	3,642
JP 日本		173		5,939	TH 泰國	27	8	98	11
KR 大韓民國		6		15,470	TW 台灣	3 010	430	41 350	3,350
NL 荷蘭		38		34,038	U8 美國	265	223	409	353
NZ 新西蘭				24	總計 TOTAL	17 014	2,209	224 945	21,979
SE 瑞典		1		4	66489 其他玻璃鏡 (公斤) OTHER GLASS MIRRORS (KG)				
SG 新加坡		59		825	AU 澳大利亞			45 660	122
TH 泰國		204		679	BE 比利時	100	20	807 857	3,770
TW 台灣		56		499	CA 加拿大			950	28
U8 美國		83		7,214	CH 瑞士			423	108
總計 TOTAL		7,582		179,818	CN 中國內地	1 383 429	25,936	10 054 106	164,688
66472 經層壓安全玻璃 (-) LAMINATED SAFETY GLASS (-)					DE 德國	21 184	229	187 653	1,479
AE 阿拉伯聯合酋長國		1,216		5,253	E7 西班牙	40	15	1 564	438
AU 澳大利亞		771		4,550	F8 法國	487	213	1 585	1,284
					GB 英國	143	103	823	204
					I8 意大利	734	140	7 334	1,060
					ID 印度尼西亞			1 927	64
					IN 印度			23 021	87
					JP 日本	4 525	807	39 945	9,334
					KR 大韓民國	5 933	323	50 588	2,758
					MY 馬來西亞	7 535	95	88 291	1,363
					NL 荷蘭			184 892	812
					PH 菲律賓	92	6	2 441	152
					PT 葡萄牙			114	11
					SG 新加坡	245	13	41 485	226
					TH 泰國	60 242	228	507 422	1,968
					TW 台灣	3 377	52	46 941	561
					U8 美國	19 187	754	211 196	5,277

表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY								191
										(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	
66489 其他玻璃鏡 (公斤) OTHER GLASS MIRRORS (KG)					66494 鐘及錶玻璃等，眼鏡用玻璃，凹面球形及扇形玻璃 (公斤) CLOCK AND WATCH GLASSES ETC, GLASSES FOR SPECTACLES, HOLLOW GLASS SPHERES AND THEIR SEGMENTS (KG)					
總計 TOTAL	1 507 253	28,933	12 306 218	195,793	SG 新加坡			3		17
66491 664 31至664 53條目內的玻璃，經彎曲、刻花、鑽孔或用其他方法加工，但未用其他材料鑲框或裝配 (公斤) GLASS OF ITEMS FROM 664 31 TO 664 53, BENT, DRILLED, ENGRAVED OR OTHERWISE WORKED, BUT NOT FRAMED OR FITTED WITH OTHER MATERIALS (KG)					TH 泰國		69	3 004	21,012	
					TW 台灣	1 406		6 273	1,408	
					U8 美國	36	13	3 948	224	
					總計 TOTAL	67 348	6,208	535 865		83,107
BE 比利時			39 502	262	66495 玻璃纖維及其製品，未列明在其他編號 (-) GLASS FIBRES AND ARTICLES THEREOF, NES (-)					
CA 加拿大			1 022	43	AU 澳大利亞		345		2,516	
CH 瑞士			10 011	692	CA 加拿大				1,256	
CN 中國內地	1 958 048	20,264	15 598 561	162,599	CN 中國內地		16,225		101,001	
DE 德國			18 500	24	D8 丹麥				274	
I8 意大利			5 452	487	DE 德國		300		2,373	
JP 日本	21 325	14,524	383 699	133,162	E7 西班牙				127	
KR 大韓民國	36 594	2,423	197 776	14,731	F8 法國		410		3,326	
MY 馬來西亞			1 500	40	GB 英國		141		1,220	
NL 荷蘭	323	191	365	208	I8 意大利		28		597	
PH 菲律賓			56	88	IN 印度		93		743	
SG 新加坡	285	22	20 561	299	JP 日本		3,014		23,637	
TH 泰國			7 138	144	KR 大韓民國		313		2,985	
TW 台灣	54 247	3,385	332 258	21,299	LU 盧森堡		197		1,442	
U8 美國	76 650	743	597 875	13,661	MY 馬來西亞		152		1,421	
總計 TOTAL	2 147 472	41,552	17 214 276	347,739	NL 荷蘭				406	
66492 多層隔溫、隔音玻璃組件 (公斤) MULTIPLE-WALLED INSULATING UNITS OF GLASS (KG)					NZ 新西蘭				93	
AE 阿拉伯聯合酋長國			400	7	PH 菲律賓				267	
BE 比利時	54	40	71 528	4,475	SE 瑞典		62		2,968	
CA 加拿大			1 719	54	SG 新加坡		2,926		22,216	
CH 瑞士			40	6	TH 泰國		597		10,510	
CN 中國內地	46 824	863	438 927	7,112	TW 台灣		4,248		51,175	
I8 意大利	47	14	47	14	U8 美國		2,098		19,996	
TH 泰國	2 662	153	5 294	279	VN 越南		13		13	
TW 台灣			3 934	341	總計 TOTAL		31,164		250,562	
U8 美國			2	@	66496 壓製的玻璃塊、板、磚、方塊、瓦等；鉛條窗玻璃；泡沫玻璃塊 (公斤) PAVING BLOCKS, SLABS, BRICKS, TILES ETC OF PRESSED GLASS; LEADED LIGHTS; FOAM GLASS (KG)					
總計 TOTAL	49 587	1,070	521 891	12,287	BE 比利時	20 152	243	74 583	1,361	
66493 開口玻璃外殼及其玻璃零件，未有裝設，供電燈、陰極射線管等物品用 (公斤) GLASS ENVELOPES, OPEN, AND GLASS PARTS THEREOF WITHOUT FITTINGS, FOR ELECTRIC LAMPS, CATHODE-RAY TUBES ETC (KG)					CA 加拿大	14 702	580	80 605	2,806	
BE 比利時			13 058	123	CN 中國內地	41 307	593	300 722	4,721	
CN 中國內地	296 253	3,530	1 665 866	19,982	CZ 捷克共和國			214	8	
DE 德國	10 271	990	51 512	4,703	DE 德國	4 288	208	106 540	1,288	
F8 法國	15 949	555	100 575	3,071	GB 英國			74 674	2,046	
GB 英國	147 270	749	1 568 290	8,721	I8 意大利			41 743	416	
I8 意大利			59	103	ID 印度尼西亞			82	4	
ID 印度尼西亞	119 016	498	483 392	2,085	MO 澳門特別行政區			70	4	
JP 日本	2 599	823	75 846	8,216	U8 美國	57 452	719	212 015	2,776	
KR 大韓民國			294 773	3,131	總計 TOTAL	137 901	2,344	891 248	15,428	
MY 馬來西亞	19 620	154	202 038	1,874	66511 玻璃製的大瓶、瓶、闊口瓶等；玻璃塞子及其他封口器 (公斤) CARBOYS, BOTTLES, JARS ETC; STOPPERS AND OTHER CLOSURES OF GLASS (KG)					
TH 泰國	44 156	214	467 518	2,392	AT 奧地利			12 580	203	
TW 台灣	29 880	115	775 227	3,114	AU 澳大利亞			443	26	
U8 美國	79 989	715	813 123	9,568	CN 中國內地	3 095 416	7,556	24 626 935	60,103	
總計 TOTAL	765 003	8,343	6 511 277	67,083	DE 德國	4 527	156	47 631	1,036	
66494 鐘及錶玻璃等，眼鏡用玻璃，凹面球形及扇形玻璃 (公斤) CLOCK AND WATCH GLASSES ETC, GLASSES FOR SPECTACLES, HOLLOW GLASS SPHERES AND THEIR SEGMENTS (KG)					E7 西班牙			6 679	136	
CH 瑞士	18	241	3 605	10,990	F8 法國	1 469	108	50 331	1,478	
CN 中國內地	20 964	4,317	280 927	31,441	GB 英國			25 050	499	
DE 德國	40 986	928	141 364	4,060	I8 意大利	1 434	106	140 479	1,901	
F8 法國	3 370	150	73 200	5,114	ID 印度尼西亞	7 345	75	499 604	1,169	
GB 英國			2 185	3,245	IN 印度	52 392	272	187 158	877	
I8 意大利	20	24	2 389	309	JP 日本	16 740	305	243 207	3,660	
JP 日本	542	373	18 614	4,915	KR 大韓民國			222 079	2,159	
KR 大韓民國	6	93	76	283	MY 馬來西亞	156 685	442	2 369 484	6,076	
MY 馬來西亞			2	1	PH 菲律賓			14 900	49	
PH 菲律賓			275	88	SA 沙特阿拉伯			127 136	1,124	
					SE 瑞典			890	120	
					TH 泰國	76 535	620	77 183	651	

表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY									
(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)											
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
66511 玻璃製的大瓶、瓶、闊口瓶等；玻璃塞子及其他封口器 (公斤) CARBOYS, BOTTLES, JARS ETC; STOPPERS AND OTHER CLOSURES OF GLASS (KG)						66523 餐桌 (玻璃杯子除外) 或廚房用的玻璃製品・玻璃陶瓷製的除外 (公斤) GLASSWARE FOR TABLE (OTHER THAN DRINKING GLASSES) OR KITCHEN PURPOSES OTHER THAN OF GLASS-CERAMICS (KG)					
TW	台灣	804 221	3,306	6 101 936	25,357	AU	澳大利亞	696	26	2 362	94
U8	美國	801	92	1 251	117	BE	比利時	25 831	485	69 968	1,979
VN	越南			84 122	339	BR	巴西	7 872	73	318 372	2,247
						CH	瑞士	5 550	74	5 577	79
	總計 TOTAL	4 217 565	13,037	34 839 078	107,081	CN	中國內地	488 097	8,238	2 953 777	40,049
						CZ	捷克共和國	133	20	4 584	519
66512 保溫瓶或其他真空保溫器的玻璃膽 (個) GLASS INNERS FOR VACUUM FLASKS OR FOR OTHER VACUUM VESSELS (NO.)						D8	丹麥			41	10
						DE	德國	100 352	2,027	618 129	12,952
						E7	西班牙			4 674	69
CN	中國內地	900	11	312 246	1,094	F8	法國	320	168	300 065	7,699
ID	印度尼西亞			13 568	53	F1	芬蘭			1 855	243
IN	印度	142 893	652	597 917	2,988	GB	英國	4 581	294	54 668	2,858
						GR	希臘			499	55
	總計 TOTAL	143 793	664	923 731	4,135	I8	意大利	34 541	710	465 272	12,393
						ID	印度尼西亞			661	3
66521 玻璃陶瓷製的玻璃製品，供餐桌、廚房、廁所、辦公室、室內裝飾或類似用途 (公斤) GLASS-CERAMIC GLASSWARE FOR TABLE, KITCHEN, TOILET, OFFICE, INDOOR DECORATION OR SIMILAR PURPOSES (KG)						IN	印度	2	@	1 869	62
						JP	日本	3 573	79	96 734	2,152
						KR	大韓民國			7 300	122
						MO	澳門特別行政區			171	12
AU	澳大利亞	129	6	757	35	MX	墨西哥	24 563	547	135 227	2,083
CN	中國內地	200 678	2,195	1 103 346	12,640	MY	馬來西亞			21 550	626
DE	德國	61	1	10 509	700	NL	荷蘭			106 613	2,006
F8	法國	12 986	231	24 926	752	NZ	新西蘭	68	6	227	34
GB	英國			718	46	PH	菲律賓	1 318	166	2 846	266
JP	日本	2 002	48	6 584	354	PL	波蘭			700	36
MY	馬來西亞	3 471	227	50 942	2,587	PT	葡萄牙			2 639	306
SG	新加坡	104	6	1 802	66	SE	瑞典	78	17	2 686	526
TH	泰國	147	2	147	2	SG	新加坡			150	23
TW	台灣	15 072	60	15 072	60	SI	斯洛文尼亞	480	49	480	49
U8	美國	426	27	30 328	1,048	TH	泰國	229 269	1,890	2 895 682	24,521
						TR	土耳其	83 783	563	622 344	5,403
	總計 TOTAL	235 076	2,803	1 245 131	18,291	TW	台灣	3 345	206	35 460	1,027
						U8	美國	38 453	713	317 942	5,612
66522 玻璃杯子，玻璃陶瓷製的除外 (公斤) DRINKING GLASSES OTHER THAN OF GLASS-CERAMICS (KG)						VN	越南	18 714	264	124 250	1,545
							總計 TOTAL	1 071 781	16,630	9 175 680	127,679
AE	阿拉伯聯合酋長國			204	3	66529 其他玻璃製品，供廁所、辦公室、室內裝飾或類似用途 (公斤) OTHER GLASSWARE FOR TOILET, OFFICE, INDOOR DECORATION OR SIMILAR PURPOSES (KG)					
AT	奧地利			4 098	592	AT	奧地利	2 677	2,181	79 555	56,950
AU	澳大利亞	71	2	687	17	AU	澳大利亞	250	123	9 318	3,772
BE	比利時	36 537	1,347	70 702	2,724	BE	比利時	2 437	126	6 988	362
BR	巴西	74 779	610	190 448	1,655	BR	巴西			7 871	74
CA	加拿大			1 079	74	CA	加拿大	1	5	716	729
CN	中國內地	392 894	3,881	2 329 355	18,888	CH	瑞士			45	121
CZ	捷克共和國	23	2	4 300	192	CN	中國內地	2 196 943	35,634	12 694 459	232,992
D8	丹麥			1	1	CZ	捷克共和國	248	38	1 941	259
DE	德國	13 138	732	108 371	5,257	D8	丹麥			9	8
						DE	德國	2 001	154	91 208	3,710
E7	西班牙			19 027	254	E7	西班牙	5 128	140	20 552	496
F8	法國	127 895	1,746	593 462	9,617	EG	埃及			138	29
GB	英國	314	82	7 550	606	F8	法國	2 734	1,031	79 532	11,461
I8	意大利	2 036	63	121 197	3,098	F1	芬蘭	14	5	849	95
ID	印度尼西亞			337	1	GB	英國	362	57	14 732	888
IE	愛爾蘭	1 676	258	3 930	624	I8	意大利	1 386	102	41 366	2,639
JP	日本	2 681	147	12 448	614	ID	印度尼西亞			29 188	215
KR	大韓民國	4	1	18 688	1,493	IE	愛爾蘭	52	8	6 684	994
MO	澳門特別行政區	2	@	22	1	IL	以色列			395	19
MX	墨西哥			20 160	238	IN	印度			2 264	134
NL	荷蘭	1 313	20	34 533	1,057	JP	日本	6 085	215	83 901	1,637
SE	瑞典	1	@	46	6	KR	大韓民國	23 538	682	127 186	3,564
SG	新加坡	324	4	1 568	102	MO	澳門特別行政區			75	20
TH	泰國	8 885	70	75 506	734	MX	墨西哥			6 626	104
TR	土耳其	61 258	539	226 845	2,035	MY	馬來西亞	50 072	857	213 936	3,506
TW	台灣	5 681	172	53 687	914	NL	荷蘭	1 072	18	1 937	56
U8	美國	32 965	614	350 102	6,031	NZ	新西蘭			72	27
VN	越南			65	8	PH	菲律賓	110	63	1 922	220
						PT	葡萄牙			5 100	76
	總計 TOTAL	762 477	10,290	4 248 418	56,834	SE	瑞典			577	95
66523 餐桌 (玻璃杯子除外) 或廚房用的玻璃製品・玻璃陶瓷製的除外 (公斤) GLASSWARE FOR TABLE (OTHER THAN DRINKING GLASSES) OR KITCHEN PURPOSES OTHER THAN OF GLASS-CERAMICS (KG)											
AT	奧地利	162	15	306	18						

表 I1 按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
TABLE I1 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

193

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
66529 其他玻璃製品，供廁所、辦公室、室內裝飾或類似用途 (公斤) OTHER GLASSWARE FOR TOILET, OFFICE, INDOOR DECORATION OR SIMILAR PURPOSES (KG)					66594 立方體玻璃及其他玻璃小製品，供鑲嵌或類似裝飾用 (公斤) GLASS CUBES AND OTHER GLASS SMALLWARES, FOR MOSAICS OR SIMILAR DECORATIVE PURPOSES (KG)				
SG 新加坡	948	745	13 031	3,453	BR 巴西			46 216	254
SI 斯洛文尼亞			1 300	94	CA 加拿大			110	17
SK 斯洛伐克			342	41	CN 中國內地	128 189	468	1 217 268	5,925
TH 泰國	3 570	90	10 450	358	E7 西班牙	4 695	81	14 254	237
TR 土耳其	653	8	2 879	50	F8 法國	566	2	8 381	32
TW 台灣	1 018	497	61 989	4,208	I8 意大利	137	7	3 254	347
U8 美國	253	105	32 139	1,120	JP 日本			50 469	348
VN 越南			69 463	390	MX 墨西哥	472	3	39 452	1,421
ZA 南非			103	10	MY 馬來西亞			4 764	42
					PH 菲律賓	968	38	50 099	2,972
總計 TOTAL	2 301 552	42,884	13 720 838	334,979	SG 新加坡			101 705	367
66591 實驗室、衛生或配藥用的玻璃製品 (公斤) LABORATORY, HYGIENIC OR PHARMACEUTICAL GLASSWARE (KG)					U8 美國			18 733	369
					總計 TOTAL	135 027	598	1 554 705	12,330
AU 澳大利亞	32	13	110	15	66595 玻璃信號器及玻璃光學元件，未經光學加工 (公斤) SIGNALLING GLASSWARE AND OPTICAL ELEMENTS OF GLASS, NOT OPTICALLY WORKED (KG)				
BE 比利時			660	151	AU 澳大利亞			42	42
CH 瑞士	12	8	15	21	CN 中國內地	50 356	4,596	424 431	35,693
CN 中國內地	20 110	220	87 408	1,699	DE 德國	2 188	311	30 833	3,284
CZ 捷克共和國			481	40	GB 英國	1 143	108	11 946	4,957
DE 德國	2 637	464	30 612	3,652	JP 日本	27 231	6,264	172 323	42,726
GB 英國	1 827	177	26 524	3,144	KR 大韓民國	2 893	910	12 373	3,939
I8 意大利			36	25	MY 馬來西亞	45	19	1 280	538
IN 印度			250	15	NL 荷蘭			2	2
JP 日本	3	4	1 504	169	TH 泰國	637	357	4 027	2,237
MY 馬來西亞			32	4	TW 台灣	6 644	1,019	12 873	2,879
NL 荷蘭	800	51	803	55	U8 美國	735	94	8 819	1,621
PH 菲律賓			727	11	總計 TOTAL	91 872	13,678	678 949	97,917
PL 波蘭			28	40	66599 其他玻璃製品 (-) OTHER ARTICLES OF GLASS (-)				
SE 瑞典			11	9	AT 奧地利				107
SG 新加坡			1	@	AU 澳大利亞		45		87
TW 台灣	24	12	1 020	175	BE 比利時		21		220
U8 美國	9 456	663	21 164	2,349	CA 加拿大				585
總計 TOTAL	34 901	1,611	171 386	11,573	CH 瑞士		75		275
66592 玻璃安瓿 (公斤) GLASS AMPOULES (KG)					CN 中國內地		5,116		45,005
DE 德國			1 773	102	DE 德國		32		1,740
ID 印度尼西亞			562	40	F8 法國		12		342
總計 TOTAL			2 335	141	GB 英國		619		1,032
66593 玻璃珠、仿製寶石及玻璃小製品及其製品；燒拉玻璃法製的其他製品 (公斤) GLASS BEADS, IMITATION PRECIOUS STONES AND SIMILAR GLASSWARE AND ARTICLES THEREOF; LAMP-WORKED GLASS ARTICLES (KG)					I8 意大利		29		158
AE 阿拉伯聯合酋長國	28 214	86,054	202 471	651,156	ID 印度尼西亞				2
AT 奧地利	8 462	25,463	334 828	809,018	IN 印度		33		361
AU 澳大利亞			106 000	328	JP 日本		399		12,776
BE 比利時			21 550	96	KR 大韓民國		11		509
CA 加拿大	1	@	134	25	MY 馬來西亞				56
CN 中國內地	75 549	3,793	635 269	27,956	NL 荷蘭				1
CZ 捷克共和國	9 337	15,311	98 619	155,614	NZ 新西蘭				29
DE 德國	35	10	14 255	2,103	PH 菲律賓				235
E7 西班牙			1	12	SG 新加坡		41		1,044
EG 埃及	86 788	7,002	950 669	96,572	TH 泰國		1		65
F8 法國	311	55	86 694	1,215	TR 土耳其				254
GB 英國	40	45	85	57	TW 台灣		378		1,884
I8 意大利			984	286	U8 美國		244		2,175
IN 印度	24 127	2,266	232 242	18,942	ZA 南非				33
JP 日本	31 930	2,553	303 786	26,425	總計 TOTAL		7,056		68,979
KR 大韓民國	287	109	2 607	1,608	66611 瓷餐具及廚房器具 (公斤) TABLEWARE AND KITCHENWARE OF PORCELAIN OR CHINA (KG)				
MO 澳門特別行政區			135	11	AE 阿拉伯聯合酋長國	45	3	996	24
PH 菲律賓			2 182	131	AU 澳大利亞	79	8	1 022	112
SG 新加坡	266	173	3 747	5,336	BE 比利時			2 844	130
SK 斯洛伐克	1 242	1,503	9 498	11,690	CA 加拿大	302	2	1 292	88
TH 泰國			22	94	CH 瑞士	24	38	96	66
TW 台灣	5 281	1,933	105 540	26,690	CN 中國內地	2 648 795	24,537	22 105 942	180,038
U8 美國	19 623	946	186 231	9,083	D8 丹麥	54	13	293	53
總計 TOTAL	291 493	147,214	3 297 549	1,844,447					

表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY									
(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)											
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
66611 瓷餐具及廚房器具 (公斤) TABLEWARE AND KITCHENWARE OF PORCELAIN OR CHINA (KG)						66613 陶瓷餐具、廚房器具、其他家庭製品及梳洗製品 (瓷製的除外) (公斤) CERAMIC TABLEWARE, KITCHENWARE, OTHER HOUSEHOLD AND TOILET ARTICLES (OTHER THAN PORCELAIN OR CHINA) (KG)					
DE 德國	6 512	736	57 763	4,289	FI 芬蘭					58	22
E7 西班牙			1 684	116	GB 英國	596	67	4 056	476		
E8 埃塞俄比亞			37	2	I8 意大利	600	90	6 846	562		
F8 法國	1 506	602	15 335	3,662	ID 印度尼西亞	3 848	45	4 348	49		
GB 英國	9 830	1,092	52 262	7,309	IN 印度			1 314	20		
HU 匈牙利			825	531	JP 日本	35 077	771	146 140	4,459		
I8 意大利	112	26	1 136	116	KR 大韓民國	612	4	17 124	260		
ID 印度尼西亞	409	30	16 898	1,833	M8 摩洛哥			234	5		
IE 愛爾蘭			20	1	MO 澳門特別行政區			298	10		
IL 以色列			181	8	MX 墨西哥			395	3		
IN 印度			792	30	MY 馬來西亞	18 065	239	105 989	1,268		
JP 日本	35 635	2,360	161 219	13,873	NL 荷蘭			39 933	918		
KR 大韓民國	1 390	25	35 127	1,231	NZ 新西蘭			35	@		
LK 斯里蘭卡	2 361	62	6 449	159	PH 菲律賓	594	85	3 837	302		
LU 盧森堡	134	20	4 556	430	PT 葡萄牙			120	8		
M8 摩洛哥			8	@	SE 瑞典			90	4		
MO 澳門特別行政區			263	10	SG 新加坡	1	@	924	28		
MU 毛里求斯			97	24	TH 泰國	11 323	1,613	24 394	2,009		
MY 馬來西亞	31 320	477	142 088	1,985	TW 台灣			20 012	456		
N8 挪威			240	57	U8 美國	26 477	154	43 954	606		
NL 荷蘭			464	46	VN 越南			7 629	259		
NZ 新西蘭	12	1	295	24	ZA 南非			124	220		
PA 巴拿馬			4 729	23							
PH 菲律賓	720	51	1 833	180	總計 TOTAL	5 019 117	49,192	34 671 343	328,413		
PT 葡萄牙			1 810	198	66621 小雕像及其他裝飾品，瓷製 (公斤) STATUETTES AND OTHER ORNAMENTAL CERAMIC ARTICLES, OF PORCELAIN OR CHINA (KG)						
SE 瑞典	2	1	648	18	AU 澳大利亞			466	15		
SG 新加坡	5	1	2 099	85	BE 比利時			105	7		
TH 泰國	16 384	1,274	104 468	4,113	CA 加拿大	9	@	5 971	81		
TN 突尼斯			1 000	159	CH 瑞士	10	8	10	8		
TR 土耳其			10	1	CN 中國內地	4 534 556	62,624	31 582 912	443,436		
TW 台灣	4 473	157	89 381	3,447	D8 丹麥			65	5		
U8 美國	570	36	5 187	325	DE 德國	3 690	597	17 721	3,551		
VN 越南	31	28	1 403	125	E7 西班牙	2 707	613	11 710	4,070		
ZA 南非			3 307	70	EG 埃及			1	@		
總計 TOTAL	2 760 705	31,579	22 826 099	224,988	F8 法國			220	111		
66612 其他家庭用或梳洗用的瓷器 (公斤) OTHER HOUSEHOLD OR TOILET ARTICLES OF PORCELAIN OR CHINA (KG)						GB 英國	525	39	6 214	966	
CN 中國內地	1 488 088	15,351	7 724 634	78,136	I8 意大利	667	222	2 175	437		
D8 丹麥			27	@	ID 印度尼西亞			72	1		
DE 德國			9 248	141	JP 日本	26	6	12 178	553		
E7 西班牙			66	16	KR 大韓民國	5 500	122	12 119	473		
F8 法國	10	45	235	75	LK 斯里蘭卡			134	17		
GB 英國	20	2	108 519	7,772	M8 摩洛哥			54	3		
I8 意大利			1 000	91	MO 澳門特別行政區			240	19		
JP 日本	1 423	59	2 435	228	MY 馬來西亞			228	40		
KR 大韓民國			50	@	NL 荷蘭	4	1	5 891	158		
MO 澳門特別行政區			53	3	PH 菲律賓	138	21	4 020	206		
PH 菲律賓			933	10	SE 瑞典	1	@	102	94		
SG 新加坡			28	9	TH 泰國			7 543	330		
TH 泰國	755	64	3 533	123	TW 台灣	1 817	46	7 506	242		
TW 台灣	236	13	1 966	95	U8 美國	1 243	135	34 857	1,566		
U8 美國	902	43	37 394	570	UY 烏拉圭			219	53		
VN 越南	15	@	95	2	VN 越南	754	5	4 889	66		
總計 TOTAL	1 491 449	15,577	7 890 216	87,271	總計 TOTAL	4 551 647	64,440	31 717 622	456,508		
66613 陶瓷餐具、廚房器具、其他家庭製品及梳洗製品 (瓷製的除外) (公斤) CERAMIC TABLEWARE, KITCHENWARE, OTHER HOUSEHOLD AND TOILET ARTICLES (OTHER THAN PORCELAIN OR CHINA) (KG)						66629 小雕像及其他裝飾用陶瓷製品，瓷製的除外 (公斤) STATUETTES AND OTHER ORNAMENTAL CERAMIC ARTICLES, OTHER THAN OF PORCELAIN OR CHINA (KG)					
AU 澳大利亞			1 085	87	AU 澳大利亞			1 385	72		
BE 比利時			2 030	61	CA 加拿大			2	3		
CA 加拿大	7 822	85	7 822	85	CN 中國內地	841 179	11,811	6 974 027	102,405		
CH 瑞士			270	19	D8 丹麥			2	@		
CN 中國內地	4 914 100	46,038	34 181 001	315,569	DE 德國			21 195	364		
D8 丹麥	2	1	2	1	E7 西班牙			980	31		
DE 德國			2 129	171	F8 法國			40	24		
E7 西班牙			48 101	321	GB 英國	6	1	2 438	405		
F8 法國			1 049	156	I8 意大利	144	32	1 405	198		

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
66629 小雕像及其他裝飾用陶瓷製品，瓷製的除外 (公斤) STATUETTES AND OTHER ORNAMENTAL CERAMIC ARTICLES, OTHER THAN OF PORCELAIN OR CHINA (KG)						66713 養珠，經加工 (-) CULTURED PEARLS, WORKED (-)					
ID	印度尼西亞	300	2	1 830	18	MM	緬甸				286
IN	印度			333	17	MY	馬來西亞				75
JP	日本	398	21	2 625	161	NL	荷蘭				30
KR	大韓民國			411	14	NZ	新西蘭	4	4		
MY	馬來西亞			948	21	PH	菲律賓	35	236		
NL	荷蘭			153	250	SG	新加坡	409	4,971		
PH	菲律賓			15 473	477	TH	泰國	194	10,763		
TH	泰國	65	7	26 943	490	TW	台灣		69		
TW	台灣			26 823	585	U8	美國	3,401	33,932		
U8	美國	1 154	25	5 124	212	VE	委內瑞拉		648		
UY	烏拉圭			227	49	W8	澳大利西亞及大洋 洲其他國家 / 地區		52,781		
VN	越南	1 415	46	7 075	88	ZA	南非		48		
總計 TOTAL		844 661	11,946	7 089 439	105,885	總計 TOTAL		28,076	679,047		
66711 天然珍珠 (公斤) NATURAL PEARLS (KG)						66721 鑽石，未分類 (克拉(十進制)) DIAMONDS, UNSORTED (CM)					
CH	瑞士			3	718	BE	比利時			2 609	3,112
總計 TOTAL				3	718	總計 TOTAL				2 609	3,112
66712 養珠，未加工 (-) CULTURED PEARLS, UNWORKED (-)						66722 鑽石，非工業用，未加工或經簡單鋸開、割開或粗磨 (克拉(十進制)) DIAMONDS, NON-INDUSTRIAL, UNWORKED OR SIMPLY SAWN, CLEAVED OR BRUTED (CM)					
A8	中美洲及南美洲其 他國家 / 地區			11		AE	阿拉伯聯合酋長國	11 535	3,247	1 873 962	554,259
AT	奧地利			74		AM	亞美尼亞			99	779
AU	澳大利亞	382		567		AU	澳大利亞			2 385	2,323
BE	比利時			95		BE	比利時	154 333	85,443	1 998 488	1,185,461
CA	加拿大	40		191		CG	剛果	310	511	310	511
CH	瑞士			14,284		CH	瑞士			7 969	3,472
CN	中國內地	3,420		28,146		CN	中國內地	19 248	26,253	239 294	279,648
DE	德國	225		3,552		F8	法國			3 379	507
F8	法國			339		GB	英國	37 012	50,131	420 893	454,874
GB	英國	41		1,807		IL	以色列	98 289	147,982	783 516	1,198,437
I8	意大利			537		IN	印度	708 862	73,254	3 867 886	409,510
ID	印度尼西亞	91,913		243,962		JP	日本			371	808
JP	日本	11,060		35,647		LK	斯里蘭卡			6	6
MU	毛里求斯			575		PH	菲律賓			3	105
NL	荷蘭			19		SG	新加坡			8 983	12,922
PH	菲律賓	2,730		17,160		TH	泰國	3 330	5,142	10 765	11,486
SG	新加坡	71		1,824		U8	美國			187	313
TH	泰國	7,699		14,965		ZA	南非	924	1,320	16 058	24,087
TW	台灣			330		總計 TOTAL		1 033 843	393,284	9 234 554	4,139,509
U8	美國	4,201		27,053		66729 鑽石，非工業用，經其他加工，但未鑲嵌 (克拉(十進制)) DIAMONDS, NON-INDUSTRIAL, OTHERWISE WORKED, BUT NOT MOUNTED OR SET (CM)					
VN	越南			2,347		A8	中美洲及南美洲其 他國家 / 地區			62	11,328
W8	澳大利西亞及大洋 洲其他國家 / 地區	14,877		73,311		AE	阿拉伯聯合酋長國	14 843	29,435	98 900	200,392
總計 TOTAL		136,659		466,796		AM	亞美尼亞			1 789	14,028
66713 養珠，經加工 (-) CULTURED PEARLS, WORKED (-)						AU	澳大利亞	609	2,442	7 069	35,101
AE	阿拉伯聯合酋長國			316		BE	比利時	30 292	126,063	577 954	2,481,419
AU	澳大利亞	2,155		307,946		CA	加拿大	178	114	2 221	7,213
BE	比利時	6		1,687		CH	瑞士	1 838	15,827	57 923	154,565
CA	加拿大	10		618		CN	中國內地	83 136	184,309	549 889	1,274,336
CH	瑞士	88		8,256		DE	德國	42	90	15 007	14,918
CN	中國內地	10,454		81,629		E7	西班牙			252	131
D8	丹麥			70		F8	法國			4 159	12,486
DE	德國	191		10,044		GB	英國	158	976	4 805	44,435
E7	西班牙	18		564		I8	意大利	348	413	1 407	17,518
F8	法國	554		1,327		IL	以色列	32 041	225,989	371 074	2,645,972
GB	英國	201		1,653		IN	印度	1 076 765	1,545,610	6 853 560	10,995,393
I8	意大利	17		1,360		JP	日本	7 324	21,715	85 646	232,172
ID	印度尼西亞	315		357		KR	大韓民國	159	2,630	366	3,127
IL	以色列			460		LB	黎巴嫩	5 883	3,939	11 444	6,331
IN	印度	54		240		LK	斯里蘭卡			674	2,663
JP	日本	9,970		158,272		MU	毛里求斯			549	1,624
KR	大韓民國			405		MY	馬來西亞	126	443	942	2,229

表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY									
(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)											
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE		
66729 鑽石，非工業用，經其他加工，但未鑲嵌 (克拉(十進制)) DIAMONDS, NON-INDUSTRIAL, OTHERWISE WORKED, BUT NOT MOUNTED OR SET (CM)					66731 寶石及半寶石，未加工或經簡單鋸開或粗略成形 (－) PRECIOUS STONES AND SEMI-PRECIOUS STONES, UNWORKED OR SIMPLY SAWN OR ROUGHLY SHAPED (－)						
NL 荷蘭			75	2,186	UY 烏拉圭		60		108		
NZ 新西蘭			111	369	ZA 南非		2,558		29,652		
PH 菲律賓	1	45	391	2,653	ZM 贊比亞		1,561		8,268		
RU 俄羅斯聯邦	10 408	29,440	19 495	117,512							
SG 新加坡	18 300	18,129	64 063	115,447	總計 TOTAL		39,890		293,564		
TH 泰國	32 195	34,531	154 151	180,034							
TW 台灣	109	755	2 466	12,604	66739 寶石及半寶石，經其他方法加工 (－) PRECIOUS STONES AND SEMI-PRECIOUS STONES, OTHERWISE WORKED (－)						
U8 美國	220 166	380,104	1 301 771	2,148,837							
UA 烏克蘭	100	85	100	85							
					A8 中美洲及南美洲其 他國家／地區				141		
ZA 南非	4 114	32,877	25 414	266,810	AE 阿拉伯聯合酋長國		19		7,441		
總計 TOTAL	1 539 135	2,655,961	10 213 729	21,003,920	AT 奧地利				573		
66731 寶石及半寶石，未加工或經簡單鋸開或粗略成形 (－) PRECIOUS STONES AND SEMI-PRECIOUS STONES, UNWORKED OR SIMPLY SAWN OR ROUGHLY SHAPED (－)					AU 澳大利亞		9		1,499		
AE 阿拉伯聯合酋長國				293	BE 比利時				4,213		
AR 阿根廷				592	BO 玻利維亞		128		452		
AU 澳大利亞		1,839		10,875	BR 巴西		3,583		18,156		
AZ 阿塞拜疆				24	CA 加拿大		191		1,812		
BE 比利時		4		6	CH 瑞士		10,723		61,529		
BO 玻利維亞				3,102	CN 中國內地		9,707		61,759		
BR 巴西		6,098		47,628							
C8 非洲其他國家／地 區				31	CO 哥倫比亞				92		
CA 加拿大		222		1,429	CZ 捷克共和國				20		
CH 瑞士				4	DE 德國		593		25,240		
					E7 西班牙		31		218		
CN 中國內地		894		12,027	F8 法國		621		3,729		
CO 哥倫比亞				315	GB 英國		3,294		9,503		
CZ 捷克共和國		149		1,032	HU 匈牙利				27		
D8 丹麥				2	I8 意大利		34		4,149		
DE 德國		1,007		8,978	ID 印度尼西亞		@		351		
DO 多米尼加共和國		144		204	IL 以色列				522		
E7 西班牙		@		@							
F8 法國				927	IN 印度		21,065		131,902		
FI 芬蘭				105	JP 日本		2,770		31,834		
GB 英國		128		253	KR 大韓民國		50		55		
					LB 黎巴嫩				40		
GN 幾內亞				248	LK 斯里蘭卡		50		3,680		
I8 意大利		45		753	MM 緬甸		600		1,325		
ID 印度尼西亞		26		28	MX 墨西哥				72		
IL 以色列				83	MY 馬來西亞		2		252		
IN 印度		1,018		8,648	NG 尼日利亞				30		
JP 日本		123		994	NL 荷蘭		18		30		
KE 肯尼亞		1		38							
KR 大韓民國		5		5	NZ 新西蘭				61		
LK 斯里蘭卡		224		916	PE 秘魯		16		88		
M8 摩洛哥				20	PH 菲律賓		49		1,202		
					PK 巴基斯坦		45		138		
MM 緬甸		4,240		27,942	PL 波蘭				2		
MU 毛里求斯				6,078	R8 馬達加斯加		199		592		
MW 馬拉維				100	RU 俄羅斯聯邦				29		
MX 墨西哥		135		1,862	SA 沙特阿拉伯				98		
MZ 莫桑比克		31		31	SG 新加坡		309		2,121		
NA 納米比亞				@	TH 泰國		23,831		149,209		
NG 尼日利亞		118		3,072							
NL 荷蘭				82	TR 土耳其		1		1		
NZ 新西蘭				266	TW 台灣		17		2,239		
PE 秘魯		171		2,845	TZ 坦桑尼亞聯合共和 國		595		1,825		
					U8 美國		26,202		158,588		
PH 菲律賓		24		210	VN 越南		31		178		
PK 巴基斯坦		185		3,306	ZA 南非		6,730		9,600		
R8 馬達加斯加		397		4,579	ZM 贊比亞		109		109		
RU 俄羅斯聯邦				368	總計 TOTAL		111,621		696,729		
RW 盧旺達		100		510	66741 壓電石英 (公斤) PIEZO-ELECTRIC QUARTZ (KG)						
SE 瑞典				265	CN 中國內地	3 809	1,993	18 087	18,350		
SG 新加坡		174		599	DE 德國	8	43	72	693		
TH 泰國		11,949		69,336	I8 意大利			3	73		
TR 土耳其				134	IN 印度			20	42		
TW 台灣				59	JP 日本	3	15	91	462		
					RU 俄羅斯聯邦	937	68	5 160	861		
TZ 坦桑尼亞聯合共和 國		813		2,662	SG 新加坡			1	18		
U8 美國		5,449		31,667	TW 台灣	19	127	2 459	44,744		

表 I1 按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
TABLE I1 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
66741 壓電石英 (公斤) PIEZO-ELECTRIC QUARTZ (KG)						67132 生鐵、鏡鐵、鐵或鋼的粉末 (公斤) POWDERS OF PIG IRON, SPIEGELEISEN, IRON OR STEEL (KG)					
U8	美國	27	219	32	268	JP	日本	178 260	1,123	667 619	5,166
總計 TOTAL		4 803	2,465	25 925	65,511	SE	瑞典			166 503	1,209
66742 合成或再造寶石或半寶石，未加工或經簡單鋸開或粗略成形 (公斤) SYNTHETIC OR RECONSTRUCTED PRECIOUS/SEMI-PRECIOUS STONES, UNWORKED OR SIMPLY SAWN OR ROUGHLY SHAPED (KG)						TH	泰國			15 500	2,080
						TW	台灣	16 305	127	160 942	1,585
						U8	美國			9 885	257
						總計 TOTAL		254 347	3,398	1 229 377	16,317
AE 阿拉伯聯合酋長國						67141 錳鐵，以重量計含碳量超過2% (公斤) FERRO-MANGANESE CONTAINING BY WEIGHT MORE THAN 2% OF CARBON (KG)					
BE 比利時											
CA 加拿大											
CH 瑞士											
CN 中國內地											
CZ 捷克共和國											
DE 德國											
E7 西班牙											
F8 法國											
GR 希臘											
I8 意大利											
IN 印度											
JP 日本											
KR 大韓民國											
RU 俄羅斯聯邦											
TH 泰國											
TW 台灣											
U8 美國											
總計 TOTAL		8 269	3,906	57 217	29,419	CN	中國內地			380 038	1,272
						總計 TOTAL				380 038	1,272
66749 合成或再造寶石或半寶石，未列明在其他編號 (公斤) SYNTHETIC OR RECONSTRUCTED PRECIOUS OR SEMI-PRECIOUS STONES, NES (KG)						67149 其他錳鐵 (公斤) OTHER FERRO-MANGANESE (KG)					
CA 加拿大											
CH 瑞士											
CN 中國內地											
CZ 捷克共和國											
DE 德國											
E7 西班牙											
I8 意大利											
IN 印度											
JP 日本											
KR 大韓民國											
MY 馬來西亞											
SG 新加坡											
TH 泰國											
U8 美國											
總計 TOTAL		9 137	13,867	84 923	94,182	CN	中國內地			29 125	208
						總計 TOTAL				29 125	208
67121 非合金生鐵，以重量計含磷量為0.50%或以下 (公斤) NON-ALLOYED PIG IRON CONTAINING BY WEIGHT 0.50% OR LESS OF PHOSPHORUS (KG)						67151 硅鐵 (公斤) FERRO-SILICON (KG)					
ZA 南非											
總計 TOTAL											
67131 生鐵、鏡鐵、鐵或鋼的顆粒 (公斤) GRANULES OF PIG IRON, SPIEGELEISEN, IRON OR STEEL (KG)						67155 鎳鐵 (公斤) FERRO-NICKEL (KG)					
BE 比利時											
CN 中國內地											
DE 德國											
GB 英國											
JP 日本											
NL 荷蘭											
SG 新加坡											
總計 TOTAL		7 042	70	81 702	1,788	TW	台灣			226	3
						總計 TOTAL				226	3
67132 生鐵、鏡鐵、鐵或鋼的粉末 (公斤) POWDERS OF PIG IRON, SPIEGELEISEN, IRON OR STEEL (KG)						67159 鐵合金，未列明在其他編號 (公斤) FERRO-ALLOYS, NES (KG)					
CN 中國內地											
DE 德國											

		表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)			
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
67262 鐵或非合金鋼半製成品，以重量計含碳量少於0.25%，長方形（正方形除外）截面，闊度不少於厚度兩倍（公斤） SEMI-FINISHED PRODUCTS OF IRON OR NON-ALLOY STEEL CONTAINING BY WEIGHT < 0.25% OF CARBON, OF RECTANGULAR (OTHER THAN SQUARE) CROSS-SECTION, WIDTH NOT < TWICE THICKNESS (KG)						67329 其他鐵或非合金鋼平板軋材，未經包、鍍或塗層，熱軋，闊度少於600毫米及厚度少於4.75 毫米（公斤） OTHER FLAT-ROLLED IRON OR NON-ALLOY STEEL PRODUCTS, UNDER 600 MM WIDE, NOT FURTHER WORKED THAN HOT-ROLLED, NOT CLAD, PLATED OR COATED, LESS THAN 4.75 MM THICK (KG)					
CN	中國內地	22 680	68	187 672	563	JP	日本	98 861	296	1 424 841	3,349
	總計 TOTAL	22 680	68	187 672	563	KR	大韓民國			517 469	2,198
67269 鐵或非合金鋼半製成品，以重量計含碳量少於0.25%，未列明在其他編號（公斤） SEMI-FINISHED PRODUCTS OF IRON/NON-ALLOY STEEL CONTAINING BY WEIGHT LESS THAN 0.25% OF CARBON, NES (KG)						NL	荷蘭			39 910	164
	總計 TOTAL					PH	菲律賓	20 186	99	79 332	400
TW	台灣			1 803 640	3,306	TW	台灣	751 515	2,641	4 196 648	12,263
	總計 TOTAL			1 803 640	3,306	U8	美國			46 858	206
67281 不銹鋼半製成品（公斤） SEMI-FINISHED PRODUCTS OF STAINLESS STEEL (KG)						總計 TOTAL		937 344	3,371	6 494 640	20,037
	總計 TOTAL					67341 鐵或非合金鋼卷狀平板軋材，闊度為600毫米或以上，冷軋，未經包、鍍或塗層，厚度為3毫米或以上（公斤） FLAT-ROLLED IRON OR NON-ALLOY STEEL COILS, 600 MM OR MORE WIDE, NOT FURTHER WORKED THAN COLD-ROLLED, NOT CLAD, PLATED OR COATED, 3 MM OR MORE THICK (KG)					
U8	美國			1	@	BE	比利時			370 896	902
	總計 TOTAL			1	@	CN	中國內地	63 710	134	110 691	312
67282 其他合金鋼半製成品（公斤） SEMI-FINISHED PRODUCTS OF OTHER ALLOY STEEL (KG)						JP	日本	1 151 099	2,832	3 278 587	8,361
	總計 TOTAL					KR	大韓民國			58 360	219
KR	大韓民國			566	5	TH	泰國	40 510	161	40 510	161
	總計 TOTAL			566	5	TW	台灣	26 735	108	1 175 647	3,702
67320 鐵或非合金鋼平板軋材，未經包、鍍或塗層，闊度為600毫米或以上，除熱軋外未經進一步加工，不論是卷狀或非卷狀（公斤） FLAT-ROLLED PRODUCTS OF IRON/NON-ALLOY STEEL, NOT CLAD, PLATED OR COATED, WIDTH OF 600 MM OR MORE, NOT FURTHER WORKED THAN HOT-ROLLED, WHETHER OR NOT IN COILS (KG)						U8	美國	39 125	98	531 492	1,387
	總計 TOTAL					總計 TOTAL		1 321 179	3,333	5 566 183	15,044
AU	澳大利亞	7 421 714	16,526	23 755 905	58,513	67342 鐵或非合金鋼卷狀平板軋材，闊度為600毫米或以上，冷軋，未經包、鍍或塗層，厚度超過1毫米但少於3毫米（公斤） FLAT-ROLLED IRON OR NON-ALLOY STEEL COILS, 600 MM OR MORE WIDE, NOT FURTHER WORKED THAN COLD-ROLLED, NOT CLAD, PLATED OR COATED, OVER 1 MM BUT UNDER 3 MM THICK (KG)					
BE	比利時			530 758	1,370	AU	澳大利亞	175 066	393	1 415 118	3,856
BR	巴西			2 309 320	4,595	BE	比利時	461 100	1,043	801 294	1,983
CN	中國內地	2 823 058	7,188	22 455 431	58,538	BR	巴西			732 644	2,263
DE	德國	143 460	818	371 358	2,307	CN	中國內地	383 175	1,248	2 708 964	8,590
E7	西班牙			160 600	645	F8	法國			17 653	47
GB	英國			218 032	849	GB	英國			575 794	1,754
ID	印度尼西亞			1 980 510	5,252	IN	印度	512 925	1,980	1 861 280	6,644
JP	日本	1 411 455	3,302	16 536 693	48,229	JP	日本	3 400 389	11,266	19 770 614	66,113
KR	大韓民國			2 369 054	7,032	KR	大韓民國	2 216 341	7,464	17 356 152	62,144
MY	馬來西亞			3 783	11	NZ	新西蘭			241 610	569
NL	荷蘭	535 175	2,933	535 175	2,933	RO	羅馬尼亞			287 200	914
NZ	新西蘭	160 947	422	9 164 444	18,853	RU	俄羅斯聯邦	5 430 050	14,267	27 640 440	76,439
RO	羅馬尼亞			29 003 676	74,188	SG	新加坡			7 130	31
RU	俄羅斯聯邦	1 002 640	2,033	4 017 832	9,978	TH	泰國	4 215 050	15,097	26 453 690	94,598
SG	新加坡			246 700	1,119	TW	台灣	2 015 200	6,182	22 671 897	74,885
TW	台灣	3 377 907	9,995	30 070 916	90,483	U8	美國	2 802 020	10,819	2 817 150	10,886
UA	烏克蘭	1 885 399	5,070	20 384 696	50,307	ZA	南非			1 962 570	6,077
ZA	南非	120	@	543 373	1,809	總計 TOTAL		21 611 316	69,759	127 321 200	417,794
	總計 TOTAL	18 761 875	48,289	164 658 256	437,009	67343 鐵或非合金鋼卷狀平板軋材，闊度為600毫米或以上，冷軋，未經包、鍍或塗層，厚度為0.5毫米或以上但不超過1毫米（公斤） FLAT-ROLLED IRON OR NON-ALLOY STEEL COILS, 600 MM OR MORE WIDE, NOT FURTHER WORKED THAN COLD-ROLLED, NOT CLAD, PLATED OR COATED, 0.5 MM BUT NOT OVER 1 MM THICK (KG)					
67327 其他鐵或非合金鋼平板軋材，未經包、鍍或塗層，熱軋，闊度少於600毫米及厚度為4.75毫米或以上（公斤） OTHER FLAT-ROLLED IRON OR NON-ALLOY STEEL PRODUCTS, UNDER 600 MM WIDE, NOT FURTHER WORKED THAN HOT-ROLLED, NOT CLAD, PLATED, OR COATED, 4.75 MM OR MORE THICK (KG)						AU	澳大利亞	458 184	1,054	2 845 136	7,576
	總計 TOTAL					BE	比利時	1 154 598	2,657	1 403 340	3,287
CN	中國內地	13 751	51	107 234	373	BR	巴西			1 100 790	3,400
TW	台灣	279 468	1,165	1 978 818	7,550	CA	加拿大			534 582	1,578
	總計 TOTAL	293 219	1,216	2 086 052	7,923	CN	中國內地	1 251 184	4,249	6 880 896	24,749
67329 其他鐵或非合金鋼平板軋材，未經包、鍍或塗層，熱軋，闊度少於600毫米及厚度少於4.75 毫米（公斤） OTHER FLAT-ROLLED IRON OR NON-ALLOY STEEL PRODUCTS, UNDER 600 MM WIDE, NOT FURTHER WORKED THAN HOT-ROLLED, NOT CLAD, PLATED OR COATED, LESS THAN 4.75 MM THICK (KG)						DE	德國			102 705	409
	總計 TOTAL					E7	西班牙			54 670	405
CN	中國內地	66 782	334	189 503	1,457	F8	法國			70 009	188
GB	英國			79	@	GB	英國			10 647 217	40,104
	總計 TOTAL					18	意大利			350	1
	總計 TOTAL					IN	印度	290 501	1,074	7 442 271	24,301
	總計 TOTAL					JP	日本	10 143 971	38,874	66 737 868	241,909
	總計 TOTAL					KR	大韓民國	8 479 720	31,565	87 741 933	324,790
	總計 TOTAL					MY	馬來西亞			2 024 415	6,316
	總計 TOTAL					NZ	新西蘭			97 010	234
	總計 TOTAL					RO	羅馬尼亞			2 829 910	8,973

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
67343 鐵或非合金鋼卷狀平板軋材，闊度為600毫米或以上，冷軋，未經包、鍍或塗層，厚度為0.5毫米或以上但不超過1毫米 (公斤) FLAT-ROLLED IRON OR NON-ALLOY STEEL COILS, 600 MM OR MORE WIDE, NOT FURTHER WORKED THAN COLD-ROLLED, NOT CLAD, PLATED OR COATED, 0.5 MM BUT NOT OVER 1 MM THICK (KG)					67347 鐵或非合金鋼平板軋材，非卷狀，闊度為600毫米或以上，冷軋，未經包、鍍或塗層，厚度為0.5毫米或以上但不超過1毫米 (公斤) FLAT-ROLLED IRON OR NON-ALLOY STEEL, NOT IN COILS, 600 MM OR MORE WIDE, NOT FURTHER WORKED THAN COLD-ROLLED, NOT CLAD, PLATED OR COATED, 0.5 MM BUT OVER 1 MM THICK (KG)				
RU 俄羅斯聯邦	34 723 950	104,616	122 400 730	367,463	DE 德國			29 990	78
TH 泰國	5 236 326	18,539	62 347 723	224,521	JP 日本	1 099 404	2,788	5 195 978	13,853
TW 台灣	12 097 686	38,670	75 959 439	249,838	KR 大韓民國	109 570	323	1 035 036	3,069
U8 美國	5 240 310	20,233	5 775 574	22,169	RO 羅馬尼亞			952 630	3,075
					RU 俄羅斯聯邦			4 277 660	12,055
ZA 南非	691 146	2,679	8 847 105	29,811	TW 台灣	13 182	64	134 100	280
					ZA 南非			49 540	149
總計 TOTAL	79 767 576	264,209	465 843 673	1,582,022	總計 TOTAL	1 241 876	3,237	11 805 306	32,938
67344 鐵或非合金鋼卷狀平板軋材，闊度為600毫米或以上，冷軋，未經包、鍍或塗層，厚度少於0.5毫米 (公斤) FLAT-ROLLED IRON OR NON-ALLOY STEEL COILS, 600 MM OR MORE WIDE, NOT FURTHER WORKED THAN COLD-ROLLED, NOT CLAD, PLATED OR COATED, UNDER 0.5 MM THICK (KG)					67348 鐵或非合金鋼平板軋材，非卷狀，闊度為600毫米或以上，冷軋，未經包、鍍或塗層，厚度少於0.5毫米 (公斤) FLAT-ROLLED IRON OR NON-ALLOY STEEL, NOT IN COILS, 600 MM OR MORE WIDE, NOT FURTHER WORKED THAN COLD-ROLLED, NOT CLAD, PLATED OR COATED, UNDER 0.5 MM THICK (KG)				
AU 澳大利亞	181 951	446	13 325 558	42,332	BE 比利時			97 108	168
BE 比利時	132 414	300	1 604 893	3,669	BR 巴西			20 468	80
BR 巴西			2 720 058	9,139	CN 中國內地			78 778	261
CN 中國內地	166 478	425	1 230 595	4,039	I8 意大利			626	1
DE 德國			43 123	136	JP 日本	182 652	453	1 430 523	4,348
F8 法國			128 826	313	KR 大韓民國	54 175	124	217 295	504
GB 英國			1 329 214	4,193	RO 羅馬尼亞			5 700	18
I8 意大利			480 210	1,392	TW 台灣			137 433	676
IN 印度	21 520	70	41 795	143					
JP 日本	4 176 975	13,593	40 151 773	141,487	總計 TOTAL	236 827	577	1 987 931	6,057
KR 大韓民國	2 865 250	11,419	33 785 162	128,186	67349 鐵或非合金鋼平板軋材，未經包、鍍或塗層，冷軋，闊度少於600毫米 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF IRON/NON-ALLOY STEEL, NOT CLAD, PLATED OR COATED, NOT FURTHER WORKED THAN COLD-ROLLED, WIDTH < 600 MM (KG)				
NZ 新西蘭			27 310	60	BR 巴西	40 799	179	45 799	200
RO 羅馬尼亞			18 860	61	CA 加拿大			149 775	204
RU 俄羅斯聯邦	1 101 480	3,234	7 036 010	21,571	CN 中國內地	65 258	252	837 873	3,771
TH 泰國	1 915 150	6,852	18 694 350	69,945	DE 德國	42 935	574	190 725	1,060
TW 台灣	1 177 672	4,924	11 921 291	45,775	GB 英國	28 468	251	255 450	2,131
U8 美國			223 718	780	JP 日本	460 998	1,295	2 876 874	8,279
ZA 南非	285 418	1,126	13 238 297	41,975	KR 大韓民國	681 561	3,111	6 607 483	26,384
總計 TOTAL	12 024 308	42,386	146 001 043	515,196	MY 馬來西亞			10 000	40
67345 鐵或非合金鋼平板軋材，非卷狀，闊度為600毫米或以上，冷軋，未經包、鍍或塗層，厚度為3毫米或以上 (公斤) FLAT-ROLLED IRON OR NON-ALLOY STEEL, NOT IN COILS, 600 MM OR MORE WIDE, NOT FURTHER WORKED THAN COLD-ROLLED, NOT CLAD, PLATED OR COATED, 3 MM OR MORE THICK (KG)					SG 新加坡			57 138	260
BE 比利時			195 272	361	TH 泰國			19 968	85
CN 中國內地	101 560	188	169 230	402	TW 台灣	1 592 685	7,042	6 585 025	27,984
JP 日本	220 186	517	1 366 688	3,232	U8 美國			64 464	318
TW 台灣			2 177	10	VN 越南			3 075	18
總計 TOTAL	321 746	705	1 733 367	4,006	總計 TOTAL	2 912 704	12,704	17 703 649	70,733
67346 鐵或非合金鋼平板軋材，非卷狀，闊度為600毫米或以上，冷軋，未經包、鍍或塗層，厚度超過1毫米但少於3毫米 (公斤) FLAT-ROLLED IRON OR NON-ALLOY STEEL, NOT IN COILS, 600 MM OR MORE WIDE, NOT FURTHER WORKED THAN COLD-ROLLED, NOT CLAD, PLATED OR COATED, OVER 1 MM BUT UNDER 3 MM THICK (KG)					67351 鐵或非合金鋼平板軋材，闊度為600毫米或以上，經熱軋，未經包、鍍或塗層，未列明在其他編號 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF IRON/NON-ALLOY STEEL, WIDTH 600 MM OR MORE, HOT-ROLLED, NOT CLAD, PLATED OR COATED, NES (KG)				
CN 中國內地	12 360	49	90 165	287	CN 中國內地	58 525	353	360 397	2,335
I8 意大利			1 993	8	總計 TOTAL	58 525	353	360 397	2,335
JP 日本	1 516 877	3,514	6 049 922	14,929	67352 鐵或非合金鋼平板軋材，闊度為600毫米或以上，經冷軋，未經包、鍍或塗層，未列明在其他編號 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF IRON/NON-ALLOY STEEL, WIDTH 600 MM OR MORE, COLD-ROLLED, NOT CLAD, PLATED OR COATED, NES (KG)				
KR 大韓民國	91 625	285	656 316	2,250	BE 比利時	49 534	106	65 798	146
RO 羅馬尼亞			690 770	2,202	CN 中國內地	10 885	92	72 547	443
RU 俄羅斯聯邦			746 370	2,067	F8 法國			24 301	153
SG 新加坡			550	3	GB 英國			19 751	207
TW 台灣	362 564	798	598 299	1,416	JP 日本	87 052	232	198 916	578
總計 TOTAL	1 983 426	4,646	8 834 385	23,162	KR 大韓民國			21 860	60
67347 鐵或非合金鋼平板軋材，非卷狀，闊度為600毫米或以上，冷軋，未經包、鍍或塗層，厚度為0.5毫米或以上但不超過1毫米 (公斤) FLAT-ROLLED IRON OR NON-ALLOY STEEL, NOT IN COILS, 600 MM OR MORE WIDE, NOT FURTHER WORKED THAN COLD-ROLLED, NOT CLAD, PLATED OR COATED, 0.5 MM BUT OVER 1 MM THICK (KG)					TW 台灣	17 964	163	55 819	504
AU 澳大利亞			47 000	95	總計 TOTAL	165 435	594	458 992	2,091
CN 中國內地	19 720	61	83 372	285					

200	表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY			(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	
67353 鐵或非合金鋼平板軋材，闊度少於600毫米，經冷軋，未經包、鍍或塗層，未列明在其他編號 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF IRON/NON-ALLOY STEEL, WIDTH LESS THAN 600 MM, COLD-ROLLED, NOT CLAD, PLATED OR COATED, NES (KG)					67413 鐵或非合金鋼平板軋材，經其他方法鍍或塗層鋅，闊度為600毫米或以上 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF IRON/NON-ALLOY STEEL, OTHERWISE PLATED OR COATED WITH ZINC, WIDTH 600 MM OR MORE (KG)					
BE 比利時			21 070	249	U8 美國			68 291	324	
CN 中國內地	87	1	133 004	674	ZA 南非			4 832 220	15,710	
JP 日本			56 729	866	總計 TOTAL	19 355 397	66,365	139 996 508	500,375	
KR 大韓民國	22 945	159	150 535	945	67414 鐵或非合金鋼平板軋材，經其他方法鍍或塗層鋅，闊度少於600毫米 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF IRON/NON-ALLOY STEEL, OTHERWISE PLATED OR COATED WITH ZINC, WIDTH LESS THAN 600 MM (KG)					
TW 台灣	388 420	1,656	1 692 627	7,012	AU 澳大利亞			9 900	71	
U8 美國	949	42	22 019	403	BE 比利時			66 588	129	
總計 TOTAL	412 401	1,858	2 075 984	10,150	CA 加拿大	422 075	739	1 272 496	2,342	
67411 鐵或非合金鋼平板軋材，經電解方法鍍或塗層鋅，闊度為600毫米或以上 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF IRON/NON-ALLOY STEEL, PLATED OR COATED ELECTROLYTICALLY WITH ZINC, WIDTH 600 MM OR MORE (KG)					CN 中國內地	10 020	34	456 875	2,138	
AU 澳大利亞			1 084 863	3,743	F8 法國			56 388	341	
BE 比利時	337 950	1,493	6 635 444	18,932	JP 日本	138 388	293	1 702 679	5,455	
CA 加拿大			383 753	783	KR 大韓民國			622 058	2,388	
CN 中國內地	466 031	1,743	3 769 820	13,637	TH 泰國			80 480	193	
GB 英國			3 931 680	13,509	TW 台灣	1 441 439	5,695	3 749 248	15,045	
JP 日本	27 290 512	109,559	231 539 009	879,908	U8 美國			1 650	7	
KR 大韓民國	8 656 451	39,226	70 359 889	304,796	ZA 南非	11 106	71	54 364	355	
MM 緬甸			199 996	952	總計 TOTAL	2 023 028	6,831	8 072 726	28,466	
MY 馬來西亞	552	4	837 462	3,873	67421 鐵或非合金鋼平板軋材，經鍍或塗層錫，闊度為600毫米或以上 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF IRON/NON-ALLOY STEEL, PLATED OR COATED WITH TIN, WIDTH 600 MM OR MORE (KG)					
PH 菲律賓			208 294	905	AE 阿拉伯聯合酋長國			80 722	249	
SG 新加坡			1 383 339	6,265	AU 澳大利亞	4 440 458	17,551	29 764 591	126,131	
TH 泰國	2 499 295	11,986	17 426 145	77,246	BE 比利時	47 841	148	875 458	2,558	
TW 台灣	1 172 835	5,049	14 537 075	60,688	BR 巴西			1 466 450	5,771	
ZA 南非			1 276 130	4,424	CA 加拿大			249 933	688	
總計 TOTAL	40 423 626	169,060	353 572 899	1,389,659	CN 中國內地	3 092 148	14,419	17 120 536	77,455	
67412 鐵或非合金鋼平板軋材，經電解方法鍍或塗層鋅，闊度少於600毫米 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF IRON/NON-ALLOY STEEL, PLATED OR COATED ELECTROLYTICALLY WITH ZINC, WIDTH LESS THAN 600 MM (KG)					DE 德國	346 582	1,301	2 694 089	10,450	
CN 中國內地	82 313	421	227 807	1,108	E7 西班牙			233 291	1,017	
JP 日本	23 587	139	3 406 269	12,767	GB 英國	229 651	768	4 666 727	14,631	
KR 大韓民國	363 750	1,543	2 943 083	13,070	GR 希臘			149 805	598	
SG 新加坡	117 242	593	175 029	884	I8 意大利			342 087	1,095	
TH 泰國			313 255	1,293	JP 日本	1 494 146	6,277	7 320 898	29,094	
TW 台灣	485 844	2,029	2 681 440	11,114	KR 大韓民國	2 602 919	11,646	24 932 528	107,941	
U8 美國	611	4	43 611	221	N8 挪威			85 647	254	
總計 TOTAL	1 073 347	4,728	9 790 494	40,457	NL 荷蘭	1 431 247	5,744	16 426 958	63,747	
67413 鐵或非合金鋼平板軋材，經其他方法鍍或塗層鋅，闊度為600毫米或以上 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF IRON/NON-ALLOY STEEL, OTHERWISE PLATED OR COATED WITH ZINC, WIDTH 600 MM OR MORE (KG)					SG 新加坡	74 985	445	93 369	554	
AU 澳大利亞	2 419 525	7,833	21 126 314	77,175	TH 泰國			32 350	179	
BE 比利時	557 436	1,457	2 348 852	6,156	TW 台灣	1 151 182	5,498	7 183 190	34,841	
BR 巴西			6 248 378	21,140	U8 美國	58 280	237	2 744 810	10,068	
CA 加拿大	658 871	1,568	1 686 434	4,022	ZA 南非			6 010 124	21,068	
CN 中國內地	101 380	428	10 904 377	39,293	總計 TOTAL	14 969 439	64,034	122 473 563	508,389	
F8 法國			320 444	812	67422 鐵或非合金鋼平板軋材，經鍍或塗層錫，闊度少於600毫米 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF IRON/NON-ALLOY STEEL, PLATED OR COATED WITH TIN, WIDTH LESS THAN 600 MM (KG)					
GB 英國			1 400	13	CA 加拿大			553 384	1,627	
ID 印度尼西亞			26 185	196	CN 中國內地	49 676	245	978 220	5,152	
IN 印度			239 029	963	JP 日本			174 961	513	
JP 日本	6 917 256	26,126	60 202 098	215,748	KR 大韓民國	61 010	316	61 010	316	
KP 朝鮮民主主義人民共和國			26 300	111	TH 泰國			20 096	94	
KR 大韓民國	532 570	2,109	5 333 646	21,398	TW 台灣	19 393	126	199 674	1,054	
MO 澳門特別行政區	4 411	12	4 411	12	U8 美國	39 668	80	186 567	638	
MY 馬來西亞			269 617	990	總計 TOTAL	169 747	767	2 173 912	9,395	
NZ 新西蘭			735 300	1,867	67431 鐵或非合金鋼平板軋材，闊度為600毫米或以上，經塗層油漆、清漆或塑膠 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF IRON/NON-ALLOY STEEL, WIDTH 600 MM OR MORE, PAINTED, VARNISHED OR PLASTIC COATED (KG)					
RU 俄羅斯聯邦	4 955 250	15,460	4 955 250	15,460	AU 澳大利亞			2 763 896	9,367	
SG 新加坡			157 665	679	CA 加拿大			3 476	212	
TH 泰國			22 550	115						
TW 台灣	3 208 698	11,371	20 487 747	78,189						

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003	二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003	二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
67431 鐵或非合金鋼平板軋材，闊度為600毫米或以上，經塗層油漆、清漆或塑膠 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF IRON/NON-ALLOY STEEL, WIDTH 600 MM OR MORE, PAINTED, VARNISHED OR PLASTIC COATED (KG)			67443 鐵或非合金鋼平板軋材，闊度為600毫米或以上，經鍍或塗層鋁 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF IRON/NON-ALLOY STEEL, WIDTH 600 MM OR MORE, PLATED OR COATED WITH ALUMINIUM (KG)		
CN 中國內地	37 936	299	NZ 新西蘭		623 826
DE 德國			TW 台灣	128 300	897 324
GB 英國	4 926	57	U8 美國		140 693
JP 日本	82 732	862	總計 TOTAL	3 674 333	13,253 32 298 821
KR 大韓民國	1 066 688	5,314			126,208
MX 墨西哥			67444 鐵或非合金鋼平板軋材，闊度為600毫米或以上，經鍍或塗層，未列明在其他編號 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF IRON/NON-ALLOY STEEL, WIDTH 600 MM OR MORE, CLAD, PLATED OR COATED, NES (KG)		
MY 馬來西亞	310	2			
NZ 新西蘭			CN 中國內地	228 474	1 075 079
			KR 大韓民國		38 558
TW 台灣	711 100	3,733	總計 TOTAL	228 474	971 1 113 637
U8 美國					4,619 343
ZA 南非					
總計 TOTAL	1 903 692	10,268			4,962
67432 鐵或非合金鋼平板軋材，闊度少於600毫米，經塗層油漆、清漆或塑膠 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF IRON/NON-ALLOY STEEL, WIDTH LESS THAN 600 MM, PAINTED, VARNISHED OR PLASTIC COATED (KG)			67451 鐵或非合金鋼平板軋材，經電解以外的方法鍍或塗層，闊度少於600毫米，未列明在其他編號 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF IRON/NON-ALLOY STEEL, PLATED OR COATED OTHER THAN BY ELECTROLYSIS, NES, WIDTH LESS THAN 600 MM (KG)		
AU 澳大利亞			CA 加拿大		16 724
CN 中國內地	2 782	52	CN 中國內地	40 517	368 601
DE 德國			DE 德國	32 735	202 844
GB 英國			GB 英國	235 356	586 937
I8 意大利			JP 日本	151 678	2,781 1 489 432
IL 以色列			KR 大韓民國		20 093
JP 日本	116 192	1,023	SG 新加坡		16 663
KR 大韓民國	5 000	46	TW 台灣	87 179	277 541
TW 台灣	20 140	145	U8 美國	63 730	1,014 372 247
U8 美國	295	11			5,163
總計 TOTAL	144 409	1,276	總計 TOTAL	611 195	6,069 3 351 082
					41,815
67441 鐵或非合金鋼平板軋材，闊度為600毫米或以上，經鍍或塗層鉛，包括鍍鉛 (錫) 薄板 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF IRON/NON-ALLOY STEEL, WIDTH 600 MM OR MORE, PLATED OR COATED WITH LEAD, INCLUDING TERNE-PLATE (KG)			67452 鐵或非合金鋼平板軋材，經包層，闊度少於600毫米，未列明在其他編號 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF IRON/NON-ALLOY STEEL, CLAD, NES, WIDTH LESS THAN 600 MM (KG)		
CN 中國內地	1 072	9	CN 中國內地	15 150	47 19 399
JP 日本	216 680	1,048	KR 大韓民國		68
TW 台灣			TW 台灣		6 523
總計 TOTAL	217 752	1,057	總計 TOTAL	15 150	47 25 990
					125
67442 鐵或非合金鋼平板軋材，闊度為600毫米或以上，經鍍或塗層氧化鉻或鉻及氧化鉻 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF IRON/NON-ALLOY STEEL, WIDTH 600 MM OR MORE, PLATED OR COATED WITH CHROMIUM OXIDES OR CHROMIUM AND CHROMIUM OXIDES (KG)			67511 硅電鋼平板軋材，闊度為600毫米或以上 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF SILICON-ELECTRICAL STEEL, WIDTH 600 MM OR MORE (KG)		
AU 澳大利亞			CN 中國內地	2 103 319	9,024 10 939 344
BE 比利時			F8 法國		180 960
CA 加拿大			GB 英國	351 255	1,498 351 255
CN 中國內地	109 549	416	JP 日本	13 057 537	58,493 103 048 772
DE 德國	41 591	454	KR 大韓民國	2 497 052	10,791 6 661 679
E7 西班牙			MY 馬來西亞		806 360
GB 英國			RU 俄羅斯聯邦		444 010
JP 日本	680 547	2,868	SE 瑞典		93 950
KR 大韓民國	172 229	477	SG 新加坡	969 097	4,195 7 476 252
TW 台灣	15 261	76	TW 台灣	5 023 810	22,127 40 462 207
					163,721
U8 美國	62 685	1,096	U8 美國		19 540
總計 TOTAL	1 081 862	5,388	總計 TOTAL	24 002 070	106,128 170 484 329
					715,663
67443 鐵或非合金鋼平板軋材，闊度為600毫米或以上，經鍍或塗層鋁 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF IRON/NON-ALLOY STEEL, WIDTH 600 MM OR MORE, PLATED OR COATED WITH ALUMINIUM (KG)			67512 硅電鋼平板軋材，闊度少於600毫米 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF SILICON-ELECTRICAL STEEL, WIDTH LESS THAN 600 MM (KG)		
AU 澳大利亞	1 728 219	4,616	CN 中國內地		155 716
CN 中國內地	62 494	294	DE 德國	2 840	12 18 105
GB 英國	28 020	150	JP 日本	53 317	1,117 618 383
JP 日本	724 510	3,344	KR 大韓民國	203 440	897 251 880
KR 大韓民國	1 002 790	4,267	MY 馬來西亞		49 024
MY 馬來西亞			SG 新加坡	102 816	445 336 698
			TH 泰國		94 565
			TW 台灣	279 154	1,245 1 900 691
					7,706

202	表 I1 TABLE I1	按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)			
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
67512 硅電鋼平板軋材，闊度少於600毫米 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF SILICON-ELECTRICAL STEEL, WIDTH LESS THAN 600 MM (KG)					67533 不銹鋼平板軋材，除熱軋外未經進一步加工，闊度為600毫米或以上 及厚度少於3毫米，成卷狀 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF STAINLESS STEEL, WIDTH 600 MM OR MORE AND THICKNESS LESS THAN 3 MM, IN COILS, NOT FURTHER WORKED THAN HOT-ROLLED (KG)				
總計 TOTAL	641 567	3,716	3 425 062	28,462					
67522 高速鋼平板軋材，闊度少於600毫米 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF HIGH SPEED STEEL, WIDTH LESS THAN 600 MM (KG)					SG 新加坡			1 597 235	13,832
U8 美國			17 666	727	TW 台灣	328 360	3,441	5 877 741	53,678
總計 TOTAL			17 666	727	U8 美國	378 495	1,847	1 676 293	8,453
67531 不銹鋼平板軋材，除熱軋外未經進一步加工，闊度為600毫米或以上 及厚度為4.75毫米或以上，成卷狀 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF STAINLESS STEEL, WIDTH 600 MM OR MORE AND THICKNESS 4.75 MM OR MORE, IN COILS, NOT FURTHER WORKED THAN HOT-ROLLED (KG)					ZA 南非			5 685 115	49,608
AE 阿拉伯聯合酋長國			5 680	27	總計 TOTAL	2 554 362	19,949	47 328 956	375,131
BE 比利時	11 140	117	201 900	2,811	67534 不銹鋼平板軋材，除熱軋外未經進一步加工，闊度為600毫米或以上 及厚度為4.75毫米或以上，非卷狀 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF STAINLESS STEEL, WIDTH 600 MM OR MORE AND THICKNESS 4.75 MM OR MORE, NOT IN COILS, NOT FURTHER WORKED THAN HOT-ROLLED (KG)				
BR 巴西			37 505	392	BE 比利時	9 332	98	29 060	326
CN 中國內地	47 939	374	119 244	1,152	BR 巴西	10 175	68	10 175	68
DE 德國	58 412	1,164	392 460	6,770	CN 中國內地	153 878	1,644	838 094	8,833
E7 西班牙			60 550	588	DE 德國			63 399	682
F8 法國			19 724	63	FI 芬蘭			164 298	2,280
FI 芬蘭	160 738	2,371	2 792 254	42,417	GB 英國			1 680	18
GB 英國			1 029	62	JP 日本	279 766	4,800	3 476 794	56,905
IN 印度			5 080	26	KR 大韓民國			369 354	5,475
					NL 荷蘭			30 246	289
JP 日本	138 978	1,074	490 316	3,705	SG 新加坡			10 517	220
KR 大韓民國	86 149	1,100	606 459	8,162	TW 台灣			96 989	1,424
SE 瑞典			536 749	8,577	U8 美國			5 461	86
SG 新加坡	18 151	313	18 151	313	ZA 南非			62 984	716
TW 台灣	85 105	913	374 343	4,959	總計 TOTAL	453 151	6,610	5 159 051	77,322
U8 美國	39 340	277	289 399	2,172	67535 不銹鋼平板軋材，除熱軋外未經進一步加工，闊度為600毫米或以上 及厚度為3毫米或以上但少於4.75毫米，非卷狀 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF STAINLESS STEEL, WIDTH 600 MM OR MORE AND THICKNESS 3 MM OR MORE BUT < 4.75 MM, NOT IN COILS, NOT FURTHER WORKED THAN HOT-ROLLED (KG)				
ZA 南非			153 022	2,114	BR 巴西	20 674	137	20 674	137
總計 TOTAL	645 952	7,704	6 103 865	84,313	CN 中國內地	5 604	98	61 800	601
67532 不銹鋼平板軋材，除熱軋外未經進一步加工，闊度為600毫米或以上 及厚度為3毫米或以上但少於4.75毫米，成卷狀 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF STAINLESS STEEL, WIDTH 600 MM OR MORE AND THICKNESS 3 MM OR MORE BUT < 4.75 MM, IN COILS, NOT FURTHER WORKED THAN HOT-ROLLED (KG)					DE 德國	8 802	141	8 802	141
AE 阿拉伯聯合酋長國			533 870	2,384	FI 芬蘭			30 122	466
BE 比利時			16 684	279	GB 英國			1 011	33
BR 巴西			42 110	361	JP 日本	20 506	377	406 274	5,025
CN 中國內地	428	8	2 388	40	KR 大韓民國			11 355	181
DE 德國			13 818	209	NL 荷蘭			9 840	94
E7 西班牙			104 990	1,038	SG 新加坡			658	20
FI 芬蘭	40 640	420	388 542	5,871	TW 台灣	3 717	47	3 717	47
GB 英國			46 423	392	U8 美國			22 539	94
IN 印度			503 925	2,852	ZA 南非			462 505	4,128
JP 日本	76 297	575	3 289 339	31,110	總計 TOTAL	59 303	801	1 039 297	10,967
KR 大韓民國	84 865	639	1 318 290	10,477	67536 不銹鋼平板軋材，除熱軋外未經進一步加工，闊度為600毫米或以上 及厚度少於3毫米，非卷狀 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF STAINLESS STEEL, WIDTH 600 MM OR MORE AND THICKNESS LESS THAN 3 MM, NOT IN COILS, NOT FURTHER WORKED THAN HOT-ROLLED (KG)				
NL 荷蘭			750 755	9,084	BE 比利時			159 205	2,111
SG 新加坡	36 570	513	37 895	527	CN 中國內地	4 916	35	85 068	1,227
TW 台灣	207 338	2,277	2 190 470	20,507	JP 日本	2 745	201	170 688	2,462
U8 美國	20 022	141	3 190 904	28,306	KR 大韓民國			86 602	1,129
ZA 南非			4 614 587	40,218	MY 馬來西亞	1 230	87	19 750	412
總計 TOTAL	466 160	4,574	17 044 990	153,654	SG 新加坡			981	20
67533 不銹鋼平板軋材，除熱軋外未經進一步加工，闊度為600毫米或以上 及厚度少於3毫米，成卷狀 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF STAINLESS STEEL, WIDTH 600 MM OR MORE AND THICKNESS LESS THAN 3 MM, IN COILS, NOT FURTHER WORKED THAN HOT-ROLLED (KG)					TW 台灣			1 893	133
AE 阿拉伯聯合酋長國			57 035	249	ZA 南非			2 796 695	26,772
CN 中國內地	12 845	123	106 368	1,182	總計 TOTAL	8 891	323	3 320 882	34,267
FI 芬蘭			2 164 305	20,089					
GB 英國			300	12					
I8 意大利			470 100	4,986					
IN 印度	1 752 320	13,364	26 524 430	192,246					
JP 日本	68 754	1,023	3 107 504	29,856					
KR 大韓民國	13 588	149	62 530	938					

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
67537 不銹鋼平板軋材，除熱軋外未經進一步加工，闊度少於600毫米及厚度為4.75毫米或以上 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF STAINLESS STEEL, WIDTH LESS THAN 600 MM AND THICKNESS 4.75 MM OR MORE, NOT FURTHER WORKED THAN HOT-ROLLED (KG)						67551 不銹鋼平板軋材，除冷軋外未經進一步加工，闊度為600毫米或以上及厚度為4.75毫米或以上 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF STAINLESS STEEL, WIDTH 600 MM OR MORE AND THICKNESS 4.75 MM OR MORE, NOT FURTHER WORKED THAN COLD-ROLLED (KG)					
CN	中國內地	18 822	291	109 303	1,688	CN	中國內地			98 318	792
JP	日本	2 201	71	19 706	746	DE	德國			403 263	5,301
KR	大韓民國			148 111	768	E7	西班牙			11 015	125
SE	瑞典	5 999	242	69 587	2,650	F8	法國			5 896	75
TW	台灣			85 321	890	FI	芬蘭	26 212	373	259 306	3,905
U8	美國			4 033	27	JP	日本	181 050	1,550	637 737	7,558
總計 TOTAL						KR	大韓民國			1 558	24
67538 不銹鋼平板軋材，除熱軋外未經進一步加工，闊度少於600毫米及厚度少於4.75毫米 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF STAINLESS STEEL, WIDTH LESS THAN 600 MM AND THICKNESS LESS THAN 4.75 MM, NOT FURTHER WORKED THAN HOT-ROLLED (KG)						NL	荷蘭			28 022	342
AT	奧地利			40 388	457	SE	瑞典			69 845	1,220
CA	加拿大			12 521	52	SG	新加坡	1 170	13	76 698	1,224
CN	中國內地	6 628	72	52 424	822	TW	台灣	14 336	211	157 502	1,974
DE	德國			20 483	246	U8	美國			321 751	3,187
E7	西班牙	41 014	464	69 594	730	ZA	南非			25 832	358
F8	法國			19 162	334	總計 TOTAL					
FI	芬蘭	23 386	164	23 386	164			284 489	3,075	2 547 751	32,375
GB	英國			40	10	67552 不銹鋼平板軋材，除冷軋外未經進一步加工，闊度為600毫米或以上及厚度為3毫米或以上但少於4.75毫米 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF STAINLESS STEEL, WIDTH 600 MM OR MORE AND THICKNESS 3 MM OR MORE BUT LESS THAN 4.75 MM, NOT FURTHER WORKED THAN COLD-ROLLED (KG)					
IN	印度			492 301	2,899	AE	阿拉伯聯合酋長國			192 023	1,768
JP	日本	26 359	256	423 489	3,856	BE	比利時	166 517	2,114	1 081 949	11,647
KR	大韓民國			42 569	496	BR	巴西	22 695	342	441 395	5,463
SE	瑞典			226 948	8,264	CA	加拿大			61 765	483
SG	新加坡			57 178	631	CN	中國內地	35 079	608	838 387	9,122
TW	台灣	14 898	168	140 322	2,376	DE	德國	14 644	262	1 142 698	16,415
U8	美國	24	7	26 991	227	E7	西班牙	39 100	476	45 574	544
ZA	南非			4 364	42	F8	法國			4 358	47
總計 TOTAL						FI	芬蘭	150 946	2,725	1 163 856	18,856
67542 其他合金鋼平板軋材，除熱軋外未經進一步加工，闊度為600毫米或以上，非卷狀 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF OTHER ALLOY STEEL, NOT FURTHER WORKED THAN HOT-ROLLED, WIDTH 600 MM OR MORE, NOT IN COILS (KG)						GB	英國			183 063	2,249
CA	加拿大			131 967	1,123	GR	希臘			4 891	72
CN	中國內地	793	22	223 751	2,153	I8	意大利			20 484	220
DE	德國	102 290	1,354	1 165 858	11,118	IN	印度			3 500	89
F8	法國			6 842	82	JP	日本	554 515	8,020	5 743 978	69,342
I8	意大利			74 879	527	KR	大韓民國			18 805	238
SE	瑞典	8 083	149	647 852	11,204	MX	墨西哥			26 220	95
SG	新加坡			39 393	950	MY	馬來西亞			19 034	273
TW	台灣	39 246	436	100 234	1,433	NL	荷蘭			321 373	3,535
U8	美國	2 430	73	2 430	73	SG	新加坡	32 309	485	710 888	8,267
總計 TOTAL						TH	泰國	34 477	627	198 057	2,450
67543 其他合金鋼平板軋材，除熱軋外未經進一步加工，闊度少於600毫米 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF OTHER ALLOY STEEL, NOT FURTHER WORKED THAN HOT-ROLLED, WIDTH LESS THAN 600 MM (KG)						TW	台灣	210 869	2,162	2 026 354	21,205
CN	中國內地	4 208	403	10 142	1,131	U8	美國	801 002	5,717	3 526 609	27,354
JP	日本	71	5	66 667	1,835	ZA	南非			2 323 399	20,602
SE	瑞典	22 910	711	264 697	7,975	總計 TOTAL					
SG	新加坡	2 480	68	3 840	104			2 062 153	23,537	20 098 660	220,337
TW	台灣	8 750	94	10 081	137	67553 不銹鋼平板軋材，除冷軋外未經進一步加工，闊度為600毫米或以上及厚度超過1毫米但少於3毫米 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF STAINLESS STEEL, WIDTH 600 MM OR MORE AND THICKNESS MORE THAN 1 MM BUT LESS THAN 3 MM, NOT FURTHER WORKED THAN COLD-ROLLED (KG)					
總計 TOTAL						AE	阿拉伯聯合酋長國			1 007 664	11,622
67551 不銹鋼平板軋材，除冷軋外未經進一步加工，闊度為600毫米或以上及厚度為4.75毫米或以上 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF STAINLESS STEEL, WIDTH 600 MM OR MORE AND THICKNESS 4.75 MM OR MORE, NOT FURTHER WORKED THAN COLD-ROLLED (KG)						AU	澳大利亞			8 147	107
AE	阿拉伯聯合酋長國			21 276	262	BE	比利時	116 096	1,197	1 436 765	14,472
BE	比利時	61 721	928	316 845	4,776	BR	巴西	537 488	4,276	2 277 865	21,753
BR	巴西			89 014	1,155	CA	加拿大	56 926	361	287 517	1,944
CA	加拿大			23 873	97	CN	中國內地	237 159	2,822	1 726 810	18,498
						DE	德國	219 480	2,939	4 685 418	58,597
						E7	西班牙	330 932	2,125	1 934 816	11,200
						F8	法國	20 551	87	123 311	1,148
						FI	芬蘭	111 150	1,829	1 701 233	24,267
						GB	英國			927 709	11,563
						GR	希臘			11 714	173
						I8	意大利			345 326	2,631
						ID	印度尼西亞			175 949	1,987
						IN	印度	21 765	192	400 802	3,365
						JP	日本	2 839 313	32,236	21 313 983	215,618
						KR	大韓民國	28 966	385	1 558 756	17,454

204	表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
67553 不銹鋼平板軋材，除冷軋外未經進一步加工，闊度為600毫米或以上及厚度超過1毫米但少於3毫米 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF STAINLESS STEEL, WIDTH 600 MM OR MORE AND THICKNESS MORE THAN 1 MM BUT LESS THAN 3 MM, NOT FURTHER WORKED THAN COLD-ROLLED (KG)					67555 不銹鋼平板軋材，除冷軋外未經進一步加工，闊度為600毫米或以上及厚度少於0.50毫米 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF STAINLESS STEEL, WIDTH 600 MM OR MORE AND THICKNESS LESS THAN 0.5 MM, NOT FURTHER WORKED THAN COLD-ROLLED (KG)				
MX 墨西哥	8 278	80	1 225 354	8,457	NL 荷蘭	2 485	23	6 036	58
MY 馬來西亞			66 904	738	SG 新加坡	12 260	85	32 202	226
NL 荷蘭	136 494	977	2 044 611	22,678	TH 泰國	3 541	54	97 135	989
					TW 台灣	2 521 143	31,920	14 231 642	183,694
SE 瑞典			5 646	95					
SG 新加坡	312 407	3,144	1 827 693	18,956	U8 美國	173 167	930	532 905	3,283
SI 斯洛文尼亞	260	1	6 750	46	ZA 南非	6 806	48	44 868	412
TH 泰國	443 258	5,482	2 451 487	25,090					
TW 台灣	6 043 785	61,435	18 501 094	203,077	總計 TOTAL	6 689 772	78,722	38 578 232	465,632
U8 美國	226 923	1,742	6 984 684	42,991					
ZA 南非	594 845	6,330	5 353 924	50,905	67556 不銹鋼平板軋材，除冷軋外未經進一步加工，闊度少於600毫米 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF STAINLESS STEEL, NOT FURTHER WORKED THAN COLD-ROLLED, WIDTH LESS THAN 600 MM (KG)				
總計 TOTAL	12 286 076	127,638	78 391 932	789,433					
67554 不銹鋼平板軋材，除冷軋外未經進一步加工，闊度為600毫米或以上及厚度為0.50至1毫米 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF STAINLESS STEEL, WIDTH 600 MM OR MORE AND THICKNESS 0.5-1 MM, NOT FURTHER WORKED THAN COLD-ROLLED (KG)					AE 阿拉伯聯合酋長國	156 553	1,295	1 027 786	8,321
					AT 奧地利	1 358	68	10 763	268
AE 阿拉伯聯合酋長國	91 108	910	757 246	8,123	BE 比利時	851 585	8,225	2 876 619	24,833
BE 比利時	170 202	1,730	1 190 954	11,639	BR 巴西			415 174	3,150
BR 巴西	83 104	899	477 312	3,892	CA 加拿大			479 133	2,378
CA 加拿大	12 483	134	112 153	831	CH 瑞士			1 807	116
CN 中國內地	401 472	4,505	1 947 054	19,833	CN 中國內地	328 626	5,245	2 869 494	40,459
DE 德國	821 079	9,931	4 352 596	49,532	DE 德國	169 347	3,503	1 123 408	13,644
E7 西班牙	128 317	945	2 520 745	20,906	E7 西班牙	416 785	2,330	988 004	7,539
F8 法國	9 230	66	295 072	2,693	F8 法國	26 516	199	303 880	4,768
F1 芬蘭	19 340	269	157 427	2,205					
GB 英國			179 390	1,293	GB 英國	126 260	1,191	813 501	7,268
					I8 意大利	195 009	3,020	1 499 683	21,930
I8 意大利	23 220	266	607 725	4,636	IN 印度			100 854	846
ID 印度尼西亞			46 666	564	JP 日本	1 649 457	25,939	14 745 254	209,382
IN 印度	16 912	108	109 110	634	KR 大韓民國	106 976	1,395	2 547 445	29,859
JP 日本	4 922 138	63,318	44 906 853	550,379	MX 墨西哥	610 623	5,127	1 450 772	9,970
KR 大韓民國	1 944 117	25,325	15 676 986	201,537	MY 馬來西亞	34 422	739	392 168	7,703
MX 墨西哥	132 704	1,175	722 397	5,682	NL 荷蘭	109 297	888	845 160	7,094
MY 馬來西亞			159 567	1,499	PH 菲律賓	15 092	68	15 092	68
NL 荷蘭	88 326	675	1 133 622	12,686	SG 新加坡	446 327	6,728	3 617 922	51,168
SE 瑞典			142 324	1,901					
SG 新加坡	121 621	1,232	845 771	9,076	SI 斯洛文尼亞	34 430	256	72 090	585
					TH 泰國	289 313	2,182	1 205 994	11,413
SI 斯洛文尼亞	1 250	6	12 290	66	TR 土耳其			66 185	264
TH 泰國	106 488	1,413	2 108 799	25,408	TW 台灣	909 804	15,116	6 200 871	90,648
TW 台灣	8 412 833	97,334	55 178 955	631,676	U8 美國	213 386	1,278	3 754 451	22,029
U8 美國	181 518	850	2 835 776	16,491	ZA 南非	18 180	204	156 083	1,537
UY 烏拉圭			5 746	36					
VN 越南			167 072	1,238	總計 TOTAL	6 709 346	84,996	47 579 593	577,238
ZA 南非	402 105	4,183	2 763 076	27,990					
總計 TOTAL	18 089 567	215,272	139 412 684	1,612,445	67561 其他合金鋼平板軋材，除冷軋 (冷減厚) 外未經進一步加工，闊度為600毫米或以上 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF OTHER ALLOY STEEL, NOT FURTHER WORKED THAN COLD-ROLLED (COLD-REDUCED), WIDTH 600 MM OR MORE (KG)				
67555 不銹鋼平板軋材，除冷軋外未經進一步加工，闊度為600毫米或以上及厚度少於0.50毫米 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF STAINLESS STEEL, WIDTH 600 MM OR MORE AND THICKNESS LESS THAN 0.5 MM, NOT FURTHER WORKED THAN COLD-ROLLED (KG)					JP 日本	131 790	391	271 887	786
					總計 TOTAL	131 790	391	271 887	786
AE 阿拉伯聯合酋長國	202 845	1,998	268 964	2,698	67562 其他合金鋼平板軋材，除冷軋 (冷減厚) 外未經進一步加工，闊度少於600毫米 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF OTHER ALLOY STEEL, NOT FURTHER WORKED THAN COLD-ROLLED (COLD-REDUCED), WIDTH LESS THAN 600 MM (KG)				
AU 澳大利亞			6 871	35					
BE 比利時	40 011	438	423 300	4,827	CH 瑞士			64	21
BR 巴西			50 909	307	CN 中國內地	1 500	138	17 682	1,166
CA 加拿大	5 115	55	62 699	710	DE 德國			7 597	391
CN 中國內地	2 994	70	281 631	3,418	F8 法國	17 565	1,201	42 085	4,535
DE 德國	1 001 465	8,894	2 811 019	26,439	JP 日本	20 857	1,617	203 499	14,625
E7 西班牙	97 070	661	797 158	5,139	KR 大韓民國	2 519	133	3 819	201
F8 法國	3 425	27	37 804	650	SE 瑞典			2 349	247
GB 英國			8 201	44	SG 新加坡	3 791	279	68 224	4,352
					TW 台灣			18 928	187
I8 意大利			88 130	876	U8 美國	444	99	24 049	1,120
IN 印度	1 078	7	1 078	7					
JP 日本	1 608 577	18,895	11 391 641	127,668	總計 TOTAL	46 676	3,466	388 296	26,844
KR 大韓民國	994 313	14,212	7 286 138	102,251					
MX 墨西哥	4 458	36	66 660	594					
MY 馬來西亞	9 019	370	51 241	1,307					

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
67571 不銹鋼平板軋材，闊度為600毫米或以上，未列明在其他編號 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF STAINLESS STEEL, NES, WIDTH 600 MM OR MORE (KG)					67621 鐵或非合金鋼棒及杆，帶有壓痕、棱紋、或軋軋後扭曲 (公斤) BARS AND RODS, OF IRON/NON-ALLOY STEEL, CONTAINING INDENTATIONS, RIBS ETC OR TWISTED AFTER ROLLING (KG)				
AE 阿拉伯聯合酋長國			4 250	41	DE 德國	38 320	344	38 320	344
BE 比利時	78	1	58 820	994	KR 大韓民國			12 598 800	23,796
CN 中國內地	13 965	108	139 636	1,315	LU 盧森堡	285 950	1,331	285 950	1,331
GB 英國			10 199	344	RU 俄羅斯聯邦	39 884 840	93,150	270 410 878	541,583
JP 日本	24 738	304	522 995	8,371	SG 新加坡			3 296 700	8,379
KR 大韓民國	55 003	2,020	478 095	18,918	TH 泰國	83	1	2 193 689	4,456
SG 新加坡			51 961	963	TR 土耳其			68 432 500	128,747
TW 台灣			857 467	12,957					
U8 美國			20 099	181	TW 台灣	2 977 650	6,762	22 523 299	51,114
					U8 美國	17 889	111	17 889	111
總計 TOTAL	93 784	2,434	2 143 522	44,084	UA 烏克蘭			68 115 710	126,380
67572 不銹鋼平板軋材，闊度少於600毫米，未列明在其他編號 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF STAINLESS STEEL, NES, WIDTH LESS THAN 600 MM (KG)					總計 TOTAL	78 799 402	177,354	783 309 146	1,579,545
AE 阿拉伯聯合酋長國			34 799	339	67623 鐵或非合金鋼棒及杆，熱軋，未列明在其他編號 (公斤) BARS AND RODS, HOT-ROLLED, OF IRON/NON-ALLOY STEEL, NES (KG)				
BE 比利時	40 589	372	208 679	1,944	BE 比利時			7	@
CN 中國內地	81 619	2,057	489 011	13,034	CN 中國內地	647 800	1,566	3 967 911	11,207
DE 德國			745	36	DE 德國			114 319	693
JP 日本	23 500	532	568 611	11,806	F8 法國			107 478	341
KR 大韓民國	10 092	365	180 539	6,909	GB 英國	12 590	62	12 590	62
MY 馬來西亞			808	48	JP 日本	376 562	1,051	4 069 709	10,249
TW 台灣	6 840	146	58 285	1,172	KR 大韓民國			10 500	52
U8 美國	503	109	20 580	535	MY 馬來西亞			2 040	17
					TH 泰國			170 000	414
總計 TOTAL	163 143	3,581	1 562 057	35,823	TR 土耳其			6 810 250	15,132
67574 其他合金鋼平板軋材，闊度少於600毫米，未列明在其他編號 (公斤) FLAT-ROLLED PRODUCTS OF OTHER ALLOY STEEL, NES, WIDTH LESS THAN 600 MM (KG)					TW 台灣	533 346	1,588	3 494 791	9,795
JP 日本	5 543	404	51 590	3,587	U8 美國			26 010	127
SE 瑞典			1 125	49	ZA 南非	77 943	185	488 224	618
					總計 TOTAL	1 648 241	4,451	19 273 829	48,705
總計 TOTAL	5 543	404	52 715	3,636	67625 不銹鋼棒及杆，經熱軋 (公斤) BARS AND RODS, HOT-ROLLED, OF STAINLESS STEEL (KG)				
67611 鐵或非合金鋼棒及杆，經熱軋，不規則盤卷，帶有壓痕、棱紋及其他 變形 (公斤) BARS AND RODS, HOT-ROLLED, IN IRREGULARLY WOUND COILS, OF IRON/NON-ALLOY STEEL CONTAINING INDENTATIONS, RIBS OR OTHER DEFORMATIONS (KG)					CN 中國內地	14 639	149	40 395	571
CN 中國內地	38 075	397	197 725	2,097	F8 法國	661	25	33 800	596
TW 台灣	20 149	92	101 502	474	GB 英國			12 905	250
					I8 意大利	6 265	111	229 988	3,066
總計 TOTAL	58 224	488	299 227	2,572	IN 印度			88 125	1,096
67613 鐵或非合金鋼棒及杆，經熱軋，不規則盤卷，未列明在其他編號 (公斤) BARS AND RODS, HOT-ROLLED, IN IRREGULARLY WOUND COILS, OF IRON/NON-ALLOY STEEL, NES (KG)					JP 日本	39 162	1,459	556 912	12,919
CN 中國內地	3 317 699	7,584	31 346 452	72,019	KR 大韓民國	11 514	181	320 409	4,519
ID 印度尼西亞	188 240	434	289 890	699	MY 馬來西亞	727	80	8 476	802
JP 日本			2 187 750	5,429	SE 瑞典	151	5	21 424	720
KR 大韓民國			1 249 702	2,294	SG 新加坡			10 504	269
MY 馬來西亞			6 199 500	13,817					
RU 俄羅斯聯邦			7 456 319	14,210	TH 泰國			16 830	293
TW 台灣	611 577	1,762	7 583 244	20,617	TW 台灣	22 267	378	114 310	2,065
					U8 美國			2 187	145
總計 TOTAL	4 117 516	9,779	56 312 857	129,086	總計 TOTAL	95 386	2,388	1 456 265	27,311
67615 不銹鋼棒及杆，經熱軋，不規則盤卷 (公斤) BARS AND RODS, HOT-ROLLED, IN IRREGULARLY WOUND COILS, OF STAINLESS STEEL (KG)					67629 其他合金鋼 (高速鋼或硅錳鋼除外) 棒及杆，經熱軋 (公斤) BARS AND RODS, HOT-ROLLED, OF OTHER ALLOY STEEL (EXCEPT HIGH SPEED STEEL OR SILICO-MANGANESE STEEL) (KG)				
F8 法國			1 889	46	BE 比利時			1 361 143	11,856
					CA 加拿大			361 468	3,492
總計 TOTAL			1 889	46	CN 中國內地	104 250	1,142	1 028 279	9,596
67621 鐵或非合金鋼棒及杆，帶有壓痕、棱紋、或軋軋後扭曲 (公斤) BARS AND RODS, OF IRON/NON-ALLOY STEEL, CONTAINING INDENTATIONS, RIBS ETC OR TWISTED AFTER ROLLING (KG)					DE 德國	429 989	4,487	5 238 268	56,937
BR 巴西	20 518 609	42,130	45 964 707	100,811	F8 法國	27 965	183	713 575	4,141
BY 白俄羅斯			25 271 630	53,868	GB 英國	19 581	505	109 200	2,577
CN 中國內地	15 076 061	33,526	264 159 074	538,627	JP 日本	169 436	3,402	1 976 094	43,836
					KR 大韓民國	32 828	341	242 172	2,290
					MY 馬來西亞			20 762	815
					NL 荷蘭			1 003	15
					SE 瑞典	16 297	461	222 496	6,165
					SG 新加坡	3 437	136	77 466	1,518
					TW 台灣	61 303	497	602 202	4,739
					U8 美國			599 277	5,079
					總計 TOTAL	865 086	11,155	12 553 405	153,057

表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY									
		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)									
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
67631 易切削鋼棒及杆，經冷軋 (公斤) BARS AND RODS, COLD-ROLLED, OF FREE-CUTTING STEEL (KG)						67643 其他鐵或非合金鋼棒及杆，除鍛造外未經進一步加工 (公斤) OTHER BARS AND RODS OF IRON/NON-ALLOY STEEL, NOT FURTHER WORKED THAN FORGED (KG)					
CN	中國內地	238 134	4,013	1 689 073	24,827						
GB	英國			108 516	423	JP	日本			18 559	58
I8	意大利			303	5	TW	台灣	40 021	169	78 033	330
JP	日本	261 975	1,260	3 928 258	21,054						
KR	大韓民國			5 804	25		總計 TOTAL	40 021	169	96 592	387
TW	台灣	518 279	2,485	3 872 590	17,772						
	總計 TOTAL	1 018 388	7,757	9 604 544	64,107	67644 其他鐵或其他非合金鋼的其他棒及杆 (公斤) OTHER BARS AND RODS OF OTHER IRON/OTHER NON-ALLOY STEEL (KG)					
67633 鐵或非合金鋼棒及杆，經冷軋，易切削鋼除外 (公斤) BARS AND RODS, COLD-ROLLED, OF IRON/NON-ALLOY STEEL, OTHER THAN FREE-CUTTING STEEL (KG)						CN	中國內地	19 936	78	54 206	257
						GB	英國			64 982	353
CN	中國內地	1 322 666	3,318	3 982 604	11,020	I8	意大利			60	1
DE	德國			22 224	204	JP	日本	2 074	14	37 066	769
GB	英國			95 485	440	TW	台灣	117 569	503	1 522 122	7,837
JP	日本	545 437	3,033	4 830 973	24,376		總計 TOTAL	139 579	596	1 678 436	9,217
KR	大韓民國			3 210	16	67645 其他不銹鋼棒及杆 (公斤) OTHER BARS AND RODS OF STAINLESS STEEL (KG)					
MY	馬來西亞	142 479	818	1 289 087	6,709						
TW	台灣	343 485	1,735	3 185 817	16,436	CN	中國內地	69 284	896	357 878	5,165
U8	美國			6 402	29	I8	意大利	14 829	203	35 246	509
ZA	南非			160 101	551	IN	印度			46 594	525
	總計 TOTAL	2 354 067	8,904	13 575 903	59,782	JP	日本	17 043	422	230 949	5,638
67634 不銹鋼棒及杆，經冷軋 (公斤) BARS AND RODS, COLD-ROLLED, OF STAINLESS STEEL (KG)						KR	大韓民國	20 040	351	115 377	1,928
						TW	台灣	23 047	781	265 110	5,976
BE	比利時	15 626	756	16 667	768		總計 TOTAL	144 243	2,654	1 051 154	19,741
CH	瑞士			1 932	166	67646 其他合金鋼 (高速鋼或硅錳鋼除外) 的其他棒及杆，除鍛造外未經進一步加工 (公斤) OTHER BARS AND RODS OF OTHER ALLOY STEEL (EXCEPT HIGH SPEED OR SILICO-MANGANESE STEEL), NOT FURTHER WORKED THAN FORGED (KG)					
CN	中國內地	30 028	946	222 249	6,036						
DE	德國			988	18	DE	德國			39 170	726
F8	法國	16 744	250	187 017	2,623	SE	瑞典			50 503	1,416
GB	英國	3 751	400	18 505	1,134	SG	新加坡			1 163	21
I8	意大利	158 890	1,638	688 435	8,376		總計 TOTAL			90 836	2,163
IN	印度	101 213	1,315	1 261 976	15,355	67647 合金鋼棒及杆，未列明在其他編號 (公斤) BARS AND RODS OF ALLOY STEEL, NES (KG)					
JP	日本	620 193	11,380	4 631 427	89,475	JP	日本			3 835	108
KP	朝鮮民主主義人民共和國			30 463	459		總計 TOTAL			3 835	108
						67681 鐵或非合金鋼U、I、H、L或T字形節材，除熱軋、熱拉或熱擠外未經進一步加工，高度少於80毫米 (公斤) U,I,H,L OR T SECTIONS, NOT FURTHER WORKED THAN HOT-ROLLED/DRAWN OR EXTRUDED, LESS THAN 80 MM IN HEIGHT, OF IRON/NON-ALLOY STEEL (KG)					
KR	大韓民國	296 682	4,996	2 644 084	41,935	AE	阿拉伯聯合酋長國			23 800	84
MY	馬來西亞	908	78	9 891	645	CN	中國內地	164 680	672	7 776 216	19,294
NL	荷蘭			612	61	F8	法國			231 040	822
SE	瑞典			4 751	165	GB	英國			18 562	163
SG	新加坡	1 544	15	27 757	541	JP	日本	1 848 369	4,253	22 350 112	47,889
TH	泰國	72 838	1,054	354 974	5,147	KR	大韓民國			343 336	798
TW	台灣	240 302	3,840	1 568 126	24,820	TH	泰國			309	1
U8	美國	4 084	107	50 118	1,343	TW	台灣	20 610	49	2 680 982	6,120
	總計 TOTAL	1 562 803	26,777	11 719 972	199,065	ZA	南非	87 867	215	804 633	1,832
67639 其他合金鋼 (高速鋼或硅錳鋼除外) 棒及杆，經冷軋 (公斤) BARS AND RODS, COLD-ROLLED, OF OTHER ALLOY STEEL (EXCEPT HIGH SPEED OR SILICO-MANGANESE STEEL) (KG)							總計 TOTAL	2 121 526	5,189	34 228 990	77,002
						67682 鐵或非合金鋼U、I、H、L或T字形節材，除熱軋、熱拉或熱擠外未經進一步加工，高度為80毫米或以上 (公斤) U,I,H,L OR T SECTIONS, NOT FURTHER WORKED THAN HOT-ROLLED/DRAWN OR EXTRUDED, 80 MM OR MORE IN HEIGHT, OF IRON/NON-ALLOY STEEL (KG)					
CH	瑞士			588	5	BE	比利時			2 950 928	8,140
CN	中國內地	377	3	37 795	223	CN	中國內地	4 161 016	9,960	39 635 887	88,890
E7	西班牙			16 504	170	DE	德國			1 572 300	4,861
F8	法國			33 243	300	F8	法國	45 984	131	704 504	1,795
JP	日本			403 226	2,880	GB	英國	626 166	1,994	4 587 270	12,670
TW	台灣	15 160	111	145 022	891						
U8	美國			560	14						
	總計 TOTAL	15 537	114	636 938	4,483						
67641 其他高速鋼棒及杆 (公斤) OTHER BARS AND RODS OF HIGH SPEED STEEL (KG)											
BE	比利時			3 564	274						
CN	中國內地			1 402	24						
JP	日本			444	27						
SE	瑞典	563	90	1 400	225						
SG	新加坡	184	30	867	134						
	總計 TOTAL	747	120	7 677	684						

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
67682 鐵或非合金鋼U、I、H、L或T字形筋材，除熱軋、熱拉或熱擠外未經進一步加工，高度為80毫米或以上 (公斤) U,I,H,L OR T SECTIONS, NOT FURTHER WORKED THAN HOT-ROLLED/DRAWN OR EXTRUDED, 80 MM OR MORE IN HEIGHT, OF IRON/NON-ALLOY STEEL (KG)						67701 路軌，鐵或鋼製 (公斤) RAILS OF IRON OR STEEL (KG)					
JP	日本	1 846 670	4,841	69 210 021	161,951	AT	奧地利			35 166	230
KR	大韓民國	911 439	2,126	28 738 541	66,276	AU	澳大利亞	400	17	400	17
LU	盧森堡			3 252 880	8,733	BE	比利時	516 993	2,321	1 144 386	10,615
SG	新加坡	22 253	58	39 827	108	CN	中國內地	449 578	1,558	1 533 290	5,211
TH	泰國			15 749 766	38,007	DE	德國	30 550	317	277 388	5,660
						GB	英國	43 445	183	192 090	4,824
TW	台灣	6 854 445	16,595	55 213 298	126,316	I8	意大利			36 568	604
ZA	南非	3 811 351	8,924	21 521 883	51,053	JP	日本	5 123	87	2 323 351	7,374
						N8	挪威			1 240	63
						NL	荷蘭			41 237	571
	總計 TOTAL	18 279 324	44,629	243 177 105	568,799	SG	新加坡			106 001	2,155
67683 鐵或非合金鋼的其他角材、型材及節材，除熱軋、熱拉或熱擠外未經進一步加工 (公斤) OTHER ANGLES, SHAPES AND SECTIONS, OF IRON/NON-ALLOY STEEL, NOT FURTHER WORKED THAN HOT-ROLLED, HOT-DRAWN OR EXTRUDED (KG)						TW	台灣			24 462	2,540
						U8	美國			955	248
						ZA	南非			310 456	401
							總計 TOTAL	1 046 089	4,483	6 026 990	40,513
67684 鐵或非合金鋼角材、型材及節材，除冷成型或冷加工精整外未經進一步加工 (公斤) ANGLES, SHAPES AND SECTIONS, NOT FURTHER WORKED THAN COLD-FORMED/COLD-FINISHED, OF IRON/NON-ALLOY STEEL (KG)						67709 其他鐵路或電車路用的鐵或鋼建造材料 (公斤) OTHER RAILWAY AND TRAMWAY TRACK CONSTRUCTION MATERIAL OF IRON OR STEEL (KG)					
TW	台灣	12 236	32	25 723	65	AU	澳大利亞			20 223	1,002
ZA	南非			10 431	22	BE	比利時	2 700	51	235 651	7,460
	總計 TOTAL	12 236	32	36 154	87	CA	加拿大	329	16	329	16
67685 鐵或非合金鋼的其他角材、型材及節材 (公斤) OTHER ANGLES, SHAPES AND SECTIONS, OF IRON/NON-ALLOY STEEL (KG)						CH	瑞士			1 011	106
JP	日本			162 526	776	CN	中國內地	13 539	172	142 147	2,097
	總計 TOTAL			162 526	776	DE	德國	7 183	248	11 572	554
67686 鐵或鋼板樁；焊接角材、型材及節材 (公斤) SHEET PILING OF IRON OR STEEL; WELDED ANGLES, SHAPES AND SECTIONS (KG)						F8	法國	946	33	193 849	8,259
CN	中國內地	171 879	697	851 062	3,481	GB	英國	2 587	59	814 318	17,133
NL	荷蘭			12 000	84	IE	愛爾蘭			2 000	66
	總計 TOTAL	171 879	697	863 062	3,565	JP	日本			247 684	755
67687 不銹鋼角材、型材及節材 (公斤) ANGLES, SHAPES AND SECTIONS, OF STAINLESS STEEL (KG)						LU	盧森堡			9 770	671
AE	阿拉伯聯合酋長國			24 557	214	PL	波蘭			25 920	589
CH	瑞士			1 170	175	SG	新加坡			1 196	59
CN	中國內地	15 241	460	187 756	3,840	TH	泰國	161 967	1,072	190 448	2,071
F8	法國			167	18	ZA	南非			12 000	50
I8	意大利	11 337	131	61 775	905		總計 TOTAL	189 251	1,652	1 908 118	40,890
IN	印度			130 064	1,558	67810 鐵線或非合金鋼線 (公斤) WIRE OF IRON OR NON-ALLOY STEEL (KG)					
JP	日本	99 842	1,659	1 400 525	22,700	AT	奧地利	10 910	255	93 848	1,902
KP	朝鮮民主主義人民共和國			17 082	227	AU	澳大利亞	21 231	44	167 506	336
KR	大韓民國	26 478	614	283 948	5,362	BE	比利時	20 815	180	527 364	4,869
MY	馬來西亞	410	44	17 934	803	CA	加拿大	99 483	245	1 006 680	2,293
SG	新加坡			8 205	189	CN	中國內地	1 646 610	6,089	17 619 048	61,097
TW	台灣	92 810	2,961	610 525	25,410	DE	德國	86 165	1,321	480 949	6,733
U8	美國	51	34	75	50	F8	法國	12 810	248	74 347	1,481
	總計 TOTAL	246 169	5,903	2 743 783	61,451	GB	英國	31 200	295	182 036	1,785
67821 不銹鋼線 (公斤) WIRE OF STAINLESS STEEL (KG)						HN	洪都拉斯			12 305	117
AU	澳大利亞					I8	意大利			10 001	284
BE	比利時	5 528	163			ID	印度尼西亞			5 190	268
CH	瑞士					JP	日本	261 332	5,123	1 770 617	31,843
CN	中國內地	172 045	2,266			KR	大韓民國	459 713	3,268	2 953 418	26,573
CZ	捷克共和國	104	292			MY	馬來西亞	318 489	923	1 990 102	6,176
DE	德國	6 105	1,384			SE	瑞典			3 731	115
F8	法國					SG	新加坡			26 740	613
						TH	泰國	168 755	775	458 073	2,993
						TW	台灣	422 596	2,436	3 206 152	18,352
						U8	美國	2 095	39	162 721	1,973
						ZA	南非	149 480	280	792 469	1,442
							總計 TOTAL	3 711 684	21,520	31 531 297	171,245
67822 不銹鋼線 (公斤) WIRE OF STAINLESS STEEL (KG)						AU	澳大利亞			200	22
AU	澳大利亞					BE	比利時	5 528	163	60 238	1,317
BE	比利時					CH	瑞士			8	20
CH	瑞士					CN	中國內地	172 045	2,266	1 320 209	17,487
CN	中國內地					CZ	捷克共和國	104	292	446	1,155
CZ	捷克共和國					DE	德國	6 105	1,384	51 955	7,779
DE	德國					F8	法國			79	19

208	表 I1 TABLE I1	按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)			
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
67821 不銹鋼線 (公斤) WIRE OF STAINLESS STEEL (KG)					67914 鐵或非合金鋼的其他筒，圓形截面，無縫 (公斤) OTHER SEAMLESS PIPES OF CIRCULAR CROSS-SECTION, OF IRON/NON-ALLOY STEEL (KG)				
GB 英國			147	3	BE 比利時			41 043	156
I8 意大利	25 947	997	276 347	6,445	CN 中國內地	67 867	1,169	896 369	6,916
IN 印度	4 344	183	31 437	1,176	DE 德國			47 605	353
					GB 英國			1 075	37
JP 日本	83 038	2,896	1 049 459	35,268	JP 日本	7 211	138	708 942	4,397
KR 大韓民國	448 641	9,380	5 571 974	113,423	KR 大韓民國	2 814	52	20 292	517
MY 馬來西亞	339	21	9 277	694	PH 菲律賓			19 746	394
NL 荷蘭			23	1	SG 新加坡	35 568	355	193 700	1,647
SE 瑞典	7 052	478	69 898	4,006	TW 台灣	2 342	22	739 301	4,445
SG 新加坡			28 395	409	U8 美國	3 368	64	72 402	834
TH 泰國	64 639	1,159	521 290	8,976					
TW 台灣	134 984	2,433	1 060 071	18,827	總計 TOTAL	119 170	1,799	2 740 475	19,695
U8 美國	2 209	207	6 855	1,027					
VN 越南			3 636	50	67915 不銹鋼的其他筒，圓形截面，無縫 (公斤) OTHER SEAMLESS PIPES OF CIRCULAR CROSS-SECTION, OF STAINLESS STEEL (KG)				
總計 TOTAL	954 975	21,859	10 061 944	218,104	AU 澳大利亞			1 070	87
67829 其他合金鋼線 (公斤) WIRE OF OTHER ALLOY STEEL (KG)					CN 中國內地	26 820	1,165	301 141	2,553
AT 奧地利			291	77	D8 丹麥			46	1
CN 中國內地	9 035	294	116 485	5,423	DE 德國	13 200	135	14 400	173
DE 德國			2 000	47	GB 英國			41	12
F8 法國	13 176	1,686	77 031	9,452	JP 日本	8 326	300	266 438	4,738
I8 意大利			7 657	251	KR 大韓民國	335	21	23 722	1,027
JP 日本	12 370	451	44 243	2,610	SG 新加坡	3 984	65	9 188	205
KR 大韓民國			1 296	162	TW 台灣	10 309	163	31 870	571
MY 馬來西亞	1 018	26	5 360	127	U8 美國			460	122
NL 荷蘭	895	61	21 649	754					
SE 瑞典			4 032	64	總計 TOTAL	62 974	1,850	648 376	9,488
					67916 其他合金鋼的其他筒，圓形截面，無縫 (公斤) OTHER SEAMLESS PIPES OF CIRCULAR CROSS-SECTION, OF OTHER ALLOY STEEL (KG)				
SG 新加坡	408	39	17 461	271	JP 日本			201 295	2,334
TW 台灣			76 537	1,593	U8 美國			4 445	115
U8 美國	8 530	362	53 417	1,955					
總計 TOTAL	45 432	2,919	427 459	22,788	總計 TOTAL			205 740	2,448
67911 鑄鐵管、筒及空心型材 (公斤) TUBES, PIPES AND HOLLOW PROFILES, OF CAST IRON (KG)					67917 鐵或鋼的其他無縫管、筒及空心型材 (公斤) OTHER SEAMLESS TUBES, PIPES AND HOLLOW PROFILES (KG)				
AU 澳大利亞	551 093	2,378	3 387 447	13,882	CN 中國內地	1 936	27	115 526	925
CN 中國內地	2 389 149	8,030	15 338 198	47,966					
DE 德國			6 573	38	總計 TOTAL	1 936	27	115 526	925
F8 法國	261 610	2,135	777 866	5,930	67931 鐵或鋼的道管，截面內外成圓形，外徑超過406.4毫米，作石油或氣體輸送管用 (公斤) LINE PIPES OF IRON OR STEEL, OF CIRCULAR CROSS-SECTIONS, EXTERNAL DIAMETER EXCEEDING 406.4 MM, FOR OIL OR GAS PIPELINES (KG)				
GB 英國			1 190	43	JP 日本			20 548	45
IN 印度	109 753	413	1 224 171	4,238	U8 美國			1 960	588
JP 日本	302 885	1,150	1 495 201	6,240					
KR 大韓民國			296 251	1,560	總計 TOTAL			22 508	633
PL 波蘭			14 988	213	67932 鐵或鋼的套管，截面內外成圓形，外徑超過406.4毫米，作鑽探石油或氣體用 (公斤) CASINGS, OF IRON OR STEEL, OF CIRCULAR CROSS-SECTIONS, EXTERNAL DIAMETER EXCEEDING 406.4 MM, FOR DRILLING OIL OR GAS (KG)				
SG 新加坡			83 098	376	CN 中國內地			328 263	1,014
					KR 大韓民國			532 356	1,624
TW 台灣	83 066	511	859 989	3,287	MY 馬來西亞			48 808	551
總計 TOTAL	3 697 556	14,617	23 484 972	83,772	TW 台灣			74 311	221
67912 道管，無縫，作石油或氣體輸送管用 (公斤) LINE PIPE, FOR OIL OR GAS PIPELINES, SEAMLESS (KG)					總計 TOTAL			983 738	3,410
CN 中國內地	13 860	75	13 860	75	67933 鐵或鋼的其他管及筒，經焊接，截面內外成圓形，外徑超過406.4毫米 (公斤) OTHER TUBES AND PIPES, OF IRON OR STEEL, WELDED, OF CIRCULAR CROSS-SECTIONS, EXTERNAL DIAMETER EXCEEDING 406.4 MM (KG)				
總計 TOTAL	13 860	75	13 860	75	CN 中國內地	99 635	438	1 336 853	5,647
67913 鐵 (鑄鐵除外) 套管、導管及鑽管，作鑽探石油或氣體用 (公斤) CASING, TUBING AND DRILL PIPE, FOR DRILLING OIL OR GAS, SEAMLESS, OF IRON (OTHER THAN CAST IRON) (KG)									
AR 阿根廷			972	52					
CN 中國內地	281 791	1,866	292 651	1,972					
GB 英國			4 505	172					
I8 意大利			2 765	42					
JP 日本			129 361	826					
KR 大韓民國			450	22					
SG 新加坡			155 388	1,469					
U8 美國			53 164	674					
總計 TOTAL	281 791	1,866	639 256	5,230					

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)					貨物 (單位) ITEM (UNIT)				
二零零三年八月 AUG 2003					二零零三年八月 AUG 2003				
二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003					二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003				
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
67933 鐵或鋼的其他管及筒，經焊接，截面內外成圓形，外徑超過406.4毫米 (公斤) OTHER TUBES AND PIPES, OF IRON OR STEEL, WELDED, OF CIRCULAR CROSS-SECTIONS, EXTERNAL DIAMETER EXCEEDING 406.4 MM (KG)					67944 鐵或鋼的其他管、筒及空心型材，經焊接，非圓形截面 (公斤) OTHER TUBES, PIPES AND HOLLOW PROFILES OF IRON OR STEEL, WELDED, OF NON-CIRCULAR CROSS-SECTION (KG)				
GB 英國			18 068	228	TW 台灣	258 386	1,485	922 574	8,205
JP 日本	4 584	25	87 649	375	VN 越南	22 551	74	22 551	74
KR 大韓民國	209 864	693	1 861 674	6,289	總計 TOTAL	2 424 814	10,734	22 190 269	106,197
總計 TOTAL	314 083	1,156	3 304 244	12,539	67949 鐵或鋼的管、筒及空心型材，未列明在其他編號 (公斤) TUBES, PIPES AND HOLLOW PROFILES OF IRON OR STEEL, NES (KG)				
67941 鐵或鋼的其他道管，作石油或氣體輸送管用 (公斤) OTHER LINE PIPE OF IRON OR STEEL FOR OIL OR GAS PIPELINES (KG)					GB 英國			1	1
CN 中國內地	85	2	7 782	239	TW 台灣			313 173	2,559
總計 TOTAL	85	2	7 782	239	總計 TOTAL			313 174	2,559
67942 鐵或鋼的其他套管及導管，作鑽探石油或氣體用 (公斤) OTHER CASING AND TUBING OF IRON OR STEEL FOR DRILLING OIL OR GAS (KG)					67951 非可鍛性鑄鐵裝設 (公斤) CAST FITTINGS OF NON-MALLEABLE CAST IRON (KG)				
CN 中國內地			473 532	1,568	CN 中國內地	606 966	2,337	4 911 582	18,829
TW 台灣			707 495	2,132	DE 德國	46 607	336	195 396	1,488
總計 TOTAL			1 181 027	3,700	JP 日本	21 314	1,119	99 989	4,851
67943 鐵或鋼的其他管、筒及空心型材，經焊接，圓形截面 (公斤) OTHER TUBES, PIPES AND HOLLOW PROFILES OF IRON OR STEEL, WELDED, OF CIRCULAR CROSS-SECTION (KG)					U8 美國			1 011	59
AU 澳大利亞	1 205	271	19 655	2,085	總計 TOTAL	674 887	3,792	5 207 978	25,227
BE 比利時			45 896	244	67952 其他鑄鐵裝設 (公斤) OTHER CAST FITTINGS OF IRON (KG)				
BR 巴西			20 000	489	AT 奧地利			1 828	80
CA 加拿大			887	20	CA 加拿大			1 159	123
CH 瑞士			1 700	28	CH 瑞士			2 353	196
CN 中國內地	4 816 364	19,675	26 768 106	115,185	CN 中國內地	1 088 770	4,644	7 743 131	36,421
D8 丹麥			1 527	60	DE 德國	1 141	59	55 554	932
DE 德國	27 452	927	467 025	7,461	F8 法國	95 235	2,188	421 421	8,072
E7 西班牙			80 412	666	GB 英國	1 867	96	189 172	3,506
F8 法國	367	25	123 982	830	I8 意大利	2 582	166	7 045	681
GB 英國	493 328	2,716	2 933 621	15,383	ID 印度尼西亞	6 175	69	12 984	137
I8 意大利	1 520	128	5 938	298	JP 日本	15 370	457	190 771	7,124
IN 印度	285	3	406 480	2,584	KR 大韓民國	728	47	61 111	869
JP 日本	310 513	2,420	2 897 208	29,365	MY 馬來西亞			3 282	46
KP 朝鮮民主主義人民共和國			3 870	39	PL 波蘭	71 548	876	247 826	3,177
KR 大韓民國	5 398 069	21,273	23 221 015	90,290	SE 瑞典			582	29
MO 澳門特別行政區			600	2	SG 新加坡	600	33	20 315	336
MY 馬來西亞			3 923	36	TH 泰國	9 109	179	93 859	1,248
NL 荷蘭	1 242	74	53 268	252	TW 台灣	24 389	339	124 948	1,652
PH 菲律賓	40 330	1,496	101 655	3,419	U8 美國	69 653	1,196	515 809	9,919
SE 瑞典			15	2	總計 TOTAL	1 387 167	10,350	9 693 150	74,549
SG 新加坡	140 383	633	605 353	4,323	67953 不銹鋼凸緣 (公斤) FLANGES OF STAINLESS STEEL (KG)				
TH 泰國	20 637	116	3 216 273	11,785	CN 中國內地	344	39	6 256	247
TW 台灣	551 189	4,235	18 655 073	80,787	DE 德國			100	2
U8 美國	874	37	15 014	1,325	GB 英國			5 495	149
ZA 南非			2 615 351	10,029	KR 大韓民國			12	1
總計 TOTAL	11 803 758	54,030	82 263 847	376,986	NL 荷蘭			23 646	500
67944 鐵或鋼的其他管、筒及空心型材，經焊接，非圓形截面 (公斤) OTHER TUBES, PIPES AND HOLLOW PROFILES OF IRON OR STEEL, WELDED, OF NON-CIRCULAR CROSS-SECTION (KG)					SG 新加坡	176	24	570	74
AU 澳大利亞			405 630	1,754	TW 台灣	138	9	1 561	63
BE 比利時			2 628	134	U8 美國			650	108
CN 中國內地	849 745	3,907	8 074 989	35,009	總計 TOTAL	658	72	38 290	1,144
DE 德國	58 428	299	1 249 363	8,647	67954 不銹鋼螺紋肘管、彎管及套管 (公斤) THREADED ELBOWS, BENDS AND SLEEVES OF STAINLESS STEEL (KG)				
F8 法國	96 734	523	3 490 341	18,713	CA 加拿大			4	4
FI 芬蘭			2 575	88	CH 瑞士			15	3
GB 英國	168 933	897	2 035 876	10,777	CN 中國內地	12 626	168	158 281	2,159
I8 意大利			22 455	500	DE 德國	785	78	2 637	310
JP 日本	94 418	707	722 286	5,128	F8 法國			10	4
KR 大韓民國	842 954	2,717	5 058 646	16,137	GB 英國			588	56
SG 新加坡	32 665	124	180 355	1,031	I8 意大利			4 294	333
					JP 日本	29	9	2 174	862
					KR 大韓民國	6 019	123	12 539	520
					SG 新加坡	1 996	28	2 499	61
					TW 台灣	38	8	644	48

210	表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
67954 不銹鋼螺紋肘管、彎管及套管 (公斤) THREADED ELBOWS, BENDS AND SLEEVES OF STAINLESS STEEL (KG)						68112 包銀的賤金屬，半製成後未經進一步加工 (公斤) BASE METALS CLAD WITH SILVER, NOT FURTHER WORKED THAN SEMI-MANUFACTURED (KG)					
U8 美國				454	161	CN 中國內地				425	110
總計 TOTAL		21 493	414	184 139	4,519	GB 英國		112	16	112	16
67955 不銹鋼對接焊裝設 (公斤) BUTT WELDING FITTINGS OF STAINLESS STEEL (KG)						JP 日本		349	217	6 932	2,289
CN 中國內地		17 150	337	538 585	4,423	KR 大韓民國		3 430	608	38 425	6,227
DE 德國				163	9	U8 美國		62	37	424	273
GB 英國				125	57	總計 TOTAL		3 953	878	46 318	8,914
JP 日本				423	4	68113 銀，未鍛造 (公斤) SILVER, UNWROUGHT (KG)					
KR 大韓民國		2 112	79	17 574	232	AU 澳大利亞		3 324	4,329	21 884	26,219
MY 馬來西亞				8 999	278	CA 加拿大		2 000	2,502	4 000	4,764
NL 荷蘭		38	3	103	9	CH 瑞士		2 000	2,503	25 000	28,875
SG 新加坡				24 308	472	CN 中國內地		127 026	152,466	995 004	1,158,983
TW 台灣		1 384	82	11 385	350	CZ 捷克共和國				160	209
U8 美國				276	60	DE 德國		12 000	13,957	22 003	25,342
總計 TOTAL		20 684	501	601 941	5,896	E7 西班牙				1 225	1,344
67956 其他不銹鋼管及筒裝設 (公斤) OTHER TUBE AND PIPE FITTINGS OF STAINLESS STEEL (KG)						GB 英國				163	211
AU 澳大利亞		1 265	291	4 278	893	I8 意大利				1	@
CA 加拿大		60	5	305	78	IN 印度		10	11	10	11
CN 中國內地		36 763	500	356 431	9,245	JP 日本				7	9
D8 丹麥				434	92	KP 朝鮮民主主義人民共和國		1 502	1,823	9 109	10,205
DE 德國		5	@	5 688	1,107	KR 大韓民國				30 000	34,490
F8 法國		9	1	35	8	PH 菲律賓		209	241	777	881
GB 英國		327	78	2 196	407	SG 新加坡				310	382
I8 意大利				135	27	TW 台灣				924	1,099
IL 以色列		64	40	936	419	U8 美國		1 020	1,289	1 126	1,476
IN 印度		33	4	33	4	VN 越南				120	153
JP 日本		175	119	4 040	2,156	總計 TOTAL		149 091	179,122	1 111 823	1,294,651
KR 大韓民國		404	56	1 570	237	68114 銀，半製成或粉末狀 (公斤) SILVER, SEMI-MANUFACTURED OR IN POWDER FORM (KG)					
NL 荷蘭		64	21	64	21	AT 奧地利		20	26	28	33
SG 新加坡		503	134	6 024	3,173	AU 澳大利亞		722	799	5 591	6,544
TW 台灣				9 135	364	BR 巴西				646	569
U8 美國		2 508	500	6 485	2,402	CA 加拿大				175	21
總計 TOTAL		42 180	1,748	397 789	20,632	CH 瑞士		1 044	1,375	18 166	20,332
67959 鐵或鋼管及筒裝設，未列明在其他編號 (公斤) TUBE AND PIPE FITTING OF IRON OR STEEL, NES (KG)						CN 中國內地		7 110	8,766	20 847	25,120
AT 奧地利				650	101	DE 德國		527	244	9 135	11,700
AU 澳大利亞		260	21	38 722	677	F8 法國		445	581	3 639	4,422
BE 比利時				7 885	300	GB 英國		26	55	1 443	1,900
CN 中國內地		664 527	7,102	5 426 800	50,347	I8 意大利		35	24	905	939
D8 丹麥				260	33	JP 日本		716	1,255	32 580	16,011
DE 德國		1 821	259	53 899	6,268	KR 大韓民國		364	285	5 922	4,853
E7 西班牙		7	3	57	32	MY 馬來西亞				1 100	162
F8 法國		42	11	21 431	228	NL 荷蘭		198	139	361	234
FI 芬蘭				4	5	PH 菲律賓		563	1,480	1 527	2,615
GB 英國		34 686	1,214	363 474	7,836	SG 新加坡		2	3	4 873	2,464
I8 意大利		7 141	285	56 724	3,530	TW 台灣		4 435	527	21 190	4,518
IL 以色列		5 166	228	51 114	2,235	U8 美國		2 655	3,091	21 716	21,677
IN 印度		2 150	116	61 782	1,883	總計 TOTAL		18 862	18,651	149 844	124,116
JP 日本		26 203	1,027	263 120	12,527	68122 賤金屬、銀或金，包白金或其他白金族金屬，半製成後未經進一步加工 (公斤) BASE METALS, SILVER OR GOLD, CLAD WITH PLATINUM OR METALS OF THE PLATINUM GROUP, NOT FURTHER WORKED THAN SEMI-MANUFACTURED (KG)					
KR 大韓民國		49 703	710	367 783	5,768	GB 英國				116	394
MY 馬來西亞		120	5	39 613	436	JP 日本				558	1,363
NL 荷蘭				33 958	884	總計 TOTAL				674	1,756
SE 瑞典		304	14	321	16	68123 白金及白金合金，未鍛造或粉末狀 (公斤) PLATINUM AND PLATINUM ALLOYS, UNWROUGHT OR IN POWDER FORM (KG)					
SG 新加坡		10 065	857	68 455	3,741	CH 瑞士		2 544	427,763	21 617	3,480,411
TH 泰國		195 239	2,034	1 910 001	21,484	DE 德國		234	40,350	1 550	251,320
TW 台灣		25 606	462	133 211	3,086	GB 英國		30	5,229	86	14,293
U8 美國		721	66	20 013	1,627						
ZA 南非		7 377	160	26 717	518						
總計 TOTAL		1 031 138	14,572	8 945 994	123,564						

表 I1
TABLE I1

按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

211

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
68123 白金及白金合金，未鍛造或粉末狀 (公斤) PLATINUM AND PLATINUM ALLOYS, UNWROUGHT OR IN POWDER FORM (KG)					68213 銅母合金 (公斤) MASTER ALLOYS OF COPPER (KG)				
IN 印度			2	278	U8 美國	1 122	344	3 955	1,372
JP 日本	346	60,181	4 365	715,161	總計 TOTAL	3 545	679	9 826	2,884
KR 大韓民國			2	337	68214 銅合金 (銅母合金除外) (公斤) COPPER ALLOYS (OTHER THAN MASTER ALLOYS) (KG)				
SG 新加坡			3	170	AU 澳大利亞			21 465	284
U8 美國	13	2,210	33	5,338	CN 中國內地	103 687	1,274	388 406	4,690
ZA 南非	652	113,292	1 599	271,187	DE 德國			142	9
總計 TOTAL	3 819	649,025	29 257	4,738,495	JP 日本	258 943	3,569	1 733 648	23,018
68124 其他白金族金屬及其合金，未鍛造或粉末狀 (公斤) OTHER METALS OF THE PLATINUM GROUP AND ALLOYS THEREOF, UNWROUGHT OR IN POWDER FORM (KG)					KR 大韓民國	78 395	820	1 204 121	12,747
CH 瑞士	179	6,520	1 270	48,769	MY 馬來西亞			1 181	36
CN 中國內地	339	12,903	794	24,312	TW 台灣	55 153	540	242 581	2,515
DE 德國	106	1,722	3 879	215,892	U8 美國	11 661	647	360 489	12,031
GB 英國	50	2,194	739	45,711	UA 烏克蘭			52 131	500
JM 牙買加	109	14,119	233	22,285	總計 TOTAL	507 839	6,849	4 004 164	55,830
JP 日本	20	880	768	34,834	68231 精煉銅棒、杆及型材 (公斤) COPPER BARS, RODS AND PROFILES, OF REFINED COPPER (KG)				
MY 馬來西亞			3	390	AU 澳大利亞			65 396	1,218
SG 新加坡			4	130	BE 比利時	1 583	34	9 910	218
U8 美國	15	121	48	1,678	CH 瑞士	460	62	479	65
ZA 南非			557	20,677	CN 中國內地	89 945	1,872	190 880	3,784
總計 TOTAL	818	38,460	8 295	414,679	DE 德國			21 579	497
68125 白金及其他白金族金屬及其合金，其他半製成狀 (公斤) PLATINUM AND OTHER METALS OF THE PLATINUM GROUP AND ALLOYS THEREOF, IN SEMI-MANUFACTURED FORMS (KG)					F8 法國	49 671	1,173	406 576	9,128
CH 瑞士	8	623	311	15,239	GB 英國	6 000	110	27 784	643
CN 中國內地	28	190	403	5,418	ID 印度尼西亞	100 201	1,404	261 293	3,608
DE 德國	8	785	105	7,689	IN 印度			6 424	250
GB 英國	13	1,334	234	19,474	JP 日本	15 897	546	113 673	2,394
I8 意大利	1	29	1	29	KR 大韓民國	505	10	123 764	1,529
JP 日本	41	6,504	251	37,732	MY 馬來西亞	128 580	2,165	801 957	12,663
SG 新加坡	1	123	15	1,877	NL 荷蘭			3	@
U8 美國	27	2,438	230	13,403	SG 新加坡			55 564	1,004
總計 TOTAL	127	12,025	1 550	100,860	TH 泰國	77 586	1,431	464 710	8,635
68211 未精煉銅；供電解精煉用的銅陽極 (公斤) UNREFINED COPPER; COPPER ANODES FOR ELECTROLYTIC REFINING (KG)					TW 台灣	223 594	3,219	552 132	7,581
CN 中國內地			13 046	288	U8 美國	272	72	16 875	699
JP 日本	21 000	383	59 586	1,050	ZA 南非			16 394	277
MY 馬來西亞			3 870	42	總計 TOTAL	694 294	12,099	3 135 393	54,193
總計 TOTAL	21 000	383	76 502	1,381	68232 銅合金棒、杆及型材 (公斤) COPPER BARS, RODS AND PROFILES, OF COPPER ALLOYS (KG)				
68212 精煉銅 (公斤) REFINED COPPER (KG)					AT 奧地利			5	2
AU 澳大利亞			8 263 996	108,543	AU 澳大利亞	20 445	283	234 526	3,079
CL 智利	5 094 043	67,548	24 630 274	320,382	CH 瑞士	867	100	3 169	211
CN 中國內地	239 038	3,697	2 674 592	39,660	CN 中國內地	545 863	7,564	4 529 884	58,153
FI 芬蘭			23 904	395	DE 德國	128	2	5 011	448
GB 英國			5 005	91	F8 法國	150	28	150	28
I8 意大利			105	5	GB 英國			9 416	244
IN 印度			498 485	6,430	I8 意大利	83 839	1,332	525 444	7,618
JP 日本	120 250	2,183	1 880 577	27,440	ID 印度尼西亞			981	69
KR 大韓民國			120 000	1,977	IN 印度			39 912	480
MY 馬來西亞	139 607	2,426	688 939	11,660	JP 日本	134 450	2,631	2 357 018	43,336
SG 新加坡			628 384	8,050	KR 大韓民國	651 695	8,201	6 700 915	83,157
TW 台灣	251 540	4,557	1 418 396	24,328	MY 馬來西亞	506 981	5,932	3 509 734	40,849
U8 美國	254 318	4,565	1 563 449	26,706	NZ 新西蘭			32 329	548
UA 烏克蘭			301 059	4,110	SG 新加坡	20 092	236	332 699	3,912
總計 TOTAL	6 098 796	84,977	42 697 165	579,777	TW 台灣	149 891	2,033	1 157 668	16,199
68213 銅母合金 (公斤) MASTER ALLOYS OF COPPER (KG)					U8 美國	8 154	1,647	63 576	8,130
I8 意大利	798	254	4 246	1,431	ZA 南非	119 801	1,521	1 824 300	21,613
JP 日本	1 625	81	1 625	81	總計 TOTAL	2 242 356	31,512	21 326 737	288,075
68241 精煉銅線 (公斤) COPPER WIRE, OF REFINED COPPER (KG)					AT 奧地利			835	189
AT 奧地利					AU 澳大利亞	1 215 574	16,729	11 648 592	158,370
CA 加拿大					CU 加拿大			1 331	59
CH 瑞士					CH 瑞士	610	35	888	62
CN 中國內地					CN 中國內地	218 130	4,810	2 292 918	47,234
DE 德國					DE 德國	11 348	236	482 735	5,341

212	表 I1 TABLE I1				按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)			
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	
68241 精煉銅線 (公斤) COPPER WIRE, OF REFINED COPPER (KG)						68252 銅合金板、片及帶，厚度超過0.15毫米 (公斤) COPPER PLATES, SHEETS AND STRIP, OF COPPER ALLOYS, OF A THICKNESS EXCEEDING 0.15 MM (KG)						
F8 法國		851	82	12 555	1,998	AT 奧地利		100	18	158	30	
GB 英國				18	1	AU 澳大利亞				83 146	1,557	
ID 印度尼西亞	1 424 286		20,532	7 886 568	108,680	BE 比利時				11 636	237	
IE 愛爾蘭				451	16	CA 加拿大				52	3	
IL 以色列		1 021	42	2 142	93	CH 瑞士		555	100	1 377	147	
JP 日本		240 572	4,755	4 528 077	74,009	CN 中國內地	1 349 070		23,380	9 294 444	156,375	
KR 大韓民國	1 069 259		15,177	13 035 984	183,898	DE 德國		36 656	1,318	682 275	16,850	
MY 馬來西亞		276 967	6,108	2 502 528	52,688	E7 西班牙				34 253	551	
NL 荷蘭				566	104	F8 法國		35 633	2,393	386 267	21,550	
PH 菲律賓		51	6	72	6	GB 英國		3 416	242	20 341	1,741	
RU 俄羅斯聯邦				48 764	610	I8 意大利		18 894	351	21 880	446	
SG 新加坡	21 239		868	170 623	6,027	IN 印度		192 137	2,790	3 603 431	51,865	
SZ 斯威士蘭				13	1	IR 伊朗伊斯蘭共和國				287 719	4,220	
TH 泰國		90 246	2,329	917 802	21,842	JP 日本		505 563	20,644	5 129 996	196,755	
TW 台灣	1 086 849		16,748	10 578 671	162,950	KR 大韓民國	1 332 156		22,257	11 567 022	192,449	
U8 美國		664	155	78 521	3,049	M8 墨西哥				21 798	897	
VN 越南				200 000	2,826	MY 馬來西亞		51 892	2,219	333 121	16,669	
ZA 南非		60 532	858	631 819	8,640	NL 荷蘭		317 149	4,659	1 457 118	21,971	
ZM 贊比亞				63 224	845	PL 波蘭				66 786	956	
						SG 新加坡		16 821	743	271 354	11,513	
總計 TOTAL	5 718 199		89,471	55 085 697	839,539	TH 泰國				40 847	1,797	
68242 合金銅線 (公斤) COPPER WIRE, OF COPPER ALLOYS (KG)						TW 台灣	1 764 705		28,870	14 478 569	232,877	
						U8 美國		43 239	5,581	567 229	53,668	
AT 奧地利				2 277	316	總計 TOTAL	5 667 986		115,565	48 360 819	985,125	
AU 澳大利亞				16 506	232	68261 銅箔，厚度（襯背除外）不超過0.15毫米 (公斤) COPPER FOIL, OF A THICKNESS (EXCLUDING BACKING) NOT EXCEEDING 0.15 MM (KG)						
CN 中國內地	310 724		5,434	2 560 711	44,740	AU 澳大利亞				1 973	129	
CZ 捷克共和國		18	51	227	542	BE 比利時		15 117	513	67 408	2,997	
DE 德國		5 374	636	53 052	4,063	CH 瑞士				261	42	
F8 法國		16 553	1,293	115 550	7,300	CN 中國內地	5 480 321		156,764	38 557 140	1,160,123	
GB 英國		2 200	130	5 558	364	DE 德國		86 418	2,951	777 390	26,122	
I8 意大利		25	12	80	18	E7 西班牙				135	3	
ID 印度尼西亞				3 628	92	F8 法國		433	154	1 643	603	
IL 以色列				32	2	GB 英國		1 358	228	3 324	810	
IN 印度				2 037	68	I8 意大利		668	71	1 248	348	
JP 日本	389 681		10,730	3 040 439	79,035	ID 印度尼西亞				2	@	
KR 大韓民國		49 078	1,466	401 874	11,882	IE 愛爾蘭		340	123	7 338	2,645	
MY 馬來西亞				8 354	211	JP 日本		452 810	23,278	2 849 566	133,828	
NL 荷蘭				112 815	2,347	KR 大韓民國	1 453 193		25,730	15 298 216	287,972	
SG 新加坡		420	16	14 825	602	LU 盧森堡		73 607	1,824	516 687	12,325	
TH 泰國				18 133	432	MO 澳門特別行政區		137 708	4,639	192 825	6,437	
TW 台灣	43 725		1,191	293 757	8,372	MX 墨西哥				658	383	
U8 美國		5 126	244	106 412	4,758	MY 馬來西亞		99 787	5,618	1 203 566	49,789	
總計 TOTAL	822 924		21,203	6 756 267	165,377	NL 荷蘭				8 262	278	
68251 精煉銅板、片及帶，厚度超過0.15毫米 (公斤) COPPER PLATES, SHEETS AND STRIP, OF REFINED COPPER, OF A THICKNESS EXCEEDING 0.15 MM (KG)						NZ 新西蘭		500	68	4 836	775	
AU 澳大利亞		5 882	162	72 748	1,788	PH 菲律賓		564 383	16,911	4 677 367	130,938	
CA 加拿大		37 402	1,209	184 653	6,010	SE 瑞典				21 305	629	
CN 中國內地	501 400		8,402	2 752 039	62,236	SG 新加坡		40 298	4,198	551 491	39,293	
DE 德國				244 766	5,563	TH 泰國		16 043	530	122 005	4,088	
E7 西班牙		19 674	390	40 118	766	TW 台灣		564 377	21,937	8 103 799	256,250	
F8 法國				6 561	135	U8 美國		100 257	8,441	850 817	70,656	
FI 芬蘭				2 100	56	總計 TOTAL	9 087 618		273,979	73 819 262	2,187,464	
GB 英國		44 284	790	197 062	4,227	68262 銅粉末及銅薄片 (公斤) COPPER POWDERS AND FLAKES (KG)						
I8 意大利		19 280	393	85 813	1,966	BE 比利時		7 200	350	51 750	2,512	
ID 印度尼西亞				3 459	47	CA 加拿大				5 100	265	
JP 日本	179 794		6,449	1 486 670	48,657	CN 中國內地		44 678	1,043	287 215	5,977	
KR 大韓民國		78 230	1,733	1 012 890	21,868	DE 德國		34 302	2,030	216 993	12,634	
MY 馬來西亞		18 053	480	410 487	12,105	GB 英國		27 225	1,456	161 618	8,533	
SE 瑞典				10 369	210	I8 意大利		2 757	348	2 757	348	
SG 新加坡		8 896	413	222 706	10,431	JP 日本				69 157	2,185	
TH 泰國				68 082	1,901	KR 大韓民國		9 000	97	18 500	216	
TW 台灣	367 473		7,747	2 206 433	47,163	MY 馬來西亞				23 000	308	
U8 美國		2 421	201	209 814	7,739	SG 新加坡				39	1	
總計 TOTAL	1 282 789		28,367	9 216 770	232,870	TW 台灣		1 866	105	40 649	1,195	

表 I1
TABLE I1

按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

213

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
68262 銅粉末及銅薄片 (公斤) COPPER POWDERS AND FLAKES (KG)					68311 鎳，非合金 (公斤) NICKEL, NOT ALLOYED (KG)				
U8 美國	1 951	92	16 064	745	總計 TOTAL	2 020 471	139,078	12 844 477	839,605
總計 TOTAL	128 979	5,520	892 842	34,919	68312 鎳合金 (公斤) NICKEL ALLOYS (KG)				
68271 銅管及筒 (公斤) COPPER TUBES AND PIPES (KG)					CN 中國內地			910	33
AU 澳大利亞	458 587	9,689	2 704 082	57,333	JP 日本	2 485	203	13 806	944
BE 比利時	39 500	781	217 181	4,325	總計 TOTAL	2 485	203	14 716	977
CH 瑞士	127	391	1 887	5,692	68321 鎳棒、杆、型材及線 (公斤) NICKEL BARS, RODS, PROFILES AND WIRE (KG)				
CN 中國內地	140 874	3,668	918 722	21,278	CH 瑞士			5	13
DE 德國	11	@	35 283	921	CN 中國內地			4 200	459
F8 法國			40	5	DE 德國	11 837	2,305	87 079	15,598
GB 英國	79 144	1,423	441 236	9,360	F8 法國	4 669	757	4 697	759
GR 希臘	8 542	169	78 098	1,620	GB 英國			28	12
ID 印度尼西亞	20 000	289	444 733	6,408	I8 意大利			314	38
IN 印度			20 000	289	IN 印度			82	16
JP 日本	62 549	1,992	207 353	7,545	JP 日本	71	11	2 821	518
KR 大韓民國	8 259	176	126 235	3,527	NL 荷蘭	4 025	447	4 933	539
MY 馬來西亞	9 079	207	19 762	412	SE 瑞典	757	136	14 990	1,912
NL 荷蘭	30	2	30	2	SG 新加坡			8	1
NZ 新西蘭			4 071	101	TW 台灣	709	101	6 029	783
SG 新加坡			50 490	924	U8 美國	96	65	1 058	565
TH 泰國	31 023	658	132 158	2,738	總計 TOTAL	22 164	3,821	126 244	21,213
TW 台灣	13 922	419	96 675	2,708	68322 鎳管、筒及管或筒裝設 (公斤) NICKEL TUBES, PIPES AND TUBE OR PIPE FITTINGS (KG)				
U8 美國			2 661	160	AU 澳大利亞			3 700	201
總計 TOTAL	871 647	19,864	5 500 697	125,348	GB 英國			1 284	120
68272 銅管或筒裝設 (公斤) COPPER TUBE OR PIPE FITTINGS (KG)					總計 TOTAL			4 984	321
AU 澳大利亞	124 614	2,460	124 914	2,495	68323 鎳粉末及薄片 (公斤) NICKEL POWDERS AND FLAKES (KG)				
BR 巴西	5 050	309	10 847	643	AU 澳大利亞			23	24
CN 中國內地	106 933	2,778	742 804	20,326	CA 加拿大			171 606	13,493
D8 丹麥			1	@	CN 中國內地			16 315	1,460
DE 德國	26	1	939	104	JP 日本	32 068	2,598	321 332	24,856
E7 西班牙			5 525	145	SG 新加坡			3 600	342
F8 法國			1 953	142	U8 美國			36	17
GB 英國	38 352	1,996	233 486	13,461	總計 TOTAL	32 068	2,598	512 912	40,191
I8 意大利			15 787	694	68324 鎳板、片、帶及箔 (公斤) NICKEL PLATES, SHEETS, STRIP AND FOIL (KG)				
ID 印度尼西亞			68	7	CA 加拿大	7	5	7	5
JP 日本	46	15	437	204	CN 中國內地	7 878	1,511	169 773	29,363
KR 大韓民國	50	2	40 304	1,505	DE 德國	2 357	402	27 847	3,971
NZ 新西蘭	11 137	732	65 520	3,537	F8 法國	3 019	534	47 839	6,002
SE 瑞典	2	1	10	5	I8 意大利	157	19	3 934	442
SG 新加坡	779	94	38 752	2,618	JP 日本	79 452	10,006	945 747	122,902
TH 泰國	8 788	470	35 659	1,778	MY 馬來西亞			4 395	515
TW 台灣			388	49	SE 瑞典	6 559	754	25 071	3,191
U8 美國	2 547	115	12 160	542	SG 新加坡			29 786	2,097
總計 TOTAL	298 324	8,973	1 329 554	48,253	TW 台灣	191	29	4 931	1,364
68311 鎳，非合金 (公斤) NICKEL, NOT ALLOYED (KG)					U8 美國	5 783	709	9 339	1,484
AU 澳大利亞	5	@	5	@	總計 TOTAL	105 403	13,968	1 268 669	171,336
BE 比利時			48 000	3,257	68411 鋁，非合金 (公斤) ALUMINIUM, NOT ALLOYED (KG)				
BR 巴西			50 000	2,625	AU 澳大利亞	5 191 818	59,513	30 094 611	341,075
CA 加拿大	1 556 313	106,336	7 944 330	516,208	CA 加拿大	198 910	2,368	198 910	2,368
CN 中國內地	104 085	7,212	519 012	33,949	CN 中國內地	5 424 231	61,301	40 984 560	451,848
DE 德國	8 000	550	78 000	5,118	I8 意大利			15 148	194
EE 愛沙尼亞			60 288	4,259	JP 日本			20 222	232
F8 法國	18 900	1,300	57 700	3,995	MY 馬來西亞			879 769	9,900
FI 芬蘭	62 600	4,133	562 176	36,876	NZ 新西蘭	102 959	1,277	921 493	11,194
GB 英國	15 000	1,039	71 000	4,561					
JP 日本	968	151	5 870	873					
N8 挪威	220 600	16,002	2 528 657	167,855					
NL 荷蘭			229 727	14,208					
SG 新加坡			19 000	1,067					
TW 台灣			95 000	6,659					
U8 美國	34 000	2,354	34 020	2,356					
ZA 南非			481 238	31,495					
ZW 津巴布韋			60 454	4,244					

214	表 I1 TABLE I1	按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY									
(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)											
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
68411 鋁，非合金 (公斤) ALUMINIUM, NOT ALLOYED (KG)						68422 鋁線 (公斤) ALUMINIUM WIRE (KG)					
SG	新加坡	98 293	1,128	8 200 761	84,678	JP	日本	22 942	2,131	53 481	10,231
TH	泰國			20 739	278	KR	大韓民國	15 075	317	123 241	2,798
TW	台灣	258 527	2,846	1 671 044	20,108	MY	馬來西亞	21 763	971	48 891	3,551
U8	美國	107 778	1,198	276 515	3,121	SE	瑞典			10	1
VN	越南			399 192	4,538	SG	新加坡	718	2,149	7 048	15,541
ZA	南非	253 610	2,849	3 042 044	33,560	TW	台灣	12 030	329	284 855	7,450
						U8	美國	1 659	1,796	36 015	14,385
總計 TOTAL		11 636 126	132,480	86 725 008	963,094	總計 TOTAL		256 600	11,705	2 224 625	84,413
68412 鋁合金 (公斤) ALUMINIUM ALLOYS (KG)						68423 鋁板、片及帶，厚度超過0.20毫米 (公斤) ALUMINIUM PLATES, SHEETS AND STRIP, OF A THICKNESS EXCEEDING 0.20 MM (KG)					
AE	阿拉伯聯合酋長國	252 982	2,987	2 534 046	28,974	AE	阿拉伯聯合酋長國			12 603	231
AR	阿根廷			245 568	2,863	AT	奧地利	106 121	2,185	554 460	11,584
AU	澳大利亞	20 245	280	1 019 998	12,170	AU	澳大利亞	20 423	593	225 777	3,973
BH	巴林	40 792	508	431 730	5,240	BE	比利時	5 834	210	257 470	6,507
CN	中國內地	2 720 997	30,071	12 592 997	139,172	BH	巴林	165 478	3,026	657 183	11,222
DE	德國			21 120	237	CH	瑞士	1 969	103	40 041	1,549
GB	英國				@	CN	中國內地	654 228	11,872	6 176 476	110,961
GE	格魯吉亞			40 000	431	DE	德國	106 339	3,545	673 059	25,520
ID	印度尼西亞			106 961	1,242	F8	法國			33 557	1,159
JP	日本	21 136	469	264 613	3,623	GB	英國	4 240	463	44 773	2,214
KR	大韓民國	39 457	568	1 369 384	15,129	GR	希臘	55 213	1,075	696 985	10,716
MX	墨西哥			19 736	239	I8	意大利	20 039	614	201 620	7,000
MY	馬來西亞		11,154	7 158 808	85,364	ID	印度尼西亞			162 845	2,492
RU	俄羅斯聯邦	144 164	1,588	343 155	3,924	IN	印度	99 132	1,495	349 215	5,217
SG	新加坡	20 542	228	41 241	480	JP	日本	502 117	11,365	4 248 012	92,062
TH	泰國	553 406	6,369	3 757 016	44,841	KR	大韓民國	1 749 284	29,585	9 828 137	160,949
TW	台灣	689 557	6,565	4 495 477	42,871	MO	澳門特別行政區			135	6
U8	美國	552 471	6,369	3 806 639	44,815	MY	馬來西亞	90 890	2,170	677 867	12,844
UA	烏克蘭	182 721	2,140	978 718	11,403	N8	挪威			16 356	326
ZA	南非	494 500	5,521	3 689 873	41,413	NL	荷蘭			61 071	3,197
總計 TOTAL		6 656 660	74,818	42 917 090	484,430	PH	菲律賓	2 264	158	3 717	244
68421 鋁棒、杆及型材 (公斤) ALUMINIUM BARS, RODS AND PROFILES (KG)						RU	俄羅斯聯邦			78 931	1,080
AT	奧地利			4	@	SE	瑞典	28 550	946	61 727	2,030
AU	澳大利亞	24 935	1,249	57 391	5,602	SG	新加坡	120 026	2,017	1 054 157	18,242
CA	加拿大	46 815	673	103 124	1,832	TH	泰國	247 113	3,496	1 505 768	20,055
CH	瑞士	292	38	1 425	187	TW	台灣	201 322	3,781	2 236 106	45,328
CN	中國內地	704 153	11,811	5 087 696	81,567	U8	美國	239 835	7,586	1 578 492	60,346
D8	丹麥			100	16	ZA	南非	35 564	1,171	405 684	7,565
DE	德國	541	134	43 721	2,654	總計 TOTAL		4 455 981	87,455	31 842 224	624,618
F8	法國			295	42	68424 鋁箔，厚度（襯背除外）不超過0.20毫米 (公斤) ALUMINIUM FOIL, OF A THICKNESS (EXCLUDING BACKING) NOT EXCEEDING 0.2 MM (KG)					
GB	英國	32	1	1 520	338	AT	奧地利			10 389	692
I8	意大利			527	57	AU	澳大利亞			67 743	1,740
ID	印度尼西亞	62 055	840	517 788	10,088	BE	比利時			3 152	1,098
JP	日本	46 429	1,748	393 874	13,074	BZ	百利茲			1	@
KR	大韓民國	21 106	465	27 957	984	CA	加拿大			10 331	510
MU	毛里求斯			26 237	609	CH	瑞士	456	26	5 424	909
MY	馬來西亞	2 002	289	20 513	996	CN	中國內地	222 827	13,599	1 244 844	89,579
NL	荷蘭			3 354	152	DE	德國	31 972	1,911	219 965	19,633
NZ	新西蘭			27 000	335	E7	西班牙	21	1	21	1
PH	菲律賓			86	4	F8	法國			4 203	354
SE	瑞典			547	11	F1	芬蘭			24 483	372
SG	新加坡	91 380	3,379	592 701	21,970	GB	英國	15 584	403	103 903	2,447
TH	泰國	2 192	103	20 286	543	GR	希臘	20 522	438	208 837	4,564
TW	台灣	93 289	2,000	731 453	19,236	I8	意大利	10 503	899	434 861	26,655
U8	美國	76 013	1,062	237 667	4,583	ID	印度尼西亞			13 607	173
總計 TOTAL		1 171 234	23,792	7 895 266	164,878	IL	以色列	466	12	35 378	1,292
68422 鋁線 (公斤) ALUMINIUM WIRE (KG)						IN	印度	14	2	16 969	245
CA	加拿大	81 682	1,743	472 983	10,377	JP	日本	262 308	33,069	2 033 275	207,296
CN	中國內地	97 728	2,127	745 638	13,255	KR	大韓民國	53 750	2,492	1 126 407	40,585
DE	德國			3 000	143	MY	馬來西亞	25 039	1,962	177 762	5,216
F8	法國			155	239	NL	荷蘭	194	9	1 118	55
GB	英國			40 200	940	NZ	新西蘭	24 685	359	140 105	3,009
I8	意大利	3 003	143	8 512	365	RU	俄羅斯聯邦			14 655	191
ID	印度尼西亞			400 596	5,137	SE	瑞典			18 795	716

表 I1
TABLE I1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

215

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
68424 鋁箔，厚度（襯背除外）不超過0.20毫米（公斤） ALUMINIUM FOIL, OF A THICKNESS (EXCLUDING BACKING) NOT EXCEEDING 0.2 MM (KG)					68512 精煉鉛（公斤） REFINED LEAD (KG)				
SG 新加坡	107	5	22 821	412	CA 加拿大			17 432	93
TH 泰國			4 908	396	CN 中國內地	2 002	12	454 025	1,804
TW 台灣	84 765	5,491	591 181	46,755	SG 新加坡	20 006	100	160 074	800
U8 美國	22 783	2,845	290 250	28,376	TW 台灣	339 077	1,577	3 401 161	11,462
ZA 南非			2 274	80	VN 越南	59 849	253	59 849	253
總計 TOTAL	775 996	63,521	6 827 662	483,350	總計 TOTAL	1 026 008	4,898	7 904 320	30,740
68425 鋁粉末及薄片（公斤） ALUMINIUM POWDERS AND FLAKES (KG)					68521 鉛棒、杆、型材及線（公斤） LEAD BARS, RODS, PROFILES AND WIRE (KG)				
AT 奧地利			15 050	1,454	CN 中國內地	2 000	39	217 081	2,150
BE 比利時	20 800	1,073	137 124	6,881	GB 英國			3 985	58
CH 瑞士			50	10	JP 日本	100	2	5 551	275
CN 中國內地	44	6	28 740	1,143	KR 大韓民國	150	5	150	5
DE 德國	21 303	3,231	121 330	15,885	SG 新加坡	10	13	36	39
GB 英國	3 800	279	26 758	1,567	TW 台灣	105	4	3 621	72
JP 日本	575	19	7 545	958	U8 美國			34 588	755
MY 馬來西亞	2 972	73	5 883	275	總計 TOTAL	2 365	62	265 012	3,354
SE 瑞典	6 000	216	10 050	388	68522 鉛板、片、帶及箔；鉛粉末及薄片（公斤） LEAD PLATES, SHEETS, STRIP AND FOIL; LEAD POWDERS AND FLAKES (KG)				
TW 台灣			4 726	147	CN 中國內地	18 845	164	642 467	5,568
U8 美國	746	100	1 540	267	DE 德國	60	7	60	7
總計 TOTAL	56 240	4,999	358 796	28,976	NL 荷蘭	19 600	129	99 582	674
68426 鋁管及筒（公斤） ALUMINIUM TUBES AND PIPES (KG)					SG 新加坡			4 101	15
AU 澳大利亞			224	10	TW 台灣			800	4
CA 加拿大	157	7	157	7	ZA 南非			24 757	222
CN 中國內地	82 262	1,532	903 554	17,744	總計 TOTAL	38 505	300	771 767	6,490
DE 德國			2 241	1,097	68611 鋅，非合金（公斤） ZINC, NOT ALLOYED (KG)				
F8 法國	10	9	10	9	AU 澳大利亞	523 861	3,522	2 886 529	19,668
GB 英國			1 437	189	CA 加拿大	520 071	3,566	3 606 570	23,743
I8 意大利	330	68	330	68	CN 中國內地	747 666	5,119	6 057 797	39,206
JP 日本	1 596	80	39 046	2,279	JP 日本			99 902	660
KR 大韓民國	4 073	318	22 939	1,125	KR 大韓民國			401 144	2,614
MY 馬來西亞			297	38	PE 秘魯			463 406	2,974
N8 挪威			1 765	160	SG 新加坡	50 013	351	100 079	689
SE 瑞典	3	1	3	1	TH 泰國			197 905	1,274
SG 新加坡			1 918	99	TW 台灣			27 182	202
TH 泰國			40 025	1,290	總計 TOTAL	1 841 611	12,558	13 840 514	91,032
TW 台灣	835	84	32 826	1,183	68612 鋅合金（公斤） ZINC ALLOYS (KG)				
U8 美國	1 645	250	7 176	1,263	AU 澳大利亞	9 149 622	69,078	64 654 506	461,281
總計 TOTAL	90 931	2,356	1 053 948	26,563	BE 比利時	382 974	3,062	4 963 026	38,246
68427 鋁管及筒裝設（公斤） ALUMINIUM TUBE AND PIPE FITTINGS (KG)					CA 加拿大	626 645	4,649	3 946 119	29,115
CH 瑞士	541	49	541	49	CN 中國內地	2 602 787	19,650	11 927 061	87,860
CN 中國內地	17 550	298	125 548	2,132	DE 德國			2 946	46
DE 德國	517	66	906	115	F8 法國			350	3
GB 英國			109	15	GB 英國	126 085	1,172	1 639 199	14,787
JP 日本	3 271	546	16 798	2,577	I8 意大利			10 254	129
NL 荷蘭	15	2	15	2	JP 日本	515 906	3,968	4 179 215	30,226
SG 新加坡			511	96	KR 大韓民國	1 683 070	12,496	11 449 584	81,878
TW 台灣	5 541	137	34 085	973	PE 秘魯	266 279	1,903	2 733 169	19,786
U8 美國	219	14	1 259	285	SG 新加坡			37 281	269
總計 TOTAL	27 654	1,111	179 772	6,243	TH 泰國	969 317	7,140	5 403 100	39,101
68511 非精煉鉛及鉛合金（公斤） UNREFINED LEAD AND LEAD ALLOYS (KG)					TW 台灣	40 760	286	208 982	1,593
AU 澳大利亞	338 508	1,889	1 271 369	6,549	U8 美國			1 328	12
CN 中國內地	128 643	473	1 298 267	5,933	總計 TOTAL	16 363 445	123,403	111 156 120	804,334
TW 台灣			18 399	366	68631 鋅棒、杆、型材及線（公斤） ZINC BARS, RODS, PROFILES AND WIRE (KG)				
總計 TOTAL	467 151	2,362	2 588 035	12,847	CN 中國內地	2 730	68	37 289	660
68512 精煉鉛（公斤） REFINED LEAD (KG)					SG 新加坡	91	24	808	157
AU 澳大利亞	605 074	2,956	3 811 779	16,327	ZA 南非			6 433	109

216	表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY			(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003	二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003	二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
68631 鋅棒、杆、型材及線 (公斤) ZINC BARS, RODS, PROFILES AND WIRE (KG)					68721 錫棒、杆、型材及線 (公斤) TIN BARS, RODS, PROFILES AND WIRE (KG)					
總計 TOTAL		2 821	93	44 530	SG 新加坡		56 937	1,910	334 219	11,524
68632 鋅板、片、帶及箔 (公斤) ZINC PLATES, SHEETS, STRIP AND FOIL (KG)					TH 泰國		257	35	257	35
BE 比利時				60 000	TW 台灣		52 219	1,825	372 860	13,995
CA 加拿大				1 350	U8 美國		15 295	608	79 328	3,195
CN 中國內地		74 501	813	359 947	總計 TOTAL		368 453	12,828	2 881 418	104,981
DE 德國				5 076	68722 錫板、片及帶，厚度超過0.20毫米 (公斤) TIN PLATES, SHEETS AND STRIP, OF A THICKNESS EXCEEDING 0.20 MM (KG)					
JP 日本				3 597	CN 中國內地				5 752	99
KR 大韓民國				82	DE 德國				164	122
TW 台灣				10 938	總計 TOTAL				5 916	221
ZA 南非				403	68723 錫箔，厚度（任何襯背除外）不超過0.20毫米；錫粉末及薄片 (公斤) TIN FOIL OF A THICKNESS (EXCLUDING ANY BACKING) NOT EXCEEDING 0.20 MM; TIN POWDERS AND FLAKES (KG)					
總計 TOTAL		74 501	813	441 393	CN 中國內地		1 809	64	12 240	391
68633 鋅塵（藍鋅粉）、粉末及薄片 (公斤) ZINC DUST (BLUE POWDER), POWDERS AND FLAKES (KG)					DE 德國				19	16
BE 比利時				20 000	JP 日本				17	18
CN 中國內地		20 000	324	365 950	U8 美國				9	45
DE 德國		3 000	71	87 825	總計 TOTAL		1 809	64	12 285	470
JP 日本				20 932	68911 鎢，未鍛造；鎢廢料及碎料 (公斤) TUNGSTEN (WOLFRAM), UNWROUGHT; TUNGSTEN WASTE AND SCRAP (KG)					
TW 台灣		340	3	5 750	CA 加拿大				52	15
U8 美國				857	JP 日本		1 470	11	14 938	277
總計 TOTAL		23 340	398	501 314	U8 美國		10	5	38 385	585
68634 鋅管、筒及管或筒裝設 (公斤) ZINC TUBES, PIPES AND TUBE OR PIPE FITTINGS (KG)					總計 TOTAL		1 480	16	53 375	876
CN 中國內地		1 111	35	4 458	68912 鉬，未鍛造；鉬廢料及碎料 (公斤) MOLYBDENUM, UNWROUGHT; MOLYBDENUM WASTE AND SCRAP (KG)					
總計 TOTAL		1 111	35	4 458	BE 比利時				17 858	957
68711 錫，非合金 (公斤) TIN, NOT ALLOYED (KG)					NL 荷蘭				40 208	1,662
AU 澳大利亞				20 794	U8 美國		25 824	221	30 679	270
CN 中國內地		239 789	7,845	997 711	總計 TOTAL		25 824	221	88 745	2,889
JP 日本		21 440	1,694	332 834	68913 鉭，未鍛造；鉭廢料及碎料，鉭粉末 (公斤) TANTALUM, UNWROUGHT; WASTE AND SCRAP; POWDERS (KG)					
MY 馬來西亞		3 220	106	67 999	CN 中國內地		334	436	1 665	2,240
SG 新加坡		140 020	5,212	1 075 845	總計 TOTAL		334	436	1 665	2,240
TW 台灣				20 710	68914 鎂廢料及碎料 (公斤) MAGNESIUM WASTE AND SCRAP (KG)					
U8 美國				46	CN 中國內地				20 150	141
總計 TOTAL		404 469	14,857	2 515 939	總計 TOTAL				20 150	141
68712 錫合金 (公斤) TIN ALLOYS (KG)					68915 鎂，未鍛造 (公斤) MAGNESIUM, UNWROUGHT (KG)					
CN 中國內地		61 049	1,503	1 202 594	CN 中國內地		39 536	598	454 379	6,392
ID 印度尼西亞		120 500	3,026	123 500	總計 TOTAL		39 536	598	454 379	6,392
JP 日本				30 560	68981 鈷冰銅及鈷冶煉時所得的其他中間產品；鈷，未鍛造；鈷廢料 及碎料；鈷粉末 (公斤) COBALT MATTES AND OTHER INTERMEDIATE PRODUCTS OF COBALT METALLURGY; COBALT, UNWROUGHT; WASTE AND SCRAP; POWDERS (KG)					
MY 馬來西亞				88 446	AU 澳大利亞				70 000	7,878
PH 菲律賓		80 040	1,804	280 825	BE 比利時				353	54
TH 泰國		6 019	118	6 019	CA 加拿大				42 678	4,788
TW 台灣				65 839	CN 中國內地				31 393	4,268
U8 美國		13	1	19	DE 德國		20 035	3,468	40 035	6,460
總計 TOTAL		267 621	6,452	1 797 802	AU 澳大利亞					
68721 錫棒、杆、型材及線 (公斤) TIN BARS, RODS, PROFILES AND WIRE (KG)					BE 比利時					
AU 澳大利亞				14	CA 加拿大					
CA 加拿大				227	CN 中國內地					
CH 瑞士				5	F8 法國					
CN 中國內地		172 868	3,710	1 435 523	GB 英國					
F8 法國				1 902	ID 印度尼西亞					
GB 英國				3 014	IN 印度					
ID 印度尼西亞		3 500	86	28 220	JP 日本					
IN 印度				3 582	KR 大韓民國					
JP 日本		31 448	2,738	293 893	MO 澳門特別行政區					
KR 大韓民國		174	22	2 709	MY 馬來西亞		35 755	1,893	325 622	12,445
MO 澳門特別行政區				43						
MY 馬來西亞				8						

表 I1
TABLE I1

按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

217

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
68981 鈷冰銅及鈷冶煉時所得的其他中間產品；鈷，未鍛造；鈷廢料及碎料；鈷粉末 (公斤) COBALT MATTES AND OTHER INTERMEDIATE PRODUCTS OF COBALT METALLURGY; COBALT, UNWROUGHT; WASTE AND SCRAP; POWDERS (KG)						69111 橋樑及橋樑體段，鐵或鋼製 (公斤) BRIDGES AND BRIDGE-SECTIONS OF IRON OR STEEL (KG)					
JP 日本				10 000	1,248	CN 中國內地				185	2
NL 荷蘭				100 259	11,607	總計 TOTAL				185	2
TW 台灣				30 802	1,918	69112 塔樓及格構桅杆，鐵或鋼製 (公斤) TOWERS AND LATTICE MASTS OF IRON OR STEEL (KG)					
U8 美國				135	150	NL 荷蘭				300	18
ZA 南非		10 000	803	52 700	5,446	總計 TOTAL				300	18
總計 TOTAL		30 035	4,271	378 355	43,817	69113 門、窗及其框架及門檻，鐵或鋼製 (公斤) DOORS, WINDOWS AND THEIR FRAMES AND THRESHOLDS FOR DOORS, OF IRON OR STEEL (KG)					
68983 鈦，未鍛造；鈦廢料及碎料；鈦粉末 (公斤) TITANIUM, UNWROUGHT; TITANIUM WASTE AND SCRAP; POWDERS (KG)						AU 澳大利亞		7 892	307	13 100	709
CN 中國內地				4 190	23	BE 比利時			65	3 965	303
DE 德國		500	539	500	539	CA 加拿大		24 611	987	171 561	5,775
JP 日本		207	66	559	177	CH 瑞士				2	1
KR 大韓民國				2 402	74	CN 中國內地		1 127 061	18,280	8 346 813	123,742
TW 台灣				15 088	1,083	DE 德國		1 068	106	10 329	762
總計 TOTAL		707	605	22 739	1,896	F8 法國				60	13
68992 鉍及其製品 (公斤) BISMUTH AND ARTICLES THEREOF (KG)						GB 英國		7 459	625	175 763	8,618
CN 中國內地				2 258	116	I8 意大利				3 483	221
SG 新加坡				30	13	JP 日本		15 230	3,825	243 170	20,379
TW 台灣		500	37	1 000	74	KR 大韓民國				1 471	136
U8 美國				226	13	MY 馬來西亞		6 342	131	115 970	3,416
總計 TOTAL		500	37	3 514	216	NL 荷蘭		4 020	733	4 020	733
68993 銻及其製品 (公斤) ANTIMONY AND ARTICLES THEREOF (KG)						SE 瑞典				4 158	376
CN 中國內地				50 000	764	SG 新加坡		2 336	197	105 886	2,585
U8 美國		90	14	92	22	TH 泰國		5 551	73	5 551	73
VN 越南				169 000	2,730	TW 台灣				6 116	379
總計 TOTAL		90	14	219 092	3,517	U8 美國		1 677	81	164 278	4,071
68994 錳及其製品 (公斤) MANGANESE AND ARTICLES THEREOF (KG)						總計 TOTAL		1 203 790	25,410	9 375 696	172,292
BE 比利時				40 000	479	69114 供棚架、模板、支架或礦坑支架用的設備，鐵或鋼製 (公斤) EQUIPMENT FOR SCAFFOLDING, SHUTTERING, PROPPING OR PIT-PROPPING, OF IRON OR STEEL (KG)					
JP 日本		735	182	6 325	731	AU 澳大利亞				46 702	334
NL 荷蘭				77 170	937	BE 比利時				6 320	116
TW 台灣				3 160	76	CA 加拿大				106	4
總計 TOTAL		735	182	126 655	2,223	CN 中國內地		2 063 468	8,805	15 509 788	75,732
68995 鉻及其製品 (公斤) CHROMIUM AND ARTICLES THEREOF (KG)						DE 德國				36 417	2,060
TW 台灣				3 690	78	F8 法國		9 880	673	19 897	1,451
總計 TOTAL				3 690	78	FI 芬蘭				1 269	9
68996 鍺及其製品 (公斤) GERMANIUM AND ARTICLES THEREOF (KG)						GB 英國				9 816	485
CN 中國內地		1	116	19	344	I8 意大利		319	15	1 882	207
U8 美國				1	2	JP 日本		45 890	267	788 345	6,054
總計 TOTAL		1	116	20	346	KR 大韓民國		1 050	19	629 168	7,765
68998 其他賤金屬，未鍛造；其他賤金屬廢料及碎料；其他賤金屬粉末 (公斤) OTHER BASE METALS, UNWROUGHT; WASTE AND SCRAP; POWDERS (KG)						MY 馬來西亞				153 596	2,087
CN 中國內地				1 296	1,307	NL 荷蘭		4 875	405	13 456	1,049
KZ 哈薩克斯坦				22 643	5,193	SG 新加坡				9 680	329
TW 台灣				265	332	TW 台灣		1 060	26	30 024	371
VN 越南				370	355	U8 美國				86 521	2,817
總計 TOTAL				24 574	7,186	總計 TOTAL		2 126 542	10,210	17 342 987	100,869
69119 其他結構物，鐵或鋼製 (公斤) OTHER STRUCTURES OF IRON OR STEEL (KG)						AE 阿拉伯聯合酋長國		24 020	99	118 868	440
AU 澳大利亞						AU 澳大利亞		104 270	1,612	642 198	8,499
BE 比利時						BE 比利時				53 227	971
CA 加拿大						CA 加拿大		3 868	170	196 998	3,979
CH 瑞士						CH 瑞士		2 830	287	43 655	1,882
CN 中國內地						CN 中國內地		10 576 729	59,461	74 582 869	416,363
D8 丹麥						D8 丹麥				2 672	44
DE 德國						DE 德國		268 258	3,319	884 578	24,205
E7 西班牙						E7 西班牙		1 520	30	6 013	68
F8 法國						F8 法國		1 397	30	55 201	2,041
FI 芬蘭						FI 芬蘭				59 022	236
GB 英國						GB 英國		490 532	3,528	1 794 214	25,822
I8 意大利						I8 意大利		39 544	693	671 122	6,470

218	表 I1 TABLE I1	按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)					
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
69119 其他結構物，鐵或鋼製 (公斤) OTHER STRUCTURES OF IRON OR STEEL (KG)						69211 水庫、蓄水池、大桶及類似容器，鐵或鋼製，容量超過300升 (公斤) RESERVOIRS, TANKS, VATS AND SIMILAR CONTAINERS, OF IRON OR STEEL, CAPACITY EXCEEDING 300 LITRES (KG)					
ID	印度尼西亞	230 397	992	522 551	2,138	AT	奧地利			16 538	503
IE	愛爾蘭	30	2	1 240	305	AU	澳大利亞			21 220	1,153
JP	日本	23 993	413	231 377	9,126	CN	中國內地	230 955	1,124	1 888 889	8,767
KR	大韓民國	67 973	1,138	868 367	14,905	DE	德國	17 677	582	70 644	2,296
LK	斯里蘭卡			1 644	483	E7	西班牙			6 214	151
MO	澳門特別行政區	20	@	95	3	F8	法國	6 420	247	32 486	1,398
MY	馬來西亞	80 607	611	764 570	5,859	GB	英國	94	1	2 044	29
NL	荷蘭	32 626	876	224 008	6,896	I8	意大利	20 518	338	158 278	7,902
NZ	新西蘭	20 500	88	61 778	499	JP	日本			3 028	239
SA	沙特阿拉伯			1 374	22	MY	馬來西亞			15 370	623
SE	瑞典	17 407	610	38 247	1,338	NL	荷蘭			1 260	285
SG	新加坡	61 973	823	946 922	6,718	SG	新加坡			2 203	146
TH	泰國	7 737	100	53 019	1,055	TW	台灣			22 271	2,899
TW	台灣	87 761	1,093	747 377	6,493	U8	美國	6	8	51 347	1,471
U8	美國	75 144	2,338	207 871	6,208						
ZA	南非			20 197	408						
總計 TOTAL		12 219 136	78,317	83 801 274	553,475	總計 TOTAL		275 670	2,300	2 291 792	27,862
69121 門、窗及其框架及門檻，鋁製 (公斤) ALUMINIUM DOORS, WINDOWS AND THEIR FRAMES AND THRESHOLDS FOR DOORS (KG)						69212 水庫、蓄水池、大桶及類似容器，鋁製，容量超過300升 (公斤) RESERVOIRS, TANKS, VATS AND SIMILAR CONTAINERS, OF ALUMINIUM, CAPACITY EXCEEDING 300 LITRES (KG)					
AT	奧地利	583	53	583	53	JP	日本			1 281	75
AU	澳大利亞	387	37	62 911	4,057	U8	美國			240	13
BN	文萊達路撒林			230	136	總計 TOTAL				1 521	88
CA	加拿大			298	18	69241 蓄水池、桶、圓桶、罐、盒及類似容器，供任何材料用，鐵或鋼製， 容量不超過300升 (公斤) TANKS, CASKS, DRUMS, CANS, BOXES AND SIMILAR CONTAINERS, FOR ANY MATERIAL, OF IRON OR STEEL, CAPACITY NOT EXCEEDING 300 LITRES (KG)					
CH	瑞士	31 765	3,375	435 746	42,849	AE	阿拉伯聯合酋長國			1	@
CN	中國內地	3 317 970	72,980	21 679 265	423,882	AT	奧地利	90	3	3 594	85
DE	德國	1 295	122	42 312	1,158	CN	中國內地	7 076 314	84,545	34 618 570	381,909
F8	法國	16	5	5 761	518	DE	德國	6 421	146	94 064	2,054
FI	芬蘭	300	58	300	58	F8	法國			70	17
GB	英國	56	6	40 288	878	GB	英國	2 382	18	19 979	743
I8	意大利	7 369	359	24 982	1,264	I8	意大利			2 403	145
JP	日本	3 468	325	42 751	2,931	ID	印度尼西亞	3 300	50	440 795	5,274
KR	大韓民國	2 240	216	2 240	216	JP	日本	182 845	2,845	434 745	7,681
MO	澳門特別行政區			60	2	KR	大韓民國			1 488	50
NL	荷蘭			23 746	1,669	MO	澳門特別行政區			3 520	28
SG	新加坡	3	@	32 692	3,696	MY	馬來西亞	6 952	190	76 969	2,658
TW	台灣	1 015	15	7 077	435	SG	新加坡	13 439	226	140 179	1,664
U8	美國	1 800	92	38 392	4,484	TH	泰國	300	8	443	12
總計 TOTAL		3 368 267	77,644	22 439 634	488,304	TW	台灣	500	12	12 903	476
69129 鋁結構物及結構物部件，未列明在其他編號：鋁板、杆、型材、管及 類似物，供結構物之用而預製 (公斤) ALUMINIUM STRUCTURES AND PARTS THEREOF, NES; ALUMINIUM PLATES, RODS, PROFILES, TUBES ETC, FOR STRUCTURES (KG)						U8	美國	4 769	86	47 258	971
AU	澳大利亞	90	14	54 422	1,560	總計 TOTAL		7 297 312	88,128	35 896 981	403,767
BE	比利時			5 649	864	69242 鋁桶、圓桶、罐、盒及類似容器，供任何材料用，容量不超過300升 (公斤) ALUMINIUM CASKS, DRUMS, CANS, BOXES AND SIMILAR CONTAINERS, FOR ANY MATERIAL, CAPACITY NOT EXCEEDING 300 LITRES (KG)					
CA	加拿大			810	96	AE	阿拉伯聯合酋長國	84	1	2 714	132
CH	瑞士	906	62	80 421	5,575	AU	澳大利亞			20 883	1,421
CN	中國內地	1 776 417	32,512	13 955 752	245,135	BE	比利時			1 540	44
DE	德國	65 709	2,382	519 383	21,735	CN	中國內地	561 216	13,442	3 780 770	89,618
F8	法國			7 712	520	F8	法國			786	89
FI	芬蘭			42 240	501	GB	英國	573	34	2 566	157
GB	英國	7 310	438	193 584	10,544	IN	印度			585	36
I8	意大利			23 675	1,737	JP	日本	3 565	147	8 821	539
ID	印度尼西亞	59 390	1,658	289 518	7,287	MY	馬來西亞	321	11	633	29
IE	愛爾蘭			5 331	436	PH	菲律賓	108 353	2,589	610 711	16,010
JP	日本	7 824	371	127 769	2,544	SG	新加坡			1 309	66
KR	大韓民國	7 994	703	24 258	1,343	TH	泰國	1 337	76	21 510	1,064
MY	馬來西亞	3 202	118	325 452	6,994	TW	台灣	35 434	1,219	230 426	7,134
NL	荷蘭			35 773	2,360	U8	美國	312	127	12 188	1,506
NZ	新西蘭			330	41	總計 TOTAL		711 195	17,645	4 695 442	117,845
SE	瑞典	3 982	141	19 962	654						
SG	新加坡	128 292	5,621	1 067 693	38,571						
TH	泰國	5 543	183	26 467	759						
TW	台灣	1 853	19	60 876	2,849						
U8	美國	1 438	87	65 311	3,396						
ZA	南非			36 843	1,367						
總計 TOTAL		2 069 950	44,310	16 969 231	356,868						

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
69243 裝壓縮氣體或液化氣體用的鐵或鋼容器 (公斤) CONTAINERS OF IRON OR STEEL FOR COMPRESSED OR LIQUEFIED GAS (KG)					69312 絞股線、繩、纜、編帶、吊索及類似物，銅製，非電絕緣 (公斤) STRANDED WIRE, ROPES, CABLES, PLAITED BANDS, SLINGS AND THE LIKE, OF COPPER, NOT ELECTRICALLY INSULATED (KG)				
AE 阿拉伯聯合酋長國			24	13	KR 大韓民國			2 190	122
AU 澳大利亞			11	7	NL 荷蘭			20	1
CN 中國內地	114 984	451	602 242	2,278	SG 新加坡			250	13
D8 丹麥			468	761					
DE 德國			9 059	624	TW 台灣	5 810	156	144 134	3,730
F8 法國	32	41	172	108	U8 美國	323	81	5 084	576
GB 英國			24 296	1,603					
I8 意大利			162	13	總計 TOTAL	46 448	1,751	369 766	12,898
JP 日本	414	59	4 002	536					
KR 大韓民國			13 510	160	69313 絞股線、繩、纜、編帶、吊索及類似物，鋁製，非電絕緣 (公斤) STRANDED WIRE, ROPES, CABLES, PLAITED BANDS, SLINGS AND THE LIKE, OF ALUMINIUM, NOT ELECTRICALLY INSULATED (KG)				
MO 澳門特別行政區	1 080	14	1 108	18	DE 德國	870	41	9 370	676
MX 墨西哥	336	59	16 701	3,249	總計 TOTAL	870	41	9 370	676
PH 菲律賓			61	9					
SG 新加坡	19	9	19 124	1,252	69320 鐵或鋼帶刺線；扭箍或單股扁線，無論是否帶刺，供圍籬用 (公斤) BARBED WIRE OF IRON OR STEEL; TWISTED HOOP/SINGLE FLAT WIRE, BARBED OR NOT, FOR FENCING (KG)				
TH 泰國	6	@	486 571	3,653	CN 中國內地			67 633	878
TW 台灣			6 797	22	JP 日本	5 024	309	31 529	1,686
U8 美國	2 938	313	32 816	941	SG 新加坡			1 401	106
ZA 南非			3 260	10	TW 台灣	2 890	78	48 600	1,062
總計 TOTAL	119 809	946	1 220 384	15,257	U8 美國	1	@	1 556	104
69244 裝壓縮氣體或液化氣體用的鋁容器 (公斤) CONTAINERS OF ALUMINIUM FOR COMPRESSED OR LIQUEFIED GAS (KG)					ZA 南非	1 700	71	1 700	71
AU 澳大利亞			4 988	271	總計 TOTAL	9 615	458	152 419	3,906
GB 英國			33	12					
JP 日本			446	224	69351 布、格柵、網及圍籬，鐵或鋼線製；鐵或鋼網眼 (公斤) CLOTH, GRILL, NETTING AND FENCING, OF IRON OR STEEL WIRE; EXPANDED METAL OF IRON OR STEEL (KG)				
KR 大韓民國			53	@	BE 比利時			35 699	531
MO 澳門特別行政區	200	1	600	3	CA 加拿大	158	31	294	39
SG 新加坡	610	37	1 731	108	CH 瑞士	41	37	21 994	2,118
TH 泰國			1 632	84	CN 中國內地	307 954	2,477	3 789 327	23,287
TW 台灣	396	6	428	8	DE 德國	315	50	16 306	1,721
U8 美國	60	47	114	63	F8 法國			2 102	128
總計 TOTAL	1 266	91	10 025	772	GB 英國	77 633	767	261 627	2,341
69311 絞股線、繩、纜、編帶、吊索及類似物，鐵或鋼製，非電絕緣 (公斤) STRANDED WIRE, ROPES, CABLES, PLAITED BANDS, SLINGS AND THE LIKE, OF IRON OR STEEL, NOT ELECTRICALLY INSULATED (KG)					I8 意大利	1 004	223	6 252	1,201
AT 奧地利			35 277	761	ID 印度尼西亞	120 211	933	326 607	3,786
AU 澳大利亞			81 973	1,157	IN 印度	6 100	63	6 100	63
CH 瑞士	35 543	1,211	152 420	3,812	JP 日本	1 941	112	128 763	2,418
CN 中國內地	144 923	905	1 768 082	10,848	KR 大韓民國	44 722	444	190 336	2,997
DE 德國	136 842	2,105	1 128 351	20,280	MY 馬來西亞	34 006	305	133 131	1,129
F8 法國			2 088	174	PH 菲律賓			23	6
FI 芬蘭	85	11	85	11	SG 新加坡	4 266	111	14 301	408
GB 英國	35 372	896	139 287	3,229	TH 泰國			10 100	76
ID 印度尼西亞	3 581	35	26 090	243	TW 台灣	55 191	620	598 273	6,383
IN 印度	980	11	980	11	U8 美國	366	116	2 356	552
JP 日本	260 297	2,600	1 917 289	24,458	總計 TOTAL	653 908	6,288	5 543 591	49,184
KR 大韓民國	404 478	2,818	3 355 826	24,988					
MO 澳門特別行政區	2 568	42	25 653	262	69352 布、格柵、網及圍籬，銅線製；銅網眼 (公斤) CLOTH, GRILL, NETTING AND FENCING, OF COPPER WIRE; EXPANDED METAL OF COPPER (KG)				
MX 墨西哥	16 853	133	68 680	518	CN 中國內地	328	6	747	75
MY 馬來西亞	53 931	305	1 109 224	4,992	JP 日本	344	50	1 875	270
SG 新加坡	529	20	33 018	469	TW 台灣	530	6	1 916	78
TH 泰國	111 854	408	1 341 044	4,958	U8 美國	51	185	6 916	2,267
TW 台灣	44 680	242	176 321	1,752	總計 TOTAL	1 253	247	11 454	2,689
U8 美國	4 504	271	52 617	2,939					
總計 TOTAL	1 257 020	12,013	11 414 305	105,861	69410 釘、平頭釘、圖釘及類似製品，鐵或鋼製 (公斤) NAILS, TACKS, DRAWING PINS AND SIMILAR ARTICLES, OF IRON OR STEEL (KG)				
69312 絞股線、繩、纜、編帶、吊索及類似物，銅製，非電絕緣 (公斤) STRANDED WIRE, ROPES, CABLES, PLAITED BANDS, SLINGS AND THE LIKE, OF COPPER, NOT ELECTRICALLY INSULATED (KG)					AU 澳大利亞	250	18	6 085	264
CN 中國內地	27 627	471	172 638	4,356	BE 比利時			531	40
DE 德國	3 872	241	15 427	1,602	CH 瑞士			8	1
F8 法國	22	7	22	7	CN 中國內地	185 293	1,231	2 636 275	21,198
GB 英國	50	13	230	25	D8 丹麥	87	12	476	54
ID 印度尼西亞	5 574	163	5 574	163	DE 德國	14 271	786	76 210	4,016
IN 印度			16 374	373					
JP 日本	3 170	617	7 823	1,929					

表 I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量									
TABLE I1		VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY									
		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)									
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
69410 釘、平頭釘、圖釘及類似製品，鐵或鋼製 (公斤) NAILS, TACKS, DRAWING PINS AND SIMILAR ARTICLES, OF IRON OR STEEL (KG)						69422 銅墊圈鉚釘、制銷及類似製品，非螺紋，鐵或鋼製 (公斤) WASHERS, RIVETS, COTTERS, AND SIMILAR NON-THREADED ARTICLES OF IRON OR STEEL (KG)					
E7	西班牙			81	7	CH	瑞士			155	24
F8	法國			20 720	790	CN	中國內地	307 792	1,814	2 496	16,063
GB	英國	7	4	10 360	448	DE	德國	2 218	209	34 545	2,843
I8	意大利	13 925	371	88 227	2,859	F8	法國	23	4	57	17
ID	印度尼西亞			3 485	67	GB	英國	1 235	442	34 933	2,830
IN	印度			14 133	227	I8	意大利			28 731	1,047
JP	日本	8 127	140	79 288	1,939	IL	以色列			2 105	105
KR	大韓民國	44	5	37 365	545	IN	印度			19	4
MY	馬來西亞			686	45	JP	日本	33 189	2,410	279 601	18,981
NL	荷蘭	1 300	8	1 612	24	KR	大韓民國	5 137	80	13 689	969
PH	菲律賓			830	179	MY	馬來西亞			353	29
PL	波蘭	674	55	2 056	148	NL	荷蘭	94	9	211	27
SE	瑞典	50	3	1 520	71	PH	菲律賓	137	6	137	6
SG	新加坡	4 878	552	23 962	3,585	SE	瑞典	83	37	270	164
TW	台灣	16 327	177	3 496 221	36,135	SG	新加坡	325	150	12 261	1,247
U8	美國	6 517	234	71 653	1,866	TH	泰國			2 343	87
VN	越南			100	2	TW	台灣	9 488	713	121 678	5,577
						U8	美國	4 107	644	21 155	4,381
	總計 TOTAL	251 750	3,594	6 571 884	74,509		總計 TOTAL	363 856	6,525	3 051 342	54,858
69421 螺絲釘、螺絲栓，螺絲帽，螺絲鉤，方頭螺絲釘及其他類似經螺紋製品，鐵或鋼製 (公斤) SCREWS, BOLTS, NUTS, SCREW HOOKS, COACH SCREWS, AND SIMILAR THREADED ARTICLES OF IRON OR STEEL (KG)						69431 釘、平頭釘、圖釘、肘釘及類似製品，銅製 (公斤) NAILS AND TACKS, DRAWING PINS, STAPLES AND SIMILAR ARTICLES OF COPPER (KG)					
AE	阿拉伯聯合酋長國	2 560	161	4 582	498	CN	中國內地	18 059	292	110 539	2,215
AT	奧地利			116	27	DE	德國	11	9	1 579	263
AU	澳大利亞	2 761	149	43 585	2,160	GB	英國	666	52	4 390	1,164
BE	比利時	5 094	66	123 575	2,584	I8	意大利	11 010	327	19 191	641
CA	加拿大	168	19	3 605	319	JP	日本	2 145	532	7 843	3,972
CH	瑞士	3 051	828	47 450	8,514	SG	新加坡			1 029	85
CN	中國內地	1 613 059	20,214	12 649 378	159,268	TH	泰國			40	54
D8	丹麥	2 863	42	25 041	406	TW	台灣	1 260	62	3 918	281
DE	德國	34 963	2,516	221 583	15,354	U8	美國	112	22	531	240
E7	西班牙			186	20		總計 TOTAL	33 263	1,296	149 060	8,917
F8	法國	7 764	400	55 631	5,059	69432 銅墊圈及類似製品，非螺紋 (公斤) WASHERS AND SIMILAR ARTICLES OF COPPER, NOT THREADED (KG)					
F1	芬蘭	22	13	723	112	AT	奧地利	1	@	12	2
GB	英國	1 866	360	79 749	5,789	AU	澳大利亞			1	@
I8	意大利	27 623	339	155 195	2,564	CN	中國內地	13 887	519	138 728	5,519
ID	印度尼西亞	7 043	158	55 339	1,406	D8	丹麥	5	@	55	12
IE	愛爾蘭			17	1	DE	德國	11	9	1 068	345
IN	印度			34 443	396	GB	英國	1	1	2 129	334
JO	約旦			3	@	JP	日本	77	8	4 675	266
JP	日本	307 945	31,284	2 010 585	226,606	KR	大韓民國			78	5
KR	大韓民國	3 038	369	63 721	2,082	NL	荷蘭	3 714	154	14 838	2,519
MO	澳門特別行政區	96	1	2 563	61	SE	瑞典			20	19
MX	墨西哥	13 903	483	14 719	504	SG	新加坡			59	1
MY	馬來西亞	24 203	621	290 805	8,803	TW	台灣	276	11	4 628	466
N8	挪威			11	@	U8	美國	137	44	243	165
NL	荷蘭	15 254	278	16 539	665		總計 TOTAL	18 109	747	166 534	9,651
NZ	新西蘭			20	2	69433 銅螺絲釘、螺絲栓及螺絲帽及類似製品，經螺紋 (公斤) SCREWS, BOLTS AND NUTS AND SIMILAR ARTICLES OF COPPER, THREADED (KG)					
PH	菲律賓	203	32	1 433	157	AU	澳大利亞	5	2	6	2
PK	巴基斯坦			101	10	CA	加拿大			345	58
SE	瑞典	611	792	3 427	1,421	CN	中國內地	59 334	1,170	564 570	10,865
SG	新加坡	85 598	6,837	477 649	50,058	D8	丹麥			12 049	396
SI	斯洛文尼亞			44	2	DE	德國	43	20	977	217
TH	泰國	27 636	549	73 931	1,591	F8	法國			345	77
TR	土耳其			2 090	50	GB	英國	177	53	2 816	911
TW	台灣	435 140	14,605	4 786 451	122,786	I8	意大利			7 615	236
U8	美國	5 185	1,905	183 972	25,013	JP	日本	471	61	10 293	1,079
ZA	南非			758	99	KR	大韓民國			30 728	4,174
	總計 TOTAL	2 627 649	83,022	21 429 020	644,386	PH	菲律賓			79	2
69422 銅墊圈鉚釘、制銷及類似製品，非螺紋，鐵或鋼製 (公斤) WASHERS, RIVETS, COTTERS, AND SIMILAR NON-THREADED ARTICLES OF IRON OR STEEL (KG)						SE	瑞典	1	@	20	8
AT	奧地利			520	100	SG	新加坡	1	@	836	23
AU	澳大利亞	9	3	1 697	218						
BE	比利時			24	@						
CA	加拿大	19	5	262	140						

表 I1
TABLE I1

按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

221

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
69433 銅螺絲釘、螺絲栓及螺絲帽及類似製品，經螺紋 (公斤) SCREWS, BOLTS AND NUTS AND SIMILAR ARTICLES OF COPPER, THREADED (KG)					69521 手鋸 (把) HAND SAWS (NO.)				
TW 台灣	1 567	235	53 621	4,244	TW 台灣	12 509	83	33 541	297
U8 美國	124	19	647	104	U8 美國			676	60
總計 TOTAL	61 723	1,561	684 947	22,397	總計 TOTAL	579 676	1,037	1 621 908	5,394
69440 鉛釘、平頭釘、肘釘，螺絲釘、螺絲栓、螺絲帽、螺絲鉤、鉚釘及類似製品 (公斤) NAILS, TACKS, STAPLES, SCREWS, BOLTS, NUTS, SCREW HOOKS, RIVETS AND SIMILAR ARTICLES, OF ALUMINIUM (KG)					69522 鋼銼、木銼及類似工具 (件) FILES, RASPS AND SIMILAR TOOLS (NO.)				
AT 奧地利			120	4	BE 比利時			43 545	1,551
AU 澳大利亞			499	100	CH 瑞士	2 520	26	34 489	318
BE 比利時			1	@	CN 中國內地	20 400	38	292 049	328
BR 巴西			260	12	DE 德國	5	@	12 006	425
CH 瑞士			965	216	GB 英國			18 049	365
CN 中國內地	67 104	1,889	672 882	15,751	I8 意大利	35	2	135	8
D8 丹麥	1 745	176	2 267	217	IN 印度			27 848	68
DE 德國	1 100	359	25 755	4,092	JP 日本	16 433	444	115 534	2,897
F8 法國	144	4	18 677	560	PH 菲律賓			1 850	11
GB 英國	10 874	1,189	45 664	5,373	PT 葡萄牙	96 000	295	96 000	295
HU 匈牙利			709	117	SG 新加坡	9 875	55	173 598	1,183
I8 意大利	1	@	2 243	206	TW 台灣	18 782	254	114 954	1,894
JP 日本	521	161	11 921	2,394	U8 美國	3 272	70	132 140	1,739
KR 大韓民國	300	15	312	19	總計 TOTAL	167 322	1,182	1 062 197	11,081
MO 澳門特別行政區			320	36	69523 小鉗、大鉗、鑷子、金屬剪、切管器、螺栓切頭器、穿孔機及類似工具 (件) PLIERS, PINCERS, TWEEZERS, METAL CUTTING SHEARS, PIPE-CUTTERS, BOLT CROPPERS, PERFORATING PUNCHES AND THE LIKE (NO.)				
MY 馬來西亞	18 898	1,471	89 819	7,047	AU 澳大利亞			13 220	179
N8 挪威			5	1	BE 比利時	24	1	63	9
NL 荷蘭			59	8	CA 加拿大	17 500	23	28 274	115
PH 菲律賓			10	1	CH 瑞士	3 882	71	17 295	702
SE 瑞典			1	@	CN 中國內地	2 378 168	7,315	14 872 522	45,649
SG 新加坡	3 868	84	40 232	2,437	DE 德國	637	42	41 759	1,311
TH 泰國			5 521	202	E7 西班牙			245	27
TW 台灣	6 737	380	219 354	7,908	F8 法國	9	6	4 643	223
U8 美國	14 473	4,709	145 071	15,726	GB 英國	1 880	123	43 181	1,823
總計 TOTAL	125 765	10,435	1 282 667	62,428	I8 意大利	254	25	16 675	173
69510 手工具，農業、園藝或林業用 (把) HAND TOOLS USED IN AGRICULTURE, HORTICULTURE OR FORESTRY (NO.)					IN 印度	2 900	16	120 009	353
CA 加拿大			24	1	JP 日本	130 665	3,353	1 175 807	29,107
CN 中國內地	149 668	1,060	2 605 406	11,410	KR 大韓民國	500	46	156 464	262
DE 德國	4 316	343	5 960	405	MO 澳門特別行政區	5	@	103	1
F8 法國			53	21	MX 墨西哥			3 600	9
GB 英國			14 855	199	MY 馬來西亞			3 628	55
I8 意大利			170	30	NL 荷蘭			296	56
JP 日本	91 940	345	112 228	1,529	PK 巴基斯坦			73 244	361
KR 大韓民國	1	@	11	@	SE 瑞典	20 000	100	47 982	388
MZ 莫桑比克			3 600	21	SG 新加坡	4 803	44	92 514	2,822
SG 新加坡			185	38	TW 台灣	90 911	1,470	470 601	9,068
TH 泰國			7 200	32	U8 美國	47 897	788	120 850	2,742
TW 台灣	5 424	74	47 439	404	總計 TOTAL	2 700 035	13,423	17 302 975	95,435
U8 美國	16	2	2 274	193	69530 手動扳鉗及扳手 (不包括絲錐扳手)；可互換的扳鉗套筒 (把) SPANNERS AND WRENCHES, HAND-OPERATED (EXCLUDING TAP WRENCHES); INTERCHANGEABLE SPANNER SOCKETS (NO.)				
總計 TOTAL	251 365	1,823	2 799 405	14,285	AT 奧地利			132	15
69521 手鋸 (把) HAND SAWS (NO.)					AU 澳大利亞			3	@
CA 加拿大			66	1	CA 加拿大			314	73
CH 瑞士			100	3	CH 瑞士	1 186	58	5 960	224
CN 中國內地	529 028	727	1 315 781	2,757	CN 中國內地	1 307 468	2,796	10 152 888	14,615
DE 德國	10	@	12 610	106	DE 德國	10 801	175	73 086	1,176
F8 法國	36 750	152	36 750	152	E7 西班牙			3 943	217
GB 英國			720	39	F8 法國	524	77	9 760	1,321
I8 意大利	4	@	713	124	GB 英國	218	21	968	237
IN 印度			1 900	9	I8 意大利	1 802	113	27 030	1,850
JP 日本	766	52	9 495	562	ID 印度尼西亞			300	5
KR 大韓民國			9 606	206	IL 以色列			229	16
SE 瑞典			9 630	87	IN 印度	19 724	91	99 978	478
SG 新加坡	609	23	108 320	633	JP 日本	26 113	1,010	510 163	8,475
TH 泰國			82 000	357	NL 荷蘭			150	116

表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY									
						(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)					
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
69530 手動扳鉗及扳手 (不包括絲錐扳手) ; 可互換的扳鉗套筒 (把) SPANNERS AND WRENCHES, HAND-OPERATED (EXCLUDING TAP WRENCHES); INTERCHANGEABLE SPANNER SOCKETS (NO.)						69544 螺絲起子 (個) SCREWDRIVERS (NO.)					
總計 TOTAL						總計 TOTAL					
SE 瑞典				86	66						
SG 新加坡		2 581	143	50 076	1,807	69545 家用工具, 未列明在其他編號 (把) HOUSEHOLD TOOLS, NES (NO.)					
TW 台灣		152 219	783	2 435 771	5,485						
U8 美國		637	103	43 330	2,215						
總計 TOTAL						總計 TOTAL					
69541 鑽孔、車螺紋或攻螺紋手工工具 (件) HAND TOOLS FOR DRILLING, THREADING OR TAPPING (NO.)						AT 奧地利					
AU 澳大利亞				7 021	230	23 000					
CH 瑞士				6 241	313	1 214					
CN 中國內地	46 094	241	661 275	3,679		17 108					
DE 德國			4 059	79		132					
F8 法國			640	40		19					
GB 英國	731	293	8 377	956		CH 瑞士	2 403	39	4 974	205	
IN 印度			11 930	176		CL 智利			10	@	
JP 日本	26 572	765	239 840	3,238		CN 中國內地	9 564 546	50,475	74 098 201	369,409	
MO 澳門特別行政區			50	3		D8 丹麥	42 390	714	42 790	718	
NL 荷蘭	349	8	28 337	308		DE 德國	22 022	548	223 736	2,665	
						E7 西班牙	844	9	18 268	68	
NZ 新西蘭			4 961	31							
PH 菲律賓			7 760	475		EG 埃及			4 480	41	
SG 新加坡	810	102	7 180	954		F8 法國	14 808	171	21 335	389	
TW 台灣	470	1	124 400	450		GB 英國	142	1	98 785	217	
U8 美國	25 266	309	166 346	1,893		I8 意大利	2 092	41	49 355	534	
總計 TOTAL						IE 愛爾蘭	2 016	109	102 146	200	
						JP 日本	22 090	369	168 292	2,053	
						KR 大韓民國			15 908	83	
						MY 馬來西亞	1 608	5	6 729	42	
						NL 荷蘭	280	12	23 554	138	
						NZ 新西蘭	2	2	2	2	
						PH 菲律賓					
						SG 新加坡					
						TH 泰國					
						TW 台灣					
						U8 美國					
						總計 TOTAL					
69542 錘及大錘 (個) HAMMERS AND SLEDGE HAMMERS (NO.)						9 724 644					
CN 中國內地	282 699	2,443	1 086 722	7,290		52,766					
DE 德國	16 247	185	38 623	429		75 489 230					
GB 英國			5 494	101		382,402					
I8 意大利	53	5	638	43	69546 其他手工工具 ; 噴燈 (個) OTHER HAND TOOLS; BLOW LAMPS (NO.)						
JP 日本			872	31	AE 阿拉伯聯合酋長國						
SG 新加坡			3 833	62	2 470						
TW 台灣	23	@	2 719	26	AU 澳大利亞						
U8 美國	120	8	2 260	170	6 618						
總計 TOTAL						BE 比利時					
						69					
						73					
						376					
						1,408					
						11 536 024					
						@					
						7,375					
						201					
						408					
						2,120					
						742					
						19					
						379					
						229					
						11,054					
						1,176					
						45					
						49					
						16					
						62					
						184					
						1,314					
						@					
						81					
						5,264					
						4,394					
						17					
						84					
						70,586					
						69547 虎鉗、夾鉗及類似工具 (把) VICES, CLAMPS AND THE LIKE (NO.)					
						AT 奧地利					
						AU 澳大利亞					

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
69547 虎鉗、夾鉗及類似工具 (把) VICES, CLAMPS AND THE LIKE (NO.)						69552 圓鋸片，帶有鋼製工作部件 (片) CIRCULAR SAW BLADES WITH WORKING PART OF STEEL (NO.)					
CH 瑞士				10	1	AT 奧地利		200	106	1 850	440
CN 中國內地	241 322	490		1 397 728	4,080	AU 澳大利亞				19	6
DE 德國				966	73	BE 比利時				46	59
GB 英國				3 048	438	CH 瑞士	100	10		200	20
IS 意大利	1	@		10	9	CN 中國內地	100	4		96 523	748
IN 印度	120	1		7 758	144	CZ 捷克共和國	315	52		965	121
JP 日本	5 033	549		821 709	2,758	DE 德國	3 075	237		23 545	1,813
KR 大韓民國				20 400	95	E7 西班牙	62	45		1 401	459
						GB 英國	104	7		7 744	514
NL 荷蘭	60	@		233	5	IS 意大利	2 624	496		14 089	2,547
SE 瑞典				4 480	108	IL 以色列	4 181	632		15 927	2,224
SG 新加坡	140	2		1 414	37	JP 日本	425	113		8 148	1,592
TH 泰國				92	13	KR 大韓民國	249 040	881		1 181 784	5,316
TW 台灣	4 110	122		15 971	639	NL 荷蘭				153	9
U8 美國	1 232	263		35 623	1,583	SG 新加坡				81	7
ZA 南非	73 000	74		163 600	164	TW 台灣				8 428	452
						U8 美國				880	325
總計 TOTAL		325 018	1,503	2 474 202	10,194	總計 TOTAL		260 226	2,581	1 361 783	16,651
69548 砧；輕便鍛爐；帶支架的手動或腳踏磨輪 (個) ANVILS; PORTABLE FORGES; HAND OR PEDAL-OPERATED GRINDING WHEELS WITH FRAMEWORKS (NO.)						69553 圓鋸片，未列明在其他編號，包括零件 (片) CIRCULAR SAW BLADES, NES, INCLUDING PARTS (NO.)					
DE 德國				1	@	AU 澳大利亞				50	6
IS 意大利				10	2	BE 比利時				6 250	26
JP 日本				118	55	CH 瑞士				50	55
U8 美國				160	27	CN 中國內地	167 240	2,242		1 380 718	22,164
						CZ 捷克共和國				270	29
總計 TOTAL				289	84	DE 德國	175	11		1 724	464
69549 695 41至695 48條目內兩件或以上的製品組成的套具 (套) SETS OF ARTICLES OF TWO OR MORE OF ITEMS FROM 695 41 TO 695 48 (SET)						IS 意大利				4 381	808
AU 澳大利亞				6	1	JP 日本	50	68		1 779	191
CA 加拿大				13 680	35	KR 大韓民國				691	167
CH 瑞士				2 417	307	SE 瑞典				300	15
CN 中國內地	264 177	2,759		3 264 241	20,376	SG 新加坡				10	2
DE 德國	1	@		33	30	TW 台灣	118 781	486		1 748 600	4,973
F8 法國	12	10		12	10	U8 美國				109	33
GB 英國				40	11						
IS 意大利	128	15		560	119	總計 TOTAL		286 246	2,807	3 144 932	28,933
IN 印度				100	1	69554 鏈鋸片 (片) CHAIN SAW BLADES (NO.)					
JP 日本				7 050	485	CA 加拿大	210	229		16 332	4,284
KR 大韓民國				595	581	CH 瑞士				601	135
SG 新加坡	1	@		472	77	IS 意大利				585	39
TW 台灣				60 608	702	JP 日本				2 750	107
U8 美國	109	32		1 402	369	MY 馬來西亞	21 480	1,161		61 875	3,411
						SE 瑞典	3	9		1 003	176
總計 TOTAL		264 428	2,817	3 351 216	23,104	SG 新加坡				6 116	5,044
69551 帶鋸片 (片) BAND SAW BLADES (NO.)						TW 台灣				510	31
AT 奧地利				5	@	U8 美國	1 080	1,011		108 505	6,086
BE 比利時				6 000	117						
CA 加拿大	3 000	21		3 030	43	總計 TOTAL		22 773	2,410	198 277	19,313
CH 瑞士				5 128	267	69555 直鋸片，金屬加工用 (片) STRAIGHT SAW BLADES, FOR WORKING METAL (NO.)					
CN 中國內地	7 190	114		14 742	239	AE 阿拉伯聯合酋長國				79 000	198
DE 德國	4 067	241		45 273	4,079	AT 奧地利				100	19
F8 法國				580	14	AU 澳大利亞				15	18
GB 英國	300	51		4 365	522	CH 瑞士				11 600	390
IS 意大利	16 674	2,770		59 631	7,440	CN 中國內地				8 650	422
JP 日本	775	135		4 947	1,179	DE 德國	1 100	58		7 491	243
KP 朝鮮民主主義人民 共和國				200	51	F8 法國				50	1
KR 大韓民國				75	17	GB 英國				1 269 040	1,423
NL 荷蘭	85	21		1 829	389	IS 意大利				3 001	21
PT 葡萄牙				340	476	IL 以色列				442	13
SE 瑞典				230	228	JP 日本	10	5		3 074	376
SG 新加坡				3 142	536	PH 菲律賓				8 000	174
TW 台灣				30 436	690	SG 新加坡	173 175	941		1 395 186	7,522
U8 美國	1 480	46		9 404	345	TW 台灣	64	16		22 500	183
ZA 南非				4	@						
總計 TOTAL		33 571	3,400	189 361	16,632	總計 TOTAL		174 349	1,019	2 808 149	11,003

224	表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
69559 其他鋸片 (片) OTHER SAW BLADES (NO.)					69562 板、杆、刀頭及類似物品，未裝配，用燒結金屬碳化物或金屬陶瓷製 (件) PLATES, STICKS, TIPS AND THE LIKE FOR TOOLS, UNMOUNTED, OF SINTERED METAL CARBIDES OR CERMETS (NO.)				
AE 阿拉伯聯合酋長國	22 000	416	74 500	581	LU 盧森堡	14 246	222	59 095	1,401
AT 奧地利			100	20	NL 荷蘭			3 255 000	4,572
AU 澳大利亞			30	8	PT 葡萄牙			20 770	126
BE 比利時	618	169	2 235	1,262	SE 瑞典			36 389	1,493
CH 瑞士			5 193 886	4,520	SG 新加坡	78 292	1,927	542 654	13,737
CN 中國內地	131 490	1,373	850 139	7,088	TW 台灣	808	198	1 129 565	2,486
DE 德國	191 514	803	1 081 362	1,695	U8 美國	2 376	115	23 488	1,188
F8 法國			130 057	612	ZA 南非		31	2 072	70
GB 英國			407 740	523					
I8 意大利	2 286	432	25 525	4,332	總計 TOTAL	2 080 042	19,724	21 077 866	140,626
IN 印度	46 000	95	57 378	231	69563 岩石鑽孔或泥土鑽探工具 (把) ROCK DRILLING OR EARTH BORING TOOLS (NO.)				
JP 日本	43 670	91	404 933	1,472	AU 澳大利亞			71	538
KR 大韓民國			122	28	CA 加拿大			1	115
LU 盧森堡	18	81	34	121	CH 瑞士			179	133
MX 墨西哥			15 000	33	CN 中國內地	5 707	1,606	32 646	7,958
NL 荷蘭			12	38	DE 德國	827	109	1 112	783
SE 瑞典			540	83	F8 法國	300	215	1 150	916
SG 新加坡	436	17	37 365	510	F1 芬蘭			43	759
TH 泰國	82 000	352	162 000	614	GB 英國	9	126	340	2,032
TW 台灣	187 320	447	578 222	1,488	I8 意大利	290	892	290	892
U8 美國	956 396	1,671	1 412 416	3,365	IE 愛爾蘭	294	246	1 909	1,694
ZA 南非			3	10	IL 以色列			221	341
總計 TOTAL	1 663 748	5,948	10 433 599	28,634	JP 日本	208	60	2 697	2,838
69561 賤金屬刀及切割片，供機器或機械用用具 (把) KNIVES AND CUTTING BLADES, FOR MACHINES OR FOR MECHANICAL APPLIANCES (NO.)					KR 大韓民國	272	863	1 085	7,957
AT 奧地利	2	9	558	494	MY 馬來西亞			30	156
AU 澳大利亞			2	13	NL 荷蘭			4	13
BE 比利時			196 573	365	SG 新加坡			151	245
CA 加拿大			3 218	291	TW 台灣			2	535
CH 瑞士	4 503	337	23 926	1,156	U8 美國	1 112	1,260	7 591	9,001
CN 中國內地	1 202 983	3,182	5 548 011	31,468	ZA 南非	25	43	781	618
CZ 捷克共和國			100	30	總計 TOTAL	9 044	5,420	50 303	37,525
D8 丹麥			1 500	50	69564 手工具用的可互換工具，包括金屬拉拔或擠壓的模具 (把) INTERCHANGEABLE TOOLS FOR HAND OR MACHINE-TOOLS, INCLUDING DIES FOR DRAWING OR EXTRUDING METAL (NO.)				
DE 德國	80 712	1,474	387 438	9,287	AT 奧地利	10 040	40	196 140	489
F8 法國	495	67	8 602	1,217	AU 澳大利亞	24 790	257	81 791	3,412
GB 英國	1 123	210	2 961	951	BE 比利時			3 089	3,229
I8 意大利	5 901	447	19 826	2,430	BR 巴西			492 153	2,134
IL 以色列	453	4	1 743	51	CA 加拿大	219	14	974	168
IN 印度	1 899	32	21 552	377	CH 瑞士	996	176	1 911 449	11,549
JP 日本	380 379	2,638	2 615 515	25,213	CN 中國內地	65 051 794	43,209	223 954 813	209,420
KR 大韓民國	350	38	10 147	661	D8 丹麥	1 285	81	206 474	1,544
MY 馬來西亞	2 350	18	183 656	991	DE 德國	590 654	4,221	4 845 347	47,078
NL 荷蘭			2	6	E7 西班牙	813	53	97 816	1,409
PH 菲律賓			520	99	F8 法國	100	32	633 534	8,184
SE 瑞典	200	17	351	28	F1 芬蘭			6 206	1,223
SG 新加坡	500	26	84 792	1,905	GB 英國	27 819	579	742 166	6,773
TW 台灣	4 920	336	403 750	6,245	I8 意大利	2 443	316	23 401	1,947
U8 美國	415	179	113 103	2,881	ID 印度尼西亞	18	21	44	41
ZA 南非	350	180	350	180	IE 愛爾蘭			70	7
總計 TOTAL	1 687 535	9,195	9 628 196	86,388	IL 以色列	6 679	446	32 600	7,710
69562 板、杆、刀頭及類似物品，未裝配，用燒結金屬碳化物或金屬陶瓷製 (件) PLATES, STICKS, TIPS AND THE LIKE FOR TOOLS, UNMOUNTED, OF SINTERED METAL CARBIDES OR CERMETS (NO.)					IN 印度	409 041	1,878	2 989 255	16,229
AU 澳大利亞	9 134	42	49 779	350	JP 日本	1 406 687	18,146	11 174 576	141,601
BE 比利時			320	252	KH 柬埔寨			95	59
CH 瑞士			4 604	328	KR 大韓民國	229 535	5,667	1 453 875	36,882
CN 中國內地	849 204	3,034	4 990 979	14,442	MO 澳門特別行政區	1	2	2	3
DE 德國	245 240	632	1 981 922	17,134	MY 馬來西亞	2 304	935	34 409	4,430
E7 西班牙			30 210	209	NL 荷蘭	362	35	194 012	2,159
F8 法國	7 104	167	54 105	1,278	PH 菲律賓			185 792	427
GB 英國	12 785	873	78 018	5,098	SE 瑞典	98	12	23 774	1,720
IE 愛爾蘭	20 537	3,970	75 382	19,141	SG 新加坡	481 832	1,706	4 837 689	15,111
IL 以色列	5 551	368	8 171	458	TH 泰國	1	11	5 229	474
IN 印度	7 582	90	31 476	342	TR 土耳其			605	145
JP 日本	743 455	7,179	8 357 096	52,812	TW 台灣	4 057 986	5,671	18 319 067	41,471
KR 大韓民國	82 818	876	346 771	3,709	U8 美國	645 594	8,707	5 634 615	63,289
					YU 南斯拉夫			8 403	73

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
69564 手工工具用的可互換工具，包括金屬拉拔或擠壓的模具 (把) INTERCHANGEABLE TOOLS FOR HAND OR MACHINE-TOOLS, INCLUDING DIES FOR DRAWING OR EXTRUDING METAL (NO.)					69638 非電動剃刀零件，未列明在其他編號，塑膠製的除外 (-) PARTS, NES, OF NON-ELECTRIC RAZORS, OTHER THAN PLASTIC (-)				
ZA 南非	2 135	102	155 298	3,852	KR 大韓民國				160
					NL 荷蘭		19		30
					TW 台灣		9		17
總計 TOTAL	72 953 226	92,317	278 244 763	634,245	U8 美國		15		112
69570 695 21至695 59條目內兩件或以上的工具組成，以套具形式作零售 (套) TOOLS OF TWO OR MORE OF ITEMS FROM 695 21 TO 695 59, IN SETS FOR RETAIL SALE (SET)					總計 TOTAL		3,001		4,694
69640 剪刀、裁縫大剪刀及類似大剪刀，及其刀片 (把) SCISSORS, TAILORS' SHEARS AND SIMILAR SHEARS, AND BLADES THEREFOR (NO.)					69640 剪刀、裁縫大剪刀及類似大剪刀，及其刀片 (把) SCISSORS, TAILORS' SHEARS AND SIMILAR SHEARS, AND BLADES THEREFOR (NO.)				
AE 阿拉伯聯合酋長國			1 000	99	AU 澳大利亞			5 021	6
AU 澳大利亞	11	2	718	142	CH 瑞士	66	2	1 825	47
CA 加拿大	140	4	187	171	CN 中國內地	5 699 272	10,879	46 998 654	90,997
CH 瑞士	4 824	211	21 570	2,219	DE 德國	4 640	421	21 854	1,047
CN 中國內地	249 496	2,100	1 096 565	6,682	F8 法國			21	@
DE 德國	5	13	960	424	GB 英國	65	12	576	35
F8 法國			35	32	I8 意大利	10 002	120	46 505	502
GB 英國	11	10	4 516	136	JP 日本	14 181	306	192 294	2,235
I8 意大利	142	43	2 196	685	KR 大韓民國	61 505	16	205 303	192
JP 日本	1 234	215	3 283	862	MO 澳門特別行政區	2 016	40	2 813	55
MO 澳門特別行政區			125	6	MX 墨西哥			36 000	56
SE 瑞典			118	24	NL 荷蘭			2	@
SG 新加坡	25	19	523	285	PA 巴拿馬	320	72	3 320	89
TR 土耳其			850	83	PH 菲律賓			2	@
TW 台灣	5 542	363	22 253	1,707	PK 巴基斯坦	61 017	208	482 691	1,487
U8 美國	317	35	12 372	2,574	SE 瑞典			3 000	4
總計 TOTAL	261 747	3,014	1 167 271	16,132	SG 新加坡			27 000	8
69631 剃刀，非電動 (把) RAZORS, NON-ELECTRIC (NO.)					TW 台灣	392	7	44 021	721
69631 剃刀，非電動 (把) RAZORS, NON-ELECTRIC (NO.)					U8 美國	61	6	1 395	178
AU 澳大利亞			34 236	534	總計 TOTAL	5 853 537	12,090	48 072 297	97,660
CH 瑞士			100	1	69651 裁紙刀、開信刀、刮刀、鉛筆刨及其刀片 (把) PAPER KNIVES, LETTER OPENERS, ERASING KNIVES, PENCIL SHARPENERS AND BLADES THEREOF (NO.)				
CN 中國內地	3 162 832	27,470	17 077 139	137,249	CA 加拿大			2 550	30
DE 德國	272 400	118	1 042 800	360	CH 瑞士	700	27	700	27
F8 法國			1 299 000	908	CN 中國內地	12 886 105	7,694	147 392 643	84,136
GB 英國			52 800	15	D8 丹麥	10	@	10	@
IL 以色列			377 200	465	DE 德國	170 785	94	1 383 930	850
JP 日本	63 944	94	1 011 531	1,962	E7 西班牙			50	1
KR 大韓民國	600 096	283	3 942 296	1,305	F8 法國			824	8
MY 馬來西亞	49 992	179	1 560 552	5,026	GB 英國			43 949	96
SG 新加坡			79 049	49	I8 意大利	55	33	17 030	70
TH 泰國			38 601	66	JP 日本	1 743 650	974	13 300 531	7,927
TW 台灣	17 130	75	238 430	575	KP 朝鮮民主主義人民 共和國	650 000	117	1 590 000	174
U8 美國	16 380	212	7 522 298	22,912	KR 大韓民國	8 261 970	670	61 723 095	4,009
總計 TOTAL	4 182 774	28,430	34 276 032	171,427	MO 澳門特別行政區			5 000	10
69635 安全剃刀片 (千) SAFETY RAZOR BLADES (TH)					MY 馬來西亞	6 480	205	253 693	2,958
CH 瑞士	10	2	29	3	NL 荷蘭	200	1	400	2
CN 中國內地	3 800	156	310 876	8,825	PH 菲律賓			20 260	244
CZ 捷克共和國	1 230	117	1 230	117	SE 瑞典			14	1
DE 德國	11 159	8,364	82 898	55,250	SG 新加坡	15 540	55	69 187	224
GB 英國			240	151	TH 泰國			3 577 600	273
ID 印度尼西亞			1	@	TW 台灣	4 801 152	420	49 291 573	3,577
JP 日本	206	722	4 285	4,538	U8 美國	86	1	1 504 970	510
KR 大韓民國	40	25	144	92	總計 TOTAL	28 536 733	10,291	280 178 009	105,127
MO 澳門特別行政區			3	5	69655 修指甲或修腳甲套具及儀器 (件) MANICURE OR PEDICURE SETS AND INSTRUMENTS (NO.)				
MY 馬來西亞	230	752	2 973	10,895	AU 澳大利亞	3 804	37	111 129	1,356
SG 新加坡	3	9	5	15	BE 比利時			5 000	25
TH 泰國			53	32	CH 瑞士	103	6	1 537	68
TW 台灣	1	1	1	1	CN 中國內地	5 117 488	10,070	24 344 627	43,267
U8 美國	24 607	46,857	195 786	329,530	DE 德國	46 593	207	130 699	1,411
總計 TOTAL	41 286	57,005	598 524	409,454	F8 法國			144	6
69638 非電動剃刀零件，未列明在其他編號，塑膠製的除外 (-) PARTS, NES, OF NON-ELECTRIC RAZORS, OTHER THAN PLASTIC (-)					GB 英國	1 464	14	2 217	20
CN 中國內地		2,926		3,632	I8 意大利			98	31
DE 德國		31		743	IN 印度	7 920	35	7 920	35
GB 英國				@	JP 日本	29 674	119	97 320	650
JP 日本				@					

226	表 I1 TABLE I1	按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)			
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
69655 修指甲或修腳甲套具及儀器 (件) MANICURE OR PEDICURE SETS AND INSTRUMENTS (NO.)					69663 賤金屬餐具或廚具，非成套，經鍍層貴金屬 (把) KITCHENWARE OR TABLEWARE OF BASE METAL, NOT IN SETS, PLATED WITH PRECIOUS METAL (NO.)				
KP 朝鮮民主主義人民共和國			144 000	251	CN 中國內地	210 818	1,791	1 680 215	12,913
KR 大韓民國	383 024	1,018	3 204 899	9,204	DE 德國	3 700	93	49 395	756
MO 澳門特別行政區			63 880	491	F8 法國	549	101	937	166
MY 馬來西亞			143 500	298	GB 英國	264	36	264	36
PH 菲律賓	72	2	576	6	I8 意大利	1 065	85	7 494	291
PK 巴基斯坦	500	8	97 202	475	JP 日本	10	@	1 410	74
SG 新加坡			398 533	664	MO 澳門特別行政區			4 750	14
TW 台灣	4 764	27	22 384	127	PH 菲律賓			280	33
U8 美國			36 122	345	TH 泰國			300	1
總計 TOTAL	5 595 406	11,543	28 811 787	58,730	U8 美國	2 200	32	2 269	39
69659 刀具製品，未列明在其他編號 (把) ARTICLES OF CUTLERY, NES (NO.)					總計 TOTAL	218 606	2,138	1 747 314	14,322
CH 瑞士			36 306	1,498	69669 賤金屬餐具或廚具，非成套，未列明在其他編號 (把) KITCHENWARE OR TABLEWARE OF BASE METAL, NES, NOT IN SETS (NO.)				
CN 中國內地	341 726	1,419	2 523 913	11,200	AE 阿拉伯聯合酋長國			25	@
DE 德國	510	24	2 901	190	AT 奧地利	300	14	23 340	127
F8 法國			1 266	143	AU 澳大利亞			4 896	64
I8 意大利			256 500	477	BE 比利時			27 545	76
JP 日本	29 756	58	1 838 476	1,843	CA 加拿大	13 176	147	41 887	261
KR 大韓民國	7 321	12	115 781	306	CH 瑞士			4 307	46
SG 新加坡			1	@	CN 中國內地	11 286 193	45,958	91 049 200	361,159
TW 台灣	500	8	67 566	440	D8 丹麥	58 400	308	113 501	510
U8 美國			975	19	DE 德國	18 045	118	375 124	2,126
總計 TOTAL	379 813	1,521	4 843 685	16,117	F8 法國	2 349	21	60 631	881
69661 賤金屬成套餐具或廚具，其中最少有一件製品經鍍層貴金屬 (套) SETS OF ASSORTED KITCHENWARE OR TABLEWARE OF BASE METAL, CONTAINING AT LEAST ONE ARTICLES PLATED WITH PRECIOUS METAL (SET)					GB 英國	60	3	8 872	42
BE 比利時			32	5	I8 意大利	5 951	217	65 434	1,197
CN 中國內地	348 879	1,634	4 367 992	14,889	IL 以色列			17 640	44
F8 法國			617	148	IN 印度	2	@	49 002	26
JP 日本	24	@	144	3	JP 日本	56 382	331	267 969	2,401
KR 大韓民國			1 354	11	KR 大韓民國	24 121	178	42 615	299
U8 美國	1 800	38	1 860	39	MO 澳門特別行政區	363	2	1 007	8
總計 TOTAL	350 703	1,672	4 371 999	15,094	MY 馬來西亞	672	5	13 553	88
69662 賤金屬成套餐具或廚具，未列明在其他編號 (套) SETS OF ASSORTED KITCHENWARE OR TABLEWARE OF BASE METAL, NES (SET)					N8 挪威			17 304	77
AE 阿拉伯聯合酋長國			163 800	466	NL 荷蘭	63	11	58 354	732
AT 奧地利			504	1	NZ 新西蘭			37 471	51
AU 澳大利亞			996	24	PH 菲律賓			59 600	140
BE 比利時	392	10	780	65	SE 瑞典	1	@	18 189	177
BR 巴西			2 020	42	SG 新加坡			24 415	84
CN 中國內地	2 492 314	33,190	20 400 863	216,626	TH 泰國	4 800	4	20 087	164
D8 丹麥			8 170	93	TR 土耳其			1 723	21
DE 德國			638	30	TW 台灣	23 240	52	106 765	163
F8 法國			46 582	334	U8 美國	4 345	18	119 653	787
GB 英國			11 162	84	VN 越南			178 340	564
I8 意大利			5 573	303	總計 TOTAL	11 498 463	47,386	92 808 449	372,316
ID 印度尼西亞			21	@	69680 有刃口的刀，無論是否有鋸齒，但695 61至695 64條目內的刀除外，及其刀片 (-) KNIVES WITH CUTTING BLADES, SERRATED OR NOT, OTHER THAN KNIVES OF ITEMS FROM 695 61 TO 695 64, AND BLADES THEREFOR (-)				
IE 愛爾蘭			300	3	AU 澳大利亞		19		19
IN 印度			499	24	BE 比利時				400
JP 日本	1 736	55	16 998	313	CH 瑞士		1,091		14,440
KR 大韓民國			1 060	24	CL 智利				102
NL 荷蘭			1 505	205	CN 中國內地		23,229		171,850
SE 瑞典			98	6	DE 德國		592		2,738
SG 新加坡			300	7	E7 西班牙				270
TH 泰國	182	5	798	13	F8 法國		19		402
TW 台灣			84	2	GB 英國				34
U8 美國	698	17	7 224	196	I8 意大利		19		439
VN 越南			5	@	ID 印度尼西亞				19
總計 TOTAL	2 495 322	33,276	20 669 980	218,859	JP 日本		316		2,190
					KR 大韓民國		120		267
					MO 澳門特別行政區				1
					MY 馬來西亞		16		57
					NL 荷蘭				3
					PA 巴拿馬				29
					PT 葡萄牙				50
					SE 瑞典				46

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)					貨物 (單位) ITEM (UNIT)				
二零零三年八月 AUG 2003					二零零三年八月 AUG 2003				
二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003					二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003				
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
69680 有刃口的刀，無論是否有鋸齒，但695 61至695 64條目內的刀除外，及其刀片（-） KNIVES WITH CUTTING BLADES, SERRATED OR NOT, OTHER THAN KNIVES OF ITEMS FROM 695 61 TO 695 64, AND BLADES THEREFOR (-)					69733 家用非電動的煮食或加熱用具的鐵或鋼零件（公斤） PARTS OF COOKING OR HEATING APPLIANCES FOR DOMESTIC PURPOSES, NON-ELECTRIC, OF IRON OR STEEL (KG)				
SG 新加坡		1		8	TW 台灣	66 125	2,690	118 505	4,881
TH 泰國				525	U8 美國	1 627	155	26 987	2,227
TR 土耳其				24	總計 TOTAL	2 296 549	33,244	11 420 826	209,005
TW 台灣		48		411	69741 家用製品及其零件，鐵或鋼製，未列明在其他編號（公斤） HOUSEHOLD ARTICLES AND PARTS THEREOF, NES, OF IRON OR STEEL (KG)				
U8 美國		329		2,768	AE 阿拉伯聯合酋長國			123	4
ZA 南非				24	AT 奧地利	219	43	1 877	319
總計 TOTAL		25,801		197,114	AU 澳大利亞	812	67	17 538	871
69731 家用炊具，及加熱板，非電動，鐵或鋼製（個） DOMESTIC COOKING APPLIANCES, AND PLATE WARMERS, NON-ELECTRIC, OF IRON OR STEEL (NO.)					BE 比利時	1 665	114	11 680	387
AE 阿拉伯聯合酋長國			5	2	C8 非洲其他國家 / 地區			164	14
AU 澳大利亞	848	333	3 899	2,603	CA 加拿大			5 127	375
BE 比利時			204	201	CH 瑞士			3 618	240
CA 加拿大			1	3	CN 中國內地	14 902 996	234,132	100 038 582	1,640,799
CN 中國內地	56 402	3,720	776 277	36,259	D8 丹麥	20	4	934	168
D8 丹麥			1 110	1,540	DE 德國	6 471	1,172	153 505	9,862
DE 德國	271	774	350	1,016	DZ 阿爾及利亞			3 084	132
E7 西班牙			16	25	E7 西班牙	96	3	1 398	146
F8 法國			729	85	EG 埃及	15 400	368	23 860	513
GB 英國			630	70	F8 法國	31 578	986	120 113	6,528
I8 意大利	14 527	2,253	21 135	9,046	FI 芬蘭			32	9
ID 印度尼西亞	6 051	598	28 373	3,026	GB 英國	1 096	151	12 136	1,060
JP 日本	5 450	4,455	38 425	26,923	GR 希臘			244	14
KR 大韓民國	87	29	13 846	1,621	I8 意大利	24 208	480	340 756	11,189
MO 澳門特別行政區			84	58	ID 印度尼西亞			198	7
MX 墨西哥			120	8	IN 印度	5 011	131	35 648	867
MY 馬來西亞			577	92	JP 日本	13 832	1,153	499 189	12,861
NZ 新西蘭			20	13	KR 大韓民國	24 280	836	147 917	5,174
PA 巴拿馬			23	19	LU 盧森堡	208	15	208	15
PH 菲律賓			50	3	MO 澳門特別行政區			793	38
SE 瑞典			145	39	MY 馬來西亞	8 368	177	97 816	3,734
SG 新加坡	500	274	3 267	2,733	NL 荷蘭	6 493	352	24 160	1,629
TW 台灣	6 170	3,261	35 949	23,879	PH 菲律賓	1 424	152	6 730	371
U8 美國	302	61	2 201	391	PT 葡萄牙			20	2
總計 TOTAL	90 608	15,758	927 436	109,656	SE 瑞典	333	119	24 162	916
69732 家用爐（炊具除外），爐格及類似非電動的空氣加熱器，鐵或鋼製（個） DOMESTIC STOVES (OTHER THAN COOKING APPLIANCES), GRATES AND SIMILAR NON-ELECTRIC SPACE HEATERS, OF IRON OR STEEL (NO.)					SG 新加坡	2 470	63	13 599	600
CN 中國內地	6 519	394	66 286	5,046	TH 泰國	11 291	1,547	71 825	3,972
總計 TOTAL	6 519	394	66 286	5,046	TR 土耳其			715	41
69733 家用非電動的煮食或加熱用具的鐵或鋼零件（公斤） PARTS OF COOKING OR HEATING APPLIANCES FOR DOMESTIC PURPOSES, NON-ELECTRIC, OF IRON OR STEEL (KG)					TW 台灣	18 504	1,088	117 301	5,298
AU 澳大利亞	2 616	200	11 561	2,316	U8 美國	64 005	680	298 129	8,610
BE 比利時			674	78	VN 越南			55	7
CA 加拿大			19	1	ZA 南非			20	1
CN 中國內地	2 170 202	25,135	9 444 347	125,846	總計 TOTAL	15 140 780	243,831	102 073 256	1,716,772
D8 丹麥			505	61	69742 家用製品及其零件，銅製，未列明在其他編號（公斤） HOUSEHOLD ARTICLES AND PARTS THEREOF, NES, OF COPPER (KG)				
DE 德國	297	71	691	115	AT 奧地利			51	12
E7 西班牙	1 175	369	8 350	2,925	AU 澳大利亞			110	10
F8 法國			782	90	BE 比利時			46	52
GB 英國	49	12	1 031	206	CN 中國內地	38 717	1,787	239 589	9,602
I8 意大利	1 236	322	39 865	6,506	F8 法國			59	32
ID 印度尼西亞	42	5	2 597	71	I8 意大利	3	@	21	3
IN 印度			160	63	ID 印度尼西亞			398	48
JP 日本	52 153	4,005	1 699 267	61,306	IN 印度	50	2	1 900	98
KR 大韓民國	186	218	2 379	1,092	JP 日本			15	3
MX 墨西哥	377	54	7 341	669	M8 摩洛哥			257	10
NZ 新西蘭	134	1	45 624	100	MO 澳門特別行政區			550	15
PH 菲律賓			4 543	205	NL 荷蘭			375	24
SG 新加坡	330	5	5 598	247	PH 菲律賓			125	8
					SG 新加坡			1	@
					TH 泰國			2 346	122
					TW 台灣			1 955	82
					U8 美國	429	41	11 567	836
					總計 TOTAL	39 199	1,830	259 365	10,956

228	表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
69743 家用製品及其零件，鋁製，未列明在其他編號 (公斤) HOUSEHOLD ARTICLES AND PARTS THEREOF, NES, OF ALUMINIUM (KG)						69751 衛生器具及其零件，鐵或鋼製，未列明在其他編號 (公斤) SANITARY WARE AND PARTS THEREOF, NES, OF IRON OR STEEL (KG)					
AE 阿拉伯聯合酋長國				5 000	185	NL 荷蘭				602	90
AT 奧地利				190	35	NZ 新西蘭	6	2		56	2
AU 澳大利亞	186	6		4 774	382	PH 菲律賓				14	6
BE 比利時				121 628	5,909	PT 葡萄牙				126 066	1,415
CA 加拿大				1 174	77	SE 瑞典	11	11		1 875	351
CH 瑞士				152	20	SG 新加坡	770	182		22 725	2,297
CN 中國內地	450 143	11,844		3 159 079	86,339	TH 泰國				11 979	426
D8 丹麥	10	2		28	5	TR 土耳其	443	94		1 669	169
DE 德國	7 741	459		60 156	2,893	TW 台灣	506	43		15 005	1,077
E7 西班牙				215	43	U8 美國	6 109	1,057		55 696	9,501
E8 埃塞俄比亞				177	22	總計 TOTAL		744 574	15,296	5 809 479	132,643
F8 法國	11 639	818		116 727	6,395	69752 衛生器具及其零件，銅製，未列明在其他編號 (公斤) SANITARY WARE AND PARTS THEREOF, NES, OF COPPER (KG)					
GB 英國				7 248	609	CN 中國內地	74 980	1,975		813 116	24,266
I8 意大利				5 752	394	DE 德國	10 142	543		68 283	5,080
ID 印度尼西亞				32	3	E7 西班牙	88	9		2 530	419
IL 以色列				69	5	F8 法國	6 159	126		9 146	458
IN 印度	56	2		2 054	52	GB 英國	21	8		3 856	828
JP 日本	2 464	162		38 063	2,299	I8 意大利	318	20		14 892	1,508
KR 大韓民國	8 582	345		102 537	3,681	ID 印度尼西亞				96	13
MO 澳門特別行政區				10 816	1,001	JP 日本				433	64
MY 馬來西亞	60	2		25 638	1,252	KR 大韓民國	9 716	784		26 585	1,870
NL 荷蘭	98	6		1 208	87	NL 荷蘭				241	30
NZ 新西蘭	12	1		129	11	NZ 新西蘭				809	78
SE 瑞典				1	@	SG 新加坡	330	23		9 633	2,094
SG 新加坡	629	36		4 230	239	TW 台灣	1 000	227		11 010	498
TH 泰國	7 061	287		50 439	2,886	U8 美國	3 560	169		26 629	2,536
TW 台灣	6 968	290		55 009	2,568	總計 TOTAL		111 610	4,547	987 259	39,742
U8 美國	1 044	141		15 905	1,145						
VN 越南				538	35						
總計 TOTAL		496 693	14,402	3 788 968	118,574						
69744 鐵或鋼絲絨；鍋子洗刷器及洗擦或磨光墊、手套及類似物 (公斤) IRON OR STEEL WOOL; POT SCOURERS AND SCOURING OR POLISHING PADS, GLOVES AND THE LIKE (KG)						69753 衛生器具及其零件，鋁製，未列明在其他編號 (公斤) SANITARY WARE AND PARTS THEREOF, NES, OF ALUMINIUM (KG)					
BE 比利時				1 000	38	CA 加拿大				30	3
CN 中國內地	69 619	790		485 411	7,133	CN 中國內地	33 067	1,159		340 340	13,819
DE 德國				5 720	220	D8 丹麥	343	12		343	12
E7 西班牙				7 503	189	DE 德國	364	58		2 268	369
EG 埃及				10 000	55	F8 法國				120	29
F8 法國				7	15	GB 英國				3 181	269
I8 意大利				4 201	79	I8 意大利				1 899	261
JP 日本	372	34		7 497	585	JP 日本	80 512	2,357		838 479	21,527
KR 大韓民國				1 003	100	KR 大韓民國				212	14
LU 盧森堡				2 000	67	MY 馬來西亞				13 323	758
N8 挪威				5 528	148	NL 荷蘭				6 399	515
NL 荷蘭	6 654	208		31 704	859	SG 新加坡				185	9
TW 台灣	171	6		10 008	377	TH 泰國				26	1
U8 美國	3 322	103		31 224	1,230	TW 台灣				640	27
總計 TOTAL		80 138	1,141	602 806	11,095	U8 美國	1	@		1	@
69751 衛生器具及其零件，鐵或鋼製，未列明在其他編號 (公斤) SANITARY WARE AND PARTS THEREOF, NES, OF IRON OR STEEL (KG)						69781 機械用具，手動，重量10公斤或以下，用於處理、調製或供應食物或飲品 (件) MECHANICAL APPLIANCES, HAND-OPERATED, WEIGHING 10 KG OR LESS, FOR PREPARATION, CONDITIONING OR SERVING OF FOOD OR DRINK (NO.)					
AT 奧地利	310	50		323	51	AU 澳大利亞				15 404	469
AU 澳大利亞	208	50		34 482	3,260	CN 中國內地	270 682	4,471		3 120 023	42,093
BG 保加利亞				141	14	DE 德國				230	15
CA 加拿大	5 145	337		7 500	521	I8 意大利				2 129	157
CH 瑞士				1 437	161	JP 日本	590	46		609	108
CN 中國內地	626 387	6,697		4 301 233	54,995	TW 台灣				300	32
D8 丹麥	1 795	336		2 063	414	U8 美國	1	@		639	164
DE 德國	51 319	2,546		326 473	25,210	總計 TOTAL		271 273	4,517	3 139 334	43,037
E7 西班牙	20 034	458		592 844	12,081						
F8 法國	944	76		75 705	1,705						
GB 英國	10 030	1,044		91 728	6,530						
I8 意大利	18 156	2,082		83 658	9,877						
JP 日本	2 174	224		33 545	1,253						
KR 大韓民國	18	2		1 951	321						
MO 澳門特別行政區				175	38						
MT 馬耳他				9 346	304						
MY 馬來西亞	209	6		11 188	572						

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
69782 小雕像及其他裝飾物，賤金屬製；相架、畫架或類似框架，賤金屬製；鏡，賤金屬製 (公斤) STATUETTES AND OTHER ORNAMENTS OF BASE METAL; PHOTO, PICTURE OR SIMILAR FRAMES, OF BASE METAL; MIRRORS OF BASE METAL (KG)						69911 掛鎖及鎖，賤金屬製；帶鎖的扣環及扣環框架，賤金屬製；鑰匙 (公斤) PADLOCKS AND LOCKS, OF BASE MEAL; CLASPS ETC INCORPORATING LOCKS, OF BASE METAL; KEYS (KG)					
總計 TOTAL						總計 TOTAL					
AE 阿拉伯聯合酋長國						69912 裝甲或加固的夾萬、保險箱及保險庫的門及帶鎖儲存櫃、錢箱等，賤金屬製 (公斤) ARMOURD OR REINFORCED SAFES, STRONG BOXES AND DOORS AND DEPOSIT LOCKERS FOR STRONG ROOMS, CASH BOXES ETC, OF BASE METAL (KG)					
AT 奧地利						CA 加拿大					
AU 澳大利亞						CN 中國內地					
BE 比利時						E7 西班牙					
CA 加拿大						I8 意大利					
CH 瑞士						ID 印度尼西亞					
CN 中國內地						IL 以色列					
CZ 捷克共和國						IN 印度					
DE 德國						JP 日本					
E7 西班牙						KR 大韓民國					
F8 法國						MM 緬甸					
GB 英國						MO 澳門特別行政區					
I8 意大利						MY 馬來西亞					
ID 印度尼西亞						NL 荷蘭					
IN 印度						NP 尼泊爾					
JP 日本						PH 菲律賓					
KR 大韓民國						PT 葡萄牙					
MM 緬甸						SE 瑞典					
MO 澳門特別行政區						SG 新加坡					
MY 馬來西亞						TH 泰國					
NL 荷蘭						TW 台灣					
NP 尼泊爾						U8 美國					
PH 菲律賓						總計 TOTAL					
PT 葡萄牙						69913 鉸鏈，賤金屬製 (公斤) HINGES, OF BASE METAL (KG)					
SE 瑞典						AE 阿拉伯聯合酋長國					
SG 新加坡						AU 澳大利亞					
TH 泰國						BE 比利時					
TW 台灣						CA 加拿大					
U8 美國						CH 瑞士					
總計 TOTAL						CN 中國內地					
69911 掛鎖及鎖，賤金屬製；帶鎖的扣環及扣環框架，賤金屬製；鑰匙 (公斤) PADLOCKS AND LOCKS, OF BASE MEAL; CLASPS ETC INCORPORATING LOCKS, OF BASE METAL; KEYS (KG)						D8 丹麥					
AE 阿拉伯聯合酋長國						DE 德國					
AR 阿根廷						E7 西班牙					
AT 奧地利						F8 法國					
AU 澳大利亞						FI 芬蘭					
BE 比利時						GB 英國					
CA 加拿大						I8 意大利					
CH 瑞士						JP 日本					
CN 中國內地						KR 大韓民國					
D8 丹麥						MO 澳門特別行政區					
DE 德國						PH 菲律賓					
E7 西班牙						SE 瑞典					
F8 法國						SG 新加坡					
FI 芬蘭						TH 泰國					
GB 英國						TW 台灣					
I8 意大利						U8 美國					
ID 印度尼西亞						總計 TOTAL					
IL 以色列						69914 腳輪，賤金屬製 (公斤) CASTORS, OF BASE METAL (KG)					
JP 日本						AU 澳大利亞					
KR 大韓民國						CA 加拿大					
MO 澳門特別行政區						CN 中國內地					
MX 墨西哥						DE 德國					
MY 馬來西亞						F8 法國					
N8 挪威						GB 英國					
NL 荷蘭						I8 意大利					
NZ 新西蘭						ID 印度尼西亞					
PH 菲律賓						JP 日本					
PT 葡萄牙						MY 馬來西亞					
SE 瑞典						NL 荷蘭					
SG 新加坡						SE 瑞典					
TH 泰國						SG 新加坡					
TW 台灣						TH 台灣					
U8 美國						U8 美國					
VN 越南						VN 越南					

230	表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
69914 腳輪，賤金屬製 (公斤) CASTORS, OF BASE METAL (KG)					69917 適合傢具用的其他裝架、裝設及類似製品，賤金屬製 (公斤) OTHER MOUNTINGS, FITTINGS AND SIMILAR ARTICLES, OF BASE METAL, FOR FURNITURE (KG)				
U8 美國	120	31	1 330	109	JP 日本	844	99	27 669	1,677
總計 TOTAL	335 895	4,868	2 617 062	38,362	KR 大韓民國	339 735	1,399	2 435 344	10,591
69915 適合汽車用的其他裝架、裝設及類似製品，賤金屬製 (公斤) OTHER MOUNTINGS, FITTINGS AND SIMILAR ARTICLES, OF BASE METAL, FOR MOTOR VEHICLES (KG)					MY 馬來西亞	24 358	583	169 325	3,160
AE 阿拉伯聯合酋長國	9 689	332	13 799	794	N8 挪威	2	3	47	57
AU 澳大利亞	263	34	894	89	NL 荷蘭			19 020	690
BE 比利時			13	7	NZ 新西蘭	30	14	107	49
CN 中國內地	89 479	1,600	680 179	12,556	PH 菲律賓	60	16	2 426	504
DE 德國	1 750	58	33 285	5,077	PL 波蘭			2 166	104
E7 西班牙			20	4	SE 瑞典	12 058	244	20 252	350
F8 法國	4 112	190	26 615	2,145	SG 新加坡			5 623	461
GB 英國	2 845	298	8 156	1,068	TH 泰國	1 116	204	9 838	586
I8 意大利	15 000	558	17 866	971	TW 台灣	241 075	1,360	1 787 015	10,869
JP 日本	3 256	720	34 845	6,348	U8 美國	259 663	7,055	834 014	24,452
KR 大韓民國	20	2	235	22	總計 TOTAL	4 015 885	44,578	33 315 634	366,591
NL 荷蘭			352	81	69919 裝架、裝設等，賤金屬製，未列明在其他編號；賤金屬帽釘、托架 等；自動閉門器，賤金屬製 (公斤) MOUNTINGS, FITTINGS ETC, OF BASE METAL, NES; BASE METAL HAT-PEGS, BRACKETS ETC; AUTOMATIC DOOR CLOSERS (KG)				
SE 瑞典	5	2	245	67	AT 奧地利			142	39
SG 新加坡	5 429	1,326	35 347	7,455	AU 澳大利亞			3 052	207
TH 泰國			3 487	166	BE 比利時	26	20	31	23
TW 台灣	165	17	22 217	684	CA 加拿大			204	31
U8 美國	1	1	13 643	1,816	CH 瑞士			365	147
總計 TOTAL	132 014	5,136	891 198	39,351	CN 中國內地	795 731	13,346	6 994 353	104,168
69916 適合樓宇用的其他裝架、裝設及類似製品，賤金屬製 (公斤) OTHER MOUNTINGS, FITTINGS AND SIMILAR ARTICLES, OF BASE METAL, FOR BUILDINGS (KG)					DE 德國	1 561	419	15 842	2,334
AU 澳大利亞	1 660	291	9 992	975	E7 西班牙			2 505	631
BE 比利時			612	72	F8 法國	235	61	1 846	494
CA 加拿大	1 468	57	52 875	1,485	GB 英國	4 489	1,062	43 791	5,664
CH 瑞士	382	13	5 433	361	I8 意大利	3 349	344	20 406	2,724
CN 中國內地	701 653	14,694	6 004 665	111,049	JP 日本	21 862	972	157 923	9,426
D8 丹麥	6 998	934	37 131	2,852	KR 大韓民國	101	6	30 289	1,451
DE 德國	23 298	598	74 202	6,645	MO 澳門特別行政區			2 541	64
E7 西班牙	6 183	225	24 333	1,287	MY 馬來西亞	4 862	75	90 330	1,886
F8 法國	8 130	873	33 294	4,503	N8 挪威	558	282	3 727	1,794
F1 芬蘭	63	25	659	139	NZ 新西蘭			527	75
GB 英國	26 736	849	141 775	10,413	PH 菲律賓			49	33
I8 意大利	7 189	814	68 401	7,602	SE 瑞典	82	110	19 509	928
JP 日本	3 472	388	88 515	5,123	SG 新加坡	31 640	2,654	187 846	18,603
KR 大韓民國			557	76	TH 泰國			9 184	43
MY 馬來西亞	32	2	8 225	199	TW 台灣	15 586	901	237 592	8,758
NL 荷蘭	34	17	30 839	1,237	U8 美國	20 026	6,637	136 743	42,803
NZ 新西蘭	1 419	152	26 655	1,283	VN 越南	1 277	94	5 884	428
SE 瑞典			25 585	612	總計 TOTAL	901 385	26,982	7 964 681	202,753
SG 新加坡	7 086	808	58 963	3,189	69922 鏈（活環節鏈除外），鐵或鋼製 (公斤) CHAIN (OTHER THAN SKID OR ARTICULATED LINK), OF IRON OR STEEL (KG)				
TH 泰國			149	4	AU 澳大利亞	3 491	42	6 461	77
TW 台灣	1 216	69	105 996	3,953	CA 加拿大			1	@
U8 美國	25 374	2,498	152 895	17,513	CN 中國內地	102 535	673	688 810	5,093
總計 TOTAL	822 393	23,307	6 951 751	180,571	DE 德國	1	@	24 938	643
69917 適合傢具用的其他裝架、裝設及類似製品，賤金屬製 (公斤) OTHER MOUNTINGS, FITTINGS AND SIMILAR ARTICLES, OF BASE METAL, FOR FURNITURE (KG)					F8 法國			6 115	650
AT 奧地利	246	7	17 316	802	F1 芬蘭			200	30
AU 澳大利亞			11 153	358	GB 英國	1 625	68	4 821	227
BE 比利時	19 138	652	55 620	1,703	I8 意大利	1 180	47	16 589	332
CA 加拿大			2 960	45	JP 日本	1 341	172	12 555	1,124
CH 瑞士			143	33	KR 大韓民國			808	15
CN 中國內地	3 054 765	30,286	27 431 712	293,793	MO 澳門特別行政區			5 836	35
CY 塞浦路斯			10 501	101	NL 荷蘭			514	71
D8 丹麥	1	@	562	103	SE 瑞典	1 639	26	19 244	242
DE 德國	32 838	1,364	202 153	7,210	SG 新加坡	2 195	31	8 892	185
E7 西班牙	1 759	34	4 598	137	TW 台灣	5 099	28	20 822	329
F8 法國	20 151	282	194 582	2,609	U8 美國	343	56	6 592	321
GB 英國	56	17	5 390	489	ZA 南非			10 955	107
I8 意大利	7 990	958	66 098	5,657	總計 TOTAL	119 449	1,144	834 153	9,482

表 I1 按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
TABLE I1 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
69931 縫針或織針、鈍針、鉤針、刺繡穿孔錐等，手用，鐵或鋼製 (公斤) SEWING OR KNITTING NEEDLES, BODKINS, CROCHET HOOKS, EMBROIDERY STILETTOS ETC FOR HAND USE, OF IRON OR STEEL (KG)						69933 賤金屬製扣環等，用於衣服等；管形鉚釘或分叉鉚釘，賤金屬製； 珠子或亮晶片，賤金屬製 (公斤) BASE METAL CLASPS ETC. FOR CLOTHING ETC; BASE METAL TUBULAR/BIFURCATED RIVETS; BASE METAL BEADS/ SPANGLES (KG)					
CN	中國內地	46 675	1,254	380 604	6,992	SE	瑞典	347	14	234 901	2,665
CZ	捷克共和國			686	49	SG	新加坡	737	254	17 853	1,586
GB	英國			2 080	35	TH	泰國	1 192	122	27 780	2,164
IN	印度	1 851	307	4 321	695	TW	台灣	325 372	14,267	2 671 275	101,582
JP	日本	177	93	2 726	860	U8	美國	8 651	1,471	123 678	12,769
KR	大韓民國			27	7	VN	越南	1 838	153	7 026	491
TW	台灣	45	9	128	35	總計 TOTAL					
總計 TOTAL		48 748	1,662	390 572	8,673			2 554 471	73,728	22 419 459	583,079
69932 安全別針及其他針，鐵或鋼製，未列明在其他編號 (公斤) SAFETY PINS AND OTHER PINS, OF IRON OR STEEL, NES (KG)						69941 彈簧及彈簧片，鐵或鋼製 (公斤) SPRINGS AND LEAVES FOR SPRINGS, OF IRON OR STEEL (KG)					
AU	澳大利亞			78	9	AE	阿拉伯聯合酋長國	1 980	146	12 555	1,115
CN	中國內地	86 301	1,399	607 500	9,909	AT	奧地利			719	222
CZ	捷克共和國			274	28	AU	澳大利亞	393	30	5 156	561
F8	法國	61	156	81	160	BE	比利時			19 736	301
GB	英國	1 020	44	5 559	248	CA	加拿大	206	27	832	258
I8	意大利			26	3	CH	瑞士	9	12	2 020	105
IN	印度			1 224	10	CN	中國內地	203 775	4,635	1 661 667	35,859
JP	日本	1 980	290	49 322	2,589	D8	丹麥	230	60	1 477	310
KR	大韓民國	1 493	124	12 707	924	DE	德國	4 295	898	26 931	4,357
MY	馬來西亞	8 820	890	34 615	3,686	E7	西班牙			17	63
SG	新加坡			156	28	EE	愛沙尼亞			417	36
TH	泰國	1	35	1	35	F8	法國	526	133	11 366	1,126
TW	台灣	4 265	189	40 654	2,215	GB	英國	1 499	30	21 536	1,659
U8	美國	1 377	109	1 569	155	I8	意大利	16	14	17 918	1,088
總計 TOTAL		105 318	3,235	753 766	20,000	ID	印度尼西亞			360	16
69933 賤金屬製扣環等，用於衣服等；管形鉚釘或分叉鉚釘，賤金屬製； 珠子或亮晶片，賤金屬製 (公斤) BASE METAL CLASPS ETC. FOR CLOTHING ETC; BASE METAL TUBULAR/BIFURCATED RIVETS; BASE METAL BEADS/ SPANGLES (KG)						JP	日本	93 567	5,571	848 655	58,412
AE	阿拉伯聯合酋長國			2 275	91	KR	大韓民國	1 496	135	26 007	1,850
AT	奧地利	38	63	446	301	LU	盧森堡			107	95
AU	澳大利亞	81	36	10 675	667	MY	馬來西亞	11 005	271	67 977	1,770
BD	孟加拉國			10	1	N8	挪威			450	16
BE	比利時	771	101	7 610	1,267	NL	荷蘭	5	11	2 309	158
BR	巴西	224	5	2 308	64	PH	菲律賓	269	258	8 780	4,088
CA	加拿大	1	@	26 746	808	SE	瑞典	124	22	1 532	283
CH	瑞士	339	207	2 550	1,811	SG	新加坡	4 124	837	92 550	8,424
CN	中國內地	2 114 804	41,859	18 129 565	305,314	TH	泰國			171	23
CZ	捷克共和國	7 460	207	17 450	377	TW	台灣	23 957	1,741	166 891	8,810
D8	丹麥	53	12	360	46	U8	美國	7 836	1,894	98 080	13,016
DE	德國	845	241	44 790	3,143	總計 TOTAL					
E7	西班牙	2	1	1 558	187			355 312	16,726	3 096 216	144,022
F8	法國	190	138	17 901	4,351	69942 銅彈簧 (公斤) COPPER SPRINGS (KG)					
FI	芬蘭			50	26	CN	中國內地	4 673	99	53 781	2,756
GB	英國	2 541	379	39 462	7,109	DE	德國			619	158
GR	希臘			1 818	202	F8	法國	80	10	485	69
GT	危地馬拉			610	19	GB	英國	221	52	3 198	367
GU	關島			10	32	JP	日本	1 432	29	13 645	605
I8	意大利	10 197	2,432	75 430	17,905	KR	大韓民國	83	145	132	222
ID	印度尼西亞	102	18	2 895	320	MY	馬來西亞			415	171
IN	印度	244	21	1 018	135	PT	葡萄牙			30	16
JP	日本	41 973	5,577	467 664	60,208	SG	新加坡			48	11
KH	柬埔寨			148	15	TW	台灣	162	6	194	24
KR	大韓民國	34 423	5,939	388 727	53,777	U8	美國	77	2	3 216	208
LK	斯里蘭卡	29	51	5 534	138	總計 TOTAL					
MO	澳門特別行政區			243	39			6 728	343	75 763	4,607
MU	毛里求斯			15	@	69951 賤金屬軟管 (公斤) FLEXIBLE TUBING OF BASE METAL (KG)					
MX	墨西哥			5 066	315	CH	瑞士			43	7
MY	馬來西亞	1 728	127	72 695	2,479	CN	中國內地	196 489	1,617	1 546 412	12,455
NL	荷蘭	29	1	4 730	177	D8	丹麥			1 218	80
NZ	新西蘭	11	2	46	9	DE	德國	1 938	151	25 617	926
PH	菲律賓	181	21	5 782	369	GB	英國	15 343	460	148 290	3,945
PR	波多黎各			407	71	I8	意大利	1 494	91	3 656	238
PT	葡萄牙			284	41	JP	日本	32 091	1,519	143 611	7,659
SA	沙特阿拉伯	68	10	68	10	KR	大韓民國	4 628	466	27 512	2,089
						SG	新加坡	215	26	522	187

232	表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY								
(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)											
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
69951 賤金屬軟管 (公斤) FLEXIBLE TUBING OF BASE METAL (KG)						69955 杆、電焊條等，賤金屬或金屬碳化物製，塗層或以焊劑為芯的材料，用於錫焊、焊接等 (公斤) RODS, ELECTRODES ETC OF BASE METAL/METAL CARBIDES, COATED OR CORED WITH FLUX, FOR SOLDERING, WELDING ETC (KG)					
TW	台灣	376	92	12 155	752						
U8	美國	577	28	11 893	850	AT	奧地利	2 423	103	17 453	869
總計 TOTAL		253 151	4,450	1 920 929	29,188	AU	澳大利亞			23 251	213
69952 鐘、鑼及類似物，賤金屬製，非電動，及其部件 (公斤) BELLS, GONGS AND THE LIKE, NON-ELECTRIC, AND PARTS THEREOF, OF BASE METAL (KG)						BE	比利時			57	11
AU	澳大利亞			22	24	CA	加拿大	23	3	21 246	612
CN	中國內地	31 453	424	469 314	5,363	CH	瑞士			2 706	125
F8	法國			9	3	CN	中國內地	363 007	5,088	2 556 576	33,673
JP	日本			345	38	D8	丹麥			981	39
SG	新加坡			3	@	DE	德國	172	19	70 879	3,667
TH	泰國			39	3	F8	法國	5 978	164	23 934	687
TW	台灣	461	28	3 357	88	GB	英國	607	75	31 854	1,968
U8	美國			5	1	I8	意大利	220	12	12 954	482
總計 TOTAL		31 914	452	473 094	5,520	ID	印度尼西亞	25 400	300	46 171	798
69953 塞子、塞帽及塞蓋、瓶塞帽、封印、螺紋桶塞、桶塞蓋等，賤金屬 (公斤) STOPPERS, CAPS AND LIDS, CAPSULES FOR BOTTLES, SEALS, THREADED BUNGS, BUNG COVERS ETC, OF BASE METAL (KG)						JP	日本	60 789	5,072	667 402	34,948
AU	澳大利亞			513	131	KR	大韓民國	46 966	430	507 829	4,400
BE	比利時			18 724	1,018	MO	澳門特別行政區			108	21
CA	加拿大			1 206	115	MY	馬來西亞	57 243	823	191 319	2,662
CN	中國內地	26 843	948	493 528	14,552	NL	荷蘭			3 720	86
DE	德國	7	1	1 923	497	PH	菲律賓	21 660	117	23 634	271
F8	法國	12	13	6 425	857	SE	瑞典	16 360	617	83 402	2,539
GB	英國	672	126	2 195	272	SG	新加坡	181 019	2,392	1 199 432	15,876
I8	意大利	124	14	124	14	TH	泰國	1 274	74	9 166	338
IN	印度	4 896	166	29 716	807	TW	台灣	24 021	736	209 285	7,065
JP	日本	1 842	748	128 927	8,687	U8	美國	5 445	452	208 891	7,843
KR	大韓民國	16 858	300	57 235	1,017	總計 TOTAL		812 607	16,476	5 912 250	119,191
MO	澳門特別行政區			24	7	69961 錨、多爪錨及其部件，鐵或鋼製 (公斤) ANCHORS, GRAPNELS AND PARTS THEREOF, OF IRON OR STEEL (KG)					
MY	馬來西亞	13 369	418	43 490	1,325	AU	澳大利亞			1 154	70
PH	菲律賓	450	6	3 450	47	CN	中國內地	15 200	156	137 270	1,519
SG	新加坡	1 013	22	9 126	770	D8	丹麥			27 034	585
TH	泰國			1 639	58	GB	英國			80	7
TW	台灣	1 745	168	18 528	1,298	JP	日本			570	52
U8	美國	8 120	230	43 009	2,688	總計 TOTAL		15 200	156	166 108	2,233
總計 TOTAL		75 951	3,161	859 782	34,162	69962 非韌性鑄鐵製的鑄鐵製品，未列明在其他編號 (公斤) CAST ARTICLES OF NON-MALLEABLE CAST IRON, NES (KG)					
69954 標誌牌、名牌、地址牌及類似的牌，數字、字母及其他符號，賤金屬製 (公斤) SIGN, NAME, ADDRESS AND SIMILAR PLATES, NUMBERS, LETTERS AND OTHER SYMBOLS, OF BASE METAL (KG)						CN	中國內地	1 839 909	5,913	14 303 668	49,497
AT	奧地利			30	2	DE	德國	571	45	7 243	560
AU	澳大利亞	10	1	5 178	964	F8	法國			12 070	193
CA	加拿大			144	57	GB	英國	16 956	449	162 530	3,566
CH	瑞士			15 175	2,080	TH	泰國			20 645	130
CN	中國內地	111 534	2,972	874 064	24,067	TW	台灣			1 757	59
D8	丹麥	192	72	1 554	973	U8	美國	367	16	12 049	422
DE	德國	87	4	8 379	2,144	總計 TOTAL		1 857 803	6,423	14 519 962	54,428
F8	法國			7 303	2,575	69963 鐵或鋼製的鑄鐵製品，未列明在其他編號 (-) CAST ARTICLES OF IRON OR STEEL, NES (-)					
GB	英國	477	6	36 050	804	CN	中國內地		3		199
I8	意大利	396	7	2 020	156	TW	台灣				199
JP	日本	3 784	2,134	34 789	16,928	總計 TOTAL			3		397
KR	大韓民國	13	4	2 586	927	69965 鐵或鋼製品，經鍛造或衝壓，但未經進一步加工，未列明在其他編號 (-) ARTICLES OF IRON OR STEEL, FORGED OR STAMPED, BUT NOT FURTHER WORKED, NES (-)					
MY	馬來西亞			9	1	CN	中國內地		2,356		17,212
NL	荷蘭	1 904	379	1 981	380	E7	西班牙			@	
PK	巴基斯坦			1 000	21	JP	日本		175		366
SG	新加坡	56	32	462	291	KR	大韓民國				452
TH	泰國			54	4	TW	台灣				92
TW	台灣	1 955	266	15 543	793	U8	美國		35		951
U8	美國	3 286	636	18 799	4,087	總計 TOTAL			2,566		19,073
總計 TOTAL		123 694	6,514	1 025 120	57,252						

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003	二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003	二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
69967 鐵或鋼絲製品，未列明在其他編號 (-) ARTICLES OF IRON OR STEEL WIRE, NES (-)				69969 鐵或鋼製品，未列明在其他編號 (-) ARTICLES OF IRON OR STEEL, NES (-)				
AE 阿拉伯聯合酋長國		120	256	PT 葡萄牙				16
AT 奧地利			10					
AU 澳大利亞			@	RU 俄羅斯聯邦				66
BE 比利時		609	3,211	SE 瑞典		506		7,680
BR 巴西			46	SG 新加坡		1,533		14,826
CA 加拿大		6	282	SI 斯洛文尼亞				56
CH 瑞士			19	TH 泰國		1,353		7,195
CN 中國內地		31,108	246,595	TN 突尼斯				122
DE 德國		13	75	TR 土耳其				14
F8 法國			107	TW 台灣		9,021		80,223
				U8 美國		2,937		43,093
GB 英國		8	301	VN 越南		41		896
I8 意大利			59					
ID 印度尼西亞		49	1,801	ZA 南非		6		288
JP 日本		648	4,364					
KR 大韓民國		767	1,732	總計 TOTAL		144,969		1,135,172
LK 斯里蘭卡		9	101					
MO 澳門特別行政區			1	69971 銅鏈及其零件 (公斤) CHAIN OF COPPER AND PARTS THEREOF (KG)				
MY 馬來西亞		164	2,666					
NL 荷蘭			84	BE 比利時			838	425
PH 菲律賓			158	CN 中國內地	70	882	1,564	287 580
				DE 德國		50	83	807
SG 新加坡		4	279	GB 英國				1 634
TH 泰國		217	2,239	JP 日本				309
TW 台灣		523	2,540	KR 大韓民國	1	964	378	25 265
U8 美國		199	4,481	LK 斯里蘭卡		526	202	4 946
VN 越南		156	633	TH 泰國				42
ZA 南非		52	52	TW 台灣	1	425	71	9 385
				U8 美國		15	4	778
總計 TOTAL		34,653	272,093	總計 TOTAL		74 862	2,301	331 584
69969 鐵或鋼製品，未列明在其他編號 (-) ARTICLES OF IRON OR STEEL, NES (-)				69973 銅製品，未列明在其他編號 (-) ARTICLES OF COPPER, NES (-)				
AE 阿拉伯聯合酋長國			37	AE 阿拉伯聯合酋長國				7
AT 奧地利		299	696	AT 奧地利		1		40
AU 澳大利亞		835	2,933	AU 澳大利亞				21
BE 比利時		68	2,372	BE 比利時				99
BR 巴西			420	CA 加拿大		8		34
CA 加拿大		146	4,598	CH 瑞士		55		360
CH 瑞士		616	8,102	CN 中國內地		12,379		72,462
CL 智利			36	DE 德國		318		2,910
CN 中國內地		102,710	744,448	E7 西班牙				2
CZ 捷克共和國			253	EG 埃及				13
D8 丹麥		375	4,305	F8 法國		63		456
DE 德國		2,794	18,879	GB 英國		203		3,059
E7 西班牙		365	1,209	GR 希臘				24
F8 法國		490	6,036	HU 匈牙利		3		3
F1 芬蘭		95	619	I8 意大利		134		1,907
GB 英國		1,696	18,818	ID 印度尼西亞				36
GR 希臘			90	IE 愛爾蘭				1
I8 意大利		435	8,628	IL 以色列				7
ID 印度尼西亞			1,446	IN 印度				152
IE 愛爾蘭		11	148	JP 日本		2,542		13,916
IL 以色列			431	KR 大韓民國		836		3,544
IN 印度		83	1,522	LK 斯里蘭卡				29
JP 日本		12,092	101,703	MM 緬甸				4
KP 朝鮮民主主義人民 共和國			16	MO 澳門特別行政區				2
KR 大韓民國		3,059	24,884	MY 馬來西亞		45		169
LK 斯里蘭卡		98	108	NL 荷蘭				3
M8 摩洛哥			12	NP 尼泊爾				69
MO 澳門特別行政區		44	133	PH 菲律賓		31		319
MT 馬耳他			11	PL 波蘭				170
MX 墨西哥		@	29	PT 葡萄牙				3
MY 馬來西亞		881	9,045	SE 瑞典				28
N8 挪威			206	SG 新加坡		62		2,472
NL 荷蘭		2,071	17,535	TH 泰國		535		2,169
NZ 新西蘭		305	574	TW 台灣		1,422		10,296
P7 密克羅尼西亞聯邦 及帕勞			80	U8 美國		314		4,959
PH 菲律賓		6	294	VN 越南		@		@
PK 巴基斯坦			10	ZA 南非		791		1,975
PL 波蘭			27					
PR 波多黎各			@	總計 TOTAL		19,740		121,722

234	表 I1 TABLE I1	按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY									
(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)											
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
69975 鎳製品，未列明在其他編號 (-) ARTICLES OF NICKEL, NES (-)						69978 錫製品，未列明在其他編號 (-) ARTICLES OF TIN, NES (-)					
CA	加拿大				18	TW	台灣		22		1,252
CH	瑞士				@	U8	美國		98		1,602
CN	中國內地		1,649		5,228	總計 TOTAL			2,648		24,078
DE	德國				94	69979 鋁製品，未列明在其他編號 (-) ARTICLES OF ALUMINIUM, NES (-)					
JP	日本		99		3,515	AE	阿拉伯聯合酋長國		107		172
KR	大韓民國		79		84	AT	奧地利		@		18
MY	馬來西亞				18	AU	澳大利亞		88		2,858
NL	荷蘭				122	BE	比利時		6		8,101
SG	新加坡				13	CA	加拿大		14		261
TW	台灣		49		198	CH	瑞士		129		1,576
U8	美國		56		298	CN	中國內地		41,671		307,166
總計 TOTAL			1,931		9,589	CZ	捷克共和國				128
69976 鉛製品，未列明在其他編號 (-) ARTICLES OF LEAD, NES (-)						D8	丹麥		25		129
CN	中國內地		174		497	DE	德國		304		4,222
DE	德國				34	DO	多米尼加共和國				58
F8	法國				22	E7	西班牙		158		228
GB	英國				1	F8	法國		29		468
I8	意大利				128	F1	芬蘭		6		11
ID	印度尼西亞				@	GB	英國		82		3,632
JP	日本		10		411	GR	希臘				@
KR	大韓民國		12		16	I8	意大利		48		2,588
MO	澳門特別行政區				@	ID	印度尼西亞				45
NL	荷蘭		1		1	IE	愛爾蘭		@		@
SG	新加坡				31	IL	以色列				50
TH	泰國				3	IN	印度				78
TW	台灣		19		88	JP	日本		890		9,764
U8	美國		17		311	KR	大韓民國		319		2,661
總計 TOTAL			233		1,542	LK	斯里蘭卡				225
69977 鋅製品，未列明在其他編號 (-) ARTICLES OF ZINC, NES (-)						LU	盧森堡				87
AU	澳大利亞				8	MO	澳門特別行政區				69
BE	比利時				126	MU	毛里求斯				18
CA	加拿大				72	MX	墨西哥		63		409
CN	中國內地		21,583		121,996	MY	馬來西亞		344		1,416
DE	德國		1		108	N8	挪威		1,194		2,262
F8	法國		5		707	NL	荷蘭		71		432
GB	英國		@		231	NZ	新西蘭				1
I8	意大利				6	PH	菲律賓		338		385
ID	印度尼西亞				46	SE	瑞典		1		399
JP	日本		3		226	SG	新加坡		75		5,124
KR	大韓民國		211		2,435	SI	斯洛文尼亞		@		@
MY	馬來西亞		68		330	TH	泰國				56
NL	荷蘭				340	TR	土耳其		1		1
PH	菲律賓				40	TW	台灣		2,384		18,884
SE	瑞典				154	U8	美國		1,864		16,646
SG	新加坡		140		679	VN	越南				4
TW	台灣		1,700		8,829	ZA	南非		30		332
U8	美國		69		481	總計 TOTAL			50,240		390,963
總計 TOTAL			23,779		136,816	69981 鈷，經鍛造，及鈷製品，未列明在其他編號 (公斤) COBALT, WROUGHT, AND ARTICLES THEREOF, NES (KG)					
69978 錫製品，未列明在其他編號 (-) ARTICLES OF TIN, NES (-)						CA	加拿大			13	7
AE	阿拉伯聯合酋長國				1	DE	德國			344	412
AU	澳大利亞		5		5	U8	美國			33	92
CN	中國內地		1,066		8,507	總計 TOTAL				390	511
DE	德國				15	69983 鎘，經鍛造，及鎘製品，未列明在其他編號 (公斤) CADMIUM, WROUGHT, AND ARTICLES THEREOF, NES (KG)					
F8	法國				5	AU	澳大利亞			41 960	263
GB	英國		16		48	總計 TOTAL				41 960	263
I8	意大利				39	69985 鈦，經鍛造，及鈦製品，未列明在其他編號 (公斤) TITANIUM, WROUGHT, AND ARTICLES THEREOF, NES (KG)					
JP	日本		1,178		9,455	CN	中國內地	5 952	957	55 104	7,705
KR	大韓民國				585	DE	德國	114	400	1 685	4,308
MY	馬來西亞		138		1,211						
PH	菲律賓				5						
SG	新加坡		96		1,274						
TH	泰國		29		74						

表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)					
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
69985 鈦，經鍛造，及鈦製品，未列明在其他編號 (公斤) TITANIUM, WROUGHT, AND ARTICLES THEREOF, NES (KG)						69999 賤金屬，經鍛造，未列明在其他編號，及該等金屬製品，未列明在其他編號 (公斤) BASE METALS, WROUGHT, NES, AND ARTICLES THEREOF, NES (KG)					
GB 英國		180	42	557	426	DE 德國				226	135
I8 意大利		7	11	4 883	985	JP 日本		559	1,355	4 703	10,902
JP 日本	24 361	6,653		239 533	57,544	KZ 哈薩克斯坦				273	161
MY 馬來西亞				88	86	U8 美國	30	49		189	161
NL 荷蘭	22	62		181	285						
TW 台灣	646	297		7 873	3,323	總計 TOTAL	589	1,404		5 421	11,417
U8 美國	431	276		3 126	1,605						
總計 TOTAL	31 713	8,697		313 030	76,268	71111 水蒸汽或其他蒸汽發動鍋爐 (個) STEAM OR OTHER VAPOUR GENERATING BOILERS (NO.)					
69987 鈳，經鍛造，及鈳製品，未列明在其他編號 (公斤) ZIRCONIUM, WROUGHT, AND ARTICLES THEREOF, NES (KG)						AU 澳大利亞				24	341
CN 中國內地	14 195	1,575		18 622	1,757	BD 孟加拉國				3	138
PH 菲律賓				150	142	CN 中國內地	3	12		66	1,443
總計 TOTAL	14 195	1,575		18 772	1,899	DE 德國				64	5,685
69991 鎢，經鍛造，及鎢製品，未列明在其他編號 (公斤) TUNGSTEN, WROUGHT, AND ARTICLES THEREOF, NES (KG)						F8 法國				65	171
BE 比利時	17	17		76	86	FI 芬蘭				4	11
CH 瑞士				46	123	GB 英國				4	1,352
CN 中國內地	11 771	2,318		37 635	8,922	I8 意大利	4	136		189	896
DE 德國				10	15	JP 日本	1	46		45	503
GB 英國				3	7	KR 大韓民國				209	645
JP 日本	1 802	1,916		33 840	16,739	PH 菲律賓				5	50
KR 大韓民國				2	6	SG 新加坡				5	30
TW 台灣	35	111		298	1,093	TW 台灣				14	808
U8 美國	120	373		865	2,121	U8 美國	6	112		67	3,499
總計 TOTAL	13 745	4,735		72 775	29,113	總計 TOTAL	14	306		764	15,571
69992 鉬，經鍛造，及鉬製品，未列明在其他編號 (公斤) MOLYBDENUM, WROUGHT, AND ARTICLES THEREOF, NES (KG)						71112 過熱熱水鍋爐 (個) SUPER-HEATED WATER BOILERS (NO.)					
AT 奧地利				219	127	SE 瑞典				1	62
CN 中國內地				21 328	1,907	總計 TOTAL				1	62
DE 德國	26	238		146	1,743	71121 用於蒸汽發動鍋爐或中央暖氣鍋爐的輔助裝置 (個) AUXILIARY PLANT FOR STEAM GENERATING BOILERS OR CENTRAL HEATING BOILERS (NO.)					
IN 印度	57	38		298	224	CN 中國內地				20	468
JP 日本	16	30		274	322	DE 德國	4	87		6	133
KR 大韓民國				1 098	401	GB 英國				24	2,553
U8 美國	29	105		30	110	SE 瑞典	6	148		6	148
總計 TOTAL	128	410		23 393	4,833	總計 TOTAL	10	235		56	3,303
69993 鉭，經鍛造，及鉭製品，未列明在其他編號 (公斤) TANTALUM, WROUGHT, AND ARTICLES THEREOF, NES (KG)						71122 水蒸汽或其他蒸汽動力機件的冷凝器 (個) CONDENSERS FOR STEAM OR OTHER VAPOUR POWER UNITS (NO.)					
CN 中國內地	30	97		468	1,500	GB 英國				1	93
JP 日本	40	285		90	604	JP 日本				3	69
U8 美國	2	30		2	30	總計 TOTAL				4	162
總計 TOTAL	72	411		560	2,134	71191 711 11及711 12條目內的鍋爐零件 (公斤) PARTS FOR THE BOILERS OF ITEMS 711 11 AND 711 12 (KG)					
69994 鎂，經鍛造，及鎂製品，未列明在其他編號 (公斤) MAGNESIUM, WROUGHT, AND ARTICLES THEREOF, NES (KG)						AT 奧地利	650	35		1 052	71
CN 中國內地	22 131	489		27 933	714	CA 加拿大				916	244
DE 德國	33	4		263	27	CH 瑞士	100	22		122	34
GB 英國				35	73	CN 中國內地	2 764	312		29 670	2,703
SG 新加坡				421	4	D8 丹麥	127	98		1 439	1,375
U8 美國				54	14	DE 德國	1 610	1,586		16 746	9,764
總計 TOTAL	22 164	493		28 706	832	F8 法國				105	34
69995 鈹，經鍛造，及鈹製品，未列明在其他編號 (公斤) BERYLLIUM, WROUGHT, AND ARTICLES THEREOF, NES (KG)						GB 英國	78	75		9 974	3,202
						I8 意大利	179	65		11 358	1,407
JP 日本				145	40	IN 印度				278	24
總計 TOTAL				145	40	JP 日本	3 163	258		22 509	3,283
69999 賤金屬，經鍛造，未列明在其他編號，及該等金屬製品，未列明在其他編號 (公斤) BASE METALS, WROUGHT, NES, AND ARTICLES THEREOF, NES (KG)						KR 大韓民國				2 079	427
CN 中國內地				30	58	N8 挪威				2 050	150
						NL 荷蘭	5	2		419	235
						SG 新加坡	15	2		733	194
						TW 台灣				1 566	88
						U8 美國	1 481	470		32 950	13,539
						VN 越南	650	65		650	65

表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY									
(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)											
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
71191 711 11及711 12條目內的鍋爐零件 (公斤) PARTS FOR THE BOILERS OF ITEMS 711 11 AND 711 12 (KG)						71322 汽缸容量超過1 000立方厘米的活塞內燃引擎，用於推動第78段、第722 組及744 14、744 15及891 11條目內的車輛 (個) INTERNAL COMBUSTION PISTON ENGINES FOR VEHICLES OF DIV. 78, GROUP 722, ITEMS 744 14, 744 15 AND 891 11, RECIPROCATING EXCEEDING 1000 CC (NO.)					
總計 TOTAL		10 822	2,988	134 616	36,840						
71192 711 21及711 22條目內的器具及用具零件 (-) PARTS FOR THE APPARATUS AND APPLIANCES OF ITEMS 711 21 AND 711 22 (-)						AE 阿拉伯聯合酋長國				116	641
						AT 奧地利				10	110
DE 德國			1		106	CA 加拿大				83	127
F8 法國					150	CN 中國內地				1	88
GB 英國					324	DE 德國				3	166
I8 意大利					39	F8 法國				7	163
JP 日本			18		336	GB 英國				10	403
TW 台灣					9	I8 意大利		1	106	1	106
U8 美國			46		78	JP 日本		998	2,307	7 854	17,674
						KR 大韓民國				51	2,155
總計 TOTAL			64		1,043	MY 馬來西亞		30	54	86	131
						SG 新加坡				17	612
71280 712 11至712 19條目內的渦輪機零件 (公斤) PARTS FOR THE TURBINES OF ITEMS FROM 712 11 TO 712 19 (KG)						TW 台灣				35	265
						U8 美國				3	23
						總計 TOTAL		1 029	2,467	8 277	22,665
CA 加拿大				30	23	71323 壓燃活塞內燃式引擎，用於推動第78段、第722 組及744 14、744 15及891 11條目內的車輛 (部) INTERNAL COMBUSTION PISTON ENGINES FOR VEHICLES OF DIV. 78, GROUP 722, ITEMS 744 14, 744 15 AND 891 11, COMPRESSION-IGNITION (NO.)					
CH 瑞士		942	1,645	10 020	20,098						
CN 中國內地		359	63	1 031	460	AU 澳大利亞				1	90
DE 德國		109	49	1 376	738	BE 比利時				1	21
F8 法國				15	16	CN 中國內地				1	20
GB 英國		529	112	1 626	1,594	DE 德國				783	741
I8 意大利				5	64	GB 英國		4	465	9	865
JP 日本		50	67	5 199	2,694	I8 意大利				68	1,243
KR 大韓民國		26	23	54	47	JP 日本		884	9,255	9 125	90,635
NL 荷蘭		2	10	9	67	KR 大韓民國		76	3,445	575	27,106
						SE 瑞典				1	20
PH 菲律賓				42	72	SG 新加坡				9	381
SG 新加坡		7	37	143	517						
U8 美國				971	1,339	TH 泰國				5	42
總計 TOTAL		2 024	2,006	20 521	27,729	U8 美國		15	189	15	189
						總計 TOTAL		979	13,355	10 593	121,355
71311 航空器用點燃往復式或旋轉式活塞內燃引擎 (個) SPARK-IGNITION RECIPROCATING OR ROTARY INTERNAL COMBUSTION PISTON ENGINES FOR AIRCRAFT (NO.)						71331 舷外式馬達，推動船舶用 (個) OUTBOARD MOTORS, MARINE PROPULSION (NO.)					
AT 奧地利				1	120	AU 澳大利亞				11	53
DE 德國				1	22	CA 加拿大				6	397
RU 俄羅斯聯邦				2	1,229	CN 中國內地				29	347
SG 新加坡				1	260	JP 日本		249	2,361	1 239	13,519
U8 美國				5	1,788	MO 澳門特別行政區				1	34
總計 TOTAL				10	3,420	MY 馬來西亞		23	600	134	3,076
71319 713 11條目內航空器引擎零件，未列明在其他編號 (公斤) PARTS, NES, OF AIRCRAFT ENGINES OF ITEM 713 11 (KG)						NL 荷蘭				3	70
CA 加拿大				9	23	SG 新加坡		1	40	1	40
CN 中國內地				49	494	TH 泰國				61	113
DE 德國		5	14	5	14	U8 美國		90	2,921	369	9,560
F8 法國		5	62	25	126	總計 TOTAL		363	5,921	1 854	27,210
GB 英國		15	47	103	255	71333 壓燃式引擎 (柴油或半柴油引擎)，推動船舶用 (部) COMPRESSION-IGNITION ENGINES (DIESEL OR SEMI-DIESEL ENGINES) FOR MARINE PROPULSION (NO.)					
JP 日本				19	56	AU 澳大利亞				3	2,088
NL 荷蘭		25	72	57	189	BE 比利時				2	155
SG 新加坡				29	670	CA 加拿大		28	3,679	165	6,309
U8 美國		349	1,085	1 934	8,921	CN 中國內地				17	2,892
總計 TOTAL		399	1,281	2 230	10,749	DE 德國		19	149	128	16,204
71321 汽缸容量不超過1 000 立方厘米的活塞內燃引擎，用於推動第78段、第722 組及744 14、744 15及891 11條目內的車輛 (個) INTERNAL COMBUSTION PISTON ENGINES FOR VEHICLES OF DIV. 78, GROUP 722, ITEMS 744 14, 744 15 AND 891 11, RECIPROCATING NOT EXCEEDING 1000 CC (NO.)						F8 法國				63	2,972
DE 德國				67	119	GB 英國		7	675	291	12,017
JP 日本		6	21	2 288	920	JP 日本				52	447
總計 TOTAL		6	21	2 355	1,038	KR 大韓民國		1	26	4	47
						MO 澳門特別行政區				1	138
						MY 馬來西亞		10	2,137	24	4,760
						N8 挪威		1	12	5	64
						NL 荷蘭		1	4	2	1,302
						NZ 新西蘭				1	8

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)					貨物 (單位) ITEM (UNIT)				
二零零三年八月 AUG 2003					二零零三年八月 AUG 2003				
二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003					二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003				
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
71333 壓燃式引擎 (柴油或半柴油引擎), 推動船舶用 (部) COMPRESSION-IGNITION ENGINES (DIESEL OR SEMI-DIESEL ENGINES) FOR MARINE PROPULSION (NO.)					71391 零件, 用於713 21至713 82點燃活塞內燃引擎, 未列明在其他編號 (公斤) PARTS, NES, FOR THE INTERNAL COMBUSTION PISTON ENGINES OF ITEMS FROM 713 21 TO 713 82, FOR SPARK-IGNITION ENGINES (KG)				
PH 菲律賓			2	144	SG 新加坡	23 298	4,663	168 455	33,182
SG 新加坡	4	89	39	1,047	TH 泰國			7 898	217
U8 美國	70	1,653	543	40,122	TW 台灣	8 769	1,168	144 657	13,842
總計 TOTAL	141	8,422	1 342	90,717	U8 美國	17 522	2,732	120 756	19,553
71381 其他點燃往復式或旋轉式活塞內燃引擎 (個) OTHER SPARK-IGNITION RECIPROCATING OR ROTARY INTERNAL COMBUSTION PISTON ENGINES (NO.)					總計 TOTAL	323 520	43,730	3 261 523	438,935
CN 中國內地					71392 零件, 用於713 21至713 82壓燃活塞內燃引擎, 未列明在其他編號 (公斤) PARTS, NES, FOR THE INTERNAL COMBUSTION PISTON ENGINES OF ITEMS FROM 713 21 TO 713 82, FOR COMPRESSION ENGINES (KG)				
CZ 捷克共和國	884	402	43 954	9,584	AE 阿拉伯聯合酋長國	4 417	1,103	17 637	3,451
DE 德國	54	105	54	105	AR 阿根廷			357	30
I8 意大利			2	47	AT 奧地利	84	101	2 495	591
JP 日本	1 210	1,660	14 854	23,978	AU 澳大利亞	980	147	16 057	1,414
KR 大韓民國	6	15	6	15	BD 孟加拉國			4 820	479
NL 荷蘭			2	39	BE 比利時	9 688	980	58 532	9,047
TH 泰國	421	384	2 811	2,703	CA 加拿大	1 210	118	12 112	10,978
TW 台灣			10 088	1,781	CH 瑞士	878	1,206	17 412	10,728
U8 美國	20	94	12 806	7,127	CN 中國內地	48 439	4,618	252 322	31,048
總計 TOTAL	2 595	2,659	84 590	45,426	D8 丹麥	41 011	6,510	397 270	32,999
71382 其他壓燃式內燃引擎 (柴油或半柴油引擎) (部) OTHER COMPRESSION-IGNITION INTERNAL COMBUSTION ENGINES (DIESEL OR SEMI-DIESEL ENGINES) (NO.)					DE 德國	66 146	11,726	407 314	90,893
AU 澳大利亞			1	122	E7 西班牙	14 099	536	20 375	816
CN 中國內地	8	2,037	35	5,991	EG 埃及	50	83	555	290
DE 德國	1	197	34	1,823	F8 法國	855	403	19 097	5,884
F8 法國			4	190	FI 芬蘭	2 302	1,516	25 296	15,850
I8 意大利			16	211	GB 英國	21 388	5,367	229 622	44,841
ID 印度尼西亞			56	342	GR 希臘	10	1	1 657	129
JP 日本	9	1,042	79	4,971	HR 克羅地亞			130	64
KH 柬埔寨	1	430	2	664	I8 意大利	4 682	957	59 581	9,268
KR 大韓民國			10	175	ID 印度尼西亞			5 006	619
MY 馬來西亞			2	45	IE 愛爾蘭			950	74
SE 瑞典			4	413	IL 以色列			1 609	173
SG 新加坡	42	12,136	165	30,713	IN 印度	820	29	18 437	647
TW 台灣	15	225	237	1,837	JP 日本	116 281	20,943	1 411 962	196,994
U8 美國	20	714	134	8,772	KP 朝鮮民主主義人民共和國	7	2	10	3
總計 TOTAL	96	16,781	779	56,268	KR 大韓民國	64 956	2,831	534 993	19,757
71391 零件, 用於713 21至713 82點燃活塞內燃引擎, 未列明在其他編號 (公斤) PARTS, NES, FOR THE INTERNAL COMBUSTION PISTON ENGINES OF ITEMS FROM 713 21 TO 713 82, FOR SPARK-IGNITION ENGINES (KG)					MO 澳門特別行政區			67	17
AE 阿拉伯聯合酋長國	13 660	2,343	65 892	13,489	MX 墨西哥			32 098	1,095
AT 奧地利	637	207	1 902	924	MY 馬來西亞	16 654	1,060	135 093	4,327
AU 澳大利亞	41	18	132	90	N8 挪威	404	169	3 598	3,708
BE 比利時			11 904	1,629	NL 荷蘭	2 681	1,667	36 018	10,084
CA 加拿大	13 125	325	39 021	1,086	NZ 新西蘭			70 020	138
CH 瑞士	1 006	151	1 006	151	PH 菲律賓	186	53	404	303
CN 中國內地	63 482	8,189	596 305	85,061	PL 波蘭	490	65	4 339	975
D8 丹麥			1 703	497	PT 葡萄牙			3 646	437
DE 德國	6 878	2,169	155 098	27,050	RU 俄羅斯聯邦			228	46
E7 西班牙			1 283	154	SB 所羅門群島			687	37
F8 法國	349	51	13 257	3,889	SE 瑞典	934	546	12 909	4,773
GB 英國	1 483	518	14 725	5,892	SG 新加坡	83 503	19,877	705 889	168,127
I8 意大利	3 245	307	29 742	4,250	TH 泰國	377	35	68 012	1,856
ID 印度尼西亞			180	16	TR 土耳其			379	66
IN 印度			1 567	133	TW 台灣	21 390	638	119 626	3,948
JP 日本	164 144	19,853	1 681 682	215,198	U8 美國	50 224	7,447	461 175	52,823
KR 大韓民國	271	8	126 796	6,677	ZA 南非			169	68
KW 科威特			11 150	468	總計 TOTAL	575 146	90,735	5 169 965	739,896
MY 馬來西亞	64	4	22 584	1,040	71441 渦輪噴氣發動機 (部) TURBO-JETS (NO.)				
NL 荷蘭	29	1	25 846	620	AE 阿拉伯聯合酋長國			36	2,235,454
PH 菲律賓	1 070	64	1 819	104	AU 澳大利亞			8	347,028
PL 波蘭			38	53	CN 中國內地	1	2,184	8	407,812
RU 俄羅斯聯邦			3	39	GB 英國			8	258,329
SA 沙特阿拉伯			1 400	78	ID 印度尼西亞	1	7,801	3	23,404
SE 瑞典	4 447	960	14 722	3,553	LK 斯里蘭卡			3	152,903
					LU 盧森堡			1	71,941
					MY 馬來西亞			2	199,500
					PK 巴基斯坦			2	11,906

238	表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY								
(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)											
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
71441 渦輪噴氣發動機 (部) TURBO-JETS (NO.)						71499 714 89條目內的燃氣輪機用的零件 (公斤) PARTS FOR THE GAS TURBINES OF ITEM 714 89 (KG)					
SG	新加坡			1	93,612	總計 TOTAL		35 668	10,140	334 002	131,309
TH	泰國			2	188,822	71610 輸出功率不超過37.5瓦的電馬達 (部) ELECTRIC MOTORS OF AN OUTPUT NOT EXCEEDING 37.5 W (NO.)					
TR	土耳其			1	3,900	BR	巴西	3 515	14	76 497	199
TW	台灣	1	15,741	5	107,693	CA	加拿大	22 338	1,201	1 502 736	10,714
U8	美國			3	68,174	CH	瑞士	19 121	3,231	307 924	16,018
ZA	南非			7	520,800	CN	中國內地	176 022 530	579,034	1 387 848 414	4,697,640
總計 TOTAL		3	25,727	90	4,691,278	D8	丹麥	2 300	114	5 050	249
71489 其他燃氣輪機 (部) OTHER GAS TURBINES (NO.)						DE	德國	9 121	1,696	93 010	8,299
U8	美國	1	2,268	2	2,433	E7	西班牙			7 266	57
總計 TOTAL		1	2,268	2	2,433	F8	法國	980	63	26 120	1,278
71491 渦輪噴氣發動機或渦輪螺槳發動機用的零件 (公斤) PARTS FOR TURBO-JETS OR TURBO-PROPELLERS (KG)						GB	英國	1 174	129	28 004	641
AE	阿拉伯聯合酋長國	529	608	40 896	69,590	I8	意大利	3 665	181	45 211	1,462
AU	澳大利亞	410	1,652	23 499	101,639	ID	印度尼西亞	523 990	982	1 522 418	5,937
BE	比利時	39	37	44	39	JP	日本	12 705 365	9,352	27 239 696	87,101
CA	加拿大	701	4,453	1 834	27,002	KR	大韓民國	402 304	1,751	2 723 940	10,782
CH	瑞士	8	25	754	4,585	MY	馬來西亞	3 541 060	20,057	23 627 694	152,255
CN	中國內地	2 549	3,835	18 361	52,030	NL	荷蘭		12	594	235
D8	丹麥			134	17,692	PH	菲律賓	392 153	2,636	2 488 808	32,385
DE	德國	483	1,902	1 804	12,148	SE	瑞典			12 239	407
E7	西班牙			38	115	SG	新加坡	3 832 782	38,881	23 874 557	207,172
F8	法國	113	186	541	2,366	TH	泰國	3 117 129	28,564	24 958 233	223,665
GB	英國	12 522	112,686	181 933	2,193,205	TR	土耳其			16 920	310
ID	印度尼西亞	1 016	286	8 594	1,274	TW	台灣	2 174 617	16,705	14 021 816	110,476
IE	愛爾蘭	15	31	790	2,106	U8	美國	50 655	630	580 502	7,741
IN	印度			6	48	VN	越南	2 982 000	5,304	20 625 361	40,389
JP	日本	30	225	1 902	10,652	總計 TOTAL		205 806 800	710,539	1 531 633 010	5,615,412
KR	大韓民國	82	12	82	12	71620 直流馬達 (輸出功率不超過37.5瓦的馬達除外)及發電機 (部) ELECTRIC MOTORS (OTHER THAN MOTORS OF AN OUTPUT NOT EXCEEDING 37.5 W) AND GENERATORS, DIRECT CURRENT (NO.)					
LK	斯里蘭卡	25	178	1 578	27,898	AR	阿根廷			1	@
LU	盧森堡			96	9,301	AU	澳大利亞			1 101	148
MY	馬來西亞	3 503	64	4 084	2,391	CA	加拿大			27	12
NL	荷蘭	4	49	187	3,511	CH	瑞士			1 653	487
NZ	新西蘭	24	187	2 588	13,824	CN	中國內地	115 858	10,283	2 152 370	152,899
PH	菲律賓			8	78	DE	德國	18	102	7 445	2,932
PK	巴基斯坦			39 705	1,400	F8	法國	1	1	1 029	2,489
SG	新加坡	5 054	47,127	52 835	264,407	FI	芬蘭			4	59
TH	泰國	112	799	7 525	131,251	GB	英國	15	32	312	503
TR	土耳其			3 045	247	I8	意大利			894	388
TW	台灣			125	382	JP	日本	896 301	3,152	13 352 429	28,501
U8	美國	4 006	13,203	59 053	122,427	KR	大韓民國	1	2	621	118
VN	越南			3	12	MY	馬來西亞			1	@
總計 TOTAL		31 225	187,546	452 044	3,071,633	SE	瑞典	1	@	95	67
71499 714 89條目內的燃氣輪機用的零件 (公斤) PARTS FOR THE GAS TURBINES OF ITEM 714 89 (KG)						SG	新加坡	3 494	378	103 765	10,336
AU	澳大利亞	7 320	947	7 360	1,014	SI	斯洛文尼亞			100	3
BE	比利時	130	31	130	31	TH	泰國			12 256	841
CA	加拿大	61	57	2 499	6,149	TW	台灣	1 619	510	17 491	9,358
CH	瑞士	11 520	1,193	11 575	1,226	U8	美國	4 758	490	5 546	2,293
CN	中國內地	1 180	355	24 810	8,031	總計 TOTAL		1 022 066	14,951	15 657 140	211,434
CZ	捷克共和國			6	13	71631 交流馬達 (但輸出功率不超過37.5瓦的馬達除外) (部) AC MOTORS (EXCLUDING MOTORS OF AN OUTPUT NOT EXCEEDING 37.5 W) (NO.)					
D8	丹麥			5	18	AE	阿拉伯聯合酋長國	100	42	120	65
DE	德國	526	379	7 985	5,680	AT	奧地利	124	915	3 431	3,955
F8	法國	320	14	453	250	AU	澳大利亞			14	360
GB	英國	458	640	8 507	4,874	BE	比利時	60	68	860	1,180
HU	匈牙利			438	2,596	BR	巴西			14	96
I8	意大利			571	82	CA	加拿大	23	22	471	106
JP	日本	1 378	558	134 656	39,571	CH	瑞士	1	30	9 921	2,667
LV	拉脫維亞	50	105	50	105	CN	中國內地	1 728 950	44,256	13 751 589	435,838
N8	挪威			2	38	D8	丹麥			22	19
NL	荷蘭			438	951	DE	德國	7 819	4,818	130 487	46,170
SG	新加坡	306	1,827	1 136	2,695	E7	西班牙	601	2,283	1 457	4,638
TH	泰國			11	1	F8	法國	3 278	451	54 729	8,381
TW	台灣	11 340	288	89 172	3,013	FI	芬蘭	11	53	328	1,736
U8	美國	1 079	3,747	44 198	54,971						

表 I1 按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
TABLE I1 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
71631 交流馬達 (但輸出功率不超過37.5瓦的馬達除外) (部) AC MOTORS (EXCLUDING MOTORS OF AN OUTPUT NOT EXCEEDING 37.5 W) (NO.)						71651 裝有活塞內燃引擎的發電機組 (部) ELECTRIC GENERATING SETS WITH INTERNAL COMBUSTION PISTON ENGINES (NO.)					
GB 英國		9 590	4,568	69 435	24,554	PH 菲律賓				1	150
I8 意大利		3 832	1,559	27 358	11,314	SG 新加坡	35	14,074		362	88,169
IE 愛爾蘭				81	403	TH 泰國				3	54
IL 以色列				2	11	TW 台灣				50	3,358
IN 印度				1 600	702	U8 美國	16	10,224		141	41,329
JP 日本		27 985	6,606	256 931	79,904	VN 越南	4	1,295		4	1,295
KR 大韓民國		1 442	476	34 129	4,075						
						總計 TOTAL	446	50,318		4 033	353,376
MN 蒙古				79	14	71652 其他發電機組 (部) OTHER GENERATING SETS (NO.)					
MX 墨西哥				10	45						
MY 馬來西亞	210	23		81 107	982	MY 馬來西亞				4	106
N8 挪威				10	11					4	106
NL 荷蘭	100	35		236	154	總計 TOTAL					
PH 菲律賓	4 100	411		69 565	12,840						
PL 波蘭				198	343						
PT 葡萄牙				1	13	71690 零件, 用於第716 組內的機器, 未列明在其他編號 (-) PARTS, NES, FOR USE WITH THE MACHINES FALLING WITHIN GROUP 716 (-)					
RU 俄羅斯聯邦	4	16		7	44	AE 阿拉伯聯合酋長國					14
SE 瑞典	2	7		150	803	AT 奧地利		320			1,983
						AU 澳大利亞		23			1,702
SG 新加坡	27 158	2,754		134 096	17,281	BE 比利時		39			1,501
SI 斯洛文尼亞				150	85	BR 巴西					1
TH 泰國	32 837	2,176		192 985	12,992	CA 加拿大		434			3,703
TW 台灣	8 366	6,187		221 891	57,506	CH 瑞士		691			3,075
U8 美國	356	749		30 211	9,463	CN 中國內地		127,486			1,001,438
總計 TOTAL	1 856 949	78,503		15 073 675	738,749	CZ 捷克共和國					116
71632 交流發電機 (部) GENERATORS, ALTERNATING CURRENT (NO.)						D8 丹麥		41			686
CN 中國內地	46	126		894	1,519	DE 德國		8,958			76,836
D8 丹麥				500	373	DO 多米尼加共和國					107
DE 德國				48	750	E7 西班牙		212			2,167
F8 法國				11	337	EG 埃及					368
GB 英國				1	22	F8 法國		678			4,696
I8 意大利				79	671	FI 芬蘭		104			518
JP 日本	60	242		1 063	2,369	GB 英國		3,014			26,759
KR 大韓民國	2	5		424	1,374	HU 匈牙利					80
SG 新加坡	35	631		214	2,330	I8 意大利		6,396			30,511
TH 泰國				1	33	ID 印度尼西亞		@			1,370
						IL 以色列					11
TW 台灣	67	59		85	125	IN 印度		6			86
U8 美國	3	2		481	1,737	IR 伊朗伊斯蘭共和國					27
總計 TOTAL	213	1,066		3 801	11,640	JP 日本		180,319			1,470,679
71640 電動旋轉式變流器 (部) ELECTRIC ROTARY CONVERTERS (NO.)						KR 大韓民國		1,057			13,695
CH 瑞士	1	39		2	78	LK 斯里蘭卡		20			20
DE 德國	1	12		88	465	MO 澳門特別行政區		5			37
GB 英國	1	49		3	113	MX 墨西哥					944
SG 新加坡				1	24	MY 馬來西亞		2,176			13,981
TW 台灣	1	44		4	166	N8 挪威					65
U8 美國	29	132		139	794	NL 荷蘭		576			2,283
總計 TOTAL	33	276		237	1,640	NP 尼泊爾					10
71651 裝有活塞內燃引擎的發電機組 (部) ELECTRIC GENERATING SETS WITH INTERNAL COMBUSTION PISTON ENGINES (NO.)						NZ 新西蘭		4			15
AE 阿拉伯聯合酋長國				3	370	PH 菲律賓		1,399			5,405
AU 澳大利亞	1	10		37	1,206	PL 波蘭					44
CA 加拿大	1	62		11	1,701	PT 葡萄牙					13
CH 瑞士				2	45	SE 瑞典		143			1,071
CN 中國內地	6	2,571		168	33,215	SG 新加坡		18,281			133,645
DE 德國				3	17,265	SI 斯洛文尼亞		30			619
E7 西班牙				4	398	TH 泰國		26,681			133,998
F8 法國	2	19		13	3,524						
GB 英國	60	18,999		574	136,916	TR 土耳其					76
I8 意大利	20	336		100	1,818	TW 台灣		28,286			270,831
						U8 美國		21,179			119,561
IN 印度				15	35	VN 越南					2,532
JP 日本	301	2,728		2 507	20,840	ZA 南非		1			39
MY 馬來西亞				31	316	總計 TOTAL		428,647			3,327,316
NL 荷蘭				4	1,373	71811 液壓輪機及水輪 (個) HYDRAULIC TURBINES AND WATER WHEELS (NO.)					
						NZ 新西蘭	1	211		1	211

240	表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
71811 液壓輪機及水輪 (個) HYDRAULIC TURBINES AND WATER WHEELS (NO.)					71893 其他引擎及馬達，未列明在其他編號 (部) OTHER ENGINES AND MOTORS, NES (NO.)				
總計 TOTAL	1	211	1	211	KR 大韓民國			6	102
71819 液壓輪機及水輪零件，包括液壓輪機及水輪的調節器 (公斤) PARTS, INCLUDING REGULATORS, OF HYDRAULIC TURBINES AND WATER WHEELS (KG)					NL 荷蘭	41	181	421	1,092
CN 中國內地			43	26	SE 瑞典	97	321	410	2,415
F8 法國	81	34	719	45	SG 新加坡	64	779	74	2,450
GB 英國	16	11	301	173	TH 泰國			2	10
JP 日本	52	24	668	132	TW 台灣	58	58	3 621	3,137
TW 台灣	184	44	595	137	U8 美國	450	561	7 077	8,466
U8 美國	76	48	924	1,288	總計 TOTAL	3 059	7,355	26 937	77,025
總計 TOTAL	409	160	3 250	1,801	71899 零件，供714 49、718 91、718 92及718 93條目內的引擎及馬達用 (公斤) PARTS OF THE ENGINES AND MOTORS OF ITEMS 714 49, 718 91, 718 92 AND 718 93 (KG)				
71891 直線傳動液壓動力引擎及馬達 (汽缸) (部) LINEAR ACTING HYDRAULIC POWER ENGINES AND MOTORS (CYLINDERS) (NO.)					AU 澳大利亞	50	27	673	760
AT 奧地利	1	15	8	104	CH 瑞士	76	49	2 631	1,070
AU 澳大利亞			105	501	CN 中國內地	31 106	240	107 888	2,997
BE 比利時	4	20	17	168	D8 丹麥	29	9	983	226
CA 加拿大			5	20	DE 德國	20 498	2,464	125 592	19,275
CH 瑞士			16	16	F8 法國			517	204
CN 中國內地	16	201	62	1,052	GB 英國	575	229	8 425	2,211
DE 德國	1	7	89	697	I8 意大利	3 894	483	7 302	2,286
F8 法國	10	29	74	135	JP 日本	4 998	767	141 369	18,493
FI 芬蘭			4	38	KR 大韓民國	146	26	4 558	961
GB 英國	2	1	6 573	1,165	MY 馬來西亞			438	27
I8 意大利			1	34	N8 挪威	66	20	141	65
JP 日本	95	146	434	696	NL 荷蘭	209	89	10 183	1,441
KR 大韓民國			5	11	SE 瑞典	270	86	22 660	5,576
NL 荷蘭			5	77	SG 新加坡	4 652	475	26 221	6,463
SE 瑞典	14	43	266	876	TW 台灣	31 821	1,733	98 601	5,866
SG 新加坡	8	20	120	113	U8 美國	2 713	1,574	30 748	9,841
TH 泰國			10	84	總計 TOTAL	101 103	8,270	588 930	77,763
TW 台灣	348	369	493	520	72112 播種機、種植機、移植機；撒肥機及施肥機 (手工具除外) (部) SEEDERS, PLANTERS, TRANSPLANTERS; FERTILIZER DISTRIBUTERS AND MANURE SPREADERS (OTHER THAN HAND TOOLS) (NO.)				
U8 美國	38	161	842	1,846	CN 中國內地	100	2	1 040	23
總計 TOTAL	537	1,010	9 129	8,155	總計 TOTAL	100	2	1 040	23
71892 直線傳動氣壓動力引擎及馬達 (汽缸) (部) LINEAR ACTING PNEUMATIC POWER ENGINES AND MOTORS (CYLINDERS) (NO.)					72113 鬆土機、耕種機、除草機、耕耘機及耙土機 (手工具除外) (部) SCARIFIERS, CULTIVATORS, WEEDERS, HOES AND HARROWS (OTHER THAN HAND TOOLS) (NO.)				
CH 瑞士			43 203	1,036	JP 日本			2	12
CN 中國內地	15 280	416	186 940	5,544	總計 TOTAL			2	12
D8 丹麥			6	19	72118 其他供土壤處理或耕作用的農業、園藝或林業機械；草坪及運動場滾壓機 (部) OTHER AGRICULTURAL, HORTICULTURAL OR FORESTRY MACHINERY FOR SOIL PREPARATION AND CULTIVATION; LAWN AND SPORTS GROUND ROLLERS (NO.)				
DE 德國	2 700	1,423	59 684	13,298	AU 澳大利亞			1	43
F8 法國			22	27	CA 加拿大			2	79
FI 芬蘭			2	42	TW 台灣			5	13
GB 英國	20	28	50	34	U8 美國			2	211
I8 意大利			27	98	總計 TOTAL			10	346
JP 日本	7 509	2,230	209 851	31,515	72119 721 11至721 18條目內的機械零件 (公斤) PARTS OF THE MACHINERY OF ITEMS FROM 721 11 TO 721 18 (KG)				
KR 大韓民國	944	178	6 834	2,212	F8 法國			26	14
SE 瑞典	1	@	26	9	NL 荷蘭	98	40	98	40
SG 新加坡	325	58	4 616	615	U8 美國	8	10	48	74
TW 台灣	640	270	1 639	393	總計 TOTAL	106	50	172	128
U8 美國	41 106	1,125	54 604	3,099	72121 草坪、公園或運動場用的割草機 (部) MOWERS FOR LAWNS, PARKS OR SPORTS GROUNDS (NO.)				
總計 TOTAL	68 525	5,729	567 504	57,939	AU 澳大利亞	3	117	4	155
71893 其他引擎及馬達，未列明在其他編號 (部) OTHER ENGINES AND MOTORS, NES (NO.)									
AU 澳大利亞			130	81					
BE 比利時			44	230					
BG 保加利亞			6	16					
CA 加拿大			3	23					
CN 中國內地	852	681	5 404	7,209					
DE 德國	181	1,744	3 105	21,633					
F8 法國	1	22	368	3,688					
GB 英國	11	162	499	5,758					
I8 意大利	1 201	2,696	5 109	17,226					
JP 日本	103	149	658	3,490					

表 I1
TABLE I1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

241

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003	二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003	二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
72121 草坪、公園或運動場用的割草機 (部) MOWERS FOR LAWNS, PARKS OR SPORTS GROUNDS (NO.)			72139 擠奶機及乳品製造機械的零件 (公斤) PARTS FOR MILKING MACHINES AND DAIRY MACHINERY (KG)		
CA 加拿大			DE 德國	208	273
CN 中國內地	2 894	331	F8 法國	10	12
D8 丹麥			GB 英國	1	1,077
DE 德國			I8 意大利	27	750
GB 英國	77	268	IL 以色列		@
I8 意大利	128	54	JP 日本		60
JP 日本	317	529	NL 荷蘭	220	290
NL 荷蘭					1 438
SE 瑞典					1,507
			NZ 新西蘭	350	56
			PT 葡萄牙		1 097
TW 台灣			SE 瑞典	160	90
U8 美國	8	675	SG 新加坡	159	82
			U8 美國	531	51
總計 TOTAL	3 427	1,974			1 166
			總計 TOTAL	1 975	1,163
					24 857
72123 其他收割及打穀機械；割草機 (部) OTHER HARVESTING AND THRESHING MACHINERY; MOWERS (NO.)			72191 壓榨機、軋碎機及類似機械，供製造葡萄酒、蘋果酒、果汁或類似飲料 (部) PRESSES, CRUSHERS AND SIMILAR MACHINERY, FOR MANUFACTURE OF WINE, CIDER, FRUIT JUICES OR SIMILAR BEVERAGES (NO.)		
AU 澳大利亞					
總計 TOTAL					
72126 蛋、水果或其他農產品的清潔、分選或分級機械 (部) MACHINES FOR CLEANING, SORTING OR GRADING EGGS, FRUIT OR OTHER AGRICULTURAL PRODUCE (NO.)			72195 家禽飼養機械；家禽孵卵器及育雛器 (部) POULTRY-KEEPING MACHINERY; POULTRY INCUBATORS AND BROODERS (NO.)		
JP 日本			AU 澳大利亞		1
U8 美國			CN 中國內地	7	4
總計 TOTAL			E7 西班牙		22
			F8 法國		10
			I8 意大利	20	23
			TW 台灣		78
			U8 美國		63
					56
			總計 TOTAL	27	27
					1 465
72127 種子、穀物或乾豆類蔬菜的清潔、分選或分級機械 (部) MACHINES FOR CLEANING, SORTING OR GRADING SEED, GRAIN DRIED LEGUMINOUS VEGETABLE (NO.)			72196 其他農業、園藝、林業或養蜂業用機械 (部) OTHER AGRICULTURAL, HORTICULTURAL, FORESTRY OR BEE-KEEPING MACHINERY (NO.)		
GB 英國					
I8 意大利			BE 比利時		24
TH 泰國			CN 中國內地		3
U8 美國			GB 英國		1
總計 TOTAL			TW 台灣		10
			U8 美國		2
					26
			總計 TOTAL		40
72129 721 21至721 26條目內的機械零件 (公斤) PARTS OF THE MACHINES OF ITEMS FROM 721 21 TO 721 26 (KG)			72198 721 91條目內的機械零件 (公斤) PARTS OF THE MACHINERY AT ITEM 721 91 (KG)		
AU 澳大利亞					
CA 加拿大					
CN 中國內地	7 778	243			
DE 德國					
GB 英國	5	3			
I8 意大利					
JP 日本	3 353	757			
NL 荷蘭	1 340	187			
SE 瑞典					
SG 新加坡	1 298	240			
TW 台灣	444	40			
U8 美國	3 154	684			
總計 TOTAL	17 372	2,153			
72138 乳品製造機械 (部) DAIRY MACHINERY (NO.)			72249 其他輪式拖拉機 (部) OTHER WHEELED TRACTORS (NO.)		
D8 丹麥					
GB 英國					
ID 印度尼西亞					
SE 瑞典	4	81			
U8 美國	1	25			
總計 TOTAL	5	107			
72139 擠奶機及乳品製造機械的零件 (公斤) PARTS FOR MILKING MACHINES AND DAIRY MACHINERY (KG)			72311 推土機及側鏟推土機 (部) BULLDOZERS AND ANGLEDZERS (NO.)		
CH 瑞士					
CN 中國內地	156	53			
D8 丹麥	153	206			

表 I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量									
TABLE I1		VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY									
		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)									
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
72312 築路機及平地機 (部) GRADERS AND LEVELLERS (NO.)						72337 其他鑽探或鑿井機械 (部) OTHER BORING OR SINKING MACHINERY (NO.)					
SG	新加坡			1	234	CN	中國內地			2	213
	總計 TOTAL			1	234	DE	德國	1	3,286	2	4,764
72321 前鏟裝載機 (部) FRONT-END SHOVEL-LOADERS (NO.)						F8	法國	1	1,700	2	2,206
CA	加拿大			1	147	F1	芬蘭			3	4,844
CN	中國內地			4	410	GB	英國			5	733
GB	英國	1	642	1	642	I8	意大利			4	1,466
JP	日本	7	91	48	5,117	IN	印度			2	1,152
MY	馬來西亞			1	26	JP	日本	7	4,341	52	20,359
TW	台灣			2	100	KR	大韓民國	1	165	14	4,354
U8	美國			1	108	SE	瑞典	1	6,096	20	37,042
	總計 TOTAL	8	733	58	6,550	SG	新加坡	1	600	2	1,080
72322 機械鏟、挖土機及機鏟裝載機，上層結構可作360度旋轉 (部) MECHANICAL SHOVELS, EXCAVATORS AND SHOVEL LOADERS WITH A 360 DEGREE REVOLVING SUPERSTRUCTURE (NO.)						TH	泰國	1	2,054	2	2,234
AU	澳大利亞			4	576	U8	美國			1	150
CA	加拿大			5	1,100		總計 TOTAL	16	18,534	115	81,468
CN	中國內地	8	1,508	34	6,669	72341 打樁機及拔樁機 (部) PILE-DRIVERS AND PILE EXTRACTORS (NO.)					
GB	英國			5	1,012	DE	德國			8	1,005
ID	印度尼西亞			1	320	F8	法國			1	1,442
JP	日本	1 497	355,364	14 711	3,439,997	F1	芬蘭			1	3,182
KR	大韓民國			16	309	GB	英國			3	632
MO	澳門特別行政區	1	70	1	70	JP	日本			24	10,930
MY	馬來西亞			2	566	KR	大韓民國			8	8,387
NZ	新西蘭			1	116	MO	澳門特別行政區			1	450
PH	菲律賓			2	36	SG	新加坡			3	3,175
SG	新加坡	1	570	52	13,469	TW	台灣			2	640
TH	泰國	9	2,149	73	14,937	U8	美國			3	1,025
TW	台灣	42	6,380	297	53,383		總計 TOTAL			54	30,868
U8	美國			4	2,129	72345 搗固或壓實機械，非自動推進 (部) TAMPING OR COMPACTING MACHINERY, NOT SELF-PROPELLED (NO.)					
VN	越南			27	9,843	U8	美國			1	421
	總計 TOTAL	1 558	366,041	15 235	3,544,534		總計 TOTAL			1	421
72329 其他機械鏟、挖土機及機鏟裝載機，自動推進 (部) OTHER SELF-PROPELLED MECHANICAL SHOVELS, EXCAVATORS AND SHOVEL-LOADERS (NO.)						72347 其他供泥土、礦物或礦石搬運、平整、校平、鏟運、挖掘、壓實或開 採的機械，非自動推進 (部) OTHER MOVING, GRADING, LEVELLING, SCRAPING, EXCAVATING, COMPACTING OR EXTRACTING MACHINERY, FOR EARTH, MINERALS OR ORES, NOT SELF-PROPELLED (NO.)					
JP	日本	1	340	5	1,543	U8	美國	1	23	1	23
	總計 TOTAL	1	340	5	1,543		總計 TOTAL	1	23	1	23
72333 搗固機及壓路機，自動推進 (部) TAMPING MACHINES AND ROAD ROLLERS, SELF-PROPELLED (NO.)						72348 公共工程、建築或類似工程用的機械，未列明在其他編號 (部) MACHINERY FOR PUBLIC WORKS, BUILDING OR THE LIKE, NES (NO.)					
CN	中國內地			6	2,038	AU	澳大利亞			1	39
CZ	捷克共和國			1	390	CN	中國內地	1	178	6	5,868
I8	意大利			1	136	DE	德國	13	29,981	38	70,145
ID	印度尼西亞			1	316	GB	英國			2	6
JP	日本	9	108	50	2,864	I8	意大利			3	640
PH	菲律賓			2	41	JP	日本	13	66	236	1,535
SE	瑞典	4	577	16	3,755	PH	菲律賓	58	227	168	656
SG	新加坡			1	550	SG	新加坡			1	94
TH	泰國			5	57	TW	台灣			4	15
U8	美國	4	386	43	8,758	U8	美國	30	210	264	13,120
	總計 TOTAL	17	1,071	126	18,906		總計 TOTAL	115	30,661	723	92,118
72335 採煤或碎岩機及開鑿隧道機械 (部) COAL OR ROCK CUTTERS AND TUNNELLING MACHINERY (NO.)						72391 畚斗、鏟斗、抓斗及夾斗 (公斤) BUCKETS, SHOVELS, GRABS AND GRIPS (KG)					
DE	德國			3	10,561	CN	中國內地	60 470	1,868	332 043	3,886
JP	日本			3	15,050	DE	德國			13 193	1,227
	總計 TOTAL			6	25,611	ID	印度尼西亞			1 566	70
72337 其他鑽探或鑿井機械 (部) OTHER BORING OR SINKING MACHINERY (NO.)						JP	日本	1 277	42	19 534	1,557
AU	澳大利亞	3	292	3	292	KR	大韓民國	5 475	71	20 397	259
CA	加拿大			1	580		總計 TOTAL	67 222	1,981	386 733	6,999

表 I1 按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
TABLE I1 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
72393 723 37或723 44條目內鑽探或鑿井機械的零件 (公斤) PARTS FOR BORING OR SINKING MACHINERY OF ITEM 723 37 OR 723 44 (KG)						72399 第723 組及744 31至744 39條目內機械的其他零件 (公斤) OTHER PARTS FOR THE MACHINERY OF GROUP 723 AND ITEMS FROM 744 31 TO 744 39 (KG)					
AE 阿拉伯聯合酋長國				2 437	683	SE 瑞典		38	7	16 054	2,039
AT 奧地利		102	46	222	234	SG 新加坡		164 833	6,973	1 349 104	60,963
AU 澳大利亞	1 881	269		33 512	3,699	TH 泰國		834	41	45 882	535
AZ 阿塞拜疆				386	21	TR 土耳其				665	48
BE 比利時	3 045	560		14 108	1,932	TW 台灣		22 766	861	438 501	6,997
BN 文萊達路撒林				981	5,895	U8 美國		5 464	1,405	467 237	22,265
BR 巴西				3 377	710						
CA 加拿大		391	445	3 399	1,921	總計 TOTAL		745 959	36,946	8 729 081	319,697
CH 瑞士		979	311	4 057	1,573	72433 家用型縫紉機 (部) SEWING MACHINES OF THE HOUSEHOLD TYPE (NO.)					
CN 中國內地	133 065	2,634		1 445 130	36,687	BR 巴西				202	163
DE 德國	15 466	856		168 415	19,117	CN 中國內地	1 089	206		31 025	2,377
E7 西班牙				1 085	40	ID 印度尼西亞				17	28
EG 埃及				120	116	JP 日本	261	179		1 085	688
F8 法國	29 647	1,504		69 700	6,848	PA 巴拿馬				20	13
FI 芬蘭				818	468	TH 泰國				38	102
GB 英國	9 970	284		102 694	10,242	TW 台灣	486	644		2 008	1,791
I8 意大利	10 351	1,271		93 165	8,043	總計 TOTAL	1 836	1,028		34 395	5,162
ID 印度尼西亞				70	48	72435 其他縫紉機，家用型縫紉機除外 (部) SEWING MACHINES OTHER THAN OF THE HOUSEHOLD TYPE (NO.)					
IL 以色列				100	15	AE 阿拉伯聯合酋長國				3	70
IN 印度	16	13		881	254	AU 澳大利亞	51	2,135		97	2,418
JP 日本	853	250		67 340	11,466	BD 孟加拉國				9	52
KR 大韓民國	4 084	276		84 364	3,714	BE 比利時				4	301
MX 墨西哥				1	6	CA 加拿大	144	597		589	2,830
MY 馬來西亞	3 831	12		11 349	991	CH 瑞士				2	132
N8 挪威	28	37		2 486	1,580	CN 中國內地	16 941	31,610		133 929	266,299
NL 荷蘭	13	4		9 870	1,491	CZ 捷克共和國	2	167		3	191
OM 阿曼				163	88	DE 德國	259	11,161		6 196	111,168
PH 菲律賓	115	12		24 415	541	E7 西班牙				29	72
QA 卡塔爾				407	14	F8 法國	1	55		11	94
SA 沙特阿拉伯				856	31	GB 英國	48	3,568		1 373	13,255
SE 瑞典	77 505	4,062		474 068	29,803	I8 意大利	10	1,938		384	13,958
SG 新加坡	68 060	10,966		1 198 314	119,435	ID 印度尼西亞				1 170	3,613
TH 泰國				20	12	JP 日本	6 276	83,064		93 805	970,182
TW 台灣	11	5		2 977	219	KH 柬埔寨				377	1,400
U8 美國	24 092	5,425		385 870	66,180	KR 大韓民國	792	4,559		9 898	43,149
VE 委內瑞拉				238	336	LK 斯里蘭卡				11	37
總計 TOTAL	383 505	29,242		4 207 395	334,450	MM 緬甸				200	356
72399 第723 組及744 31至744 39條目內機械的其他零件 (公斤) OTHER PARTS FOR THE MACHINERY OF GROUP 723 AND ITEMS FROM 744 31 TO 744 39 (KG)						MO 澳門特別行政區	18	14		62	301
AE 阿拉伯聯合酋長國	1 974	224		7 678	878	MP 北馬里亞納群島	2	14		4	27
AT 奧地利	504	295		27 974	6,174	MU 毛里求斯				7	47
AU 澳大利亞	285	746		33 356	2,159	MX 墨西哥				155	638
BE 比利時	448	76		96 786	5,066	MY 馬來西亞	28	330		574	2,554
BR 巴西				9 938	257	NL 荷蘭				367	15,754
CA 加拿大	16	44		15 062	362	NZ 新西蘭				20	59
CH 瑞士				16 397	870	PH 菲律賓	82	899		1 010	6,579
CL 智利				36	31	PK 巴基斯坦	30	28		30	28
CN 中國內地	228 294	2,863		2 918 802	42,881	PL 波蘭	9	151		46	954
CO 哥倫比亞				16 507	183	R8 馬達加斯加	18	34		110	772
CZ 捷克共和國				173	18	SG 新加坡	493	2,868		5 871	32,598
D8 丹麥	985	342		1 052	575	TH 泰國	64	333		322	936
DE 德國	46 970	5,801		229 358	27,999	TR 土耳其				10	984
E7 西班牙				190	12	TW 台灣	2 061	8,599		30 076	110,516
F8 法國	6 904	518		148 982	8,402	U8 美國	418	3,891		7 702	51,063
FI 芬蘭	464	88		7 099	1,082	VN 越南	428	1,398		1 510	5,986
GB 英國	15 219	646		22 116	2,263	總計 TOTAL	28 175	157,415		295 966	1,659,374
GR 希臘	120	7		205	18	72439 縫紉機針；縫紉機專用的傢具、底座和罩蓋；724 33至724 39條目 內製品的零件 (公斤) SEWING MACHINE NEEDLES; FURNITURE, BASES AND COVERS FOR SEWING MACHINE; PARTS OF ARTICLES OF ITEMS FROM 724 33 TO 724 39 (KG)					
I8 意大利	52 605	4,801		563 296	18,054	AU 澳大利亞	254	53		2 120	328
IN 印度				8	94	BE 比利時	530	150		530	150
JP 日本	150 238	9,516		1 375 887	80,643	BR 巴西	235	18		1 331	114
KR 大韓民國	43 189	1,554		858 238	24,527						
MO 澳門特別行政區				12	20						
MY 馬來西亞				41 037	2,735						
N8 挪威	5	@		357	148						
NL 荷蘭	6	6		2 635	597						
NZ 新西蘭				45	28						
PH 菲律賓	3 798	130		18 402	760						
PK 巴基斯坦				10	11						

表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY									
		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)									
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
72439 縫紉機針；縫紉機專用的傢具、底座和罩蓋；724 33至724 39條目內製品的零件 (公斤) SEWING MACHINE NEEDLES; FURNITURE, BASES AND COVERS FOR SEWING MACHINE; PARTS OF ARTICLES OF ITEMS FROM 724 33 TO 724 39 (KG)						72443 紡紗、併紗或捻線機器；絡紗或搖紗機 (部) TEXTILE SPINNING, DOUBLING OR TWISTING MACHINES; TEXTILE WINDING OR REELING MACHINES (NO.)					
CA 加拿大		98	170	992	704	TW 台灣		16	704	72	6,294
CH 瑞士		198	106	435	293	U8 美國		1	62	17	2,342
CN 中國內地	228 853	7,690	1 651 085	51,340		總計 TOTAL		71	8,708	412	67,206
CZ 捷克共和國		97	201	585	1,106	72449 724 41至724 43及724 54條目內機器或其輔助機械的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES OF MACHINES OF ITEMS FROM 724 41 TO 724 43 AND 724 54 OR THEIR AUXILIARY MACHINERY (KG)					
D8 丹麥				15	66	AT 奧地利				568	614
DE 德國	4 194	3,317	49 452	40,632		AU 澳大利亞				357	162
E7 西班牙				28	4	BE 比利時				753	526
GB 英國	20	48	1 418	1,226		CH 瑞士	49	55		32 061	16,762
I8 意大利	2 432	372	40 575	4,488		CN 中國內地	17 075	585		306 601	5,239
IN 印度			212	128		CZ 捷克共和國				42	42
JO 約旦			7 327	950		DE 德國	6 236	4,678		80 815	46,883
JP 日本	50 106	35,671	431 486	280,275		F8 法國				668	651
KH 柬埔寨			282	50		GB 英國	219	201		8 808	1,995
KR 大韓民國	3 592	1,607	44 943	13,187		I8 意大利	410	98		21 197	3,948
LK 斯里蘭卡			15	15		IN 印度				1 612	212
MO 澳門特別行政區	39	7	2 253	153		JP 日本	4 919	2,238		351 087	20,098
MU 毛里求斯			168	10		KR 大韓民國				21 629	370
MY 馬來西亞	1 008	39	4 488	124		NL 荷蘭	2 966	624		3 325	825
PH 菲律賓	1 199	72	1 249	73		PH 菲律賓	5	20		15	63
PT 葡萄牙			15	118		SG 新加坡	51	17		151	41
SE 瑞典			61	34		TH 泰國				3 206	427
SG 新加坡	5 093	3,916	27 080	19,598		TW 台灣	811	244		7 857	952
TH 泰國			373	56		U8 美國	150 116	3,666		217 542	13,097
TW 台灣	17 965	1,899	234 258	27,592		VN 越南				1 700	15
U8 美國	1 896	990	17 661	4,990		總計 TOTAL	184 403	13,344		1 059 994	112,923
VN 越南	3 860	123	52 061	981		72451 紡織機 (織機) (部) WEAVING MACHINES (LOOMS) (NO.)					
總計 TOTAL	321 669	56,449	2 572 498	448,784		BE 比利時				109	33,077
72441 擠壓、拉拔、捲曲收縮或切割人造紡織原料用的機器 (部) MACHINES FOR EXTRUDING, DRAWING, TEXTURING OR CUTTING MAN-MADE TEXTILE MATERIALS (NO.)						CH 瑞士	35	11,381		177	79,184
CN 中國內地			6	13,556		CN 中國內地				48	7,976
I8 意大利			2	383		DE 德國	78	15,156		186	36,291
JP 日本			8	10,709		F8 法國	10	1,804		15	3,660
U8 美國			1	3,594		GB 英國				1	28
總計 TOTAL			17	28,243		I8 意大利	17	13,955		270	85,883
72442 紡織纖維處理機器 (部) MACHINES FOR PREPARING TEXTILE FIBRES (NO.)						JP 日本				21	6,151
CH 瑞士			2	994		KR 大韓民國				120	2,737
CN 中國內地			6	3,650		NL 荷蘭				6	6,803
DE 德國			2	1,562		PH 菲律賓				42	738
E7 西班牙	1	170	4	680		TW 台灣	16	1,161		83	4,542
GB 英國			5	334		U8 美國	1	20		67	6,397
JP 日本			6	2,496		總計 TOTAL	157	43,476		1 145	273,467
KR 大韓民國			3	215		72452 針織機及縫編機 (部) KNITTING MACHINES AND STITCH-BONDING MACHINES (NO.)					
TW 台灣	5	107	9	247		AU 澳大利亞	2	560		2	560
U8 美國			31	1,533		BD 孟加拉國				150	409
總計 TOTAL	6	277	68	11,710		CA 加拿大				167	2,498
72443 紡紗、併紗或捻線機器；絡紗或搖紗機 (部) TEXTILE SPINNING, DOUBLING OR TWISTING MACHINES; TEXTILE WINDING OR REELING MACHINES (NO.)						CH 瑞士				30	69
CA 加拿大			2	535		CN 中國內地	487	5,653		7 283	59,263
CH 瑞士			11	14,111		DE 德國	74	16,152		489	117,068
CN 中國內地	22	816	171	4,230		E7 西班牙				5	468
DE 德國	1	174	1	174		F8 法國				3	197
E7 西班牙			5	1,132		GB 英國				217	4,366
GB 英國			1	321		I8 意大利	52	1,790		942	33,657
I8 意大利	4	2,467	15	7,277		IL 以色列				24	2,043
ID 印度尼西亞			9	2,247		JP 日本	110	37,440		1 878	526,709
JP 日本	7	3,412	54	21,477		KR 大韓民國				82	4,791
KR 大韓民國			30	5,745		LK 斯里蘭卡				150	222
MY 馬來西亞	6	480	6	480		MX 墨西哥				54	1,933
PH 菲律賓			4	250		MY 馬來西亞				8	2,582
TH 泰國	14	592	14	592		PL 波蘭				39	1,004
						PT 葡萄牙				5	360
						R8 馬達加斯加				646	2,071
						TW 台灣	19	1,794		333	27,760

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
72452 針織機及縫編機 (部) KNITTING MACHINES AND STITCH-BONDING MACHINES (NO.)						72461 724 41、724 42、724 43、724 51、724 52及724 53條目內機器的輔助機械 (公斤) AUXILIARY MACHINERY FOR MACHINES OF ITEMS 724 41, 724 42, 724 43, 724 51, 724 52 AND 724 53 (KG)					
U8 美國				245	13,922						
總計 TOTAL		744	63,389	12 752	801,952	總計 TOTAL		11 945	466	179 885	14,120
72453 製造粗鬆螺旋花線、網眼織物、花邊、刺繡品、裝飾帶、編帶或網的機器及簇絨機器 (部) MACHINES FOR MAKING GIMPED YARN, TULLE, LACE, EMBROIDERY, TRIMMINGS, BRAID OR NET AND MACHINES FOR TUFTING (NO.)						72467 724 51條目內紡織機 (織機) 或其輔助機械的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES OF WEAVING MACHINES (LOOMS) OF ITEM 724 51 OR OF THEIR AUXILIARY MACHINERY (KG)					
CH 瑞士				3	1,344	BE 比利時		359	197	25 788	8,284
CN 中國內地		21	7,351	139	49,761	CA 加拿大				5	@
DE 德國				1	360	CH 瑞士		2 559	1,982	30 336	21,273
I8 意大利		36	4,725	207	28,523	CN 中國內地		13 131	842	330 914	15,858
ID 印度尼西亞				2	320	CZ 捷克共和國				221	64
JP 日本		14	5,788	132	47,952	DE 德國		2 555	1,278	57 303	15,217
KH 柬埔寨				2	1,290	F8 法國		930	354	7 574	2,902
KR 大韓民國				8	794	GB 英國		284	394	1 112	1,158
SG 新加坡				1	90	I8 意大利		10 504	3,028	94 792	38,596
TW 台灣				121	6,781	IN 印度				5 598	275
U8 美國				1	1,170	JP 日本		1 297	749	22 401	10,555
VN 越南		1	120	1	120	KR 大韓民國				33 021	1,730
						NL 荷蘭		16	21	185	240
總計 TOTAL		72	17,984	618	138,504	SE 瑞典		3	11	195	35
						TW 台灣		10 948	1,321	88 932	5,815
						U8 美國		73	30	224 210	5,485
72454 處理紡織紗供紡織機、針織機或縫編機等用的機器 (部) MACHINES FOR PREPARING TEXTILE YARNS FOR USE ON WEAVING, KNITTING OR EMBROIDERY MACHINES ETC (NO.)						總計 TOTAL		42 659	10,209	922 587	127,486
						72468 724 52及724 53條目內機器或其輔助機械的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES OF MACHINES OF ITEMS 724 52 AND 724 53 OR OF THEIR AUXILIARY MACHINERY (KG)					
BE 比利時				3	618	AT 奧地利				69	43
CN 中國內地		4	60	27	1,633	AU 澳大利亞		33	1	225	158
DE 德國		2	150	65	17,084	BD 孟加拉國				329	52
E7 西班牙				3	128	BE 比利時		50	13	50	13
F8 法國				1	595	CA 加拿大		2 678	5,386	26 871	54,362
GB 英國				16	2,057	CH 瑞士		639	1,073	17 924	8,603
I8 意大利		5	462	8	687	CN 中國內地		6 522	1,832	99 405	8,563
ID 印度尼西亞				6	908	CZ 捷克共和國		13	17	181	233
JP 日本		2	546	11	1,225	DE 德國		18 044	31,016	210 879	319,481
KR 大韓民國				8	2,933	E7 西班牙		11	24	834	599
MY 馬來西亞		3	240	3	240	GB 英國		24	89	830	1,644
TH 泰國				12	1,084	I8 意大利		896	1,831	74 385	22,153
TW 台灣				5	272	IE 愛爾蘭				135	28
U8 美國				91	11,698	IN 印度				2 784	1,655
ZA 南非				6	1,518	JP 日本		17 068	13,553	288 319	144,467
總計 TOTAL		16	1,458	265	42,679	KR 大韓民國		928	786	3 571	1,582
72455 製造或修整成塊或成形的氈呢或無紡織物的機械；帽模 (公斤) MACHINES FOR THE MANUFACTURE OR FINISHING OF FELT OR NONWOVENS IN THE PIECE OR SHAPES; HAT MAKING BLOCKS (KG)						MX 墨西哥				500	145
DE 德國		1 509	600	17 036	6,631	MY 馬來西亞				552	1,490
I8 意大利				73 600	11,778	PT 葡萄牙		939	1,957	7 862	14,312
JP 日本				4	12	R8 馬達加斯加				300	101
PT 葡萄牙				358	115						
TW 台灣				15 000	530	SG 新加坡		931	2,676	9 151	17,174
總計 TOTAL		1 509	600	105 998	19,066	SK 斯洛伐克				4 478	776
						TW 台灣		4 432	628	68 322	5,196
						U8 美國		316	138	2 833	1,491
						總計 TOTAL		53 524	61,022	820 789	604,321
72461 724 41、724 42、724 43、724 51、724 52及724 53條目內機器的輔助機械 (公斤) AUXILIARY MACHINERY FOR MACHINES OF ITEMS 724 41, 724 42, 724 43, 724 51, 724 52 AND 724 53 (KG)						72471 家用或洗衣店用型洗衣機，乾衣容量每部超過10公斤 (部) HOUSEHOLD OR LAUNDRY-TYPE WASHING MACHINES, EACH OF A DRY LINEN CAPACITY EXCEEDING 10 KG (NO.)					
BD 孟加拉國				54	65	AE 阿拉伯聯合酋長國				2	16
BE 比利時		75	60	924	588	AU 澳大利亞		1	78	3	143
CN 中國內地		6 421	211	133 678	6,908	BD 孟加拉國				1	20
DE 德國				28 743	3,684	BE 比利時				85	1,936
F8 法國				9 167	2,196	CN 中國內地		2	86	201	5,690
GB 英國				201	71	D8 丹麥				7	323
I8 意大利		768	96	1 507	273	DE 德國				30	2,891
ID 印度尼西亞		1	1	1	1	E7 西班牙		1	25	26	870
JP 日本				830	125	I8 意大利				12	3,416
LK 斯里蘭卡		4 680	97	4 680	97	LK 斯里蘭卡		2	43	2	43
R8 馬達加斯加				100	114	SE 瑞典				54	1,362
						SG 新加坡				5	286

表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY									
		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)									
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
72471	家用或洗衣店用型洗衣機，乾衣容量每部超過10公斤 (部) HOUSEHOLD OR LAUNDRY-TYPE WASHING MACHINES, EACH OF A DRY LINEN CAPACITY EXCEEDING 10 KG (NO.)					72474	洗滌、清潔、加工、處理紡織紗織物或紡織品的機械 (部) MACHINERY FOR WASHING, CLEANING, WORKING, PROCESSING TEXTILE YARN AND FABRIC OR MADE-UP TEXTILE ARTICLES ETC (NO.)				
TH 泰國				1	153						
TW 台灣		1	19	31	544	TR 土耳其		1	57	1	57
U8 美國		5	191	65	1,908	TW 台灣		96	1,168	1 248	28,005
						U8 美國		534	3,982	4 048	59,183
						VN 越南				23	441
總計 TOTAL		12	442	525	19,602						
72472	乾洗機 (部) DRY-CLEANING MACHINES (NO.)					總計 TOTAL		2 496	44,309	21 299	836,678
BE 比利時		3	133	7	291	72481	處理、鞣製或加工獸皮或皮革製品的機械 (部) MACHINERY FOR PREPARING, TANNING OR WORKING HIDES, SKINS OR LEATHER (NO.)				
DE 德國		2	235	13	1,624	BE 比利時		2	240	5	593
I8 意大利				10	1,456	CH 瑞士				1	315
SE 瑞典		1	49	3	90	CN 中國內地		1	87	17	6,054
U8 美國		2	36	14	246	DE 德國				26	7,869
						I8 意大利		31	17,797	103	36,140
總計 TOTAL		8	452	47	3,706	JP 日本		20	147	64	728
72473	乾衣機，乾衣容量每部超過10公斤 (部) DRYING MACHINES, EACH OF A DRY LINEN CAPACITY EXCEEDING 10 KG (NO.)					KR 大韓民國		1	702	8	2,323
BD 孟加拉國				2	48	SG 新加坡				1	217
BE 比利時				1	3,510	TH 泰國				4	533
CA 加拿大				19	266	TW 台灣		4	981	23	3,050
CN 中國內地		9	4,348	223	34,064						
D8 丹麥				9	113	總計 TOTAL		59	19,954	252	57,821
DE 德國				3	61	72483	製造或修補鞋履的機械 (部) MACHINERY FOR MAKING OR REPAIRING FOOTWEAR (NO.)				
E7 西班牙		4	44	4	44	AE 阿拉伯聯合酋長國				2	36
F8 法國				1	61	BR 巴西		9	138	13	222
GB 英國				1	11	CH 瑞士		1	39	1	39
I8 意大利		4	3,783	6	5,655	CN 中國內地		302	689	429	9,251
JP 日本				7	925	DE 德國		1	115	129	24,193
KR 大韓民國				1	183	E7 西班牙				10	294
LK 斯里蘭卡		4	85	4	85	F8 法國				4	760
SE 瑞典				11	180	GB 英國				27	2,924
SG 新加坡				5	751	I8 意大利		38	5,858	374	55,667
TH 泰國				4	109	IL 以色列				2	1,454
TW 台灣		1	25	1	25	JP 日本				75	4,047
U8 美國				169	3,978	KR 大韓民國		2	322	125	8,096
						TW 台灣		124	2,362	537	16,907
總計 TOTAL		22	8,285	471	50,070	U8 美國				12	434
72474	洗滌、清潔、加工、處理紡織紗織物或紡織品的機械 (部) MACHINERY FOR WASHING, CLEANING, WORKING, PROCESSING TEXTILE YARN AND FABRIC OR MADE-UP TEXTILE ARTICLES ETC (NO.)					總計 TOTAL		477	9,523	1 740	124,325
A8 中美洲及南美洲其他國家 / 地區				1	164	72485	製造或修補獸皮或皮革的機械，鞋履除外 (部) MACHINERY FOR MAKING OR REPAIRING ARTICLES, OF HIDES, SKINS OR LEATHER, OTHER THAN FOOTWEAR (NO.)				
AE 阿拉伯聯合酋長國				3	66	CN 中國內地				44	130
AU 澳大利亞				30	210	DE 德國		3	500	64	4,057
BD 孟加拉國				12	137	E7 西班牙				1	86
BE 比利時				9	5,167	GB 英國				1	59
CA 加拿大				1 071	7,299	GR 希臘				6	138
CH 瑞士				28	5,998	I8 意大利		10	265	136	8,895
CN 中國內地		563	32,470	6 943	567,661	JP 日本				118	722
D8 丹麥				19	2,167	KR 大韓民國		1	34	18	1,775
DE 德國		15	1,566	155	103,799	MY 馬來西亞				26	162
F8 法國				6	2,092	TW 台灣		9	515	425	5,343
GB 英國				31	5,360	U8 美國		4	31	15	410
I8 意大利		11	1,856	140	12,827	總計 TOTAL		27	1,344	854	21,776
ID 印度尼西亞				127	347	72488	724 81至724 85條目內機械的零件 (公斤) PARTS FOR THE MACHINERY OF ITEMS FROM 724 81 TO 724 85 (KG)				
IN 印度				200	593	BE 比利時		2	4	7	39
JP 日本		1 258	2,512	4 815	21,803	BR 巴西				10	18
KR 大韓民國		12	359	2 217	4,327	CH 瑞士		137	133	268	279
LK 斯里蘭卡				1	29	CN 中國內地		56	7	160 010	7,379
MO 澳門特別行政區		2	45	3	61	CZ 捷克共和國				169	48
MY 馬來西亞				23	231	DE 德國		1 537	761	20 274	8,495
NL 荷蘭				3	1,138	E7 西班牙				45	19
PH 菲律賓		3	44	13	3,590	F8 法國				114	58
R8 馬達加斯加				10	1,346	GB 英國		1 451	77	4 201	1,407
SE 瑞典				2	1,473						
SG 新加坡		1	250	111	958						
TH 泰國				6	147						

表 I1 按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
TABLE I1 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
72488 724 81至724 85條目內機械的零件 (公斤) PARTS FOR THE MACHINERY OF ITEMS FROM 724 81 TO 724 85 (KG)					72511 製造纖維狀纖維素質材料漿液的機械 (部) MACHINERY FOR MAKING PULP OF FIBROUS CELLULOSIC MATERIAL (NO.)				
I8 意大利	30 423	2,604	245 704	24,616	總計 TOTAL			1	137
ID 印度尼西亞			2 703	166	72512 製造或修整紙或紙板的機械 (部) MACHINERY FOR MAKING OR FINISHING PAPER OR PAPERBOARD (NO.)				
JP 日本	974	181	8 224	1,852	AU 澳大利亞			3	52
KR 大韓民國	193	103	9 897	2,008	CN 中國內地	2	918	32	8,293
NL 荷蘭			219	61	DE 德國			2	361
SG 新加坡			630	574	GB 英國			1	339
TH 泰國	7 244	292	51 935	2,110	ID 印度尼西亞			5	585
TW 台灣	103 755	1,950	736 408	15,375	JP 日本			1	96
U8 美國	138	19	4 803	1,566	NL 荷蘭			5	203
總計 TOTAL	145 910	6,130	1 245 621	66,068	TW 台灣	1	800	47	19,579
72491 724 71及775 11條目內家用或洗衣店用型洗衣機的零件 (公斤) PARTS FOR HOUSEHOLD OR LAUNDRY TYPE WASHING MACHINES OF ITEMS 724 71 AND 775 11 (KG)					U8 美國			7	357
BE 比利時	231	20	3 451	449	總計 TOTAL	3	1,718	103	29,864
CN 中國內地	32 362	1,584	207 714	11,245	72521 切割紙的機器 (部) PAPER CUTTING MACHINES (NO.)				
DE 德國	1 335	256	13 544	3,503	AU 澳大利亞			4	2,806
E7 西班牙	262	35	1 525	243	BE 比利時			1	100
F8 法國	122	36	1 967	209	CH 瑞士			2	3,689
GB 英國			2 455	268	CN 中國內地	1	600	90	14,773
I8 意大利	3 290	481	116 639	8,318	D8 丹麥			4	106
JP 日本	255	138	13 141	2,124	DE 德國	381	3,011	439	10,235
KR 大韓民國	107	3	1 255	58	E7 西班牙			1	259
NL 荷蘭	9	12	18	43	F8 法國	1	259	2	479
PH 菲律賓	48	44	160	218	GB 英國	1	43	37	258
SE 瑞典	71	55	2 524	314	I8 意大利			4	607
TH 泰國	61	4	193	15	ID 印度尼西亞			6	21,185
TR 土耳其			53	36	JP 日本	10	1,656	546	15,172
U8 美國	811	133	6 776	1,415	KR 大韓民國			4	962
總計 TOTAL	38 964	2,803	371 415	28,458	MY 馬來西亞			1	55
72492 724 72、724 73、724 74及775 12條目內機械的零件 (公斤) PARTS FOR THE MACHINES OF ITEMS 724 72, 724 73, 724 74 AND 775 12 (KG)					NL 荷蘭			3	373
AT 奧地利			101 707	9,540	PH 菲律賓	5	839	28	5,177
AU 澳大利亞	629	87	1 179	187	SG 新加坡			1	590
BE 比利時	624	208	33 125	5,694	TW 台灣	25	1,564	125	15,948
CA 加拿大	960	70	13 123	1,053	U8 美國			27	2,040
CH 瑞士	542	431	16 526	6,664	總計 TOTAL	424	7,971	1 325	94,813
CN 中國內地	178 646	6,683	1 361 375	51,031	72523 製造紙包、袋或信封的機器 (部) MACHINES FOR MAKING PAPER BAGS, SACKS OR ENVELOPES (NO.)				
D8 丹麥	9 010	2,606	13 726	8,219	BE 比利時			2	443
DE 德國	14 471	3,126	360 331	59,230	CN 中國內地			8	667
F8 法國	479	120	5 020	1,882	DE 德國			2	2,745
GB 英國	1 984	349	29 324	2,690	GB 英國			2	1,783
GR 希臘	10	16	43	56	I8 意大利			2	473
HR 克羅地亞			82	12	JP 日本			3	4,852
I8 意大利	2 509	994	50 993	11,892	KR 大韓民國			1	234
ID 印度尼西亞			1 205	108	NL 荷蘭			1	1,215
IL 以色列			225	312	總計 TOTAL			21	12,411
IN 印度			2 015	190	72525 製造紙板箱、盒、箱、管、圓桶或類似容器的機器，但模製成型的除外 (部) MACHINES FOR MAKING CARTONS, BOXES, CASES, TUBES, DRUMS OR SIMILAR CONTAINERS, OTHER THAN BY MOULDING (NO.)				
JP 日本	44 365	6,455	249 621	42,968	CN 中國內地			4	379
KR 大韓民國	17 600	555	61 966	4,049	DE 德國	1	1,131	7	9,041
MU 毛里求斯	365	32	386	42	JP 日本	6	5,102	12	11,905
MX 墨西哥			148	65	KR 大韓民國			6	1,357
MY 馬來西亞	77	35	1 186	149	N8 挪威			1	529
NL 荷蘭	30	31	280 545	22,390	PH 菲律賓			1	321
PH 菲律賓			200	58	TW 台灣	1	203	16	3,931
PT 葡萄牙			849	87	總計 TOTAL	8	6,436	47	27,464
SG 新加坡	2 196	370	18 284	2,720	72527 用紙漿、紙或紙板模製成製品的機器 (部) MACHINES FOR MOULDING ARTICLES IN PAPER PULP, PAPER OR PAPERBOARD (NO.)				
TW 台灣	32 655	1,151	136 850	10,273	CN 中國內地			1	2,213
U8 美國	14 477	2,457	174 400	23,561					
總計 TOTAL	321 629	25,776	2 914 434	265,123					
72511 製造纖維狀纖維素質材料漿液的機械 (部) MACHINERY FOR MAKING PULP OF FIBROUS CELLULOSIC MATERIAL (NO.)									
I8 意大利			1	137					

248	表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
72527 用紙漿、紙或紙板模製成製品的機器 (部) MACHINES FOR MOULDING ARTICLES IN PAPER PULP, PAPER OR PAPERBOARD (NO.)						72599 725 21至725 29條目內機器的零件 (公斤) PARTS OF THE MACHINES OF ITEMS FROM 725 21 TO 725 29 (KG)					
KR	大韓民國			2	1,025	TH 泰國				816	10
	總計 TOTAL			3	3,238	TW 台灣		1 051	114	71 842	3,480
						U8 美國		445	235	4 167	2,627
						總計 TOTAL		10 143	2,465	217 265	45,134
72529 其他製造紙漿、紙及紙板的機械 (部) OTHER MACHINERY FOR MAKING UP PAPER PULP, PAPER AND PAPERBOARD (NO.)						72631 鑄字或排字、準備或製造印刷板、片、滾筒等物用的 機械、器具及設備 (部) MACHINERY, APPARATUS AND EQUIPMENT FOR TYPE-FOUNDING/ SETTING, OR PREPARING/MAKING PRINTING BLOCKS, PLATES, CYLINDERS ETC (NO.)					
AU	澳大利亞			2	94	BE 比利時				2	288
BE	比利時			2	49	CA 加拿大				25	11,671
CH	瑞士			6	406	CH 瑞士				3	1,702
CN	中國內地	3	1,219	25	5,984	CN 中國內地				21	6,509
DE	德國			1	350	D8 丹麥		1	240	46	8,368
F8	法國			1	37	DE 德國		2	358	37	10,243
FI	芬蘭			1	335	GB 英國				26	11,547
GB	英國			2	266	IL 以色列		8	1,495	56	12,836
JP	日本	22	1,161	75	5,731	JP 日本		26	5,616	157	27,926
KR	大韓民國			5	1,755	KR 大韓民國				1	41
						MO 澳門特別行政區				2	120
NL	荷蘭	2	198	8	1,180	MY 馬來西亞		1	70	9	615
SE	瑞典			1	35	N8 挪威				10	327
SG	新加坡	2	185	2	185	SG 新加坡				6	528
TW	台灣	2	443	34	5,748	TW 台灣		1	85	12	1,165
U8	美國	1	1,700	15	4,744	U8 美國		6	2,241	77	29,095
	總計 TOTAL	32	4,907	180	26,899	VN 越南				1	491
72591 725 11及725 12條目內機器的零件 (公斤) PARTS OF THE MACHINES OF ITEMS 725 11 AND 725 12 (KG)						總計 TOTAL		45	10,105	491	123,472
AT	奧地利	110	73	315	205	72635 印刷用的鉛字、板、片、滾筒及類似組件；準備供印刷用的板、片 等 (公斤) PRINTING TYPE, BLOCKS, PLATES, CYLINDERS AND THE LIKE; BLOCKS, PLATES ETC FOR PRINTING PURPOSES (KG)					
AU	澳大利亞			208	141	AU 澳大利亞		40	15	151	44
CA	加拿大			175	48	BE 比利時				44 965	1,551
CN	中國內地	13 808	441	66 462	3,035	CH 瑞士		25	56	935	3,183
D8	丹麥			29	32	CN 中國內地		59 553	992	352 179	6,937
DE	德國	2 679	132	23 068	3,837	DE 德國		974	405	26 351	3,410
E7	西班牙			8 800	388	E7 西班牙		1	@	254 291	9,988
F8	法國			1 153	448	F8 法國		22	10	22	10
FI	芬蘭	4	12	910	265	GB 英國		42	105	139 043	7,222
GB	英國	237	50	8 495	652	I8 意大利		55 247	2,067	309 528	16,273
						JP 日本		22 350	944	271 804	28,626
I8	意大利			82	94	KR 大韓民國		60	10	18 710	633
IN	印度			225	18	NL 荷蘭				1 234	191
JP	日本	697	257	4 078	1,220	SE 瑞典				504	223
KR	大韓民國	300	12	20 985	1,087	SG 新加坡		1	@	22 512	948
NL	荷蘭	2	3	881	140	TW 台灣		821	296	19 515	1,897
SE	瑞典	84	29	1 381	228	U8 美國		8 375	443	38 431	2,043
SG	新加坡	40	44	304	644	ZA 南非		4 908	255	18 930	565
TH	泰國			320	228	總計 TOTAL		152 419	5,597	1 519 105	83,744
TW	台灣	1 436	64	235 518	10,359	72651 柯式印刷機械，卷取進料式 (部) OFFSET PRINTING MACHINERY; REEL FED (NO.)					
U8	美國	154	39	14 579	1,412	CN 中國內地				2 300	7
	總計 TOTAL	19 551	1,156	387 968	24,481	JP 日本				3	37,051
72599 725 21至725 29條目內機器的零件 (公斤) PARTS OF THE MACHINES OF ITEMS FROM 725 21 TO 725 29 (KG)						TW 台灣				2	444
AT	奧地利			61	157	總計 TOTAL				2 305	37,502
AU	澳大利亞	55	112	6 808	634	72655 柯式印刷機械，片取進料式，辦公室型 (紙張大小不超過22x36厘 米) (部) OFFSET PRINTING MACHINERY; SHEET FED, OFFICE TYPE (SHEET SIZE NOT EXCEEDING 22 X 36 CM) (NO.)					
CA	加拿大	13	15	417	173	D8 丹麥				1	893
CH	瑞士	2 211	1,161	17 559	10,415	JP 日本				9	508
CN	中國內地	3 310	48	34 271	1,397	SG 新加坡				8	279
DE	德國	1 030	356	31 411	8,492	TW 台灣				1	191
E7	西班牙	161	21	798	203						
F8	法國	109	35	4 655	803						
FI	芬蘭			45	240						
GB	英國	35	53	270	216						
I8	意大利			11 890	7,263						
ID	印度尼西亞	4	12	4	12						
JP	日本	1 460	200	12 956	4,727						
KR	大韓民國	254	100	18 224	3,794						
MY	馬來西亞			196	27						
NL	荷蘭	5	4	588	315						
PH	菲律賓			2	18						
SE	瑞典			250	47						
SG	新加坡			35	82						

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
72655 柯式印刷機械，片取進料式，辦公室型（紙張大小不超過22x36厘米）（部） OFFSET PRINTING MACHINERY; SHEET FED, OFFICE TYPE (SHEET SIZE NOT EXCEEDING 22 X 36 CM) (NO.)						72663 苯胺印刷機械（部） FLEXOGRAPHIC PRINTING MACHINERY (NO.)					
總計 TOTAL						總計 TOTAL					
19 1,871						185 1,689 1 879 31,405					
72659 其他柯式印刷機械（部） OTHER OFFSET PRINTING MACHINERY (NO.)						72665 照相凹版印刷機械（部） GRAVURE PRINTING MACHINERY (NO.)					
AE 阿拉伯聯合酋長國 1 418 1 418						CH 瑞士 12 7,621					
AU 澳大利亞 1 612 24 3,014						I8 意大利 1 8,740					
BE 比利時 14 23,237						U8 美國 6 3,089					
BR 巴西 2 5,421						總計 TOTAL 1 8,740 19 19,450					
CA 加拿大 4 4,347 13 11,180						72667 其他印刷機械，未列明在其他編號（部） OTHER PRINTING MACHINERY, NES (NO.)					
CH 瑞士 4 5,460						AU 澳大利亞 6 2,495					
CN 中國內地 4 2,594 85 45,282						BE 比利時 7 1,393					
D8 丹麥 5 6,518						CA 加拿大 3 155					
DE 德國 30 28,702 193 350,063						CN 中國內地 88 4,104 1 281 62,234					
E7 西班牙 4 1,939 18 6,307						D8 丹麥 1 34 8 330					
F8 法國 3 5,648 67 47,180						DE 德國 4 933 32 10,504					
GB 英國 10 17,440 262 165,961						F8 法國 1 240					
GR 希臘 2 306						GB 英國 12 5,834 87 27,379					
I8 意大利 8 8,661						I8 意大利 17 3,641					
IN 印度 3 1,497						IL 以色列 2 1,007					
JP 日本 47 19,281 463 243,847						JP 日本 225 6,308 1 281 75,078					
KR 大韓民國 12 3,690 44 28,137						KR 大韓民國 2 120 52 1,460					
MO 澳門特別行政區 1 388						MX 墨西哥 2 1,080					
MY 馬來西亞 7 549						MY 馬來西亞 8 2,521					
N8 挪威 4 433						NG 尼日利亞 1 246					
NL 荷蘭 11 11,904 106 79,709						NL 荷蘭 4 762					
NZ 新西蘭 9 5,990						PH 菲律賓 2 49					
PA 巴拿馬 2 2,808						SE 瑞典 1 3,145					
PH 菲律賓 1 310						SG 新加坡 10 1,746 46 8,609					
PL 波蘭 1 671						TH 泰國 2 858					
SE 瑞典 4 2,412						TW 台灣 66 8,771 598 48,052					
SG 新加坡 10 18,437						U8 美國 52 2,168 454 48,287					
TW 台灣 8 1,243 54 23,574						ZA 南非 1 60					
U8 美國 25 16,490 196 117,082						總計 TOTAL 462 30,067 3 896 299,583					
ZA 南非 1 1,874											
總計 TOTAL 161 114,981 1 604 1,206,726											
72661 活版印刷機械（苯胺印刷除外）（部） LETTERPRESS PRINTING MACHINERY (EXCLUDING FLEXOGRAPHIC PRINTING) (NO.)						72668 印刷用輔助機器（部） MACHINES ANCILLARY TO PRINTING (NO.)					
CH 瑞士 1 8,093						BE 比利時 18 661					
CN 中國內地 84 135 595 1,359						CA 加拿大 4 147					
DE 德國 1 289						CH 瑞士 2 97					
GB 英國 2 340						CN 中國內地 31 230					
JP 日本 4 224 8 931						DE 德國 25 15 604 1,067					
KR 大韓民國 2 330						GB 英國 1 2					
MY 馬來西亞 6 2,772						ID 印度尼西亞 11 172					
SE 瑞典 1 1,050						JP 日本 40 276 499 5,691					
TW 台灣 4 111 21 993						NL 荷蘭 2 209					
U8 美國 1 108						SE 瑞典 11 345					
總計 TOTAL 92 471 638 16,265						TW 台灣 1 25 15 476					
						U8 美國 3 3 37 269					
72663 苯胺印刷機械（部） FLEXOGRAPHIC PRINTING MACHINERY (NO.)						總計 TOTAL 69 318 1 235 9,364					
AU 澳大利亞 4 370						72681 書本訂裝機器（部） BOOKBINDING MACHINERY (NO.)					
CA 加拿大 8 4,228						AU 澳大利亞 5 822					
CH 瑞士 1 45						BE 比利時 8 1,208					
CN 中國內地 180 1,470 1 819 15,576						CH 瑞士 2 1,501					
DE 德國 22 516						CN 中國內地 678 473 3 044 2,837					
F8 法國 1 4,317						D8 丹麥 2 200					
GB 英國 2 2,513						DE 德國 28 17,792					
JP 日本 1 544						F8 法國 1 120 6 1,896					
MY 馬來西亞 1 263						FI 芬蘭 92 374					
PH 菲律賓 2 47 4 90						GB 英國 19 1,597 70 8,384					
SG 新加坡 2 50						I8 意大利 5 2,904					
TH 泰國 1 104						ID 印度尼西亞 3 400					
TW 台灣 1 29 9 2,575						IL 以色列 2 207					
U8 美國 1 39 4 214						JP 日本 1 60 394 11,965					

250	表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
72681 書本訂裝機器 (部) BOOKBINDING MACHINERY (NO.)						72699 726 51至726 68條目內機器的零件 (公斤) PARTS FOR THE MACHINES OF ITEMS FROM 726 51 TO 726 68 (KG)					
KR 大韓民國	2	304	8	1,289	MY 馬來西亞	2	4	916	787		
MY 馬來西亞	2	100	11	976	N8 挪威			141	33		
NL 荷蘭	5	747	60	16,091	NG 尼日利亞			37	23		
SG 新加坡	62	86	427	651	NL 荷蘭	1 415	500	39 643	3,206		
TW 台灣			9	642	PH 菲律賓	67	416	1 189	2,530		
U8 美國	25	277	121	3,679	RU 俄羅斯聯邦			534	423		
總計 TOTAL	795	3,764	4 297	73,819	SE 瑞典	14 825	1,267	70 878	16,745		
72689 書本訂裝機器的零件 (公斤) PARTS FOR BOOKBINDING MACHINERY (KG)						SG 新加坡	9 044	2,097	110 446	18,147	
BE 比利時			4 682	618	TH 泰國	36 980	2,880	52 380	5,201		
CH 瑞士	144	209	2 421	1,870	TW 台灣	16 402	2,174	262 185	13,390		
CN 中國內地			327	273	U8 美國	5 619	2,160	173 220	22,695		
D8 丹麥			1 027	86	VN 越南			308	31		
DE 德國	503	417	4 426	3,273	總計 TOTAL	712 485	58,133	4 327 682	374,543		
GB 英國			2 857	175	72711 磨粉業機械或穀類或乾豆類蔬菜加工機械 (農場用機械除外) (部) MACHINERY FOR MILLING INDUSTRY OR WORKING CEREALS OR DRIED LEGUMINOUS VEGETABLES (OTHER THAN FARM-TYPE MACHINERY) (NO.)						
I8 意大利			75	56	TW 台灣	39	44	145	271		
JP 日本			2 297	452	總計 TOTAL	39	44	145	271		
KR 大韓民國			134	64	72719 727 11及721 27條目內機器的零件 (公斤) PARTS FOR THE MACHINES OF ITEMS 727 11 AND 721 27 (KG)						
NL 荷蘭			52	20	DE 德國			5	6		
PT 葡萄牙			3	1	JP 日本			32	108		
SG 新加坡	308	384	2 154	1,478	總計 TOTAL			37	115		
TW 台灣			3 308	222	72721 提取或處理動物或定性植物脂及油的機械 (部) MACHINERY FOR EXTRACTION OR PREPARATION OF ANIMAL OR FIXED VEGETABLE FATS AND OILS (NO.)						
U8 美國	682	368	4 405	2,529	CN 中國內地			2	38		
總計 TOTAL	1 637	1,378	28 168	11,117	總計 TOTAL			2	38		
72691 726 31條目內機器的零件 (公斤) PARTS FOR THE MACHINES OF ITEM 726 31 (KG)						72722 工業用的食品或飲品處理或製造機械, 未列明在其他編號 (部) MACHINERY, NES, FOR INDUSTRIAL PREPARATION OR MANUFACTURE OF FOOD OR DRINK (NO.)					
AU 澳大利亞	6	3	1 931	2,035	AT 奧地利			8	580		
BE 比利時			16	6	AU 澳大利亞			3	99		
CA 加拿大	687	870	4 922	6,865	BE 比利時			7	175		
CH 瑞士	8	11	104	416	CH 瑞士	2	161	86	1,983		
CN 中國內地	43 395	1,294	142 203	3,807	CN 中國內地	30	86	872	2,112		
D8 丹麥	209	161	658	810	D8 丹麥	2	130	60	1,253		
DE 德國	1 842	381	9 559	2,286	DE 德國	10	6,113	69	16,241		
GB 英國	17	19	5 038	2,646	E7 西班牙			47	582		
I8 意大利	311	25	311	25	F8 法國	4	106	204	1,706		
IL 以色列	996	1,114	10 762	11,611	FI 芬蘭			5	111		
IN 印度			2	30	GB 英國			5	2,430		
JP 日本	192	81	2 838	883	I8 意大利	110	811	1 187	17,662		
KR 大韓民國	7	10	665	603	IL 以色列			2	84		
MY 馬來西亞	2	2	278	448	IN 印度			60	250		
PH 菲律賓			14	1	JP 日本	16	2,997	148	11,046		
SG 新加坡	131	37	1 334	209	KR 大韓民國	31	80	88	726		
TW 台灣	1	11	1 018	1,340	MY 馬來西亞			4	986		
U8 美國	1 093	1,640	11 450	9,707	NL 荷蘭			24	4,154		
總計 TOTAL	48 897	5,660	193 103	43,729	PH 菲律賓	2	11	2	11		
72699 726 51至726 68條目內機器的零件 (公斤) PARTS FOR THE MACHINES OF ITEMS FROM 726 51 TO 726 68 (KG)						SE 瑞典		20	204		
AT 奧地利	23 006	1,092	98 846	4,857	TH 泰國			34	611		
AU 澳大利亞	1 309	173	18 797	2,624	TW 台灣	88	671	888	9,002		
BE 比利時			4 086	437	U8 美國	91	317	2 571	11,743		
CA 加拿大	2 580	1,012	19 509	4,904	總計 TOTAL	386	11,484	6 394	83,750		
CH 瑞士	308	63	4 846	2,759							
CN 中國內地	378 385	7,949	2 202 177	52,324							
D8 丹麥	940	86	5 735	863							
DE 德國	134 553	16,063	480 685	86,509							
E7 西班牙	155	13	739	150							
F8 法國	3 625	969	22 333	7,668							
FI 芬蘭	3	30	27	44							
GB 英國	12 861	1,492	91 663	14,091							
I8 意大利	3 682	379	105 647	7,280							
ID 印度尼西亞	292	89	11 645	5,515							
IL 以色列			630	1,130							
IN 印度			5 828	317							
JP 日本	66 427	17,222	534 673	99,081							
KR 大韓民國	5	1	7 529	717							
MO 澳門特別行政區			410	59							

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
72729 727 22條目內食品加工機械的零件 (公斤) PARTS FOR THE FOOD PROCESSING MACHINERY OF ITEM 727 22 (KG)						72812 處理木材、軟木、骨、硬質橡膠、硬質塑膠及類似硬質材料的工作母機 (部) MACHINE-TOOLS FOR WORKING WOOD, CORK, BONE, HARD RUBBER, HARD PLASTICS AND THE LIKE (NO.)					
A8	中美洲及南美洲其他國家 / 地區			800	82	MY	馬來西亞			40	6,405
AT	奧地利	65	71	1 846	1,943	NL	荷蘭			6	1,822
AU	澳大利亞	186	24	2 521	517	SE	瑞典			6	2,046
BE	比利時	120	31	200	56	SG	新加坡	1	164	7	601
CH	瑞士	365	52	2 329	630	TH	泰國			8	117
CN	中國內地			18 285	1,385	TW	台灣	648	12,665	4 133	101,798
D8	丹麥	1 176	490	14 418	3,431	U8	美國	17	2,841	93	13,444
DE	德國	2 809	1,370	13 276	7,205	VN	越南			4	363
E7	西班牙	25	15	511	186						
F8	法國	67	28	1 720	974						
FI	芬蘭			50	55						
GB	英國	8	2	10 367	2,182		總計 TOTAL	20 830	98,184	85 627	522,510
I8	意大利	1 001	209	4 945	1,703	72819 用於728 11及728 12條目內工作母機的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES FOR USE WITH THE MACHINE-TOOLS OF ITEMS 728 11 AND 728 12 (KG)					
JP	日本	222	160	2 911	1,287	AT	奧地利	46	56	548	437
NL	荷蘭	65	19	7 125	1,464	AU	澳大利亞			15	27
SE	瑞典	3	11	95	132	BE	比利時	1 690	268	10 167	3,867
SG	新加坡	135	117	403	243	BR	巴西			426	33
TW	台灣	6 762	448	9 150	640	CH	瑞士	647	251	3 752	4,294
U8	美國	2 068	937	20 286	6,889	CN	中國內地	615	62	82 834	2,316
	總計 TOTAL	15 077	3,984	111 238	31,002	CZ	捷克共和國	200	87	200	87
72811 處理石料、陶瓷、混凝土等或玻璃冷加工的工作母機 (部) MACHINE-TOOLS FOR WORKING STONE, CERAMICS, CONCRETE ETC OR COLD WORKING GLASS (NO.)						DE	德國	1 292	1,533	12 131	10,189
AT	奧地利			2	100	E7	西班牙			274	98
AU	澳大利亞	3	10	12	50	F8	法國	8	1	1 232	741
BE	比利時			109	795	FI	芬蘭			556	348
BR	巴西			1	19	GB	英國	61	220	1 050	3,579
CA	加拿大			4	59	GR	希臘			18	223
CH	瑞士			7	2,749	I8	意大利	5 389	1,747	48 137	13,618
CN	中國內地	568	1,121	715	4,344	IL	以色列			196	461
D8	丹麥			14	348	IN	印度			4 318	696
DE	德國	14	61	103	6,744	JP	日本	1 022	949	38 446	12,850
E7	西班牙			23	854	KR	大韓民國	2 723	159	54 589	6,768
F8	法國	19	797	24	1,002	MY	馬來西亞	17 000	453	17 347	548
GB	英國	1	37	9	1,429	NL	荷蘭			1 156	452
I8	意大利	8	3,169	67	15,360	PH	菲律賓			810	124
IL	以色列	5	142	37	750	SE	瑞典			8 343	273
JP	日本	630	15,415	2 271	75,547	SG	新加坡	208	144	2 617	1,696
KR	大韓民國	1	50	53	10,463	TW	台灣	35 199	543	240 202	5,474
MO	澳門特別行政區	13	140	48	627	U8	美國	16 461	898	157 289	9,634
MY	馬來西亞	1	64	1	64		總計 TOTAL	82 561	7,373	686 653	78,834
NL	荷蘭			1	8	72831 供分類、篩選、分離或洗滌泥土、石料、礦石等礦物質的機器，固體形狀 (部) MACHINERY FOR SORTING, SCREENING, SEPARATING OR WASHING EARTH, STONE, ORES ETC, IN SOLID FORM (NO.)					
SE	瑞典			11	343	CN	中國內地			1	491
SG	新加坡	1	7	152	2,206	DE	德國			1	352
TH	泰國			7	194	JP	日本			4	279
TW	台灣	22	2,817	154	10,094	SE	瑞典			2	308
U8	美國	2	22	47	1,501	SG	新加坡			1	20
ZA	南非			120	168	TW	台灣	2	70	9	820
	總計 TOTAL	1 288	23,850	3 992	135,818	U8	美國	4	1,115	6	2,085
72812 處理木材、軟木、骨、硬質橡膠、硬質塑膠及類似硬質材料的工作母機 (部) MACHINE-TOOLS FOR WORKING WOOD, CORK, BONE, HARD RUBBER, HARD PLASTICS AND THE LIKE (NO.)							總計 TOTAL	6	1,185	24	4,356
AT	奧地利			2	386	72832 供壓碎或研磨泥土、石料、礦石或其他礦物質的機器，固體形狀 (部) MACHINERY FOR CRUSHING OR GRINDING EARTH, STONE, ORES OR MINERAL SUBSTANCES IN SOLID FORM (NO.)					
BE	比利時			18	488	BE	比利時			1	69
CA	加拿大			13	122	F8	法國			14	1,696
CH	瑞士	7	8,472	19	23,162	FI	芬蘭			2	1,768
CN	中國內地	20 028	14,691	80 304	77,910	JP	日本	2	216	25	5,886
DE	德國	23	23,649	357	101,969	KR	大韓民國			1	277
E7	西班牙	1	298	4	1,078	SG	新加坡			3	406
F8	法國			14	1,304	TW	台灣	2	279	41	4,603
FI	芬蘭			1	94	U8	美國			3	216
GB	英國	61	890	64	936		總計 TOTAL	4	494	90	14,921
I8	意大利	8	3,669	232	53,127						
IL	以色列			4	31						
JP	日本	36	30,846	275	134,547						
KR	大韓民國			23	760						

252	表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
72833 供混合或揉捏泥土、石料、礦石或其他礦物質的機器，固體形狀 (部) MACHINERY FOR MIXING OR KNEADING EARTH, STONE, ORES OR MINERAL SUBSTANCES IN SOLID FORM (NO.)						72842 處理橡膠或塑膠或以這些材料製造產品的機械，未列明在其他編號 (部) MACHINERY FOR WORKING RUBBER OR PLASTICS OR FOR THE MANUFACTURING PRODUCTS THEREOF, NES (NO.)					
AU 澳大利亞				13	930	AT 奧地利				10	2,665
CA 加拿大				5	2,076	AU 澳大利亞	4	758		5	773
CN 中國內地	14	172		137	3,827	BE 比利時				9	3,332
DE 德國	1	2,889		1	2,889	CA 加拿大				7	2,114
GB 英國				1	18	CH 瑞士				4	187
JP 日本				7	489	CN 中國內地	480	54,508	3 774	485,652	
KR 大韓民國				6	418	D8 丹麥				1	49
MY 馬來西亞	1	250		1	250	DE 德國	35	8,751	238	94,328	
SG 新加坡				2	42	F8 法國				4	248
TW 台灣				13	426	F1 芬蘭				1	1,248
U8 美國				2	35	GB 英國	19	15,854		93	25,380
總計 TOTAL		16	3,311	188	11,399	I8 意大利	14	14,020		116	79,114
72834 供黏結、塑造等成粉狀或糊狀礦物產品的機械，及供鑄造砂模的機器 (部) MACHINERY FOR AGGLOMERATING, MOULDING ETC MINERAL PRODUCTS IN POWDER OR PASTE FORM, AND FOR FORMING FOUNDRY MOULDS OF SAND (NO.)						ID 印度尼西亞				2	273
AU 澳大利亞				1	14	IL 以色列				1	539
CN 中國內地	1	23		5	165	IN 印度				42	1,234
I8 意大利				4	1,225	JP 日本	263	124,162	2 398	748,599	
JP 日本	2	26		10	2,557	KR 大韓民國	18	1,939	246	32,137	
TW 台灣				4	378	MO 澳門特別行政區				5	291
U8 美國				8	248	MY 馬來西亞	2	597	68	7,595	
總計 TOTAL		3	49	32	4,587	NL 荷蘭	1	624	23	11,401	
72839 728 31至728 34條目內的機械零件 (公斤) PARTS OF THE MACHINERY OF ITEMS FROM 728 31 TO 728 34 (KG)						PH 菲律賓	4	450		13	1,392
AU 澳大利亞	891	91	63 913	1,691		PR 波多黎各	1	44		12	416
BE 比利時	1 672	69	8 945	442		SE 瑞典	10	25,016		30	55,990
BR 巴西	34	8	75	16		SG 新加坡	3	3,086		90	24,016
CN 中國內地	43 347	702	617 378	8,687		TH 泰國	3	186		11	8,433
D8 丹麥			2 020	440		TW 台灣	106	18,485	1 486	231,271	
DE 德國	299	169	37 296	3,590		U8 美國	26	3,156		218	30,524
F8 法國	407	98	39 186	3,841		總計 TOTAL		989	271,635	8 907	1,849,201
F1 芬蘭	3 366	73	11 175	269		72843 處理或製造香煙的機械，未列明在其他編號 (部) MACHINERY FOR PREPARING OR MAKING UP TOBACCO, NES (NO.)					
GB 英國	373	56	17 408	1,087		GB 英國				2	4,517
I8 意大利	1 140	222	49 677	6,939		I8 意大利	30	1,646		30	1,646
IN 印度			75 154	792		U8 美國				3	9,972
JP 日本	5 999	194	28 554	2,277		總計 TOTAL		30	1,646	35	16,134
MY 馬來西亞	3 345	68	3 515	94		72844 製造木碎料板或木纖維板的壓力機及處理木材或軟木的機械，未列明在其他編號 (部) PRESSES FOR MANUFACTURE OF PARTICLE OR FIBRE BOARD AND MACHINERY FOR TREATING WOOD OR CORK, NES (NO.)					
NL 荷蘭	134	109	207	192		JP 日本				2	118
NZ 新西蘭			2 954	222		總計 TOTAL				2	118
PH 菲律賓			2 635	92		72846 處理金屬的機械，未列明在其他編號 (部) MACHINERY FOR TREATING METAL, NES (NO.)					
SE 瑞典			534	190		AU 澳大利亞	1	14		5	67
SG 新加坡	1 254	89	61 616	1,399		CN 中國內地	36	3,780	1 078	50,360	
TW 台灣	675	69	18 493	699		DE 德國	1	527		14	2,278
U8 美國	126	90	9 352	1,661		F8 法國				25	1,966
ZA 南非	29 237	362	101 301	1,670		GB 英國				64	3,353
總計 TOTAL		92 299	2,467	1 151 388	36,290	I8 意大利				1	4,900
72841 在玻璃殼內裝配電或電子燈泡或光管等的機器；製造或熱加工玻璃或玻璃器皿的機器 (部) MACHINES FOR ASSEMBLING ELECTRICAL/ELECTRONIC LAMPS, TUBES ETC, IN GLASS ENVELOPES; MACHINES FOR MANUFACTURING OF HOT WORKING GLASS OR GLASSWARE (NO.)						ID 印度尼西亞				6	358
CH 瑞士	60	5,555	61	5,767		JP 日本	1 086	6,203	17 598	69,034	
CN 中國內地			3	503		KR 大韓民國				81	5,866
F1 芬蘭			1	3,672		MY 馬來西亞	1	100		11	360
I8 意大利	1	359	11	4,043		PH 菲律賓				2	71
JP 日本			12	3,414		SG 新加坡	22	6,082		96	11,267
TW 台灣	9	2,460	16	3,058		TH 泰國				21	897
U8 美國			6	204		TW 台灣	62	596		547	20,148
總計 TOTAL		70	8,374	110	20,660	U8 美國	1 956	2,276		6 735	9,726
72849 具有獨立功能的機械，未列明在其他編號 (部) MACHINERY HAVING INDIVIDUAL FUNCTIONS, NES (NO.)						總計 TOTAL		3 165	19,578	26 284	180,650
AT 奧地利						72849 具有獨立功能的機械，未列明在其他編號 (部) MACHINERY HAVING INDIVIDUAL FUNCTIONS, NES (NO.)					
AU 澳大利亞						AT 奧地利	1	120		2	6,085
						AU 澳大利亞	118	285		500	7,918

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
72849 具有獨立功能的機械，未列明在其他編號 (部) MACHINERY HAVING INDIVIDUAL FUNCTIONS, NES (NO.)						72852 728 42條目內的零件 (公斤) PARTS FOR THE MACHINES OF ITEM 728 42 (KG)					
BE 比利時				15	2,282	JP 日本		52 688	19,011	404 355	144,945
BR 巴西				2	6,891	KR 大韓民國		4 224	7,357	67 774	41,416
CA 加拿大	13	1,837		67	14,125	LU 盧森堡				7	11
CH 瑞士	93	2,254		764	24,495	MO 澳門特別行政區				8	3
CN 中國內地	240 781	63,817		964 556	606,913	MY 馬來西亞	1 034	156		20 992	2,976
CU 古巴				1	663	NL 荷蘭	530	888		12 737	13,557
D8 丹麥	66	211		494	3,742	NZ 新西蘭	239	386		1 250	1,289
DE 德國	280	55,724		3 731	338,798	PH 菲律賓	41	37		2 298	556
E7 西班牙	1	670		95	4,439	SE 瑞典	1 098	1,414		5 283	6,850
F8 法國	172	4,386		1 404	11,496	SG 新加坡	2 879	2,860		21 146	17,275
FI 芬蘭	18	656		299	13,570	TH 泰國	296	69		7 248	1,178
GB 英國	509	3,811		1 009	23,935	TW 台灣	78 238	6,526	1 841 514		65,381
HU 匈牙利				15	323	U8 美國	8 066	4,605	143 353		30,941
I8 意大利	237	2,863		6 626	20,393	VN 越南			1 062		106
ID 印度尼西亞	4	819		23	2,640	ZA 南非			319		417
IE 愛爾蘭	2	71		7	699						
IL 以色列	1	45		64	20,128	總計 TOTAL	420 562	67,662	4 817 972	549,136	
IN 印度				10	409						
JP 日本	11 388	118,380		59 612	1,274,705	72853 728 43條目內的零件 (公斤) PARTS FOR THE MACHINES OF ITEM 728 43 (KG)					
KH 柬埔寨	19	108		37	248	CA 加拿大				149	45
KR 大韓民國	73	27,583		4 024	195,636	CN 中國內地	52	271		468	1,072
LK 斯里蘭卡				66	576	D8 丹麥	8	14		97	260
MO 澳門特別行政區	5	55		13	579	DE 德國	5 391	9,382		60 610	95,177
MX 墨西哥	7	5,090		31	25,742	F8 法國				129	229
MY 馬來西亞	5	186		233	35,450	GB 英國	468	715		12 348	11,007
NL 荷蘭	75	1,670		1 337	36,419	I8 意大利	83	6		2 442	3,742
NZ 新西蘭				5	457	IL 以色列				1 256	1,622
PH 菲律賓	7	273		71	16,344	JP 日本	52	12		2 603	884
PL 波蘭				12	1,424	KR 大韓民國				934	680
PT 葡萄牙				1	15	NL 荷蘭	7	28		154	426
QA 卡塔爾				6	28	SE 瑞典	100	85		175	153
R8 馬達加斯加				1	11	SG 新加坡	541	1,438		4 596	8,389
SE 瑞典	19	1,373		211	26,558	U8 美國	136	30		26 621	5,942
SG 新加坡	649	26,960		20 823	110,639	總計 TOTAL	6 838	11,982	112 582	129,628	
SI 斯洛文尼亞				3	441						
TH 泰國	10	59		56	3,448	72855 723 48、727 21及728 44至728 49條目內的零件，未列明在其他編號 (公斤) PARTS, NES FOR THE MACHINES OF ITEMS 723 48, 727 21 AND FROM 728 44 TO 728 49, NES (KG)					
TR 土耳其				4	78	AT 奧地利	34	39		1 432	1,281
TW 台灣	472	34,447		20 527	251,330	AU 澳大利亞	7 485	221		12 012	1,614
U8 美國	4 359	45,204		97 461	310,258	BE 比利時				4 111	423
VN 越南				9	303	CA 加拿大	140	20		6 500	3,842
總計 TOTAL	259 384	398,955		1 184 227	3,400,630	CH 瑞士	1 998	910		21 209	14,069
72851 728 41條目內的零件 (公斤) PARTS FOR THE MACHINES OF ITEM 728 41 (KG)						CN 中國內地	282 277	9,050	1 784 060		71,827
CN 中國內地				476	47	D8 丹麥	365	204		9 170	2,185
DE 德國	20	22		1 845	1,167	DE 德國	12 042	6,112	213 885		84,150
JP 日本	68	59		426	485	E7 西班牙	71	37		92	42
LU 盧森堡				19	236	F8 法國	514	119		16 773	4,062
NL 荷蘭				156	1,265	FI 芬蘭	218	68		258	146
SG 新加坡				32	91	GB 英國	374	310		17 283	11,194
TW 台灣				2	@	HU 匈牙利				3	12
總計 TOTAL	88	82		2 956	3,292	I8 意大利	6 025	363		35 692	5,364
72852 728 42條目內的零件 (公斤) PARTS FOR THE MACHINES OF ITEM 728 42 (KG)						ID 印度尼西亞				824	281
AT 奧地利	134	183		3 146	1,610	IE 愛爾蘭				3	2
AU 澳大利亞	31	60		1 068	457	IL 以色列				4 366	3,156
BE 比利時	21	17		1 012	598	JP 日本	56 357	24,109	401 727		238,543
CA 加拿大	1 283	2,649		10 398	15,932	KR 大韓民國	10 049	1,850	52 955		15,563
CH 瑞士	429	536		5 257	6,169	LU 盧森堡			270		32
CN 中國內地	210 809	5,913	1 709 938	56,774		MX 墨西哥				591	285
D8 丹麥	20	79		20	79	MY 馬來西亞	139	228		13 771	3,224
DE 德國	35 588	9,136	418 153	99,952		NL 荷蘭	2 526	5,562		35 415	36,954
E7 西班牙	94	124		664	345	PH 菲律賓	1	@		86 684	5,983
F8 法國	5 881	3,650	32 760	18,777		PL 波蘭				25	10
GB 英國	74	136	8 443	4,370		SE 瑞典	1 737	496		7 196	2,647
I8 意大利	16 448	1,755	90 870	12,842		SG 新加坡	22 069	3,478		139 824	28,016
IE 愛爾蘭	414	103	4 265	4,120		TH 泰國	3 716	100		37 463	5,182
IN 印度	3	12	2 632	211		TW 台灣	102 163	6,928	703 255		52,955
						U8 美國	26 481	9,447	263 569		77,374
						ZA 南非				45	246

表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY									
(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)											
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
72855 723 48、727 21及728 44至728 49條目內的零件，未列明在其他編號 (公斤) PARTS, NES FOR THE MACHINES OF ITEMS 723 48, 727 21 AND FROM 728 44 TO 728 49, NES (KG)						73121 機械加工中心，供金屬加工 (部) METALWORKING MACHINING CENTRES (NO.)					
總計 TOTAL		536 781	69,652	3 870 463	670,663	CN 中國內地		6	1,552	36	15,470
						DE 德國		1	1,583	5	8,259
						E7 西班牙				1	517
						I8 意大利				3	1,640
						JP 日本		21	7,962	192	121,033
						KR 大韓民國		1	1,015	15	10,275
						MY 馬來西亞		3	351	4	486
						SG 新加坡		3	850	15	5,491
						TW 台灣		35	9,082	544	128,504
						U8 美國				5	43,650
						總計 TOTAL		74	27,633	828	343,217
73111 用激光或其他光束或光子射束材料的方法加工材料的工作母機 (部) MACHINE-TOOLS FOR REMOVAL OF MATERIAL, BY LASER OR OTHER LIGHT OR PHOTON BEAM PROCESSES (NO.)						73123 多工位傳送機器，供金屬加工 (部) METALWORKING MULTI-STATION TRANSFER MACHINES (NO.)					
AT 奧地利				1	105	CN 中國內地				1	12
BE 比利時				2	1,205	TW 台灣				1	42
CH 瑞士				1	2,684	總計 TOTAL				2	54
CN 中國內地		12	3,180	48	26,470	73131 切削金屬臥式車床，數控 (部) HORIZONTAL LATHES FOR REMOVING METAL, NUMERICALLY CONTROLLED (NO.)					
DE 德國		1	129	49	9,291	CH 瑞士				9	1,087
E7 西班牙				1	150	CN 中國內地		7	757	33	8,130
F8 法國				3	1,625	DE 德國		1	418	1	418
GB 英國				7	1,330	I8 意大利				7	5,737
I8 意大利		4	1,710	23	8,330	JP 日本		45	10,522	282	89,715
ID 印度尼西亞				1	3,110	KR 大韓民國				3	1,158
						PH 菲律賓				1	112
IL 以色列		3	664	16	4,473	SG 新加坡				7	1,894
JP 日本		5	1,287	136	46,046	TH 泰國		5	1,079	17	3,717
KR 大韓民國				14	2,450	TW 台灣		33	4,239	270	40,690
SE 瑞典				2	4,317	總計 TOTAL		91	17,015	630	152,659
SG 新加坡				4	417	73135 切削金屬車床 (臥式車床除外)，數控 (部) LATHES FOR REMOVING METAL (OTHER THAN HORIZONTAL), NUMERICALLY CONTROLLED (NO.)					
TW 台灣		3	612	75	13,643	JP 日本				4	811
U8 美國		13	7,465	62	24,721	KR 大韓民國		1	299	3	888
總計 TOTAL		41	15,047	445	150,366	TW 台灣				21	4,171
						總計 TOTAL		1	299	28	5,870
73112 用超聲波切削材料的方法加工材料的工作母機 (部) MACHINE-TOOLS FOR REMOVAL OF MATERIAL, BY ULTRA-SONIC PROCESSES (NO.)						73137 切削金屬臥式車床，非數控 (部) HORIZONTAL LATHES FOR REMOVING METAL, NOT NUMERICALLY CONTROLLED (NO.)					
CN 中國內地				1	30	CH 瑞士				2	88
TW 台灣		5	157	18	1,155	CN 中國內地		107	4,799	374	13,540
U8 美國				2	291	F8 法國				2	16
總計 TOTAL		5	157	21	1,476	I8 意大利		2	463	3	518
						ID 印度尼西亞				8	320
73113 用放電切削材料的方法加工材料的工作母機 (部) MACHINE-TOOLS FOR REMOVAL OF MATERIAL, BY ELECTRO- DISCHARGE PROCESSES (NO.)						73139 切削金屬車床，未列明在其他編號 (部) LATHES FOR REMOVING METAL, NES (NO.)					
BE 比利時				3	2,550	JP 日本				1	55
CH 瑞士		8	4,738	39	23,856	TW 台灣		26	354	90	1,670
CN 中國內地		10	2,571	104	17,410	總計 TOTAL		26	354	91	1,725
DE 德國				1	130						
GB 英國				1	1,093						
IN 印度				4	618						
JP 日本		8	4,561	137	73,639						
KR 大韓民國				20	6,496						
MY 馬來西亞				2	639						
NL 荷蘭		2	835	2	835						
SG 新加坡		3	2,210	21	13,217						
TH 泰國		9	5,736	68	38,314						
TW 台灣		41	5,919	520	67,551						
U8 美國		5	2,248	19	8,179						
總計 TOTAL		86	28,818	941	254,525						
73114 用電化學法、電子射束、離子射束或等離子體噴注切削材料的方法 加工材料的工作母機 (部) MACHINE-TOOLS FOR REMOVAL OF MATERIAL, BY ELECTRO- CHEMICAL, ELECTRON OR IONIC-BEAM OR PLASMA JET PROCESSES (NO.)											
CN 中國內地				23	968						
DE 德國				1	6,316						
TW 台灣				3	659						
U8 美國		1	183	5	1,259						
總計 TOTAL		1	183	32	9,202						
73121 機械加工中心，供金屬加工 (部) METALWORKING MACHINING CENTRES (NO.)											
BE 比利時				2	2,188						
CH 瑞士		4	5,237	6	5,705						

表 I1
TABLE I1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

255

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003	二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003	二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
73141 導軌式組合動力頭鑽床 (部) WAY-TYPE UNIT HEAD MACHINES (NO.)			73152 金屬加工銑床, 升降台式, 非數控 (部) METALWORKING MILLING MACHINES, KNEE TYPE, NOT NUMERICALLY CONTROLLED (NO.)		
BE 比利時			BE 比利時		
GB 英國			CH 瑞士		416
I8 意大利	3	9	CN 中國內地	1	200
JP 日本			DE 德國	9	7,771
TW 台灣	1	66	E7 西班牙	39	1,923
總計 TOTAL	4	75	F8 法國	1	60
			JP 日本	8	314
73142 其他鑽床, 數控 (部) OTHER DRILLING MACHINES, NUMERICALLY CONTROLLED (NO.)			KR 大韓民國	2	358
CH 瑞士			SG 新加坡	32	341
CN 中國內地	9	3,539	TW 台灣	37	1,324
DE 德國			U8 美國		345
I8 意大利			總計 TOTAL	38	1,357
JP 日本	3	1,908	73153 金屬加工銑床 (升降台式除外), 數控 (部) METALWORKING MILLING MACHINES (OTHER THAN KNEE-TYPE), NUMERICALLY CONTROLLED (NO.)		
KR 大韓民國			CH 瑞士		300
TW 台灣	16	3,794	CN 中國內地	8	735
U8 美國			DE 德國		3,341
總計 TOTAL	28	9,241	JP 日本	1	359
			TW 台灣	9	1,390
73143 鑽床, 未列明在其他編號 (部) DRILLING MACHINES, NES (NO.)			總計 TOTAL	17	2,125
BE 比利時	5	48	73154 金屬加工銑床, 未列明在其他編號 (部) METALWORKING MILLING MACHINES, NES (NO.)		
CN 中國內地	27	123	CN 中國內地		87
GB 英國			E7 西班牙		161
IL 以色列			JP 日本		650
JP 日本	41	380	TW 台灣	8	172
KR 大韓民國	20	60	總計 TOTAL	8	172
SE 瑞典			73157 其他車螺紋或攻螺紋機, 金屬加工用 (部) OTHER MACHINES FOR THREADING OR TAPPING METAL (NO.)		
TW 台灣	11	160	CH 瑞士	1	47
總計 TOTAL	104	771	CN 中國內地	46	192
			DE 德國		21
73144 其他鏜銑機床, 數控 (部) OTHER BORING-MILLING MACHINES, NUMERICALLY CONTROLLED (NO.)			IN 印度		62
CH 瑞士			JP 日本	75	9,908
JP 日本			KR 大韓民國		67,579
TW 台灣			MY 馬來西亞	1	11
總計 TOTAL			SG 新加坡	7	511
			TW 台灣	71	2,337
73145 鏜銑機床, 未列明在其他編號 (部) BORING-MILLING MACHINES, NES (NO.)			U8 美國		14
DE 德國			總計 TOTAL	194	12,495
JP 日本			73161 平面磨床, 數控, 精密度最少可校至0.01毫米 (部) FLAT-SURFACE GRINDING MACHINES, NUMERICALLY CONTROLLED, ACCURACY IN ANY ONE AXIS AT LEAST 0.01 MM (NO.)		
TW 台灣			CH 瑞士		1,690
總計 TOTAL			CN 中國內地	10	4,692
			DE 德國		584
73151 金屬加工銑床, 升降台式, 數控 (部) METALWORKING MILLING MACHINES, KNEE-TYPE, NUMERICALLY CONTROLLED (NO.)			GB 英國		203
CH 瑞士	3	2,560	JP 日本	5	3,620
CN 中國內地	2	520	SG 新加坡	1	727
DE 德國			TW 台灣	4	3,907
E7 西班牙			總計 TOTAL	10	8,254
I8 意大利			73162 非數控的平面磨床, 精密度最少可校至0.01毫米 (部) NON-NUMERICALLY CONTROLLED FLAT-SURFACE GRINDING MACHINES, ACCURACY IN ANY ONE AXIS AT LEAST 0.01 MM (NO.)		
JP 日本			CH 瑞士		2,122
SG 新加坡			CN 中國內地	8	133
TW 台灣	12	2,196	D8 丹麥	2	190
總計 TOTAL	17	5,275	DE 德國	1	76
			F8 法國		29
			GB 英國		152

256	表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY								
(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)											
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
73162 非數控的平面磨床，精密度最少可校至0.01毫米 (部) NON-NUMERICALLY CONTROLLED FLAT-SURFACE GRINDING MACHINES, ACCURACY IN ANY ONE AXIS AT LEAST 0.01 MM (NO.)						73169 把金屬、燒結金屬碳化物或金屬陶瓷進行修邊的工作母機，未列明 在其他編號 (部) MACHINE-TOOLS FOR FINISHING METAL, SINTERED METAL CARBIDES OR CERMETS, NES (NO.)					
I8	意大利	1	720	24	5,573						
JP	日本	20	1,822	95	9,438	CA	加拿大	1	8	1	8
KR	大韓民國			3	140	CH	瑞士	3	26	16	174
MY	馬來西亞			1	85	CN	中國內地	6	97	148	2,272
						D8	丹麥	3	88	18	560
NL	荷蘭			3	149	DE	德國	14	276	68	859
SE	瑞典			1	95	F8	法國			3	84
SG	新加坡	1	163	16	328	GB	英國			2	85
TH	泰國	5	246	41	1,778	I8	意大利			32	2,114
TW	台灣	76	1,899	596	29,094	ID	印度尼西亞			2	253
U8	美國			30	2,042	IL	以色列			4	11
總計 TOTAL		115	5,453	1 022	66,986	JP	日本	1 560	563	11 820	5,941
73163 其他磨床，數控，精密度最少可校至0.01毫米 (部) OTHER GRINDING MACHINES, NUMERICALLY CONTROLLED, ACCURACY IN ANY ONE AXIS AT LEAST 0.01 MM (NO.)						KR	大韓民國	8	26	21	174
						PH	菲律賓			1	779
						SG	新加坡			6	725
						TW	台灣	11	112	145	2,300
DE	德國			1	228	U8	美國	125	256	400	1,023
JP	日本			5	8,775	總計 TOTAL		1 731	1,451	12 687	17,361
總計 TOTAL				6	9,003	73171 牛頭刨床或插床 (部) SHAPING OR SLOTTING MACHINES (NO.)					
73164 磨床，精密度最少可校至0.01毫米，未列明在其他編號 (部) GRINDING MACHINES, NES, THE POSITIONING IN ANY ONE AXIS TO AN ACCURACY OF AT LEAST 0.01 MM (NO.)						CN	中國內地			17	2,132
						DE	德國			1	9
CH	瑞士			1	80	JP	日本			4	881
CN	中國內地	5	527	9	2,094	TW	台灣			5	106
I8	意大利			1	293	總計 TOTAL				27	3,127
JP	日本			33	156	73173 拉床 (部) BROACHING MACHINES (NO.)					
SG	新加坡			1	27	KR 大韓民國					
TW	台灣	3	254	53	3,086	總計 TOTAL					
U8	美國			1	50	5 111					
總計 TOTAL		8	781	99	5,786	總計 TOTAL					
73165 磨刀 (工具或刀具研磨) 機床，數控 (部) SHARPENING (TOOL OR CUTTER GRINDING) MACHINES, NUMERICALLY CONTROLLED (NO.)						73175 齒輪切割、齒輪研磨或齒輪修整機床 (部) GEAR-CUTTING, GEAR GRINDING OR GEAR FINISHING MACHINES (NO.)					
JP	日本			2	341	AT	奧地利			1	74
TW	台灣			1	433	CH	瑞士			3	1,685
總計 TOTAL				3	775	JP	日本			7	5,647
73166 其他磨刀 (工具或刀具研磨) 機床 (部) OTHER SHARPENING (TOOL OR CUTTER GRINDING) MACHINES (NO.)						TW	台灣	6	256	19	798
						U8	美國			1	198
						總計 TOTAL		6	256	31	8,402
CN	中國內地	1	13	10	230	73177 鋸床或切斷機 (部) SAWING OR CUTTING-OFF MACHINES (NO.)					
DE	德國			6	1,731	BE	比利時			1	20
JP	日本	8	43	10	53	CA	加拿大			3	67
KR	大韓民國			5	803	CH	瑞士	1	146	5	1,024
MY	馬來西亞			1	99	CN	中國內地	104	191	1 477	9,055
TW	台灣	29	80	96	781	DE	德國	4	306	21	1,263
U8	美國	10	131	11	175	F8	法國			1	104
總計 TOTAL		48	266	139	3,871	GB	英國			11	2,495
73167 用於搪磨、精研金屬、燒結金屬碳化物或金屬陶瓷的機床 (部) MACHINES FOR HONING OR LAPPING METAL, SINTERED METAL CARBIDES OR CERMETS (NO.)						I8	意大利	1	77	14	2,898
						IL	以色列			5	19
CH	瑞士	4	403	5	501	JP	日本	186	1,508	995	28,521
CN	中國內地			30	3,124	KR	大韓民國			45	6,137
DE	德國			12	170	SE	瑞典			30	237
F8	法國	1	222	1	222	SG	新加坡	12	688	37	1,790
GB	英國			5	40	TR	土耳其			1	23
JP	日本	9	1,563	60	16,029	TW	台灣	52	2,650	269	21,223
KR	大韓民國			2	135	U8	美國	1	11	10	509
MY	馬來西亞			1	20	總計 TOTAL		361	5,577	2 925	75,383
N8	挪威			1	13						
SG	新加坡			3	63						
TW	台灣	7	71	76	6,191						
總計 TOTAL		21	2,259	196	26,507						

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)					貨物 (單位) ITEM (UNIT)				
二零零三年八月 AUG 2003					二零零三年八月 AUG 2003				
二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003					二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003				
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
73179 切削金屬、燒結金屬碳化物或金屬陶瓷的工作母機，未列明在其他編號 (部) MACHINE-TOOLS WORKING BY REMOVING METAL SINTERED METAL CARBIDES OR CERMETS, NES (NO.)					73314 剪切金屬的機床，數控，但打孔及剪切混合機器除外 (部) MACHINES FOR SHEARING METAL, NUMERICALLY CONTROLLED OTHER THAN COMBINED SHEARING/PUNCHING MACHINES (NO.)				
CH 瑞士			1	6	CN 中國內地			1	110
CN 中國內地	1	120	119	425	JP 日本			2	2,723
DE 德國	3	47	4	63	KR 大韓民國			1	655
I8 意大利	2	32	11	460	TW 台灣			4	7,303
IL 以色列			4	57	U8 美國			1	392
JP 日本			47	2,943	總計 TOTAL			9	11,182
KR 大韓民國			4	3,019	73315 剪切金屬的機床，非數控，但打孔及剪切混合機器除外 (部) METAL-SHEARING MACHINES, OTHER THAN COMBINED PUNCHING/SHEARING MACHINES, NOT NUMERICALLY CONTROLLED (NO.)				
SG 新加坡	1	11	3	149	BE 比利時			6	329
TH 泰國			1	33	CN 中國內地	8	582	136	3,089
TW 台灣	6	845	53	2,287	DE 德國			3	196
U8 美國	1	12	25	301	I8 意大利			8	541
總計 TOTAL	14	1,067	272	9,742	IL 以色列			2	23
73311 鍛造或模壓機床及鍛錘，金屬加工用 (部) FORGING OR DIE-STAMPING MACHINES AND HAMMERS, FOR WORKING METAL (NO.)					JP 日本	1	127	18	848
AT 奧地利	1	82	1	82	SG 新加坡			3	108
AU 澳大利亞			1	27	TW 台灣	7	111	78	7,398
BE 比利時			4	564	U8 美國	1	494	1	494
CA 加拿大			2	275	總計 TOTAL	17	1,314	255	13,026
CN 中國內地	48	11,364	500	55,865	73316 打孔或開槽機床，包括打孔及剪切混合機器，金屬加工用，數控 (部) PUNCHING OR NOTCHING MACHINES, INCLUDING COMBINED PUNCHING/SHEARING MACHINES, FOR WORKING METAL, NUMERICALLY CONTROLLED (NO.)				
DE 德國	48	377	81	1,716	CN 中國內地	1	1,000	2	1,987
GB 英國			5	794	F8 法國	1	655	2	1,298
I8 意大利			7	1,043	FI 芬蘭			5	6,309
JP 日本	26	5,716	350	75,278	I8 意大利			1	3,437
KR 大韓民國	2	107	39	4,378	JP 日本	4	5,071	40	43,237
MY 馬來西亞			8	2,301	SG 新加坡			4	3,125
SG 新加坡	7	8,200	32	22,849	TW 台灣	1	268	3	1,676
TH 泰國	1	36	7	396	U8 美國	1	1,481	3	2,963
TW 台灣	56	6,658	600	74,673	總計 TOTAL	8	8,475	60	64,033
U8 美國	4	216	29	2,488	73317 打孔或開槽機床，包括打孔及剪切混合機器，金屬加工用，未列明在其他編號 (部) PUNCHING OR NOTCHING MACHINES INCLUDING COMBINED PUNCHING/SHEARING MACHINES, FOR WORKING METAL, NES (NO.)				
總計 TOTAL	193	32,755	1 666	242,730	BE 比利時			5	8,136
73312 彎曲、摺疊、矯直或矯平機床，數控，金屬加工用 (部) BENDING, FOLDING, STRAIGHTENING OR FLATTENING MACHINES, FOR WORKING METAL, NUMERICALLY CONTROLLED (NO.)					CN 中國內地	4	475	51	3,205
CN 中國內地	1	280	5	3,245	DE 德國			4	200
DE 德國			1	1,068	GB 英國			3	286
I8 意大利			1	545	JP 日本	5	135	44	5,430
JP 日本			2	4,825	PH 菲律賓			3	227
TW 台灣			6	2,374	SG 新加坡	7	770	7	770
U8 美國			1	2,175	TW 台灣	12	867	115	6,524
總計 TOTAL	1	280	16	14,231	U8 美國	2	16	15	148
73313 非數控的彎曲、摺疊、矯直或矯平機床，金屬加工用 (部) NON-NUMERICALLY CONTROLLED BENDING, FOLDING, STRAIGHTENING, FLATTENING MACHINES, FOR WORKING METAL (NO.)					總計 TOTAL	30	2,263	247	24,926
BE 比利時			3	168	73318 加工金屬或金屬碳化物的壓力機，未列明在其他編號 (部) PRESSES FOR WORKING METAL OR METAL CARBIDES, NES (NO.)				
CN 中國內地	6	86	153	4,079	CN 中國內地	8	962	51	7,847
D8 丹麥			1	43	I8 意大利			2	1,189
DE 德國			19	2,008	JP 日本	8	1,313	101	5,419
E7 西班牙			2	9	PH 菲律賓			1	218
GB 英國			100	178	SE 瑞典	1	725	1	725
I8 意大利			2	979	TR 土耳其			1	218
IL 以色列			21	2,037	TW 台灣			14	4,972
JP 日本	14	217	752	9,128	U8 美國			1	501
KR 大韓民國			6	478	總計 TOTAL	17	2,999	172	21,090
MY 馬來西亞			148	371	73391 金屬杆、管、型材、線及類似物的拉拔機 (部) DRAW-BENCHES FOR METAL BARS, TUBES, PROFILES, WIRE AND THE LIKE (NO.)				
PH 菲律賓			1	11	CN 中國內地			20	1,141
SE 瑞典			1	75	I8 意大利			17	1,445
SG 新加坡			1	23					
TW 台灣	4	69	41	2,773					
U8 美國			3	377					
總計 TOTAL	24	372	1 254	22,737					

258	表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY								
(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)											
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
73391 金屬杆、管、型材、線及類似物的拉拔機 (部) DRAW-BENCHES FOR METAL BARS, TUBES, PROFILES, WIRE AND THE LIKE (NO.)						73511 工具夾具及自啓扳牙切頭, 供工作母機用 (公斤) TOOL HOLDERS AND SELF-OPENING DIEHEADS, FOR MACHINE-TOOLS (KG)					
JP 日本				4	419	SG 新加坡		576	400	3 538	2,280
KR 大韓民國	1	1,020		5	2,425	TW 台灣		26 001	1,910	52 412	4,899
SG 新加坡				2	145	U8 美國		15 037	3,842	92 358	23,365
TW 台灣				39	2,163	總計 TOTAL		347 937	28,877	1 408 507	134,895
U8 美國				1	68	73513 工件夾具, 供工作母機用 (公斤) WORK HOLDERS FOR MACHINE-TOOLS (KG)					
總計 TOTAL		1	1,020	88	7,805	CH 瑞士		42	18	2 673	2,278
73393 螺紋滾軋機 (部) THREAD ROLLING MACHINES (NO.)						CN 中國內地		217 891	7,676	617 269	40,396
DE 德國	1	187		1	187	DE 德國		133	35	5 106	1,242
I8 意大利				2	570	F8 法國				10 438	1,109
JP 日本	14	221		17	1,192	FI 芬蘭		15	119	15	119
MY 馬來西亞				1	75	GB 英國		13	17	915	345
TW 台灣	6	102		19	378	ID 印度尼西亞				3	4
U8 美國	1	28		1	28	JP 日本	23 113	14,592		127 913	103,823
總計 TOTAL		22	538	41	2,430	KR 大韓民國		152	74	1 938	1,071
73395 金屬線加工機器 (部) MACHINES FOR WORKING METAL WIRE (NO.)						MY 馬來西亞		818	39	7 945	2,765
CN 中國內地				3	596	PH 菲律賓		15	226	9 991	2,161
GB 英國	1	21		1	21	SG 新加坡		7 414	813	10 663	4,722
I8 意大利				16	2,063	TW 台灣		2 727	152	25 035	2,796
JP 日本	1	121		56	3,724	U8 美國		1 546	392	14 530	2,820
KR 大韓民國				1	136	總計 TOTAL		253 879	24,153	834 434	165,649
NL 荷蘭				2	854	73515 分度頭及其他特別配件, 供工作母機用 (公斤) DIVIDING HEADS AND OTHER SPECIAL ATTACHMENTS FOR MACHINE-TOOLS (KG)					
SG 新加坡				34	2,440	JP 日本		281	87	2 285	1,327
TW 台灣	36	1,379		206	13,645	TW 台灣		210	18	11 210	476
U8 美國	1	39		11	510	總計 TOTAL		491	105	13 495	1,803
總計 TOTAL		39	1,560	330	23,990	73591 用於第731 組內機器的工作母機的零件、雜件及附件 (公斤) PARTS, NES, AND ACCESSORIES FOR USE WITH THE MACHINE-TOOLS OF GROUP 731 (KG)					
73399 加工金屬、燒結金屬碳化物或金屬陶瓷的工作母機, 非切削材料用, 未列明在其他編號 (部) MACHINE-TOOLS FOR WORKING METALS, SINTERED METAL CARBIDES OR CERMETS, WITHOUT REMOVING MATERIAL, NES (NO.)						AT 奧地利				277	182
AU 澳大利亞				5	228	AU 澳大利亞		11	2	778	223
CH 瑞士				1	12	BE 比利時		9	3	222	98
CN 中國內地				37	123	CA 加拿大		103	104	643	625
DE 德國	1	46		10	417	CH 瑞士		3 476	1,744	36 395	27,698
F8 法國				1	35	CN 中國內地		56 830	7,887	370 491	37,238
I8 意大利	3	46		5	90	D8 丹麥		1	@	842	828
JP 日本	16	502		854	7,650	DE 德國		12 975	4,080	44 605	24,427
KR 大韓民國				5	787	E7 西班牙		6	7	854	195
PH 菲律賓				20	2,866	F8 法國		3 124	314	14 556	1,854
SG 新加坡				40	182	GB 英國		165	641	6 092	3,753
總計 TOTAL		77	1,228	1 285	18,636	I8 意大利		1 184	589	8 885	4,219
73511 工具夾具及自啓扳牙切頭, 供工作母機用 (公斤) TOOL HOLDERS AND SELF-OPENING DIEHEADS, FOR MACHINE-TOOLS (KG)						JP 日本		23 947	10,479	184 427	77,459
AT 奧地利	7 690	3,048		37 793	13,070	KR 大韓民國		10 048	497	51 503	3,335
AU 澳大利亞				4 594	405	MY 馬來西亞		3 200	243	6 252	1,412
BE 比利時	2 118	242		6 749	692	NL 荷蘭		3 263	207	14 836	1,804
BR 巴西				4	35	SE 瑞典				258	237
CH 瑞士	5	4		4 234	875	SG 新加坡		15 606	577	22 730	4,283
CN 中國內地	282 396	16,501		1 084 931	66,756	SI 斯洛文尼亞				264	130
DE 德國	11 245	1,366		82 976	7,440	TH 泰國		22	59	3 227	1,284
E7 西班牙				101	458	TW 台灣		64 813	2,473	661 485	24,725
F8 法國				1 173	269	U8 美國		9 144	5,447	42 276	49,098
GB 英國	499	113		2 170	786	ZA 南非				5	14
總計 TOTAL						總計 TOTAL		207 927	35,353	1 471 903	265,122
73595 用於第733 組內機器的工作母機的零件、雜件及附件 (公斤) PARTS, NES, AND ACCESSORIES FOR USE WITH THE MACHINE-TOOLS OF GROUP 733 (KG)						73595 用於第733 組內機器的工作母機的零件、雜件及附件 (公斤) PARTS, NES, AND ACCESSORIES FOR USE WITH THE MACHINE-TOOLS OF GROUP 733 (KG)					
I8 意大利	36	64		277	217	AT 奧地利				190	70
IE 愛爾蘭				8	2	BE 比利時		74	19	5 045	1,273
IL 以色列	40	10		479	288	CA 加拿大		3	8	9	21
IN 印度				7	15	CH 瑞士		3	@	5 809	2,722
JP 日本	2 143	1,331		19 539	12,195	CN 中國內地		7 014	1,014	100 277	7,318
KR 大韓民國				13 829	510	DE 德國		1 077	1,014	41 499	11,189
NL 荷蘭	151	48		1 335	336						

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
73595 用於第733 組內機器的工作母機的零件、雜件及附件 (公斤) PARTS, NES, AND ACCESSORIES FOR USE WITH THE MACHINE-TOOLS OF GROUP 733 (KG)						73729 金屬軋機的軋輥及其他零件 (-) ROLLS AND OTHER PARTS FOR METAL ROLLING MILLS (-)					
E7 西班牙				194	26	AT 奧地利					90
F8 法國	238	205		2 667	1,238	BE 比利時					315
FI 芬蘭	280	208		1 413	1,589	CN 中國內地		158			628
GB 英國	295	94		4 300	2,463	DE 德國		755			3,937
						E7 西班牙		23			484
						F8 法國		14			14
I8 意大利	12 332	2,804		88 077	20,544	FI 芬蘭					44
JP 日本	238 345	7,953		1 556 658	89,027	GB 英國		24			459
KR 大韓民國	7 484	113		83 392	1,688	I8 意大利		1,143			4,197
NZ 新西蘭				94	22	JP 日本		674			3,632
SE 瑞典				61	70						
SG 新加坡	426	283		3 120	1,976	KR 大韓民國					334
TH 泰國				50	12	SG 新加坡		103			3,353
TW 台灣	72 067	5,352		494 597	48,022	TW 台灣		12			24
U8 美國	1 443	959		27 508	15,889	U8 美國		15			867
VN 越南	4 540	80		27 252	700						
總計 TOTAL	345 621	20,107		2 442 212	205,861	總計 TOTAL		2,920			18,379
73711 轉爐、鑄錠模及鑄勺，用於冶金術或金屬鑄造 (個) CONVERTERS, INGOT MOULDS AND LADLES USED IN METALLURGY OR METAL FOUNDRIES (NO.)						73731 軟焊烙鐵及焊接槍 (支) SOLDERING IRONS AND GUNS (NO.)					
JP 日本	1	225		2	417	AU 澳大利亞				2 478	69
TW 台灣				1	71	CH 瑞士				140	494
總計 TOTAL	1	225		3	488	CN 中國內地	232 682	3,144		1 649 010	14,633
						D8 丹麥				13	21
						DE 德國				285	486
						F8 法國				4 935	681
						I8 意大利	14	3		660	96
						ID 印度尼西亞				10 000	35
						IN 印度				320	112
						JP 日本	18 009	2,743		164 962	16,387
						KR 大韓民國				36	42
						SE 瑞典				19	13
						SG 新加坡	3 630	1,132		18 859	5,841
						TW 台灣	2 267	102		14 743	615
						U8 美國	7 200	215		37 128	800
						總計 TOTAL	263 802	7,339		1 903 588	40,325
73712 鑄造機，用於冶金術或金屬鑄造 (部) CASTING MACHINES USED IN METALLURGY OR METAL FOUNDRIES (NO.)						73732 電硬焊或軟焊機器及器具，軟焊烙鐵及焊接槍除外 (部) ELECTRIC BRAZING OR SOLDERING MACHINES AND APPARATUS, OTHER THAN SOLDERING IRONS AND GUNS (NO.)					
BE 比利時				1	16	CN 中國內地	19	2,208		144	25,489
CH 瑞士				1	16,087	DE 德國				30	7,518
CN 中國內地	19	6,682		223	48,264	E7 西班牙				1	205
DE 德國				15	5,176	F8 法國				7	200
I8 意大利	1	117		9	1,345	GB 英國				6	563
IN 印度				3	979	I8 意大利	1	22		1	22
JP 日本	10	2,400		77	30,948	IE 愛爾蘭				4	780
SE 瑞典				1	50	IL 以色列				9	654
SG 新加坡				3	229	JP 日本	39	1,813		143	24,638
TH 泰國				2	63	MX 墨西哥				4	654
TW 台灣	11	1,604		34	6,532	MY 馬來西亞				5	1,812
U8 美國	1	28		20	1,360	NL 荷蘭				2	691
總計 TOTAL	42	10,831		389	111,048	PH 菲律賓				1	599
						SE 瑞典				2	450
						SG 新加坡	14	686		54	5,538
						TW 台灣	6	847		51	9,317
						U8 美國	46	6,017		192	37,913
						總計 TOTAL	125	11,593		656	117,043
73719 737 11及737 12條目內機器及製品的零件 (公斤) PARTS OF THE MACHINES AND ARTICLES OF ITEMS 737 11 AND 737 12 (KG)						73733 供金屬用的自動電阻焊接機器及器具 (部) MACHINES AND APPARATUS FOR RESISTANCE WELDING OF METAL, AUTOMATIC (NO.)					
AT 奧地利				823	205	AU 澳大利亞				2	175
AU 澳大利亞				116	146	BE 比利時				1	640
CH 瑞士	11	9		2 163	169	CA 加拿大				4	3,539
CN 中國內地				186 060	6,221	CH 瑞士				2	3,773
DE 德國	3 350	553		25 292	3,440	CN 中國內地	5	599		330	46,787
F8 法國	342	193		459	236	DE 德國	4	315		37	7,455
FI 芬蘭	72	58		82	72	GB 英國				1	599
GB 英國	1 541	919		5 863	1,106	I8 意大利	2	767		3	781
I8 意大利	1 388	80		11 216	1,306	ID 印度尼西亞				1	210
JP 日本	658	388		77 364	6,376						
SG 新加坡	1	6		2 119	608						
TH 泰國				160	10						
TW 台灣	4 149	596		70 485	6,917						
U8 美國	120	58		2 573	777						
總計 TOTAL	11 632	2,859		384 775	27,589						
73721 金屬軋機 (部) METAL-ROLLING MILLS (NO.)											
I8 意大利	1	450		8	1,193						
JP 日本				2	3,718						
KR 大韓民國				12	1,680						
TW 台灣	2	839		4	879						
總計 TOTAL	3	1,289		26	7,469						

260	表 I1 TABLE I1	按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)			
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
73733 供金屬用的自動電阻焊接機器及器具 (部) MACHINES AND APPARATUS FOR RESISTANCE WELDING OF METAL, AUTOMATIC (NO.)						73736 供金屬用的其他電弧焊接機器及器具 (部) OTHER MACHINES AND APPARATUS FOR ARC WELDING OF METAL (NO.)			
IE 愛爾蘭				7	445	KR 大韓民國	96	114	322 443
IL 以色列				6	908	MY 馬來西亞			46 192
JP 日本	34	3,393		242	44,720	NL 荷蘭			5 26
KR 大韓民國	4	474		20	4,427	SG 新加坡			33 404
MY 馬來西亞				1	507	TW 台灣			23 114
NL 荷蘭				18	6,454	U8 美國	117	948	303 4,154
PH 菲律賓				25	2,226	總計 TOTAL	631	1,646	4 498 13,627
SG 新加坡	5	1,447		182	87,066	73737 其他電焊接機器及器具 (部) OTHER ELECTRIC WELDING MACHINES AND APPARATUS (NO.)			
TH 泰國				3	1,477	AT 奧地利			3 294
TW 台灣	8	3,461		184	18,954	AU 澳大利亞	1	16	3 86
U8 美國	3	75		39	5,624	CA 加拿大	2	175	9 601
總計 TOTAL	65	10,532		1 108	236,767	CH 瑞士	248	433	344 584
73734 其他供金屬用的電阻焊接機器及器具 (部) OTHER MACHINES AND APPARATUS FOR RESISTANCE WELDING OF METAL (NO.)						CN 中國內地	47	3,637	574 26,117
AU 澳大利亞	1	15		3	70	DE 德國	7	1,059	53 5,189
CH 瑞士				3	78	EE 愛沙尼亞			1 2,767
CN 中國內地	2	36		117	1,949	FI 芬蘭	5	447	8 1,250
D8 丹麥				2	65	GB 英國			5 114
DE 德國				31	819	I8 意大利			45 2,078
I8 意大利				2	245	JP 日本	113	8,102	949 41,841
JP 日本	8	304		41	1,146	KR 大韓民國	2	19	41 1,156
KR 大韓民國				7	452	MY 馬來西亞			11 1,250
MP 北馬里亞納群島	2	21		2	21	NL 荷蘭			1 56
MY 馬來西亞				11	83	PH 菲律賓	1	445	1 445
NL 荷蘭				2	130	SE 瑞典			5 304
PH 菲律賓				2	43	SG 新加坡			7 501
SG 新加坡				10	48	TW 台灣	76	1,120	332 12,984
TW 台灣				3	92	U8 美國	70	4,940	183 14,299
U8 美國	6	7		188	1,156	總計 TOTAL	572	20,393	2 575 111,917
總計 TOTAL	19	384		424	6,398	73739 737 31至737 37條目內機器及器具的零件 (公斤) PARTS FOR THE MACHINES AND APPARATUS OF ITEMS FROM 737 31 TO 737 37 (KG)			
73735 供金屬用的自動電弧焊接機器及器具 (部) MACHINES AND APPARATUS FOR ARC WELDING OF METALS, AUTOMATIC (NO.)						AT 奧地利	1 634	513	7 679 2,521
AT 奧地利	56	702		123	2,363	AU 澳大利亞	392	44	933 433
CA 加拿大				82	2,105	BD 孟加拉國			46 22
CH 瑞士	3	97		10	332	BE 比利時	958	722	4 790 3,181
CN 中國內地	488	3,204		5 010	24,555	CA 加拿大	721	1,316	6 589 11,178
D8 丹麥				4	82	CH 瑞士	710	1,290	9 066 13,129
DE 德國	1	200		36	777	CN 中國內地	251 828	46,433	1 628 303 254,185
FI 芬蘭				51	693	D8 丹麥	13	7	238 98
GB 英國	1	22		7	112	DE 德國	2 397	1,376	18 784 10,723
I8 意大利	3	66		39	308	DO 多米尼加共和國			40 49
JP 日本	17	1,029		152	3,769	F8 法國	61	77	12 075 2,685
KR 大韓民國				88	203	FI 芬蘭			74 22
NL 荷蘭	1	14		2	44	GB 英國	1 407	334	7 164 2,662
PH 菲律賓				40	624	I8 意大利	51	109	1 315 408
SE 瑞典				1	92	ID 印度尼西亞			454 206
SG 新加坡				17	2,752	IE 愛爾蘭	5	97	11 274
TW 台灣				19	339	IL 以色列	31	148	214 870
U8 美國				370	5,416	IN 印度			110 256
總計 TOTAL	570	5,334		6 051	44,566	JP 日本	19 986	12,490	191 795 117,766
73736 供金屬用的其他電弧焊接機器及器具 (部) OTHER MACHINES AND APPARATUS FOR ARC WELDING OF METAL (NO.)						KR 大韓民國	342	253	3 700 3,169
AT 奧地利	40	109		136	1,504	MY 馬來西亞	405	831	19 459 6,501
AU 澳大利亞	1	8		1	8	N8 挪威			20 17
CN 中國內地	275	241		2 731	2,792	NL 荷蘭	844	1,129	14 703 6,903
DE 德國				88	546	PH 菲律賓	154	37	1 642 1,467
E7 西班牙	50	82		108	174	SE 瑞典	75	40	763 609
F8 法國				20	223	SG 新加坡	8 396	6,930	59 686 63,600
FI 芬蘭				5	12	TH 泰國	17	2	5 385 885
GB 英國				1	78	TW 台灣	4 667	4,511	48 583 27,863
I8 意大利	51	110		205	752	U8 美國	7 157	5,919	95 186 58,663
JP 日本	1	33		471	2,207	總計 TOTAL	302 251	84,607	2 138 807 590,345
73741 手提噴焊器, 供軟焊、硬焊或焊接用 (部) HAND-HELD BLOW PIPES FOR SOLDERING, BRAZING OR WELDING (NO.)						CH 瑞士	338	62	2 968 455
CH 瑞士						CN 中國內地	55	34	465 115

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)					貨物 (單位) ITEM (UNIT)				
二零零三年八月 AUG 2003					二零零三年八月 AUG 2003				
二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003					二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003				
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
73741 手提噴焊器，供軟焊、硬焊或焊接用 (部) HAND-HELD BLOW PIPES FOR SOLDERING, BRAZING OR WELDING (NO.)					74125 機械加煤機，包括其機械爐排、排灰器等 (個) MECHANICAL STOKERS, INCLUDING MECHANICAL GRATES, ASH DISCHARGERS ETC (NO.)				
DE 德國			446	75					
JP 日本	1 979	166	5 297	721	18 意大利			10	41
KR 大韓民國	30	33	2 330	95					
NL 荷蘭			20	85	總計 TOTAL			10	41
SG 新加坡	50	46	52	50					
TW 台灣			30	6	74128 燃燒器及741 21至741 25條目內其他製品的零件 (-) PARTS FOR THE BURNERS AND OTHER ARTICLES OF ITEMS FROM 741 21 TO 741 25 (-)				
U8 美國	48	73	193	213					
總計 TOTAL	2 500	415	11 801	1,815	AT 奧地利				14
73742 其他氣動機器及器具，供軟焊、硬焊或焊接用 (部) OTHER GAS-OPERATED MACHINERY AND APPARATUS FOR SOLDERING, BRAZING OR WELDING (NO.)					BE 比利時		41		41
					CA 加拿大				240
DE 德國			26	1,496	CH 瑞士		9		38
F8 法國			4	618	CN 中國內地		863		1,159
GB 英國	1	17	4	99	DE 德國		1,021		6,697
I8 意大利			6	210	E7 西班牙				28
JP 日本	11	252	143	1,487	F8 法國		30		2,697
TW 台灣	5	41	48	700	GB 英國		1,129		1,324
U8 美國			2	395	I8 意大利		227		2,190
總計 TOTAL	17	310	233	5,004	JP 日本		23		398
73743 其他非電動機器及器具，供軟焊、硬焊或焊接用 (部) OTHER NON-ELECTRIC MACHINERY AND APPARATUS FOR SOLDERING, BRAZING OR WELDING (NO.)					KR 大韓民國		17		50
					NL 荷蘭				5
CN 中國內地			1	601	NZ 新西蘭		91		91
I8 意大利			2	359	SE 瑞典		75		1,146
JP 日本	4	17	22	136	SG 新加坡				59
TW 台灣			6	237	TH 泰國				53
U8 美國	1	146	1	146	TW 台灣		58		697
總計 TOTAL	5	163	32	1,478	U8 美國		1,809		2,983
73749 737 41至737 43條目內機器及器具的零件 (公斤) PARTS FOR THE MACHINES AND APPARATUS OF ITEMS FROM 737 41 TO 737 43 (KG)					總計 TOTAL		5,394		19,912
					74131 電阻加熱熔爐及烘爐 (個) RESISTANCE HEATED FURNACES AND OVENS (NO.)				
AU 澳大利亞			130	74	AT 奧地利			2	40
CN 中國內地			1 429	174	AU 澳大利亞	15	127	20	344
DE 德國	109	69	302	166	CA 加拿大			8	961
F8 法國	9	6	250	147	CH 瑞士			25	1,820
GB 英國	9	2	879	243	CN 中國內地	147	4,212	949	36,393
I8 意大利	88	15	1 879	452	D8 丹麥			1	36
JP 日本	1 433	55	14 773	1,005	DE 德國	110	2,514	638	17,695
U8 美國	25	19	550	414	E7 西班牙			5	455
總計 TOTAL	1 673	166	20 192	2,676	F8 法國			9	1,377
74121 使用液體燃料的熔爐燃燒器 (個) FURNACE BURNERS FOR LIQUID FUEL (NO.)					GB 英國	7	166	69	1,647
					I8 意大利	15	66	160	2,137
CN 中國內地	12	30	13	60	ID 印度尼西亞			40	463
DE 德國	96	1,708	133	3,107	IL 以色列			12	720
GB 英國			3	108	JP 日本	19	5,346	146	16,967
I8 意大利	102	209	5 518	9,215	KR 大韓民國	7	3,078	53	10,670
SE 瑞典	57	204	3 967	7,441	LK 斯里蘭卡			1	37
TW 台灣			33	353	MX 墨西哥			4	731
U8 美國			23	193	MY 馬來西亞			9	2,047
總計 TOTAL	267	2,152	9 690	20,475	NL 荷蘭	1	34	5	151
74123 使用粉化固體燃料或氣體的熔爐燃燒器 (個) FURNACE BURNERS FOR PULVERIZED SOLID FUEL OR GAS (NO.)					PH 菲律賓	1	354	20	7,923
					SE 瑞典	8	1,145	23	2,473
AE 阿拉伯聯合酋長國			98	14	SG 新加坡	5	842	32	2,585
DE 德國			34	1,647	TH 泰國			4	230
GB 英國	156	1,874	188	2,309	TW 台灣	41	476	157	14,138
I8 意大利			54	810	U8 美國	39	850	383	20,672
SE 瑞典	32	303	375	3,331	總計 TOTAL	415	19,210	2 775	142,714
TW 台灣			1	61	74132 感應或電介質熔爐及烘爐 (個) INDUCTION OR DIELECTRIC FURNACES AND OVENS (NO.)				
U8 美國	4	58	76	1,499	AT 奧地利			17	608
總計 TOTAL	192	2,234	826	9,670	AU 澳大利亞	2	641	2	641
					CH 瑞士			79	629
					CN 中國內地			34	8,728
					DE 德國	1	38	6	211
					GB 英國			26	608
					I8 意大利	2	64	30	682
					JP 日本	41	299	628	4,307
					MO 澳門特別行政區			3	26
					PH 菲律賓			11	101

262	表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003	二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003	二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
74132 感應或電介質熔爐及烘爐 (個) INDUCTION OR DIELECTRIC FURNACES AND OVENS (NO.)									
SG 新加坡			1	33	18 意大利			3	17
TW 台灣			6	132	IN 印度			11	42
U8 美國	11	578	17	877	TW 台灣	2	270	9	321
總計 TOTAL		57	1,620	860	總計 TOTAL		12	435	44
74133 其他電熔爐及烘爐 (個) OTHER ELECTRIC FURNACES AND OVENS (NO.)					74137 麵包烘爐, 非電力 (個) NON-ELECTRIC BAKERY OVENS (NO.)				
CA 加拿大			1	9	AT 奧地利			2	93
CN 中國內地	1	14	796	3,134	CN 中國內地	2	5	119	717
DE 德國			7	374	DE 德國			1	238
GB 英國			5	128	F8 法國			1	199
JP 日本	6	732	20	2,391	IN 印度			1	4
KR 大韓民國			8	14,164	JP 日本			2	2,918
MO 澳門特別行政區			1	20	TW 台灣			1	78
NL 荷蘭	300	133	1 300	565	U8 美國	6	41	37	281
NZ 新西蘭			2	3	總計 TOTAL		8	47	164
SG 新加坡			9	644	74139 741 36至741 38條目內熔爐及烘爐的零件 (公斤) PARTS FOR THE FURNACES AND OVENS OF ITEMS 741 36 TO 741 38 (KG)				
TW 台灣	17	808	48	14,972	AT 奧地利			153	112
U8 美國	2	14	55	5,874	CH 瑞士	9	20	65	63
總計 TOTAL		326	1,702	2 252	CN 中國內地	35 810	1,107	578 439	6,163
74134 其他感應或電介質加熱設備 (個) OTHER INDUCTION OR DIELECTRIC HEATING EQUIPMENT (NO.)					DE 德國	1 218	41	3 322	1,025
CH 瑞士			4	46	GB 英國			9 250	581
CN 中國內地	1	35	2	55	18 意大利	88	27	2 299	382
JP 日本			1	152	JP 日本	3	6	476	509
TW 台灣			6	472	NL 荷蘭			540	120
U8 美國	1	12	12	146	SG 新加坡			140	15
總計 TOTAL		2	47	25	U8 美國	143	337	904	1,111
74135 741 31至741 34條目內設備的零件 (公斤) PARTS FOR THE EQUIPMENT OF ITEMS FROM 741 31 TO 741 34 (KG)					總計 TOTAL		37 271	1,538	595 588
AU 澳大利亞			3 697	1,374	74143 冷藏或冷凍柜 (家用型除外)、箱、陳列柜台、陳列柜及類似的傢具 (個) REFRIGERATING OR FREEZING CHESTS (O/T HOUSEHOLD TYPE), CABINETS, DISPLAY COUNTERS, SHOW CASES AND SIMILAR FURNITURE (NO.)				
BE 比利時			600	190	AT 奧地利			2	65
CA 加拿大	491	97	2 881	365	AU 澳大利亞			1	13
CH 瑞士	94	41	1 036	677	BE 比利時			178	687
CN 中國內地	407	119	16 347	1,378	CH 瑞士			1	17
DE 德國	3 305	212	7 680	2,612	CN 中國內地	687	1,616	5 050	11,621
GB 英國	11	4	487	333	D8 丹麥			332	926
18 意大利	14	10	574	287	DE 德國	121	988	584	5,728
JP 日本	330	71	15 755	3,288	E7 西班牙			65	1,451
NL 荷蘭	1	1	458	152	F8 法國	2	23	331	2,868
SG 新加坡	518	72	537	144	GB 英國	1	36	8	209
TW 台灣	402	96	5 517	740	18 意大利	154	1,388	475	3,530
U8 美國	6 344	754	14 491	4,306	JP 日本	69	1,476	411	7,762
總計 TOTAL		11 917	1,479	70 060	KR 大韓民國	10	135	46	631
74136 燒烘、溶化或其他熱處理礦砂、黃鐵礦或金屬用的熔爐及烘爐, 非電力 (個) NON-ELECTRIC FURNACES AND OVENS FOR ROASTING, MELTING OR HEAT-TREATMENT OF ORES, PYRITES OR METALS (NO.)					MY 馬來西亞			34	119
AT 奧地利			2	2,241	NZ 新西蘭			10	35
CN 中國內地			21	5,361	PT 葡萄牙			1	29
DE 德國	1	1,614	7	7,413	SG 新加坡	45	88	278	758
GB 英國			1	660	TH 泰國	12	143	152	1,202
18 意大利			3	495	TR 土耳其	2	76	70	235
JP 日本			6	1,991	TW 台灣	11	246	188	2,524
TW 台灣			1	865	U8 美國	4	42	198	1,316
總計 TOTAL		1	1,614	41	總計 TOTAL		1 118	6,259	8 415
74137 麵包烘爐, 非電力 (個) NON-ELECTRIC BAKERY OVENS (NO.)					74145 其他冷藏或冷凍設備, 家用型除外; 热泵 (個) OTHER REFRIGERATING OR FREEZING EQUIPMENT, OTHER THAN HOUSEHOLD TYPE; HEAT PUMPS (NO.)				
CN 中國內地	1	48	4	313	AT 奧地利			1	18
DE 德國	8	98	9	110	CA 加拿大			326	225
F8 法國			7	45	CH 瑞士			1	11
GB 英國	1	20	1	20	CN 中國內地	74 115	13,709	787 414	134,868
					D8 丹麥	2	20	63	248
					DE 德國			234	273

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
74145 其他冷藏或冷凍設備，家用型除外；熱泵（個） OTHER REFRIGERATING OR FREEZING EQUIPMENT, OTHER THAN HOUSEHOLD TYPE; HEAT PUMPS (NO.)						74151 空氣調節機，獨立窗口式或牆式（部） AIR CONDITIONING MACHINES, WINDOW OR WALL TYPES, SELF-CONTAINED (NO.)					
F8 法國				2	70	PH 菲律賓		5 151	6,697	52 916	74,913
GB 英國	24	479		358	2,774	PR 波多黎各				335	261
I8 意大利	246	1,136		1 492	7,916	SA 沙特阿拉伯				180	487
ID 印度尼西亞	5	130		7	153	SG 新加坡	1 124	2,332		10 721	23,228
IE 愛爾蘭				13	1,162	TH 泰國	13 189	21,325		170 284	271,052
JP 日本	1 274	350		4 354	3,882	TW 台灣	72	599		3 937	5,188
KR 大韓民國				4	81	U8 美國	748	2,920		2 021	7,315
MY 馬來西亞	1	4		315	792	VN 越南				258	465
NL 荷蘭				1 953	528						
SG 新加坡	12	225		121	619	總計 TOTAL	105 600	124,070		1 145 581	1,443,079
TH 泰國				25	1,696	74155 空氣調節機，獨立窗口式或牆式除外（部） AIR CONDITIONING MACHINES, OTHER THAN SELF-CONTAINED WINDOW OR WALL TYPES (NO.)					
TW 台灣	55	630		363	6,533	AU 澳大利亞				86	2,433
U8 美國	113	2,010		3 581	14,748	BE 比利時	2	812		70	16,437
UY 烏拉圭				53	376	CA 加拿大				3	237
總計 TOTAL	75 847	18,693		800 680	176,972	CN 中國內地	2 303	8,247		20 520	62,526
74149 冷藏箱、冷藏設備的零件（公斤） PARTS OF REFRIGERATORS AND REFRIGERATING EQUIPMENT (KG)						DE 德國	12	430		263	6,659
AU 澳大利亞	388	82		7 533	706	E7 西班牙				2	218
BE 比利時	91	40		204	124	F8 法國	11	1,020		273	36,747
BH 巴林				19 853	325	GB 英國	39	3,841		406	20,362
CA 加拿大				10	16	I8 意大利	186	6,176		2 065	72,980
CH 瑞士	1 692	140		1 790	185	ID 印度尼西亞	88	2,499		663	19,502
CN 中國內地	84 229	8,799		1 042 667	90,885	IE 愛爾蘭				1	40
CZ 捷克共和國	25	12		184	223	JP 日本	3 312	26,647		19 162	167,717
D8 丹麥	4 152	843		35 744	7,197	KR 大韓民國	107	277		550	3,076
DE 德國	5 024	646		64 506	10,463	MO 澳門特別行政區				4	139
E7 西班牙	1	@		43	5	MY 馬來西亞	3 198	7,761		13 799	42,793
F8 法國	18 617	905		69 206	3,533	NL 荷蘭				2	570
GB 英國	4 986	221		17 429	2,060	NZ 新西蘭	41	287		44	325
I8 意大利	2 504	393		58 062	7,007	PH 菲律賓	4	203		10	282
ID 印度尼西亞	785	32		2 268	137	SG 新加坡	28	171		237	2,468
IE 愛爾蘭	1	@		47	15	TH 泰國	1 638	4,564		7 385	22,780
JP 日本	4 936	1,503		73 830	15,868	TR 土耳其				4	180
KR 大韓民國	24 236	277		30 761	1,008	TW 台灣	905	2,654		6 104	23,549
MX 墨西哥	412	25		13 492	1,974	U8 美國	258	22,941		1 591	98,275
MY 馬來西亞				1 139	75	總計 TOTAL	12 132	88,529		73 244	600,297
NL 荷蘭	915	174		20 827	2,844	74159 741 51至741 55條目內空氣調節機的零件（公斤） PARTS FOR THE AIR CONDITIONING MACHINES OF ITEMS FROM 741 51 TO 741 55 (KG)					
NZ 新西蘭	138	31		916	191	AE 阿拉伯聯合酋長國	471	71		18 572	924
SE 瑞典	59	46		736	159	AT 奧地利				1 433	204
SG 新加坡	14 158	1,384		229 876	30,123	AU 澳大利亞	602	112		26 604	3,820
TH 泰國	5 680	140		17 796	753	BE 比利時	12	5		9 170	932
TW 台灣	11 659	763		50 627	3,082	CA 加拿大	23 589	1,745		249 374	21,647
U8 美國	45 764	7,107		478 556	63,092	CH 瑞士	20 981	310		165 361	6,423
ZA 南非				3 739	139	CN 中國內地	557 142	24,171		5 880 157	380,244
總計 TOTAL	230 452	23,564		2 241 841	242,190	D8 丹麥	499	122		1 718	287
74151 空氣調節機，獨立窗口式或牆式（部） AIR CONDITIONING MACHINES, WINDOW OR WALL TYPES, SELF-CONTAINED (NO.)						DE 德國	6 471	1,022		95 726	10,734
AE 阿拉伯聯合酋長國	312	654		468	933	E7 西班牙	536	136		4 559	1,650
AR 阿根廷				28	75	EE 愛沙尼亞				18	22
AU 澳大利亞				20	60	F8 法國	3 587	472		102 759	8,519
BE 比利時	3	13		99	585	FI 芬蘭				3 931	29
BR 巴西				3	14	GB 英國	985	710		116 197	9,223
CN 中國內地	51 330	63,057		601 978	701,940	I8 意大利	22 607	2,966		251 464	21,497
DE 德國				179	216	ID 印度尼西亞	2 973	575		26 002	2,520
E7 西班牙	2	14		459	3,415	IE 愛爾蘭				100	172
F8 法國				61	108	IL 以色列	52	5		2 809	742
GB 英國	57	148		223	751	IN 印度				68	47
I8 意大利				730	2,882	JP 日本	290 062	20,128		2 155 807	368,312
ID 印度尼西亞	31	53		116	213	KR 大韓民國	7 111	626		130 032	11,457
IL 以色列				555	666	MX 墨西哥				150	10
JP 日本	24 499	10,591		145 931	120,543	MY 馬來西亞	36 519	1,682		239 347	11,116
KR 大韓民國	906	1,404		60 848	78,274	N8 挪威				1 149	519
MO 澳門特別行政區	7	24		241	462	NL 荷蘭	1 432	296		4 734	1,213
MY 馬來西亞	8 169	14,239		92 337	148,140	NZ 新西蘭	28	11		3 389	193
NL 荷蘭				581	676	PH 菲律賓	8 368	558		44 727	3,139
NZ 新西蘭				72	221						

表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY									
(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)											
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
74159 741 51至741 55條目內空氣調節機的零件 (公斤) PARTS FOR THE AIR CONDITIONING MACHINES OF ITEMS FROM 741 51 TO 741 55 (KG)						74174 熱交換部件 (個) HEAT EXCHANGE UNITS (NO.)					
SE 瑞典		140	38	9 932	1,097	RU 俄羅斯聯邦				133	58
SG 新加坡		39 174	4,626	476 318	51,167	SE 瑞典	55	2,353		269	9,409
TH 泰國		7 054	977	107 330	10,283	SG 新加坡				1	12
						TW 台灣	6	11		11	164
TW 台灣		57 685	2,471	902 893	35,945	U8 美國	1 238	232		1 296	1,283
U8 美國		55 246	5,504	429 591	38,197						
VN 越南				3 365	97	總計 TOTAL	1 534	4,986		4 068	33,828
總計 TOTAL		1 143 326	69,339	11 464 786	1,002,383	74181 即熱式氣體熱水器 (個) INSTANTANEOUS GAS WATER HEATERS (NO.)					
74171 爐煤氣或水煤氣發生器；電石氣發生器及類似水操作氣體發生器 (個) PRODUCER GAS OR WATER GAS GENERATORS, ACETYLENE GAS GENERATORS AND SIMILAR WATER PROCESS GAS GENERATORS (NO.)						AU 澳大利亞				21	213
CN 中國內地				2	829	CN 中國內地	3 157	3,355		32 926	32,401
DE 德國	1	196	1	196		DE 德國				365	374
F8 法國			1	151		JP 日本	6 544	19,068		38 117	109,173
GB 英國	7	217	80	9,659		MO 澳門特別行政區	81	194		235	417
JP 日本	21	2,440	52	6,691		PT 葡萄牙				625	964
SG 新加坡			5	119		SG 新加坡	1	19		1	19
TW 台灣			4	237		TW 台灣	974	2,021		9 495	18,558
U8 美國	1	195	33	3,629		U8 美國				1	9
總計 TOTAL		34	3,058	192	21,770	總計 TOTAL		10 757	24,656	81 786	162,127
74172 741 71條目內發生器的零件 (-) PARTS FOR THE GENERATORS OF ITEM 741 71 (-)						74182 其他即熱式或儲水式熱水器，非電力 (個) OTHER INSTANTANEOUS OR STORAGE WATER HEATERS, NON-ELECTRIC (NO.)					
AT 奧地利				31		AT 奧地利				129	254
AU 澳大利亞		59		59		AU 澳大利亞				1	11
CN 中國內地				829		CN 中國內地				42	53
D8 丹麥				51		JP 日本				3	8
DE 德國				537		SG 新加坡				21	3
F8 法國				65		U8 美國				4	363
GB 英國	@			5,835		總計 TOTAL				200	691
I8 意大利				805		74183 內科、外科或實驗室用的消毒器 (個) MEDICAL, SURGICAL OR LABORATORY STERILIZERS (NO.)					
IL 以色列				15		AU 澳大利亞				3	12
JP 日本	110			203		CH 瑞士				6	175
						CN 中國內地	821	115		9 814	1,826
NL 荷蘭				321		D8 丹麥				31	194
SG 新加坡				1,010		DE 德國				192	1,223
TW 台灣				105		F8 法國				33	240
U8 美國	27			628		GB 英國	1	494		4	938
總計 TOTAL		196		10,494		I8 意大利	56	682		145	1,942
74173 蒸餾或精餾裝置 (個) DISTILLING OR RECTIFYING PLANT (NO.)						IL 以色列				8	88
DE 德國			3	39		JP 日本	191	802		2 930	4,107
E7 西班牙			4	31		KR 大韓民國				20	21
GB 英國			4	40		MY 馬來西亞				1	17
I8 意大利			1	1,620		SE 瑞典				2	769
U8 美國			1	200		SG 新加坡	4	18		5	20
總計 TOTAL				13	1,931	TH 泰國				1	39
74174 熱交換部件 (個) HEAT EXCHANGE UNITS (NO.)						TW 台灣	1	13		72	353
AT 奧地利				43	124	U8 美國				63	1,812
AU 澳大利亞	4	41	4	41		總計 TOTAL		1 074	2,123	13 330	13,774
CA 加拿大			6	40		74184 農產品乾燥器 (個) DRYERS FOR AGRICULTURAL PRODUCTS (NO.)					
CN 中國內地	29	50	537	1,824		D8 丹麥				2	1,300
D8 丹麥			24	3,480		NL 荷蘭				1	30
DE 德國	5	40	21	720		總計 TOTAL				3	1,330
F8 法國			1	8		74185 木材、紙漿、紙或紙板乾燥器 (個) DRYERS FOR WOOD, PAPER PULP, PAPER OR PAPERBOARD (NO.)					
GB 英國	8	210	50	445		DE 德國				1	139
I8 意大利	76	340	369	1,815		GB 英國				4	745
JP 日本	81	361	1 032	5,217		I8 意大利				4	3,215
KR 大韓民國	6	95	6	95		TW 台灣				14	932
MY 馬來西亞	24	909	251	8,625		總計 TOTAL				23	5,031
NL 荷蘭	2	344	2	344							
NZ 新西蘭			12	123							

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003	二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003	二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
74186 乾燥器，未列明在其他編號 (個) DRYERS, NES (NO.)			74189 其他加熱或冷卻機械、裝置或設備，未列明在其他編號 (個) OTHER HEATING OR COOLING MACHINERY, PLANT OR EQUIPMENT, NES (NO.)		
BE 比利時	8	185	TW 台灣	76	2,317
CA 加拿大			U8 美國	201	5,639
CH 瑞士			ZA 南非		2
CN 中國內地	129	2,230			
DE 德國	29	793	總計 TOTAL	10 695	17,612
F8 法國					20 309
GB 英國	127	188			138,723
I8 意大利	88	343	74190 741 71至741 89條目內所包括機械的零件，未列明在其他編號 (公斤) PARTS, NES, FOR THE MACHINERY OF ITEMS FROM 741 71 TO 741 89 (KG)		
ID 印度尼西亞	1	62			
JP 日本	469	2,111	AT 奧地利	2 660	290
			AU 澳大利亞	108	55
KR 大韓民國			BE 比利時		83
MY 馬來西亞			CA 加拿大	68	133
NL 荷蘭			CH 瑞士	645	170
SE 瑞典			CN 中國內地	105 851	3,231
SG 新加坡	63	952	D8 丹麥		3 146
TW 台灣	21	480	DE 德國	1 134	374
U8 美國	7	543	E7 西班牙	71	60
			F8 法國	60	43
總計 TOTAL	942	7,886			580
			FI 芬蘭		21
74187 製造熱飲品或供烹煮或加熱食品的機械 (個) MACHINERY FOR MAKING HOT DRINKS OR COOKING OR HEATING FOOD (NO.)			GB 英國	458	86
AU 澳大利亞	16	127	I8 意大利	674	204
BE 比利時	8	70	ID 印度尼西亞		45
CA 加拿大	4	107	IL 以色列		2
CH 瑞士	44	1,743	JP 日本	8 056	1,541
CN 中國內地	8 081	1,847	KR 大韓民國		1 222
D8 丹麥			MY 馬來西亞	312	90
DE 德國	16	381	NL 荷蘭	770	103
E7 西班牙			NZ 新西蘭		22 000
F8 法國	98	421			
GB 英國	5	7	PH 菲律賓	13	23
			PT 葡萄牙		954
I8 意大利	335	2,034	SE 瑞典	81	14
IE 愛爾蘭			SG 新加坡	80	13
IL 以色列			TH 泰國		19 472
JP 日本	71	306	TW 台灣	1 688	193
KR 大韓民國	1 090	504	U8 美國	8 123	1,473
MX 墨西哥					
MY 馬來西亞	238	184	總計 TOTAL	130 852	8,097
NL 荷蘭	15	31			1 060 434
NZ 新西蘭					59,955
SE 瑞典			74211 分配燃料或潤滑劑的泵，裝有或經設計預備安裝計量裝置 (個) PUMPS FOR DISPENSING FUEL OR LUBRICANTS, FITTED OR DESIGNED TO BE FITTED WITH A MEASURING DEVICE (NO.)		
			AU 澳大利亞		6
SG 新加坡			CN 中國內地		4
TH 泰國			DE 德國		17
TW 台灣	137	239	JP 日本		48
U8 美國	80	3,128	KR 大韓民國		5
			SE 瑞典		1
總計 TOTAL	10 238	11,130	U8 美國	2	23
					3
74189 其他加熱或冷卻機械、裝置或設備，未列明在其他編號 (個) OTHER HEATING OR COOLING MACHINERY, PLANT OR EQUIPMENT, NES (NO.)			總計 TOTAL	2	23
AU 澳大利亞	37	670			84
BE 比利時					3,380
CA 加拿大			74219 液體泵，裝有或經設計預備安裝計量裝置 (個) PUMPS FOR LIQUIDS, FITTED OR DESIGNED TO BE FITTED WITH A MEASURING DEVICE (NO.)		
CH 瑞士	3	284	AU 澳大利亞		70
CN 中國內地	10 063	2,505	CH 瑞士		2
D8 丹麥	12	221	CN 中國內地		1
DE 德國	75	1,052	DE 德國	31	96
E7 西班牙			F8 法國		31
F8 法國			GB 英國	3	22
GB 英國	32	2,629	I8 意大利		8
			JP 日本	1 254	743
I8 意大利	80	803	SG 新加坡	142	19
JP 日本	4	255	TW 台灣	13	32
KR 大韓民國	14	90			19
MO 澳門特別行政區			U8 美國	112	210
MY 馬來西亞	2	28	ZA 南非		1
NL 荷蘭					
NZ 新西蘭	63	137	總計 TOTAL	1 555	1,122
SE 瑞典					8 948
SG 新加坡	25	410			8,909
TH 泰國	8	571			

表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY									
(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)											
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
74220 活塞式內燃引擎用的燃料泵、潤滑油泵或冷卻劑泵 (個) FUEL, LUBRICATING OR COOLING MEDIUM PUMPS FOR INTERNAL COMBUSTION PISTON ENGINES (NO.)						74250 旋轉式正排液泵，未列明在其他編號 (個) ROTARY POSITIVE DISPLACEMENT PUMPS, NES (NO.)					
總計 TOTAL						2 805 9,405 37 245 76,195					
74260 離心液體泵，未列明在其他編號 (個) CENTRIFUGAL PUMPS FOR LIQUIDS, NES (NO.)											
AE 阿拉伯聯合酋長國		727	150	6 215	1,168	AE 阿拉伯聯合酋長國				3	191
AT 奧地利				554	2,349	AT 奧地利		176	1,396	787	9,588
BE 比利時				137	21	AU 澳大利亞		3	13	204	2,815
BR 巴西				1 404	149	BE 比利時				10	495
CN 中國內地				2 109	979	CA 加拿大		3	81	16	202
DE 德國		3 022	2,130	9 208	5,015	CH 瑞士				3	145
F8 法國		6 540	1,179	12 531	3,700	CN 中國內地		1 587	1,854	8 239	17,688
GB 英國		16	17	1 663	1,952	D8 丹麥		28	121	69	782
I8 意大利				655	1,503	DE 德國		40	1,979	907	11,422
JP 日本		7 667	963	61 780	8,015	E7 西班牙		2	2	7 565	5,665
						F8 法國		9	91	109	1,736
KR 大韓民國				1 712	462	F1 芬蘭		3	69	5	179
NL 荷蘭				2	7	GB 英國		19	545	168	7,808
PT 葡萄牙				275	156	GR 希臘		170	2,476	940	14,335
SE 瑞典		5	7	81	103	I8 意大利		170	274	4 399	6,157
SG 新加坡		4 550	1,039	18 097	5,094	ID 印度尼西亞		35	226	188	1,270
TH 泰國				708	859	IE 愛爾蘭		3	22	57	377
TW 台灣				172	52	IN 印度		15	299	79	1,302
U8 美國		58	74	889	790	JP 日本		1 618	2,089	21 186	35,873
ZA 南非				349	109	KR 大韓民國				6	24
總計 TOTAL		22 585	5,558	118 541	32,483	MY 馬來西亞				35	101
74230 混凝土泵 (個) CONCRETE PUMPS (NO.)						NL 荷蘭 88 354 853 4,161					
CN 中國內地				15	3,328	NZ 新西蘭				1	19
DE 德國				1	214	PH 菲律賓		2	10	24	270
F8 法國				2	311	PK 巴基斯坦				1	11
MO 澳門特別行政區		1	30	1	30	SE 瑞典		7	194	86	1,988
MY 馬來西亞		1	359	1	359	SG 新加坡		82	198	894	3,649
SG 新加坡				2	1,436	TH 泰國				965	569
U8 美國		2	141	3	233	TR 土耳其		8	124	94	1,792
總計 TOTAL		4	530	25	5,910	TW 台灣		1 391	1,495	9 204	13,479
74240 往復式正排液泵，未列明在其他編號 (個) RECIPROCATING POSITIVE DISPLACEMENT PUMPS, NES (NO.)						U8 美國		306	1,889	6 444	12,459
AU 澳大利亞				4	24	ZA 南非				3	972
BE 比利時				5	49	總計 TOTAL 5 765 15,801 63 544 157,525					
CN 中國內地		23 240	2,045	165 207	13,775	74271 液體泵，未列明在其他編號 (個) PUMPS FOR LIQUIDS, NES (NO.)					
D8 丹麥				2	49	AE 阿拉伯聯合酋長國		230	100	1 535	566
DE 德國		1 118	11,077	11 839	115,651	AU 澳大利亞		325	262	788	732
F8 法國				9	204	BE 比利時				63	96
GB 英國				8	58	BR 巴西		35	27	430	335
I8 意大利		10	44	78	344	CA 加拿大		1	7	83	641
JP 日本		73	136	614	1,204	CH 瑞士		314	490	7 564	3,535
SE 瑞典		2	7	39	159	CN 中國內地		727 521	10,199	5 207 763	67,696
						D8 丹麥				1	20
SG 新加坡		1	13	12	66	DE 德國		1 038	1,542	30 397	12,255
TW 台灣				485	286	E7 西班牙		15	11	770	1,124
U8 美國		220	558	2 487	4,201	F8 法國		82	364	3 861	6,412
總計 TOTAL		24 664	13,880	180 789	136,070	GB 英國		5 055	661	45 188	6,269
74250 旋轉式正排液泵，未列明在其他編號 (個) ROTARY POSITIVE DISPLACEMENT PUMPS, NES (NO.)						I8 意大利		52 048	1,213	392 679	13,521
AU 澳大利亞				5	107	IN 印度				87	137
BE 比利時				3	610	JP 日本		3 400	2,701	49 592	31,129
CN 中國內地		593	927	15 359	7,294	KR 大韓民國		54 224	771	995 916	2,090
DE 德國		6	33	670	1,589	MO 澳門特別行政區				3	450
E7 西班牙		30	276	277	1,119	MY 馬來西亞		10	15	220	97
F8 法國				4	108	NL 荷蘭		12	109	1 849	2,376
GB 英國				28	416	SE 瑞典		33	98	591	1,307
I8 意大利		1	2	265	812	SG 新加坡		656	604	5 755	3,448
ID 印度尼西亞				150	42	TH 泰國				2 877	1,749
JP 日本		1 973	7,102	18 955	58,824	TW 台灣		5 149	383	23 080	4,665
						U8 美國		4 121	2,767	47 059	22,238
KR 大韓民國				7	115	總計 TOTAL 854 269 22,324 6 818 151 182,889					
NL 荷蘭			413	1	413						
SE 瑞典		1	2	2	3						
SG 新加坡		13	19	134	260						
TH 泰國		13	29	24	48						
TW 台灣		12	45	71	215						
U8 美國		162	559	1 290	4,219						

貨物（單位） ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物（單位） ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
74291 第742組內泵的零件（公斤） PARTS OF PUMPS OF GROUP 742 (KG)						74313 手或腳操作的排氣泵（個） HAND- OR FOOT-OPERATED AIR PUMPS (NO.)					
AE	阿拉伯聯合酋長國			1 720	216	總計 TOTAL		131 761	1,183	2 514 520	14,158
AT	奧地利	163	18	1 287	550						
AU	澳大利亞	49	48	1 335	363	74315 用於冷藏設備的壓縮機（部） COMPRESSORS USED IN REFRIGERATING EQUIPMENT (NO.)					
BE	比利時			1 250	97						
BR	巴西			102	59						
CA	加拿大	486	156	4 592	1,482	AE	阿拉伯聯合酋長國			160	395
CH	瑞士	53 548	623	447 299	5,128	AU	澳大利亞	28	256	50	565
CL	智利			104	39	BE	比利時	44	690	967	6,740
CN	中國內地	185 183	8,152	769 328	32,724	BR	巴西			17 940	4,584
CY	塞浦路斯			71	61	CA	加拿大			137	189
D8	丹麥	3	4	3 602	407	CH	瑞士			133	184
DE	德國	12 451	3,005	127 758	33,714	CN	中國內地	9 819	5,105	230 627	49,933
E7	西班牙	200	32	4 158	490	DE	德國	6	100	40 341	31,659
F8	法國	5 269	1,130	37 205	7,726	E7	西班牙	40	17	755	367
FI	芬蘭	33	22	355	117	F8	法國	6 515	4,789	55 238	47,922
GB	英國	2 148	871	15 527	6,679	GB	英國	1 173	481	6 156	1,527
GR	希臘			18	11	I8	意大利			6 580	3,766
HU	匈牙利			5	13	ID	印度尼西亞	460	780	8 080	12,966
I8	意大利	5 819	707	392 626	22,746	IE	愛爾蘭			544	196
IN	印度			2 216	220	JP	日本	3 723	8,620	34 078	62,595
JP	日本	32 817	3,950	223 559	39,105	KR	大韓民國	1 702	1,250	15 004	9,546
KR	大韓民國	22 448	1,045	124 740	5,858	MY	馬來西亞	64	54	15 978	4,543
MX	墨西哥			21	15	NL	荷蘭			22	64
MY	馬來西亞	781	167	18 818	1,999	NZ	新西蘭	8	23	14	60
N8	挪威			74	228	SE	瑞典			5	4
NL	荷蘭	427	452	16 476	4,122	SG	新加坡	2 540	2,736	43 862	34,041
PH	菲律賓	1	@	5 352	322	TH	泰國	10	18	11 389	11,665
RU	俄羅斯聯邦			487	484	TW	台灣	11 893	2,932	217 274	60,457
SE	瑞典	262	68	2 113	471	U8	美國	1 300	2,783	51 433	36,883
SG	新加坡	6 383	863	119 042	13,967	總計 TOTAL					
TR	土耳其			248	69			39 325	30,632	756 767	380,852
TW	台灣	7 321	333	107 225	3,790	74317 裝在拖車底盤上的空氣壓縮機（部） AIR COMPRESSORS MOUNTED ON A WHEELED CHASSIS FOR TOWING (NO.)					
U8	美國	27 100	5,810	189 017	41,336	AT	奧地利	1	21	2	43
ZA	南非			236	130	BD	孟加拉國			1	16
總計 TOTAL		362 892	27,455	2 617 966	224,737	BE	比利時			55	16,627
74311 真空泵（個） VACUUM PUMPS (NO.)						CH	瑞士	1	33	1	33
AU	澳大利亞			6	31	CN	中國內地	1 147	659	4 985	5,697
BE	比利時	2	18	587	2,726	D8	丹麥	12	400	194	1,638
CH	瑞士	31	58	170	404	DE	德國			42	176
CN	中國內地	72	420	312	1,690	GB	英國			30	120
D8	丹麥			1	5	I8	意大利	162	371	492	1,179
DE	德國	797	1,392	16 568	8,286	JP	日本	54			

268	表 I1 TABLE I1	按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	
74319 其他氣體泵，壓縮機及裝置 (部) OTHER GAS PUMPS, COMPRESSORS AND EQUIPMENT (NO.)					74343 其他扇，743 41條目內的除外 (部) FANS, OTHER THAN ITEM 74341 (NO.)					
I8 意大利	73	657	125 275	8,123	總計 TOTAL	14 735 471	154,059	119 264 869	1,213,928	
IE 愛爾蘭			1	78	74345 裝有風扇的氣罩，其平面最大邊長不超過120厘米 (部) HOODS, INCORPORATING A FAN, HAVING A MAXIMUM HORIZONTAL SIDE NOT EXCEEDING 120 CM (NO.)					
JP 日本	3 705	1,476	41 429	11,656	AU 澳大利亞	2	2	575	427	
KR 大韓民國	2	1	933	3,871	CN 中國內地	18 468	4,637	130 987	27,968	
MY 馬來西亞	42	396	2 800	4,634	DE 德國	178	466	1 438	2,179	
NL 荷蘭			11	442	E7 西班牙	106	122	1 185	925	
PH 菲律賓	2	983	34	1,880	I8 意大利	339	198	17 662	14,441	
SE 瑞典	5	18	96	1,741	JP 日本	307	281	1 096	986	
SG 新加坡	855	873	3 426	7,041	KR 大韓民國	3	2	23	14	
SK 斯洛伐克			2	15	MO 澳門特別行政區			1 589	195	
TH 泰國	24 505	1,613	56 419	6,385	NZ 新西蘭			9	10	
TW 台灣	38 463	4,656	153 458	21,765	SE 瑞典			12	22	
U8 美國	919	3,081	16 870	20,622	SG 新加坡				6	10
總計 TOTAL	477 011	36,850	2 824 321	256,704	TH 泰國				26	16
74341 座檯扇、座地扇、牆扇、窗口扇或吊扇，裝有輸出功率不超過125瓦 的獨立電動馬達 (部) TABLE, FLOOR, WALL, WINDOW, CEILING OR ROOF FANS WITH SELF-CONTAINED ELECTRIC MOTOR OF AN OUTPUT NOT EXCEEDING 125 W (NO.)					TR 土耳其				732	295
AU 澳大利亞	12 538	1,485	23 428	2,683	TW 台灣	5 589	4,557	34 910	25,209	
CA 加拿大			2 147	191	U8 美國			1	3	
CN 中國內地	1 110 850	99,658	20 559 982	1,623,969	總計 TOTAL	24 992	10,266	190 251	72,701	
DE 德國			950	642	74355 離心乾衣器 (個) CENTRIFUGAL CLOTHES-DRYERS (NO.)					
GB 英國			2 188	73	BD 孟加拉國				1	27
I8 意大利	18	3	18 623	1,112	BE 比利時				5	151
IL 以色列			1 236	181	CN 中國內地				31	546
JP 日本	1 475	455	43 981	2,395	DE 德國				3	565
KR 大韓民國			1 695	219	I8 意大利				5	8,189
MO 澳門特別行政區	30	5	408	51	LK 斯里蘭卡	2	51		2	51
MY 馬來西亞	3 937	1,037	94 403	24,214	R8 馬達加斯加				4	104
PA 巴拿馬	1 730	169	1 730	169	TW 台灣	5	96		17	419
PH 菲律賓			5 000	121	U8 美國				10	96
SG 新加坡	220	55	7 803	1,692	總計 TOTAL	7	147	78	10,148	
TH 泰國	2 330	554	56 893	11,305	74359 其他離心器，743 51及743 55條目內的除外 (個) CENTRIFUGES, OTHER THAN ITEMS 74351 AND 74355 (NO.)					
TW 台灣	14 144	828	89 659	4,048	AU 澳大利亞				4	27
U8 美國	100	28	12 838	1,306	CH 瑞士				2	13
總計 TOTAL	1 147 372	104,278	20 922 964	1,674,373	CN 中國內地	5	101	57	1,743	
74343 其他扇，743 41條目內的除外 (部) FANS, OTHER THAN ITEM 74341 (NO.)					D8 丹麥				1	87
AE 阿拉伯聯合酋長國			1 580	230	DE 德國	23	645	480	17,831	
AT 奧地利			2	14	E7 西班牙				3	216
AU 澳大利亞	23	103	6 639	1,997	F8 法國				1	263
BE 比利時			7	122	GB 英國				4	67
BR 巴西			7	29	I8 意大利				53	1,773
CA 加拿大			13	167	IN 印度				3	25
CH 瑞士			1	15	JP 日本	11	927	95	11,648	
CN 中國內地	13 046 789	120,158	109 129 493	976,943	KR 大韓民國				3	75
DE 德國	21 246	3,241	243 679	26,463	SE 瑞典				1	482
E7 西班牙	169	154	1 863	1,640	SG 新加坡				46	96
F8 法國	25	12	1 330	809	TW 台灣	12	365		29	808
GB 英國	2 702	3,436	33 589	22,411	U8 美國	20	562	261	5,355	
HU 匈牙利	12 666	950	40 424	3,071	總計 TOTAL	71	2,599	1 043	40,508	
I8 意大利	147	1,989	5 438	4,514	74361 過濾及淨化機械及器具，供過濾及淨化水質 (個) FILTERING AND PURIFYING MACHINERY AND APPARATUS, FOR FILTERING AND PURIFYING WATER (NO.)					
ID 印度尼西亞			960	79	AE 阿拉伯聯合酋長國				8	35
IE 愛爾蘭			10 426	102	AT 奧地利	716	162	2 351	665	
JP 日本	28 657	2,575	540 297	45,450	AU 澳大利亞	750	223	750	223	
KR 大韓民國	10 057	260	38 944	1,885	BE 比利時				2	35
MY 馬來西亞	5	25	8 799	237	CA 加拿大				50	333
NL 荷蘭	33	317	26 161	2,065	CH 瑞士				16	657
NZ 新西蘭			190	85	CN 中國內地	53 937	2,937	434 088	51,251	
PH 菲律賓	15 745	99	43 545	365	D8 丹麥	1	80	352	300	
SE 瑞典	2 618	2,483	4 631	3,855	DE 德國	1 122	894	6 171	6,099	
SG 新加坡	1 665	569	229 598	6,929	E7 西班牙			4	133	
TH 泰國	219 827	1,031	286 626	2,076						
TR 土耳其			2 500	60						
TW 台灣	249 632	4,821	1 380 696	27,420						
U8 美國	5 675	1,863	109 546	14,046						
VN 越南	1 117 790	9,972	7 117 885	70,850						

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
74361 過濾及淨化機械及器具，供過濾及淨化水質 (個) FILTERING AND PURIFYING MACHINERY AND APPARATUS, FOR FILTERING AND PURIFYING WATER (NO.)					74364 內燃引擎的進氣過濾器 (個) INTAKE AIR FILTERS FOR INTERNAL COMBUSTION ENGINES (NO.)				
F8 法國	982	2,963	10 650	21,572	TW 台灣	200	11	394	24
FI 芬蘭	13	10,056	14	10,575	U8 美國	5 404	172	58 470	1,778
GB 英國	437	2,327	9 144	8,615					
I8 意大利	5 647	819	14 727	5,392	總計 TOTAL	81 421	3,103	844 689	30,150
IL 以色列	31	25	1 717	200	74367 液體過濾或淨化機械及器具，未列明在其他編號 (個) FILTERING AND PURIFYING MACHINERY AND APPARATUS FOR LIQUIDS, NES (NO.)				
IN 印度	3	46	37	651					
JP 日本	3 961	2,953	70 377	14,202	CA 加拿大			1	7
KR 大韓民國			1 866	1,532	CH 瑞士			2	12
MO 澳門特別行政區			1	33	CN 中國內地	840	223	4 559	3,898
MY 馬來西亞	1 637	360	19 564	2,367	DE 德國	1 043	251	3 838	2,752
					GB 英國			6	43
NL 荷蘭	2	1,325	28	2,129	I8 意大利	63	35	998	351
NZ 新西蘭			2	1,410	JP 日本	18 523	351	97 257	3,309
PH 菲律賓			110	32	KR 大韓民國			26	2,030
SE 瑞典	3	10	3	10	MX 墨西哥	6 130	261	79 312	3,246
SG 新加坡	414	303	5 089	2,115	SE 瑞典	2	36	2	36
TH 泰國			10 682	72					
TW 台灣	719	779	69 317	9,703	SG 新加坡	39	79	717	1,186
U8 美國	45 292	3,490	144 183	35,157	TH 泰國			1	11
總計 TOTAL	115 667	29,752	801 303	175,498	TW 台灣	66	69	4 941	2,207
74362 過濾及淨化機械及器具，供過濾或淨化飲料，水除外 (個) FILTERING AND PURIFYING MACHINERY AND APPARATUS, FOR FILTERING OR PURIFYING BEVERAGES OTHER THAN WATER (NO.)					U8 美國	1 284	154	14 496	2,635
					總計 TOTAL	27 990	1,459	206 156	21,724
JP 日本			1	2	74369 氣體過濾或淨化機械及器具，未列明在其他編號 (個) FILTERING AND PURIFYING MACHINERY AND APPARATUS FOR GASES, NES (NO.)				
總計 TOTAL			1	2					
74363 內燃引擎的油或氣油過濾器 (個) OIL OR PETROL-FILTERS FOR INTERNAL COMBUSTION ENGINES (NO.)					AU 澳大利亞	70	172	81	1,287
AE 阿拉伯聯合酋長國	4 969	137	62 747	1,300	BE 比利時	704	148	47 999	3,561
AU 澳大利亞	540	29	1 703	175	CA 加拿大			608	604
BR 巴西			28	1	CH 瑞士	30	348	149	759
CA 加拿大	320	96	2 135	604	CN 中國內地	231 307	14,450	14 928 570	109,707
CH 瑞士	75	12	2 511	246	D8 丹麥	2	32	2	32
CN 中國內地	382 882	2,096	2 550 246	12,810	DE 德國	1 524	578	44 271	13,825
D8 丹麥			2	1	F8 法國			821	89
DE 德國	3 349	221	57 309	5,033	FI 芬蘭			302	14,135
F8 法國	1 450	121	9 850	496	GB 英國	660	846	4 356	6,012
FI 芬蘭	9	3	357	141					
					I8 意大利	448	43	5 365	1,867
GB 英國	685	78	8 474	905	IE 愛爾蘭			20	28
I8 意大利	106	14	1 477	207	JP 日本	4 455	2,043	48 142	19,163
JP 日本	45 947	1,917	402 835	14,040	KR 大韓民國	60 044	1,115	328 143	8,134
KR 大韓民國	100	4	8 667	301	MO 澳門特別行政區			2	13
MY 馬來西亞	570	11	45 739	469	MY 馬來西亞	1 292	438	21 347	3,095
NL 荷蘭			348	56	N8 挪威			1	10
SE 瑞典	326	27	3 649	248	NL 荷蘭	3	17	564	448
SG 新加坡	8 967	852	159 426	9,160	PK 巴基斯坦			600	57
TH 泰國	50	5	41 186	741	PT 葡萄牙	108	144	188	202
TW 台灣			40 623	770					
					SE 瑞典			588	65
U8 美國	28 427	1,432	127 183	8,355	SG 新加坡	200 009	6,748	1 353 488	17,336
總計 TOTAL	478 772	7,055	3 526 495	56,058	SI 斯洛文尼亞	195	30	195	30
74364 內燃引擎的進氣過濾器 (個) INTAKE AIR FILTERS FOR INTERNAL COMBUSTION ENGINES (NO.)					TR 土耳其			6	35
AE 阿拉伯聯合酋長國	3 551	152	12 046	848	TW 台灣	6 425	4,427	28 622	19,148
CA 加拿大			3	@	U8 美國	5 835	3,107	263 253	23,415
CN 中國內地	53 568	1,500	457 971	11,813	ZA 南非			48	58
DE 德國	880	151	12 177	1,031	總計 TOTAL	513 111	34,687	17 077 731	243,114
F8 法國	1 200	59	6 941	392	74380 743 11至743 19及743 41至743 45條目內的泵、壓縮機、風扇及氣罩 的零件 (公斤) PARTS FOR THE PUMPS, COMPRESSORS, FANS AND HOODS OF ITEMS FROM 743 11 TO 743 19 AND FROM 743 41 TO 743 45 (KG)				
GB 英國	2 851	283	33 355	2,368	AT 奧地利	250	98	1 607	662
I8 意大利	11	1	8 196	811	AU 澳大利亞	462	118	8 679	921
ID 印度尼西亞	5 526	73	96 955	1,399	BE 比利時	31 845	3,589	182 325	15,383
JP 日本	7 314	571	87 359	5,545	BG 保加利亞			88	509
KR 大韓民國	26	4	13 668	2,055	CA 加拿大	4	1	2 389	175
					CH 瑞士			1 933	738
MY 馬來西亞			1 508	30	CN 中國內地	1 024 095	15,409	5 948 803	113,398
SE 瑞典	90	2	210	7	CZ 捷克共和國			260	18
SG 新加坡	800	123	8 778	1,398	D8 丹麥	252	142	675	323
TH 泰國			46 658	652	DE 德國	9 956	2,784	84 580	14,849

270	表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
74380 743 11至743 19及743 41至743 45條目內的泵、壓縮機、風扇及氣罩的零件 (公斤) PARTS FOR THE PUMPS, COMPRESSORS, FANS AND HOODS OF ITEMS FROM 743 11 TO 743 19 AND FROM 743 41 TO 743 45 (KG)					74395 743 61至743 69條目內過濾或淨化機械及器具的零件 (公斤) PARTS OF FILTERING OR PURIFYING MACHINERY AND APPARATUS OF ITEMS FROM 743 61 TO 743 69 (KG)				
E7 西班牙			1 115	58	NL 荷蘭	7 941	893	63 717	10,573
F8 法國	1 420	155	5 610	1,892	NZ 新西蘭			687	37
FI 芬蘭	120	46	1 184	165	PH 菲律賓	26	32	1 618	739
GB 英國	7 176	870	29 850	6,059	SE 瑞典	30	51	4 259	713
I8 意大利	1 803	242	25 447	3,372	SG 新加坡	1 812	850	31 448	6,624
ID 印度尼西亞	167	15	821	82	TH 泰國	875	906	1 496	1,804
IE 愛爾蘭			196	88	TW 台灣	2 656	549	30 119	3,565
IL 以色列			32	50	U8 美國	55 489	12,576	594 365	107,122
IN 印度	250	25	250	25	ZA 南非			6 000	73
JP 日本	163 330	16,891	985 323	81,719	總計 TOTAL	201 289	30,711	2 327 569	280,851
KR 大韓民國	3 489	246	29 857	3,220	74411 以電力馬達推動的自動推進貨車，裝有升降或搬運設備 (部) SELF-PROPELLED TRUCKS POWERED BY AN ELECTRIC MOTOR, FITTED WITH LIFTING OR HANDLING EQUIPMENT (NO.)				
MY 馬來西亞	7 762	161	166 721	5,225	CN 中國內地	47	3,141	244	20,234
N8 挪威			24	104	D8 丹麥			10	147
NL 荷蘭	450	34	2 630	280	DE 德國	3	947	40	5,412
NZ 新西蘭			532	33	E7 西班牙			5	468
PA 巴拿馬	317	20	317	20	F8 法國	3	79	26	1,123
PH 菲律賓	98	121	238	231	GB 英國			10	1,456
SE 瑞典	5 483	276	9 019	713	I8 意大利	2	90	92	3,735
SG 新加坡	2 987	476	35 420	4,876	JP 日本	23	2,764	347	36,390
TH 泰國	478	254	4 907	546	KR 大韓民國			7	504
TW 台灣	196 385	9,361	4 625 411	97,943	MO 澳門特別行政區	1	50	2	130
U8 美國	5 598	2,702	72 212	18,344	MY 馬來西亞			1	727
VN 越南			64 680	530	NL 荷蘭			6	133
總計 TOTAL	1 464 177	54,036	12 293 135	372,551	SE 瑞典	3	334	174	10,124
74391 743 51至743 59條目內離心機的零件 (公斤) PARTS OF CENTRIFUGES OF ITEMS FROM 743 51 TO 743 59 (KG)					SG 新加坡			15	326
CN 中國內地			4 977	58	TW 台灣	8	903	45	1,783
D8 丹麥			1	7	U8 美國	1	46	11	2,106
DE 德國	351	506	4 643	4,522	總計 TOTAL	91	8,354	1 035	84,798
GB 英國	2	42	2	42	74412 其他自動推進貨車，裝有升降或搬運設備 (部) OTHER SELF-PROPELLED TRUCKS FITTED WITH LIFTING OR HANDLING EQUIPMENT (NO.)				
I8 意大利			737	319	CN 中國內地	10	1,283	111	18,006
JP 日本	9	9	433	198	FI 芬蘭			8	226
NL 荷蘭			281	149	GB 英國			1	173
PH 菲律賓	34	70	92	221	I8 意大利			58	8,912
PT 葡萄牙			405	124	JP 日本	132	7,296	722	46,202
SE 瑞典			844	397	KR 大韓民國	2	121	36	2,856
SG 新加坡	271	407	930	1,108	MY 馬來西亞			5	150
TW 台灣			344	79	NL 荷蘭			3	207
U8 美國	443	405	5 144	3,237	PH 菲律賓			1	22
總計 TOTAL	1 110	1,438	18 833	10,460	SG 新加坡			2	285
74395 743 61至743 69條目內過濾或淨化機械及器具的零件 (公斤) PARTS OF FILTERING OR PURIFYING MACHINERY AND APPARATUS OF ITEMS FROM 743 61 TO 743 69 (KG)					TH 泰國			9	105
AE 阿拉伯聯合酋長國	2 580	101	5 044	454	TW 台灣	5	738	27	2,509
AT 奧地利			5	2	U8 美國	1	139	5	593
AU 澳大利亞	149	19	12 386	3,829	總計 TOTAL	150	9,578	988	80,246
BE 比利時			2 120	205	74413 其他工程車，裝有升降或搬運設備 (部) OTHER WORKS TRUCKS FITTED WITH LIFTING OR HANDLING EQUIPMENT (NO.)				
CA 加拿大	341	79	15 998	4,118	AU 澳大利亞			18	26
CH 瑞士	83	100	799	659	BE 比利時			29	69
CN 中國內地	77 297	5,403	1 043 937	52,535	CN 中國內地	324	307	1 482	1,709
D8 丹麥	1	2	31	32	D8 丹麥			49	214
DE 德國	12 361	1,772	88 702	14,404	DE 德國			206	461
E7 西班牙	460	14	940	29	F8 法國			2	5
F8 法國	62	6	8 905	922	I8 意大利			449	501
FI 芬蘭	11	2	95	13	JP 日本	116	278	579	1,415
GB 英國	5 839	1,483	150 569	18,323	NL 荷蘭			10	34
HU 匈牙利			225	130	SE 瑞典			318	561
I8 意大利	1 378	490	24 655	2,793	TW 台灣	1	5	10	39
ID 印度尼西亞			168	786	U8 美國	30	53	218	284
IL 以色列			2 350	896	總計 TOTAL	471	643	3 370	5,317
IN 印度	200	12	200	12					
JP 日本	26 970	4,585	184 921	39,606					
KR 大韓民國	3 528	305	33 907	4,515					
MO 澳門特別行政區			17	18					
MY 馬來西亞	1 200	481	17 886	5,318					

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
74414 自動推進電動工程車，未裝有升降或搬運設備 (輛) WORKS TRUCKS, ELECTRICAL, SELF-PROPELLED, NOT FITTED WITH LIFTING OR HANDLING EQUIPMENT (NO.)					74433 其他高架移動式起重機：桁架橋式、龍門及橋式起重機；其他移動 式吊運架 (部) OTHER OVERHEAD TRAVELLING CRANES; TRANSPORTER, GANTRY AND BRIDGE CRANES; OTHER MOBILE LIFTING FRAMES (NO.)				
GB 英國			12	34	CN 中國內地			1	363
U8 美國	7	330	14	690	KR 大韓民國			2	70,668
總計 TOTAL	7	330	26	725	總計 TOTAL			3	71,031
74415 其他自動推進工程車，未裝有升降或搬運設備；火車站月台的拖拉機 (輛) OTHER SELF-PROPELLED WORKS TRUCKS, NOT FITTED WITH LIFTING OR HANDLING EQUIPMENT; RAILWAY STATION PLATFORM TRACTORS (NO.)					74434 塔式起重機 (部) TOWER CRANES (NO.)				
F8 法國			1	1,625	CN 中國內地			2	2,824
FI 芬蘭	1	114	1	114	JP 日本			1	75
JP 日本			24	562	SG 新加坡	1	446	3	3,621
總計 TOTAL	1	114	26	2,300	TW 台灣			1	1,012
74419 744 14及744 15條目內貨車及拖拉機的零件 (公斤) PARTS OF THE TRUCKS AND TRACTORS OF ITEMS 744 14 AND 744 15 (KG)					總計 TOTAL	1	446	7	7,531
DE 德國			519	151	74435 橋門式或基座式旋臂起重機 (部) PORTAL OR PEDESTAL JIB CRANES (NO.)				
GB 英國	59	58	314	308	DE 德國			1	98
I8 意大利	160	49	728	260	SG 新加坡			1	250
JP 日本			31	4	總計 TOTAL			2	348
U8 美國	401	97	1 846	455	74437 其他建築機械，自動推進 (部) OTHER CONSTRUCTION MACHINERY, SELF-PROPELLED (NO.)				
總計 TOTAL	620	204	3 438	1,177	AT 奧地利			2	5,955
74421 轆轤及提升機 (吊斗提升機或提升車輛用的提升機除外) (部) PULLEY TACKLE AND HOISTS (OTHER THAN SKIP HOISTS OR HOISTS FOR RAISING VEHICLES) (NO.)					BE 比利時			5	539
AU 澳大利亞	7	150	7	150	CN 中國內地	1	1,256	38	17,039
CN 中國內地	281	328	3 947	2,977	DE 德國			1	674
D8 丹麥			16	161	F8 法國	3	2,358	3	2,358
DE 德國	16	936	199	9,543	GB 英國			1	392
F8 法國			28	470	I8 意大利			1	2,143
FI 芬蘭			10	490	JP 日本	17	6,434	95	59,485
GB 英國			3	24	MO 澳門特別行政區			1	1,000
JP 日本	530	1,604	7 491	16,352	SE 瑞典	3	5,613	19	31,140
KR 大韓民國			2	4	SG 新加坡	2	670	6	3,602
MO 澳門特別行政區			4	28	TW 台灣			7	4,727
SG 新加坡			1	16	總計 TOTAL	26	16,331	179	129,055
TW 台灣	118	261	273	1,679	74439 其他建築機械，非自動推進 (部) OTHER CONSTRUCTION MACHINERY, NOT SELF-PROPELLED (NO.)				
U8 美國	1	3	71	1,847	AT 奧地利			10	1,876
總計 TOTAL	953	3,283	12 052	33,741	AU 澳大利亞	1	151	1	151
74425 其他絞車：絞盤 (部) OTHER WINCHES; CAPSTANS (NO.)					CN 中國內地	1	122	18	920
AU 澳大利亞	9	245	29	827	D8 丹麥			2	142
CA 加拿大			1	16	F8 法國			5	756
CN 中國內地	39	628	225	3,672	I8 意大利	34	4,857	144	27,412
DE 德國			1	352	JP 日本			10	558
F8 法國			6	411	N8 挪威			2	1,053
GB 英國			25	248	NL 荷蘭			2	168
I8 意大利	1	22	199	467	SE 瑞典			20	1,366
JP 日本			35	69	SG 新加坡	4	425	9	1,108
MY 馬來西亞			1	60	TW 台灣			1	83
NL 荷蘭			29	122	U8 美國			1	86
NZ 新西蘭	2	25	11	710	總計 TOTAL	40	5,555	225	35,679
SG 新加坡	1	174	122	284	74441 車房用的固定起重系統 (部) BUILT-IN JACKING SYSTEMS USED IN GARAGES (NO.)				
TW 台灣	40	78	320	720	CN 中國內地			3	320
U8 美國	15	217	84	2,346	DE 德國	1	25	13	280
總計 TOTAL	107	1,389	1 088	10,305	GB 英國			1	14
74431 高架移動式起重機，裝在固定支架上 (部) OVERHEAD TRAVELLING CRANES ON FIXED SUPPORT (NO.)					I8 意大利			74	1,589
KR 大韓民國			2	70,668	SE 瑞典			2	282
總計 TOTAL			2	70,668	U8 美國			9	140
					總計 TOTAL	1	25	102	2,626

272	表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
74443 其他起重器及提升機，液壓式 (部) OTHER JACKS AND HOISTS, HYDRAULIC (NO.)						74479 裝卸貨物或材料用的連續運作升降機及輸送機，未列明在其他編號 (部) CONTINUOUS-ACTION ELEVATORS AND CONVEYERS FOR GOODS OR MATERIALS NES (NO.)					
AU	澳大利亞			52	640	KR	大韓民國			3	93
CH	瑞士			26	2,612	SE	瑞典			4	591
CN	中國內地	2 255	84	6 583	991	SG	新加坡	3	419	5	1,043
D8	丹麥			26	60	TH	泰國			45	1,397
DE	德國	12	268	115	2,746	TW	台灣	11	297	104	8,241
E7	西班牙	40	61	141	220	U8	美國			2	110
F8	法國			52	69	總計 TOTAL		97	4,444	1 084	25,978
GB	英國	10	11	343	209	74481 升降機及吊斗提升機 (部) LIFTS AND SKIP HOISTS (NO.)					
I8	意大利			5	44	CH	瑞士	25	19,561	114	71,437
JP	日本	30	104	2 489	1,411	CN	中國內地			2	582
MY	馬來西亞			4	50	E7	西班牙			1	114
SG	新加坡			4	99	I8	意大利			8	2,773
TW	台灣	45	53	342	332	JP	日本	8	4,636	270	106,625
U8	美國	20	550	41	1,159	KR	大韓民國			56	19,282
總計 TOTAL		2 412	1,131	10 223	10,642	MY	馬來西亞	2	372	14	2,220
74449 其他起重器及提升機，液壓式除外 (部) OTHER JACKS AND HOISTS, OTHER THAN HYDRAULIC (NO.)						TH	泰國	11	3,549	35	9,017
CN	中國內地	42	4	622	101	TW	台灣	11	2,267	87	20,900
D8	丹麥			2	18	U8	美國			2	79
DE	德國			12	5	總計 TOTAL		57	30,385	589	233,029
F8	法國			1	17	74485 自動樓梯及自動人行道 (部) ESCALATORS AND MOVING WALKWAYS (NO.)					
JP	日本			3	1	AT	奧地利	7	11,694	68	76,301
TW	台灣			555	13	CH	瑞士			2	92
U8	美國	2	107	3	165	CN	中國內地			4	1,314
總計 TOTAL		44	111	1 198	319	DE	德國			15	11,734
74471 氣動升降機及輸送機 (部) PNEUMATIC ELEVATORS AND CONVEYORS (NO.)						JP	日本			13	6,706
CN	中國內地			14	187	TH	泰國			7	1,831
DE	德國	8	1,659	8	1,659	總計 TOTAL		7	11,694	109	97,979
TW	台灣	2	116	9	735	74489 其他升降、搬運、裝貨或卸貨機械 (部) OTHER LIFTING, HANDLING, LOADING OR UNLOADING MACHINERY (NO.)					
U8	美國	49	245	49	245	AT	奧地利			1	22
總計 TOTAL		59	2,020	80	2,827	BE	比利時			21	1,955
74473 其他連續運作的升降機及輸送機，斗式 (部) OTHER CONTINUOUS-ACTION ELEVATORS AND CONVEYORS, BUCKET TYPE (NO.)						CA	加拿大	10	1,338	59	8,201
DE	德國			1	1,036	CH	瑞士			1	96
總計 TOTAL				1	1,036	CN	中國內地	9 355	3,901	50 891	34,496
74474 其他連續運作的升降機及輸送機，帶式 (部) OTHER CONTINUOUS-ACTION ELEVATORS AND CONVEYORS, BELT TYPE (NO.)						D8	丹麥	1	52	36	1,452
CN	中國內地	207	1,876	1 408	12,807	DE	德國	199	1,513	529	4,076
DE	德國	5	63	33	431	F8	法國	5	1,279	35	3,130
F8	法國			4	329	GB	英國	1	27	104	1,970
GB	英國			4	64	I8	意大利	18	1,941	447	9,659
I8	意大利	1	18	83	1,235	JP	日本	196	1,328	2 830	9,377
ID	印度尼西亞			4	1,024	KR	大韓民國	6	325	38	1,767
JP	日本	16	479	134	7,958	MY	馬來西亞			20	25
KR	大韓民國	7	170	157	4,560	NL	荷蘭			4	2,946
MO	澳門特別行政區			2	20	PH	菲律賓	1	290	1	290
MY	馬來西亞			59	653	SE	瑞典	83	521	1 696	11,097
SE	瑞典	4	97	264	2,955	SG	新加坡	15	212	555	1,755
SG	新加坡	1	62	35	1,362	TH	泰國			20	200
TW	台灣	86	240	292	3,029	TW	台灣	1	16	166	1,763
U8	美國	22	1,122	78	4,073	U8	美國	133	1,256	393	23,807
總計 TOTAL		349	4,125	2 557	40,499	總計 TOTAL		10 024	13,997	57 847	118,084
74479 裝卸貨物或材料用的連續運作升降機及輸送機，未列明在其他編號 (部) CONTINUOUS-ACTION ELEVATORS AND CONVEYERS FOR GOODS OR MATERIALS NES (NO.)						74491 744 21至744 25及744 41至744 49條目內機械的零件 (公斤) PARTS OF MACHINERY OF ITEMS FROM 744 21 TO 744 25 AND FROM 744 41 TO 744 49 (KG)					
CN	中國內地	28	413	195	9,054	AU	澳大利亞			2 060	113
DE	德國	43	3,231	47	3,630	CH	瑞士	3	8	2 303	968
JP	日本	12	85	679	1,819	CN	中國內地	2 280	35	39 502	1,725
						DE	德國	636	150	1 984	553
						F8	法國	18	9	1 730	219
						GB	英國			1 193	142
						I8	意大利	122	56	244	67
						JP	日本	956	199	8 626	1,619

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)					貨物 (單位) ITEM (UNIT)				
二零零三年八月 AUG 2003					二零零三年八月 AUG 2003				
二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003					二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003				
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
74491 744 21至744 25及744 41至744 49條目內機械的零件 (公斤) PARTS OF MACHINERY OF ITEMS FROM 744 21 TO 744 25 AND FROM 744 41 TO 744 49 (KG)					74494 744 81至744 89條目內其他升降、搬運、裝貨或卸貨機械的零件 (公斤) PARTS OF OTHER LIFTING, HANDLING, LOADING OR UNLOADING MACHINERY OF ITEMS FROM 744 81 TO 744 89 (KG)				
MY 馬來西亞	9	4	30	18	AT 奧地利			11	21
N8 挪威			9	13	AU 澳大利亞	613	206	7 939	2,052
					BE 比利時	1 500	176	55 250	3,371
SE 瑞典			2 343	108	CA 加拿大			695	52
TW 台灣	7 221	111	12 986	251	CH 瑞士	716	221	7 868	1,227
U8 美國	18	16	1 078	293	CN 中國內地	266 160	2,500	1 263 539	18,642
					D8 丹麥			163	34
總計 TOTAL	11 263	587	74 088	6,089	DE 德國	2 974	785	33 116	5,800
					E7 西班牙			583	79
74492 744 11、744 12及744 13條目內機械的零件 (公斤) PARTS OF MACHINERY OF ITEMS 744 11, 744 12 AND 744 13 (KG)					F8 法國	207	103	43 321	6,040
AE 阿拉伯聯合酋長國	6 000	913	18 000	2,238	FI 芬蘭			114	38
AU 澳大利亞	39	23	2 338	448	GB 英國	183	52	2 161	738
BE 比利時	2 590	709	20 819	4,391	I8 意大利	676	131	5 418	1,158
BG 保加利亞	348	18	348	18	JP 日本	2 982	901	26 183	10,412
CA 加拿大	1	@	151	68	KR 大韓民國			1 265	97
CH 瑞士			300	116	MY 馬來西亞	1	1	595	800
CN 中國內地	411	27	22 131	1,233	N8 挪威	1 186	413	1 186	413
D8 丹麥	3	2	335	77	NL 荷蘭	16 172	1,864	20 836	3,154
DE 德國	1 181	489	8 825	4,097	SE 瑞典	48	39	2 961	611
F8 法國	25	7	636	391	SG 新加坡	6 665	738	34 088	2,915
FI 芬蘭	243	145	1 951	780	TW 台灣	60	47	31 077	1,272
GB 英國	5 630	597	24 806	4,028	U8 美國	1 721	1,127	36 449	9,724
I8 意大利	3 787	520	34 100	4,289					
JP 日本	36 309	1,434	218 382	11,911	總計 TOTAL	301 864	9,304	1 574 818	68,650
KR 大韓民國	12	1	15 058	779	74511 氣動手工具 (部) TOOLS FOR WORKING IN THE HAND, PNEUMATIC (NO.)				
MY 馬來西亞			1 340	88	BE 比利時	37	63	761	1,295
N8 挪威			27	16	CH 瑞士			335	210
NL 荷蘭	10	18	652	301	CN 中國內地	664	66	3 762	755
PH 菲律賓			15	5	DE 德國	103	455	1 704	3,565
SE 瑞典	7 892	1,619	59 155	12,368	E7 西班牙			2	8
					F8 法國	20	50	602	822
SG 新加坡	4 818	645	24 223	3,601	GB 英國	16	45	619	1,686
TW 台灣	65	18	3 993	458	I8 意大利	10	9	633	895
U8 美國	3 432	470	16 358	3,569	IN 印度			50	79
					JP 日本	4 640	2,573	23 596	22,277
總計 TOTAL	72 796	7,656	473 943	55,269					
74493 升降機、吊式提升機或自動樓梯的零件 (公斤) PARTS OF LIFTS, SKIP HOISTS OR ESCALATORS (KG)					KR 大韓民國	200	118	209	242
AT 奧地利	2 522	251	37 072	4,352	MY 馬來西亞			57	93
AU 澳大利亞	8	29	1 298	236	NL 荷蘭			206	89
BE 比利時	390	27	1 223	247	PH 菲律賓			13	10
CA 加拿大	1 887	100	7 464	1,360	PL 波蘭			3	11
CH 瑞士	40 619	3,002	148 463	31,998	SE 瑞典			24	28
CN 中國內地	1 182 839	17,890	7 316 548	101,819	SG 新加坡	79	114	732	744
DE 德國	484 094	22,188	1 956 675	121,493	TW 台灣	6 937	1,048	36 509	6,420
E7 西班牙	86 328	1,394	1 365 413	19,610	U8 美國	515	538	3 311	6,383
F8 法國	3 490	944	299 937	23,143					
FI 芬蘭	29 032	2,188	88 816	5,709	總計 TOTAL	13 221	5,079	73 128	45,612
GB 英國	8 184	1,186	71 811	11,853	74512 裝有獨立非電力馬達的手工具 (部) TOOLS FOR WORKING IN THE HAND, WITH SELF-CONTAINED NON-ELECTRIC MOTOR (NO.)				
I8 意大利	261 684	3,617	1 176 485	19,587	AU 澳大利亞	12	55	32	156
JP 日本	141 223	11,226	2 637 179	142,437	BE 比利時			20	11
KR 大韓民國	3 543	208	429 388	19,216	CA 加拿大	49	261	113	722
MO 澳門特別行政區			519	66	CN 中國內地	366	111	3 208	1,559
MY 馬來西亞	19 098	658	128 157	6,244	DE 德國	430	2,082	1 130	6,078
NL 荷蘭	125	166	767	716	F8 法國			312	29
NZ 新西蘭	73	18	711	149	FI 芬蘭			10	12
PH 菲律賓	45	80	45	80	GB 英國			802	711
PT 葡萄牙	10	7	8 991	2,118	I8 意大利			480	475
					JP 日本	284	581	7 211	8,095
SE 瑞典	130	72	839	389					
SG 新加坡	155 745	8,642	1 162 004	40,138	KR 大韓民國			28	29
TH 泰國			7 761	571	MY 馬來西亞			6	60
TW 台灣	48 595	2,169	291 666	11,794	NL 荷蘭			36	380
U8 美國	3 093	858	27 898	7,396	PH 菲律賓	1	5	73	219
VN 越南	147 961	1,301	433 255	3,948	SE 瑞典			74	362
ZA 南非			129	16	SG 新加坡	27	15	375	391
					TH 泰國			2	1
總計 TOTAL	2 620 718	78,222	17 600 514	576,682	TW 台灣	7	15	161	221
					U8 美國	609	713	836	2,721

表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)	
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003	二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003	二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
74512 裝有獨立非電力馬達的手工具 (部) TOOLS FOR WORKING IN THE HAND, WITH SELF-CONTAINED NON-ELECTRIC MOTOR (NO.)			74527 裝填、密封、貼標籤於瓶、袋、罐或其他容器的機械；其他包裝或包 裹機械；飲料充氣機械 (部) MACHINERY FOR FILLING, SEALING, LABELLING BOTTLES, BAGS, CANS ETC; OTHER PACKING/WRAPPING MACHINERY; DRINK AERATION MACHINERY (NO.)		
總計 TOTAL	1 785	3,839			
74519 氣動或裝有獨立馬達手工具的配件 (公斤) PARTS OF TOOLS FOR WORKING IN HAND, PNEUMATIC OR WITH SELF- CONTAINED MOTOR (KG)			F8 法國		5
AU 澳大利亞	2	4	GB 英國		23
BE 比利時	6 811	4,986	I8 意大利	14	2,024
BR 巴西			ID 印度尼西亞		8
CA 加拿大			IE 愛爾蘭		150
CH 瑞士	18	7	JP 日本	227	1,906
CN 中國內地	364 937	39,728	KH 柬埔寨		7
DE 德國	8 902	1,184	KR 大韓民國	41	5,053
E7 西班牙			MY 馬來西亞		20
F8 法國	5	11	NL 荷蘭	10	181
GB 英國	151	863			
IE 愛爾蘭			NZ 新西蘭		2
IN 印度			PH 菲律賓		201
JP 日本	15 721	2,913	SE 瑞典	6	11,560
KR 大韓民國	491	53	SG 新加坡		147
MX 墨西哥			TH 泰國	2	221
SE 瑞典	13	29	TW 台灣	113	2,354
SG 新加坡	7 968	380	U8 美國	76	1,865
TH 泰國	180	53	VN 越南		5
TW 台灣	161 599	10,124			
U8 美國	56 200	5,025	總計 TOTAL	163 951	51,579
總計 TOTAL	622 998	65,359		1 116 282	349,551
74521 非家用型洗碗碟機 (部) DISH WASHING MACHINES NOT OF THE HOUSEHOLD TYPE (NO.)			74529 745 21至745 27及755 30條目內機械的零件 (公斤) PARTS OF THE MACHINERY OF ITEMS FROM 745 21 TO 745 27 AND 775 30 (KG)		
CN 中國內地	10	148	AU 澳大利亞	7	12
DE 德國	6	257	BE 比利時	30	40
E7 西班牙			CA 加拿大	29	16
GB 英國	1	13	CH 瑞士	90	208
I8 意大利	29	568	CN 中國內地	46 971	2,030
JP 日本			D8 丹麥		3
KR 大韓民國			DE 德國	6 688	11,694
SG 新加坡			E7 西班牙	503	89
U8 美國	19	580	F8 法國	11	40
總計 TOTAL	65	1,566	FI 芬蘭		263
74523 清洗或弄乾瓶子或其他容器的機械 (部) MACHINERY FOR CLEANING OR DRYING BOTTLES OR OTHER CONTAINERS (NO.)			GB 英國	118	140
CN 中國內地			GH 加納		8
E7 西班牙	2	48	I8 意大利	33 862	17,109
FI 芬蘭	1	8	ID 印度尼西亞		8
GB 英國			IE 愛爾蘭		32
I8 意大利			IN 印度		25
SG 新加坡			JP 日本	4 222	616
TW 台灣			KR 大韓民國		408
U8 美國			MX 墨西哥		2 500
總計 TOTAL	3	56	MY 馬來西亞		232
74527 裝填、密封、貼標籤於瓶、袋、罐或其他容器的機械；其他包裝或包 裹機械；飲料充氣機械 (部) MACHINERY FOR FILLING, SEALING, LABELLING BOTTLES, BAGS, CANS ETC; OTHER PACKING/WRAPPING MACHINERY; DRINK AERATION MACHINERY (NO.)			NL 荷蘭	57	97
AE 阿拉伯聯合酋長國			NZ 新西蘭		154
AT 奧地利			PH 菲律賓		79
AU 澳大利亞			SE 瑞典	197	93
BE 比利時	1	275	SG 新加坡	1 190	648
CA 加拿大			TH 泰國	1	27
CH 瑞士	6	78	TR 土耳其		360
CN 中國內地	163 422	25,553	TW 台灣	851	705
D8 丹麥	2	197	U8 美國	8 576	1,845
DE 德國	31	310	總計 TOTAL	103 403	35,408
E7 西班牙				720 154	207,454
			74531 稱量機械 (不包括靈敏度為5厘克或更精密的天秤、人身稱量機械及 家用秤) (個) WEIGHING MACHINERY (EXCLUDING BALANCES OF A SENSITIVITY OF 5 CG OR BETTER, PERSONAL WEIGHING MACHINES AND HOUSEHOLD SCALES) (NO.)		
			AU 澳大利亞		4
			CH 瑞士		20
			CN 中國內地	683	485
			DE 德國	91	290
			GB 英國	1	116
			IE 愛爾蘭	20	5,647
			JP 日本	75	341
			KR 大韓民國	141	209
			PH 菲律賓		1

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)					貨物 (單位) ITEM (UNIT)				
二零零三年八月 AUG 2003					二零零三年八月 AUG 2003				
二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003					二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003				
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
74531 稱量機械 (不包括靈敏度為5厘克或更精密的天秤、人身稱量機械及家用秤) (個) WEIGHING MACHINERY (EXCLUDING BALANCES OF A SENSITIVITY OF 5 CG OR BETTER, PERSONAL WEIGHING MACHINES AND HOUSEHOLD SCALES) (NO.)					74561 滅火器 (個) FIRE EXTINGUISHERS (NO.)				
SG 新加坡	9	55	229	863	JP 日本			6	10
TW 台灣			39	615	MY 馬來西亞	2 940	409	26 181	3,499
U8 美國	3	27	405	913	SA 沙特阿拉伯			1 897	233
					SG 新加坡	2	41	109	563
總計 TOTAL	1 023	7,173	24 396	22,319	TW 台灣			4	48
					U8 美國	379	728	3 806	3,482
					總計 TOTAL	12 315	2,301	96 185	18,866
74532 人身稱量機械; 家用秤 (個) PERSONAL WEIGHING MACHINES; HOUSHOLD SCALES (NO.)					74562 噴槍及類似用具 (支) SPRAY GUNS AND SIMILAR APPLIANCES (NO.)				
AE 阿拉伯聯合酋長國			150	63	BE 比利時	2 964	33	2 964	33
AU 澳大利亞			47	8	CA 加拿大			14	60
BE 比利時	1 310	92	1 310	92	CN 中國內地	30 314	7,024	693 119	21,591
BR 巴西			786	73	DE 德國	50	39	433	168
CA 加拿大	901	76	1 730	201	E7 西班牙			30	23
CH 瑞士	51	119	51	119	F8 法國			1 021	1,598
CN 中國內地	1 443 535	48,808	11 610 541	354,808	GB 英國	30	33	1 420	169
D8 丹麥			4 325	151	I8 意大利	1 526	38	6 653	9,422
DE 德國	181	16	12 864	1,739	JP 日本	4 223	1,641	130 009	16,691
E7 西班牙			1 985	246	KR 大韓民國	150	26	192	115
F8 法國			600	58	NZ 新西蘭			4 550	133
GB 英國	7 783	583	28 433	1,760	SE 瑞典			76	234
GR 希臘			185	15	SG 新加坡	26 902	114	26 913	174
JP 日本	603	131	48 941	8,130	TW 台灣	23 669	783	117 994	4,195
KR 大韓民國			1 060	114	U8 美國	9 191	1,282	47 247	5,247
MY 馬來西亞			4 873	102	總計 TOTAL	99 019	11,012	1 032 635	59,853
NL 荷蘭			2 499	390	74563 噴蒸汽或砂機器及類似噴射機器 (個) STEAM OR SAND BLASTING MACHINES AND SIMILAR JET PROJECTING MACHINES (NO.)				
SE 瑞典			1 532	154	AT 奧地利			2	4,196
SG 新加坡	220	16	420	32	BD 孟加拉國			1	32
TH 泰國			101	29	CH 瑞士			1	131
TW 台灣	64	52	1 664	626	CN 中國內地	1	79	68	2,861
U8 美國	5 662	166	96 293	6,643	DE 德國	930	1,645	5 879	11,495
VN 越南	1 320	103	1 320	103	GB 英國			12	1,936
總計 TOTAL	1 461 630	50,163	11 821 710	375,656	I8 意大利	220	568	1 905	4,760
74539 各種稱量機器用的秤砣; 745 31至745 39條目內稱量機械的零件 (公斤) WEIGHING MACHINE WEIGHTS OF ALL KINDS; PARTS OF THE WEIGHING MACHINERY OF ITEMS FROM 745 31 TO 745 39 (KG)					JP 日本	1	121	198	4,690
AU 澳大利亞	30	14	204	85	KR 大韓民國			1	117
CA 加拿大			1 128	437	NL 荷蘭	2	258	48	2,629
CH 瑞士	3	8	368	369	SE 瑞典			1	24
CN 中國內地	15 968	1,700	98 547	14,802	SG 新加坡	3	114	213	7,174
D8 丹麥			1	@	TW 台灣	4	250	26	1,136
DE 德國	40	26	441	417	U8 美國			44	503
F8 法國			15 451	1,453	ZA 南非	1	39	1	39
GB 英國	82	100	239	198	總計 TOTAL	1 162	3,074	8 400	41,724
GR 希臘			7	16	74564 農業或園藝用供噴射、散布或噴霧液體或粉末的用具 (個) AGRICULTURAL OR HORTICULTURAL APPLIANCES FOR PROJECTING, DISPERSING OR SPRAYING LIQUIDS OR POWDERS (NO.)				
I8 意大利			6 257	438	CN 中國內地	3 024	97	591 662	13,302
IN 印度			54	6	DE 德國	30	137	254	1,630
JP 日本	4 151	1,079	33 768	14,464	E7 西班牙			920	241
KR 大韓民國	256	206	1 000	517	GB 英國			200	12
NL 荷蘭	902	17	2 761	55	I8 意大利	857	65	2 903	211
NZ 新西蘭			36	211	ID 印度尼西亞			71 400	163
PH 菲律賓			104	161	IL 以色列			373	113
SG 新加坡	7	5	49	199	KR 大韓民國			1	48
TH 泰國	1 623	131	8 072	721	NZ 新西蘭			4	30
TW 台灣	113	51	11 396	3,247	PH 菲律賓			106	235
U8 美國	604	159	3 733	1,673	TH 泰國			1 350	313
總計 TOTAL	23 779	3,495	183 616	39,471	TW 台灣	2 016	135	13 973	594
74561 滅火器 (個) FIRE EXTINGUISHERS (NO.)					U8 美國	902	720	8 626	4,379
CA 加拿大	81	107	301	328	總計 TOTAL	6 829	1,153	691 772	21,272
CN 中國內地	7 541	692	48 495	4,910					
DE 德國	500	68	825	496					
F8 法國	2	48	5	69					
GB 英國	870	208	14 537	5,187					
I8 意大利			19	40					

表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY									
		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)									
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
74565 其他用具，供噴射、散布或噴霧液體或粉末（個） OTHER APPLIANCES FOR PROJECTING, DISPERSING OR SPRAYING LIQUIDS OR POWDERS (NO.)						74593 滾筒及745 91條目內機械的其他零件（公斤） CYLINDERS AND OTHER PARTS FOR THE MACHINES OF ITEM 745 91 (KG)					
AT 奧地利				1	2,761	BE 比利時				11 400	530
AU 澳大利亞				1	2,230	CH 瑞士				22	72
BE 比利時				7	2,392	CN 中國內地				98 670	4,031
CA 加拿大	4	3,049		23	17,603	DE 德國				29 932	1,761
CH 瑞士	51	1,647		3 615	9,773	I8 意大利				1 570	647
CN 中國內地	571 663	12,843		4 892 412	48,040	JP 日本	548	45		5 949	913
D8 丹麥				21 800	270	TW 台灣	300	62		23 224	1,462
DE 德國	3 578	884		24 459	12,040	U8 美國	285	99		664	182
E7 西班牙				5 265	1,279						
F8 法國				128	2,058	總計 TOTAL	1 133	207		171 431	9,598
						74595 自動售貨機（部） AUTOMATIC GOODS-VENDING MACHINES (NO.)					
GB 英國	518	1,581		142 738	29,651	CA 加拿大				9	58
I8 意大利	163	2,684		5 045	7,541	CN 中國內地	2 856	2,711		17 133	8,946
ID 印度尼西亞				24 002	614	DE 德國				95	191
IL 以色列				822	2,764	E7 西班牙				538	337
IN 印度				3	35	F8 法國				37	4,703
JP 日本	21 857	3,445		234 512	33,353	I8 意大利				1	69
KR 大韓民國	56	126		15 468	1,989	JP 日本	128	2,885		379	8,767
N8 挪威				4	2,172	MY 馬來西亞				1	11
NL 荷蘭				370 831	1,160	SG 新加坡				7	70
NZ 新西蘭				1	39	TW 台灣	5	50		358	368
						U8 美國	4	113		38	709
PH 菲律賓				1	32	總計 TOTAL	2 993	5,759		18 596	24,228
SG 新加坡	26 898	567		131 571	3,466	74597 745 95條目內機器的零件（公斤） PARTS FOR THE MACHINES OF ITEM 745 95 (KG)					
TH 泰國				1	86	AU 澳大利亞	68	116		68	116
TW 台灣	1 814	186		404 623	16,276	CH 瑞士	248	656		786	1,972
U8 美國	6 175	2,350		786 172	29,516	CN 中國內地	3 550	1,077		109 405	27,967
總計 TOTAL	632 777	29,362		7 063 505	227,139	DE 德國	34	21		621	331
74568 745 61至745 68條目內用具的零件（公斤） PARTS OF THE APPLIANCES OF ITEMS FROM 745 61 TO 745 68 (KG)						F8 法國				7	32
AT 奧地利				748	75	GB 英國	52	46		3 506	1,382
AU 澳大利亞	8	2		22 078	621	IE 愛爾蘭				1	@
BR 巴西				78	45	JP 日本	179	96		3 926	4,028
CA 加拿大	136	50		384	115	MY 馬來西亞				1 448	456
CH 瑞士	113	234		2 154	1,492	SE 瑞典	3	3		58	87
CN 中國內地	102 334	4,929		1 083 052	49,706	SG 新加坡	283	445		1 864	2,862
D8 丹麥				170	35	TH 泰國				55	43
DE 德國	1 780	924		42 914	7,122	TW 台灣				900	31
E7 西班牙				250	49	U8 美國				1 986	1,008
F8 法國	107	37		6 158	1,465	總計 TOTAL	4 417	2,461		124 631	40,316
						74610 滾珠軸承（個） BALL BEARINGS (NO.)					
FI 芬蘭				409	157	AE 阿拉伯聯合酋長國	445	45		2 529	155
GB 英國	801	469		11 188	4,442	AT 奧地利				11 800	58
I8 意大利	7 776	477		19 955	2,275	AU 澳大利亞	1 002	56		128 071	2,701
IL 以色列				1 236	207	BE 比利時	70 958	1,046		424 962	4,356
IN 印度	7 684	438		10 770	483	BR 巴西				637	62
JP 日本	4 823	1,004		64 307	13,545	CA 加拿大				17 700	215
KR 大韓民國	18	2		878	326	CH 瑞士	36	15		10 859	552
MU 毛里求斯				45	27	CN 中國內地	52 547 455	25,156		521 746 178	248,795
N8 挪威				92	186	CZ 捷克共和國				2 028	94
NL 荷蘭				560	62	D8 丹麥				4	10
						DE 德國	67 425	17,070		473 163	125,157
PH 菲律賓				16	12	E7 西班牙				108	34
SE 瑞典				162	62	F8 法國	46 466	527		1 929 692	13,432
SG 新加坡	910	176		9 437	1,569	FI 芬蘭	20	42		56	109
TH 泰國				7 040	641	GB 英國	101 052	189		695 429	4,146
TW 台灣	18 678	471		97 075	2,987	I8 意大利	587 271	2,021		4 816 063	14,820
U8 美國	15 183	3,551		263 180	30,993	IN 印度				1 812	577
VN 越南				31	16	JP 日本	11 992 069	44,084		85 601 308	378,384
總計 TOTAL	160 351	12,764		1 644 367	118,716	KR 大韓民國	143 904	935		2 073 057	9,714
74591 研光或其他輥軋機（供金屬或玻璃用的除外）（部） CALENDERING OR OTHER ROLLING MACHINES (OTHER THAN FOR METALS OR GLASS) (NO.)						MY 馬來西亞	261 020	88		976 205	600
BE 比利時				1	455	N8 挪威				58	53
CH 瑞士	6	1,609		12	3,179	NL 荷蘭	51	56		333 873	3,170
CN 中國內地				9	1,847						
JP 日本				66	10,848						
TW 台灣				6	1,139						
U8 美國				1	15						
總計 TOTAL	6	1,609		95	17,482						

表 I1
TABLE I1

按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

277

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
74610 滾珠軸承 (個) BALL BEARINGS (NO.)						74650 其他圓柱形滾柱軸承 (個) OTHER CYLINDRICAL ROLLER BEARINGS (NO.)					
NZ	新西蘭			1 134	11	DE	德國	19 007	3,162	175 464	18,869
PH	菲律賓	3 000	16	3 000	16	F8	法國			51	74
RU	俄羅斯聯邦			20 900	86	GB	英國	35	69	952	1,176
SE	瑞典	5 726	1,362	47 420	6,362	I8	意大利	1	2	33	31
SG	新加坡	16 833 307	65,559	97 896 115	367,311	IN	印度	7 000	501	7 076	656
TH	泰國	19 277 850	50,932	105 998 137	263,653	JP	日本	3 557	644	58 328	5,692
TW	台灣	9 181 682	3,104	65 106 828	26,742	NL	荷蘭	16	23	188	430
U8	美國	204 269	888	891 728	11,770						
總計 TOTAL		111 325 008	213,189	889 210 854	1,483,146	SE	瑞典			351	476
						SG	新加坡	7 074	3,126	44 929	18,571
						U8	美國	55	40	1 324	743
						總計 TOTAL		39 705	10,268	303 651	50,476
74620 錐形滾柱軸承 (個) TAPERED ROLLER BEARINGS (NO.)						74680 其他滾珠或滾柱軸承 (個) OTHER BALL OR ROLLER BEARINGS (NO.)					
AT	奧地利			10 400	104	AT	奧地利	500 000	125	500 007	143
BE	比利時			60	1	AU	澳大利亞	1 033	1,016	3 183	3,667
CN	中國內地	285 743	1,607	1 128 675	13,448	CA	加拿大			557	209
DE	德國	6 547	1,389	52 960	8,217	CH	瑞士	16	32	16	32
GB	英國	6	2	1 057	252	CN	中國內地	2 033 733	3,958	12 212 350	30,778
I8	意大利	3	13	14	76	D8	丹麥			1	41
IN	印度			1 134	268	DE	德國	53 628	2,922	617 756	11,184
JP	日本	1 062 187	1,799	3 704 177	17,488	F8	法國	19	96	7 954	1,068
KR	大韓民國			5	2	GB	英國	6 353	332	6 504	454
NL	荷蘭			146	258	I8	意大利	51	26	5 478	2,076
SE	瑞典	8	8	208	267	IN	印度			20	8
SG	新加坡	19 162	2,165	137 041	13,990	JP	日本	4 426 862	19,692	30 651 180	143,653
TW	台灣			47	88	KR	大韓民國			1 000 254	70
U8	美國	13 996	2,739	56 922	9,369	NL	荷蘭	160	39	30 504	1,022
總計 TOTAL		1 387 652	9,721	5 092 846	63,829	SE	瑞典	596	98	2 551	1,767
74630 球形滾柱軸承 (個) SPHERICAL ROLLER BEARINGS (NO.)						SG	新加坡	43 865	1,685	1 705 417	14,080
AU	澳大利亞			16 050	104	TW	台灣	12 325 206	305	115 383 037	3,521
CN	中國內地	11 078	338	33 526	2,292	U8	美國	254	154	26 753	2,462
CZ	捷克共和國			31	62	總計 TOTAL		19 391 776	30,480	162 153 522	216,235
DE	德國	2 781	2,204	1 113 341	19,968	74691 滾柱軸承的滾珠、滾針及滾柱 (公斤) BALLS, NEEDLES AND ROLLERS FOR BALL AND ROLLER BEARINGS (KG)					
F8	法國	2	32	2	32	AT	奧地利	32	143	32	143
GB	英國			1 722	383	CN	中國內地	6 618	275	143 179	5,095
I8	意大利			4 468	1,871	DE	德國	1 002	463	2 834	2,052
IN	印度			552	298	GB	英國	476	146	2 096	987
JP	日本	80 551	2,085	790 264	21,705	I8	意大利			163	321
NL	荷蘭	3	19	1 621	2,422	JP	日本	579	219	130 215	4,266
						KR	大韓民國			9 398	274
RU	俄羅斯聯邦			1 040	1,658	MY	馬來西亞			1 018	764
SE	瑞典	3 085	4,849	12 999	25,795	SG	新加坡	5	2	7 383	1,065
SG	新加坡	13 327	10,375	60 594	51,882	TH	泰國			44	65
TW	台灣			166	140						
U8	美國	232	367	1 050	2,255						
總計 TOTAL		111 059	20,268	2 037 426	130,868	TW	台灣	37 573	1,137	88 061	4,881
74640 滾針軸承 (個) NEEDLE ROLLER BEARINGS (NO.)						U8	美國	582	38	20 458	1,621
CN	中國內地	59 442	160	1 486 220	2,357	總計 TOTAL		46 867	2,423	404 881	21,534
DE	德國	48 239	409	334 106	4,595	74699 滾珠及滾柱軸承的其他零件 (公斤) OTHER PARTS OF BALL AND ROLLER BEARINGS (KG)					
F8	法國			135	37	BE	比利時			200	124
GB	英國			54	39	CY	塞浦路斯			105	66
IN	印度			230	42	DE	德國	1 117	114	9 692	1,206
JP	日本	396 503	2,199	11 525 905	17,816	F8	法國			81	51
NL	荷蘭			50	20	JP	日本	22 556	1,316	194 812	13,185
SE	瑞典			78	2	PH	菲律賓	10	15	10	15
SG	新加坡	4 015	116	46 094	1,325	SE	瑞典	1	@	209	191
TW	台灣	140	14	1 355 977	7,213	SG	新加坡	3 413	1,106	14 486	7,523
U8	美國	839	215	106 049	821	TW	台灣	57 710	3,985	111 000	6,899
總計 TOTAL		509 178	3,113	14 854 898	34,267	U8	美國	4 984	1,040	10 581	5,741
74650 其他圓柱形滾柱軸承 (個) OTHER CYLINDRICAL ROLLER BEARINGS (NO.)						總計 TOTAL		89 791	7,575	341 176	35,000
AT	奧地利			15	50						
BE	比利時			30	81						
CN	中國內地	2 960	2,702	14 910	3,627						

278	表 I1 TABLE I1	按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)			
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
74710 減壓活門 (件) PRESSURE-REDUCING VALVES (NO.)					74730 止回活門 (件) CHECK VALVES (NO.)				
AT 奧地利			13	42	SE 瑞典			5	30
BE 比利時			646	110	SG 新加坡	354	155	2 851	781
CA 加拿大	632	90	1 390	272	TH 泰國			8 383	486
CH 瑞士	4	4	128	142	TW 台灣	2 215	227	11 817	1,166
CN 中國內地	153 252	2,641	3 457 009	39,579	U8 美國	428	448	2 536	2,813
D8 丹麥			15	35	ZA 南非			31	252
DE 德國	519	869	9 062	5,582					
E7 西班牙			4	36	總計 TOTAL	6 918	2,730	615 940	22,227
F8 法國			1 688	713	74740 安全或溢流活門 (件) SAFETY OR RELIEF VALVES (NO.)				
GB 英國	48	141	666	1,125	AU 澳大利亞	705	54	31 554	1,517
I8 意大利	25 642	994	110 371	6,685	CA 加拿大	23	1,006	5 028	1,260
IL 以色列			4	25	CH 瑞士			7	413
IN 印度			24	110	CN 中國內地	225 400	4,071	2 831 574	50,807
JP 日本	4 922	654	97 581	11,733	D8 丹麥			1	4
KR 大韓民國	172	64	1 463	482	DE 德國	2 025	962	8 985	3,814
MY 馬來西亞	46	688	491	4,841	F8 法國			397	84
NL 荷蘭			6	17	GB 英國	55	51	1 558	7,376
SE 瑞典			4 401	498	I8 意大利	11 873	875	42 270	1,911
SG 新加坡	468	578	4 814	4,431	IL 以色列	2	5	60	15
TH 泰國			136	320	JP 日本	71	82	11 263	3,698
TW 台灣	312	403	1 887	2,599	KR 大韓民國			937	831
U8 美國	15 175	485	88 342	5,362	MY 馬來西亞			4	206
總計 TOTAL	201 192	7,612	3 780 141	84,738	N8 挪威			10	30
74720 油壓或氣壓傳動活門 (件) VALVES FOR OLEOHYDRAULIC OR PNEUMATIC TRANSMISSIONS (NO.)					NL 荷蘭			242	483
AT 奧地利			140	347	SE 瑞典			3	70
AU 澳大利亞			14	57	SG 新加坡	1 291	463	7 047	2,812
BE 比利時			3	618	TH 泰國			15 234	217
CA 加拿大			32	185	TW 台灣	2 533	2,835	19 915	19,242
CH 瑞士	2 402	569	8 472	3,512	U8 美國	1 685	717	9 707	5,234
CN 中國內地	4 058	778	34 424	3,182	總計 TOTAL	245 663	11,123	2 985 796	100,023
D8 丹麥	4	22	50	238	74780 龍頭、栓塞、活門及類似用具，未列明在其他編號 (件) TAPS, COCKS, VALVES AND SIMILAR APPLIANCES, NES (NO.)				
DE 德國	47 645	20,080	476 438	190,048	AE 阿拉伯聯合酋長國			926	196
F8 法國	1 271	1,761	8 559	11,047	AT 奧地利	33	81	337	629
GB 英國	579	1,018	2 350	2,226	AU 澳大利亞	3 463	2,890	43 199	23,724
I8 意大利	25 709	2,177	117 413	16,470	BE 比利時	5 055	335	6 704	5,438
IL 以色列			200	32	BR 巴西	782	42	1 921	79
IN 印度			330	146	CA 加拿大	1 640	487	4 045	2,348
JP 日本	2 804	960	26 562	8,879	CH 瑞士	53	252	8 110	4,241
KR 大韓民國			1 700	289	CN 中國內地	1 661 785	74,505	15 348 529	442,553
MX 墨西哥			1 180	148	D8 丹麥	2 471	1,507	22 540	9,763
MY 馬來西亞	4	20	156	604	DE 德國	32 224	6,242	509 804	74,231
N8 挪威	28	1,392	39	1,533	E7 西班牙	17 823	809	87 093	2,392
NL 荷蘭	15	53	127	859	F8 法國	2 537	2,182	22 751	12,067
PL 波蘭			53	13	FI 芬蘭	1	24	197	563
SE 瑞典	88	11	394	275	GB 英國	12 765	9,155	119 972	40,325
SG 新加坡	159	342	1 565	3,419	I8 意大利	111 373	6,992	1 063 564	55,448
TW 台灣	1 827	294	8 024	1,754	ID 印度尼西亞			735	323
U8 美國	3 353	380	33 610	12,043	IL 以色列	140	205	3 075	1,185
ZA 南非			25	106	IN 印度	26	24	7 094	693
總計 TOTAL	89 946	29,859	721 860	258,028	JP 日本	142 212	14,356	1 642 914	172,478
74730 止回活門 (件) CHECK VALVES (NO.)					KR 大韓民國	7 632	661	50 770	3,969
AU 澳大利亞	25	8	133	32	MX 墨西哥	1 950	39	2 106	65
CA 加拿大			94	330	MY 馬來西亞	697	289	7 749	6,082
CH 瑞士			1	46	N8 挪威			3	3
CN 中國內地	1 013	597	8 932	1,273	NL 荷蘭	25	108	8 023	4,380
DE 德國	288	410	7 455	4,679	NZ 新西蘭	75	22	739	454
E7 西班牙			3	26	PL 波蘭			487	207
F8 法國			60	57	SE 瑞典	162	268	2 643 477	6,772
GB 英國	8	35	2 698	1,907	SG 新加坡	14 402	1,474	742 713	34,599
I8 意大利	1 323	281	544 133	2,924	TH 泰國	30 297	1,569	398 451	18,176
IN 印度	200	89	1 476	597	TN 突尼斯			74 400	100
JP 日本	752	152	21 972	2,299	TW 台灣	79 825	7,122	700 342	49,473
KR 大韓民國	299	289	3 124	1,672	U8 美國	45 661	7,642	232 180	50,853
NL 荷蘭	13	40	211	767	VN 越南	1 700	12	1 700	12
NZ 新西蘭			25	90	W8 澳大利西亞及大洋 洲其他國家/地區			30	28
					ZA 南非	788	700	1 902	1,969

表 I1 按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
TABLE I1 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
74780 龍頭、栓塞、活門及類似用具，未列明在其他編號 (件) TAPS, COCKS, VALVES AND SIMILAR APPLIANCES, NES (NO.)						74821 裝有滾珠或滾柱軸承的軸承座 (個) BEARING HOUSINGS, INCORPORATING BALL OR ROLLER BEARINGS (NO.)					
總計 TOTAL		2 177 597	139,991	23 758 582	1,025,819	CN 中國內地		1 185	39	7 843	214
74790 龍頭、栓塞、活門及第747組內類似用具的零件 (-) PARTS FOR THE TAPS, COCKS, VALVES AND SIMILAR APPLIANCES OF GROUP 747 (-)						JP 日本		5 139	378	611 294	9,469
						總計 TOTAL		6 324	417	619 137	9,682
AE 阿拉伯聯合酋長國						74822 未裝有滾珠或滾柱軸承的軸承座；平軸承 (個) BEARING HOUSINGS, NOT INCORPORATING BALL OR ROLLER BEARINGS; PLAIN SHAFT BEARINGS (NO.)					
AT 奧地利			5		25	AE 阿拉伯聯合酋長國				1 189	54
AU 澳大利亞		126		1,871	4	CH 瑞士		2	@	213 502	819
CA 加拿大		7		2,544		CN 中國內地		17 660 610	1,610	372 272 760	27,184
CH 瑞士		137		3,525		DE 德國		37	120	7 407	1,439
CN 中國內地		6,427		51,148		F8 法國		4 968	93	4 990	150
D8 丹麥		4		263		GB 英國		91	69	1 923	137
DE 德國		3,936		37,773		I8 意大利				2	1
E7 西班牙		130		1,475		JP 日本		726 770	1,285	6 804 975	7,150
F8 法國		1,590		7,787		KR 大韓民國		6 023 820	660	22 326 477	2,162
FI 芬蘭		37		340		MY 馬來西亞		2 000	35	33 681	727
GB 英國		1,025		10,171		NL 荷蘭				36	2
GR 希臘		59		59		PH 菲律賓		3	13	3	13
HU 匈牙利		720		1,145		SE 瑞典				16 363	1,945
I8 意大利		1,499		10,999		SG 新加坡		4 973 638	1,750	60 469 269	18,982
IL 以色列				111		TW 台灣		9 266 587	1,368	81 983 164	11,401
IN 印度				108		U8 美國		3 217	96	491 046	1,796
IR 伊朗伊斯蘭共和國		64		416		總計 TOTAL		38 661 743	7,100	544 626 787	73,962
JP 日本		1,393		10,682		74831 滾子鏈，鐵或鋼製 (公斤) ROLLER CHAIN, OF IRON OR STEEL (KG)					
KR 大韓民國		680		5,464		CA 加拿大				146	24
MO 澳門特別行政區						CH 瑞士				10 300	91
MY 馬來西亞		5		1,451		CN 中國內地		423 144	4,278	2 877 550	29,692
N8 挪威				744		DE 德國		401	66	6 080	419
NL 荷蘭		31		1,767		E7 西班牙				1 675	55
NZ 新西蘭				61		F8 法國				6	1
PH 菲律賓				104		GB 英國				1 064	62
PT 葡萄牙				27		I8 意大利		527	12	737	24
SE 瑞典		10		793		ID 印度尼西亞				1 031	72
SG 新加坡		2,017		14,977		IN 印度				2 060	45
TH 泰國				154		JP 日本		31 349	1,209	224 745	9,805
TW 台灣						KR 大韓民國		342	41	342	41
U8 美國						MY 馬來西亞		983	110	4 582	454
ZA 南非						SG 新加坡		15 831	590	73 578	2,215
總計 TOTAL		25,425		235,730		TH 泰國		2 386	48	2 386	48
74810 傳動軸及曲柄 (個) TRANSMISSION SHAFTS AND CRANKS (NO.)						TW 台灣		785	50	35 324	518
AE 阿拉伯聯合酋長國		60	107	273	427	U8 美國				24 266	652
BE 比利時				2	39	總計 TOTAL		475 748	6,404	3 265 872	44,219
BR 巴西				1 000	66	74832 其他活環節鏈，鐵或鋼製 (公斤) OTHER ARTICULATED LINK CHAIN, OF IRON OR STEEL (KG)					
CA 加拿大		3 666	23	59 993	404	CN 中國內地		4 683	42	176 766	1,522
CH 瑞士		10 000	90	18 187	401	GB 英國				1 099	46
CN 中國內地		85 656 367	21,205	725 962 048	171,803	I8 意大利				14 965	410
DE 德國		14 668	415	143 669	3,383	JP 日本		18 349	453	49 131	1,451
E7 西班牙		80	433	154	895	KR 大韓民國				165	2
F8 法國		215 657	964	2 002 603	11,644	TW 台灣		74	2	180	5
GB 英國		19	300	131	462	U8 美國				248	23
I8 意大利						總計 TOTAL		23 106	497	242 554	3,459
JP 日本						74840 齒輪及齒輪裝置；滾珠螺桿；齒輪箱及其他變速器 (個) GEARS AND GEARING; BALL SCREWS; GEAR BOXES AND OTHER SPEED CHANGERS (NO.)					
KR 大韓民國						AE 阿拉伯聯合酋長國		180	38	520	155
MX 墨西哥						AT 奧地利				2	20
MY 馬來西亞						AU 澳大利亞		4	91	22	413
NL 荷蘭						BE 比利時		8	1,357	44	2,354
PH 菲律賓						CA 加拿大				9	18
SE 瑞典						CH 瑞士				10 653	2,898
SG 新加坡						CN 中國內地		28 974 072	17,068	259 872 462	151,409
TH 泰國											
TW 台灣											
U8 美國											
VN 越南											
總計 TOTAL		116 949 371	34,431	1 114 646 335	296,060						

表 I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量									
TABLE I1		VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY									
		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)									
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
74840 齒輪及齒輪裝置；滾珠螺桿；齒輪箱及其他變速器 (個) GEARS AND GEARING; BALL SCREWS; GEAR BOXES AND OTHER SPEED CHANGERS (NO.)						74890 第748組內製品的零件，未列明在其他編號 (公斤) PARTS, NES FOR THE ARTICLES OF GROUP 748 (KG)					
						CN 中國內地	39 076	1,758	332 792	15,524	
D8 丹麥				50	25	D8 丹麥			63	42	
DE 德國	1 102 646	2,502	3 294 423	21,975		DE 德國	6 018	554	57 127	10,986	
F8 法國	1	9	15 326	4,454		F8 法國	681	392	958	788	
						GB 英國	4 382	754	11 374	3,296	
FI 芬蘭	4	705	31	2,622		I8 意大利	473	62	2 541	468	
GB 英國	72	69	443	544		JP 日本	6 423	1,310	138 635	19,441	
I8 意大利	1 473	1,572	18 165	14,941		KR 大韓民國	188	20	5 369	626	
IN 印度	46	322	92	447		MY 馬來西亞	500	45	1 013	96	
JP 日本	5 726 000	5,901	72 160 291	48,048		NL 荷蘭			7 304	748	
KR 大韓民國	218 109	644	682 324	7,296		NZ 新西蘭	642	168	2 001	581	
MY 馬來西亞	91 800	61	1 369 935	825		SG 新加坡	1 543	357	29 300	4,195	
N8 挪威			2 534	84		TH 泰國	2 974	127	3 309	160	
NL 荷蘭	51	38	870	24,569		TW 台灣	50 008	2,862	253 312	9,698	
RU 俄羅斯聯邦			5	6,942							
						U8 美國	2 767	738	13 015	4,149	
SE 瑞典	1	1	1 984	476		總計 TOTAL		115 949	9,270	865 513	73,288
SG 新加坡	94 345	1,513	2 950 644	10,699		74911 金屬鑄造用的鑄模盒 (公斤) MOULDING BOXES FOR METAL FOUNDRY (KG)					
TH 泰國			281 056	112							
TW 台灣	10 268 802	11,253	58 266 087	61,277		TW 台灣	1 880	1,052	1 880	1,052	
U8 美國	10 939	1,165	298 427	19,567		總計 TOTAL		1 880	1,052	1 880	1,052
總計 TOTAL		46 488 553	44,306	399 226 399	382,170						
74850 飛輪及滑輪 (個) PLYWHEELS AND PULLEYS (NO.)						74912 鑄模底板 (公斤) MOULD BASES (KG)					
						CN 中國內地	628 598	7,743	3 942 116	56,669	
AE 阿拉伯聯合酋長國	580	59	3 092	274		ID 印度尼西亞	6 808	90	17 917	672	
CN 中國內地	267 213	813	1 557 421	3,254		JP 日本	515	1,867	10 729	18,719	
DE 德國	36	16	675	191		KR 大韓民國	959	277	15 948	3,498	
F8 法國			1 246	166		SG 新加坡	481	4	6 020	510	
GB 英國	5	1	57	26		TW 台灣	4 598	1,400	17 708	2,946	
I8 意大利	19	8	3 960	255		U8 美國			1 409	811	
JP 日本	64 705	928	1 569 990	7,174		VN 越南	123	14	13 008	324	
KR 大韓民國			144	83		總計 TOTAL					
MY 馬來西亞			110 000	36			642 082	11,395	4 024 855	84,150	
NZ 新西蘭			3	34		74913 鑄模模型 (公斤) MOULDING PATTERNS (KG)					
						CH 瑞士			108	44	
SE 瑞典	2	1	7	10		CN 中國內地	39 375	512	370 532	5,231	
SG 新加坡	15 221	74	728 802	932		DE 德國	25	121	25	121	
TW 台灣	1 517 450	414	18 061 854	4,618		JP 日本	162	72	6 589	2,845	
U8 美國	46 446	332	326 881	3,112		MY 馬來西亞			395	331	
總計 TOTAL		1 911 677	2,644	22 364 132	20,166	U8 美國			1 436	987	
74860 離合器及聯軸器 (個) CLUTCHES AND SHAFT COUPLINGS (NO.)						總計 TOTAL		39 562	706	379 085	9,559
						74914 注模或壓模，供金屬或金屬碳化物用 (公斤) INJECTION OR COMPRESSION TYPES OF MOULDS FOR METALS OR METAL CARBIDES (KG)					
AE 阿拉伯聯合酋長國	450	225	4 025	1,236		CN 中國內地	129 340	4,768	909 974	47,768	
CH 瑞士	35 242	780	36 563	1,162		DE 德國	27	8	1 738	318	
CN 中國內地	883 906	2,776	4 420 569	14,468		E7 西班牙			1 700	133	
DE 德國	212	410	14 467	3,068		JP 日本	31 208	8,951	207 030	54,126	
E7 西班牙			133	604		KR 大韓民國	19 764	6,445	109 169	14,233	
GB 英國	12	58	388	835		MY 馬來西亞	1 760	260	81 542	5,421	
I8 意大利			710	88		PH 菲律賓	350	351	3 192	1,816	
IN 印度			264	12		SG 新加坡	52	18	5 352	1,049	
JP 日本	998 395	1,717	1 849 272	11,512		TH 泰國			1 381	299	
KR 大韓民國	56	91	6 176	2,327		TW 台灣	13 635	1,366	174 328	21,920	
						U8 美國	22 911	8,142	84 273	18,684	
MY 馬來西亞	4	2	14	5		總計 TOTAL		219 047	30,309	1 579 679	165,767
N8 挪威			10	145		74915 其他型模，供金屬或金屬碳化物用 (公斤) OTHER MOULDS FOR METALS OR METAL CARBIDES (KG)					
NL 荷蘭			86	215		CN 中國內地	20 744	857	250 554	9,449	
SG 新加坡	75	31	13 739	912		TW 台灣	2 465	424	10 552	1,890	
TH 泰國			23 435	623							
TW 台灣	23 424	259	277 814	2,516							
U8 美國	82	44	1 473	4,455							
總計 TOTAL		1 941 858	6,394	6 649 138	44,183						
74890 第748組內製品的零件，未列明在其他編號 (公斤) PARTS, NES FOR THE ARTICLES OF GROUP 748 (KG)											
AE 阿拉伯聯合酋長國			180	189							
AT 奧地利			76	63							
AU 澳大利亞	100	52	559	635							
BE 比利時	50	19	4 564	896							
CA 加拿大	120	46	1 436	581							
CH 瑞士	4	4	585	125							

表 I1
TABLE I1

按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

281

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003	貨值 VALUE	二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003	貨值 VALUE	二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE					
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE				
74915 其他型模，供金屬或金屬碳化物用 (公斤) OTHER MOULDS FOR METALS OR METAL CARBIDES (KG)						74919 其他橡膠或塑膠用型模 (公斤) OTHER MOULDS FOR RUBBER OR PLASTICS (KG)										
總計 TOTAL	23 209	1,281	261 106	11,338	I8 意大利	910	864	970	892	ID 印度尼西亞	770	688				
74916 玻璃用型模 (公斤) MOULDS FOR GLASS (KG)						JP 日本	4 455	1,604	71 446	16,957	MY 馬來西亞	780	524			
CN 中國內地			2 396	165	TR 土耳其	150	20	150	20	TW 台灣	7 705	5,579				
I8 意大利			450	60	U8 美國	8 397	1,189	38 832	11,522	總計 TOTAL			226 476	9,286	1 581 812	74,893
IL 以色列	30	54	160	305	74920 密封墊及類似接頭，用金屬片混合其他材料製成或用兩層或多層金屬製成 (公斤) GASKETS AND SIMILAR JOINTS OF METAL SHEETING COMBINED WITH OTHER MATERIALS OR OF 2 OR MORE LAYERS OF METAL (KG)											
JP 日本			240	28	AE 阿拉伯聯合酋長國	8 054	524	25 949	2,872							
總計 TOTAL	30	54	3 246	557	AT 奧地利			17	6							
74917 礦物材料用型模 (公斤) MOULDS FOR MINERAL MATERIALS (KG)						AU 澳大利亞	62	14	173	40						
AU 澳大利亞	10	36	1 394	923	CA 加拿大			69	40							
CN 中國內地	220 569	777	1 618 342	8,063	CH 瑞士			2	@							
E7 西班牙			2 079	476	CN 中國內地	133	9	8 905	319							
JP 日本	7 471	1,693	13 163	3,459	CR 哥斯達黎加	781	53	1 801	149							
KR 大韓民國	17	58	42	143	D8 丹麥	14	14	324	138							
MY 馬來西亞	20 000	874	63 676	2,046	DE 德國	1 318	208	24 187	5,043							
TW 台灣			528	423	E7 西班牙	393	91	1 082	247							
U8 美國	70	25	10 943	261	F8 法國	9	3	161	46							
總計 TOTAL	248 137	3,463	1 710 167	15,794	GB 英國	472	106	986	228							
74918 橡膠或塑膠用注模或壓模 (公斤) INJECTION OR COMPRESSION TYPES OF MOULDS FOR RUBBER OR PLASTICS (KG)						I8 意大利	5	1	6 646	850						
AT 奧地利	8	108	676	1,115	JP 日本	21 677	1,985	147 837	11,045							
AU 澳大利亞	469	27	7 899	656	KR 大韓民國	670	316	1 623	741							
BD 孟加拉國			3 565	272	MY 馬來西亞	23	28	23	28							
BE 比利時			2 973	3,381	NL 荷蘭	9	10	15	13							
BR 巴西			23 177	3,786	SE 瑞典	4	1	784	207							
CA 加拿大	7 390	464	19 055	4,273	SG 新加坡	2 599	593	30 733	6,694							
CH 瑞士	1 892	96	11 744	5,015	TW 台灣	10 668	2,748	34 217	7,572							
CN 中國內地	1 186 989	90,866	9 359 429	693,151	U8 美國	9 665	6,919	37 211	23,067							
CR 哥斯達黎加			2 236	864	總計 TOTAL	56 556	13,624	322 745	59,344							
D8 丹麥	4 396	350	7 871	2,216	74991 輪船或小艇用推進器及其槳葉 (公斤) SHIPS' OR BOATS' PROPELLERS AND BLADES THEREFOR (KG)											
DE 德國	7 859	10,940	70 460	39,322	AU 澳大利亞			75	25							
E7 西班牙	439	51	12 497	1,572	CA 加拿大			5	25							
F8 法國	3 269	674	24 788	12,598	CN 中國內地	2 644	103	22 198	1,071							
FI 芬蘭			1 346	2,270	DE 德國	113 917	10,566	154 004	14,926							
GB 英國	785	221	147 184	19,226	FI 芬蘭			18	26							
I8 意大利	133 246	6,484	153 459	8,594	GB 英國			95	91							
ID 印度尼西亞	14 800	417	38 134	8,222	I8 意大利			89	67							
IL 以色列			9 680	143	JP 日本	1 025	14	13 470	118							
IN 印度			630	167	KR 大韓民國	1	1	1	1							
JP 日本	113 933	42,815	1 016 657	329,615	N8 挪威			6 395	4,923							
KR 大韓民國	74 817	12,939	865 299	91,894	SE 瑞典			1 471	3,014							
MT 馬耳他			30	101	SG 新加坡	2 134	1,699	3 580	1,848							
MX 墨西哥			3 492	3,198	TW 台灣			2 438	427							
MY 馬來西亞	29 943	984	315 617	40,173	U8 美國	428	152	2 674	1,371							
NL 荷蘭	881	908	27 017	8,916	總計 TOTAL	120 149	12,536	206 513	27,933							
NZ 新西蘭			374	15	74999 其他機械零件，未裝有電動接插件、絕緣體、線圈、觸點或其他電動機械特徵 (公斤) OTHER MACHINERY PARTS, NOT CONTAINING ELECTRICAL CONNECTORS, INSULATORS, COILS, CONTACTS OR OTHER ELECTRICAL FEATURES (KG)											
PH 菲律賓	2 201	1,014	39 157	6,458	AE 阿拉伯聯合酋長國	120	26	434	160							
PR 波多黎各	515	211	785	1,318	AU 澳大利亞			13	20							
PT 葡萄牙			3 126	446	BE 比利時	40	14	2 814	217							
SE 瑞典			1 666	904	BR 巴西	191	132	1 354	816							
SG 新加坡	26 887	5,528	69 667	21,234	CA 加拿大	604	190	5 943	7,038							
TH 泰國	6 942	896	61 375	5,366	CH 瑞士	100	333	4 403	8,294							
TW 台灣	114 718	12,600	739 018	103,143	CN 中國內地	182 716	3,118	1 301 582	30,954							
U8 美國	18 593	5,068	288 689	92,696	DE 德國	23 752	2,176	190 576	17,173							
UY 烏拉圭			1 263	122	F8 法國	710	107	5 887	1,408							
VN 越南	10 425	3,103	18 605	5,212	FI 芬蘭	20	22	98	627							
ZA 南非			187	50	74919 其他橡膠或塑膠用型模 (公斤) OTHER MOULDS FOR RUBBER OR PLASTICS (KG)											
總計 TOTAL	1 761 397	196,765	13 348 827	1,517,705	AT 奧地利	61	255	959	2,197							
74919 其他橡膠或塑膠用型模 (公斤) OTHER MOULDS FOR RUBBER OR PLASTICS (KG)						CN 中國內地	204 018	4,656	1 399 970	36,514						
AT 奧地利	61	255	959	2,197												
CN 中國內地	204 018	4,656	1 399 970	36,514												

282	表 I1 TABLE I1	按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY			(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)						
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
74999 其他機械零件，未裝有電動接插件、絕緣體、線圈、觸點或其他電動機械特徵 (公斤) OTHER MACHINERY PARTS, NOT CONTAINING ELECTRICAL CONNECTORS, INSULATORS, COILS, CONTACTS OR OTHER ELECTRICAL FEATURES (KG)						75121 無須外來能源亦能操作的電子計算機 (部) ELECTRONIC CALCULATORS CAPABLE OF OPERATION WITHOUT AN EXTERNAL SOURCE OF POWER (NO.)					
GB 英國	246	302	4 194	2,472		PH 菲律賓				14 400	159
HU 匈牙利			1 759	457		SG 新加坡	23 493	1,386	188 326	7,182	
I8 意大利	42	18	4 074	1,796		TH 泰國	69 400	1,815	839 433	25,537	
ID 印度尼西亞	104	12	4 806	841		TW 台灣	4 180	40	136 753	1,189	
IE 愛爾蘭	7	1	7	1		U8 美國	10 469	370	233 892	4,268	
JP 日本	16 468	2,500	187 806	41,231		ZA 南非			1 379	20	
KR 大韓民國	1 616	544	38 867	9,058		總計 TOTAL	18 585 869	240,433	158 348 790	1,882,460	
MX 墨西哥			66	39	75122 其他計算機 (部) OTHER CALCULATING MACHINES (NO.)						
MY 馬來西亞			143	3	CN 中國內地	287 418	43,571	2 099 113	266,218		
N8 挪威			220	182	E7 西班牙			60	45		
NL 荷蘭	68	109	1 138	1,034	GB 英國	1 600	360	13 500	3,020		
NZ 新西蘭	8	31	833	995	JP 日本	531	186	2 028	880		
SG 新加坡	19 752	1,753	163 613	13,287	MY 馬來西亞			510	115		
TH 泰國	829	203	9 068	2,523	NL 荷蘭			8	3		
TW 台灣	28 317	1,705	179 665	10,337	SG 新加坡			44	15		
U8 美國	11 454	2,663	141 930	19,993	TW 台灣			560	189		
總計 TOTAL	287 164	15,958	2 251 293	170,959	U8 美國	3	1	30	10		
75113 自動打字機：文字處理機 (部) AUTOMATIC TYPEWRITERS; WORD-PROCESSING MACHINES (NO.)						總計 TOTAL	289 552	44,118	2 115 853	270,495	
CN 中國內地	500	113	7 443	1,815	75123 會計計算機 (部) ACCOUNTING MACHINES (NO.)						
ID 印度尼西亞			850	983	CA 加拿大			2	46		
JP 日本			120	249	總計 TOTAL			2	46		
MX 墨西哥			422	719	75124 現金出納機 (部) CASH REGISTERS (NO.)						
U8 美國			2	8	AU 澳大利亞			1	3		
總計 TOTAL	500	113	8 837	3,775	CN 中國內地	16 902	23,882	103 678	149,495		
75115 其他電動打字機 (部) OTHER ELECTRIC TYPEWRITERS (NO.)						DE 德國	3	18	608	1,377	
CN 中國內地			1 265	355	F8 法國			1	64		
ID 印度尼西亞	60	59	458	462	GB 英國			14	21		
JP 日本	10	21	240	523	JP 日本	636	1,163	4 941	7,150		
總計 TOTAL	70	81	1 963	1,340	KR 大韓民國			290	161		
75118 非電動打字機 (部) NON-ELECTRIC TYPEWRITERS (NO.)						MO 澳門特別行政區		3	5		
CN 中國內地	7 350	1,571	41 245	9,442	MY 馬來西亞			2 059	1,200		
IN 印度			684	618	SG 新加坡	126	402	330	967		
MX 墨西哥			438	557	TH 泰國			96	1,045		
總計 TOTAL	7 350	1,571	42 367	10,617	TW 台灣	745	451	1 684	1,621		
75121 無須外來能源亦能操作的電子計算機 (部) ELECTRONIC CALCULATORS CAPABLE OF OPERATION WITHOUT AN EXTERNAL SOURCE OF POWER (NO.)						U8 美國	34	288	1 898	5,400	
AE 阿拉伯聯合酋長國	7 300	30	9 646	360	總計 TOTAL	18 446	26,204	115 603	168,509		
AU 澳大利亞			100	33	75128 郵資蓋戳機、售票機及類似機器，附有計算裝置 (部) POSTAGE-FRANKING, TICKET-ISSUING AND SIMILAR MACHINES, INCORPORATING A CALCULATING DEVICE (NO.)						
BE 比利時	500	9	9 600	151	AU 澳大利亞			1	176		
CA 加拿大	8 900	113	18 900	151	BE 比利時	1	6	59	486		
CL 智利			1 554	10	CH 瑞士			14	156		
CN 中國內地	18 347 680	234,817	155 848 190	1,824,045	CN 中國內地	11 946	19,570	74 398	87,133		
DE 德國	12 600	172	14 590	273	F8 法國	178	252	1 311	27,307		
E7 西班牙	1 531	9	3 062	17	JP 日本			3	42		
F8 法國	50	16	12 457	310	KR 大韓民國	5	34	24	186		
F1 芬蘭			434	4	NL 荷蘭			16	277		
GB 英國	22 600	476	47 740	737	SG 新加坡			20	841		
I8 意大利			897	18	U8 美國	1	220	24	4,779		
ID 印度尼西亞			14 899	872	總計 TOTAL	12 131	20,082	75 870	121,384		
IN 印度			178 001	547	75131 靜電影印器具，以直接程序方式操作 (部) ELECTROSTATIC PHOTOCOPYING APPARATUS OPERATED BY DIRECT PROCESS (NO.)						
JP 日本	5 595	127	561 040	3,544	JP 日本			51	544		
KR 大韓民國			28 603	222	NL 荷蘭	1	23	1	23		
MX 墨西哥			40 120	1,587	U8 美國			25	216		
MY 馬來西亞	3 181	922	41 701	10,795	總計 TOTAL	1	23	77	783		
NL 荷蘭	59 490	92	94 173	391							
PA 巴拿馬	8 900	36	8 900	36							

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
75132 靜電影印器具，以間接程序方式操作 (部) ELECTROSTATIC PHOTOCOPYING APPARATUS OPERATED BY INDIRECT PROCESS (NO.)					75199 辦公室機器，未列明在其他編號 (部) OFFICE MACHINES, NES (NO.)				
AE 阿拉伯聯合酋長國	1	18	1	18	BE 比利時	301	138	13 152	1,586
AU 澳大利亞			61	932	BR 巴西			1	39
CN 中國內地	2 495	12,653	102 620	712,371	CA 加拿大			10 956	3,222
F8 法國			1	90	CH 瑞士			1	7
GB 英國			20	21	CN 中國內地	3 515 265	39,615	33 985 292	504,438
JP 日本	568	5,113	13 950	61,519	D8 丹麥			6	2
KR 大韓民國	1 296	7,025	10 566	63,235	DE 德國	302	379	24 942	17,400
MO 澳門特別行政區	3	20	57	1,122	E7 西班牙	179	6,037	692	38,949
NL 荷蘭			5	78	F8 法國	5	563	18 976	5,409
NZ 新西蘭			526	5,185	GB 英國	20	479	45 991	25,593
PH 菲律賓	21	118	401	2,399	GR 希臘			222	185
SG 新加坡	17	64	690	4,187	I8 意大利	322	835	1 979	3,851
TH 泰國	2 760	4,579	21 094	29,928	ID 印度尼西亞			3 000	14
TW 台灣	3	6	655	2,416	IE 愛爾蘭	11	1,166	19	2,035
U8 美國	127	350	2 675	1,795	IN 印度			3 085	131
VN 越南			110	88	JP 日本	36 675	11,498	390 143	44,892
					KR 大韓民國	6 762	321	65 273	3,783
總計 TOTAL	7 291	29,945	153 432	885,384	MX 墨西哥			14 880	159
75134 接觸式影印器具，未列明在其他編號 (部) PHOTOCOPYING APPARATUS NES01, OF THE CONTACT TYPE (NO.)					MY 馬來西亞	5 440	85	168 939	2,431
CA 加拿大			9	27	NL 荷蘭			154	673
總計 TOTAL			9	27	PH 菲律賓	1	75	114	2,991
75135 熱敏複印器具 (部) THERMO-COPYING APPARATUS (NO.)					PT 葡萄牙			30	18
CA 加拿大			2	40	RU 俄羅斯聯邦			299	8,449
CN 中國內地	25 164	590	110 591	3,574	SE 瑞典			1 058	1,001
JP 日本	5	16	12	45	SG 新加坡	240	17	55 089	1,261
MY 馬來西亞			193	798	TW 台灣	15 515	433	134 082	5,743
U8 美國	3	7	270	273	U8 美國	8 267	2,764	68 950	41,603
總計 TOTAL	25 172	612	111 068	4,730	總計 TOTAL	3 589 313	66,559	35 008 943	790,105
75191 複印機 (部) DUPLICATING MACHINES (NO.)					75220 數字式自動資料處理機，在同一機座內最少有一個中央處理部件及一個輸入及輸出部件 (部) DIGITAL AUTOMATIC DATA PROCESSING MACHINES CTG. IN THE SAME HOUSING AT LEAST A CENTRAL PROCESSING UNIT & AN INPUT & OUTPUT UNIT (NO.)				
CN 中國內地	36	530	525	5,067	AE 阿拉伯聯合酋長國			10 000	1,726
IN 印度			1 615	2,252	AU 澳大利亞	11	72	84	537
JP 日本	160	2,757	898	18,483	CA 加拿大	960	6,909	1 768	12,403
TW 台灣			1	31	CH 瑞士	1	15	4	67
U8 美國			2	30	CN 中國內地	56 870	144,933	329 675	630,450
總計 TOTAL	196	3,287	3 041	25,864	CZ 捷克共和國			120	78
75192 編址機及地址牌壓印機 (部) ADDRESSING MACHINES AND ADDRESS PLATE EMBOSsing MACHINES (NO.)					D8 丹麥			1	18
I8 意大利			1	137	DE 德國			227	300
U8 美國			8	580	F8 法國			1	12
總計 TOTAL			9	717	GB 英國	4	59	84	1,293
75193 供郵件分類、摺迭、開啓、封閉或密封及黏貼或蓋銷郵票的機器 (部) MACHINES FOR SORTING, FOLDING, OPENING, CLOSING, SEALING MAIL AND FOR AFFIXING OR CANCELLING POSTAGE STAMPS ETC (NO.)					GU 關島	1	12	1	12
CA 加拿大			3	19	I8 意大利			3	12
CN 中國內地	13 085	81	94 878	4,847	IE 愛爾蘭			4 250	8,150
GB 英國	4	114	9	238	IN 印度			1	10
NL 荷蘭			4	24	JP 日本	5 252	49,345	45 288	319,799
SG 新加坡			6	82	KR 大韓民國	3 275	31,703	27 484	225,077
總計 TOTAL	13 089	195	94 900	5,210	MO 澳門特別行政區	2	4	19	132
75199 辦公室機器，未列明在其他編號 (部) OFFICE MACHINES, NES (NO.)					MX 墨西哥			2 800	8,796
AT 奧地利	8	2,154	331	74,003	MY 馬來西亞	437	5,105	626	7,834
AU 澳大利亞			1 287	239	NL 荷蘭	1	16	14	155
					NZ 新西蘭			2	12
					PH 菲律賓	1 383	12,405	4 593	39,117
					SA 沙特阿拉伯			363	2,549
					SG 新加坡	8 619	54,684	43 299	299,889
					TH 泰國	1	20	267	2,325
					TW 台灣	16 936	68,925	113 516	550,285
					U8 美國	20 734	89,588	162 112	813,279
					總計 TOTAL	114 487	463,794	746 602	2,924,318
					75230 數字式處理部件 (部) DIGITAL PROCESSING UNITS (NO.)				
					AE 阿拉伯聯合酋長國	1	9	1	9
					AT 奧地利	2	29	2	29
					AU 澳大利亞	4	10	100	4,372
					BE 比利時	17	4,296	393	106,661
					CA 加拿大	5	1,305	345	13,198

284	表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)						
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003			
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE		
75230 數字式處理部件 (部) DIGITAL PROCESSING UNITS (NO.)						75270 儲存部件 (部) STORAGE UNITS (NO.)							
CH 瑞士				2	405	A8 中美洲及南美洲其 他國家 / 地區	7 740	3,549		9 860	4,603		
CN 中國內地	28 742	135,029		199 523	963,812	AE 阿拉伯聯合酋長國	720	531		7 380	4,131		
D8 丹麥	11	165		35	640	AT 奧地利				2	4		
DE 德國	123	2,335		1 396	18,062	AU 澳大利亞	12 518	5,459		27 619	15,898		
E7 西班牙	79	413		345	3,232	BE 比利時	1 082	90		4 812	901		
F8 法國	2	195		25	5,975	C8 非洲其他國家 / 地 區				1 400	938		
GB 英國	48	1,509		336	17,750	CA 加拿大	24 301	11,162		81 195	35,887		
I8 意大利	19	193		21	290	CH 瑞士				13	46		
ID 印度尼西亞				85	3,137	CN 中國內地	5 490 326	1,056,570		38 124 651	6,202,035		
IE 愛爾蘭	1 471	145,457		8 788	986,590	CZ 捷克共和國				20	106		
IL 以色列	9	838		878	16,812	D8 丹麥	36	300		292	1,212		
IN 印度				93	9,136	DE 德國	7 764	2,222		74 430	16,066		
JP 日本	306	3,221		3 155	49,006	F8 法國	7 343	7,491		13 112	9,936		
KR 大韓民國	5 217	7,378		7 162	14,561	FI 芬蘭	1	4		1	4		
M8 摩洛哥				2	19	GB 英國	3	8		5 382	4,363		
MO 澳門特別行政區	1	50		22	228	I8 意大利				11 252	6,676		
MX 墨西哥				88	1,224	ID 印度尼西亞	100 560	19,902		1 801 639	430,675		
MY 馬來西亞	267	2,896		11 051	59,776	IE 愛爾蘭	28	549		3 112	74,196		
N8 挪威	5	745		17	3,069	IL 以色列	3 532	456		12 264	2,258		
NL 荷蘭	12	1,336		47	3,689	IN 印度	140	8		1 028	158		
NZ 新西蘭				1	125	JP 日本	89 321	66,976		579 096	421,792		
PH 菲律賓				210	3,363	KR 大韓民國	148 299	68,624		1 600 110	686,163		
PR 波多黎各	1	28		1	28	LK 斯里蘭卡				6 000	1,061		
SE 瑞典				2	62	M8 摩洛哥				25 440	10,226		
SG 新加坡	2 855	30,049		17 886	270,504	MO 澳門特別行政區	97	37		973	833		
TH 泰國	1	11		251	3,196	MY 馬來西亞	216 341	118,853		1 676 741	691,709		
TW 台灣	2 101	7,151		14 470	41,121	N8 挪威				13	174		
U8 美國	2 305	41,468		23 695	502,536	NL 荷蘭	21 163	11,788		92 749	34,524		
W8 澳大利西亞及大洋 洲其他國家 / 地區				6	56	NZ 新西蘭	74	11		2 160	786		
總計 TOTAL	43 604	386,115		290 434	3,102,674	PH 菲律賓	271 428	37,682		2 615 933	470,442		
75260 輸入或輸出部件，無論是否在同一機座內有儲存部件 (部) INPUT OR OUTPUT UNITS, WHETHER OR NOT CONTAINING STORAGE UNITS IN THE SAME HOUSING (NO.)						PR 波多黎各						1	242
						SE 瑞典						1	@
						SG 新加坡						1 313 153	700,859
						TH 泰國						400 323	150,136
						TR 土耳其							383
						TW 台灣						53 753	28,360
						U8 美國						67 897	23,340
						ZA 南非							1
						總計 TOTAL						8 237 945	2,315,210
						59 899 859						16,208,456	
						75290 資料處理設備，未列明在其他編號 (部) DATA PROCESSING EQUIPMENT, NES (NO.)							
						A8 中美洲及南美洲其 他國家 / 地區						68	1,097
						AT 奧地利							430
						AU 澳大利亞						562	690
						BE 比利時						62	208
						CA 加拿大						96	1,217
						CH 瑞士							791
						CN 中國內地						1 458 735	141,924
						D8 丹麥						5	7
						DE 德國						353 724	3,865
						E7 西班牙						1	42
						F8 法國						119	113
						FI 芬蘭						1	81
						GB 英國						188	606
						HU 匈牙利							8
						I8 意大利						205	133
						ID 印度尼西亞						3	5
						IE 愛爾蘭						1 019	2,832
						IL 以色列						6 279	1,068
						IN 印度							10
						JP 日本						163 720	11,139
						KR 大韓民國						334	877
						MO 澳門特別行政區							12
						MX 墨西哥						598	6,132
						MY 馬來西亞						22 009	36,343
						NL 荷蘭						2 675	526
						NZ 新西蘭							33 148
													384
													311

表 I1
TABLE I1

按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

285

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
75290 資料處理設備，未列明在其他編號 (部) DATA PROCESSING EQUIPMENT, NES (NO.)						75993 用於751 91至751 99條目內機器的零件及附件 (蓋套、提箱及類似物除外) (公斤) PARTS AND ACCESSORIES (O/T COVERS, CARRYING CASES AND THE LIKE) FOR USE WITH MACHINES OF ITEMS FROM 751 91 TO 751 99 (KG)					
PH 菲律賓		78 943	7,959	360 609	61,977	GB 英國		136	557	10 264	8,508
SE 瑞典		8	60	37	604	I8 意大利				646	328
SG 新加坡		12 416	56,452	109 511	310,128	IE 愛爾蘭				73	59
TH 泰國		12 493	3,331	183 113	15,480	IL 以色列		39	35	2 128	420
TW 台灣		74 041	33,035	531 595	216,881	JP 日本		52 483	13,501	566 534	162,324
U8 美國		70 384	81,142	339 293	684,329	KR 大韓民國				140	24
ZA 南非		2	15	16	59	MY 馬來西亞				8 983	596
總計 TOTAL		2 258 622	389,802	18 466 385	3,203,415	NL 荷蘭		934	82	5 649	797
75910 影印機的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES OF PHOTOCOPYING APPARATUS (KG)						SE 瑞典		2	4	1 589	920
AE 阿拉伯聯合酋長國				975	267	SG 新加坡		3 585	371	36 691	2,819
AT 奧地利				80 482	786	TH 泰國		149	20	149	20
AU 澳大利亞	1	2		7 266	3,385	TW 台灣		6 366	598	35 365	7,360
BE 比利時	20	23		803	363	U8 美國		8 616	872	33 517	12,839
CA 加拿大				6 809	1,171	總計 TOTAL		495 145	46,230	3 626 619	387,300
CN 中國內地	3 287 141	246,197		28 003 510	2,015,621	75995 用於751 21至751 28條目內電子計算器的零件及附件 (蓋套、提箱及類似物除外) (公斤) PARTS AND ACCESSORIES (OTHER THAN COVERS, CARRYING CASES AND THE LIKE) OF THE ELECTRONIC CALCULATING MACHINES OF ITEMS FROM 751 21 TO 751 28 (KG)					
DE 德國	159	132		10 938	4,267	AT 奧地利		2	5	217	320
E7 西班牙				68	36	AU 澳大利亞		171	133	3 098	2,012
F8 法國	537	140		10 453	6,215	BE 比利時		1	6	7	43
GB 英國	959	228		24 707	6,301	CA 加拿大				396	405
I8 意大利				1 450	304	CH 瑞士		44	248	2 696	4,310
ID 印度尼西亞	48 668	1,549		404 073	18,792	CN 中國內地		656 654	65,434	5 375 477	456,163
IE 愛爾蘭				1 990	1,120	D8 丹麥				150	61
IL 以色列	112	343		260	874	DE 德國		313	323	3 429	2,941
IN 印度	112	25		355	106	F8 法國		6 872	11,988	29 837	39,491
JP 日本	765 411	218,681		9 015 896	1,945,081	GB 英國		1 388	537	19 539	5,756
KR 大韓民國	15 107	944		94 324	12,935	I8 意大利				34	78
MO 澳門特別行政區				2 430	62	ID 印度尼西亞		1 598	58	1 866	612
MY 馬來西亞	19 423	1,942		125 939	15,861	IE 愛爾蘭		102	1	909	200
NL 荷蘭	4 435	2,562		65 221	23,952	IL 以色列		23	51	323	1,101
NZ 新西蘭				9	27	JP 日本		88 184	186,513	695 068	1,288,868
PH 菲律賓	4 326	1,265		31 662	10,988	KR 大韓民國		4 617	1,256	29 803	7,795
SG 新加坡	33 671	9,833		319 859	107,612	MX 墨西哥		4	3	3 352	401
TH 泰國	43 965	6,067		822 870	119,223	MY 馬來西亞		22 520	2,971	90 539	30,141
TW 台灣	49 123	6,882		395 515	46,276	N8 挪威				315	818
U8 美國	6 217	5,826		139 344	32,113	NL 荷蘭		2 545	920	12 997	5,286
VN 越南	8 692	424		120 027	10,989	NZ 新西蘭		38	617	444	3,981
總計 TOTAL	4 288 079	503,065		39 687 235	4,384,726	PH 菲律賓		1 847	1,029	30 212	11,430
75991 用於751 13至751 19條目內機器的零件及附件 (蓋套、提箱及類似物除外) (公斤) PARTS AND ACCESSORIES (O/T COVERS, CARRYING CASES AND THE LIKE) FOR USE WITH MACHINES OF ITEMS FROM 751 13 TO 751 19 (KG)						PT 葡萄牙				13	@
CN 中國內地	64 001	1,717		609 897	15,572	SE 瑞典				36	8
DE 德國				444	153	SG 新加坡		11 710	12,071	103 394	63,409
IN 印度				134	51	TH 泰國		5 724	2,170	39 217	6,584
JP 日本	5 417	1,027		53 181	8,843	TW 台灣		61 684	12,785	695 824	213,700
MX 墨西哥	121	39		1 226	454	U8 美國		9 896	12,468	171 589	109,038
MY 馬來西亞				1 207	335	總計 TOTAL		875 937	311,587	7 310 781	2,254,952
SG 新加坡	240	55		240	55	75997 用於第752組內機器的零件及附件 (蓋套、提箱及類似物除外) (公斤) PARTS AND ACCESSORIES (OTHER THAN COVERS, CARRYING CASES AND THE LIKE) FOR USE WITH MACHINES OF GROUP 752 (KG)					
TW 台灣	489	171		18 451	4,632	AE 阿拉伯聯合酋長國		6 789	2,301	29 971	18,463
總計 TOTAL	70 268	3,010		684 780	30,096	AR 阿根廷		116	127	193	139
75993 用於751 91至751 99條目內機器的零件及附件 (蓋套、提箱及類似物除外) (公斤) PARTS AND ACCESSORIES (O/T COVERS, CARRYING CASES AND THE LIKE) FOR USE WITH MACHINES OF ITEMS FROM 751 91 TO 751 99 (KG)						AT 奧地利		635	7,570	28 720	71,165
AT 奧地利		108	230	2 025	3,309	AU 澳大利亞		10 777	15,659	129 942	113,271
AU 澳大利亞				57	20	BD 孟加拉國		22	29	28	71
BE 比利時	808	52		1 007	111	BE 比利時		2 677	3,505	78 499	27,970
CA 加拿大				158	178	BG 保加利亞		154	33	231	314
CH 瑞士	2	12		202	187	BR 巴西		245	275	87 060	16,391
CN 中國內地	410 633	29,101		2 885 737	180,769	CA 加拿大		10 125	9,769	235 840	103,687
D8 丹麥	9 697	303		13 053	478	CH 瑞士		508	364	10 520	18,942
DE 德國	1 472	437		20 896	4,059	CL 智利		7	31	7	31
F8 法國	115	54		1 756	1,176	CN 中國內地		15 995 039	3,265,897	127 030 974	23,562,252

286	表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
75997 用於第752組內機器的零件及附件 (蓋套、提箱及類似物除外) (公斤) PARTS AND ACCESSORIES (OTHER THAN COVERS, CARRYING CASES AND THE LIKE) FOR USE WITH MACHINES OF GROUP 752 (KG)					76110 電視接收機, 彩色 (部) TELEVISION RECEIVERS, COLOUR (NO.)				
CR 哥斯達黎加	46 083	158,800	217 303	1,353,434	AE 阿拉伯聯合酋長國	1 790	1,567	11 977	12,266
CY 塞浦路斯			72	56	AT 奧地利	3 243	1,042	6 435	21,595
CZ 捷克共和國	1 308	7,673	42 472	52,748	AU 澳大利亞	463	275	1 683	1,308
D8 丹麥	5 580	6,506	16 450	36,610	BE 比利時	323	6,907	3 227	58,669
DE 德國	103 157	77,168	696 154	707,576	CA 加拿大	669	2,407	1 373	23,627
DZ 阿爾及利亞	270	54	270	54	CH 瑞士	59	326	521	3,384
E7 西班牙	21 160	5,202	45 191	13,657	CL 智利			180	209
EE 愛沙尼亞	1	2	50	92	CN 中國內地	620 016	359,346	3 531 711	2,232,118
EG 埃及	73	3	909	69	D8 丹麥	57	1,480	3 478	14,087
F8 法國	10 186	2,412	298 938	89,602	DE 德國	68	973	13 352	12,754
FI 芬蘭	2 303	7,281	6 777	20,631	E7 西班牙			495	12,159
GB 英國	34 793	40,944	458 971	483,158	F8 法國			1 012	1,755
GE 格魯吉亞			39	196	FI 芬蘭			97	158
GR 希臘	62	29	4 753	800	GB 英國	481	1,351	8 135	18,214
GU 關島			10	109	I8 意大利	10	25	305	1,220
HR 克羅地亞			132	89	ID 印度尼西亞	4 932	6,311	22 158	39,435
HU 匈牙利	128	553	224 442	20,207	IL 以色列			261	720
I8 意大利	11 510	12,011	82 699	51,023	IN 印度			2	38
ID 印度尼西亞	15 279	3,489	533 996	54,950	JP 日本	40 168	138,439	345 666	1,132,046
IE 愛爾蘭	27 109	32,710	215 075	377,777	KR 大韓民國	19 773	29,456	119 362	169,182
IL 以色列	11 339	14,966	52 860	74,210	KZ 哈薩克斯坦			1	16
IN 印度	665	558	258 001	17,675	LU 盧森堡			106	1,983
IR 伊朗伊斯蘭共和國	1	6	133	218	MO 澳門特別行政區	43	42	318	1,504
JM 牙買加			102	1,510	MX 墨西哥	100	913	200	1,825
JP 日本	1 515 403	898,347	11 909 772	6,658,670	MY 馬來西亞	11 692	19,827	66 544	114,078
KR 大韓民國	643 588	444,533	5 231 319	3,388,918	N8 挪威			23	1,822
KW 科威特			3	16	NL 荷蘭	208	2,667	1 185	18,435
LB 黎巴嫩	8	21	149	128	NZ 新西蘭	1	18	66	984
LK 斯里蘭卡			1 640	4,515	PA 巴拿馬			29	34
LT 立陶宛			596	117	PH 菲律賓	123	171	2 095	4,562
M8 摩洛哥			102	1,269	RU 俄羅斯聯邦			11	54
MO 澳門特別行政區	992	119	7 859	2,416	SA 沙特阿拉伯			1	@
MP 北馬里亞納群島			357	1,756	SG 新加坡	2 887	19,820	19 737	101,473
MX 墨西哥	19 957	14,662	368 790	167,200	TH 泰國	626	309	8 521	16,362
MY 馬來西亞	523 621	1,257,090	3 305 019	8,333,967	TR 土耳其			670	960
N8 挪威	1 584	3,470	19 311	14,536	TW 台灣	18 790	20,892	80 855	170,032
NG 尼日利亞			462	69	U8 美國	2 358	12,886	12 193	92,202
NL 荷蘭	60 959	33,496	321 681	240,189	VN 越南	2	18	6	71
NP 尼泊爾	328	35	840	116	ZA 南非			2 037	1,930
NZ 新西蘭	298	245	3 623	3,632	總計 TOTAL	728 882	627,468	4 266 028	4,283,270
PE 秘魯	15	8	36	14	76120 電視接收機, 黑白或其他單色 (部) TELEVISION RECEIVERS, BLACK AND WHITE OR OTHER MONOCHROME (NO.)				
PH 菲律賓	89 666	992,370	735 301	5,863,437	AE 阿拉伯聯合酋長國			222	22
PK 巴基斯坦	174	30	1 346	491	AU 澳大利亞			1	18
PL 波蘭	1 002	486	9 102	16,864	CA 加拿大			432	187
PR 波多黎各	60	40	424	196	CN 中國內地	583 977	72,603	3 697 187	392,779
PT 葡萄牙	13	18	1 434	6,543	D8 丹麥	206	26	326	39
PY 巴拉圭			145	1,240	DE 德國			1	6
RO 羅馬尼亞	16	19	408	316	GB 英國			1 805	210
RU 俄羅斯聯邦	234	6	2 974	422	I8 意大利			1	1
SA 沙特阿拉伯	29	4	130	48	IE 愛爾蘭			60	427
SD 蘇丹			4	10	JP 日本	91	84	3 558	568
SE 瑞典	763	11,337	16 874	80,778	MY 馬來西亞			5	5
SG 新加坡	446 276	463,414	4 141 706	4,027,379	PH 菲律賓			368	491
SI 斯洛文尼亞	16	21	834	2,052	TW 台灣	114	96	939	600
SK 斯洛伐克	72	159	178	281	U8 美國			3 920	580
SY 敘利亞	1	@	1	@	總計 TOTAL	584 388	72,809	3 708 825	395,935
TH 泰國	145 654	108,500	1 454 522	827,693	76211 無線電廣播接收機, 與聲音收錄或重播器具組合, 用於汽車 (部) RADIO RECEIVERS COMBINED WITH SOUND RECORDING OR REPRODUCING APPARATUS, USED IN MOTOR VEHICLES (NO.)				
TR 土耳其	104	34	3 358	2,335	AE 阿拉伯聯合酋長國	36	35	9 582	5,904
TW 台灣	1 528 482	1,221,540	15 906 206	9,087,137	AU 澳大利亞			4 520	922
U8 美國	795 490	745,648	5 710 287	4,993,740	BE 比利時			540	266
UA 烏克蘭	92	64	2 522	1,466	BR 巴西			990	69
VN 越南	14 806	2,645	138 864	30,539	CA 加拿大	1	@	2 609	445
W8 澳大利西亞及大洋洲其他國家/地區	5	6	259	102	CH 瑞士			10	14
YU 南斯拉夫	9	@	178	91	CN 中國內地	1 052 804	163,701	8 815 903	1,432,717
ZA 南非	134	179	6 404	3,106					
總計 TOTAL	22 107 952	9,874,474	180 093 231	71,052,998					

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
76211 無線電廣播接收機，與聲音收錄或重播器具組合，用於汽車 (部) RADIO RECEIVERS COMBINED WITH SOUND RECORDING OR REPRODUCING APPARATUS, USED IN MOTOR VEHICLES (NO.)					76221 無線電廣播接收機，與聲音收錄或重播器具組合，不需外來能源可以操作 (部) RADIO-BROADCAST RECEIVERS CAPABLE OF OPERATING WITHOUT EXTERNAL POWER, COMBINED WITH SOUND RECORDING OF REPRODUCING APPARATUS (NO.)				
DE 德國			31 205	12,565					
EG 埃及			7 501	150					
F8 法國			4	2	TW 台灣	2 400	690	18 988	7,977
					U8 美國	15 069	2,139	206 389	25,573
GB 英國			4 399	755	總計 TOTAL 3 794 030 381,814 29 732 891 2,985,554				
GR 希臘			1 267	89	76222 無線電廣播接收機，沒有與聲音收錄或重播器具組合，不需外來能源可以操作 (部) RADIO-BROADCAST RECEIVERS CAPABLE OF OPERATING WITHOUT EXTERNAL POWER, NOT COMBINED WITH SOUND RECORDING OR REPRODUCING APPARATUS (NO.)				
HR 克羅地亞			28	18					
I8 意大利			97	54					
ID 印度尼西亞	9 550	5,826	47 841	27,399					
IL 以色列	911	473	3 701	2,314					
JP 日本	1 120	809	14 683	4,931					
KR 大韓民國	3 115	978	55 185	15,240					
MO 澳門特別行政區			4	4					
MY 馬來西亞	4 776	3,679	43 146	28,559	AE 阿拉伯聯合酋長國			48 817	1,073
					AU 澳大利亞	2 070	61	3 670	116
NL 荷蘭	3 223	1,989	7 604	4,711	BE 比利時			1 904	67
NZ 新西蘭	85	17	886	446	BR 巴西			10	@
PA 巴拿馬			12 158	9,286	CN 中國內地	9 880 505	140,990	63 606 758	902,059
PH 菲律賓	470	572	2 653	3,670	DE 德國			16 614	254
SE 瑞典			180	221	F8 法國			1 000	14
SG 新加坡	4 083	2,670	32 307	24,994	FI 芬蘭			10	@
TH 泰國	1 585	1,054	13 088	9,931	GB 英國			16 351	1,390
TW 台灣	25	93	552	1,616	I8 意大利			1 001	23
U8 美國	12 306	1,056	155 424	35,536					
ZA 南非	2 702	2,115	42 677	25,256	JP 日本	209 999	7,468	805 059	29,279
總計 TOTAL 1 096 792 185,067 9 310 744 1,648,084					KR 大韓民國			37 000	916
76212 無線電廣播接收機，沒有與聲音收錄或重播器具組合，用於汽車 (部) RADIO RECEIVERS NOT COMBINED WITH SOUND RECORDING OR REPRODUCING APPARATUS, USED IN MOTOR VEHICLES (NO.)					MY 馬來西亞	15 615	203	357 412	7,377
					NL 荷蘭			10 428	872
CN 中國內地	53 056	5,656	1 303 159	43,052	PH 菲律賓			600	16
DE 德國	2	6	522	244	PT 葡萄牙			14 000	2,200
GB 英國	4	14	20	62	SG 新加坡	16 020	625	52 501	2,014
JP 日本	17	32	88	196	TH 泰國			175	291
SG 新加坡	7	22	1 194	273	TR 土耳其			1 850	66
TH 泰國			5	5	TW 台灣			1 000	83
U8 美國	6	86	6	86					
總計 TOTAL 53 092 5,816 1 304 994 43,917					U8 美國	13 004	404	92 698	7,425
76221 無線電廣播接收機，與聲音收錄或重播器具組合，不需外來能源可以操作 (部) RADIO-BROADCAST RECEIVERS CAPABLE OF OPERATING WITHOUT EXTERNAL POWER, COMBINED WITH SOUND RECORDING OF REPRODUCING APPARATUS (NO.)					VN 越南			2 400	32
					總計 TOTAL 10 137 213 149,751 65 071 258 955,569				
AE 阿拉伯聯合酋長國	663	282	12 623	3,016	76281 其他無線電廣播接收機，與聲音收錄或重播器具組合 (部) OTHER RADIO-BROADCAST RECEIVERS, COMBINED WITH SOUND RECORDING OR REPRODUCING APPARATUS (NO.)				
AU 澳大利亞			600	116					
BE 比利時			618	77	AU 澳大利亞			6	11
BR 巴西			4	4	BE 比利時			1	1
CA 加拿大	11 326	3,209	129 552	39,317	CA 加拿大			8 286	3,634
CN 中國內地	3 725 411	361,873	29 118 755	2,840,456	CH 瑞士			78	271
D8 丹麥	57	17	57	17	CN 中國內地	1 076 810	257,982	6 911 162	1,861,926
DE 德國	3 160	684	13 565	2,775	D8 丹麥	218	889	1 142	3,562
E7 西班牙	300	47	9 360	1,877	DE 德國	5	154	409	1,408
EG 埃及			2 425	348	GB 英國	2	1	9 137	2,888
					I8 意大利			5	26
F8 法國	138	8	4 077	580	ID 印度尼西亞	111	221	131	245
GB 英國	6 945	4,329	23 360	7,541					
I8 意大利			2 713	420	JP 日本	1 809	1,327	11 555	14,022
ID 印度尼西亞			310	62	KR 大韓民國	880	1,744	8 458	16,005
IL 以色列			334	47	MO 澳門特別行政區			12	8
IN 印度			5	1	MY 馬來西亞	1 414	2,228	15 197	22,348
JP 日本	4 453	1,006	35 819	14,659	NL 荷蘭			13	9
KR 大韓民國	1 006	175	10 421	1,890	PA 巴拿馬	142	129	142	129
MX 墨西哥			2 804	565	SE 瑞典			130	31
MY 馬來西亞	19 760	6,090	113 779	30,514	SG 新加坡	2 886	3,117	20 554	18,933
					TH 泰國	193	357	933	1,921
NL 荷蘭			515	97	TW 台灣			3 722	1,426
NZ 新西蘭			340	201					
PA 巴拿馬	1 400	238	12 218	1,054	U8 美國	5 918	2,172	68 260	26,794
PH 菲律賓			26	14	總計 TOTAL 1 090 388 270,322 7 059 333 1,975,601				
SE 瑞典			780	189	76282 其他無線電廣播接收機，沒有與聲音收錄或重播器具組合，但有時鐘組合 (部) OTHER RADIO-BROADCAST RECEIVERS, NOT COMBINED WITH SOUND RECORDING OR REPRODUCING APPARATUS BUT COMBINED WITH A CLOCK (NO.)				
SG 新加坡	724	283	4 936	1,422					
TH 泰國	1 218	745	7 518	4,747	AU 澳大利亞			6 095	347

288	表 I1 TABLE I1	按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)			
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
76282 其他無線電廣播接收機，沒有與聲音收錄或重播器具組合，但有時鐘組合 (部) OTHER RADIO-BROADCAST RECEIVERS, NOT COMBINED WITH SOUND RECORDING OR REPRODUCING APPARATUS BUT COMBINED WITH A CLOCK (NO.)					76381 影像收錄或重播器具 (部) VIDEO RECORDING OR REPRODUCING APPARATUS (NO.)				
CN 中國內地	637 525	21,560	3 503 093	122,467	AE 阿拉伯聯合酋長國	4 378	8,421	15 689	58,553
DE 德國			72	10	AT 奧地利	270	940	2 716	8,823
F8 法國			1 756	102	AU 澳大利亞	643	325	7 203	5,845
GB 英國			1 845	385	BE 比利時	2 827	2,018	9 043	6,077
ID 印度尼西亞	40	32	10 310	5,924	BR 巴西			131	76
JP 日本			1 412	212	CA 加拿大	3 211	2,491	69 135	64,587
MY 馬來西亞			10 620	372	CH 瑞士	1 734	4,398	2 467	7,056
U8 美國	215	17	67 267	4,276	CN 中國內地	4 042 962	1,988,691	26 833 202	12,783,254
					CZ 捷克共和國	720	1,030	4 795	6,031
總計 TOTAL	637 780	21,609	3 602 470	134,095	D8 丹麥	158	241	310	2,611
76289 其他無線電廣播接收機，沒有與聲音收錄或重播器具組合，亦沒有時鐘組合 (部) OTHER RADIO-BROADCAST RECEIVERS, NOT COMBINED WITH SOUND RECORDING OR REPRODUCING APPARATUS NOR WITH A CLOCK (NO.)					DE 德國	13 695	13,696	168 257	145,655
BE 比利時			6	4	E7 西班牙	276	465	2 344	5,337
CA 加拿大			6	210	F8 法國	4	6	4 387	2,526
CN 中國內地	13 483	4,037	127 800	37,378	F1 芬蘭			20 237	5,979
DE 德國			15	7	GB 英國	6 900	5,683	47 140	56,772
GB 英國	403	371	873	751	HU 匈牙利			124	279
ID 印度尼西亞			115	158	I8 意大利	62	45	7 130	4,947
JP 日本	1 510	1,688	23 918	29,409	ID 印度尼西亞	2 977	2,575	148 458	62,371
KR 大韓民國			7 610	10,852	IE 愛爾蘭			2	21
MY 馬來西亞	7 884	5,825	22 133	25,305	IL 以色列	2	30	358	348
SE 瑞典			55	31	IN 印度			6	706
SG 新加坡	3	34	937	1,777	JP 日本	234 804	623,170	1 510 643	4,192,074
TH 泰國	44	17	44	17	KP 朝鮮民主主義人民共和國	1	5	5	8
TW 台灣			1	1	KR 大韓民國	20 083	14,682	127 613	110,486
U8 美國	5	35	3 928	2,677	MO 澳門特別行政區	16	306	295	898
總計 TOTAL	23 332	12,008	187 441	108,575	MV 馬爾代夫			3	301
76331 唱機，投幣式或投碟式操作 (部) RECORD-PLAYERS, COIN- OR DISC-OPERATED (NO.)					MX 墨西哥			74 000	31,672
CN 中國內地	5 571	570	53 964	5,611	MY 馬來西亞	43 021	55,642	328 709	347,575
JP 日本	4	15	38	146	N8 挪威	2	54	4	178
SG 新加坡	30	50	2 725	1,801	NG 尼日利亞			566	52
總計 TOTAL	5 605	634	56 727	7,558	NL 荷蘭	558	1,177	12 919	14,791
76333 其他唱機，不附聲音收錄裝置 (部) OTHER RECORD PLAYERS, NOT INCORPORATING A SOUND RECORDING DEVICE (NO.)					NZ 新西蘭	3	@	51	59
CN 中國內地	13 805	3,477	73 967	12,843	OM 阿曼	260	422	260	422
GB 英國			5	20	PA 巴拿馬	730	1,181	959	1,920
JP 日本			47	20	PH 菲律賓	9 248	12,087	71 283	97,485
總計 TOTAL	13 805	3,477	74 019	12,884	PL 波蘭	236	195	699	691
76335 唱盤 (唱片座) (部) TURNABLES (RECORD-DECKS) (NO.)					PT 葡萄牙			790	1,299
CN 中國內地	50 809	7,767	338 444	51,652	RU 俄羅斯聯邦			135	118
DE 德國			3	9	SA 沙特阿拉伯	9	19	9	19
GB 英國	130	220	179	310	SE 瑞典			1 149	1,029
JP 日本	45	126	3 681	819	SG 新加坡	52 412	49,726	274 705	409,226
MO 澳門特別行政區			6	16	TH 泰國	406	1,193	26 023	30,462
MY 馬來西亞	80	33	174	75	TR 土耳其			552	331
NL 荷蘭			101	276	TW 台灣	40 480	7,975	131 738	59,401
SE 瑞典			5	130	U8 美國	31 207	39,877	302 830	268,680
SG 新加坡			77	111	VN 越南			7	725
TW 台灣			405	115	W8 澳大利西亞及大洋洲其他國家 / 地區	84	45	84	45
U8 美國			45	48	ZA 南非	1 150	721	2 229	1,339
總計 TOTAL	51 064	8,146	343 120	53,560	總計 TOTAL	4 515 529	2,839,532	30 211 394	18,799,143
76382 聽寫機 (部) TRANSCRIBING MACHINES (NO.)					76382 聽寫機 (部) TRANSCRIBING MACHINES (NO.)				
CN 中國內地					AT 奧地利	7	12	57	94
DE 德國					CN 中國內地	830	273	8 052	2,508
GB 英國	130	220	179	310	SG 新加坡			153	61
JP 日本	45	126	3 681	819	U8 美國			1	18
MO 澳門特別行政區			6	16	總計 TOTAL	837	285	8 263	2,681
MY 馬來西亞	80	33	174	75	76383 其他聲音重播器具，未列明在其他編號 (部) OTHER SOUND REPRODUCING APPARATUS, NES (NO.)				
NL 荷蘭			101	276	AE 阿拉伯聯合酋長國			17 289	3,386
SE 瑞典			5	130	AT 奧地利	2	8	195	534
SG 新加坡			77	111	AU 澳大利亞	677	81	1 656	990
TW 台灣			405	115	CA 加拿大	18 668	2,190	140 742	15,265
U8 美國			45	48	CN 中國內地	4 401 320	398,285	26 180 944	2,490,278
總計 TOTAL	51 064	8,146	343 120	53,560	CZ 捷克共和國			11	8
					D8 丹麥			195	511
					DE 德國	7 428	1,232	58 583	16,906

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
76383 其他聲音重播器具，未列明在其他編號 (部) OTHER SOUND REPRODUCING APPARATUS, NES (NO.)						76411 電話機 (部) TELEPHONE SETS (NO.)					
E7	西班牙	399	91	14 895	4,075	CH	瑞士	4	2	3 913	686
F8	法國	176	207	4 053	2,400	CL	智利			220	5
						CN	中國內地	7 412 959	534,773	55 882 273	3,821,236
FI	芬蘭			1 245	941	D8	丹麥			2 861	1,562
GB	英國	6 934	4,717	65 859	33,080	DE	德國	11 539	3,156	82 421	16,177
GR	希臘	151	12	151	12	E7	西班牙			1 772	387
HR	克羅地亞			97	32	F8	法國	5 281	1,374	31 047	6,885
I8	意大利	86	17	1 622	322	GB	英國	8 790	1,532	174 613	23,458
ID	印度尼西亞	1 130	532	3 699	1,788	GR	希臘			4 219	223
IL	以色列	300	234	2 062	1,511	I8	意大利	5 823	1,471	112 762	16,931
JP	日本	49 477	34,763	568 582	378,460	ID	印度尼西亞			8	1
KR	大韓民國	38 163	25,857	218 978	152,062	IL	以色列	287	326	2 702	3,961
M8	摩洛哥			1	@	JP	日本	5 881	3,212	83 691	28,270
MO	澳門特別行政區			2	@	KP	朝鮮民主主義人民共和國			1	@
MY	馬來西亞	48 485	28,463	251 227	149,929	KR	大韓民國	13 290	1,621	64 872	11,735
N8	挪威			1 617	70	MO	澳門特別行政區	251	22	2 878	308
NE	尼日爾			991	594	MX	墨西哥			72	153
NL	荷蘭	3 362	615	10 285	4,023	MY	馬來西亞	2 571	667	47 107	11,965
NZ	新西蘭			400	212	N8	挪威	27	1,019	1 446	12,387
PA	巴拿馬			11 083	2,195	NL	荷蘭	1	@	24 566	8,210
PH	菲律賓	102	53	2 388	635	NZ	新西蘭			173	13
PK	巴基斯坦	1 000	21	1 000	21	PH	菲律賓			245	70
PL	波蘭			92	27	PL	波蘭			70 160	3,466
SE	瑞典	5	22	94	177	SE	瑞典			9 902	1,561
SG	新加坡	3 186	2,003	52 477	31,831	SG	新加坡	2 210	1,470	34 687	10,005
SI	斯洛文尼亞			225	18	SK	斯洛伐克			700	218
TH	泰國	11 399	4,549	39 400	21,173	TH	泰國	2 248	4,412	10 472	26,406
TR	土耳其	2	1	31	14	TW	台灣	7 341	4,086	41 271	10,339
TW	台灣	7 371	1,953	232 214	42,365	U8	美國	197 719	22,871	1 325 335	140,285
U8	美國	52 388	15,845	362 639	73,078	VN	越南	10 350	1,050	48 044	2,952
ZA	南非	50	51	180	174	ZA	南非	50	13	50	13
總計 TOTAL		4 652 261	521,804	28 247 204	3,429,096	總計 TOTAL		7 800 596	604,436	58 372 003	4,226,500
76384 聲音收錄器具 (部) SOUND RECORDING APPARATUS (NO.)						76413 電傳打字機 (部) TELEPRINTERS (NO.)					
AT	奧地利	11	7	116	107	GB	英國			1	30
AU	澳大利亞			4	@	JP	日本			6	8
BE	比利時			1 769	380	U8	美國			43	75
CA	加拿大	210	74	18 264	4,937	總計 TOTAL				50	113
CH	瑞士			112	170	76415 電話或電報轉換器具 (部) TELEPHONIC OR TELEGRAPHIC SWITCHING APPARATUS (NO.)					
CN	中國內地	1 398 824	189,760	8 986 577	1,174,395	CA	加拿大	3	141	157	5,061
D8	丹麥	7	17	7	17	CN	中國內地	1 110	8,914	16 946	166,121
DE	德國	69	69	7 335	905	DE	德國	1	17	4	1,267
E7	西班牙			856	174	F8	法國			32	1,655
F8	法國			4 928	1,017	GB	英國	1	2	44	2,106
GB	英國	3 324	3,898	25 532	25,127	IL	以色列	1	141	122	26,047
I8	意大利			300	38	JP	日本	450	311	20 955	31,915
JP	日本	15 746	14,968	216 852	111,644	MY	馬來西亞			4 648	2,193
KR	大韓民國	19 312	9,952	128 390	67,638	N8	挪威			10	1,073
MO	澳門特別行政區			2	@	NL	荷蘭	1	115	2	271
MY	馬來西亞	2 527	2,350	37 689	26,634	SG	新加坡	204	527	1 521	2,201
NL	荷蘭	4 940	308	7 812	4,063	TW	台灣	125	92	1 444	1,938
PA	巴拿馬			2 842	1,075	U8	美國	403	3,112	6 086	64,726
PH	菲律賓	421	209	1 045	526	總計 TOTAL		2 299	13,371	51 971	306,572
SE	瑞典			27	22	76417 載波電流線路系統用的其他器具 (部) OTHER APPARATUS FOR CARRIER-CURRENT LINE SYSTEMS (NO.)					
SG	新加坡	2 972	2,040	32 272	21,884	AE	阿拉伯聯合酋長國			716	22
TH	泰國	289	91	683	3,292	AT	奧地利			11	76
TW	台灣	59 678	11,840	429 466	111,635	AU	澳大利亞	7	97	5 818	2,325
U8	美國	19 546	1,667	159 228	26,600	BE	比利時	120	1,966	798	9,754
總計 TOTAL		1 527 876	237,252	10 062 108	1,582,280	CA	加拿大	97	1,159	1 535	12,075
76411 電話機 (部) TELEPHONE SETS (NO.)						CH	瑞士	670	1,059	8 608	9,979
AE	阿拉伯聯合酋長國	5 000	585	8 400	979	CN	中國內地	735 868	77,568	4 405 394	479,604
AT	奧地利			50	355	D8	丹麥			24	404
AU	澳大利亞	7 863	2,125	18 105	5,066						
BE	比利時	86 341	14,366	113 078	18,358						
BG	保加利亞			836	97						
BH	巴林			1	8						
CA	加拿大	14 770	4,284	167 050	41,767						

290	表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)						
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
76417 載波電流線路系統用的其他器具 (部) OTHER APPARATUS FOR CARRIER-CURRENT LINE SYSTEMS (NO.)						76421 傳聲器及其座架 (部) MICROPHONES AND STANDS THEREFOR (NO.)					
DE 德國	1 416	574	11 989	21,280	IN 印度	300	14	300	14		
E7 西班牙			923	3,740	JP 日本	1 524 050	7,391	16 236 223	72,068		
F8 法國	90	363	8 943	6,815	KR 大韓民國	2 196 125	4,103	11 379 422	22,481		
FI 芬蘭	123	168	250	459	MO 澳門特別行政區	220	573	245	884		
GB 英國	22 319	3,572	42 382	26,382	MV 馬爾代夫			5	92		
HU 匈牙利	5 400	4,418	30 200	24,087	MY 馬來西亞	19 879	363	93 625	2,596		
I8 意大利	51	85	244	451	N8 挪威			20	38		
IE 愛爾蘭	12	84	152	603	NL 荷蘭	1 242	192	97 168	48,738		
IL 以色列	267	778	4 083	21,237	NZ 新西蘭			300	53		
IN 印度	237	13	237	13	PH 菲律賓	380 710	339	4 024 919	3,975		
JP 日本	2 515 065	6,437	8 235 735	46,066	SA 沙特阿拉伯			9	7		
KR 大韓民國	1 625	1,911	3 931	4,329	SE 瑞典			9	36		
KW 科威特	1	34	1	34	SG 新加坡	68 623	2,264	574 034	17,496		
LT 立陶宛	356	128	1 009	344	TH 泰國	28 940	486	189 370	3,175		
MX 墨西哥	35	164	1 132	1,769	TW 台灣	30 074	413	255 544	6,116		
MY 馬來西亞	226	1,135	825	1,946	U8 美國	24 761	5,376	152 160	29,180		
N8 挪威	12	61	685	977	VN 越南			14	193		
NL 荷蘭	541	264	5 509	2,009	總計 TOTAL	11 521 998	55,703	81 451 105	456,342		
NZ 新西蘭			9	36	76422 揚聲器，安裝在其機殼內 (部) LOUDSPEAKERS, MOUNTED IN THEIR ENCLOSURES (NO.)						
PH 菲律賓			473	454	AE 阿拉伯聯合酋長國	144	41	1 434	213		
PK 巴基斯坦			4	500	AT 奧地利			36 298	493		
SE 瑞典	18	35	481	1,273	AU 澳大利亞	59	74	467	166		
SG 新加坡	53 233	10,952	344 300	104,337	BE 比利時			239	321		
TH 泰國	238	9	4 111	747	BR 巴西			151	67		
TW 台灣	21 246	15,079	306 673	91,610	CA 加拿大	10	119	1 167	508		
U8 美國	26 033	23,504	148 548	150,989	CH 瑞士			12	229		
VN 越南			4	19	CN 中國內地	4 790 421	197,783	37 184 259	1,433,929		
ZA 南非			2 935	1,313	CZ 捷克共和國	8	40	77	217		
ZW 津巴布韋			800	41	D8 丹麥	1 055	2,102	9 852	13,445		
總計 TOTAL	3 385 306	151,617	13 579 472	1,028,095	DE 德國	1 494	1,552	19 719	14,767		
76419 其他電話或電報器具 (部) OTHER TELEPHONIC OR TELEGRAPHIC APPARATUS (NO.)						E7 西班牙	14	15	414	954	
AE 阿拉伯聯合酋長國	20	73	32	117	F8 法國	1 550	2,752	7 120	9,709		
CA 加拿大	340	217	2 272	1,468	FI 芬蘭	100	200	296	770		
CN 中國內地	90 482	83,236	819 714	625,621	GB 英國	3 566	4,861	28 552	41,154		
DE 德國	342	208	7 618	3,457	I8 意大利	735	1,305	6 153	9,063		
EG 埃及			210	326	ID 印度尼西亞	129	123	21 780	1,087		
F8 法國			13	8	IL 以色列			190	146		
GB 英國			195	832	IN 印度			233	127		
ID 印度尼西亞			401	204	JP 日本	8 582	1,188	72 186	20,599		
IL 以色列	2	639	5	924	KR 大韓民國	205 129	3,414	629 211	8,181		
JP 日本	10 663	5,878	52 097	52,372	MO 澳門特別行政區			168	87		
KR 大韓民國			96	362	MX 墨西哥	1 463	31	12 743	324		
MO 澳門特別行政區			21	35	MY 馬來西亞	5 893	1,553	46 897	14,449		
MY 馬來西亞	2 853	2,494	16 874	16,355	N8 挪威			44	198		
PH 菲律賓	257	736	2 315	9,819	NL 荷蘭	4 523	2,739	7 635	4,616		
SE 瑞典			10	32	NZ 新西蘭			92	772		
SG 新加坡	637	411	17 462	11,833	PH 菲律賓	780	59	3 538	466		
TH 泰國	5 263	3,762	58 801	40,072	PL 波蘭	20	20	42	53		
TW 台灣	591	319	1 376	1,855	RU 俄羅斯聯邦			309	27		
U8 美國	42 570	9,346	313 056	70,449	SE 瑞典			1 190	645		
VN 越南	350	326	2 788	2,461	SG 新加坡	4 280	2,513	24 139	13,565		
總計 TOTAL	154 370	107,644	1 295 356	838,601	TH 泰國	12 481	921	44 094	2,441		
76421 傳聲器及其座架 (部) MICROPHONES AND STANDS THEREFOR (NO.)						TR 土耳其	640	64	640	64	
AT 奧地利	2	@	2 574	2,123	TW 台灣	3 431	1,241	43 515	8,429		
AU 澳大利亞			327	334	U8 美國	4 379	6,136	55 571	54,720		
CA 加拿大			181 892	328	VN 越南			28 424	245		
CH 瑞士	3	7	6	16	總計 TOTAL	5 050 886	230,845	38 288 851	1,657,246		
CN 中國內地	7 242 078	33,916	48 202 773	241,188	76423 揚聲器，非安裝在其機殼內 (部) LOUDSPEAKERS, NOT MOUNTED IN THEIR ENCLOSURES (NO.)						
D8 丹麥	10	26	1 261	2,833	AE 阿拉伯聯合酋長國	14 300	2,234	152 198	18,879		
DE 德國	204	29	19 440	753	AT 奧地利	380 016	2,151	4 843 890	18,470		
E7 西班牙			10	23	AU 澳大利亞	1 000	68	11 808	557		
F8 法國			23 154	92	BE 比利時			10	@		
GB 英國	4 777	212	15 925	1,436	BR 巴西			1 165	28		
I8 意大利			92	38	CA 加拿大	1 300	18	154 757	765		
ID 印度尼西亞			284	38	CN 中國內地	43 198 814	130,758	330 133 190	925,623		
					D8 丹麥	1 361	108	31 727	1,014		

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
76423 揚聲器，非安裝在其機殼內 (部) LOUDSPEAKERS, NOT MOUNTED IN THEIR ENCLOSURES (NO.)						76425 音頻電動擴音器 (部) AUDIO-FREQUENCY ELECTRIC AMPLIFIERS (NO.)					
DE 德國	570	204	44 586	3,314		E7 西班牙	69	177	420	1,417	
E7 西班牙			3	1		F8 法國	26	365	2 044	6,083	
F8 法國	73	3	11 663	424		GB 英國	476	1,874	4 381	18,642	
GB 英國			21 710	440		I8 意大利	138	166	648	2,979	
HU 匈牙利			2	@		ID 印度尼西亞	170	93	1 280	822	
I8 意大利	40	48	8 600	183		IL 以色列			21	8	
ID 印度尼西亞	5 333	266	4 365 598	9,770		IN 印度			248	147	
IE 愛爾蘭	55 254	550	270 282	3,059		JP 日本	1 705	2,226	19 315	49,310	
IL 以色列	1 680	206	12 384	1,412		KR 大韓民國	337	275	7 952	5,451	
JP 日本	166 480	2,116	1 026 812	17,829		MO 澳門特別行政區	1	4	23	47	
KR 大韓民國	1 497 592	4,199	10 222 271	28,074		MY 馬來西亞	30	45	5 401	6,914	
MO 澳門特別行政區			14	@		N8 挪威	41	214	161	1,080	
MY 馬來西亞	159 342	2,133	589 102	8,863		NL 荷蘭	115	429	631	2,792	
N8 挪威			3 500	347		NZ 新西蘭	2	16	15	130	
NL 荷蘭	1 976	253	27 674	4,130		PA 巴拿馬			134	262	
NZ 新西蘭			90	1,168		PH 菲律賓			1	2	
PA 巴拿馬			3 936	397		SE 瑞典	16	106	275	1,565	
PH 菲律賓	96 214	690	883 373	4,683		SG 新加坡	1 453	1,929	30 876	17,001	
SG 新加坡	1 022 612	2,238	4 884 810	9,864		TH 泰國			2	5	
TH 泰國	129 990	1,001	891 268	7,957		TW 台灣	1 746	390	11 939	11,554	
TW 台灣	223 695	1,098	3 242 245	8,612		U8 美國	3 431	6,649	40 075	57,361	
U8 美國	89 246	3,059	611 161	20,289		VN 越南			3	24	
VN 越南			1 944	191		YU 南斯拉夫			50	18	
						ZA 南非			26	21	
總計 TOTAL	47 046 888	153,400	362 451 773	1,096,343		總計 TOTAL	172 421	59,802	1 496 084	612,580	
76424 頭戴收話器，耳塞及傳聲和揚聲組合套裝 (部) HEADPHONES, EARPHONES AND COMBINED MICROPHONE SPEAKER SETS (NO.)						76426 套裝電動擴音器 (部) ELECTRIC SOUND AMPLIFIER SETS (NO.)					
AE 阿拉伯聯合酋長國	10 393	202	35 986	1,060		AT 奧地利			1	315	
AT 奧地利	12 476	99	28 689	1,033		CA 加拿大			1	20	
AU 澳大利亞			144	113		CH 瑞士			5	121	
BE 比利時			13 450	2,840		CN 中國內地	81 027	24,520	512 115	131,133	
BR 巴西			16 000	37		D8 丹麥			533	334	
CA 加拿大	6 300	500	7 802	523		DE 德國	2	34	65	935	
CH 瑞士			250	132		E7 西班牙			19	34	
CN 中國內地	19 426 580	123,272	140 913 625	864,232		F8 法國	39	336	2 036	4,569	
D8 丹麥	847	838	27 990	2,880		FI 芬蘭	139	219	158	280	
DE 德國	10	1	21 716	788		GB 英國	1	4	144	471	
E7 西班牙			1	@		I8 意大利			118	176	
F8 法國	190	149	11 253	793		JP 日本	2 338	846	17 765	6,385	
GB 英國	13 600	376	829 620	71,319		KR 大韓民國	1 608	555	7 441	2,869	
I8 意大利			12 014	269		MO 澳門特別行政區			30	275	
ID 印度尼西亞	1 765 800	2,359	12 661 438	17,355		MY 馬來西亞			30	41	
IE 愛爾蘭			14 930	285		N8 挪威			1	13	
IL 以色列	330	111	930	240		NL 荷蘭			10	86	
JP 日本	31 240	1,597	927 768	17,433		SG 新加坡	159	342	758	1,470	
KR 大韓民國	859 542	1,591	5 293 776	19,167		TW 台灣	88	129	1 205	1,726	
MY 馬來西亞	2 764	1,404	61 758	5,817		U8 美國	254	477	1 878	5,156	
NL 荷蘭	144	49	100 646	1,649		總計 TOTAL	85 655	27,463	544 313	156,411	
PH 菲律賓	19 108	1,103	171 798	6,234		76431 無線電話、無線電報、無線電廣播或電視傳輸器具 (部) TRANSMISSION APPARATUS FOR RADIO-TELEPHONY, RADIO TELEGRAPHY, RADIO-BROADCASTING OR TELEVISION (NO.)					
SG 新加坡	50 355	1,169	696 929	18,891		AU 澳大利亞			1	135	
TH 泰國			55 800	1,144		BE 比利時			7	1,544	
TW 台灣	11 128	1,518	273 522	15,984		CA 加拿大	48	523	252	5,120	
U8 美國	81 413	2,245	1 202 842	37,884		CN 中國內地	78 189	3,428	538 665	28,074	
UY 烏拉圭			60 000	44		D8 丹麥			2	40	
總計 TOTAL	22 292 220	138,582	163 440 677	1,088,148		DE 德國	48	46	177	14,274	
76425 音頻電動擴音器 (部) AUDIO-FREQUENCY ELECTRIC AMPLIFIERS (NO.)						E7 西班牙			19	73	
AE 阿拉伯聯合酋長國	16	288	369	1,009		F8 法國			15	1,132	
AT 奧地利			755	157		FI 芬蘭			278	540	
AU 澳大利亞	41	222	205	1,251		GB 英國	67	1,406	3 584	13,544	
BE 比利時	10	12	71	377		I8 意大利	65	287	634	1,556	
BR 巴西			35	18		IL 以色列			7	575	
CA 加拿大	546	1,462	2 360	8,826		JP 日本	675	2,075	4 658	23,154	
CH 瑞士	1	65	17	849		KR 大韓民國	2	27	7 744	561	
CN 中國內地	161 913	42,147	1 363 231	403,436		N8 挪威	173	860	599	4,752	
D8 丹麥	1	13	492	1,546		NL 荷蘭			16	738	
DE 德國	137	636	2 628	11,474		SE 瑞典	3	8	5	36	

292	表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
76431 無線電話、無線電報、無線電廣播或電視傳輸器具 (部) TRANSMISSION APPARATUS FOR RADIO-TELEPHONY, RADIO TELEGRAPHY, RADIO-BROADCASTING OR TELEVISION (NO.)					76481 無線電話或無線電報接收器具，未列明在其他編號 (部) RECEPTION APPARATUS FOR RADIOTELEPHONY OR RADIOTELEGRAPHY, NES (NO.)				
SG 新加坡	466	1,217	3 253	7,819	DE 德國			53	101
TW 台灣	799	1,403	3 206	5,468	E7 西班牙	185	216	1 074	1,048
U8 美國	1 976	6,663	15 330	55,379	F8 法國			100	376
					FI 芬蘭			2	46
ZA 南非	11	35	71	194	GB 英國	10	19	1 827	873
總計 TOTAL	82 522	17,979	578 523	164,709	I8 意大利			1	15
76432 傳輸器具，附有接收器具 (部) TRANSMISSION APPARATUS INCORPORATING RECEPTION APPARATUS (NO.)					ID 印度尼西亞			3	1
AE 阿拉伯聯合酋長國	53 351	89,183	620 977	968,355	IL 以色列	70	329	197	716
AT 奧地利	19 350	30,738	234 704	410,451	IN 印度			9	55
AU 澳大利亞	4 678	5,880	29 277	44,200	JP 日本	452	964	4 120	7,745
AW 阿魯巴島			22	24	KR 大韓民國			16 128	1,619
BE 比利時	6	26	1 906	290	MY 馬來西亞			1 281	281
BH 巴林	2 641	6,151	11 023	22,612	NL 荷蘭	1	21	2	36
BR 巴西			1 614	3,354	NZ 新西蘭			92	182
CA 加拿大	1 384	693	1 679	3,365	PH 菲律賓			4	18
CH 瑞士	7 379	9,352	44 929	75,195	SA 沙特阿拉伯			320	40
CL 智利			1 860	1,074	SE 瑞典	26	697	78	755
					SG 新加坡	30	65	654	1,285
CN 中國內地	3 168 713	686,842	22 309 688	5,719,088	TH 泰國	8	47	15	83
D8 丹麥	18 868	38,577	110 979	219,898	TW 台灣	25 913	4,011	27 896	5,539
DE 德國	150 115	151,895	570 482	678,138	U8 美國	5 157	1,181	57 271	11,942
E7 西班牙	2 985	5,402	65 165	111,896	總計 TOTAL	147 176	24,729	1 056 239	155,536
F8 法國	75 311	159,621	457 142	835,885	76482 電視攝影機 (部) TELEVISION CAMERAS (NO.)				
FI 芬蘭	18 183	27,874	366 502	836,621	AU 澳大利亞			2	1,408
GB 英國	60 553	94,680	551 474	843,197	CN 中國內地	9	3,165	78	15,954
GR 希臘			3 600	5,031	DE 德國			1	15
HU 匈牙利	43	27	89	115	F8 法國			16	2,155
I8 意大利	8 731	13,550	46 816	63,056	FI 芬蘭			3	102
ID 印度尼西亞	41	56	1 946	2,999	GB 英國	1	39	119	4,750
IE 愛爾蘭			170	451	IN 印度			2	263
IL 以色列	284	758	17 258	52,934	JP 日本	1 048	4,840	11 316	56,527
JP 日本	25 415	58,209	163 961	226,334	KR 大韓民國	60	143	1 831	4,409
KR 大韓民國	1 064 204	1,045,912	6 427 442	6,991,432	MO 澳門特別行政區	8	3,464	13	5,098
KW 科威特			1 500	3,600	MV 馬爾代夫			2	507
LU 盧森堡			13 342	15,129	MY 馬來西亞			10	32
LV 拉脫維亞			566	325	N8 挪威			5	126
M8 摩洛哥			41 150	60,242	NL 荷蘭	2	369	2 707	11,684
MO 澳門特別行政區	14	34	3 943	6,315	SG 新加坡			29	827
MY 馬來西亞	84 747	135,376	878 047	1,338,748	TH 泰國			1	626
N8 挪威	9	58	3 967	2,127	TW 台灣	2	133	329	1,891
NL 荷蘭	8 026	9,561	225 362	414,814	U8 美國	15	265	743	7,575
NZ 新西蘭	473	947	11 727	17,566	VN 越南			2	970
PH 菲律賓	73 537	118,132	423 705	505,745	總計 TOTAL	1 145	12,417	17 209	114,920
PK 巴基斯坦			1 900	3,015	76483 雷達器具、無線電導航輔助器具及無線電搖控器具 (個) RADAR APPARATUS, RADIO NAVIGATIONAL AID APPARATUS AND RADIO REMOTE CONTROL APPARATUS (NO.)				
PL 波蘭			547	561	AE 阿拉伯聯合酋長國	51	16	72	84
PT 葡萄牙			9 402	21,348	AT 奧地利			1	37
RO 羅馬尼亞			156	84	AU 澳大利亞			89	132
RU 俄羅斯聯邦			8 860	7,466	BE 比利時	1	42	3	102
SA 沙特阿拉伯			770	1,970	CA 加拿大	1	48	116 408	6,729
SE 瑞典	6 865	14,318	29 497	61,475	CH 瑞士			2	191
SG 新加坡	190 010	244,117	1 647 169	2,042,750	CN 中國內地	928 523	21,518	6 877 367	181,316
SI 斯洛文尼亞			1 000	663	D8 丹麥	5	227	402	3,605
TH 泰國	16 006	22,729	175 026	283,880	DE 德國	772	437	29 561	14,805
TR 土耳其			155	557	E7 西班牙			15 219	427
TW 台灣	337 969	264,889	3 202 696	2,478,254	F8 法國	8	3,333	47	9,004
U8 美國	34 950	15,444	495 066	204,589	GB 英國	12	46	371	498
VN 越南	27 488	55,196	83 312	170,655	I8 意大利	10	700	1 286	924
ZA 南非	7 958	16,061	59 587	86,670	IL 以色列			1 145	87
總計 TOTAL	5 470 287	3,322,289	39 359 157	25,844,539	JP 日本	7 121	6,848	41 454	60,582
76481 無線電話或無線電報接收器具，未列明在其他編號 (部) RECEPTION APPARATUS FOR RADIOTELEPHONY OR RADIOTELEGRAPHY, NES (NO.)					KR 大韓民國	1 084	390	23 081	1,273
AU 澳大利亞			90	13	MY 馬來西亞	138 056	1,487	580 858	6,781
CA 加拿大			120	428	N8 挪威	18	274	123	1,263
CN 中國內地	115 324	17,179	944 891	122,305	NL 荷蘭	14	1,462	20 301	4,907
D8 丹麥			11	34	NZ 新西蘭			619	822

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
76483 雷達器具、無線電導航輔助器具及無線電搖控器具 (個) RADAR APPARATUS, RADIO NAVIGATIONAL AID APPARATUS AND RADIO REMOTE CONTROL APPARATUS (NO.)						76492 用於764 21至764 26條目內器具及設備的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES FOR USE WITH THE APPARATUS AND EQUIPMENT OF ITEMS FROM 764 21 TO 764 26 (KG)					
PH 菲律賓				14 041	261	D8 丹麥		1 199	274	14 684	3,159
PT 葡萄牙				37 118	1,294	DE 德國		12 994	716	33 779	5,322
SE 瑞典				51	90	E7 西班牙				276	77
SG 新加坡	55 908	3,318		74 331	18,581	F8 法國		798	214	50 453	5,122
TH 泰國				400	6	FI 芬蘭		12	8	253	228
TW 台灣	7 930	896		49 560	9,284	GB 英國		3 137	759	84 251	11,711
U8 美國	8 527	629		129 747	13,902	I8 意大利		300	462	22 771	5,563
ZA 南非				10	805	ID 印度尼西亞		2 237	176	30 217	2,303
						IE 愛爾蘭		65	29	65	29
總計 TOTAL	1 148 041	41,670		8 013 667	337,794	IL 以色列		7	1	67	41
76491 用於764 11至764 19條目內器具的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES FOR USE WITH THE APPARATUS OF ITEMS FROM 764 11 TO 764 19 (KG)						IN 印度		23 593	577	67 629	1,728
AE 阿拉伯聯合酋長國				10 050	274	JP 日本		65 174	23,379	621 509	204,813
AT 奧地利				1 058	3,561	KR 大韓民國		131 574	9,175	1 624 830	98,860
AU 澳大利亞	2 019	2,198		56 213	11,582	LK 斯里蘭卡		21 765	607	22 015	673
BE 比利時	1 051	809		12 384	4,864	MO 澳門特別行政區				300	41
CA 加拿大	8 379	20,925		413 818	293,586	MY 馬來西亞		14 003	698	120 887	6,622
CH 瑞士	1 971	1,518		10 525	9,985	N8 挪威		618	105	686	141
CN 中國內地	2 460 193	289,299		16 806 001	2,182,308	NL 荷蘭		931	553	14 296	2,060
CR 哥斯達黎加	212	1,746		754	6,757	PH 菲律賓		1 935	241	13 094	4,251
CZ 捷克共和國				3 171	690	RU 俄羅斯聯邦		28	16	1 571	472
D8 丹麥	28 758	488		59 861	4,293	SE 瑞典		278	14	2 157	625
DE 德國	23 893	24,375		126 064	108,990	SG 新加坡		1 523	1,335	48 640	18,838
E7 西班牙	141	85		4 773	2,148	SI 斯洛文尼亞				110	32
EE 愛沙尼亞				165	313	SK 斯洛伐克				48	36
EG 埃及				360	148	TH 泰國		3 052	183	35 131	3,806
F8 法國	2 441	2,641		53 848	29,695	TW 台灣		320 177	19,636	2 602 200	187,073
FI 芬蘭	1	14		1 852	3,184	U8 美國		27 061	5,363	263 084	28,739
GB 英國	77 589	20,048		938 700	146,504	VN 越南		31 187	1,647	320 759	5,730
GR 希臘				121	122	總計 TOTAL		2 443 597	144,371	17 609 704	1,194,180
I8 意大利	1 695	333		62 611	9,001	76493 用於第761及762組、764 31至764 83條目內器具及設備的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES FOR USE WITH THE APPARATUS AND EQUIPMENT OF GROUPS 761, 762 AND ITEMS FROM 764 31 TO 764 83 (KG)					
ID 印度尼西亞	50	8		475	56	AE 阿拉伯聯合酋長國		1 891	1,961	26 863	4,934
IE 愛爾蘭	545	1,301		7 608	11,681	AT 奧地利		7 409	6,671	41 508	52,222
IL 以色列	2 609	2,168		12 365	17,079	AU 澳大利亞		5 426	1,827	62 217	24,989
IN 印度	3	27		277	341	BE 比利時		8 589	5,543	43 391	35,562
JP 日本	143 888	109,043		1 346 948	769,385	BR 巴西				319	744
KR 大韓民國	85 767	12,153		691 259	114,909	CA 加拿大		21 126	8,387	32 965	22,394
MO 澳門特別行政區	12	4		124	7	CH 瑞士		1 526	6,191	5 920	25,244
MX 墨西哥	5 224	211		23 384	3,466	CL 智利				591	60
MY 馬來西亞	41 919	9,531		320 510	62,201	CN 中國內地		7 444 447	1,611,691	51 965 297	12,147,336
N8 挪威	390	608		776	1,121	CR 哥斯達黎加		2 075	748	5 985	5,701
NL 荷蘭	8 853	6,669		114 009	87,603	CZ 捷克共和國		987	8,203	6 176	37,389
NZ 新西蘭	44	8		9 090	2,147	D8 丹麥		2 382	1,589	25 804	10,062
PH 菲律賓	21 018	50,205		208 922	151,642	DE 德國		915 828	70,606	1 775 856	345,730
PK 巴基斯坦				10 008	3,119	E7 西班牙		2 113	209	7 472	443
SE 瑞典	762	396		12 066	4,938	EE 愛沙尼亞		57	56	2 639	2,905
SG 新加坡	64 223	32,456		308 702	225,049	F8 法國		16 670	22,252	145 291	156,071
TH 泰國	11 395	5,797		78 676	43,061	FI 芬蘭		66 816	19,298	498 184	190,499
TN 突尼斯	40	15		40	15	GB 英國		30 823	35,446	286 967	226,714
TW 台灣	75 333	58,817		499 948	319,250	HR 克羅地亞		75	210	75	210
U8 美國	35 368	41,178		460 255	413,461	HU 匈牙利		24 285	73,201	198 384	818,725
VN 越南	959	71		10 224	706	I8 意大利		29 352	8,132	110 465	15,938
ZA 南非	17	13		1 016	277	ID 印度尼西亞		75 895	17,107	583 232	89,875
總計 TOTAL	3 106 762	695,159		22 679 011	5,049,520	IE 愛爾蘭		1 647	2,117	9 638	6,465
76492 用於764 21至764 26條目內器具及設備的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES FOR USE WITH THE APPARATUS AND EQUIPMENT OF ITEMS FROM 764 21 TO 764 26 (KG)						IL 以色列		1 355	2,304	11 203	12,625
AE 阿拉伯聯合酋長國	274	325		274	325	IN 印度		688	233	34 049	2,872
AT 奧地利	15 767	502		22 417	1,553	JP 日本		868 039	1,079,691	8 654 703	7,118,610
AU 澳大利亞	112	33		2 372	275	KP 朝鮮民主主義人民 共和國		2 000	101	2 274	229
BE 比利時				1 979	371	KR 大韓民國		728 055	124,999	5 810 583	1,858,275
BR 巴西	81	33		81	33	LI 列支敦士登				84	614
CA 加拿大	15	2		1 875	713	LK 斯里蘭卡				18 995	780
CH 瑞士	4	30		54	141	LT 立陶宛				675	151
CN 中國內地	1 763 696	77,277		11 584 567	592,425	LU 盧森堡				18 424	16,916
CR 哥斯達黎加				303	239	MO 澳門特別行政區		109	588	1 409	3,370
CZ 捷克共和國				20	8	MP 北馬里亞納群島				25	23
						MV 馬爾代夫				12	75

294	表 I1 TABLE I1	按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)			
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
76493 用於第761及762組、764 31至764 83條目內器具及設備的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES FOR USE WITH THE APPARATUS AND EQUIPMENT OF GROUPS 761, 762 AND ITEMS FROM 764 31 TO 764 83 (KG)					77111 液體電介質變壓器 (個) LIQUID DIELECTRIC TRANSFORMERS (NO.)				
MX 墨西哥	217	635	4 922	3,954	BE 比利時			3	845
MY 馬來西亞	227 135	77,312	2 738 953	527,651	CN 中國內地	2	16	10	351
N8 挪威	734	554	2 045	967	F8 法國			2	309
NL 荷蘭	80 324	15,325	203 826	86,582	PT 葡萄牙			6	744
NZ 新西蘭	890	1,244	5 817	12,695	TR 土耳其			5	719
					U8 美國			1	66
					總計 TOTAL	2	16	27	3,034
PH 菲律賓	20 634	12,898	354 910	161,848	77119 其他電力變壓器 (個) OTHER ELECTRIC TRANSFORMERS (NO.)				
PL 波蘭	603	135	1 402	1,213	AT 奧地利	1	2	7 431	210
PT 葡萄牙	2	@	526	2,631	AU 澳大利亞	21 073	1,555	58 869	2,099
QA 卡塔爾			300	20	BE 比利時	32	5,275	11 639	29,467
RU 俄羅斯聯邦			2	10	CA 加拿大	1 831	81	43 046	1,998
SA 沙特阿拉伯			685	364	CH 瑞士			7 300	453
SE 瑞典	34 630	21,216	195 852	162,093	CN 中國內地	123 205 848	261,425	976 251 479	2,231,230
SG 新加坡	216 943	97,490	1 205 271	640,163	CO 哥倫比亞			11	@
SK 斯洛伐克			80	157	CZ 捷克共和國			155 848	1,006
TH 泰國	125 589	40,386	814 273	264,810	D8 丹麥			24 189	229
			2 090	366	DE 德國	27 656	342	199 637	6,449
TR 土耳其			2 127 366	1,732,973					
TW 台灣	263 442	331,958	41	360	E7 西班牙			45 092	2,179
U6 美國邊遠島嶼			1	@	F8 法國	8 145	130	95 240	4,143
U8 美國	154 463	86,279	1 100 615	570,687	F1 芬蘭	690 000	138	806 503	350
VE 委內瑞拉	1	@	25 573	3,731	GB 英國	143 647	1,041	7 011 133	14,822
VN 越南	5 540	488	7 055	1,531	I8 意大利	8 066	511	191 611	7,947
ZA 南非	3 459	886			ID 印度尼西亞	48 496	1,050	473 620	6,564
總計 TOTAL	11 394 271	3,796,167	79 179 280	27,409,558	IE 愛爾蘭	9	@	52 080	357
76499 用於第763組內器具的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES FOR USE WITH THE APPARATUS FALLING WITHIN GROUP 763 (KG)					IL 以色列	575	13	11 726	89
AE 阿拉伯聯合酋長國	2 268	268	2 271	269	IN 印度	4 715	840	378 215	4,036
AT 奧地利	8 600	10,783	13 828	15,907	IR 伊朗伊斯蘭共和國			46	18
AU 澳大利亞	473	91	7 013	1,026	JP 日本	12 529 001	10,605	147 838 571	170,800
BD 孟加拉國			1	84	KR 大韓民國	67 331	752	1 869 940	8,722
BE 比利時	62	9	3 213	2,714	LK 斯里蘭卡	7 269	811	102 509	13,564
BN 文萊達路撒林			82	68	MO 澳門特別行政區	67 879	1,379	738 208	8,517
BR 巴西	11	1	712	38	MX 墨西哥			1 878	45
CA 加拿大	1 714	130	5 185	2,315	MY 馬來西亞	5 178 890	5,433	48 873 900	44,852
CH 瑞士	3	4	1 496	1,559	N8 挪威			21 876	130
CN 中國內地	7 493 895	1,680,713	55 854 276	12,318,852	NL 荷蘭	33	23	233 172	920
					PH 菲律賓	13 790	117	582 276	2,985
D8 丹麥	16 571	969	39 961	4,859	PT 葡萄牙	56 453	1,142	624 456	10,944
DE 德國	13 923	1,009	52 906	8,730					
E7 西班牙	90	10	14 049	1,410	SE 瑞典	8 800	173	79 048	2,903
F8 法國	197	535	18 797	24,728	SG 新加坡	726 065	6,052	3 664 942	22,092
GB 英國	12 235	1,867	40 682	9,179	TH 泰國	2 022 603	3,187	7 745 967	28,446
HU 匈牙利	6 516	8,284	21 484	20,040	TR 土耳其			2 004	507
I8 意大利	217	492	964	1,056	TW 台灣	4 177 557	4,043	9 877 840	22,118
ID 印度尼西亞	14 967	5,552	76 096	23,810	U8 美國	459 134	4,991	2 864 657	34,538
IL 以色列	15	21	190	606	VN 越南	15 520	27	20 320	76
IN 印度	330	304	2 724	1,685	ZA 南非	870	12	5 724	57
					總計 TOTAL	149 491 289	311,150	1 210 972 003	2,685,861
JP 日本	603 559	679,335	5 162 818	5,192,364	77121 靜電式變流器 (個) STATIC CONVERTERS (NO.)				
KR 大韓民國	343 570	89,062	2 025 235	450,632	AE 阿拉伯聯合酋長國			10 500	212
LT 立陶宛	1	11	78	193	AT 奧地利	221	22	6 611	556
MO 澳門特別行政區	23	1	452	54	AU 澳大利亞	2 748	269	27 736	4,359
MT 馬耳他			126	554	BE 比利時	1	2	156 322	9,425
MX 墨西哥			54 763	2,594	BG 保加利亞			200	160
MY 馬來西亞	438 732	52,232	3 035 922	233,795	BR 巴西			485	224
NG 尼日利亞			100	25	CA 加拿大	14 127	2,323	539 808	30,101
NL 荷蘭	83	122	14 566	2,137	CH 瑞士	1 113	85	58 685	2,677
PH 菲律賓	103 033	33,087	1 034 324	490,695	CN 中國內地	68 891 800	838,765	408 706 940	5,862,094
					CR 哥斯達黎加			88 636	491
PT 葡萄牙			705	96					
SG 新加坡	117 260	34,345	996 178	274,720	CZ 捷克共和國			570	25
SK 斯洛伐克	110	36	3 686	1,326	D8 丹麥	2 998	44	19 084	4,644
TH 泰國	179 088	16,011	615 872	94,658	DE 德國	17 342	5,343	895 387	30,931
TR 土耳其			1 467	545	DO 多米尼加共和國	19 446	1,176	86 976	3,642
TW 台灣	269 172	71,020	1 234 447	431,027	E7 西班牙	1 056	39	8 438	162
U8 美國	155 196	10,426	1 088 814	123,279	F8 法國	19 373	2,604	68 363	15,048
VN 越南	1 231	878	14 112	2,447	F1 芬蘭	42 038	1,871	43 211	8,168
ZA 南非			4	3	GB 英國	16 712	2,055	498 067	55,566
總計 TOTAL	9 783 145	2,697,607	71 439 599	19,740,082					

表 I1
TABLE I1

按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

295

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
77121 靜電式變流器 (個) STATIC CONVERTERS (NO.)					77125 其他電感器 (個) OTHER INDUCTORS (NO.)				
HR 克羅地亞			220	12	GB 英國	339 916	303	16 588 120	5,366
HU 匈牙利			105 791	5,205	HN 洪都拉斯	2 808	15	2 808	15
					HU 匈牙利			7 358	37
I8 意大利	405	615	14 591	20,402	I8 意大利	383 900	41	1 743 946	1,655
ID 印度尼西亞	131 046	21,535	869 188	144,151	ID 印度尼西亞	840	10	176 649	436
IE 愛爾蘭	31	2,078	51 097	7,670	IE 愛爾蘭	3 505	24	19 505	79
IL 以色列	48	38	4 474	1,385	IL 以色列	192 000	216	1 945 782	2,358
IN 印度			25 668	2,198	IN 印度	10 010	20	15 060	22
JP 日本	7 110 439	38,527	64 698 829	381,751	JP 日本	254 552 466	48,748	1 577 461 373	340,893
KR 大韓民國	312 551	9,462	1 944 900	68,518	KP 朝鮮民主主義人民 共和國	6 960	124	6 960	124
KZ 哈薩克斯坦			8	16					
MO 澳門特別行政區	1 369	61	31 858	413	KR 大韓民國	62 342 908	10,743	673 431 650	91,001
MU 毛里求斯			2 000	26	MO 澳門特別行政區	3 250	25	12 328	121
					MX 墨西哥	132 862	135	509 441	758
MX 墨西哥	10 169	699	37 045	2,436	MY 馬來西亞	1 834 562	1,221	12 537 710	6,192
MY 馬來西亞	51 311	3,306	275 603	17,027	N8 挪威			1 000	1
N8 挪威	3 182	346	16 922	3,259	NL 荷蘭			59 351	55
NL 荷蘭	2 576	325	72 362	6,985	PH 菲律賓	63 316 731	8,492	364 342 734	55,896
NZ 新西蘭	32	5	329	110	PK 巴基斯坦			9 500	11
PH 菲律賓	40 566	2,272	766 871	27,158	PT 葡萄牙			123 048	38
RO 羅馬尼亞			116	1,537	SE 瑞典	4 992	@	374 186	317
SE 瑞典	2 468	917	174 036	14,674					
SG 新加坡	9 721 095	9,512	112 940 661	119,284	SG 新加坡	45 064 365	8,985	435 693 157	74,821
SK 斯洛伐克			17 737	429	TH 泰國	903 841	337	2 599 399	1,276
					TM 土庫曼斯坦			3 000	12
TH 泰國	257 231	19,748	3 393 654	219,495	TW 台灣	33 305 303	6,639	345 927 024	73,460
TR 土耳其	3	29	44 349	215	U8 美國	77 062 223	17,166	309 733 155	124,766
TW 台灣	2 358 398	14,182	29 700 417	95,026	VN 越南	9 883 878	4,616	47 085 873	22,449
U8 美國	572 778	27,364	4 042 683	192,214					
VN 越南			2 008	79	總計 TOTAL	1 081 606 490	272,333	8 016 790 146	2,090,678
ZA 南非			9	37					
總計 TOTAL	89 604 673	1,005,617	630 449 445	7,360,196	77129 第771組電力機械的零件 (公斤) PARTS OF THE ELECTRIC POWER MACHINERY OF GROUP 771 (KG)				
77123 放電燈或放電管用鎮流器 (個) BALLASTS FOR DISCHARGE LAMPS OR TUBES (NO.)					AR 阿根廷			452	48
AT 奧地利	18 095	450	32 340	2,233	AT 奧地利	132	41	7 580	5,202
AU 澳大利亞	87 115	809	630 939	7,614	AU 澳大利亞	261	60	4 375	1,903
BE 比利時			135 005	4,744	BE 比利時	690	61	11 585	2,876
CA 加拿大			478	30	BG 保加利亞			9	65
CN 中國內地	2 020 362	29,556	15 466 186	237,332	BR 巴西	17 865	2,152	24 495	3,080
DE 德國	12 260	559	144 406	5,636	CA 加拿大	1 536	245	30 318	4,641
E7 西班牙			72 425	1,373	CH 瑞士	321	74	27 553	4,443
F8 法國			500	37	CN 中國內地	3 001 046	174,951	22 419 329	1,564,170
FI 芬蘭	11 200	107	193 147	4,312	CR 哥斯達黎加			65	52
GB 英國	1 945	42	83 321	964					
					CZ 捷克共和國			399	217
I8 意大利	1 980	63	13 680	602	D8 丹麥	1 840	127	8 399	918
IE 愛爾蘭			102	3	DE 德國	105 166	23,381	769 831	209,590
JP 日本	1 174	43	7 188	419	DO 多米尼加共和國	20	9	2 751	1,973
KR 大韓民國	26 872	385	34 968	1,312	E7 西班牙	9 783	1,121	93 400	13,071
MO 澳門特別行政區			2 762	69	F8 法國	8 379	1,034	78 232	11,599
NL 荷蘭	15 478	1,153	84 764	6,070	FI 芬蘭	191	90	1 738	782
PH 菲律賓	3 130	252	10 829	830	GB 英國	38 200	7,514	261 435	59,611
SG 新加坡	1 810	116	44 751	1,914	GR 希臘	2 668	87	10 076	336
TH 泰國	73 086	842	142 119	2,959	HN 洪都拉斯			199	53
TW 台灣	9 856	196	13 953	461					
					HU 匈牙利	3 277	700	76 538	20,487
U8 美國	4 707	103	108 552	2,341	I8 意大利	2 929	736	29 341	6,213
ZA 南非	2 406	177	25 623	2,099	ID 印度尼西亞	7 857	633	51 032	4,124
總計 TOTAL	2 291 476	34,853	17 248 038	283,353	IE 愛爾蘭	8 746	9,659	82 536	115,647
77125 其他電感器 (個) OTHER INDUCTORS (NO.)					IL 以色列	1 523	875	4 615	2,918
AT 奧地利			386 800	150	IN 印度	75 892	3,911	567 401	32,520
BE 比利時	1 514 875	212	1 529 875	222	JP 日本	352 230	103,937	3 512 748	1,004,277
CA 加拿大	28 046	4	60 073	191	KR 大韓民國	945 785	25,555	6 939 355	224,107
CH 瑞士	45 733	185	658 159	2,466	LK 斯里蘭卡	5 464	556	61 794	7,860
CN 中國內地	529 353 267	162,949	4 208 612 205	1,274,124	MO 澳門特別行政區	317	245	1 235	913
D8 丹麥			194 000	550					
DE 德國	1 303 518	1,115	12 519 670	9,564	MX 墨西哥	501	86	15 238	2,031
E7 西班牙	12 730	1	2 073 080	323	MY 馬來西亞	18 357	2,082	1 076 805	25,566
F8 法國	1 001	6	259 927	872	N8 挪威	624	119	4 679	1,231
FI 芬蘭			86 240	58	NL 荷蘭	12 737	4,725	53 521	14,279
					NZ 新西蘭	8	7	605	158
					PH 菲律賓	23 253	1,207	64 433	24,699
					PL 波蘭	2 932	152	41 414	2,766
					PT 葡萄牙	115	19	8 759	3,787
					SE 瑞典	4 460	1,672	113 415	20,859
					SG 新加坡	39 359	6,622	380 726	65,340

296	表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
77129 第771組電力機械的零件 (公斤) PARTS OF THE ELECTRIC POWER MACHINERY OF GROUP 771 (KG)					77231 固定碳質電阻器，合成或薄膜式 (公斤) FIXED CARBON RESISTORS, COMPOSITION OR FILM TYPES (KG)				
SI 斯洛文尼亞	1	@	1 546	394	ID 印度尼西亞	30	6	129	122
SK 斯洛伐克	19	22	38	41	IL 以色列	2	1	655	265
SL 塞拉利昂			2 661	746	JP 日本	29 859	15,621	282 288	141,984
TH 泰國	68 305	4,403	955 825	35,605	KR 大韓民國	4 306	1,108	60 277	13,413
TN 突尼斯			499	221	MX 墨西哥			4 138	886
TW 台灣	731 269	51,711	5 012 154	405,437	MY 馬來西亞	13 739	2,410	200 782	37,619
U8 美國	157 801	38,251	1 459 794	325,360	NL 荷蘭	119	233	365	417
UA 烏克蘭			9	2	PH 菲律賓	13 064	3,529	118 847	31,976
VN 越南	5 124	1,294	97 084	16,292	PT 葡萄牙	4	2	1 135	467
ZA 南非			260	25	SE 瑞典	7	11	334	171
總計 TOTAL	5 656 983	470,127	44 368 281	4,248,535	SG 新加坡	20 385	4,892	168 552	42,873
77220 印刷電路 (公斤) PRINTED CIRCUITS (KG)					TH 泰國	8 458	4,226	82 228	29,874
AT 奧地利	1 459	1,897	9 930	14,120	TW 台灣	79 771	14,074	606 986	107,199
AU 澳大利亞	155	50	1 932	1,400	U8 美國	2 864	2,402	52 285	25,078
BE 比利時	5 983	1,961	11 074	3,430	總計 TOTAL	420 632	69,650	3 213 521	595,390
BR 巴西	10	3	726	395	77232 其他固定電阻器 (公斤) OTHER FIXED RESISTORS (KG)				
CA 加拿大	380	548	19 724	4,867	AT 奧地利	43	30	441	330
CH 瑞士	127	64	2 413	3,231	AU 澳大利亞			193	670
CN 中國內地	4 523 227	788,997	37 429 832	7,141,561	BR 巴西	1 021	149	26 632	4,477
CZ 捷克共和國	1	1	18	14	CA 加拿大	77	26	898	324
D8 丹麥	2	1	145	80	CN 中國內地	65 295	12,725	555 830	86,026
DE 德國	899	404	23 763	5,705	D8 丹麥	19	16	370	334
E7 西班牙			1	@	DE 德國	428	345	3 938	3,193
EE 愛沙尼亞	1	2	151	194	E7 西班牙	88	34	1 156	444
F8 法國	1 394	418	8 049	2,285	F8 法國			392	476
FI 芬蘭	2	1	691	321	IL 以色列	131	108	202	476
GB 英國	420	316	64 864	11,246	IN 印度	19	16	9 839	143
HU 匈牙利	3	2	2 634	484	JP 日本	6 729	4,729	62 204	42,389
I8 意大利	3 506	549	9 524	4,234	KR 大韓民國	610	924	2 283	8,156
ID 印度尼西亞	3 257	587	24 851	3,014	MY 馬來西亞	1 093	141	9 233	801
IE 愛爾蘭	5	3	2 923	1,710	PH 菲律賓	798	583	3 988	2,278
IL 以色列	14	7	357	232	PR 波多黎各	6	23	6	23
IN 印度			5 017	1,078	SE 瑞典	7	1	44	23
IR 伊朗伊斯蘭共和國			574	67	SG 新加坡	4 487	1,670	37 481	18,149
JP 日本	71 502	47,119	523 002	349,609	TH 泰國			479	107
KR 大韓民國	58 610	13,594	346 547	132,105	TW 台灣	8 764	4,828	147 492	82,789
KZ 哈薩克斯坦			564	38	U8 美國	1 695	1,994	12 183	13,153
LK 斯里蘭卡			27	11	總計 TOTAL	91 310	28,342	875 284	264,760
MO 澳門特別行政區	8	8	109	130	77233 線繞可變電阻器 (公斤) WIREWOUND VARIABLE RESISTORS (KG)				
MX 墨西哥	446	328	10 867	1,679	CA 加拿大			1 269	2,751
MY 馬來西亞	26 928	3,362	350 514	29,019	CN 中國內地	23	10	665	241
N8 挪威			4	3	GB 英國	10	65	347	265
NL 荷蘭	463	368	2 433	1,910	JP 日本	764	182	4 882	1,781
PE 秘魯	5	1	36	171	MY 馬來西亞	1 271	228	6 608	1,327
PH 菲律賓	5 799	9,586	76 692	100,288	SG 新加坡	1	@	1 302	882
RU 俄羅斯聯邦	460	40	805	90	TW 台灣			591	513
SE 瑞典	675	86	1 661	1,140	U8 美國	35	71	815	1,073
SG 新加坡	19 602	16,597	261 612	101,499	總計 TOTAL	2 104	555	16 479	8,832
TH 泰國	30 858	49,320	232 424	400,387	77235 其他可變電阻器 (公斤) OTHER VARIABLE RESISTORS (KG)				
TW 台灣	210 148	90,257	1 890 691	729,068	AT 奧地利	28 643	13,259	114 470	61,151
U8 美國	52 047	12,737	215 215	94,017	BE 比利時	1 660	1,196	23 447	14,900
UZ 烏茲別克斯坦			1	@	BG 保加利亞			77	236
VN 越南	800	1,904	7 770	20,718	CA 加拿大	356	88	591	633
ZA 南非	100	19	246	42	CH 瑞士			287	141
總計 TOTAL	5 019 296	1,041,138	41 540 413	9,161,592	CN 中國內地	248 848	49,457	1 813 089	284,297
77231 固定碳質電阻器，合成或薄膜式 (公斤) FIXED CARBON RESISTORS, COMPOSITION OR FILM TYPES (KG)					CR 哥斯達黎加			191	430
AU 澳大利亞	364	58	1 246	241	D8 丹麥	5	6	49	88
BE 比利時			402	35	DE 德國	129	104	91 909	55,112
CH 瑞士			150	95	E7 西班牙	596	435	17 515	12,926
CN 中國內地	244 292	19,117	1 574 102	138,684	F8 法國	191	350	878	1,352
CR 哥斯達黎加			330	1,025	GB 英國	337	274	5 307	3,794
DE 德國	3 187	1,834	27 542	14,453	I8 意大利	4 790	2,343	18 755	7,529
FI 芬蘭	11	9	220	108					
GB 英國	150	102	27 469	7,708					
HU 匈牙利			115	71					
I8 意大利	20	15	2 944	628					

貨物（單位） ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物（單位） ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
77235 其他可變電阻器（公斤） OTHER VARIABLE RESISTORS (KG)						77244 隔離開關掣及斷續開關掣，供電壓超過1 000伏（公斤） ISOLATING SWITCHES AND MAKE-AND-BREAK SWITCHES, FOR A VOLTAGE EXCEEDING 1 000 V (KG)					
ID	印度尼西亞			529	355	BE	比利時			5	3
IE	愛爾蘭	3	12	253	579	CN	中國內地	6 854	712	74 386	5,212
IL	以色列	3	14	33	62	DE	德國	10	9	13 956	1,762
IN	印度	6 291	2,162	45 321	16,674	F8	法國	26	50	1 130	1,842
JP	日本	35 061	40,104	369 422	368,348	GB	英國	51	16	3 703	1,610
KR	大韓民國	4 900	2,882	39 649	27,945	I8	意大利	187	26	14 584	2,146
MY	馬來西亞	19 894	7,264	168 582	51,036	JP	日本	2 887	3,509	27 729	27,576
N8	挪威			3	11	KR	大韓民國	5	4	6 619	1,876
NL	荷蘭	145	546	1 161	1,400	MY	馬來西亞	366	61	2 323	385
PH	菲律賓			101	174	SG	新加坡	112	99	1 642	755
PT	葡萄牙			408	442						
RU	俄羅斯聯邦	81	30	81	30	TW	台灣	1 395	806	4 871	3,094
SE	瑞典	2	2	5	5	U8	美國	815	651	7 441	7,537
SG	新加坡	12 287	7,011	105 092	47,263		總計 TOTAL	12 708	5,944	158 389	53,797
SI	斯洛文尼亞			565	294						
TH	泰國	829	637	6 964	4,186	77245	避雷器、電壓限幅器及電湧抑制器，供電壓超過1 000伏（公斤） LIGHTNING ARRESTERS, VOLTAGE LIMITERS AND SURGE SUPPRESSORS, FOR A VOLTAGE EXCEEDING 1 000 V (KG)				
TW	台灣	25 889	9,101	270 402	77,211	AU	澳大利亞	11	41	158	323
U8	美國	8 881	9,044	69 185	79,393	CH	瑞士	6	27	138	253
	總計 TOTAL	399 821	146,321	3 164 321	1,117,996	CN	中國內地	3 947	473	221 037	9,657
77238 772 31至772 35條目內電阻器的零件（公斤） PARTS FOR THE ELECTRICAL RESISTORS OF ITEMS FROM 772 31 TO 772 35 (KG)						CZ	捷克共和國			250	362
AU	澳大利亞			20 412	303	DE	德國	298	414	2 788	2,906
CN	中國內地	65 209	5,015	518 170	39,112	E7	西班牙			824	783
DE	德國	496	249	5 892	1,869	F8	法國	1 577	787	8 908	3,321
GB	英國			1 333	221	GB	英國	760	55	1 645	457
IE	愛爾蘭	2 553	84	44 036	1,659	JP	日本	98	50	3 510	964
JP	日本	25 248	12,295	287 418	128,544	KR	大韓民國			3 357	3,918
KR	大韓民國	1 006	169	13 784	2,369	MX	墨西哥			51	102
SG	新加坡	5 231	1,022	25 243	5,638	MY	馬來西亞	25	35	148	178
TH	泰國	236	46	7 078	1,536	NL	荷蘭			30	21
TW	台灣	112 879	9,670	711 175	58,283	SE	瑞典	1	@	503	157
U8	美國	1 186	305	5 892	1,865	SG	新加坡	3 223	2,492	23 734	20,797
	總計 TOTAL	214 044	28,854	1 640 433	241,399	TW	台灣	34	3	1 862	88
77241 保險絲，供電壓超過1 000伏（公斤） FUSES, FOR A VOLTAGE EXCEEDING 1 000 V (KG)						U8	美國	356	1,100	4 610	5,174
DE	德國			242	157		總計 TOTAL	10 336	5,478	273 553	49,460
JP	日本	821	349	7 237	3,637	77249	其他電力器具，作開關、保護電路或作連接電路用，供電壓超過1 000伏（公斤） OTHER ELECTRICAL APPARATUS FOR SWITCHING, PROTECTING, CONNECTING TO OR IN ELECTRICAL CIRCUITS, FOR A VOLTAGE EXCEEDING 1 000 V (KG)				
SG	新加坡	69	24	3 673	1,723	AT	奧地利			3 698	1,140
TH	泰國	21 776	10,760	141 444	70,383	AU	澳大利亞			1 670	142
U8	美國	2									

298	表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
77251 保險絲，供電壓不超過1 000伏 (公斤) FUSES, FOR A VOLTAGE NOT EXCEEDING 1 000 V (KG)					77254 繼電器，供電壓不超過1 000伏 (公斤) RELAYS, FOR A VOLTAGE NOT EXCEEDING 1 000 V (KG)				
IL 以色列	4	4	139	1,203	AT 奧地利	3 611	1,511	3 716	1,559
IN 印度	635	31	5 138	264	AU 澳大利亞	51	15	372	161
JP 日本	38 466	16,752	253 861	118,647	BE 比利時	83	93	17 083	6,948
KR 大韓民國	8 274	2,480	55 045	20,431	BR 巴西			2	4
LK 斯里蘭卡	395	145	7 545	2,751	BY 白俄羅斯			10	20
MY 馬來西亞	3 708	2,673	12 626	8,430	CA 加拿大	649	115	2 428	1,489
PH 菲律賓	166	68	2 672	872	CH 瑞士	108	38	681	688
					CN 中國內地	342 436	52,774	2 820 377	432,297
SE 瑞典			7	6	CZ 捷克共和國			78	51
SG 新加坡	29 262	13,967	240 762	117,596	D8 丹麥	132	43	346	188
SI 斯洛文尼亞			316	25					
TH 泰國	9 224	4,457	68 644	35,542	DE 德國	6 695	2,975	92 701	31,293
TW 台灣	4 011	2,488	45 484	17,644	E7 西班牙	264	85	1 897	567
U8 美國	7 055	1,437	25 469	15,587	F8 法國	42 127	5,318	336 649	42,997
VN 越南	299	45	3 785	396	FI 芬蘭			2 253	1,478
					GB 英國	5 341	2,490	33 834	16,243
總計 TOTAL	262 789	69,121	2 192 205	533,182	I8 意大利	132	114	4 504	1,744
77252 自動斷路器，供電壓不超過1 000伏 (公斤) AUTOMATIC CIRCUIT BREAKERS, FOR A VOLTAGE NOT EXCEEDING 1 000 V (KG)					ID 印度尼西亞	8 568	1,389	101 291	17,726
					IN 印度	461	40	20 632	2,811
					JP 日本	45 327	18,369	917 267	206,597
					KR 大韓民國	2 219	415	12 019	2,290
AT 奧地利	3 540	785	15 382	3,582	LK 斯里蘭卡			10	4
AU 澳大利亞	9 184	1,610	52 725	12,783	MT 馬耳他	22	21	2 029	1,689
BE 比利時	4 319	468	37 195	6,128	MX 墨西哥	172	131	496	508
BR 巴西	48 671	3,729	387 486	25,569	MY 馬來西亞	7 203	1,175	88 393	15,663
CA 加拿大	20	7	1 846	465	N8 挪威	1	@	4 721	452
CH 瑞士	1 647	734	19 413	8,126	NL 荷蘭	601	183	5 513	1,862
CN 中國內地	80 178	7,716	645 794	54,875	PH 菲律賓	222	77	4 013	1,614
DE 德國	4 274	757	164 742	27,642	PT 葡萄牙			38	23
E7 西班牙	178	67	7 584	1,714	RU 俄羅斯聯邦	21	41	69	184
F8 法國	49 896	7,132	391 003	54,538	SE 瑞典	10 771	1,808	187 969	32,500
FI 芬蘭			555	183	SG 新加坡	2 534	633	31 837	8,469
GB 英國	3 512	603	53 734	8,913	TH 泰國	14 080	2,244	181 153	30,448
I8 意大利	31 408	7,478	359 410	77,184	TW 台灣	14 954	1,395	168 480	9,581
IE 愛爾蘭			3 057	960	U8 美國	15 528	6,410	50 171	28,416
IN 印度	4 992	632	4 992	632	ZA 南非			181	30
JP 日本	47 418	9,509	617 014	117,489					
KR 大韓民國	47	32	23 833	2,382	總計 TOTAL	524 313	99,900	5 093 213	898,598
MO 澳門特別行政區			843	69					
MY 馬來西亞	30	3	5 715	415	77255 其他開關掣，供電壓不超過1 000伏 (公斤) OTHER SWITCHES, FOR A VOLTAGE NOT EXCEEDING 1 000 V (KG)				
NL 荷蘭	3	5	36	91					
					AE 阿拉伯聯合酋長國	1 004	121	1 611	233
NZ 新西蘭			1 378	328	AR 阿根廷	1	@	1	@
PL 波蘭	167	50	167	50	AT 奧地利	222	76	3 274	1,195
SG 新加坡	5 816	1,013	99 722	14,492	AU 澳大利亞	1 008	169	6 584	1,412
TH 泰國	55	34	179	177	BE 比利時	3 912	351	9 226	1,915
TW 台灣	2 571	344	25 413	3,355	BR 巴西	29	17	37	23
U8 美國	8 487	3,429	119 618	28,775	CA 加拿大	58	94	2 305	1,032
ZA 南非	8 509	1,129	46 439	8,086	CH 瑞士	1 263	1,428	12 618	15,286
總計 TOTAL	314 922	47,265	3 085 275	459,003	CN 中國內地	820 556	101,927	5 962 114	681,097
					CR 哥斯達黎加	249	331	3 163	3,744
77253 其他保護電路器具，供電壓不超過1 000伏 (公斤) OTHER APPARATUS FOR PROTECTING ELECTRICAL CIRCUITS, FOR A VOLTAGE NOT EXCEEDING 1 000 V (KG)					D8 丹麥	97	138	1 975	1,663
					DE 德國	113 374	4,166	465 191	67,571
CN 中國內地	104 858	6,601	833 058	48,980	DO 多米尼加共和國			96	97
DE 德國	4 499	1,023	42 927	10,202	E7 西班牙	5 051	479	17 198	3,167
F8 法國	3 160	855	33 895	7,145	EG 埃及			30	34
GB 英國	2 290	940	17 732	11,730	F8 法國	24 957	2,607	200 979	18,915
I8 意大利	157	54	8 434	3,366	FI 芬蘭	8 483	3,537	137 364	33,312
JP 日本	2 764	1,677	36 452	20,683	GB 英國	16 089	2,516	141 903	21,730
KR 大韓民國	6 154	2,934	29 339	16,212	HR 克羅地亞			260	129
MY 馬來西亞	2 467	961	19 894	7,359	HU 匈牙利			739	176
SE 瑞典	6 996	2,381	69 443	21,431					
SG 新加坡	35	98	2 053	1,120	I8 意大利	9 601	1,916	147 120	23,678
					ID 印度尼西亞	2 485	893	18 881	5,105
SI 斯洛文尼亞	350	38	1 338	204	IE 愛爾蘭	5	20	3 422	6,175
SK 斯洛伐克			14	16	IL 以色列	23	29	641	267
TH 泰國	52	84	471	851	IN 印度			13 533	799
TW 台灣	2 452	4,287	14 298	16,817	JP 日本	228 015	81,282	1 355 010	567,656
U8 美國	2 178	1,152	30 046	14,688	KP 朝鮮民主主義人民共和國			3 799	747
總計 TOTAL	138 412	23,086	1 139 394	180,805	KR 大韓民國	24 535	5,056	197 971	47,058
					LK 斯里蘭卡			900	418
					MO 澳門特別行政區	1	@	131	18

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
77255 其他開關掣，供電壓不超過1 000伏 (公斤) OTHER SWITCHES, FOR A VOLTAGE NOT EXCEEDING 1 000 V (KG)						77258 插頭及插座，供電壓不超過1 000伏 (公斤) PLUGS AND SOCKETS, FOR A VOLTAGE NOT EXCEEDING 1 000 V (KG)					
MT 馬耳他				444	696	SE 瑞典		72	105	847	1,087
MX 墨西哥	740	172		1 602	1,031	SG 新加坡	6 314	1,052		83 756	9,347
MY 馬來西亞	4 805	1,213		62 033	11,391	TH 泰國	2 414	326		12 651	1,779
N8 挪威	1 615	306		15 453	1,869	TW 台灣	28 016	3,545		170 897	28,865
NL 荷蘭	901	94		4 835	836	U8 美國	8 400	2,457		109 649	22,624
NZ 新西蘭	551	393		3 521	2,547	VN 越南				286	28
PH 菲律賓	240	254		557	891	ZA 南非	111	14		608	112
PL 波蘭				63	16						
RU 俄羅斯聯邦	87	60		427	242						
SE 瑞典	2 754	870		27 155	6,924	總計 TOTAL	1 252 917	85,045		9 716 911	637,785
SG 新加坡	14 508	4,155		144 130	33,917	77259 作開關或保護、連接電路的其他電力器具，供電壓不超過1 000伏 (公斤) OTHER ELECTRICAL APPARATUS FOR SWITCHING, PROTECTING, CONNECTING TO OR IN ELECTRICAL CIRCUITS, FOR A VOLTAGE NOT EXCEEDING 1 000 V (KG)					
SI 斯洛文尼亞	30	61		82	147	AE 阿拉伯聯合酋長國				122	16
TH 泰國	19 257	14,999		144 487	79,552	AR 阿根廷				561	110
TR 土耳其				133	82	AT 奧地利	4 205	954		40 761	8,047
TW 台灣	15 156	5,960		217 213	54,728	AU 澳大利亞	12 889	1,840		87 662	11,770
U8 美國	22 073	13,831		213 815	111,053	BE 比利時				50 625	18,126
VN 越南				14	3	BR 巴西	2 818	473		16 189	2,302
ZA 南非				548	135	BY 白俄羅斯				23	65
總計 TOTAL	1 343 735	249,524		9 544 588	1,810,709	CA 加拿大	5 800	1,438		82 293	39,022
77257 燈座，供電壓不超過1 000伏 (公斤) LAMP-HOLDERS, FOR A VOLTAGE NOT EXCEEDING 1 000 V (KG)						CH 瑞士				22 763	10,787
AU 澳大利亞				286	19	CN 中國內地	3 736 916	387,416		27 346 482	2,923,232
BE 比利時				67	16	CZ 捷克共和國	1 582	801		11 035	4,185
CA 加拿大				59	21	D8 丹麥	2 158	303		4 427	1,035
CN 中國內地	144 275	5,844		1 610 476	57,547	DE 德國	60 224	16,231		518 749	162,892
D8 丹麥				450	62	E7 西班牙	13 523	2,058		150 063	19,462
DE 德國	22 092	1,933		154 002	14,007	F8 法國	21 738	11,718		178 239	84,911
E7 西班牙	1 779	151		1 854	172	FI 芬蘭	70	26		3 837	1,595
GB 英國	51	13		1 634	333	GB 英國	24 544	5,668		345 972	64,416
I8 意大利	22 891	2,102		122 812	10,708	GE 格魯吉亞				56	4
IN 印度				2 127	261	GR 希臘				2 117	38
JP 日本	234	20		5 041	695	HU 匈牙利	5 069	2,293		61 806	18,278
KR 大韓民國				1 088	57	I8 意大利	12 641	2,063		177 869	27,216
SE 瑞典				575	55	ID 印度尼西亞	6 591	705		130 838	28,494
SG 新加坡	1 414	92		4 019	376	IE 愛爾蘭	5 453	3,244		41 033	20,485
TW 台灣	1 064	124		7 030	518	IL 以色列	74	78		2 544	1,023
U8 美國	646	67		14 664	2,085	IN 印度	19 714	2,810		95 286	17,920
總計 TOTAL	194 446	10,347		1 926 184	86,933	IR 伊朗伊斯蘭共和國				238	93
77258 插頭及插座，供電壓不超過1 000伏 (公斤) PLUGS AND SOCKETS, FOR A VOLTAGE NOT EXCEEDING 1 000 V (KG)						JP 日本	546 863	208,516		4 767 968	1,780,449
AE 阿拉伯聯合酋長國				537	62	KP 朝鮮民主主義人民共和國	27	8		274	72
AT 奧地利	926	57		11 476	757	KR 大韓民國	124 925	18,112		1 270 024	166,249
AU 澳大利亞	421	36		3 938	705	LU 盧森堡				31	28
BE 比利時	65	22		2 024	695	M8 摩洛哥				503	538
CA 加拿大	2	@		3 735	2,750	MO 澳門特別行政區	14	4		14	4
CH 瑞士	15	5		590	173	MT 馬耳他				577	958
CN 中國內地	1 130 901	64,800		8 690 283	453,378	MX 墨西哥	2 378	549		25 134	8,948
CR 哥斯達黎加	240	74		1 300	432	MY 馬來西亞	17 377	5,866		148 849	65,364
D8 丹麥	5	2		140	104	N8 挪威	17	30		278	304
DE 德國	13 170	1,528		82 276	11,780	NL 荷蘭	1 878	306		41 760	13,322
E7 西班牙	387	15		2 303	144	NZ 新西蘭	870	150		1 246	234
F8 法國	49	35		3 416	1,192	PH 菲律賓	35 436	14,148		192 097	89,075
FI 芬蘭	56	4		103	16	PL 波蘭				201	233
GB 英國	16 519	1,320		152 202	11,768	PT 葡萄牙	2	2		4 625	1,291
I8 意大利	5 881	483		35 609	4,097	RU 俄羅斯聯邦	1	@		1	@
ID 印度尼西亞				862	115	SE 瑞典	1 787	719		21 466	5,203
IE 愛爾蘭				8 593	385	SG 新加坡	111 503	33,816		1 093 341	313,035
IL 以色列				115	487	SI 斯洛文尼亞	80	254		145	306
JP 日本	13 326	4,942		156 084	56,069	SK 斯洛伐克	68	9		1 959	3,711
KR 大韓民國	7 831	2,430		40 239	10,056	TH 泰國	46 470	11,508		217 000	43,691
MO 澳門特別行政區				14	1	TR 土耳其	680	37		4 668	837
MT 馬耳他				300	37	TW 台灣	312 095	55,375		2 375 809	425,650
MX 墨西哥				1 669	199	U8 美國	254 291	111,518		2 105 114	837,765
MY 馬來西亞	17 641	1,537		120 572	10,315	UA 烏克蘭	16	55		16	55
N8 挪威				5	2	VN 越南	1 834	977		5 303	2,813
NL 荷蘭				445	198	ZA 南非	1	@		1	@
NZ 新西蘭	1	@		1	@	總計 TOTAL	5 396 053	902,789		41 649 994	7,225,662
PH 菲律賓	154	256		19 386	8,025						

300	表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
77261 作電力控制或電力分配用的器具，供電壓不超過1 000伏 (公斤) ELECTRICAL CONTROL APPARATUS OR APPARATUS FOR DISTRIBUTION OF ELECTRICITY, FOR A VOLTAGE NOT EXCEEDING 1 000 V (KG)					77282 用於772 41至772 62條目內所列器具的其他零件 (公斤) PARTS FOR USE WITH THE APPARATUS FALLING IN ITEMS FROM 772 41 TO 772 62 (KG)				
AT 奧地利	300	105	609	249	AE 阿拉伯聯合酋長國	8	2	26	28
AU 澳大利亞	1 113	538	86 984	17,231	AT 奧地利	4 393	1,446	22 778	7,748
BE 比利時	15	72	16 351	3,400	AU 澳大利亞	446	214	157 735	7,521
CA 加拿大	1 925	1,006	12 893	15,361	BE 比利時	12 131	2,758	106 089	21,751
CH 瑞士	277	242	4 176	2,404	BR 巴西			851	902
CN 中國內地	132 735	18,640	1 816 183	154,718	CA 加拿大	3 337	2,449	54 944	15,559
D8 丹麥	86	206	277	494	CH 瑞士	5 218	6,345	48 441	46,644
DE 德國	43 645	10,605	273 831	135,507	CN 中國內地	1 157 283	129,823	8 015 028	864,793
E7 西班牙			553	278	D8 丹麥	26	5	17 037	1,403
F8 法國	1 147	497	7 008	4,361	DE 德國	88 768	24,873	1 241 715	287,235
					E7 西班牙	2 436	70	41 444	2,558
FI 芬蘭	4	4	4 675	1,103	F8 法國	49 681	6,397	508 323	56,449
GB 英國	75 003	14,436	396 646	90,916	FI 芬蘭	132	542	3 569	4,452
I8 意大利	633	138	4 487	1,839	GB 英國	96 596	10,533	600 658	75,887
ID 印度尼西亞	1	1	24 624	3,856	HN 洪都拉斯			259	284
IE 愛爾蘭			16	200	HU 匈牙利			2 067	631
IL 以色列	384	70	5 940	2,316	I8 意大利	50 713	7,129	532 298	77,809
IN 印度	14 800	412	30 111	2,059	ID 印度尼西亞	27 862	5,931	285 225	63,399
JP 日本	35 473	36,283	428 069	359,285	IE 愛爾蘭			916	842
KR 大韓民國	531	349	14 135	6,285	IL 以色列	87	56	1 941	1,032
MO 澳門特別行政區	319	26	515	81					
					IN 印度	6	18	3 601	1,775
MY 馬來西亞	721	21	39 543	5,578	JP 日本	269 666	73,949	2 341 708	618,659
N8 挪威	9	47	30	69	KP 朝鮮民主主義人民共和國			1 430	193
NL 荷蘭	261	344	1 791	1,795	KR 大韓民國	35 099	5,884	474 295	69,238
NZ 新西蘭	28	55	1 501	522	MX 墨西哥	3 647	812	3 732	823
PH 菲律賓			67	64	MY 馬來西亞	9 074	1,858	261 250	21,019
RU 俄羅斯聯邦	6	141	6	141	N8 挪威			9 767	2,970
SE 瑞典	30	195	1 280	1,624	NL 荷蘭	2 674	449	144 562	28,045
SG 新加坡	14 841	6,535	78 073	68,876	NZ 新西蘭	1 476	421	17 735	3,556
SI 斯洛文尼亞			9	31	PH 菲律賓	1 415	990	72 273	39,868
TH 泰國	11	22	56	90					
					PL 波蘭	72	46	2 096	722
TW 台灣	2 467	3,988	71 443	25,335	PT 葡萄牙	4 126	1,194	28 351	6,144
U8 美國	30 668	16,150	195 079	128,343	SE 瑞典	1 743	690	9 814	6,024
VN 越南			74	107	SG 新加坡	20 435	7,878	253 340	49,665
ZA 南非			455	963	TH 泰國	1 095	235	28 494	6,247
總計 TOTAL	357 433	111,127	3 517 490	1,035,481	TW 台灣	142 642	22,297	1 099 859	166,988
					U8 美國	95 648	19,804	868 191	175,939
77262 作電力控制或電力分配用的器具，供電壓超過1 000伏 (公斤) ELECTRICAL CONTROL APPARATUS OR APPARATUS FOR DISTRIBUTION OF ELECTRICITY, FOR A VOLTAGE EXCEEDING 1 000 V (KG)					VN 越南	2 817	296	13 032	1,998
					ZA 南非			2 757	654
					總計 TOTAL	2 090 752	335,395	17 277 631	2,737,454
AU 澳大利亞	19 200	4,121	64 400	12,057	77311 線圈線 (公斤) WINDING WIRE (KG)				
CN 中國內地	60 624	3,731	900 540	54,098	AT 奧地利	126	22	970	143
DE 德國	55 978	10,574	711 044	147,592	AU 澳大利亞			2 710	293
GB 英國	3 500	1,358	12 912	4,905	BE 比利時	240	9	163 023	2,640
I8 意大利	4	5	511	329	BG 保加利亞			435	56
JP 日本	102 373	55,147	366 415	124,549	CA 加拿大	9	7	2 320	190
LK 斯里蘭卡	4 360	3,028	24 763	10,730	CH 瑞士	592	191	15 370	2,200
MY 馬來西亞	550	233	26 454	5,765	CN 中國內地	1 010 886	22,237	8 144 891	182,915
NZ 新西蘭			41 092	8,467	DE 德國	4 660	570	94 488	6,783
SE 瑞典			4 885	3,293	E7 西班牙			1 149	78
					F8 法國	367	28	37 359	1,379
SG 新加坡	90	176	15 471	5,417					
U8 美國	2	2	2 360	2,840	GB 英國	7 364	188	103 677	2,854
總計 TOTAL	246 681	78,375	2 170 847	380,043	I8 意大利	143	7	23 113	1,107
					ID 印度尼西亞	333 491	7,634	2 129 829	33,627
77281 電盤、儀表板、控制臺、控制板、操縱臺及其他基座，未設置電力控制或電力分配用的器具 (公斤) BOARDS, PANELS, CONSOLES, DESKS, CABINETS AND OTHER BASES, NOT EQUIPPED WITH ELECTRIC CONTROL OR DISTRIBUTION APPARATUS (KG)					IL 以色列			19 713	737
					IN 印度	2 311	186	6 453	2,414
CA 加拿大			325	160	JP 日本	191 239	15,622	2 435 847	152,436
CN 中國內地	82 777	5,545	568 236	33,749	KP 朝鮮民主主義人民共和國			1 105	18
DE 德國	681	136	14 283	4,606	KR 大韓民國	70 977	2,102	665 710	14,931
F8 法國	30	3	2 031	243	MO 澳門特別行政區			15	3
GB 英國	392	492	474	726	MX 墨西哥	3 168	147	13 937	745
JP 日本	64	53	3 169	2,943					
總計 TOTAL	83 944	6,229	588 518	42,427	MY 馬來西亞	339 222	6,973	3 565 568	77,450
					NL 荷蘭	2 115	352	3 071	491
					NZ 新西蘭			33 544	1,015
					PH 菲律賓	1 295	173	7 166	330
					PT 葡萄牙	1 386	140	3 568	264

表 I1 按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
TABLE I1 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
77311 線圈線 (公斤) WINDING WIRE (KG)						77314 其他電導體，供電壓不超過80伏 (-) OTHER ELECTRIC CONDUCTORS, FOR A VOLTAGE NOT EXCEEDING 80 V (-)					
SE 瑞典		541	18	989	64	CZ 捷克共和國					308
SG 新加坡		72 975	2,233	665 941	19,370	D8 丹麥		9			532
TH 泰國		436 119	8,657	3 870 982	78,177	DE 德國		1,685			13,036
TW 台灣		734 538	17,204	7 287 156	169,233	E7 西班牙		@			3,018
U8 美國		29 469	2,143	497 464	32,167	F8 法國		280			4,754
						FI 芬蘭		3			647
VN 越南				12 116	834	GB 英國		486			11,922
總計 TOTAL		3 243 233	86,841	29 809 679	784,943	HU 匈牙利					185
77312 同軸電纜及其他同軸電導體 (米) CO-AXIAL CABLE AND OTHER CO-AXIAL CONDUCTORS (M)						I8 意大利		152			2,145
BE 比利時				187 206	2,623	ID 印度尼西亞		72			511
CA 加拿大	2 730	158		268 614	943	IE 愛爾蘭		21			1,091
CH 瑞士				50	@	IL 以色列		8			479
CN 中國內地	5 539 834	9,169	41 355 393	75,809		IN 印度					11
DE 德國	3 800	32	13 537	120		IR 伊朗伊斯蘭共和國					28
F8 法國	2 000	10	83 239	344		JP 日本		20,732			195,495
FI 芬蘭			55 970	618		KR 大韓民國		5,393			60,971
GB 英國	2 465	83	20 181	599		MO 澳門特別行政區		21			92
I8 意大利			932 400	1,423		MU 毛里求斯					12
IE 愛爾蘭	5	@	44	@		MX 墨西哥		6			414
						MY 馬來西亞		1,310			13,035
IL 以色列	10 526	23	12 051	27		N8 挪威		35			83
JP 日本	359 808	726	4 554 374	14,317		NL 荷蘭		98			1,846
KR 大韓民國	5 758	11	37 887	212		NZ 新西蘭		38			1,072
MY 馬來西亞			3 168	35		PH 菲律賓		480			1,441
N8 挪威	640	1	640	1		PK 巴基斯坦		30			30
NL 荷蘭	115	6	211 115	586		PT 葡萄牙					@
NZ 新西蘭			3 660	54		SE 瑞典		169			1,425
PH 菲律賓	100	1	8 100	283		SG 新加坡		2,334			21,848
SE 瑞典	7 838	72	12 681	183		TH 泰國		5,666			27,105
SG 新加坡	218 182	187	825 818	2,742		TW 台灣		4,729			56,296
						U8 美國		7,035			61,783
TH 泰國			7 495	82		VN 越南		31			1,362
TW 台灣	113 354	579	414 223	2,038		ZA 南非					5
U8 美國	183 353	797	3 496 802	9,910		總計 TOTAL		267,637			2,160,121
VN 越南			517 000	453							
總計 TOTAL		6 450 508	11,857	53 021 648	113,403	77315 其他電導體，供電壓超過80伏，但不超過1 000伏 (-) OTHER ELECTRIC CONDUCTORS, FOR A VOLTAGE EXCEEDING 80 V BUT NOT EXCEEDING 1 000 V (-)					
77313 用於車輛、航空器或船舶的點火布線組或其他布線組 (-) IGNITION WIRING SETS AND OTHER WIRING SETS USED IN VEHICLES, AIRCRAFT OR SHIPS (-)						AE 阿拉伯聯合酋長國		2			1,779
AE 阿拉伯聯合酋長國		19		87		AT 奧地利		3			1,747
AU 澳大利亞		2		2		AU 澳大利亞		3,408			18,197
BE 比利時				47		BE 比利時		40			759
CN 中國內地		6,452		66,242		BG 保加利亞					@
DE 德國		28		1,353		BR 巴西		11			19
F8 法國				383		CA 加拿大		140			7,775
GB 英國		1		294		CH 瑞士		478			4,386
I8 意大利		1		44		CN 中國內地		328,385			2,478,287
JP 日本		600		10,047		CZ 捷克共和國		352			1,847
KR 大韓民國		1,172		9,811							
						D8 丹麥		383			631
NL 荷蘭		2		29		DE 德國		1,524			13,484
PH 菲律賓		277		678		E7 西班牙		1,244			21,756
SE 瑞典				13		EE 愛沙尼亞					6
SG 新加坡		519		2,958		F8 法國		768			8,975
TW 台灣		1		3,808		FI 芬蘭					722
U8 美國		515		3,173		GB 英國		32,369			269,869
總計 TOTAL		9,589		98,968		HN 洪都拉斯		204			1,396
77314 其他電導體，供電壓不超過80伏 (-) OTHER ELECTRIC CONDUCTORS, FOR A VOLTAGE NOT EXCEEDING 80 V (-)						HU 匈牙利		1			3,340
AE 阿拉伯聯合酋長國				65		I8 意大利		1,734			16,518
AR 阿根廷				324		ID 印度尼西亞		@			1,011
AT 奧地利	1,646		4,495			IE 愛爾蘭		6,121			25,066
AU 澳大利亞	137		3,751			IL 以色列		504			3,249
BE 比利時	263		3,013			IN 印度		434			3,690
CA 加拿大	556		21,813			JP 日本		27,431			256,577
CH 瑞士	6		3,376			KR 大韓民國		6,861			52,212
CN 中國內地	214,206		1,640,302			M8 摩洛哥					10
						MO 澳門特別行政區		4			647
						MX 墨西哥		31			423
						MY 馬來西亞		3,207			41,527

302	表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003	二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003	二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
77315 其他電導體，供電壓超過80伏，但不超過1 000伏 (-) OTHER ELECTRIC CONDUCTORS, FOR A VOLTAGE EXCEEDING 80 V BUT NOT EXCEEDING 1 000 V (-)									
N8 挪威		11	456		77322 玻璃製的電絕緣體 (公斤) ELECTRICAL INSULATORS OF GLASS (KG)				
NL 荷蘭		16	1,961		CN 中國內地	20 406	322	84 299	1,262
NZ 新西蘭		29	9,546		JP 日本	971	446	17 767	6,517
PH 菲律賓		2,626	38,941		總計 TOTAL	21 377	768	102 066	7,779
SE 瑞典		25	222		77323 陶瓷製的電絕緣體 (公斤) ELECTRICAL INSULATORS OF CERAMICS (KG)				
SG 新加坡		3,730	54,109		AU 澳大利亞			287	34
TH 泰國		2,497	12,987		CN 中國內地	3 853	269	34 041	1,495
TR 土耳其			794		DE 德國	1 528	749	4 505	1,754
TW 台灣		5,644	71,824		GB 英國	20 246	1,538	129 038	12,230
U8 美國		9,791	85,373		JP 日本	4 972	2,082	11 576	13,834
					KR 大韓民國	1 113	164	1 338	291
VN 越南		1,295	9,068		N8 挪威			1 308	575
ZA 南非		799	29,381		NL 荷蘭			1	49
總計 TOTAL		442,104	3,550,567		U8 美國	76	212	2 815	2,092
77317 其他電導體，供電壓超過1 000 伏 (米) OTHER ELECTRIC CONDUCTORS, FOR A VOLTAGE EXCEEDING 1 000 V (M)					總計 TOTAL	31 788	5,013	184 909	32,356
BE 比利時			9 240	7,849	77324 玻璃或陶瓷以外材料製的電絕緣體 (公斤) ELECTRICAL INSULATORS OF MATERIALS OTHER THAN GLASS OR CERAMICS (KG)				
BR 巴西			13 123	903	CA 加拿大			1 320	90
CH 瑞士			2 000	266	CH 瑞士	231	97	231	97
CN 中國內地	15 500	169	46 863	1,051	CN 中國內地	209 733	4,468	1 400 703	29,854
DE 德國	4	2	42 528	3,555	DE 德國	240	65	2 104	880
F8 法國	39	39	5 409	4,600	F8 法國			59	19
GB 英國	17 988	5,916	128 651	63,946	GB 英國	4 377	531	11 423	1,508
I8 意大利			1	@	I8 意大利			102	60
JP 日本	51 872	32,491	236 056	162,900	JP 日本	8 133	1,019	71 102	11,930
KR 大韓民國			11 365	2,066	KR 大韓民國	393	192	8 822	894
					MY 馬來西亞			3 399	832
MY 馬來西亞			6 350	590	PH 菲律賓	762	528	7 452	2,037
SE 瑞典			2 055	1,076	TH 泰國	1 410	349	1 410	349
SG 新加坡			1 920	126	TW 台灣	2 742	208	7 434	933
TH 泰國	33 900	6,572	241 500	45,849	U8 美國	15 631	5,646	185 957	42,092
U8 美國	175	544	923	2,625	總計 TOTAL	243 652	13,103	1 701 518	91,574
總計 TOTAL	119 478	45,734	747 984	297,402	77326 電動機器或設備用的絕緣裝設，用陶瓷材料製 (公斤) INSULATING FITTINGS OF CERAMIC MATERIALS, FOR ELECTRICAL MACHINES OR EQUIPMENT (KG)				
77318 光導纖維纜，由獨立旋覆纖維製成 (米) OPTICAL FIBRE CABLES MADE UP OF INDIVIDUALLY SHEATHED FIBRES (M)					BE 比利時	1 100	141	2 800	344
A8 中美洲及南美洲其他國家 / 地區			177	41	DE 德國	138	67	2 697	1,242
AT 奧地利	500	5	1 500	15	F8 法國			4 800	625
AU 澳大利亞			633	16	GB 英國			116	55
CA 加拿大	23 774	493	272 256	3,360	U8 美國	180	52	354	99
CH 瑞士	84	1	2 406	53	總計 TOTAL	1 418	260	10 767	2,365
CN 中國內地	146 348	1,779	913 646	16,010	77328 電動機器或設備用的絕緣裝設，用塑膠材料製 (公斤) INSULATING FITTINGS OF PLASTIC MATERIALS, FOR ELECTRICAL MACHINES OR EQUIPMENT (KG)				
D8 丹麥			85 026	367	BE 比利時			31	42
DE 德國	138 056	2,213	350 243	5,875	CN 中國內地	56 691	4,107	480 183	36,963
F8 法國			101 315	168	CR 哥斯達黎加			4	1
FI 芬蘭			100	20	DE 德國	274	114	3 347	813
					FI 芬蘭			66	304
GB 英國	2	@	16 342	352	GB 英國	308	131	7 595	1,032
I8 意大利			63 133	817	ID 印度尼西亞			1	@
ID 印度尼西亞			3 799	79	IL 以色列			1	@
IE 愛爾蘭			23 880	245	JP 日本	21 307	3,678	132 405	23,201
IL 以色列			40	3	KR 大韓民國	1 742	86	11 038	470
JP 日本	167 226	8,321	2 011 179	55,347					
KR 大韓民國			376 284	33,297	MX 墨西哥			1 500	80
MX 墨西哥			22	@	MY 馬來西亞	27	31	524	244
MY 馬來西亞	90	7	198	16	NL 荷蘭	87	27	309	144
NL 荷蘭	10 510	429	10 930	445	TH 泰國	699	82	5 845	925
					TW 台灣	4 726	1,065	33 380	6,736
NZ 新西蘭			350	5	U8 美國	13 990	1,194	93 529	6,175
SE 瑞典			9 276	125	總計 TOTAL	99 851	10,517	769 758	77,129
SG 新加坡	12 950	260	103 387	2,041					
TH 泰國	2 373	79	29 894	615					
TW 台灣	93 665	1,779	484 554	10,219					
U8 美國	96 469	751	1 934 223	14,958					
總計 TOTAL	692 047	16,118	6 794 793	144,490					

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
77329 電動機器及設備用的其他絕緣裝設，未列明在其他編號；襯以絕緣材 料的賤金屬電導管 (公斤) OTHER INSULATING FITTING FOR ELECTRICAL MACHINES AND EQUIPMENT, NES; ELECTRICAL CONDUIT OF BASE METAL LINED WITH INSULATING MATERIAL (KG)						77421 使用X射線的器具 (個) APPARATUS BASED ON THE USE OF X-RAYS (NO.)					
JP 日本		96	21	2 022	1,408	BE 比利時				1	289
U8 美國		4 495	1,886	32 647	10,528	CA 加拿大				3	5,321
總計 TOTAL		4 591	1,907	34 669	11,936	CH 瑞士	2	459		26	4,481
77411 心電圖儀 (部) ELECTRO-CARDIOGRAPHS (NO.)						CN 中國內地	2	468		18	12,740
CH 瑞士				103	1,008	DE 德國	3	8,793		44	23,427
CN 中國內地	1	1,081		54	7,484	E7 西班牙				2	290
DE 德國	3	21		102	1,206	F8 法國				13	7,786
E7 西班牙				2	58	FI 芬蘭				10	839
I8 意大利	2	15		30	265	GB 英國	3	1,326		7	3,170
JP 日本	39	426		239	3,201	I8 意大利	3	599		13	3,022
SE 瑞典	1	36		2	72	JP 日本	11	2,498		103	30,066
TW 台灣	2	53		8	248	MM 緬甸				3	377
U8 美國	22	148		668	4,476	NL 荷蘭	2	7,036		30	41,831
總計 TOTAL		70	1,780	1 208	18,018	SE 瑞典				7	4,895
77412 其他電診斷器具 (-) OTHER ELECTRO-DIAGNOSTIC APPARATUS (-)						SG 新加坡				9	2,322
AE 阿拉伯聯合酋長國				@		TW 台灣				2	797
AT 奧地利				638		U8 美國	24	12,819		172	28,409
AU 澳大利亞				1,885		總計 TOTAL		50	33,998	464	170,104
BE 比利時		2,938		33,320		77422 使用粒子 (alpha) 射線、β (beta) 射線或伽馬 (gamma) 射線的 器具，用於內科、外科、牙科或獸醫 (個) APPARATUS BASED ON THE USE OF ALPHA, BETA OR GAMMA RADIATIONS, FOR MEDICAL, SURGICAL, DENTAL OR VETERINARY USES (NO.)					
BR 巴西				1,397		CN 中國內地				2	42
CA 加拿大		20		629		GB 英國				2	999
CH 瑞士		39		861		JP 日本				1	692
CN 中國內地		5,226		40,219		SG 新加坡				2	371
D8 丹麥		1,942		14,651		U8 美國				2	1,475
DE 德國		3,361		76,234		總計 TOTAL				9	3,579
E7 西班牙				330		77423 X射線管 (個) X-RAY TUBES (NO.)					
F8 法國		582		3,869		CH 瑞士				42	533
FI 芬蘭		2,796		12,059		CN 中國內地	1	20		24	193
GB 英國		1,064		11,518		DE 德國				26	2,092
I8 意大利		8,532		57,818		JP 日本	1	457		5	575
ID 印度尼西亞				25		KR 大韓民國				1	15
IE 愛爾蘭				217		NL 荷蘭				4	843
IL 以色列		238		5,787		SG 新加坡				1	204
IN 印度		@		20		TW 台灣				1	21
JO 約旦		1		179		U8 美國	3	36		91	3,997
總計 TOTAL		81,459		675,513		總計 TOTAL		5	512	195	8,473
JP 日本		5,810		51,945		77429 其他X射線發生器；高壓發生器、控制板及桌；屏幕、檢查及治療檯 、椅等 (公斤) OTHER APPARATUS AND EQUIPMENT (KG)					
KR 大韓民國				3,538		AT 奧地利				3	23
LU 盧森堡				369		AU 澳大利亞	520	344		1 063	996
MO 澳門特別行政區		3		1,042		BE 比利時	24	16		34	21
MX 墨西哥		4		55		CA 加拿大	2	11		408	543
MY 馬來西亞		246		2,173		CH 瑞士	6	5		3 724	5,778
N8 挪威				41		CN 中國內地	2 942	251		21 527	19,613
NL 荷蘭		4,570		35,931		DE 德國	240	1,022		9 639	7,283
NZ 新西蘭				384		F8 法國	33	140		1 128	1,838
SE 瑞典		258		5,118		FI 芬蘭	3	5		1 327	1,131
SG 新加坡		1,446		14,415		GB 英國	104	326		796	594
TH 泰國		1		665		I8 意大利	7	5		257	82
U8 美國		42,383		298,182		IE 愛爾蘭				38	12
總計 TOTAL		212	156	4 724	1,720	JP 日本	1 813	1,259		22 278	11,808
77413 紫外線或紅外線器具，用於內科、外科、牙科或獸醫 (部) ULTRA-VIOLET OR INFRA-RED RAY APPARATUS FOR MEDICAL, SURGICAL, DENTAL OR VETERINARY SCIENCES (NO.)						KR 大韓民國	10	27		1 537	1,009
JP 日本				1	9	MO 澳門特別行政區	15	77		15	77
U8 美國		212	156	4 724	1,720	MY 馬來西亞				909	403
總計 TOTAL		212	156	4 725	1,729	NL 荷蘭	8 370	7,020		32 400	20,057
77421 使用X射線的器具 (個) APPARATUS BASED ON THE USE OF X-RAYS (NO.)						SE 瑞典				2	16
AT 奧地利				1	42	SG 新加坡	100	244		5 848	5,001
						TW 台灣	320	192		491	1,286
						U8 美國	3 714	5,887		61 928	44,594

304	表 I1 TABLE I1	按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)			
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
77429 其他X射線發生器；高壓發生器、控制板及桌；屏幕、檢查及治療檯、椅等 (公斤) OTHER APPARATUS AND EQUIPMENT (KG)					77521 冷藏箱，家用型（電力或其他）（部） REFRIGERATORS, HOUSEHOLD TYPE (ELECTRIC OR OTHER) (NO.)				
總計 TOTAL	18 223	16,829	165 352	122,166	SG 新加坡	399	635	1 346	2,143
77511 家用型或洗衣店用洗衣機，乾衣容量每部不超過10公斤（部） HOUSEHOLD OR LAUNDRY-TYPE WASHING MACHINES, EACH OF A DRY LINEN CAPACITY NOT EXCEEDING 10 KG (NO.)					TH 泰國	7 475	10,714	43 330	59,704
AU 澳大利亞	34	56			TR 土耳其	102	204	398	776
BE 比利時			1 136	2,563	TW 台灣	64	149	566	1,939
CA 加拿大			28	77	U8 美國	122	644	1 078	5,636
CN 中國內地	5 276	4,822	47 563	49,060	VN 越南			272	360
DE 德國	199	477	5 005	9,970	總計 TOTAL	51 735	33,049	469 343	251,096
E7 西班牙	645	1,336	5 402	9,184	77522 冷凍箱，家用型（電力或其他）（部） DEEP-FREEZERS, HOUSEHOLD TYPE (ELECTRIC OR OTHER) (NO.)				
F8 法國	2 558	5,870	22 674	52,789	CN 中國內地	222	1,102	889	4,396
GB 英國			5	34	D8 丹麥			86	209
I8 意大利	5 997	12,171	54 403	116,020	DE 德國			76	427
ID 印度尼西亞			199	142	E7 西班牙			1	23
JP 日本	51	106	1 241	3,221	GB 英國	9	79	74	2,196
KR 大韓民國	544	885	3 855	5,146	I8 意大利	18	50	166	315
MO 澳門特別行政區	1	2	23	29	ID 印度尼西亞	10	111	20	220
MY 馬來西亞			4	4	IL 以色列	1	11	3	93
NL 荷蘭			378	947	JP 日本	3	72	61	1,068
NZ 新西蘭	54	119	324	673	KR 大韓民國			56	456
SE 瑞典			146	376	NL 荷蘭			4	27
SG 新加坡	66	100	1 127	1,794	NZ 新西蘭			17	39
SK 斯洛伐克	2 751	4,154	15 693	22,647	SG 新加坡			111	193
TH 泰國	1 221	1,256	11 721	13,388	TH 泰國			180	1,899
TR 土耳其			2 795	3,591	TR 土耳其			46	84
TW 台灣			120	172	TW 台灣	2	23	23	288
U8 美國	47	137	472	1,496	U8 美國	58	1,262	372	8,252
VN 越南	390	375	3 768	3,181	總計 TOTAL	323	2,711	2 185	20,184
總計 TOTAL	19 834	31,866	178 139	296,593	77530 家用型洗碗碟機（部） DISH WASHING MACHINES OF THE HOUSEHOLD TYPE (NO.)				
77512 乾衣機，乾衣容量每部不超過10公斤（部） CLOTHES DRYING MACHINES, EACH OF A DRY LINEN CAPACITY NOT EXCEEDING 10 KG (NO.)					AU 澳大利亞			71	159
AU 澳大利亞	126	121	2 701	2,325	CN 中國內地			10	16
CN 中國內地			1 591	1,952	DE 德國	296	630	1 425	2,994
DE 德國	175	272	1 112	1,805	F8 法國			90	268
F8 法國			442	707	GB 英國	1	7	1	7
GB 英國	72	74	992	1,020	I8 意大利	66	172	487	1,185
I8 意大利	82	215	2 004	4,803	JP 日本			1	3
JP 日本	148	371	4 872	7,717	NZ 新西蘭			1	3
KR 大韓民國	40	140	65	228	SG 新加坡			10	30
NZ 新西蘭	105	115	730	793	U8 美國	18	23	18	23
PL 波蘭			140	251	總計 TOTAL	381	833	2 114	4,688
SE 瑞典			20	85	77541 剃毛髮器，備有獨立電動馬達（個） SHAVERS WITH SELF-CONTAINED ELECTRIC MOTORS (NO.)				
TH 泰國			57	69	AE 阿拉伯聯合酋長國			3 396	2,065
U8 美國	24	48	374	761	AU 澳大利亞			150	28
總計 TOTAL	772	1,356	15 100	22,517	BE 比利時	5 882	1,329	16 276	5,009
77521 冷藏箱，家用型（電力或其他）（部） REFRIGERATORS, HOUSEHOLD TYPE (ELECTRIC OR OTHER) (NO.)					CA 加拿大			88	19
AU 澳大利亞	98	299	1 044	2,434	CN 中國內地	1 254 097	32,798	8 879 239	186,383
BR 巴西	53	85	238	383	DE 德國	1 608	745	14 307	4,002
CA 加拿大			66	144	GB 英國	270	40	2 160	379
CN 中國內地	39 152	10,883	372 356	90,364	JP 日本	11 644	1,062	144 116	17,334
DE 德國	2	10	4 628	3,394	KR 大韓民國			20	@
E7 西班牙			111	157	MY 馬來西亞			201	34
GB 英國			9	45	NL 荷蘭	10 428	2,573	68 962	16,169
HU 匈牙利			107	119	SG 新加坡	2 015	415	17 745	2,400
I8 意大利	157	336	4 835	9,806	TH 泰國	6 600	346	22 320	1,075
ID 印度尼西亞	623	649	6 787	7,046	TW 台灣	10	2	280	51
IN 印度	953	1,266	2 493	3,296	U8 美國			5 650	154
JP 日本	265	1,254	2 726	11,670	總計 TOTAL	1 292 554	39,310	9 174 910	235,100
KR 大韓民國	1 896	4,749	24 776	46,389	77542 軋髮剪，備有獨立電動馬達（個） HAIR CLIPPERS WITH SELF-CONTAINED ELECTRIC MOTOR (NO.)				
MY 馬來西亞	99	234	1 036	1,667	AU 澳大利亞			3	1
NZ 新西蘭	275	936	1 095	3,540	CA 加拿大			4 771	535
PA 巴拿馬			44	77	CN 中國內地	2 186 102	32,600	11 800 885	199,067
SE 瑞典			2	7					

表 I1
TABLE I1

按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

305

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
77542 軋髮剪，備有獨立電動馬達 (個) HAIR CLIPPERS WITH SELF-CONTAINED ELECTRIC MOTOR (NO.)						77572 食物研磨機及攪拌器、水果或蔬菜榨汁器，電動機械，家用型 (個) DOMESTIC ELECTRO-MECHANICAL FOOD GRINDERS, FOOD MIXERS AND FRUIT OR VEGETABLE JUICE EXTRACTORS (NO.)					
DE 德國	68	45		11 665	812	ID 印度尼西亞	3	@		871	115
GB 英國				9 154	715	JP 日本				14 074	4,327
JP 日本	1 554	310		10 615	2,353	KR 大韓民國				300	19
NL 荷蘭				234	21	KW 科威特				2 000	261
TW 台灣				3 412	385	MO 澳門特別行政區				528	169
U8 美國	40 272	1,206		229 327	8,143	MX 墨西哥	10 080	238		20 160	476
總計 TOTAL	2 227 996	34,161		12 070 066	212,032	MY 馬來西亞	288	28		4 185	475
77549 剃毛髮器及軋髮剪的零件 (公斤) PARTS OF SHAVERS AND HAIR CLIPPERS (KG)						NL 荷蘭	1 769	178		10 105	1,279
AR 阿根廷	44	11		130	33	SG 新加坡	545	85		5 867	689
AU 澳大利亞	141	116		9 653	1,964	TW 台灣	156	94		1 905	500
BE 比利時				1 045	143	U8 美國	266	51		30 330	3,568
CH 瑞士	182	495		487	1,176	總計 TOTAL	2 603 485	125,406		20 199 023	885,543
CN 中國內地	23 386	3,869		193 631	25,129	77573 其他電動機械，備有獨立電動馬達的家用型器具 (個) OTHER ELECTRO-MECHANICAL, DOMESTIC APPLIANCES WITH SELF-CONTAINED ELECTRIC MOTOR (NO.)					
DE 德國				10 905	732	AU 澳大利亞				2 000	48
F8 法國	60	121		387	781	BE 比利時				27 564	2,369
GB 英國	230	14		530	26	CH 瑞士				80	11
I8 意大利	32	36		66	71	CN 中國內地	8 660 860	92,431		70 259 852	810,414
JP 日本	35 121	20,176		279 283	175,769	D8 丹麥	7 099	936		9 851	1,033
KR 大韓民國				30	38	DE 德國	4 300	83		25 303	1,628
NL 荷蘭	61 054	10,875		313 476	100,768	E7 西班牙				621	37
SG 新加坡				67	62	F8 法國	2	@		31 546	762
TH 泰國	581	177		1 889	609	GB 英國	13	@		6 441	388
TW 台灣	3 919	1,766		24 012	13,147	I8 意大利	1 430	161		6 388	559
U8 美國	3 859	3,539		37 488	22,095	JP 日本	739 203	4,677		811 829	9,285
總計 TOTAL	128 609	41,194		873 079	342,544	KR 大韓民國	98	17		4 052	164
77571 真空吸塵器及地板打蠟器，電動機械，家用型，備有獨立電動馬達 (個) VACUUM CLEANERS AND FLOOR POLISHERS, ELECTRO-MECHANICAL, DOMESTIC, WITH SELF-CONTAINED ELECTRIC MOTOR (NO.)						MY 馬來西亞				1 401	98
AU 澳大利亞	8 221	641		8 225	642	NL 荷蘭	16 122	1,347		59 894	5,164
CA 加拿大				282	19	SG 新加坡				388	194
CN 中國內地	1 361 375	149,874		11 092 803	1,562,918	TH 泰國	1 400	88		3 349	248
DE 德國	112	36		40 135	2,649	TR 土耳其				600	41
F8 法國				1 278	734	TW 台灣	1 248	44		33 009	3,327
GB 英國	3 061	66		10 008	332	U8 美國	26 934	741		186 252	10,787
HU 匈牙利	12 320	505		12 320	505	VN 越南				1 200	75
I8 意大利	240	334		2 909	4,839	總計 TOTAL	9 458 709	100,525		71 471 620	846,632
JP 日本	1 403	319		10 100	1,854	77579 775 71至775 73條目內所列家用型電動機械器具的零件 (公斤) PARTS OF THE ELECTRO-MECHANICAL DOMESTIC APPLIANCES FALLING WITHIN ITEMS FROM 775 71 TO 775 73 (KG)					
KR 大韓民國	1 406	254		25 790	4,712	AT 奧地利				15	2
MO 澳門特別行政區				33	11	BE 比利時				29 479	1,801
MY 馬來西亞	1 700	544		22 170	7,798	CA 加拿大	72	15		3 692	145
NL 荷蘭	368	161		3 026	1,698	CH 瑞士				1 600	308
SE 瑞典				141	61	CN 中國內地	646 279	27,750		5 541 881	257,936
SG 新加坡	1 007	91		1 816	259	DE 德國	141 571	9,884		1 160 710	78,993
SI 斯洛文尼亞				81	181	F8 法國	60 440	704		545 460	15,059
TH 泰國	600	167		1 677	552	GB 英國	5 206	400		48 425	5,158
TW 台灣	690	104		12 614	1,864	I8 意大利	12 536	1,435		56 986	8,590
U8 美國	8 793	1,283		29 231	7,583	ID 印度尼西亞	701	123		3 927	686
總計 TOTAL	1 401 296	154,377		11 274 639	1,599,212	IN 印度	1 649	53		3 627	292
77572 食物研磨機及攪拌器、水果或蔬菜榨汁器，電動機械，家用型 (個) DOMESTIC ELECTRO-MECHANICAL FOOD GRINDERS, FOOD MIXERS AND FRUIT OR VEGETABLE JUICE EXTRACTORS (NO.)						JP 日本	27 617	6,226		507 456	61,259
AE 阿拉伯聯合酋長國				12	3	KR 大韓民國	18 311	3,668		81 179	6,128
AR 阿根廷				2	@	MX 墨西哥	80 462	1,508		954 066	18,963
AU 澳大利亞				2 524	143	MY 馬來西亞	16 159	343		76 688	1,294
BE 比利時				10 240	548	NL 荷蘭	5 019	603		25 360	3,783
CH 瑞士				2	1	PH 菲律賓				204	318
CN 中國內地	2 578 873	124,276		20 014 547	867,988	SE 瑞典	575	212		3 889	1,733
D8 丹麥				59	3	SG 新加坡	60 007	10,030		383 454	64,624
DE 德國	4	@		25 689	1,099	TH 泰國	143	37		2 793	701
E7 西班牙	4 080	153		12 066	965	TR 土耳其				1 816	46
EG 埃及				5 700	159	TW 台灣	293 730	5,015		1 953 508	39,738
F8 法國	1 372	216		9 639	1,122	U8 美國	153 132	7,846		879 126	62,921
GB 英國	6 048	86		18 712	880	總計 TOTAL	1 523 609	75,851		12 265 341	630,477
I8 意大利	1	@		9 506	755						

306	表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
77581 即熱式或儲水式電熱水器及浸沒式電熱器 (部) ELECTRIC INSTANTANEOUS OR STORAGE WATER HEATERS AND IMMERSION HEATERS (NO.)					77583 電熱理髮器或乾手器 (個) ELECTRO-THERMIC HAIR-DRESSING OR HAND-DRYING APPARATUS (NO.)				
					總計 TOTAL	5 582 076	140,967	49 540 694	1,132,833
AU 澳大利亞			257	209	77584 電熨斗 (個) ELECTRIC SMOOTHING IRONS (NO.)				
BE 比利時			286	271	BE 比利時			3 675	557
CA 加拿大	2	24	5	57	CA 加拿大			2 500	82
CN 中國內地	38 771	6,685	256 580	40,858	CN 中國內地	707 190	37,497	6 860 520	317,051
DE 德國	6 907	1,785	37 214	9,262	DE 德國	2 461	116	10 781	1,398
GB 英國	400	208	2 611	1,407	E7 西班牙			16 320	1,496
I8 意大利			7 924	4,770	F8 法國	912	125	4 340	608
IL 以色列			11	13	GB 英國			55	5
JP 日本	377	285	1 844	1,517	HU 匈牙利			6	@
MO 澳門特別行政區	1	1	36	25	IN 印度			2 655	53
NL 荷蘭			230	536	JP 日本	3 040	74	7 595	3,924
PT 葡萄牙			320	417	KR 大韓民國			2 920	880
SG 新加坡	37	44	1 987	791	MO 澳門特別行政區			162	25
TH 泰國	1 950	886	3 100	1,395	MX 墨西哥			6 642	480
TW 台灣			58	20	MY 馬來西亞	114	10	3 065	465
U8 美國	225	443	1 639	3,008	NL 荷蘭	1 106	129	3 759	519
總計 TOTAL	48 670	10,361	314 102	64,557	PA 巴拿馬			62	3
77582 空間電熱器及土壤電熱器 (部) ELECTRIC SPACE HEATING APPARATUS AND ELECTRIC SOIL HEATING APPARATUS (NO.)					PH 菲律賓			300	7
AU 澳大利亞	300	31	400	47	SG 新加坡	3 362	452	24 767	3,658
CA 加拿大			1 746	156	TH 泰國			40	2
CL 智利			3 030	280	TW 台灣			890	109
CN 中國內地	1 243 113	81,426	4 057 341	253,645	U8 美國	4 095	661	9 447	1,703
DE 德國			3 258	755	總計 TOTAL	722 280	39,064	6 960 501	333,024
F8 法國	100	20	2 892	402	77585 電暖氈 (張) ELECTRIC BLANKETS (NO.)				
GB 英國	640	103	7 638	567	AU 澳大利亞			15 086	2,071
I8 意大利	2	1	5 119	1,015	CN 中國內地	12 981	213	114 870	3,547
IE 愛爾蘭	4	2	4	2	F8 法國			50	109
JP 日本	22 902	481	141 949	9,397	KR 大韓民國			221	35
KR 大韓民國			4 629	950	SG 新加坡	1	1	2	3
MO 澳門特別行政區	4	1	4	1	U8 美國	28	42	28	42
MY 馬來西亞			112	17	總計 TOTAL	13 010	256	130 257	5,806
PT 葡萄牙			1	@	77586 微波爐；其他烘爐；鍋、烹調盤、煮沸環、烤炙器或燒烤爐 (個) MICROWAVE OVENS; OTHER OVENS; , COOKERS, COOKING PLATES, BOILING RINGS, GRILLERS OR ROASTERS (NO.)				
SE 瑞典	1	@	1	@	AE 阿拉伯聯合酋長國			100	20
SG 新加坡			205	46	AU 澳大利亞	970	318	8 682	5,998
TR 土耳其			2 827	124	BE 比利時			2 708	107
TW 台灣			18 751	2,588	CA 加拿大			893	135
U8 美國	7	5	25 740	2,435	CH 瑞士			20	19
總計 TOTAL	1 267 073	82,070	4 275 647	272,426	CN 中國內地	1 633 651	148,410	9 433 765	822,048
77583 電熱理髮器或乾手器 (個) ELECTRO-THERMIC HAIR-DRESSING OR HAND-DRYING APPARATUS (NO.)					D8 丹麥			10 484	4,310
AU 澳大利亞	175	168	5 338	727	DE 德國	3 901	1,228	16 581	7,235
BE 比利時			4 182	362	E7 西班牙			149	266
CA 加拿大			1	1	F8 法國	1 016	313	5 075	1,911
CH 瑞士	260	13	3 883	347	GB 英國	651	14	12 070	3,074
CN 中國內地	5 517 696	134,839	48 784 912	1,074,545	I8 意大利	918	589	12 038	4,859
CR 哥斯達黎加			24	1	JP 日本	1 795	267	32 349	7,850
D8 丹麥			455	128	KR 大韓民國	100	69	5 231	2,231
DE 德國	1 011	481	16 352	4,380	KW 科威特			3 048	50
E7 西班牙	500	90	588	121	MO 澳門特別行政區	317	72	4 799	1,265
F8 法國			1 932	34	MY 馬來西亞	848	113	31 301	10,355
GB 英國	423	48	22 804	1,313	NL 荷蘭			452	104
HU 匈牙利			2	@	NZ 新西蘭	1 174	396	1 174	396
I8 意大利	810	297	30 755	5,240	PA 巴拿馬			36	4
JP 日本	4 569	677	86 991	8,343	PH 菲律賓			272	27
KR 大韓民國	272	48	3 095	2,170	SE 瑞典			5 671	5,811
MO 澳門特別行政區			263	30	SG 新加坡	384	235	13 659	4,806
MY 馬來西亞			2 194	463	TH 泰國	8 137	2,653	131 485	37,770
NL 荷蘭	984	125	5 119	546	TR 土耳其			1 652	246
NZ 新西蘭	15	12	20	16	TW 台灣	400	278	3 906	2,773
PL 波蘭			8 688	207	U8 美國	55	25	11 596	1,016
SG 新加坡	2 480	200	21 641	1,467	總計 TOTAL	1 654 317	154,981	9 749 196	924,687
TH 泰國	23 310	2,673	102 783	10,279					
TW 台灣	9 365	679	10 596	1,105					
U8 美國	20 206	616	428 076	21,008					

表 I1 按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
TABLE I1 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
77587 家用型電熱器具，未列明在其他編號 (個) ELECTRO-THERMIC DOMESTIC APPLIANCES, NES (NO.)						77589 775 81至775 88條目內電熱器具的零件 (公斤) PARTS OF THE ELECTRO-THERMIC APPLIANCES OF ITEMS FROM 775 81 TO 775 88 (KG)					
AU 澳大利亞	153	76	18 630	1,776		AU 澳大利亞	90	54	876	299	
BE 比利時			2 038	327		BE 比利時			49 910	1,800	
CA 加拿大			8 439	1,189		BR 巴西	1 841	58	15 374	466	
CH 瑞士			244	45		CA 加拿大	1 305	70	15 119	817	
CL 智利			2 252	200		CH 瑞士	18 453	1,903	203 054	17,297	
CN 中國內地	3 364 355	195,221	24 296 604	1,301,836		CN 中國內地	2 153 480	100,335	11 757 611	547,780	
D8 丹麥			1 050	46		CZ 捷克共和國			108 549	3,250	
DE 德國	12 746	293	56 804	5,691		D8 丹麥	3 054	825	10 063	1,431	
E7 西班牙			573	43		DE 德國	296 059	8,175	1 871 798	59,792	
EG 埃及	4 184	65	4 184	65		E7 西班牙	15	3	6 505	748	
F8 法國	744	79	8 763	946		F8 法國	489	41	94 893	2,581	
FI 芬蘭			499	800		GB 英國	58 416	5,208	353 614	37,410	
GB 英國	16 288	322	131 979	8,238		GR 希臘			15 543	918	
I8 意大利	336	208	2 736	1,380		HN 洪都拉斯			2	@	
IL 以色列			348	43		I8 意大利	152 499	10,736	899 022	59,340	
JP 日本	5 912	915	39 418	11,434		IN 印度	16 150	469	63 819	1,535	
KR 大韓民國	2	1	1 904	440		JP 日本	217 974	17,875	1 465 131	107,899	
MO 澳門特別行政區	2	1	37	17		KR 大韓民國	28 265	1,307	111 868	6,162	
MX 墨西哥			300	26		MX 墨西哥	40 225	970	332 852	7,164	
MY 馬來西亞	210	40	4 682	865		MY 馬來西亞	40 480	1,021	41 604	1,067	
NL 荷蘭	1 038	145	32 823	3,809		NL 荷蘭	36 054	689	220 347	6,058	
NZ 新西蘭	263	31	271	31		NZ 新西蘭			139	22	
PA 巴拿馬			1 676	143		PH 菲律賓			11 445	1,618	
PH 菲律賓			9 663	3,306		PT 葡萄牙	2 552	265	5 007	863	
PT 葡萄牙			261	18		SE 瑞典	1 500	123	2 225	264	
SE 瑞典			2 081	514		SG 新加坡	3 517	313	59 245	5,873	
SG 新加坡	888	156	8 372	1,052		TH 泰國	3 336	603	28 315	3,486	
TH 泰國	558	162	16 447	4,949		TW 台灣	647 132	14,068	3 729 238	79,228	
TR 土耳其			923	65		U8 美國	37 511	1,730	376 203	32,105	
TW 台灣	19 026	334	56 110	2,393		ZA 南非			41 652	342	
U8 美國	12 619	2,376	103 558	14,147		總計 TOTAL		3 766 551	167,271	21 903 521	989,197
ZA 南非			504	51		77611 彩色電視顯像管，陰極射線 (個) COLOUR TELEVISION PICTURE TUBES, CATHODE RAY (NO.)					
總計 TOTAL		3 439 324	200,424	24 814 173	1,365,885	BR 巴西			10	2	
77588 電熱電阻器 (碳質電阻器除外) (-) ELECTRIC HEATING RESISTORS (OTHER THAN OF CARBON) (-)						CA 加拿大			61	42	
AT 奧地利		698		2,710		CN 中國內地	203 890	68,222	2 050 122	720,674	
AU 澳大利亞		25		230		DE 德國			243	340	
BE 比利時				295		I8 意大利			208	769	
CA 加拿大				64		ID 印度尼西亞	14 000	2,606	81 040	16,151	
CH 瑞士				129		IN 印度	2	1	6	2	
CN 中國內地		9,139		82,856		JP 日本	284	206	74 584	42,769	
D8 丹麥				13		KR 大韓民國	23 090	9,194	260 210	128,982	
DE 德國		246		4,710		MY 馬來西亞	96 343	32,011	792 439	251,677	
E7 西班牙		405		407		NL 荷蘭			2 667	1,554	
F8 法國		1,826		4,533		TH 泰國	844	185	92 997	31,326	
FI 芬蘭				125		TW 台灣			427	335	
GB 英國		437		4,634		U8 美國	1 026	273	5 976	2,313	
I8 意大利		995		7,305		VN 越南			17	7	
IL 以色列		45		391		總計 TOTAL		339 479	112,697	3 361 007	1,196,943
JP 日本		2,500		26,878		77612 黑白或其他單色電視顯像管，陰極射線 (個) BLACK AND WHITE OR OTHER MONOCHROME TV. PICTURE TUBES, CATHODE RAY (NO.)					
KR 大韓民國		1,202		8,382		CN 中國內地	360	20	389 377	9,703	
MY 馬來西亞		54		635		JP 日本			415 695	93,662	
N8 挪威				60		KR 大韓民國			1 020	133	
NL 荷蘭		11		5,828		MY 馬來西亞			401	10	
NZ 新西蘭				792		PH 菲律賓			800	116	
PH 菲律賓		@		51		SG 新加坡			30 000	1,205	
SE 瑞典				36		總計 TOTAL		360	20	837 293	104,831
SG 新加坡		100		3,540		77621 電視攝像管；圖像變換管及增強管；其他光陰極管 (個) TELEVISION CAMERA TUBES; IMAGE CONVERTERS AND INTENSIFIERS; OTHER PHOTO-CATHODE TUBES (NO.)					
TH 泰國				4,496		CN 中國內地			21 141	2,520	
TW 台灣		961		4,404		IN 印度			8	102	
U8 美國		513		5,248							
VN 越南				319							
總計 TOTAL		19,158		169,071							
77589 775 81至775 88條目內電熱器具的零件 (公斤) PARTS OF THE ELECTRO-THERMIC APPLIANCES OF ITEMS FROM 775 81 TO 775 88 (KG)											
AT 奧地利	6 154	429	12 498	1,581							

表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY									
		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)									
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
77621 電視攝像管；圖像變換管及增強管；其他光陰極管（個） TELEVISION CAMERA TUBES; IMAGE CONVERTERS AND INTENSIFIERS; OTHER PHOTO-CATHODE TUBES (NO.)						77629 776 11至776 27條目內管的零件（公斤） PARTS OF THE TUBES AND VALVES OF ITEMS FROM 776 11 TO 776 27 (KG)					
JP 日本		19	11	92	85	總計 TOTAL		574 875	47,220	4 567 404	368,061
U8 美國				1	10						
總計 TOTAL		19	11	21 242	2,717	77631 二極管，既非光敏二極管亦非發光二極管（千） DIODES, NOT PHOTSENSITIVE NOR LIGHT EMITTING DIODES (TH)					
77623 其他陰極射線管（個） OTHER CATHODE-RAY TUBES (NO.)						AE 阿拉伯聯合酋長國				10	14
CN 中國內地		195 111	16,231	1 349 326	175,618	AT 奧地利		27 465	2,118	78 868	11,000
GB 英國		2	89	9	415	AU 澳大利亞				95	141
I8 意大利				57	168	BE 比利時				11 538	996
JP 日本		2 560	3,295	14 771	14,059	BR 巴西				541	179
KR 大韓民國		148 276	48,034	1 491 171	555,561	BY 白俄羅斯				28 518	699
MX 墨西哥				99 900	47,443	CA 加拿大		103	8	1 249	271
MY 馬來西亞		6 912	1,536	235 842	56,280	CH 瑞士		432	1,059	8 136	13,122
NL 荷蘭				162	295	CN 中國內地		1 786 113	129,556	15 317 754	1,028,155
TH 泰國		1 376	241	14 336	3,998	D8 丹麥				142	73
TW 台灣		2 042	376	48 313	13,781	DE 德國		6 914	2,066	93 253	20,742
U8 美國		67 392	31,539	166 730	76,320	E7 西班牙		2 220	689	26 149	8,039
總計 TOTAL		423 671	101,341	3 420 617	943,937	F8 法國		736	173	15 377	12,053
77625 微波管（柵控管除外）（個） MICROWAVE TUBES (EXCLUDING GRID-CONTROLLED TUBES) (NO.)						FI 芬蘭				14	4
CN 中國內地				530	71	GB 英國		387	333	28 020	8,191
F8 法國		20	313	20	313	HN 洪都拉斯				40	25
GB 英國				1	170	HU 匈牙利		31 639	5,156	245 805	41,817
JP 日本		10	22	3 593	2,133	I8 意大利		175	82	1 978	996
SG 新加坡		4	7	34	156	ID 印度尼西亞		100	12	160	20
TH 泰國				95 580	4,537	IE 愛爾蘭		140	42	1 835	405
U8 美國		1	12	37	218	IL 以色列		401	201	7 638	3,305
總計 TOTAL		35	354	99 795	7,599	IN 印度		1 002	380	1 377	507
77627 其他電子管（個） OTHER ELECTRONIC VALVES AND TUBES (NO.)						JP 日本		239 902	86,539	2 858 373	849,801
BE 比利時		721	62	4 063	228	KR 大韓民國		68 090	11,530	555 723	79,726
CA 加拿大				1 222	240	LU 盧森堡		3 055	794	51 941	6,977
CN 中國內地		25 774	710	106 867	8,402	M8 摩洛哥		12 384	20,780	14 277	23,291
DE 德國				32	24	MO 澳門特別行政區				28	4
F8 法國				450	46	MX 墨西哥				733	295
GB 英國		1 392	100	5 117	521	MY 馬來西亞		388 893	26,948	3 290 299	231,764
HU 匈牙利				265	46	N8 挪威		14	7	77	31
IN 印度		75	12	1 002	122	NL 荷蘭		21 401	8,462	230 553	91,681
JP 日本				605	56	NZ 新西蘭				52	56
RU 俄羅斯聯邦		1 005	47	14 827	719	PH 菲律賓		88 593	17,363	1 869 398	323,754
SK 斯洛伐克				1 620	103	PL 波蘭				13	6
TW 台灣				1	2	PT 葡萄牙				51	6
U8 美國		671	349	4 993	1,909	RO 羅馬尼亞				22	4
YU 南斯拉夫				800	28	RU 俄羅斯聯邦		22	22	39	40
總計 TOTAL		29 638	1,281	141 864	12,445	SE 瑞典		254	63	1 890	878
77629 776 11至776 27條目內管的零件（公斤） PARTS OF THE TUBES AND VALVES OF ITEMS FROM 776 11 TO 776 27 (KG)						SG 新加坡		172 619	42,086	1 425 492	351,096
CA 加拿大				8 374	3,500	TH 泰國		139 202	21,432	445 185	82,178
CN 中國內地		396 363	17,731	2 924 855	119,839	TR 土耳其				427	58
DE 德國				18 962	4,490	TW 台灣		249 312	68,280	1 450 889	451,421
F8 法國				1 008	51	U8 美國		20 941	11,000	145 942	124,995
HU 匈牙利				6 669	249	UA 烏克蘭				2 204	206
I8 意大利				3 788	426	總計 TOTAL		3 262 509	457,179	28 212 105	3,769,022
ID 印度尼西亞		2 323	435	19 226	4,266	77632 晶體管（光敏晶體管除外）耗散功率少於1瓦（千） TRANSISTORS (EXCLUDING PHOTSENSITIVE TRANSISTORS) WITH A DISSIPATION RATE OF LESS THAN 1 WATT (TH)					
JP 日本		20 771	6,101	167 923	72,030	AE 阿拉伯聯合酋長國				2 213	2,495
KR 大韓民國		119 273	20,909	1 197 490	140,904	AT 奧地利		1 857	480	7 055	3,095
MY 馬來西亞		29 744	972	84 510	2,678	AU 澳大利亞		18	91	50	126
NL 荷蘭		3 091	751	47 625	12,529	BE 比利時		1	1	759	375
SG 新加坡		1 040	18	27 061	1,508	BR 巴西				126	185
TH 泰國		1 200	181	2 149	287	BY 白俄羅斯		42	42	3 587	468
TW 台灣		667	62	14 118	927	CA 加拿大		6	13	2 195	1,753
U8 美國		403	61	43 646	4,378	CH 瑞士				48	38
						CN 中國內地		703 571	66,467	5 534 873	637,317
						D8 丹麥				5	1
						DE 德國		4 516	2,354	36 829	29,080
						E7 西班牙				3	1
						F8 法國		2	10	74 138	16,549
						FI 芬蘭				1 035	877
						GB 英國		5 259	3,614	40 257	19,477
						HU 匈牙利		2 443	1,881	11 750	10,495

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
77632 晶體管（光敏晶體管除外）耗散功率少於1瓦（千） TRANSISTORS (EXCLUDING PHOTSENSITIVE TRANSISTORS) WITH A DISSIPATION RATE OF LESS THAN 1 WATT (TH)						77635 半導體開關元件、二端交流開關元件及三端雙向可控硅開關元件（光敏器件除外）（個） THYRISTORS, DIACS AND TRIACS (EXCLUDING PHOTSENSITIVE DEVICES) (NO.)					
I8	意大利	391	36	1 149	476	I8	意大利			2 970	115
ID	印度尼西亞	7 137	1,102	124 657	14,795	IN	印度			52 530	67
IE	愛爾蘭	15	3	177	47	JP	日本	1 710 134	1,780	31 564 699	39,613
IL	以色列	40	17	547	807						
IN	印度	125	11	2 990	363	KR	大韓民國	3 235 560	2,323	13 285 627	6,185
JP	日本	228 756	75,449	1 757 610	651,547	M8	摩洛哥	6 611 750	10,513	10 117 750	17,430
KR	大韓民國	186 343	34,857	1 738 806	340,924	MY	馬來西亞	178 008	1,226	467 235	2,787
MO	澳門特別行政區			9	3	NL	荷蘭			54 292	295
MU	毛里求斯			105	106	PH	菲律賓	8 746 700	11,043	91 755 934	121,410
MX	墨西哥	3	1	512	302	SE	瑞典	2 500	2	19 546	36
MY	馬來西亞	387 974	46,715	3 341 126	397,966	SG	新加坡	13 509 524	10,291	129 186 333	116,026
N8	挪威			6	18	TH	泰國	4 949 800	5,390	5 458 800	5,930
NL	荷蘭	18 355	2,277	109 979	17,274	TW	台灣	3 433 965	1,824	14 288 876	11,961
PH	菲律賓	126 177	22,920	1 428 761	312,824	U8	美國	5 629 023	6,340	49 933 967	60,071
PL	波蘭	460	223	460	223		總計 TOTAL	55 974 037	55,648	382 043 164	403,090
PT	葡萄牙	40	15	87	38						
RO	羅馬尼亞	24	17	165	113	77637 光敏半導體器件；發光二極管（個） PHOTSENSITIVE SEMI-CONDUCTOR DEVICES; LIGHT EMITTING DIODES (NO.)					
RU	俄羅斯聯邦			3 394	1,932	AT	奧地利	308 500	279	1 399 750	1,355
SE	瑞典	220	222	470	1,183	AU	澳大利亞	15 300	335	1 123 090	8,075
SG	新加坡	291 146	88,841	2 886 996	775,062	BD	孟加拉國	2 500	6	2 500	6
TH	泰國	279 448	50,155	2 663 185	408,700	BE	比利時			457 961	293
TR	土耳其			24	55	BY	白俄羅斯			9 200	52
TW	台灣	165 431	64,575	1 428 250	607,829	CA	加拿大	31 365	450	1 099 537	3,855
U8	美國	24 946	26,071	157 534	186,740	CH	瑞士	147 200	297	207 081	579
UA	烏克蘭			10	19	CN	中國內地	431 537 181	135,473	4 175 786 738	1,344,496
	總計 TOTAL	2 434 746	488,460	21 361 932	4,441,680	DE	德國	1 598 912	3,892	10 240 506	24,311
77633 晶體管（光敏晶體管除外）耗散功率1瓦或以上（千） TRANSISTORS (EXCLUDING PHOTSENSITIVE TRANSISTORS) WITH A DISSIPATION RATE OF 1 WATT OR MORE (TH)						E7	西班牙			3 386 093	1,636
AU	澳大利亞			9	488	F8	法國	6 568	402	162 813	6,152
BY	白俄羅斯			65	46	FI	芬蘭			3 000	23
CH	瑞士			85	191	GB	英國	236 269	752	2 495 277	20,696
CN	中國內地	29 521	26,284	135 785	108,656	I8	意大利	4 000	23	78 758	280
D8	丹麥			3	26	ID	印度尼西亞	2 803 224	1,554	15 101 224	8,223
DE	德國	374	452	3 801	16,742	IL	以色列			16 832	131
E7	西班牙	1	12	1	12	IN	印度	11 227	200	303 227	1,193
F8	法國			1 512	2,592	JP	日本	91 468 910	163,797	942 659 707	1,564,376
GB	英國	844	1,204	9 792	23,233	KR	大韓民國	24 765 587	21,934	156 529 159	145,294
I8	意大利	111	431	202	1,544	LU	盧森堡			264 000	808
IE	愛爾蘭			50	51	MX	墨西哥			42 000	16
JP	日本	31 636	51,990	278 784	479,611	MY	馬來西亞	40 273 429	26,695	280 911 852	178,093
KR	大韓民國	64 275	61,242	424 967	519,493	N8	挪威	6 480	18	13 020	87
M8	摩洛哥	6 847	12,731	15 462	23,802	NL	荷蘭	163 400	375	937 660	1,753
MX	墨西哥			41	62	NZ	新西蘭	50	@	142 850	56
MY	馬來西亞	7 022	20,464	109 803	173,774	PH	菲律賓	17 438 977	19,836	118 228 592	144,720
NL	荷蘭	22	1,295	374	5,583	RU	俄羅斯聯邦	33 150	388	617 190	7,211
PH	菲律賓	63 256	80,368	380 079	668,676	SE	瑞典	23 213	71	179 100	494
RU	俄羅斯聯邦	1	6	1	6	SG	新加坡	28 553 074	25,442	127 949 564	181,971
SE	瑞典	1	7	14	32	TH	泰國	40 863 884	14,428	368 868 420	142,146
SG	新加坡	34 948	53,227	325 511	560,201	TR	土耳其			220 000	51
TH	泰國	13 093	23,336	46 532	83,165	TW	台灣	96 604 424	28,489	803 189 020	313,602
TW	台灣	7 002	12,275	140 328	173,703	U8	美國	3 966 855	20,424	54 357 875	275,516
U8	美國	8 266	29,978	54 367	205,715		總計 TOTAL	780 863 679	465,559	7 066 983 596	4,377,551
ZA	南非			2	2						
	總計 TOTAL	267 220	375,301	1 927 570	3,047,408	77639 其他半導體器件（個） OTHER SEMI-CONDUCTOR DEVICES (NO.)					
77635 半導體開關元件、二端交流開關元件及三端雙向可控硅開關元件（光敏器件除外）（個） THYRISTORS, DIACS AND TRIACS (EXCLUDING PHOTSENSITIVE DEVICES) (NO.)						CA	加拿大			382	31
AU	澳大利亞	200	1	12 451	46	DE	德國	108 000	64	383 071	201
CH	瑞士	30 400	135	41 400	154	GB	英國	1 480	8	26 624	96
CN	中國內地	4 700 118	2,232	19 869 221	7,701	PH	菲律賓	10 000	4	150 000	64
DE	德國	188 691	1,891	4 664 066	8,792		總計 TOTAL	119 480	76	560 077	392
F8	法國	3 005 895	606	10 716 033	2,440	77641 數字式單片集成部件（千） DIGITAL MONOLITHIC INTEGRATED UNITS (TH)					
GB	英國	41 769	51	526 434	2,007	AE	阿拉伯聯合酋長國			204	1,292
HN	洪都拉斯			25 000	22	AT	奧地利	1 050	19,325	9 335	100,782
						AU	澳大利亞	233	1,304	11 738	28,655

310	表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
77641 數字式單片集成部件 (千) DIGITAL MONOLITHIC INTEGRATED UNITS (TH)					77643 非數字式單片集成部件 (千) NON-DIGITAL MONOLITHIC INTEGRATED UNITS (TH)				
AZ 阿塞拜疆			7	18	HU 匈牙利	220	243	5 529	5,182
BE 比利時	18	338	1 062	3,395	I8 意大利	22	101	568	3,250
BG 保加利亞			114	95	ID 印度尼西亞	585	2,245	3 532	14,405
BR 巴西	1	70	29	931	IE 愛爾蘭	5	14	362	6,092
BY 白俄羅斯	13 066	3,809	85 520	31,931	IL 以色列	18	249	1 225	6,798
CA 加拿大	408	23,220	4 625	241,751	IN 印度	7	32	2 361	2,186
CH 瑞士	367	1,556	4 848	52,928	IR 伊朗伊斯蘭共和國			1	@
					JP 日本	140 673	667,558	1 127 523	5,973,906
CN 中國內地	124 121	541,903	940 413	4,851,708	KP 朝鮮民主主義人民共和國			36	142
CR 哥斯達黎加	16 161	19,675	146 248	166,567	KR 大韓民國	67 690	267,486	750 418	2,509,314
CZ 捷克共和國	27	13	89	572					
D8 丹麥	48	2,577	668	12,201	KW 科威特			1	12
DE 德國	24 742	203,853	128 600	987,721	LB 黎巴嫩			45	148
E7 西班牙	2	22	270	871	LU 盧森堡	3	6	1 995	717
F8 法國	746	6,847	15 389	137,418	M8 摩洛哥	10 379	6,351	20 870	38,615
F1 芬蘭	136	296	640	6,144	MO 澳門特別行政區			21	12
GB 英國	5 311	74,477	58 089	839,978	MT 馬耳他	3 186	50,741	5 444	89,240
GR 希臘	74	186	246	807	MX 墨西哥	15	33	4 379	14,847
					MY 馬來西亞	23 137	254,103	230 006	2,209,406
HU 匈牙利	310	126	4 404	5,240	N8 挪威	1	1	143	196
I8 意大利	212	501	1 746	5,529	NL 荷蘭	1 565	7,649	6 678	75,225
ID 印度尼西亞	5 416	6,726	51 751	77,403					
IE 愛爾蘭	2 274	158,784	123 184	1,463,095	NZ 新西蘭	15	246	166	2,011
IL 以色列	1 065	8,559	5 515	45,411	PH 菲律賓	55 213	255,169	376 225	2,454,931
IN 印度	180	1,711	1 120	4,206	PL 波蘭	2	27	136	452
JP 日本	189 654	1,228,682	1 526 723	8,885,628	PR 波多黎各			8	40
KR 大韓民國	49 135	781,437	547 008	7,329,159	PT 葡萄牙			10	3,540
LK 斯里蘭卡	1	121	9	957	RO 羅馬尼亞			73	1,402
LU 盧森堡	1	4	19	62	RU 俄羅斯聯邦	1	16	818	732
					SE 瑞典	4	4	1 525	40,666
M8 摩洛哥	87	418	229	5,440	SG 新加坡	372 987	911,877	3 139 488	7,548,590
MT 馬耳他	2 084	31,351	18 569	262,772	SK 斯洛伐克			90	397
MX 墨西哥	95	1,758	2 002	6,062					
MY 馬來西亞	38 177	333,121	364 213	2,641,661	TH 泰國	53 640	134,029	527 931	1,066,540
N8 挪威	129	633	789	7,278	TR 土耳其			28	100
NL 荷蘭	7 551	86,641	46 246	747,815	TW 台灣	119 653	488,863	1 163 076	3,830,744
NZ 新西蘭	1	149	4	194	U8 美國	20 843	187,283	150 631	1,577,577
PH 菲律賓	119 826	396,759	719 502	3,097,450	VN 越南			121	810
PL 波蘭	6	66	94	419	ZA 南非	89	76	1 177	2,245
PT 葡萄牙			21	218					
					總計 TOTAL	979 691	3,565,652	8 323 161	30,569,010
RO 羅馬尼亞			4	22					
RU 俄羅斯聯邦	27 784	7,755	222 135	80,031	77645 混合式集成電路 (千) HYBRID INTEGRATED CIRCUITS (TH)				
SE 瑞典	509	5,621	5 175	65,816	AT 奧地利			68	3,381
SG 新加坡	239 320	1,074,122	2 155 150	9,348,647	AU 澳大利亞	1	3	26	794
TH 泰國	81 762	184,820	962 090	1,678,960	BE 比利時			20	231
TR 土耳其			8	94	BR 巴西	2	47	2	47
TW 台灣	440 319	2,017,233	2 711 881	15,547,357	CA 加拿大	25	1,467	197	11,351
U8 美國	74 888	747,209	649 465	7,274,415	CH 瑞士	23	805	224	11,454
ZA 南非	68	1,131	598	11,192	CN 中國內地	2 616	67,995	14 953	357,802
					CY 塞浦路斯			1	10
總計 TOTAL	1 467 365	7,974,909	11 527 788	66,058,297	D8 丹麥			5	108
					DE 德國	131	3,129	2 112	46,133
77643 非數字式單片集成部件 (千) NON-DIGITAL MONOLITHIC INTEGRATED UNITS (TH)									
AE 阿拉伯聯合酋長國			875	759	E7 西班牙			31	333
AT 奧地利	262	638	1 787	2,498	F8 法國	23	1,133	113	3,958
AU 澳大利亞	11	181	169	1,329	GB 英國	829	16,951	6 502	122,818
BE 比利時	107	764	2 288	6,974	HU 匈牙利			5	164
BG 保加利亞	2 257	780	9 257	4,603	I8 意大利			5	42
BY 白俄羅斯			35	38	ID 印度尼西亞	529	1,138	4 342	10,466
CA 加拿大	302	2,837	4 647	53,037	IE 愛爾蘭	19	273	110	1,241
CH 瑞士	332	1,095	4 042	79,856	IL 以色列	5	44	51	1,494
CN 中國內地	89 644	283,627	600 821	2,605,827	IN 印度	7	48	14	92
CO 哥倫比亞			10	72	JP 日本	19 006	183,302	165 388	1,587,913
CR 哥斯達黎加	70	1,170	79	4,858	KR 大韓民國	1 146	29,543	8 904	247,433
CZ 捷克共和國	206	1,696	361	3,713	M8 摩洛哥			65	4,849
D8 丹麥	154	274	3 496	4,176	MO 澳門特別行政區			12	208
DE 德國	6 396	21,076	43 720	119,763	MX 墨西哥			10	366
E7 西班牙			14	351	MY 馬來西亞	891	54,010	7 177	412,941
EE 愛沙尼亞	26	179	26	179	N8 挪威	2	45	4	62
F8 法國	6 987	6,685	103 904	105,797	NL 荷蘭	10	77	37	707
F1 芬蘭	617	855	4 267	5,619	NZ 新西蘭			1	4
GB 英國	2 367	9,395	20 643	88,963	PH 菲律賓	490	21,053	7 316	298,527
HN 洪都拉斯			80	126	PK 巴基斯坦			1	5

表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY								311	
(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)											
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
77645 混合式集成電路 (千) HYBRID INTEGRATED CIRCUITS (TH)						77688 776 31至776 39條目內器件的零件及776 81條目內經裝配壓電晶體的零件 (-) PARTS OF THE DEVICES OF ITEMS FROM 776 31 TO 776 39 AND OF THE MOUNTED PIEZO-ELECTRIC CRYSTALS OF ITEM 776 81 (-)					
PL 波蘭	3	20	7	46		BY 白俄羅斯		16		220	
PT 葡萄牙			2	40		CA 加拿大		807		2,922	
RU 俄羅斯聯邦	1	10	2	30		CH 瑞士		2		696	
SE 瑞典	10	144	29	583		CN 中國內地		47,882		429,816	
SG 新加坡	3 556	114,992	22 247	545,689		CZ 捷克共和國		72		72	
TH 泰國	107	4,915	635	11,095		D8 丹麥		121		209	
TW 台灣	3 757	103,165	34 627	737,975		DE 德國		21,403		233,275	
U8 美國	1 365	35,925	11 403	303,286		E7 西班牙				3	
VN 越南			15	762		F8 法國		668		9,881	
ZA 南非	55	1,015	202	3,691		FI 芬蘭				35	
總計 TOTAL	34 609	641,249	286 865	4,728,133		GB 英國		3,664		80,054	
77649 其他電子集成電路及微形電子組件 (個) OTHER ELECTRONIC INTEGRATED CIRCUITS AND MICROASSEMBLIES (NO.)						HU 匈牙利		7		426	
AT 奧地利	143 213	783	956 591	4,211		I8 意大利		131		649	
CN 中國內地	2 305 762	5,393	18 751 372	41,691		ID 印度尼西亞				76	
DE 德國	20 330	829	46 169	2,507		IE 愛爾蘭		304		1,547	
F8 法國			1 107	25		IL 以色列		6		359	
JP 日本	1 017 899	1,515	9 168 344	19,414		IN 印度		2,018		10,903	
KR 大韓民國			1 000	39		JP 日本		72,496		562,212	
SG 新加坡	44 174	2,246	84 206	4,582		KR 大韓民國		2,869		34,217	
TH 泰國	270 000	918	1 650 764	6,177		LT 立陶宛				23	
TW 台灣	50 736	820	4 183 447	127,076		MX 墨西哥				375	
U8 美國	728 496	844	7 558 286	33,536		MY 馬來西亞		4,683		34,520	
總計 TOTAL	4 580 610	13,349	42 401 286	239,258		NL 荷蘭		2,010		84,278	
77681 壓電晶體，經裝配 (個) PIEZO-ELECTRIC CRYSTALS, MOUNTED (NO.)						NZ 新西蘭				48	
AT 奧地利			1 250	1		PH 菲律賓		21,656		110,707	
AU 澳大利亞			142 324	444		PL 波蘭		125		196	
BE 比利時			10 960	79		PT 葡萄牙				1	
BG 保加利亞			34 500	36		RO 羅馬尼亞				4	
CA 加拿大			135 000	369		RU 俄羅斯聯邦		2,244		24,769	
CH 瑞士	1 457 400	1,886	5 999 054	13,323		SE 瑞典				48	
CN 中國內地	121 302 827	81,371	982 927 769	576,329		SG 新加坡		9,793		73,435	
D8 丹麥	4 790	28	12 790	36		SK 斯洛伐克				29	
DE 德國	676 608	1,143	8 678 350	16,194		TH 泰國		2,437		15,279	
F8 法國	11 500	14	132 914	465		TW 台灣		89,022		822,401	
FI 芬蘭			44 820	103		U8 美國		15,666		240,058	
GB 英國	273 415	634	1 824 373	6,277		總計 TOTAL		300,102		2,775,043	
I8 意大利			104 350	179		77689 776 41至776 49條目內所列製品的零件 (-) PARTS OF THE ARTICLES OF ITEMS FROM 776 41 TO 776 49 (-)					
ID 印度尼西亞	2 577 136	2,679	18 614 121	18,135		A8 中美洲及南美洲其 他國家 / 地區				32	
IL 以色列	19 375	258	205 583	1,085		AT 奧地利		1,219		4,680	
JP 日本	19 213 859	23,696	175 227 171	264,913		AU 澳大利亞		118		545	
KR 大韓民國	1 066 294	1,919	10 209 130	26,447		BE 比利時		54		1,795	
MX 墨西哥			82 681	211		BG 保加利亞				65	
MY 馬來西亞	5 792 976	9,017	43 867 091	65,619		BY 白俄羅斯		34		836	
NL 荷蘭	55	@	203 717	1,213		CA 加拿大		153		1,844	
NZ 新西蘭			55 462	211		CH 瑞士		133		5,478	
PH 菲律賓	1 180 343	3,406	7 224 322	20,841		CN 中國內地		63,061		515,602	
RU 俄羅斯聯邦	86 000	110	86 000	110		D8 丹麥				464	
SE 瑞典			4 787	34		DE 德國		8,547		84,439	
SG 新加坡	2 216 233	1,347	29 789 053	49,581		E7 西班牙				11	
TH 泰國	3 009 120	3,915	22 281 524	31,386		F8 法國		23,977		105,615	
TW 台灣	3 244 035	4,344	58 850 138	60,490		FI 芬蘭		1		1	
U8 美國	1 069 489	2,780	8 596 112	25,449		GB 英國		2,910		20,085	
總計 TOTAL	163 221 455	138,586	1 375 345 346	1,179,561		I8 意大利		1,268		33,211	
77688 776 31至776 39條目內器件的零件及776 81條目內經裝配壓電晶體的零件 (-) PARTS OF THE DEVICES OF ITEMS FROM 776 31 TO 776 39 AND OF THE MOUNTED PIEZO-ELECTRIC CRYSTALS OF ITEM 776 81 (-)						ID 印度尼西亞		326		5,267	
AE 阿拉伯聯合酋長國				36		IE 愛爾蘭		541		10,957	
AT 奧地利				647		IL 以色列		177		3,204	
AU 澳大利亞				325		IN 印度		20		927	
BE 比利時				244		JP 日本		60,094		346,189	
BG 保加利亞				6		KR 大韓民國		57,429		297,902	
BR 巴西				42		MU 毛里求斯				2	
						MX 墨西哥				57	
						MY 馬來西亞		5,651		71,316	
						N8 挪威				28	
						NL 荷蘭		376		2,298	

312	表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY								
(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)											
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
77689 776 41至776 49條目內所列製品的零件 (-) PARTS OF THE ARTICLES OF ITEMS FROM 776 41 TO 776 49 (-)						77812 蓄電池 (再充電電池組) (-) ELECTRIC ACCUMULATORS (STORAGE BATTERIES) (-)					
PH	菲律賓		8,029		35,221	ID	印度尼西亞		206		3,830
PT	葡萄牙				20	IE	愛爾蘭				225
RO	羅馬尼亞		16		16	IL	以色列		22		364
RU	俄羅斯聯邦		1,248		11,870	IN	印度				139
SE	瑞典		6		3,040	JP	日本	176,269		1,248,155	
SG	新加坡	66,372		441,060		KR	大韓民國	2,529		70,330	
TH	泰國	1,827		10,420		LA	老撾人民民主共和 國	18		18	
TW	台灣	134,585		808,118		MO	澳門特別行政區	45		120	
U8	美國	107,512		774,872		MV	馬爾代夫			18	
VN	越南	70		102		MX	墨西哥			26	
ZA	南非	36		134		MY	馬來西亞	2,352		17,587	
總計 TOTAL		545,789		3,597,720		N8	挪威			503	
						NL	荷蘭	4		601	
77811 原電池及原電池組 (個) PRIMARY CELLS AND PRIMARY BATTERIES (NO.)											
AE	阿拉伯聯合酋長國			135 800	67	NZ	新西蘭	87		466	
AU	澳大利亞			10 500	26	PA	巴拿馬			56	
BE	比利時			310 590	895	PH	菲律賓	354		2,600	
CA	加拿大			27 968	54	SE	瑞典	854		3,479	
CH	瑞士	7 489 500	4,982	47 259 384	36,852	SG	新加坡	11,812		94,026	
CL	智利			100 000	118	TH	泰國	435		6,334	
CN	中國內地	378 147 853	177,735	2 841 436 677	1,213,293	TR	土耳其			36	
D8	丹麥			161	137	TW	台灣	20,457		142,031	
DE	德國	1 359 801	1,477	17 399 691	14,309	U8	美國	7,722		81,029	
E7	西班牙	14 100	12	14 100	12	VN	越南	219		743	
EG	埃及			1 214 600	261	ZA	南非			240	
F8	法國			315 682	659	總計 TOTAL		883,918		5,719,651	
F1	芬蘭			6 450	93	77817 原電池及原電池組的零件 (公斤) PARTS OF PRIMARY CELLS AND PRIMARY BATTERIES (KG)					
GB	英國	1 600	2	1 740 330	2,543	CH	瑞士			24 240	745
GH	加納			200 000	15	CN	中國內地	212 682	5,469	2 107 419	44,575
I8	意大利			309 264	392	DE	德國	10 201	276	22 675	1,080
ID	印度尼西亞	8 858 652	6,288	59 640 130	59,139	F8	法國			184	126
IE	愛爾蘭			8 640	46	I8	意大利			56	15
IL	以色列	274 820	2,389	1 946 802	17,456	ID	印度尼西亞			231 769	3,397
IN	印度			200 000	77	JP	日本	52 859	9,235	1 014 615	46,489
JO	約旦	1 200	2	26 100	54	KR	大韓民國	4 223	602	30 993	4,165
JP	日本	53 050 005	49,416	425 393 965	440,388	MY	馬來西亞			138	34
KR	大韓民國	255 811	296	2 727 308	7,133	NL	荷蘭			339	160
MO	澳門特別行政區	80	@	21 498	21	SG	新加坡	12 740	237	32 814	1,087
MY	馬來西亞	736 100	2,136	4 520 340	13,840	TW	台灣	129 717	4,503	1 187 700	30,789
N8	挪威			48	86	U8	美國	11 310	876	45 129	3,528
NL	荷蘭			14 463	33	總計 TOTAL		433 732	21,198	4 698 071	136,192
PH	菲律賓	1 538 483	860	8 846 556	4,997	77819 蓄電池的零件 (公斤) PARTS OF ELECTRIC ACCUMULATORS (KG)					
SG	新加坡	32 599 015	20,890	202 047 028	144,971	AT	奧地利			344	164
TH	泰國	384 610	455	4 618 309	5,243	AU	澳大利亞			1 700	54
TW	台灣	790 307	1,938	7 179 690	8,902	CH	瑞士			46	42
U8	美國	3 021 956	7,774	25 383 377	71,858	CN	中國內地	209 786	20,929	1 249 249	120,231
ZA	南非			1 300	20	DE	德國	70	47	10 424	2,328
總計 TOTAL		488 523 893	276,653	3 653 056 751	2,043,990	F8	法國			2 210	340
77812 蓄電池 (再充電電池組) (-) ELECTRIC ACCUMULATORS (STORAGE BATTERIES) (-)						GB	英國	5	6	9 490	2,400
AE	阿拉伯聯合酋長國		1,118		5,101	I8	意大利			638	266
AT	奧地利				489	JP	日本	44 471	9,690	320 820	124,412
AU	澳大利亞		360		2,831	KR	大韓民國	6	37	3 759	5,137
BE	比利時		270		10,527	MY	馬來西亞	3 366	110	4 595	188
BR	巴西		94		824	PH	菲律賓	54	219	703	2,751
CA	加拿大		33		437	SE	瑞典	1 002	40	13 168	733
CH	瑞士		1,939		3,802	SG	新加坡	60	17	4 724	1,229
CN	中國內地	648,104		3,893,114		TH	泰國	801	98	7 393	942
CZ	捷克共和國			47	997	TW	台灣	4 399	1,561	32 274	21,616
D8	丹麥					U8	美國	184	319	11 154	3,506
DE	德國		3,123		54,664	總計 TOTAL		264 204	33,072	1 672 691	286,338
E7	西班牙				273						
EE	愛沙尼亞		@		110						
F8	法國		3,783		46,439						
F1	芬蘭		464		5,777						
GB	英國		533		18,076						
I8	意大利		711		3,188						

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)					貨物 (單位) ITEM (UNIT)				
二零零三年八月 AUG 2003					二零零三年八月 AUG 2003				
二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003					二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003				
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
77821 白熾燈(閃光燈泡、紅外線燈及紫外線燈及封閉式聚光燈部件除外) (盞) FILAMENT LAMPS (OTHER THAN FLASHBULBS, INFRA-RED AND ULTRA-VIOLET LAMPS AND SEALED BEAM LAMP UNITS) (NO.)					77823 封閉式聚光燈部件 (盞) SEALED BEAM LAMP UNITS (NO.)				
AE 阿拉伯聯合酋長國	1 500	1	1 500	1	AE 阿拉伯聯合酋長國			5 808	2,422
AT 奧地利			100	1	CA 加拿大			1 000	129
BD 孟加拉國			2 900	29	CN 中國內地	126	86	640	321
BE 比利時	3 000	38	338 030	2,529	DE 德國			11	27
CA 加拿大			47 025	26	F8 法國			68	84
CH 瑞士			13 460	108	GB 英國	82	241	267	705
CL 智利			143 100	575	JP 日本	2 551	246	109 141	5,501
CN 中國內地	46 644 122	27,755	416 821 917	279,949	KR 大韓民國	3	7	186	451
DE 德國	439 204	2,038	7 760 494	30,545	SG 新加坡			3 602	1,390
E7 西班牙			56 338	76	TH 泰國			5	8
					TW 台灣			4 252	550
F8 法國	120 956	173	239 736	1,108	U8 美國	8 688	380	99 139	1,666
FI 芬蘭	400	1	400	1					
GB 英國	655 097	455	5 827 446	4,540	總計 TOTAL	11 450	961	224 119	13,255
HU 匈牙利			17 480	51					
I8 意大利	1 250	13	630 044	2,416	77824 紫外線燈或紅外線燈; 弧光燈 (盞) ULTRA-VIOLET OR INFRA-RED LAMPS; ARC-LAMPS (NO.)				
ID 印度尼西亞			658 300	714	AT 奧地利			50	88
IN 印度			18 500	211	BE 比利時	4	@	19 884	268
JP 日本	1 281 756	2,626	19 824 111	37,594	CA 加拿大			91	97
KR 大韓民國	237 280	1,091	2 012 195	9,461	CN 中國內地	15 589	585	271 666	2,935
MO 澳門特別行政區			35 447	191	DE 德國	188	121	4 942	1,255
					F8 法國	480	40	2 115	181
MY 馬來西亞			22 393	95	GB 英國	776	120	5 252	1,143
NG 尼日利亞	50 000	10	50 000	10	I8 意大利			311	29
NL 荷蘭	107 532	621	390 193	2,742	JP 日本	12 932	1,259	29 826	7,212
PH 菲律賓	811 360	848	4 381 567	5,654	KR 大韓民國	8 400	79	168 790	1,079
PL 波蘭			150	@					
RU 俄羅斯聯邦			290	29	NL 荷蘭	32 692	606	89 265	1,637
SE 瑞典			87 391	80	SE 瑞典	25	25	60	69
SG 新加坡	447 139	1,276	3 210 844	12,394	SG 新加坡	7	35	533	1,156
TH 泰國	121 000	91	2 389 327	15,545	TH 泰國			12	26
TW 台灣	3 765 900	563	22 959 664	6,522	TW 台灣	308	145	704	367
					U8 美國	2 315	629	10 490	4,959
U8 美國	482 140	591	5 183 486	8,669	總計 TOTAL	73 716	3,644	603 991	22,502
總計 TOTAL	55 169 636	38,191	493 123 828	421,868					
77822 放電燈(紫外線燈除外) (盞) DISCHARGE LAMPS (OTHER THAN ULTRA-VIOLET LAMPS) (NO.)					77829 778 21至778 24條目內燈的零件 (公斤) PARTS OF THE LAMPS OF ITEMS FROM 778 21 TO 778 24 (KG)				
AE 阿拉伯聯合酋長國			54 065	422	BE 比利時			274	206
AU 澳大利亞			61 427	504	CH 瑞士	315	589	1 794	2,091
BE 比利時	17 886	7,034	509 656	34,952	CN 中國內地	34 162	1,805	195 526	17,448
CA 加拿大	54 000	286	55 581	294	DE 德國	141	184	720	784
CN 中國內地	22 261 261	20,556	197 717 778	170,979	F8 法國	1 381	201	5 989	963
DE 德國	138 379	3,193	1 182 074	38,833	GB 英國	28	15	1 120	465
E7 西班牙			9	@	I8 意大利	160	38	2 045	428
F8 法國	1 991	178	31 342	1,161	IN 印度	45	76	332	425
GB 英國	24 715	317	146 711	1,163	JP 日本	5 346	2,712	31 945	18,935
HU 匈牙利	407	31	15 480	389	KR 大韓民國	2	11	6 298	1,189
I8 意大利	268	7	68 001	908	NL 荷蘭	36	68	223	216
ID 印度尼西亞	72 576	185	816 870	2,687	PL 波蘭			1 400	71
IN 印度			50 600	477	SE 瑞典			5	8
JP 日本	1 159 551	11,166	14 512 036	86,234	TH 泰國			11 260	673
KR 大韓民國	43 060	318	681 760	3,925	TW 台灣	8 657	744	15 833	1,557
LU 盧森堡			1 440	23	U8 美國	659	210	10 934	3,093
MO 澳門特別行政區			263 825	1,263	總計 TOTAL	50 932	6,652	285 698	48,554
MY 馬來西亞	12 855	89	58 464	440					
NL 荷蘭	123 716	1,990	629 504	10,236	77831 電點火和電起動設備; 供內燃引擎用的發電機及斷流器 (個) ELECTRICAL IGNITION AND STARTING EQUIPMENT; GENERATORS AND CUT-OUTS, USED FOR INTERNAL COMBUSTION ENGINES (NO.)				
NZ 新西蘭			250	1	AE 阿拉伯聯合酋長國	1 132	25	10 940	653
					AT 奧地利			72	4
PH 菲律賓			11 000	19	AU 澳大利亞	1	1	121	68
PK 巴基斯坦			102	2	CA 加拿大			11 355	342
SA 沙特阿拉伯			2 400	69	CN 中國內地	84 215	1,868	1 488 380	8,160
SE 瑞典			16 000	104	DE 德國	245	68	18 888	3,512
SG 新加坡	16 135	545	185 886	3,597	E7 西班牙			4 000	129
SI 斯洛文尼亞			1 655 000	370	F8 法國	2 702	73	16 933	1,206
TH 泰國	1 471 230	5,486	11 452 831	45,367	GB 英國	84	40	4 657	3,397
TW 台灣	86 163	1,118	649 295	3,901	ID 印度尼西亞	640	261	1 210	516
U8 美國	68 769	925	724 695	6,143					
總計 TOTAL	25 552 962	53,424	231 554 082	414,464	JP 日本	510 549	4,130	3 451 379	33,377

314	表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
77831 電點火和電起動設備；供內燃引擎用的發電機及斷流器 (個) ELECTRICAL IGNITION AND STARTING EQUIPMENT; GENERATORS AND CUT-OUTS, USED FOR INTERNAL COMBUSTION ENGINES (NO.)					77835 778 34條目內設備的零件 (公斤) PARTS OF THE EQUIPMENT OF ITEM 778 34 (KG)				
總計 TOTAL					總計 TOTAL				
KR 大韓民國	93	49	1 136	959	77841 鑽機，手控式，備有獨立電動馬達 (部) HAND HELD DRILLS, WITH SELF-CONTAINED ELECTRIC MOTOR (NO.)				
MY 馬來西亞			24	5	總計 TOTAL				
NL 荷蘭	1	1	4	4	AU 澳大利亞	2 887	220	4 206	430
SE 瑞典	34	25	367	184	BR 巴西	400	71	2 180	420
SG 新加坡	33 644	859	74 361	4,853	CH 瑞士	1	4	386	224
SI 斯洛文尼亞			864	329	CN 中國內地	664 312	265,685	2 473 060	905,032
TW 台灣	350	206	814	422	DE 德國	1 189	1,602	32 503	28,594
U8 美國	26 760	2,179	254 552	17,537	GB 英國	191	290	2 635	2,606
總計 TOTAL					I8 意大利			80	39
	660 450	9,785	5 340 057	75,656	JP 日本	2 307	1,634	16 882	17,389
77833 778 31條目內設備的零件 (公斤) PARTS OF THE EQUIPMENT OF ITEM 778 31 (KG)					KR 大韓民國	49	112	1 169	622
AE 阿拉伯聯合酋長國	25	2	57	6	MY 馬來西亞	1 916	415	5 368	1,053
CA 加拿大	5	1	1 661	249	總計 TOTAL				
CN 中國內地	23 214	706	57 285	5,831	NL 荷蘭	5	3	1 755	390
DE 德國	1 176	182	4 520	1,465	PH 菲律賓			55	16
GB 英國	295	112	8 371	1,997	SG 新加坡	942	675	11 014	8,376
I8 意大利	664	51	1 464	217	TW 台灣	160	81	4 652	1,110
ID 印度尼西亞			5 580	400	U8 美國			25 129	23,516
JP 日本	1 125	398	19 452	3,655	總計 TOTAL				
KR 大韓民國	1 168	659	5 476	1,102		674 359	270,792	2 581 074	989,817
NL 荷蘭			35	12	77843 鋸，手控式，備有獨立電動馬達 (部) HAND HELD SAWS, WITH SELF-CONTAINED ELECTRIC MOTOR (NO.)				
PH 菲律賓			132	354	AU 澳大利亞			91	70
SE 瑞典	2	1	841	225	BR 巴西	100	34	100	34
SG 新加坡	1 846	418	16 059	2,550	CH 瑞士			7 666	5,351
TW 台灣	242	46	1 693	412	CN 中國內地	95 121	34,525	405 551	132,183
U8 美國	16 615	1,218	204 600	15,171	DE 德國	330	235	1 415	840
總計 TOTAL					E7 西班牙			76	42
	46 377	3,792	327 226	33,645	F8 法國	2	15	2	15
77834 供腳踏車或機動車輛用的電力照明或信號設備，車窗風擋刮水器及除霧器等 (個) ELECTRICAL LIGHTING/SIGNALLING EQUIPMENT SCREEN WIPERS, DEMISTERS ETC, FOR CYCLES OR MOTOR VEHICLES (NO.)					GB 英國			369	196
AE 阿拉伯聯合酋長國	3 142	1,377	15 453	4,426	I8 意大利			36	42
AT 奧地利	10	7	40	18	JP 日本	1 265	1,010	4 539	3,862
CA 加拿大			142	83	總計 TOTAL				
CN 中國內地	2 435 276	14,820	13 405 288	79,699	KR 大韓民國			200	88
DE 德國	4 407	1,435	71 258	11,880	MO 澳門特別行政區			1	1
E7 西班牙	1 153	500	4 629	1,757	MY 馬來西亞			859	196
F8 法國	13 512	584	47 835	3,226	NL 荷蘭			440	73
GB 英國	1 198	1,153	14 051	4,389	SE 瑞典			300	293
I8 意大利	39	43	30 808	1,724	SG 新加坡			1 426	1,034
IE 愛爾蘭			9	17	TH 泰國	600	222	1 228	436
總計 TOTAL					TW 台灣	98	82	867	560
	43 737	5,090	857 165	77,704	U8 美國			819	733
KR 大韓民國	219 709	3,180	894 821	13,995	總計 TOTAL				
MY 馬來西亞			53 840	1,062		97 516	36,122	425 985	146,049
NL 荷蘭			594	216	77845 其他工具，手控式，備有獨立電動馬達 (部) OTHER HAND TOOLS, WITH SELF-CONTAINED ELECTRIC MOTOR (NO.)				
SE 瑞典	121	53	1 534	496	AT 奧地利			4	3
SG 新加坡	2 975	927	49 189	9,821	AU 澳大利亞			4 623	278
TH 泰國	10	12	17 114	1,304	BR 巴西			140	79
TW 台灣	9 449	693	108 770	4,698	CH 瑞士			3 838	1,150
U8 美國	2 934	345	12 928	2,948	CN 中國內地	319 950	57,396	2 606 649	505,910
總計 TOTAL					CZ 捷克共和國			1 036	198
	2 737 672	30,219	15 585 468	219,463	DE 德國	12 355	7,388	58 343	28,863
77835 778 34條目內設備的零件 (公斤) PARTS OF THE EQUIPMENT OF ITEM 778 34 (KG)					GB 英國			422	188
AE 阿拉伯聯合酋長國	5 046	587	15 510	2,744	GR 希臘			13	4
CA 加拿大			700	79	JP 日本	13 623	12,068	113 734	66,919
CN 中國內地	21 292	233	382 415	2,997	總計 TOTAL				
DE 德國	97	33	15 334	2,989	KR 大韓民國			1 612	385
F8 法國			854	89	MO 澳門特別行政區			4	4
GB 英國	1 862	714	10 933	4,560	MY 馬來西亞	236	47	5 088	1,340
JP 日本	5 177	1,605	48 092	14,270	NL 荷蘭	2	5	1 149	1,802
KR 大韓民國	3	2	43 278	1,920	PH 菲律賓			50	19
MY 馬來西亞	4 160	92	46 583	1,146	SG 新加坡	5 922	3,015	69 341	19,693
SG 新加坡	866	143	13 384	2,522	TH 泰國	600	420	2 707	1,142
總計 TOTAL					TW 台灣	2 523	1,013	62 973	7,160
	109	88	12 752	802	U8 美國	823	653	6 515	3,998
TW 台灣			2 383	875	總計 TOTAL				
U8 美國	944	308				356 034	82,006	2 938 241	639,135

表 I1
TABLE I1

按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

315

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
77861 固定電容器，不低於0.5 千乏（電力電容器）（千） FIXED CAPACITORS, NOT LESS THAN 0.5 KVAR (POWER CAPACITORS) (TH)					77863 鋁電解質固定電容器（千） ALUMINIUM ELECTROLYTIC FIXED CAPACITORS (TH)				
DE 德國			4	335	JP 日本	305 745	161,152	2 651 329	1,371,917
E7 西班牙	1	84	3	215	KR 大韓民國	29 149	5,510	399 582	84,548
FI 芬蘭	1	104	6	1,122	LU 盧森堡			85	81
GB 英國			20	218	MO 澳門特別行政區			7	2
I8 意大利			4	99	MX 墨西哥			500	388
JP 日本	4	346	29	3,633	MY 馬來西亞	45 580	19,904	424 321	129,597
KR 大韓民國	1	98	14	1,216	NL 荷蘭	615	1,638	3 174	5,410
MY 馬來西亞			1	6	NZ 新西蘭			1	@
SE 瑞典	1	166	1	166	PH 菲律賓	47	5	1 689	3,438
SG 新加坡	1	20	3	278	PT 葡萄牙	70	52	3 047	1,743
					RU 俄羅斯聯邦	186	252	186	252
TW 台灣			2	116	SE 瑞典	1	4	35	20
U8 美國	2	78	42	851	SG 新加坡	29 846	6,373	261 627	55,592
					SI 斯洛文尼亞	1 300	399	3 798	1,327
總計 TOTAL	11	897	129	8,257	SK 斯洛伐克			53	57
					TH 泰國	4 864	1,569	53 641	12,305
77862 鉭固定電容器（千） TANTALUM FIXED CAPACITORS (TH)					TW 台灣	133 982	35,236	878 727	241,020
AT 奧地利			10 184	1,708	U8 美國	6 943	3,280	54 596	40,796
BE 比利時			965	231	VN 越南	1	4	445	668
CA 加拿大	35	36	170	239					
CH 瑞士	7	11	37	36	總計 TOTAL	1 437 676	332,830	11 019 474	2,674,462
CN 中國內地	6 909	4,268	112 336	72,401	77864 陶瓷電介質固定電容器，單層（千） CERAMIC DIELECTRIC FIXED CAPACITORS, SINGLE LAYER (TH)				
CZ 捷克共和國	89 095	38,869	585 886	283,779	AT 奧地利			18 242	1,140
DE 德國	4 115	4,787	15 286	21,590	AU 澳大利亞			690	201
F8 法國			2	20	BE 比利時	2 080	930	21 338	9,814
FI 芬蘭	253	207	395	290	BR 巴西			7 406	343
GB 英國	1 401	1,991	9 214	13,929	CA 加拿大	59	27	94	49
					CH 瑞士			461	133
ID 印度尼西亞	1	@	101	95	CN 中國內地	835 212	35,672	6 786 466	251,331
IE 愛爾蘭			3	1	DE 德國	901	79	28 854	1,965
IL 以色列	20	72	4 290	6,724	E7 西班牙			5 419	1,001
JP 日本	16 761	10,431	101 465	69,674	F8 法國			74	7
KR 大韓民國	3 474	1,334	33 847	12,272					
MY 馬來西亞	9	6	559	200	FI 芬蘭			401	37
NL 荷蘭			26	25	GB 英國	376	111	20 169	2,151
PH 菲律賓	989	414	15 547	5,748	I8 意大利	4 539	777	75 256	10,865
PT 葡萄牙	7 149	4,233	64 636	47,312	ID 印度尼西亞	14 703	2,017	56 792	9,137
SE 瑞典	10	15	121	133	IE 愛爾蘭	1	@	1	@
					IL 以色列	70	29	91	38
SG 新加坡	10 849	4,521	67 315	43,585	IN 印度			9 513	979
SI 斯洛文尼亞	21	5	194	64	JP 日本	1 257 995	67,204	10 276 881	506,766
SV 薩爾瓦多	5 250	1,369	60 380	15,908	KR 大韓民國	119 738	4,321	701 150	20,298
TH 泰國	23 136	7,624	138 826	50,066	MX 墨西哥	1 306	67	6 833	653
TW 台灣	7 468	5,841	22 975	16,050					
U8 美國	76 912	39,219	541 203	298,569	MY 馬來西亞	9 705	1,062	201 566	9,158
VN 越南			102	50	NL 荷蘭	21	28	19 563	436
總計 TOTAL	253 864	125,254	1 786 065	960,699	PH 菲律賓	49 330	1,054	424 904	12,232
77863 鋁電解質固定電容器（千） ALUMINIUM ELECTROLYTIC FIXED CAPACITORS (TH)					PT 葡萄牙	22	13	23	16
AT 奧地利	843	766	7 445	5,940	SE 瑞典			256	86
AU 澳大利亞			184	59	SG 新加坡	328 103	7,617	2 475 832	66,800
BE 比利時			191	70	SI 斯洛文尼亞			4 113	1,402
BR 巴西	1 110	2,589	25 450	20,323	TH 泰國	63 929	1,474	310 008	7,433
BY 白俄羅斯	1	30	5	144	TW 台灣	400 350	19,515	2 313 305	139,039
CA 加拿大	85	42	1 122	792	U8 美國	65 613	4,627	273 188	20,724
CH 瑞士	1 221	95	2 701	791					
CN 中國內地	858 988	89,959	6 116 290	662,824	VN 越南	11 320	126	49 774	701
CR 哥斯達黎加			8	2					
D8 丹麥			1 686	327	總計 TOTAL	3 165 373	146,751	24 088 663	1,074,935
77865 陶瓷電介質固定電容器，多層（千） CERAMIC DIELECTRIC FIXED CAPACITORS, MULTILAYER (TH)					AT 奧地利	40 995	2,818	200 830	18,637
DE 德國	2 026	989	23 739	9,832	AU 澳大利亞	40	87	40	87
E7 西班牙	30	32	976	995	BR 巴西	155	19	2 637	121
F8 法國			953	329	CA 加拿大	409	103	15 304	3,470
FI 芬蘭			185	530	CH 瑞士			18	33
GB 英國	173	544	3 628	3,023	CN 中國內地	3 294 738	76,318	22 581 162	608,218
HU 匈牙利			98	33	CZ 捷克共和國	11 930	2,204	65 116	11,866
I8 意大利	15	67	6 119	1,389	D8 丹麥			50	3
ID 印度尼西亞	14 855	2,338	88 944	17,297	DE 德國	605	98	216 562	14,566
IE 愛爾蘭			10	5	F8 法國	180	262	12 767	4,373
IL 以色列			675	377					
IN 印度			2 222	219	GB 英國	366	219	92 469	4,714

316	表 I1 TABLE I1	按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY							
(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)									
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
77865 陶瓷電介質固定電容器，多層 (千) CERAMIC DIELECTRIC FIXED CAPACITORS, MULTILAYER (TH)					77867 其他固定電容器 (千) OTHER FIXED CAPACITORS (TH)				
HU 匈牙利			700	18	I8 意大利	5 569	2,363	126 506	66,452
I8 意大利	426	62	701	137	ID 印度尼西亞	12	7	765	440
ID 印度尼西亞	1 691	555	9 754	2,883	IL 以色列			125	146
IE 愛爾蘭			226	21	IN 印度	316	88	4 796	2,026
IL 以色列	99	139	4 087	5,563	JP 日本	7 253	3,325	45 143	25,160
IN 印度			10	1	KR 大韓民國	5 979	2,223	37 756	12,041
JP 日本	1 037 557	65,837	8 342 856	554,483	MX 墨西哥	16	75	16	75
KR 大韓民國	277 262	17,146	2 691 638	151,766					
MO 澳門特別行政區			5	1	MY 馬來西亞	858	201	7 718	2,078
					NL 荷蘭			1 001	1,317
MX 墨西哥	4	3	39	27	PH 菲律賓			177	72
MY 馬來西亞	664 929	29,647	5 985 652	271,612	PT 葡萄牙	20	11	1 803	1,015
N8 挪威			48	7	SE 瑞典			3 928	1,151
NL 荷蘭			16 174	154	SG 新加坡	1 573	778	8 773	4,847
PH 菲律賓	188 048	6,942	922 608	46,176	SI 斯洛文尼亞			10 702	3,968
PT 葡萄牙			5	8	SK 斯洛伐克			200	156
SE 瑞典			103	18	TH 泰國	510	882	754	1,162
SG 新加坡	79 041	4,697	509 505	35,058	TW 台灣	15 306	6,679	117 735	56,591
SI 斯洛文尼亞	20	8	625	220					
SV 薩爾瓦多	718	65	11 477	2,099	U8 美國	671	790	7 003	8,234
					VN 越南			1 261	351
TH 泰國	29 594	3,210	215 556	27,034	總計 TOTAL	89 618	31,070	758 543	352,876
TW 台灣	600 163	32,854	4 062 450	269,009					
U8 美國	460 138	28,515	2 477 751	192,252	77868 可變或可調節 (微調) 電容器 (千) VARIABLE OR ADJUSTABLE (PRE-SET) CAPACITORS (TH)				
總計 TOTAL	6 689 108	271,808	48 438 925	2,224,635					
77866 紙或塑膠電介質固定電容器 (千) PAPER OR PLASTICS DIELECTRIC FIXED CAPACITORS (TH)									
AT 奧地利			5 976	2,392	AT 奧地利			24	28
AU 澳大利亞			2 099	706	AU 澳大利亞			33	127
BE 比利時	2 016	859	23 229	11,956	BE 比利時			49	39
BR 巴西	2 282	576	20 025	5,287	BR 巴西			1 563	1,918
CA 加拿大	164	10	582	90	CA 加拿大			2	13
CH 瑞士	20	@	252	32	CN 中國內地	7 210	6,523	55 909	51,445
CN 中國內地	242 709	22,310	1 935 284	211,142	DE 德國	122	723	515	1,223
DE 德國	223	115	15 465	6,403	E7 西班牙			41	59
E7 西班牙	501	297	12 955	6,177	F8 法國	40	94	227	1,047
F8 法國			228	238	GB 英國			31	35
F1 芬蘭	1	@	16	1	I8 意大利	13	84	24	218
GB 英國	1 313	216	5 868	1,393	ID 印度尼西亞	216	99	1 398	703
I8 意大利	836	186	14 553	4,307	IL 以色列	158	469	1 439	3,395
IN 印度			218	94	JP 日本	3 458	3,096	31 093	28,902
JP 日本	21 717	9,265	195 198	79,312	KR 大韓民國	552	442	5 380	2,857
KR 大韓民國	49 206	3,284	176 181	17,319	MY 馬來西亞	95	119	649	1,059
MX 墨西哥			6	@	NL 荷蘭	23	21	68	64
MY 馬來西亞	22 275	6,434	362 973	44,955	NZ 新西蘭			45	26
N8 挪威	7	@	119	6	PH 菲律賓			114	88
NL 荷蘭			164	23	PT 葡萄牙			5	13
PH 菲律賓	1 433	54	1 462	55	SE 瑞典			70	161
SG 新加坡	919	207	43 097	7,400	SG 新加坡	400	283	1 490	1,613
SI 斯洛文尼亞	1 978	1,085	3 341	1,979	TH 泰國			208	123
TH 泰國	66	31	147	83	TW 台灣	5 862	4,191	18 065	12,934
TW 台灣	27 751	3,657	210 191	22,528	U8 美國	351	738	5 343	9,307
U8 美國	28 517	3,715	82 112	13,916	總計 TOTAL	18 500	16,883	123 785	117,397
總計 TOTAL	403 934	52,302	3 111 741	437,794	77869 電容器的零件 (公斤) PARTS OF ELECTRICAL CAPACITORS (KG)				
77867 其他固定電容器 (千) OTHER FIXED CAPACITORS (TH)									
AT 奧地利			2 552	687	AT 奧地利			1 881	243
AU 澳大利亞	30	38	120	204	BE 比利時	15 396	1,735	142 458	12,982
BE 比利時			83	237	CN 中國內地	122 967	11,245	1 480 947	118,603
BR 巴西	670	2,299	16 798	28,097	DE 德國	12 715	1,043	46 522	6,422
CA 加拿大			132	67	F1 芬蘭			2 285	46
CH 瑞士			937	533	ID 印度尼西亞			9 117	333
CN 中國內地	49 156	10,345	319 880	108,133	JP 日本	37 260	12,935	292 902	130,782
CZ 捷克共和國			124	1,149	KR 大韓民國	31 430	22,938	224 240	130,296
DE 德國	409	382	14 538	8,454	MY 馬來西亞	53 118	19,126	277 073	193,554
E7 西班牙	714	425	22 790	15,073	PH 菲律賓			1 328	263
F8 法國	3	3	196	751	SG 新加坡	6 208	1,106	39 890	5,050
F1 芬蘭			120	80	TW 台灣	27 073	4,078	568 110	46,876
GB 英國	553	154	4 111	2,131	U8 美國	521	597	11 205	5,723
					總計 TOTAL	306 688	74,804	3 097 958	651,172

表 I1
TABLE I1

按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

317

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
77871 粒子加速器 (部) PARTICLE ACCELERATORS (NO.)					77879 778 71至778 78條目內電動機器及器具的零件 (公斤) PARTS OF THE ELECTRICAL MACHINES AND APPARATUS OF ITEMS FROM 778 71 TO 778 78 (KG)				
U8 美國	1	233	3	289	JP 日本	23 755	15,157	186 941	171,872
總計 TOTAL	1	233	3	289	KR 大韓民國	2 428	2,278	61 534	48,793
77878 其他電動機器及器具，具有獨立功能 (部) OTHER ELECTRICAL MACHINES AND APPARATUS, HAVING INDIVIDUAL FUNCTIONS (NO.)					MY 馬來西亞	184	320	1 709	3,523
AE 阿拉伯聯合酋長國	750	23	7 209	656	NL 荷蘭	104	307	367	1,076
AR 阿根廷			40	12	PH 菲律賓	2 009	1,916	12 160	14,184
AT 奧地利	3	@	1 225	619	SE 瑞典	1	1	844	669
AU 澳大利亞	182	179	2 579	8,865	SG 新加坡	47 916	1,573	119 259	7,723
BE 比利時	120	159	3 919	955	TH 泰國	9	4	366	149
CA 加拿大	11 269	1,314	32 107	16,202	TW 台灣	7 855	3,001	323 444	36,437
CH 瑞士	1 300	484	3 490	9,755	U8 美國	5 773	3,747	19 131	22,527
CN 中國內地	9 567 357	342,248	83 118 180	2,021,041	總計 TOTAL	881 806	85,141	5 595 922	694,379
DE 丹麥	2	29	416	1,603	77881 永磁鐵及電磁鐵；磁鐵夾頭、夾子、電磁離合器、起重吸盤等 (公斤) PERMANENT AND ELECTRO-MAGNETS; MAGNET CHUCKS, CLAMPS, ELECTRO-MAGNETIC CLUTCHES, LIFTING HEADS ETC (KG)				
D8 德國	340 645	8,559	395 131	27,050	AT 奧地利	74	15	74	15
E7 西班牙	1 338	629	7 055	1,812	AU 澳大利亞			9	9
F8 法國	136	419	498	3,782	CN 中國內地	2 333 502	64,376	19 578 387	551,901
FI 芬蘭			3	31	DE 德國	3 282	363	23 781	12,951
GB 英國	6 125	6,247	21 116	44,800	E7 西班牙			78 934	3,265
I8 意大利	2	312	16 601	4,555	F8 法國	7 390	783	76 268	7,898
ID 印度尼西亞			3 863	187	FI 芬蘭			38	104
IE 愛爾蘭	1	387	1	387	GB 英國	71	55	7 838	1,547
IL 以色列	3 280	3,317	6 068	7,588	I8 意大利	4	2	1 503	513
IN 印度			298	1,116	ID 印度尼西亞	20 461	232	147 353	5,137
JP 日本	203 605	35,538	695 511	236,876	IE 愛爾蘭			2	@
KR 大韓民國	11 719	3,397	704 776	39,955	IN 印度			149	78
KW 科威特			2 000	55	JP 日本	451 969	33,250	3 935 077	268,764
LB 黎巴嫩			60	19	KR 大韓民國	21 670	1,500	470 638	19,536
LT 立陶宛			825	176	MY 馬來西亞	11 774	829	523 023	16,854
MO 澳門特別行政區	7	99	86	217	NL 荷蘭	12 000	200	30 867	1,019
MU 毛里求斯			1	73	PH 菲律賓	9 732	9,012	57 057	56,161
MV 馬爾代夫			1	20	SE 瑞典			50	15
MY 馬來西亞	5 409	1,432	72 181	9,177	SG 新加坡	3 166	1,138	92 846	14,217
N8 挪威			25	20	TH 泰國	7 341	926	32 718	8,427
NL 荷蘭	5 854	1,832	21 988	8,487	TW 台灣	114 485	5,787	1 051 455	53,970
NP 尼泊爾	1	14	1	14	U8 美國	37 723	2,005	507 574	31,898
NZ 新西蘭	2	160	78	578	VN 越南	9 791	188	18 226	819
PA 巴拿馬			850	342	總計 TOTAL	3 044 435	120,662	26 633 867	1,055,099
PH 菲律賓	162 282	1,621	1 484 856	31,075	77882 電信號、安全或交通控制設備 (部) ELECTRICAL SIGNALLING, SAFETY OR TRAFFIC CONTROL EQUIPMENT (NO.)				
PT 葡萄牙	5 610	156	5 610	156	AT 奧地利	7	137	27	569
RU 俄羅斯聯邦			180	186	AU 澳大利亞			40	100
SA 沙特阿拉伯			1 041	532	BE 比利時			23	632
SE 瑞典			1 670	1,169	BR 巴西			2	21
SG 新加坡	110 680	7,870	738 227	57,283	CA 加拿大			7	3,425
SK 斯洛伐克			2 300	23	CN 中國內地	21 108	103	157 255	3,341
SY 敘利亞			50	16	DE 德國	51	727	164	5,320
TH 泰國	86 689	2,772	454 581	6,803	E7 西班牙			20	41
TR 土耳其			4 890	217	F8 法國			538	1,232
TW 台灣	169 041	34,614	1 463 194	211,393	GB 英國	801	644	5 704	5,035
U8 美國	315 078	37,862	1 241 541	319,357	GR 希臘			50	35
UG 烏干達			6	136	I8 意大利	10	40	76	323
VN 越南			2	40	MY 馬來西亞	4	37	39	401
總計 TOTAL	11 008 487	491,672	90 516 330	3,075,410	NL 荷蘭			150	5,592
77879 778 71至778 78條目內電動機器及器具的零件 (公斤) PARTS OF THE ELECTRICAL MACHINES AND APPARATUS OF ITEMS FROM 778 71 TO 778 78 (KG)					SE 瑞典			11	72
BE 比利時			104	127	SG 新加坡	15	86	55	589
BR 巴西			580	59	TW 台灣			1	2
CA 加拿大	51	45	1 267	1,202	U8 美國	383	915	990	3,428
CH 瑞士	377	112	1 093	612	總計 TOTAL	22 379	2,690	165 152	30,159
CN 中國內地	779 482	48,446	4 775 552	323,076	77883 778 82條目內設備的零件 (公斤) PARTS OF THE EQUIPMENT OF ITEM 778 82 (KG)				
DE 德國	6 648	5,288	30 552	23,965	AT 奧地利	49	16	4 144	2,178
GB 英國	3 334	1,310	17 389	17,585	AU 澳大利亞	521	615	4 383	3,191
HU 匈牙利			988	177					
I8 意大利	237	36	28 047	5,790					
ID 印度尼西亞	1 643	1,602	14 584	14,729					
IN 印度			11	105					

318	表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
77883 778 82條目內設備的零件 (公斤) PARTS OF THE EQUIPMENT OF ITEM 778 82 (KG)					77885 778 84條目內設備的零件 (公斤) PARTS OF THE EQUIPMENT OF ITEM 778 84 (KG)				
BE 比利時	380	547	4 102	21,249	I8 意大利	156	186	2 377	1,820
CA 加拿大	235	619	13 918	23,933	IE 愛爾蘭	2	3	95	40
CH 瑞士	18	13	2 671	4,638	IL 以色列	45	27	14 563	1,811
CN 中國內地	5 308	1,461	32 613	9,251	IN 印度			533	63
DE 德國	18 235	15,050	81 990	57,571	JP 日本	27 781	21,064	426 900	208,097
F8 法國	91	320	4 877	3,469	KR 大韓民國	8 102	2,964	70 349	21,939
FI 芬蘭			6	94	MO 澳門特別行政區	20	12	490	305
GB 英國	420	483	13 492	4,847	MX 墨西哥	10 803	1,021	10 872	1,038
					MY 馬來西亞	708	209	10 108	5,056
I8 意大利	47	7	226	88	N8 挪威	25	104	711	983
JP 日本	103 542	39,733	106 962	60,149	NL 荷蘭	4 563	3,147	10 891	7,034
NL 荷蘭	25	34	946	691	NZ 新西蘭			204	260
SG 新加坡	2	10	14	74	PH 菲律賓	66	262	707	2,671
TW 台灣	3	@	1 595	417	PR 波多黎各	6 037	980	87 776	15,777
U8 美國	300	190	9 091	3,532	PT 葡萄牙			741	967
ZA 南非			30	34	RU 俄羅斯聯邦	324	17	324	17
總計 TOTAL	129 176	59,096	279 060	195,406	SE 瑞典			287	616
					SG 新加坡	14 406	3,805	233 025	42,026
77884 電音響或視覺信號器具 (個) ELECTRIC SOUND OR VISUAL SIGNALLING APPARATUS (NO.)					TH 泰國	392	1,241	2 188	6,495
AT 奧地利	1 000	270	4 201	1,258	TW 台灣	32 615	8,614	215 034	58,185
AU 澳大利亞	7 895	244	34 031	3,426	U8 美國	30 325	8,282	226 222	78,487
BE 比利時	706	3,798	2 933	18,641	ZA 南非	70	21	1 345	429
BR 巴西			310	13	總計 TOTAL	558 035	110,847	4 321 693	930,994
CA 加拿大	30 964	690	98 222	14,290	77886 碳電極、碳刷、燈碳棒、電池碳棒等，供電力用途 (公斤) CARBON ELECTRODES AND BRUSHES, LAMP AND BATTERY CARBONS ETC., USED FOR ELECTRICAL PURPOSES (KG)				
CH 瑞士	213 198	857	2 571 248	10,176	AT 奧地利	212	389	725	1,310
CN 中國內地	54 714 952	115,173	418 325 238	923,665	AU 澳大利亞			40	80
CZ 捷克共和國			1 650	314	BR 巴西	4	12	5	13
D8 丹麥	2 001	6	2 015	7	CA 加拿大			267	111
DE 德國	21 550	595	235 721	19,723	CH 瑞士	3	3	16	12
E7 西班牙			419	13	CN 中國內地	25 924	3,557	127 220	21,285
F8 法國	82	102	153 966	1,987	DE 德國	1 236	744	9 564	4,460
GB 英國	21 543	1,819	178 956	20,357	E7 西班牙			90	134
HU 匈牙利			22 226	87	F8 法國	2 981	956	11 170	4,222
I8 意大利	1 182	131	8 712	868	GB 英國	1 671	600	10 268	6,929
ID 印度尼西亞	114 500	114	301 500	207	I8 意大利	23	13	3 241	658
IE 愛爾蘭	165	5	251	184	ID 印度尼西亞	9 603	165	132 639	1,983
IL 以色列	992	408	13 280	2,669	JP 日本	13 895	4,882	116 803	44,291
IN 印度			37 433	220	KR 大韓民國	776	185	4 392	1,237
JP 日本	27 352 988	16,926	294 755 256	234,892	MY 馬來西亞		@	20	34
KR 大韓民國	1 396 468	5,480	12 086 336	52,132	SE 瑞典	1		55	25
MO 澳門特別行政區			264	5,886	SG 新加坡			194	107
MX 墨西哥	9 700	158	9 700	158	TH 泰國			172	50
MY 馬來西亞	213 395	1,094	5 138 432	11,677	TW 台灣	21 362	1,221	117 390	9,648
N8 挪威			996	259	U8 美國	1 588	998	10 833	5,871
NL 荷蘭	4 002	4,268	5 720	5,490	總計 TOTAL	79 279	13,723	545 104	102,460
NZ 新西蘭	4	3	596	411	78110 特別設計在雪地上行駛的車輛；高爾夫球用汽車及類似車輛 (輛) VEHICLES SPECIALLY DESIGNED FOR TRAVELLING ON SNOW; GOLF CARS AND SIMILAR VEHICLES (NO.)				
PH 菲律賓	758 200	6,749	6 704 217	60,625	AU 澳大利亞			1	102
SE 瑞典	4	@	6	3	CN 中國內地			3	148
SG 新加坡	774 084	2,466	6 646 494	14,926	U8 美國			243	6,441
SI 斯洛文尼亞	61	23	178	54	總計 TOTAL			247	6,690
TH 泰國	1 212 385	954	13 208 823	10,396	78120 載客汽車，未列明在其他編號 (輛) PASSENGER MOTOR VEHICLES, NES (NO.)				
TW 台灣	1 015 163	9,744	5 640 617	58,054	AE 阿拉伯聯合酋長國	12	5,732	504	150,507
U8 美國	233 686	10,436	2 154 978	70,788	AU 澳大利亞	3	34	6	291
ZA 南非			16 710	3,270	BE 比利時	49	20,082	433	76,652
總計 TOTAL	88 100 870	182,512	768 361 635	1,547,126	BH 巴林			10	2,250
					CA 加拿大	8	344	154	27,374
77885 778 84條目內設備的零件 (公斤) PARTS OF THE EQUIPMENT OF ITEM 778 84 (KG)					CH 瑞士			2	853
AU 澳大利亞	469	737	5 253	7,415	CN 中國內地	74	13,923	721	171,243
BE 比利時	2 170	525	19 899	3,523	DE 德國	1 773	736,054	13 770	5,621,124
CA 加拿大	3 781	1,182	19 747	5,915	E7 西班牙	8	1,244	98	11,908
CH 瑞士	2 872	2,427	20 496	17,417	EG 埃及			250	92,994
CN 中國內地	394 105	48,949	2 831 829	405,958					
D8 丹麥	156	36	3 718	850					
DE 德國	3 180	2,644	37 656	15,920					
E7 西班牙			570	191					
F8 法國	17	17	3 007	1,613					
GB 英國	14 297	2,313	51 405	17,102					
HU 匈牙利	548	61	12 371	977					

表 I1
TABLE I1

按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

319

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
78120 載客汽車，未列明在其他編號 (輛) PASSENGER MOTOR VEHICLES, NES (NO.)					78229 其他特殊用途汽車 (輛) OTHER SPECIAL PURPOSE VEHICLES (NO.)				
F8 法國	1	108	751	82,766	CN 中國內地	14	26,750	78	152,338
GB 英國	184	43,492	1 241	312,939	GB 英國			2	2,174
I8 意大利	19	8,114	123	85,258	JP 日本	7	710	23	8,539
JP 日本	2 617	352,026	22 041	2,971,580	TH 泰國			1	971
KH 柬埔寨			1	698	U8 美國			4	3,081
KR 大韓民國	75	8,859	870	89,104					
MO 澳門特別行政區	7	1,923	52	8,070	總計 TOTAL	21	27,460	108	167,102
MT 馬耳他	6	2,410	17	4,663	78311 運載10人或以上的公用汽車，裝有壓燃式內燃引擎 (輛) PUBLIC PASSENGER MOTOR VEHICLES, FOR 10 OR MORE PERSONS, WITH COMPRESSION-IGNITION INTERNAL COMBUSTION ENGINE (NO.)				
MX 墨西哥			51	6,977	AE 阿拉伯聯合酋長國			1	265
MY 馬來西亞			9	2,604	BE 比利時			1	1,500
NL 荷蘭	20	8,106	313	143,630	DE 德國			1	3,348
NZ 新西蘭			3	291	E7 西班牙	2	2,484	26	31,572
OM 阿曼	8	2,088	252	76,385	F8 法國			2	2,771
PH 菲律賓			1	1,378	GB 英國	2	3,180	62	171,279
QA 卡塔爾	24	6,168	106	26,888	JP 日本	18	5,691	368	119,258
SA 沙特阿拉伯			159	41,022	KR 大韓民國	1	311	23	10,075
SE 瑞典	45	9,952	1 232	284,020	MY 馬來西亞			2	1,738
SG 新加坡	9	944	130	33,224	SE 瑞典			4	4,475
TH 泰國	57	7,077	337	40,585	總計 TOTAL	23	11,666	490	346,282
TW 台灣	4	700	41	9,095	78319 運載10人或以上的公用汽車，未列明在其他編號 (輛) PUBLIC PASSENGER MOTOR VEHICLES, FOR 10 OR MORE PERSONS, NES (NO.)				
U8 美國	769	46,802	4 848	312,790	CN 中國內地			1	140
VN 越南			3	399	JP 日本	22	6,173	384	105,285
ZA 南非	58	11,543	647	130,722	KR 大韓民國	9	985	59	6,404
總計 TOTAL	5 830	1,287,726	49 176	10,820,283	NZ 新西蘭			1	2,197
78211 非公路用自動卸貨汽車 (輛) DUMPERS DESIGNED FOR OFF-HIGHWAY USE (NO.)					VN 越南			1	155
GB 英國			1	1,258	總計 TOTAL	31	7,158	446	114,180
JP 日本	27	2,378	46	5,193	78320 供半拖車用的築路拖拉機 (臺) ROAD TRACTORS FOR SEMI-TRAILERS (NO.)				
總計 TOTAL	27	2,378	47	6,451	BE 比利時	20	7,157	30	12,515
78219 其他運貨汽車 (輛) OTHER GOODS MOTOR VEHICLES (NO.)					CN 中國內地	20	225	140	1,842
BE 比利時	2	776	41	21,701	DE 德國	4	1,608	61	27,461
CN 中國內地	42	4,768	327	38,556	E7 西班牙			11	5,080
E7 西班牙	24	9,541	25	10,060	GB 英國			3	288
F8 法國			10	3,741	I8 意大利	2	2,913	4	3,714
I8 意大利			1	452	JP 日本	32	9,460	254	71,125
JP 日本	430	68,240	2 665	465,275	SE 瑞典	2	761	128	55,446
KR 大韓民國			10	624	SG 新加坡			1	479
MY 馬來西亞			1	565	總計 TOTAL	80	22,123	632	177,950
SE 瑞典			2	1,047	78410 裝有引擎的車輛底盤，供第722、781、782及783組內汽車用 (個) CHASSIS FITTED WITH ENGINES, FOR THE MOTOR VEHICLES OF GROUPS 722, 781, 782, AND 783 (NO.)				
SG 新加坡	1	1,101	10	5,854	BE 比利時			19	19,927
TH 泰國			2	1,065	BR 巴西	2	800	2	800
總計 TOTAL	499	84,427	3 094	548,939	CN 中國內地	25	4,280	160	24,581
78221 起重貨車 (輛) CRANE LORRIES (NO.)					DE 德國	13	6,352	83	36,590
CN 中國內地			1	20	GB 英國	30	32,611	115	125,896
總計 TOTAL			1	20	I8 意大利			1	277
78223 移動式鑽探起重機 (輛) MOBILE DRILLING DERRICKS (NO.)					JP 日本	109	5,305	812	44,523
JP 日本			1	178	SE 瑞典			17	7,588
總計 TOTAL			1	178	SG 新加坡			2	788
78227 混凝土攪拌車 (輛) CONCRETE-MIXER LORRIES (NO.)					總計 TOTAL	179	49,348	1 211	260,970
JP 日本	14	1,312	108	9,018	78421 車身，供第781組內汽車用 (個) BODIES FOR THE VEHICLES OF GROUP 781 (NO.)				
總計 TOTAL	14	1,312	108	9,018	JP 日本	509	1,194	3 538	7,277
					KR 大韓民國	6	42	66	1,003
					總計 TOTAL	515	1,236	3 604	8,280

320	表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
78425 車身，供第722、782及783組內汽車用 (個) BODIES FOR THE VEHICLES OF GROUPS 722, 782 AND 783 (NO.)					78433 制動器及伺服制動器及其零件，供第722、781、782及783組內汽車用 (公斤) BRAKES AND SERVO-BRAKES AND PARTS THEREOF FOR THE MOTOR VEHICLES OF GROUPS 722, 781, 782 AND 783 (KG)				
CN 中國內地	2	59	5	149	AE 阿拉伯聯合酋長國	9 527	1,609	60 906	11,389
GB 英國			125	137,438	AT 奧地利	14	9	111	36
JP 日本	141	1,533	751	11,752	AU 澳大利亞	679	166	8 235	962
KR 大韓民國	3	35	6	56	BE 比利時			4 068	522
SG 新加坡			11	157	BR 巴西	190	26	6 247	228
總計 TOTAL	146	1,627	898	149,551	CA 加拿大	7 459	440	10 121	684
78431 保險槓及其零件，供第722、781、782及783組內汽車用 (公斤) BUMPERS AND PARTS THEREOF FOR THE MOTOR VEHICLES OF GROUPS 722, 781, 782 AND 783 (KG)					CH 瑞士			18	8
AE 阿拉伯聯合酋長國	10 069	958	84 304	9,105	CN 中國內地	31 765	2,910	413 735	21,285
AT 奧地利			70	26	DE 德國	19 187	2,094	186 166	22,723
AU 澳大利亞			350	51	E7 西班牙			1 733	281
BE 比利時			1 440	443	F8 法國	12 115	890	88 685	7,351
CA 加拿大	255	86	1 972	541	GB 英國	9 852	1,312	86 052	11,601
CN 中國內地	23 719	604	234 014	7,299	I8 意大利	658	64	17 515	2,032
DE 德國	6 510	2,012	117 990	23,569	ID 印度尼西亞			1 379	160
E7 西班牙			2 405	487	JP 日本	63 940	6,111	578 378	61,136
F8 法國	36	5	6 362	1,011	KR 大韓民國			228 542	8,627
GB 英國	1 390	936	11 257	6,156	KW 科威特	4 000	219	9 600	845
I8 意大利	40	3	5 146	842	MY 馬來西亞	17 729	350	69 856	2,441
JO 約旦			4 538	342	NL 荷蘭	1	@	1 909	343
JP 日本	47 822	4,900	380 536	46,292	SA 沙特阿拉伯	1 500	75	2 500	121
KR 大韓民國	10	1	798	121	SE 瑞典		905	7 874	1,490
KW 科威特	3 500	330	32 800	2,993	SG 新加坡	23 747	2,270	104 664	12,141
NL 荷蘭			546	288	TH 泰國	3 401	222	12 717	843
SA 沙特阿拉伯			10 200	1,436	TW 台灣	2 530	56	17 029	598
SE 瑞典	1 464	370	6 456	1,419	U8 美國	26 699	1,676	71 284	5,788
SG 新加坡	25 659	5,372	154 379	25,187	總計 TOTAL	235 898	20,615	1 989 324	173,635
TH 泰國	108	10	404	38	78434 變速箱 (公斤) GEAR BOXES (KG)				
TW 台灣	5 602	304	72 960	3,816	AE 阿拉伯聯合酋長國	512	172	18 802	2,561
U8 美國	820	302	5 178	1,632	AT 奧地利			12	13
總計 TOTAL	127 004	16,194	1 134 105	133,094	AU 澳大利亞	272	28	272	28
78432 其他車身零件及附件，供第722、781、782及783組內汽車用 (公斤) OTHER PARTS AND ACCESSORIES OF BODIES FOR THE MOTOR VEHICLES OF GROUPS 722, 781, 782 AND 783 (KG)					BR 巴西			224	34
AE 阿拉伯聯合酋長國	14 235	944	124 889	13,958	CA 加拿大			125	31
AT 奧地利	12	12	191	108	CN 中國內地	1 460	398	14 999	2,019
AU 澳大利亞	82	23	1 375	164	DE 德國	15 461	4,434	115 656	32,525
BE 比利時	1 974	601	14 879	4,489	F8 法國	356	72	2 097	667
CA 加拿大			1 565	466	GB 英國	83	31	2 441	673
CN 中國內地	43 328	1,616	305 980	11,037	I8 意大利	4 500	616	7 025	1,238
DE 德國	50 865	6,130	250 129	37,101	IN 印度	1 500	515	3 847	1,193
E7 西班牙	55	11	1 516	238	JO 約旦			1 950	92
F8 法國	1 255	245	12 716	2,501	JP 日本	27 643	2,371	135 594	16,628
FI 芬蘭			2 708	244	KR 大韓民國	3	@	118 573	6,957
GB 英國	53 627	7,449	422 439	68,746	KW 科威特			2 000	117
I8 意大利	3 189	548	120 361	13,275	MY 馬來西亞	540	70	740	103
JO 約旦			529	193	SE 瑞典	233	24	612	71
JP 日本	277 657	15,491	1 700 795	164,895	SG 新加坡	3 671	745	46 013	8,097
KP 朝鮮民主主義人民共和國	523	73	3 357	405	TW 台灣	100	22	4 320	408
KR 大韓民國	819	61	308 461	22,495	U8 美國	100	46	3 011	655
MO 澳門特別行政區	40	12	440	53	總計 TOTAL	56 434	9,545	478 313	74,110
MY 馬來西亞	530	72	7 209	834	78435 裝有差速器的傳動軸，供第722、781、782及783組內汽車用 (公斤) DRIVE-AXLES WITH DIFFERENTIAL OF GROUPS 722, 781, 782 AND 783 (KG)				
NL 荷蘭	224	47	5 240	1,207	AE 阿拉伯聯合酋長國	873	272	10 241	2,322
NZ 新西蘭			336	44	CN 中國內地	5 956	268	25 319	1,824
PH 菲律賓			4 844	341	DE 德國	2 688	692	13 575	3,542
SE 瑞典	4 197	888	33 957	7,146	F8 法國			87	9
SG 新加坡	64 945	8,458	488 539	74,159	GB 英國	12 267	3,290	112 142	19,462
TH 泰國	264	70	2 288	321	I8 意大利			855	142
TW 台灣	6 536	555	66 229	3,608	JP 日本	44 103	1,074	304 281	12,089
U8 美國	3 038	352	18 117	2,117	KR 大韓民國	78	6	235 281	13,110
ZA 南非			15 765	494	MY 馬來西亞	2 200	124	2 200	124
總計 TOTAL	527 395	43,657	3 914 854	430,639	NL 荷蘭			14	6
					SE 瑞典	23	4	290	113
					SG 新加坡	56	21	3 440	504
					TW 台灣			953	145
					U8 美國	556	225	2 236	653

表 I1 按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
TABLE I1 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
78435 裝有差速器的傳動軸，供第722、781、782及783組內汽車用 (公斤) DRIVE-AXLES WITH DIFFERENTIAL OF GROUPS 722, 781, 782 AND 783 (KG)					78513 電單車，汽缸容量超過50立方厘米但不超過250立方厘米 (輛) MOTORCYCLES, WITH ENGINE EXCEEDING 50 CC BUT NOT 250 CC (NO.)				
ZA 南非			32	13	AU 澳大利亞			1	12
總計 TOTAL	68 800	5,975	710 946	54,058	CN 中國內地	91	290	1 089	5,312
78436 非驅動軸及其零件，供第722、781、782及783組內汽車用 (公斤) NON-DRIVING AXLES AND PARTS THEREOF FOR THE MOTOR VEHICLES OF GROUPS 722, 781, 782 AND 783 (KG)					DE 德國			4	140
AE 阿拉伯聯合酋長國			3 178	842	E7 西班牙	14	320	435	4,899
BE 比利時			18	4	GB 英國			353	4,236
BR 巴西	11	2	11	2	I8 意大利	880	15,195	5 836	93,124
CN 中國內地	18	2	7 641	1,291	ID 印度尼西亞			30	150
DE 德國	3 032	670	12 698	2,318	IN 印度			48	279
E7 西班牙			425	49	JP 日本	437	1,916	4 184	39,406
F8 法國	114	21	114	21	KR 大韓民國			33	92
GB 英國	132	42	1 502	607	MO 澳門特別行政區			2	12
I8 意大利	437	36	6 899	618	SG 新加坡			1	28
JP 日本	93 898	4,226	383 269	25,216	TH 泰國			5	57
SG 新加坡	3 824	658	21 805	3,497	TW 台灣	219	2,613	2 486	26,267
TW 台灣			9 492	1,452	VN 越南			575	4,879
U8 美國	49	29	49	29	ZA 南非			1	7
總計 TOTAL	101 515	5,686	447 101	35,946	總計 TOTAL	1 641	20,335	15 083	178,899
78439 其他零件及附件，供第722、781、782及783組內汽車用 (公斤) OTHER PARTS AND ACCESSORIES FOR THE MOTOR VEHICLES OF GROUPS 722, 781, 782 AND 783 (KG)					78515 電單車，汽缸容量超過250立方厘米但不超過500立方厘米 (輛) MOTORCYCLES, WITH ENGINE EXCEEDING 250 CC BUT NOT 500 CC (NO.)				
AE 阿拉伯聯合酋長國	36 284	3,690	255 018	31,733	I8 意大利	2	68	20	608
AT 奧地利	232	57	1 482	496	JP 日本	196	1,487	1 620	19,629
AU 澳大利亞	1 528	156	22 750	2,112	SG 新加坡	2	61	20	980
BD 孟加拉國			2 260	148	TH 泰國			3	33
BE 比利時	32	22	41 017	5,992	TW 台灣	7	97	7	97
BR 巴西	55 252	1,921	72 089	3,223	U8 美國			1	24
CA 加拿大	374	82	10 367	1,541	總計 TOTAL	207	1,714	1 671	21,371
CH 瑞士			456	57	78516 電單車，汽缸容量超過500立方厘米但不超過800立方厘米 (輛) MOTORCYCLES, WITH ENGINE EXCEEDING 500 CC BUT NOT 800 CC (NO.)				
CN 中國內地	83 453	3,447	715 467	27,244	AU 澳大利亞	1	41	1	41
D8 丹麥			360	44	CN 中國內地			5	206
DE 德國	36 078	6,375	474 337	73,725	DE 德國			22	1,171
E7 西班牙	84	15	13 758	1,651	E7 西班牙	1	72	2	122
F8 法國	5 310	1,065	191 590	26,648	I8 意大利	1	35	1	35
GB 英國	16 756	2,728	121 980	24,549	JP 日本	208	9,563	2 658	118,948
HU 匈牙利			5 261	275	NL 荷蘭			1	79
I8 意大利	7 749	797	85 638	15,447	SG 新加坡			7	278
ID 印度尼西亞	1 318	196	23 805	2,838	U8 美國			1	55
IN 印度			26 521	1,955	總計 TOTAL	211	9,711	2 698	120,935
JO 約旦			2 681	746	78517 電單車，汽缸容量超過800立方厘米 (輛) MOTORCYCLES, WITH ENGINE EXCEEDING 800 CC (NO.)				
JP 日本	422 951	28,787	3 622 474	281,085	AU 澳大利亞	3	188	9	727
KR 大韓民國	14 382	1,285	283 599	21,875	DE 德國			70	6,749
KW 科威特	8 700	546	64 650	5,199	I8 意大利	3	202	4	262
MO 澳門特別行政區	2	@	80	8	JP 日本	121	4,328	1 649	73,295
MY 馬來西亞	1 024	64	22 950	2,025	MO 澳門特別行政區			1	33
NL 荷蘭	4 309	627	37 369	5,106	SG 新加坡	2	124	20	1,282
SA 沙特阿拉伯			12 300	1,409	TW 台灣			2	32
SE 瑞典	3 563	627	25 795	4,608	U8 美國	56	5,000	176	15,193
SG 新加坡	47 195	8,177	526 541	72,279	總計 TOTAL	185	9,842	1 931	97,573
TH 泰國	4 797	447	24 024	2,722	78519 電單車，未列明在其他編號 (輛) MOTORCYCLES, NES (NO.)				
TR 土耳其			3 892	1,418	AU 澳大利亞			5	12
TW 台灣	22 770	1,492	249 318	15,140	CN 中國內地	185	460	37 625	81,832
U8 美國	30 405	2,456	172 715	16,545	F8 法國			1	10
ZA 南非			4 207	389	總計 TOTAL	185	460	37 631	81,854
總計 TOTAL	804 548	65,059	7 116 751	650,231	78520 腳踏車，沒有裝馬達 (輛) BICYCLES, NOT MOTORIZED (NO.)				
78511 電單車，汽缸容量不超過50立方厘米 (輛) MOTORCYCLES, WITH ENGINE NOT EXCEEDING 50 CC (NO.)					CN 中國內地	61 519	14,730	604 632	163,854
CN 中國內地			4	14	D8 丹麥			73	21
JP 日本	361	242	4 128	6,711					
TW 台灣	52	327	158	964					
總計 TOTAL	413	568	4 290	7,688					

表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY									
(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)											
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
78520 腳踏車，沒有裝馬達 (輛) BICYCLES, NOT MOTORIZED (NO.)						78537 第785組內其他車輛的零件及附件 (-) PARTS AND ACCESSORIES OF OTHER VEHICLES OF GROUP 785 (-)					
DE 德國				1	10	CN 中國內地		83,322		694,832	
F8 法國				27	45	D8 丹麥				25	
GB 英國				1	46	DE 德國		36		958	
I8 意大利				2	17	F8 法國		184		1,560	
JP 日本	22 143	1,853		138 662	11,005	GB 英國		23		259	
PA 巴拿馬				4 635	301	I8 意大利		267		3,192	
SG 新加坡				4 611	1,756	ID 印度尼西亞				11	
TH 泰國				10	2						
						IN 印度				207	
TW 台灣	638	304		8 293	3,361	JP 日本		1,777		12,681	
U8 美國	67	398		1 708	3,177	PT 葡萄牙		11		11	
						SG 新加坡		5,627		46,720	
總計 TOTAL	84 367	17,285		762 655	183,594	TW 台灣		7,358		49,659	
						U8 美國		503		4,834	
78531 傷殘人仕用車 (輛) INVALID CARRIAGES (NO.)						VN 越南				306	
						總計 TOTAL		99,120		815,627	
AU 澳大利亞				4	95	78610 帶篷式拖車及半拖車，供居住或露營用 (輛) TRAILERS AND SEMI-TRAILERS OF THE CARAVAN TYPE, FOR HOUSING OR CAMPING (NO.)					
CH 瑞士				7	90						
CN 中國內地	5 647	1,235		21 504	6,511	CN 中國內地	490	10	2 590	66	
D8 丹麥				3	22						
DE 德國	16	68		65	293	總計 TOTAL	490	10	2 590	66	
F8 法國				4	48	78622 桶式拖車及桶式半拖車 (輛) TANKER TRAILERS AND TANKER SEMI-TRAILERS (NO.)					
GB 英國				3	92						
I8 意大利				38	126	E7 西班牙				1	270
JP 日本	22	39		84	128	總計 TOTAL				1	270
KR 大韓民國				40	45	78629 其他運貨拖車及半拖車 (輛) OTHER TRAILERS AND SEMI-TRAILERS FOR THE TRANSPORT OF GOODS (NO.)					
N8 挪威	7	63		25	252	CN 中國內地	146	7,237	1 005	55,734	
SE 瑞典				18	86	F8 法國			1	105	
TH 泰國				126	88	GB 英國	1	68	1	68	
TW 台灣	345	383		1 983	2,074	JP 日本			1	54	
U8 美國	12	89		54	283	SG 新加坡			1	39	
						U8 美國			12	118	
總計 TOTAL	6 049	1,878		23 958	10,233	總計 TOTAL	147	7,306	1 021	56,116	
78535 電單車的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES OF MOTORCYCLES (KG)						78630 貨櫃，供一種或多種運輸方式用 (個) CONTAINERS DESIGNED FOR CARRIAGE BY ONE OR MORE MODES OF TRANSPORT (NO.)					
BE 比利時				2 075	260						
CN 中國內地	9 396	522		144 271	7,891	CN 中國內地	2 823	47,882	17 770	271,756	
D8 丹麥	152	30		363	65	I8 意大利			2	177	
DE 德國	3	1		193	85	JP 日本			59	1,007	
E7 西班牙	49	9		301	54	TH 泰國			1	178	
F8 法國	200	45		726	111	總計 TOTAL	2 823	47,882	17 832	273,118	
GB 英國	425	90		1 065	300	78683 拖車及半拖車，未列明在其他編號 (輛) TRAILERS AND SEMI-TRAILERS, NES (NO.)					
I8 意大利	1 460	324		12 203	2,545						
ID 印度尼西亞				95	14	F8 法國			871	458	
IN 印度				156	15	總計 TOTAL			871	458	
						78685 車輛，非機械推動，未列明在其他編號 (輛) VEHICLES, NOT MECHANICALLY PROPELLED, NES (NO.)					
JP 日本	8 469	1,606		61 071	12,906						
KR 大韓民國	36	3		1 306	106	AU 澳大利亞			24	33	
NL 荷蘭				871	270	CA 加拿大	5	3	5	3	
SE 瑞典	31	38		1 140	445	CN 中國內地	87 806	4,954	794 803	34,754	
SG 新加坡	206	93		1 109	615	D8 丹麥			109	24	
TW 台灣	1 629	136		7 578	553	DE 德國	644	512	1 974	1,034	
U8 美國	179	69		4 655	1,307	GB 英國	982	523	1 295	959	
總計 TOTAL	22 235	2,965		239 178	27,541	GR 希臘			471	339	
78536 傷殘人仕用車的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES OF INVALID CARRIAGES (KG)						I8 意大利	11	12	1 622	429	
						JP 日本	870	373	2 537	1,110	
CN 中國內地	299 412	6,619		2 357 794	55,984	KR 大韓民國			40	45	
DE 德國	15	17		219	106						
GB 英國	15	5		96	27						
KR 大韓民國				1 344	50						
TW 台灣	27 747	449		262 477	5,252						
U8 美國				2 795	843						
總計 TOTAL	327 189	7,090		2 624 725	62,262						
78537 第785組內其他車輛的零件及附件 (-) PARTS AND ACCESSORIES OF OTHER VEHICLES OF GROUP 785 (-)											
BE 比利時					159						
CA 加拿大		12			112						
CH 瑞士					102						

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003	貨值 VALUE	二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	貨值 VALUE	貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003	貨值 VALUE	二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	貨值 VALUE
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
78685 車輛，非機械推動，未列明在其他編號 (輛) VEHICLES, NOT MECHANICALLY PROPELLED, NES (NO.)					79199 791 11至791 82條目內鐵路或電車路機車或鐵路車輛的零件 (公斤) PARTS OF THE RAILWAY OR TRAMWAY LOCOMOTIVES OR ROLLING STOCK OF ITEMS FROM 791 11 TO 791 82 (KG)				
MY 馬來西亞			1 352	192	DE 德國	11 742	2,375	52 837	14,625
NL 荷蘭	88	37	1 576	1,038	E7 西班牙			125	57
PH 菲律賓			4	1	F8 法國	15	18	407	368
SG 新加坡	2	@	287	73	GB 英國	1 742	707	11 203	6,712
TH 泰國			182	63	I8 意大利			1 303	4,652
TW 台灣			47	14					
U8 美國	5	1	1 212	1,642	JP 日本			15 759	4,499
總計 TOTAL	90 413	6,413	807 540	41,754	KR 大韓民國			990	5,966
78689 786 10、786 21至786 29及786 83條目內拖車及半拖車的零件及786 85條目內車輛的零件 (公斤) PARTS OF THE TRAILERS AND SEMI-TRAILERS OF ITEMS 786 10, FROM 786 21 TO 786 29 AND 786 83, AND OF THE VEHICLES OF ITEM 786 85 (KG)					NL 荷蘭			337	405
CN 中國內地	82 808	676	550 559	6,297	SE 瑞典	8 641	995	17 483	2,368
DE 德國	43	20	2 664	310	U8 美國	320	227	6 918	6,818
F8 法國			25	5	ZA 南非			19 955	257
GB 英國	527	41	7 167	483	總計 TOTAL	22 654	4,437	172 065	57,553
NL 荷蘭			10 192	330	79211 直升機，空載重量不超過2 000 公斤 (架) HELICOPTERS OF AN UNLADEN WEIGHT NOT EXCEEDING 2 000 KG (NO.)				
SG 新加坡	16	1	5 866	687	AU 澳大利亞			1	2,730
U8 美國	17 725	465	51 477	3,967	U8 美國			1	1,245
總計 TOTAL	101 119	1,204	627 950	12,078	總計 TOTAL			2	3,975
79160 鐵路或電車路客車，搬運車及卡車，自動推進 (列) RAILWAY OR TRAMWAY COACHES, VANS AND TRUCKS, SELF-PROPELLED (NO.)					79220 飛機及其他航空器，空載重量不超過2 000 公斤 (架) AEROPLANES AND OTHER AIRCRAFT OF AN UNLADEN WEIGHT NOT EXCEEDING 2 000 KG (NO.)				
JP 日本			24	286,114	U8 美國			1	3
總計 TOTAL			24	286,114	總計 TOTAL			1	3
79170 鐵路或電車路客車，非自動推進 (列) RAILWAY OR TRAMWAY PASSENGER OR SPECIAL PURPOSE COACHES, NOT SELF-PROPELLED (NO.)					79282 氣球、飛船及其他非動力航空器 (架) BALLOONS, DIRIGIBLES AND OTHER NON-POWERED AIRCRAFT (NO.)				
JP 日本			18	167,748	AU 澳大利亞			16	2,058
總計 TOTAL			18	167,748	CN 中國內地			1	123
79181 鐵路或電車路保養或維修車輛 (列) RAILWAY OR TRAMWAY MAINTENANCE OR SERVICE VEHICLES (NO.)					I8 意大利	1	146	1	146
AU 澳大利亞			14	371	總計 TOTAL	1	146	18	2,327
SG 新加坡			2	819	79283 航空器發射裝置；甲板著陸制動或類似裝置；地面飛行訓練機；前述 物品的零件 (公斤) AIRCRAFT LAUNCHING GEAR; DECK-ARRESTOR OR SIMILAR GEAR; GROUND FLYING TRAINERS; PARTS OF THE FOREGOING (KG)				
總計 TOTAL			16	1,190	CA 加拿大			4	231
79191 鐵路或電車路裝備及配件；機械信號、安全或交通控制設備 (-) RAILWAY OR TRAMWAY TRACK FIXTURES/FITTINGS; MECHANICAL SIGNALLING, SAFETY OR TRAFFIC CONTROL EQUIPMENT (-)					F8 法國			3	2
AU 澳大利亞				193	U8 美國	20	63	33	101
BE 比利時				2,730	總計 TOTAL	20	63	40	334
CH 瑞士	11		263		79291 第792組內貨品的推進器及水平旋翼及其零件 (公斤) PROPELLERS AND ROTORS AND PARTS THEREOF OF GOODS OF GROUP 792 (KG)				
CN 中國內地			11		CN 中國內地			1 820	983
DE 德國			572		F8 法國			1 210	10,774
F8 法國			1,826		PK 巴基斯坦	10	39	10	39
GB 英國			392		RU 俄羅斯聯邦			3 879	4,501
JP 日本			16		SG 新加坡	10	220	70	461
MY 馬來西亞			101		U8 美國	40	127	205	1,218
SG 新加坡	79		79		總計 TOTAL	60	386	7 194	17,976
U8 美國				103	79293 第792組內貨品的起落架及其零件 (公斤) UNDER-CARRIAGES OF GOODS OF GROUP 792 AND PARTS THEREOF (KG)				
總計 TOTAL		89		6,285	AU 澳大利亞			500	127
79199 791 11至791 82條目內鐵路或電車路機車或鐵路車輛的零件 (公斤) PARTS OF THE RAILWAY OR TRAMWAY LOCOMOTIVES OR ROLLING STOCK OF ITEMS FROM 791 11 TO 791 82 (KG)					CA 加拿大			1 250	6,127
AT 奧地利			6 599	1,891	CN 中國內地	404	24	3 927	1,068
AU 澳大利亞	66	34	26 503	3,135	DE 德國			120	1,683
BE 比利時			7 396	1,397	F8 法國	673	2,865	12 331	45,843
CH 瑞士	128	81	3 258	3,120	GB 英國			516	425
CN 中國內地			992	1,282	JP 日本	624	775	4 354	5,043
					KR 大韓民國	316	1,024	9 235	23,805
					LK 斯里蘭卡			395	153

324	表 I1 TABLE I1	按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)			
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
79293 第792組內貨品的起落架及其零件 (公斤) UNDER-CARRIAGES OF GOODS OF GROUP 792 AND PARTS THEREOF (KG)					79319 非充氣性的划艇及獨木舟及供娛樂或運動用船舶，未列明在其他編號 (艘) NON-INFLATABLE ROWING BOATS AND CANOES AND VESSELS FOR PLEASURE OR SPORTS, NES (NO.)				
MY 馬來西亞			896	295	CA 加拿大	18	552	52	1,484
NL 荷蘭	23	35	57	82	CN 中國內地	1	18,022	24	56,647
NZ 新西蘭	144	31	479	122	F8 法國	5	11	6	102
PH 菲律賓	222	381	802	440	GB 英國	3	13,439	5	44,868
SG 新加坡	298	89	2 076	1,010	I8 意大利	2	8,481	10	99,694
TH 泰國			700	216	JP 日本	6	248	6	248
TW 台灣			1 210	494	N8 挪威	1	577	2	806
U8 美國	17 512	60,460	106 099	297,567	PH 菲律賓			1	24
ZA 南非	17	13	484	343	SG 新加坡			4	320
總計 TOTAL	20 233	65,697	145 431	384,841	U8 美國	41	1,409	87	30,046
79295 飛機或直升機的其他零件 (公斤) OTHER PARTS OF AEROPLANES OR HELICOPTERS (KG)					總計 TOTAL	79	44,335	200	236,135
AE 阿拉伯聯合酋長國	8	218	187	871	79322 油船 (艘) TANKERS OF ALL KINDS (NO.)				
AT 奧地利			166	93	CN 中國內地			2	703
AU 澳大利亞	15	68	117	651	總計 TOTAL			2	703
BE 比利時			130	236	79324 漁船；加工船及其他處理或保藏魚產品的船舶 (艘) FISHING VESSELS; FACTORY SHIPS AND OTHER VESSELS FOR PROCESSING OR PRESERVING FISHERY PRODUCTS (NO.)				
CA 加拿大	5	17	110	326	CN 中國內地			1	4,806
CN 中國內地	4 208	18,746	40 875	77,639	總計 TOTAL			1	4,806
D8 丹麥	7	12	27	159	79327 其他供運輸貨品的船舶 (艘) OTHER VESSELS FOR THE TRANSPORT OF GOODS (NO.)				
DE 德國	589	763	4 070	6,613	CN 中國內地	1	780	9	15,741
F8 法國	186	2,022	3 267	13,957	總計 TOTAL	1	780	9	15,741
GB 英國	486	1,391	6 442	42,397	79328 巡航船、遊覽船；各種渡輪 (艘) CRUISE SHIPS, EXCURSION BOATS; FERRY-BOATS OF ALL KINDS (NO.)				
I8 意大利			16	9	CN 中國內地			7	31,787
ID 印度尼西亞	3	2	35	166	NL 荷蘭			1	2
IE 愛爾蘭			40	88	總計 TOTAL			8	31,788
IL 以色列			1	14	79329 其他船舶 (艘) OTHER VESSELS (NO.)				
JP 日本	266	413	6 099	9,725	CN 中國內地	1	109	8	1,639
KR 大韓民國	74	196	2 173	7,963	N8 挪威			2	178
MY 馬來西亞			35	127	U8 美國	1	683	6	1,741
NL 荷蘭	267	454	343	814	總計 TOTAL	2	792	16	3,557
NZ 新西蘭			21	74	79359 燈船、消防船、浮動起重機及其他船舶，未列明在其他編號 (艘) LIGHT VESSELS, FIRE-FLOATS, FLOATING CRANES AND OTHER SIMILAR VESSELS, NES (NO.)				
PH 菲律賓	54	207	211	752	CN 中國內地			1	858
SE 瑞典			8	27	JP 日本			1	59
SG 新加坡	1 087	4,164	9 597	28,434	U8 美國			804	11
TH 泰國	1	1	100	165	總計 TOTAL			806	928
TR 土耳其			20	39	79391 筏，充氣性 (艘) RAFTS, INFLATABLE (NO.)				
TW 台灣	70	294	459	760	CA 加拿大			6	256
U8 美國	6 848	8,424	85 544	132,963	CN 中國內地	7	207	87	1,206
ZA 南非	6	17	14	29	D8 丹麥	1	14	15	336
總計 TOTAL	14 180	37,409	160 107	325,092	DE 德國			5	170
79311 充氣性船舶 (艘) INFLATABLE VESSELS (NO.)					GB 英國			4	70
CN 中國內地	20	32	57	115	MO 澳門特別行政區			16	87
F8 法國	1	21	5	175	SG 新加坡			60	1,450
GB 英國	1	59	8	301	TH 泰國			37	678
I8 意大利			1	143	總計 TOTAL	8	221	230	4,252
NZ 新西蘭	1	37	1	37					
U8 美國	7	21	41	209					
ZA 南非			3	245					
總計 TOTAL	30	170	116	1,224					
79312 帆船，非充氣性 (艘) SAILBOATS, NOT INFLATABLE (NO.)									
F8 法國			7	3,148					
I8 意大利			1	8,895					
NZ 新西蘭	2	154	4	194					
SE 瑞典			1	2,805					
U8 美國			1	190					
總計 TOTAL	2	154	14	15,232					
79319 非充氣性的划艇及獨木舟及供娛樂或運動用船舶，未列明在其他編號 (艘) NON-INFLATABLE ROWING BOATS AND CANOES AND VESSELS FOR PLEASURE OR SPORTS, NES (NO.)									
AU 澳大利亞	2	1,595	3	1,895					

表 I1
TABLE I1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

325

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
79399 浮動結構物，未列明在其他編號 (個) FLOATING STRUCTURES, NES (NO.)						81221 洗滌盆、洗手盆、浴缸及類似衛生裝備，瓷製 (個) SINKS, BASINS, BATHS AND SIMILAR SANITARY FIXTURES OF PORCELAIN OR CHINA (NO.)					
CN	中國內地	8	66	14	179	F8	法國	2 045	1,797	9 297	8,452
GB	英國			5	164	FI	芬蘭			19	35
JP	日本			2	134	GB	英國	3 522	1,333	33 342	12,472
TW	台灣			25	17	I8	意大利	9 134	2,153	24 360	12,556
U8	美國			51	1,759	ID	印度尼西亞	1 088	168	8 951	1,917
	總計 TOTAL	8	66	97	2,252	JP	日本	445	339	3 633	2,514
81100 預製裝配式建築物 (公斤) PREFABRICATED BUILDINGS (KG)						MO	澳門特別行政區	2	1	282	39
AU	澳大利亞			2 500	256	MY	馬來西亞	1 843	212	13 824	1,441
CN	中國內地	176 126	1,445	1 944 699	17,123	N8	挪威			4	300
DE	德國			20 670	789	NL	荷蘭			287	101
F8	法國			1 875	191	PT	葡萄牙	240	112	929	1,511
GB	英國			24	3	SG	新加坡	878	514	10 775	3,742
I8	意大利	78	14	78	14	TH	泰國	33 290	6,498	184 699	36,382
JP	日本	15 842	531	82 093	8,245	TR	土耳其	48	18	480	213
KR	大韓民國	222	22	105 852	995	TW	台灣			516	134
MO	澳門特別行政區			200	10	U8	美國	255	274	2 948	3,858
MY	馬來西亞			2 312	38		總計 TOTAL	87 140	22,486	521 147	132,114
NZ	新西蘭			7 000	156	81229 洗滌盆、洗手盆、浴缸及類似衛生裝備，瓷製的除外 (個) SINKS, BASINS, BATHS AND SIMILAR SANITARY FIXTURES OF OTHER CERAMIC MATERIALS (NO.)					
TW	台灣	461	67	29 455	2,807	CN	中國內地	1 346	154	7 397	700
U8	美國	4 238	506	85 233	3,136	DE	德國	3	10	55	155
	總計 TOTAL	196 967	2,584	2 281 991	33,762	I8	意大利			677	281
81211 散熱器及其零件，鐵或鋼製，供中央暖氣系統 (公斤) RADIATORS AND PARTS THEREOF, OF IRON OR STEEL, FOR CENTRAL HEATING (KG)						KR	大韓民國			60	37
CN	中國內地	449	27	6 525	122	MY	馬來西亞			812	117
	總計 TOTAL	449	27	6 525	122	TH	泰國			593	60
81215 空氣加熱器及熱氣分配器，及其零件，鐵或鋼製 (公斤) AIR HEATERS AND HOT AIR DISTRIBUTORS, AND PARTS THEREOF, OF IRON OR STEEL (KG)							總計 TOTAL	1 349	165	9 594	1,351
CN	中國內地	23 621	304	25 666	371	81311 枝形吊燈及天花板及牆上的其他電照明裝配 (公斤) CHANDELIERS AND OTHER ELECTRIC CEILING AND WALL LIGHTING FITTINGS (KG)					
	總計 TOTAL	23 621	304	25 666	371	AT	奧地利	8 670	889	35 628	6,746
81217 中央暖氣鍋爐 (個) CENTRAL HEATING BOILERS (NO.)						AU	澳大利亞	1 686	446	18 746	3,277
DE	德國	2	531	6	1,318	BE	比利時	2 478	497	26 136	4,636
I8	意大利	2	83	20	800	CA	加拿大	162	6	7 692	406
JP	日本	5	81	15	154	CH	瑞士			955	366
U8	美國	2	9	3	16	CN	中國內地	8 007 335	130,524	47 222 906	823,155
	總計 TOTAL	11	704	44	2,288	CZ	捷克共和國	2 386	393	17 140	2,648
81219 812 17條目內的鍋爐零件 (公斤) PARTS FOR THE BOILERS OF ITEM 812 17 (KG)						D8	丹麥	339	35	32 797	6,350
CN	中國內地			3 298	19	DE	德國	22 672	2,010	115 607	16,821
DE	德國	813	78	6 356	425	E7	西班牙	2 967	521	70 525	10,553
GB	英國	20 455	1,815	106 626	5,706	F8	法國	11 306	1,536	138 194	15,430
JP	日本	16	18	67	42	FI	芬蘭	108	14	327	42
KR	大韓民國			1 616	288	GB	英國	65 759	3,541	536 444	36,073
SG	新加坡	15	2	220	47	HU	匈牙利			1 076	58
U8	美國	558	237	3 207	871	I8	意大利	34 911	3,855	236 412	29,486
	總計 TOTAL	21 857	2,150	121 390	7,398	ID	印度尼西亞			1 484	76
81221 洗滌盆、洗手盆、浴缸及類似衛生裝備，瓷製 (個) SINKS, BASINS, BATHS AND SIMILAR SANITARY FIXTURES OF PORCELAIN OR CHINA (NO.)						IN	印度	853	138	853	138
AT	奧地利	1	5	1 283	1,175	JP	日本	303	149	19 350	2,430
AU	澳大利亞	170	11	3 144	1,694	KP	朝鮮民主主義人民 共和國	3	@	3	@
CA	加拿大			2 425	1,121	KR	大韓民國	1 023	183	4 129	506
CN	中國內地	28 516	5,072	177 599	22,070	M8	摩洛哥	120	3	120	3
D8	丹麥	50	8	50	8	MO	澳門特別行政區	1 180	106	2 123	132
DE	德國	1 833	2,231	16 781	14,073	MY	馬來西亞	10 368	372	38 996	1,538
E7	西班牙	3 780	1,742	25 519	6,305	N8	挪威			247	51
						NL	荷蘭	513	148	19 171	2,552
						PH	菲律賓	706	190	1 057	236
						SE	瑞典	4 670	489	58 408	3,832
						SG	新加坡	161	48	27 439	1,036
						TH	泰國	3 474	298	47 187	2,368
						TR	土耳其	1	1	602	58
						TW	台灣	2 015	64	87 046	2,386
						U8	美國	8 758	385	92 002	9,658
						UY	烏拉圭			2 440	11
						ZA	南非	10 000	750	10 476	773

326	表 I1 TABLE I1	按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)			
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
81311 枝形吊燈及天花板及牆上的其他電照明裝配 (公斤) CHANDELIERS AND OTHER ELECTRIC CEILING AND WALL LIGHTING FITTINGS (KG)					81315 電燈及照明裝配，未列明在其他編號 (公斤) ELECTRIC LAMPS AND LIGHTING FITTINGS, NES (KG)				
總計 TOTAL	8 204 927	147,591	48 873 718	983,831	AT 奧地利	20	6	9 669	1,258
81312 手提電燈，以乾電池組、蓄電池或永磁電機供電 (盞) PORTABLE ELECTRIC LAMPS POWERED FROM BATTERY, ACCUMULATOR OR MAGNETO (NO.)					AU 澳大利亞	18	10	5 414	3,014
AE 阿拉伯聯合酋長國			8 660	901	BE 比利時	37	24	945	216
AT 奧地利			2 000	22	CA 加拿大	4 889	493	7 085	840
AU 澳大利亞	7 896	341	24 322	948	CH 瑞士	313	38	679	326
BD 孟加拉國			7 000	16	CN 中國內地	6 081 026	152,536	28 510 472	667,116
BE 比利時	220	1	21 858	164	D8 丹麥	9 980	3,352	37 254	12,392
CA 加拿大			114	4	DE 德國	18 883	4,674	103 098	27,366
CH 瑞士			99 369	1,543	E7 西班牙	8 343	807	69 893	3,994
CL 智利			201	16	F8 法國	1 344	228	43 043	5,117
CN 中國內地	16 117 169	126,160	112 887 830	976,621	FI 芬蘭			245	96
D8 丹麥	1 760	111	6 580	416	GB 英國	6 843	929	112 150	15,402
DE 德國	8 496	85	43 831	2,204	GR 希臘			50	18
F8 法國	500	1	15 620	547	HU 匈牙利			818	773
FI 芬蘭			5 014	87	I8 意大利	16 923	2,878	185 866	24,427
GB 英國	5 995	153	36 172	1,526	IL 以色列	245	39	1 045	633
I8 意大利			9 185	441	IS 冰島			2 157	86
ID 印度尼西亞	13 162	93	15 392	168	JP 日本	1 818	278	37 706	5,788
IL 以色列			3 000	24	KR 大韓民國	300	60	1 740	120
JP 日本	45 452	242	1 052 600	3,099	MO 澳門特別行政區	8	8	5 127	665
KR 大韓民國	22 846	260	58 044	863	MY 馬來西亞			1 525	110
MO 澳門特別行政區	12 035	255	360 575	3,230	N8 挪威			223	3
MX 墨西哥			157 400	530	NL 荷蘭			729	216
MY 馬來西亞			27 600	295	NZ 新西蘭			1 910	337
NZ 新西蘭			100	6	PH 菲律賓	332	68	98	42
PH 菲律賓			7 260	52	PK 巴基斯坦	32	6	23 000	39
SE 瑞典			12 402	48	PL 波蘭			300	25
SG 新加坡	107 003	3,681	506 205	11,320	SE 瑞典	190	69	1 063	257
TH 泰國			115 516	650	SG 新加坡	480	107	25 413	2,706
TW 台灣	28 892	317	264 898	2,110	SK 斯洛伐克			240	15
U8 美國	70 585	1,025	1 072 824	12,498	TH 泰國	702	89	13 811	1,433
VN 越南			4	8	TW 台灣	5 732	105	26 890	1,600
總計 TOTAL	16 442 011	132,725	116 821 576	1,020,355	U8 美國	17 345	3,500	186 358	34,382
81313 電力檯燈、桌燈、床頭燈或座地燈 (公斤) ELECTRIC TABLE, DESK, BEDSIDE OR FLOOR-STANDING LAMPS (KG)					總計 TOTAL	6 175 803	170,305	29 416 016	810,810
AT 奧地利			7	3	81317 非電力燈及照明裝配 (公斤) NON-ELECTRICAL LAMPS AND LIGHTING FITTINGS (KG)				
AU 澳大利亞			310	46	BE 比利時			126	4
BE 比利時	1 025	98	1 327	292	CN 中國內地	1 521 586	24,464	8 563 159	158,844
CA 加拿大	11 241	278	11 281	280	D8 丹麥	2 572	136	2 572	136
CH 瑞士	28	9	500	176	DE 德國	200	13	2 604	109
CN 中國內地	10 761 663	172,553	88 801 030	1,308,367	EG 埃及			4	@
D8 丹麥			170	44	F8 法國	10	30	359	167
DE 德國	243	36	45 129	1,772	GB 英國	9	@	53	2
E7 西班牙	124	76	7 682	1,053	I8 意大利	107	21	2 574	174
F8 法國	4	4	10 224	956	ID 印度尼西亞	126	3	14 481	345
GB 英國	2 789	328	41 778	2,960	IN 印度			508	18
I8 意大利	10 668	543	85 025	4,803	JP 日本	445	4	34 338	1,022
ID 印度尼西亞	158	8	158	8	KR 大韓民國			65	18
IN 印度	1 793	106	3 340	140	MY 馬來西亞	2 398	34	14 640	220
JP 日本	1 130	111	29 758	2,236	NL 荷蘭			159	3
KR 大韓民國			2 735	72	PH 菲律賓	670	22	6 548	155
MY 馬來西亞	6 836	216	24 157	835	SE 瑞典			175	7
NL 荷蘭			2 376	173	SG 新加坡			972	73
PH 菲律賓	172	14	1 786	92	TH 泰國			371	23
PT 葡萄牙			4 385	72	TW 台灣			5 379	81
SE 瑞典			202	42	U8 美國	18 211	512	23 144	895
SG 新加坡	300	49	993	116	總計 TOTAL	1 546 334	25,239	8 672 231	162,296
TH 泰國	2 147	157	28 999	4,103	81320 燈光招牌、名牌及類似物 (公斤) ILLUMINATED SIGNS, NAME-PLATES AND THE LIKE (KG)				
TW 台灣	5 712	205	20 859	1,107	AU 澳大利亞			1 901	296
U8 美國	493	58	65 672	1,771	CA 加拿大	9	10	646	296
VN 越南			2 000	91	CH 瑞士	18	27	128	115
總計 TOTAL	10 806 526	174,848	89 191 883	1,331,610	CN 中國內地	51 552	1,999	565 318	13,660
					DE 德國	215	44	978	542
					F8 法國			4 272	530
					I8 意大利			21	2
					JP 日本	589	84	1 042	187
					KR 大韓民國			69	8

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
81320 燈光招牌、名牌及類似物 (公斤) ILLUMINATED SIGNS, NAME-PLATES AND THE LIKE (KG)						81392 813 11至813 17及813 20條目內貨品的塑膠製零件，未列明在其他編號 (公斤) PARTS, NES, OF THE GOODS OF ITEMS FROM 813 11 TO 813 17 AND 813 20, OF PLASTICS (KG)					
MY 馬來西亞				246	37	總計 TOTAL					
NL 荷蘭	725	606	1 069	628		81399 813 11至813 17及813 20條目內貨品的其他材料製零件，未列明在其他編號 (公斤) PARTS, NES, OF THE GOODS OF ITEMS FROM 813 11 TO 813 17 AND 813 20, OTHER MATERIALS (KG)					
SG 新加坡	85	23	117	36		AT 奧地利	156	29	3 954	831	
TH 泰國			351	50		AU 澳大利亞	1	1	959	112	
TW 台灣	1	@	910	130		BE 比利時	30	44	17 274	1,904	
U8 美國	849	120	9 850	428		CA 加拿大	560	14	5 980	286	
總計 TOTAL	54 043	2,912	586 918	16,946		CN 中國內地	2 329 308	44,067	16 459 978	342,137	
81380 813 12條目內手提電燈的零件 (公斤) PARTS OF THE PORTABLE ELECTRIC LAMPS OF ITEM 813 12 (KG)						D8 丹麥			12 867	2,045	
CN 中國內地	69 673	1,537	900 830	18,872		DE 德國	16 451	587	38 222	3,351	
DE 德國	107	181	1 775	281		E7 西班牙	557	60	22 350	999	
GB 英國			528	123		F8 法國	100	136	764	591	
I8 意大利	13 275	240	78 356	970		GB 英國	2 644	1,132	59 931	9,772	
ID 印度尼西亞	950	18	950	18		I8 意大利	3 222	262	46 430	4,380	
IN 印度			41 691	1,653		ID 印度尼西亞	66	6	32 736	2,020	
JP 日本	1 714	79	25 672	4,408		IE 愛爾蘭			1 000	11	
NL 荷蘭	4 910	360	46 592	3,308		IN 印度	48	4	1 560	248	
PL 波蘭			2 591	213		JP 日本	4 586	1,147	53 631	5,142	
SG 新加坡			3 154	726		KR 大韓民國			1 142	167	
TH 泰國			1 229	491		LU 盧森堡			545	106	
TW 台灣			43 323	795		M8 摩洛哥	200	8	200	8	
U8 美國	1 716	659	21 137	5,961		MY 馬來西亞	101 310	930	972 419	14,290	
總計 TOTAL	92 345	3,073	1 167 828	37,819		N8 挪威			3 923	461	
81391 813 11至813 17及813 20條目內貨品的玻璃製零件，未列明在其他編號 (公斤) PARTS, NES, OF THE GOODS OF ITEMS FROM 813 11 TO 813 17 AND 813 20, OF GLASS (KG)						NL 荷蘭	2 634	548	38 950	5,470	
AT 奧地利	912	79	64 856	1,452		NZ 新西蘭			10	19	
BE 比利時			1 415	163		PH 菲律賓	12	@	5 843	165	
CN 中國內地	437 793	5,874	3 691 903	47,631		PK 巴基斯坦			130 450	234	
CZ 捷克共和國			593	84		SE 瑞典	50	19	262	57	
DE 德國	10 253	682	45 500	2,089		SG 新加坡	7 729	530	39 344	1,992	
E7 西班牙	107	2	936	88		TH 泰國	941	78	13 928	716	
F8 法國	150	10	192	114		TW 台灣	8 733	673	123 349	3,614	
GB 英國			4 058	853		U8 美國	55 490	1,964	192 006	9,683	
I8 意大利	314	50	14 984	1,253		ZA 南非	370	11	9 257	223	
JP 日本	3 176	154	3 572	440		總計 TOTAL	2 535 198	52,250	18 289 264	411,035	
N8 挪威			754	19		82111 飛機用座椅 (張) SEATS FOR USE IN AIRCRAFT (NO.)					
PL 波蘭			885	28		F8 法國			31	15,441	
SI 斯洛文尼亞			1 449	23		GB 英國			1	196	
TH 泰國	51	225	51	225		JP 日本			1	22	
TW 台灣	9 560	194	120 383	2,298		SG 新加坡			5	730	
U8 美國	3 166	185	29 484	1,466		U8 美國	1	48	1	48	
總計 TOTAL	465 482	7,454	3 981 015	58,225		總計 TOTAL	1	48	39	16,436	
81392 813 11至813 17及813 20條目內貨品的塑膠製零件，未列明在其他編號 (公斤) PARTS, NES, OF THE GOODS OF ITEMS FROM 813 11 TO 813 17 AND 813 20, OF PLASTICS (KG)						82112 車輛用座椅 (張) SEATS FOR USE IN MOTOR VEHICLES (NO.)					
AU 澳大利亞	1 000	14	10 200	371		AU 澳大利亞	453	1,462	455	1,479	
BE 比利時			9	4		CN 中國內地	5 417	1,326	23 688	6,381	
CN 中國內地	97 095	1,634	910 563	15,953		E7 西班牙			455	307	
DE 德國	11 420	270	16 306	451		GB 英國			12	15	
E7 西班牙	22 278	867	83 038	2,986		I8 意大利			3 079	2,078	
F8 法國	5 210	928	12 996	1,632		JP 日本	962	139	4 635	737	
GB 英國	7	3	165	34		KR 大韓民國			351	757	
I8 意大利	59	74	26 671	1,258		MY 馬來西亞	180	136	2 475	1,495	
IL 以色列	200	11	8 965	206		SG 新加坡			98	121	
JP 日本	26	9	26	9		TH 泰國	97	117	117	130	
MY 馬來西亞	1 927	67	12 750	653		TW 台灣			233	72	
N8 挪威	306	35	306	35		總計 TOTAL	7 109	3,180	35 598	13,571	
NL 荷蘭	110	46	2 467	1,025		82113 籐、柳條、竹或類似材料製的座椅 (張) SEATS OF CANE, OSIER, BAMBOO OR SIMILAR MATERIALS (NO.)					
SE 瑞典	380	4	6 527	165		CN 中國內地	145 217	4,343	349 422	30,585	
SG 新加坡	1	@	1 435	47		F8 法國			8	4	
TW 台灣	1 431	136	72 986	1,939							
U8 美國	1 913	334	3 739	722							

328	表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
82113 籐、柳條、竹或類似材料製的座椅 (張) SEATS OF CANE, OSIER, BAMBOO OR SIMILAR MATERIALS (NO.)						82116 木框架座椅, 未列明在其他編號 (張) SEATS, NES, WITH WOODEN FRAMES (NO.)					
PH 菲律賓	123	66	192	129		PH 菲律賓	109	176		451	272
SG 新加坡			3	2		PL 波蘭				4	10
TH 泰國			150	250		R8 馬達加斯加				8	2
TW 台灣	96	4	160	19		SE 瑞典				257	243
						SG 新加坡				292	230
總計 TOTAL	145 436	4,414	349 935	30,989		TH 泰國	11	49		33 265	1,567
82114 可調校不同高度的轉動座椅 (張) SWIVEL SEATS WITH VARIABLE HEIGHT ADJUSTMENT (NO.)						TW 台灣	16	12		233	129
						U8 美國	64	514		2 790	3,568
						VN 越南				26 387	872
AU 澳大利亞			316	410		總計 TOTAL	149 612	57,039		1 605 415	500,640
BE 比利時			4	35		82117 金屬框架座椅, 未列明在其他編號 (張) SEATS, NES, WITH METAL FRAMES (NO.)					
CA 加拿大	46	283	587	1,900		AU 澳大利亞				771	430
CH 瑞士			22	67		BE 比利時				11	60
CN 中國內地	52 977	12,325	439 111	107,489		CA 加拿大	320	73		341	273
D8 丹麥			392	544		CH 瑞士				1	11
DE 德國	534	606	4 491	5,559		CN 中國內地	647 796	23,412		3 918 167	283,518
E7 西班牙	232	467	592	1,134		D8 丹麥	13	41		206	671
F8 法國	1	4	136	165		DE 德國	115	464		890	3,465
FI 芬蘭	20	42	22	59		E7 西班牙	24	21		533	1,022
						F8 法國				629	2,332
GB 英國			3 279	907		FI 芬蘭				2	28
I8 意大利	205	382	1 411	2,903		GB 英國				241	1,372
JP 日本			103	293		I8 意大利	650	1,216		11 099	10,021
KR 大韓民國	444	885	6 584	2,936		ID 印度尼西亞	355	26		2 502	180
MY 馬來西亞	125	172	4 094	2,038		JP 日本	250	57		2 490	710
NL 荷蘭			25	58		KR 大韓民國				744	654
PH 菲律賓			1	1		MO 澳門特別行政區				60	31
SE 瑞典	50	12	948	304		MX 墨西哥				327	382
SG 新加坡			8	8		MY 馬來西亞	213	52		3 416	632
TH 泰國			640	98		N8 挪威				58	424
TW 台灣	667	323	24 594	4,887		NL 荷蘭	2	21		65	389
U8 美國	182	420	4 116	3,948		NZ 新西蘭				1	4
VN 越南			400	115		PH 菲律賓	58	15		119	20
總計 TOTAL	55 483	15,922	491 876	135,859		SE 瑞典	58	18		444	478
82115 可作床用座椅 (張) SEATS, CONVERTIBLE INTO BEDS (NO.)						SG 新加坡				3 930	922
CN 中國內地	2 696	935	19 271	6,918		TH 泰國	1	13		29 360	1,006
GB 英國			6	28		TW 台灣	1 073	361		8 662	2,169
I8 意大利			1	6		U8 美國	2 207	536		15 543	5,540
JP 日本			14	8		ZA 南非				600	117
MY 馬來西亞	2	3	56	18		總計 TOTAL	653 135	26,326		4 001 212	316,861
NL 荷蘭			2	22		82118 其他座椅, 未列明在其他編號 (張) OTHER SEATS, NES (NO.)					
SE 瑞典			20	49		AU 澳大利亞	1 054	199		14 793	2,030
TH 泰國	40	38	324	335		CA 加拿大				5	3
TW 台灣			5	9		CH 瑞士				28	4
總計 TOTAL	2 738	976	19 699	7,393		CN 中國內地	90 502	8,433		769 816	56,795
82116 木框架座椅, 未列明在其他編號 (張) SEATS, NES, WITH WOODEN FRAMES (NO.)						D8 丹麥				10	8
AU 澳大利亞			348	1,135		DE 德國				898	616
CA 加拿大			121	189		E7 西班牙				426	171
CH 瑞士			18	121		F8 法國	151	32		585	119
CN 中國內地	144 870	50,468	1 513 131	459,056		FI 芬蘭				6	71
D8 丹麥	3	6	4	28		GB 英國	234	19		749	110
DE 德國	28	166	253	1,214		I8 意大利	1 414	350		5 998	1,617
E7 西班牙	22	50	527	1,188		ID 印度尼西亞				416	43
F8 法國	120	91	580	1,211		JP 日本	22	5		492	82
GB 英國	61	31	265	205		KR 大韓民國				1 687	355
GR 希臘			30	137		MY 馬來西亞	6 507	125		34 698	722
I8 意大利	1 211	4,510	8 143	19,909		NL 荷蘭				191	92
ID 印度尼西亞	133	65	1 134	525		SE 瑞典	6	10		39	16
IN 印度	46	41	724	584		SG 新加坡	2	5		2	5
JP 日本	23	38	988	466		TH 泰國	100	7		5 386	228
KR 大韓民國	22	9	22	9		TW 台灣	96	24		6 247	352
MM 緬甸			6	3		U8 美國	4	4		396	597
MO 澳門特別行政區			1 423	423		總計 TOTAL	100 092	9,213		842 868	64,036
MY 馬來西亞	2 873	811	13 749	6,529							
N8 挪威			252	778							
NL 荷蘭			10	38							

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
82119 821 11至821 18條目內座椅的零件 (公斤) PARTS OF THE SEATS OF ITEMS FROM 821 11 TO 821 18 (KG)						82125 褥墊，其他材料製 (張) MATTRESSES OF OTHER MATERIALS (NO.)					
AU 澳大利亞	23 880	456	119 628	2,941		TW 台灣	1 416	1,244	9 082	7,718	
CA 加拿大			2 408	94		U8 美國	151	288	165	365	
CN 中國內地	422 622	4,674	4 056 401	41,982							
D8 丹麥			51	29		總計 TOTAL	29 084	12,203	244 872	87,084	
DE 德國	18 539	744	98 481	5,004		82127 睡袋 (個) SLEEPING BAGS (NO.)					
E7 西班牙			5 659	313							
F8 法國	1 649	263	11 693	782		CA 加拿大			700	45	
GB 英國	3 614	198	5 757	2,230		CH 瑞士			20	5	
I8 意大利	4 698	391	43 781	2,165		CN 中國內地	178 505	12,708	1 201 878	113,237	
ID 印度尼西亞			44 245	737		E7 西班牙	61	6	61	6	
IL 以色列			3 658	87		F8 法國			890	140	
JP 日本	121 021	6,688	1 227 704	83,757		GB 英國			1 428	149	
MX 墨西哥			4 811	215		JP 日本	17	6	168	31	
MY 馬來西亞	72 512	671	731 420	3,502		NZ 新西蘭			10	1	
N8 挪威			18	2		U8 台灣			1 242	93	
NL 荷蘭			12	56		U8 美國			1 236	180	
NZ 新西蘭			494	91							
SE 瑞典			11 163	1,012		VN 越南			100	17	
SG 新加坡	2 280	120	85 064	6,312		總計 TOTAL	178 583	12,719	1 207 733	113,904	
TH 泰國	149	16	16 313	574		82129 其他床上用品 (公斤) OTHER ARTICLES OF BEDDING (KG)					
TW 台灣	6 923	260	567 902	9,063		AU 澳大利亞	2 696	219	34 443	2,909	
U8 美國	27 614	1,117	1 204 385	23,084		BE 比利時			810	229	
VN 越南	287 921	1,859	2 257 073	10,994		CA 加拿大	398	39	6 635	684	
總計 TOTAL	993 422	17,457	10 498 121	195,027		CH 瑞士	35	20	464	205	
82121 褥墊支撐物 (公斤) MATTRESS SUPPORTS (KG)						CN 中國內地	853 961	29,966	7 488 191	250,041	
CN 中國內地	33 077	446	231 380	2,624		D8 丹麥	6 026	614	15 288	2,111	
JP 日本	468	14	5 698	207		DE 德國	10 206	1,569	33 826	3,832	
MY 馬來西亞	465	38	4 807	311		E7 西班牙	58	19	1 495	84	
SG 新加坡			4 300	89		F8 法國	721	36	781	92	
TW 台灣	237	4	1 185	24		GB 英國	3 862	433	38 052	3,857	
總計 TOTAL	34 247	502	247 370	3,255		I8 意大利	1 961	610	10 966	3,180	
82123 褥墊，泡沫橡膠或塑膠製 (張) MATTRESSES OF CELLULAR RUBBER OR PLASTICS (NO.)						ID 印度尼西亞			16	3	
AU 澳大利亞			23	10		IL 以色列	100	64	450	254	
CN 中國內地	49 345	6,443	439 359	44,939		IN 印度	204	48	10 774	519	
D8 丹麥	200	30	200	30		JP 日本	3 945	256	36 992	3,698	
GB 英國	61	51	508	411		KR 大韓民國			263	33	
I8 意大利			18	43		MO 澳門特別行政區			2 205	129	
JP 日本	450	52	1 277	291		MY 馬來西亞	17 731	822	107 562	5,132	
MO 澳門特別行政區			838	127		N8 挪威			482	39	
MY 馬來西亞			3 008	846		NL 荷蘭			20	9	
NL 荷蘭			108	41		PH 菲律賓			845	70	
SE 瑞典			1	1		SE 瑞典			2 320	152	
SG 新加坡			22	4		SG 新加坡	1	@	1 858	74	
TW 台灣	56	131	1 767	1,522		TH 泰國	856	53	4 460	401	
U8 美國			151	28		TW 台灣	1 546	121	18 207	1,354	
ZA 南非			2	5		U8 美國	7 631	574	25 343	2,224	
總計 TOTAL	50 112	6,706	447 282	48,298		VN 越南	30	2	891	43	
82125 褥墊，其他材料製 (張) MATTRESSES OF OTHER MATERIALS (NO.)						ZA 南非	600	23	600	23	
AU 澳大利亞	79	63	98	190		總計 TOTAL	912 568	35,489	7 844 239	281,380	
CA 加拿大	141	390	1 117	2,653		82131 金屬傢具，未列明在其他編號，辦公室用 (公斤) FURNITURE, NES, OF METAL, FOR USE IN OFFICES (KG)					
CN 中國內地	25 947	7,515	223 486	62,566		AU 澳大利亞	3 373	326	14 944	1,494	
D8 丹麥	213	379	2 817	909		BH 巴林			740	17	
DE 德國	191	399	197	408		CA 加拿大	29 370	3,472	40 237	3,636	
F8 法國			4	29		CH 瑞士	5 462	197	29 651	1,352	
I8 意大利	1	3	12	43		CN 中國內地	1 518 278	11,473	11 696 458	79,521	
JP 日本	399	817	2 185	3,897		D8 丹麥			1 002	70	
KR 大韓民國			6	29		DE 德國	12 670	1,200	43 070	3,291	
MO 澳門特別行政區	14	30	15	31		E7 西班牙			440	24	
MY 馬來西亞	435	886	4 985	7,627		F8 法國	51	5	5 328	370	
SE 瑞典	59	131	59	131		GB 英國			8 209	602	
SG 新加坡	38	59	264	424		I8 意大利	793	68	16 869	1,405	
TH 泰國			380	63		IL 以色列			3 684	92	
						JP 日本	25 477	1,379	148 109	7,877	
						KP 朝鮮民主主義人民共和國	145	4	145	4	

330	表 I1 TABLE I1	按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)			
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
82131 金屬傢具，未列明在其他編號，辦公室用 (公斤) FURNITURE, NES, OF METAL, FOR USE IN OFFICES (KG)					82151 木傢具，未列明在其他編號，辦公室用 (件) FURNITURE, NES, OF WOOD, FOR USE IN OFFICES (NO.)				
KR 大韓民國			52 732	1,240	NZ 新西蘭			3	13
MO 澳門特別行政區	5 918	88	45 906	502	PH 菲律賓			6	8
MY 馬來西亞	47 586	410	126 555	1,625	SE 瑞典	216	36	7 815	1,313
NZ 新西蘭	450	56	450	56	SG 新加坡	5	4	289	183
SE 瑞典			1 706	48	TH 泰國	901	382	965	415
SG 新加坡	1 147	36	26 473	424	TW 台灣	1 768	1,919	5 176	4,787
TH 泰國	20	1	978	30	U8 美國	402	84	2 136	1,106
TW 台灣	12 958	235	122 464	3,022	VN 越南	3	1	21	10
U8 美國	89	7	68 720	3,032					
VN 越南			110	2	總計 TOTAL	114 543	25,339	748 003	192,641
總計 TOTAL	1 663 787	18,958	12 454 980	109,736	82153 木傢具，未列明在其他編號，廚房用 (件) FURNITURE, NES, OF WOOD, FOR USE IN THE KITCHEN (NO.)				
82139 其他金屬傢具，未列明在其他編號 (公斤) OTHER METAL FURNITURE, NES (KG)					AU 澳大利亞			2	1
AT 奧地利			345	24	CN 中國內地	37 995	10,267	391 625	91,519
AU 澳大利亞	7 000	598	32 945	2,854	DE 德國	7 519	10,817	40 886	41,906
BE 比利時	6 200	126	59 424	1,803	E7 西班牙			7	81
BR 巴西			491	3	F8 法國			20	32
CA 加拿大	594	44	5 124	316	GB 英國			1 402	2,235
CH 瑞士	3	@	544	52	I8 意大利			533	2,329
CN 中國內地	3 116 319	30,578	27 673 098	297,383	JP 日本	105	233	543	1,496
D8 丹麥			366	30	KR 大韓民國	9 130	1,300	19 571	2,191
DE 德國	1 935	156	84 002	3,735	MO 澳門特別行政區			33	12
E7 西班牙	2 986	246	10 294	1,094	MY 馬來西亞	3 822	1,084	22 185	7,233
F8 法國	5 918	1,001	28 843	7,201	NL 荷蘭			4	15
FI 芬蘭			2 488	85	SE 瑞典			4 070	551
GB 英國	4 812	491	37 044	2,093	SG 新加坡			17	31
I8 意大利	3 393	392	41 879	3,902	TH 泰國	19	13	22	28
ID 印度尼西亞	50	14	1 180	118	TW 台灣			376	83
IL 以色列	4 309	131	4 309	131	U8 美國			234	677
JP 日本	11 165	292	87 966	2,983	總計 TOTAL	58 590	23,714	481 530	150,420
KP 朝鮮民主主義人民 共和國			4 141	64	82155 木傢具，未列明在其他編號，睡房用 (件) FURNITURE, NES, OF WOOD, FOR USE IN THE BEDROOM (NO.)				
KR 大韓民國	636	28	90 806	1,704	AE 阿拉伯聯合酋長國			1	2
MO 澳門特別行政區	347	13	535	22	AU 澳大利亞			32	162
MY 馬來西亞	5 650	59	82 980	1,409	CA 加拿大			6	3
NL 荷蘭	2	@	1 973	244	CN 中國內地	113 204	47,631	905 233	435,705
PH 菲律賓	3 240	193	26 821	733	D8 丹麥			3 468	1,314
PL 波蘭			6 825	189	DE 德國			23	247
SE 瑞典	3 481	155	8 379	593	E7 西班牙	19	79	1 458	767
SG 新加坡	5 058	617	9 017	910	F8 法國			33	52
TH 泰國	14 300	162	43 192	557	GB 英國			39	276
TW 台灣	43 018	613	365 950	7,045	I8 意大利	234	839	2 419	6,804
U8 美國	36 578	772	84 718	4,051	ID 印度尼西亞	34	24	889	1,430
VN 越南			392	19	IN 印度	1	12	281	250
ZA 南非			80	27	JP 日本	269	140	882	436
總計 TOTAL	3 276 994	36,681	28 796 151	341,372	KR 大韓民國			116	157
82151 木傢具，未列明在其他編號，辦公室用 (件) FURNITURE, NES, OF WOOD, FOR USE IN OFFICES (NO.)					MO 澳門特別行政區			18	13
AU 澳大利亞	576	331	3 577	1,581	MY 馬來西亞	24 683	11,307	162 619	70,577
BE 比利時			10	11	N8 挪威			4	4
BH 巴林			1	3	PH 菲律賓	27	37	65	111
CA 加拿大			25	85	R8 馬達加斯加			3	15
CH 瑞士	20	93	44	164	SE 瑞典	2 728	839	44 383	10,652
CN 中國內地	94 808	16,878	617 576	135,937	SG 新加坡	11	12	113	208
D8 丹麥			219	722	TH 泰國	5	5	592	508
DE 德國	7	13	137	631	TW 台灣			165	109
E7 西班牙	8	49	135	381	U8 美國	72	237	831	1,155
F8 法國	1	2	254	1,015	VN 越南			29	100
GB 英國	19	46	3 306	4,052	ZA 南非	44	37	44	37
I8 意大利	383	245	2 152	3,982	總計 TOTAL	141 332	61,198	1 123 746	531,095
ID 印度尼西亞	991	188	8 977	1,845	82159 其他木傢具，未列明在其他編號 (件) OTHER WOODEN FURNITURE, NES (NO.)				
IN 印度			56	57	AT 奧地利			1	17
JP 日本	54	100	760	502	AU 澳大利亞			706	203
KR 大韓民國	203	236	2 712	1,148	BE 比利時			11	146
MO 澳門特別行政區	2 992	985	19 902	6,193	CA 加拿大			653	281
MY 馬來西亞	11 184	3,741	71 741	26,476	CH 瑞士			246	699
NL 荷蘭	2	7	8	20					

表 I1
TABLE I1

按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

331

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
82159 其他木傢具，未列明在其他編號 (件) OTHER WOODEN FURNITURE, NES (NO.)						82179 其他材料製傢具 (公斤) FURNITURE OF OTHER MATERIALS (KG)					
CN 中國內地	1 469 341	264,181	9 391 781	2,212,760		TW 台灣	122	14	764	41	
D8 丹麥			297	138		U8 美國	523	159	1 542	340	
DE 德國	329	301	1 085	2,016		VN 越南			216	13	
E7 西班牙	175	741	1 942	6,986							
F8 法國	575	1,929	2 676	8,823		總計 TOTAL	1 827 570	23,447	15 549 514	219,944	
GB 英國	70	1,327	2 778	8,143		82180 821 31至821 79條目內傢具的零件 (公斤) PARTS OF THE FURNITURE OF ITEMS FROM 821 31 TO 821 79 (KG)					
I8 意大利	1 111	4,261	7 396	22,592		AT 奧地利			1 914	26	
ID 印度尼西亞	1 248	415	6 735	3,043		AU 澳大利亞	1 571	39	1 911	66	
IN 印度	43	62	1 175	1,025		BE 比利時			4 476	208	
JP 日本	322	105	12 141	3,563		CA 加拿大	710	35	29 621	624	
KR 大韓民國	279	110	1 586	1,079		CH 瑞士			335	179	
LK 斯里蘭卡	26	28	26	28		CN 中國內地	1 402 885	16,794	12 360 255	155,559	
MM 緬甸		@	1	6		D8 丹麥			1 262	12	
MO 澳門特別行政區	1	@	153	87		DE 德國	13 587	599	73 163	6,014	
MY 馬來西亞	468	473	4 997	2,419		E7 西班牙	52	8	5 591	478	
						F8 法國	5 698	307	8 712	658	
N8 挪威			37	23		FI 芬蘭	20 269	239	20 269	239	
NL 荷蘭			344	731		GB 英國	59 298	1,391	144 909	4,117	
NP 尼泊爾			11	8		I8 意大利	28 174	234	183 688	5,266	
NZ 新西蘭	94	710	429	3,720		ID 印度尼西亞			1 826	138	
PH 菲律賓	230	325	2 634	866		JP 日本	1 037	184	22 807	1,400	
R8 馬達加斯加			2	4		KR 大韓民國			67 933	922	
SE 瑞典	513	397	837	617		LT 立陶宛	784	52	784	52	
SG 新加坡	268	338	6 955	6,029		MY 馬來西亞	343 671	2,722	2 205 772	20,809	
TH 泰國	560	313	7 274	1,844		N8 挪威			6 828	153	
TW 台灣	15	234	1 219	1,368		NL 荷蘭	1 507	34	40 311	1,215	
U8 美國	1 100	489	12 195	6,458		PL 波蘭			3 196	133	
VN 越南	555	142	3 660	1,059		SE 瑞典	40 603	309	254 246	2,006	
ZA 南非			67	18		SG 新加坡	1 407	135	95 236	903	
總計 TOTAL	1 477 323	276,880	9 472 050	2,296,792		TH 泰國			7 521	221	
82171 塑膠傢具 (公斤) FURNITURE OF PLASTICS (KG)						TW 台灣	22 295	323	269 192	2,852	
AT 奧地利			26	13		U8 美國	25 133	699	78 863	3,617	
AU 澳大利亞	2 600	16	3 073	31		VN 越南	3 342	24	111 636	1,437	
CA 加拿大			7 959	345		總計 TOTAL	1 972 023	24,127	16 002 257	209,305	
CN 中國內地	126 559	1,468	1 347 684	16,384		83111 手袋，表面用皮革製 (個) HANDBAGS, WITH OUTER SURFACE OF LEATHER (NO.)					
D8 丹麥			919	37		AT 奧地利			1	5	
DE 德國	1 277	275	13 714	488		AU 澳大利亞	81	127	1 638	1,307	
E7 西班牙			1 835	26		BE 比利時	44	63	624	810	
F8 法國	227	54	966	223		BR 巴西			583	202	
FI 芬蘭			80	9		CA 加拿大	3	35	813	621	
GB 英國	654	121	1 054	167		CH 瑞士	12 298	19,309	89 797	140,477	
I8 意大利	7 986	388	53 282	1,344		CN 中國內地	3 218 213	181,350	23 170 900	1,172,964	
IL 以色列			1 081	27		CO 哥倫比亞			247	46	
JP 日本			5 088	363		DE 德國	448	521	4 248	4,681	
KR 大韓民國			641	17		E7 西班牙	1 445	1,569	16 614	20,565	
MY 馬來西亞	3 432	63	20 960	389		F8 法國	24 275	49,091	127 376	222,387	
NZ 新西蘭			65	3		GB 英國	845	891	4 196	3,365	
TW 台灣			4 905	254		GR 希臘			18	4	
U8 美國	6 951	193	11 410	529		GU 關島	82	254	394	972	
總計 TOTAL	149 686	2,577	1 474 742	20,646		I8 意大利	27 887	27,276	155 347	157,786	
82179 其他材料製傢具 (公斤) FURNITURE OF OTHER MATERIALS (KG)						ID 印度尼西亞			263	237	
CN 中國內地	1 818 298	22,930	15 425 902	207,810		IN 印度	1 856	87	11 418	481	
D8 丹麥			49	12		JP 日本	2 206	1,894	38 263	10,661	
DE 德國	33	4	37 603	5,510		KR 大韓民國	256	428	5 826	12,617	
E7 西班牙	2 057	35	5 714	372		MO 澳門特別行政區	453	159	1 348	390	
F8 法國	136	23	4 146	821		MP 北馬里亞納群島	2	8	69	245	
GB 英國			20 598	1,811		MY 馬來西亞	25	32	219	268	
I8 意大利	3 910	135	29 043	2,063		NL 荷蘭	370	609	732	1,182	
ID 印度尼西亞			4 200	137		NZ 新西蘭	24	78	143	324	
IN 印度			35	23		PH 菲律賓	11	25	183	524	
JP 日本	700	26	4 603	159		SG 新加坡	190	239	11 396	3,584	
MY 馬來西亞			7 229	102		TH 泰國	1 423	583	4 344	2,506	
NL 荷蘭			792	28		TR 土耳其			2	@	
PH 菲律賓			160	7		TW 台灣	263	272	1 319	1,508	
SG 新加坡			3 862	446		U8 美國	12 676	4,215	49 305	22,219	
TH 泰國	1 791	121	3 056	249		VN 越南			262	56	

表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY									
(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)											
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
83111 手袋，表面用皮革製 (個) HANDBAGS, WITH OUTER SURFACE OF LEATHER (NO.)						83121 皮箱、衣箱、公事包等，表面用皮革製 (個) TRUNKS, SUIT-CASES, BRIEF-CASES ETC, WITH OUTER SURFACE OF LEATHER (NO.)					
ZA 南非		1 508	167	1 508	167	F8 法國		1 741	3,726	14 330	33,095
總計 TOTAL		3 306 884	289,281	23 699 396	1,783,160	GB 英國		14	93	3 427	4,136
						GU 關島		7	68	124	431
83112 手袋，表面用塑膠片或紡織原料製 (個) HANDBAGS, WITH OUTER SURFACE OF SHEETING OF PLASTICS OR TEXTILE MATERIALS (NO.)						83122 皮箱、衣箱、公事包等，表面用塑膠片或紡織原料製 (個) TRUNKS, SUIT-CASES, BRIEF-CASES ETC, WITH OUTER SURFACE OF PLASTICS OR TEXTILE MATERIALS (NO.)					
AE 阿拉伯聯合酋長國		2	@	78	2	I8 意大利		569	410	5 997	7,588
AU 澳大利亞		607	41	3 861	1,609	JP 日本		21	109	21	109
BE 比利時		400	104	7 334	6,053	KR 大韓民國		5	26	600	2,591
BR 巴西		94	47	214	105	MO 澳門特別行政區				56	19
CA 加拿大				18 055	354	MY 馬來西亞				68	188
CH 瑞士		5 313	5,682	45 490	45,376	NZ 新西蘭		4	24	22	82
CN 中國內地		27 774 691	547,783	192 962 981	3,762,629	PH 菲律賓				14	73
D8 丹麥				19	11	SE 瑞典				182	33
DE 德國		1 061	229	4 513	1,189	SG 新加坡		2	4	149	499
E7 西班牙		30 396	769	46 055	5,851	TH 泰國		1	9	84	355
F8 法國		61 095	97,541	317 137	454,329	TW 台灣		51	67	893	1,412
GB 英國		16 313	1,400	67 562	14,184	U8 美國		424	495	1 280	2,054
GR 希臘				474	109	VN 越南				13	37
GU 關島		29	113	1 572	3,617	總計 TOTAL		228 634	20,545	1 685 372	193,512
I8 意大利		20 788	16,741	174 451	128,673	83122 皮箱、衣箱、公事包等，表面用塑膠片或紡織原料製 (個) TRUNKS, SUIT-CASES, BRIEF-CASES ETC, WITH OUTER SURFACE OF PLASTICS OR TEXTILE MATERIALS (NO.)					
ID 印度尼西亞		1 636	183	17 788	1,777	AE 阿拉伯聯合酋長國		5	@	5	@
IN 印度		2 794	89	13 751	636	AU 澳大利亞		5 578	533	19 476	1,318
JP 日本		45 045	10,316	298 209	69,401	BE 比利時				12 946	5,038
KR 大韓民國		5 416	709	24 720	15,100	CH 瑞士				6	14
MO 澳門特別行政區		4	@	4 843	101	CN 中國內地		2 277 111	57,808	24 449 191	572,897
MP 北馬里亞納群島				122	475	DE 德國				5 029	646
MX 墨西哥				23 781	238	E7 西班牙				156	96
MY 馬來西亞		2	2	552	202	F8 法國		6 383	5,989	15 880	31,039
NL 荷蘭		1 830	1,152	9 571	4,966	GB 英國				2 109	290
NZ 新西蘭		21	78	303	469	I8 意大利		1 035	234	5 305	1,614
PH 菲律賓		21 999	6,694	167 570	48,256	IN 印度				20 918	6,053
PT 葡萄牙		1	@	1 242	55	JP 日本		61	1	19 948	1,010
SA 沙特阿拉伯		7 584	126	16 504	437	KR 大韓民國		41	9	346	368
SE 瑞典				522	13	MX 墨西哥				922	230
SG 新加坡		82	41	4 988	2,655	MY 馬來西亞				5	@
TH 泰國		1 374	122	23 052	3,841	NZ 新西蘭		1	8	2	11
TW 台灣		8 224	181	28 594	2,156	PH 菲律賓				3 145	186
U8 美國		29 164	5,293	165 741	33,965	SG 新加坡		400	30	1 894	156
VN 越南		2 772	122	17 366	943	TH 泰國		216	130	1 535	570
ZA 南非				1 800	66	TW 台灣		3	@	487	148
總計 TOTAL		28 038 737	695,558	194 470 815	4,609,841	U8 美國		1	2	1 473	222
83119 其他手袋 (個) OTHER HANDBAGS (NO.)						VN 越南		22	14	9 353	937
						總計 TOTAL		2 290 857	64,760	24 570 131	622,845
AU 澳大利亞				2	@	83129 其他皮箱、衣箱、公事箱、公事包、書包及類似容器，用其他材料製 (個) OTHER TRUNKS, SUIT-CASES, EXECUTIVE-CASES, BRIEF CASES, SCHOOL SATCHELS AND SIMILAR CONTAINERS OF OTHER MATERIALS (NO.)					
CN 中國內地		387 276	8,604	3 568 777	76,372	BE 比利時				273	132
DE 德國		37	16	51	19	CN 中國內地		147 652	2,770	1 459 549	23,351
F8 法國		1	3	1	3	I8 意大利		62	26	1 253	470
GB 英國				36	2	U8 美國		16	20	46	56
I8 意大利		96	98	763	1,746	總計 TOTAL		147 730	2,815	1 461 121	24,008
IL 以色列		1	@	1	@	83130 個人梳洗，縫紉或清潔鞋子或衣服用的旅行套具 (套) TRAVEL SETS FOR PERSONAL TOILET, SEWING OR SHOE OR CLOTHES CLEANING (SET)					
IN 印度				29	20	AE 阿拉伯聯合酋長國		1 100	29	1 860	43
JP 日本		32	1	823	86	AU 澳大利亞		1 500	68	12 500	526
TW 台灣				1	10	BE 比利時				1 200	28
U8 美國		21	4	3 162	481	CA 加拿大				8	@
總計 TOTAL		387 464	8,726	3 573 646	78,740	CN 中國內地		7 175 696	23,114	50 902 716	134,069
83121 皮箱、衣箱、公事包等，表面用皮革製 (個) TRUNKS, SUIT-CASES, BRIEF-CASES ETC, WITH OUTER SURFACE OF LEATHER (NO.)						DE 德國				8 042	196
AE 阿拉伯聯合酋長國				6	1	F8 法國				504	4
AU 澳大利亞				71	239	GB 英國		14 400	145	18 284	249
BE 比利時				32	107	I8 意大利				131	3
CH 瑞士		1 071	1,639	3 480	5,497						
CN 中國內地		224 577	13,711	1 650 518	131,056						
DE 德國		146	164	3 349	2,727						
E7 西班牙		1	1	656	1,186						

表 I1 按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
TABLE I1 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
83130 個人梳洗，縫紉或清潔鞋子或衣服用的旅行套具 (套) TRAVEL SETS FOR PERSONAL TOILET, SEWING OR SHOE OR CLOTHES CLEANING (SET)						83199 其他製品，放在衣袋或手袋的除外 (個) ARTICLES OTHER THAN THOSE CARRIED IN THE POCKET OR HANDBAG (NO.)					
JP	日本	1 824	36	11 449	185	GB	英國	19 318	954	174 032	6,601
KR	大韓民國			3 442	15	GR	希臘			5 760	26
MU	毛里求斯			6 000	20	GU	關島	9	9	61	96
NL	荷蘭	1 200	28	4 200	99	I8	意大利	8 245	3,562	89 554	31,905
NZ	新西蘭			448	11	ID	印度尼西亞			14 603	778
PH	菲律賓			230	6	IE	愛爾蘭			383	13
SG	新加坡			1 234	16	IL	以色列			1	@
TH	泰國			800	19	IN	印度	2 009	48	5 586	206
TW	台灣	48	@	71 852	724	JP	日本	202 287	6,097	1 274 289	28,585
U8	美國			1 930	50	KR	大韓民國	308 651	1,335	1 129 885	7,579
ZA	南非	8 020	65	39 072	371	KW	科威特			150	2
						LB	黎巴嫩			500	64
	總計 TOTAL	7 203 788	23,484	51 085 902	136,635	LK	斯里蘭卡	50	4	9 668	997
						MO	澳門特別行政區	7 957	100	110 863	807
83191 通常放在衣袋或手袋的製品 (個) ARTICLES NORMALLY CARRIED IN THE POCKET OR HANDBAG (NO.)						MX	墨西哥			5 732	133
AE	阿拉伯聯合酋長國			1 748	470	MY	馬來西亞	1	2	7 342	363
AT	奧地利			69	10	N8	挪威			7 470	453
AU	澳大利亞	9	2	2 942	491	NL	荷蘭	33 295	649	88 476	2,720
BE	比利時	56	2	3 211	2,069	NZ	新西蘭	19	28	272	424
CA	加拿大	1 104	11	1 105	12	PH	菲律賓	1 617	159	49 647	6,526
CH	瑞士	17 238	10,226	151 170	96,804	PK	巴基斯坦	250	12	250	12
CN	中國內地	25 621 909	231,518	187 909 678	1,443,263	PT	葡萄牙			9 050	339
D8	丹麥	203	41	599	75	SE	瑞典	59	4	59	4
DE	德國	6 646	1,507	66 360	12,817	SG	新加坡	429	78	27 280	1,848
E7	西班牙	845	300	16 440	5,306	TH	泰國	5 103	275	137 518	2,858
F8	法國	63 064	48,950	389 151	287,760	TR	土耳其			5 436	602
GB	英國	8 724	3,701	58 444	20,937	TW	台灣	30 643	977	457 850	7,339
GU	關島	26	51	454	654	U8	美國	67 271	3,726	381 021	24,017
I8	意大利	27 155	9,493	273 727	67,765	VN	越南	26 197	248	347 049	15,918
ID	印度尼西亞			100 282	202	ZA	南非			2	@
IN	印度	194 545	4,432	510 665	10,845		總計 TOTAL	85 794 106	873,166	710 744 455	7,383,186
JP	日本	31 310	1,386	247 572	11,232	84111 男裝或男童大衣、雨衣、卡曲及類似製品，羊毛或動物幼毛製，非針織或鉤織 (件) MEN'S OR BOYS' OVERCOATS, RAINCOATS, CAR-COATS AND THE LIKE, OF WOOL/FINE ANIMAL HAIR, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
KR	大韓民國	1 969	331	31 758	11,017	BE	比利時	15	39	60	131
MO	澳門特別行政區			5	3	CH	瑞士	24	118	70	322
MP	北馬里亞納群島			13	22	CN	中國內地	25 141	2,796	61 686	5,962
MY	馬來西亞	4	2	114	94	DE	德國	48	77	518	578
NL	荷蘭	4 750	313	60 289	1,615	E7	西班牙			50	53
NZ	新西蘭	17	21	45	53	F8	法國	136	648	299	831
PH	菲律賓	2 855	917	16 480	4,252	GB	英國	514	713	645	1,012
PK	巴基斯坦			2 849	42	I8	意大利	684	904	1 353	2,221
PT	葡萄牙			2	@	JP	日本	9	28	13	33
SG	新加坡	2 615	121	23 213	2,140	KR	大韓民國	1	@	10	4
TH	泰國	1 729	166	8 065	828	MO	澳門特別行政區			37	13
TR	土耳其			3 081	264	MP	北馬里亞納群島			2	21
TW	台灣	190	102	23 513	1,176	MY	馬來西亞			10	19
U8	美國	25 446	2,149	157 008	13,783	NL	荷蘭	512	411	556	449
VN	越南			1 543	25	PH	菲律賓			95	41
	總計 TOTAL	26 012 409	315,741	190 061 595	1,996,027	SG	新加坡	3	6	117	326
83199 其他製品，放在衣袋或手袋的除外 (個) ARTICLES OTHER THAN THOSE CARRIED IN THE POCKET OR HANDBAG (NO.)						TH	泰國			2	3
AR	阿根廷			42 000	567	TW	台灣			5	48
AT	奧地利			179	96	U8	美國	13	20	199	242
AU	澳大利亞	48 860	911	56 344	1,300		總計 TOTAL	27 100	5,760	65 727	12,309
BD	孟加拉國	308	28	918	77	84112 男裝或男童大衣、雨衣、卡曲及類似製品，紡織原料製，但羊毛或動物幼毛除外，非針織或鉤織 (件) MEN'S OR BOYS' OVERCOATS, RAINCOATS, CAR-COATS AND THE LIKE, OF TEXTILE MATERIAL OTHER THAN WOOL/FINE ANIMAL HAIR, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
BE	比利時	4 277	418	68 762	8,069	AU	澳大利亞			4	25
BR	巴西			1	@	BD	孟加拉國	24	8	224	102
CA	加拿大	1 321	155	23 666	1,177	BE	比利時			6	9
CH	瑞士	5 537	2,915	31 500	18,331	BR	巴西			200	58
CN	中國內地	84 958 661	835,545	705 801 342	7,107,314	CA	加拿大			122	22
CY	塞浦路斯			13	5	CH	瑞士	18	82	187	404
D8	丹麥			1 187	84						
DE	德國	12 025	205	171 416	3,888						
DJ	吉布提			1 950	33						
E7	西班牙	358	29	4 336	937						
F8	法國	44 349	14,667	196 052	100,064						
FI	芬蘭	5 000	25	5 000	25						

表 I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量									
TABLE I1		VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY									
(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)											
貨物 (單位)		二零零三年八月		二零零三年一月至八月		貨物 (單位)		二零零三年八月		二零零三年一月至八月	
ITEM (UNIT)		AUG 2003		JAN-AUG 2003		ITEM (UNIT)		AUG 2003		JAN-AUG 2003	
進口自		貨量	貨值	貨量	貨值	進口自		貨量	貨值	貨量	貨值
IMPORTED FROM		QUANTITY	VALUE	QUANTITY	VALUE	IMPORTED FROM		QUANTITY	VALUE	QUANTITY	VALUE
84112 男裝或男童大衣、雨衣、卡曲及類似製品，紡織原料製，但羊毛或動物幼毛除外，非針織或鉤織 (件)						84121 男裝或男童套裝，羊毛或動物幼毛製，非針織或鉤織 (套)					
MEN'S OR BOYS' OVERCOATS, RAINCOATS, CAR-COATS AND THE LIKE, OF TEXTILE MATERIAL OTHER THAN WOOL/FINE ANIMAL HAIR, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)						MEN'S OR BOYS' SUITS, OF WOOL/FINE ANIMAL HAIR, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
CN	中國內地	565 757	41,466	2 251 783	142,851	KR	大韓民國	1	1	311	1,396
DE	德國	581	604	703	694	MO	澳門特別行政區	75	23	306	94
E7	西班牙	9	6	47	21	MX	墨西哥			24	21
F8	法國	215	1,252	397	1,631	MY	馬來西亞			15	28
GB	英國	1 378	1,622	2 664	3,827	NL	荷蘭	611	637	2 066	2,144
GU	關島			5	13	PH	菲律賓			32	158
I8	意大利	1 110	1,472	3 572	4,479	SG	新加坡	10	47	62	284
JP	日本	61	28	1 265	395	TH	泰國	589	583	1 130	1,092
KR	大韓民國			214	353	TW	台灣	2	7	139	579
MO	澳門特別行政區			613	56	U8	美國	10	5	205	261
MY	馬來西亞			8	21	總計 TOTAL		31 050	19,970	229 033	127,372
NL	荷蘭			77	21	84122 男裝或男童套裝，紡織原料製，但羊毛或動物幼毛除外，非針織或鉤織 (套)					
PH	菲律賓	6	1	116	11	MEN'S OR BOYS' SUITS, OF TEXTILE MATERIAL OTHER THAN WOOL/FINE ANIMAL HAIR, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
SG	新加坡	63	14	123	30	BE	比利時			20	22
TH	泰國	78	31	4 379	923	CA	加拿大			161	100
TW	台灣			157	31	CH	瑞士	26	104	118	394
U8	美國	16	3	922	218	CN	中國內地	311 612	8,399	2 353 202	66,919
VN	越南			49	11	DE	德國	13	27	183	294
總計 TOTAL		569 316	46,589	2 267 837	156,206	E7	西班牙	25	31	152	178
84119 男裝或男童連風帽厚夾克，防風上衣、防風夾克及類似製品，非針織或鉤織 (件)						F8	法國	98	225	454	945
MEN'S OR BOYS' ANORAKS, SKI-JACKETS, WIND-CHEATERS, AND THE LIKE, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)						GB	英國			34	61
AU	澳大利亞			160	67	I8	意大利	31	47	1 656	2,981
BD	孟加拉國	2 721	539	26 642	6,397	JP	日本	2 105	233	2 693	393
BE	比利時			1	88	KR	大韓民國			23	13
CA	加拿大	2	1	592	325	MO	澳門特別行政區			510	57
CH	瑞士	28	24	31	24	MX	墨西哥			178	153
CN	中國內地	1 550 894	149,640	6 824 985	573,869	MY	馬來西亞			51	9
D8	丹麥			349	79	NL	荷蘭	32	33	566	306
DE	德國			1 268	255	SG	新加坡			9	6
F8	法國	20	70	6 986	960	TH	泰國			156	100
GB	英國	491	116	6 048	743	TW	台灣			10	29
I8	意大利	291	154	2 479	1,464	U8	美國			52	17
ID	印度尼西亞	1 062	120	1 605	184	總計 TOTAL		313 942	9,100	2 360 228	72,977
JP	日本	98	9	962	285	84123 男裝或男童套裝組合，非針織或鉤織 (套)					
KR	大韓民國	262	50	452	174	MEN'S OR BOYS' ENSEMBLES, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
LK	斯里蘭卡			168	31	CH	瑞士			289	855
MO	澳門特別行政區	166	5	1 386	66	CL	智利			15 272	351
MY	馬來西亞			1 891	301	CN	中國內地	225 165	7,129	2 424 968	76,640
N8	挪威			9	@	F8	法國	17	132	35	273
NL	荷蘭			43	4	GB	英國	4	@	6	@
NZ	新西蘭			1	1	I8	意大利	111	75	337	319
PH	菲律賓	888	297	1 521	399	IN	印度			36	1
SE	瑞典			364	111	JP	日本	194	18	1 281	108
SG	新加坡	1	@	441	140	KR	大韓民國	1 560	46	1 560	46
TH	泰國	5 285	865	14 977	3,129	MO	澳門特別行政區			13	@
TW	台灣			519	196	SG	新加坡			50	3
U8	美國	57	11	17 530	715	TH	泰國			1 000	20
VN	越南	1 366	280	26 351	1,237	TW	台灣			720	36
總計 TOTAL		1 563 632	152,181	6 937 761	591,242	總計 TOTAL		227 051	7,399	2 445 567	78,653
84121 男裝或男童套裝，羊毛或動物幼毛製，非針織或鉤織 (套)						84130 男裝或男童短外衣及運動上衣，非針織或鉤織 (件)					
MEN'S OR BOYS' SUITS, OF WOOL/FINE ANIMAL HAIR, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)						MEN'S OR BOYS' JACKETS AND BLAZERS, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
BE	比利時			13	18	AE	阿拉伯聯合酋長國	47	12	47	12
CA	加拿大			2	19	AT	奧地利			32	4
CH	瑞士	235	712	3 716	10,192	AU	澳大利亞	1	@	1 777	317
CN	中國內地	23 162	8,848	192 653	56,531	BD	孟加拉國	1 461	393	35 894	6,657
DE	德國	2 989	1,624	9 042	6,482	BE	比利時	80	128	391	495
E7	西班牙	93	128	170	199	BG	保加利亞			60	20
F8	法國	969	3,034	5 335	12,430	CA	加拿大	425	81	2 727	440
GB	英國	113	402	1 010	2,102	CH	瑞士	210	491	3 099	5,871
I8	意大利	1 175	3,631	11 617	32,846	CN	中國內地	2 324 560	147,397	13 964 212	821,381
JP	日本	1 016	288	1 185	498	CO	哥倫比亞			252	35
						CR	哥斯達黎加			480	76

表 I1
TABLE I1按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

335

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
84130 男裝或男童短外衣及運動上衣, 非針織或鉤織 (件) MEN'S OR BOYS' JACKETS AND BLAZERS, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)					84140 男裝或男童長褲、工人褲、及膝褲及短褲, 非針織或鉤織 (條) MEN'S OR BOYS' TROUSERS, BIB AND BRACE OVERALLS AND SHORTS, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)				
CZ 捷克共和國			23	1	ID 印度尼西亞	12 778	819	34 597	2,824
D8 丹麥	148	6	554	71	IL 以色列			3 449	440
DE 德國	2 405	1,287	17 571	7,875	IN 印度	2 996	307	40 263	2,914
E7 西班牙	1 204	1,205	3 527	2,928					
EG 埃及	4 237	317	11 528	750	JO 約旦	230	4	296	5
F8 法國	2 206	3,352	11 685	16,143	JP 日本	12 645	1,796	70 153	8,853
GB 英國	5 475	2,954	25 181	12,926	KH 柬埔寨	2 544	112	22 832	1,145
GR 希臘			3	@	KR 大韓民國	40 993	1,049	67 054	3,681
GU 關島			5	26	LK 斯里蘭卡	10 097	1,006	49 406	3,739
					LS 萊索托			2 430	174
HR 克羅地亞			1 026	136	M8 摩洛哥			751	119
HU 匈牙利			30	20	MM 緬甸	83	3	3 735	146
I8 意大利	7 607	8,291	40 129	48,365	MN 蒙古			176	5
ID 印度尼西亞	2 404	306	7 839	1,118	MO 澳門特別行政區	72 951	2,376	364 882	17,790
IN 印度	596	103	2 976	451					
JP 日本	2 047	687	13 233	4,345	MP 北馬里亞納群島			546	16
KH 柬埔寨			1 152	149	MT 馬耳他	31 896	377	31 896	377
KR 大韓民國	4	7	2 699	772	MU 毛里求斯	992	49	19 840	1,448
LK 斯里蘭卡			2 298	232	MX 墨西哥			7 572	767
MM 緬甸	58	5	58	5	MY 馬來西亞	4 455	463	29 211	2,525
					N8 挪威			638	42
MO 澳門特別行政區	788	111	23 570	1,970	NL 荷蘭	27 508	2,606	47 299	5,493
MP 北馬里亞納群島			1	5	NZ 新西蘭	164	9	7 538	209
MU 毛里求斯			221	13	OM 阿曼			331	32
MX 墨西哥	100	21	8 312	686	PA 巴拿馬			148 374	2,984
MY 馬來西亞			684	727					
NL 荷蘭	411	196	3 100	792	PE 秘魯	8	4	337	24
NZ 新西蘭			218	55	PH 菲律賓	11 643	847	204 550	9,698
PH 菲律賓	446	88	17 440	3,007	PT 葡萄牙			1	1
PT 葡萄牙	790	1,454	5 957	8,833	R8 馬達加斯加	324	34	4 980	420
SA 沙特阿拉伯			40	2	RO 羅馬尼亞	460	95	908	196
					SE 瑞典	709	30	29 281	1,315
SE 瑞典			1 014	57	SG 新加坡	42 314	1,436	83 735	4,117
SG 新加坡	204	106	1 241	819	TH 泰國	7 307	792	182 707	8,054
TH 泰國	8 315	2,172	39 107	5,690	TN 突尼斯			19 311	2,387
TR 土耳其	179	111	257	162	TR 土耳其	443	25	29 033	3,114
TW 台灣	1 544	166	16 801	1,788					
U8 美國	4 351	519	63 731	6,291	TW 台灣	10 205	568	66 124	3,368
VN 越南	4 335	711	10 740	1,347	U8 美國	105 909	4,101	655 320	26,541
ZA 南非			5	1	VN 越南	69 167	2,633	263 990	7,851
					ZA 南非	26	2	564	12
總計 TOTAL	2 376 638	172,678	14 342 927	963,867	總計 TOTAL	16 078 182	458,866	133 368 380	3,708,721
84140 男裝或男童長褲、工人褲、及膝褲及短褲, 非針織或鉤織 (條) MEN'S OR BOYS' TROUSERS, BIB AND BRACE OVERALLS AND SHORTS, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)					84151 男裝或男童恤衫, 棉製, 非針織或鉤織 (件) MEN'S OR BOYS' SHIRTS, OF COTTON, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)				
A8 中美洲及南美洲其 他國家 / 地區			1	@	AE 阿拉伯聯合酋長國	960	71	22 033	1,603
AE 阿拉伯聯合酋長國	2 032	27	69 881	2,030	AT 奧地利	174	71	201	72
AT 奧地利	180	109	1 544	260	AU 澳大利亞	3 321	159	4 657	480
AU 澳大利亞	596	44	12 255	671	BD 孟加拉國	312	31	18 061	776
BD 孟加拉國	486	48	27 036	1,630	BE 比利時	487	239	1 177	504
BE 比利時	120	109	1 210	548	BG 保加利亞			7 126	875
BG 保加利亞			296	54	CA 加拿大	610	108	11 006	279
BH 巴林	58	8	1 056	120	CH 瑞士	1 224	510	11 858	6,346
CA 加拿大	1 485	207	27 320	1,331	CN 中國內地	7 765 331	239,266	54 978 070	1,594,492
CH 瑞士	457	260	11 620	6,606	DE 德國	18 448	6,123	50 238	12,737
CL 智利			5 065	76	E7 西班牙	1 476	353	3 751	874
CN 中國內地	15 543 628	422,177	130 347 836	3,473,342	EG 埃及	23 848	188	23 848	188
CO 哥倫比亞	666	31	5 037	380	F8 法國	9 296	4,408	45 891	17,589
CY 塞浦路斯			2 024	91	GB 英國	2 848	764	31 378	8,480
CZ 捷克共和國			17	1	GR 希臘			19	10
D8 丹麥	305	34	8 219	87	HN 洪都拉斯			2 320	105
DE 德國	2 767	1,157	38 172	10,638	I8 意大利	10 218	3,159	68 694	22,989
DO 多米尼加共和國			2 495	320	ID 印度尼西亞	20 827	1,004	172 867	12,092
E7 西班牙	665	221	8 627	2,368	IL 以色列			6 127	267
EG 埃及	9 971	108	15 041	287	IN 印度	10 652	864	171 281	10,445
F8 法國	7 610	2,116	50 346	13,449	JP 日本	3 630	610	30 397	4,597
GB 英國	14 122	2,695	76 415	13,733	KH 柬埔寨			632	57
GR 希臘	202	43	417	90	KR 大韓民國	253	22	11 273	865
GT 危地馬拉	45	1	331	33	LK 斯里蘭卡	1 678	91	12 411	860
GU 關島			101	142	M8 摩洛哥			1 453	240
HR 克羅地亞			1 026	136	MM 緬甸			7	@
I8 意大利	23 940	7,930	160 882	57,472	MO 澳門特別行政區	23 694	778	164 118	7,946

336	表 I1 TABLE I1	按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)			
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
84151 男裝或男童恤衫，棉製，非針織或鉤織 (件) MEN'S OR BOYS' SHIRTS, OF COTTON, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)					84161 男裝或男童內褲及三角褲，非針織或鉤織 (條) MEN'S OR BOYS' UNDERPANTS AND BRIEFS, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)				
MP 北馬里亞納群島			43	54	AU 澳大利亞			60	2
MU 毛里求斯	108	3	25 940	3,456	CH 瑞士			156	40
MY 馬來西亞	8 362	915	85 698	8,246	CN 中國內地	674 538	4,535	5 702 749	42,669
					DE 德國	465	26	23 731	470
N8 挪威			500	15	F8 法國			206	13
NL 荷蘭	349	28	8 905	915	GB 英國	188	11	7 443	470
NZ 新西蘭	8	1	8	1	I8 意大利	12	1	1 033	114
PA 巴拿馬			4	@	ID 印度尼西亞			1 394	29
PE 秘魯			8 351	510	JP 日本	375	9	6 641	187
PH 菲律賓	11 524	1,134	63 808	5,667	KR 大韓民國			8 400	75
PK 巴基斯坦			811	22					
PL 波蘭			200	11	LK 斯里蘭卡	7 201	178	43 149	1,032
PT 葡萄牙	2 457	547	16 190	6,246	MO 澳門特別行政區	1 188	30	9 657	152
RO 羅馬尼亞	36	8	36	8	PH 菲律賓			10 265	81
					TH 泰國			43 829	43
SG 新加坡	4 428	594	6 744	966	TW 台灣	3 267	81	5 240	187
TH 泰國	3 189	196	17 055	1,751	U8 美國	1 621	95	25 547	1,542
TR 土耳其	1 798	261	15 655	1,496					
TW 台灣	4	1	9 280	823	總計 TOTAL	688 855	4,966	5 889 500	47,106
U8 美國	4 028	605	100 600	5,970					
VN 越南	456	27	4 504	363	84162 男裝或男童長睡衣及睡衣褲，非針織或鉤織 (件/套) MEN'S OR BOYS' NIGHTSHIRTS AND PYJAMAS, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)				
ZA 南非			5	@	BE 比利時			924	128
總計 TOTAL	7 936 034	263,137	56 215 231	1,742,285	CH 瑞士			63	60
					CN 中國內地	355 275	7,437	2 402 570	45,435
84159 男裝或男童恤衫，紡織原料製，但棉除外，非針織或鉤織 (件) MEN'S OR BOYS' SHIRTS, OF TEXTILE MATERIAL OTHER THAN COTTON, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)					DE 德國			114	14
AE 阿拉伯聯合酋長國			6 510	529	F8 法國			200	77
AU 澳大利亞			1 567	62	GB 英國	713	92	16 492	1,246
BD 孟加拉國	1	@	6 703	188	I8 意大利	122	30	279	75
BE 比利時	40	37	2 031	224	JP 日本	938	63	8 093	504
BG 保加利亞			60	15	LK 斯里蘭卡	180	9	5 856	248
BR 巴西			37	4	MO 澳門特別行政區	6 885	425	19 627	1,124
CA 加拿大			325	50					
CH 瑞士	197	133	1 378	1,048	SG 新加坡	43	11	1 004	60
CN 中國內地	3 147 329	55,757	29 073 886	589,010	TR 土耳其	261	16	261	16
D8 丹麥			422	25	U8 美國			41 068	700
					總計 TOTAL	364 418	8,088	2 496 551	49,686
DE 德國	40	3	5 525	1,995					
E7 西班牙	177	65	1 212	341	84169 男裝或男童汗衫及其他背心內衣、浴袍、晨褸及類似製品，非針織或鉤織 (件) MEN'S OR BOYS' SINGLETs AND OTHER VESTs, BATHROBES AND DRESSING GOWNs ETC, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)				
EG 埃及	10 226	139	10 226	139	AU 澳大利亞			135	15
F8 法國	582	468	2 663	1,660	BE 比利時			32	28
GB 英國	114	32	9 236	829	BG 保加利亞			639	63
GR 希臘			4	2	CH 瑞士	273	137	2 288	1,172
I8 意大利	2 587	1,224	19 986	6,850	CN 中國內地	268 427	6,579	2 010 682	34,876
ID 印度尼西亞	1 850	153	42 754	1,954	DE 德國			1 653	144
IN 印度			26 840	2,109	E7 西班牙			106	11
JP 日本	1 705	545	8 086	1,520	EG 埃及			71	4
					F8 法國			71	40
KH 柬埔寨			5 020	164	GB 英國			237	24
KR 大韓民國			36	52					
LK 斯里蘭卡	18	1	95	4	HU 匈牙利			1 440	14
M8 摩洛哥			1 491	121	I8 意大利	58	48	7 427	2,749
MM 緬甸			63	4	JP 日本	1 194	81	3 321	290
MO 澳門特別行政區	367	26	29 999	1,897	KR 大韓民國	1	@	41 138	1,466
MU 毛里求斯			1 347	149	M8 摩洛哥	312	30	6 196	548
MY 馬來西亞			1 455	147	MO 澳門特別行政區			268	12
NL 荷蘭	24	7	179	27	MP 北馬里亞納群島			1 918	430
PE 秘魯			110	22	MY 馬來西亞			5	1
					NL 荷蘭	129	34	1 165	275
PH 菲律賓	301	33	1 974	370	PH 菲律賓			599	11
PT 葡萄牙			3 813	416					
SE 瑞典			700	10	PT 葡萄牙	1 282	113	5 326	449
SG 新加坡	870	215	1 370	344	SG 新加坡	24	1	87	4
TH 泰國	930	15	8 066	349	TH 泰國	4 072	97	9 358	282
TW 台灣			829	114	TR 土耳其			48	8
U8 美國	13 206	464	87 207	4,068	TW 台灣	15 766	350	66 520	1,478
VN 越南			328	11	U8 美國	1 227	220	8 227	769
總計 TOTAL	3 180 564	59,314	29 363 533	616,821	VN 越南			72	3
					總計 TOTAL	292 765	7,692	2 169 029	45,167

表 I1 按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
TABLE I1 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

337

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)					貨物 (單位) ITEM (UNIT)				
二零零三年八月 AUG 2003					二零零三年八月 AUG 2003				
二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003					二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003				
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
84211 女裝或女童大衣、雨衣、卡曲及類似製品，非針織或鉤織 (件) WOMEN'S OR GIRLS' OVERCOATS, RAINCOATS, CAR-COATS AND THE LIKE, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)					84221 女裝或女童套裝，非針織或鉤織 (套) WOMEN'S OR GIRLS' SUITS, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)				
AU 澳大利亞			25	89	JP 日本	393	60	1 415	307
BD 孟加拉國			212	25	KR 大韓民國	16	26	78	293
BE 比利時	210	25	100	316	MO 澳門特別行政區			84	23
BR 巴西	35	99	100	316	MX 墨西哥	10	20	29	55
CA 加拿大	4	5	4	5	MY 馬來西亞			109	47
CH 瑞士	25	101	477	1,599	NL 荷蘭			3	26
CN 中國內地	962 822	84,356	4 750 347	345,882	PH 菲律賓			20	23
DE 德國	1 547	2,947	6 368	6,767	SG 新加坡	4	11	118	173
E7 西班牙	23	67	8 211	2,584	TH 泰國			525	29
F8 法國	2 810	5,896	6 994	15,168	TR 土耳其			20	8
					TW 台灣			166	63
FI 芬蘭			23	73	U8 美國	32	39	975	304
GB 英國	3 754	3,942	7 138	9,270					
I8 意大利	8 269	10,212	20 537	25,214	總計 TOTAL	864 958	50,763	6 680 948	410,169
IN 印度	113	39	1 033	101	84222 女裝或女童套裝組合，非針織或鉤織 (套) WOMEN'S OR GIRLS' ENSEMBLES, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)				
JP 日本	5 407	1,157	8 875	2,244	AT 奧地利			141	21
KR 大韓民國	288	261	3 245	2,213	CA 加拿大	426	30	3 223	444
MO 澳門特別行政區	315	34	10 382	1,167	CN 中國內地	732 655	25,916	4 506 462	183,708
MP 北馬里亞納群島			10	103	DE 德國			980	98
MY 馬來西亞	1	@	28	21	F8 法國	612	77	1 117	791
NL 荷蘭			28	43	GB 英國	26	2	804	27
					I8 意大利	6	9	587	641
PH 菲律賓			216	117	ID 印度尼西亞	935	100	10 771	497
RO 羅馬尼亞	24	11	24	11	IN 印度			445	63
RU 俄羅斯聯邦			5	11	JP 日本	80	8	341	35
SG 新加坡	14	25	33	190	KR 大韓民國	3	15	82	1,078
TH 泰國	149	42	1 903	528	MO 澳門特別行政區			1 333	53
TW 台灣	1 018	203	3 857	1,430	MY 馬來西亞	16	2	18	2
U8 美國	729	604	6 658	1,730	PA 巴拿馬			4 116	119
VN 越南			2	@	PH 菲律賓			5 685	345
					SG 新加坡			6	45
總計 TOTAL	987 557	110,027	4 836 737	416,900	TH 泰國			236	5
84219 女裝或女童連風帽厚夾克，防風上衣，防風夾克及類似製品， 非針織或鉤織 (件) WOMEN'S OR GIRLS' ANORAKS, SKI-JACKETS, WIND-CHEATERS AND THE LIKE, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)					TW 台灣	30	1	31	7
AU 澳大利亞			333	28	U8 美國			1 192	40
BD 孟加拉國	2 228	539	14 605	3,343	總計 TOTAL	734 789	26,159	4 537 570	188,019
BE 比利時			3	2	84230 女裝或女童短外衣或運動上衣，非針織或鉤織 (件) WOMEN'S OR GIRLS' JACKETS AND BLAZERS, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)				
CA 加拿大	29	2	739	184	AT 奧地利	22	18	44	25
CN 中國內地	1 382 067	137,957	6 647 697	534,813	AU 澳大利亞	38	46	996	443
D8 丹麥	459	111	538	119	BD 孟加拉國	2 341	353	4 947	688
DE 德國	431	454	4 660	4,650	BE 比利時	603	768	1 379	1,723
F8 法國	244	174	370	335	BG 保加利亞	101	43	101	43
GB 英國	360	115	1 240	538	BR 巴西	48	9	84	23
I8 意大利	999	1,404	4 959	4,843	CA 加拿大	285	106	7 489	1,110
					CH 瑞士	149	495	1 546	4,222
JP 日本	1	@	2 090	225	CN 中國內地	4 679 669	270,187	29 342 079	1,669,194
KR 大韓民國			16 967	643	CO 哥倫比亞			841	77
LK 斯里蘭卡	3 191	504	3 191	504	D8 丹麥	253	44	375	66
MO 澳門特別行政區	15	1	48 353	1,592	DE 德國	10 148	5,585	47 301	23,219
NL 荷蘭			1 433	155	DO 多米尼加共和國	24	10	24	10
NZ 新西蘭			211	46	E7 西班牙	3 126	1,068	6 283	2,106
PH 菲律賓			20	22	F8 法國	9 074	8,456	44 713	40,356
SE 瑞典			524	62	GB 英國	7 274	3,060	21 574	11,333
SG 新加坡	5	2	7	2	GR 希臘			6	9
TH 泰國	103	31	581	130	GU 關島			22	100
					HR 克羅地亞			225	24
TW 台灣			46	32	HU 匈牙利	65	50	250	168
U8 美國	18	2	36 983	1,281	I8 意大利	18 068	16,978	100 208	76,947
VN 越南			10	2	ID 印度尼西亞	725	126	2 082	255
總計 TOTAL	1 390 150	141,298	6 785 560	553,552	IN 印度	666	103	37 334	5,274
84221 女裝或女童套裝，非針織或鉤織 (套) WOMEN'S OR GIRLS' SUITS, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)					JP 日本	3 281	1,141	15 691	5,975
AE 阿拉伯聯合酋長國			19	2	KR 大韓民國	3 862	548	39 569	4,373
CH 瑞士	1	5	74	235	LK 斯里蘭卡			1 165	115
CN 中國內地	857 480	44,422	6 648 998	383,073	MM 緬甸	1 555	54	1 555	54
DE 德國	87	41	2 025	1,365	MO 澳門特別行政區	27 095	3,923	113 261	11,606
F8 法國	911	705	4 483	3,437	MP 北馬里亞納群島			579	342
GB 英國			101	152	MU 毛里求斯			317	19
I8 意大利	5 921	5,431	21 339	20,536					
IN 印度	103	3	367	17					

338	表 I1 TABLE I1	按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)			
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
84230 女裝或女童短外衣或運動上衣, 非針織或鉤織 (件) WOMEN'S OR GIRLS' JACKETS AND BLAZERS, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)					84250 女裝或女童半截裙及裙褲, 非針織或鉤織 (條) WOMEN'S OR GIRLS' SKIRTS AND DIVIDED SKIRTS, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)				
MX 墨西哥			15 000	525	AR 阿根廷			49	14
MY 馬來西亞	6	1	171	169	AT 奧地利		9	26	12
N8 挪威			4	@	AU 澳大利亞	11	84	818	493
NL 荷蘭	1 856	232	4 022	810	BD 孟加拉國	276	21	11 999	216
NP 尼泊爾			24	3	BE 比利時	89	125	3 023	2,455
NZ 新西蘭			14	19	BG 保加利亞	90	19	90	19
OM 阿曼	132	14	132	14	BR 巴西	26	7	159	58
PE 秘魯	24	5	1 300	108	CA 加拿大	965	200	32 780	2,246
PH 菲律賓	800	250	35 474	4,183	CH 瑞士	83	201	1 511	2,113
PL 波蘭			5	@	CL 智利			261	3
RU 俄羅斯聯邦			20	36	CN 中國內地	6 613 057	204,477	57 524 196	1,815,560
SE 瑞典			4	2	CO 哥倫比亞			1 139	84
SG 新加坡	49	38	1 172	860	CY 塞浦路斯			63	35
TH 泰國	1 856	459	11 728	2,544	D8 丹麥	2	@	242	11
TR 土耳其	374	135	1 055	319	DE 德國	4 261	1,402	18 339	5,857
TW 台灣	237	114	5 256	1,532	DO 多米尼加共和國	90	18	143	20
U8 美國	5 540	2,237	40 427	14,705	E7 西班牙	2 431	372	24 956	3,797
VN 越南	13 068	1,963	13 897	2,072	F8 法國	24 956	6,563	118 840	32,574
ZA 南非			819	23	GB 英國	8 891	1,948	48 317	9,985
					GR 希臘			43	38
總計 TOTAL	4 792 414	318,619	29 922 564	1,887,823	GU 關島			18	14
84240 女裝或女童衫裙, 非針織或鉤織 (條) WOMEN'S OR GIRLS' DRESSES, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)					HU 匈牙利	13	5	46	15
AE 阿拉伯聯合酋長國			109	55	I8 意大利	21 013	6,716	146 647	50,408
AT 奧地利			4	@	ID 印度尼西亞	22	1	5 533	386
AU 澳大利亞	513	56	754	331	IL 以色列			75	23
BD 孟加拉國			469	28	IN 印度	2 535	103	188 775	18,670
BE 比利時	37	69	441	574	JP 日本	5 802	1,092	45 572	8,227
BR 巴西			281	90	KH 柬埔寨			39	3
CA 加拿大	370	104	7 772	1,565	KR 大韓民國	8 629	494	94 253	5,002
CH 瑞士	31	134	763	2,013	LK 斯里蘭卡	122	13	8 286	515
CN 中國內地	2 289 107	143,621	22 076 401	1,486,949	MK 前南斯拉夫的馬其頓共和國	110	12	310	31
CO 哥倫比亞			24	3	MN 蒙古	6	@	106	3
CY 塞浦路斯			5	4	MO 澳門特別行政區	11 612	798	116 351	6,762
D8 丹麥			3 775	170	MP 北馬里亞納群島			398	217
DE 德國	1 407	611	16 129	6,737	MU 毛里求斯	475	31	1 486	82
E7 西班牙	237	50	5 193	1,261	MY 馬來西亞	79	10	7 105	242
F8 法國	12 805	4,313	77 295	25,024	N8 挪威	166	6	1 395	21
GB 英國	1 121	363	12 365	3,653	NL 荷蘭	8 324	701	18 476	2,010
GR 希臘			6	12	NZ 新西蘭	1	@	2 390	98
HU 匈牙利			20	11	OM 阿曼	114	7	114	7
I8 意大利	16 334	5,588	109 639	40,616	PA 巴拿馬			7 722	244
ID 印度尼西亞	3 662	61	28 331	549	PH 菲律賓	857	84	8 875	990
IN 印度	13	1	10 518	1,167	PL 波蘭			1	@
JP 日本	966	168	8 852	2,849	RU 俄羅斯聯邦			32	46
KR 大韓民國	470	118	5 085	1,077	SA 沙特阿拉伯			3 000	44
LK 斯里蘭卡	60	8	6 955	309	SE 瑞典			1 229	50
MO 澳門特別行政區	4 554	138	35 864	1,722	SG 新加坡	5 911	405	21 839	1,377
MU 毛里求斯	20	1	37	2	TH 泰國	1 066	32	17 657	846
MY 馬來西亞	1	@	596	167	TR 土耳其	514	61	1 523	173
N8 挪威	55	3	1 721	74	TW 台灣	1 963	382	11 941	2,230
NL 荷蘭	7 866	677	9 050	929	U8 美國	16 104	1,014	110 764	8,573
NP 尼泊爾			12	@	VN 越南	314	69	45 034	651
PA 巴拿馬			936	40	ZA 南非			1	@
PE 秘魯			2 537	222	總計 TOTAL	6 741 058	227,481	58 653 987	1,983,552
PH 菲律賓	199	35	1 316	355	84260 女裝或女童長褲、短褲、及膝褲及工人褲, 非針織或鉤織 (條) WOMEN'S OR GIRLS' TROUSERS, SHORTS, BREECHES AND BIB AND BRACE OVERALLS, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)				
PT 葡萄牙	302	80	318	85	AE 阿拉伯聯合酋長國	2 188	30	4 753	188
SA 沙特阿拉伯			119	8	AR 阿根廷			40	3
SE 瑞典			1 350	32	AT 奧地利	323	194	1 034	693
SG 新加坡	2 759	69	4 236	311	AU 澳大利亞	418	123	18 583	1,154
TH 泰國	3 940	47	39 829	857	BD 孟加拉國	2 802	200	35 477	961
TR 土耳其			552	65	BE 比利時	127	62	1 737	818
TW 台灣	569	197	4 800	1,169	BG 保加利亞	69	13	102	18
U8 美國	14 450	1,715	90 934	11,029	BH 巴林	52	9	514	67
VN 越南	23 820	524	77 822	1,731	BR 巴西	823	122	2 851	514
總計 TOTAL	2 385 668	158,751	22 643 215	1,593,846	CA 加拿大	2 541	365	27 049	3,016

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
84260 女裝或女童長褲、短褲、及膝褲及工人褲，非針織或鉤織 (條) WOMEN'S OR GIRLS' TROUSERS, SHORTS, BREECHES AND BIB AND BRACE OVERALLS, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)						84270 女裝或女童鬆身恤衫、恤衫及恤衫上衣，非針織或鉤織 (件) WOMEN'S OR GIRLS' BLOUSES, SHIRTS AND SHIRT-BLOUSES, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
CH 瑞士		758	624	7 275	4,919	CH 瑞士		261	315	3 728	4,109
CL 智利				19 464	292	CN 中國內地	10 368 981	318,060		102 930 313	3,083,691
CN 中國內地	26 025 276	796,077		217 730 409	6,552,041	CO 哥倫比亞				42	3
CO 哥倫比亞		296	40	2 556	235	CY 塞浦路斯				39	19
D8 丹麥	2 173	60		11 673	464						
DE 德國	18 298	6,213		141 058	36,145	D8 丹麥				1 193	230
DO 多米尼加共和國	95	28		354	48	DE 德國	10 858	2,312		62 872	14,936
E7 西班牙	7 689	1,532		83 426	16,661	E7 西班牙	7 589	769		44 410	5,403
EG 埃及	1 160	47		9 044	344	F8 法國	37 031	8,705		179 656	47,740
F8 法國	38 034	9,390		187 098	49,687	GB 英國	15 027	2,287		107 909	16,173
						GR 希臘				24	17
FI 芬蘭	1	@		1	@	GU 關島				51	35
GB 英國	44 133	6,937		220 931	34,556	I8 意大利	33 220	11,634		249 598	85,821
GR 希臘				21	6	ID 印度尼西亞	3 443	222		37 891	2,540
GU 關島	24	17		106	140	IL 以色列	7	2		1 279	127
HR 克羅地亞				225	24						
HU 匈牙利	178	81		1 134	483	IN 印度	9 417	548		246 702	21,655
I8 意大利	52 349	16,693		309 718	100,295	JM 牙買加				2 500	30
ID 印度尼西亞	1 116	76		29 101	2,490	JP 日本	27 659	6,938		150 145	36,526
IE 愛爾蘭				8	@	KH 柬埔寨				130	4
IL 以色列	3 486	81		28 627	941	KR 大韓民國	31 142	941		206 654	6,299
						LK 斯里蘭卡	697	56		23 510	1,392
IN 印度	2 184	270		39 869	3,104	LU 盧森堡				1 886	837
JO 約旦				24	@	MK 前南斯拉夫的馬其 頓共和國				1 818	204
JP 日本	14 226	3,257		67 528	13,433	MM 緬甸				22 284	719
KH 柬埔寨				4 651	210	MO 澳門特別行政區	53 344	1,988		195 951	8,736
KR 大韓民國	18 937	716		150 023	7,796						
LK 斯里蘭卡	248	18		23 598	1,417	MP 北馬里亞納群島				133	124
M8 摩洛哥				2 498	407	MU 毛里求斯	500	18		3 794	191
MK 前南斯拉夫的馬其 頓共和國				1 458	151	MY 馬來西亞	6 101	608		63 162	6,047
MN 蒙古	389	11		1 882	55	N8 挪威	55	2		55	2
MO 澳門特別行政區	137 833	7,829		1 105 305	56,167	NL 荷蘭	415	33		7 519	603
						NZ 新西蘭	239	92		251	93
MP 北馬里亞納群島				1 949	406	PE 秘魯				5 346	262
MU 毛里求斯	3 173	228		17 584	1,121	PH 菲律賓	371	20		15 016	1,458
MX 墨西哥	576	173		1 423	240	PK 巴基斯坦				1	@
MY 馬來西亞	6 208	653		16 861	1,149	PL 波蘭				207	44
N8 挪威	54	2		1 393	57						
NL 荷蘭	20 107	2,060		36 522	4,234	PT 葡萄牙	233	77		233	77
NP 尼泊爾				459	7	SA 沙特阿拉伯				3 028	45
NZ 新西蘭	25	14		7 754	238	SE 瑞典				1 781	151
OM 阿曼	1 255	100		1 996	161	SG 新加坡	942	148		16 004	1,327
PE 秘魯				1 647	114	SV 薩爾瓦多	456	13		1 611	114
						TH 泰國	9 072	254		53 681	2,155
PH 菲律賓	4 264	317		491 789	12,320	TN 突尼斯	1 540	257		1 540	257
PK 巴基斯坦				4	1	TR 土耳其	136	18		2 232	202
PL 波蘭				4	@	TW 台灣	1 029	128		27 382	1,805
PT 葡萄牙				222	14	U8 美國	34 857	1,991		198 829	17,607
QA 卡塔爾				230	24						
RO 羅馬尼亞	48	10		135	22	VN 越南	1 883	111		3 455	160
SA 沙特阿拉伯				122	3	總計 TOTAL	10 670 312	360,830		104 921 298	3,378,999
SE 瑞典	1 183	101		16 000	810	84281 女裝或女童底裙及襯裙，非針織或鉤織 (件/條) WOMEN'S OR GIRLS' SLIPS AND PETTICOATS, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
SG 新加坡	97 182	2,186		198 965	5,393	AU 澳大利亞	206	14		206	14
SV 薩爾瓦多				36	1	CH 瑞士				252	94
						CN 中國內地	281 699	6,563		2 334 055	67,941
TH 泰國	16 677	516		430 979	11,937	DE 德國	178	7		178	7
TN 突尼斯				1 985	334	EG 埃及	5 976	23		5 976	23
TR 土耳其	1 369	171		10 965	1,194	F8 法國	80	98		1 114	1,325
TW 台灣	41 048	2,636		143 618	7,212	GB 英國	278	13		1 832	76
U8 美國	112 004	5,112		564 954	30,593	I8 意大利				141	14
UA 烏克蘭				660	16	ID 印度尼西亞				6 240	11
VN 越南	59 033	1,536		750 461	14,573	JP 日本				869	180
ZA 南非	16 548	265		27 635	375	U8 美國	2 526	120		2 526	120
總計 TOTAL	26 758 980	867,194		222 997 557	6,982,490	總計 TOTAL	290 943	6,838		2 353 389	69,807
84270 女裝或女童鬆身恤衫、恤衫及恤衫上衣，非針織或鉤織 (件) WOMEN'S OR GIRLS' BLOUSES, SHIRTS AND SHIRT-BLOUSES, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)											
AE 阿拉伯聯合酋長國				1 513	117						
AT 奧地利	231	138		239	143						
AU 澳大利亞	617	103		3 475	619						
BE 比利時	1 397	1,345		6 780	5,482						
BR 巴西	374	88		1 884	381						
CA 加拿大	11 188	609		31 562	2,288						

表 I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量									
TABLE I1		VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY						(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)			
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
84282 女裝或女童睡袍及睡衣褲，非針織或鉤織 (件/套) WOMEN'S OR GIRLS' NIGHTDRESSES AND PYJAMAS, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)						84310 男裝或男童大衣、卡曲、短斗篷、連風帽厚夾克、雪褸及類似製品， 針織或鉤織 (件) MEN'S OR BOYS' OVERCOATS, CAR-COATS, CAPES, ANORAKS, SKI-JACKETS AND THE LIKE, KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
AE 阿拉伯聯合酋長國				30	@	GB 英國		46	7	231	41
AU 澳大利亞				22	19	I8 意大利		1 190	864	2 855	2,596
BE 比利時				408	73	ID 印度尼西亞				176	12
CN 中國內地	3 934 728	116,336		19 755 049	551,127	IN 印度				117	3
DE 德國		103	5	132	23	JP 日本		209	22	2 712	227
EG 埃及	11 376	313		11 376	313	KR 大韓民國				581	51
F8 法國		195	32	393	80	MO 澳門特別行政區		3 376	336	20 781	1,568
GB 英國	1 733	137		21 016	1,160	NL 荷蘭				70	9
GR 希臘				5 051	120	TH 泰國				256	26
I8 意大利		292	128	630	193	TR 土耳其		204	135	204	135
ID 印度尼西亞				3 141	68	TW 台灣				1	@
IN 印度				647	25	U8 美國				2 857	402
JP 日本	3 178	214		12 957	1,022		總計 TOTAL	369 849	11,232	1 541 715	45,665
KR 大韓民國				232	16	84321 男裝或男童套裝，針織或鉤織 (套) MEN'S OR BOYS' SUITS, KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
LK 斯里蘭卡				468	14	CN 中國內地		376 361	7,059	2 023 567	42,330
MO 澳門特別行政區	64 760	1,397		161 259	4,154	DE 德國		52	81	110	202
PH 菲律賓	300	33		310	33	E7 西班牙		30	23	30	23
SG 新加坡				2 740	95	F8 法國				152	444
TH 泰國	2 076	26		16 231	189	I8 意大利		353	496	1 609	2,639
TR 土耳其				934	228	JP 日本				1 254	140
TW 台灣				2 793	64	MU 毛里求斯				162	11
U8 美國	510	212		2 682	467	TW 台灣				815	120
VN 越南	20	2		195	16	U8 美國				8	29
						VN 越南				288	27
總計 TOTAL	4 019 271	118,834		19 998 696	559,498		總計 TOTAL	376 796	7,659	2 027 995	45,964
84289 女裝或女童背心內衣褲、家常服、浴袍及類似製品，未列明在其他編 (公斤) WOMEN'S OR GIRLS' UNDER GARMENTS, NEGLIGEEES, BATHROBES ETC, NES (KG)						84322 男裝或男童套裝組合，針織或鉤織 (套) MEN'S OR BOYS' ENSEMBLES, KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
AE 阿拉伯聯合酋長國				652	14	AE 阿拉伯聯合酋長國				148	2
AU 澳大利亞				212	144	CN 中國內地		455 474	11,657	3 449 444	70,521
BE 比利時	10	5		561	247	I8 意大利				95	41
CA 加拿大				148	21	JP 日本		60	6	797	100
CH 瑞士	53	69		932	822	LK 斯里蘭卡				877	34
CN 中國內地	645 414	32,249		4 257 007	221,436	MO 澳門特別行政區		2	@	2	@
DE 德國	891	117		6 944	973	SA 沙特阿拉伯				209	3
E7 西班牙	78	132		656	189	SG 新加坡		6 300	197	6 300	197
EG 埃及	1 500	35		1 500	35	TW 台灣				154	9
F8 法國	729	871		3 930	3,740	U8 美國		222	7	47 156	3,427
GB 英國	549	174		872	293		總計 TOTAL	462 058	11,867	3 505 182	74,335
GR 希臘				86	21	84323 男裝或男童短外衣及運動上衣，針織或鉤織 (件) MEN'S OR BOYS' JACKETS AND BLAZERS, KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
I8 意大利	838	345		18 411	5,272	BD 孟加拉國		799	73	848	80
ID 印度尼西亞				1 802	149	BE 比利時		15	19	22	29
IL 以色列	148	97		533	166	CA 加拿大				66	50
IN 印度	478	21		1 150	134	CH 瑞士				40	14
JP 日本	1 465	163		7 022	2,199	CN 中國內地		693 747	25,503	3 789 701	115,666
KR 大韓民國				722	78	D8 丹麥				2	@
LK 斯里蘭卡				306	25	DE 德國		2 826	820	4 530	1,875
MO 澳門特別行政區	12 069	1,891		29 304	3,722	E7 西班牙		290	231	729	409
MP 北馬里亞納群島				13	17	F8 法國		502	305	1 810	2,166
MY 馬來西亞	564	28		7 827	769	GB 英國		69	19	1 193	577
PH 菲律賓	114	20		1 820	251	I8 意大利		3 346	3,328	14 793	12,394
SG 新加坡	1	@		807	25	ID 印度尼西亞		11 057	1,108	20 547	2,003
TH 泰國	1 400	30		24 669	493	IN 印度				103	12
TR 土耳其	173	67		485	135	JP 日本				3 463	416
TW 台灣	204	20		32 081	941	KH 柬埔寨		225	33	975	102
U8 美國	151	75		3 814	893	KR 大韓民國				3 580	594
VN 越南				98	13	LK 斯里蘭卡		454	54	520	63
						MO 澳門特別行政區		1 866	172	83 644	8,576
總計 TOTAL	666 829	36,410		4 404 364	243,218	MP 北馬里亞納群島		144	22	144	22
84310 男裝或男童大衣、卡曲、短斗篷、連風帽厚夾克、雪褸及類似製品， 針織或鉤織 (件) MEN'S OR BOYS' OVERCOATS, CAR-COATS, CAPES, ANORAKS, SKI-JACKETS AND THE LIKE, KNITTED OR CROCHETED (NO.)						MU 毛里求斯				1 274	153
AE 阿拉伯聯合酋長國	905	52		905	52	MY 馬來西亞		280	30	487	51
AU 澳大利亞				5	1	NL 荷蘭				65	7
CN 中國內地	363 855	9,749		1 509 780	40,326						
DE 德國	23	53		99	82						
E7 西班牙	13	12		17	14						
F8 法國	28	2		68	121						

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
84323 男裝或男童短外衣及運動上衣，針織或鉤織 (件) MEN'S OR BOYS' JACKETS AND BLAZERS, KNITTED OR CROCHETED (NO.)					84371 男裝或男童恤衫，棉製，針織或鉤織 (件) MEN'S OR BOYS' SHIRTS, OF COTTON, KNITTED OR CROCHETED (NO.)				
PE 秘魯			186	21	BO 玻利維亞	3 979	343	18 323	1,587
PH 菲律賓			1 536	341	CA 加拿大	504	30	12 140	606
PK 巴基斯坦			3 962	87	CH 瑞士	99	49	3 049	1,145
SG 新加坡			1 430	90	CN 中國內地	4 281 813	152,741	31 373 042	1,048,788
TH 泰國	330	56	1 023	133	CO 哥倫比亞	268	40	8 332	695
TR 土耳其	138	16	2 294	224	D8 丹麥			198	71
TW 台灣	388	56	4 563	444	DE 德國	5 835	1,204	36 996	6,706
U8 美國	54	28	806	380	E7 西班牙	102	21	866	261
					EG 埃及			144	13
VN 越南	277	43	3 287	375	F8 法國	883	441	39 337	11,039
總計 TOTAL	716 908	31,927	3 947 623	147,352	GB 英國	7 613	1,090	53 822	7,109
84324 男裝或男童長褲、工人褲、及膝褲及短褲，針織或鉤織 (條) MEN'S OR BOYS' TROUSERS, BIB AND BRACE OVERALLS, BREECHES AND SHORTS, KNITTED OR CROCHETED (NO.)					GR 希臘			3 048	143
AU 澳大利亞	47	27	282	114	GT 危地馬拉			400	21
BD 孟加拉國			1 370	81	HN 洪都拉斯			2 260	110
BE 比利時			82	46	I8 意大利	8 015	2,294	122 048	31,247
BN 文萊達路撒林			43 044	580	ID 印度尼西亞	20 617	554	85 465	3,463
CA 加拿大			185	33	IL 以色列			108	9
CH 瑞士	1 835	920	2 096	1,068	IN 印度	15 267	1,043	56 425	3,310
CN 中國內地	2 596 977	45,578	22 578 601	379,826	JM 牙買加			294	9
D8 丹麥			384	6	JO 約旦	70	4	601	12
DE 德國	862	306	6 112	1,190	JP 日本	5 072	994	153 824	14,716
E7 西班牙	446	91	2 051	559	KH 柬埔寨	18	1	1 914	86
					KR 大韓民國	4 222	127	32 964	1,435
EG 埃及	6 960	41	6 960	41	LK 斯里蘭卡	6 466	577	39 182	3,312
F8 法國	76	53	3 718	1,044	MM 緬甸			28	1
GB 英國	811	63	3 875	327	MO 澳門特別行政區	14 891	891	225 374	14,097
GR 希臘	154	11	1 174	57	MP 北馬里亞納群島	808	62	8 534	835
HU 匈牙利			1 440	9	MU 毛里求斯			5 858	241
I8 意大利	8 831	3,063	48 302	13,816	MX 墨西哥			3 895	537
ID 印度尼西亞	2 453	178	10 676	694	MY 馬來西亞	640	44	24 408	1,388
IL 以色列	4 264	209	7 666	305	NL 荷蘭			739	120
IN 印度	1 015	66	2 519	221	NZ 新西蘭	435	54	3 942	599
JP 日本	622	65	9 505	971	P7 密克羅尼西亞聯邦及帕勞			124	22
					PE 秘魯	12 387	1,227	66 588	5,302
KH 柬埔寨			328	18	PH 菲律賓	10 270	813	34 636	2,410
KR 大韓民國	5 142	325	17 681	815	PK 巴基斯坦	40	4	1 449	77
LK 斯里蘭卡			7 332	248	PT 葡萄牙	332	27	5 366	903
MM 緬甸			13 223	524	R8 馬達加斯加	38	1	153	6
MO 澳門特別行政區	19 668	1,349	149 920	9,519	RO 羅馬尼亞			212	38
MU 毛里求斯	4	@	41 850	1,072	SG 新加坡	39 736	767	105 048	2,441
MY 馬來西亞	1 478	23	6 937	241	SV 薩爾瓦多			6 448	189
N8 挪威			16	1	TH 泰國	7 217	362	86 755	3,876
NL 荷蘭			291	30	TN 突尼斯	1 243	125	2 720	342
NZ 新西蘭	42	1	42	1	TR 土耳其	989	59	30 878	2,526
PE 秘魯			402	38	TW 台灣	3 870	77	15 221	1,002
PH 菲律賓	334	25	340	26	U8 美國	6 569	591	61 968	5,351
PK 巴基斯坦			3 915	86	VN 越南	11 211	142	33 467	1,442
PT 葡萄牙	1 800	194	2 404	236	ZA 南非	15	1	367	43
R8 馬達加斯加			64	1	總計 TOTAL	4 473 509	166,893	33 123 820	1,185,012
SG 新加坡	4 456	132	7 184	228	84379 男裝或男童恤衫，除棉外的其他紡織原料製，針織或鉤織 (件) MEN'S OR BOYS' SHIRTS, OF TEXTILE MATERIALS OTHER THAN COTTON, KNITTED OR CROCHETED (NO.)				
TH 泰國	1 001	62	45 194	1,595	AE 阿拉伯聯合酋長國			20 230	416
TN 突尼斯			592	40	AU 澳大利亞	243	30	372	36
TR 土耳其	156	5	185	14	BE 比利時			1 729	180
TW 台灣	16 521	863	73 091	3,774	BG 保加利亞	51	4	222	19
					CA 加拿大	5	1	443	36
U8 美國	5 349	179	131 138	4,181	CH 瑞士	24	22	548	248
UY 烏拉圭			4 101	153	CN 中國內地	2 507 816	95,133	16 392 687	486,004
VN 越南	115	4	7 024	359	DE 德國	105	21	6 129	1,309
ZA 南非			200	3	E7 西班牙	27	5	449	110
總計 TOTAL	2 681 419	53,833	23 243 496	424,189	F8 法國	844	102	577 584	183,517
84371 男裝或男童恤衫，棉製，針織或鉤織 (件) MEN'S OR BOYS' SHIRTS, OF COTTON, KNITTED OR CROCHETED (NO.)									
AE 阿拉伯聯合酋長國	1 104	46	1 104	46	GB 英國	2 878	602	6 320	1,110
AT 奧地利			9	@	ID 意大利	6 115	1,966	30 778	8,733
AU 澳大利亞			1 337	127	IL 印度尼西亞	3 516	145	23 188	1,340
BD 孟加拉國	863	37	85 500	1,724	IN 印度	27	1	579	22
BE 比利時	8	9	2 828	808	JP 日本	279	86	13 362	1,778
BN 文萊達路撒林			264 082	2,623					

342	表 I1 TABLE I1	按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)			
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
84379 男裝或男童恤衫，除棉外的其他紡織原料製，針織或鉤織 (件) MEN'S OR BOYS' SHIRTS, OF TEXTILE MATERIALS OTHER THAN COTTON, KNITTED OR CROCHETED (NO.)					84382 男裝或男童長睡衣及睡衣褲，針織或鉤織 (件/套) MEN'S OR BOYS' NIGHTSHIRTS AND PYJAMAS, KNITTED OR CROCHETED (NO.)				
KH 柬埔寨			7 296	131	VN 越南			2 472	39
KR 大韓民國	8 447	108	27 579	672					
LK 斯里蘭卡	1	@	1 468	104	總計 TOTAL	1 098 821	19,882	6 847 635	112,520
MO 澳門特別行政區	16 660	1,222	52 824	3,198					
MP 北馬里亞納群島			443	38	84389 男裝或男童浴袍、晨褸及類似製品，針織或鉤織 (件/條) MEN'S OR BOYS' BATHROBES, DRESSING GOWNS AND SIMILAR ARTICLES, KNITTED OR CROCHETED (NO.)				
MY 馬來西亞	140	8	2 507	118					
NL 荷蘭			4	@	CN 中國內地	187 660	7,488	686 484	21,728
NZ 新西蘭	2	@	507	96	E7 西班牙	85	16	85	16
PE 秘魯			48	2	F8 法國	7	2	48	20
PH 菲律賓	161	6	18 152	326	I8 意大利			53	13
PT 葡萄牙			5 376	352	JP 日本			176	12
SG 新加坡	39	4	94 240	15,304	TR 土耳其	156	20	156	20
TH 泰國	3 373	151	32 199	1,299					
TR 土耳其	91	3	2 425	474	總計 TOTAL	187 908	7,526	687 002	21,810
TW 台灣	1 520	186	42 664	1,742	84410 女裝或女童大衣、卡曲、短斗篷、連風帽厚夾克，雪褸及類似製品， 針織或鉤織 (件) WOMEN'S OR GIRLS' OVERCOATS, CAR-COATS, CAPES, ANORAKS, SKI-JACKETS AND THE LIKE, KNITTED OR CROCHETED (NO.)				
U8 美國	4 852	78	83 156	2,740					
VN 越南			8 553	564					
ZA 南非			2 400	37					
總計 TOTAL	2 557 216	99,884	17 456 488	712,056					
84381 男裝或男童內褲及三角褲，針織或鉤織 (條) MEN'S OR BOYS' UNDERPANTS AND BRIEFS, KNITTED OR CROCHETED (NO.)					AT 奧地利			30	8
					BE 比利時	4	2	4	2
AE 阿拉伯聯合酋長國			2	@	CH 瑞士			62	84
AU 澳大利亞			32	1	CN 中國內地	883 679	38,186	4 861 791	133,448
BD 孟加拉國	720	2	9 168	26	DE 德國	22	26	1 160	884
CH 瑞士			34 533	138	E7 西班牙	86	40	91	42
CN 中國內地	22 369 813	104,335	176 227 490	758,833	F8 法國	1 127	579	2 090	1,323
CZ 捷克共和國			6 030	30	GB 英國			26	16
DE 德國			96 726	251	I8 意大利	2 268	1,111	8 241	4,194
E7 西班牙			2 000	10	IN 印度	80	7	80	7
F8 法國	10 423	429	65 941	2,200					
GB 英國	7 905	388	62 035	3,282	JP 日本	209	23	1 748	337
					KR 大韓民國	22	20	631	98
I8 意大利	1 266	94	2 004	158	MO 澳門特別行政區	2 888	255	20 679	1,485
ID 印度尼西亞			8 439	9	PH 菲律賓			8 662	433
IL 以色列	9 000	315	15 640	496	SE 瑞典			295	44
JP 日本	33 031	403	81 350	1,792	SG 新加坡	2	@	803	50
KH 柬埔寨			3 536	55	TH 泰國	1	@	251	123
KR 大韓民國	9 600	170	36 068	416	TW 台灣	15	2	526	31
LK 斯里蘭卡	5 722	156	38 078	1,078	U8 美國	19	64	45 224	1,165
MM 緬甸			12	@	UY 烏拉圭			7	18
MO 澳門特別行政區	52 303	284	252 167	3,064					
N8 挪威			23 410	168	VN 越南			23 540	459
					總計 TOTAL	890 422	40,315	4 975 941	144,251
NL 荷蘭	1	@	105	2	84421 女裝或女童套裝，針織或鉤織 (套) WOMEN'S OR GIRLS' SUITS, KNITTED OR CROCHETED (NO.)				
NZ 新西蘭			46 037	563					
SG 新加坡	3 007	139	3 917	160	CH 瑞士	4	12	435	1,799
TH 泰國			5 326	76	CN 中國內地	452 955	10,313	2 983 187	74,936
TW 台灣	420	4	3 140	52	DE 德國	30	51	170	165
U8 美國	904	39	45 791	1,263	F8 法國	8	32	845	1,879
VN 越南	3 767	15	6 813	53	GB 英國	70	6	90	7
總計 TOTAL	22 507 882	106,773	177 075 790	774,176	I8 意大利	560	298	6 737	4,327
					ID 印度尼西亞			350	44
84382 男裝或男童長睡衣及睡衣褲，針織或鉤織 (件/套) MEN'S OR BOYS' NIGHTSHIRTS AND PYJAMAS, KNITTED OR CROCHETED (NO.)					JP 日本			1 878	171
					MO 澳門特別行政區			2 976	60
AT 奧地利			101	7	TH 泰國			772	9
CN 中國內地	1 097 220	19,733	6 799 560	110,000					
DE 德國			2 392	108	TW 台灣			778	56
E7 西班牙	149	26	480	81	VN 越南			222	19
F8 法國	367	46	879	126					
GB 英國	694	51	9 239	597	總計 TOTAL	453 627	10,712	2 998 440	83,472
I8 意大利			183	17					
JP 日本	152	14	1 174	114	84422 女裝或女童套裝組合，針織或鉤織 (套) WOMEN'S OR GIRLS' ENSEMBLES, KNITTED OR CROCHETED (NO.)				
KR 大韓民國			4 000	103					
LK 斯里蘭卡	170	11	5 744	320	BN 文萊達路撒林			12 000	246
					CA 加拿大			2 349	146
MO 澳門特別行政區	69	1	441	13	CH 瑞士			9	22
TW 台灣			520	6	CN 中國內地	553 887	14,025	3 963 590	93,403
U8 美國			20 450	989	DE 德國			1 227	445
					F8 法國	1 095	360	2 468	867

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
84422 女裝或女童套裝組合，針織或鉤織 (套) WOMEN'S OR GIRLS' ENSEMBLES, KNITTED OR CROCHETED (NO.)						84424 女裝或女童衫裙，針織或鉤織 (條) WOMEN'S OR GIRLS' DRESSES, KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
GB 英國				23	2	MP 北馬里亞納群島				164	22
I8 意大利		15	3	381	143	MU 毛里求斯				741	25
JP 日本		138	13	1 481	145	MY 馬來西亞	349	26		2 718	69
KR 大韓民國		600	18	686	104	NL 荷蘭				285	38
						NZ 新西蘭	1	@		68	32
MO 澳門特別行政區				462	21	PH 菲律賓	900	18		4 348	279
MY 馬來西亞				1 769	41	SG 新加坡	65	10		1 498	93
PH 菲律賓				228	20	TH 泰國	1 100	11		4 004	82
SG 新加坡				304	15	TR 土耳其				280	19
TH 泰國	6 000	38		30 589	222	TW 台灣	452	47		4 371	459
TW 台灣				551	20						
U8 美國				7 174	466	U8 美國	367	293		134 910	5,220
						VN 越南				175	3
總計 TOTAL		561 735	14,457	4 025 291	96,330	總計 TOTAL	851 578	30,849		6 395 444	212,686
84423 女裝或女童短外衣及運動上衣，針織或鉤織 (件) WOMEN'S OR GIRLS' JACKETS AND BLAZERS, KNITTED OR CROCHETED (NO.)						84425 女裝或女童半截裙及裙褲，針織或鉤織 (條) WOMEN'S OR GIRLS' SKIRTS AND DIVIDED SKIRTS, KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
AT 奧地利				30	20	AT 奧地利	27	@		76	17
AU 澳大利亞	1	@		13	2	AU 澳大利亞	684	24		736	54
BE 比利時				14	26	BD 孟加拉國	24	2		748	49
CA 加拿大				110	93	BE 比利時				30	24
CH 瑞士				960	2,244	BR 巴西	36	1		61	17
CN 中國內地	1 837 710	55,395		11 567 405	285,053	CA 加拿大				17	1
DE 德國	544	200		3 005	1,700	CH 瑞士	48	37		407	239
E7 西班牙	177	51		2 023	481	CN 中國內地	1 238 406	28,168		7 365 525	178,609
F8 法國	1 721	1,443		12 147	6,383	DE 德國	228	115		3 636	1,440
GB 英國	907	176		2 962	673	E7 西班牙	150	24		1 012	195
I8 意大利	2 884	2,398		22 769	16,563	F8 法國	14 407	2,072		115 664	16,530
ID 印度尼西亞	710	55		2 587	189	FI 芬蘭	5	3		5	3
IN 印度	16	1		136	21	GB 英國	324	69		2 306	823
JP 日本	302	46		4 179	570	GT 危地馬拉				2	@
KR 大韓民國	244	83		2 345	729	I8 意大利	11 106	2,057		60 589	13,096
LK 斯里蘭卡				14	@	ID 印度尼西亞				6	@
MO 澳門特別行政區	17 699	1,195		59 480	3,794	IL 以色列	7	1		68	13
MY 馬來西亞				42	30	IN 印度	1 254	40		8 680	242
N8 挪威				22	1	JP 日本	803	131		37 805	1,127
NL 荷蘭	27	2		321	63	KH 柬埔寨	22 587	555		22 587	555
NZ 新西蘭	24	26		24	26	KR 大韓民國	8 695	329		27 009	1,737
PE 秘魯	40	31		181	56	MO 澳門特別行政區	9 106	494		40 984	2,676
PH 菲律賓	503	44		3 980	330	MP 北馬里亞納群島				214	19
SG 新加坡	1	@		1 804	164	MU 毛里求斯				13	1
TH 泰國	378	56		2 968	440	MY 馬來西亞				1 275	47
TR 土耳其	491	50		625	76	NL 荷蘭				186	49
TW 台灣	164	16		2 871	253	PH 菲律賓				1 267	54
U8 美國	1 836	3,495		9 487	14,211	SG 新加坡	15	4		3 119	149
VN 越南	1 211	199		1 664	220	TH 泰國	1 444	23		16 260	361
總計 TOTAL	1 867 590	64,964		11 704 168	334,412	TR 土耳其				200	11
84424 女裝或女童衫裙，針織或鉤織 (條) WOMEN'S OR GIRLS' DRESSES, KNITTED OR CROCHETED (NO.)						TW 台灣	191	17		4 406	275
						U8 美國	896	327		9 031	3,033
AT 奧地利	24	1		231	15	UY 烏拉圭				990	30
AU 澳大利亞	380	11		449	98	VN 越南				773	26
BE 比利時	8	8		161	189						
CA 加拿大				6	@	總計 TOTAL	1 310 443	34,494		7 725 687	221,501
CH 瑞士	51	35		194	229	84426 女裝或女童長褲、工人褲、及膝褲及短褲，針織或鉤織 (條) WOMEN'S OR GIRLS' TROUSERS, BIB AND BRACE OVERALLS, BREECHES AND SHORTS, KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
CN 中國內地	833 066	27,118		6 106 709	184,628	AE 阿拉伯聯合酋長國				30	@
DE 德國	765	372		6 087	2,098	AT 奧地利	19	@		57	20
E7 西班牙				207	54	AU 澳大利亞	1 621	189		6 433	881
F8 法國	4 248	1,013		30 856	7,278	BD 孟加拉國	198	4		4 131	110
GB 英國	509	342		2 437	964	BE 比利時	15	11		159	133
						BH 巴林				92	3
GT 危地馬拉				104	11	BR 巴西				15	13
I8 意大利	1 788	922		13 180	6,016	CA 加拿大				1 342	53
ID 印度尼西亞				946	89	CH 瑞士	424	308		1 146	907
IE 愛爾蘭	4	5		104	148	CN 中國內地	4 670 885	84,998		38 481 748	613,246
IN 印度	3	@		628	97						
JP 日本	450	58		37 551	797	CO 哥倫比亞	264	20		264	20
KH 柬埔寨				301	44	D8 丹麥	6	3		50	4
KR 大韓民國	124	130		1 370	336	DE 德國	1 068	388		11 890	3,476
LK 斯里蘭卡				660	65						
MO 澳門特別行政區	6 924	430		39 701	3,190						

344	表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
84426 女裝或女童長褲、工人褲、及膝褲及短褲，針織或鉤織 (條) WOMEN'S OR GIRLS' TROUSERS, BIB AND BRACE OVERALLS, BREECHES AND SHORTS, KNITTED OR CROCHETED (NO.)					84470 女裝或女童鬆身恤衫、恤衫及恤衫上衣，針織或鉤織 (件) WOMEN'S OR GIRLS' BLOUSES, SHIRTS AND SHIRT-BLOUSES, KNITTED OR CROCHETED (NO.)				
E7 西班牙	28	4	148	42	MP 北馬里亞納群島	689	42	8 432	380
F8 法國	6 262	973	62 314	9,826	MU 毛里求斯	341	14	1 949	71
GB 英國	1 494	220	11 786	1,442	MX 墨西哥	991	172	19 746	568
GT 危地馬拉			644	58	MY 馬來西亞	498	22	9 852	454
I8 意大利	12 961	3,589	67 525	19,798	NI 尼加拉瓜	506	58	1 272	136
ID 印度尼西亞	2 951	134	9 286	341	NL 荷蘭	329	83	2 050	342
IL 以色列	120	3	3 815	139	NZ 新西蘭	385	170	1 734	218
IN 印度	2 280	124	3 117	207	PA 巴拿馬	8	@	8	@
JO 約旦			28	1	PE 秘魯			5 689	355
JP 日本	9 767	787	91 696	3,295	PH 菲律賓	8 455	253	85 768	1,803
KH 柬埔寨	70	2	522	23	PK 巴基斯坦	352	17	352	17
KR 大韓民國	5 780	228	41 468	1,302	PT 葡萄牙			3 553	197
LK 斯里蘭卡	70	2	2 261	43	R8 馬達加斯加			5	@
MO 澳門特別行政區	80 550	6,102	295 401	16,545	SA 沙特阿拉伯			1 197	11
MP 北馬里亞納群島	2 152	161	2 525	189	SG 新加坡			154 580	3,264
MU 毛里求斯	91	2	1 070	37	TH 泰國	9 089	448	69 313	2,884
MX 墨西哥	156	6	10 627	191	TR 土耳其	535	43	15 083	723
MY 馬來西亞			2 647	136	TW 台灣	2 076	95	59 595	2,472
NL 荷蘭	17	2	620	97	U8 美國	19 254	1,565	169 952	10,210
NZ 新西蘭	23	25	263	33	VN 越南	187 101	3,357	327 535	6,295
PE 秘魯			327	34	ZA 南非			8	@
PH 菲律賓	287	21	3 250	166	總計 TOTAL	26 022 534	905,909	154 422 661	4,950,445
PK 巴基斯坦	78	4	81	4	84481 女裝或女童底裙及襯裙，針織或鉤織 (件) WOMEN'S OR GIRLS' SLIPS AND PETTICOATS, KNITTED OR CROCHETED (NO.)				
RU 俄羅斯聯邦	1	@	1	@	CH 瑞士	42	6	179	23
SG 新加坡	1 240	67	5 587	300	CN 中國內地	2 022 316	4,209	7 248 554	23,323
TH 泰國	12 222	124	47 290	768	EG 埃及			15 624	338
TR 土耳其	335	10	4 520	174	F8 法國			130	34
TW 台灣	25 937	732	117 528	3,743	GB 英國	1 037	57	2 700	193
U8 美國	54 171	2,540	289 643	9,389	I8 意大利	64	20	283	92
UY 烏拉圭			2 279	52	ID 印度尼西亞			31 920	64
VN 越南	282	19	45 593	677	JP 日本	8 147	601	9 527	736
總計 TOTAL	4 893 825	101,803	39 631 219	687,917	KR 大韓民國			1 500	23
84470 女裝或女童鬆身恤衫、恤衫及恤衫上衣，針織或鉤織 (件) WOMEN'S OR GIRLS' BLOUSES, SHIRTS AND SHIRT-BLOUSES, KNITTED OR CROCHETED (NO.)					SG 新加坡			300	5
AE 阿拉伯聯合酋長國			580	42	VN 越南			3 851	126
AT 奧地利			31	9	總計 TOTAL	2 031 606	4,893	7 314 568	24,957
AU 澳大利亞	1 394	55	5 211	358	84482 女裝或女童三角褲及短內褲，針織或鉤織 (條) WOMEN'S OR GIRLS' BRIEFS AND PANTIES, KNITTED OR CROCHETED (NO.)				
BD 孟加拉國	482	25	16 486	246	AT 奧地利	122	11	11 118	253
BE 比利時	32	21	758	445	AU 澳大利亞			231 000	777
BN 文萊達路撒林			21 500	167	BD 孟加拉國	5 794	67	22 415	244
BR 巴西	30	2	62	4	BE 比利時	40	2	219	10
CA 加拿大	5 724	286	43 280	2,408	CA 加拿大			17 280	77
CH 瑞士	40	63	1 357	828	CL 智利			145 800	122
CN 中國內地	25 475 576	877,185	151 095 061	4,738,572	CN 中國內地	75 543 425	241,441	564 828 969	1,762,790
CO 哥倫比亞	1 512	142	2 595	248	DE 德國			114 958	594
D8 丹麥	22	16	1 803	292	E7 西班牙			1 146	47
DE 德國	309	82	16 010	4,849	F8 法國	272	10	34 881	597
E7 西班牙	83	30	2 160	544	GB 英國	40 803	1,362	368 091	9,890
F8 法國	9 328	1,932	193 523	47,499	I8 意大利	895	82	3 844	459
F1 芬蘭	19	7	20	8	ID 印度尼西亞	35 723	429	286 280	1,792
GB 英國	6 221	720	58 321	6,339	IL 以色列	7 115	111	40 743	674
GR 希臘	82	12	1 682	46	IN 印度			5 002	32
GT 危地馬拉	228	6	2 770	112	JP 日本	57 602	688	265 854	5,998
GU 關島	25	17	25	17	KR 大韓民國			6 070	91
HN 洪都拉斯	1 750	270	2 818	377	LK 斯里蘭卡			540	3
I8 意大利	12 482	3,652	98 146	29,207	MM 緬甸	31 227	172	31 385	177
ID 印度尼西亞	10 408	689	36 902	2,123	MO 澳門特別行政區	301 234	2,082	1 826 829	12,373
IL 以色列	39	4	376	26	MX 墨西哥	526	7	526	7
IN 印度	3 808	245	28 236	1,246	MY 馬來西亞	1 698	18	27 958	442
JM 牙買加			285	7	N8 挪威			85 561	431
JO 約旦			668	26	NL 荷蘭			16 598	226
JP 日本	5 623	1,260	174 994	17,827	NZ 新西蘭			5 041	48
KH 柬埔寨	94	9	1 980	124	PA 巴拿馬	1	@	34	@
KR 大韓民國	18 732	596	315 767	8,037					
LK 斯里蘭卡	341	12	6 534	345					
MM 緬甸			146	4					
MO 澳門特別行政區	236 536	12,189	1 354 901	57,664					

表 I1 按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
TABLE I1 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
84482 女裝或女童三角褲及短內褲，針織或鉤織 (條) WOMEN'S OR GIRLS' BRIEFS AND PANTIES, KNITTED OR CROCHETED (NO.)						84489 女裝或女童家常服、浴袍、晨褸及類似製品，針織或鉤織 (件) WOMEN'S OR GIRLS' NEGLIGEEES, BATHROBES, DRESSING GOWNS ETC, KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
PH 菲律賓		12 211	262	55 131	1,419	總計 TOTAL		1 119 766	39,043	5 560 875	148,587
PY 巴拉圭				240	4	84511 嬰兒衣服及衣服配件，非針織或鉤織 (公斤) BABIES' GARMENTS AND CLOTHING ACCESSORIES, NOT KNITTED OR CROCHETED (KG)					
SE 瑞典				20 196	58						
SG 新加坡		8 009	107	41 037	432						
TH 泰國		22 127	220	296 745	3,311						
TR 土耳其		252	1	4 430	29	AE 阿拉伯聯合酋長國				2 467	158
TW 台灣		104 740	620	486 381	4,932	AU 澳大利亞	428	24		697	48
U8 美國		141	20	351 877	3,479	BD 孟加拉國				602	308
VN 越南		2 745	47	43 286	651	BE 比利時				174	115
ZA 南非				15 500	121	CA 加拿大				55	8
總計 TOTAL										96	53
						CN 中國內地	1 206 940	108,226		8 669 169	796,655
						CO 哥倫比亞				873	304
						D8 丹麥				111	24
						DE 德國	971	109		1 613	205
84483 女裝或女童睡袍及睡衣褲，針織或鉤織 (件/套) WOMEN'S OR GIRLS' NIGHTDRESSES AND PYJAMAS, KNITTED OR CROCHETED (NO.)						E7 西班牙	175	16		177	16
AU 澳大利亞				3 000	26	F8 法國	3 243	259		7 576	1,612
BD 孟加拉國		484	19	484	19	GB 英國	2 361	494		5 681	1,229
CA 加拿大				4 994	86	I8 意大利	179	63		977	452
CH 瑞士				154	33	ID 印度尼西亞	363	38		4 197	556
CN 中國內地		5 190 745	130,071	26 824 817	610,503	IN 印度	63	36		1 097	270
D8 丹麥		6 106	191	6 106	191	JP 日本	422	95		4 326	886
DE 德國				41 846	1,449	KR 大韓民國				153	25
E7 西班牙		321	48	7 195	302	LK 斯里蘭卡	45	14		940	235
EG 埃及				28 320	341	MO 澳門特別行政區	2 063	181		10 946	1,104
F8 法國		21	2	10 269	189	MX 墨西哥				94	21
GB 英國		1 481	131	44 547	1,302	MY 馬來西亞				30	3
GR 希臘				1 600	31	NL 荷蘭				1	@
I8 意大利		234	29	2 672	409	NZ 新西蘭				34	3
ID 印度尼西亞				1 904	47	PE 秘魯				154	33
IL 以色列				227	9	PH 菲律賓	16	9		487	204
IN 印度		1 052	36	7 953	260	PK 巴基斯坦				4 536	96
JP 日本		1 245	157	11 443	720	R8 馬達加斯加	348	33		661	152
KR 大韓民國				1 203	43	SG 新加坡				93	47
LK 斯里蘭卡				27 428	258	TH 泰國	1 142	429		2 585	1,101
MM 緬甸		195	13	195	13	TW 台灣	825	83		10 822	1,183
MO 澳門特別行政區		33 051	588	70 173	2,176	U8 美國	798	157		2 012	395
NL 荷蘭				1 256	20	VN 越南				930	132
PA 巴拿馬		4	@	52	@	ZA 南非				86	5
PH 菲律賓		39	2	841	56	總計 TOTAL					
SA 沙特阿拉伯				1 800	117		1 220 382	110,265		8 734 452	807,639
SE 瑞典				363	5	84512 嬰兒衣服及衣服配件，針織或鉤織 (公斤) BABIES' GARMENTS AND CLOTHING ACCESSORIES, KNITTED OR CROCHETED (KG)					
SG 新加坡				621	21	AE 阿拉伯聯合酋長國				2 977	93
TH 泰國				11 350	144	AU 澳大利亞	51	11		3 591	367
TR 土耳其				1 303	43	BD 孟加拉國				511	73
TW 台灣				1 165	108	BO 玻利維亞				295	107
U8 美國		8	@	15 174	1,117	CA 加拿大				17	2
VN 越南		407 317	4,925	635 349	7,734	CN 中國內地	3 893 438	345,871		26 555 370	2,352,484
總計 TOTAL						CO 哥倫比亞				1 053	437
						DE 德國	971	138		8 028	451
						E7 西班牙	26	14		1 959	271
						F8 法國	641	141		5 826	1,866
						GB 英國	4 897	909		25 173	3,877
						I8 意大利	418	87		3 121	925
						ID 印度尼西亞	66	21		23 589	1,449
						IN 印度	1 390	120		1 390	120
						JP 日本	4 074	957		11 484	2,665
						KH 柬埔寨				1 522	182
						KR 大韓民國	52	6		973	279
						LK 斯里蘭卡	55	10		600	111
						MO 澳門特別行政區	4 599	451		45 768	4,525
						MU 毛里求斯	18	4		18	4
						MX 墨西哥				140	67
						MY 馬來西亞	3 012	323		25 758	2,781
						NL 荷蘭				426	33
						PE 秘魯	23	8		630	235
						PH 菲律賓	1 500	191		4 284	497

346	表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
84512 嬰兒衣服及衣服配件，針織或鉤織 (公斤) BABIES' GARMENTS AND CLOTHING ACCESSORIES, KNITTED OR CROCHETED (KG)						84524 針織或鉤織織物製的衣服，經塑膠或橡膠浸漬、塗層 (公斤) GARMENTS OF KNITTED OR CROCHETED FABRICS, COATED WITH PLASTICS, RUBBERIZED FABRICS AND TEXTILE FABRICS O/W IMPREGNATED (KG)					
SE 瑞典		204	40	2 502	208	AU 澳大利亞				5	1
SG 新加坡		3 250	210	4 825	502	CN 中國內地	163 993	16,925	1 117 781	107,013	
TH 泰國		1 907	248	3 822	896	DE 德國				3	@
TW 台灣		1 513	156	11 375	1,094	F8 法國				120	60
U8 美國		2 608	162	13 909	1,642	GB 英國	7	1		7	1
UY 烏拉圭				4 225	281	I8 意大利				7	1
VN 越南		4	1	156	60	JP 日本	480	60	480	60	
						KR 大韓民國				2 541	108
						TH 泰國				941	79
						TW 台灣	640	75	3 126	282	
						U8 美國	51	14	88	27	
	總計 TOTAL	3 924 717	350,079	26 765 317	2,378,584		總計 TOTAL	165 171	17,075	1 125 099	107,633
84521 用機製氈呢或無紡織物製的衣服 (件) GARMENTS OF FABRICS OF FELT OR NONWOVENS (NO.)						84530 緊身衣、套頭衫、開襟衫、背心及類似製品，針織或鉤織 (件) JERSEYS, PULLOVERS, CARDIGANS, WAISTCOATS AND SIMILAR ARTICLES, KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
AT 奧地利				804	27	AE 阿拉伯聯合酋長國	1 569	92	25 586	726	
CA 加拿大				3 625	94	AR 阿根廷			80	6	
CN 中國內地	1 262 524	2,804	14 442 874	28,494		AT 奧地利	418	76	2 819	329	
F8 法國			21 000	101		AU 澳大利亞	2 178 765	72,968	6 931 115	215,476	
JP 日本			135	5		BD 孟加拉國	2 892	144	17 231	611	
PH 菲律賓	90 000	348	930 000	3,597		BE 比利時	294	165	3 100	1,172	
TH 泰國			9 000	41		BN 文萊達路撒林			18 585	243	
TW 台灣			43 000	380		BO 玻利維亞			576	39	
U8 美國	26 826	517	29 926	535		BR 巴西	418	72	565	127	
	總計 TOTAL	1 379 350	3,669	15 480 364	33,273	CA 加拿大	382	22	364 722	9,446	
84522 織物製的男裝或男童衣服，經塑膠或橡膠浸漬、塗層，非針織或鉤織 (件) MEN'S OR BOYS' GARMENTS OF FABRICS COATED WITH PLASTICS, RUBBERIZED FABRICS AND TEXTILE FABRICS O/W IMPREGNATED, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)						CH 瑞士	3 615	2,249	20 804	11,901	
AE 阿拉伯聯合酋長國				2	@	CN 中國內地	83 590 204	3,082,271	428 055 990	14,264,527	
AU 澳大利亞				26	10	CY 塞浦路斯	34	20	133	65	
CH 瑞士				89	19	D8 丹麥			388	46	
CN 中國內地	809 440	68,962	5 571 983	394,190		DE 德國	13 746	6,122	79 692	28,152	
D8 丹麥			535	68		DO 多米尼加共和國			24	1	
DE 德國	11	1	399	57		E7 西班牙	6 773	1,474	51 442	8,851	
E7 西班牙			9	16		F8 法國	39 032	14,408	165 964	61,519	
F8 法國	64	283	2 838	1,158		FJ 斐濟	104 010	582	569 753	3,774	
GB 英國			74	140		GB 英國	584 139	30,853	2 929 347	134,439	
I8 意大利	1	4	52	30		GR 希臘	112	9	547	54	
JP 日本	97	29	992	152		GT 危地馬拉	332	11	6 016	311	
MO 澳門特別行政區			4 852	290		GU 關島	49	41	182	346	
N8 挪威			2 818	170		I8 意大利	134 861	42,567	565 391	172,439	
NL 荷蘭			1 457	341		ID 印度尼西亞	149 391	2,442	565 217	8,065	
SE 瑞典			2 504	435		IE 愛爾蘭			2 022	127	
SG 新加坡			4	1		IL 以色列	806	42	874	46	
TW 台灣			131	11		IN 印度	269 409	8,177	1 409 224	38,888	
	總計 TOTAL	809 613	69,280	5 588 765	397,091	JM 牙買加			136	2	
84523 織物製的女裝或女童衣服，經塑膠或橡膠浸漬、塗層，非針織或鉤織 (件) WOMEN'S OR GIRLS' GARMENTS OF FABRICS COATED WITH PLASTICS, RUBBERIZED FABRICS AND TEXTILE FABRICS O/W IMPREGNATED, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)						JO 約旦	4 921	182	29 481	864	
CN 中國內地	361 701	31,697	2 044 794	157,706		JP 日本	1 411 652	47,587	6 404 550	212,152	
D8 丹麥			24	20		KH 柬埔寨			6 491	292	
DE 德國	21	30	393	332		KR 大韓民國	4 928	341	112 685	7,502	
F8 法國	18	30	1 302	566		KW 科威特			60	1	
GB 英國	16	43	17	44		LK 斯里蘭卡	70 469	1,743	268 746	7,413	
I8 意大利			5	22		LS 萊索托			466	28	
JP 日本			264	141		M8 摩洛哥	1 000	94	1 000	94	
KR 大韓民國			1	5		MM 緬甸	2 206	51	82 178	1,671	
TW 台灣	2 040	144	2 131	154		MN 蒙古	40 061	320	88 882	711	
U8 美國			4	@		MO 澳門特別行政區	178 791	7,285	951 736	44,419	
	總計 TOTAL	363 796	31,945	2 048 935	158,989	MP 北馬里亞納群島	7 292	505	20 605	1,331	
						MR 毛里塔尼亞	140	30	140	30	
						MU 毛里求斯	78	1	871	14	
						MX 墨西哥	97 721	2,597	816 704	20,873	
						MY 馬來西亞	584	61	67 482	1,913	
						N8 挪威			2 588	123	
						NL 荷蘭	2 451	419	28 429	2,582	
						NP 尼泊爾			42	2	
						NZ 新西蘭	50 112	5,630	112 625	9,148	
						P7 密克羅尼西亞聯邦及帕勞			436	20	
						PE 秘魯	828	92	8 857	446	

表 I1 按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
TABLE I1 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
84530 緊身衣、套頭衫、開襟衫、背心及類似製品，針織或鉤織 (件) JERSEYS, PULLOVERS, CARDIGANS, WAISTCOATS AND SIMILAR ARTICLES, KNITTED OR CROCHETED (NO.)					84540 T恤、汗衫及其他背心內衣，針織或鉤織 (件) T-SHIRT, SINGLETs AND OTHER VESTS, KNITTED OR CROCHETED (NO.)				
PH 菲律賓	223 293	7,619	1 007 616	35,631	NP 尼泊爾	45	1	4 780	67
PK 巴基斯坦	178 911	4,167	614 920	13,546	NZ 新西蘭			7 102	261
PL 波蘭			2 371	154	PE 秘魯	1 794	199	33 257	1,827
PT 葡萄牙	176	17	354	36	PH 菲律賓	1 160	148	26 712	1,649
R8 馬達加斯加			1 970	77	PK 巴基斯坦			6 629	156
RU 俄羅斯聯邦	1	@	216	8	PL 波蘭			1 508	14
SE 瑞典	329	167	9 044	770	PT 葡萄牙	1 383	117	9 051	503
SG 新加坡	574 819	17,952	2 634 421	88,332	PY 巴拉圭	206	13	301	15
SK 斯洛伐克			41	2	R8 馬達加斯加			187	10
SZ 斯威士蘭	7 140	143	186 143	3,804	RO 羅馬尼亞			132	12
TH 泰國	28 180	809	405 116	12,921	RU 俄羅斯聯邦	1	@	1	@
TR 土耳其	2 928	181	10 176	817	SA 沙特阿拉伯	5	2	1 887	50
TW 台灣	702 672	13,845	4 295 433	81,677	SE 瑞典	745	25	10 246	345
U8 美國	30 775	3,418	521 170	24,588	SG 新加坡	16 328	609	103 602	2,704
UY 烏拉圭	324	85	9 999	542	SV 薩爾瓦多			778	111
VN 越南	434 819	9,797	3 076 546	61,697	TH 泰國	65 552	1,487	634 200	13,577
WS 薩摩亞			659	103	TR 土耳其	844	46	113 396	6,799
ZA 南非	272	21	1 298	51	TW 台灣	16 557	452	209 390	5,997
總計 TOTAL	91 139 124	3,389,965	463 570 072	15,598,117	U8 美國	37 795	1,745	769 216	24,288
84540 T恤、汗衫及其他背心內衣，針織或鉤織 (件) T-SHIRT, SINGLETs AND OTHER VESTS, KNITTED OR CROCHETED (NO.)					VN 越南	24 753	400	85 648	1,903
					ZA 南非	66	4	12 066	65
					總計 TOTAL	33 740 481	526,728	272 294 725	4,157,896
AE 阿拉伯聯合酋長國					84551 胸圍 (公斤) BRASSIERES (KG)				
AR 阿根廷			3 492	83	AT 奧地利	67	37	778	328
AT 奧地利	2 847	958	3 685	1,183	AU 澳大利亞	180	50	5 000	554
AU 澳大利亞	3 906	197	33 967	1,023	BE 比利時	54	51	1 966	798
BD 孟加拉國	510	12	24 599	397	CA 加拿大	815	13	847	33
BE 比利時	96	43	27 217	1,669	CH 瑞士	10	18	356	84
BG 保加利亞	545	15	545	15	CN 中國內地	2 546 349	371,070	21 061 748	2,833,641
BN 文萊達路撒林			25 577	378	DE 德國	56	28	3 526	859
BO 玻利維亞			3 199	255	E7 西班牙			482	607
BR 巴西	48	2	11 008	210	F8 法國	720	834	6 453	6,668
CA 加拿大	1	@	22 436	492	FI 芬蘭			176	96
CH 瑞士	1 196	636	10 855	3,707	GB 英國	1 302	887	10 768	6,728
CL 智利			519	5	I8 意大利	201	269	2 771	1,648
CN 中國內地	32 813 257	475,713	264 733 815	3,728,515	ID 印度尼西亞	4 764	584	13 423	2,556
CO 哥倫比亞	4 230	212	10 160	539	IL 以色列	17	24	269	321
CY 塞浦路斯	4	1	168	33	IN 印度			170	20
CZ 捷克共和國			1 600	6	JP 日本	3 524	2,239	17 608	30,327
D8 丹麥	1	@	5 145	160	KR 大韓民國	13 761	961	16 243	2,756
DE 德國	11 295	3,388	91 943	18,177	MM 緬甸	1 042	140	1 042	140
DO 多米尼加共和國			1 526	75	MO 澳門特別行政區	1 161	312	3 865	1,153
E7 西班牙	16 498	1,466	132 821	11,634	MY 馬來西亞	745	425	8 399	4,326
F8 法國	46 888	5,989	385 131	55,655	NL 荷蘭	953	181	1 694	307
GB 英國	27 423	2,266	306 135	25,433	NZ 新西蘭			977	205
GR 希臘	2 474	107	5 067	269	PA 巴拿馬	1	@	1 366	141
HN 洪都拉斯	5 072	265	11 688	664	PH 菲律賓	938	395	4 868	2,783
HU 匈牙利			1	@	SG 新加坡	588	161	3 003	638
I8 意大利	64 423	13,498	552 949	126,140	TH 泰國	882	487	18 317	9,638
ID 印度尼西亞	5 604	189	40 431	2,050	TW 台灣	8 035	4,655	36 521	24,655
IE 愛爾蘭	308	6	1 054	42	U8 美國	397	473	7 975	2,324
IL 以色列	2 804	136	31 976	1,167	VN 越南	133	55	16 192	4,569
IN 印度	23 590	1,251	118 374	4,742	總計 TOTAL	2 586 695	384,351	21 246 803	2,938,902
IS 冰島			11	11	84552 腰封、緊身胸衣、吊褲帶、吊襪帶、束襪帶及類似製品 (公斤) GIRDLES, CORSETS, BRACES, SUSPENDERS, GARTERS AND SIMILAR ARTICLES (KG)				
JO 約旦	28	@	1 706	7	AT 奧地利	25	119	25	119
JP 日本	91 429	4,800	650 316	34,337	AU 澳大利亞	200	37	200	37
KH 柬埔寨	146	3	875	31	BE 比利時	28	60	2 796	2,744
KR 大韓民國	119 224	2,988	1 411 592	35,258	CH 瑞士	1	@	1	@
KW 科威特			120	1	CN 中國內地	251 762	20,768	1 887 823	162,892
LA 老撾人民民主共和 國			1 146	24	DE 德國			238	75
LK 斯里蘭卡	2 557	324	79 135	1,688	E7 西班牙			357	109
MM 緬甸	85	2	9 321	199	F8 法國	117	95	403	288
MO 澳門特別行政區	315 259	6,339	1 273 379	31,738	GB 英國	71	41	1 399	616
MP 北馬里亞納群島	178	9	4 538	412	I8 意大利	71	38	601	292
MU 毛里求斯	512	25	12 139	979					
MX 墨西哥	1 097	150	2 542	291					
MY 馬來西亞	7 152	203	191 335	5,113					
NL 荷蘭	2 560	287	29 393	2,733					

348	表 I1 TABLE I1	按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)					
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
84552 腰封、緊身胸衣、吊褲帶、吊襠帶、束襠帶及類似製品 (公斤) GIRDLES, CORSETS, BRACES, SUSPENDERS, GARTERS AND SIMILAR ARTICLES (KG)						84563 女裝或女童泳衣, 非針織或鉤織 (件) WOMEN'S OR GIRLS' SWIMWEAR, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
ID	印度尼西亞	139	76	1 077	118	E7	西班牙			251	120
JP	日本	1 836	2,537	10 317	11,554	F8	法國			1 410	375
KR	大韓民國			327	384	GB	英國	50	6	1 019	256
MY	馬來西亞			389	115	GU	關島			30	56
NL	荷蘭	764	120	764	120	I8	意大利	5	3	2 273	497
PH	菲律賓	9	2	10	3	JP	日本	8	1	2 819	155
PT	葡萄牙			88	20	KR	大韓民國			43	93
SG	新加坡			1	@	MP	北馬里亞納群島			18	20
TH	泰國	97	50	2 747	709	MY	馬來西亞			12	20
TW	台灣	1 299	800	11 378	3,395	PH	菲律賓			2	@
U8	美國			205	133	SG	新加坡	1	1	13	15
VN	越南	41	18	917	416	TH	泰國			660	44
總計 TOTAL		256 460	24,760	1 922 063	184,137	U8	美國	67	8	2 517	416
84561 男裝或男童泳衣, 非針織或鉤織 (件) MEN'S OR BOYS' SWIMWEAR, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)						總計 TOTAL		3 026	207	481 425	15,874
84564 女裝或女童泳衣, 針織或鉤織 (件) WOMEN'S OR GIRLS' SWIMWEAR, KNITTED OR CROCHETED (NO.)						84564 女裝或女童泳衣, 針織或鉤織 (件) WOMEN'S OR GIRLS' SWIMWEAR, KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
AU	澳大利亞			2 753	150	AT	奧地利	1	@	814	194
BD	孟加拉國			258	2	AU	澳大利亞	19	2	4 119	425
CH	瑞士			41	38	BE	比利時			100	27
CN	中國內地	153 247	3,192	4 664 406	96,528	CH	瑞士			2 304	61
DE	德國			9 633	373	CN	中國內地	1 916 352	42,389	48 860 199	925,136
E7	西班牙	11	2	11	2	D8	丹麥			7 837	508
F8	法國			810	274	DE	德國	195	4	9 923	372
GB	英國	3	@	1 858	122	E7	西班牙			368	44
I8	意大利			897	226	F8	法國			7 010	331
IN	印度			330	37	GB	英國			24 651	2,125
JP	日本	333	14	6 957	352	I8	意大利	11	1	842	169
KH	柬埔寨			1 345	69	IL	以色列	107	15	3 547	698
KR	大韓民國			9	9	JP	日本	1	@	10 936	1,283
LK	斯里蘭卡			1 256	91	KH	柬埔寨	56 840	1,394	56 840	1,394
MO	澳門特別行政區	205	8	205	8	KR	大韓民國			2 330	97
MP	北馬里亞納群島			3	3	MY	馬來西亞			193	84
MY	馬來西亞			945	82	NZ	新西蘭	310	8	310	8
PH	菲律賓			1 644	79	PH	菲律賓			222	16
SG	新加坡			670	82	SE	瑞典			2 372	31
TH	泰國			4 856	282	SG	新加坡			235	7
TW	台灣			2 753	245	TH	泰國	3	1	10 512	721
U8	美國			22 477	210	TW	台灣			1 029	82
VN	越南			4 086	91	U8	美國	1 736	330	37 209	2,981
總計 TOTAL		153 799	3,216	4 728 203	99,356	VN	越南			237	65
84562 男裝或男童泳衣, 針織或鉤織 (件) MENS'S OR BOYS' SWIMWEAR, KNITTED OR CROCHETED (NO.)						總計 TOTAL		1 975 575	44,144	49 044 139	936,856
84581 滑雪套裝, 織物製, 非針織或鉤織 (套) SKI SUITS, OF TEXTILE FABRICS, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)						84581 滑雪套裝, 織物製, 非針織或鉤織 (套) SKI SUITS, OF TEXTILE FABRICS, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
AU	澳大利亞			35	3	CN	中國內地	62 020	5,154	343 518	27,096
CN	中國內地	293 719	3,972	10 434 459	141,670	D8	丹麥			288	49
DE	德國			276	33	DE	德國	3	@	3	@
E7	西班牙			97	8	F8	法國	65	10	66	10
F8	法國	1 912	25	19 023	817	GB	英國			10	5
GB	英國			25 357	1,452	I8	意大利			54	45
I8	意大利			1 257	147	SE	瑞典			8 480	856
IN	印度			9 454	327	總計 TOTAL		62 088	5,163	352 419	28,062
JP	日本			2 530	376	84587 服裝, 男裝或男童, 非針織或鉤織, 未列明在其他編號 (件) MEN'S OR BOYS' ARTICLES OF APPAREL, NOT KNITTED OR CROCHETED, NES (NO.)					
KR	大韓民國			228	22	AE	阿拉伯聯合酋長國	1	@	39 462	497
LK	斯里蘭卡			185	9	AU	澳大利亞			1 494	101
MY	馬來西亞			15	8	BD	孟加拉國	1 317	71	10 738	2,090
PH	菲律賓			145	11	BE	比利時	23	10	141	96
SE	瑞典			896	11	BO	玻利維亞			120	9
TH	泰國	1	@	2 179	95	CA	加拿大			1 042	224
U8	美國			48	4	CH	瑞士	590	140	730	415
總計 TOTAL		295 632	3,998	10 496 184	144,993	CL	智利			1 000	64
84563 女裝或女童泳衣, 非針織或鉤織 (件) WOMEN'S OR GIRLS' SWIMWEAR, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)						CN	中國內地	1 425 996	71,433	9 901 429	386,871
AT	奧地利	3	1	69	16	CO	哥倫比亞			1 713	176
AU	澳大利亞	1 087	112	2 941	386						
CH	瑞士			7	5						
CN	中國內地	1 805	75	467 341	13,402						

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
84587 服裝，男裝或男童，非針織或鉤織，未列明在其他編號 (件) MEN'S OR BOYS' ARTICLES OF APPAREL, NOT KNITTED OR CROCHETED, NES (NO.)						84589 服裝，女裝或女童，非針織或鉤織，未列明在其他編號 (件) WOMEN'S OR GIRLS' ARTICLES OF APPAREL, NOT KNITTED OR CROCHETED, NES (NO.)					
D8 丹麥		1	1	220	28	N8 挪威				3	@
DE 德國		1 757	671	8 809	1,590	NA 納米比亞				359	44
E7 西班牙		123	140	155	144	NL 荷蘭	41	15	5 655	767	
F8 法國		513	700	3 781	2,358	NZ 新西蘭				5	10
GB 英國		2 814	2,326	9 961	5,751	PA 巴拿馬				21 002	253
GR 希臘		34	20	35	20	PH 菲律賓				9 380	553
I8 意大利		1 507	1,552	12 599	7,763	SA 沙特阿拉伯				75	1
ID 印度尼西亞		2 592	383	4 224	639	SE 瑞典		318	52	807	137
IN 印度		80	4	286	11	SG 新加坡	10	783	125	29 121	950
JP 日本		470	235	9 332	1,644	TH 泰國	2	706	348	6 748	783
						TR 土耳其				776	58
KH 柬埔寨		240	22	2 002	197						
KR 大韓民國		893	24	4 122	755	TW 台灣		290	77	43 482	1,364
LK 斯里蘭卡				549	9	U8 美國	13	837	687	116 423	5,707
MM 緬甸	6	1		6	1	VN 越南		43	4	5 361	157
MO 澳門特別行政區	2 110	194		12 652	838	ZA 南非				20	4
MP 北馬里亞納群島				15	11						
MU 毛里求斯	33	2		68	4	總計 TOTAL	2 460 884	109,002		19 503 321	695,025
MX 墨西哥	9 072	181		28 120	562	84591 運動套裝，針織或鉤織 (套) TRACK SUITS, KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
MY 馬來西亞				8	6	AT 奧地利				11	1
N8 挪威				40	2	CN 中國內地	520 921	20,121	4 698 906	204,634	
						DE 德國				10	@
NA 納米比亞				414	55	F8 法國				408	26
NL 荷蘭				828	90	I8 意大利	970	111	3 087	415	
NZ 新西蘭	6	@		24	5	ID 印度尼西亞			1 019	98	
PE 秘魯				7 172	855	JP 日本		223	18	2 004	181
PH 菲律賓	22	16		50 051	2,532	MO 澳門特別行政區		30	1	662	116
PK 巴基斯坦				5 305	320	MY 馬來西亞		37	5	37	5
PT 葡萄牙				8	10	SA 沙特阿拉伯				138	2
SA 沙特阿拉伯				17	@						
SE 瑞典				1 504	76	SE 瑞典				111	14
SG 新加坡	17	4		91	37	SG 新加坡	7	1	62	10	
						TW 台灣				16	1
TH 泰國	1 855	88		12 113	601	U8 美國				462	219
TR 土耳其				319	25	VN 越南				380	40
TW 台灣				1 029	417						
U8 美國	1 244	310		57 408	1,770	總計 TOTAL	522 188	20,258	4 707 313	205,764	
VN 越南	2 852	84		23 568	819						
ZA 南非				29 000	468	84592 滑雪套裝，針織或鉤織 (套) SKI SUITS, KNITTED OR CROCHETED (NO.)					
總計 TOTAL	1 456 168	78,611	10 243 704	420,953		CN 中國內地				383	253
						總計 TOTAL				383	253
84589 服裝，女裝或女童，非針織或鉤織，未列明在其他編號 (件) WOMEN'S OR GIRLS' ARTICLES OF APPAREL, NOT KNITTED OR CROCHETED, NES (NO.)						84599 衣服，針織或鉤織，未列明在其他編號 (件) GARMENTS, KNITTED OR CROCHETED, NES (NO.)					
AT 奧地利				9	@	AE 阿拉伯聯合酋長國	1 000	69	2 104	104	
AU 澳大利亞				317	171	AT 奧地利			1 351	338	
BD 孟加拉國	226	33		2 854	281	AU 澳大利亞				613	75
BE 比利時	119	96		2 935	938	BD 孟加拉國				1 208	38
BR 巴西	63	46		63	46	BN 文萊達路撒林				117 533	1,930
CA 加拿大	1 018	73		6 518	383	CA 加拿大				1	@
CH 瑞士	27	11		1 221	852	CH 瑞士		1	11	284	145
CN 中國內地	2 409 268	98,738	18 980 179	631,536		CN 中國內地	3 923 275	93,919	24 678 441	485,545	
CO 哥倫比亞				269	26	DE 德國		24	36	187	74
CY 塞浦路斯				103	38	E7 西班牙	404	177	62 046	3,892	
D8 丹麥				120	10	EG 埃及				9 684	220
DE 德國	3 268	882	16 725	4,435		F8 法國	4 248	243	22 601	2,449	
E7 西班牙	291	336	2 068	999		FI 芬蘭				1 500	80
EG 埃及	40	5	52	6		GB 英國	1 085	133	11 195	1,614	
F8 法國	4 073	1,590	38 563	10,780		I8 意大利	2 060	755	6 588	4,082	
GB 英國	494	127	6 915	1,756		ID 印度尼西亞		513	45	1 132	65
GR 希臘			91	53		IL 以色列				1 421	80
I8 意大利	6 406	4,836	31 031	21,265		IN 印度		692	17	7 230	207
ID 印度尼西亞	190	17	2 668	69		JP 日本	6 204	235	42 234	1,715	
IL 以色列	10	2	1 128	200		KH 柬埔寨			404	192	
IN 印度			8 985	565		KR 大韓民國		812	110	10 545	575
JP 日本	1 362	578	15 567	3,309		LK 斯里蘭卡		38	1	5 133	389
KH 柬埔寨			4 816	492		MO 澳門特別行政區	30 352	1,619	239 114	11,796	
KR 大韓民國	287	75	63 951	2,932							
LK 斯里蘭卡			2 122	31							
MO 澳門特別行政區	5 411	221	73 264	2,678							
MP 北馬里亞納群島			27	90							
MU 毛里求斯		80	5	176	10						
MY 馬來西亞	233	23	1 367	288							

表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY							
		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)							
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
84599 衣服，針織或鉤織，未列明在其他編號 (件) GARMENTS, KNITTED OR CROCHETED, NES (NO.)					84612 披肩、頸巾、圍巾、頭紗、面紗及類似物，非嬰兒用，非針織或鉤織 (條) SHAWLS, SCARVES, MUFFLERS, MANTILLAS, VEILS AND THE LIKE, NOT FOR BABIES, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)				
MP 北馬里亞納群島			296	28					
MU 毛里求斯			250	29					
MY 馬來西亞	13	108	973	208	總計 TOTAL	824 063	32,261	6 145 232	171,673
NL 荷蘭			284	21					
NZ 新西蘭			47	4	84613 領帶、領結及領飾，非嬰兒用，非針織或鉤織 (公斤) TIES, BOW TIES AND CRAVATS, NOT FOR BABIES, NOT KNITTED OR CROCHETED (KG)				
PE 秘魯			1 408	59					
PH 菲律賓	4 200	98	8 611	684	AU 澳大利亞	1	@	47	50
SG 新加坡	5	1	3 893	57	BE 比利時	12	17	128	188
TH 泰國	9 008	559	25 377	870	CH 瑞士	321	633	2 988	7,119
TR 土耳其			1 168	115	CN 中國內地	37 973	7,791	200 291	37,168
TW 台灣			10 889	547	DE 德國	2 217	2,350	3 938	3,626
U8 美國	8 714	251	89 441	1,952	E7 西班牙	381	333	1 014	1,838
VN 越南	2 983	281	8 037	427	F8 法國	1 760	3,628	21 812	32,359
					GB 英國	1 989	999	10 603	10,563
總計 TOTAL	3 996 292	98,750	25 373 223	520,607	GU 關島	3	18	28	192
84611 手帕，非嬰兒用，非針織或鉤織 (公斤) HANDKERCHIEFS, NOT FOR BABIES, NOT KNITTED OR CROCHETED (KG)					I8 意大利	5 123	5,104	41 558	37,855
					JP 日本	21	24	315	288
CH 瑞士			157	116	KR 大韓民國	20	186	1 085	1,225
CN 中國內地	55 837	2,627	539 584	21,717	MP 北馬里亞納群島			12	81
CZ 捷克共和國			3 504	787	MY 馬來西亞	1	@	23	71
E7 西班牙	6	5	595	156	NL 荷蘭	4	4	21	16
F8 法國	89	138	1 018	683	NZ 新西蘭	2	9	11	57
GB 英國	22	9	597	260	PH 菲律賓	11	24	136	111
I8 意大利	108	38	627	393	SE 瑞典	6	24	6	24
JP 日本	2 778	513	13 014	3,056	SG 新加坡	4	4	68	253
KR 大韓民國	215	28	332	63	TH 泰國			25	156
MO 澳門特別行政區			6	@					
MY 馬來西亞	1 423	242	1 639	274	TW 台灣	1	@	26	182
TH 泰國	198	17	4 108	347	U8 美國	304	312	1 603	1,582
TW 台灣	116	12	245	32	VN 越南			2	6
總計 TOTAL	60 792	3,629	565 426	27,884	總計 TOTAL	50 154	21,462	285 740	135,011
84612 披肩、頸巾、圍巾、頭紗、面紗及類似物，非嬰兒用，非針織或鉤織 (條) SHAWLS, SCARVES, MUFFLERS, MANTILLAS, VEILS AND THE LIKE, NOT FOR BABIES, NOT KNITTED OR CROCHETED (NO.)					84614 分指手套、連指手套及露指手套，非嬰兒用，非針織或鉤織 (公斤) GLOVES, MITTENS AND MITTS, NOT FOR BABIES, NOT KNITTED OR CROCHETED (KG)				
					AU 澳大利亞			2	@
AE 阿拉伯聯合酋長國			6 300	21	BE 比利時	247	13	247	13
AT 奧地利			4	2	CA 加拿大			10	6
AU 澳大利亞	13	1	450	534	CH 瑞士			9	9
BE 比利時	187	298	649	890	CN 中國內地	565 086	20,529	4 799 424	122,258
CA 加拿大			1 116	279	DE 德國	297	77	1 633	1,225
CH 瑞士	630	331	6 119	3,779	F8 法國	245	89	4 469	735
CN 中國內地	698 185	11,160	5 552 139	74,167	GB 英國	2	6	222	77
DE 德國	10 171	1,023	17 705	2,501	I8 意大利	248	66	815	324
E7 西班牙	10 988	788	28 633	2,772	ID 印度尼西亞	747	14	747	14
F8 法國	20 271	7,032	79 616	32,657					
					IN 印度			6 300	228
FI 芬蘭			30	57	JP 日本	28	18	1 338	1,789
GB 英國	25 710	3,606	63 517	15,333	KR 大韓民國	585	101	4 151	383
GU 關島			140	231	MY 馬來西亞	9 686	262	101 035	2,650
I8 意大利	24 201	6,289	86 877	24,455	NL 荷蘭	10	4	10	4
ID 印度尼西亞	124	3	1 148	48	PH 菲律賓			283	81
IN 印度	18 344	909	148 131	5,547	SG 新加坡	12	6	15	8
JP 日本	420	149	6 011	989	TH 泰國			7 416	249
KR 大韓民國	8 165	124	116 521	3,254	TW 台灣			1 806	179
MO 澳門特別行政區			22	1	U8 美國	414	143	2 374	672
MP 北馬里亞納群島			65	69	VN 越南			32	1
					總計 TOTAL	577 607	21,329	4 932 338	130,907
MY 馬來西亞			49	39	84619 其他經製成的衣服配件及部件，非嬰兒用，非針織或鉤織 (公斤) OTHER CLOTHING ACCESSORIES AND PARTS, NOT FOR BABIES, NOT KNITTED OR CROCHETED (KG)				
NL 荷蘭	608	47	1 277	122	AU 澳大利亞			545	36
NP 尼泊爾			403	37	BE 比利時			4	3
NZ 新西蘭			1 149	588	CA 加拿大	789	91	7 631	875
PE 秘魯	8	15	26	32	CH 瑞士	99	39	108	49
PH 菲律賓	321	27	3 839	221	CN 中國內地	5 835 373	350,988	39 976 605	2,497,508
SG 新加坡	42	17	1 913	513	CO 哥倫比亞			79	82
TH 泰國	50	2	5 049	403	DE 德國	16	10	2 622	557
TW 台灣	262	8	3 232	447	E7 西班牙			590	57
U8 美國	5 363	430	13 092	1,674					
VN 越南			10	10					

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)					貨物 (單位) ITEM (UNIT)				
二零零三年八月 AUG 2003					二零零三年八月 AUG 2003				
二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003					二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003				
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
84619 其他經製成的衣服配件及部件，非嬰兒用，非針織或鉤織 (公斤) OTHER CLOTHING ACCESSORIES AND PARTS, NOT FOR BABIES, NOT KNITTED OR CROCHETED (KG)					84629 其他襪，針織或鉤織 (公斤) OTHER HOSIERY, KNITTED OR CROCHETED (KG)				
F8 法國	254	136	8 408	3,238	ID 印度尼西亞	216	42	2 006	519
GB 英國	393	43	1 330	478	IL 以色列			20	11
I8 意大利	1 604	360	8 298	2,147	JP 日本	2 176	525	29 897	4,648
ID 印度尼西亞			1 481	130	KR 大韓民國	3 564	308	215 813	3,599
IL 以色列			39 849	1,623	MO 澳門特別行政區	3	@	136	29
IN 印度			64	29	MY 馬來西亞	416	42	1 767	183
JP 日本	1 872	211	12 461	3,616	NL 荷蘭			119	78
KR 大韓民國	12 683	827	15 985	1,219	NZ 新西蘭	43	13	789	116
MO 澳門特別行政區	947	191	3 053	324	PH 菲律賓	18	9	218	34
MY 馬來西亞			24	4	SG 新加坡	178	20	777	92
NL 荷蘭			212	40	TH 泰國	12	7	3 625	417
PH 菲律賓	433	25	1 766	142	TR 土耳其	217	28	559	71
PK 巴基斯坦			2 429	70	TW 台灣	2 964	255	31 874	3,035
RO 羅馬尼亞	5 950	246	23 081	675	U8 美國	12 767	859	37 876	4,098
SG 新加坡	11	13	85	37	VN 越南	157	18	157	18
TH 泰國			176	19	總計 TOTAL 342 323 19,764 2 760 341 147,989				
TR 土耳其			45	20	84691 分指手套，針織或鉤織，經塑膠或橡膠浸漬、塗層或包覆 (公斤) GLOVES, KNITTED OR CROCHETED, IMPREGNATED, COATED OR COVERED WITH PLASTICS OR RUBBER (KG)				
TW 台灣	8 696	987	43 060	2,663	CN 中國內地	203 233	6,285	1 710 775	56,106
U8 美國	1 162	305	8 101	2,140	GB 英國	1 320	257	9 616	1,651
VN 越南	114	6	114	6	I8 意大利			9	1
總計 TOTAL	5 870 396	354,478	40 158 206	2,517,786	ID 印度尼西亞			156	66
84621 襪褲及緊身衣褲，針織或鉤織 (公斤) PANTY HOSE AND TIGHTS, KNITTED OR CROCHETED (KG)					IN 印度			60	27
AT 奧地利	64	5	2 347	152	JP 日本	9	5	55	39
CH 瑞士	8	11	53	84	KR 大韓民國			30	15
CN 中國內地	74 620	5,940	323 909	25,593	MO 澳門特別行政區	1 324	95	1 444	99
DE 德國	19	6	49	26	MY 馬來西亞			2 370	357
E7 西班牙			423	130	PH 菲律賓			30	2
F8 法國	45	19	694	177	TH 泰國			2 309	57
GB 英國	325	163	1 840	879	TW 台灣	20 503	698	198 075	8,097
I8 意大利	1	@	1 799	401	U8 美國			40 001	3,315
JP 日本	956	216	8 526	2,013	VN 越南	58	29	2 624	1,222
KR 大韓民國			2 919	811	總計 TOTAL	226 447	7,368	1 967 554	71,053
MO 澳門特別行政區			9	2	84692 其他分指手套，連指手套及露指手套，針織或鉤織 (公斤) OTHER GLOVES, MITTENS AND MITTS, KNITTED OR CROCHETED (KG)				
NL 荷蘭			2	1	CN 中國內地	1 022 928	52,349	6 746 289	241,272
TH 泰國	843	55	2 522	230	DE 德國	4	1	671	50
TW 台灣	1 199	139	11 928	1,301	F8 法國	64	34	548	140
U8 美國	669	156	4 307	763	GB 英國	40	28	380	272
總計 TOTAL	78 749	6,712	361 327	32,564	I8 意大利	318	121	482	137
84622 女裝長筒襪或三個骨襪，針織或鉤織，每根單紗粗細不足67分特克斯 (公斤) WOMEN'S FULL OR KNEE-LENGTH HOSIERY, KNITTED OR CROCHETED, MEASURING PER SINGLE YARN LESS THAN 67 DECITEX (KG)					ID 印度尼西亞			42	4
AT 奧地利	107	11	582	58	IN 印度	7 122	100	36 167	489
CH 瑞士	2	2	36	51	JP 日本	131	73	1 418	648
CN 中國內地	7 304	606	81 463	6,485	KR 大韓民國			6	2
I8 意大利	10	35	190	113	LK 斯里蘭卡	28	6	1 009	281
JP 日本	460	115	1 725	598	MO 澳門特別行政區	6	1	99	21
TH 泰國	328	16	1 924	155	MY 馬來西亞			3 693	72
TW 台灣			212	23	N8 挪威			130	37
U8 美國			1 759	312	NL 荷蘭	1	@	1	@
總計 TOTAL	8 211	785	87 891	7,795	PH 菲律賓			390	155
84629 其他襪，針織或鉤織 (公斤) OTHER HOSIERY, KNITTED OR CROCHETED (KG)					SE 瑞典			766	38
AU 澳大利亞			96	16	SG 新加坡			1	@
BE 比利時			3 961	107	TH 泰國			4 414	75
CA 加拿大	89	28	971	277	TW 台灣	303	12	3 557	175
CH 瑞士	316	419	1 015	917	U8 美國	1 671	55	18 118	754
CN 中國內地	314 698	15,575	2 388 036	119,833	總計 TOTAL	1 032 616	52,779	6 818 181	244,622
DE 德國	68	28	7 112	414	84693 披肩、頸巾、圍巾、頭紗、面紗及類似物，針織或鉤織 (條) SHAWLS, SCARVES, MUFFLERS, MANTILLAS, VEILS AND THE LIKE, KNITTED OR CROCHETED (NO.)				
E7 西班牙	113	28	775	177	AT 奧地利			17	1
F8 法國	109	51	1 490	660	AU 澳大利亞	27	3	918	35
GB 英國	3 488	1,247	24 040	7,205	BE 比利時	11	9	256	191
I8 意大利	711	262	7 212	1,437	BR 巴西	26	3	26	3
					CH 瑞士			338	130
					CN 中國內地	3 847 724	55,818	11 762 469	158,835

表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)					
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
84693 披肩、頸巾、圍巾、頭紗、面紗及類似物，針織或鉤織 (條) SHAWLS, SCARVES, MUFFLERS, MANTILLAS, VEILS AND THE LIKE, KNITTED OR CROCHETED (NO.)						84699 衣服配件及部件，針織或鉤織，非嬰兒用，未列明在其他編號 (公斤) CLOTHING ACCESSORIES AND PARTS, KNITTED OR CROCHETED, NOT FOR BABIES, NES (KG)					
D8 丹麥	5	3		5	3	NZ 新西蘭	1 303	87		30 414	3,872
DE 德國	230	119		1 819	868	PH 菲律賓	118 470	18,702		1 021 955	116,595
E7 西班牙	3	@		2 559	545	PK 巴基斯坦	76 086	1,961		324 199	14,656
F8 法國	3 787	1,253		11 542	3,433	PT 葡萄牙				216	25
GB 英國	12 394	851		84 350	5,391	SG 新加坡	40 781	2,146		227 788	17,609
I8 意大利	4 368	723		33 703	5,648	SZ 斯威士蘭	12 679	950		235 152	18,171
ID 印度尼西亞	80	8		256	27	TH 泰國	484	69		10 473	1,555
IL 以色列				29	10	TW 台灣	20 522	2,381		288 280	16,917
IN 印度	221	64		15 007	2,361	U8 美國	478	51		1 753	324
JP 日本	2 920	283		6 302	768	VN 越南	257 324	9,362		1 904 051	102,368
KR 大韓民國				6 514	131						
LK 斯里蘭卡	160	4		160	4	總計 TOTAL	6 423 543	389,333		44 591 606	2,629,028
MO 澳門特別行政區	120	8		2 214	70						
MY 馬來西亞				3	2	84811 服裝，用皮革或合成皮製 (公斤) ARTICLES OF APPAREL, OF LEATHER OR COMPOSITION LEATHER (KG)					
NL 荷蘭	256	19		677	36	AR 阿根廷	164	168		164	168
NP 尼泊爾				100	18	AU 澳大利亞	15	20		71	204
NZ 新西蘭				9	@	BE 比利時				3	26
SG 新加坡	9	@		280	20	BR 巴西				78	176
TH 泰國	2	@		14 555	138	CA 加拿大	4	8		12	26
TW 台灣	2	@		3 068	65	CH 瑞士	481	2,301		2 617	13,370
U8 美國	12 737	1,230		13 244	1,288	CN 中國內地	694 484	156,901		3 124 282	669,367
UY 烏拉圭				399	10	DE 德國	3 108	2,505		6 413	8,112
總計 TOTAL	3 885 082	60,399		11 960 819	180,030	E7 西班牙	1 016	1,590		3 391	11,294
						F8 法國	1 678	5,126		4 460	17,141
84694 領帶、領結及領飾，針織或鉤織 (公斤) TIES, BOW TIES AND CRAVATS, KNITTED OR CROCHETED (KG)						GB 英國	649	521		1 570	3,277
CH 瑞士	25	46		645	357	I8 意大利	3 831	8,454		16 718	35,059
CN 中國內地	1 814	94		131 813	3,662	ID 印度尼西亞	1	@		2	@
DE 德國	7	9		8	9	IL 以色列				136	153
F8 法國				114	110	IN 印度	697	327		1 395	810
GB 英國				491	400	JP 日本	36	26		2 400	726
I8 意大利	87	78		5 348	2,352	KR 大韓民國	40	32		1 572	1,455
JP 日本	95	25		159	176	MP 北馬里亞納群島				47	327
NL 荷蘭				7	4	MY 馬來西亞				49	348
NZ 新西蘭				24	29	N8 挪威				3	7
SG 新加坡				17	22	NL 荷蘭	43	136		374	666
						PK 巴基斯坦	155	86		173	97
TW 台灣				44	3	SE 瑞典				4	12
總計 TOTAL	2 028	252		138 670	7,123	SG 新加坡	2	5		69	536
						TH 泰國				124	210
84699 衣服配件及部件，針織或鉤織，非嬰兒用，未列明在其他編號 (公斤) CLOTHING ACCESSORIES AND PARTS, KNITTED OR CROCHETED, NOT FOR BABIES, NES (KG)						TR 土耳其	156	267		1 457	1,920
AU 澳大利亞	905 612	60,844		4 061 306	303,923	TW 台灣	31	51		156	1,081
BD 孟加拉國				796	9	U8 美國	443	656		11 054	5,808
BE 比利時	3 101	2,648		36 098	36,388	總計 TOTAL	707 034	179,179		3 178 794	772,376
CA 加拿大	611	71		65 149	7,729	84812 分指手套、連指手套及露指手套，用皮革或合成皮製，非供運動用 (公斤) GLOVES, MITTENS AND MITTS, OF LEATHER OR COMPOSITION LEATHER, NOT FOR SPORTS (KG)					
CH 瑞士				1	@	AU 澳大利亞				1	@
CN 中國內地	3 585 241	183,279		27 870 025	1,370,686	CA 加拿大				174	41
D8 丹麥				8 187	158	CH 瑞士	9	69		70	417
DE 德國	310	84		2 736	1,766	CN 中國內地	3 660 485	106,272		24 800 651	644,544
E7 西班牙	20	3		20	3	CO 哥倫比亞				84	50
F8 法國	574	308		3 935	1,472	DE 德國	10	25		35	67
FJ 斐濟	13 836	301		173 881	6,014	E7 西班牙	73	102		97	149
GB 英國	636 053	54,446		2 358 654	231,850	F8 法國	32	68		1 220	296
I8 意大利	856	357		5 316	1,785	GB 英國	657	99		4 656	1,135
ID 印度尼西亞	25 705	2,091		332 203	19,582	I8 意大利	129	309		312	550
IL 以色列	181 399	3,016		1 289 566	23,219	IN 印度	57 379	2,196		312 660	11,923
IN 印度	28 971	1,770		404 054	30,083	JP 日本	1 472	432		1 786	491
JP 日本	388 758	35,077		3 031 028	248,929	KR 大韓民國				10	8
KR 大韓民國	3 440	296		9 525	1,635	NZ 新西蘭				142	140
LK 斯里蘭卡	5	1		11 079	529	PH 菲律賓	17	31		17	31
M8 摩洛哥				226	487	PK 巴基斯坦	2 120	76		2 171	86
MM 緬甸	565	13		565	13	SG 新加坡				3	@
MN 蒙古	14 016	390		307 730	8,347	TH 泰國	2	@		237	39
MO 澳門特別行政區	11 118	1,066		47 791	3,600	U8 美國	2 579	305		59 855	5,865
MP 北馬里亞納群島	3 906	245		20 512	867	總計 TOTAL	3 724 964	109,985		25 184 181	665,831
MX 墨西哥	91 228	7,304		506 240	37,761						
MY 馬來西亞	91	15		702	100						

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
84813 腰帶及子彈帶，用皮革或合成皮製 (公斤) BELTS AND BANDOLIERS, OF LEATHER OR COMPOSITION LEATHER (KG)						84821 服裝及衣服配件，用塑膠製 (-) ARTICLES OF APPAREL AND CLOTHING ACCESSORIES OF PLASTICS (-)					
AE 阿拉伯聯合酋長國		532	678	2 145	2,336	KR 大韓民國		334			1,481
AR 阿根廷		66	29	450	204	LK 斯里蘭卡		4			191
AU 澳大利亞		5	5	163	120	LU 盧森堡					685
BE 比利時		21	10	1 895	715						
CA 加拿大				2 126	217	MM 緬甸		1			1
CH 瑞士	1 113	2,641		7 223	16,351	MO 澳門特別行政區		1			518
CN 中國內地	594 326	57,453	4 300 180	434,515		MY 馬來西亞		627			10,264
DE 德國	705	931	5 297	8,259		N8 挪威					@
E7 西班牙	2 273	571	6 457	2,039		NL 荷蘭		4			95
F8 法國	6 871	17,991	29 432	48,777		PH 菲律賓					122
						PK 巴基斯坦					4
GB 英國	1 083	1,345	9 666	17,107		SE 瑞典		40			182
GR 希臘	1	1	5	5		SG 新加坡		67			379
I8 意大利	12 474	5,942	36 455	25,249		TH 泰國		68			1,570
ID 印度尼西亞			1	@							
IL 以色列			120	8		TW 台灣		3,679			21,560
IN 印度	698	46	1 939	198		U8 美國		575			6,835
JP 日本	203	134	6 478	1,922		VN 越南		23			276
KP 朝鮮民主主義人民 共和國			216	92							
KR 大韓民國	1 214	202	3 531	866		總計 TOTAL		56,687			455,189
MY 馬來西亞	1	3	33	59		84822 橡膠手套 (公斤) RUBBER GLOVES (KG)					
						AU 澳大利亞		579	40	16 425	1,330
NL 荷蘭	159	67	1 673	630		CA 加拿大				486	10
NZ 新西蘭	1	1	1	1		CN 中國內地	59 144	1,173		639 492	9,481
PH 菲律賓	3	4	4	5		DE 德國				63	25
SE 瑞典			383	47		F8 法國				4 267	160
SG 新加坡	36	47	661	1,011		GB 英國				511	125
TH 泰國	201	175	994	798		ID 印度尼西亞	25 000	39		208 565	286
TR 土耳其			1 469	285		IN 印度				2 782	92
TW 台灣	511	195	7 927	1,638		JP 日本	137	21		3 186	338
U8 美國	8 622	1,931	39 412	7,461		KR 大韓民國	282	67		717	173
總計 TOTAL	631 119	90,400	4 466 336	570,913							
84819 其他衣服配件，用皮革或合成皮製 (公斤) OTHER CLOTHING ACCESSORIES, OF LEATHER OR COMPOSITION LEATHER (KG)						LK 斯里蘭卡		27 000	21	227 821	815
						MY 馬來西亞	1 085 251	8,455		7 849 068	55,268
CA 加拿大	708	425	8 672	5,472		NL 荷蘭				86	11
CH 瑞士			2	18		SE 瑞典				3 360	66
CN 中國內地	13 977	1,079	117 737	8,434		SG 新加坡			18	25 974	77
E7 西班牙			9	60		TH 泰國	146 276	512		567 950	1,205
F8 法國	5	18	17	32		TW 台灣	449	22		46 104	835
I8 意大利	88	45	148	88		U8 美國	369	91		8 267	967
IN 印度	277	148	3 560	1,591		VN 越南				53 590	78
JP 日本	131	57	1 100	280		ZA 南非				21 000	16
MO 澳門特別行政區	9 630	289	99 150	2,975		總計 TOTAL	1 344 829	10,457	9 679 714		71,359
TR 土耳其			80	76		84829 其他服裝及衣服配件，用於各種用途，用硫化橡膠製 (公斤) OTHER ARTICLES OF APPAREL AND CLOTHING ACCESSORIES, FOR ALL PURPOSES, OF VULCANIZED RUBBER (KG)					
TW 台灣	14	1	459	280		CA 加拿大		5	1	17	2
U8 美國	134	63	191	78		CN 中國內地	42 169	4,395		327 990	28,434
總計 TOTAL	24 964	2,125	231 125	19,384		D8 丹麥				85	7
84821 服裝及衣服配件，用塑膠製 (-) ARTICLES OF APPAREL AND CLOTHING ACCESSORIES OF PLASTICS (-)						DE 德國	2	@		1 424	224
AE 阿拉伯聯合酋長國				@		F8 法國				629	95
AT 奧地利				222		GB 英國				3 304	253
AU 澳大利亞		5		140		I8 意大利	11	4		1 020	197
BE 比利時				1,374		JP 日本	799	58		2 355	249
CA 加拿大		@		44		MT 馬耳他	274	48		873	220
CH 瑞士				23		MY 馬來西亞				4 939	123
CN 中國內地		49,500		392,532		PH 菲律賓	590	32		4 182	475
D8 丹麥		@		53		SE 瑞典				56	34
DE 德國		117		1,780		TH 泰國	720	102		5 031	702
E7 西班牙		8		87		TW 台灣				2 273	273
						U8 美國	90	13		3 638	377
F8 法國		537		5,194		VN 越南				133	28
GB 英國		167		1,599		總計 TOTAL	44 660	4,653		357 949	31,693
I8 意大利		62		1,597		84831 毛皮製品 (不包括帽子頭飾) (-) ARTICLES OF FURSKIN (EXCLUDING HEADGEAR) (-)					
ID 印度尼西亞		302		594		AE 阿拉伯聯合酋長國					65
IE 愛爾蘭		86		105		AT 奧地利					1,081
IN 印度		2		112							
JP 日本		477		5,570							

表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY									
(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)											
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
84831 毛皮製品 (不包括帽子頭飾) (-) ARTICLES OF FURSKIN (EXCLUDING HEADGEAR) (-)						84843 帽子及其他帽子頭飾, 針織或鉤織, 或用花邊、氈呢或其他織物塊製; 髮網 (公斤) HATS AND OTHER HEADGEAR, KNITTED OR CROCHETED, OR MADE UP FROM LACE, FELT OR OTHER TEXTILE FABRICS IN THE PIECE; HAIR-NETS (KG)					
BE 比利時					79	AU 澳大利亞		127	17	823	191
CA 加拿大		965			6,540	BD 孟加拉國		100	6	3 398	364
CH 瑞士					14	BE 比利時		4	3	2 386	264
CN 中國內地		135,668			725,000	CA 加拿大				5 397	542
D8 丹麥		361			2,323	CH 瑞士		46	57	2 567	979
DE 德國		1,793			4,499	CN 中國內地	1 840 835	158,117		13 820 155	1,156,800
E7 西班牙		11			832	DE 德國		546	163	3 167	661
F8 法國		277			2,471	DO 多米尼加共和國				103	35
						E7 西班牙		6	33	1 543	515
FI 芬蘭		66			82	F8 法國		870	422	4 108	1,384
GB 英國		149			328	GB 英國	1 110	260		6 994	2,024
GR 希臘		60			2,475	I8 意大利	1 731	364		6 121	1,420
I8 意大利		3,476			15,993	ID 印度尼西亞				857	156
JP 日本		187			3,760	IE 愛爾蘭				163	22
KR 大韓民國		72			2,004	JP 日本	1 461	492		8 431	2,524
N8 挪威					302	KR 大韓民國	3 208	375		16 860	2,347
NL 荷蘭		74			74	LK 斯里蘭卡		38		10	179
NZ 新西蘭					8	MO 澳門特別行政區	1 562	89		4 268	379
SE 瑞典					781	MY 馬來西亞		1	@	223	49
						NL 荷蘭		21	6		28
SG 新加坡					16	NZ 新西蘭					197
TH 泰國					2	PH 菲律賓		7	12		140
TR 土耳其		1,993			2,578	SE 瑞典					74
TW 台灣		73			338	SG 新加坡		20	5		321
U8 美國		1,498			11,139	TH 泰國		7	4		517
總計 TOTAL		146,723			782,784	TW 台灣	7 429	1,020		25 015	4,279
84832 人造毛皮及其製品 (不包括帽子頭飾) (-) ARTIFICIAL FUR AND ARTICLES THEREOF (EXCLUDING HEADGEAR) (-)						U8 美國	3 463	492		14 689	2,904
CN 中國內地		445			2,771	VN 越南		387	21	1 752	160
DE 德國					13	總計 TOTAL	1 862 979	161,971		13 930 485	1,178,573
F8 法國		16			298	84844 安全帽 (頂) SAFETY HEADGEAR (NO.)					
GB 英國		78			301	AU 澳大利亞		840	20	1 715	44
I8 意大利		4			543	BE 比利時				133	47
JP 日本		8			343	CA 加拿大		4	@	40	3
KR 大韓民國					224	CH 瑞士				10	16
SE 瑞典					1	CN 中國內地	308 370	12,407		3 279 939	106,459
TH 泰國		35			118	DE 德國				251	59
TW 台灣		351			9,612	E7 西班牙		6 000	54	56 740	605
						F8 法國				5 518	383
U8 美國		81			90	GB 英國	2 260	35		55 427	1,517
總計 TOTAL		1,018			14,313	I8 意大利	44	72		2 325	1,468
84841 氈帽或帽子頭飾, 用氈呢製的帽身、帽兜或圓帽片製成 (頂) FELT HATS OR HEADGEAR, MADE FROM HAT BODIES, HOODS OR PLATEAUX OF FELT (NO.)						JP 日本		389	239	6 763	5,886
CN 中國內地	89 381	1,752	501 765	8,980		KR 大韓民國				185	53
總計 TOTAL	89 381	1,752	501 765	8,980		MY 馬來西亞				15 604	197
84842 帽子及其他帽子頭飾, 經編結或用任何材料的帶子拼製而成 (公斤) HATS AND OTHER HEADGEAR, PLAITED OR MADE BY ASSEMBLING STRIPS OF ANY MATERIAL (KG)						NZ 新西蘭				2 921	1,681
AU 澳大利亞			53	4		SE 瑞典		10	13	10	13
CN 中國內地	20 279	1,419	417 537	36,271		SG 新加坡	5 016	82		14 250	241
F8 法國			1	@		TH 泰國				10 700	96
I8 意大利	29	21	34	24		TW 台灣	1 360	128		4 468	554
JP 日本			78	18		U8 美國	2 647	173		23 251	1,937
KR 大韓民國			11	4		VN 越南	525	44		4 910	286
PH 菲律賓			517	196		ZA 南非				10 000	126
TW 台灣			365	40		總計 TOTAL	327 465	13,269	3 495 160	121,671	
U8 美國	5	2	34	16		84845 帽子頭飾, 未列明在其他編號, 橡膠或塑膠製 (公斤) HEADGEAR, NES, OF RUBBER OR PLASTICS (KG)					
總計 TOTAL	20 313	1,442	418 630	36,574		AU 澳大利亞				1	@
84843 帽子及其他帽子頭飾, 針織或鉤織, 或用花邊、氈呢或其他織物塊製; 髮網 (公斤) HATS AND OTHER HEADGEAR, KNITTED OR CROCHETED, OR MADE UP FROM LACE, FELT OR OTHER TEXTILE FABRICS IN THE PIECE; HAIR-NETS (KG)						CH 瑞士				603	400
AT 奧地利			9	13		CN 中國內地	224 864	4,790	1 480 545	39,098	
						F8 法國		2	1	28	6
						GB 英國				325	65
						JP 日本		127	48	580	118
						KR 大韓民國		663	85	1 105	127
						MO 澳門特別行政區				137	9
						MY 馬來西亞	262	19	4 241	334	
						SE 瑞典				45	20

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)					貨物 (單位) ITEM (UNIT)				
二零零三年八月 AUG 2003					二零零三年八月 AUG 2003				
二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003					二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003				
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
84845 帽子頭飾，未列明在其他編號，橡膠或塑膠製 (公斤) HEADGEAR, NES, OF RUBBER OR PLASTICS (KG)					85115 鞋履，裝有金屬防護鞋頭，外底用橡膠、塑膠、皮革或合成皮製及鞋面用皮革製 (對) FOOTWEAR WITH PROTECTIVE METAL TOE-CAP, WITH OUTER SOLES OF RUBBER, PLASTICS, LEATHER OR COMPOSITION LEATHER AND UPPERS OF LEATHER (PR)				
SG 新加坡			720	321	AU 澳大利亞			392	172
SK 斯洛伐克	120	44	240	77	CA 加拿大	2	1	494	258
TW 台灣	1 287	115	3 263	315	CN 中國內地	42 590	3,746	253 168	26,075
U8 美國	50	11	173	57	DE 德國			1 170	198
總計 TOTAL	227 375	5,113	1 492 006	40,946	E7 西班牙			60	15
84848 帽子頭飾用的頭帶、帽襯、帽套、帽襯底、帽骨架、帽舌及帽額帶 (公斤) HEAD-BANDS, LININGS, COVERS, HAT FOUNDATIONS, HAT FRAMES, PEAKS AND CHINSTRAPS, FOR HEADGEAR (KG)					F8 法國	2 012	261	10 312	1,527
AU 澳大利亞	50	11	676	50	GB 英國	262	53	4 476	872
CA 加拿大			10 430	129	I8 意大利			196	147
CN 中國內地	80 107	3,072	212 944	9,712	JP 日本	23	5	2 929	622
GB 英國			2	@	KR 大韓民國			243	26
I8 意大利			25	74	MY 馬來西亞	741	68	13 719	1,612
JP 日本	36	10	1 012	204	NL 荷蘭	60	20	216	67
KR 大韓民國			81	52	PH 菲律賓	1 019	116	2 169	245
PK 巴基斯坦			85	25	SG 新加坡	3 584	363	18 455	2,314
TH 泰國			1 682	97	TH 泰國	100	10	452	46
TW 台灣	2 427	42	44 907	763	U8 美國	6	3	85	58
U8 美國	16 258	323	50 848	1,203	總計 TOTAL	50 399	4,646	308 536	34,255
總計 TOTAL	98 878	3,458	322 692	12,308	85121 滑雪靴及越野滑雪鞋履，外底及鞋面用橡膠或塑膠製 (對) SKI-BOOTS AND CROSS COUNTRY SKI FOOTWEAR WITH OUTER SOLES AND UPPERS OF RUBBER OR PLASTICS (PR)				
84849 帽子頭飾，未列明在其他編號，用橡膠或塑膠以外材料製 (公斤) HEADGEAR, NES, OF MATERIALS OTHER THAN RUBBER OR PLASTICS (KG)					AT 奧地利			105	50
CA 加拿大	6	28	17	80	CA 加拿大	121	64	121	64
CH 瑞士	2	6	205	519	CN 中國內地	112 994	13,297	329 727	48,335
CN 中國內地	21 909	537	156 663	4,848	DE 德國	1 161	136	1 161	136
F8 法國	3	29	33	156	F8 法國			6	2
GB 英國			2 082	98	JP 日本			30	2
I8 意大利	10	12	69	44	TW 台灣			279	41
ID 印度尼西亞			16	19	U8 美國			180	21
JP 日本	11	1	108	35	總計 TOTAL	114 276	13,498	331 609	48,651
KR 大韓民國			146	49	85122 滑雪靴及越野滑雪鞋履，外底用橡膠、塑膠、皮革或合成皮製及鞋面用皮革製 (對) SKI-BOOTS AND CROSS-COUNTRY SKI FOOTWEAR WITH OUTER SOLES OF RUBBER, PLASTICS, LEATHER OR COMPOSITION LEATHER AND UPPERS OF LEATHER (PR)				
MY 馬來西亞	86	3	86	3	CN 中國內地	208 405	35,700	523 093	83,556
NL 荷蘭			11	7	I8 意大利			229	137
NZ 新西蘭			113	160	TW 台灣			22	6
TH 泰國			4	@	U8 美國			940	124
U8 美國	146	315	3 680	941	總計 TOTAL	208 405	35,700	524 284	83,824
VN 越南			270	39	85123 其他運動鞋履，外底及鞋面用橡膠或塑膠製 (對) OTHER SPORTS FOOTWEAR WITH OUTER SOLES AND UPPERS OF RUBBER OR PLASTICS (PR)				
總計 TOTAL	22 173	930	163 503	6,997	CN 中國內地	665 625	12,379	3 635 228	113,273
85111 防水鞋履，裝有金屬防護鞋頭，外底及鞋面用橡膠或塑膠製 (對) WATERPROOF FOOTWEAR WITH PROTECTIVE METAL TOE-CAP, WITH OUTER SOLES AND UPPERS OF RUBBER OR PLASTICS (PR)					DE 德國			12	6
CN 中國內地	14	@	439	10	E7 西班牙	225	55	467	114
F8 法國	1 542	114	4 866	375	JP 日本	9	7	224	121
I8 意大利	225	25	3 168	291	SG 新加坡			5	2
NL 荷蘭	120	14	1 369	113	TW 台灣			721	53
PT 葡萄牙			5 778	573	U8 美國	71	20	71	20
SG 新加坡			260	16	總計 TOTAL	665 930	12,460	3 636 728	113,589
ZA 南非			3 000	187	85124 其他運動鞋履，外底用橡膠、塑膠、皮革或合成皮製及鞋面用皮革製 (對) OTHER SPORTS FOOTWEAR, WITH OUTER SOLES OF RUBBER, PLASTICS, LEATHER OR COMPOSITION LEATHER AND UPPERS OF LEATHER (PR)				
總計 TOTAL	1 901	153	18 880	1,565	CN 中國內地	245 294	22,683	1 468 481	119,997
85113 鞋履，裝有金屬防護鞋頭，外底及鞋面用橡膠或塑膠製 (對) FOOTWEAR WITH PROTECTIVE METAL TOE-CAP, WITH OUTER SOLES AND UPPERS OF RUBBER OR PLASTICS (PR)					D8 丹麥			16	8
CA 加拿大			598	71	DE 德國	2 398	1,210	6 901	3,291
CN 中國內地			9 340	197	F8 法國	56	80	631	688
DE 德國			1 060	142	GB 英國	53	11	1 536	274
I8 意大利			4 720	143	I8 意大利	302	107	4 546	1,330
JP 日本			63	19	ID 印度尼西亞			104	11
MY 馬來西亞			62	7	JP 日本	118	80	654	330
NL 荷蘭			144	17					
總計 TOTAL			15 987	597					

表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY									
		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)									
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
85124 其他運動鞋履，外底用橡膠、塑膠、皮革或合成皮製及鞋面用皮革製 (對) OTHER SPORTS FOOTWEAR, WITH OUTER SOLES OF RUBBER, PLASTICS, LEATHER OR COMPOSITION LEATHER AND UPPERS OF LEATHER (PR)						85132 其他鞋履，外底及鞋面用橡膠或塑膠製 (對) OTHER FOOTWEAR WITH OUTER SOLES AND UPPERS OF RUBBER OR PLASTICS (PR)					
KR 大韓民國				108	25	MY 馬來西亞		6 668	131	58 759	1,632
PT 葡萄牙	50	23		305	135	N8 挪威		750	23	2 874	98
TH 泰國				10 258	1,892	NL 荷蘭	5 810	227		34 810	887
TW 台灣				1	@	NZ 新西蘭				2 604	116
U8 美國	8	8		806	244	PA 巴拿馬				13	@
VN 越南	116	39		116	39	PH 菲律賓	498	59		883	81
						RO 羅馬尼亞				12 948	201
						SA 沙特阿拉伯				8 928	109
總計 TOTAL	248 395	24,240		1 494 463	128,265	SG 新加坡	4 297	277		13 725	1,186
						TH 泰國	18 542	192		109 524	1,692
						TW 台灣	146 651	1,852		903 751	12,385
85125 其他運動鞋履，外底用橡膠或塑膠製及鞋面用紡織原料製 (對) OTHER SPORTS FOOTWEAR WITH OUTER SOLES OF RUBBER OR PLASTICS AND UPPERS OF TEXTILE MATERIALS (PR)						U8 美國	14 621	625	164 542	5,725	
CN 中國內地	855 682	76,528		7 475 551	623,518	VN 越南	4 819	167	50 339	3,494	
D8 丹麥	2 725	747		15 842	3,169	ZA 南非			14 527	312	
DE 德國	1 353	665		3 130	1,900	總計 TOTAL	31 106 619	949,342	256 063 107	7,671,619	
E7 西班牙				570	136	85141 鞋履，外底用皮革製，及鞋面由交叉於腳背及環繞大腳趾的皮革帶組成 (對) FOOTWEAR WITH OUTER SOLES OF LEATHER, AND UPPERS OF LEATHER STRAPS ACROSS THE INSTEP AND AROUND THE BIG TOE (PR)					
F8 法國				256	170	CN 中國內地	6 490	200	8 134	247	
GB 英國	1	@		11 492	3,040	E7 西班牙			110	33	
I8 意大利	6 624	500		19 809	2,302	F8 法國			166	68	
ID 印度尼西亞	4 092	451		13 695	1,645	GB 英國			48	9	
JP 日本	1 525	232		13 993	1,510	I8 意大利			1 660	1,036	
KR 大韓民國				12 289	2,376	KR 大韓民國			1 443	685	
						TW 台灣	150	2	7 924	87	
MY 馬來西亞	178	11		523	31	U8 美國			13	12	
NL 荷蘭				12	2	總計 TOTAL	6 640	202	19 498	2,177	
NZ 新西蘭				5	2	85142 鞋履，底部或厚底板用木製，沒有內底或裝有金屬防護鞋頭，鞋面用皮革或合成皮製 (對) FOOTWEAR MADE ON A BASE OR PLATFORM OF WOOD, WITHOUT INNER SOLE OR PROTECTIVE METAL TOE-CAP, WITH LEATHER OR COMPOSITION LEATHER UPPERS (PR)					
SG 新加坡	861	133		1 422	223	CN 中國內地	600	33	61 369	4,484	
TH 泰國	12 460	801		60 792	5,090	E7 西班牙			180	75	
TW 台灣	558	19		4 588	175	GB 英國	5	1	5	1	
U8 美國	5	1		6 779	1,973	I8 意大利	1 017	663	1 780	847	
VN 越南	10 340	1,107		93 384	8,928	SG 新加坡			1	@	
總計 TOTAL	896 404	81,194		7 734 132	656,191	TW 台灣	176	4	1 142	24	
						VN 越南			344	67	
85131 其他防水鞋，外底及鞋面用橡膠或塑膠製，鞋面與鞋底並非以縫合或類似方法固定 (對) OTHER WATERPROOF FOOTWEAR, WITH OUTER SOLES AND UPPERS OF RUBBER OR PLASTICS, UPPERS AND SOLES NOT BEING FIXED BY STITCHING ETC (PR)						總計 TOTAL	1 798	700	64 821	5,497	
CN 中國內地	91 837	1,982		968 446	21,396	85148 鞋履，未列明在其他編號，外底用皮革製，及鞋面用皮革或合成皮製 (對) FOOTWEAR, NES, WITH OUTER SOLES OF LEATHER AND UPPERS OF LEATHER OR COMPOSITION LEATHER (PR)					
GB 英國	270	45		397	72	AE 阿拉伯聯合酋長國			102	22	
JP 日本	1 874	110		37 999	2,331	AT 奧地利	96	41	424	127	
MY 馬來西亞	190	11		8 320	295	AU 澳大利亞	47	65	4 427	1,610	
TH 泰國	316	11		3 011	119	BD 孟加拉國			5 844	965	
TW 台灣				3 475	131	BE 比利時			117	107	
U8 美國				181	9	BR 巴西	15 681	2,256	120 577	15,683	
總計 TOTAL	94 487	2,159		1 021 829	24,352	CA 加拿大	2 158	210	4 777	575	
85132 其他鞋履，外底及鞋面用橡膠或塑膠製 (對) OTHER FOOTWEAR WITH OUTER SOLES AND UPPERS OF RUBBER OR PLASTICS (PR)						CH 瑞士	26 158	21,663	141 233	102,158	
AU 澳大利亞	13 251	292		17 706	523	CN 中國內地	26 904 656	2,031,443	204 807 014	14,432,698	
BE 比利時				141	11	CZ 捷克共和國			100	43	
BR 巴西				24 672	510	D8 丹麥	2 432	562	7 457	1,301	
CA 加拿大	660	21		1 991	93	DE 德國	15 740	5,907	78 625	22,620	
CL 智利				39 475	815	DO 多米尼加共和國			32 840	6,068	
CN 中國內地	30 877 130	942,644		254 148 818	7,611,828	E7 西班牙	61 415	23,879	279 915	95,210	
DE 德國				150	32	F8 法國	24 258	30,071	88 205	89,942	
E7 西班牙				9 485	2,249	GB 英國	16 649	4,500	151 516	35,230	
F8 法國	280	176		1 009	353	GR 希臘			3 700	386	
GB 英國	217	40		31 827	993	GU 關島			649	1,351	
						HU 匈牙利			1 358	346	
I8 意大利	3 318	1,352		57 723	8,751	I8 意大利	167 506	95,696	880 552	434,422	
ID 印度尼西亞	427	64		33 677	3,365						
IN 印度	755	280		985	287						
JP 日本	5 763	741		196 646	10,809						
KH 柬埔寨	60	15		300	55						
KR 大韓民國	1 891	153		46 613	2,082						
M8 摩洛哥				65 448	540						
MO 澳門特別行政區	211	12		4 374	250						
MX 墨西哥				3 840	154						

表 I1 按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
TABLE I1 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
85148 鞋履，未列明在其他編號，外底用皮革製，及鞋面用皮革或合成皮製 (對) FOOTWEAR, NES, WITH OUTER SOLES OF LEATHER AND UPPERS OF LEATHER OR COMPOSITION LEATHER (PR)						85152 鞋履，外底用皮革或合成皮製，及鞋面用紡織原料製 (對) FOOTWEAR WITH OUTER SOLES OF LEATHER OR COMPOSITION LEATHER AND UPPERS OF TEXTILE MATERIALS (PR)					
ID	印度尼西亞	41 893	5,010	320 059	35,113	AU	澳大利亞	6	12	320	525
IL	以色列			3 200	174	BR	巴西			329	55
IN	印度	8 631	1,139	37 186	5,071	CN	中國內地	465 812	26,870	2 804 668	144,728
JP	日本	11 557	2,612	66 950	14,739	E7	西班牙	1 353	429	9 516	3,264
KR	大韓民國	1 252	816	28 412	9,699	F8	法國	2 677	3,629	9 820	12,224
LK	斯里蘭卡	284	102	412	134	GB	英國	875	249	5 482	850
LU	盧森堡			236	24	GU	關島			87	186
MO	澳門特別行政區	3 608	1,089	19 886	4,654	I8	意大利	11 614	6,441	33 081	19,953
MP	北馬里亞納群島	1	1	106	171	KR	大韓民國	6	7	476	1,167
MX	墨西哥			6 111	359	MP	北馬里亞納群島			9	24
MY	馬來西亞	1 659	192	18 788	2,833	MY	馬來西亞			108	201
NL	荷蘭	4 659	1,237	44 845	8,483	NL	荷蘭	26	17	1 016	350
NZ	新西蘭	2	11	810	726	NZ	新西蘭			112	164
PA	巴拿馬			344	21	PH	菲律賓			37	47
PH	菲律賓	540	59	11 921	1,554	RU	俄羅斯聯邦			92	13
PK	巴基斯坦	875	33	4 933	187	SG	新加坡	1	3	287	677
PT	葡萄牙	93	14	1 292	686	TH	泰國			2 605	491
RO	羅馬尼亞			608	104	TW	台灣	601	8	13 619	543
RU	俄羅斯聯邦			5 244	607	U8	美國	15	4	2 737	385
SA	沙特阿拉伯	253	107	275	118	總計 TOTAL		482 986	37,668	2 884 401	185,848
SE	瑞典			7 475	1,731	85159 鞋履，鞋面用紡織原料製，未列明在其他編號 (對) FOOTWEAR WITH UPPERS OF TEXTILE MATERIALS, NES (PR)					
SG	新加坡	23 217	6,849	209 638	60,521	AU	澳大利亞			721	454
SK	斯洛伐克			86	15	CH	瑞士			13	8
TH	泰國	20 426	4,096	193 567	26,594	CN	中國內地	3 126 604	35,298	12 664 170	131,500
TR	土耳其			10 858	1,421	DE	德國	78	121	1 003	223
TW	台灣	2 916	534	49 618	11,742	E7	西班牙	36	22	55	38
U8	美國	52 133	5,120	238 841	27,540	F8	法國	1 442	2,148	7 950	8,391
VN	越南	107 294	20,866	610 802	90,259	GB	英國	30	37	456	299
ZA	南非			930	105	GU	關島			82	69
總計 TOTAL		27 518 089	2,266,178	208 502 865	15,546,251	I8	意大利	457	227	5 449	3,220
85149 鞋履，鞋面用皮革或合成皮製，未列明在其他編號 (對) FOOTWEAR WITH UPPERS OF LEATHER OR COMPOSITION LEATHER, NES (PR)						JP	日本	726	28	12 548	560
CN	中國內地	260 714	6,623	1 895 741	42,511	KR	大韓民國	488	73	2 727	723
E7	西班牙	345	155	2 157	934	MO	澳門特別行政區			110	2
GB	英國			517	217	MY	馬來西亞			13 032	180
I8	意大利	1 800	627	7 717	2,655	NL	荷蘭			16	4
JP	日本	771	126	3 351	581	PT	葡萄牙			2 784	355
U8	美國			4	2	TH	泰國	438	18	486	20
總計 TOTAL		263 630	7,531	1 909 487	46,901	U8	美國			990	204
85151 鞋履，外底用橡膠或塑膠製，及鞋面用紡織原料製 (對) FOOTWEAR WITH OUTER SOLES OF RUBBER OR PLASTICS AND UPPERS OF TEXTILE MATERIALS (PR)						VN	越南	144	20	5 966	586
總計 TOTAL		263 630	7,531	1 909 487	46,901	總計 TOTAL		3 130 443	37,992	12 718 558	146,836
85170 鞋履，未列明在其他編號 (對) FOOTWEAR, NES (PR)						85190 鞋履配件 (公斤) PARTS OF FOOTWEAR (KG)					
AU	澳大利亞			5 460	79	AU	澳大利亞			5 300	106
BR	巴西			162	26	CN	中國內地	717 380	11,562	3 697 925	48,638
CN	中國內地	3 903 500	86,696	27 495 658	613,175	F8	法國	9	16	829	1,254
DE	德國	416	187	478	244	GB	英國	12	7	12	7
E7	西班牙	472	103	3 822	421	I8	意大利	18	35	2 337	935
EG	埃及			5 976	23	JP	日本			401	91
F8	法國	671	968	3 761	2,136	TW	台灣	505	16	572	19
GB	英國	754	143	8 915	1,489	U8	美國			20	2
I8	意大利	1 788	513	10 771	4,945	總計 TOTAL		717 924	11,635	3 707 396	51,052
IN	印度			595	14	85190 鞋履配件 (公斤) PARTS OF FOOTWEAR (KG)					
JP	日本	4 769	303	29 368	2,019	AR	阿根廷			49 223	1,685
KR	大韓民國	599	23	6 507	159	AT	奧地利			3 627	247
MY	馬來西亞			6 492	143	AU	澳大利亞			297	39
NL	荷蘭			1 379	309	BE	比利時	3 236	80	6 549	161
PT	葡萄牙			165	12	BR	巴西	18 858	659	90 658	3,105
SG	新加坡	22	12	105	35	CA	加拿大	4 875	318	70 323	2,425
TH	泰國	4 442	225	28 724	1,592	CH	瑞士			599	27
TW	台灣	161	13	2 679	192	CN	中國內地	2 307 064	130,082	15 278 667	899,953
U8	美國	681	130	21 744	492	CZ	捷克共和國			543	38
VN	越南	1 050	141	9 466	1,331	D8	丹麥	152	21	648	69
總計 TOTAL		3 919 325	89,457	27 642 227	628,836	DE	德國	31 148	1,501	271 916	14,612

表 I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量									
TABLE I1		VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY									
(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)											
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
85190 鞋履配件 (公斤) PARTS OF FOOTWEAR (KG)						87131 顯微鏡；衍射器具 (台) MICROSCOPES; DIFFRACTION APPARATUS (NO.)					
E7 西班牙	1 304	122	20 215	1,471		GB 英國				2	764
F8 法國	10 700	484	76 326	3,200		JP 日本	3	220		157	5,980
FI 芬蘭	35	3	35	3		NL 荷蘭	1	10,114		13	28,526
GB 英國	37 442	2,424	296 219	18,409		U8 美國	2	1,959		12	5,396
I8 意大利	78 371	5,950	470 512	41,458							
ID 印度尼西亞	28 883	2,150	512 177	31,865		總計 TOTAL	6	12,293		184	40,667
IN 印度			226	151							
JP 日本	14 819	4,005	153 731	29,720		87139 顯微鏡及衍射器具的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES OF MICROSCOPES AND DIFFRACTION APPARATUS (KG)					
KH 柬埔寨			345	65							
KR 大韓民國	51 694	2,422	554 740	23,993		CH 瑞士	165	126		1 227	1,039
MO 澳門特別行政區			356	5		CN 中國內地	7	2		406	198
MX 墨西哥			141	69		DE 德國				53	269
MY 馬來西亞			924	265		GB 英國	13	188		60	611
N8 挪威			1 872	81		JP 日本	226	225		2 271	3,975
NL 荷蘭	8 880	375	22 956	985		NL 荷蘭	84	334		1 742	3,118
PA 巴拿馬	13	2	13	2		SG 新加坡	59	64		321	1,136
PH 菲律賓			304	69		TW 台灣	11	39		52	109
PT 葡萄牙			30	2		U8 美國	137	206		1 337	2,785
SG 新加坡			16 355	1,512							
						總計 TOTAL	702	1,183		7 469	13,241
TH 泰國	21 776	1,219	191 739	8,124							
TW 台灣	427 446	17,076	1 517 221	62,742		87141 立體顯微鏡 (台) STEREOSCOPIC MICROSCOPES (NO.)					
U8 美國	160 052	25,408	1 210 991	175,609							
VN 越南	19 622	776	255 041	11,913		CA 加拿大	496	1,295		618	1,802
總計 TOTAL	3 226 370	195,075	21 075 519	1,334,071		CN 中國內地	27 313	6,476		37 014	13,889
						DE 德國	32	3,852		221	21,960
87111 雙筒望遠鏡 (個) BINOCULARS (NO.)						IL 以色列	5	65		5	65
CH 瑞士	25	242	204	893		JP 日本	332	3,163		2 689	15,996
CN 中國內地	938 451	21,930	6 137 564	150,848		TH 泰國	2	7		33	151
DE 德國	147	387	2 378	8,174		TW 台灣	5	70		25	805
F8 法國			518	36		U8 美國	51	84		147	360
FI 芬蘭			13 000	872		總計 TOTAL	28 236	15,012		40 752	55,028
GB 英國	929	102	2 387	264							
JP 日本	256	198	1 875	1,597		87143 其他顯微鏡，用於縮微攝影、顯微電影攝影或顯微投影 (台) OTHER MICROSCOPES FOR PHOTOMICROGRAPHY, CINEPHOTOMICROGRAPHY OR MICROPROJECTION (NO.)					
MY 馬來西亞			6	11							
NL 荷蘭			3 100	118		JP 日本	4	12		189	563
PH 菲律賓	131	40	783	206		KR 大韓民國				10	32
						TW 台灣				2	38
SG 新加坡	10	11	1 126	258		總計 TOTAL	4	12		201	633
TH 泰國	1	6	74	37							
U8 美國	93	554	3 765	4,745		87145 顯微鏡，未列明在其他編號 (台) MICROSCOPES, NES (NO.)					
總計 TOTAL	940 043	23,470	6 166 780	168,058							
						AU 澳大利亞				4	178
87115 單筒望遠鏡及其他光學望遠鏡；其他天文儀器 (台) MONOCULARS AND OTHER OPTICAL TELESCOPES; OTHER ASTRONOMICAL INSTRUMENTS (NO.)						CN 中國內地	21 130	1,097		148 339	9,180
AU 澳大利亞			1	103		F8 法國				3	36
CN 中國內地	118 825	3,658	456 305	15,951		GB 英國				14	1,525
DE 德國			45	87		JP 日本	451	812		3 497	8,306
SG 新加坡			8	2		KR 大韓民國				10	57
TW 台灣			1	@		PH 菲律賓				27 088	8,364
U8 美國	72	413	398	2,238		SE 瑞典	5	4		6	10
						SG 新加坡				34	5,056
總計 TOTAL	118 897	4,071	456 758	18,381		U8 美國	22	68		235	1,171
						總計 TOTAL	21 608	1,980		179 230	33,884
87119 871 11及871 15條目內製品的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES OF ITEMS 871 11 AND 871 15 (KG)						87149 871 41至871 45條目內的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES OF ITEMS FROM 871 41 TO 871 45 (KG)					
AU 澳大利亞			3	29							
CN 中國內地	13 924	1,714	124 344	10,657		AT 奧地利	3	2		372	200
DE 德國			23	17		CA 加拿大	1	@		272	330
GB 英國	2	@	44	31		CH 瑞士	1 391	932		8 380	6,816
JP 日本	1 497	2,066	79 623	25,422		CN 中國內地	5 588	687		29 419	6,528
KR 大韓民國	500	164	1 111	326		DE 德國	1 185	1,946		8 186	15,594
PH 菲律賓	132	32	1 715	329		GB 英國	5	8		236	361
SG 新加坡			1 010	57		I8 意大利				45	99
TW 台灣			27	14		JP 日本	2 235	2,977		9 150	11,197
U8 美國	23	25	224	666		KR 大韓民國				22	88
總計 TOTAL	16 078	4,002	208 124	37,549		NL 荷蘭				132	51
						SG 新加坡	15	56		61	679

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
87149 871 41至871 45條目內的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES OF ITEMS FROM 871 41 TO 871 45 (KG)						87199 液晶設備的零件及附件，激光器及其他用具及儀器，未列明在其他編號 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES FOR LIQUID CRYSTAL DEVICES, LASERS AND OTHER OPTICAL APPLIANCES AND INSTRUMENT, NES (KG)					
TW 台灣				4	45						
U8 美國		807	557	2 334	2,621						
總計 TOTAL		11 230	7,166	58 613	44,608	DE 德國		231	1,485	3 720	10,966
						E7 西班牙		4	27	118	305
87191 望遠瞄準器；潛望鏡；作為機器、儀器或器具零件的望遠鏡 (個) TELESCOPIC SIGHTS; PERISCOPES; TELESCOPES DESIGNED AS PARTS OF MACHINES, INSTRUMENTS AND APPARATUS (NO.)						F8 法國		15	29	2 493	736
						GB 英國		86	56	403	660
						HU 匈牙利				178	2,169
CN 中國內地				340	9	I8 意大利				56	155
U8 美國		18	24	2 337	469	JP 日本		21 311	28,727	944 347	217,091
總計 TOTAL		18	24	2 677	477	KR 大韓民國		34	31	5 168	4,583
87192 激光器 (個) LASERS (NO.)						MX 墨西哥				58	156
CN 中國內地		290 534	1,082	2 618 433	11,060	MY 馬來西亞		611	403	5 446	1,015
DE 德國				7	40	NL 荷蘭		62	141	766	1,253
JP 日本		4 826	1,033	15 235	2,034	PT 葡萄牙		2	@	32 721	2,960
MY 馬來西亞		57 043	111	69 443	791	SE 瑞典				27	64
TW 台灣		1 632	3	6 540	187	SG 新加坡		18 939	7,854	109 016	19,793
U8 美國		17 068	876	67 240	5,175	TW 台灣		4 175	4,571	36 759	41,647
總計 TOTAL		371 103	3,105	2 776 898	19,287	U8 美國		1 791	1,105	16 486	13,511
87193 其他光學裝置、用具及儀器，未列明在其他編號 (個) OTHER OPTICAL DEVICES, APPLIANCES AND INSTRUMENTS, NES (NO.)						總計 TOTAL		184 937	72,420	2 816 225	625,833
						87211 鑽牙機 (-) DENTAL DRILL ENGINES (-)					
AT 奧地利		4 678	1,100	5 208	1,240	AT 奧地利					19
AU 澳大利亞				9 773	490	AU 澳大利亞					20
BE 比利時		281	47	1 350	368	BE 比利時			7		1,242
CA 加拿大		46 302	2,057	967 825	37,021	BR 巴西					12
CH 瑞士		56 855	238	115 329	805	CA 加拿大					92
CN 中國內地		82 877 118	324,712	680 051 348	2,468,723	CH 瑞士			1,096		7,357
CO 哥倫比亞				2	53	CN 中國內地					175
CZ 捷克共和國		30	5	232	26	DE 德國			788		5,145
D8 丹麥				16 001	85	F8 法國					136
DE 德國		65 409	915	693 336	10,360	GB 英國			6		384
E7 西班牙		2	2	22	40	I8 意大利			159		9,965
F8 法國		8 550	212	183 240	4,656	ID 印度尼西亞					13
FI 芬蘭				1	96	IN 印度					2
GB 英國		1 507	182	172 593	3,157	JP 日本			18		5,749
HU 匈牙利		1 050	74	3 827	394	KR 大韓民國			1		217
I8 意大利				25 805	109	MO 澳門特別行政區					2
ID 印度尼西亞				29 046	230	MY 馬來西亞					13
IL 以色列		105	7	4 669	164	NL 荷蘭					617
IN 印度				5 700	30	PH 菲律賓					23
JP 日本		2 178 397	167,209	17 866 139	1,090,178	PL 波蘭					28
KR 大韓民國		1 202 010	4,569	2 247 696	27,439	SE 瑞典			2		636
MO 澳門特別行政區				141	131	SG 新加坡					124
MX 墨西哥				4 581	149	TH 泰國			1		93
MY 馬來西亞		180 805	13,294	1 434 562	124,237	TW 台灣			27		629
NL 荷蘭		2 882	383	7 231	654	U8 美國			1,543		9,992
PH 菲律賓		502 474	9,747	5 818 521	94,795	總計 TOTAL			3,647		42,684
PT 葡萄牙				901	111	87219 其他牙科儀器及用具 (-) OTHER DENTAL INSTRUMENTS AND APPLIANCES (-)					
SE 瑞典				8 133	305	A8 中美洲及南美洲其 他國家 / 地區					64
SG 新加坡		265 745	11,714	2 043 813	78,865	AR 阿根廷					26
TH 泰國		10 768	239	263 997	6,870	AT 奧地利			211		1,035
TW 台灣		2 075 935	45,155	19 054 179	315,301	AU 澳大利亞			52		68
U8 美國		326 157	11,395	1 313 037	72,300	CA 加拿大			71		201
總計 TOTAL		89 807 060	593,256	732 348 238	4,339,382	CH 瑞士			98		5,093
87199 液晶設備的零件及附件，激光器及其他用具及儀器，未列明在其他編號 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES FOR LIQUID CRYSTAL DEVICES, LASERS AND OTHER OPTICAL APPLIANCES AND INSTRUMENT, NES (KG)						CN 中國內地			855		6,903
AT 奧地利				113	206	D8 丹麥			65		731
BE 比利時				1 302	109	DE 德國			1,713		17,597
CA 加拿大		46	196	198	892	E7 西班牙					181
CH 瑞士		12	124	357	1,254	F8 法國			221		876
CN 中國內地		137 618	27,670	1 656 493	306,307	FI 芬蘭			282		1,011
						GB 英國			@		635
						GR 希臘			14		14
						I8 意大利			704		5,281
						IL 以色列			19		40

360	表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY								
(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)											
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
87219 其他牙科儀器及用具 (-) OTHER DENTAL INSTRUMENTS AND APPLIANCES (-)						87225 眼科儀器及用具，未列明在其他編號 (-) OPHTHALMIC INSTRUMENTS AND APPLIANCES, NES (-)					
JP	日本		1,351		15,052	NL	荷蘭		37		688
KR	大韓民國		29		141	PH	菲律賓				146
MO	澳門特別行政區				2	SG	新加坡		65		730
NL	荷蘭		88		395	TH	泰國				30
PK	巴基斯坦		18		116	TW	台灣		2		843
SE	瑞典				141	U8	美國		13,726		75,168
SG	新加坡		@		75	總計 TOTAL			31,245		150,158
TR	土耳其				59	87229 其他儀器及用具，用於內科、外科或獸醫科 (-) OTHER INSTRUMENTS AND APPLIANCES, FOR MEDICAL, SURGICAL OR VETERINARY SCIENCES (-)					
TW	台灣		584		4,615	AE	阿拉伯聯合酋長國				234
U8	美國		1,649		12,914	AT	奧地利		1,452		2,313
VN	越南				327	AU	澳大利亞		174		4,518
總計 TOTAL						BE	比利時		118		4,542
87221 注射器、針、導管、插管及類似物，用於內科、外科或獸醫科 (-) SYRINGES, NEEDLES, CATHETERS, CANNULAE ETC, FOR MEDICAL, SURGICAL OR VETERINARY SCIENCES (-)						BN	文萊達路撒林				136
AU	澳大利亞		371		3,054	BR	巴西				26
BD	孟加拉國				3	CA	加拿大		157		4,408
BE	比利時		32		577	CH	瑞士		828		10,235
CA	加拿大		89		493	CN	中國內地		64,632		464,944
CH	瑞士				201	CZ	捷克共和國		4		160
CN	中國內地		4,603		34,263	D8	丹麥		2,169		12,523
D8	丹麥		564		5,479	DE	德國		19,905		225,269
DE	德國		2,110		14,824	E7	西班牙		133		2,604
DO	多米尼加共和國				11	EE	愛沙尼亞				421
E7	西班牙		5		51	F8	法國		1,320		25,779
F8	法國		227		4,646	FI	芬蘭		2,991		22,347
FI	芬蘭				11	GB	英國		4,268		53,762
GB	英國		2,096		12,176	HU	匈牙利		10		144
I8	意大利		14		2,352	I8	意大利		3,509		23,536
IE	愛爾蘭		27		429	ID	印度尼西亞		180		4,307
IL	以色列				114	IE	愛爾蘭		628		8,095
IN	印度		3		1,694	IL	以色列		4,848		23,847
JP	日本		3,349		64,853	IN	印度		44		976
KR	大韓民國		184		1,125	IR	伊朗伊斯蘭共和國		33		33
LK	斯里蘭卡				123	JP	日本		43,835		263,961
MO	澳門特別行政區		6		28	KR	大韓民國		2,566		7,319
MX	墨西哥				2,168	LK	斯里蘭卡				91
MY	馬來西亞		174		1,011	MO	澳門特別行政區		8		2,459
NL	荷蘭		7,050		54,573	MY	馬來西亞		1,454		15,694
PH	菲律賓		57		330	N8	挪威		83		3,701
PK	巴基斯坦		@		@	NL	荷蘭		566		15,558
PR	波多黎各				295	NZ	新西蘭				703
SE	瑞典		399		2,774	PH	菲律賓		24		142
SG	新加坡		5,175		34,308	PK	巴基斯坦		35		357
TH	泰國		176		511	PL	波蘭		46		114
TR	土耳其		@		180	PR	波多黎各				57
TW	台灣		735		6,775	PT	葡萄牙				82
U8	美國		16,481		161,554	RU	俄羅斯聯邦		115		368
ZA	南非				254	SE	瑞典		528		34,829
總計 TOTAL						SG	新加坡		2,819		22,978
87225 眼科儀器及用具，未列明在其他編號 (-) OPHTHALMIC INSTRUMENTS AND APPLIANCES, NES (-)						SI	斯洛文尼亞		29		88
AU	澳大利亞		709		1,174	TH	泰國		33		2,469
BE	比利時		3		121	TR	土耳其				20
CH	瑞士		16		2,947	TW	台灣		7,212		37,098
CN	中國內地		615		2,156	U8	美國		57,211		377,446
D8	丹麥				86	UA	烏克蘭				1,008
DE	德國		9,856		35,668	VN	越南		19		403
F8	法國		317		3,637	ZA	南非				77
GB	英國		2		1,405	總計 TOTAL					
I8	意大利		14		298	87231 機械治療用具；按摩器具；心理功能測驗器具 (-) MECHANO-THERAPY APPLIANCES; MASSAGE APPARATUS; PSYCHOLOGICAL APTITUDE-TESTING APPARATUS (-)					
IE	愛爾蘭		287		1,616	AE	阿拉伯聯合酋長國				174
IL	以色列				89	AU	澳大利亞		13		1,450
IN	印度				181	BE	比利時				697
JP	日本		4,400		18,197	CA	加拿大				250
KR	大韓民國		873		3,656	CH	瑞士		79		208
MO	澳門特別行政區		323		1,323						

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003	二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003	二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003			
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE		
87231 機械治療用具；按摩器具；心理功能測驗器具 (-) MECHANO-THERAPY APPLIANCES; MASSAGE APPARATUS; PSYCHOLOGICAL APTITUDE-TESTING APPARATUS (-)					87235 其他呼吸用具及防毒面具 (公斤) OTHER BREATHING APPLIANCES AND GAS MASKS (KG)						
CN	中國內地	59,509		394,044		DE	德國	9	14	456	290
CZ	捷克共和國			54		E7	西班牙			182	25
D8	丹麥	383		563		GB	英國	600	87	6 445	2,138
DE	德國	76		5,249		I8	意大利			715	151
E7	西班牙	1,053		2,730		JP	日本	300	112	30 584	5,156
						MX	墨西哥			45	11
F8	法國	2,201		14,690		PK	巴基斯坦			57	82
FI	芬蘭	1		2		SE	瑞典			6 304	915
GB	英國	242		4,671		SG	新加坡	1	@	67	89
I8	意大利	2,395		25,059		TH	泰國			795	31
ID	印度尼西亞			189		TW	台灣	36	16	2 208	317
IE	愛爾蘭			290		U8	美國	2 030	382	37 420	10,300
IL	以色列			508			總計 TOTAL	5 793	895	141 854	27,295
JP	日本	9,536		147,820		87240 內科、牙科、外科或獸醫用傢具；理髮用椅及類似可調校的座椅； 及其零件 (公斤) MEDICAL, DENTAL, SURGICAL OR VETERINARY FURNITURE; BARBERS' CHAIRS AND SIMILAR ADJUSTABLE CHAIRS; PARTS THEREOF (KG)					
KR	大韓民國	1,541		8,410		AU	澳大利亞	339	96	42 528	1,429
MO	澳門特別行政區	2		128		BE	比利時	590	23	1 990	91
						BR	巴西			1 020	68
MX	墨西哥	11		56		CA	加拿大			10 775	572
MY	馬來西亞	510		1,501		CN	中國內地	39 313	1,835	255 367	6,689
NL	荷蘭	5		1,163		D8	丹麥	406	60	626	90
NZ	新西蘭			212		DE	德國	786	136	18 611	1,382
PK	巴基斯坦			37		E7	西班牙			2 502	159
SE	瑞典	111		1,734		F8	法國	208	16	5 194	218
SG	新加坡	84		10,946		FI	芬蘭	144	17	922	91
TH	泰國	38		561							
TW	台灣	4,418		23,326		GB	英國	1 414	17	25 545	2,012
U8	美國	2,496		11,666		I8	意大利	5 141	765	12 262	2,129
VN	越南			@		IL	以色列			100	39
	總計 TOTAL	84,705		658,386		JP	日本	399	62	6 911	773
87233 臭氣治療、氧氣治療、噴霧治療、人工呼吸或其他治療用呼吸器具 (-) OZONE THERAPY, OXYGEN THERAPY, AEROSOL THERAPY, ARTIFICIAL RESPIRATION OR OTHER THERAPEUTIC RESPIRATION APPARATUS (-)					KR 大韓民國					6 110	399
AU	澳大利亞	138		1,127		MY	馬來西亞			4 435	148
BE	比利時			1,177		NL	荷蘭			699	81
BR	巴西			102		NZ	新西蘭			11 600	883
CA	加拿大	145		941		PL	波蘭	2 221	546	12 813	2,541
CH	瑞士	133		35,513		SE	瑞典	250	70	1 552	317
CN	中國內地	3,119		22,681							
D8	丹麥	41		229		SG	新加坡	1 150	30	1 580	51
DE	德國	1,726		14,685		TW	台灣	22 996	951	89 218	5,359
E7	西班牙			40		U8	美國	3 940	870	35 803	4,576
F8	法國	95		1,667			總計 TOTAL	79 297	5,495	548 163	30,096
						87311 氣體計量器 (個) GAS METERS (NO.)					
FI	芬蘭			103		BE	比利時			3	21
GB	英國	193		5,093		DE	德國	6 629	1,785	37 768	9,470
I8	意大利	7		1,799		F8	法國			4	14
IE	愛爾蘭	39		45,945		FI	芬蘭			1	13
IL	以色列			2,969		GB	英國	31	63	249	369
JP	日本	362		4,248		GE	格魯吉亞			4	11
MO	澳門特別行政區			6		JP	日本	60	51	75 379	10,450
MY	馬來西亞			47		SG	新加坡			16	147
N8	挪威	17		789		U8	美國	55	226	2 374	3,738
NL	荷蘭			1,247			總計 TOTAL	6 775	2,124	115 798	24,233
						87313 液體計量器 (個) LIQUID METERS (NO.)					
NZ	新西蘭	139		14,508		AU	澳大利亞			1	12
PH	菲律賓			20		CN	中國內地	1 195	52	8 256	539
SE	瑞典			21,386		D8	丹麥	3	32	22	189
SG	新加坡	436		13,526		DE	德國	413	338	483	736
SK	斯洛伐克			124		F8	法國			1	5
TH	泰國			377		GB	英國	20	44	2 349	1,111
TW	台灣	14		2,652		I8	意大利			4	51
U8	美國	8,767		180,628		ID	印度尼西亞			104 040	8,139
	總計 TOTAL	15,374		373,628		JP	日本	4	18	92	478
87235 其他呼吸用具及防毒面具 (公斤) OTHER BREATHING APPLIANCES AND GAS MASKS (KG)					MY 馬來西亞					217	2
AU	澳大利亞	50	11	1 714	810						
CA	加拿大	117	76	926	564						
CN	中國內地	2 650	199	53 669	6,390						
D8	丹麥			267	27						

362	表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY								
(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)											
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
87313 液體計量器 (個) LIQUID METERS (NO.)						87325 速度計及轉速計; 頻閃觀測器 (個) SPEED INDICATORS AND TACHOMETERS; STROBOSCOPES (NO.)					
SG	新加坡	2	@	16	5	CN	中國內地	572 488	6,750	6 164 725	61,430
U8	美國	49	61	182	614	DE	德國	16	52	21 211	1,105
						F8	法國	500	20	535	35
	總計 TOTAL	1 686	545	115 663	11,882	GB	英國	24	48	90	242
						JP	日本	16 127	495	42 299	4,877
87315 電力計量器 (個) ELECTRICITY METERS (NO.)						SG	新加坡	85	82	267	320
						TH	泰國			224	11
BR	巴西			9	123	TW	台灣	19 011	2,141	207 089	29,930
CA	加拿大	225	748	1 236	4,257	U8	美國	6	18	297	451
CH	瑞士	381	1,940	16 286	41,878		總計 TOTAL	608 257	9,605	6 443 536	98,610
CN	中國內地	46 160	548	98 420	1,995	87329 873 21至873 25條目內製品的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES OF THE ARTICLES OF ITEMS FROM 873 21 TO 873 25 (KG)					
DE	德國	74	16	270	5,159	CH	瑞士	3	7	117	156
E7	西班牙	4	74	4	74	CN	中國內地	92 118	3,287	261 817	25,165
GB	英國	1 413	2,011	6 847	8,181	DE	德國	10	3	31 546	9,724
GR	希臘			113	52	E7	西班牙			247	62
HU	匈牙利			1 100	61	F8	法國			5	13
I8	意大利			5	16	GB	英國			641	58
ID	印度尼西亞	240	25	594	186	JP	日本	1 799	1,901	11 090	11,157
JP	日本	69	84	864	847	SE	瑞典	2	1	2 369	210
MY	馬來西亞			10	4	SG	新加坡	40	44	249	392
NL	荷蘭	2	1	12	7	TW	台灣	2 273	135	38 000	1,981
SG	新加坡	1	1	140	172						
SI	斯洛文尼亞	20 380	3,976	20 880	4,112	U8	美國	204	201	1 032	2,540
TH	泰國	400	140	1 205	453		總計 TOTAL	96 449	5,578	347 113	51,457
TW	台灣	535	144	2 578	1,039						
U8	美國	65	545	309	1,933						
	總計 TOTAL	69 949	10,251	150 882	70,550						
87319 氣體、液體或電力計量器的零件及附件; 其校準器 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES OF GAS, LIQUID OR ELECTRICITY METERS; CALIBRATING METERS THEREFOR (KG)						87411 定向羅盤; 其他導航儀器及用具 (個) DIRECTION FINDING COMPASSES, OTHER NAVIGATIONAL INSTRUMENTS AND APPLIANCES (NO.)					
AU	澳大利亞			392	17	AT	奧地利			2	65
BE	比利時			33	135	AU	澳大利亞	2	31	4	66
CH	瑞士	25	110	1 951	1,427	CA	加拿大	3	520	166	1,034
CN	中國內地	3 337	103	69 927	3,426	CH	瑞士	1 458	1,111	8 576	4,563
D8	丹麥			4	17	CN	中國內地	1 031 946	4,234	3 040 439	29,612
DE	德國	27	13	338	460	D8	丹麥	9	54	12	145
GB	英國	552	36	11 795	5,079	DE	德國	2 727	476	3 483	3,799
I8	意大利			5 701	1,879	F8	法國	13	667	26	2,775
JP	日本			1 945	473	FI	芬蘭	4 221	1,398	26 861	5,096
MY	馬來西亞			769	93	GB	英國	10 674	836	29 573	2,225
NL	荷蘭			32	37	I8	意大利	356	546	3 923	4,594
SG	新加坡			10	11	JP	日本	182	1,034	10 789	5,347
U8	美國	59	60	2 101	2,480	N8	挪威	1	20	49	1,160
						NL	荷蘭	1	397	4	458
	總計 TOTAL	4 000	321	94 998	15,535	NZ	新西蘭			451	417
						SE	瑞典	806	38	1 884	338
87321 轉數計、生產計、車費計、里程計、步程計及類似物 (個) REVOLUTION COUNTERS, PRODUCTION COUNTERS, TAXIMETERS, MILEOMETERS, PEDOMETERS AND THE LIKE (NO.)						SG	新加坡	1	280	16	1,665
AU	澳大利亞			73	14	TW	台灣			2 141	267
CH	瑞士			4	12	U8	美國	55 979	615	296 877	6,306
CN	中國內地	908 413	7,881	11 117 588	87,240		總計 TOTAL	1 108 379	12,257	3 425 276	69,931
DE	德國	5 257	154	24 725	1,218	87412 導航儀器及用具 (包括定向羅盤) 的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES OF NAVIGATIONAL INSTRUMENTS AND APPLIANCES, INCLUDING DIRECTION FINDING COMPASSES (KG)					
GB	英國	201	42	405	494	CA	加拿大			78	223
I8	意大利			235	56	DE	德國	45	217	950	2,674
ID	印度尼西亞	1 711	335	17 801	2,852	F8	法國			1 786	2,095
JP	日本	44 575	2,287	237 957	12,542	GB	英國	6	48	145	827
KR	大韓民國	5 267	42	72 146	1,725	I8	意大利	70	13	837	138
NL	荷蘭			100	38	IN	印度	1	10	2	21
PH	菲律賓	2 700	117	16 795	706	JP	日本	481	428	1 528	1,445
SG	新加坡	16	40	275	520	N8	挪威	1	5	16	46
TW	台灣	17 982	2,836	73 702	7,418	U8	美國	72	173	1 579	1,600
U8	美國	201	41	41 692	1,160						
							總計 TOTAL	676	893	6 921	9,068
	總計 TOTAL	986 323	13,775	11 603 498	115,994						
87325 速度計及轉速計; 頻閃觀測器 (個) SPEED INDICATORS AND TACHOMETERS; STROBOSCOPES (NO.)											
AT	奧地利			6 799	210						

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)					貨物 (單位) ITEM (UNIT)				
二零零三年八月 AUG 2003					二零零三年八月 AUG 2003				
二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003					二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003				
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
87413 測量、水道測量、海洋學、水文學、氣象學或地球物理學用的儀器及用具；測距儀 (個) SURVEYING, HYDROGRAPHIC, OCEANOGRAPHIC, HYDROLOGICAL, METEOROLOGICAL OR GEOPHYSICAL INSTRUMENTS AND APPLIANCES; RANGEFINDERS (NO.)					87422 繪圖檯及繪圖機，及其他繪圖、劃線或數學計算儀器 (部/個) DRAFTING TABLES AND MACHINES AND OTHER DRAWING, MARKING-OUT OR MATHEMATICAL CALCULATING INSTRUMENTS (NO.)				
AU 澳大利亞	13	126	170	1,613	MY 馬來西亞	5 240	20	27 912	82
CA 加拿大	92	301	308	1,924	PH 菲律賓			499	12
CH 瑞士	377	5,705	3 130	40,101	SG 新加坡			2	@
CN 中國內地	277 282	14,495	2 166 292	108,157	TW 台灣	20 169	50	239 295	503
DE 德國	3 252	1,252	5 167	2,723	U8 美國	1 683	51	7 378	793
FI 芬蘭			1	19	總計 TOTAL	3 776 720	6,236	44 812 882	62,183
GB 英國	94	2,000	1 441	12,184	87423 量度長度的用手儀器，未列明在其他編號 (個) INSTRUMENTS FOR MEASURING LENGTH, FOR HAND USE, NES (NO.)				
HU 匈牙利	6	21	6	21	AU 澳大利亞			9 864	85
I8 意大利	62	212	64	358	BE 比利時	32	4	182	47
IL 以色列	2	49	5 182	301	CA 加拿大			1	6
JP 日本	16	608	1 851	10,031	CH 瑞士	1	14	186	51
KR 大韓民國	18	47	42	311	CN 中國內地	2 346 817	13,273	17 174 237	67,273
MO 澳門特別行政區	2	2	5	4	DE 德國	441	63	26 660	1,108
N8 挪威			2	8	E7 西班牙			51	31
NL 荷蘭	2	58	255	669	F8 法國	419	11	5 061	252
NZ 新西蘭			14	43	GB 英國			10 174	175
PH 菲律賓			1	4	I8 意大利	66	4	157 732	433
RU 俄羅斯聯邦			226	700	IN 印度			4 852	42
SE 瑞典			1	129	JP 日本	16 825	1,263	903 734	35,209
SG 新加坡	1 026	383	2 164	6,283	KR 大韓民國	1	@	3 533	114
TH 泰國			42	215	MX 墨西哥			28 926	89
TW 台灣			12	201	NL 荷蘭			33 789	152
U8 美國	894	6,870	4 581	31,257	SG 新加坡	3 388	181	19 717	1,036
總計 TOTAL	283 138	32,129	2 190 957	217,254	TW 台灣	48 544	392	217 829	3,121
87414 874 13條目內製品的零件及附件 (-) PARTS AND ACCESSORIES FOR THE ARTICLES OF ITEM 874 13 (-)					U8 美國	975	354	9 514	2,981
AT 奧地利		1		33	總計 TOTAL	2 417 509	15,560	18 606 042	112,206
BE 比利時				59	87424 874 22及874 23條目內製品的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES FOR THE ARTICLES OF ITEMS 874 22 AND 874 23 (KG)				
CA 加拿大		8		343	BE 比利時			483	192
CH 瑞士		289		2,120	CN 中國內地	5 632	165	121 917	1,772
CN 中國內地		787		5,714	DE 德國			523	95
D8 丹麥		367		965	F8 法國	379	65	5 151	806
DE 德國		35		479	JP 日本	2	@	9 903	309
E7 西班牙				206	SG 新加坡	12	3	837	206
F8 法國		380		457	TH 泰國	1 437	87	8 349	488
GB 英國		63		1,370	TW 台灣			15	26
I8 意大利		4		18	U8 美國	157	88	626	406
IE 愛爾蘭		136		136	總計 TOTAL	7 619	408	147 804	4,300
IL 以色列				192	87425 量度或檢查儀器、用具及機器，未列明在其他編號；輪廓投影機 (部) MEASURING OR CHECKING INSTRUMENTS, APPLIANCES AND MACHINES, NES; PROFILE PROJECTORS (NO.)				
JP 日本		260		2,388	A8 中美洲及南美洲其他國家 / 地區			245	84
KR 大韓民國		@		103	AE 阿拉伯聯合酋長國			69	35
MO 澳門特別行政區		2		5	AT 奧地利	5	84	7	174
MY 馬來西亞				35	AU 澳大利亞	16	122	68	2,022
N8 挪威		34		328	BE 比利時	24	471	254	5,522
NL 荷蘭				613	BR 巴西			31	262
PH 菲律賓				86	CA 加拿大	61	914	1 745	8,610
SE 瑞典				134	CH 瑞士	2 726	1,717	58 792	23,752
SG 新加坡		80		1,724	CN 中國內地	2 278 218	27,247	14 034 312	287,052
TH 泰國				113	D8 丹麥	209	1,318	12 651	4,352
TW 台灣		203		1,150	DE 德國	84 610	15,286	528 187	80,766
U8 美國		1,427		8,853	E7 西班牙			5	80
總計 TOTAL		4,075		27,624	F8 法國	30	2,620	151	4,399
87422 繪圖檯及繪圖機，及其他繪圖、劃線或數學計算儀器 (部/個) DRAFTING TABLES AND MACHINES AND OTHER DRAWING, MARKING-OUT OR MATHEMATICAL CALCULATING INSTRUMENTS (NO.)					FI 芬蘭			4	1,124
AU 澳大利亞	6 672	32	6 672	32	GB 英國	41 582	5,992	248 243	33,948
CH 瑞士			30	335	HU 匈牙利	21	64	86	1,636
CN 中國內地	3 675 919	4,924	44 088 675	55,686	I8 意大利	6	468	5 308	3,025
DE 德國	655	139	89 217	600	IE 愛爾蘭	2	101	23	2,014
GB 英國	154	28	3 294	148	IL 以色列	30	27,488	14 402	66,722
IL 以色列			7	13	IN 印度	54	28	157	261
JP 日本	59 574	248	308 973	1,767	JP 日本	2 293 728	59,571	8 737 647	413,480
KR 大韓民國	6 648	6	40 919	76					
MO 澳門特別行政區	5	68	5	68					
MT 馬耳他	1	670	4	2,068					

364	表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
87425 量度或檢查儀器、用具及機器，未列明在其他編號；輪廓投影機 (部) MEASURING OR CHECKING INSTRUMENTS, APPLIANCES AND MACHINES, NES; PROFILE PROJECTORS (NO.)					87431 量度或檢查液體流量及水平的儀器及器具 (個) INSTRUMENTS AND APPARATUS, FOR MEASURING OR CHECKING THE FLOW OR LEVEL OF LIQUIDS (NO.)				
KR 大韓民國	57	12,533	57 534	28,505	FI 芬蘭			9	68
MO 澳門特別行政區			40	64	GB 英國	320	766	3 316	7,148
MX 墨西哥	16	19	20	64	I8 意大利	143	209	2 069	2,012
MY 馬來西亞	110	79	5 714	4,876	IE 愛爾蘭			31	739
N8 挪威			8	124	IL 以色列			10	21
NL 荷蘭	181	162	1 848	4,400	JP 日本	429	307	4 414	2,626
NZ 新西蘭	210	208	1 530	1,855	KR 大韓民國	20	34	80	291
PH 菲律賓	13	13	1 346	7,345	NL 荷蘭	5	84	208	833
PL 波蘭	3	224	4	290	SE 瑞典	3	12	32	76
RU 俄羅斯聯邦	7	142	16	1,000	SG 新加坡	48	132	336	739
SE 瑞典	21	2,657	3 714	13,611	TW 台灣	22	7	275	774
SG 新加坡	197 886	7,734	1 531 020	53,616	U8 美國	3 168	3,618	23 728	23,861
SI 斯洛文尼亞			22	237	ZA 南非	20	65	70	179
TH 泰國	39 469	911	254 398	8,205					
TR 土耳其			6	25	總計 TOTAL	18 610	7,875	140 642	68,590
TW 台灣	5 196	16,755	72 013	92,500	87435 量度或檢查液體或氣體壓力的儀器及器具 (個) INSTRUMENTS AND APPARATUS, FOR MEASURING OR CHECKING PRESSURE OF LIQUIDS OR GASES (NO.)				
U8 美國	610 169	41,659	4 524 642	356,929	AU 澳大利亞	2	7	375	304
ZA 南非	2	30	53	79	BR 巴西	1	3	116	463
總計 TOTAL	5 554 662	226,619	30 096 315	1,513,047	CA 加拿大	1	1	21	396
87426 874 25條目內製品的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES FOR THE ARTICLES OF ITEM 874 25 (KG)					CH 瑞士	2 819	206	13 060	2,675
AR 阿根廷			9	17	CN 中國內地	489 467	7,799	1 944 921	31,562
AT 奧地利	86	104	946	1,531	D8 丹麥	65	57	281	165
AU 澳大利亞	5	7	707	594	DE 德國	33 196	1,893	117 829	10,725
BE 比利時	474	527	3 290	6,747	F8 法國	3	6	30	57
BR 巴西			8	2	FI 芬蘭	102	229	190	669
CA 加拿大	18	41	598	500	GB 英國	355	316	3 898	3,711
CH 瑞士	29	33	8 778	3,369	I8 意大利	1 926	176	5 331	750
CN 中國內地	151 765	6,570	1 340 303	68,122	IE 愛爾蘭			7	20
D8 丹麥	28	33	346	604	IN 印度			2 700	46
DE 德國	4 032	5,746	92 325	58,069	JP 日本	18 521	1,585	71 905	11,996
E7 西班牙			303	148	N8 挪威			59	22
F8 法國	2 075	1,434	16 937	8,538	NL 荷蘭			2 973	591
FI 芬蘭	63	111	219	146	SE 瑞典	7	3	78	107
GB 英國	2 895	5,656	16 609	45,638	SG 新加坡	3 712	985	7 938	4,234
HU 匈牙利	206	34	1 076	120	TW 台灣	6 464	221	170 770	4,350
I8 意大利	298	1,084	2 552	4,783	U8 美國	3 937	721	64 813	11,848
IE 愛爾蘭	225	1,612	1 515	8,948	總計 TOTAL	560 578	14,207	2 407 295	84,690
IL 以色列	80	392	3 181	2,418	87437 其他量度或檢查液體或氣體的變化量的儀器及器具 (個) OTHER INSTRUMENTS AND APPARATUS, FOR MEASURING OR CHECKING VARIABLES OF LIQUIDS OR GASES (NO.)				
IN 印度			12	4	AU 澳大利亞			50	91
JP 日本	20 517	22,050	201 584	202,261	CN 中國內地	2 400	100	300 070	3,134
KR 大韓民國	139	94	3 273	3,017	DE 德國	491	118	800	1,248
MY 馬來西亞	38	13	774	711	GB 英國	178	118	5 753	2,473
NL 荷蘭	97	184	2 170	2,766	I8 意大利	1 881	48	13 655	418
PH 菲律賓	110	163	170	365	JP 日本	151	462	449	1,643
RU 俄羅斯聯邦			1	8	SG 新加坡	136	159	913	685
SE 瑞典	81	306	778	3,260	U8 美國	561	1,013	6 758	7,248
SG 新加坡	3 645	1,746	6 968	7,208	總計 TOTAL	5 798	2,018	328 448	16,941
TH 泰國			638	844	87431 量度或檢查液體流量及水平的儀器及器具 (個) INSTRUMENTS AND APPARATUS, FOR MEASURING OR CHECKING THE FLOW OR LEVEL OF LIQUIDS (NO.)				
TW 台灣	12 317	1,527	104 021	12,334	A8 中美洲及南美洲其他國家 / 地區				
U8 美國	2 990	7,230	43 291	63,808	AT 奧地利				
總計 TOTAL	202 213	56,697	1 853 382	506,879	AU 澳大利亞	45	64	356	516
87431 量度或檢查液體流量及水平的儀器及器具 (個) INSTRUMENTS AND APPARATUS, FOR MEASURING OR CHECKING THE FLOW OR LEVEL OF LIQUIDS (NO.)					BE 比利時			14	74
A8 中美洲及南美洲其他國家 / 地區			6	49	BR 巴西	863	97	2 846	1,003
AT 奧地利			157	247	CA 加拿大	302	157	1 722	973
AU 澳大利亞	32	136	968	550	CH 瑞士			142	297
BE 比利時	112	24	174	199	CN 中國內地	5 223	458	46 379	5,266
CA 加拿大			23	170	D8 丹麥	1	@	11	15
CH 瑞士	21	27	588	405	DE 德國	2 433	2,232	6 863	8,028
CN 中國內地	12 624	598	80 587	3,836	F8 法國	153	125	1 717	699
D8 丹麥	30	86	366	1,405	GB 英國	329	737	2 565	3,546
DE 德國	85	784	14 777	16,235	I8 意大利	17	18	142	462
E7 西班牙			43	136	JP 日本	789	561	4 576	3,134
F8 法國	1 528	987	8 375	5,993					

表 I1
TABLE I1

按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

365

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
87439 874 31至874 37條目內製品的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES FOR THE ARTICLES OF ITEMS FROM 874 31 TO 874 37 (KG)						87443 使用光輻射 (紫外光、可見光、紅外光) 操作的分光儀、分光光度計 及分光攝譜儀 (部) SPECTROMETERS, SPECTROPHOTOMETERS AND SPECTROGRAPHS USING OPTICAL RADIATIONS (ULTRAVIOLET, VISIBLE, INFRARED) (NO.)					
MY 馬來西亞		417	443	678	532						
N8 挪威		13	56	100	270	I8 意大利		5	619	51	6,423
NL 荷蘭				372	317	ID 印度尼西亞		4	2	21	13
SE 瑞典		5	4	52	38	IL 以色列				1	14
SG 新加坡		529	301	2 551	1,872	IN 印度				13	173
TW 台灣		1 174	704	13 698	3,857	JP 日本		219	4,921	1 148	37,085
U8 美國		14 106	1,202	43 658	10,129	KR 大韓民國		3	104	1 842	1,597
ZA 南非				4	57	MY 馬來西亞				4	211
總計 TOTAL		26 399	7,161	128 446	41,086	NL 荷蘭		1	38	2	97
87441 氣體或煙霧分析器 (部) GAS OR SMOKE ANALYSIS APPARATUS (NO.)						NZ 新西蘭		1	39	2	71
AT 奧地利				6	159	SG 新加坡		2	1	161	3,952
AU 澳大利亞		1	5	29	139	TH 泰國				1	14
CA 加拿大		194	184	489	5,020	TW 台灣		34	1,482	106	7,904
CH 瑞士				31	510	U8 美國		263	9,315	2 965	66,547
CN 中國內地		343 382	7,179	2 378 350	53,242	總計 TOTAL		734	23,138	7 343	191,472
D8 丹麥		23	600	71	2,050	87444 曝光計 (個) EXPOSURE METERS (NO.)					
DE 德國		143	1,417	1 154	11,647	CA 加拿大				27	43
F8 法國		4	65	778	3,322	DE 德國				118	461
FI 芬蘭		15	48	159	454	JP 日本		638	424	6 080	7,316
GB 英國		6 117	722	10 925	9,770	KR 大韓民國				617	401
I8 意大利		5	90	12	225	MO 澳門特別行政區				1	1
IE 愛爾蘭		1	5	3	46	SE 瑞典				1	6
JP 日本		198	1,456	13 084	10,978	SG 新加坡				5	46
KR 大韓民國		3	27	7	81	U8 美國		3	33	22	161
MO 澳門特別行政區				1	12	總計 TOTAL		641	456	6 871	8,435
NL 荷蘭				1	58	87445 使用光輻射操作的其他儀器及器具，未列明在其他編號 (部) INSTRUMENTS AND APPARATUS USING OPTICAL RADIATIONS, NES (NO.)					
SE 瑞典		5	31	7	51	AT 奧地利		16	974	164	4,601
SG 新加坡		26	13	232	134	AU 澳大利亞				1	495
U8 美國		89 062	3,123	95 376	20,754	CA 加拿大		15	47	36	219
總計 TOTAL		439 179	14,967	2 500 715	118,654	CH 瑞士		32	59	46	197
87442 色層分離儀及電泳儀器 (部) CHROMATOGRAPHS AND ELECTROPHORESIS INSTRUMENTS (NO.)						CN 中國內地		238	661	508	5,395
AT 奧地利				1	3	D8 丹麥				410	2,727
CH 瑞士				6	3,030	DE 德國		16	404	243	4,599
CN 中國內地		5	257	87	5,983	GB 英國		1	8	31	2,393
D8 丹麥				9	1,883	I8 意大利				1	9
DE 德國		176	5,592	578	15,767	JP 日本		10	466	114	3,408
F8 法國				13	864	MO 澳門特別行政區				5	37
GB 英國		12	137	35	3,478	MY 馬來西亞				13	627
I8 意大利				7	850	NL 荷蘭				1	10
IL 以色列				2	55	SE 瑞典				61	2,543
JP 日本		177	2,446	501	15,667	SG 新加坡		3	307	50	5,077
KR 大韓民國				8	329	TH 泰國				8	815
MY 馬來西亞				16	932	TW 台灣		20	206	36	2,137
NL 荷蘭		56	1,329	81	3,741	U8 美國		42	1,825	1 943	28,556
SE 瑞典		652	7,202	5 353	78,523	VN 越南				2	288
SG 新加坡		13	3,124	306	34,905	ZA 南非				2	663
TW 台灣		5	175	55	1,912	總計 TOTAL		393	4,957	3 675	64,796
U8 美國		477	19,217	4 763	124,013	87446 物理或化學分析的儀器及器具，未列明在其他編號 (部) INSTRUMENTS AND APPARATUS FOR PHYSICAL OR CHEMICAL ANALYSIS, NES (NO.)					
總計 TOTAL		1 573	39,480	11 821	291,934	AT 奧地利		5	408	95	2,285
87443 使用光輻射 (紫外光、可見光、紅外光) 操作的分光儀、分光光度計 及分光攝譜儀 (部) SPECTROMETERS, SPECTROPHOTOMETERS AND SPECTROGRAPHS USING OPTICAL RADIATIONS (ULTRAVIOLET, VISIBLE, INFRARED) (NO.)						AU 澳大利亞		391	1,243	930	7,893
AU 澳大利亞		75	1,441	167	11,268	BE 比利時		4	192	28	3,038
CH 瑞士		9	956	72	5,137	BY 白俄羅斯				3	86
CN 中國內地		88	771	262	8,915	CA 加拿大		4	2,387	2 318	13,839
CZ 捷克共和國				1	67	CH 瑞士		72	3,779	547	15,551
D8 丹麥				174	890	CN 中國內地		824 909	24,415	3 410 759	139,228
DE 德國		19	3,053	137	16,226	D8 丹麥		135	1,339	698	11,816
F8 法國		8	341	10	1,672	DE 德國		1 265	11,958	6 858	74,683
FI 芬蘭				1	280	E7 西班牙		4	863	106	5,395
GB 英國		3	56	201	22,898	F8 法國		141	4,277	1 582	57,460
GU 關島				1	19						

表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)					
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
87446 物理或化學分析的儀器及器具，未列明在其他編號 (部) INSTRUMENTS AND APPARATUS FOR PHYSICAL OR CHEMICAL ANALYSIS, NES (NO.)						87451 靈敏度為5 厘克或更精密的天秤，無論是否帶有秤砣 (個) BALANCES OF A SENSITIVITY OF 5 CG OR BETTER, WITH OR WITHOUT WEIGHTS (NO.)					
FI 芬蘭	1	37		47	7,047	PH 菲律賓				2	19
GB 英國	150	5,612		1 685	47,585	SG 新加坡	1	23		11	61
HU 匈牙利				45	86	TW 台灣				11	174
I8 意大利	62	2,227		519	20,421	U8 美國	37	144		67	300
ID 印度尼西亞				2	105						
IE 愛爾蘭	13	974		555	10,865	總計 TOTAL	747	1,589		3 834	11,311
IL 以色列	15	360		81	1,208						
JP 日本	842	13,946		7 248	99,569	87452 儀器、器具或模型，設計只作示範用途 (公斤) INSTRUMENTS, APPARATUS OR MODELS, DESIGNED FOR DEMONSTRATION PURPOSE ONLY (KG)					
KR 大韓民國	3	165		1 011	4,119						
LK 斯里蘭卡				72	29	CH 瑞士	3	@		439	74
MO 澳門特別行政區				3	160	CN 中國內地	50 849	2,887		273 279	11,777
MY 馬來西亞				3	16	D8 丹麥	24	32		322	172
NL 荷蘭	7	1,238		691	13,454	DE 德國	219	129		4 025	699
NZ 新西蘭	1	5		3	40	F8 法國	1	@		117	40
PH 菲律賓				1	27	GB 英國	1 910	379		14 525	4,983
PK 巴基斯坦				2	750	I8 意大利	26	6		273	55
RO 羅馬尼亞				5	433	IN 印度				2 271	91
SE 瑞典	96	1,125		1 733	12,030	JP 日本				2 405	671
SG 新加坡	405	1,361		1 249	9,731	KR 大韓民國	1	@		259	98
TW 台灣	135	7,942		3 091	67,411	MY 馬來西亞				1 776	615
U8 美國	1 382	68,422		61 192	453,072	N8 挪威	909	615		4 229	1,825
ZA 南非				10	13	NL 荷蘭				57	3
						SE 瑞典				8	39
總計 TOTAL	830 042	154,276		3 503 172	1,079,442	SG 新加坡	175	417		747	765
						TW 台灣	121	111		993	9,931
87449 切片機；874 41至874 49條目內製品的零件及附件 (公斤) MICROTOMES; PARTS AND ACCESSORIES OF THE ARTICLES OF ITEMS FROM 874 41 TO 874 49 (KG)						U8 美國	1 986	1,495		14 522	9,855
						總計 TOTAL	56 224	6,071		320 247	41,693
AT 奧地利	315	433		1 073	4,298	87453 供測驗材料機械性能的機器及用具 (部) MACHINES AND APPLIANCES FOR TESTING MECHANICAL PROPERTIES OF MATERIALS (NO.)					
AU 澳大利亞	647	243		1 078	1,105						
BE 比利時	33	437		1 835	2,711	AT 奧地利	9	153		9	153
CA 加拿大	18	47		2 342	3,475	AU 澳大利亞				21	32
CH 瑞士	229	470		5 495	12,262	CH 瑞士	2	63		200	1,944
CN 中國內地	3 973	8,572		61 694	93,539	CN 中國內地	78	677		5 701	4,641
CZ 捷克共和國				2	14	DE 德國	5	217		422	8,640
D8 丹麥	42	66		61	154	F8 法國	1	3		4	99
DE 德國	3 168	3,446		20 708	24,913	GB 英國	84	2,137		3 911	16,132
E7 西班牙	7	20		435	383	I8 意大利	7	338		102	1,936
						IL 以色列				8	93
F8 法國	2 290	2,152		18 616	9,078	JP 日本	4 886	2,577		44 485	20,828
FI 芬蘭	20	25		726	819						
GB 英國	3 171	1,993		31 293	16,277	LT 立陶宛				4	58
GR 希臘				1	44	MX 墨西哥				2	156
I8 意大利	2 515	293		11 763	2,309	MY 馬來西亞	3	3		115	175
IE 愛爾蘭	616	259		6 044	2,335	SE 瑞典	20	58		24	255
IL 以色列				121	4,466	SG 新加坡	108	105		1 255	1,809
IN 印度	1	@		155	827	TH 泰國				52	1,571
JP 日本	7 713	12,503		25 054	42,827	TW 台灣	119	1,575		495	5,129
KR 大韓民國	585	360		1 113	770	U8 美國	382	2,600		2 035	20,047
						總計 TOTAL	5 704	10,506		58 845	83,696
MY 馬來西亞	68	26		6 109	1,377	87454 874 53條目內機器及用具的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES FOR THE MACHINES AND APPLIANCES OF ITEM 874 53 (KG)					
NL 荷蘭	97	115		1 633	711						
PH 菲律賓	10	39		793	910	AT 奧地利				5	9
PL 波蘭				54	56	CH 瑞士	10	6		244	480
RU 俄羅斯聯邦	109	114		429	509	DE 德國	475	453		3 651	2,681
SE 瑞典	1 988	3,099		22 361	30,287	E7 西班牙	124	105		660	741
SG 新加坡	390	421		13 618	9,966	GB 英國	775	665		4 839	4,260
TH 泰國	14	13		218	657	JP 日本	306	553		11 256	7,980
TR 土耳其				22	6	TH 泰國				7 077	124
TW 台灣	1 228	87		8 203	2,226	U8 美國	3 145	652		12 909	5,863
						總計 TOTAL	4 835	2,433		40 641	22,138
U8 美國	110 195	18,926		476 112	118,683						
總計 TOTAL	139 442	54,160		719 161	387,994						
87451 靈敏度為5 厘克或更精密的天秤，無論是否帶有秤砣 (個) BALANCES OF A SENSITIVITY OF 5 CG OR BETTER, WITH OR WITHOUT WEIGHTS (NO.)											
AU 澳大利亞	1	8		2	13						
CH 瑞士	34	176		547	2,996						
CN 中國內地	463	455		1 555	1,512						
DE 德國	79	191		618	2,291						
JP 日本	132	592		1 021	3,944						

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
87455 液體比重計、溫度計、高溫計、氣壓計、濕度計及乾濕計 (個) HYDROMETERS, THERMOMETERS, PYROMETERS, BAROMETERS, HYGROMETERS AND PSYCHROMETERS (NO.)					87461 恆溫器 (個) THERMOSTATS (NO.)				
AE 阿拉伯聯合酋長國			283	56	SE 瑞典			64	83
AT 奧地利			3 420	1,383	SG 新加坡	662	217	348 564	5,978
AU 澳大利亞	4 000	88	12 946	618	TH 泰國	30 000	65	211 269	502
BE 比利時	400	92	6 713	1,488	TR 土耳其			106 120	1,519
CA 加拿大	818	159	8 690	2,515	TW 台灣	1 015	415	358 412	2,599
CH 瑞士	150 102	1,396	200 814	2,109	U8 美國	1 533 816	7,400	12 741 111	47,922
CN 中國內地	5 106 508	59,809	39 877 571	419,820	總計 TOTAL	16 245 711	74,679	108 675 660	504,914
D8 丹麥	6	@	883	168	87463 氣壓調節器及控制器 (喉壓器) (個) PRESSURE REGULATORS AND CONTROLLERS (MANOSTATS) (NO.)				
DE 德國	2 767	418	387 999	17,089	BE 比利時			2	13
F8 法國	10 535	120	84 754	2,338	CA 加拿大			211	58
FI 芬蘭	230	211	652	970	CN 中國內地	306	351	4 488	1,223
GB 英國	763	271	14 689	2,892	DE 德國	2 484	403	8 187	2,718
I8 意大利	426	125	16 672	3,642	GB 英國	3 696	165	90 614	3,589
ID 印度尼西亞	1 350	16	7 280	262	I8 意大利			640	280
IE 愛爾蘭	2	4	33	282	JP 日本	214	43	8 875	834
JP 日本	332 169	1,012	2 248 823	17,224	NL 荷蘭	25	2	5 141	1,303
KR 大韓民國	713	18	66 733	8,203	SE 瑞典			301	38
MX 墨西哥	1 515	60	17 257	695	SG 新加坡	87	57	737	322
MY 馬來西亞			137	30	U8 美國	651	1,104	14 211	14,360
NL 荷蘭			8 874	956	總計 TOTAL	7 463	2,125	133 407	24,736
PH 菲律賓			3 312	82	87465 其他自動調節或控制的儀器及器具 (個) OTHER AUTOMATIC REGULATING OR CONTROLLING INSTRUMENTS AND APPARATUS (NO.)				
PK 巴基斯坦			20 000	44	AE 阿拉伯聯合酋長國			155	31
SG 新加坡	2 725	74	48 775	3,391	AU 澳大利亞	1	2	121	330
TH 泰國			6 160	44	CA 加拿大	13	151	157	1,104
TW 台灣	46 452	1,059	1 310 787	14,630	CH 瑞士	8	4	325	319
U8 美國	130 450	1,673	714 338	19,079	CN 中國內地	191 323	8,878	2 417 949	89,362
總計 TOTAL	5 791 931	66,605	45 068 595	520,009	D8 丹麥			20	2
87456 874 55條目內儀器的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES FOR THE INSTRUMENTS OF ITEM 874 55 (KG)					DE 德國	75	236	18 582	4,006
AT 奧地利	500	189	1 844	716	F8 法國	2	2	387	190
AU 澳大利亞	114	110	590	420	FI 芬蘭			30	455
CA 加拿大	494	943	2 183	2,809	GB 英國	254	1,119	2 470	4,108
CH 瑞士	35	141	138 996	3,575	I8 意大利	236	131	9 746	6,298
CL 智利			19	180	ID 印度尼西亞			10 000	52
CN 中國內地	8 193	2,315	302 144	22,915	IE 愛爾蘭			6	630
DE 德國	980	614	6 557	6,254	JP 日本	210 596	3,384	2 260 244	21,319
F8 法國	2	4	1 118	888	KR 大韓民國	166	189	774	1,614
GB 英國	43	70	1 844	2,172	N8 挪威			12	27
HU 匈牙利			240	37	PH 菲律賓			463 850	3,259
IE 愛爾蘭	43	15	119	318	SE 瑞典	500	49	4 288	413
JP 日本	3 324	4,353	34 677	26,314	SG 新加坡	3 159 802	4,440	12 617 226	23,147
KR 大韓民國	57	61	3 433	1,792	TH 泰國			1 350	104
MY 馬來西亞			30	111	TR 土耳其			20	14
N8 挪威			4	5	TW 台灣	22 624	273	562 190	2,598
NL 荷蘭			195	300	U8 美國	2 968	864	15 475	8,626
PH 菲律賓			1 211	278	ZA 南非			1 182	381
SG 新加坡	2	@	4 907	331	總計 TOTAL	3 588 568	19,722	18 386 559	168,388
TW 台灣	5 729	1,783	36 770	9,243	87469 自動調節或控制儀器及器具的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES FOR AUTOMATIC REGULATING OR CONTROLLING INSTRUMENTS AND APPARATUS (KG)				
U8 美國	4 014	335	22 365	4,012	AT 奧地利	19	24	107	159
總計 TOTAL	23 530	10,934	559 246	82,670	AU 澳大利亞	115	53	343	180
87461 恆溫器 (個) THERMOSTATS (NO.)					BE 比利時			2	1
AT 奧地利	314 328	776	2 610 753	6,379	CA 加拿大	3 104	729	13 017	4,972
CA 加拿大	396 851	1,395	2 287 490	8,799	CH 瑞士	113	106	371	519
CH 瑞士	31 902	499	617 572	10,040	CN 中國內地	357 200	23,675	3 106 567	151,428
CN 中國內地	9 695 042	37,173	62 583 383	252,462	D8 丹麥	8	20	86	138
D8 丹麥			57	38	DE 德國	3 824	1,266	52 277	13,266
DE 德國	61 440	2,607	1 035 480	15,134	F8 法國	312	77	23 222	1,524
E7 西班牙	40 984	1,422	621 470	7,097	GB 英國	105 890	14,683	561 449	74,209
F8 法國	31 349	726	149 063	3,522	GR 希臘			3	10
GB 英國	40 981	4,590	453 151	21,561	I8 意大利	4 485	806	23 299	6,192
I8 意大利	36 324	2,441	499 361	19,531	IS 冰島			286	147
JP 日本	2 525 757	12,015	15 029 067	81,649					
KR 大韓民國	573 950	634	3 187 822	5,260					
MY 馬來西亞	77 350	897	670 813	5,979					
NL 荷蘭	853 960	1,406	5 164 638	8,860					

表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY													
		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)													
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003					
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE				
87469 自動調節或控制儀器及器具的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES FOR AUTOMATIC REGULATING OR CONTROLLING INSTRUMENTS AND APPARATUS (KG)						87475 其他儀器及器具，供量度或檢查電功率電壓、電流或電阻，不帶記 錄裝置 (個) OTHER INSTRUMENTS AND APPARATUS FOR MEASURING OR CHECKING POWER, VOLTAGE, CURRENT OR RESISTANCE, WITHOUT A RECORDING DEVICE (NO.)									
JP 日本		8 669	3,230	92 214	32,206	KR 大韓民國		105	41	1 808	1,390				
KR 大韓民國		176	103	26 309	6,003	MY 馬來西亞		2	2	605	2,211				
MX 墨西哥				26	26	NZ 新西蘭		4	191	4	191				
MY 馬來西亞		1 660	188	27 580	6,232	PH 菲律賓		1	27	29	316				
NL 荷蘭		837	849	4 168	4,547	SE 瑞典		70	1,773	236	10,733				
NZ 新西蘭		540	74	5 871	318										
PH 菲律賓				200	83										
SA 沙特阿拉伯				15 630	325	SG 新加坡		21 798	6,131	68 821	22,871				
SE 瑞典		453	912	4 552	3,561	TH 泰國		2	30	205	322				
SG 新加坡		20 866	605	81 089	4,082	TR 土耳其				332	96				
TW 台灣		5 518	484	106 670	9,503	TW 台灣		35 727	4,668	72 552	17,580				
U8 美國		35 734	16,888	294 245	142,684	U8 美國		12 295	7,427	59 378	57,159				
						YU 南斯拉夫				5	21				
總計 TOTAL		549 523	64,772	4 439 583	462,316	總計 TOTAL		1 184 355	45,012	8 045 633	289,556				
87471 量度或檢測電離輻射的儀器及器具 (個) INSTRUMENTS AND APPARATUS FOR MEASURING OR DETECTING IONIZING RADIATIONS (NO.)						87477 其他儀器及器具，供無線電通訊用 (個) OTHER INSTRUMENTS AND APPARATUS FOR TELECOMMUNICATIONS (NO.)									
AU 澳大利亞		1	10	1	10	AT 奧地利				6	271				
CH 瑞士				3	69	AU 澳大利亞		5	94	40	3,848				
CN 中國內地				28	887	CA 加拿大		329	2,446	627	5,982				
DE 德國		5	108	142	2,363	CH 瑞士				35	5,590				
GB 英國		9	381	53	1,012	CN 中國內地		20 481	3,720	140 303	85,956				
KR 大韓民國		3	16	3	16	D8 丹麥		71	1,112	83	2,386				
SG 新加坡				1	679	DE 德國		39	4,879	613	72,670				
U8 美國		99	867	1 734	9,292	E7 西班牙				1 268	2,750				
						F8 法國		43	2,423	1 307	11,504				
總計 TOTAL		117	1,382	1 965	14,328	F1 芬蘭		9	493	375	12,634				
87473 陰極射線示波器及陰極射線示波圖 (個) CATHODE-RAY OSCILLOSCOPES AND CATHODE-RAY OSCILLOGRAPHS (NO.)						GB 英國						32	5,829	413	33,852
AE 阿拉伯聯合酋長國						I8 意大利						481	2,046	649	3,076
CA 加拿大						IE 愛爾蘭						4	244	56	1,435
CH 瑞士						IL 以色列								4	40
CN 中國內地						IN 印度						2	249	12	2,038
DE 德國						JP 日本						42 178	10,842	465 628	164,192
GB 英國						KR 大韓民國						2 075	7,973	2 786	33,922
IE 愛爾蘭						MY 馬來西亞						6	133	54	6,982
JP 日本						N8 挪威						2	19	66	929
KR 大韓民國						NL 荷蘭						1	229	500	877
MY 馬來西亞						PH 菲律賓						1	12	1 866	8,848
NL 荷蘭						PL 波蘭						6	782	103	5,789
NZ 新西蘭						SE 瑞典								33	1,687
SE 瑞典						SG 新加坡						114	15,329	3 902	82,679
SG 新加坡						TH 泰國								8	1,166
TW 台灣						TW 台灣						30	309	800	10,516
U8 美國						U8 美國						524	17,297	4 494	208,271
總計 TOTAL		1 580	7,183	21 965	53,146	總計 TOTAL		66 433	76,460	626 031	769,889				
87475 其他儀器及器具，供量度或檢查電功率電壓、電流或電阻，不帶記 錄裝置 (個) OTHER INSTRUMENTS AND APPARATUS FOR MEASURING OR CHECKING POWER, VOLTAGE, CURRENT OR RESISTANCE, WITHOUT A RECORDING DEVICE (NO.)						87478 儀器及器具，供量度或檢查電量用，未列明在其他編號 (台) INSTRUMENTS AND APPARATUS FOR MEASURING OR CHECKING ELECTRICAL QUANTITIES, NES (NO.)									
AT 奧地利						CA 加拿大						28	267	64	1,114
AU 澳大利亞						CH 瑞士						19	231	94	1,751
BR 巴西						CN 中國內地						31 035	4,476	818 785	84,298
CA 加拿大						CZ 捷克共和國								1	109
CN 中國內地						D8 丹麥								2	482
DE 德國						DE 德國						60	2,539	461	39,048
E7 西班牙						E7 西班牙						1	323	171	2,112
F8 法國						F8 法國								22	760
F1 芬蘭						GB 英國						71	1,228	314	6,686
GB 英國						IL 以色列						142	171	246	10,216
I8 意大利						JP 日本						1 224	15,930	8 013	109,418
ID 印度尼西亞						KR 大韓民國						120	2,659	294	11,945
IE 愛爾蘭						MO 澳門特別行政區								16	303
IN 印度						MX 墨西哥								30	7,740
JP 日本						MY 馬來西亞						12	1,494	393	22,638
						NL 荷蘭						1	94	164	834
						PH 菲律賓								10	1,427
						SE 瑞典						1	34	10	727
						SG 新加坡						56	1,986	1 818	20,108
						TR 土耳其								174	31

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
87478 儀器及器具，供量度或檢查電量用，未列明在其他編號 (台) INSTRUMENTS AND APPARATUS FOR MEASURING OR CHECKING ELECTRICAL QUANTITIES, NES (NO.)						88111 攝影機 (部) PHOTOGRAPHIC CAMERAS (NO.)					
TW 台灣		460	4,457	2 491	43,716	OM 阿曼				780	598
U8 美國		233	30,420	5 149	98,231	PA 巴拿馬				166	398
總計 TOTAL		33 463	66,309	838 722	463,694	PH 菲律賓	4 503	2,312		29 347	19,021
87479 874 71至874 78條目內儀器及器具的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES FOR THE INSTRUMENTS AND APPARATUS OF ITEMS FROM 874 71 TO 874 78 (KG)						SA 沙特阿拉伯				300	157
AT 奧地利		5	4	120	117	SE 瑞典	129	489		988	4,661
AU 澳大利亞		17	49	174	359	SG 新加坡	11 439	5,015		59 773	59,396
BD 孟加拉國				204	21	TH 泰國	2 730	1,810		80 063	81,074
BE 比利時		21	6	211	157	TW 台灣	13 276	7,396		66 787	61,316
CA 加拿大		165	174	1 245	1,421	U8 美國	13 425	1,521		575 394	29,763
CH 瑞士		377	219	3 534	3,782	VN 越南	20	8		8 220	3,720
CN 中國內地		46 230	8,767	562 887	53,911	總計 TOTAL		13 509 636	380,541	98 485 942	3,267,487
D8 丹麥		1 169	305	4 346	1,429	88112 閃光燈泡、方形閃光燈泡及類似物 (個) FLASHBULBS, FLASHCUBES AND THE LIKE (NO.)					
DE 德國		750 256	1,321	4 859 511	20,177	CN 中國內地	136 500	66		2 096 165	993
F8 法國		38	62	934	2,251	JP 日本	165 089	587		967 202	3,293
						總計 TOTAL		301 589	652	3 063 367	4,286
GB 英國		1 032	1,990	7 007	9,337	88113 攝影閃光器具 (個) PHOTOGRAPHIC FLASHLIGHT APPARATUS (NO.)					
I8 意大利		151	9	428	193	AE 阿拉伯聯合酋長國				24	55
IE 愛爾蘭				142	18	C8 非洲其他國家 / 地 區				4	11
IL 以色列		60	66	1 788	4,212	CH 瑞士	34	189		551	1,938
IN 印度		23	22	106	607	CN 中國內地	748 310	5,736		8 197 107	43,356
JP 日本		6 512	4,429	44 728	34,402	DE 德國	300	41		3 804	1,322
KR 大韓民國		10 273	352	33 831	3,837	F8 法國	4	16		365	186
MX 墨西哥				61	4	GB 英國	7	34		110	134
MY 馬來西亞		1 242	1,463	26 686	15,045	IN 印度				10	22
N8 挪威		27	23	116	141	JP 日本	2 452 802	6,721		16 565 320	58,440
						KR 大韓民國				750	18
NL 荷蘭				347	1,578	MY 馬來西亞	115	96		300	245
PA 巴拿馬				3	40	SE 瑞典				5	67
PH 菲律賓		350	78	7 016	1,025	SG 新加坡	15 070	716		6 251 902	15,678
SE 瑞典				381	507	TH 泰國	48	57		2 193	3,562
SG 新加坡		622	2,161	37 572	13,329	TW 台灣	3 292	70		168 458	891
TW 台灣		3 391	2,393	37 969	22,764	U8 美國	2 746	564		32 514	3,459
U8 美國		2 450	6,725	28 011	55,350	總計 TOTAL					
ZA 南非				15	10			3 222 728	14,239	31 223 417	129,385
總計 TOTAL		824 411	30,619	5 659 373	246,024	88114 881 11條目內攝影機的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES FOR THE PHOTOGRAPHIC CAMERAS OF ITEM 881 11 (KG)					
87490 機器、用具、儀器及器具的零件及附件，未列明在其他編號 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES FOR MACHINES, APPLIANCES, INSTRUMENTS AND APPARATUS, NES (KG)						AT 奧地利	8	25		9	27
JP 日本		86	56	2 910	969	AU 澳大利亞	35	11		89 548	2,377
TW 台灣		1 380	656	4 914	2,207	BD 孟加拉國	62	92		219	744
U8 美國		357	326	492	538	BE 比利時				34 015	1,666
總計 TOTAL		1 823	1,038	8 316	3,714	BG 保加利亞				27 138	1,779
88111 攝影機 (部) PHOTOGRAPHIC CAMERAS (NO.)						CA 加拿大	31 502	1,463		52 561	5,326
AE 阿拉伯聯合酋長國		324	991	8 624	9,288	CH 瑞士	31	68		1 160	1,523
AU 澳大利亞		7 126	310	11 583	546	CN 中國內地	680 513	181,363		6 218 335	1,534,386
BE 比利時		1	4	324	11,675	CZ 捷克共和國	288	714		702	1,171
CA 加拿大		10	10	25 230	1,776	D8 丹麥	4	4		269	350
CH 瑞士		138	1,110	736	6,780	DE 德國	26 726	7,390		148 193	27,016
CN 中國內地	13 414 198	311,312	96 781 627	2,607,605		E7 西班牙	31	32		993	165
D8 丹麥			11	190		EE 愛沙尼亞				27	19
DE 德國		9 882	2,528	33 282	20,220	F8 法國	2 115	298		22 319	1,428
F8 法國				1 643	324	GB 英國	24 435	1,646		260 344	21,207
GB 英國		1 300	156	119 884	5,869	I8 意大利	1 999	1,402		45 297	12,457
						ID 印度尼西亞	3 209	1,740		212 085	25,572
I8 意大利		1 300	51	110 266	1,539	IE 愛爾蘭	10 000	184		37 271	748
ID 印度尼西亞		4 502	61	70 521	45,320	IL 以色列	178	96		211	129
IL 以色列				2	1,991	IN 印度				463	129
IN 印度				1 237	794	JP 日本	456 914	167,835		2 969 676	1,260,671
JP 日本		13 008	36,515	449 498	268,111	KR 大韓民國	10 854	6,208		115 405	31,482
KR 大韓民國		1 825	2,000	16 384	13,113	MO 澳門特別行政區				182	70
MY 馬來西亞		1 578	2,361	4 431	5,276	MX 墨西哥	12 131	515		256 760	23,105
NL 荷蘭		8 922	4,581	19 820	6,706	MY 馬來西亞	4 971	9,228		97 314	182,204
NP 尼泊爾				8 868	104	NL 荷蘭	1 063	920		39 749	4,975
NZ 新西蘭				153	159	NZ 新西蘭	1	1		3 297	254

370	表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
88114 881 11條目內攝影機的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES FOR THE PHOTOGRAPHIC CAMERAS OF ITEM 881 11 (KG)					88123 881 21條目內電影攝影機的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES FOR THE CINEMATOGRAPHIC CAMERAS OF ITEM 881 21 (KG)				
PH 菲律賓	11 150	3,537	82 770	44,099	總計 TOTAL	3 504	1,834	20 829	10,874
SE 瑞典	348	1,597	2 761	13,973	88124 電影放映機的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES FOR CINEMATOGRAPHIC PROJECTORS (KG)				
SG 新加坡	7 859	3,290	110 988	40,545	18 意大利			49	143
TH 泰國	19 043	23,227	375 175	218,860	JP 日本	414	305	3 045	2,033
TW 台灣	73 019	96,819	706 022	518,703	SG 新加坡			28	86
U8 美國	231 949	20,846	1 644 407	175,452	U8 美國	321	384	7 049	2,581
VN 越南	121	30	2 349	1,236	總計 TOTAL	735	689	10 171	4,842
總計 TOTAL	1 610 559	530,582	13 558 014	4,153,848	88131 縮微菲林、縮微膠片或其他縮微版本閱讀器 (部) MICROFILM, MICROFICHE OR OTHER MICROFORM READERS (NO.)				
88115 攝影閃光器具的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES FOR PHOTOGRAPHIC FLASHLIGHT APPARATUS (KG)					DE 德國			7	121
CA 加拿大			4	17	JP 日本	3	51	241	2,008
CH 瑞士	1 544	2,284	4 242	6,579	SG 新加坡			9	105
CN 中國內地	37 658	9,579	718 688	129,119	U8 美國	12	30	26	77
DE 德國	2 752	2,584	9 558	13,209	總計 TOTAL	15	80	283	2,311
GB 英國	28	16	782	674	88132 影像放映機，未列明在其他編號 (部) IMAGE PROJECTORS, NES (NO.)				
ID 印度尼西亞			328	1,579	AT 奧地利			2	24
JP 日本	18 276	17,051	680 569	104,248	CN 中國內地	2 381	302	19 842	44,491
KR 大韓民國	967	615	5 290	11,999	DE 德國	215	147	724	980
MX 墨西哥			1 176	4,781	F8 法國			5	65
MY 馬來西亞	200	220	3 338	1,386	GB 英國			1	4
NL 荷蘭			30	5	JP 日本	24	141	594	1,377
PL 波蘭			89	336	KR 大韓民國			200	21
SG 新加坡	9 879	17,545	2 309 159	78,985	NL 荷蘭	2 196	158	2 196	158
TH 泰國	364	776	3 287	6,356	SG 新加坡	2	13	211	941
TW 台灣	7 962	399	73 400	3,215	TW 台灣	2	23	1 660	6,177
U8 美國	1 089	307	4 735	3,239	U8 美國	9	94	145	444
總計 TOTAL	80 719	51,377	3 814 675	365,727	總計 TOTAL	4 829	878	25 580	54,682
88121 電影攝影機 (部) CINEMATOGRAPHIC CAMERAS (NO.)					88133 照片放大機及縮小機 (部) PHOTOGRAPHIC ENLARGERS AND REDUCERS (NO.)				
AT 奧地利			10	714	18 意大利	13	1,360	357	9,748
AU 澳大利亞	1	347	1	347	JP 日本	30	65	258	764
DE 德國	1	22	2	529	NL 荷蘭	1	13	5	67
GB 英國			2	75	U8 美國			11	150
JP 日本			35	41	總計 TOTAL	44	1,438	631	10,729
SG 新加坡	2	185	4	271	88134 881 31至881 33條目內設備的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES FOR THE EQUIPMENT OF ITEMS FROM 881 31 TO 881 33 (KG)				
U8 美國			6	824	AT 奧地利			731	367
總計 TOTAL	4	554	60	2,802	CN 中國內地	9 403	363	52 614	1,856
88122 電影放映機 (部) CINEMATOGRAPHIC PROJECTORS (NO.)					D8 丹麥			379	216
JP 日本			374	2,533	DE 德國	1 210	38	4 097	966
SG 新加坡			20	89	18 意大利			383	185
TW 台灣			2	128	JP 日本	606	1,509	9 782	8,304
U8 美國	6	810	32	1,826	SG 新加坡	20	4	661	176
總計 TOTAL	6	810	428	4,575	TH 泰國			149	43
88123 881 21條目內電影攝影機的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES FOR THE CINEMATOGRAPHIC CAMERAS OF ITEM 881 21 (KG)					TW 台灣	1 700	56	7 069	1,226
AT 奧地利			493	704	U8 美國	8	15	17 760	2,444
CH 瑞士			9	46	總計 TOTAL	12 947	1,984	93 625	15,784
CN 中國內地	1 367	239	12 129	1,938	88135 攝影實驗室用的器具及設備，未列明在其他編號；負片觀片箱；放映 銀幕 (部/個) APPARATUS AND EQUIPMENT FOR PHOTOGRAPHIC LABORATORIES, NES; NEGATOSCOPES; PROJECTION SCREENS (NO.)				
DE 德國	233	429	1 851	3,152	AT 奧地利	1	51	15	107
F8 法國			14	156	AU 澳大利亞	10	2	583	141
GB 英國	1 489	523	4 250	2,584	BE 比利時	13	711	186	25,116
MY 馬來西亞	5	1	47	8	CA 加拿大			4	291
NL 荷蘭			5	38	CH 瑞士	2	65	3	1,721
NZ 新西蘭	1	8	26	97					
SG 新加坡	83	127	357	351					
TH 泰國	11	4	131	18					
TW 台灣			2	34					
U8 美國	315	504	1 515	1,749					

表 I1 按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
TABLE I1 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

371

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
88135 攝影實驗室用的器具及設備，未列明在其他編號；負片觀片箱；放映銀幕 (部/個) APPARATUS AND EQUIPMENT FOR PHOTOGRAPHIC LABORATORIES, NES; NEGATOSCOPES; PROJECTION SCREENS (NO.)						88210 攝影用化學製劑；攝影用未混合產品 (公斤) CHEMICAL PREPARATIONS FOR PHOTOGRAPHIC USES; UNMIXED PRODUCTS FOR PHOTOGRAPHIC USES (KG)					
CN	中國內地	2 113	4,772	7 584	16,729	SG	新加坡	180 076	10,546	1 514 230	165,085
D8	丹麥	402	1,689	1 590	12,963	TH	泰國	36 371	1,040	644 555	10,548
DE	德國	6	137	122	5,541	TW	台灣	27 225	2,634	177 457	24,733
F8	法國			4	1,824	U8	美國	68 617	8,874	565 569	55,531
GB	英國	69	80	116	833	總計 TOTAL		1 597 509	126,756	13 913 284	1,296,768
I8	意大利	25	2,193	453	23,167	88220 平面攝影硬片及軟片，經感光，未曝光 (－) PHOTOGRAPHIC PLATES AND FILM IN THE FLAT, SENSITISED, UNEXPOSED (－)					
IL	以色列			1	2,106	AE	阿拉伯聯合酋長國				229
IN	印度	16	61	32	354	AU	澳大利亞				2,667
JP	日本	281	10,587	2 081	101,379	BE	比利時		21,188		154,333
KR	大韓民國			13	147	BG	保加利亞				5
MO	澳門特別行政區			5	153	BR	巴西		1		1
MY	馬來西亞	2	67	34	2,005	CA	加拿大		1		14
NL	荷蘭	9	9	17	1,625	CH	瑞士		5,414		21,660
SE	瑞典			3	5,890	CN	中國內地		1,917		31,362
SG	新加坡			188	8,863	DE	德國		4,648		36,096
TW	台灣	2	8	477	11,957	E7	西班牙		3,424		10,999
U8	美國	1 458	2,669	8 857	13,837						
總計 TOTAL		4 409	23,102	22 368	236,748	EG	埃及				2
88136 881 35條目內器具及裝備的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES FOR THE APPARATUS AND EQUIPMENT OF ITEM 881 35 (KG)						F8	法國		49		126
AT	奧地利			350	13	GB	英國		3,518		19,750
AU	澳大利亞	10	31	761	597	I8	意大利		938		11,786
BE	比利時	356	118	864	402	IN	印度		20		2,741
CH	瑞士	221	278	1 396	1,023	JP	日本		15,811		185,462
CN	中國內地	1 379	1,841	10 403	8,222	KR	大韓民國		941		5,925
D8	丹麥	23	40	577	571	MO	澳門特別行政區		131		1,835
DE	德國	1 533	550	10 239	4,228	MX	墨西哥		148		5,519
F8	法國	14	16	217	369	MY	馬來西亞		516		5,357
GB	英國	157	124	921	669	NL	荷蘭		838		11,213
I8	意大利	664	223	6 297	3,197	NZ	新西蘭		167		167
IE	愛爾蘭			59	978	PH	菲律賓				16
JP	日本	1 847	1,398	23 323	15,506	SE	瑞典				386
NL	荷蘭	20	27	77	257	SG	新加坡		97		8,407
SG	新加坡	20	1	505	518	TH	泰國				70
TW	台灣	6 219	494	8 938	1,303	TW	台灣		1,580		8,003
U8	美國	2 893	7,365	43 153	56,048	U8	美國		5,951		66,776
總計 TOTAL		15 356	12,505	108 080	93,901	總計 TOTAL			67,298		590,907
88210 攝影用化學製劑；攝影用未混合產品 (公斤) CHEMICAL PREPARATIONS FOR PHOTOGRAPHIC USES; UNMIXED PRODUCTS FOR PHOTOGRAPHIC USES (KG)						88230 卷狀攝影軟片，經感光，未曝光 (－) PHOTOGRAPHIC FILM IN ROLLS, SENSITISED, UNEXPOSED (－)					
A8	中美洲及南美洲其他國家 / 地區			83	68	AE	阿拉伯聯合酋長國		2,777		26,375
AE	阿拉伯聯合酋長國			3 472	1,121	AT	奧地利		34		145
AT	奧地利			215	63	AU	澳大利亞		267		6,012
AU	澳大利亞	41 859	1,505	652 011	21,416	BE	比利時		11,264		97,886
BE	比利時	276 447	3,334	1 300 576	16,664	CA	加拿大				285
CA	加拿大	1 086	131	2 202	268	CH	瑞士		856		21,098
CH	瑞士	916	55	40 555	1,797	CN	中國內地		35,263		276,891
CN	中國內地	404 927	30,086	3 467 909	338,554	DE	德國		21,117		106,963
DE	德國	34 236	3,790	443 813	15,707	DJ	吉布提				1,167
F8	法國	50 632	5,003	229 180	20,783	E7	西班牙				@
GB	英國	16 479	1,692	346 482	16,631	F8	法國		319		455
I8	意大利	3 903	109	13 147	439	GB	英國		2,309		40,129
ID	印度尼西亞	2 000	37	14 500	294	I8	意大利		2,189		67,521
IL	以色列			5 789	1,917	ID	印度尼西亞		1,236		5,530
IN	印度	19 684	148	24 184	184	IN	印度				3,002
JP	日本	332 730	51,628	3 178 958	540,363	JP	日本		64,975		558,711
KR	大韓民國	37 351	2,861	377 699	32,186	KR	大韓民國		6,837		24,721
KW	科威特	740	308	740	308	KW	科威特				2,207
MO	澳門特別行政區	6 229	69	8 468	232	LU	盧森堡		1,152		2,668
MX	墨西哥			7 068	338	MO	澳門特別行政區				194
MY	馬來西亞	37 943	525	756 688	13,271	MX	墨西哥		4,032		19,163
NL	荷蘭	13 574	1,704	131 844	17,299	MY	馬來西亞		355		29,656
PH	菲律賓	4 484	678	5 890	969	NL	荷蘭		900		2,093
						PH	菲律賓				@
						PK	巴基斯坦		737		4,575
						SG	新加坡		3,275		29,218
						TR	土耳其		189		6,859
						TW	台灣		19,790		161,118

372	表 I1 TABLE I1				按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY						
(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)											
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
88230 卷狀攝影軟片，經感光，未曝光 (-) PHOTOGRAPHIC FILM IN ROLLS, SENSITISED, UNEXPOSED (-)						88310 電影軟片，闊度35毫米或以上，經曝光及顯影 (千米) CINEMATOGRAPHIC FILM, OF A WIDTH OF 35 MM OR MORE, EXPOSED AND DEVELOPED (KM)					
U8 美國		26,318			197,987	TH 泰國		89	105	777	508
VN 越南		788			5,930	TW 台灣				429	1,180
ZA 南非					1,694	U8 美國		615	482	3 505	3,006
總計 TOTAL			206,979		1,700,250	總計 TOTAL		1 042	1,170	10 818	11,402
88240 攝影紙、紙板及織物，經感光，未曝光 (公斤) PHOTOGRAPHIC PAPER, PAPERBOARD AND TEXTILES, SENSITISED, UNEXPOSED (KG)						88411 隱形眼鏡片 (片) CONTACT LENSES (NO.)					
BE 比利時	200	28	23 863	4,391		AU 澳大利亞	2 957	33	16 580	440	
BR 巴西			249	15		BR 巴西	955	10	2 043	21	
CN 中國內地	111 021	5,764	596 164	29,456		CA 加拿大	1 865	200	16 905	1,295	
DE 德國	279 988	8,737	1 502 215	50,270		CH 瑞士	610	14	1 216	131	
E7 西班牙	2 376	79	18 252	653		CN 中國內地			5 828	139	
F8 法國			28 204	901		DE 德國	26 391	1,222	220 719	8,196	
GB 英國	3 079	63	3 337	73		GB 英國	1 319 599	2,648	7 523 428	15,623	
I8 意大利	635	137	635	137		I8 意大利	381	10	2 078	47	
JP 日本	777 820	33,933	4 029 240	188,875		ID 印度尼西亞	130	1	14 214	570	
KR 大韓民國	310	112	1 920	469		IE 愛爾蘭	814 885	5,394	7 083 790	44,104	
MO 澳門特別行政區	84	6	510	37		IN 印度	2 800	157	59 557	2,416	
MY 馬來西亞	35 465	565	181 279	2,881		KR 大韓民國			47 592	914	
NG 尼日利亞			2 645	74		MO 澳門特別行政區	3 855	33	30 544	213	
NL 荷蘭	22 980	1,496	22 980	1,496		MY 馬來西亞	10 515	115	59 622	727	
SG 新加坡	2 429	128	147 175	10,722		NL 荷蘭	66 696	457	658 935	4,697	
TH 泰國			55 765	645		SG 新加坡			94 061	3,055	
TW 台灣			35 312	1,956		TW 台灣	39 380	265	155 531	2,589	
U8 美國	27 598	1,321	113 850	7,288		U8 美國	198 348	2,648	11 800 580	45,564	
總計 TOTAL		1 263 985	52,369	6 763 595	300,340	總計 TOTAL		2 489 367	13,206	27 797 615	130,810
88260 攝影硬片及軟片，經曝光及顯影，電影軟片除外 (公斤) PHOTOGRAPHIC PLATES AND FILM, EXPOSED AND DEVELOPED, OTHER THAN CINEMATOGRAPHIC FILM (KG)						88415 玻璃製眼鏡片 (片) SPECTACLE LENSES OF GLASS (NO.)					
AU 澳大利亞	3	1	173	37		CN 中國內地	1 013 827	1,883	9 783 587	22,607	
BE 比利時			452	11		DE 德國	1 964	159	27 996	2,101	
CH 瑞士			30	90		F8 法國	6 827	316	288 749	5,842	
CN 中國內地	4 017	673	51 712	4,559		GB 英國			124	14	
DE 德國	6	1	595	238		I8 意大利			26 548	433	
GB 英國	1 050	137	1 637	424		ID 印度尼西亞			6 000	74	
I8 意大利	20	8	809	172		IL 以色列			11 302	1,022	
IN 印度			583	33		IN 印度			18 834	719	
JP 日本	140	41	5 282	4,178		JO 約旦			1 734	59	
KR 大韓民國	2	@	261	17		JP 日本	92 600	1,300	677 086	10,089	
MY 馬來西亞			102	132		KR 大韓民國	772	86	63 466	1,889	
PH 菲律賓			296	72		MY 馬來西亞			55 860	270	
PT 葡萄牙			1	@		PH 菲律賓	4 000	23	20 175	253	
SG 新加坡	24	4	3 003	203		SG 新加坡			50	4	
TW 台灣	2 644	100	4 896	508		TW 台灣	699 503	403	1 562 588	1,880	
U8 美國	952	148	11 231	2,276		總計 TOTAL		1 819 493	4,169	12 544 099	47,255
總計 TOTAL		8 858	1,113	81 063	12,950	88417 眼鏡片，玻璃製的除外 (片) SPECTACLES LENSES OF MATERIALS OTHER THAN GLASS (NO.)					
88310 電影軟片，闊度35毫米或以上，經曝光及顯影 (千米) CINEMATOGRAPHIC FILM, OF A WIDTH OF 35 MM OR MORE, EXPOSED AND DEVELOPED (KM)						AU 澳大利亞	2 609	273	35 637	1,792	
BR 巴西			290 530	629		BR 巴西	290 530	629	2 022 650	3,812	
CH 瑞士						CH 瑞士			14 620	152	
CN 中國內地	2 063 124	1,286	30 353 004	16,789		CN 中國內地	2 063 124	1,286	30 353 004	16,789	
DE 德國	5 623	459	127 862	5,201		DE 德國	5 623	459	127 862	5,201	
F8 法國	68 722	790	1 135 023	12,195		F8 法國	68 722	790	1 135 023	12,195	
GB 英國	208 459	2,054	406 979	5,552		GB 英國	208 459	2,054	406 979	5,552	
I8 意大利	564 652	2,975	3 682 174	18,239		I8 意大利	564 652	2,975	3 682 174	18,239	
ID 印度尼西亞	31 538	121	791 891	2,187		ID 印度尼西亞	31 538	121	791 891	2,187	
IL 以色列	740	80	69 670	6,990		IL 以色列	740	80	69 670	6,990	
IN 印度	1 444	39	10 355	320		IN 印度	1 444	39	10 355	320	
JP 日本	251 038	2,963	2 394 775	30,418		JP 日本	251 038	2,963	2 394 775	30,418	
KR 大韓民國	150 224	2,912	1 523 705	25,704		KR 大韓民國	150 224	2,912	1 523 705	25,704	
MY 馬來西亞	4 643	35	7 955	56		MY 馬來西亞	4 643	35	7 955	56	
PH 菲律賓	10 466	140	71 361	790		PH 菲律賓	10 466	140	71 361	790	
SG 新加坡	56 555	819	350 369	4,354		SG 新加坡	56 555	819	350 369	4,354	
TH 泰國	447 554	2,804	2 402 793	17,106		TH 泰國	447 554	2,804	2 402 793	17,106	
TW 台灣	343 840	1,019	4 484 891	7,947		TW 台灣	343 840	1,019	4 484 891	7,947	
U8 美國	37 755	529	286 520	4,108		U8 美國	37 755	529	286 520	4,108	

表 I1 按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
TABLE I1 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
88417 眼鏡片，玻璃製的除外 (片) SPECTACLES LENSES OF MATERIALS OTHER THAN GLASS (NO.)					88422 眼鏡、護目鏡及類似物框架及裝架的零件 (公斤) PARTS FOR FRAMES AND MOUNTINGS OF SPECTACLES, GOGGLES AND THE LIKE (KG)				
總計 TOTAL	4 539 516	19,929	50 172 234	163,712	AT 奧地利	89	199	4 898	8,579
88419 光學纖維及光學纖維束；光學纖維纜，未列明在其他編號；偏光材料製的片及板；未裝配的光學元件，未列明在其他編號 (公斤) OPTICAL FIBRES AND OPTICAL FIBRE BUNDLES; OPTICAL FIBRE CABLES, NES; SHEETS AND PLATES OF POLARISING MATERIAL; UNMOUNTED OPTICAL ELEMENTS, NES (KG)					BE 比利時	85	4	906	40
					CA 加拿大	38	108	6 393	1,354
					CH 瑞士	166	290	8 356	4,064
					CN 中國內地	209 642	9,320	1 254 795	65,034
					D8 丹麥			290	25
					DE 德國	2 817	5,554	43 327	74,168
					E7 西班牙	56	116	620	700
					F8 法國	4 999	7,310	67 036	87,950
					I8 意大利	10 710	2,610	134 281	25,526
					IL 以色列			4	29
AU 澳大利亞			3	8	JP 日本	12 981	5,260	302 415	71,487
CA 加拿大	262	249	2 961	7,024	KP 朝鮮民主主義人民共和國	3	4	48	70
CH 瑞士	7	56	41	307	KR 大韓民國	40 688	416	83 310	3,751
CN 中國內地	136 798	104,401	1 049 028	417,055	MT 馬耳他			8 778	405
D8 丹麥	23	50	2 332	7,263	SG 新加坡	1	@	178	300
DE 德國	680	377	32 052	5,644	TW 台灣	284	111	16 052	2,579
F8 法國			76	915	U8 美國	5 252	715	21 004	3,671
GB 英國	1 201	259	5 803	5,901	總計 TOTAL	287 811	32,018	1 952 691	349,732
I8 意大利			417	213	88423 眼鏡、護目鏡及類似物，供矯正、保護及其他用途 (副) SPECTACLES, GOGGLES AND THE LIKE, CORRECTIVE, PROTECTIVE OR OTHER (NO.)				
ID 印度尼西亞			991	797	AT 奧地利	449	220	6 176	2,729
JP 日本	121 449	83,291	1 043 008	632,526	AU 澳大利亞	614	28	23 976	847
KR 大韓民國	79 816	7,166	497 003	71,616	BE 比利時	53	1	7 793	60
MY 馬來西亞	4 347	5,209	13 447	14,372	BR 巴西			900	39
NL 荷蘭			2 067	4,502	CA 加拿大	399	14	31 409	830
PA 巴拿馬			520	43	CH 瑞士	1 756	1,427	15 171	10,628
PH 菲律賓			408	452	CN 中國內地	9 838 439	47,004	115 737 739	553,078
SG 新加坡	299	239	11 183	11,927	CO 哥倫比亞			1 887	85
TH 泰國	4	9	906	1,359	D8 丹麥	293	225	2 216	1,323
TW 台灣	97 352	22,490	458 347	135,580	DE 德國	12 951	271	122 999	5,380
U8 美國	101 336	47,887	529 496	390,752	E7 西班牙	4 353	234	56 567	3,893
總計 TOTAL	543 574	271,684	3 650 089	1,708,257	F8 法國	10 321	734	67 124	5,762
88421 眼鏡、護目鏡或類似物的框架及裝架 (副) FRAMES AND MOUNTINGS FOR SPECTACLES, GOGGLES OR THE LIKE (NO.)					FI 芬蘭			700	41
AT 奧地利	1 150	798	31 532	12,556	GB 英國	9 478	424	215 905	4,295
AU 澳大利亞	145	1	5 370	264	GR 希臘			15 030	112
BE 比利時			964	98	I8 意大利	57 864	7,049	344 007	69,752
BR 巴西			883	38	ID 印度尼西亞			138	25
CA 加拿大	2 168	304	29 804	3,491	IL 以色列	914	7	13 294	378
CH 瑞士	6 893	1,435	20 884	12,440	JP 日本	28 065	3,208	456 059	28,916
CN 中國內地	5 297 423	54,348	44 113 064	487,536	KR 大韓民國	7 914	1,361	119 938	9,214
CZ 捷克共和國			11 876	843	LU 盧森堡			44	25
D8 丹麥	216	47	7 241	809	MO 澳門特別行政區	8	@	77	3
DE 德國	21 230	1,605	113 205	11,283	MX 墨西哥	200	73	464	180
E7 西班牙	3 297	706	18 766	3,200	MY 馬來西亞	5 040	34	49 798	505
F8 法國	20 975	1,983	90 999	13,791	N8 挪威			7 740	53
GB 英國	8 323	536	36 467	2,068	NL 荷蘭	1 343	153	31 195	3,619
I8 意大利	22 199	2,415	220 779	38,867	NZ 新西蘭			192	142
ID 印度尼西亞	1 500	6	4 450	24	PH 菲律賓	140	57	5 725	2,312
IL 以色列	1 217	9	1 909	166	SE 瑞典	2 000	19	3 145	45
IN 印度			103	38	SG 新加坡	15 860	400	107 710	4,351
JM 牙買加	25	14	985	676	TH 泰國			34 821	1,069
JP 日本	39 637	6,704	357 096	51,935	TN 突尼斯	5 200	198	31 289	511
KR 大韓民國	4 760	497	96 661	5,360	TW 台灣	178 108	691	1 119 585	8,355
LU 盧森堡			10	16	U8 美國	62 548	5,921	543 540	27,744
MY 馬來西亞	5 280	84	11 717	397	ZA 南非			480	34
NL 荷蘭	1	@	7 670	531	總計 TOTAL	10 244 310	69,753	119 174 833	746,334
NZ 新西蘭			445	16	88431 物鏡，供攝影機、放映機或照片放大或縮小機用 (-) OBJECTIVE LENSES FOR CAMERAS, PROJECTORS OR PHOTOGRAPHIC ENLARGERS OR REDUCERS (-)				
PH 菲律賓	78	25	16 555	236	AE 阿拉伯聯合酋長國				384
SA 沙特阿拉伯			10 662	175	BD 孟加拉國		1		469
SE 瑞典	211	8	17 610	387	CA 加拿大		199		1,230
SG 新加坡	1 682	266	19 183	2,124	CH 瑞士		667		5,690
TH 泰國			6 116	156	CN 中國內地		59,112		308,966
TR 土耳其			13 333	292					
TW 台灣	1 641	6	49 793	1,864					
U8 美國	40 075	1,212	344 704	20,848					
VN 越南			2 386	728					
ZA 南非	2 967	158	5 274	289					
總計 TOTAL	5 483 093	73,165	45 668 496	673,538					

374	表 I1 TABLE I1	按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)					
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
88431 物鏡，供攝影機、放映機或照片放大或縮小機用 (-) OBJECTIVE LENSES FOR CAMERAS, PROJECTORS OR PHOTOGRAPHIC ENLARGERS OR REDUCERS (-)						88439 經裝架光學元件，未列明在其他編號 (-) MOUNTED OPTICAL ELEMENTS, NES (-)					
D8 丹麥			9			AU 澳大利亞		4			15
DE 德國	592		20,297			BE 比利時					12
F8 法國			1,242			CA 加拿大		52			3,372
GB 英國	49		404			CN 中國內地		6,502			36,760
I8 意大利			4			DE 德國		131			375
						F8 法國		439			6,949
ID 印度尼西亞	605		3,107			GB 英國		40			120
IN 印度			418			I8 意大利					34
JP 日本	49,411		438,519			JP 日本		3,178			17,662
KR 大韓民國	4,299		29,671			KR 大韓民國		37			1,633
MY 馬來西亞	204		3,900								
NL 荷蘭	31		559			MO 澳門特別行政區					6
NZ 新西蘭			137			MY 馬來西亞		68			339
PA 巴拿馬			168			NL 荷蘭		24			342
SE 瑞典	520		6,462			PH 菲律賓					34
SG 新加坡	13,165		45,321			SE 瑞典					78
						TH 泰國		1,446			5,040
TH 泰國	6,663		54,449			TW 台灣		903			6,355
TW 台灣	686		64,504			U8 美國		5,555			29,616
U8 美國	344		2,313								
VN 越南	1,989		23,370			總計 TOTAL		18,380			108,744
總計 TOTAL	138,538		1,011,592			88531 腕錶，用電池組或蓄電池作動力，錶殼用貴金屬製或包貴金屬 (隻) WRIST WATCHES, BATTERY OR ACCUMULATOR POWERED, WITH CASE MADE OF OR CLAD WITH PRECIOUS METAL (NO.)					
88432 其他經裝架物鏡，未列明在其他編號 (-) OTHER MOUNTED OBJECTIVE LENSES (-)						AE 阿拉伯聯合酋長國	7	693		49	2,617
AU 澳大利亞			21			AU 澳大利亞	58	2,734		252	13,433
BD 孟加拉國	1,105		9,010			CH 瑞士	2 840	99,986		21 728	840,987
CA 加拿大			614			CN 中國內地	208	658		938	3,728
CN 中國內地	22,874		156,111			DE 德國				148	7,377
DE 德國	45		596			F8 法國	232	2,925		1 612	34,529
E7 西班牙	1,102		1,217			GB 英國				68	1,665
F8 法國	6		2,395			I8 意大利	3	193		3	193
GB 英國	18		832			JP 日本	5	28		72	1,039
I8 意大利	12		1,603			KR 大韓民國	3	192		367	11,852
IN 印度			89								
JP 日本	12,133		112,993			MY 馬來西亞	4	105		44	1,557
KR 大韓民國	454		10,982			NL 荷蘭				1	16
MO 澳門特別行政區	63		216			NZ 新西蘭				1	36
MY 馬來西亞	13,518		78,711			PH 菲律賓				14	758
N8 挪威	35		44			SG 新加坡	56	3,696		1 424	46,251
NL 荷蘭	28		500			TH 泰國	67	1,555		67	1,555
NZ 新西蘭			37			TW 台灣	39	1,374		214	12,699
PH 菲律賓	11,058		76,233			U8 美國	88	938		211	5,905
SG 新加坡	210		14,691			總計 TOTAL	3 610	115,077		27 213	986,198
TH 泰國	187		6,055			88532 腕錶，並非用電池組或蓄電池作動力，錶殼用貴金屬製或包金屬 (隻) WRIST WATCHES, NOT BATTERY OR ACCUMULATOR POWERED, WITH CASE MADE OF OR CLAD WITH PRECIOUS METAL (NO.)					
						AE 阿拉伯聯合酋長國	28	748		71	3,327
TW 台灣	4,053		30,578			AU 澳大利亞				90	2,698
U8 美國	1,667		7,513			BE 比利時	1	229		1	229
VN 越南	283		2,167			CA 加拿大				13	77
總計 TOTAL	68,849		513,205			CH 瑞士	1 664	75,797		11 581	575,415
88433 經裝架濾光鏡 (個) MOUNTED OPTICAL FILTERS (NO.)						DE 德國	304	12,806		2 641	77,024
BE 比利時			1 286		266	F8 法國	19	891		354	11,868
CH 瑞士	18	40	193		122	GB 英國	123	5,810		1 208	68,739
CN 中國內地	50 660	383	146 205		1,986	I8 意大利	126	2,804		470	13,445
DE 德國	5 037	947	30 795		5,280	ID 印度尼西亞				2	158
F8 法國			8 146		397						
GB 英國			5		11	JP 日本	2	125		21	1,706
JP 日本	17 165	447	16 490 035		27,394	KR 大韓民國				39	1,324
KR 大韓民國			3 035		484	LK 斯里蘭卡				1	95
PH 菲律賓	3 900	64	32 462		532	N8 挪威	4	354		16	1,319
SG 新加坡			76		79	NL 荷蘭				7	158
						NZ 新西蘭				34	557
TH 泰國			98 800		748	QA 卡塔爾				1	107
TW 台灣	634 251	2,867	1 465 369		7,038	SG 新加坡	35	2,470		292	17,360
U8 美國	429	337	9 889		3,548	TH 泰國	1	34		18	1,057
						TW 台灣				247	8,864
總計 TOTAL	711 460	5,085	18 286 296		47,885	U8 美國	2	172		288	10,751
						總計 TOTAL	2 309	102,239		17 395	796,277

表 I1 按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
TABLE I1 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
88539 袋錶及其他錶（腕錶除外），錶殼用貴金屬製或包貴金屬（隻） POCKET AND OTHER WATCHES (NOT WRIST WATCHES), WITH CASE MADE OF OR CLAD WITH PRECIOUS METAL (NO.)						88541 腕錶，用電池組或蓄電池作動力，錶殼非用貴金屬製或包貴金屬（隻） WRIST WATCHES, BATTERY OR ACCUMULATOR POWERED, WITH CASE NOT MADE OF OR CLAD WITH PRECIOUS METAL (NO.)					
CH 瑞士	3	411	21	3,306		ZA 南非				790	90
CN 中國內地	42 930	790	289 576	7,085		總計 TOTAL	51 334 109	937,573		378 459 286	6,898,740
GB 英國			11	137							
NL 荷蘭			11	181							
U8 美國	11	346	28	804		88542 腕錶，並非用電池組或蓄電池作動力，錶殼非用貴金屬製或包貴金屬（隻） WRIST WATCHES, NOT BATTERY OR ACCUMULATOR POWERED, WITH CASE NOT MADE OF OR CLAD WITH PRECIOUS METAL (NO.)					
總計 TOTAL	42 944	1,547	289 647	11,512		AE 阿拉伯聯合酋長國	16	305		332	3,581
88541 腕錶，用電池組或蓄電池作動力，錶殼非用貴金屬製或包貴金屬（隻） WRIST WATCHES, BATTERY OR ACCUMULATOR POWERED, WITH CASE NOT MADE OF OR CLAD WITH PRECIOUS METAL (NO.)						AU 澳大利亞	34	866		1 644	19,899
AE 阿拉伯聯合酋長國	85 431	1,470	702 085	27,387		BE 比利時				3	73
AR 阿根廷			33 706	488		CA 加拿大				43	1,385
AT 奧地利	3 115	519	65 236	2,477		CH 瑞士	20 983	241,039		260 927	2,464,100
AU 澳大利亞	1 642	1,153	21 541	11,943		CN 中國內地	370 264	12,872		2 848 031	117,243
BE 比利時	7 751	2,782	183 865	18,885		D8 丹麥				1	45
BH 巴林			370	30		DE 德國	535	6,431		2 800	33,476
CA 加拿大	38 148	589	124 201	2,846		F8 法國	14	226		1 199	12,972
CH 瑞士	44 260	102,288	655 460	1,018,403		GB 英國	33	863		312	7,975
CL 智利			24	3		GI 直布羅陀				6 801	1,451
CN 中國內地	50 461 893	740,181	368 299 476	5,034,544		I8 意大利	542	3,881		3 878	37,310
CO 哥倫比亞			5 700	40		IN 印度				15	108
CY 塞浦路斯			2 218	1,359		JO 約旦	1	9		85	708
CZ 捷克共和國			110	17		JP 日本	720	660		13 471	10,405
D8 丹麥	4 541	554	14 690	1,945		KR 大韓民國				206	3,777
DE 德國	36 910	3,181	338 201	60,541		LK 斯里蘭卡				36	602
E7 西班牙	13 008	263	224 916	15,972		LU 盧森堡				112	878
EG 埃及			6 400	74		MY 馬來西亞				35	150
F8 法國	52 314	8,309	139 449	38,447		N8 挪威	33	877		169	4,020
FI 芬蘭	187	1	1 207	380		NL 荷蘭				2	50
GB 英國	15 040	8,622	199 862	51,670		PA 巴拿馬				55	452
GR 希臘	3 388	1,825	10 277	4,329		PH 菲律賓	852	163		3 083	604
GU 關島			135	652		PK 巴基斯坦	136	1,373		667	5,395
HT 海地			500	284		PT 葡萄牙				127	1,547
HU 匈牙利	152	104	7 717	3,118		QA 卡塔爾				5	368
I8 意大利	1 576	1,752	123 235	35,309		SE 瑞典	40	1,045		136	3,606
ID 印度尼西亞			2 226	27		SG 新加坡	3 074	3,160		15 692	19,546
IE 愛爾蘭			470	43		SI 斯洛文尼亞				899	3,242
IL 以色列	5 000	45	15 133	243		TH 泰國	9 985	1,488		186 254	26,030
IN 印度	2 240	49	2 244	65		TR 土耳其	259	741		954	2,690
JO 約旦	26	15	4 430	1,588		TW 台灣				1 426	29,329
JP 日本	64 494	11,238	1 029 214	71,609		U8 美國	1	39		616	2,178
KR 大韓民國	92 667	21,132	699 594	146,064		UZ 烏茲別克斯坦				760	3,095
KW 科威特			249	115		總計 TOTAL	407 522	276,038		3 350 776	2,818,291
LB 黎巴嫩			200	4		88549 袋錶及其他錶（腕錶除外），錶殼非用貴金屬製或包貴金屬（隻） POCKET AND OTHER WATCHES (NOT WRIST WATCHES), WITH CASE NOT MADE OF OR CLAD WITH PRECIOUS METAL (NO.)					
LU 盧森堡	50	13	180	46		CA 加拿大				498	81
MO 澳門特別行政區	42	68	126	85		CH 瑞士				1 054	41
MU 毛里求斯			100	4		CN 中國內地	643 118	7,061		3 408 575	34,138
MX 墨西哥			94 515	274		DE 德國				1	1
MY 馬來西亞	2 031	715	155 212	11,393		F8 法國				211	379
N8 挪威			261	24		GB 英國				50	23
NL 荷蘭	1 732	623	44 130	5,422		JP 日本				1 146	49
NZ 新西蘭			300	86		NL 荷蘭				1	17
OM 阿曼			1 046	410		SG 新加坡				14	13
PA 巴拿馬	14 890	363	88 457	3,970		U8 美國	151	13		14 151	898
PE 秘魯			4 249	175		總計 TOTAL	643 269	7,073		3 425 701	35,639
PH 菲律賓	2 845	260	43 563	3,375		88551 錶芯，用電池組或蓄電池作動力，完整及經組裝（隻） WATCH MOVEMENTS, BATTERY OR ACCUMULATOR POWERED, COMPLETE AND ASSEMBLED (NO.)					
PK 巴基斯坦			11 010	25		AE 阿拉伯聯合酋長國				145	56
PL 波蘭	1 218	268	17 659	3,516		AU 澳大利亞	249	144		707	413
PT 葡萄牙			8 154	1,988		BE 比利時				2 100	64
PY 巴拉圭			613 500	1,534		CA 加拿大				4 627	58
QA 卡塔爾	1	312	3 434	339		CH 瑞士	192 885	11,193		2 094 264	133,000
RU 俄羅斯聯邦			288	23		CN 中國內地	22 203 485	103,651		190 624 521	822,849
SA 沙特阿拉伯			24 251	600		DE 德國	27 198	5,332		104 674	7,269
SE 瑞典	1 150	86	31 028	1,132							
SG 新加坡	44 349	7,252	547 329	114,873							
SZ 斯威士蘭			300	2							
TH 泰國	92 496	9,323	628 252	71,070							
TR 土耳其			3 342	75							
TW 台灣	1 399	602	113 017	12,935							
U8 美國	238 123	11,617	3 110 452	114,375							

表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)					
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
88551 錶芯，用電池組或蓄電池作動力，完整及經組裝 (隻) WATCH MOVEMENTS, BATTERY OR ACCUMULATOR POWERED, COMPLETE AND ASSEMBLED (NO.)						88574 鬧鐘，用電池組、蓄電池或電源作動力 (個) ALARM CLOCKS, BATTERY, ACCUMULATOR OR MAINS POWERED (NO.)					
E7 西班牙				6 381	129	AT 奧地利				45	1
F8 法國	20 670	926		95 669	6,219	BE 比利時				50 000	428
I8 意大利				3 606	212	CH 瑞士				24	44
ID 印度尼西亞				14 000	42	CN 中國內地		6 554 133	74,072	51 932 556	571,117
IN 印度				31 300	188	D8 丹麥				10	@
JP 日本	20 640 096	223,074	182 674 718	1,669,940		DE 德國		6 505	166	55 855	3,456
KR 大韓民國	350	75		8 121	480	DO 多米尼加共和國				2 764	19
MU 毛里求斯				6 279	296	E7 西班牙				19	@
PH 菲律賓	55 138	831		612 890	8,869	F8 法國				417	39
PK 巴基斯坦				82 820	48	GB 英國				6 685	256
SG 新加坡	10 905 000	30,263	71 020 890	197,081		I8 意大利				2 040	60
TH 泰國	2 730 224	39,759	21 317 976	306,257		ID 印度尼西亞				1 536	8
TR 土耳其			200	12		JP 日本		16 272	1,120	132 283	7,908
						KR 大韓民國				3 575	161
TW 台灣			45 626	1,183		MY 馬來西亞		3 753	17	11 103	63
U8 美國	39 822	454	52 516	568		NL 荷蘭				22 135	359
						PH 菲律賓		1 520	153	3 800	385
總計 TOTAL	56 815 117	415,701	468 804 030	3,155,233		SA 沙特阿拉伯				226	6
88552 錶芯，非用電池組或蓄電池作動力，完整及經組裝 (隻) WATCH MOVEMENTS, NOT BATTERY OR ACCUMULATOR POWERED, COMPLETE AND ASSEMBLED (NO.)						SG 新加坡				27	26
CH 瑞士	36 136	7,202	244 863	57,748		TH 泰國		604	33	9 224	267
CN 中國內地	243 745	9,956	2 394 997	112,710		TW 台灣		8	@	36 845	650
I8 意大利	30	13	3 220	926		U8 美國		2 702	189	33 754	900
IN 印度	20	1	20	1		總計 TOTAL		6 585 497	75,750	52 304 923	586,155
JP 日本	35 951	1,928	385 568	20,431		88575 鬧鐘，並非用電池組、蓄電池或電源作動力 (個) ALARM CLOCKS, NOT BATTERY, ACCUMULATOR OR MAINS POWERED (NO.)					
PH 菲律賓	8 524	73	259 192	2,551		CN 中國內地		360 588	4,612	3 565 717	44,571
RU 俄羅斯聯邦			800	227		DE 德國		2	13	2	13
SG 新加坡	22 570	1,400	63 555	4,062		GB 英國				1	1
U8 美國			3 000	125		I8 意大利				2	25
總計 TOTAL	346 976	20,573	3 355 215	198,782		JP 日本		56	4	10 363	315
88571 儀表板鐘及類似鐘，用於車輛、航空器、太空船或船舶 (個) INSTRUMENT PANEL CLOCKS AND CLOCKS OF A SIMILAR TYPE, FOR VEHICLES, AIRCRAFT, SPACECRAFT OR VESSELS (NO.)						NL 荷蘭				1 454	60
F8 法國			1	18		SG 新加坡				12	1
GB 英國	1	12	5	54		TW 台灣				1 100	75
JP 日本	1	1	8	5		U8 美國		160	16	665	68
SG 新加坡			2	1		總計 TOTAL		360 806	4,644	3 579 316	45,129
TW 台灣			3 500	395		88576 掛牆鐘，用電池組、蓄電池或電源作動力 (個) WALL CLOCKS, BATTERY, ACCUMULATOR OR MAINS POWERED (NO.)					
總計 TOTAL	2	12	3 516	472		AT 奧地利				4 525	68
88572 以錶芯裝嵌的鐘，用電池組或蓄電池作動力 (個) CLOCKS WITH WATCH MOVEMENTS, BATTERY OR ACCUMULATOR POWERED (NO.)						CH 瑞士				43	36
AE 阿拉伯聯合酋長國			1	@		CN 中國內地		902 007	23,038	8 603 193	215,120
CH 瑞士			118	5		DE 德國				3 140	421
CN 中國內地	1 129 059	13,501	12 853 618	91,428		E7 西班牙				8 075	68
DE 德國			1 515	32		F8 法國		250	80	250	80
F8 法國			62	17		FI 芬蘭				57	12
GB 英國	569	55	1 271	105		GB 英國				125	54
ID 印度尼西亞	10 450	125	33 310	403		I8 意大利		81	100	85	100
JP 日本			3 160	91		JP 日本		977	123	41 636	2,104
NL 荷蘭			8 288	123		KR 大韓民國				2 031	44
SE 瑞典			2	@		MO 澳門特別行政區				34	3
TH 泰國	670	17	4 572	60		MY 馬來西亞		3 449	32	23 750	303
TW 台灣			28 224	268		NL 荷蘭				3 953	292
U8 美國	832	6	3 272	25		PT 葡萄牙				38	14
總計 TOTAL	1 141 580	13,705	12 937 413	92,557		SG 新加坡				163 013	4,974
88573 其他以錶芯裝嵌的鐘，並非用電池組或蓄電池作動力 (個) CLOCKS WITH WATCH MOVEMENTS, NOT BATTERY OR ACCUMULATOR POWERED (NO.)						TH 泰國		6 889	798	113 524	5,714
CN 中國內地			14 620	220		TW 台灣				10 300	453
總計 TOTAL			14 620	220		U8 美國		1 414	167	15 058	747
88577 掛牆鐘，並非用電池組、蓄電池或電源作動力 (個) WALL CLOCKS, NOT BATTERY, ACCUMULATOR OR MAINS POWERED (NO.)						總計 TOTAL		915 067	24,336	8 992 830	230,609
CN 中國內地						88577 掛牆鐘，並非用電池組、蓄電池或電源作動力 (個) WALL CLOCKS, NOT BATTERY, ACCUMULATOR OR MAINS POWERED (NO.)					
DE 德國						CN 中國內地		19 679	191	144 309	1,223
I8 意大利						DE 德國		4	22	175	135
NL 荷蘭						I8 意大利				7	22
TW 台灣	30	48				NL 荷蘭				1 378	89
						TW 台灣				60	96

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)					貨物 (單位) ITEM (UNIT)				
二零零三年八月 AUG 2003					二零零三年八月 AUG 2003				
二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003					二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003				
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
88577 掛牆鐘，並非用電池組、蓄電池或電源作動力 (個) WALL CLOCKS, NOT BATTERY, ACCUMULATOR OR MAINS POWERED (NO.)					88592 錶扣帶、錶帶及錶鐲，及其零件，用金屬製 (公斤) WATCH STRAPS, WATCH BANDS AND WATCH BRACELETS, AND PARTS THEREOF, OF METAL (KG)				
總計 TOTAL	19 713	261	145 929	1,564	AE 阿拉伯聯合酋長國	1	@	151	37
88578 鐘，用電池組、蓄電池或電源作動力，未列明在其他編號 (個) CLOCKS, BATTERY, ACCUMULATOR OR MAINS POWERED, NES (NO.)					AT 奧地利	12	6	231	173
CA 加拿大			11	54	AU 澳大利亞	4	1	24	4
CH 瑞士	1	2	339	185	BE 比利時			482	264
CN 中國內地	1 181 940	15,467	7 632 653	115,007	CA 加拿大			66	90
DE 德國	5	2	327	87	CH 瑞士	1 504	3,663	19 553	43,730
E7 西班牙			53	119	CN 中國內地	507 847	30,181	4 495 269	267,057
F8 法國			1	16	D8 丹麥			272	24
GB 英國	101	319	359	482	DE 德國	5	12	395	1,453
I8 意大利			55	17	F8 法國	38	42	1 480	1,733
IN 印度			188	14	GB 英國			100	200
JP 日本	290	65	12 883	788	I8 意大利	91	192	15 151	12,038
NL 荷蘭			10 353	225	JP 日本	899	1,175	18 034	11,355
SG 新加坡			2	11	KR 大韓民國	65	40	1 786	2,134
TH 泰國	600	52	2 030	197	MX 墨西哥			169	432
TW 台灣			1 173	48	MY 馬來西亞	324	328	1 451	1,442
U8 美國	988	140	1 162	197	NG 尼日利亞	73	32	73	32
總計 TOTAL	1 183 925	16,048	7 661 589	117,445	NL 荷蘭			11	169
88579 鐘，未列明在其他編號 (個) CLOCKS, NES (NO.)					PH 菲律賓	77	21	755	258
CH 瑞士			9	391	SA 沙特阿拉伯			1	@
CN 中國內地	244 103	1,701	1 830 416	10,862	SG 新加坡	40	12	150	82
DE 德國			33	51	TH 泰國	23	23	352	482
E7 西班牙	1	30	17	399	TW 台灣	910	227	8 244	1,201
GB 英國			1	18	U8 美國	349	227	5 977	1,886
I8 意大利			34	509	總計 TOTAL	512 262	36,181	4 570 177	346,275
JP 日本			1	1	88593 錶扣帶、錶帶及錶鐲，及其零件，用金屬以外的材料製 (公斤) WATCH STRAPS, WATCH BANDS AND WATCH BRACELETS AND PARTS THEREOF, OF MATERIALS OTHER THAN METAL (KG)				
TW 台灣	30	36	185	219	AT 奧地利	84	169	281	2,294
U8 美國	7	33	39	56	AU 澳大利亞			4	20
總計 TOTAL	244 141	1,800	1 830 735	12,504	BE 比利時	66	61	86	84
88591 錶殼及錶殼零件 (-) WATCH CASES AND PARTS OF WATCH CASES (-)					CA 加拿大			30	27
AE 阿拉伯聯合酋長國		@		100	CH 瑞士	227	584	3 678	7,494
AU 澳大利亞				419	CN 中國內地	122 130	19,850	914 388	142,165
CA 加拿大		8		8	DE 德國	2	6	266	150
CH 瑞士		1,091		42,557	E7 西班牙	10	10	225	396
CN 中國內地		52,031		381,375	F8 法國	793	709	5 835	5,814
DE 德國		101		4,621	FI 芬蘭	2	1	22	22
E7 西班牙				15	GB 英國	2	15	565	326
F8 法國		238		2,255	GR 希臘			40	31
FI 芬蘭				220	I8 意大利	140	69	3 189	1,524
GB 英國				109	ID 印度尼西亞	213	37	3 895	652
I8 意大利		24		843	IN 印度	148	163	726	936
ID 印度尼西亞				14	JP 日本	58	58	11 503	3,169
IL 以色列		6		152	KR 大韓民國			89	105
JP 日本		2,512		30,471	MU 毛里求斯	2	12	36	189
KR 大韓民國		585		7,410	PA 巴拿馬			348	50
LB 黎巴嫩				26	PH 菲律賓	513	1,629	3 284	10,639
MX 墨西哥				416	PT 葡萄牙			23	37
MY 馬來西亞				39	SG 新加坡	1	9	194	317
PH 菲律賓		185		2,288	TH 泰國	91	153	251	436
PL 波蘭				21	TW 台灣			2	20
RU 俄羅斯聯邦				35	U8 美國	281	212	3 924	2,382
SA 沙特阿拉伯				13	總計 TOTAL	124 763	23,747	952 884	179,281
SG 新加坡		68		1,202	88594 量度、記錄或以其他方法指示時間間隔的器具 (個) APPARATUS FOR MEASURING, RECORDING OR OTHERWISE INDICATING INTERVALS OF TIME (NO.)				
TH 泰國		116		1,021	AT 奧地利	20	4	80	15
TR 土耳其				10	BE 比利時			718	23
TW 台灣		1,530		11,765	CA 加拿大			6 096	164
U8 美國		60		322	CH 瑞士			8 200	105
VN 越南				@	CN 中國內地	1 645 905	10,295	12 066 106	101,741
總計 TOTAL		58,557		487,725	DE 德國	40 110	116	64 926	527
					EG 埃及			20	40
					F8 法國	100	34	29 096	669
					GB 英國			53	6
					I8 意大利			36	2

378	表 I1 TABLE I1	按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)			
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
88594 量度、記錄或以其他方法指示時間間隔的器具 (個) APPARATUS FOR MEASURING, RECORDING OR OTHERWISE INDICATING INTERVALS OF TIME (NO.)					88598 完整錶或鐘芯，未組合或部分組合；不完整錶或鐘芯，經組合 (-) COMPLETE WATCH/CLOCK MOVEMENTS, UNASSEMBLED OR PARTLY ASSEMBLED; INCOMPLETE WATCH/CLOCK MOVEMENTS, ASSEMBLED (-)				
IL 以色列	96	4	96	4	DE 德國				3,949
IN 印度	2 500	24	2 500	24	IN 印度		145		3,955
JP 日本	2 814	649	20 199	3,305	JP 日本		157,937		1,103,822
KR 大韓民國	5 000	197	6 015	318	PH 菲律賓		1,569		7,235
MO 澳門特別行政區			20	19	SG 新加坡		48		1,905
MY 馬來西亞			31 181	267	TH 泰國		115		1,270
NL 荷蘭			19 104	523	TW 台灣		972		10,054
SA 沙特阿拉伯			1 345	94					
SE 瑞典			4 000	27	U8 美國				4,378
SG 新加坡			65	47					
TH 泰國			102	51	總計 TOTAL		174,736		1,222,967
TW 台灣	1 779	156	94 875	2,124	88599 鐘或錶的零件，未列明在其他編號 (-) CLOCK OR WATCH PARTS, NES (-)				
U8 美國	6 739	635	27 956	2,062					
總計 TOTAL	1 705 063	12,113	12 382 789	112,155	AE 阿拉伯聯合酋長國		225		1,691
88595 裝有鐘或錶芯或同步馬達的定時開關 (個) TIME SWITCHES WITH CLOCK OR WATCH MOVEMENT OR WITH SYNCHRONOUS MOTOR (NO.)					AT 奧地利		@		443
AT 奧地利	24	48	24	48	AU 澳大利亞				341
AU 澳大利亞			3 132	153	BE 比利時		1,152		4,063
BG 保加利亞			70	52	BR 巴西				1
CA 加拿大			1	@	CA 加拿大		223		1,710
CH 瑞士			112	10	CH 瑞士		15,422		144,433
CN 中國內地	532 810	4,192	3 833 681	39,837	CN 中國內地		83,367		582,354
DE 德國	25 509	1,038	69 569	2,880	D8 丹麥				308
F8 法國	5 040	193	11 550	442	DE 德國		816		35,373
F1 芬蘭			30	7					
GB 英國			20 839	140	E7 西班牙		8		59
I8 意大利			328	82	F8 法國		5,161		52,318
JP 日本	6 713	337	33 764	2,098	GB 英國		105		930
SE 瑞典			18	47	I8 意大利		@		2,828
TW 台灣	3 098	351	32 764	2,091	ID 印度尼西亞				109
U8 美國	303	9	27 375	923	IL 以色列				1,563
總計 TOTAL	573 541	6,173	4 033 257	48,810	IN 印度		1,076		2,946
88596 鐘芯，完整及經組合 (隻) CLOCK MOVEMENTS, COMPLETE AND ASSEMBLED (NO.)					JP 日本		112,971		583,573
CH 瑞士	800	12	1 188	628	KP 朝鮮民主主義人民 共和國		2		51
CN 中國內地	2 769 628	8,775	31 791 292	64,828	KR 大韓民國		416		6,473
DE 德國	17 950	332	224 604	5,771					
E7 西班牙			625	17	LT 立陶宛				@
F8 法國			80	29	MY 馬來西亞		66		1,606
JP 日本	110 756	625	1 121 906	6,636	NL 荷蘭		76		418
KR 大韓民國			11 000	17	PA 巴拿馬				4
TH 泰國			48 084	531	PH 菲律賓		1,958		11,345
TW 台灣	35 480	265	269 410	1,330	PK 巴基斯坦				@
U8 美國			6 208	159	RU 俄羅斯聯邦				51
總計 TOTAL	2 934 614	10,009	33 474 397	79,946	SE 瑞典				4
88597 鐘殼及第885 組內其他貨品的類似外殼，及其零件 (-) CLOCK CASES AND CASES OF A SIMILAR TYPE FOR OTHER GOODS OF GROUP 885, AND PARTS THEREOF (-)					SG 新加坡		9,315		59,517
CN 中國內地		543		7,479	SZ 斯威士蘭				1
DE 德國				596					
ID 印度尼西亞		38		181	TH 泰國		559		3,722
JP 日本		42		545	TR 土耳其				@
PH 菲律賓		64		64	TW 台灣		1,204		6,821
TW 台灣				36	U8 美國		3,978		32,166
U8 美國				14	VE 委內瑞拉				67
總計 TOTAL		687		8,914	VN 越南		58		280
88598 完整錶或鐘芯，未組合或部分組合；不完整錶或鐘芯，經組合 (-) COMPLETE WATCH/CLOCK MOVEMENTS, UNASSEMBLED OR PARTLY ASSEMBLED; INCOMPLETE WATCH/CLOCK MOVEMENTS, ASSEMBLED (-)					總計 TOTAL		238,159		1,537,567
AE 阿拉伯聯合酋長國				777	89113 劍、短彎刀、刺刀、長矛及類似武器及其零件，及該等武器的鞘及套 (公斤) SWORDS, CUTLASSES, BAYONETS, LANCES ETC AND PARTS THEREOF AND SCABBARDS AND SHEATHS THEREFOR (KG)				
CH 瑞士				2,443	E7 西班牙			535	159
CN 中國內地		13,949		83,180	JP 日本			4	14
					U8 美國			19	11
					總計 TOTAL			558	184
					89114 左輪手槍及手槍 (枝) REVOLVERS AND PISTOLS (NO.)				
					AT 奧地利			30	69
					CN 中國內地			2 125	1,615
					CZ 捷克共和國			1	5
					DE 德國			10	26
					IL 以色列			2	6
					U8 美國			5	59

表 I1 按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
TABLE I1 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

379

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
89114 左輪手槍及手槍 (枝) REVOLVERS AND PISTOLS (NO.)						89195 891 31條目內散彈槍及步槍的零件 (公斤) PARTS OF SHOTGUNS AND RIFLES OF ITEM 891 31 (KG)					
總計 TOTAL				2 173	1,780	總計 TOTAL				137	198
89121 鉚釘槍或類似工具或弩槍式無痛屠宰槍的子彈及其零件 (公斤) CARTRIDGES FOR RIVETING OR SIMILAR TOOLS OR FOR CAPTIVE-BOLT HUMANE KILLERS AND PARTS THEREOF (KG)						89212 兒童圖書、繪畫或著色簿 (公斤) CHILDREN'S PICTURE, DRAWING OR COLOURING BOOKS (KG)					
AU 澳大利亞	310	57	3 290	541		AT 奧地利				668	17
CH 瑞士			2 499	487		AU 澳大利亞	374	21	5 970	550	
GB 英國			56	118		CA 加拿大			825	51	
ZA 南非			11 897	2,116		CH 瑞士			1	@	
總計 TOTAL		310	57	17 742	3,263	CN 中國內地	5 047 382	46,633	34 936 574	378,863	
89122 散彈槍子彈 (公斤) CARTRIDGES FOR SHOTGUNS (KG)						DE 德國	1	@	4 544	157	
AU 澳大利亞			3 600	99		E7 西班牙			1 782	165	
F8 法國	68	20	333	81		F8 法國			915	44	
FI 芬蘭			505	62		GB 英國	4 193	342	68 009	3,143	
KR 大韓民國			1 379	108		I8 意大利			1	@	
U8 美國	47	12	73	15		IL 以色列			1 595	75	
總計 TOTAL		115	32	5 890	365	JP 日本	4 439	139	51 707	1,145	
89123 氣槍子彈及散彈槍子彈零件 (公斤) AIR GUN PELLETS AND PARTS OF CARTRIDGES FOR SHOTGUNS (KG)						KR 大韓民國	1 000	36	1 300	40	
DE 德國			238	23		MY 馬來西亞	352	21	991	88	
總計 TOTAL				238	23	NL 荷蘭			110	10	
89124 其他子彈及其零件 (公斤) OTHER CARTRIDGES AND PARTS THEREOF (KG)						SG 新加坡	22 263	1,232	33 566	1,985	
BE 比利時			19	25		TH 泰國			1	@	
CN 中國內地	43	3	1 894	142		TW 台灣	23 668	738	157 497	5,381	
DE 德國			174	81		U8 美國	2 254	118	66 373	3,494	
U8 美國			7 835	697		總計 TOTAL		5 105 926	49,280	35 332 429	395,208
總計 TOTAL		43	3	9 922	944	89213 書本形式的地圖及圖表 (公斤) PRINTED MAPS AND CHARTS IN BOOK FORM (KG)					
89131 靠爆炸藥發射的非軍用火器及類似裝置 (枝) NON-MILITARY FIREARMS AND SIMILAR DEVICES, OPERATED BY THE FIRING OF AN EXPLOSIVE CHARGE (NO.)						CH 瑞士	278	42	434	67	
BE 比利時			5	15		CN 中國內地	5 000	31	28 206	364	
CA 加拿大			5	11		GB 英國	2 338	706	11 906	3,662	
CN 中國內地	9	40	19	81		U8 美國			299	104	
DE 德國			5	72		總計 TOTAL		7 616	779	40 845	4,197
GB 英國	26	76	26	76		89214 地圖及水文地圖或各種類似圖表，經印製，非書本形式 (公斤) MAPS AND HYDROGRAPHIC OR SIMILAR CHARTS OF ALL KINDS, PRINTED, NOT IN BOOK FORM (KG)					
IL 以色列	35	27	56	153		AU 澳大利亞	39	36	150	119	
JP 日本			12	10		CA 加拿大			23 857	948	
U8 美國			5	178		CN 中國內地	38 063	615	239 483	6,771	
總計 TOTAL		70	143	133	596	GB 英國	639	605	5 201	3,156	
89139 非軍用武器，891 13條目內的除外 (枝) NON-MILITARY ARMS, EXCLUDING THOSE OF ITEM 891 13 (NO.)						U8 美國	10	1	881	95	
BE 比利時			1	15		總計 TOTAL		38 751	1,257	269 572	11,090
I8 意大利			1	6		89215 經印刷的書籍、小冊、傳單及類似印刷品，單張形式，無論是否摺疊 (不包括廣告材料) (公斤) PRINTED BOOKS, BROCHURES, LEAFLETS AND SIMILAR PRINTED MATTER IN SINGLE SHEETS (NOT INCLUDING ADVERTISING MATERIAL) (KG)					
U8 美國			50	17		AU 澳大利亞	323	55	1 393	161	
總計 TOTAL		1	15	52	38	BE 比利時	86	2	734	10	
89191 左輪手槍或手槍的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES OF REVOLVERS OR PISTOLS (KG)						CN 中國內地	1 433 356	11,000	11 910 446	88,773	
CN 中國內地			200	19		D8 丹麥	15	1	307	15	
總計 TOTAL				200	19	DE 德國	902	23	12 796	194	
89195 891 31條目內散彈槍及步槍的零件 (公斤) PARTS OF SHOTGUNS AND RIFLES OF ITEM 891 31 (KG)						GB 英國	17 062	1,051	113 846	7,236	
DE 德國			67	172		I8 意大利	1 057	14	25 702	440	
IL 以色列			3	7		JP 日本	62 322	929	310 996	5,710	
U8 美國			67	19		MY 馬來西亞			4	@	
						NZ 新西蘭			708	23	
						PH 菲律賓	3	@	50	@	
						SG 新加坡	2 403	162	40 735	1,514	
						TH 泰國	83	3	19 103	418	
						U8 美國	48 135	1,510	139 632	4,443	
						總計 TOTAL		1 565 747	14,749	12 576 452	108,938

表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY									
		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)									
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
89216 字典及百科全書，及其連續分冊，非單張形式 (公斤) DICTIONARIES AND ENCYCLOPAEDIAS, AND SERIAL INSTALMENTS THEREOF, NOT IN SINGLE SHEETS (KG)						89221 報紙、雜誌及期刊，每周至少出版四次 (公斤) NEWSPAPERS, JOURNALS AND PERIODICALS, APPEARING AT LEAST FOUR TIMES A WEEK (KG)					
CN	中國內地	33 068	153	325 565	1,421	總計 TOTAL		242 076	3,119	1 473 627	23,729
GB	英國			537	23						
JP	日本			73	91	89229 報紙、雜誌及期刊，每周至少出版四次的除外 (公斤) NEWSPAPERS, JOURNALS AND PERIODICALS, OTHER THAN THOSE APPEARING AT LEAST FOUR TIMES A WEEK (KG)					
U8	美國	2 739	359	12 166	1,091						
總計 TOTAL		35 807	512	338 341	2,626						
89219 其他書籍、小冊及類似印刷品，非單張形式 (不包括廣告材料) (公斤) OTHER BOOKS, BROCHURES AND SIMILAR PRINTED MATTER, NOT IN SINGLE SHEET (NOT INCLUDING ADVERTISING MATERIAL) (KG)						AU	澳大利亞	4 110	140	35 703	1,118
AE	阿拉伯聯合酋長國			15 697	286	BE	比利時			30	1
AT	奧地利	380	12	808	35	CA	加拿大	130	17	1 539	248
AU	澳大利亞	10 684	739	59 229	4,776	CH	瑞士			267	60
BE	比利時	10	2	6 249	256	CN	中國內地	107 895	959	706 862	6,113
CA	加拿大	1 323	121	68 081	4,852	DE	德國	2 841	254	18 778	1,776
CH	瑞士	375	60	14 427	817	E7	西班牙	105	7	4 245	327
CN	中國內地	30 534 450	332,363	160 745 321	1,762,066	F8	法國	2 106	244	13 173	784
D8	丹麥	128	23	922	104	GB	英國	39 450	1,875	313 777	13,083
DE	德國	6 218	370	75 779	4,170	I8	意大利	6 135	192	41 863	2,251
E7	西班牙	191	17	5 674	206	ID	印度尼西亞	10 120	288	73 005	2,097
F8	法國	17 569	974	39 568	3,424	JP	日本	45 460	2,776	417 737	23,895
GB	英國	113 443	13,628	903 236	96,403	KR	大韓民國	72	2	834	36
GR	希臘	5	1	1 107	122	MY	馬來西亞	1 067	18	59 058	647
I8	意大利	4 296	150	27 051	1,597	NL	荷蘭	26	5	1 653	139
ID	印度尼西亞	15 619	760	139 784	6,395	PH	菲律賓	3 239	18	27 443	387
IE	愛爾蘭	28	659	3 633	2,450	PL	波蘭			113	21
IL	以色列	118	10	350	213	SE	瑞典	130	631	1 026	5,292
IN	印度	3 115	81	3 881	120	SG	新加坡	34 539	1,284	381 586	15,193
JP	日本	105 359	4,822	647 893	33,952	TH	泰國	402	11	5 141	83
KR	大韓民國	1 022	39	66 368	3,879	TW	台灣	139 388	2,623	980 644	21,460
						U8	美國	28 629	1,947	221 339	16,733
						總計 TOTAL		425 844	13,292	3 305 816	111,744
MO	澳門特別行政區	8 295	295	43 371	1,469	89241 轉印紙 (移畫印花圖案紙) (公斤) TRANSFERS (DECALCOMANIAS) (KG)					
MX	墨西哥			187	33	AT	奧地利	13	13	206	244
MY	馬來西亞	1 516	145	54 871	2,110	AU	澳大利亞			24	22
N8	挪威			194	64	BE	比利時	65	4	959	65
NL	荷蘭	8 846	715	38 579	7,917	CA	加拿大			84	48
NZ	新西蘭	184	8	2 181	229	CH	瑞士			1 013	778
PH	菲律賓	1 653	111	9 898	640	CN	中國內地	55 820	1,764	185 412	9,610
PT	葡萄牙			8	1	D8	丹麥	95	38	1 629	149
SE	瑞典	11 441	93	16 037	429	DE	德國	2 310	273	15 187	2,805
SG	新加坡	103 719	9,805	577 810	44,293	E7	西班牙	5 872	1,140	16 951	3,603
TH	泰國	383	63	28 007	2,011	F8	法國	3 405	416	43 771	5,767
TW	台灣	251 115	9,857	2 156 072	82,678						
U8	美國	222 479	15,183	999 084	101,352	GB	英國	3 193	398	56 113	3,820
UA	烏克蘭	1 128	48	1 128	48	GR	希臘			140	9
總計 TOTAL		31 425 092	391,155	166 752 485	2,169,399	I8	意大利	1 455	344	40 338	5,983
89221 報紙、雜誌及期刊，每周至少出版四次 (公斤) NEWSPAPERS, JOURNALS AND PERIODICALS, APPEARING AT LEAST FOUR TIMES A WEEK (KG)						ID	印度尼西亞			2 235	142
AU	澳大利亞	1 183	18	12 278	185	IE	愛爾蘭	2 921	204	13 913	1,880
CA	加拿大	514	29	4 464	263	IL	以色列	2 593	1,683	2 841	1,761
CN	中國內地	166 432	1,291	767 559	6,553	IN	印度	1 861	163	10 143	847
DE	德國	2 453	87	22 484	726	JP	日本	16 097	4,406	49 375	26,317
F8	法國	799	541	8 566	5,503	KR	大韓民國	19 216	1,684	248 498	18,643
GB	英國	7 365	189	63 634	1,552	MY	馬來西亞	101	22	101	22
I8	意大利	50	29	1 147	661	N8	挪威	3	7	63	150
ID	印度尼西亞	451	5	3 434	39	NL	荷蘭			330	106
IN	印度	56	19	552	161	SG	新加坡			31	53
JP	日本	9 915	54	103 520	539	TH	泰國			14 797	165
KR	大韓民國	7 764	79	69 640	627	TW	台灣	4 699	558	80 692	5,314
MO	澳門特別行政區			1 314	22	U8	美國	2 889	2,021	60 052	17,248
MY	馬來西亞	1 449	44	11 008	313	總計 TOTAL		122 608	15,137	844 898	105,548
N8	挪威	194	4	1 509	30	89242 經印刷或有插圖明信片；印有個人賀詞、訊息等的卡片 (公斤) PRINTED OR ILLUSTRATED POSTCARDS; PRINTED CARDS BEARING PERSONAL GREETINGS, MESSAGES ETC (KG)					
PH	菲律賓	10 318	140	82 053	1,096	AU	澳大利亞			92	16
SG	新加坡	6 592	80	59 363	772	CA	加拿大	75	25	512	123
TH	泰國	1 198	14	9 745	141	CH	瑞士	1	@	89	39
TW	台灣	23 590	478	237 870	4,376	CN	中國內地	5 658 381	62,026	20 721 051	275,447
U8	美國	1 599	19	12 206	153	DE	德國			1 810	143
VN	越南	154	1	1 281	16	E7	西班牙			848	54

表 I1 按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
TABLE I1 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

381

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
89242 經印刷或有插圖明信片：印有個人賀詞、訊息等的卡片 (公斤) PRINTED OR ILLUSTRATED POSTCARDS; PRINTED CARDS BEARING PERSONAL GREETINGS, MESSAGES ETC (KG)					89281 用紙或紙板製的各種標籤 (公斤) PAPER AND PAPERBOARD LABELS OF ALL KINDS (KG)				
總計 TOTAL					總計 TOTAL				
F8 法國			17 240	971	89282 供建築、地形、工程及類似用途的手繪原版設計圖及繪圖；手抄本 (公斤) PLANS AND DRAWINGS FOR ARCHITECTURAL, TOPOGRAPHICAL, ENGINEERING AND SIMILAR PURPOSES; HAND-WRITTEN TEXTS (KG)				
GB 英國	23 384	994	41 314	3,554	AU 澳大利亞	1	@	165	107
I8 意大利	121	13	8 453	973	CA 加拿大			4	1
IL 以色列			2 954	129	CH 瑞士	3	@	41	13
					CN 中國內地	3	@	708	21
JP 日本	3 543	294	14 008	2,267	GB 英國	59	5	986	159
KR 大韓民國	284	44	1 285	178	I8 意大利			2	@
MY 馬來西亞	1	@	286	20	JP 日本	70	219	937	442
NL 荷蘭	5	1	706	86	NL 荷蘭	1	@	31	4
PH 菲律賓			1 428	53	SG 新加坡	8	@	17	@
SG 新加坡			696	8	U8 美國	609	263	6 820	2,392
TH 泰國	77	11	1 055	142	總計 TOTAL				
TW 台灣	8 533	755	16 627	1,342		754	487	9 711	3,139
U8 美國	19 336	390	60 544	3,240	89283 未經使用的郵票或在本國流通或新發行的類似郵票；鈔票、證券等 (公斤) UNUSED POSTAGE AND SIMILAR STAMPS, OF CURRENT OR NEW ISSUE; BANKNOTES, BOND CERTIFICATES ETC (KG)				
總計 TOTAL	5 713 741	64,553	20 890 998	288,785	AU 澳大利亞			38	1,277
89281 用紙或紙板製的各種標籤 (公斤) PAPER AND PAPERBOARD LABELS OF ALL KINDS (KG)					CA 加拿大			38	5,497
AE 阿拉伯聯合酋長國			54	15	CH 瑞士			101	29
AR 阿根廷			4 560	72	CN 中國內地	1	609	40	1,081
AT 奧地利	169	135	6 874	2,425	DE 德國			310	1,234
AU 澳大利亞	1 842	215	23 798	2,100	F8 法國			265	1,632
BD 孟加拉國			2 299	48	GB 英國	1	1	424	1,555
BE 比利時	10 469	660	96 610	7,766	IE 愛爾蘭	1	75	211	9,605
BH 巴林	151	30	151	30	IL 以色列			1	7
CA 加拿大	1 909	300	33 259	3,761	JP 日本			37	272
CH 瑞士	997	208	13 128	1,972	NL 荷蘭				
CL 智利			31	2	SE 瑞典			99 722	5,285
					SG 新加坡	392	740	1	35
CN 中國內地	2 556 975	33,290	15 466 004	217,182	TW 台灣			8 633	17,027
CZ 捷克共和國			9 953	359	U8 美國	40	964	27 295	661
D8 丹麥	1 778	212	15 636	1,800	總計 TOTAL				
DE 德國	30 420	1,600	334 689	17,670		435	2,389	137 721	52,001
E7 西班牙	5 068	211	108 931	2,738	89284 各種印刷日曆 (公斤) CALENDARS OF ANY KIND (KG)				
EE 愛沙尼亞			194	45	AT 奧地利			3	@
F8 法國	2 833	239	23 936	3,356	AU 澳大利亞	1 457	168	1 557	171
FI 芬蘭	5	1	9 769	238	CA 加拿大	250	20	250	20
GB 英國	6 067	1,278	185 496	11,548	CH 瑞士	11	@	5 767	219
GR 希臘	6 000	105	10 525	194	CN 中國內地	846 902	7,564	8 193 824	86,444
					DE 德國	2 996	88	4 319	193
I8 意大利	6 551	610	103 316	5,971	F8 法國			2 063	129
ID 印度尼西亞	167	129	7 462	550	GB 英國	6	@	3 798	249
IE 愛爾蘭			320	41	I8 意大利			321	27
IL 以色列	263	32	824	154	ID 印度尼西亞			57	1
IN 印度	388	27	2 851	209	IN 印度				
JO 約旦	121	14	237	23	JP 日本	25 209	1,048	42 634	1,322
JP 日本	175 665	11,526	1 051 180	81,865	KR 大韓民國	181	3	3 987	100
KH 柬埔寨			564	39	N8 挪威			500	10
KR 大韓民國	25 884	1,239	182 301	10,065	PH 菲律賓	660	43	660	43
LK 斯里蘭卡	423	184	5 842	422	SG 新加坡	4	@	517	222
					TH 泰國			608	15
LS 萊索托	148	36	148	36	TW 台灣	185	6	1 875	79
MN 蒙古	79	8	83	9	U8 美國	8 935	313	14 931	904
MO 澳門特別行政區	26	3	5 081	298	總計 TOTAL				
MU 毛里求斯	121	10	626	69		886 796	9,252	8 277 673	90,148
MX 墨西哥	4	1	1 632	204	89285 樂譜，印本或手寫本 (公斤) MUSIC, PRINTED OR IN MANUSCRIPT (KG)				
MY 馬來西亞	5 779	693	74 201	3,287	AU 澳大利亞			1 105	61
N8 挪威	7	@	202	40	CN 中國內地	3 797	38	569 756	6,230
NL 荷蘭	13 140	324	54 392	1,388	DE 德國			3 116	217
NZ 新西蘭	114	10	2 459	105	GB 英國	19 725	723	131 006	4,643
PA 巴拿馬			229	58	JP 日本	80	4	18 909	762
					MY 馬來西亞	1 876	61	13 956	461
PH 菲律賓	1 866	290	13 649	2,032	PL 波蘭			60	15
PK 巴基斯坦			458	66					
PT 葡萄牙	63	1	351	31					
RO 羅馬尼亞	75	9	456	84					
SE 瑞典	707	208	13 840	1,533					
SG 新加坡	23 619	2,183	305 273	22,752					
TH 泰國	4 218	180	11 389	919					
TR 土耳其	582	50	2 841	299					
TW 台灣	108 372	2,961	1 051 508	23,086					
U8 美國	150 509	14,291	1 465 721	100,778					
VN 越南	283	32	25 510	554					
ZA 南非	48	5	145	19					

382	表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY								
(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)											
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
89285 樂譜，印本或手寫本 (公斤) MUSIC, PRINTED OR IN MANUSCRIPT (KG)						89287 圖畫、設計及照片 (公斤) PICTURES, DESIGNS AND PHOTOGRAPHS (KG)					
SG	新加坡			1 652	117	總計 TOTAL		95 727	5,927	1 832 496	40,767
TW	台灣	4 202	101	18 663	640	89289 印刷品，未列明在其他編號 (公斤) PRINTED MATTER, NES (KG)					
U8	美國	11 600	518	118 336	4,922						
總計 TOTAL		41 280	1,445	876 559	18,067						
89286 貿易廣告材料、商品目錄及類似物 (公斤) TRADE ADVERTISING MATERIAL, COMMERCIAL CATALOGUES AND THE LIKE (KG)						AT 奧地利 364 25 3 489 135					
AR 阿根廷 1 225 44 1 225 44						AU 澳大利亞 72 384 2,290 427 599 13,389					
						BE 比利時 3 2 3 429 424					
BN 文萊達路撒林						BN 文萊達路撒林 1 30					
						CA 加拿大 658 38 4 729 403					
CH 瑞士 19 267 857 88 138 10,565						CH 瑞士 118 8 665 186					
CN 中國內地 1 062 393 9,985 5 423 717 62,925						CN 中國內地 1 380 314 14,169 8 538 601 86,637					
D8 丹麥 61 11 57 564 776						D8 丹麥 2 209 111 8 404 358					
DE 德國 12 644 663 328 335 8,087						DE 德國 40 566 1,496 85 023 3,560					
E7 西班牙 3 428 107 13 690 512						E7 西班牙 15 737 1,977					
						EG 埃及 14 25					
F8 法國 10 051 1,297 162 576 9,985						F8 法國 21 349 780 72 339 3,899					
FI 芬蘭 81 3 618 100						FI 芬蘭 1 1					
GB 英國 23 994 634 93 543 3,768						GB 英國 4 530 229 61 269 2,586					
GR 希臘 1 025 70						I8 意大利 673 8 18 864 734					
I8 意大利 13 021 759 77 827 5,202						ID 印度尼西亞 1 288 59 1 593 70					
ID 印度尼西亞 246 144 2 380 555						JP 日本 9 401 1,016 123 265 11,514					
IE 愛爾蘭 612 194						KR 大韓民國 2 690 60 12 226 312					
IL 以色列 210 3 496 8						LU 盧森堡 50 10					
IN 印度 124 1 276 7						MU 毛里求斯 36 12					
JP 日本 50 982 6,165 365 792 13,788						MX 墨西哥 1 @ 322 60					
KR 大韓民國 11 310 207 248 531 1,605						MY 馬來西亞 2 @ 3 847 342					
LU 盧森堡 180 12 633 46						N8 挪威 14 @					
MO 澳門特別行政區 13 128 168 48 547 615						NL 荷蘭 130 @ 2 779 67					
MX 墨西哥 225 19						NZ 新西蘭 120 112					
MY 馬來西亞 1 512 70 27 856 1,520						PH 菲律賓 609 37 1 457 102					
NL 荷蘭 1 202 58 32 268 801						SE 瑞典 15 310 796 151 283 8,946					
NZ 新西蘭 809 44 1 779 140						SG 新加坡 8 795 613 295 516 5,265					
PH 菲律賓 4 @ 1 152 115						TH 泰國 24 1 2 149 33					
PL 波蘭 287 34						TW 台灣 7 779 152 78 602 10,026					
SE 瑞典 249 741 4,915 254 760 5,124						U8 美國 25 092 1,579 178 971 9,636					
SG 新加坡 23 236 713 170 645 6,118						VN 越南 56 944 819 263 397 3,781					
TH 泰國 265 5 22 433 548						總計 TOTAL 1 651 233 24,287 10 355 791 164,631					
TR 土耳其 196 5						89311 袋及包，供運載或包裝貨物，塑膠製 (-) SACKS AND BAGS FOR THE CONVEYANCE OR PACKING OF GOODS, OF PLASTICS (-)					
TW 台灣 8 447 335 107 157 2,993						AE 阿拉伯聯合酋長國 @ 270					
U8 美國 22 641 2,548 159 253 17,241						AR 阿根廷 @ 1					
VN 越南 142 9 910 29						AT 奧地利 @					
ZA 南非 83 4						AU 澳大利亞 139 1,134					
總計 TOTAL 1 541 644 29,987 7 767 074 156,399						BE 比利時 1 64					
89287 圖畫、設計及照片 (公斤) PICTURES, DESIGNS AND PHOTOGRAPHS (KG)						BR 巴西 70					
AU 澳大利亞 109 27 2 174 553						CA 加拿大 164 1,044					
BE 比利時 110 11 27 180 771						CH 瑞士 48 514					
CA 加拿大 150 76 278 155						CN 中國內地 131,143 956,179					
CH 瑞士 6 1 339 46						D8 丹麥 453					
CN 中國內地 71 994 971 1 531 293 16,033						DE 德國 56 2,664					
DE 德國 311 27 3 137 322						E7 西班牙 31 306					
F8 法國 200 34 545 137						F8 法國 181 1,009					
GB 英國 942 250 6 274 1,223						FI 芬蘭 2					
I8 意大利 960 131 3 372 372						GB 英國 397 2,019					
ID 印度尼西亞 608 364						GR 希臘 1					
JP 日本 17 117 2,786 127 664 8,411						I8 意大利 116 1,034					
MY 馬來西亞 1 442 55 8 041 415						ID 印度尼西亞 585					
N8 挪威 500 55						IL 以色列 1 49					
NL 荷蘭 7 765 388						IN 印度 @ 12					
NZ 新西蘭 2 @						JP 日本 3,711 24,722					
SE 瑞典 2 1 185 20						KR 大韓民國 4,190 13,124					
SG 新加坡 56 5 4 803 268						LK 斯里蘭卡 9					
TW 台灣 895 15 12 106 1,491						MM 緬甸 @					
U8 美國 1 433 1,536 96 230 9,742						MO 澳門特別行政區 85 1,389					
						MU 毛里求斯 2					
						MX 墨西哥 55					
						MY 馬來西亞 2,205 10,949					
						N8 挪威 439					

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003	二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003	二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
89311 袋及包，供運載或包裝貨物，塑膠製 (-) SACKS AND BAGS FOR THE CONVEYANCE OR PACKING OF GOODS, OF PLASTICS (-)			89321 衛生潔具，塑膠製 (個) PLASTIC SANITARY WARE (NO.)		
NL 荷蘭	74	566	AU 澳大利亞		193 917
NZ 新西蘭	24	1,129	CA 加拿大	360	6 488
PH 菲律賓	101	403	CH 瑞士	8	92
PK 巴基斯坦		8	CN 中國內地	642 702	11,749
SE 瑞典		14	D8 丹麥		322
SG 新加坡	1,401	10,552	DE 德國	1 541	436
TH 泰國	442	4,704	E7 西班牙		96 353
TR 土耳其	2	2	F8 法國		17 868
TW 台灣	1,291	12,746	GB 英國	48 050	1,553
U8 美國	2,491	16,122	I8 意大利	315	115
VN 越南	31	84	ID 印度尼西亞		10
W8 澳大利西亞及大洋 洲其他國家 / 地區		@	JP 日本	33 676	537
ZA 南非	1	4	KR 大韓民國	8 304	234
總計 TOTAL	148,326	1,064,433	MY 馬來西亞	255	3
			N8 挪威		5
			NL 荷蘭	1 081	34
			PH 菲律賓		192
			PT 葡萄牙		78
			SE 瑞典	383	63
			SG 新加坡	234	173
89319 供運載或包裝貨物的塑膠製品，未列明在其他編號；塑膠塞子、塞蓋 、塞帽及其他封閉物 (-) PLASTIC ARTICLES FOR THE CONVEYANCE OR PACKING OF GOODS, NES; PLASTIC STOPPERS, LIDS, CAPS AND OTHER CLOSURES (-)			TH 泰國	2 198	117
AE 阿拉伯聯合酋長國	1	9	TR 土耳其		23
AT 奧地利	123	456	TW 台灣	33 557	913
AU 澳大利亞	499	3,998	U8 美國	24 746	1,064
BE 比利時	992	4,675	VN 越南	3 244	200
BR 巴西	83	728	總計 TOTAL	800 654	17,233
CA 加拿大	456	2,253			
CH 瑞士	84	925	89329 營造製品，塑膠製，未列明在其他編號 (-) BUILDERS' WARE OF PLASTICS, NES (-)		
CN 中國內地	218,815	1,663,145	AU 澳大利亞		859
CR 哥斯達黎加		@	BE 比利時		46
CY 塞浦路斯		41	CA 加拿大		338
D8 丹麥	35	157	CN 中國內地		78,499
DE 德國	1,861	15,211	D8 丹麥		1
E7 西班牙		634	DE 德國		242
F8 法國	1,066	5,312	F8 法國		28
FI 芬蘭		29	GB 英國		182
GB 英國	648	7,342	I8 意大利		121
GR 希臘		141	IL 以色列		152
I8 意大利	813	4,959	JP 日本		872
ID 印度尼西亞	692	711	KR 大韓民國		1
IE 愛爾蘭		1,424	MO 澳門特別行政區		15
IL 以色列	2	35	MY 馬來西亞		3
IN 印度	90	1,392	NL 荷蘭		966
JP 日本	16,355	129,423	SE 瑞典		19
KR 大韓民國	2,583	19,460	SG 新加坡		352
LK 斯里蘭卡		8	TH 泰國		4
MO 澳門特別行政區	115	494	TW 台灣		2,580
MT 馬耳他		@	U8 美國		584
MU 毛里求斯		1	總計 TOTAL		83,992
MX 墨西哥		20			
MY 馬來西亞	3,079	22,352	89331 塑膠鋪地製品；牆壁或天花塑膠鋪蓋物 (公斤) FLOOR COVERINGS OF PLASTICS; WALL OR CEILING COVERINGS OF PLASTICS (KG)		
N8 挪威		12	AU 澳大利亞	492	43
NL 荷蘭	73	3,951	BE 比利時		46 043
NZ 新西蘭	1	176	CH 瑞士		31 390
PH 菲律賓	38	2,146	CN 中國內地	367 525	2,226
PR 波多黎各		27	DE 德國	5 749	137
PT 葡萄牙		137	E7 西班牙		237 619
SE 瑞典	14	471	F8 法國	213 548	5,084
SG 新加坡	5,614	50,928	GB 英國	126 230	1,682
SZ 斯威士蘭		107	I8 意大利	845	39
TH 泰國	536	6,047	IE 愛爾蘭	14 331	141
TW 台灣	9,124	64,606	JP 日本	70 697	774
U8 美國	6,968	57,803	KR 大韓民國	155 909	929
VN 越南	11	127	MO 澳門特別行政區		275
ZA 南非	1	69	MY 馬來西亞	21 340	89
總計 TOTAL	270,776	2,071,941	NL 荷蘭		39 402
			SA 沙特阿拉伯		105 430

384	表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
89331 塑膠鋪地製品：牆壁或天花塑膠鋪蓋物 (公斤) FLOOR COVERINGS OF PLASTICS; WALL OR CEILING COVERINGS OF PLASTICS (KG)					89394 辦公室或學校用品，塑膠製 (-) OFFICE OR SCHOOL SUPPLIES, OF PLASTICS (-)				
SE 瑞典	7 705	197	93 511	1,991	IE 愛爾蘭		@		@
SG 新加坡	11 404	231	19 779	586	IL 以色列				@
TH 泰國	26 258	125	81 152	514	JP 日本		2,063		16,484
TW 台灣	155 819	1,016	1 447 486	8,984	KR 大韓民國		1,070		6,232
					MO 澳門特別行政區				37
U8 美國	12 630	331	140 954	2,360	MX 墨西哥				7
總計 TOTAL	1 190 482	13,046	15 338 395	117,876	MY 馬來西亞		953		6,666
89332 餐具、廚具、其他家庭用品及梳洗用品，塑膠製 (公斤) TABLEWARE, KITCHENWARE, OTHER HOUSEHOLD ARTICLES AND TOILET ARTICLES OF PLASTICS (KG)					NL 荷蘭		132		249
A8 中美洲及南美洲其他國家/地區			80	18	NZ 新西蘭		@		47
AE 阿拉伯聯合酋長國	674	9	9 251	269	PA 巴拿馬				3
AT 奧地利			2 577	130	PH 菲律賓		105		3,338
AU 澳大利亞	16 284	663	54 493	2,022	PL 波蘭		6		429
BE 比利時	3 466	237	60 632	2,643	SE 瑞典		1		27
CA 加拿大	2 655	397	49 141	1,802	SG 新加坡		331		1,703
CH 瑞士	1 172	94	21 299	1,227	TH 泰國		1,413		8,795
CN 中國內地	14 857 305	212,028	123 885 097	1,700,292	TW 台灣		1,216		10,721
D8 丹麥	30	1	1 629	106	U8 美國		510		4,317
DE 德國	13 048	744	152 725	5,640	VN 越南		170		1,233
DO 多米尼加共和國			50	2	總計 TOTAL		91,267		722,839
E7 西班牙			18 000	575	89395 傢具、車廂或類似物的配件，塑膠製 (-) FITTINGS FOR FURNITURE, COACHWORK OR THE LIKE OF PLASTICS (-)				
E8 埃塞俄比亞			555	31	AT 奧地利		@		@
F8 法國	451	37	17 362	1,195	AU 澳大利亞		8		44
GB 英國	10 924	599	103 016	7,946	BE 比利時				@
I8 意大利	10 997	316	79 812	2,881	CA 加拿大		@		5
ID 印度尼西亞	2 906	43	138 377	2,011	CH 瑞士		99		258
IE 愛爾蘭			515	81	CN 中國內地		6,066		33,402
IL 以色列	236	7	728	21	DE 德國		2		2,263
IN 印度			809	72	F8 法國				85
JP 日本	141 356	6,079	1 189 950	52,678	GB 英國		251		487
KR 大韓民國	19 325	854	331 180	11,254	I8 意大利		2		772
MO 澳門特別行政區	186	16	12 365	201	ID 印度尼西亞				51
MU 毛里求斯			258	11	JP 日本		635		2,564
MY 馬來西亞	50 665	1,036	377 159	9,905	KR 大韓民國		44		48
N8 挪威	1	@	1	@	MO 澳門特別行政區				11
NL 荷蘭	1 762	76	24 971	1,199	MY 馬來西亞		11		25
NZ 新西蘭	422	27	8 744	409	NZ 新西蘭				18
PA 巴拿馬	15	@	15	@	PH 菲律賓		43		43
PH 菲律賓	5 054	95	32 053	500	SE 瑞典		2		31
SE 瑞典			488	29	SG 新加坡		623		4,264
SG 新加坡	21 825	599	184 371	5,113	TH 泰國				108
TH 泰國	61 429	1,644	535 272	11,433	TW 台灣		912		3,558
TR 土耳其	33	1	43	1	U8 美國		121		1,027
TW 台灣	96 552	2,837	1 265 697	24,539	總計 TOTAL		8,819		49,063
U8 美國	84 935	2,618	681 994	28,385	89399 塑膠製品，未列明在其他編號 (-) ARTICLES OF PLASTICS, NES (-)				
VN 越南	75	2	6 156	145	AE 阿拉伯聯合酋長國		16		996
ZA 南非	479	13	1 350	33	AS 美屬薩摩亞				96
總計 TOTAL	15 404 262	231,073	129 248 215	1,874,802	AT 奧地利		841		12,749
89394 辦公室或學校用品，塑膠製 (-) OFFICE OR SCHOOL SUPPLIES, OF PLASTICS (-)					AU 澳大利亞		2,045		16,647
AE 阿拉伯聯合酋長國		2		2	BD 孟加拉國				@
AT 奧地利				@	BE 比利時		1,081		12,566
AU 澳大利亞				104	BG 保加利亞				5
BE 比利時		106		701	BR 巴西				493
CA 加拿大		2		133	CA 加拿大		637		7,618
CH 瑞士		5		7	CH 瑞士		3,603		21,976
CN 中國內地		82,216		655,502	CL 智利				@
D8 丹麥		18		24	CN 中國內地		499,373		3,952,544
DE 德國		456		2,208	CR 哥斯達黎加				14
E7 西班牙				46	CZ 捷克共和國				245
F8 法國		6		844	D8 丹麥		290		4,009
GB 英國		268		1,903	DE 德國		7,813		55,585
GR 希臘				65	DO 多米尼加共和國				37
I8 意大利		179		902	E7 西班牙		316		2,866
ID 印度尼西亞		39		112	EE 愛沙尼亞				41
					F8 法國		2,310		26,398

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE		進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	
89399 塑膠製品，未列明在其他編號 (-) ARTICLES OF PLASTICS, NES (-)						89410 嬰兒車及其零件，未列明在其他編號 (公斤) BABY CARRIAGES, AND PARTS THEREOF, NES (KG)					
FI 芬蘭		18		1,106		NL 荷蘭	1 325	99	1 325	99	
GB 英國		3,084		45,636		TW 台灣	13 292	359	48 922	1,348	
GE 格魯吉亞				22		U8 美國	1 587	285	10 912	880	
GR 希臘		115		311							
GU 關島				6		總計 TOTAL	2 250 702	47,349	20 859 005	422,090	
HU 匈牙利		80		714		89421 供兒童騎坐的有輪玩具，單車除外；洋娃娃推車 (公斤) WHEELED TOYS RIDDEN BY CHILDREN, EXCLUDING BICYCLES; DOLLS' CARRIAGES (KG)					
I8 意大利		4,424		57,064		AU 澳大利亞	2 080	55	2 080	55	
ID 印度尼西亞		2,092		14,231		CN 中國內地	2 038 552	25,302	11 476 438	143,964	
IE 愛爾蘭		94		1,037		D8 丹麥	600	28	3 007	189	
IL 以色列		406		4,244		DE 德國			3 710	114	
IN 印度		714		4,385		F8 法國			909	46	
JO 約旦	@			30		GB 英國	57	6	320	16	
JP 日本	37,484			334,306		JP 日本			3 666	120	
KE 肯尼亞				212		KR 大韓民國	4 699	131	13 188	396	
KH 柬埔寨	7			211		SG 新加坡	132	19	498	54	
KP 朝鮮民主主義人民 共和國				2,831		TW 台灣	7 720	173	32 993	1,450	
KR 大韓民國	9,093			82,573		U8 美國			24 161	840	
LB 黎巴嫩				550		總計 TOTAL	2 053 840	25,713	11 560 970	147,243	
LK 斯里蘭卡	1			569		89422 人形玩具 (個) DOLLS REPRESENTING ONLY HUMAN BEINGS (NO.)					
M8 摩洛哥				16		AE 阿拉伯聯合酋長國			6 700	97	
MM 緬甸				39		AU 澳大利亞			7 357	256	
MO 澳門特別行政區	10			510		CA 加拿大	33	2	1 216	14	
MP 北馬里亞納群島	26			26		CN 中國內地	54 731 691	357,936	270 096 864	1,669,655	
MT 馬耳他	@			75		D8 丹麥			1 963 639	3,380	
MU 毛里求斯				80		DE 德國	792	121	3 164	416	
MX 墨西哥	39			1,001		E7 西班牙	968	75	1 688	81	
MY 馬來西亞	6,284			31,062		F8 法國	129	3	1 956	33	
N8 挪威	69			2,260		GB 英國	138	3	7 917	176	
NL 荷蘭	1,437			31,123		I8 意大利			746	20	
NZ 新西蘭	21			1,677		ID 印度尼西亞			580	3	
PA 巴拿馬				25		JP 日本	11 561	454	275 396	5,186	
PE 秘魯				1		KR 大韓民國	42 168	326	45 395	459	
PH 菲律賓	561			4,153		KW 科威特	1	@	1	@	
PK 巴基斯坦				23		MY 馬來西亞	6 096	129	6 096	129	
PL 波蘭				280		PA 巴拿馬			6 324	174	
PR 波多黎各	138			296		SE 瑞典			42 335	305	
PT 葡萄牙	37			758		SG 新加坡			33 090	422	
RO 羅馬尼亞				3,360		TH 泰國			1 317	17	
RU 俄羅斯聯邦				5		TW 台灣	13 199	62	154 315	1,092	
SA 沙特阿拉伯	@			492		U8 美國	11 581	143	34 905	817	
SE 瑞典	910			5,601		VN 越南			2 718	48	
SG 新加坡	8,115			61,792		總計 TOTAL	54 818 357	359,254	272 693 719	1,682,780	
SI 斯洛文尼亞				93		89423 人形玩具的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES OF DOLLS REPRESENTING ONLY HUMAN BEINGS (KG)					
SK 斯洛伐克	493			2,025		CA 加拿大			185	3	
SZ 斯威士蘭				90		CN 中國內地	865 585	20,323	5 035 030	126,275	
TH 泰國	5,094			34,798		DE 德國	3 460	77	8 221	276	
TN 突尼斯				268		E7 西班牙	12 913	961	119 159	7,614	
TR 土耳其	@			124		F8 法國			3	@	
TW 台灣	27,600			269,544		GB 英國			3 706	149	
U8 美國	36,757			355,369		I8 意大利	6 288	288	60 639	3,292	
UA 烏克蘭	13			13		ID 印度尼西亞	252	18	11 741	645	
UY 烏拉圭	3			7		IN 印度			93	25	
VN 越南	209			855		JP 日本	5 247	601	36 236	4,239	
W8 澳大利西亞及大洋 洲其他國家 / 地區			@			KR 大韓民國	13	1	3 122	173	
ZA 南非	11			1,053		MY 馬來西亞			239	13	
總計 TOTAL	663,764			5,473,818		NL 荷蘭			425	67	
89410 嬰兒車及其零件，未列明在其他編號 (公斤) BABY CARRIAGES, AND PARTS THEREOF, NES (KG)						PA 巴拿馬			2 367	105	
CN 中國內地	2 233 399	46,522	20 683 880	415,769		PH 菲律賓	915	53	6 641	357	
D8 丹麥			3 276	52		TH 泰國			410	59	
DE 德國			713	23		TW 台灣	3 133	178	26 990	1,895	
E7 西班牙			60 780	1,003		U8 美國	22 244	862	112 652	5,384	
GB 英國			15	@							
I8 意大利			10 547	826							
IL 以色列			6 435	53							
JP 日本	51	8	511	103							
KR 大韓民國	1 048	76	31 679	1,933							
MO 澳門特別行政區			10	1							

386	表 I1 TABLE I1	按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)					
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
89423 人形玩具的零件及附件 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES OF DOLLS REPRESENTING ONLY HUMAN BEINGS (KG)						89426 玩具樂器 (公斤) TOY MUSICAL INSTRUMENTS AND APPARATUS (KG)					
VN	越南	50	10	111	18	CN	中國內地	1 550 096	31,165	6 519 279	118,128
						F8	法國			85	20
						GB	英國	2	@	114	10
						IL	以色列			506	44
						JP	日本	1 130	34	4 102	259
						KR	大韓民國			882	32
						U8	美國	368	26	8 287	126
總計 TOTAL		920 100	23,373	5 427 970	150,591	總計 TOTAL		1 551 596	31,225	6 533 255	118,620
89424 建築套件及建築玩具 (公斤) CONSTRUCTION SETS AND CONSTRUCTIONAL TOYS (KG)						89427 拼圖板 (個) PUZZLES (NO.)					
AE	阿拉伯聯合酋長國			46	48	AU	澳大利亞	1 300	33	2 629	72
AT	奧地利			144	12	CN	中國內地	3 636 870	12,652	21 541 545	72,051
AU	澳大利亞			12	@	DE	德國	4 621	85	6 528	113
BE	比利時			72	108	E7	西班牙	1 423	28	4 637	80
BY	白俄羅斯			240	27	F8	法國	180	10	195	11
CA	加拿大	275	60	937	125	GB	英國	2 381	92	155 153	565
CN	中國內地	7 930 242	242,134	43 806 607	1,340,423	JP	日本	5 463	193	23 762	1,013
CZ	捷克共和國			450	102	NL	荷蘭			780	11
D8	丹麥	34	5	145	36	NZ	新西蘭			7 606	161
DE	德國	4 614	544	33 093	3,856	SG	新加坡			964	32
E7	西班牙	272	19	8 411	647	TH	泰國			10 375	191
F8	法國	541	114	2 613	428	TW	台灣	6 156	27	118 952	963
GB	英國	1 601	73	22 634	2,957	U8	美國	428	68	6 228	255
I8	意大利	3 410	349	5 212	609	總計 TOTAL		3 658 822	13,186	21 879 354	75,519
IS	冰島			763	53	89429 玩具, 未列明在其他編號 (個) TOYS, NES (NO.)					
JP	日本	63 105	11,605	842 326	95,041	AR	阿根廷			33 480	183
KR	大韓民國	1 700	210	14 844	1,520	AT	奧地利	3 150	3	640 921	307
MY	馬來西亞			195	16	AU	澳大利亞	41 560	46	941 483	3,001
NL	荷蘭			3 139	2,252	BE	比利時			3 830	251
NZ	新西蘭	52	6	94	13	CA	加拿大	48 979	298	475 682	2,535
PH	菲律賓			6 967	1,353	CH	瑞士	95 912	598	250 175	797
PL	波蘭	70	20	97	26	CN	中國內地	408 317 589	1,447,947	2 990 575 125	8,188,752
SG	新加坡	87	28	800	218	CZ	捷克共和國			1 274	138
SK	斯洛伐克			493	234	D8	丹麥	189 100	868	13 311 055	15,252
TH	泰國	67	2	8 949	525	DE	德國	6 541 924	3,987	19 096 902	26,380
TW	台灣	1 127	256	29 930	5,897	E7	西班牙	114 000	36	1 758 792	1,838
U8	美國	3 131	458	66 249	7,555	F8	法國	23 599	770	340 596	4,614
UA	烏克蘭			799	75	GB	英國	526 213	611	2 119 090	6,310
總計 TOTAL		8 010 328	255,884	44 856 261	1,464,156	HU	匈牙利			86 200	14
89425 動物形或非人形玩具 (個) TOYS REPRESENTING ANIMALS OR NON-HUMAN CREATURES (NO.)						I8	意大利	138 935	3,243	378 202	10,808
AE	阿拉伯聯合酋長國			1 656	369	ID	印度尼西亞	9	@	117 976	662
AU	澳大利亞	1	@	20 804	1,085	IL	以色列	4 390	98	4 689 681	1,856
BE	比利時	1 101	9	8 206	194	IN	印度			1 735 002	342
BR	巴西			1	@	JP	日本	3 937 841	10,779	26 032 248	116,874
CA	加拿大	558	3	8 077	197	KR	大韓民國	2 951 062	2,660	13 027 797	8,244
CH	瑞士			4	@	LK	斯里蘭卡			2 021	85
CN	中國內地	231 619 705	770,348	1 557 268 211	4,642,532	M8	摩洛哥			50 853	55
D8	丹麥	321	7	1 525	32	MO	澳門特別行政區	201 996	40	286 500	440
DE	德國	22 602	182	1 725 893	867	MT	馬耳他			3 898	2
E7	西班牙	26 019	53	78 782	132	MU	毛里求斯			370	34
F8	法國	5 568	40	19 853	488	MX	墨西哥	1 849 001	176	2 470 683	311
F1	芬蘭			2 000	134	MY	馬來西亞	2 571 501	3,845	8 688 848	12,477
GB	英國	19 301	84	2 843 942	10,219	NL	荷蘭	4 074	170	101 447	2,461
I8	意大利	5 337	14	629 310	2,601	NZ	新西蘭	810	32	23 324	459
IE	愛爾蘭	1	@	1	@	PH	菲律賓	22 082	7	520 140	1,277
IL	以色列			4 000	35	SE	瑞典	265 638	344	439 679	1,350
JP	日本	718 486	4,162	6 117 011	33,617	SG	新加坡	127 625	513	3 109 806	16,881
KR	大韓民國	18 496	144	324 127	1,212	SI	斯洛文尼亞			9	@
LK	斯里蘭卡			2 148	78	SK	斯洛伐克	2 515	235	24 625	1,755
MO	澳門特別行政區	13 931	50	34 264	225	TH	泰國	2 655 862	2,577	10 427 777	22,567
MY	馬來西亞	328 832	697	1 396 440	3,246	TR	土耳其			1 125 050	394
NL	荷蘭			5 785	134	TW	台灣	7 723 730	11,790	159 482 092	63,997
PH	菲律賓	67 234	188	67 584	200	U8	美國	57 116 095	9,994	311 779 039	90,302
SE	瑞典	2 752	38	2 758	39	VN	越南			374 524	293
SG	新加坡	5 086	49	24 580	552	ZA	南非			21 476	151
TH	泰國	37 533	238	320 345	1,278	總計 TOTAL					
TW	台灣	18 998	195	260 170	1,605	495 475 192	1,501,670	3 574 547 672	8,604,450		
U8	美國	67 033	1,127	1 610 243	7,222						
VN	越南			12 225	346						
ZA	南非			3 428	111						
總計 TOTAL		232 978 895	777,627	1 572 793 373	4,708,753						

表 I1 按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
TABLE I1 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

387

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
89431 與電視接收器配套使用的電視遊戲機 (個) VIDEO GAMES USED WITH A TELEVISION RECEIVER (NO.)						89437 撲克牌 (副) PLAYING CARDS (PKT)					
AE 阿拉伯聯合酋長國				31 160	14,080	MY 馬來西亞		5 000	12	9 320	26
AU 澳大利亞	1 845	1,943		36 639	20,592	NL 荷蘭				360	3
BE 比利時	7 686	5,876		25 266	15,343	NZ 新西蘭				1 728	4
CA 加拿大					3	PH 菲律賓				1 776	7
CN 中國內地	1 211 952	727,186		5 453 674	2,866,175	SG 新加坡				58 880	259
D8 丹麥					40	TW 台灣				41 662	416
DE 德國	2 335	3,040		16 585	21,953	U8 美國	176 106	1,748		2 615 304	24,885
F8 法國				4 953	7,144	UY 烏拉圭				12 000	27
GB 英國	8 896	632		13 831	1,679						
ID 印度尼西亞					224						
					236	總計 TOTAL		3 228 430	6,820	27 229 405	65,208
JP 日本	40 949	15,949		384 283	220,633	89439 供遊樂場、桌上或室內遊戲用的製品，未列明在其他編號 (-) ARTICLES FOR FUNFAIR, TABLE AND PARLOUR GAMES, NES (-)					
KR 大韓民國	6 920	977		6 920	977	AE 阿拉伯聯合酋長國					413
MO 澳門特別行政區	6	3			161	AR 阿根廷					44
MY 馬來西亞					294	AT 奧地利					132
PH 菲律賓	12	3		3 132	149	AU 澳大利亞		5			3,550
SG 新加坡	2 625	567		75 362	40,805	BE 比利時					3,216
TW 台灣	2 062	349		54 206	17,927	BG 保加利亞					1,379
U8 美國	51 929	39,497		299 020	189,320	BR 巴西					12
						CA 加拿大			42		145
總計 TOTAL	1 337 217	796,021		6 405 753	3,417,452	CH 瑞士					2
89433 桌球製品及附件 (-) ARTICLES AND ACCESSORIES FOR BILLIARDS (-)						CN 中國內地		758,286			4,135,020
AU 澳大利亞		10			111	CZ 捷克共和國			1		1
BE 比利時		23			3,730	DE 德國			213		997
CA 加拿大					94	E7 西班牙					438
CN 中國內地		5,821			24,546	F8 法國			532		19,295
DE 德國					5	GB 英國			787		6,242
GB 英國					151	GR 希臘					@
I8 意大利		217			293	HU 匈牙利					12
SG 新加坡					4	I8 意大利			76		432
TH 泰國		8			15	ID 印度尼西亞			3		14
TW 台灣		10			449	IE 愛爾蘭					171
U8 美國		66			1,139	IL 以色列					639
						IN 印度					299
總計 TOTAL		6,155			30,537	JP 日本		180,709			1,267,569
89435 其他遊戲，用硬幣或硬圖片啟動 (但非保齡球球道設備) (-) OTHER GAMES, COIN- OR DISC-OPERATED (NOT BOWLING ALLEY EQUIPMENT) (-)						KP 朝鮮民主主義人民共和國					6
AU 澳大利亞		398			1,012	KR 大韓民國		14,508			29,169
CA 加拿大					177	MO 澳門特別行政區					97
CH 瑞士					@	MX 墨西哥			28		79
CN 中國內地		299			2,895	MY 馬來西亞			4		3,895
GB 英國		@			21	NL 荷蘭			33		337
I8 意大利		13			80	NZ 新西蘭					11
JP 日本		2,983			81,026	PA 巴拿馬					48
KR 大韓民國		298			1,301	PH 菲律賓			561		1,825
MO 澳門特別行政區					431	SE 瑞典					1,058
MY 馬來西亞					785	SG 新加坡			12,590		82,419
						TH 泰國					6
PH 菲律賓					153	TT 特立尼達和多巴哥			@		@
SG 新加坡					138	TW 台灣			24,907		70,527
TW 台灣		39			7,118	U8 美國			4,337		48,690
U8 美國					2,026	UY 烏拉圭					91
						VN 越南			103		866
總計 TOTAL		4,028			97,162	ZA 南非					227
89437 撲克牌 (副) PLAYING CARDS (PKT)						總計 TOTAL		998,097			5,679,370
89441 聖誕樹用的成套燈飾 (公斤) LIGHTING SETS USED FOR CHRISTMAS TREES (KG)						89441 聖誕樹用的成套燈飾 (公斤) LIGHTING SETS USED FOR CHRISTMAS TREES (KG)					
AE 阿拉伯聯合酋長國	576	1		2 160	3	AU 澳大利亞				110	4
AU 澳大利亞				4 051	35	CA 加拿大				1	@
BE 比利時				28 800	309	CH 瑞士				13 000	686
CA 加拿大					218	CN 中國內地	7 953 990	139,361		31 430 843	524,057
CN 中國內地	2 842 238	2,860		22 539 880	24,175	D8 丹麥				292	10
E7 西班牙	38 880	212		76 621	447	DE 德國				14 005	966
F8 法國	166	1			178	E7 西班牙				2 162	147
GB 英國				9 486	81	F8 法國				1	@
I8 意大利	100	13			104	GB 英國	1	@		14 201	907
JP 日本	150 964	1,953		1 721 941	14,107	GR 希臘				5 632	160
KR 大韓民國				5 000	4	I8 意大利				4 191	312
MO 澳門特別行政區	14 400	20		99 936	402						

388	表 I1 TABLE I1	按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)					
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
89441 聖誕樹用的成套燈飾 (公斤) LIGHTING SETS USED FOR CHRISTMAS TREES (KG)						89460 旋轉木馬、鞦韆、室內靶場，流動馬戲團及流動劇團等 (公斤) ROUNDBABOUTS, SWINGS, SHOOTING GALLERIES, TRAVELLING CIRCUSES, THEATRES ETC (KG)					
JP 日本		234	8	2 696	85	NL 荷蘭		251 300	16,399	501 541	33,154
MO 澳門特別行政區				30	2	U8 美國		4	10	1 008	229
NL 荷蘭		1	@	589	29						
SE 瑞典				10 760	166						
TW 台灣				58	4						
U8 美國		713	104	4 094	140	總計 TOTAL 327 237 19,266 1 405 831 64,373					
總計 TOTAL 7 954 939 139,473 31 502 665 527,675						89471 釣魚杆、釣魚鉤及絲線釣具；撈魚網、捕蝶網及類似的網；射獵或狩獵必需品，未列明在其他編號 (-) FISHING RODS, HOOKS AND TACKLE; FISH AND BUTTERFLY NETS AND THE LIKE; HUNTING/SHOOTING REQUISITES (-)					
89445 聖誕節用的製品，聖誕樹用的成套燈飾除外 (公斤) ARTICLES FOR CHRISTMAS FESTIVITIES, OTHER THAN LIGHTING SETS FOR CHRISTMAS TREES (KG)						AU 澳大利亞 22 74					
AE 阿拉伯聯合酋長國						CA 加拿大 27					
AU 澳大利亞						CN 中國內地 25,990 313,915					
CA 加拿大 1 @ 1 128 45						D8 丹麥 9					
CN 中國內地 29 205 515 508,302 123 610 686 2,116,821						DE 德國 59					
DE 德國 232 7 17 150 285						E7 西班牙 11					
F8 法國						F8 法國 9 1,933					
GB 英國 7 137 153 15 145 319						F1 芬蘭 1 3					
I8 意大利						GB 英國 24 122					
IE 愛爾蘭						I8 意大利 119					
IN 印度 150 12 870 44						JP 日本 4,130 36,475					
JP 日本 2 @ 35 667 412						KR 大韓民國 2,203 28,504					
KR 大韓民國						MO 澳門特別行政區 27 186					
MY 馬來西亞						MY 馬來西亞 28					
NL 荷蘭 8 1 326 16						N8 挪威 4 1,018					
PH 菲律賓 10 153 379 21 007 1,082						NL 荷蘭 48					
SE 瑞典 1 249 13 1 249 13						SE 瑞典 62					
TH 泰國 3 760 180 17 440 917						SG 新加坡 213 1,543					
TW 台灣 2 672 146 390 823 5,347						TH 泰國 8 768					
U8 美國 18 115 487 136 160 2,896						TW 台灣 951 11,112					
總計 TOTAL 29 248 994 509,680 124 268 090 2,128,900						U8 美國 1,213 9,145					
						VN 越南 26					
89449 娛樂製品，894 41和894 45條目內的製品除外 (公斤) ENTERTAINMENT ARTICLES, OTHER THAN THOSE ARTICLES OF ITEMS 894 41 AND 894 45 (KG)						總計 TOTAL 34,795 405,189					
						89472 溜冰鞋及滾軸溜冰鞋 (對) ICE SKATES AND ROLLER SKATES (PR)					
AT 奧地利						AU 澳大利亞 1 1 9 4					
AU 澳大利亞 269 48 387 63						CA 加拿大 6 380 449 176 262 10,340					
BE 比利時						CN 中國內地 529 069 29,198 4 437 956 264,621					
CA 加拿大 164 17 4 841 168						DE 德國 680 16 4 865 468					
CH 瑞士						F8 法國 239 108					
CN 中國內地 4 921 414 116,889 31 032 229 703,616						GB 英國 3 786 395					
DE 德國 21 515 323 26 421 536						I8 意大利 27 722 997					
E7 西班牙						JP 日本 796 19 796 19					
F8 法國						KR 大韓民國 1 410 231 31 209 2,093					
F1 芬蘭						NL 荷蘭 240 43					
GB 英國 194 576 1,480 197 546 1,731						SG 新加坡 730 144					
I8 意大利 243 648 1,715 243 648 1,715						TH 泰國 146 800 574 1 163 778 3,683					
JP 日本 3 737 113 41 868 991						TW 台灣 22 239 694 77 898 1,983					
KR 大韓民國 18 426 1,566 79 123 2,362						U8 美國 30 287 817 56 751 2,432					
MY 馬來西亞 5 941 231 16 253 612						總計 TOTAL 737 662 31,999 5 982 241 287,329					
NL 荷蘭 34 @ 39 @						89473 滑雪撬及其他滑雪設備 (-) SNOW-SKIS AND OTHER SNOW-SKI EQUIPMENT (-)					
PH 菲律賓						AT 奧地利 36					
SG 新加坡 64 5 64 5						BE 比利時 93					
TH 泰國						CN 中國內地 37,272 123,804					
TW 台灣 2 592 300 132 453 6,381						DE 德國 767 5,841					
U8 美國 570 24 52 907 2,517						F8 法國 105					
總計 TOTAL 5 412 950 122,712 31 894 751 721,608						F1 芬蘭 80 171					
89460 旋轉木馬、鞦韆、室內靶場，流動馬戲團及流動劇團等 (公斤) ROUNDBABOUTS, SWINGS, SHOOTING GALLERIES, TRAVELLING CIRCUSES, THEATRES ETC (KG)						I8 意大利 52 52					
AU 澳大利亞 10 @ 6 816 683						JP 日本 255					
CN 中國內地 923 72 923 72						LK 斯里蘭卡 15					
CZ 捷克共和國 75 000 2,785 597 700 22,151						N8 挪威 2 150					
DE 德國						NL 荷蘭 259					
E7 西班牙						SE 瑞典 20					
GB 英國						SG 新加坡 281 312					
I8 意大利						TW 台灣 41					
JP 日本						U8 美國 871					

表 I1 按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
TABLE I1 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE		進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	
89473 滑雪撬及其他滑雪設備 (-) SNOW-SKIS AND OTHER SNOW-SKI EQUIPMENT (-)						89476 網球拍、羽毛球拍或類似球拍 (個) TENNIS, BADMINTON OR SIMILAR RACKETS (NO.)					
總計 TOTAL		38,454		132,026		ID 印度尼西亞			218	11	
89474 滑水板、冲浪板、風帆板及其他水上運動設備 (個) WATER-SKIS, SURF-BOARDS, SAILBOARDS AND OTHER WATER SPORT EQUIPMENT (NO.)						JP 日本	67 537	2,583	161 081	7,015	
AU 澳大利亞	9 937	609	101 371	3,102		KR 大韓民國			300	23	
BR 巴西			174	149		MY 馬來西亞	2 082	823	17 774	3,759	
CA 加拿大			13 373	1,650		SG 新加坡	5 406	1,774	32 204	7,693	
CN 中國內地	1 358 193	25,014	26 867 289	388,181		SI 斯洛文尼亞			491	210	
D8 丹麥			12	1		TH 泰國			72	28	
DE 德國	600	7	2 657	334		TW 台灣	234 952	3,000	2 910 094	15,709	
E7 西班牙	80	8	82	9		U8 美國	3 368	391	18 004	1,007	
EE 愛沙尼亞			17	28		總計 TOTAL	1 960 344	60,043	15 334 058	484,773	
F8 法國	849	591	6 387	2,455		89477 分指手套、連指手套及露指手套，設計供運動用 (公斤) GLOVES, MITTENS AND MITTS, DESIGNED FOR USE IN SPORTS (KG)					
GB 英國	7	10	4 467	174		AU 澳大利亞	2	@	2	@	
GR 希臘			300	18		CA 加拿大	20	19	242	84	
I8 意大利	334	51	11 484	1,193		CN 中國內地	158 206	8,497	1 103 458	70,121	
JP 日本	9 516	105	45 216	2,634		DE 德國	8	4	971	228	
KR 大韓民國	75	5	5 005	133		E7 西班牙	5	3	8	7	
MY 馬來西亞			1 872	17		GB 英國			18	21	
NL 荷蘭			746	99		I8 意大利	45	61	343	243	
NZ 新西蘭	350	14	1 659	213		ID 印度尼西亞	151	86	1 565	846	
RU 俄羅斯聯邦	8	32	8	32		JP 日本	127	62	380	196	
SE 瑞典			495	261		KR 大韓民國			1	@	
TH 泰國	592	155	3 521	406		LK 斯里蘭卡	231	27	231	27	
TW 台灣	4 805	257	27 342	1,258		PK 巴基斯坦	50	12	2 860	361	
U8 美國	8 621	1,164	41 422	5,629		SG 新加坡	1	@	1	@	
ZA 南非	4	24	1 092	57		TH 泰國	304	378	373	420	
總計 TOTAL	1 393 971	28,046	27 137 097	408,063		TW 台灣			153	49	
89475 高爾夫球設備 (-) GOLF EQUIPMENT (-)						U8 美國	175	64	1 302	460	
AU 澳大利亞		8		655		VN 越南			60	35	
CA 加拿大		191		535		總計 TOTAL	159 325	9,214	1 111 968	73,100	
CN 中國內地		171,044		1,590,096		89478 一般健身操、體操或運動用的製品及設備 (公斤) ARTICLES AND EQUIPMENT FOR GENERAL PHYSICAL EXERCISE, GYMNASTICS OR ATHLETICS (KG)					
D8 丹麥		11		11		AT 奧地利			309	143	
DE 德國		3		1,124		AU 澳大利亞	404	4	7 499	258	
GB 英國		39		1,165		BE 比利時	54	6	7 584	455	
IN 印度		263		338		CA 加拿大	1 502	123	137 768	1,846	
JP 日本	22,106			199,697		CH 瑞士	594	62	2 444	307	
KR 大韓民國		549		9,056		CN 中國內地	2 153 888	34,601	15 270 450	227,124	
MO 澳門特別行政區				187		DE 德國	5 195	218	56 504	3,397	
MX 墨西哥		842		10,185		E7 西班牙			580	48	
MY 馬來西亞		175		4,721		F8 法國			2 093	90	
NL 荷蘭				33		FI 芬蘭			17 935	1,129	
PH 菲律賓				135		GB 英國	1 865	197	15 040	1,021	
RU 俄羅斯聯邦				12		I8 意大利	4 378	476	21 605	1,859	
SE 瑞典				44		IE 愛爾蘭	1 300	48	2 878	716	
SG 新加坡		643		6,202		JP 日本	14 890	566	53 573	2,160	
TH 泰國		2,361		52,920		KR 大韓民國	4 546	473	21 808	1,301	
TW 台灣		4,186		48,119		MO 澳門特別行政區	30	4	889	49	
U8 美國		24,026		221,787		MY 馬來西亞			5 623	122	
VN 越南		9		38		NL 荷蘭	1 000	76	19 483	1,793	
總計 TOTAL		226,455		2,147,059		PK 巴基斯坦			2	@	
89476 網球拍、羽毛球拍或類似球拍 (個) TENNIS, BADMINTON OR SIMILAR RACKETS (NO.)						SE 瑞典	732	47	3 461	275	
AT 奧地利	4 245	1,258	26 131	7,086		SG 新加坡	358	26	23 068	1,687	
AU 澳大利亞			127	7		TW 台灣	331 715	4,460	2 818 521	44,424	
BE 比利時			140	7		U8 美國	140 921	7,317	499 087	37,348	
BR 巴西			300	47		總計 TOTAL	2 663 372	48,703	18 988 204	327,552	
CA 加拿大			334	26		89479 運動貨品，未列明在其他編號 (-) SPORTS GOODS, NES (-)					
CN 中國內地	1 640 850	50,060	12 147 373	439,692		AT 奧地利				340	
DE 德國		90	2 776	281		AU 澳大利亞		19		34	
F8 法國	1 494	73	15 294	1,985		BE 比利時				512	
GB 英國	320	56	577	83		CA 加拿大		12		2,471	
I8 意大利			768	105		CH 瑞士				90	
						CN 中國內地		114,404		1,029,997	
						D8 丹麥				11	

390		表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY						(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)	
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
89479 運動貨品，未列明在其他編號 (-) SPORTS GOODS, NES (-)						89512 封夾或文件夾配件、信夾、紙夾及類似辦公室製品；條形釘書釘， 賤金屬製 (公斤) FITTINGS FOR BINDERS OR FILES, LETTER CLIPS, PAPER CLIPS AND SIMILAR OFFICE ARTICLES; STAPLES IN STRIPS, OF BASE METAL (KG)					
DE 德國			1,193		7,845	SE 瑞典 SG 新加坡 TH 泰國 TW 台灣 U8 美國				4 532	247
E7 西班牙			34		742						
F8 法國			129		926						
FI 芬蘭			10		35						
GB 英國			206		1,831						
I8 意大利			39		4,421	總計 TOTAL		3 046 685	32,199	26 496 656	278,538
ID 印度尼西亞					121						
IE 愛爾蘭					104						
IN 印度			23		584						
JP 日本			737		6,461						
KR 大韓民國			47		1,257	89521 圓珠筆、自來水筆、纖維筆嘴筆、尖頭自來水筆及其他鋼筆；活動鉛 筆；前述物品的零件 (-) BALL POINT, FOUNTAIN, FIBRE-TIPPED, STYLOGRAPH AND OTHER PENS; PROPELLING PENCILS; PARTS OF THE FOREGOING ARTICLES (-)					
MO 澳門特別行政區					1						
MY 馬來西亞			18		353						
NL 荷蘭			12		873						
PH 菲律賓			1,014		8,336						
PK 巴基斯坦			55		1,333	AE 阿拉伯聯合酋長國			576		5,782
SE 瑞典			117		2,401	AU 澳大利亞			1		270
SG 新加坡			164		791	BE 比利時			914		1,401
SK 斯洛伐克					156	CA 加拿大					41
TH 泰國			473		4,908	CH 瑞士			1,820		12,021
TW 台灣			5,075		33,913	CL 智利					9
U8 美國			2,681		23,439	CN 中國內地			41,161		316,179
VN 越南			25		127	D8 丹麥			32		216
總計 TOTAL			126,487		1,134,411	DE 德國			21,101		94,229
						E7 西班牙			20		1,068
89511 文件櫃、文件盆、筆盤、文件籃及類似辦公室或書桌設備，賤金屬製 (第821組內的辦公室傢具除外) (公斤) FILING CABINETS, PAPER TRAYS, PEN TRAYS, PAPER RESTS AND SIMILAR OFFICE OR DESK EQUIPMENT, OF BASE METAL (OTHER THAN OFFICE FURNITURE OF GROUP 821) (KG)						F8 法國			4,917		27,126
						GB 英國			2,690		18,199
						GR 希臘					46
						I8 意大利			791		17,873
						ID 印度尼西亞			45		477
						IN 印度			178		1,091
						JP 日本			20,799		189,080
						KP 朝鮮民主主義人民 共和國			136		146
						KR 大韓民國			1,081		6,829
						LU 盧森堡			30		60
						MO 澳門特別行政區					3
						MX 墨西哥					71
						MY 馬來西亞			745		7,227
						N8 挪威					167
						NL 荷蘭					227
						NP 尼泊爾					490
						NZ 新西蘭					3
						PA 巴拿馬					15
						PE 秘魯					172
						PH 菲律賓			5		20
						SE 瑞典					1
						SG 新加坡			2,876		11,669
						TH 泰國			266		2,149
						TR 土耳其					29
						TW 台灣			2,205		16,507
						U8 美國			2,483		21,110
						VE 委內瑞拉					58
						VN 越南			78		193
						ZA 南非					5
						總計 TOTAL			104,951		752,262
						89522 鋼筆尖及筆尖粒 (支) PEN NIBS AND NIB POINTS (NO.)					
						CH 瑞士		117 132 053	5,510	984 634 307	50,064
						CN 中國內地		68 740	95	224 868	256
						DE 德國		91	3	2 964 681	330
						F8 法國				28	6
						GB 英國		31 200	37	31 200	37
						I8 意大利				2 400 000	180
						IN 印度		13 900 000	842	97 700 000	6,434
						JP 日本		9 795 000	1,523	46 315 000	6,698
						KR 大韓民國		1 465 000	86	1 476 000	89
						MY 馬來西亞		2 253 000	152	29 288 220	2,517
						PH 菲律賓				10	@
AT 奧地利				909	25						
AU 澳大利亞				50	15						
BE 比利時				5 613	63						
CN 中國內地	2 954 070	30,517		25 910 006	263,610						
DE 德國	21 349	47		26 800	321						
E7 西班牙				1 611	24						
F8 法國				199	12						
GB 英國	13 133	126		30 042	1,092						
I8 意大利	8 407	184		71 302	1,793						
JP 日本	4 009	437		75 883	3,029						
KR 大韓民國	13 345	129		101 639	1,101						
MY 馬來西亞				15 313	289						
NL 荷蘭				8 814	236						
PH 菲律賓				600	13						

表 I1
TABLE I1

按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

391

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
89522 鋼筆尖及筆尖粒 (支) PEN NIBS AND NIB POINTS (NO.)						89591 書寫或繪圖油墨及其他油墨 (印刷油墨除外) (公斤) WRITING OR DRAWING INK AND OTHER INKS (EXCEPT PRINTING INK) (KG)					
SG	新加坡			160 000	46	SG	新加坡	10 161	12,308	101 888	101,795
TH	泰國	2 500 000	98	15 220 200	526	SI	斯洛文尼亞			12 240	284
TW	台灣	270 000	25	13 891 500	515	TH	泰國	1 266	79	5 009	354
U8	美國			23 008	42	TR	土耳其			50	62
總計 TOTAL		147 415 084	8,371	1 194 329 022	67,740	TW	台灣	20 120	8,721	158 931	68,974
89523 鉛筆, 顏色筆、鉛筆芯、蠟筆、繪圖炭筆、書寫或繪圖粉筆及裁縫劃粉 (公斤) PENCILS, CRAYONS, PENCIL LEADS, PASTELS, DRAWING CHARCOAL, WRITING, DRAWING AND TAILORS' CHALKS (KG)						U8	美國	72 823	9,403	443 173	88,588
AT	奧地利			1 601	48	VN	越南			4 990	417
AU	澳大利亞			2 061	78	ZA	南非			10 149	3,120
BE	比利時			84	7	總計 TOTAL		746 130	119,450	5 225 806	1,028,296
CA	加拿大	100	4	100	4	89592 石板及黑板, 具有書寫或繪圖面 (公斤) SLATES AND BOARDS, WITH WRITING OR DRAWING SURFACES (KG)					
CH	瑞士			3 495	517	AU	澳大利亞	1 500	43	1 620	48
CN	中國內地	644 836	7,440	8 005 227	73,395	CN	中國內地	302 194	4,009	1 296 816	17,795
CZ	捷克共和國	4	@	101	2	D8	丹麥			3 500	501
D8	丹麥			2 582	205	DE	德國			1 135	36
DE	德國	4 238	549	33 362	2,537	E7	西班牙			1 281	37
E7	西班牙			8 503	370	F8	法國	28	1	28	1
F8	法國	440	10	6 244	153	GB	英國	141	13	306	35
GB	英國	1 997	78	13 581	652	JP	日本	295	16	3 846	250
I8	意大利	621	49	197 619	9,445	KR	大韓民國	21 300	550	32 580	853
ID	印度尼西亞	16 935	772	90 424	4,347	MO	澳門特別行政區			1 200	24
IL	以色列			2	@	MY	馬來西亞			1 240	22
IN	印度			40 990	18	PT	葡萄牙			4 947	111
JP	日本	5 700	992	126 975	9,022	TH	泰國			2 000	49
KR	大韓民國	16 066	829	322 347	7,134	TW	台灣	1 346	46	8 621	260
MO	澳門特別行政區	1 200	13	4 626	57	U8	美國	1 274	146	16 339	3,936
MY	馬來西亞	2 132	68	50 322	2,022	VN	越南			2 800	107
NL	荷蘭			1 160	155	總計 TOTAL		328 078	4,826	1 378 259	24,066
SG	新加坡	18 130	858	87 258	4,387	89593 用手操作的日期、封緘或編號印戳及類似物; 手控印刷組合 (公斤) DATE, SEALING OR NUMBERING STAMPS AND THE LIKE, HAND OPERATED; HAND PRINTING SETS (KG)					
TH	泰國	18 937	1,201	40 784	2,516	AT	奧地利	247	55	20 521	895
TW	台灣	34 830	783	253 267	4,715	BE	比利時	377	101	1 969	434
U8	美國	14 973	932	53 520	2,297	CN	中國內地	129 269	5,011	730 049	22,706
VN	越南			1 550	58	DE	德國	8	1	9 407	949
總計 TOTAL		781 139	14,578	9 347 785	124,141	GB	英國			45	14
89591 書寫或繪圖油墨及其他油墨 (印刷油墨除外) (公斤) WRITING OR DRAWING INK AND OTHER INKS (EXCEPT PRINTING INK) (KG)						I8	意大利	20	4	1 217	256
AT	奧地利			99	107	JP	日本	588	44	10 998	1,305
AU	澳大利亞	308	63	6 372	2,299	KR	大韓民國	1 265	238	12 470	2,295
BE	比利時	373	53	895	218	MO	澳門特別行政區			1	@
BR	巴西	29	5	29	5	MY	馬來西亞	200	48	4 218	1,230
CA	加拿大	128	40	4 742	813	SG	新加坡	1 801	131	5 032	381
CH	瑞士			6 603	1,332	TH	泰國			639	94
CL	智利			90	14	TW	台灣	2 798	213	20 022	1,568
CN	中國內地	481 248	42,794	3 204 234	387,170	U8	美國	278	15	17 280	317
DE	德國	15 383	1,443	185 751	15,436	總計 TOTAL		136 851	5,861	833 868	32,443
E7	西班牙	2 457	221	3 963	1,007	89594 打字機或類似色帶, 經上墨或經其他方法處理能著印; 印台 (個) TYPEWRITER OR SIMILAR RIBBONS, INKED OR OTHERWISE PREPARED FOR GIVING IMPRESSIONS; INK PADS (NO.)					
EG	埃及			1 720	168	AU	澳大利亞	100	8	1 062	48
F8	法國	1 295	142	3 484	963	BE	比利時			1 200	67
GB	英國	9 652	1,475	105 981	14,021	CA	加拿大			510	26
I8	意大利	16 300	963	78 275	3,711	CN	中國內地	3 509 488	20,089	28 776 794	146,636
ID	印度尼西亞	2 400	248	26 432	5,553	D8	丹麥	600	46	600	46
IE	愛爾蘭	757	78	757	78	DE	德國	1 000	23	236 050	384
IL	以色列	10	5	282	108	E7	西班牙			2 440	151
IN	印度	585	227	3 252	852	F8	法國	12 364	597	15 438	851
JP	日本	80 783	20,648	577 095	166,466	GB	英國	6 138	542	1 272 015	8,195
KR	大韓民國	10 423	2,052	92 854	15,980	I8	意大利			51 030	864
MO	澳門特別行政區	40	10	325	48	ID	印度尼西亞			248	30
MX	墨西哥			18 926	7,359	JP	日本	82 297	4,771	609 700	39,408
MY	馬來西亞	1 242	437	39 526	26,821	KR	大韓民國	1 440	1,000	11 496	1,576
NL	荷蘭	72	15	2 033	305	MO	澳門特別行政區	100	1	426	5
PE	秘魯			3 411	2,702	MX	墨西哥			40 000	12
PH	菲律賓	17 703	17,739	119 124	110,043						
PL	波蘭	571	281	571	281						
SA	沙特阿拉伯			2 360	784						
SE	瑞典	1	@	190	60						

表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY									
		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)									
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
89594 打字機或類似色帶，經上墨或經其他方法處理能著印；印台 (個) TYPEWRITER OR SIMILAR RIBBONS, INKED OR OTHERWISE PREPARED FOR GIVING IMPRESSIONS; INK PADS (NO.)						89630 任何材料製的雕刻品及塑像原件 (個) ORIGINAL SCULPTURES AND STATUARY, IN ANY MATERIAL (NO.)					
MY 馬來西亞		220 490	1,709	1 108 774	12,097	TW 台灣				9	24
NL 荷蘭				4 554	1,626	U8 美國				10	1,668
SG 新加坡		41 455	1,050	339 414	9,371						
TH 泰國		3 646	27	13 746	233	總計 TOTAL	26	139		179	4,826
TW 台灣		6 727	89	121 216	3,269	89640 郵票或印花稅票及類似物，經使用，或若未經使用，則非在本國流通 或新發行 (公斤) POSTAGE, REVENUE AND SIMILAR STAMPS, USED, OR IF UNUSED NOT OF CURRENT/NEW ISSUE (KG)					
U8 美國		102 736	4,013	277 616	24,821						
VN 越南				122 000	77	AU 澳大利亞	100	5		100	5
總計 TOTAL		3 988 581	33,964	33 006 329	249,793	CH 瑞士				10	7
89611 油畫、圖畫及粉畫 (幅) PAINTINGS, DRAWINGS AND PASTELS (NO.)						CN 中國內地				10	16
AU 澳大利亞		1	79	510	573	GB 英國				66	78
BE 比利時		20	66	38	340	總計 TOTAL	100	5		186	106
CA 加拿大		9	130	62	1,517	89650 具有動物學、植物學、礦物學、考古學興趣的收集品及珍藏品 (公斤) COLLECTORS' PIECES OF ZOOLOGICAL, BOTANICAL, MINERALOGICAL, ARCHAEOLOGICAL INTEREST ETC (KG)					
CH 瑞士				1	100	AT 奧地利				1 094	1,423
CN 中國內地		162 641	3,967	684 082	22,190	AU 澳大利亞	9	16		2 575	6,385
D8 丹麥				2	320	BE 比利時				309	148
DE 德國		20	310	66	564	CA 加拿大	73	77		719	2,197
E7 西班牙				36	88	CH 瑞士	902	1,556		12 564	45,173
F8 法國		8	3,196	164	15,417	CN 中國內地	951	6,219		37 914	63,584
GB 英國		196	25,116	566	48,888	DE 德國	11	1,062		219	7,692
I8 意大利				162	356	E7 西班牙				20	98
ID 印度尼西亞				39	2,075	F8 法國				96	165
IN 印度		110	34	110	34	F1 芬蘭				8	28
JP 日本		39	4,690	260	28,104	GB 英國	4	9		359	6,767
MY 馬來西亞				6	20	GR 希臘				42	634
NL 荷蘭				22	751	HR 克羅地亞				90	13
NZ 新西蘭				1	14	I8 意大利				115	8
PH 菲律賓				1	@	JP 日本				378	995
SE 瑞典				2	156	KE 肯尼亞				135	12
SG 新加坡				154	25,204	KR 大韓民國				17	44
TH 泰國		3	3	27	58	NL 荷蘭	7	35		52	210
TW 台灣		11	4,007	912	11,621	NZ 新西蘭	3	4		16	22
U8 美國		72	187,271	2 085	219,640	PE 秘魯				3	5
VN 越南		1	4	44	21	PH 菲律賓				57	24
總計 TOTAL		163 131	228,873	689 352	378,054	SG 新加坡				82	90
89612 拼貼畫及類似裝飾板 (公斤) COLLAGES AND SIMILAR DECORATIVE PLAQUES (KG)						TW 台灣				66	151
CN 中國內地		66	7	4 862	208	U8 美國	179	154		984	958
總計 TOTAL		66	7	4 862	208	ZA 南非	30	22		169	42
89620 雕版畫、印製畫及石印畫的原本 (幅) ORIGINAL ENGRAVINGS, PRINTS AND LITHOGRAPHS (NO.)						總計 TOTAL	2 169	9,154		58 083	136,869
F8 法國				2 504	1,475	89660 超過一百年的古董 (公斤) ANTIQUES OF AN AGE EXCEEDING 100 YEARS (KG)					
GB 英國				6	650	AE 阿拉伯聯合酋長國				27	21,212
SE 瑞典				1	@	AU 澳大利亞				183	44
U8 美國				1	407	BE 比利時				785	3,225
總計 TOTAL				2 512	2,532	CA 加拿大				11	92
89630 任何材料製的雕刻品及塑像原件 (個) ORIGINAL SCULPTURES AND STATUARY, IN ANY MATERIAL (NO.)						CH 瑞士	25	2,144		354	4,385
BE 比利時		25	129	25	129	CN 中國內地	160	214		37 647	4,107
CH 瑞士				1	22	DE 德國				187	583
CM 喀麥隆				10	30	E7 西班牙				69	17
CN 中國內地		1	10	33	97	F8 法國	50	1,717		2 500	14,577
DE 德國				29	587	GB 英國	1 556	48,777		16 108	162,223
F8 法國				1	236	I8 意大利				153	60
GB 英國				2	1,770	JP 日本	148	8,885		2 490	27,877
I8 意大利				52	108	MY 馬來西亞	166	6,000		166	6,000
IN 印度				2	16	NL 荷蘭				236	2,272
JP 日本				2	16	SE 瑞典				8	500
KR 大韓民國				1	70	SG 新加坡	4 026	32,714		4 840	48,079
NP 尼泊爾				1	16	TH 泰國	110	75		144	98
TH 泰國				1	39	U8 美國	2 713	11,525		21 065	141,466
						總計 TOTAL	8 954	112,050		86 973	436,817

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
89721 賤金屬製的仿首飾 (公斤) IMITATION JEWELLERY OF BASE METAL (KG)						89731 首飾及其部件，貴金屬或包貴金屬的金屬製 (-) ARTICLES OF JEWELLERY AND PARTS THEREOF, OF PRECIOUS METALS OR METALS CLAD WITH PRECIOUS METALS (-)					
AE 阿拉伯聯合酋長國				195	14	A8 中美洲及南美洲其		362		2,896	
AT 奧地利				7	42	他國家 / 地區					
AU 澳大利亞	51	9		683	658	AE 阿拉伯聯合酋長國		9,872		144,224	
BE 比利時	53	118		2 562	890	AT 奧地利		1		504	
BR 巴西				6	56	AU 澳大利亞		1,592		20,208	
CA 加拿大	26	11		762	1,038	BE 比利時		43		15,986	
CH 瑞士	98	286		1 286	4,129	BH 巴林				68	
CN 中國內地	1 782 189	106,205		11 343 212	623,384	BS 巴哈馬				31	
CZ 捷克共和國				878	72	CA 加拿大		623		21,190	
DE 德國	30 867	12,138		56 141	43,751	CH 瑞士		102,511		654,743	
E7 西班牙	68	34		1 003	545	CN 中國內地		323,360		1,790,771	
F8 法國	2 612	2,618		14 819	19,322	CY 塞浦路斯				1,368	
GB 英國	1 372	1,339		9 019	7,724	CZ 捷克共和國				3	
GR 希臘				30	705	D8 丹麥				124	
GU 關島				2	16	DE 德國		5,829		85,655	
I8 意大利	781	1,027		5 897	7,129	E7 西班牙		70		872	
ID 印度尼西亞				18	31	F8 法國		38,142		271,535	
IE 愛爾蘭	2	2		140	94	FI 芬蘭		6		15	
IL 以色列	14	180		70	920	GB 英國		47,656		179,345	
IN 印度	60	124		4 230	389	GR 希臘		29,519		67,253	
JP 日本	321	548		2 901	3,898	GU 關島		633		633	
KR 大韓民國	4 058	558		67 343	10,517	I8 意大利		108,841		1,034,397	
LK 斯里蘭卡	1	2		503	225	ID 印度尼西亞		3,351		39,285	
MO 澳門特別行政區	6 190	6,130		36 378	37,246	IE 愛爾蘭		23		2,187	
MY 馬來西亞	3	1		67	100	IL 以色列		1,135		4,110	
N8 挪威				1 382	205	IN 印度		22,243		137,125	
NL 荷蘭	55	3		430	133	JM 牙買加		461		461	
NP 尼泊爾				1 153	40	JO 約旦				155	
NZ 新西蘭				7	12	JP 日本		19,441		191,870	
PH 菲律賓	56	38		8 333	2,137	KP 朝鮮民主主義人民 共和國				37	
PL 波蘭	14	39		14	39	KR 大韓民國		704,181		2,053,021	
SG 新加坡	22	9		527	460	KW 科威特		4		575	
TH 泰國	986	173		3 637	2,891	LB 黎巴嫩				680	
TW 台灣	2 228	3,637		43 725	12,351	LK 斯里蘭卡				803	
U8 美國	3 100	2,231		23 237	14,480	MO 澳門特別行政區		115		424	
VN 越南				28	40	MU 毛里求斯		971		971	
ZA 南非				2 396	165	MX 墨西哥				38	
總計 TOTAL	1 835 227	137,459		11 633 021	795,847	MY 馬來西亞		5,201		38,446	
89729 其他非貴重物質製的仿首飾 (公斤) IMITATION JEWELLERY OF OTHER NON-PRECIOUS MATERIALS (KG)						N8 挪威		31		193	
AT 奧地利	3 390	3,947		10 022	8,426	NL 荷蘭		249		3,231	
AU 澳大利亞				279	136	NZ 新西蘭		44		476	
BE 比利時				42	136	OM 阿曼				1	
CA 加拿大				29	38	PA 巴拿馬				211	
CH 瑞士				2 126	279	PH 菲律賓		71		7,966	
CN 中國內地	558 814	18,565		4 220 549	119,030	PL 波蘭				790	
D8 丹麥				5	14	PT 葡萄牙				486	
DE 德國	13	39		18	318	QA 卡塔爾				1,503	
E7 西班牙	25	27		415	379	SA 沙特阿拉伯				6,760	
F8 法國	417	394		4 814	5,960	SE 瑞典		392		2,567	
GB 英國	324	129		1 823	510	SG 新加坡		14,019		59,371	
GU 關島	1	8		1	8	SI 斯洛文尼亞				243	
HU 匈牙利				5 589	275	TH 泰國		12,360		130,134	
I8 意大利	1 208	591		2 889	2,739	TR 土耳其		2,863		37,968	
ID 印度尼西亞	135	25		729	98	TW 台灣		8,591		254,283	
IN 印度	497	23		2 816	244	U8 美國		291,460		1,254,701	
JP 日本	211	126		3 787	1,797	VI 美屬維爾京斯島				176	
KR 大韓民國	68	21		2 298	886	VN 越南		10,370		36,823	
NL 荷蘭	906	278		1 146	485	W8 澳大利西亞及大洋 洲其他國家 / 地區		5,231		5,231	
PH 菲律賓	516	73		8 797	1,068	ZA 南非		1,814		2,046	
SG 新加坡	3	14		926	607	總計 TOTAL		1,773,684		8,567,167	
TH 泰國	632	169		1 838	920	89732 金器或銀器及其部件，貴金屬或包貴金屬的金屬製 (公斤) ARTICLES OF GOLDSMITHS' OR SILVERSMITHS' WARES AND PARTS THEREOF, OF PRECIOUS METALS OR OF METALS CLAD WITH PRECIOUS METALS (KG)					
TW 台灣	179	129		10 389	1,149	AU 澳大利亞				1	51
U8 美國	592	410		19 534	3,398	BE 比利時				5	19
總計 TOTAL	567 931	24,968		4 300 861	148,897	CA 加拿大				20	40

表 I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量									
TABLE I1		VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY									
(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)											
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
89732 金器或銀器及其部件，貴金屬或包貴金屬的金屬製 (公斤) ARTICLES OF GOLDSMITHS' OR SILVERSMITHS' WARES AND PARTS THEREOF, OF PRECIOUS METALS OR OF METALS CLAD WITH PRECIOUS METALS (KG)						89813 鋼琴；撥弦古鋼琴及其他鍵盤弦樂器 (座) PIANOS; HARPSICHORDS AND OTHER KEYBOARD STRINGED INSTRUMENTS (NO.)					
CH 瑞士		25	125	728	4,122	F8 法國		25	894	151	4,773
CN 中國內地		2 570	9,895	7 810	33,757	GB 英國				28	799
DE 德國		18	65	332	2,582	I8 意大利				2	688
F8 法國		49	47	1 531	1,266	ID 印度尼西亞		166	1,631	934	8,858
GB 英國		54	33	4 000	4,335	JP 日本		178	2,498	3 348	55,060
I8 意大利		6	6	2 963	3,050	KR 大韓民國		32	421	332	4,336
ID 印度尼西亞		2	11	100	46						
						MO 澳門特別行政區		3	35	6	56
JP 日本		20	112	41	177	MY 馬來西亞				438	5,318
SE 瑞典		3	8	23	95	NZ 新西蘭		16	23	90	89
SG 新加坡				2	2	SG 新加坡				31	711
U8 美國		58	200	599	1,384	U8 美國				4	87
VN 越南				471	60						
						總計 TOTAL		528	8,119	7 350	116,801
總計 TOTAL		2 805	10,500	18 626	50,988	89815 其他弦樂器 (件) OTHER STRING MUSICAL INSTRUMENTS (NO.)					
89733 珍珠或養珠，寶石或半寶石製品 (公斤) ARTICLES OF NATURAL OR CULTURED PEARLS, PRECIOUS OR SEMI-PRECIOUS STONES (KG)						AT 奧地利		26	175	26	175
AU 澳大利亞		1	6	10	75	AU 澳大利亞				2	16
BR 巴西		428	240	1 991	1,122	CH 瑞士				278	718
CH 瑞士				104	251	CN 中國內地		7 342	1,312	68 511	9,318
CN 中國內地		84 563	6,804	896 527	70,415	CZ 捷克共和國				25	61
DE 德國		74	117	1 385	1,423	DE 德國		24	56	281	2,400
E7 西班牙				4	13	E7 西班牙		12	19	281	797
F8 法國		2	5	41	62	F8 法國				9	112
GB 英國				166	166	GB 英國				3	60
I8 意大利		26	53	170	221	I8 意大利		1	36	3	132
IN 印度		304	113	1 249	397						
						ID 印度尼西亞				306	167
JP 日本		21	53	192	1,056	JP 日本		186	6	712	252
MY 馬來西亞				4	26	KR 大韓民國		43	109	340	657
PH 菲律賓				1	21	MO 澳門特別行政區		1	1	38	17
SG 新加坡				40	1,018	MY 馬來西亞				1 488	577
TH 泰國		3	7	235	140	TW 台灣		7	9	977	804
U8 美國		1 217	530	13 528	4,909	U8 美國		43	70	338	1,901
						總計 TOTAL		7 685	1,792	73 618	18,162
總計 TOTAL		86 639	7,928	915 647	81,315	89821 鍵盤管風琴；簧風琴及類似帶不固定金屬簧片的鍵盤樂器 (個) KEYBOARD PIPE ORGANS; HARMONIUMS AND SIMILAR KEYBOARD INSTRUMENTS WITH FREE METAL REEDS (NO.)					
89741 金屬絲布或格柵形狀的催化劑，用白金或其他白金族金屬製 (公斤) CATALYSTS IN THE FORM OF WIRE CLOTH OR GRILL, OF PLATINUM OR OF OTHER METALS OF THE PLATINUM GROUP (KG)						JP 日本		6	1	6	1
AT 奧地利		2	23	4	47	SG 新加坡				200	27
U8 美國				5	38						
						總計 TOTAL		6	1	206	28
總計 TOTAL		2	23	9	85	89822 手風琴及類似樂器；口琴 (個) ACCORDIONS AND SIMILAR INSTRUMENTS; MOUTH ORGANS (NO.)					
89749 貴金屬或包貴金屬的金屬製品，未列明在其他編號 (公斤) ARTICLES OF PRECIOUS METAL OR OF METAL CLAD WITH PRECIOUS METAL, NES (KG)						CN 中國內地		89 566	317	299 364	1,686
CH 瑞士				79	6,359	DE 德國				893	215
CN 中國內地		43	3,714	354	7,665	JP 日本				3 900	256
CZ 捷克共和國				130	23	KR 大韓民國				1 152	90
DE 德國		99	151	2 291	3,189						
F8 法國				2 533	2,770	總計 TOTAL		89 566	317	305 309	2,246
GB 英國		3 405	1,163	29 634	7,478	89823 其他管樂器 (件) OTHER WIND MUSICAL INSTRUMENTS (NO.)					
JP 日本		58	2,642	589	43,316	AT 奧地利				4	39
KR 大韓民國				90	140	BR 巴西				9	26
SG 新加坡				203	514	CN 中國內地		1 799	565	475 468	4,182
TW 台灣		5 841	5,681	25 878	24,843	DE 德國		73	545	726	4,777
						F8 法國		5	69	195	1,814
U8 美國				46	4,309	GB 英國				368	528
						IN 印度				64	135
總計 TOTAL		9 446	13,351	61 827	100,607	JP 日本		109	334	1 296	3,794
89813 鋼琴；撥弦古鋼琴及其他鍵盤弦樂器 (座) PIANOS; HARPSICHORDS AND OTHER KEYBOARD STRINGED INSTRUMENTS (NO.)						KR 大韓民國				13 548	928
AT 奧地利		2	127	6	736	MO 澳門特別行政區				17	34
CN 中國內地		100	859	1 570	12,435						
CZ 捷克共和國				23	560	NL 荷蘭		19	141	102	742
DE 德國		6	1,632	387	22,294	PH 菲律賓				274	8
						SG 新加坡				301	11
						TW 台灣		3 533	18	96 716	1,428
						U8 美國		163	780	1 320	4,649

表 I1
TABLE I1

按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

395

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
89823 其他管樂器 (件) OTHER WIND MUSICAL INSTRUMENTS (NO.)					89829 音樂盒、遊藝場風琴、街頭機械風琴及其他樂器，未列明在其他編號；模仿叫聲的音響器；哨子等 (個) MUSICAL BOXES, FAIRGROUND AND MECHANICAL STREET ORGANS AND OTHER MUSICAL INSTRUMENT, NES; DECOY CALLS; WHISTLES ETC (NO.)				
VN 越南			153	218					
總計 TOTAL	5 701	2,452	590 561	23,314					
89824 敲擊樂器 (件) PERCUSSION MUSICAL INSTRUMENTS (NO.)					CH 瑞士			277	215
AU 澳大利亞			40	284	CN 中國內地	915 214	10,525	4 933 142	39,531
CA 加拿大			842	308	GB 英國			3 120	130
CN 中國內地	32 059	322	124 092	4,800	I8 意大利			23 922	225
DE 德國			139	132	JP 日本			3 357	72
F8 法國			67	119	MO 澳門特別行政區			4 000	20
GB 英國	3	9	57	102	NZ 新西蘭			518	98
GH 加納			7	12	SG 新加坡			1	@
ID 印度尼西亞			50	55	TH 泰國			48	2
JP 日本	82	108	1 597	1,759	TW 台灣			10 050	39
KR 大韓民國			65	82	U8 美國	10	20	146	70
					總計 TOTAL	915 224	10,545	4 985 577	40,490
MO 澳門特別行政區			3	13	89841 供收錄用的磁帶，闊度不超過4毫米 (盒) MAGNETIC TAPES OF A WIDTH NOT EXCEEDING 4 MM FOR RECORDING (NO.)				
MY 馬來西亞			182	300	AE 阿拉伯聯合酋長國	480	13	690	65
NL 荷蘭	5	34	89	768	AT 奧地利	600	13	4 700	104
PK 巴基斯坦			322	24	AU 澳大利亞	7 080	108	29 815	417
SG 新加坡			3	33	CA 加拿大			2	@
TH 泰國	120	66	367	250	CN 中國內地	7 427 524	6,634	73 619 920	67,884
TW 台灣	114	113	5 028	1,829	DE 德國	4 200	136	17 016	348
U8 美國	14	23	1 876	1,125	F8 法國	2 000	45	2 004	45
總計 TOTAL	32 397	674	134 826	11,995	GB 英國			24	@
89825 鍵盤樂器，須用電產生或擴大聲音 (件) KEYBOARD INSTRUMENTS, THE SOUND OF WHICH IS PRODUCED OR MUST BE AMPLIFIED ELECTRICALLY (NO.)					ID 印度尼西亞	9 000	112	188 090	982
CL 智利			14	34	IL 以色列	34 300	211	34 300	211
CN 中國內地	275 457	35,813	652 818	186,494	IN 印度			31	13
DE 德國			15	119	JP 日本	174 303	1,479	1 591 818	10,403
GB 英國	31	39	32	46	KR 大韓民國	3 700	648	452 150	9,504
I8 意大利	50	546	294	1,710	MY 馬來西亞			37 038	609
ID 印度尼西亞	141	870	400	3,022	N8 挪威			130	7
JP 日本	92	520	1 390	8,668	NL 荷蘭			115	7
KR 大韓民國	1	3	1	3	SG 新加坡	157 301	601	1 075 479	7,102
MY 馬來西亞			750	4,847	TH 泰國	1 468 100	2,659	10 651 080	20,781
TW 台灣			90	62	TW 台灣	520	18	8 898	98
					U8 美國	3 298	272	53 502	894
U8 美國			116	188	總計 TOTAL	9 292 406	12,950	87 766 802	119,473
ZA 南非			5	15	89843 供收錄用的磁帶，闊度超過4毫米但不超過6.5毫米 (盒) MAGNETIC TAPES OF A WIDTH EXCEEDING 4 MM BUT NOT EXCEEDING 6.5 MM FOR RECORDING (NO.)				
總計 TOTAL	275 772	37,791	655 925	205,210	AU 澳大利亞			1 395	41
89826 樂器，未列明在其他編號，須用電產生或擴大聲音 (件) MUSICAL INSTRUMENTS, NES, THE SOUND OF WHICH IS PRODUCED OR MUST BE AMPLIFIED ELECTRICALLY (NO.)					CN 中國內地	40 001	163	161 382	898
CN 中國內地	4 282	677	31 524	8,666	DE 德國			2 000	114
DE 德國			79	260	GB 英國	166	2	982	8
E7 西班牙			129	409	JP 日本	205 374	5,059	922 829	35,402
GB 英國			1	4	NL 荷蘭			7 500	53
ID 印度尼西亞			227	168	SG 新加坡	36 800	1,820	75 564	8,659
JP 日本	153	461	1 940	4,493	U8 美國	8 576	338	90 683	4,352
KR 大韓民國	202	278	924	1,150	總計 TOTAL	290 917	7,383	1 262 335	49,527
MO 澳門特別行政區			1	5	89845 供收錄用的磁帶，闊度超過6.5毫米 (盒) MAGNETIC TAPES OF A WIDTH EXCEEDING 6.5 MM FOR RECORDING (NO.)				
MY 馬來西亞			237	209	AE 阿拉伯聯合酋長國	4 530	326	54 210	683
SE 瑞典			12	18	AR 阿根廷	1	@	1	@
					AT 奧地利			2 500	18
TW 台灣	3	5	181	371	AU 澳大利亞	40	12	10 547	1,802
U8 美國	114	636	1 454	4,653	BD 孟加拉國	1 500	93	1 500	93
VN 越南			74	55	BE 比利時			48 480	942
總計 TOTAL	4 754	2,057	36 783	20,459	CA 加拿大			1 711	49
89829 音樂盒、遊藝場風琴、街頭機械風琴及其他樂器，未列明在其他編號；模仿叫聲的音響器；哨子等 (個) MUSICAL BOXES, FAIRGROUND AND MECHANICAL STREET ORGANS AND OTHER MUSICAL INSTRUMENT, NES; DECOY CALLS; WHISTLES ETC (NO.)					CL 智利	2	@	2	@
AU 澳大利亞			1 836	42	CN 中國內地	16 661 648	47,398	131 889 098	378,955
CA 加拿大			5 160	47	DE 德國	5 010	121	163 254	5,568
					F8 法國	70 405	787	539 680	4,621
					GB 英國	1	@	31 904	2,301

表 I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量									
TABLE I1		VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY									
		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)									
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
89845 供收錄用的磁帶，闊度超過6.5毫米 (盒) MAGNETIC TAPES OF A WIDTH EXCEEDING 6.5 MM FOR RECORDING (NO.)						89859 經處理未錄製的媒體，未列明在其他編號 (張) PREPARED UNRECORDED MEDIA, NES (NO.)					
I8 意大利				2	@	TW 台灣		21 060 801	24,045	163 533 159	181,664
ID 印度尼西亞	84	124		5 248	632	U8 美國		4 294	78	343 722	1,726
IE 愛爾蘭				5	@						
IN 印度	11	1		32	3	總計 TOTAL		75 766 458	56,678	763 418 950	443,548
JP 日本	828 453	21,058		6 461 549	205,981	89861 磁帶，經錄製，闊度不超過4毫米 (盒) MAGNETIC TAPES OF A WIDTH NOT EXCEEDING 4 MM, RECORDED (NO.)					
KR 大韓民國	868 644	29,910		5 025 015	233,533						
MO 澳門特別行政區				60	2	AU 澳大利亞				1	@
MY 馬來西亞				36 638	200	BR 巴西		1	@	4	@
NL 荷蘭	5 088	418		31 529	2,510	CA 加拿大		100	2	601	19
NZ 新西蘭	3	1		3	1	CN 中國內地		9 000	400	67 742	515
PH 菲律賓	294	93		7 592	512	DE 德國				3	@
SG 新加坡	226 095	7,626		1 670 719	49,012	GB 英國		75	3	7 538	95
TH 泰國	135 775	694		903 884	5,043	ID 印度尼西亞				445	85
TW 台灣	11 503	324		69 787	1,608	IN 印度				1	@
U8 美國	767 447	9,012		4 672 791	62,587	JP 日本		66 972	1,118	151 470	2,930
VN 越南				1 000	18	MY 馬來西亞				1 333	15
ZA 南非				57	2						
總計 TOTAL	19 586 534	117,999		151 628 798	956,675	PH 菲律賓				32	@
89851 未錄製的磁碟 (隻) UNRECORDED MAGNETIC DISCS (NO.)						SG 新加坡		262	4	2 721	58
AE 阿拉伯聯合酋長國				1 642	98	TH 泰國				1	@
AT 奧地利				2	@	TW 台灣		6 301	267	8 928	400
AU 澳大利亞	2	@		550	32	U8 美國		2 444	267	5 376	505
BE 比利時				5 003	74	總計 TOTAL		85 155	2,061	246 196	4,621
CA 加拿大	1	@		2 632	21	89865 磁帶，經錄製，闊度超過4毫米但不超過6.5毫米 (盒) MAGNETIC TAPES OF A WIDTH EXCEEDING 4 MM BUT NOT EXCEEDING 6.5 MM, RECORDED (NO.)					
CH 瑞士	4	@		158	8						
CN 中國內地	11 936 140	7,013		105 690 554	76,812	AU 澳大利亞		1	1	469	137
D8 丹麥				106	@	BE 比利時		2	@	62	2
DE 德國	5	@		16 001 256	1,082	CA 加拿大				59	514
E7 西班牙				2	@	CN 中國內地		8 264	522	28 112	1,691
F8 法國	95	12		124	14	F8 法國				20	32
GB 英國	140 821	251		850 125	1,142	GB 英國				1	13
GR 希臘				9 451	24	JP 日本		66	1,330	6 923	3,401
I8 意大利				1	@	MY 馬來西亞				974	740
IE 愛爾蘭				1 198	52	SG 新加坡		107	62	291	179
IL 以色列	8	@		13	@	TW 台灣				14 400	318
JP 日本	227 939	2,232		11 017 863	24,753	U8 美國		58	4	1 629	574
KR 大韓民國				69 605	789	總計 TOTAL		8 498	1,921	52 940	7,600
MO 澳門特別行政區	700 000	273		5 760 166	4,057	89867 磁帶，經錄製，闊度超過6.5毫米 (盒) MAGNETIC TAPES OF A WIDTH EXCEEDING 6.5 MM, RECORDED (NO.)					
MY 馬來西亞	1	@		45 812	775						
N8 挪威				3	@	AR 阿根廷				7	@
NL 荷蘭	1	@		28 022	124	AT 奧地利		320	59	555	180
PH 菲律賓	20 600	234		275 422	2,630	AU 澳大利亞		494	46	3 586	552
SE 瑞典	2	@		2	@	BE 比利時		5 004	428	5 009	428
SG 新加坡	157 479	1,931		1 345 067	8,188	BN 文萊達路撒林				9	1
TH 泰國				111 000	281	CA 加拿大		1 942	128	3 721	304
TW 台灣	2 718 228	3,523		26 301 638	38,265	CH 瑞士				235	9
U8 美國	25 903	136		1 556 406	4,805	CN 中國內地		271 414	842	1 356 634	4,926
ZA 南非				30	@	D8 丹麥				732	24
總計 TOTAL	15 927 229	15,606		169 073 853	164,025	DE 德國		43	2	237	19
89859 經處理未錄製的媒體，未列明在其他編號 (張) PREPARED UNRECORDED MEDIA, NES (NO.)						E7 西班牙		7	1	83	6
AE 阿拉伯聯合酋長國				1	@	F8 法國		207	22	453	42
AT 奧地利	10 701	96		44 407	601	F1 芬蘭				20	1
AU 澳大利亞	110	@		678 118	920	GB 英國		1 877	276	5 573	702
BE 比利時				16 000 000	1,154	HU 匈牙利				1	@
CN 中國內地	11 751 167	13,874		137 834 574	127,665	I8 意大利		5	@	104	7
D8 丹麥	24 205	19		24 205	19	ID 印度尼西亞		8	1	581	56
DE 德國	67 019	226		9 770 170	9,192	IN 印度		51	2	77	4
F8 法國				3 910	106	JP 日本		15 475	290	118 995	2,193
GB 英國	14 013	146		76 555	498	KR 大韓民國		66	5	3 562	927
GR 希臘	679 500	813		679 500	813	LK 斯里蘭卡		283	28	303	30
JP 日本	2 734 330	11,240		183 714 261	74,605	MO 澳門特別行政區		55	5	169	13
KR 大韓民國	602 106	703		2 021 604	3,146	MY 馬來西亞		183	9	814	60
MY 馬來西亞	38 706 240	4,637		247 306 802	36,294	NL 荷蘭		66	5	420	44
NL 荷蘭	201	2		700 602	1,405	NZ 新西蘭		484	48	3 630	419
SG 新加坡	111 771	798		687 360	3,741	PH 菲律賓		140	14	682	166
						SE 瑞典		21	2	131	13

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)					貨物 (單位) ITEM (UNIT)				
二零零三年八月 AUG 2003					二零零三年八月 AUG 2003				
二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003					二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003				
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
89867 磁帶，經錄製，闊度超過6.5毫米 (盒) MAGNETIC TAPES OF A WIDTH EXCEEDING 6.5 MM, RECORDED (NO.)					89890 樂器的零件及附件，未列明在其他編號 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES FOR STRING MUSICAL INSTRUMENTS, NES (KG)				
SG 新加坡	1 968	789	7 308	991	AT 奧地利			2 420	1,187
TH 泰國	490	25	1 147	88	CA 加拿大	591	60	1 605	352
TW 台灣	188	13	1 704	203	CN 中國內地	138 270	6,924	1 162 961	56,615
U8 美國	9 257	657	130 721	4,506	D8 丹麥			460	29
VN 越南			1 171	57	DE 德國	39	85	15 383	1,529
總計 TOTAL	310 048	3,697	1 648 374	16,972	E7 西班牙			1 185	48
89871 唱片 (張) GRAMOPHONE RECORDS (NO.)					F8 法國			1 568	178
DE 德國	25	1	330	39	GB 英國	85	26	1 003	205
GB 英國	3	@	480	20	I8 意大利			636	863
I8 意大利			4	@	ID 印度尼西亞	45 125	615	96 683	1,117
JP 日本	298	20	1 081	72	IN 印度			2 795	30
KR 大韓民國			2	@	JP 日本	44 897	9,169	291 618	82,769
NL 荷蘭	121	7	591	31	KR 大韓民國	2 031	367	92 215	3,750
SE 瑞典			40	1	MY 馬來西亞	45 365	856	367 711	9,088
SG 新加坡			2	@	SG 新加坡	780	46	2 531	257
TW 台灣			1 220	108	SI 斯洛文尼亞			150	18
U8 美國	2 102	70	18 244	621	TH 泰國			1 628	149
總計 TOTAL	2 549	98	21 994	893	TW 台灣	24 428	2,223	331 782	19,414
89879 經錄製的媒體，未列明在其他編號 (隻) RECORDED MEDIA, NES (NO.)					U8 美國	3 483	300	76 787	7,103
A8 中美洲及南美洲其 他國家 / 地區			20	257	總計 TOTAL	305 094	20,673	2 451 121	184,702
AE 阿拉伯聯合酋長國			1	@	89911 經加工的獸牙、龜甲、珊瑚、珍珠母、骨、角及其他動物雕刻材料， 及該等材料的製品 (公斤) WORKED IVORY, TORTOISE-SHELL, CORAL, MOTHER OF PEARL, BONE, HORN AND OTHER ANIMAL CARVING MATERIAL AND ARTICLES OF THESE MATERIALS (KG)				
AT 奧地利	48 301	275	335 008	1,950	AU 澳大利亞			9 205	345
AU 澳大利亞	14 803	2,671	201 257	24,404	CA 加拿大			17	13
BE 比利時	29	36	8 380	11,272	CN 中國內地	13 147	2,782	48 261	15,229
BG 保加利亞	10	41	15	72	DE 德國			4	3
CA 加拿大	145 644	6,132	455 347	35,283	GB 英國			4	15
CH 瑞士	395	1,107	552 918	5,255	I8 意大利	16	76	27	238
CN 中國內地	12 190 134	29,467	157 167 445	340,917	ID 印度尼西亞			20 552	405
CZ 捷克共和國	1 000	283	1 896	481	IN 印度			12	212
D8 丹麥	136	52	54 629	666	JP 日本	589	157	2 645	1,035
DE 德國	257 057	1,672	2 360 681	31,494	KP 朝鮮民主主義人民 共和國			442	31
E7 西班牙	5	@	59 420	494	KR 大韓民國	101	140	979	1,287
F8 法國	120 687	619	674 617	3,441	NZ 新西蘭			8 436	626
FI 芬蘭	101	1	143	214	PH 菲律賓	1 594	231	5 958	807
GB 英國	91 136	11,279	4 096 344	220,558	RU 俄羅斯聯邦			9 604	3,949
GR 希臘			566	41	SG 新加坡			1 066	24
HU 匈牙利			213	24	TH 泰國	60	76	141	157
I8 意大利	432	33	6 021	469	TW 台灣			1 822	1,323
ID 印度尼西亞			18	@	U8 美國	39	74	574	276
IE 愛爾蘭	5 981	7,294	89 989	78,991	總計 TOTAL	15 546	3,536	109 749	25,976
IL 以色列	535	1,197	870	4,921	89919 經加工的植物或礦物雕刻材料及其製品；蠟、天然樹脂、模型漿 等製品 (公斤) WORKED VEGETABLE OR MINERAL CARVING MATERIAL AND ARTICLES THEREOF; ARTICLES OF WAX, NATURAL RESIN, MODELLING PASTES ETC (KG)				
IN 印度	7	@	711	8,041	CN 中國內地	345 725	5,922	1 839 747	34,341
JP 日本	123 068	15,799	983 043	97,025	DE 德國			156	24
KR 大韓民國	50 416	2,490	4 102 877	63,941	F8 法國			57	26
LU 盧森堡	905	77	5 876	449	GB 英國			164	37
MO 澳門特別行政區			1 278 682	608	ID 印度尼西亞	60	13	862	190
MX 墨西哥	4	28	341	996	IN 印度	1 055	228	7 312	1,072
MY 馬來西亞	23 496	1,248	223 965	6,963	JP 日本			1 465	500
N8 挪威	1 512	101	3 243	200	KR 大韓民國			6 634	1,116
NL 荷蘭	51 077	982	562 419	10,571	LT 立陶宛			439	520
NZ 新西蘭	8 380	450	158 937	4,008	PH 菲律賓			908	109
PH 菲律賓	16 069	1,166	203 699	14,340	PL 波蘭	14	83	124	782
PL 波蘭			3	13	SG 新加坡	764	173	3 899	824
PT 葡萄牙			10	19	TH 泰國			1 070	14
SE 瑞典	1 532	119	5 926	15,059	TW 台灣			208	5
SG 新加坡	907 257	29,401	7 430 974	213,317	U8 美國	1 218	56	2 244	168
TH 泰國	12 611	2,678	138 795	8,393	總計 TOTAL	348 836	6,474	1 865 289	39,728
TR 土耳其			496	33					
TW 台灣	4 552 596	31,268	26 519 365	212,356					
U8 美國	669 097	37,298	5 570 596	308,141					
VN 越南			3	@					
ZA 南非			3	@					
總計 TOTAL	19 294 413	185,266	213 255 762	1,725,678					

表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY									
		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)									
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
89921 人造花、枝葉、果實及其製品及零件，塑膠製 (公斤) ARTIFICIAL FLOWERS, FOLIAGE OR FRUIT AND ARTICLES AND PARTS THEREOF, OF PLASTICS (KG)						89932 火柴，煙火製品除外 (公斤) MATCHES, OTHER THAN PYROTECHNICAL ARTICLES (KG)					
AU	澳大利亞	1 500	61	28 945	2,387	CN	中國內地			27 978	275
BE	比利時			27 434	889	JP	日本			7 198	372
CN	中國內地	3 438 473	73,097	25 222 396	536,603	總計 TOTAL				35 176	647
DE	德國			628	105	89933 香煙打火機及其他打火器 (個) CIGARETTE LIGHTERS AND OTHER LIGHTERS (NO.)					
F8	法國			192	12	AT	奧地利			15 360	77
GB	英國	693	53	16 886	742	BE	比利時	985 000	239	985 821	240
I8	意大利	76 601	2,707	479 123	17,459	CA	加拿大			397 668	990
IL	以色列			255	4	CH	瑞士	158	134	4 780	1,386
IN	印度			106	4	CN	中國內地	159 323 137	43,109	884 843 450	253,291
JP	日本			2 281	105	D8	丹麥	251	5	257	6
MY	馬來西亞			684	71	DE	德國			57 322	334
TH	泰國			136	22	E7	西班牙			6 645	23
TW	台灣	20 230	352	329 381	4,978	F8	法國	1 607	1,656	142 195	12,853
U8	美國			190	25	GB	英國	552	505	5 907	5,478
總計 TOTAL		3 537 497	76,270	26 108 637	563,406	I8	意大利	1 050	18	1 989	40
89929 人造花、枝葉、果實及其製品及零件，用塑膠以外的材料製 (公斤) ARTIFICIAL FLOWERS, FOLIAGE OR FRUIT AND ARTICLES AND PARTS THEREOF, OF MATERIALS OTHER THAN PLASTICS (KG)						JP	日本	16 197	1,153	1 376 923	7,377
AU	澳大利亞	3 003	70	28 126	869	KR	大韓民國	3 070	58	245 536	406
BR	巴西			5 705	187	MO	澳門特別行政區			800 000	162
CN	中國內地	11 386 038	294,534	85 985 906	2,245,899	MY	馬來西亞	50 000	51	50 004	57
DE	德國	1 410	28	5 179	163	NL	荷蘭			11 037	204
GB	英國	1	@	3 521	35	PH	菲律賓	23 000	43	93 350	174
GR	希臘			2 238	60	SG	新加坡	42	3	855	806
I8	意大利			6 286	98	TH	泰國			50	723
IL	以色列			231	19	TW	台灣	26 077	771	274 504	8,294
JP	日本	749	71	20 710	1,028	U8	美國	2 292 161	2,716	4 775 506	20,398
KR	大韓民國			26 133	1,315	VN	越南			10	@
LK	斯里蘭卡			974	14	總計 TOTAL		162 722 302	50,461	894 089 169	313,322
MX	墨西哥			65 444	1,513	89934 以容器盛載的液體或液化氣體燃料，供灌注香煙或類似打火器 (公斤) LIQUID OR LIQUEFIED-GAS FUELS IN CONTAINERS FOR FILLING CIGARETTE OR SIMILAR LIGHTERS (KG)					
NL	荷蘭	235	4	4 596	153	BE	比利時			2 884	38
SG	新加坡			155	12	CH	瑞士			32	23
TH	泰國	4	6	7 584	777	CN	中國內地	189	5	117 408	416
TW	台灣	190	10	92 333	2,012	F8	法國			17 124	1,117
U8	美國	1 666	51	50 851	1,587	GB	英國			482	19
ZA	南非			630	8	KR	大韓民國			37 528	519
總計 TOTAL		11 393 296	294,775	86 306 602	2,255,749	U8	美國	13 703	297	143 254	3,010
89931 蠟燭、小蠟燭及類似物 (公斤) CANDLES, TAPERS AND THE LIKE (KG)						總計 TOTAL		13 892	302	318 712	5,142
AT	奧地利	104	12	231	23	89935 打火器的零件及附件，未列明在其他編號 (公斤) PARTS AND ACCESSORIES OF LIGHTERS, NES (KG)					
AU	澳大利亞	135	10	935	67	CH	瑞士			89	10
BE	比利時			701	15	CN	中國內地	24 568	784	244 322	5,663
CA	加拿大			4 876	126	F8	法國	6	1	582	60
CN	中國內地	6 071 871	53,301	28 454 959	268,609	GB	英國	18	34	34	102
DE	德國	2 256	52	14 790	408	JP	日本	12 330	1,034	95 815	8,381
F8	法國	207	57	1 344	256	SG	新加坡	6	1	25	6
GB	英國	1 983	150	20 519	1,416	TW	台灣			100 147	178
I8	意大利	10 181	169	22 258	556	VN	越南			17 025	584
ID	印度尼西亞	34	1	34	1	總計 TOTAL		36 928	1,854	458 039	14,982
IL	以色列			96	3	89937 煙斗及雪茄或煙嘴及其零件 (-) SMOKING PIPES AND CIGAR OR CIGARETTE HOLDERS, AND PARTS THEREOF (-)					
IN	印度			60	2	AE	阿拉伯聯合酋長國				196
JP	日本	4 640	37	16 647	594	AU	澳大利亞				9
KR	大韓民國			38	1	CH	瑞士		1		724
MO	澳門特別行政區	88 374	624	800 184	7,017	CN	中國內地		450		1,314
MY	馬來西亞	9 731	192	68 846	1,055	D8	丹麥				49
NL	荷蘭	303	28	567	34	DE	德國		114		383
PH	菲律賓			850	30	F8	法國				600
SG	新加坡	350	30	18 065	131	GB	英國		452		1,990
TH	泰國	7 518	138	15 536	1,061	GR	希臘		35		256
TW	台灣	1 663	14	6 488	56	I8	意大利				251
U8	美國	1 687	221	17 030	1,011						
ZA	南非			14 920	180						
總計 TOTAL		6 201 037	55,034	29 479 974	282,651						

表 I1 按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量
TABLE I1 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
89937 煙斗及雪茄或煙嘴及其零件 (-) SMOKING PIPES AND CIGAR OR CIGARETTE HOLDERS, AND PARTS THEREOF (-)						89942 手杖、帶座手杖、鞭子、馬鞭及類似物 (把) WALKING STICKS, SEAT STICKS, WHIPS, RIDING-CROPS AND THE LIKE (NO.)					
JP	日本		349		974	AT	奧地利			400	45
MY	馬來西亞				10	CN	中國內地	4 442	282	51 757	1,892
NL	荷蘭		173		1,571	CZ	捷克共和國			2 120	172
SG	新加坡		346		346	DE	德國			2 963	402
TH	泰國		179		179	GB	英國			867	39
TW	台灣				99	IS	意大利			1 480	113
U8	美國				94	KR	大韓民國			6 640	315
						MY	馬來西亞			2 921	79
						TW	台灣	7 235	308	51 455	1,898
						U8	美國			1 199	129
	總計 TOTAL		2,098		9,045		總計 TOTAL	11 677	590	121 802	5,084
89939 鉀鐵及其他引火合金；聚乙醛及其他形狀物質，作燃料用；點火器或 類似物 (公斤) FERRO-CERIUM AND OTHER PYROPHORIC ALLOYS; METALDEHYDE AND OTHER SUBSTANCES IN FORMS FOR USE AS FUELS; FIRELIGHTERS AND THE LIKE (KG)						89949 手杖、帶座手杖、鞭子、馬鞭及類似物的零件、裝飾物及附件 (公斤) PARTS, TRIMMINGS AND ACCESSORIES OF UMBRELLAS, WALKING-STICKS, SEAT-STICKS, WHIPS, RIDING-CROPS AND THE LIKE (KG)					
AT	奧地利	500	52	5 617	534	BE	比利時			2 145	56
CH	瑞士			30	13	CN	中國內地	157 611	1,988	3 123 301	41,792
CN	中國內地	119 277	964	588 583	4,785	DE	德國			34	3
DE	德國			685	14	F8	法國			979	31
F8	法國	7	15	6 110	362	IS	意大利			21 542	118
GB	英國			2 646	64	ID	印度尼西亞			132 734	780
ID	印度尼西亞	2 875	20	20 275	148	JP	日本	525	52	7 100	396
JP	日本	5 328	109	25 808	484	KR	大韓民國	7 025	981	129 302	3,121
KR	大韓民國	124 769	1,363	970 375	10,421	MY	馬來西亞			14 421	28
MY	馬來西亞			16 600	97	SG	新加坡	19 663	77	34 634	130
NL	荷蘭	1 676	150	3 676	337	TW	台灣	439 278	1,443	4 081 750	11,140
U8	美國	126	34	115 251	2,327	ZA	南非			300	19
	總計 TOTAL	254 558	2,707	1 755 656	19,587		總計 TOTAL	624 102	4,542	7 548 242	57,611
89941 雨傘及太陽傘 (把) UMBRELLAS AND SUN UMBRELLAS (NO.)						89961 助聽器 (個) HEARING AIDS (NO.)					
AE	阿拉伯聯合酋長國			435	24	AT	奧地利	8	697	59	4,834
AT	奧地利			2 400	45	AU	澳大利亞	14	71	813	1,658
AU	澳大利亞			393	73	CH	瑞士	229	578	964	2,175
BE	比利時			1 072	12	CN	中國內地	47 919	541	369 519	4,752
CA	加拿大			1	@	D8	丹麥	164	310	3 828	2,171
CH	瑞士			129	39	IE	愛爾蘭	17	55	456	415
CN	中國內地	15 769 237	135,070	122 356 351	1,137,451	JO	約旦			16	12
D8	丹麥	344	9	876	20	JP	日本			205	106
DE	德國	9 206	144	16 655	333	MY	馬來西亞	11	33	14	44
E7	西班牙	120	8	234	13	NL	荷蘭	4	6	185	203
F8	法國	223	140	23 502	1,174	PH	菲律賓	300	301	3 193	1,657
GB	英國	907	85	9 547	637	SG	新加坡	23	22	523	408
GR	希臘			1 679	8	TW	台灣			356	92
GU	關島			6	7	U8	美國	13	194	462	518
IS	意大利	523	88	1 570	265		總計 TOTAL	48 702	2,808	380 593	19,043
JP	日本	34 814	251	206 951	3,021	89963 矯形用具及骨折用具 (公斤) ORTHOPAEDIC APPLIANCES AND FRACTURE APPLIANCES (KG)					
KR	大韓民國	35 141	331	97 510	1,091	AU	澳大利亞	90	2,334	550	11,021
LU	盧森堡			80	8	CA	加拿大			16	50
MO	澳門特別行政區			120	1	CH	瑞士	133	596	994	3,956
MX	墨西哥			8 000	50	CN	中國內地	5 115	250	140 819	4,833
						DE	德國	719	356	6 565	3,707
MY	馬來西亞			20	36	F8	法國	442	1,664	2 122	8,771
NL	荷蘭			4 465	28	GB	英國			53	398
PA	巴拿馬			2	@	IE	愛爾蘭	287	597	1 884	5,039
PH	菲律賓	967	11	58 141	111	JP	日本			1 564	101
PT	葡萄牙			2 460	36	N8	挪威			31	8
SE	瑞典			1 260	9						
SG	新加坡	10	3	2 409	39	SG	新加坡	124	572	1 532	4,049
TH	泰國			2 244	50	TW	台灣	743	661	3 561	1,249
TR	土耳其			180	11	U8	美國	2 012	6,775	12 645	52,569
TW	台灣	1 459	22	36 193	995		總計 TOTAL	9 665	13,805	172 336	95,751
U8	美國	648	24	28 553	367						
ZA	南非			69	74						
	總計 TOTAL	15 853 599	136,186	122 863 507	1,146,027						

400	表 I1 TABLE I1		按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY		(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)				
貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
89965 假牙及牙科裝配 (公斤) ARTIFICIAL TEETH AND DENTAL FITTINGS (KG)					89969 穿戴或攜帶、或植入身體內的用具，作彌補生理缺陷或傷殘，未列明在其他編號 (公斤) APPLIANCES WHICH ARE WORN OR CARRIED, OR IMPLANTED IN THE BODY, TO COMPENSATE FOR A DEFECT OR A DISABILITY, NES (KG)				
BR 巴西			683	789					
CH 瑞士	2	1	297	304					
CN 中國內地	7 210	3,192	55 618	25,230					
DE 德國	9 562	751	26 230	3,423	F8 法國	2 173	535	3 174	2,418
E7 西班牙			1 171	56					
F8 法國	270	32	2 280	260	GB 英國	3	5	2 410	666
GB 英國	64	42	331	145	I8 意大利	185	390	627	2,655
N8 挪威	345	@	2 556	37	IE 愛爾蘭	1 315	4,967	18 573	30,787
NL 荷蘭	41	32	402	318	JP 日本	170	370	1 446	4,739
PH 菲律賓	35	113	44	142	KR 大韓民國	23	47	38	87
					NL 荷蘭	960	6,315	7 310	53,842
SE 瑞典	384	1,330	5 755	12,785	PR 波多黎各	215	1,182	5 131	17,013
SG 新加坡	70	69	567	535	SE 瑞典	26	19	671	673
TH 泰國	15	17	132	130	SG 新加坡	24	100	913	2,767
TW 台灣			106	199	TH 泰國	9	55	51	498
U8 美國	4 782	2,913	48 667	7,219					
					TW 台灣	719	101	2 363	2,455
總計 TOTAL	22 780	8,493	144 839	51,570	U8 美國	2 421	4,192	33 384	31,940
89966 其他人造的身體部分 (公斤) OTHER ARTIFICIAL PARTS OF THE BODY (KG)					總計 TOTAL	23 829	28,851	156 710	225,476
AU 澳大利亞			10	162	89971 編籃、柳條編結品等，直接用編結材料製或用899 73、899 74或899 79條目內的物品製；絲瓜絡製品 (公斤) BASKETWARE, WICKERWORK ETC MADE DIRECTLY TO SHAPE FROM PLAITING OR FROM GOODS OF ITEM 899 73, 899 74 OR 899 79; ARTICLES OF LOOFAH (KG)				
BE 比利時	7	48	504	1,480					
CH 瑞士	12	193	126	1,923	BE 比利時			1	@
CN 中國內地			3	19	CA 加拿大			76	4
DE 德國	17	64	37	337	CN 中國內地	1 901 974	29,261	15 491 906	233,580
F8 法國	46	201	661	2,125	DE 德國			90	@
IE 愛爾蘭	10	33	179	757	E7 西班牙			60	3
IN 印度	6	238	44	1,759	EG 埃及			308	63
MO 澳門特別行政區			21	3	F8 法國	23	5	84	27
PR 波多黎各			100	299	GB 英國			1 449	25
					I8 意大利			1 458	217
SG 新加坡			2	107	ID 印度尼西亞	85	12	20 402	665
TH 泰國			41	7,114					
TW 台灣			5	39	IN 印度	53	2	53	2
U8 美國	350	13,987	4 728	82,510	JP 日本	699	30	7 887	363
					KR 大韓民國			560	285
總計 TOTAL	448	14,764	6 461	98,635	MM 緬甸	200	18	1 682	60
					MY 馬來西亞			2 033	123
89967 刺激心肌的心臟起搏器 (個) PACEMAKERS FOR STIMULATING HEART MUSCLES (NO.)					NZ 新西蘭			25	1
					PH 菲律賓	1 400	175	8 876	674
AU 澳大利亞	2	70	10	411	TH 泰國	716	51	4 281	182
CA 加拿大			50	337	TW 台灣			1 582	31
CN 中國內地			181	1,212	U8 美國	8 628	475	8 870	522
GB 英國			1	8					
ID 印度尼西亞			9	75	VN 越南	550	2	1 019	9
IE 愛爾蘭	164	918	775	5,545					
IN 印度	2	120	66	546	總計 TOTAL	1 914 328	30,031	15 552 702	236,836
JP 日本			22	593					
MY 馬來西亞			2	12	89972 掃帚、刷子、拖把等；非機動的地板清掃器；製掃帚或刷子用的成束或成簇的材料；油漆墊子等 (支) BRUSHES, BROOMS, MOPS ETC; SWEEPERS, NOT MOTORIZED; PREPARED KNOTS/TUFTS FOR BRUSHES; PAINT PADS ETC (NO.)				
NL 荷蘭	80	691	3 053	32,039					
					AE 阿拉伯聯合酋長國			3 887	8
PR 波多黎各	8	43	6 729	37,463	AT 奧地利	460	28	560	43
SE 瑞典	322	1,325	1 723	9,368	AU 澳大利亞	5 320	36	121 949	1,039
SG 新加坡	3	181	17	563	BE 比利時	500	5	20 090	139
TH 泰國			46	607	BR 巴西	2 000	106	7 802	480
TW 台灣			2	151	CA 加拿大	1 000	41	3 972	151
U8 美國	174	3,692	1 530	18,888	CH 瑞士	124 165	319	673 926	2,178
					CN 中國內地	29 523 862	42,727	218 358 026	354,283
總計 TOTAL	755	7,042	14 216	107,819	D8 丹麥	900	4	2 880	11
					DE 德國	200 737	976	3 086 394	15,804
89969 穿戴或攜帶、或植入身體內的用具，作彌補生理缺陷或傷殘，未列明在其他編號 (公斤) APPLIANCES WHICH ARE WORN OR CARRIED, OR IMPLANTED IN THE BODY, TO COMPENSATE FOR A DEFECT OR A DISABILITY, NES (KG)									
					DO 多米尼加共和國			4 838	24
AT 奧地利	50	251	112	742	E7 西班牙	1 500	37	43 452	477
AU 澳大利亞	209	2,360	2 200	21,093	F8 法國	1 716	117	17 874	990
CA 加拿大	10	56	86	425	F1 芬蘭			16	4
CH 瑞士	426	1,736	2 662	10,539	GB 英國	759 931	595	3 251 809	3,624
CN 中國內地	14 494	360	72 335	3,843	I8 意大利	111 820	609	531 426	4,350
D8 丹麥	221	5,258	1 438	34,281	ID 印度尼西亞	14 562	42	121 195	300
DE 德國	161	537	1 604	3,500	JP 日本	85 678	1,183	1 539 286	8,592
E7 西班牙	15	16	180	489					
EE 愛沙尼亞			2	24					

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003	二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003	二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
89972 掃帚、刷子、拖把等；非機動的地板清掃器；製掃帚或刷子用的成束或成簇的材料；油漆墊子等（支） BRUSHES, BROOMS, MOPS ETC; SWEEPERS, NOT MOTORIZED; PREPARED KNOTS/TUFTS FOR BRUSHES; PAINT PADS ETC (NO.)			89982 施敷化妝品或梳洗用品用的粉撲及粉拍（公斤） POWDER PUFFS AND PADS FOR THE APPLICATION OF COSMETICS OR TOILET PREPARATIONS (KG)		
KP 朝鮮民主主義人民共和國			AU 澳大利亞		15
KR 大韓民國	1 080 529	640	CN 中國內地	12	40 766
LK 斯里蘭卡			F8 法國		56
MO 澳門特別行政區	9 360	29	GB 英國	161	281
MU 毛里求斯			JP 日本	130	34 799
MX 墨西哥			KR 大韓民國	150	1 416
MY 馬來西亞	18 446	70	TH 泰國	200	228
NL 荷蘭	13 584	67	TW 台灣	2 433	21 052
PH 菲律賓	240	2	U8 美國	9	1 438
SE 瑞典			總計 TOTAL	3 095	439
SG 新加坡	12 772	84			100 051
TH 泰國	286 995	587	89983 揸扣、按扣及壓扣（噏鈕）及其零件；鈕扣（公斤） PRESS-FASTENERS, SNAP-FASTENERS AND PRESS-STUDS AND PARTS THEREFOR; BUTTONS (KG)		6,236
TW 台灣	67 850	607			
U8 美國	400 380	2,380	AE 阿拉伯聯合酋長國		638
VN 越南			AT 奧地利		201
總計 TOTAL	32 724 307	51,291	AU 澳大利亞	33	20 993
			BD 孟加拉國	410	1 091
89974 植物材料製的墊子、蓆子及屏帳（公斤） MATS, MATTING AND SCREENS OF VEGETABLE MATERIALS (KG)			BE 比利時	530	1 091
AU 澳大利亞			BN 汶萊	27	4 208
BE 比利時			CA 加拿大	767	5 712
CN 中國內地	62 392	1,154	CH 瑞士		763
DE 德國			CN 中國內地	1 498 730	12 408 459
F8 法國	16	4	CZ 捷克共和國		35
GB 英國	55	42	D8 丹麥	133	3 390
I8 意大利					
ID 印度尼西亞			DE 德國	76 543	691 096
IN 印度			E7 西班牙	11 071	45 601
JP 日本			EC 厄瓜多爾		3 512
KR 大韓民國			F8 法國	5 082	64 254
MY 馬來西亞			GB 英國	1 207	8 738
PH 菲律賓	3 023	429	I8 意大利	5 027	88 563
SG 新加坡			ID 印度尼西亞	1 562	15 368
TH 泰國	15	2	IN 印度	229	6 074
TW 台灣	706	21	JP 日本	59 126	440 127
VN 越南			KE 肯尼亞		158
ZA 南非					
總計 TOTAL	66 207	1,651	KH 柬埔寨		1 377
			KR 大韓民國	3 810	42 796
89979 編結材料、纜條及類似的編結材料產品，未列明在其他編號，平行連結一起或梭織成片狀，無論是否製成製品（公斤） PLAITING MATERIALS, PLAITS AND SIMILAR PRODUCTS OR PLAITING MATERIALS, NES, BOUND TOGETHER IN PARALLEL STRANDS OR WOVEN, IN SHEET FORM, WHETHER OR NOT BEING FINISHED ARTICLES (KG)			LA 老撾人民民主共和國		1 314
CN 中國內地	520	3	LK 斯里蘭卡	184	1 811
I8 意大利			MM 緬甸		1 345
JP 日本			MN 蒙古		68
KR 大韓民國			MO 澳門特別行政區	98	7 053
PH 菲律賓			MP 北馬里亞納群島	314	314
TW 台灣	972	409	MX 墨西哥	275	1 516
總計 TOTAL	1 492	412	MY 馬來西亞	1 260	12 458
89981 手用幼篩及手用粗篩（個） HAND SIEVES AND HAND RIDDLES (NO.)			NL 荷蘭	28	2 022
BE 比利時	116	52	PG 巴布亞新幾內亞		1 371
CN 中國內地	58 337	363	PH 菲律賓	2 422	11 449
GB 英國	54	21	PK 巴基斯坦		823
IN 印度	30	10	PT 葡萄牙		344
TW 台灣			R8 馬達加斯加		100
U8 美國	27	11	SE 瑞典	420	12 022
總計 TOTAL	58 564	457	SG 新加坡	415	3 265
			TH 泰國	3 171	19 351
			TR 土耳其		18
			TW 台灣	88 089	924 741
			U8 美國	80 299	779 902
			VN 越南	1 307	20 466
			總計 TOTAL	1 842 569	71,667
					15 654 907
			89984 鈕扣型模及其他鈕扣零件；鈕扣坯（公斤） BUTTON MOULDS AND OTHER PARTS OF BUTTONS; BUTTON BLANKS (KG)		601,035
			CN 中國內地	136 677	1 603 258
			DE 德國	41 618	194 878
			EC 厄瓜多爾	17 279	140 478
			I8 意大利	50	1 604
			ID 印度尼西亞		4
			JP 日本	6 379	27 780
					3,703

402	表 I1 TABLE I1	按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY				(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)					
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
89984 鈕扣型模及其他鈕扣零件；鈕扣坯炭 (公斤) BUTTON MOULDS AND OTHER PARTS OF BUTTONS; BUTTON BLANKS (KG)						89986 拉鍊零件 (公斤) PARTS OF SLIDE FASTENERS (KG)					
KR	大韓民國	120	13	1 039	196	JP	日本	139 212	16,554	1 071 773	125,662
MY	馬來西亞			74	254	KR	大韓民國	3 523	206	66 243	2,680
SG	新加坡			3 726	1,252	MO	澳門特別行政區			390	2
TW	台灣	1 921	60	10 736	333	MX	墨西哥			2 456	25
						PT	葡萄牙			24	12
U8	美國	17 116	1,776	130 664	13,537	SG	新加坡	575	58	3 579	383
VN	越南			1 940	69	TH	泰國			38	15
VU	瓦努阿圖	1 687	192	7 667	938	TR	土耳其			30	16
						TW	台灣	61 133	2,920	246 502	18,053
						U8	美國	2 883	505	9 402	1,121
	總計 TOTAL	222 847	10,454	2 123 848	76,882	VN	越南	160	5	265	6
89985 拉鍊 (公斤) SLIDE FASTENERS (KG)						總計 TOTAL					
								684 506	28,572	5 540 704	214,826
AE 阿拉伯聯合酋長國						89987 香水噴霧器及類似的梳洗用噴霧器及其底座和噴頭 (公斤) SCENT SPRAYS AND SIMILAR TOILET SPRAYS, AND MOUNTS AND HEADS THEREFOR (KG)					
AT	奧地利	3	@	3	@						
AU	澳大利亞			160	2	CN	中國內地	2 112	196	28 915	1,691
BD	孟加拉國			2 566	339	DE	德國			1 222	145
BE	比利時			327	10	GB	英國	1	@	367	37
BR	巴西			22 464	202	I8	意大利	1 539	131	3 786	378
CA	加拿大	436	164	12 309	1,963	JP	日本	15	7	179	80
CH	瑞士	47 679	1,843	839 195	19,195	TW	台灣	60	31	1 876	590
CN	中國內地	1 299 055	27,967	11 398 201	285,915	U8	美國			900	72
D8	丹麥			162	53						
							總計 TOTAL	3 727	365	37 245	2,992
DE	德國	2 876	735	24 854	6,028	89988 服裝店人像模型及其他供擺放的人體模型；櫥窗裝飾用自動模型及其 他活動陳列品 (公斤) TAILORS' DUMMIES AND OTHER LAY FIGURES; AUTOMATA AND OTHER ANIMATED DISPLAYS FOR SHOP WINDOW DRESSING (KG)					
E7	西班牙	767	138	11 124	2,476						
F8	法國	5	@	3 174	328	BE	比利時			49	10
FI	芬蘭	852	177	17 786	4,450	BR	巴西			130	17
GB	英國	568	208	4 356	1,989	CA	加拿大			1 632	96
GR	希臘	208	83	208	83	CH	瑞士			2 739	121
I8	意大利	4 178	1,187	22 268	7,462	CN	中國內地	248 244	12,343	1 395 499	75,755
ID	印度尼西亞	110 000	2,919	720 146	20,427	D8	丹麥			50	13
IL	以色列			40	1	DE	德國	484	164	2 635	623
IN	印度			253	12	E7	西班牙	85	11	265	64
						F8	法國	82	13	1 251	505
JP	日本	47 310	8,466	480 002	80,949	GB	英國	132	42	2 113	900
KH	柬埔寨	337	34	4 101	442						
KP	朝鮮民主主義人民 共和國			3 027	137	GR	希臘			5 950	80
KR	大韓民國	16 974	1,060	170 548	11,046	I8	意大利	488	73	7 196	1,562
LK	斯里蘭卡	26	2	981	130	ID	印度尼西亞			10	1
MM	緬甸			1 988	177	IN	印度			381	34
MN	蒙古			25	2	JP	日本	315	41	3 541	652
MO	澳門特別行政區	5 045	152	6 476	273	KR	大韓民國	70	8	155	42
MU	毛里求斯	3 050	609	3 134	620	LK	斯里蘭卡			42	45
MY	馬來西亞	15 115	76	15 607	94	MO	澳門特別行政區			616	64
						MY	馬來西亞	23	2	38	3
NL	荷蘭			36	24	NL	荷蘭			78	25
NZ	新西蘭			12	12						
PH	菲律賓	323	25	1 742	188	SG	新加坡	200	22	246	27
PK	巴基斯坦			26	6	TH	泰國			59	14
PL	波蘭			13 427	150	TW	台灣	43	4	1 959	237
SE	瑞典	25	8	1 077	420	U8	美國	1 173	317	6 756	1,700
SG	新加坡	11 851	1,011	143 487	11,074	ZA	南非			254	52
TH	泰國	115	20	4 402	963						
TR	土耳其	164	22	931	137	總計 TOTAL		251 339	13,040	1 433 644	82,643
TW	台灣	205 399	9,355	1 719 857	87,163	89989 梳、髮夾及類似物；髮針、捲髮針、捲髮夾、捲髮器及類似物及其零 件 (公斤) COMBS, HAIR-SLIDES ETC; HAIRPINS, CURLING GRIPS, CURLING PINS, HAIR-CURLERS ETC, AND PARTS THEREOF (KG)					
U8	美國	5 819	1,712	44 490	9,504						
VN	越南	453	45	2 738	363	AE	阿拉伯聯合酋長國	70 782	1,529	167 262	3,539
	總計 TOTAL	1 779 061	58,100	15 699 041	554,903	AU	澳大利亞			63	13
89986 拉鍊零件 (公斤) PARTS OF SLIDE FASTENERS (KG)						BE	比利時			1 210	14
CA	加拿大			58	6	CA	加拿大			2 447	79
CH	瑞士	15	2	537	265	CH	瑞士			135	1
CN	中國內地	447 099	7,374	3 965 867	61,186	CN	中國內地	3 383 768	62,462	24 131 530	459,708
DE	德國	3 074	113	6 488	342	D8	丹麥	799	267	2 047	421
F8	法國	115	18	2 433	214	DE	德國	38	1	1 306	110
FI	芬蘭			345	155	F8	法國	311	82	32 739	3,226
GB	英國			704	139						
I8	意大利	1 162	143	7 742	544						
ID	印度尼西亞	25 555	675	155 823	3,998						
IN	印度			5	@						

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003	二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	貨物 (單位) ITEM (UNIT)	二零零三年八月 AUG 2003	二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003
進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
89989 梳、髮夾及類似物；髮針、捲髮針、捲髮夾、捲髮器及類似物及其零件 (公斤) COMBS, HAIR-SLIDES ETC; HAIRPINS, CURLING GRIPS, CURLING PINS, HAIR-CURLERS ETC, AND PARTS THEREOF (KG)			89995 假髮、假鬚鬚、假眉毛及睫毛、假髮束等；人髮製品，未列明在其他編號 (公斤) WIGS, FALSE BEARDS, EYEBROWS AND EYELASHES, SWITCHES ETC; ARTICLES OF HUMAN HAIR, NES (KG)		
GB 英國	151	23	TW 台灣		1 838
I8 意大利	4 679	165	U8 美國	376	168
IL 以色列					11 913
JP 日本	1 066	304	總計 TOTAL	357 309	20,142
KR 大韓民國	6 355	566			2 303 291
MO 澳門特別行政區			89996 降落傘及高空降落傘 (公斤) PARACHUTES AND ROTOCHUTES (KG)		153,437
MP 北馬里亞納群島					
NL 荷蘭			AT 奧地利	88	34
NP 尼泊爾			CH 瑞士	56	40
PA 巴拿馬			CN 中國內地	6 369	2,163
PH 菲律賓			DE 德國		68
			I8 意大利		668
SE 瑞典			IL 以色列		79
SG 新加坡	193	6	U8 美國		3 056
TH 泰國	1 275	74			
TR 土耳其	4 445	231	總計 TOTAL	6 513	2,238
TW 台灣	3 303	237			54 711
U8 美國	3 689	214			19,273
			89997 連殼保溫瓶及其他真空容器 (公斤) VACUUM FLASKS AND OTHER VACUUM VESSELS (KG)		
總計 TOTAL	3 480 854	66,160			
		24 697 389	AE 阿拉伯聯合酋長國		10 000
89992 帶羽毛或羽絨的鳥皮及鳥體其他部分、羽毛及羽毛部分、羽絨及製品 (經加工的羽管及羽軸除外) (公斤) SKINS AND OTHER PARTS OF BIRDS WITH FEATHERS OR DOWN, FEATHERS AND PARTS, DOWN AND ARTICLES THEREOF (EXCEPT WORKED QUILLS AND SCAPE) (KG)			AU 澳大利亞		245
			CN 中國內地	564 440	18,390
CN 中國內地	67 959	4,333	D8 丹麥	5	1
JP 日本			DE 德國	7	1
MO 澳門特別行政區			IN 印度	440	29
TW 台灣			JP 日本	29 662	4,226
U8 美國	8 720	181	MO 澳門特別行政區		218
ZA 南非	130	50	MY 馬來西亞	14 757	1,165
			TH 泰國		1 932
總計 TOTAL	76 809	4,565			
		567 339	TW 台灣	80	6
89994 人髮，經梳理、稀疏、漂白或其他方法加工；羊毛、其他動物毛或其他紡織原料，經處理供製假髮或類似物用 (公斤) HUMAN HAIR, DRESSED, THINNED, BLEACHED OR OTHERWISE WORKED; WOOL, OTHER ANIMAL HAIR OR TEXTILE MATERIALS, FOR MAKING WIGS OR THE LIKE (KG)			U8 美國	60	24
CN 中國內地	122	81	總計 TOTAL	609 451	23,842
DE 德國	10	69			3 756 957
GB 英國					116,414
I8 意大利	2 127	147	91100 無須按產品類型而分類的郵包 (個) POSTAL PACKAGES NOT CLASSIFIED ACCORDING TO KIND (NO.)		
ID 印度尼西亞	2 459	669			
IN 印度	32 070	7,070	X8 國家不詳	1 886	2,373
JP 日本	35 195	2,132			
KR 大韓民國	4 968	295	總計 TOTAL	1 886	2,373
SG 新加坡	3 340	1,090			23 012
U8 美國	10	3			28,766
總計 TOTAL	80 301	11,554	93100 無須按產品類型而分類的特別交易及貨物 (-) SPECIAL TRANSACTIONS AND COMMODITIES NOT CLASSIFIED ACCORDING TO KIND (-)		
		775 660			
89995 假髮、假鬚鬚、假眉毛及睫毛、假髮束等；人髮製品，未列明在其他編號 (公斤) WIGS, FALSE BEARDS, EYEBROWS AND EYELASHES, SWITCHES ETC; ARTICLES OF HUMAN HAIR, NES (KG)			A8 中美洲及南美洲其他國家 / 地區	19	186
			AE 阿拉伯聯合酋長國	113	833
CA 加拿大			AL 阿爾巴尼亞		19
CN 中國內地	333 686	18,521	AM 亞美尼亞	9	26
DE 德國			AO 安哥拉	@	@
E7 西班牙	12	15	AR 阿根廷	40	248
GB 英國			AS 美屬薩摩亞	3	42
I8 意大利	15 626	719	AT 奧地利	262	2,326
ID 印度尼西亞	36	162	AU 澳大利亞	1,106	8,349
IN 印度			AZ 阿塞拜疆	10	36
JP 日本	7 416	544			
KR 大韓民國	18	2	BA 波斯尼亞及黑塞哥維那	1	2
N8 挪威			BB 巴巴多斯	1	3
NL 荷蘭			BD 孟加拉國	8	385
PH 菲律賓	139	10	BE 比利時	421	3,338
SG 新加坡			BF 布基納法索	@	@
			BG 保加利亞	18	95
			BH 巴林	15	122
			BI 布隆迪	5	9
			BN 汶萊達路撒林	1	15
			BO 玻利維亞		12
			BR 巴西	74	837
			BS 巴哈馬		8
			BW 博茨瓦納	8	14
			BY 白俄羅斯	5	21

404	表 I1 TABLE I1	按標準國際貿易分類中的條目及國家/地區劃分的進口貨值及貨量 VALUES AND QUANTITIES OF IMPORTS BY SITC 5-DIGIT ITEM BY COUNTRY/TERRITORY									
(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)											
貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
93100 無須按產品類型而分類的特別交易及貨物 (-) SPECIAL TRANSACTIONS AND COMMODITIES NOT CLASSIFIED ACCORDING TO KIND (-)						93100 無須按產品類型而分類的特別交易及貨物 (-) SPECIAL TRANSACTIONS AND COMMODITIES NOT CLASSIFIED ACCORDING TO KIND (-)					
BZ	百利茲				4	LT	立陶宛		3		26
C8	非洲其他國家 / 地區		5		31	LU	盧森堡		31		194
CA	加拿大		695		5,616	LV	拉脫維亞				14
CG	剛果				@	M8	摩洛哥		11		124
CH	瑞士		825		6,775	MD	摩爾多瓦共和國				9
CL	智利		29		234	MK	前南斯拉夫的馬其頓共和國		@		1
CM	喀麥隆		@		10	ML	馬里		11		75
CN	中國內地		24,156		197,743	MM	緬甸		63		370
CO	哥倫比亞		11		80	MN	蒙古		11		64
CR	哥斯達黎加		4		32	MO	澳門特別行政區		452		3,861
CU	古巴		9		30	MP	北馬里亞納群島		11		263
CV	佛得角				@	MR	毛里塔尼亞				9
CY	塞浦路斯		10		78	MT	馬耳他		1		43
CZ	捷克共和國		50		284	MU	毛里求斯		13		156
D8	丹麥		414		3,243	MV	馬爾代夫		4		77
DE	德國		2,497		23,338	MW	馬拉維				7
						MX	墨西哥		122		624
DJ	吉布提		2		20	MY	馬來西亞		1,141		9,707
DO	多米尼加共和國		5		96	MZ	莫桑比克		@		16
DZ	阿爾及利亞		@		3						
E7	西班牙		442		3,521	N8	挪威		147		1,074
E8	埃塞俄比亞				14	NA	納米比亞		@		16
EC	厄瓜多爾		1		47	NE	尼日爾				25
EE	愛沙尼亞		@		59	NG	尼日利亞		3		26
EG	埃及		8		64	NI	尼加拉瓜		4		17
F8	法國		1,418		12,061	NL	荷蘭		671		6,101
FI	芬蘭		144		1,524	NP	尼泊爾		23		186
						NR	瑙魯		3		11
FJ	斐濟		6		34	NZ	新西蘭		303		1,958
GA	加蓬				9	OM	阿曼		19		42
GB	英國		2,330		20,254						
GE	格魯吉亞		8		49	P7	密克羅尼西亞聯邦及帕勞		1		23
GH	加納		7		9	PA	巴拿馬		19		95
GI	直布羅陀				13	PE	秘魯		25		87
GM	岡比亞				2	PG	巴布亞新幾內亞				18
GN	幾內亞				23	PH	菲律賓		1,057		8,751
GR	希臘		41		537	PK	巴基斯坦		129		884
GT	危地馬拉		8		49	PL	波蘭		40		280
						PR	波多黎各		4		10
GU	關島		18		210	PT	葡萄牙		34		573
GY	圭亞那				3	PY	巴拉圭		5		12
HN	洪都拉斯		@		30						
HR	克羅地亞				18	Q8	獨立國家聯合體及東歐其他國家 / 地區				3
HT	海地				26						
HU	匈牙利		26		327	QA	卡塔爾				6
I8	意大利		1,907		17,320	R8	馬達加斯加		1		32
ID	印度尼西亞		391		2,931	RO	羅馬尼亞		11		102
IE	愛爾蘭		136		754	RU	俄羅斯聯邦		34		205
IL	以色列		165		1,370	SA	沙特阿拉伯		27		175
						SB	所羅門群島				9
IN	印度		521		4,077	SC	塞舌爾				27
IR	伊朗伊斯蘭共和國		8		72	SD	蘇丹				6
IS	冰島				51	SE	瑞典		534		4,152
JM	牙買加		@		26						
JO	約旦		18		93	SG	新加坡		3,100		25,706
JP	日本		7,623		64,629	SI	斯洛文尼亞		11		138
KE	肯尼亞		12		93	SK	斯洛伐克		2		101
KG	吉爾吉斯斯坦		10		20	SL	塞拉利昂				4
KH	柬埔寨		70		322	SN	塞內加爾		10		26
KI	基里巴斯				3	SO	索馬里				@
KM	科摩羅				@	SR	蘇里南		1		1
KP	朝鮮民主主義人民共和國		58		368	SV	薩爾瓦多		1		2
KR	大韓民國		1,498		13,741	SY	敘利亞		43		43
KW	科威特		7		21	SZ	斯威士蘭		34		171
KZ	哈薩克斯坦		@		7						
LA	老撾人民民主共和國		43		57	TG	多哥				@
LB	黎巴嫩		1		49	TH	泰國		896		8,582
L1	列支敦士登		1		25	TM	土庫曼斯坦				1
LK	斯里蘭卡		38		419	TN	突尼斯		@		30
LR	利比里亞				19	TR	土耳其		29		424
						TT	特立尼達和多巴哥				@
LS	萊索托		1		15	TW	台灣		3,414		26,336

(貨值以千港元計)/(VALUE IN HK\$'000)

貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003		貨物 (單位) ITEM (UNIT)		二零零三年八月 AUG 2003		二零零三年一月至八月 JAN-AUG 2003	
進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	進口自 IMPORTED FROM		貨量 QUANTITY	貨值 VALUE	貨量 QUANTITY	貨值 VALUE
93100 無須按產品類型而分類的特別交易及貨物 (-) SPECIAL TRANSACTIONS AND COMMODITIES NOT CLASSIFIED ACCORDING TO KIND (-)						97103 黃金廢料及碎料 (公斤) WASTE AND SCRAP, OF GOLD (KG)					
TZ 坦桑尼亞聯合共和國	@				12	SG 新加坡		144	1,550	4 037	12,254
U6 美國邊遠島嶼		8			25	TW 台灣				23	1,839
U8 美國		8,438			67,698	總計 TOTAL		4 675	119,805	42 026	934,298
UA 烏克蘭		18			75	97104 金幣 (公斤) GOLD COIN (KG)					
UG 烏干達					5	AE 阿拉伯聯合酋長國				1	22
UY 烏拉圭		16			62	AU 澳大利亞				54	4,818
UZ 烏茲別克斯坦	@					CA 加拿大				229	20,982
VE 委內瑞拉	2				9	CH 瑞士				31	2,765
VI 美屬維爾京斯島					7	CN 中國內地	289	3,799		3 411	35,285
VN 越南	217				1,648	DE 德國	46	4,113		512	46,008
VU 瓦努阿圖					4	KR 大韓民國				46	4,160
W8 澳大利西亞及大洋洲其他國家 / 地區	1				39	U8 美國				4	390
YE 也門	@					總計 TOTAL		335	7,911	4 288	114,430
YU 南斯拉夫					20	96100 錢幣，非法定貨幣 (公斤) COIN, NOT BEING LEGAL TENDER (KG)					
ZA 南非	81				850	AU 澳大利亞				2 229	2,892
ZM 贊比亞	4				7	CA 加拿大				62	94
ZW 津巴布韋	@					CN 中國內地				1 114	1,748
總計 TOTAL		69,091			572,482	DE 德國				3	281
96100 錢幣，非法定貨幣 (公斤) COIN, NOT BEING LEGAL TENDER (KG)						U8 美國				160	397
AU 澳大利亞					2 229	總計 TOTAL				3 568	5,413
CA 加拿大					62	97101 黃金，未鍛造或半製成狀、或成粉狀 (公斤) GOLD, UNWROUGHT OR IN SEMI-MANUFACTURED FORMS, OR IN POWDER FORM (KG)					
CN 中國內地					1 114	AE 阿拉伯聯合酋長國				8	705
DE 德國					3	AU 澳大利亞	119	10,108		459	36,931
U8 美國					160	CA 加拿大				8	660
總計 TOTAL					3 568	CH 瑞士	4	244		613	48,327
97101 黃金，未鍛造或半製成狀、或成粉狀 (公斤) GOLD, UNWROUGHT OR IN SEMI-MANUFACTURED FORMS, OR IN POWDER FORM (KG)						CN 中國內地	475	35,183		18 195	1,532,999
AE 阿拉伯聯合酋長國					8	DE 德國	113	8,966		698	49,806
AU 澳大利亞	119	10,108			459	GB 英國	7	387		68	3,309
CA 加拿大					8	JP 日本	43	3,996		4 246	356,952
CH 瑞士	4	244			613	KP 朝鮮民主主義人民共和國	100	9,039		589	50,885
CN 中國內地	475	35,183			18 195	KR 大韓民國	1 527	138,939		14 766	1,293,596
DE 德國	113	8,966			698	MY 馬來西亞	13	1,289		234	21,995
GB 英國	7	387			68	PH 菲律賓	4	971		119	6,809
JP 日本	43	3,996			4 246	SG 新加坡	66	6,072		990	87,907
KP 朝鮮民主主義人民共和國	100	9,039			589	TH 泰國	725	65,587		735	66,462
KR 大韓民國	1 527	138,939			14 766	U8 美國	53	3,759		398	26,318
MY 馬來西亞						VN 越南				8	271
PH 菲律賓						總計 TOTAL	3 249	284,539		42 134	3,583,931
SG 新加坡	66	6,072			990	97102 賤金屬或銀，包黃金，半製成後未經進一步加工 (公斤) BASE METALS OR SILVER, CLAD WITH GOLD, NOT FURTHER WORKED THAN SEMI-MANUFACTURED (KG)					
TH 泰國	725	65,587			735	CH 瑞士				110	1,599
U8 美國	53	3,759			398	U8 美國	4	6		32	87
VN 越南					8	總計 TOTAL	4	6		142	1,686
總計 TOTAL	3 249	284,539			42 134	97103 黃金廢料及碎料 (公斤) WASTE AND SCRAP, OF GOLD (KG)					
97102 賤金屬或銀，包黃金，半製成後未經進一步加工 (公斤) BASE METALS OR SILVER, CLAD WITH GOLD, NOT FURTHER WORKED THAN SEMI-MANUFACTURED (KG)						CN 中國內地				368	7,449
CH 瑞士					110	JP 日本				3 159	236,340
U8 美國	4	6			32	KR 大韓民國				10	901
總計 TOTAL	4	6			142	MY 馬來西亞				68	5,922
97103 黃金廢料及碎料 (公斤) WASTE AND SCRAP, OF GOLD (KG)						PH 菲律賓	3 990	86,386		34 361	669,593
CN 中國內地					368						
JP 日本					3 159						
KR 大韓民國					10						
MY 馬來西亞					68						
PH 菲律賓	3 990	86,386			34 361						



訂閱表格⁽¹⁾
香港商品貿易統計（二零零三年期刊）

致： 香港灣仔港灣道十二號灣仔政府大樓十九樓
政府統計處貿易統計資料發布組
（電話：(852) 2582 4915， 傳真：(852) 2802 1101）

請在適當空格（☐）內加上（☒）號。

（港元）

刊物名稱		每本 售價	每本本地 郵費 (2) & (3)	每本 合計 (a)	期數 (b)	總計 (a) x (b)
☐	香港商品貿易統計 - 進口 二零零三年期刊 二零零三年一月至十二月（共十二期）	208.0	28.0	236.0	12	2,832.0
☐	香港商品貿易統計 - 進口 二零零三年期刊 二零零三年 _____ 月至十二月（共 _____ 期）	208.0	28.0	236.0		
☐	香港商品貿易統計 - 進口 二零零三年期刊 二零零三年一月至十二月 + 二零零三年周年附刊	208.0	28.0	236.0	13	3,068.0
☐	香港商品貿易統計 - 港產品出口及轉口 二零零三年期刊 二零零三年一月至十二月（共十二期）	208.0	28.0	236.0	12	2,832.0
☐	香港商品貿易統計 - 港產品出口及轉口 二零零三年期刊 二零零三年 _____ 月至十二月（共 _____ 期）	208.0	28.0	236.0		
☐	香港商品貿易統計 - 港產品出口及轉口 二零零三年期刊 二零零三年一月至十二月 + 二零零三年周年附刊	208.0	28.0	236.0	13	3,068.0
☐						
合計						

本人現附上支票（編號：_____）港幣 _____ 元，購買上述刊物。（註：支票應予劃線，並註明支付「香港特別行政區政府」。）

訂戶資料

姓名：_____ 地址：_____
職銜：_____
部門：_____
機構名稱：_____ 電話：_____ 傳真：_____
日期：_____

機構主要從事業務類別：

☐ 進出口貿易業	☐ 建造業	☐ 零售貿易業
☐ 金融、保險 及地產業	☐ 製造業	☐ 商用服務業
☐ 教育機構	☐ 社區、社會及個人服務業	☐ 其他，請註明_____

讀者類別（可選多項）：

☐ 經理	☐ 分析員、研究員	☐ 市場、推廣部人員
☐ 教師、大專院校講師	☐ 學生	☐ 其他，請註明_____

訂戶類別：

- ☐ 機構 ☐ 私人

你是否願意收到本處推廣其他刊物的資料？

- ☐ 是 ☐ 否

HKTS

- 註：(1) 只適用於印刷版。如欲定期訂閱下載版，請到網上「香港統計數據書店」(<http://www.statisticalbookstore.gov.hk>)。
- (2) 外地訂購人士暫時毋須附上支票，所需郵費將於收到訂購要求後另行通知。
- (3) 訂閱超過一本相同期號的刊物，請向政府新聞處查詢所需本地郵費（電話：(852) 2842 8844 或 (852) 2842 8845，圖文傳真：(852) 2598 7482）。

你在表格上所提供的資料，只會用作辦理書刊訂購事宜，不會向任何和訂購無關的人士透露。如欲查看或更改所填報的資料，請與政府統計處的資料管理人員聯絡。地址：香港灣仔港灣道十二號灣仔政府大樓二十一樓。



Subscription Form⁽¹⁾

Hong Kong Merchandise Trade Statistics (2003 Issues)

To : Trade Statistics Dissemination Section, Census and Statistics Department
19/F., Wanchai Tower, 12 Harbour Road, Wan Chai, Hong Kong.
(Tel. : 2582 4915, Fax : 2802 1101)

Please tick (✓) in the appropriate box (□).

(HK\$)

Title of Publication		Price per copy	Local postage (2) & (3)	Total price (a)	No. of issues (b)	Total amount (a) x (b)
☐	Hong Kong Merchandise Trade Statistics - Imports January to December 2003 (total 12 issues)	208.0	28.0	236.0	12	2,832.0
☐	Hong Kong Merchandise Trade Statistics - Imports _____ to December 2003 (total _____ issues)	208.0	28.0	236.0		
☐	Hong Kong Merchandise Trade Statistics - Imports January to December 2003 + Annual Supplement 2003	208.0	28.0	236.0	13	3,068.0
☐	Hong Kong Merchandise Trade Statistics - Domestic Exports and Re-exports January to December 2003 (total 12 issues)	208.0	28.0	236.0	12	2,832.0
☐	Hong Kong Merchandise Trade Statistics - Domestic Exports and Re-exports _____ to December 2003 (total _____ issues)	208.0	28.0	236.0		
☐	Hong Kong Merchandise Trade Statistics - Domestic Exports and Re-exports January to December 2003 + Annual Supplement 2003	208.0	28.0	236.0	13	3,068.0
☐						
TOTAL						

I enclose a cheque (No. _____) of HK\$ _____ for the payment of the above order (Cheque should be crossed and made payable to 'The Government of the Hong Kong Special Administrative Region' or 'The Government of the HKSAR'.)

Subscriber's Information

Name : _____ Address : _____
 Title of Post : _____
 Department : _____
 Name of _____ Tel. : _____ Fax : _____
 Organization : _____ Date : _____

Major type of business of organization :

☐ Import/export trade	☐ Construction	☐ Retail trade
☐ Financing, insurance and real estate	☐ Manufacturing	☐ Business services
☐ Educational institution	☐ Community, social and personal services	
☐ Others, please specify _____		

Type of readers (more than one choice allowed) :

☐ Manager	☐ Analyst / researcher	☐ Marketing / promotional personnel
☐ Teaching staff / lecturer	☐ Student	☐ Others, please specify _____

Type of subscriber :

- ☐ Organization ☐ Individual

Do you want to receive promotional materials of other publications of this department?

- ☐ Yes ☐ No

HKTS

- Notes: (1) Applicable to hardcopies only. For arranging subscription to softcopies, please visit the online "Statistical Bookstore, Hong Kong" (<http://www.statisticalbookstore.gov.hk>).
- (2) For mailings to addresses outside Hong Kong, please do not send in a cheque now. The required postage will be advised upon receipt of order.
- (3) For arranging subscription to more than one copy of the same issue, please consult the Information Services Department about the required local postage. (Tel.: (852) 2842 8844 or (852) 2842 8845, Fax: (852) 2598 7482).

The information provided herein will only be used for processing your order of publications and will not be disclosed to parties which are not involved in the subscription of these publications. You may seek access to or correction of the information by addressing your request to the Data Controlling Officer, Census and Statistics Department, 21/F, Wanchai Tower, 12 Harbour Road, Wan Chai, Hong Kong.

資料豐富圖表簡潔 香港發展一目了然

Informative, Easy-to-read, A graphic guide that reviews Hong Kong's development



香港的發展(1967-2002)統計圖表集

A Graphic Guide on Hong Kong's Development (1967-2002)



中華人民共和國
香港特別行政區 政府統計處
Census and Statistics Department
Hong Kong Special Administrative Region
People's Republic of China

一本為政府統計處於
2002年紀念成立
35周年而出版的特刊

A publication dedicated to the
commemoration of the 35th
Anniversary of the Census and
Statistics Department in 2002

香港的發展 (1967-2002) – 統計圖表集

A Graphic Guide on Hong Kong's Development (1967 – 2002)

備有印刷版及下載版
每本售價\$38

Available in both hardcopy and softcopy
at \$38 per copy

- 全書以中、英文對照形式出版，全彩色印刷，分為 16 節，共輯錄了約 140 個統計圖表，記載香港社會在過去 35 年來的變遷，能引發讀者深思香港社會在多個範疇的轉變。

- ✓ 人口及生命事件
- ✓ 勞工
- ✓ 工資及收入
- ✓ 國民收入及國際收支平衡
- ✓ 對外貿易
- ✓ 工商業
- ✓ 政府收支、貨幣、金融
- ✓ 運輸、通訊及旅遊
- ✓ 消費物價及住戶開支
- ✓ 房屋及物業
- ✓ 教育
- ✓ 衛生
- ✓ 社會福利
- ✓ 公共秩序及安全
- ✓ 環境
- ✓ 雜項統計

- Collecting some 140 statistical charts presented in bilingual format and grouped into 16 sections, this full-colour Graphic Guide provides a fascinating insight into the many changes in the whole fabric of Hong Kong's society over the past 35 years.

- ✓ Population and Vital Events
- ✓ Labour
- ✓ Wages and Earnings
- ✓ National Income and Balance of Payments
- ✓ External Trade
- ✓ Commerce and Industry
- ✓ Public Accounts, Money and Finance
- ✓ Transport, Communications and Tourism
- ✓ Consumer Prices and Household Expenditure
- ✓ Housing and Property
- ✓ Education
- ✓ Health
- ✓ Social Welfare
- ✓ Public Order and Safety
- ✓ The Environment
- ✓ Miscellaneous

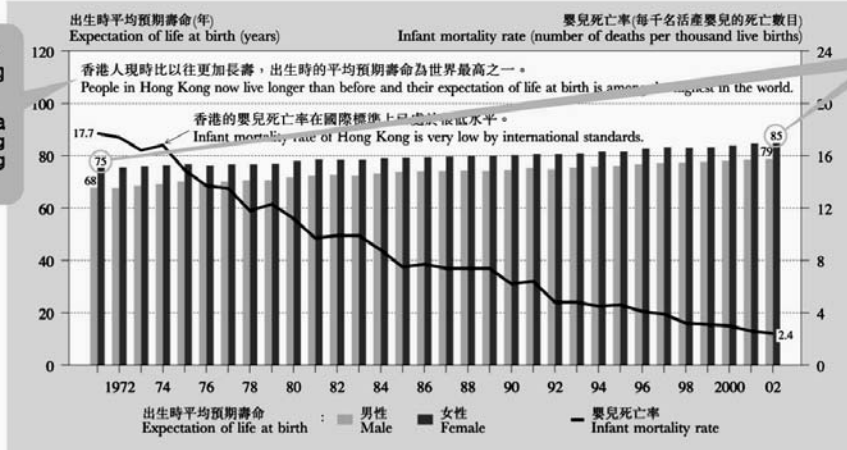
- 本書所載統計圖表一覽，上載於 http://www.info.gov.hk/censtatd/chinese/prod_serv/pub_list/G1A/gg2003_index.html

- For a complete list of charts included, please visit http://www.info.gov.hk/censtatd/eng/prod_serv/pub_list/G1A/gg2003_index.html

樣本
Specimen

每一個圖表均輔以短句，扼要說明香港在某方面的重要發展。
Each chart carries a caption summarizing the key progress Hong Kong has made.

12.4 嬰兒死亡率及出生時平均預期壽命 Infant mortality rate and expectation of life at birth



資料來源：政府統計處人口統計組
Source: Demographic Statistics Section, Census and Statistics Department

圖表內每一項統計數列亦標明最新及起始年份的數字，讓讀者在掌握趨勢之餘，亦能了解目前和當年的情況。
Figures for the latest and beginning years are labelled in the chart, letting readers better understand the current state and that years ago, in addition to the trend exhibited.

所有資料均來自政府部門及有關機構。
All data are sourced from government departments and relevant organisations.

有關這本統計圖表集的銷售途徑，請參閱本刊物內第 VI 頁。此外，這本統計圖表集亦於香港郵政部分郵局出售（查詢熱線：(852) 2921 2222）。如有其他查詢，請致電(852) 2582 4733。

For the purchase channels of this Graphic Guide, please see page VI of this publication. The Graphic Guide is also put for sale at selected post offices of the Hongkong Post (enquiry hotline: (852) 2921 2222). For other enquiries, please call (852) 2582 4733.

政府統計處刊物及唯讀光碟產品一覽（截至二零零三年十月一日）

List of Publications and CD-ROM Products of the Census and Statistics Department (as at 1.10.2003)

名稱	Title	售價不包括 郵費(港元) Price Not Including Postage (HK\$)	售價連本地 郵費(港元) Price Including Local Postage (HK\$)
(一) 刊物	(A) Publications		
綜合性統計刊物	General Statistical Digests		
香港經濟趨勢 (半月刊)	Hong Kong Economic Trends (half-monthly)	13.0	16.0
香港統計月刊 ** §	Hong Kong Monthly Digest of Statistics ** §	60.0	76.5
香港統計年刊, 二零零二年版 §	Hong Kong Annual Digest of Statistics, 2002 Edition §	72.0	100.0
香港社會及經濟趨勢, 二零零一年版 (雙年刊)	Hong Kong Social and Economic Trends, 2001 Edition (biennial)	84.0	100.4
香港的發展(1967 - 2002)－統計圖表集 §	A Graphic Guide on Hong Kong's Development (1967 - 2002) §	38.0	54.4
香港統計數字一覽, 二〇〇三年版 (年刊) ++	Hong Kong in Figures, 2003 Edition (annual) ++	免費 Free	-
對外貿易	External Trade		
商品貿易統計	Merchandise Trade Statistics		
香港商品貿易統計：	Hong Kong Merchandise Trade Statistics：		
進口 (月刊)	Imports (monthly)	208.0	236.0
港產品出口及轉口 (月刊)	Domestic Exports and Re-exports (monthly)	208.0	236.0
二零零二年周年附刊, 按國家及貨品劃分：	Annual Supplement 2002, Country by Commodity：		
- 進口	- Imports	198.0	226.0
- 港產品出口及轉口	- Domestic Exports and Re-exports	198.0	245.0
上述商品貿易統計刊物亦備電腦輸出縮微膠片 (COM)+：	The above merchandise trade statistics publications are also available in Computer Output Microfiche (COM) +:		
進口 (月刊)	Imports (monthly)	52.5	##
港產品出口 (月刊)	Domestic Exports (monthly)	33.0	##
轉口 (月刊)	Re-exports (monthly)	70.0	##
周年附刊	Annual Supplement		
- 進口	- Imports	93.5	##
- 港產品出口	- Domestic Exports	70.5	##
- 轉口	- Re-exports	146.5	##
香港對外商品貿易 (月刊)	Hong Kong External Merchandise Trade (monthly)	55.0	71.5
二零零二年香港對外商品貿易回顧 (年刊)	Annual Review of Hong Kong External Merchandise Trade 2002 (annual)	56.0	64.2
香港商品貿易指數 (月刊)	Hong Kong Merchandise Trade Index Numbers (monthly)	13.0	17.0
對外商品貿易數字 (月刊)	External Merchandise Trade Figures (monthly)	免費 Free	-
按產品所屬工業劃分的本港產品出口貨值 (季刊)	Merchandise Domestic Exports Statistics Classified by Industrial Origin (quarterly)	免費 Free	-
船務統計	Shipping Statistics		
香港船務統計 (季刊)	Hong Kong Shipping Statistics (quarterly)	48.0	56.5
服務貿易統計	Trade in Services Statistics		
二零零一年香港服務貿易統計報告 (年刊)	Report on Hong Kong Trade in Services Statistics for 2001 (annual)	30.0	34.4
國民收入	National Income		
本地生產總值 (季刊)	Gross Domestic Product (quarterly)	30.0	34.5
二〇〇二年本地生產總值 (年刊) ++	2002 Gross Domestic Product (annual) ++	47.0	55.2
本地生產總值特刊, 二零零二年八月 (特刊)	Special Report on Gross Domestic Product, August 2002 (ad hoc)	46.0	54.2
國際收支平衡	Balance of Payments		
香港國際收支平衡統計 一九九七年至一九九九年 (特刊)	Balance of Payments Statistics of Hong Kong 1997 to 1999 (ad hoc)	14.0	18.0
香港國際收支平衡統計 (季刊)	Balance of Payments Statistics of Hong Kong (quarterly)	27.0	31.0
勞工	Labour		
勞動人口、就業及空缺統計	Labour Force, Employment and Vacancy Statistics		
綜合住戶統計調查按季統計報告書	Quarterly Report on General Household Survey	40.0	48.5
就業及空缺按季統計報告	Quarterly Report of Employment and Vacancies Statistics	32.0	36.5
建築地盤就業及空缺按季統計報告	Quarterly Report of Employment and Vacancies at Construction Sites	23.0	27.0
就業及空缺統計 (詳細統計表) (年刊):	Employment and Vacancies Statistics (Detailed Tables) (annual):		
甲系列 (服務業), 2003	Series A (Services Sectors), 2003	55.0	71.4
乙系列 (批發、零售、飲食及酒店業), 2002	Series B (Wholesale and Retail Trades, Restaurants and Hotels), 2002	32.0	36.4
丙系列 (工業), 2002	Series C (Industrial Sectors), 2002	80.0	96.4
丁系列 (進出口貿易業), 2002	Series D (Import/Export Trades), 2002	30.0	34.0

政府統計處刊物及唯讀光碟產品一覽（截至二零零三年十月一日）

List of Publications and CD-ROM Products of the Census and Statistics Department (as at 1.10.2003)

名稱	Title	售價不包括 郵費(港元) Price Not Including Postage (HK\$)	售價連本地 郵費(港元) Price Including Local Postage (HK\$)
(一) 刊物 (續)	(A) Publications (Cont'd.)		
勞工(續)	Labour (Cont'd.)		
工資及勞工收入統計	Wages and Labour Earnings Statistics		
工資及薪金總額按季統計報告	Quarterly Report of Wage and Payroll Statistics	35.0	43.5
二零零二年經理級與專業僱員薪金及 僱員福利統計報告 (高層管理人員除外) (年刊) §	2002 Report of Salaries and Employee Benefits Statistics Managerial and Professional Employees (Excluding Top Management) (annual) §	22.0	26.4
僱用於政府建築工程的工人每日平均工資 (月刊)	Average Daily Wages of Workers Engaged in Government Building and Construction Projects (monthly)	免費 Free	-
人力統計	Manpower Statistics		
二零零二年人力培訓及工作技能需求機構單位 統計調查報告 (特刊)	Report on 2002 Establishment Survey on Manpower Training and Job Skills Requirements (ad hoc)	48.0	56.2
消費物價及住戶開支	Consumer Prices and Household Expenditure		
消費物價指數月報	Monthly Report on the Consumer Price Index	35.0	39.5
二零零二年消費物價指數年報	Annual Report on the Consumer Price Index 2002	36.0	44.2
一九九九至二零零零年住戶開支統計調查 及重訂消費物價指數基期 (特刊)	1999/2000 Household Expenditure Survey and the Rebasing of the Consumer Price Indices (ad hoc)	28.0	36.2
工商業	Commerce and Industry		
工業生產	Industrial Production		
二零零一年工業生產按年統計調查報告	Report on 2001 Annual Survey of Industrial Production	48.0	56.2
工業生產按季指數	Quarterly Index of Industrial Production	11.0	14.0
製造業按季生產者價格指數	Quarterly Producer Price Indices for Manufacturing Industries	10.0	13.0
紡織業生產按季統計數字	Quarterly Textile Production Statistics	4.0	7.0
經銷及服務業	Distribution and Services		
二零零一年批發、零售、進口與出口貿易、 食肆及酒店按年統計調查報告	Report on 2001 Annual Survey of Wholesale, Retail and Import and Export Trades, Restaurants and Hotels	44.0	52.2
食肆的收入及購貨額按季統計調查報告	Report on Quarterly Survey of Restaurant Receipts and Purchases	5.0	8.0
零售業銷貨額按月統計調查報告	Report on Monthly Survey of Retail Sales	8.0	11.0
二零零一年運輸及有關服務按年統計調查報告	Report on 2001 Annual Survey of Transport and Related Services	34.0	38.0
二零零一年倉庫、通訊、財務、保險及 商用服務按年統計調查報告	Report on 2001 Annual Survey of Storage, Communication, Financing, Insurance and Business Services	34.0	42.2
服務行業按季業務收益指數	Quarterly Business Receipts Indices for Service Industries	9.0	12.0
服務業統計摘要，二零零三年版 (年刊)	Statistical Digest of the Services Sector, 2003 Edition (annual)	94.0	110.4
服務業統計摘要按季補充資料	Quarterly Supplement to Statistical Digest of the Services Sector	65.0	73.2
屋宇建築及建造	Building and Construction		
二零零一年屋宇建築、建造及地產業按 年統計調查報告	Report on 2001 Annual Survey of Building, Construction and Real Estate Sectors	32.0	36.4
建造工程完成量按季統計調查報告	Report on the Quarterly Survey of Construction Output	12.0	16.0
特選建築材料平均批發價格 (月刊)	Average Wholesale Prices of Selected Building Materials (monthly)	免費 Free	-
政府合約的工資及材料成本指數 (月刊)	Index Numbers of the Costs of Labour and Selected Materials Used in Government Contracts (monthly)	免費 Free	-
公營建築工程的工資及材料成本指數 (月刊)	Index Numbers of the Costs of Labour and Materials Used in Public Sector Construction Projects (monthly)	免費 Free	-
能源	Energy		
香港能源統計 (季刊)	Hong Kong Energy Statistics (quarterly)	23.0	27.0
香港能源統計，二零零二年版	Hong Kong Energy Statistics, 2002 Edition	24.0	28.0
其他經濟及工商業統計	Other Economic and Business Statistics		
業務展望按季統計調查報告	Report on Quarterly Business Tendency Survey	9.0	12.0
手頭訂單按月統計調查	Monthly Survey of Orders-on-hand	8.0	11.0
二零零一年香港對外直接投資統計 (年刊)	External Direct Investment Statistics of Hong Kong 2001 (annual)	24.0	28.0
二零零二年海外公司駐香港的地區代表 按年統計調查報告 (年刊)	Report on 2002 Annual Survey of Regional Offices Representing Overseas Companies in Hong Kong (annual)	26.0	30.0
二零零二年資訊科技在工商業的使用情況 和普及程度按年統計調查報告 (年刊)	Report on 2002 Annual Survey on Information Technology Usage and Penetration in the Business Sector (annual)	68.0	76.2
二零零一年工商業創新活動按年統計調查 報告 (年刊)	Report on 2001 Annual Survey of Innovation Activities in the Business Sector (annual)	32.0	40.2
香港—資訊社會，二零零二年版 (特刊)	Hong Kong as an Information Society, 2002 Edition (ad hoc)	42.0	50.2

政府統計處刊物及唯讀光碟產品一覽（截至二零零三年十月一日）

List of Publications and CD-ROM Products of the Census and Statistics Department (as at 1.10.2003)

名稱	Title	售價不包括 郵費(港元) Price Not Including Postage (HK\$)	售價連本地 郵費(港元) Price Including Local Postage (HK\$)
(一) 刊物 (續)	(A) Publications (Cont'd.)		
人口	Population		
香港二零零一年人口普查	Hong Kong 2001 Population Census		
二零零一年人口普查 (特刊)	2001 Population Census (<i>ad hoc</i>)		
簡要報告	Summary Results	38.0	46.2
主要報告－第一冊	Main Report - Volume I	84.0	100.4
主要報告－第二冊	Main Report - Volume II	66.0	82.4
主要統計表	Main Tables	70.0	86.4
統計圖解	Graphic Guide	30.0	38.2
有關各區議會分區的基本統計表	Basic Tables for District Council Districts	34.0	42.2
有關香港島各選區的基本統計表	Basic Tables for Constituency Areas : Hong Kong Island	40.0	56.4
有關九龍各選區的基本統計表	Basic Tables for Constituency Areas : Kowloon	48.0	64.4
有關新界各選區的基本統計表	Basic Tables for Constituency Areas : New Territories	74.0	102.0
區議會分區及選區統計表的附件－ 區域分界地圖	Boundary Maps Complementary to Tables for District Council Districts and Constituency Areas	122.0	150.0
有關各規劃統計小區的基本統計表	Basic Tables for Tertiary Planning Units	82.0	110.0
規劃統計小區統計表的附件－區域分界地圖	Boundary Maps Complementary to Tables for Tertiary Planning Units	42.0	50.2
主題性報告－青年	Thematic Report - Youths	36.0	44.2
主題性報告－女性及男性	Thematic Report - Women and Men	40.0	48.2
主題性報告－長者	Thematic Report - Older Persons	36.0	44.2
主題性報告－少數族裔人士	Thematic Report - Ethnic Minorities	44.0	52.2
主題性報告－內地來港定居未足七年人士	Thematic Report - Persons from the Mainland Having Resided in Hong Kong for Less Than 7 Years	38.0	46.2
主題性報告－單親人士	Thematic Report - Single Parents	36.0	44.2
其他與人口有關的刊物	Other Publications relating to Population		
香港人口推算 2002-2031 (特刊)	Hong Kong Population Projections 2002-2031 (<i>ad hoc</i>)	12.0	16.4
香港人口生命表 1996-2031 (特刊)	Hong Kong Life Tables 1996-2031 (<i>ad hoc</i>)	20.0	24.4
香港人口趨勢 1981-2001 (特刊)	Demographic Trends in Hong Kong 1981-2001 (<i>ad hoc</i>)	28.0	36.2
社會資料	Social Data		
從綜合住戶統計調查搜集所得的社會資料	Social Data Collected via the General Household Survey		
第三十三號專題報告書 (特刊)：	Special Topics Report No. 33 (<i>ad hoc</i>):	45.0	53.2
臨時僱員就業情況	Casual employment		
從事部分時間制工作僱員的就業情況	Part-time employment		
在中國內地工作的香港居民	Hong Kong residents working in the mainland of China		
主題性住戶統計調查第十四號報告書 (特刊)：	Thematic Household Survey Report No. 14 (<i>ad hoc</i>):	66.0	74.2
運用時間的模式	Time Use Pattern		
參與無酬活動的情況	Pattern of Participation in Unpaid Activities		
參與社交活動的情況	Pattern of Participation in Social Activities		
家務分擔的情況	Sharing of Housework		
對料理家務者的意見	Views on Home-makers		
按區議會分區劃分的人口及住戶統計資料	Population and Household Statistics Analysed by District Council	22.0	25.7
2002 (年刊)	District 2002 (<i>annual</i>)		
一九九八年在香港發生的罪案及罪案事主 (特刊)	Crime and Its Victims in Hong Kong in 1998 (<i>ad hoc</i>)	38.0	54.4
香港的女性及男性 - 主要統計數字，二零零三年 版 (年刊)	Women and Men in Hong Kong - Key Statistics, 2003 Edition (<i>annual</i>)	40.0	48.2
統計分類表	Classification Lists		
香港進出口貨物分類表 (協調制度)	Hong Kong Imports and Exports Classification List		
二零零二年版 (特刊)	(Harmonized System) 2002 Edition (<i>ad hoc</i>)		
第一冊：第一至第十類貨物	Volume One: Commodity Section I - X	24.0	40.4
第二冊：第十一至第二十二類貨物	Volume Two: Commodity Section XI - XXII	26.0	42.4
第三冊：按字母次序排列的貨物目錄	Volume Three: Alphabetical List of Articles	28.0	44.4

政府統計處刊物及唯讀光碟產品一覽（截至二零零三年十月一日）

List of Publications and CD-ROM Products of the Census and Statistics Department (as at 1.10.2003)

名稱	Title	售價不包括 郵費(港元) Price Not Including Postage (HK\$)	售價連本地 郵費(港元) Price Including Local Postage (HK\$)
(一) 刊物 (續)	(A) Publications (Cont'd.)		
統計分類表 (續)	Classification Lists (Cont'd)		
香港商品貿易統計分類表二零零二年版 (特刊)	Hong Kong Merchandise Trade Statistics Classification 2002 Edition (ad hoc)	62.0	78.4
香港標準行業分類 (第一冊) (特刊)++	Hong Kong Standard Industrial Classification (Volume One) (ad hoc)++	135.0	163.0
統計發展報告	Report on Statistical Development		
統計發展概要, 二零零三年版 (年刊)	An Outline of Statistical Development, 2003 Edition (annual)	44.0	52.2
(二) 唯讀光碟產品	(B) CD-ROM Products		
二零零一年人口普查	2001 Population Census		
- 統計表唯讀光碟 (非定期性產品) ++	- TAB on CD-ROM (ad hoc) ++	1,690.0	1,711.2
載有372個常用統計表。有關統計表涉及的主題廣泛, 包括人口、住戶、教育、經濟、房屋、內部遷移及人口分組等本港住戶及人口特徵。選定統計表亦載列按區議會分區／選區及規劃統計小區／街段劃分的統計數字。	Contains 372 commonly used statistical tables. The tables cover a wide range of topics including demographic, household, education, economic, housing, internal migration and home moving, and population sub-group characteristics of the households and population in Hong Kong. There are also geographical breakdown of the statistics by District Council District/Constituency Area and Tertiary Planning Unit/Street Block in selected tables.		
- 地圖唯讀光碟 (非定期性產品)	- MAP on CD-ROM (ad hoc)	840.0	857.0
以常用的格式提供一套數碼化的香港地圖, 內載的地域分界數碼地圖包括香港海岸線、區議會分區／選區分界、規劃統計小區 (及其合併組) 分界、街段—小合併組分界及新市鎮分界。配合適當的電腦軟件, 這套數碼地圖可把載於《二零零一年人口普查—統計表唯讀光碟》內的統計數據作地理顯示之用。	Contains a set of digital maps of Hong Kong in commonly used formats. The digital maps for geographical delineation included therein are Coastline of Hong Kong, District Council District/Constituency Area Boundary, Tertiary Planning Unit (and Groupings) Boundary, Small Street Block Group Boundary and New Town Boundary. When used with suitable computer software, the digital maps can be used for geographical presentation of the statistical data contained in the 2001 Population Census - TAB on CD-ROM.		
關於購買以上兩套光碟事宜, 請致電普查資料組 (電話: (852) 2716 8025)。	Please call the Census Data Section at (852) 2716 8025 for matters relating to the purchase of the above two sets of CD-ROM.		
- 普查易2001 (非定期性產品)	- Hong Kong CensusPro 2001 (ad hoc)		
普查易2001人口普查光碟套裝是一套功能強大的知識為本產品, 它能幫助使用者有效地進行客戶資訊分析和客戶關係管理的工作。普查易2001光碟內載有超過400個由政府統計處提供的香港二零零一年人口普查統計表, 分區數碼地圖及功能超卓的地理訊息系統, 當中包含了全香港居民的人口特徵、經濟、教育、住戶、房屋等統計數據, 使用者可以透過簡單和容易使用的功能介面, 來選擇和提取資料。	CensusPro 2001 GIS CD-ROM Package is a powerful knowledge-based product that enables users to perform customer profiling and Customer Relationship Management (CRM) easily and efficiently. CensusPro 2001 includes over 400 statistical tables of the Hong Kong 2001 Population Census provided by the Census and Statistics Department, digital boundary maps, and the superb Geographical Information System (GIS) functions and features. Statistical data on the demographic, economic, education, household and housing characteristics of the population are included and can be easily selected and retrieved through intuitive and easy-to-use application interface. CensusPro 2001 provides output in mainly 4 ways: thematic maps, formatted reports, bar/pie charts, and export files in dbf/Excel files/text files. CensusPro 2001 can be used in areas like strategic business/service planning, direct marketing and promotion, customer analysis and profiling, and many other business analysis purposes and applications.		
普查易2001共有4種資料輸出模式: 主題性地圖、預設格式報表、統計圖表、及檔案匯出 (支援數據庫/試算表/純文字等格式)。普查易2001光碟可應用於規劃業務策略、直接市場推廣或宣傳、客戶資料分析、以及作其他的商業性分析等。	This CD-ROM is produced (Hong Kong) Limited生產及銷售。有關查詢及訂購, 請直接與該公司聯絡。(電話: (852) 2779 6088))。This CD-ROM is produced and marketed by the Info Mapping (Hong Kong) Limited. For enquiries and purchase, please contact the company direct at (852) 2779 6088.		

政府統計處刊物及唯讀光碟產品一覽 (截至二零零三年十月一日)

List of Publications and CD-ROM Products of the Census and Statistics Department (as at 1.10.2003)

名稱	Title	售價不包括	售價連本地
		郵費(港元)	郵費(港元)
		Price Not Including Postage (HK\$)	Price Including Local Postage (HK\$)
(二) 唯讀光碟產品(續)	(B) CD-ROM Products (Cont'd.)		
二零零一年人口普查(續)	2001 Population Census (Cont'd)		
- <i>SUPERMAP Hong Kong 2001 (非定期性產品)</i> • 涵蓋全面的人口普查數據，配合最新數碼地圖作介面 • 採用具世界領導地位之地理信息系統進行處理及分析 • 可作多重圖像化分析人口普查數據 • 有助機構進行深入的市場及客戶資訊分析	- <i>SUPERMAP Hong Kong 2001 (ad hoc)</i> • Covering comprehensive population census datasets and using the latest digital maps as interface • Manipulation and analysis through employing world leading Geographical Information System (GIS) technology • Multiple views of population census data • Help organizations with in-depth market analysis or customer profiling through data linkage	) 這些光碟產品由數碼門有限公司生產及銷售。有關查詢及訂購，請直接與該公司聯絡（電話：(852) 2811 0079))。) These CD-ROMs are produced and marketed by Smartal Solutions Limited. For enquiries and purchase, please contact the company direct at (852) 2811 0079.	
對外商品貿易	External Merchandise Trade		
- <i>香港對外商品貿易唯讀光碟</i> 列載過去二十四個月的按月貿易統計數字及過往八年的按年貿易統計數字（按年數字只載於周年報），並包括按貨品類別（標準國際貿易分類第三次修訂或協調制度）、國家/地區及運輸方式劃分的詳細貿易統計數字。 - <i>香港船務統計唯讀光碟 (按季產品)</i> 列載自一九九三年以來，按運輸方式、裝運種類、裝貨／卸貨國家／地區及港口、貨品、貨物種類、貨物裝卸地點及與中國內地有關的轉運劃分的貨物及載貨貨櫃吞吐量統計數字。	- <i>Hong Kong External Merchandise Trade CD-ROM</i> Contains monthly trade data for past 24 months and annual trade data for past 8 years (annual figures are only available in the annual edition). Detailed statistics classified by commodity (using the Standard International Trade Classification Revision 3 or the Harmonized System), by country/territory and by mode of transport are also included. - <i>Hong Kong Shipping Statistics CD-ROM (quarterly)</i> Contains data back-dated to 1993 on cargo and laden container throughput statistics analysed by mode of transport, shipment type, country/territory and port of loading/discharge, commodity cargo type, cargo handling location and transshipment related to the mainland of China.		

註釋： 除另有註明外，所有刊物均以中、英文對照形式出版。獲取刊物的方法載於下頁。 *** 由二零零三年五月號起，《香港統計月刊》的五個選定章節(目前只提供下載版)可在網上「香港統計數據書店」(網址：http://www.statisticalbookstore.gov.hk)購買。有關詳情，請瀏覽該書店內「《香港統計月刊》的選定章節」一節。 ++ 分別備有中文版和英文版。 + 祇有英文版。 ## 期刊的郵費不相同，請致電政府統計處貿易統計資料發布組查詢(電話：(852) 2582 4917)。 § 本刊物的印刷版亦於香港郵政部分郵局出售〔查詢熱線：(852) 2921 2222〕。 所列售價及郵費日後或有修訂。外地郵費將於收到訂購要求後另行通知。 有關政府統計處刊物及其他統計產品的最新資料，請瀏覽本處網站內「產品及服務」一節(網址：http://www.info.gov.hk/censtatd/chinese/prod_serv/index.html)或致電刊物出版組查詢(電話：(852) 2582 3025)。	Notes: Unless otherwise specified, all publications are published in bilingual format. Means of obtaining the publications are given in the following page. *** As from the May 2003 issue, five selected sections of the <i>Hong Kong Monthly Digest of Statistics</i>, currently available in softcopy only, can be purchased at the online “Statistical Bookstore, Hong Kong” (Address：http://www.statisticalbookstore.gov.hk). For details, please visit the “Selected Sections of Hong Kong Monthly Digest of Statistics (HKMDS)” section of the Bookstore. ++ Available in separate Chinese and English versions. + Available in English version only. ## Postage varies among issues, please call the Trade Statistics Dissemination Section of the Census and Statistics Department at (852) 2582 4917. § Hardcopy of this publication is also put for sale at selected post offices of the Hongkong Post (enquiry hotline: (852) 2921 2222). All quoted prices and postages are subject to revision. Postage for external mailings will be advised upon receipt of orders. For up-to-date information of the publications and other statistical products of the Census and Statistics Department, please visit the "Products & Services" section on the website of the department (Address: http://www.info.gov.hk/censtatd/eng/prod_serv/index.html) or call the Publications Unit of the department at (852) 2582 3025.